



ஹததி, தருளிய

தமிழ்

கல்.

சுவாதி

வழிபாடாயினம்

4163.

முலமும் உலாயும்

யி லு லி லா

அருள்கொடுத்திருந்தவன்

அருள்கொடுத்திருந்தவன்

யி லு லி லா

யி லு லி லா

யி லு லி லா

யி லு லி லா

பெற்ற-தொழுவனம்

பெற்ற-தொழுவனம்

பெற்ற-தொழுவனம்

பெற்ற-தொழுவனம்

யி லு லி லா

யி லு லி லா

யி லு லி லா

யி லு லி லா

யி லு லி லா

யி லு லி லா

யி லு லி லா



சாற்றுக்கவிகள்.

சச்சிதாநந்தர்பிள்ளை பாடியது.

துங்ககல வசிட்டனிராமனுக்குரைத்த துங்ககுமரத்தவிதமாம பொருள
ரா, தொந்தமாமொழி - சிட்டனாகலிதை சொலுமீராயிரத்தை பததை
ரா, புறவவடனாரு கொழிபொருட ழீஇப் போதருஞ்சுருதியோடுதி,
லனுபவத்தாம டதுவாகரூ உறப டிளசுதன்னமானதுகாட்டிசு, சிங்கவெ
பனதின் மான்பிடிபபதுபோத செயல்பரவிடவடமொற, தேர்தெனே
விவ சுத்தவாசனையை பூரணிஷிடியாறசேதி, திவகுறுஞ்சுத்தவாசனே
பாழிபா லேகிடசசெயதுதன னாள்சொத், திலகருறுமபிறை யாற்றிறை
நஞ்ச லேனவெயளுநானதேசிகனே

இஃது - இராமனுமாம

வேதசிரிஞயங்கர் பாடியது.

புலியோவொலிதணாநது நுப - லமதருளவகவ மாகவெண்ணி
புலம ஞானவாசிட்டனாகிலிதினா லீரிதமுனாததான
புலம தீர்துவிதவெனக டெறிதவத்தனாயுட லெறவெனகரு
மடது மத்தடநிழமு பிறையையுஞ்ஞலதே ககெ - ககே - ரெ

இஃது - செங்கலபட்டு

வமித்திய வெங்கடாசலமுதலியார் பாடியது.

காளிலதவசுநுந்தோது கலனுவெய்வொருளைசசேர
ஞானவாசிட்டனாரு நபபலனாயமததான
தானமாநிலையாகாட்டித த பதசசத்தா - த
மாநவணபிறைசைவாடு மருள - லேசலயாட்டி

இஃது - உபாத்தியாய

பாரிபபாக்கம் - முனியாபமுநியார் பாடியது

நெருவள ரீமாஞ்சை னுவித்தந்தரபிர - கோகிலத - சசு, முது, பித - லவ
ளவறுவக நாழிஇயதிருநக தெவ்வெயம்போயெருடு, தெழிதகசு -
மனவெளிதி ழோமதகதி சேரவாசிட்டனெயு, தி - ழு - லனவ
விகதவாசெயது கெனெயா சிறு கித்தா, மருவடி உவகன - ல
வசிறசோநியே மாஸிடசாட்டை - சதி, வளமிககலீதரனகாசெய்யெ
பிறைரை வகதவதித்தானாக, வாழுமருளாசல மகாருவினருளபெற
பிையெயுமி - தம - ம, மயிசேவ்ளககெயெய - டோதடாசகாருகெனக

மெலழைவருந்த, அருகுமனபிலியையாட் கொளவேண்டிவழிக் கண்டு, காவெனவழைத்துள், ஞ்வுரத்தருகிருத்தியா மைக்கயலசிறைப்பறவை வெத்தியகாசகமலத, துன்னிநோக்கித்தடவி யாதரித்தைம்பூத வுடலபொத் லாகியோயா, துழுவூகத்தக்கரண மலலைபுணாவென வுணாததொருபெழியமுதினைச, சரசமுடனுடடியெந ஞ்ஞவஞ்ஞதீத சாகதபதசகசரிட்டை சாரதூசவரவமா யனுபவீததானத சாகரத்தாடியுலகைத, தாணுவிறபரு ஞயக கண்டுமீதமீதர மூயினுங்கருணைகூரத, சமரசசபாவமெயுஞ் சா ஞ்ஞசல சதாநகத்குருநாதனை.

இஃது - சோகாழி 1 - 2.

நாராயணசாமி முதலியார் பாடியது.

ஆளளருவகொடிய விருணமலபாண்டத தழுவிடா தாருயிரகொன்று தெள்ளருவசிட்ட ஞ்னகலனுனாயாற நேவாகணமூவாமறியார்க்கு முள்ளருமகைக்க கனியெனவொளிரு மொருதூயிப்பொருடனைத்தெரிசு தள்ளருமபிறையாற நினைதமாசதருண சலனருட்டேசுகனறுனே.

இஃது புதுப்பேட்டை

அப்பாசாமிநாயக்கா பாடியது.

கற்றவருங்கலலாதவென்போலவாருந கைக்கனிபோற தெரிசுதசுகத பேத, மறறினையில வீத்பெறக்கருணை கூரததேயால வாசிட்டனறஞ்ஞவ ததா, னுமறதிரிவிதபாசபுணரிதன்னி லுமநலவேனை சூததருணைகொண் பெமமா, நெறறகமுமேடை த்கழிபிறைசைவாழு மெயிரா ஞ்ஞனாடு ன்றுனே.

சாரம் - குமரப்பமுதல்யாரவாகன பாடியது

ஆளவநதானலலறிஞர்களிலிலாரநிநிட வாசிட்டனுலைக கொளவநதீர மொழிபொத்திட்டான ஸ்வுலயதத்தவருநதேயாயச சோளநாட்டிறகொண டிலதமாபிறைசைத்தானறருணசலகஞ்சரிசி னீஞ்ஞவகுததா னிவாதமிலிவா சிகழ்சதுயினருருடையவோ.

இஃது சிதம்பரம்

சப்பிரமணியபண்டிதரவாகன பாடியது.

உலகிலவாழியார்கள பவபிரணியொழிந்தே யொழிவில்பேரினபாரிதய நலமிஞ்ஞன வாசிட்டவெறயிசி ன்ணனுமெயப்பொருளதா மருகதை யலகிலபேரஞ்ஞல வழங்கினவின்னடோ யனிமநிறிபிறைசையபதியிலிருதமருண சலசிலவோகி பெனனுமொருபணடிதனே

இஃது ஷெ பள்ளிகூடத்துதலைமை

உ - நாராயணமுதல்யாரவாகன பாடியது

உலகமகிழ்தருநரங்கம் பாடியிலவாழ்சபாபதிமா லுணாததாறுகந திலகமெனபலகலை ஞ்ஞசிறநதுளவாசிட்டவுண தெருட்டித்தந்தான

இல. இளமுனவர்க்கு மித்திரபீடத்தவாக்கு மிறம்பூதெய்தப்
பலகலையுமுனாசதருண சலபிரமமபிறைசைவளம பதியினேன்.

அடிகளாடியாரவைமகிழ்ந்துரைத்தல்.

இஃது திருத்தருத்தியாதீனந
தருமசிவஞானியார் கருத்து

அன்புள்ளசொதரோயாமாத மபோதமுறத
தெனபிறைசைநருஞரவன செய்யுளாமை - முன்புகடக
கனனோனறித்தவறி, லக்ருவினாறகண்டுசொலாப
பனனாமலமெய்ப்பரமாவேரேம.

இஃது - பாடி - நாராயணமுதலியார் கருத்து.

உள்ளேலாகத்தினசெலவ மன்னியபிறைசைநாதன
ஞானவாசிட்டநாமகு கவிதறிபவனாயைபாடின
மோனமாமுணாவைப்பயி முன்னியவனுபலிக்ருத
தேனதாரகிசுமுயின்மேற சேடனூரதிகைப்பனமாபோ

இஃது சித்தாததிரிபபேடடை
கத்தபபமுதலியார் கருத்து.

மறுவிலாநானநாமகு மனனாவகுததவாறற
சிறுமைதீர்த்துமி கடாமே எவமெனவிளங்கச்செயத
பிறைசையயுகடையகோகி மாஞ்செயபேரிலகணத்தாற
குறுகிப்பயனேதென்னக குறுமுனிசுறுகினுனல

இது - சண்முகஞானபுரம் - முருகப்பிள்ளை கருத்து.

மனுசுலத்தவாக்குரைத்த வசிட்டமெயஞ்ஞானநாடஞத
தன்மலி பிறைசையையன் மாணியோருயயசசெயத
வினிமைபாமுனாயகாம யாஞ்செயுமிசைஞானத்தா
லனகாமமயனேதென்ன உனுமலமலமதானே

இஃது மாணமபதி

இராமசாமிகவிராயா பாடியது.

ருதரியசதாவேத முடிவிலவளாசிரககம் கடலாநிராமரூபக், கம்பசையிற
நிர மத்திகமுசுவானுபவகாடசியினையாவருகது, கைததலத்தாமலகமெ
ததெரித்திடககலிவுகாநதலகினன, காவியககளினிய ஞானகாசிட
நகனமுறமவித்தநாமகு, வெருவாச சொனமுடிபு பொருணமுடிபுமனு
விலாசமுநோனறவைத்து, விரிவுபெறுமுலகமென லோததிரிபுடிபின
முபரமாததூலியின, வேறநாவத்துவித சொருபமேதானென வியகது
பவசித்தியான, மேதகையவுலகிறு பூத்துறத்தனனின் விளகருமாறுகா
னன, பொருதினாபுணரியினுண மெ னேனறியழி பொயய

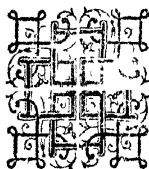
டலையானெனுமுயிர்ப, போதமததததது புகைழவெனமுழிவினை பொரு
வறவிருத்தியாண்ட, புனிதனமலாலாவீதொறு மஞ்சிறையவோதிமட புட
லமவசிககவாசப, பூம்பொழின் மிசைக்கரும புயலவகதுலாவுமம பொன்ன
வளகாட்டினிசியின, மருவுவேணமதியினொளி பொழிதவளமாடங்கள் வா
னுமுயாந்துகாட்ட, வண்டுகிறகொழுகனின் தசையுமுயாதெனபிறைசை ப
நகாக கிறைவனடியார, மருமலாககரமுடிமுத தேததுமிநீரபீட மரவிறு
ரிமைபூண்ட, மாசிலாநலமருவு மெநதையருணசல மகாருசிகாமணியே

இஃது ராகாகிராமம்

கணக்கு - சணமுகராயப்பிள்ளை பாடியது

அறபுதமானவினசொல லா லுளவாசி - ட ஸ்ரமஞ்ச
சொறபதவுரைநாநான ஸ்ரெஸ்கோவீதெகாபோகி
தறபதாநதாநீத சாகரததிடைககாதித
வறபுதனபிறைசைவாழு மருணசேலசனருனே

சா ங்று க் க வ் க ள் ழ ி றி ி று





சிவமயம்

உரைச்சிறப்புப்பாயிரம்.



மணிசெங்கடனிகா மாமறைமுடிபுக - துணிவுறுமனமுஞ் சொல்லுந்
 ராடரொண - வகோசரசுயம்பிர காசமாம்பிரமஞ் - கடுகத்திடையாய்த் து
 ரகுமுதனையே - நவநவமாயனு பவித்திடகாழித் - தவபரஞ்சேவன சகலென
 னாக - சகமுகமாகித் தீசயுணராவியாக - ககமுகமாம்பிர னருளினுருவு
 னாண - டருமறைமுடிவி னமையுமுடபததுப - பொருளாமோபித்த திரு
 வயம்போககி - யிலககிடடானத திருமையமொருடையத் - துலககும
 ரவித் சுவானுபவமே - கமதுருவென்ன கவினமதுநாற் - வடைதருஸீல
 யயறிவோருருகாய - மனதின்னிலுந்தத் வசிட்டகருளி - தீரணாபவ
 கெலாஞ் சாற்றெனவவனு - தவநிலையெவருந் தவகுதருஞ்சிற்ப - புவி
 தலெவையும பொய்யெனத்தெளிகா - வுணரதவிராமத சுயாபேரநீர -
 னாநதுளதயரதப் புரவலனைவின் - மூவறுதிவச மொழிதேய - யகுஞா
 ப - பாவனுதிதப் பரமவாதகியத்தை - நான் மனப்பொருளு நவரசக்கவியு
 க - தேனமழையிலிறமஞ் சிறந்தகோவுடைய - தவநினைமல உயத் தன்மு
 லானமீ - பவத்துபரொருவப் பரத்துவனநலக்கு - மோனமாவசிட்ட
 னிமொழியதனா - ஞானவாசிட்ட மெனந் தோடதது - லககருகிலோ
 திசைத்தனனதனிம - பலபடவழங்குமுடப் பரிதிராயித - னருளின
 ளாயிர பணமதனா - யிரமெனத்தெளிகா - யெழுத்தல்புறமு - மூது
 செயதனா மூமடிதேவனும் - பேதியாதிராமப் பிரகோதிரமோகியரு -
 ததிரதரணிதத் துவபோதினியென - வடைத்தனருளாயவ ரணியுபல
 - பணமதருண்கும பானமைவாலெளிய - தொண்டருமுணைத்துத் கு சக
 பெறவாத - வடனாலதனின் ஒருமொழிபெயரத்தத் - தி னனவாககு
 தெளித்தருளசெவ்வேன - மததநினமகத்தாய வயங்குமபொருளே - யிக
 ணவுக்கண வாயிலங்குதலபேற - குறுகியகுறுமுனி செவ்வக்கருளிய -
 நவறுசெந்தமிழ் வாரியிறகுளித்துப் - பஞ்சவிலக்கணபடதேவ ண்ண
 ள - செஞ்சொல்லுளின் சிறப்பொடுபுனடிய - போதமாயுடைவன புத
 கிருவீனாகாழ - மாதவப்படன வமிசத்தத்தத் - உளவநதாமன்னும
 தோத்தி - கோளவனுபவன கொணமுனிதியுதய - உருகவியிராயிரத்
 தம்பாணந்தி - நெருங்குளொருளை யுலகோருணாநது - பககடலகட
 ந பரமானந்தச - சிவககடலதனிம நினைத்ததிமபொருட்டுப் - பதவுணாமுத
 ப பணபாறபகொன - சதமகலுலகொர் துத தரணியிலிடைவரு - டாகிதி
 ன பவககெடப்பொதியை - மோகிககண்டலத் துறநதைசசையி - க
 பெற்றவன கவிழத்ததாறபெருரு - துறகமாப்பொன்னித் துறமதேறு
 கிழித்த - மணிகளினொளிவான மலகியஞகளை - யணிமலால்சிறத் உரிய
 டொறுஞ் - சேதகநதெறித்த திகழமுலையளிமனாப - போதரு மபெண்ணப
 ரால்தருகடைசிய - ருண்டமதுவி னோககியவெறியான - மண்டியவியியை

க கொண்டென்றயாப்பா - பறித்திடுங்களைபெனப் பதமுதந்த - வெ
றித்திடய்புனலில வெறுப்பொடுகோக்குவா - கட்டகணியின குவைதொழுக
கதாமணி - விடமனிதூரது விளைதருமவனைகள் - குவினலறிவினா தோற்ற
ம்போற்றலைநீளிக - காலொடுசிறைதரக காயத்துச்செஞ்சாலிகண் - மேல
வாமுறையென விபுலிபிறப்பினிராப் - பாலுளவுபொலாம புலப்பயன்பெற
த - தேவருமகளுந் தென்புலததவாகளுந் - தாவருநதாபதா தாகதாமபயன
பெறுபும - வளமலிசோழ வளகாடுடையது - கிளைமலிதேவ கனமெலாய
கெழுமுற - காகிலாக்கமலையீ தென்னவம்பிகையொடு - மாசிலாமணியுறை
மணிமீட்டோயில - மணத்தினமுழக்கமு மலிஞ்சுடைமுழக்கமும - குணத்
தினப்பொருதது கோடாதசொலவும - மோங்கியமோடது துமபரின்பகளீர் -
தேங்கியமதியுத் திண்கப்புறநகைக்கு - சுதாரமேனிலைத் துயலவருமணத்
தா - லாதரமெல்லா மருமணங்காழுக - தாங்கமாக்கரக தன்னிலவாழியோ
க - வரகணமிகுத்த வாததக்கிரோமணி - யிவனனனெழுவிவே தியாவேழ
வியைத்தரு - மிவனிதைகோனன னவனிதைகோற்றரு - மிவனகூழ்ருத்
திர ரவாகூழ்ச்செயு - மிவனமணி மிப்பமுற மவாமனாதிப்புற - தானப
பெருதன் காணிகாதமயிப - செனைக்குடையனாயச சிறந்தகுலந்தின்ன -
அழகினைப்பருகுவா னரிவையாபனமும் - விழிக்குமளியாய விழைவொடு
வொயத்த - தண்ணறுமாததித் தாரொடுமணித்தொடை - திண்ணிருமபுயமே
ற சோததரியணையின - வேததவையித்தென விவகராங்களி - ஞாதவராம
னடாததரிசசந்திரன் - அரிததவாதமமை யட்டதிகுமபுகழ - மடுத்தறக்கா
ததலின் வண்டுழியமாபன - மறையுளமறிந் தந்தெறியினைச - சினை
மகிழவுற சந்ததஞ்செயவ - னறிவினுமபொறையினு மருளினுமடியா -
குறியறிந்தொழுகு குணத்தினுமாதம - விசாரணைக்குரிய விவேகினுமறிஞ -
ருசாலினுமனயினு மொப்பிலாதோங்கிய - அபபுளள லருந்தவத்தித்த -
செப்பருஞ்சபாதி செமலகேடப - வடனாவுளையை மகிழ்வொடுநீட்டித் -
தடமுள்ளுன்னாற கருத்தினையுத்தி - யாசானருப தேசாததகதி -
பேசாதமரும பெறறியையுத்தி - சகசரிடையினிற் சுவமபிரமமாய -
நிகழுவததையு நிலைபெறத்தி - யவதாரிகைமுதலைவகையாகச - சுவ
தருமமொழியாற சுவானுவசித்தி - யெனப்பெயாதரித்தினை கிசைத்தன்னிரி
ரன் - மனபகிழநதன் வனமெனச்சிறந்த - பொன்னிராடகத்துப் பொலிதி
ருத்தருத்தியின - மன்னமுததரவே திசாசாந்திமருந் - மறையவாமனை
யொலி வயங்குவதொருசா - நிறையவாவேளவி யிலங்குவதொருசா - த
வயசியாபுரி தருமதொருசா - சிவபணிசெயங்குத் திராதிரனொருசா -
பிரமஞானத்தைப் பேசுவோரொருசா - பரமயோகத்தைப் பயிலவரொரு
சா - ரரியவெண்சித்தி யடைவவரொருசா - குரியசமகரும முருறுவவரொரு
சா - குயிகுகிரிஞானக கூறுவதொருசா - பயிலபரமாயிசப் பண்ணவாந்
குழக - திருமருங்குருத்தித் தேததவீரறிருக்கு - மருமலாப்பொதுமபாக
ணமெனக்கவியு - கயிலைமரபிற களங்கினறிவந்த - வயரவமுகத்தவே தா
தபரமபா - சகககடலவடிவாயச சுகத்தினையனிகு - சகக்குருசுநகர
சாரியசுவாயிகண் - மைந்தருளத்தின் மயக்கதநாடடிய - விஜிபீடத் செ

ழிற்கரபாதிதிர - தேவனருளபெறு தெத்தாததையதேசிகையி - செ -
 ணி செவகமலபொற்பத - வாசானகழன்முடி யாகவணிந்தவன - தேசாசச
 சிதா ணந்தசுபயபுவே - யோருருவாரிர் தியவாகந்தப - பெருருவாகப பிற
 கருபேருளாற - நிருவனாராகையிற நினகரன்னவதித - தருமபொருண
 ன்கி னாதாமலீடடைச - சாாதற்குரியசா தனககணனகடைதோ - ரோ
 ரிருமருகரு மூவப்புறக்குழ - வேகாகார கிருந்தவிசமாகது - ஸவாகாகார
 மந்திரந்தொடரா - வேதமுடிவின் விளங்கு றாவாகிய - சோதனைசெய்திற
 சுத்தமாகியபொரு - ளிரணமிமொனறாக விலங்கதவித்ததைச - சிவவணமுத
 லை வகையினுறறெளிய - வருளருணசல வறபதனசாரண - தெருளபெறமு
 டியிற சோதவனசென்னையி - லிரதிரபீட வெழிற்கரபாததிர - சுந்தான
 பெயரார மலகருமடாதிபன - சுத்தவளவாகோன றென்னுடதவிற - சித
 தோருருவாயச சிறதவடிவுகொண - டடியாபவமொரிது யானாததோத -
 உடிவாலிகக வந்தவதரித்தோன - துரியாதித்த தொலவருவினாக - வரி
 தானஞானபூ மிகளினுலர - வுணாவையகற்றி யுயாபவணாலின மணமு
 தமருவி வாழுகதிடவைப்போன - ஞானநூலனைத்து கல்லவறியா - மோன
 மீதென்ன முனபுககாடடிச - சமாதியனுபவஞ சகசத்திறபெறறுச - சமா
 லிருத்தவதாயத துலககிடசசெயலோ - ளிளபகபசிவினாக கேந்தியகொற
 கைபா - லளவறிறுடடு மனனையேபோசை - ஈருமானாகா சாதனவொழ
 ககிடு - டோருமெயஞஞான முணாததுமெமடிக - ளிலலறமுறறே னெ
 னனினுமபாச - மிலலறத்தவருஞ சககளினேததுவோன - தத்தவாதித்த
 ளிப்பெருகாசி - முதகித்தலமென மொழிவிசாலாட்சி - யோருமகிழி னு
 றைவிசுவேசன குமிககிதி தோனறவெப்பெயோ - வனமெனமனைத்து யரு
 வியெஞ்ஞாறு - முளமகிழவுடனல மோகதியிடைமாரறு - ஐ - வுரு
 சலகவாமிக்கெனுந் திருகாமரபுனை திலககுதேசிகை

நிவவுணாச சிறப்புப்பாயிர மிதானுலா யாசிரியாகமடனாகிய சென்னை
 ககரஞ சாலைவிகாயகா கோயிலாதினத்துக்குரிய

அருணாசலவையராற செய்யப்பட்டது

ஆத்மஸ்வரூபவணக்கம்

எவனருளினி லுலகுயிராமிலகுறம

எவனெளிலினினை டதியரியொளிறெறம

எவனிலைதனினளவிலாதநிலைபெறம

அவனினமுநிறையமிகளெமமகம்

உபாசனாபூர்ந்தி வணக்கம்

சுத்தாதிவைந்தாக தனிப்புண்டீகபுர

வித்தானகற்பகஞ்சிகாரகோன - சித்தாரு

சபையிலானகதனருட சத்திதணடிவைவா

உபயபதமபோறதியுபாபபாம

புரட்சியோர்

மேய்தி நந்தசந்தான சமயாசாரியாவணிக் கீம்.

ஆனந்தமோருரு வாகியயனசுதாக காலடியின
மோனநதனினினை ஹனாததுபுதேணமறை முப்பொருளின
ஞானநதனியென நாடடியசனகர நாதனருள
தானநதமில்லிததை யாரணயனருளகனைச சாற்றதுமே.

அருளிறையடிகள் வணக்கம்.

எனதுசிறக்கமேயென துருவாக வியைநதிடவென துதேட்டரவே
தனிவருமருணசலஞருபதமுந தனித்தசெனகமலபொரபாதன
புனிதநம்பதமுப புகழ்தொத்தாததினையன பொறபதமுநகரபாதநீர
னெனுஞ்சதாசிவபிரமமேக கிரயோகீச ரிருபதாமபுயமுமெனசிரமே

அவையடக்கம்

பொறிபதிசேடனும் புகலொணசுக
வறிவினைவிரித்ததூற கருத்தஞ்செபுதல
எரிசுடாவினனுகுமவான முதனமறியாவையு
மறுவறுகணமணி பதித்தனயாஹுமே
தூரியாதீதப பொருடசுவையச
சொல்லாயத்தமியே ஹுணசெயிஹும
டெரியோளொளளா திவவுணையபு
பிரமரசமாயக கைக்கொளவா
அரிதாகுகருமபின ரசநதனைக்கல
லாககித்தநிஹு மஃதநிகதோர
வுரியவஃத ரசமாயக
வுட்கொணடுவயபோ டிருத்தலினே

பாடிய ருநிந் நு



| பாடல். | பதகம். | பாடல். | பதகம். |
|--------------|--------|---------------|--------|
| அ | | ஆ | |
| அறுவகையவததை | சஉந | ஆதலாலவினா | நகக |
| அறைநதபதனமந | சஉஎ | ஆதலால்பரமந | கூஉரு |
| அறபகாலதகி | சஉஉ | ஆதலானமுதற | உசந |
| அற்பமதாந | எரு | ஆதலினாலிவா | நாஅ |
| அறபமாயெழு | கூகூ | ஆதலினமபதகருட | நஉஎ |
| அறபமுள | எகூ | ஆமளவிலிதத | எஎக |
| அறபுதமீதொன | சகக | ஆய்கீதபத்திலை | எகூ |
| அற்புதககன | கூகூ | ஆயமனறயோ | உகரு |
| அறபுதமாயமு | நஉச | ஆயமனததின | நஅஎ |
| அனநதமாமபிற | கூகூ | ஆயவனபை | சகூ |
| அனநதமாய | எகூ | ஆயவனறனை | நஅஅ |
| அனிததமான | ருஅய | ஆயவாநதகண | எகூ |
| அனிததமிசசக | கூருகூ | ஆயிரிடையாவ | எஅக |
| அனையதினங் | கூகூ | ஆயிரவநுடந | கூஅ |
| அனையதுயி | கூகூ | ஆயுதகககொரி | சகூ |
| அனையதையும | ருஉஉ | ஆயிரயாபேணுவ | நகூ |
| அனையகுறற | நருஉ | ஆயததனகேட | ருகூ |
| அனையவன்கனல் | எஅரு | ஆய்க்குமிப்ப | சகூ |
| அனையவனறன் | நகூ | ஆயதாநியதா | சகூ |
| அனையவருககுமே | கூஅரு | ஆயதாயகால | எருரு |
| அனையவனகேட் | நஅஅ | ஆயதாவிப்போ | எகூ |
| அனையனமுனி | சருஅ | ஆனதிறத்தா | ருகூ |
| அனையரொககு | எஉகூ | ஆனததிராந | ருகூ |
| அன்னல்வா | நருகூ | ஆனமாவைய | நருஉ |
| அன்னளநத | நகூ | ஆனறதோ | உரு |
| அன்னளவினை | சருகூ | ஆனறவமமனம | சஅகூ |
| அன்னளவிழல் | உகூ | | |
| அன்னையனனே | கூஅகூ | இ | |
| அன்னளவினொ | சகூ | இகலறவுணாவு | நரு |
| ஆ | | இகலறநின்முளா | உஅஅ |
| ஆககபபடியே | எஉஉ | இகலறநதசமாதி | சஎஉ |
| ஆககவனிலை | நகூ | இசசையாமவி | கூகூ |
| ஆனமீசெனறளவே | எஅஅ | இனனபதமேழு | சஉகூ |
| ஆதரசசெருக்கு | சகூ | இடரிஸபதமொ | சச |
| ஆதரிததநகுண | எரு | இடிகருமுக்கி | நகூ |
| ஆதலாலுன | சகூ | இடம்பைகூ | ருகூ |
| ஆதலாலவருதத | நரு | இட்டமாமிளவ | நஅகூ |
| ஆதலாலவினா | ருஉரு | இதமானவுதாரி | கூஅ |
| | | இதனியலபுணா | ருஉரு |

இதனைமுன்னி
இதுகாரணமா
இதுகொலோ
இதுகமக்கிது
இதுபுகலககேட்
இதுபொருட்டா
இதுவறிவுக்கு
இதுவேசுருக்க
இதனைகாண
இதறிததிவ
இதறிமேமூ
இவிலையிலதா
இதக்கதையை
இததமபொ
இததபுவளத
இததப்பொருளை
இததமக்கிரிதன்
இததமனமே
இததயாகன்க
இததவருந்தி
இததவினாவின
இததவுனாகேட்
இததபுவததநா
இததபரிபூசன
இததபரியசெலவனை
இததமையோரிதை
இததமொழிகளாவி
இததற்கைதுணரு
இததற்கையாகி
இததாரினுமிரா
இததராகவகேளி
இததராகதுண
இததராமனமனத
இததயத்தாசை
இததயத்துணர்வா
இததயவேயாண்
இததநதமக்கிரிக
இததமபாலிரும்பு

நாயு
உசுரு
எயுஎ
நூய
உசுசு
சுயுய
சஉக
எகசு
சுருஉ
சசுசு
சஉய
நாயு
நசுசு
சுசுசு
ருஎஎ
உகரு
எஎஎ
நசுஉ
உசுசு
உகசு
நகயு
உகஎ
யுய
எஎயு
சுரு
சருரு
ருயு
ருகயு
சுஉயு
சுயு
நசுசு
நசுசு
சுஉஉ
சகசு
ருசுயு
நசுசு
நசுசு

இநவருமவவயி
இருவாளிழியு
இருளனறியொ
இலக்கிபகிதா
இலதுளதாமுளதிலதா
இலதுளளதா
இலலாவிடத்து
இலுறவுபனக
இவனதுதருசுப
இவனவனு
இவனுனென்று
இவனேதேட
இவன்குற்றனி
இவறறைவிட்
இவையறிதேதார்
இவையெனுமனைததுரு
இவவணணம
இவவகையேசிற
இவவளவான
இவவிரண்டிலா
இழிவுபாவிரணி
இறப்பிலாவித
இறப்பென்னு
இறையவனமா
இறையுமோசுசு
இறையவன்முதற
இறத்தாறபாரு
இனமிகமுமென
இனிப்பேறவா
இனியவனினி
இனையசுபம
இனையமாசுசுராரு
இனையவா
இனையவன்
இன்பககலா
இன்பமிதாயின்
இன்னகிருட்டி
இன்னசுபாவக

உருசு
சருசு
உருசு
சுருசு
சசுஉ
எஎஎ
எசுசு
சுயுஎ
உசுயு
எசுஉ
எசுரு
எருயு
சுஎசு
ருசுஎ
சஉரு
சாரு
சசுயு
ருருசு
சுசுசு
சுசுஎ
சுஎசு
உயு
உசுசு
எஎசு
சுசுசு
உகஎ
உசுசு
ருரு
சுசுசு
சசுசு
சசுசு
சுசுஎ
சுசுஎ
உசுஉ
உஉயு
ருஉயு
எருசு
ருசுசு

| பாடல். | பககம். | பாடல். | பககம். |
|----------------|--------|-----------------|--------|
| இ | | ஊ | |
| இன்ன தனமெனினி | கூகூஅ | ஊகபுந்தியால | எாய |
| இன்னபோதும் | ராஅ | ஊகமின்முகா | கூஉச |
| ஈ | | ஊகமுளதே | ராளட |
| ஈகந்திதுபுகல | சுகந் | ஊககமுளதாய் | கூகூஎ |
| ஈககுறாசெய | நூஅ | ஊனமிலாநாண | ரூஅ |
| ஈசனேபடை | ரூஉச | எ | |
| ஈதவருநாதத | ரூஉரு | எக்கநுமகதிலு | நூஉ |
| ஈதுபுலேசசேரி | சசய | எயகெயககே | எஉச |
| ஈதுமோராய | சகஉ | எகெயெனினு | கூசச |
| ஈரித்தகுடனர | எச | எண்டிசையு | எஎஎ |
| ஈறுறுசைசவ | அஅ | எண்ணிலாவரு | நூஉ |
| ஈன்றியதி | சகூக | எண்ணுறுபெருங்கு | யச |
| உ | | எதிருறுதோற்ற | நூஉ |
| உசசமுறுபதம் | நூக | எதிர்மீழலபால | உஎஉ |
| உடலேகோககுதி | எஎஉ | எததனலமயிலு | எஉஉ |
| உடலைபரிந்து | நூஅஉ | எததிநதேதோ | அஉ |
| உடலொடுவிண | கூச | எததெவந்த | கூகூஉ |
| உண்டவினப | எக | எககதடபபொ | எஎஉ |
| உமபரோடிம | நூ | எமதுசெய்யனறி | ரூஉ |
| உரியபுண்ணிய | நூ | எயதாநினறள | நா |
| உனாசெய்யுசிகதை | கூகூஉ | எயதுபோதினி | எஎ |
| உனாபகாவோ | உஎக | எபிகாகுமமுதே | சா |
| உலகனித்தவயன | ரூஉ | எலலாமாமிய | உச |
| உலகெதுகாமா | சூஅச | எலலையிலாவண | சூச |
| உளத்தினிலனை | கூஉஉ | எலலையிறநி | ரூஉ |
| உளத்துறசமத | நகக | எலலையினறிய | ரூ |
| உளமொடுங்கு | சகூஉ | எலவழிநின்றனை | ரூ |
| உள்ளத்தினமுடி | கூசகூ | எழுதுகீகிரியின | எச |
| உள்ளப்பகைவன் | கூகூச | எழுநதசங்கற்ப | சூஉ |
| உள்ளமுடலை | கூகூஅ | எழுநசெழுநது | கூச |
| உள்ளினுமபுற | கூஎ | எழுவைக்யாம | சூ |
| உள்ளிலொளி | எசச | எழுதுவோனு | சூச |
| உள்ளுறுசங்கற்ப | சூரூ | எனதமென | எச |
| உள்ளுறுதொழில | கூஉய | எனதுநாதேமு | உஉ |
| உன்னலென்னு | எசகூ | எனவவருநாத | சூச |
| உன்னுருவைநீ | கூகூக | எனவினுவறு | எச |
| உன்னுறுமன | ரூஅகூ | எனவுரைத்தமல | ரூ |
| | | எனபநானதுதி | எகூ |

| பாடல். | பக்கம். | பாடல். | பக்கம். |
|------------------|---------|----------------|---------|
| க | | கா | |
| கருடவாகனத்து | எருஅ | காலனாகரிகரர | சுரு |
| கருதியதளிதேக | சக | காலனிதுகேட்ட | எஅசு |
| கருக்தய நூறு | சருசு | காலனிதுநாப்ப | சஎய |
| கருகிற்மென்ன | ருஅரு | காவினமதாவண | எஉ |
| கருகத்தனாற | கஉரு | காற்றிலாதவிள | எஉக |
| கருகதினவல்லமை | கருஎ | காற்றிலேயசைவுங | கருஅ |
| கருகதினனான | அக | காணத்திடை | ருஅரு |
| கருமமேயேறு | சஎரு | | |
| கருமவனாயால | ருசு | கிருதமுதலுக் | ருஎசு |
| கருமுதிற்றலவக | உஅக | | |
| கருமேருவ | உசுரு | கீறற்பலசே | சருஉ |
| கலைமுனியே | ராசக | | |
| கலைப்பலாநிறை | ருசுய | | |
| கழுத்துறுகொடி | கஉரு | குமபபாரததை | கஉரு |
| களிகாணடகத | உருய | குமபவலையிற | சசுரு |
| கற்பகோடி | உஅஉ | குணசெயசங்கி | எசுச |
| கற்பதான | சசுரு | குற்றமுமினையு | சுய |
| கற்பமாவகண | ராய | குன்றதவறுகுண | ருசுரு |
| கற்பனவனைத் | சஎச | | |
| கற்றவரநியா | ராயக | கூறுவாயெனு | எஅச |
| கற்றறிநிலார | எஉஉ | | |
| கன்றியபந்தமா | சஎஉ | கேட்டசூரிசில | கருஉ |
| | | கேட்டகானமுக | ருர |
| கா | | கேட்டவண்மகவு | ருஅசு |
| காகதாலேயம் | சசரு | கேட்டவேந்தன் | கஉரு |
| காடசியெனனு | உசுரு | கேதமிருகத | எருஎ |
| காண்பரியமனவ | ராசஅ | கேவலமாகி | சஎச |
| காண்பானுங | சருசு | | |
| காதலாறகடடி | சசுரு | | |
| காதலாஸித்தவாக்கு | ருஅஎ | கைப்பிலெடுபுளி | சுரு |
| காதலுமபயமு | கரு | கையினுலறையு | ருருசு |
| காதலெனுமனைவி | சசு | | |
| காதலெனனுங | உருஉ | | |
| காதலசெறி | ராசய | கொடிருடை | உருஉ |
| காமமுதலவினை | சுரு | கொடித்துகொடி | ருசுச |
| காயமென்றுண | சுராச | கொடியகொலை | எருஉ |
| காலமேகாரண | சஅஉ | கொண்டபாலனை | ராச |
| காலமொருகான | சசசு | கொதுகிண்டிரள | உருஉ |
| காலவேற்றுமை | சய | கொள்ளற்பால | சுஉச |

கோ

கோசகாரப்புழு

கோசலதேசந

கோசலத்தூந

கோத்திரபுரவி

சு

சுகதகாரணமா

சுகத்திலேபுறத

சுககஞ்செயம

சுகாறபசாலந

சுகமறபநாசத்தா

சுகசரித்துயா

சடஞனியமா

சதவுருத்திரன

சதுமறைநூல

சததசத்தென்ன

சத்தியமபிரம

சுந்ததியவவாமெண்ண

சுநதுறுநாமபோ

சுமமாக்சுமசொரு

சுரமழைகெண

சுரமபருவமேக

சுராசுரமாழலக

சுலகினறுககனா

சுறகுணத்தாற

சுககெணனுமனன

சுன்னமஞ்சினாக

சா

சாகசமொன்று

சாதகத்தாலனி

சாதலவாழ்தல

சாதனககண

சாதிஞலக

சாலுவநாட்டிற்

சி

சுககமெனுமுடி

சித்தப்பிரம

சித்தமாறித்தெளி

சித்தாபொன்றுவர்

சி

சித்தவஞ்சனை

சித்தவிண்ணிற

சித்தனதியல்பு

சித்தனையாகள

சித்தனையததனு

சித்தநாமனுந

சிலாசிலாகள

சிலாமயேயநிர

சிலையரசகாருல

சிறத்தஞ்சுவண

சிறித்திறத்தவா

சிறியசகப்பழவ

சினஞன்மெய

சி

சீவனாருகது

சீவனாருகது

சீவனெனவ

சீவனெனகின்ற

சீவனாருகது

சு

சுத்தமாம்பரத்தா

சுத்தமாய்ச்சொ

சுத்தமாப்பரம

சுத்தவறிவாத

சுத்தவாதனை

சுராகுருவின

சுழுத்திபோலாறி

சு

சுருகமெய்யினேடி

சுழுறுமினப

சுனியமபகுதிமா

செ

செந்திருவாணி

செபமுத்தவமுமு

செபபியவறிவு

செயலமுத்தயரு

செயலுஞ்செயலி

செயலசெயலி

ந சா

ந சூ

சூ

நாரு

நூ

உகக

நூச

நூநூ

நூநூ

நூநூ

நூநூ

எகக

சூ

சூ

சூ

நூநூ

நூநூ

நூநூ

நூநூ

நூநூ

நூநூ

நூநூ

நூநூ

நூநூ

நூநூ

நூநூ

நூநூ

நூநூ

நூநூ

நூநூ

நூநூ

நூநூ

நூநூ

நூநூ

நூநூ

நூநூ

நூநூ

நூநூ

| பாடல். | பக்கம். | பாடல். | பக்கம். |
|-----------------|---------|----------------|---------|
| செ | | த | |
| செயல்செய்கால | ௩௯௨ | தம்பியுரோரி | ௨௮ |
| செய்யத்தக்கன் | ௭௮௨ | தந்பயஞ்செய | ௩௪௭ |
| செந்நிலைவேதன் | ௨௭௨ | தலைமைநானமுன் | ௮௩ |
| செல்லாத்நாய | ௯௪௭ | தலைவாதலைமே | ௯௪௩ |
| செல்லுறுதி | ௩௮௩ | தவறகளாதறே | ௩௯௪ |
| செறிபந்தாததே | ௪௩௩ | தலமேற்கொண்டு | ௩௩௩ |
| சென்னெலவா | ௩௪௮ | தளநதன்னை | ௩௯௯ |
| சொ | | த | |
| சொற்பயிட்டு | ௪௮௮ | தளையாற்றுகும | ௩௮௮ |
| சொன்னதன் | ௪௨௮ | தளையிசேயுத | ௭௯௯ |
| சொன்னவுலக | ௪௩௯ | தற்பாவிசுமடி | ௯௩௩ |
| சோ | | தலவுசுபாவத | ௩௪௭ |
| சோகநிலைமிக | ௪௩௩ | தனதுவாதனை | ௯௪௮ |
| சோகமுறு | ௪௪௮ | தனியேயுபாத | ௩௯௯ |
| சோகிதோறுறு | ௩௭௭ | தன்சத்தானிசேதற | ௩௪௭ |
| ஞ | | தன்சத்தலாப | ௨௪௭ |
| ஞாயிதகஞா | ௨௮௪ | தனையிசேயுத | ௩௮௩ |
| ஞானபூமி | ௪௨௪ | தனையிசேயுத | ௪௩௮ |
| ஞானபூமி | ௭௯௩ | தனையிசேயுத | ௩௮௮ |
| ஞானபூமி | ௭௯௩ | தனையிசேயுத | ௩௮௮ |
| ஞானபூமி | ௭௯௩ | தனையிசேயுத | ௩௮௮ |
| ஞானபூமி | ௭௯௩ | தனையிசேயுத | ௩௮௮ |
| ஞானபூமி | ௭௯௩ | தனையிசேயுத | ௩௮௮ |
| ஞானபூமி | ௭௯௩ | தனையிசேயுத | ௩௮௮ |
| ஞே | | தா | |
| ஞேபமினதிய | ௨௪௮ | தாக்கநேருளறி | ௭௪௭ |
| த | | தாக்கநேருளறி | ௭௪௭ |
| தருவாகடம்பிற | ௩௭௭ | தாக்கநேருளறி | ௭௪௭ |
| தக்கபிரமகரும | ௩௮௮ | தாக்கநேருளறி | ௭௪௭ |
| தகனசககதபத | ௩௮௮ | தாக்கநேருளறி | ௭௪௭ |
| தாக்கநேருளறி | ௩௮௮ | தாக்கநேருளறி | ௭௪௭ |
| தண்கிலத்தோலு | ௪௭௭ | தாக்கநேருளறி | ௭௪௭ |
| தத்துவாபயில | ௨௪௮ | தாக்கநேருளறி | ௭௪௭ |
| தத்திரிசிலேழுமி | ௩௭௭ | தாக்கநேருளறி | ௭௪௭ |
| தந்தைசொற்படியே | ௩௮௮ | தாக்கநேருளறி | ௭௪௭ |
| தந்தைதனசரணமா | ௨௪௮ | தாக்கநேருளறி | ௭௪௭ |
| தந்தையனனைபி | ௩௭௭ | தாக்கநேருளறி | ௭௪௭ |
| தந்தையினிறபி | ௩௭௭ | தாக்கநேருளறி | ௭௪௭ |
| தமரயண்டுமுழ | ௨௮௮ | தாக்கநேருளறி | ௭௪௭ |

| பாடல். | பக்கம். | பாடல். | பக்கம். |
|----------------|---------|----------------|---------|
| தா | | தெ | |
| தானவனான | நூஉக | தெரிதுணா | நூநூஎ |
| தானவாதிபன் | சகூஅ | தெரியாவறிவிற | உகூச |
| தானுதமிழுகொய் | நூஉய | தெரிவுறுவயத்தி | நாய்ந |
| தானேசகமறபித | நூநூய | தெருநுருமகாகரு | யூநூ |
| தி | | தெளிபரமவனூ | உசக |
| திசுழநானபுகன | யூஉ | தெளிவுலையசுத | சூசக |
| திசுழந்தவனற | நூசக | தெனாமுத்தாமனை | நூஉசூ |
| திசைகாலயாதி | நூநூஅ | தெனறிசைசென | சூநூச |
| திககாதவரு | எநக | தே | |
| திரிகுத்தேசந | சகூஅ | தேகததைநாக | கூஉச |
| திருத்திபளிவன | நூஉக | தேவகாமலகதய | நூசகூ |
| திருப்பாறநடவு | யூநக | தேகிகனசொற | சகூசூ |
| திருலவிசுரதன | உஎஅ | தேபுருமகதின | சூசகூ |
| தி | | தேயகீழிலலா | உசூஉ |
| திநலையாசசெலவ | நூஎ | தேயவாதனைககி | கூஎஎ |
| திபமனந்தொடு | கூநக | தேவபூன | சூ |
| திபலனநற்றி | கூசக | தேவநிறுகமிக்க | நூஎ |
| திபாபவதீ | சூசகூ | தேவநூசாதி | எநூச |
| திக்கதந்தகது | சூநூய | தேவாதானவ | எநகூ |
| து | | தொ | |
| துக்ககுகுகனி | உநஎ | தொலைவறுமாபத | எஅ |
| துலிவுறுதி | சகூஉ | தொலலுசுந்தரோ | சூஅ |
| துதிநொடாகுரன | நூ | தொழிவினறிகக | எஅஉ |
| துதித்தனலிறைற | எஅஅ | தொழுதுமுனனிரு | நூஉ |
| துதிப்பாதுணையே | உகூகூ | தொனமையாமநத | உசூ |
| துயாகளுமவிகா | சூநஎ | தொ | |
| துவிசையசககந் | சூநஅ | தொலிலன்றியறி | எசக |
| துனிமனசசெரு | சூமகூ | தொழிநிறுவ | சூசூ |
| துனைதருபல் | நூநூஉ | ந | |
| துனையுமனத்தா | எநூஉ | நடுளினமுடிளினி | சூசூஅ |
| துன்னுமுறபத்தி | சூ | நண்புறுமிவனெ | கூஎஅ |
| துன்னுறுமமரா | உஅ | நமமாஸதுசா | உஉச |
| து | | நயநததெலலா | எஉஎ |
| துயதாறிகதினி | நூசூஅ | நலாயுறுதிவா | சூஉ |
| தெ | | நலவயயசுனற | சூசூ |
| தெரிகருன்பொ | எஉய | நலகியபாதி | கூஎஎ |
| தெரித்தறியும | உகூஉ | நல்லதுசிறுவ | யூசூ |
| | | நல்லதுசிறும | யூசூநூ |

| பாடல். | பக்கம். | பாடல். | பக்கம். |
|------------------|---------|---------------|---------|
| ந | | நொ | |
| கல்லவருந்திய | நாசுய | நொய்யதாயொ | சுசுநு |
| கலலன தூல் | சுசுசு | நொய்யகெடு | நுசுசு |
| கல்லாரிடத்தி | நா | நோ | |
| கல்லினஞ்சேர்த | எசுஉ | நோக்கப்பட்ட | எசுநு |
| கல்லோர்திமை | எசுநு | நோகியதேசநீதி | உசு |
| கலவகிடடன் முக | நாசுசு | ப | |
| கனிமெய்யாய | நுசுநு | பகருமெல்லையிற | உசுசு |
| நன்றிதருமுண்மை | நுநு | பகர்வரிதாய | உா |
| நன்றுநனறெ | நாஉசு | பகுதமுனறியே | சுசுசு |
| நா | | பகைமனமவெற் | சுசுசு |
| நாசமுறபத்தி | உசுசு | பகையெலாநதுநது | நாய |
| நாட்டினியலபு | எசுசு | பகையேவநதன | உருசு |
| நாமுடனென்னு | சுசுசு | பசுததொடு | உஉய |
| நாலிரணடுவரு | எசுசு | படாபூதநதொ | சுசுசு |
| நானெனுமபிரி | சுசுசு | படாமதத்தாற | நுநுசு |
| நானெனுமபொ | நுசுநு | படிகநனமணி | சுநாய |
| நாநெனியா | எசுசு | பண்ணுநாபூசை | உசுநு |
| நி | | பண்டை லீலைதன | உசுநு |
| நிகரறுசுத்தோட | நாசுசு | பதமபணிநது | சுநு |
| நிகரிலபரம | நாசுஉ | பதததுருவன | நாசுசு |
| நிதியும்குஞ்செய | எசுசு | பநதமுறறனன் | யசு |
| நிராசையாகியே | எசுநு | பயமவகதுபிடி | நாசு |
| நிருவிகற்பசுமாத் | எசுசு | பரத்தினதொளி | நாசு |
| நிருவிகற்பவான் | உசுநு | பரத்துவகேளிய | நுசுநு |
| நிலைபெறம | நாசு | பரநதுநாட்டன | எசுசு |
| நிலையானவிசசிவன் | உசுசு | பரமமாயீசன | எசுசு |
| நிறைபவநதீநு | நாசுசு | பரமமேயெனகுமெ | நுசுசு |
| நிறையெழின் | நுசு | பரலோகஞ்சோ | நுசு |
| நிறபகடப்பவெனு | நாசுசு | பரமாதித்தனை | சுசுசு |
| நினைவறவெ | நுசு | பராபரவகண | நுசுசு |
| நினைநீககாது | உசுநு | பரிசவிதையிரதத | நுசுசு |
| நீ | | பருவககெடாறும | சுசுசு |
| நீடத்தருமனனு | எசுசு | பருவககளிலே | நாசுசு |
| நீததனனபிறவி | சுசுசு | பலலவககளை | எசுசு |
| நெ | | பல்வகைதானே | சுசுநு |
| நெதிககாலம | சுசுசு | பறககின்றபறவை | சுசுசு |
| நெறியிடைவந் | சுசுசு | பறநிலாதமனத் | எசுசு |
| | | பறநுவான்பற்று | எசுசு |

| பாடல். | பக்கம். | பாடல். | பக்கம். |
|------------------|---------|-----------------|---------|
| ப | | பு | |
| பற்றுவிடென்றி | சுசுய | புகல்கசன் | எ |
| பனிவார்கடலிற | எசய | புகன்றாமகளை | உஎசு |
| பன்மையாம் | ருஉச | புகையார்வன | நருஉ |
| பன்னுகாரணமொ | ராஅஅ | புண்ணியதுணா | சுசுஉ |
| பா | | புதியனசங்க | உநசு |
| பாகமாபதிகம | அ | புவலனினைவா | உஎரு |
| பாரியையுடையோ | அஎ | புளையுடனெகிழவு | அசு |
| பாலகனுபுருளா | சுசுஅ | புலனகளிறப | சுஉய |
| பாவமகனறு | நாஉ | புலனமியாவையு | எஅஅ |
| பாவமதாயா | ருஉ | புலியெலா | சுஎந |
| மாவன்தோ | ராஉ | புறப்பேறுகளை | சுருசு |
| பாவனைமுறநிட | ருசுஉ | புறப்பொருள | சுஎக |
| பாவனையும்பாவ | சநந | பூ | |
| பாழிபபுகிமேலு | உசுசு | பூமகளுமலைமகளு | உருந |
| பி | | பூமகளபோலவகி | நஉஅ |
| பிணனிசெயாபதது | ராகஉ | பூனறவழவு | எநரு |
| பிரமமாஞ்சுதத | சுஉரு | பெ | |
| பிரமனாமேசிறுட்டி | நருந | பெணமையாதி | க |
| பிரமவொளியாற | ராகச | பெததவாசை | சஎச |
| பிராணசத்தி | எருசு | பெறியவநிறுறு | யச |
| பிருகுமுனிவன் | சருசு | பெரியவாதம் | ருஅசு |
| பிருகுவுமைதன | சஅய | பெரியவாண்ப | ராரு |
| பிறக்குமுதலே | எருச | பெருகத்திரண்ட | நசுஉ |
| பிறப்பிலாப்பிரம | ருசுஉ | பெருகியகித | ருருஉ |
| பிறப்பிறப்பாமபூ | சசஎ | பெருவெளியாயு | உருசு |
| பிறப்பிறப்பாம | எசுசு | பெறற்கொணாத | சுஉஎ |
| பிறப்பெனுமாயை | சாக | பே | |
| பிறவிககடலிறகா | நசுஅ | பேசியதன்விசா | சுருரு |
| பிறவியாபரணவ | ருஅரு | பேதமிலலாசசா | எருரு |
| பிறிதுமொருவன் | நருய | பேதமுறுபுந்தியே | ருசச |
| பிறிவாம்பொருளி | ராஅரு | பேசிகுமனமெ | சுருஉ |
| பிறைகெடுஞ்சர | உஅய | பேரினாஸ்மின் | ருஉந |
| பின்னருமுறைப் | சஎசு | பேனமுநகினாயு | சுஎஉ |
| பின்னாமூவாண்டிற் | நஅக | பை | |
| பின்னுமீதோ | எஉரு | பைதொடியாரா | எந |
| பின்னறததாழ்ந | ராஉ | பொ | |
| பின்னுறுபககத்தி | எய | பொய்யாகவுனா | உநசு |

| பாடல். | பக்கம். | பாடல். | பக்கம். |
|----------------|---------|----------------|---------|
| பொ | | ம | |
| பொருகடலிற்றி | நூ.௪ | மயலின்மையறித்த | சு.௪௬ |
| பொருளிலசகத | நூ.௪ | மரணமாமனைன | சூ.௨ |
| பொருளினோமல | சு.௪௪ | மலினவூன்றுன்று | நூ.௪௬ |
| பொருள்களெலாம | ௪௪ | மழையாலவியுந | உ.௪௪ |
| பொனனூட்டண | சு.௪௪ | மறுகுவாதனை | சூ.௨௩ |
| பொனனுலகத்தினிற | ௨ | மறைநெறிகண | சு.௮௪ |
| பொனனுலகுதரி | ௪௪ | மற்றினியிகத | நூ.௪௪ |
| போ | | மறறுமளவில் | சு.௪௮ |
| போகமுறுபாவ | ௪௪௪ | மறறுமொன்று | சு.௪௪ |
| போதவாணியும | ௨௮௪ | மறறுகாளைழு | ௪௨௪ |
| போதமபாதியாகி | சு.௪௪ | மனத்திநுள்கறறு | நூ.௪௪ |
| போற்றிராமன | ௨ | மனத்தின்வழிவு | ௪௪௪ |
| ம | | மனத்திநுமபாத | சூ.௪ |
| மகரகீகடல | சூ.௪ | மனத்திநுமபாத | சூ.௪௪ |
| மகிழ்வுசொரவு | ௪௪௪ | மனத்திநுமபாத | சு.௪ |
| மககலப்பினல | ௪௪௪ | மனமணிபேதச | சு.௪௪ |
| மககாதொனவிகம | ௨௨௪ | மனமிலாகிலை | சு.௪௪ |
| மடககலவீரியத | சூ.௪௪ | மனமெனுமளி | சு.௮௮ |
| மடமையின்செறிவே | ௨௪ | மனமேமபுருடன் | சு.௪௪ |
| மடமையுறுபரு | சு.௪௪ | மனவானகத்தி | நூ.௪௪ |
| மடமையொடு | ௪௪௪ | மனவானமூமலா | ௨௨௨ |
| மடிமிசைசொ | ௪௨ | மனையவடகு | ௪௪௪ |
| மடிமிசைவந்திரு | ௪௪ | மனையியுமகரும | ௪௪௪ |
| மடிவறுபிறனி | நூ.௪௪ | மன்னாருதையாது | ௨௪௮ |
| மட்டிலாவிருபன | ௨௪௮ | மன்னவொண | ௨௪௪ |
| மட்டிலாததாய | ௨௪௪ | மன்னவாணகரு | ௪௪௪ |
| மணிப்பூண்களும | ௪௨௪ | மன்னவாணகரு | ௪௪௪ |
| மணடியசுழுதீ | ௪௮௪ | மன்னவாணகரு | ௪௪௪ |
| மணனாபிமனன | சு.௪௪ | மன்னவாணகரு | ௪௪௪ |
| மணனுந்நுமலி | ௪௪௪ | மன்னவாணகரு | ௪௪௪ |
| மணனுலக | ௪௪௪ | மன்னவாணகரு | ௪௪௪ |
| மதியைமேகமேபா | சூ.௪௪ | மன்னவாணகரு | ௪௪௪ |
| மத்தவயிராவதீமா | ௨௪௮ | மன்னவாணகரு | ௪௪௪ |
| மந்தமாருதரு | நூ.௪௪ | மன்னவாணகரு | ௪௪௪ |
| மந்தரநிலத்தால | சு.௪௪ | மன்னவாணகரு | ௪௪௪ |
| மந்திரிமுனனுலா | ௪௪௪ | மன்னவாணகரு | ௪௪௪ |
| மந்திரியெனலா | சு.௪௪ | மன்னவாணகரு | ௪௪௪ |
| மயலிலாமை | சு.௪௪ | மன்னவாணகரு | ௪௪௪ |

| பாடலு. | பக்கம். | பாடலு. | பக்கம். |
|------------------|---------|---------------|---------|
| மா | | மு | |
| மாய்வுற்றவேந்தை | உஉக | முழுதுணர் | சுக |
| மாலதற்குரைப | எஅக | முழுதுமாயமுழு | உசஅ |
| மாலறவெகையனி | சுகரு | முறழிறப் பின் | மசச |
| மாவலிபெய | சுகசுக | முனிமொழிகேடடு | கஉ |
| மாளத்தாதலெ | சுகசுக | முனையா முன | கரு |
| மாறானவிதி | சுகஎ | முன்னவலி ககன | கசுக |
| மானுமவேடனும | அ | முன்னஞ்செய்தவ | சுகஎ |
| மி | | முன்னநாநடுசொ | சுகக |
| மிகமா லுறுபல | கஅசுக | முன்னமொரு | சுகஉ |
| மிகமுயன்ற | மசஅ | முன்னனுபவத | உஎச |
| மிகவருகாமாதி | உஎச | முன்னியவகசுத | சுகஎ |
| மிகவுணையசாரீர | கக | | |
| மிககவறிவால | சுகச | | |
| மினனிதததிற | எஎ | முகமாயசுட மாய | சுகசுக |
| மி | | முகவையுயி | சுகஎ |
| மீட்டணுகாதக | சுக | முகவரிநின்ற | எகச |
| மீட்டுரைப்பா | ககசுக | முகவரிநுலா | ககசுக |
| மீட்டுமெழுது | கசுக | | |
| மீண்டுரைசெப் | சுகசுக | மெயதுகின்ற | கசுகசுக |
| மீளவுகின்றனா | ககசுக | மெய்தெனநசரி | சுகசுக |
| மு | | மெய்தரிசெய்த | உச |
| முககுணந்தானே | சுகசுக | மெய்யமுறைமுனி | ககசுக |
| முசுகடாவந்துறி | ககசுக | மெய்யாயசச | சுகஎ |
| முடிவறுகாலச | சுகசுக | மெய்யானபெரு | சுகசுக |
| முடிவிலாதிருந்த | உச | மெய்யுணர்வுறு | சுகஉச |
| முடிவிலாவிசுமதி | சுகசுக | மெய்யுணர்வு | சுகசுக |
| முடிவின்ஞான | ககசுக | | |
| முடிவுகனவஞ்ஞா | உசுக | மேடமாதததி | சுகசுக |
| முதிப்பருவததளா | சுக | மேயுதன்புதி | ககசுக |
| முதுறுயாபூட்டார் | அசுக | மேயுருகதாமும | சுகசுக |
| முதுசியையங் | ககசுக | மேயுருமந்தசே | ககசுக |
| முதுசியகாலதி | சுகசுக | மேயுருவினசுவட | அசுக |
| முதுதுதால் கண்ட | சுகசுக | மேயுலோகுதி | சுகசுக |
| முதுதுதுசுகதி | சுகசுக | மேயுலுதிற்பொ | சுகசுக |
| முயலவறத்தா | சுகசுக | மேயுலுதிற்பொ | சுகசுக |
| முழுதுதருனமாதி | ககசுக | மேயுலுதிற்பொ | சுகசுக |
| முழுதுதருகாணப | ககசுக | மேயுலுதிற்பொ | சுகசுக |
| முழுதுதருதருமாய | ககசுக | மேயுலுதிற்பொ | சுகசுக |

| பாடல. | பககம. | பாடல. | பககம. |
|----------------|-------|----------------|-------|
| மை | | வ | |
| மைநதரொநுபது | நகசு | வரையிலெழு | சுசு |
| மைமமலமாமோக | நஉய | வலம்புரிததொ | எடுசு |
| மொ | | வலியெலாமிழநது | நொசு |
| மொயயுடனானே | சுகள | வழிபடுமிதினை | உஉ |
| மோ | | வழுவறுசததுவ | சுநஉ |
| மோகவறசனாடி | சுநுஅ | வளாபுலமாமராத | நுஅ |
| யா | | வளைதருமூப்பால | நகந |
| யாதியாபெற்றதெ | நுக | வனமபழநதம் | எஎஉ |
| யாதினிறேன | நுசநு | வனபிறவிப்பேராத | சகஅ |
| யாதினுமுயாநது | சுகசு | வனமரங்களை | நுஎச |
| யாமுடையகானே | எஎஅ | வா | |
| யானாமுன | எசய | வாகருமுகங்கண | நகஉ |
| யானினவயிரண்டு | சுகசு | வாசுதேவாபோ | சஎந |
| யானென்றொநவ | நசஅ | வாடாசரீரி | உஉஉ |
| யோ | | வாதனைப்பாசத | நூஉ |
| யோகநெறியால | உநுஎ | வாதனையென | சசஉ |
| வ | | வாதனைவடிவ | சஉக |
| வசனமாந்தொழி | நாகசு | வாதனைவலைய | சஅஉ |
| வளுகமினிளபுக | உநசு | வாயுவழவாயு | நாக |
| வளுசலிநிரன | ச | வாவுமனததை | நகய |
| வடிவுபொருள | உநய | வாழிவாணி | நகசு |
| வணமையாலத | சுந | வாளாகித்திரம | சுநுக |
| வதனமாறுவ | சசஉ | வாளாவயோ | நகய |
| வந்திறைஞ்சு | நநுக | வானகிககரை | சஎய |
| வந்துறுபோதினை | அஎ | வானதிமுழக | நுகஉ |
| வந்துயராதனத்தி | உஉசு | வானநிகராம | நுகசு |
| வந்துறுசித்தாக | நகஉ | வானரமபுரவி | நகஅ |
| வரம்பறவீரிநது | நுகசு | வானவாதானவ | உஉசு |
| வரிசடைபலவுன் | சுகசு | வானாமதிபோனி | உகஅ |
| வருங்கறபகவிண | எகஅ | வானிடையோவி | நகஎ |
| வருடமோபத | எசநு | வானேருககிரிச | சுநசு |
| வருத்தமற்ற | நுகந | வான்முதலா | நுகநு |
| வருந்திரினறு | உசுஎ | வி | |
| வருந்திமுயனறு | நகந | விகற்பயிறந்தச | நகந |
| வருந்திமெயருநா | நுகசு | விடயயியாவையு | எகக |
| வருங்கிசிறபது | சுகசு | விடலருமசைவு | நகஎ |
| வனாகநினும | எஎச | விண்ணிறபிறந | நகந |
| | | விதறியோடுமன | நகந |

| பாடல். | பகதம். | பாடல். | பகதம். |
|--------------------|--------|----------------|--------|
| வி | | வே | |
| விதியின்வசததா | நூநு | வெங்காதமபெரு | நூஎ |
| விரிஞ்சணுருவாமனத | நூநு | வெம்புமமூப்பான | நூஉ |
| விருத்தாமறையவா | சூ | வெம்மாயவாழ் | நூநு |
| விருத்தராயகம்க்கு | கூ | வெலரகரிய | சூ |
| விலங்குருசிககம் | நூநூ | வெறியாருமபொ | சூநூ |
| விழிப்பதுவுமிமை | நூநு | வே | |
| விழுகதானபுவன | சூநு | வேண்டுகாலழ | சூகூ |
| விழுமியர்குப | சூ | வேண்டுகன | சூசூ |
| விளங்குமியவியுமலரு | நூகூ | வேததவையிருநதோ | நூஎ |
| விளிவருநதிற | எாய | வேரறுபொயராய | சூஎ |
| வினாயவளளலுக் | சூகூ | வேறிலாதெவவிட | நூநு |
| வினையதுவயதநி | சூஎ | வேறொருமாயா | உநூ |
| வினையமுறவாககி | நூகூ | வை | |
| வினையாகற்றமு | உநூ | வையஞ்சுததமல | நூஉ |
| வினையினமுய | நூஎ | | |
| வீ | | | |
| வீடுபற்றிரண்டு | சூகூ | | |

ஞானவாசிட்டக்கதையினகராதி

| கதை. | பகதம். | கதை. | பகதம். |
|-------------------|--------|-------------------|--------|
| பாயிரம் | | உறபத்திப்பிரகரணம் | நூஎ |
| வைராகியப்பிரகரணம் | கூ | சுகுரிகனகதை | சூகூ |
| வ-ல சுகாகதை | கூஉ | தாமவியாளகடாகதை | சூசூ |
| முழுடசுப்பிரகரணம் | சூசூ | வீம்பாசதிடாகதை | நூநு |
| ஞானவிண்மகனகதை | கூகூ | தாருரனகதை | நூஎ |
| லீலைகதை | உநூ | கசனகதை | சூசூ |
| கறகழகதை | உகூ | திதிப்பிரகரணம் | கூஉ |
| அயிரதவாகதை | நூநு | சனகராசனகதை | சூகூ |
| வஞ்சலிநதிரனகதை | நூஎ | புண்ணியடாவனகதை | கூஉ |
| மனத்தினகதை | நூசூ | மாவலிசதை | கூஉ |
| பாலனகதை | நூஎ | பிரகலாதனகதை | எஉசூ |
| சித்தனகதை | நூசூ | காதிகதை | சூகூ |

பாயிரமுளபட பிரகரணம் ச-நு கதைகள் மூ-கரு கவிதை தூஉ.

ஞானவாசிட்டக்கதையினகராதி முதற் பதிப்பு



ஸ்ரீ விளம்பரம்.

சென்னை-1

இதனால் சகலமானவர்களுக்கும் தெரிவிப்பது யாதெனில், “ஞானவாசிடடம்” என்னுமிந்நூலை சிலப்பதிகாரிகளின் வினாவுகளுள் வாசிப்பதற்கு வசனரூபமாகத் தெளிவாற்றியும்பொருட்டு வித்வாமிசாக னைக்கொண்டு பொழிப்புரை எழுதுவதற்கும், சீ, தலை, முத்தியனவ பிரித்துப், பிழைவினியும் அசகாணய மாயும், விலை சகாயமாயும் விற்பனை செய்துவருவதால், “இதைவெளியுபவர்கள், இதற்கு முன்ன ரசனிடமிருந் கும புத்தகங்களுக்கும், இப்புத்தகத்தைப் புகுத்துப் பிசுவித்தப பத்தகங்கள் என்கிற பிராந்தங்களினற னன.

இங்ஙனம்,

மதராஸ், 1900ஆம் ஆண்டு } ஆ-எதிரஜமுதலியார்.

பிரின்ஸ் ஆவ் வேல்ஸ் பிரின்ஸ் தலை

சு. கோவிந்தபிள்ளை,

உ

ஜ ம.

சி வ ம ய ம்.

ஞானவாசித்தம்.

வைராக்கியப்பிரகாணம்.

(அவதாரிகை)

வடமொழியிலுள்ள ஞானவாசித்தநூலைத் தமிழ்ச்செய்யுளி
ல் மொழிபெயர்த்துப்புகுந்த இந்நூலாகிரியா இஃது நீர்வக்கினமா
ய நிறைவேறுமபொருட்டு விராயகமூர்த்தியைச் சகுணமாகவும்
நிராகுணமாகவும் உபாசனைசெய்கின்றார்.

பெணமைபாதியன் பெற்றகளிற்றினை

யணமைதூர மறவகத்துன்னுவாந்

திணமைநாச சிறப்புயாவாசிட்ட

முணமையாக வொருங்குரைசெய்யவே.

(இதன்பதப்பொருள்.)

திணமைநாச சிறப்பு—திடம்பொருந்திய வாக்கியாதத போத சிறப்
பினால், உயாவாசிட்டம் மேனமையாக விளங்கிய ஞானவாசித்தத்தை, உ
ணமையாக—கோவார்த்திலுள்ள பிரகாரமாக, ஒருங்குரைசெய்து—தமிழ்ச்
செய்யுளான முழுதுஞ் சாற்றுப் பொருட்டி, பெணமைபாதியன்—உணமையாக
னாகிய பரமசிவன், பெற்றகளிற்றினை—அன்றாடம் யானைமுகத்தினை—உடை
விராயகமூர்த்தியை, அணமைதூரம்—தூணிமை செய்மையின்றி, அந்தண
னாவா—இடைவிடாமல் உள்ளதனைத் தட சித்திபடம்—என்றவற்று.

(இதன் பொழிப்புரை)

திடம்பொருந்திய வாக்கியாதத போத சிறப்பினால் மேன்
மையாக விளங்கிய ஞானவாசித்தத்தைக்கேவாணத்திலுள்ள பிரகா
ரமாகத் தமிழ்ச் செய்யுளான முழுதுஞ்சாற்றும்பொருட்டும் உணமையாக
னாகிய பரமசிவன் அன்றாடம் யானைமுகத்தினையுடைய விராயக

மூர்த்தியை அணிமைசெய்மையின்றி இடைவிடாம லுள்ளதின்
கட சிந்திப்பாம்—என்பதாம்.

(பதசாரம்) ஆரத்தாரீசுரனை - பெணமைபாதிமென்றா,
மறநதுரினையாமல மூர்த்தியமாய்ச் சிந்திப்பதை - அணமைதூர
மறவகத் துன்னுவாமென்றா - நிச்சயித்தறியும் பரோட்சஞானத
தை - திணமைஞானமென்றா, இரட்டிற்மொழிதலெனனு முத்தி
யால, திணமைஞானசிறப்பு - நிச்சலமான விலக்கியாதத போ
தவிசேடத்தினால், உயரவாசிட்டம்-மேலானவசிடோபதேசமான
சுவானுபூதிநூலை உணமையாக - உள்ளவனுபவப் பிரகாரமாக ஒரு
வகுதையெய - முழுதையுஞ் சொல்லாமற் சொல்லுமபொருட்கு
பெணமைபாதிமன - சிறச்சக்தியபின்னான சகதன் பெற்றுகளிற்
றினை - சுதந்தரமாகவடைந்திருக்கின்ற பிரதிசயாகந்தமென்னுமயா
னையை அணமைதூரமற - ஞானஞ்ஞான நீங்குமபடியாக அந்த
துன்னுவாம் - தனமயமான வுள்ளத்திற் தனமயமாகச் சிந்திப்பா
மெனக்கொள்க (ப-ம) சிதானமசத்தியைப் பெணமையென்றா,
அதற்கபின்னமாகவிளங்கிய சத்தனைப்பாதிமென்றா, சத்திசத்த
னைக்கியத்தி லுதயமாகாரின்ற சுவானுபூதியை - பெற்றுகளிற்மென்
றா - ஞானஞ்ஞான மின்றிச் சுயஞ்சித்தாயுணாதலை - அணமை
தூரமறவகத்துன்னுவாமென்றா - வசிட்டரா லனுககிரங்குகப்பட்
ட மேலானவபரோட்சஞானமாகிய சுவானுபூதிநூலை திணமைஞா
னசிறப்புயா வாசிட்டமென்றா - அவவுண்மைஞான வொழுங்கி
னபடியே முழுதுமறைதலை - உணமையா வகுதா செய்ய
வென்றா, * ஏகாரம் - ஈற்றை - அனுபூதிமலீட்டி லெதிரில
லாமற் சகலமுநதனமயமாகவிளங்குஞ் சுவானுபூதியை - மதங்கொ
ணர் சஞ்சரிக்கு மாண்பானையாகக்கூறினா, (இதன் துதாரபரியம்)
இந்நூலிற்சூட்டாத பிரமைக்கியத்தி லுதயமாகாரின்ற சுவானுபூதி
சாட்சாதகாரத்தை - விநாயகமூர்த்தியாகக் கூறினதாம். (5)

(அ-கை) கவியினளவுகூறுகின்றது

போற்றிராமன புகலவயி ராக்கியந்

தோற்றநூற்றிரு பத்திரண டாளுசுகன

சாற்றுசீரிரு பத்தைநது தற்பபத
தேற்றம வேணடினர் சீரிருபததெட்டே.

(இ-ள) போற்றிராமன்=அறிஞராதபுகழப்பட்டவிராகவன், புகலவயி
ராககியம=சொல்லுகின்ற வைராககியப்பிரகரணத்தில், தேற்றம=தோன
றுகின்ற (செய்யுள்) தூற்றிருபததினாண்டாம்=தூற்றிருபதத்தொண்டாம்
சுகை=சுகமுனிவரது (சரிதையை) சாற்றுசீர்=சொல்லுகின்றசெய்யுள், இ
ருபத்தைநது=இருபத்தைநதாம் தற்பபததேற்றமவேணடினாசீர்=பிரமநிச
சயததையுடைய விரும்பினமுழுதசுககளின (சரிதையைசொல்லுகின்றசெ
ய்யுள்) இருபததெட்டு=இருபததெட்டாகும்—எ-று ஏகாரம்-எற்றதை,
சீரேனகிற சினைபெயர் கவிபென்கின்ற முதற்பெயரை யுணர்த்துதலாற்
கிளையாகு பெயராம்.

(இ-ள) அறிஞராதபுகழப்பட்டவிராகவன் சொல்லுகின்ற வயி
ராககியப் பிரகரணத்தில் தேற்றுகின்ற செய்யுள் தூற்றிருபத்தி
ரணடாகும். சுகமுனிவரது சரிதையைச் சொல்லுகின்றசெய்யுள்
இருபத்தைநதாம், பிரமநிசசயததையுடைய விரும்பின முழுதசுக
களின சரிதையைச் சொல்லுகின்றசெய்யுள் இருபததெட்டாகும்
என்பதாம். (௨)

ஞானவிணமந் நூற்பத்துநாலகா
மானலீலை மகிமைதொண ணூறதா
மானவூசியு மையெட்டுமேழுமா
மீனமற்றசீ ராயந்தவரீ னாநதே

(இ-ள) ஞானவிணமகன்=சிதாகாபுருடன் கதையின்செய்யுள், நாற்
பத்துநாலதாம் நாற்பத்துநான்காகும் மானலீலமகிமை=பெருமைபொரு
ந்தியலீலை (கதையின்செய்யுள்) தொண்டூற்றதாம்=தொண்டூற்றுக்கு . தூண்
வூசியும்—ஞானவடிவமான கருகடி (கதையின்செய்யுள்) ஐயெட்டுமேழுமா
நாற்பத்தேழாம். ஈனமற்றசீராயந்தவர்=குறைவினநிய செலவத்தை யாரா
யந்தவர்கள் (கதையின்செய்யுள்) ஈனாநது=பத்தாம்—எ-று ஏகாரம்
எற்றதை

(இ-ள) சிதாகாபுருடன் கதையின்செய்யுள் நாற்பத்துநா
ன்காகும். பெருமைபொருந்தியலீலை கதையின்செய்யுள் தொண்
ணூற்றாகும். ஞானவடிவமான கருகடி கதையின்செய்யுள் நாற்பத்
தேழாம். குறைவினநிய செலவத்தை யாராயந்தவர்கள் கதையின்
செய்யுள் பத்தாம்—என்பதாம். (௩)

வஞ்சவிந்திரன வன்கதையொன்பதா
 நெஞ்சினுக்கிரு பத்திருநீளகவி
 தஞ்சபாலகன நன்கதையெட்டதா
 மெஞ்சுசித்த னிருபதுமாறுமே

(இ-ள்) வஞ்சவிந்திரன வன்கதை—கிராதரமேந்திரன துவனமை பொரு
 நதியகதையின் செய்யுள், ஒன்பதாம—ஒன்பதாகும், நெஞ்சினுக்கு—மனத்தி
 னகதைக்கு, இருபத்திருநீளகவி—இருபத்திரண்டுநீண்டசெய்யுளாம், தஞ்ச
 பாலகன நன்கதை—நமபுதலுள்ளபாலகன கதையின்செய்யுள், எட்டதாம
 எட்டாகும், எஞ்சுசித்தன—குறைவைச்செய்கின்ற சித்தன கதையின்செய்யுள்
 இருபதுமாறும—இருபத்தாறும்—எ-று.

(இ-ஐ) கிராதரமேந்திரனது வன்மைபொருந்திய கதையின்
 செய்யுள் ஒன்பதாகும். மனத்தின்கதைக்கு நீண்டசெய்யுள் இருப
 திரண்டாகும் நமபுதலுள்ளபாலகன் கதையின்செய்யுள் எட்
 டாகும். குறைவைச்செய்கின்ற சித்தன கதையின்செய்யுள் இருப
 த்தாறும்—என்பதாம் (சு)

துன்னுமுற்பத்தி சொல்லெழுபத்தொன்றா
 நன்னாவெள்ளிய நார்பத்தேழாதேழகா
 மன்னதாமனு மையெட்டுமுன்னுமா
 மினனவீம னிருபதுமைந்துமே.

(இ-ள்) துன்னுமுற்பத்திசொல்—பொருந்தியவுட்பத்திப பிரகாரத்தை
 சொல்லுகின்ற செய்யுள், எழுபத்தொன்றாம்—எழுபத்தொன்றாகும் நன
 னாவெள்ளியம்—நனமைபொருந்திய பிரகுவின் (கதையின்செய்யுள்) நார்ப
 ததேழாதேழதாம்—நார்பத்தேழாகும் அன்னதாமனும்—அகதனமையை யு
 டைய தாமவியாள்கடா (கதையின்செய்யுள்) மையெட்டுமுன்னுமாம்—நார்பத
 தமூன்றாம் இன்னவீமன—இததனமையவாகிய மபாசுதிடா (கதையின்செ
 ய்யுள்) இருபதுமைந்தும—இருபத்தைந்தாம்—எ-று, ஏகாரம்—ஈற்றரை.

(இ-ஐ) பொருந்தியவுற்பத்திபிரகாரணத்தைச் சொல்லுகி
 ன்ற செய்யுள் எழுபத்தொன்றாகும். நன்மைபொருந்திய இருபு
 வின் கதையின் செய்யுள் நார்பத்தேழாகும். அகதனமையையு
 டைய தாமவியாள்கடா கதையின்செய்யுள் நார்பத்தமூன்றாம்
 இததனமையவாகிய வீமபாசதிடர் கதையின் செய்யுள் இருபத
 கைந்தாம்—என்பதாம். (ரு)

வைராக்கியப்பிரகரணம்.

ததிகொடாசுரன றொல்கதை நூற்றெட்டா
மகிகெடுகசன் வண்டதைநாளைநாந்
திதியெனுங்கதை யேழாஞ்சனகன்றன்
முதியநறகதை முப்பதுமாறுமே

(இ-ள) ததிகொள=பெரியோர்கள் தேர்த்திரததையேரகததக்க, தாசு
ரன=நாசுரமுனிவரது, தொல்கதை=பழமையான கதையின்செய்யுள், நூ
ற்றெட்டாம=நூற்றெட்டாகும் மதிக்கெகசன்=அறிவிர்பெரிய சசமுனி
வரது, வண்கதை=வளம்பொருந்திய கதையின்செய்யுள், நாளைநாந்=இரு
பதாகும். திதியெனுங்கதை=திதியென்றபிரகரணத்தின் செய்யுள், ஏழாம்
ஏழாம் சனகநாந்=சனகராஜாவின், முதியநறகதை=முத்தநாந்
யான கதையின்செய்யுள், முப்பதுமாறும=முப்பத்தாறுமாறு—என்று

(இ-ள) பெரியோர்களேகாசுரததையேரகததக்க தாசு
முனிவரது பழமையான கதையின் செய்யுள் நூற்றெட்டாகும்.
அறிவிர்பெருகிய சசமுனிவரது வளம்பொருந்திய கதையின்செ
ய்யுள் இருபதாகும். திதியெனும பிரகரணத்தின் செய்யுள்
ஏழாம் சனகராஜாவின் முதியநறகதையான கதையின் செய்யுள்
முப்பத்தாறாகும்—என்பகரம் (சு)

உரியபுண்ணிய னொன்பதுநாற்பது
நாகினமாவலி நாலுடனும்பதாம்
பிரகலாதன பிழைப்பெழுபத்திரன
டரியகாதி யு மைநதுடனமுப்பதே.

(இ-ள) உரியபுண்ணியன்=தனக்குரித்தான புண்ணியபாவனன் கதை
யின்செய்யுள் ஒன்பதுநாற்பது=நாற்பத்தொன்பதாகும், நாகினமாவலி=பா
தாளலோகத்திலுள்ள மாவலிச்சகிரவ, சதி கதையின்செய்யுள், நாலுடன
ம்பதாம்=ஐம்பத்தானகாம், பிரகலாதனபிழைப்பு=பிரகலாதனபதகதை
யின்செய்யுள், எழுபத்திரண்டு=எழுபத்திரண்டாம், டரியகாதியு=அருமை
யானகாதிமுனிவரது கதையின்செய்யுள், ஐந்துடனமுப்பது=ஐம்பததை
தாம்—என்று

(இ-ள) தனக்குரித்தான புண்ணியபாவனன் கதையின்செய
யுள் நாற்பத்தொன்பதாகும். பாதாளலோகத்திலுள்ள மாவலிச்சச
கிரவாத்தி கதையின்செய்யுள் ஐம்பதுநாற்பது பிரகலாதனுப
த கதையின்செய்யுள்எழுபத்திரண்டாம் அருமையானகாதிமுனி
வரது கதையின்செய்யுள் முப்பத்தைந்தாம்—என்பகரம். (சு)

சித்தமாற்றித் தெளிந்தவுத்தாலக
 னெத்தவெண்பதுக கொன்றுகுறையவாஞ்
 சுத்தநாற்பது மாறுஞ்சாகுவாம
 பததுமேழுமாம பாசவிலாசரே.

(இ-ள) ஆதி-விஸராந்தியடைந்து, தெளிந்த=தெளிவுற்ற, சித்தம்—
 மனததையுடைய, உத்தாலகன்=உத்தாலகமுனிவரது கதையினசெய்யுள்,
 ஒத்தவெண்பதுக்கொன்று குறையவாம = பொருந்திய வெழுபத்தொன்பதா
 கும, சுத்தம்=பரிசுத்தமான, சாகுவாம=சாகுராசாவின் (கதையினசெய்யு
 ள்) நாற்பதுமாறுமாம=நாற்பத்தாறாகும், பாசவிலாசா=பாசவிலாசமுனிவ
 ரது (கதையினசெய்யுள்) பததுமேழுமாம=பதினேழாறாகும்—எ-று.

(இ-ளா) விஸராந்தியடைந்து தெளிவுற்ற மனததையுடைய
 உத்தாலகமுனிவரது கதையினசெய்யுள் பொருந்தியவெழுபத்தொ
 ன்பதாகும், பரிசுத்தமான சாகுராஜாவின்கதையினசெய்யுள் நா
 பத்தாறாகும் பாசவிலாசமுனிவரது கதையினசெய்யுள் பதினேழா
 ராகும்—என்பதாம் (அ)

ஏதமற்ற வெழுபதுமாறுமே
 வீதகவவியன மேலெழுபத்தொன்றாம்
 போதமுந்தப சாந்திபுசுண்டது
 மோததுறு கவியிலொன்றிலையே.

(இ-ள) ஏதமற்ற=மாசற்ற, வீதகவவியன=வீதகவவிய முனிவரது,
 (கதையினசெய்யுள்) எழுபதுமாறும = எழுபத்தாறாகும் போதமுந்த=நா
 னமுதன்மையான, உபசாந்தி=உபசாந்தி பிரகாணத்தின், மேல்-மேன்
 மையான (செய்யுள்) எழுபத்தொன்றாம் = எழுபத்தொன்றாகும் புசுண்ட
 னும=புசுண்ட முனிவரது (கதையினசெய்யுள்) ஒது-சொல்ல, துறுகவியி
 லொன்றிலையே-தொண்டாற்றொன்பதாகும்—எ-று

(இ-ளா) மாசற்ற வீதகவவியமுனிவரது கதையினசெய்யுள்
 எழுபத்தாறாகும் ஞானமுதன்மையான உபசாந்தி பிரகாணத்தி
 ன் மேன்மையான செய்யுள் எழுபத்தொன்றாகும் புசுண்டமுனிவ
 ரது கதையினசெய்யுள் சொல்லத்தொண்ணூற்றொன்பதாறாகும்—எ-று

தேவபூசை சிறந்தவெழுபதா
 மேவுமவிலவ மிகுபதினாறாகா

மேவமற்ற சிலைக்கதையெட்டதாந
தாவிலாசகனன சாற்றிருபத்தொனறே

(இ-ள) சிறந்த=மேலான, தேவநூசை=ஞானதேவாராதனைக கதையின் செய்யுள் எழுபதாம்=எழுபதாகும் மேவும்விலவம்- பொருநாரினை விலவ பலக கதையின்செய்யுள், மிகுத்திறுதாமம்=மிகுந்ததினனாகும் ஏவமற்ற= நீக்கமற்ற, சிலைக்கதை சிலைக்கதையின்செய்யுள், எட்டதா = எட்டாகும் தா விலாசகனன=அவாவிறறுவாதவருச்சகனன கதையின்செய்யுள், சாற்றிருபத் தொன்று=சொல்லுகின்ற விந்தித்தொன்றாகும்—எ-று உவமெனப்பது ஏவமெனவிகாரமாகிறது.

(இ-ஊ) மேலான ஞானதேவாராதனைக கதையின்செய்யுள் எழுபதாகும் பொருநாரினை விலவபலக கதையின்செய்யுள் மிகுத்திறுதாமம் நீக்கமற்ற சிலைக்கதையின்செய்யுள் எட்டாகும் அவாவிறறுவாத வாசகனன் கதையின் செய்யுள் சொல்கின்றவி ருபத்தொன்றாகும்—எனப்பதாம் (ய)

சதவுருத்திரன் னனக்கிழுப்பதா
முதவுமையெதோ டொன்றன்பாபேயக்கதை
முதபகிரதன் முப்பத்துமுன்றா
மெதிசிகிதவச னெண்பதுமுண்டமே

(இ-ள) சதவுருத்திரன்கவி-சதவுருத்திர கதையின் செய்யுள், மு பதாம்=முப்பதாகும் பேயக்கதை வேதனக்கதையின் செய்யுள் உத - உதவாரினை, ஐயைந்தோடொன்றெனப் - இரு உதவாரிகளையும் உதவ வாரிகள் முதபகிரதன்=அறிவிலமுதிருந பகிரதராசன் (கதையின் செய்யு ள்) முப்பத்துமுன்றதாம்=முப்பத்துமுன்றாகும். மெதிசிகிதவசன்- விஷய ததைநோக்கின்ற சிகிததுவசவாசன் (கதையின் செய்யுள்) ண்டதுமுண்டம் இருநூற்றாற்பதாகும்—எ-று.

(இ-ஊ) சதவுருத்திரா கதையின்செய்யுள் முப்பதாகும். வே தானக்கதையின் செய்யுள் உதவாரினை இருபத்தாறுமுண்டம் சொல்லுவாராகள். அறிவிலமுதிருந பகிரதராசன்கதையின்செய்யு ள் முப்பத்துமுன்றாகும். விஷயத்தையெதிர்க்கின்ற சிகிததுவசவா சன் கதையின்செய்யுள் இருநூற்றாற்பதாகும். (யக)

புகலக்கனபதின் மூன்றுபொய்யாமவ
னிகமுளலேந்து நீண்டவிரதங்க

ளிகிலிபத்தொனப காமிக்ருவாகுவி
னகிலஞ்ஞான மறுபதுமாறுமே.

(இ-ள) புலகசுன=சொல்லாநின்ற கசமுனிவரது (கதையினசெய்யுள்) பதின்மூன்று=பதினமூன்றாகும் பொய்யாமவன-மித்தியாபுருடனது, நிகழும்=விளங்காநின்ற (கதையினசெய்யுள்) நாலைந்து=இருபதாகும் நீண்டவரதன்கள=நெடியவிரகஞ்சுமை (கதையினசெய்யுள்) இசுலில பத்தொனப தாம=மறுபாடிவலாதபத்தொனபதாம, அகிலஞ்ஞானம்=பூரணஞ்ஞானத்தைச் சொல்லுகின்ற, இ-குவாகுவின=இசுக்கவாகுவரசனது (கதையினசெய்யுள்) அறுபதுமாறும= 42-பதாறு--எ-று

(இ-னா) சொல்லாநின்ற கசமுனிவரது காமியின செய்யுள் பதினமூன்றாகும் மித்தியாபுருடனது விளங்காநின்ற கதையினசெய்யுள் இருபதாகும். நெடியவிரதஞ்சுமைகதையினசெய்யுள் மாறுபாடிவலாத பத்தொனபதாகும் பூரணஞ்ஞானத்தைச் சொல்லுகின்ற இசுக்கவாகு வரசனது கதையினசெய்யுள் அறுபதுமாறும எ-ம்

மாணுமவேடனு மறநிருபகதைநதா
மானயோக மறுபதுமெடமொ
மோனவுணமை மொழிக்துளவாசிட்ட
ஞ்ஞானநகலாத நரபதுமூன்றுமே

(இ-ள) மாணுமவேடனும்=மிருகவியாதன (கதையினசெய்யுள்) இருபததைநதாம=இருபததைநதாகும் ஆன=அறுபதுவான, மோகம்=மூன்றுமாய்க்க நிருவாணபிரகரணத்தின் செய்யுள், அறுபதுமெடமொம்=அறுபததெட்டாகும் மோனவுணமை=மௌனபிச்சயத்தை, மொழிக்துள சொல்லியிருக்கின்ற, வாசிட்டஞ்ஞானநகலாத வாசிட்டமென்று ஞானசாஸ்திரத்தின் கதையானது, நரபதுமூன்றுமே நரபததுமூன்றாகும்--எ-று

(இ-னா) மிருகவியாதன கதையினசெய்யுள் இருபததைநதாகும் அனுபலமான ஞானபூமியாகிய நிருவாணப பிரகரணத்தின் செய்யுள் அறுபததெட்டாகும் மௌனபிச்சயத்தையொல்லியிருக்கின்ற வாசிட்டமெனது ஞானசாஸ்திரத்தின் கதையானது நரபததுமூன்றுமே--எனபதாம். (யுக)

மாமாபதிம பதினானகதா
மாகவேயிரண டாயிரகதைமபது
மாகவிகநக ததிராவிவவாசிட்டம்
யோகஞ்ஞானத்தி னுணமையுரைக்குமால்

(இ-ள) பாகமா=பக்குவநிறைந்த, பதிகம்=பதிகங்காப்புட்படச (செய்யுள்) பதினான்கதாம்=பதினான்காம், ஆக=ஆகக் கூடுதொகை, மாகவி=பெருமைபொருந்தியசெய்யுள், இரண்டாயிரத்தைமபதிகைகைநததிகம்-இரண்டாயிரத்தைமபதிகைநதாம், இவ்வாசிட்டம்=இதஞ்ஞானவாசிட்டமானது யோகஞானத்தின்=அபிக்ஷிப ஞானத்தினது, உணமையுனாகு ப=தத்துவத்தைச்சொல்லும்—எ-று

(இ-ள) பக்குவநிறைந்த பதிகங்காப்புட்படச செய்யுள்பதினான்காம், ஆகக் கூடுதொகைசெய்யுள்பெருமைபொருந்திய இரண்டாயிரத்தைமபதிகைநதாம், இதஞ்ஞானவாசிட்டமானது அபிக்ஷிப ஞானத்தினது தத்துவத்தைச்சொல்லும்—என்பதாம்.

அபிக்ஷிப ஞான மென்பத—கூடஸ்தபிரமைக்கியான வத்தவிகஞ்ஞானமெனக்கொள்க. யோகத்தினுணமையையும் ஞானத்தினுணமையையும் கூறினதென்றான முரணெண்ணையுள்வெனின, இஃது சூரதிமுதலிய பேதமிறந்த சாதியமான சுயம்ஞானமாத விஞ்ஞானம் பிராணபந்தன மனோநிகிரக முதலிய சாதனமே யோகமாதவிஞ்ஞானம் இவ்விவரணடையு மொப்பாக்கக் கூறுதல்கூடாமையான முரணையாம். இஃது விஞ்ஞானதாலகா முதல்ய நாலவா யோகானுஷ்டானஞ் செயததாகக் கூறினமையால், யோகத்தினுணமையையும் முனாதததாக நிகழ்ததலாமேயெனின இவர்கள ஞானானுஷ்டானத்தைச்செய்து பிரமஞானத்தை யடைந்தபின் உத்தராலகாகும, வீதகவவியருக்கும், அவிச்சாபிராரதத்துவதாலும், புகண்ட யோகிகு இச்சாபிராரதத்துவதாலும், சூடாலககு பரேச்சாபிராரதத்துவதாலும், அனுபவித்துத்தீருமபடி வந்தயோகத்தைக் கெவுணமாகக்கூறி ஆதமஞானத்தையே முக்கியமாகக் கூறினதேயன்றி அவ்விவரணத்தை ஞானத்துடனொருபொருளாகக் கூறப்பட்டதெனறெனக் கொள்க. இவை இஃது லாசிசியா உணாததல (இ-ம) இப்பதின்குறியுள் கவிதையினு மெனையகவிகளவந்து சேராமற்குதையையும் மனக்கவியையும் பகுத்தளவு கூறினதென்பதாம் (கச)

நூ ல வ ர ல் ல று.

மு ந றி ர று



ஞானவாசிட்டம்.

நூல்.

அவதாரிகை.

வசிடடோபதேசமான சுவானுபவத்தைக் கோலாணசுலோக
மாயச சொல்லப்படுநக வடநூலாசிரியா இந்நூல் நிரளிகினமாய
நிறைவேறி யாவருஞ் சிரவணஞ்செய்யும்பொருட்டி ஆகமஞானசா
ட்சாதகார ஸவருபத்தை நிருபாதிக் கிடடையினுலுஞ் சோபாதிக்
கிடடையினுலும் விலட்சண சலட்சணமாகவுபாசனைசெய்கின்றார்.

வேறு.

பொன்னுல சுதத்திற புவியி லக்ரத
கென்னுடைய பு-புறத் திலகஞ் கின்றது
மன்னுசிற சோதியே வடிவ மியாவுமாயத்
துன்னுவ தப்பொரு டொழுதி றைஞகுவாம்

(இ-ன) மன்னுசிறசோதியே=சிலைபெற்ற நூனப்பிரகாசமே, பொன்னு
லகத்தில=சுவாசுலோகத்திலும், புவியில்=பூலோகத்திலும், அந்நாதது
அநதரிட்சலோகத்திலும், என்னுடையபுறத்து=என்னுடைய வசத்திலு
ம் புறத்திலும், இலகஞ்கின்றது=விளங்குகின்றது, வடிவமியாவுமாய=படி
வங்கள்னைத்தமாய, துன்னுவது=நிறைந்திருக்கின்றது அப்பொருள்=அவ
வஸ்துவம், தொழுதிறைஞகுவாம்=நிரிகரணங்களாட்ட இரண்டறத்தொ
ழுதுவணக்குவாம்—என்று

(இ-னா) சிலைபெற்ற நூனப்பிரகாசமே சுவாசுலோகத்திலு
ம், பூலோகத்திலும், அநதரிட்சலோகத்திலும், என்னுடைய அ
தத்திலும், புறத்திலும், விளங்குகின்றது. படிவங்கள்னைத்தமாய
நிறைந்திருக்கின்றது. அவவஸ்துவங்க நிரிகரணங்களானும் இ
ரண்டறத்தொழுது வணக்குவாம்—என்பதாம்

சிறசோதியேயென்னுந் தேற்றேனாரம் ஆகமப்பிரகாசத்தை
யன்றி வேறின்றென்பதை யுணர்த்தியதாம் என்னுடையபுறத்
தெனத்தினும் சுவாசுமுதலிய புறத்தைச் சொல்லுதல்இன்னும்
அவனுடைய வுள்ளென்பது உபகொள்க. அவனுடைய வுட்புற
மாவன சாமவேத மகாவாக்யத்தின் முற்பதமாகிய தற்பதத்தினரு
த்தமான வீசுரனும், அவனுக்குள்ளாகின்ற வீசுரசாட்சியாகியபிர
மமும், புறம்பாகின்ற மாயைமுதலான சகல தத்துவங்களுமாம்
இம்முன்றிலு நிறைந்திருப்பதுதோன்ற புறம்பானதத்துவங்களைப்
பொன்னுலகத்திற புவியிலந்தரத்தென்றார். என்னுடையபுற

மாவன அவவாககியததி னிரண்டாமபகமாகிய தொம்பத்ததினரு
ததமான சீவனும அவனுக்குள்ளாகின்ற சீவசாட்சியாகிய கூடஸ்க
னும் அவனுக்குப்புறம்பாகின்ற வளித்தைமுதலான தத்துவங்களு
மாம். இம்முனநிலு நிறைநகிருப்பதுதோன்ற என்னுடை யுட்புற
தென்றா. அவவாககியததின முனரூம்பதமாகிய அசிபத்ததினரு
ததமான கூடஸதபிரமைககியமே விளங்குவதென்பது தோன்ற
நிலங்குகின்றதென்றா. இவ்வாககியததினகண்டாத்தத்தில் சமஷ்
டி, வியஷ்டி, சுத்தாசுத்தங்களாயிருக்கின்ற சீவீகர கூடஸ்தபிரம
மாகிய சைநனலியங்களிலும் அபிமானி அத்தக்கரணங்களானசட
சிததுக்களிலும் பிரிதிவுமுதலான பஞ்சபூத பௌதிகங்களாகியசட
ங்களிலும் ஏகப்பிரகாரமாய விளங்குகின்ற சச்சிதானந்த கவானுப
வமாகிய ஞானாதமாவை மன்னுசிறசோதியென்றா அந்த ஞானாத
மாவாகிய தானே சொரூபமுகல ஸகம்பபரியந்தமாயுள்ள சகலவ
தவங்களுமாய நிறைந்துவிளங்கிய கவானுபூதி சாட்சாதகாரமான
வஸ்துவெனப்பதுதோன்ற வடிவமயாயுமாயது தன்னுவதென்றா.
தானேதானாயவிளங்குவதை தொழுநிறைஞ்கவாமென்றா இஃ
லில் ஆறுபிரகரணங்களினாலு நிருபிக்கப்பட்ட நிருவாணபகமாத
ம சாட்சாதகார ஸ்வரூபமே இந்நகுச்சுத்தந்தர வக்கரங்கவிஷ்டமு
ள்ள கடவுளாதனால அதற்கேய்ச்செய்யுளால் வனக்கஞ்சொல்ல
ப்பட்டது.

! (40)

(இகனது-நாற்பரியம்) அத்தனைவதசித்தாத்தமான வேதா
தங்களினது மகா வாசுதேவாக்கதினபடியே விலட்சணமாகிய
கூடஸ்தபிரமககிய ஞானாதமவியாபகத்தை நிருப திகநிடையி
னாலும் பின்பு லட்சணமான சாவமுந்த சச்சிதானந்த பிரமமென
கிற வாதமுநான சாட்சாதகாரத்தை சோபாதிக நிடையினாலும்
துவிகமின்றி வணக்கக்கூறியதாம் ஞானாதமாவே இஷ்டமானகட
வுளென்பதற்கு ஆதமாவேயெல்லாமெனகிற சுருதிவாககியததின
லும் இந்தவாதமாவானது ஆகியங்கமில்லாதது சுயம்பிரகாசமுள
ளதென்று இந்நாஸ்திசொல்லப்போகின்றபடியினாலும் அவவாதமா
வினிடகதிற ரூபியறுந்த நகநிரனு நடசத்திரங்களு மினனல்களு
மக்கினியும் பிரகாசிக்கவிலலை அதன்காந்தியால்தெல்லாம் விளங்கு
கின்றதென்று சுருதிசொல்லுகையாலும் விஞ்ஞாதாவை யாதனை

லறியலாமென்று யாககியவர்க்கா சொல்லியிருக்கிற படியினாலும் தனதுசுவாஸூதியே பிரமாணமாகவுடைய சாதகமான தேயிசுக கு நமஸ்காரமென்று அரியினுற சொல்லப்பட்டபடியாலும் இவைகளே பிரமாணமென்று சொல்லப்பட்டது. தொழுதிதைஞ்சுவாமென்று சாமாளியமாகக் கூறினமையால் விசேடமாகத் திரிகரணங்களும் வருஷிக்கப்பட்டன மதைதினுவிரண்டறச சிந்திப்பதற்கு உதாரணம். சசிவன்னபோதம். பூசனையும்துகலபொருளும்றிதமையு-மீசனையும்வேறதறவறிவதறிவெனவே-வாககினுவிரண்டறததுதிப்பதற்கு உதாரணம். ஒழிலொடுக்கம். கண்ணிக் கலிதனைகாகழிப்பான் கண்போலத் தன்னையறிபாவறிவே தானமீளச-சொன்னாலுநாவெனறராவேபோனுவெனறசெ லலளவே-யாமனறித் தானெதிராக-தேக்கதினுவிரண்டறவணகருவதற்கு உதாரணம் திருமறியரம் தன்னையறிபதகனகொருகேடிவ்லைக-தன்னையறியாமறாறேகெடுகின்றா. தன்னையறியுமறிவையறிந்தபின் - தன்னையாசகிக்கத் தானிருந்தானே-மற்றும் வருவனவற்றாகணக

கடவுள வணக்கங்கூறி,

நூறபெருமை நுவலுகின்றது.

திக்குநான் முகனமுதற நேவா மூவருளு

சகலவே தங்களுஞ் சாதிரிவகளும்

புகலுஞ் சாததினுவ புரண மானது

நிகரிலவா சிட்டமா நிபுண ஞானநூல்

(இ-ள) திகழும்=பிரகாசிப்பாடுகின்ற, நானமுதறநேவாமூவருள்=பிரமனமுதலிய கடவுளராகிய மும்மூர்த்திகளாலும், சகலவேதங்களும=சமஸ்தசருதிகளாலும், சாதிரிவகளும=சகலசாதிரிவகளாலும், புகலுஞ்=சொல்லப்பட்ட, ஞானத்தினுல=ஆதஞானத்தினுல, புரணமானது=நிறைந்திருக்கின்றது, நிகரில்=சமானமில்லாத, வாசிட்டமா நிபுணஞானநூல்=வாசிட்டமெனனுஞ் சிறப்பாகிய ஞானசாஸ்திரம்—எ-று

(இ-ஞ) வாசிட்டமென்னும் சிறப்பாகிய ஞானசாஸ்திரமானது பிரகாசிப்பாடுகின்ற பிரமன்முதலிய கடவுளாகளாகிய மும்மூர்த்திகளாலும், சமஸ்தவேதங்களும, சகல சாதிரிவகளாலும், சொல்லப்பட்ட ஆதமஞ் சாததினுல நிறைந்திருக்கின்றது—எ-ம்.

(ப-ம) சுயம்புகழ்வமான முமழாதிகளினது சுவாஸூதி யென்னும பாரம்பரிய வுபதேசமொழியினுல விளங்குகின்ற வாத மஞானத்தையே - யிநநூலிற்கூறுதலால் - மூலநாம புகலு ஞான மென்றா - அநாதிரிதயமாயிருக்கின்ற வேதங்க டமக்கந்தரங்க மான மகாவாக்கியத்திற் கூறிய கூடஸக பிரமைகரியமென்னு மா தமஞானத்தையே - இந்நூலிற் கூறுதலால் - சாலஸீதங்களும பு கலுஞானமென்றா - சுவாஸூதி மானகளாகிய சகதுக்களா லனு பவித்துச சொல்லப்பட்ட லனுபூதி லசனங்களாகிய சாஸ்திரங்க ளாற் கூறப்பட்ட வாதாஞானத்தையே - இந்நூலிற் கூறுதலால் - சாதிரங்களும புகலுஞானமென்றா - இம்முனைநிலைமொருதன் மையவாகுச சொல்லப்பட்ட வாதமஞானமானது - இந்நூலினிற் றநிருதகலான் ஞானகதினாற் புரணமானதென்றா - மனமிலலா த பிரமஞானம்தில் விசேடமாய் விடங்குசலால் - நிசரிவாசிடட மா நிபுணஞானநூலென்றா. (இ-ம) இந்நூற்சுருதி குருசுவானு பவத்தை விளங்குகின்ற பிரபலசுருதியாய் (சுச-)

தலைமைநான முகனமனத தாமரைக்கினன்
சிலையிலர கலனறிருச செவிசுருத தெள்ளமு
தலைவிலவான மீசுவாகுருதிசக சத்தவல
நிலைமைவா சிட்டமா நிபுண ஞானநூல

(இ-ள) நிலைமை = நிலைபெற்ற, வாசிட்டமாகிய நிபுண ஞானநூலிவாசிட டமாகிய மேலான ஞானசாதிரமானது, தலைமைநானமுகன முகன்மையா கிய பிரமதேவனது, மனததாமரைக்கு = இதயகமலத்துக்கு, தெள்ள ஞான குரியனாகவும், சிலையிலராகவன் = தனுசையெடுப்பதற்கு மனமிலலாத முழு டசப்பருவதையுடைய வீராமனது, திருச்செவிசுருதி = சிறப்பாகிய சிவனை ததுக்கு, தெள்ளமுது = தெளிவாகிய வானசதாமிரதமாகவும், உலையிலவான மீசு = சலனமிலலாத வானமீசரிவிநிலையுடைய, வாக்குதித்தததுவாய் = (அனு பூதி) வசனத்தினாலுதயமாகிய சத்தாகவும் விளங்குகின்றது - - - - -

(இ-நா) நிலைபெற்ற வாசிட்டமாகிய மேலான ஞானசாதிர மானது முதன்மையாகிய பிரமதேவனது இதயகமலத்துக்கு ஞானகுரியனாகவும், தனுசையெடுப்பதற்கு மனமிலலாத முழு டசப்பருவதையுடைய வீராமனது திருச்செவிசுருதி = சிறப்பாகிய சிவனை ததுக்கு, தெள்ளமுது = தெளிவாகிய வானசதாமிரதமாகவும், உலையிலவான மீசு = சலனமிலலாத வானமீசரிவிநிலையுடைய, வாக்குதித்தததுவாய் = (அனு பூதி) வசனத்தினாலுதயமாகிய சத்தாகவும் விளங்குகின்றது - - - - -

மனத்தாமனாயென்றதனான ஞானமென்பது வருவிககப்பட்ட
(ப-ம) பிரமபுகழ்பமான சீவஸ்வரசுகத்தை பிரமபிரகாசமாக
ப பிரகாசிப்பிக்குஞ் சுயம்பிரகாசமாக விநாலவிளக்குதலின் தலை
மை நானமுக்கன மனத்தாமனாககினனென்றும் விஸ்வரூபமான
வஸ்துவி னாத்ருபமாயவந்த சீவஸ்வர சுகத்துமுகலியவற்றிலுள
ள விடயாநுகங்களைப் பூரணாகந்தமாக வாநகதிப்பிக்கு நிரசியா
நந்தமாக விநாலநிவித்தலின் இராகவனநிருசசெவிக்குத் தெள்ள
முதென்றும் அறிச்சிறந்த சுகதாமாததிரமாகவிளங்கு நிருவிகற
பசமாதி பனுபவமுள்ள சதங்குகளவாக்கினா சீவஸ்வரசுகங்கன
சுகதாமாததிரமாக விளங்குகின்றதெனனு மனுபவத்தை யிரநூல
விளக்குதலின் உலேவில வான்மீகவாகுஞ்சுக தத்துவமென்றுங்
கூறினா. (இ-ம) இந்நூல சீவஸ்வரசுகங்கன சசுகிதாநந்தபிர
மமயமென்பதை யறிவிக்கின்றதாம் (௧௭)

பெரியவ ரறிவுறு பெருமை சான்றது
விரிவுறு கிரியவா மேவொ னாகது
வரிசையி லுயராகது வசிட்ட சுவநிதை
யரியமெயஞ் ஞானது லனைதினா மிகந்தே.

(இ-ள) பெரியவ (அறிவு, பெரிய ம+ததுக்களால், அறிவுறு தன்மய
மா) பதிபத்தக, பெருமைசான்றது=மேனமைநிறைந்தது, விரிவுறுகிரிய
வா (மனோசுகந்தபம்) விரியப்பெற்ற வரடவநிவை யுடையவர்களால், மே
வொனாதது (அனுபவம்) யறிபத்தக+தது, வரிசையி லுயராதது (அறிவிக்க
தக) முறைமையிறந்தது, வசிட்டசுகத்தை வாசிட்டநூலானது, அரிய
மெயஞ்ஞானநூல்=அறிதற்கரிய மெயஞ் ஞானத்தை (பறிவியாநின்ற) ஞான
சாத்திரங்கள், அனைத்தினமிக்கது. அல்லாவற்றிய மேலானதாய்—ப-று

(இ-னா) அறிவிற்பெரிய மத்ததுக்களால் தன்மயமா யறியத்
தகக மேனமைநிறைந்தது. மனோசுகந்தபம் விரியப்பெற்ற அற
ப அறிவுடையவர்களால் அனுபவம் யறியத்தகாதது அறிவிக
ததகக முறைமையிற சிறந்தது. (ஆதலால்) வாசிட்டநூலானது
அறிதற்கரிய மெயஞ்ஞானத்தை அறிவியாநின்ற ஞானசாஸ்திரய
கள எல்லாவற்றிலும் மேலானதாகும்—என்பதாம்.

(ப-ம) சகலமுத தமகாதாஞானமாக வியாபித்தது விளங்குஞ்
சத்துக்களாலுணரத்தக்க நூலென்பா பெரியவரறிவுறு பெருமை

சான்றதென்றும் சகலமூல தனக்கு வேறுவனவனாதமாவாய வியாபி
ததறியும் அசகதுககனா லறியக்கடாத திருநாலென்பார விரிவுறு
சிறியவா மேவொணுகதென்றும் ஆதமஞானத்தை யறிவிக்கும்படி
னில் மேலானஞானபுரியின் முடிவான துரியாதீதத்தை யிருநால்
விளக்கும்பொருள் வரிசையிலுயராதது வசிட்டசக்திதையென்றும்
அபிரோட்சஞானத்தை யுணராதது நூலபோலாத பரோட்சஞா
னபுவகதை யுணராதது திருநாலென்பார அரியமெயஞான
நூலனைத்தின் மிகத்தென்றுங் கூறினார். (இ-ம்) சகலமூலபிரமா
ணத்த சாட்சாதகாரமாகவிளங்கு மதீதானபூதியை யுணராதது மி
ரபலசகருதியா யிருக்கின்ற திருநாலென்பதாம். (சஅ)

அருளவா? வடாயிருத்தல்.

தெருளுறு மகாக்கருகு செய்யு மனபினு
லருமைவா சிட்டநூற கனை யொப்பனோ
வரியதாய பிறவியை யுளா தாகருவன
பெருமைவா சிட்டமிட பிறப்பை மாற்றமே.

(இ-ள்) தெருளுறு மகா = கு = தனைத்தெரிந்துகொள்ளும் நிலில்லாத
புத்திரருக்கு, இதஞ்செய்யுமபினில் = ஞானகாரத்தை ஊட்டி மரக்கூட்டத்தை
ணையெனனும் இதச்செய்யுமபினை ததையினால், உடமை = சிட்டநூற
கு = அரியவாசிட்டநூலாகிய வனைக்கு = ஆன = யொப்பனோ = பிடயாக
ரத்தை ஊட்டி தேக்கமரசுணை செய்யாவின்ற தாயானவன் சமனவா
னோ, உரியதாயபிறவியை யுள்ளதாகருவன = தேக்கத்திற்குரித்தான தாயான
வன் விடயவாசனையுண்டாக்கி சந்தைதமாரும் நிலப்பெருச்செய்வன்,
பெருமைவாசிட்டம் பெருமைபெருந்திய வ = சிட்டநூலென உபதான
வன், இப்பிறப்பைமாற்றம் = பிரமானத்தவாசனையுண்டாக்கி இச்சந்தை
தற்குருவான் = என்று

(இ-னா) தனைத்த தெரிந்துகொள்ளும் அநிலில்லாப புத்திர
ருக்கு ஞானகாரத்தை ஊட்டி ஆதம சமரசுணை எனனும் இதத்
தைச்செய்யுகின்ற ததையினால் அரியவாசிட்ட நூலாகிய தாயக்கு வி
ஷயாகாரத்தை ஊட்டி தேக்கமரசுணை செய்யாவின்ற தாயான
வன் சமனமாவானோ? தேக்கத்திற்குரிய தாயானவன் விஷயவாச
னையை உண்டாக்கி சனனத்தை மாறாமல் நிலப்பெருச் செய்வான்

பெருமைபொருந்திய வாசிட்டனலென்னுங் தாயானவன பிரமமாந
நத வாசனையுண்டாககி இச்சனதைநீக்குவான்—எ-ம.

(இ-ம) இந்நூலனித்தியமான விடயாநந்ததைமாற்றி நித்திய
மான பிரமாநந்ததைக் கொடுக்கின்ற கருணையின் மிஞ்சினதாம்.

நூற்பெருமை நுவனற்றவை யடக்கங் கூறுகின்றது.

எண்ணுறு பெருங்குணக் திராமன் றமைய
நண்ணுற வசிட்டனே நவீன ஞானநூல்
பண்ணுறு தமிழிறை பாடு கேன்கதை
மண்ணுறு கலத்தினும் வைகு மேழையேன்

(இ-எ) எண்ணுறு பண்புக்குந்த, பெருங்குணத்து மகாசாநத கு
ணத்தையுடைய, இராமன்=இராகவன், தன்மயநண்ணுற=தன் தாழ்மைய
ருத்தையுடைய, வசிட்டனவின்ம=வசிட்டமுனியானவராகுகருசெய்த,
ஞானநூல் (ஞானாத்தத்தையே வானமீகமுனிவரால் வடமொழியிலருளிச்
செய்யப்பட்ட விவாசிட்டமென்றும்) ஆதமஞானசாதிரத்தை, பண்ணு
றுதமிழினால் இசையமைந்த தெனமொழியினால், கதை (சொன்னபாத்நி
ரத்தில வைக்கத்தகுந்த) அமிரத்ததை, மண்ணுறுகலத்தினும்=மித்ததிகாபா
ததிரத்திலும், வைக்குமேழையேன்=வைக்கத்தனியுமேழையேனாகியவான்,
பாடுகேன்=விருத்தமாகப்படுவேன்—எ-று

(இ-ஊ) எண்ணத்தகுந்த மஹாசாநதகுணத்தை யுடைய ப்ரீ
ராமன் தனத்தாம் ஸ்வரூபத்தையுடைய வசிட்டமுனியானவா அ
பகராடுசெய்த ஞானாத்தத்தையே வானமீகமுனிவரால் வடமொ
ழியிலருளிச்செய்யப்பட்ட விவாசிட்டமென்னும் ஆதமஞானசா
ஸ்திரத்தை இசையமைந்த தெனமொழியினால் சொன்னபாத்நி
ரத்தில வைக்கத்தகுந்த அமிரத்ததை மித்ததிகாபாததிரத்திலும் வை
க்கத்தனியு மேழையேனாகிய வான் விருத்தமாகப்படுவேன்.

(ப-ம) ஆதியிராகவருக்கு வசிட்டருபதேகித்த வாதமஞான
சாநகளை பின்பு வானமீகமுனிவரால் வாசிட்டமென்னும் பெய
ரைத்தரித்து வடமொழியிற் பரத்துவாசருக்குச் சொன்ன காரநா
சமயிதமான காவியப்பிரபந்தத்தை - தமிழ்ப்பாவிற்சொல்லத் து
ணிந்ததேதெனில - சொன்ன பாத்நிரத்திலும் - மித்ததிகாபாத
திரத்திலும் - அமைத்திருக்கின்ற லமிரத்ததற்குப் பாத்நிரபேத

மேயன்றி ரஸபேதமில்லாததுபோல - வடமொழிக்குத் தென்மொழிக்குச் சத்தபேதமேயன்றி யருத்தபேதமில்லாமையாலும் சொன்னபாத்திர முள்ளவர் சிலரும் - மிர்த்திகாபாத்திர முள்ளவர் பலருமாவதுபோல தேயவியற்கையால் வடமொழியுணராதோ சிலருந் தென்மொழியுணராதோ பலருமாதலாலும் வடநூலுணராதோர்க்கு மேனையோர்க்கு மெளிதிற்பயன்படுதலாலு மெனக் கொள்க. (இ-ம) இகதமிழ்நூல் சர்வத்திர சாதாரணமாயிருந்து பக்குவருக்குச் சுவாஹூபூதியை வினைவிக்கின்றபடியால் சீவகாருணியமுள்ள சத்துக்கள் மிகுந்த வகமகிட்சியோடும் மேன்மையாகக் கொள்வொன்பதாம். (கஅ)

அவையடக்கங்கூறி யதிகாரியிலக்கணங்

கூறுகின்றது.

பத்தமுற் றணன்பர பதத்தைச் சேர்கவென்
றத்தரிச் சயமுளா னறிவி லானலான்
சுந்தனைத் தியாகெடச் சித்தைச் சேர்த்துளா
ன்றிதநூற் றுரியவ னென்று கொள்வோ.

(இ-ள்) இந்தநூற்றொரியவன்=இவ்வாசிட்டநூலுக் கதிகாரியானவன், அறிவிவானலான்=அஞ்ஞானியுமல்லன், சுந்தனைத்தியாகெட=மனோதன்ப நீருமபடி, சித்தைச்சேர்த்துளானலன்=ஞானமாவையடைந்த சீவனமுத தனுமல்லன், பாதமுற்றணன்=(யான்) பாதததையடைந்திருக்கின்றேன், பாம்பதத்தைச்சேர்கவென்று=இதைநீக்கி வினிமோட்சத்தைச் சேரக்கடவே னென்று சிந்திக்கும், அந்தரிச்சயமுளானென்று=அந்தரிச்சயத்தை யுள்ளவ னேயென்று, கொள்க=கொள்ளக்கடவது-எ-று. அலானென்பதைச் சித் தைச்சேர்த்துளானென்னு மிடத்துக்கூட்டுக.

(இ-ரை) இவ்வாசிட்டநூலுக் கதிகாரியானவன் அஞ்ஞானியு மல்லன். மனோதன்பநீங்குமபடி ஞானாதமாவையடைந்த ஜீவன் முத்தனுமல்லன். “யான் பாதததையடைந்திருக்கின்றேன். இ தைநீக்கி இனிமோட்சத்தைச் சேரக்கடவேன்” என்றுசிகதிகரு ம் அந்தரிச்சயத்தை யுள்ளவனென்று கொள்ளக்கடவது-எ-ம்.

(இ-ம்) சேராணது தேற்றுக்கொட்டைபினற் றெளியமாட்டா ததுபோல் - அஞ்ஞானமயமாயிருக்கின்றவன், மெளியமாட்டா

ஞானகயா லீநதூலினது சாரததையநிகர கவனதிகாரியல்லனென்
றும் - தெளிந்தசலத்தைத் தெளிவிக்கத் தேற்றுவ்கொட்டை வே
ணடுவதிலலாகதுபோல - சின்மாததிரமாய் விளங்குகின்றவனுக்கி
நதூ லவசியம்வேணடுவதின் றுனகயால் - இநதூலுக் கவனுமதிகா
ரியல்லனென் றும் - கலங்கனீருக்குத் தேற்றுவ்கொட்டைவேணடு
வதுபோல - அஞ்ஞானநதமு ஞானேதயமு முண்டா யிருக்கின்ற
சாதனச துட்டயமுள்ள முழுட்சுப்பருவததையுடையவனே யிநதூ
லுக் கதிகாரியாவனென் றுமாம் - பிஷ்ட்டபேஷண ஞாயம்டோல-
ஞானி யிநதூறகதிகாரி யன்மென்றாலுமாம் - இச்செய்யுனி லீநதூ
றகுரிய வதிகாரியைக்கூறுதலா லதற்கினமான விடயம் - பிரயோ
சனம் - சம்பந்தம் - குறிப்பாயிருக்கின்றன - தூலிற்கும் - தூலிற
சொல்லப்பட்ட வீடயததுக்கு - கூறுவது கூறப்படுவதுமாகிய
தே - சம்பந்தமெனக்கொள்க. (கக்)

அதிகாரி குருமுகமாய் விசாரித்தல்.

ஒருங்குணா குரவனு முயாவான் மீகனை
மருங்குறப் பரத்துவன் வணங்கி வன்பல
நெருங்குவெந் துயரிலே நிவற தென்கன
மருங்குணத் திராமனீ யருளிற் கூறெனறான்.

(இ-ள்) ஒருங்குணாகுரவனும்=முழுதையுமுணாகதவாசாரியாகிய, உய
ராவான்மீகனை =மேலான வான்மீகமுனிவனா, மருங்குற=மருங்காக, பரதது
வனவணங்கி=பரததுவாசமுனிவா நமஸ்காரஞ்செய்து, வன்பலநெருங்குவெ
ந் துயரில்=கொடியபிறவியிற்செறிந்த வெவ்விய சமசாரதுன்பத்தில, அருங
குணத்திராமன் =அரியசத்துவகுணத்தையுடைய விராமன், நின்றதென்கனம்
இருந்ததெப்படி, நீ=தேவரீ, அருளிற் கூறெனறான்=கிருபையின லனுக்கிர
கஞ்செய்யவேண்டுமென்று மிருதுவாகக்கேட்டாள்—எ-று

(இ-ஊ) முழுதையுமுணாகத ஆராரியராகிய மேலான வான்
மீகமுனிவனா அடைந்த பரதவாசமுனிவா நமஸ்காரஞ் செய்து
கொடியபிறவியிற்செறிந்த மஹாசம்ஸாரதுன்பத்தில் அரியசத்துவகு
ணத்தையுடைய ஸ்ரீராமன் இருந்ததெப்படி? தேவரீ கிருபையா
ல் அனுக்கரகஞ் செய்யவேண்டுமென்று மிருதுவாக விண்ணப்பித்
தாள்—என்பதாம்,

(ப-ம) சீடனுலறியவேண்டுவன வனைதனையு மறிவிக்கத்தக்க சாமாத்தியமுள்ள வாசிரியன்பதனோன்ற - ஒருங்குணாகுரவனு மென்றார் - சீடனுக்குரிய பயபத்தி முதலானவைதோன்ற . மருகு குறப் பரத்துவன வணங்கியென்றார் - பரததுவாசா நித்காமனு பு ணணியபரிபாகத்தினுற சாதனசதுஷ்டயம் வாததனும் நனதாதம ஸ்வரூப முதயமாகாநின்ற வவசாததீழ் சகலமுந் துகவடிவமாகக் கணநிக் தன்னுடைய சுவானுபூதி பிரதத்யுடசமாய்த் துன்பநீங் காததனும் சமசாராகினியெரிக்குந் துன்பததுக்குச் சகிக்கமாட் டாதவரா பிராமமொநத நிச்சயத்தினாலிச் சமுசாரத்தோடு கூடியிரு நதாரோ - வாத நிச்சயத்தைத் தெரிந்துசொண்டாலதுவே நமக்கு மனுபவமாமெனனு மபிப்பிராயங்கொண்டு லன்பவகெருவருகென துயரிலேறின்ற தெனவனமருமருணத திராமனென்றார் (இ-ம) பரி பகருவமானசீடன சீவன்முத்தித் தன்மையைவிசாரித்ததாம் (உய)

விசாரித்தசீடனது மோகநிவர்த்தியின் பொருட்

டதனுற்பத்திகூறல்.

நல்லது சிறுவந் யுரியை நானது

சொல்லுவன் கேட்குதி துயர்செய மோகந்

வெல்லலா மோகநதான் சுகத்தின் வேறன்றி

மல்லலவா னிறமபடைத் தென்ன வந்துறும்

(இ-ன) சிறுவ=புதலவனாகிய பரததுவாசரோ, நீ=கேட்டவினா, கலல து=பரமசுகத்தைவினைக்கு நன்மையுள்ளதாம், நீயுரியை=நீகிருவான சுகத் தைக் கேட்பதற்குரிதான சாதனசதுஷ்டய சம்பத்துள்ளவன், நானதுசொ ல்லுவனகேட்குதி=பானதைச் சொல்லுவேன் கேட்பாயாக, துயர்செயமோ கம்=துன்பஞ்செய்கின்ற வஞ்ஞானத்தை, நீவெல்லலாம்=நீசெயஞ்செய்ய லாம், மோகநதான்=மோகமானது, சுகத்தின்வேறன்றி=சுகத்சம்பத்மாய், மல்லலவான்=வனமைதனாகிய வாகாயத்தில், நிறமபடைத்தன்ன=இல்லாத நீலநிறமுண்டானதுபோல, வந்துறும்=பிரமத்தினிடத்திலல்லாததாகவந்து பொருந்தும்--எ-று

(இ-னா) புதல்வனாகிய பரததுவாசரோ நீகேட்டவினா பரமசுகத் தைவினைக்கு நன்மையுள்ளது நீயும் கிருவாணசுகத்தைக் கேட்ப தற்கு உரிதான சாதன சதுஷ்டய சம்பத்துள்ளவன், யானதைச்

சொல்லுவேன, கேட்பாயாக. துன்பத்தரு மஞ்ஞானத்தை நீசெய்க்கலாம், மோகமானது ஜகத்சம்பந்தமாய வளமைதகிய ஆகாயத்தில இல்லாதநிலநிற முண்டானதுபோல பிரமத்தினிடத்திலிலாததாகவருபொருந்தம்--என்பதாம்.

(ப-ம) நாமனுகிரகஞ்செய்யும் பிரமாந்தரப்பரோட்ச சாட்சாத்ராத்திற்ற செந்நாண துன்பத்தைகொடுக்கு மயக்கந்வுகுமனபா - நானசொல்லுவன்கேட்குதி திராடியமோகநீ வெல்லலாமென்றா - நிருமலமானவாயத்தை நீலநிறமாயப்பாக்கும் பிராந்தியுண்டாவதுபோலச சொச்சமான பிரதிசயாகத சுவாஸூதிப்பிரத்தியட்சத்ததை சக்ததாகக்காண்கின்றமோக முண்டானதென்பா - மோகத்தான சக்திவிவெறன்றி மல்லலவானிறமபடைத தெனவவந்துறுமென்றா. (இ-ம) ஆகாயத்தி விலகிறமிலா திருநது தெரிவினமையினு விருப்பதாயத தோற்றுவதுபோலப்-பிரமஞானத்திற சக்தமோக மிதையாயிருந்துரு சுவாஸூதிபலினமையாற பரமாத்மபோலத தோற்றப்படுகின்ற தெனத்தியாரோபவுத்தியா லரிவிக்கதாம் - ஆத்தியாரோபமாவது - எதிர்த்தான சச்சிகாரதப் பிரத்தியட்சத்தை யிலலாதநாமரூப வடிவமான சகமாக விபரீதபாவனையாற காண்குநல (உக)

மாயாவிலக்கணங் கூறி யதை நிவர்த்திக்கு

மனுபுதியிலக்கணங்கூறல்.

இறப்பின வித்த மோக மிதையுமீட டெண்ண மின்றி மறப்பதே நல்ல தென்று மதித்துப் பா மனத்தி னுகுத்திறப்பட்டு காணப் பட்ட திலெனச சித்தினுலே யுறப்பெறு மெப்போ தப்போ துயாபர கம தாமே.

(இ-ள) இறப்பினவித்தமோகம்- சித்திய மாகக்காணப்பட்ட விமமோகமாகிய சக்ததை, இறையுமீடடெண்ணமின்றி-என்பவனவேற்று திருமபநீன யாமல, மறப்பதே-மறத்துவிடுவதே, நல்லதென்றும் மதித்து-நனைபவன் றுநிச்சயித்து, உயாம-இ-முகு-ஸூதிபசம்ஸக்காரான மகாபன துந்ரு

திறப்படக்காணப்பட்டது=உள்ளதுபோலத் தோற்றப்பட்ட சகமானது, இலென=எதார்த்தமா யிலலவேயிலலையென்று, சித்தினுல=நூனத்தினுல, உறப்பெறுமெப்போது=உண்டாகுதெப்போதோ, அப்போதுயாடரசுகமதரம அப்போதேமேலான நிருவாணசுகமாம--எ-று.

(இ-ரை) நித்தியமாகக் காணப்பட்ட இமமோகமாகிய ஜகததை எவ்வளவேனுந் திருமபக்னையாமல் மறந்துவிடுவதே கன்மை என்றுசொசுமித்து ஸ்வருபசமஸ்காரமான மஹிமனதுக்கு உள்ளதுபோலத்தோற்ற ஜகமானது யதாசதமா இலலவேயில்லென்று ஞானத்தினுல உண்டாகுதெப்போது? அப்போது மேலான நிருவாணசுகமாகும--என்பதாம்.

(இ-ம) மாயையெனபதிருந்தனரோ விரகவேணமி மதுண்டாவது மழிவது மெகாதந்தமாயினருகலின - இறப்பிலா விரதமோகமென்றும் - சகசானுபவப் பிரகருவியினுல மோகஸ்மரணம் விடவேணமிகதானையால் - இறையுமீட்டுண்ணமின்றி மறப்பதே நல்லதென்றும் - துரியாதீதத்திற்ககாந்து வெளிப்படுமறிவுக் கப்போதே சகலசகவஞ்ஞம் பிரமாநந்த சாதசாதகாரமாக விளங்குதலால் - உயாமனத்தினுக்குத் திறப்படக்காணப்பட்ட திலென கசித்தினுலே யுறப்பெறு மெப்போதப்போதுயா பரசுகமகாமென்றவசு-றினா - ஆதமாவின்னு மாகாயகதேவதீர் பௌனம் பிரமாணத்திப்படியே யுபாதானகாரணத்தைத்தவிர வுபாதேயமவேறாக நிருபிக்கப்படுதென்னுஞ் சுருதியினுலுந் - சுவானந்தத்தைத்தவிர கடகமருடாதிக விடையுயாந்து வேறுபடாததென்னு முத்தியினுலும் - திருக்குருப்பமான வாத்தமாவிரிடத்த ஓண்டான திரிசயப்பிரபஞ்சந் திருக்குலையாதவிர வேறுபடையெனயெனாது.

(இ-ம) உபதேசித்த மகாவாசியார, மதநேயானது தானினமபுஞ் மாச விளயந் திருஷ்டியினும் கலமுந் கெம்மாசகூமாய விளய குமென்னு மனுபவமகந்தா ஸதுவே பிரதிசயாந்தா பரோச சா சாதகாரமாமென்று சூசகமா யப்பவாநவுக்குமா ஸரிபிகதநாம- இவை குருமுக்கதாந் நெரிந்துகொள்க - அப்பவாநாவது - விபரீதபாவனையாற பாககின்றவிலலாத நாமருபவமவமாகிய கதகைநாதா, ககமான சசுமிதாநந்தவடிவமாகக் தெளிவினா காண்கு கல

திருக்குவாவச்சொல்லி திரிசியதிருஷ்டி நீங்காவிடின

பரகசுக முண்டாகாதெனல.

வழிபடு மிதனை விட்டு மறந்து நூலக னென்னுங்

குழிக் கிற புரண்ட ஒரு நானக குணத்தினுற நிறப்போக கெல்லா
மொழிவற பொருவா செய்கற குறிக்களறையத் தானே யுண்டாக
கழிதலிற பரம வினபந கற்பகக் ளாலுங் கூடா.

(இ-ள) ஒழிவற=சதோதயமாய, ஒருனாசெய்தற்கு ஒருவராலுண்டா
கருவதற்கு, உரிதனறைய=உரியதல்லாததாய், தானேயுண்டா
கூடமாக
வுண்டான, கழிதலில=நாசமில்லாத அவினபந- நிறுவாநாக் கமானது,
வழிபடும=வழிபடாநின்ற, இதனைவிட்டு (பரஞானமான) விடத் திரிச் சலி
மரணத்தைவிட்டு, உள்-அபரஞானதையுடைய, நூலகனென பர-சாதத்
தகங்களெனகின்ற, குழிக் கிறபரணை=படுகுழிகளாயினது, அந்நானக
குணத்தினுல=அறிவினமையாகிய குணத்தினுல, பிறப்போக கெல்லா
பர-சனி
பபவரணவாக்கும், கற நசுளா உலககூடா-பகாலத்திலுமபொருத்தாதாம

(இ-னா) சதோதயமாய ஒருவரால் உண்டாகருவதற்கு உரிய
தல்லாததாயசு சுயமாக உண்டான நாசமில்லாத நிறுவாநாக் கமானது
வழிபடாநின்ற பரஞானமான இத்தத் திரிசிய வினமரணத்
தைவிட்டு, அபரஞானதையுடைய சாஸ்திரங்களாகிய படுகுழி
களிலுமுன்று அறிவினமையாகிய குணத்தினுற பிறப்பவரணவா
க்கும் எக்காலத்திலும் பொருந்தாதாம—என்பதாம்

(இ-ம) சாததிரஞானம் சிரமத்தினு பொருட்டேயன்றிக் திரி
சியவினமரணமபோல சித்தியசிக் த பரபிரமவிடயாபரோக்ஷா
பவமான விசிராந்தியைக் கொடாகென்பதாம். வழிபடு மிதநூல
விட்டு மறந்து நூலகனெனகின்ற பாடமுமுணக (உங்)

திரிசிய விவமானமான வாசனாததியாகம்

பெரியோக நஞ்சமநதபாமெனல

அலைபவா நனையச டேட மறவிட னல்ல தென்று
நிலைபெறு முத்தி யென்று நிமலமா கெயிர் தென்று
தலைமையோ பகாவ ரான திருவாகச சநநலங்
யுலேதரு ம னடிமானதை தொழித்திடுகு சுதக மொன்றி.

(இ-ள) அலசெயவாதனையை—சஞ்சலத்தைவினைக்கின்ற வாசனையை, சேடமற—பறற, விடல—விநிதலையே, நல்லதென்றும்—நன தென்றும், நிலைபெறு முத்திபென்றும்—நிலைபெற்றமோஷமென்றும், நிலைபெற்றி தென்றும்—மாசற்றமாகமிதுவென்றும், சலையையோடாக—மேலான சதுஷளசொல்லுவார்கள், அனந்திருவகை—அவ்வாசனையிரண்டுவிதமாக, (அவற்றில்) சநநலவி—வதனைக்கொடுத்தது, உலேதரு—சூழிகத்ததை—செய யாகின்ற, மலினமொன்று—அகத்தவாசனையொன்று, அதை—நித்திரி—அக சநநத்தை விவரித்தசெய்கின்ற, சுத்தமொன்று—சுத்தவாசனையொன்று—

(இ-அ) சஞ்சலத்தாக விளைக்கின்ற வாசனையைப் பற்ற விநி தலையே நனதென்றும், நிலையாக முத்திஎன்றும் மாசற்றமாகக் கிருஎன்றும் மேலான சதுக்களை சொல்லுவார்கள் அவ்வாசனை இரண்டின்கிராமம். அவை நிறப்பைக்கொடுத்த நடுக்கஞ்செய்யும் அகத்தவாசனை ஒன்று, அசனனத்த நிவரித்தசெய்கின்ற சுத் தவாசனை ஒன்று—என்பதாம்,

(இ-ம) வாசனாநிபாகமே விநிதமுத்திபெனச் சொல்லுந ன சாமானியவிலக்கணத்தைச் சொன்னதாம் (உசு)

வாசனையை நிவரித்திருக்கும்பாடு உருப

விசேடனாநிபுநிதநம்

மடமைமேல் செறிவே மெய்யாய் மலிபகன நாய்—துன்பிப பட்டதரு நிறப்பை மேனமேற பயிலவிக்ரு மலின மெனப ரடாமறு சநநக்கியங்குர மினநிச செந்நிச
கடமுனையாவிக் கொக்குஞ் சுத்தவா தனைய கொன்பா,

(இ-ள) மடமையினசெறிவேமெய்யாய்—உருப—னத்தினது உமேதேக மாய், மலியகனநாய்—புன்றி மிகுத்தவகைய உருப—பட்ட சநநிபைப வளராரின்ற பலசநநத்தை, மேனமேல்—மேலுமேலே, பட்டவிக்ரு—உ ருப—பாக்குவதை, மலினமெனப—அகத்தவாசனையென்று பெரிமேல் கள் சொல்லுவார்கள், அடாமறுசநநக்கி—நெருங்கிய உடம்பு மலிமரு—நெற அருமயின்றி முனையிலாமல், கொடுக்க—வெளவ கிளியிலவற்றுக், முனையாவிக் கொக்கும் முனையாதலிதக்குச் சபாணமான, அதி—அமல ச லையை, சுத்தவாசனையொன்று—சுத்தவாசனையென்று சதுக்கள் சொல்லு வார்கள்—

(இ-நா) அஞ்ஞான மயமே தேகமாய், மிகுந்த அகம்பாவ நிறைந்து வளரானிற பலஜனனத்தை மேலுமேலும் உண்டாக்கு வதை அசுத்தவாசனையென்று பெரியோர் சொல்லுவார்கள். நெருங்கிய மறுபிறப்பை விட்டிருப்பதும் சிவந்த அகநினியினுவறுக்க முனையதிருக்கும் விதைகளுக்குச் சமானமானதுமாகிய அவவாசனையைச் சத்துக்கள் சுத்தவாசனை என்று சொல்லுவார்கள்—எ-ம்.

(ப-10) ஆதம்ஸ்கருபத்தை மறந்து விடயாகாரத்தில் ராமிப்பதை மடமடப்பினாரா (இ-ம) அந்நான சமஸ்காரமான வசுத்தவாசனையுள்ளவன் பெதநனென மும் ஞானசமஸ்காரமான வசுத்தவாசனையுள்ளவன் மும்புத்தினாறுந் சொல்லப்பட்டதாம் (உரு) சுத்தவாசனையடைந்த சுவன்முத்தநிலக்கணங்கூறல.

மெய்சுரி நிமித்த மாகத் தரிப்பாரம் விளம்புந்நதத
மெய்நினா நிறவி யான வராதநதி நென்று மெய்தார
சொய்தினி னோக்க வேண்டி கோக்கெலா நோக்கியின்பநு
செய்திநு சீவன முத்தி சோக்தவ னொன்ன லாமே.

(இ-எ) மெய்சுரிநிமித்தமாக—பிராரத்தேகத்தைத் தாங்குபொருட்கு தரிப்பாரம்—தரிப்பதாகிய, விளம்புந்நததம்—சொல்லாநிறை வசுத்தவாசனையை, நயநினா—அடைந்து, பிறவியாவவராதத்ததி—சமஸ்காரமாய்வராதத்ததில், எய்துமெய்தார—எப்போதும் செல்லாதவாசனை, சொய்தினி—நுட்பமான (நாருணபத்தினு) கோக்கவேண்டி—பாக்கவேண்டிய, கோக்கெலா—நுன்னவியங்களைத்தெய்து, கோக்க—பாத்து, இன்பநுசெய்திமே—சிதாந்தசுக்கதவினைக்கும், சீவனமுத்தி சோக்தவனொன்னலாம்—சீவனமுத்தித் தன்மையையடைகவர்களென்று சொல்லலாம்—எ-று

(இ-நா) பிராரபத தேகத்தைத் தாங்கும்பொருட்டு தரிப்பதாகிய சொல்லாநிறை சுத்தவாசனையை அடைந்து ஜனனமாகிய அநாதத்ததில் எப்போதும் செல்லாதவாசனை நுட்குமமான ஞானப்பவத்தினால் பாக்கவேண்டிய ஞானவியங்களைத்தெய்தும் பாரதது சிதாந்த சுக்கத்தை வினைக்கும் சீவன முத்தித்தன்மையை அடைந்தவர்களென்று சொல்லலாம்—என்பதாம்

(இ-ம) பிராரபதம் புகிசுமபடி முடிவாகவந்த தேகத்தைத் தரித்திருக்கு நிமித்தஞ் சுத்தவாசனையைத்தரித்தவ னிச்சகந்தநிலமுநதாவினன்பதாம் (உச)

சீவனமுந் தரிக்கணங்க ளி ஐராமன சீவன
முத்தனான் தெறியாய் சொல்லத் தொடங்குநான்

ஆற்றுகோ சீவன முத்கிப பதகதினை யாது நதி ராமன
பூதமாம மனதந் துண தெய்வீனப புசலா கேட்கிற
சான்றளித கோவி யானே நாமா னனப மாத்
தோன்றலே யெனவா மிதித ியாமுனி சொல்ல லுமறான்.

(பு) அந்நாள் சீவனமுந் தரிக்கணங்க ளி ஐராமன
சீவனமுந் தரிக்கணங்க ளி ஐராமன சீவனமுந் தரிக்கணங்க
இராமன பூதமாம மனதந் துண தெய்வீனப புசலா கேட்கிற
சான்றளித கோவி யானே நாமா னனப மாத்
தோன்றலே யெனவா மிதித ியாமுனி சொல்ல லுமறான்.

(பு) அந்நாள் சீவனமுந் தரிக்கணங்க ளி ஐராமன
சீவனமுந் தரிக்கணங்க ளி ஐராமன சீவனமுந் தரிக்கணங்க
இராமன பூதமாம மனதந் துண தெய்வீனப புசலா கேட்கிற
சான்றளித கோவி யானே நாமா னனப மாத்
தோன்றலே யெனவா மிதித ியாமுனி சொல்ல லுமறான்.

(பு) அந்நாள் சீவனமுந் தரிக்கணங்க ளி ஐராமன
சீவனமுந் தரிக்கணங்க ளி ஐராமன சீவனமுந் தரிக்கணங்க
இராமன பூதமாம மனதந் துண தெய்வீனப புசலா கேட்கிற
சான்றளித கோவி யானே நாமா னனப மாத்
தோன்றலே யெனவா மிதித ியாமுனி சொல்ல லுமறான்.

இராமன பூதமாம மனதந் துண தெய்வீனப புசலா கேட்கிற

சான்றளித கோவி யானே நாமா னனப மாத்
தோன்றலே யெனவா மிதித ியாமுனி சொல்ல லுமறான்.

(பு) அந்நாள் சீவனமுந் தரிக்கணங்க ளி ஐராமன
சீவனமுந் தரிக்கணங்க ளி ஐராமன சீவனமுந் தரிக்கணங்க

எதுபயமெனனயாதுபயமென்று, அருசாது (ஒன்றிற்கும்) பயப்படாமல், சினனுவீர்தனன=சிறிதுசாபிருந்தா, பின்னா (வினையாட்டுபருவநீரின்) பிமகாலம், காரணிகமலகண்ணன=மேகவண்ணனான தாமரைகண்ணையுடைய விராபாண முதலானதுபாவிட மேலான விலாபத்தைக் கொடுத்ததன் புண்ணியசீர்த்தகளைத்தையம், முனிவர்திடமுடையது கருடைய புண்ணியசிரமங்ககையும, கருடென=சீகிரமமாக, காணபாண=தரிசிக்குப்பொருட்டு, காதலுண=ஆசைதான்—என்று.

(இ-னா) நான்கு வேதங்களுக்கும் சகல சாஸ்திரங்களுக்கும் அபியாசித்து வினையாட்டுவதுபயமென்று ஒன்றுக்கும் பயப்படாமல் சிறிதுநாள இருந்தா வினையாட்டுப்பருவ நீங்கின்பிறகாலம் மேகவண்ணனான தாமரைக்கண்ணையுடைய பூராமன் மேலான லாபத்தைக்கொடுக்கத்தக்க புண்ணியநீர்த்தங்க ள்ளீந்தையும, சத்துக்களுடைய புண்ணியாசிரமங்ககையுஞ் சீகிரமாகத்தரிசிக்கும் பொருட்டு ஆசைப்பட்டன—என்பதாம்

(ப-ம) இனி மோகமயமான சகசம்பருக்கங்களுக்குப் பயத்து அதை விவரித்தசெயலாபொன்பா, விநோததகாலே யெதுபயமெனன வஞ்சாதிருந்தனென்றா. (இ-ம) சித்தசக்தி. து அநும சாதவசுஷ்டய முண்டையதனா பற்ற நு வெளிப்படு நிபித்த தீர்த்தயாத்நிமசெய்யப் புண்ணியபரிபாகத்திறுநா நன்குருத்தானே நிருபபமுணான தென்பதாம். (உஉ)

பிநாஸவவினாவெ.

தந்தைதன் சரணமான நகமெனும் தாது பூதத
வந்தமில் கமலப போதை யன்னம் போலணைந்து தாழ்ந்து
முநகைநன் னதிக டேவ ராலய முனிவா கானக
ளெந்தைவின் வருளிற காணபா னெண்ணிய தென்ற னுள்ளம்

(இ-ள) நகமெனுகதாபூதத=சகமெனுகு கெசரங்ககையுடைய, தந்தைதா=பிதாவின்து, சரணமான=பாத ரெனாறும், அநாமில்=குவிமாத, கமலபபோதை=அம்போருசத்தை, அன்னம்போல அமிகம்போல, அணைந்து=இராம) னடைந்த, தாழ்த்து=நமஸ்கரித்து, முநகைநன்னதிகள=பமுமையான புண்ணியநீர்த்தங்ககையும, தேவராலயம்=தேவாலயங்ககையும, முனிவாகானக=முனிவா தபோவனங்ககையும, எந்தை=என்பிதாவே, நின்

னருளில்—உமதுதையினால், காணான்—தரிசுக்கும்பொருட்டு, எனறனுள
ளம்—எனமனது, எண்ணியது—நீனைத்தது—எ-று.

இஃது வியஸ்தரூபக்கறபிதவுபமான வலங்காரம்.

(இ-நா) நகமென்னுங் கேசரங்களையுடைய பிதாவின் தாது
மாகிய குவியாத அம்போருகத்தை அந்நம்போல முரையன் அ
டைந்து நமஸ்கரித்து பழமையான புண்ணிய தீர்த்தங்களை யுடைய,
தேவாலயங்களையும், முனிவர தீர்த்தங்களை யுடைய, எமது பிதா
வே உமதுதையினால் தரிசுக்கும்பொருட்டு ஓனமனது நீனைத்
தது—என்பதாம். (உசு.)

தீர்த்தயாததிநாக்ரூப பிரவேசித்தல்

முடிவிலா திரந்த கெல்லா முடிவுறு தில்லை நின்ன
லடியனேன் முன்னம வேட்ட வரமுடி யருடி யென்னப்
படிபுகழ வசிட்டனோம் பாததிப ரினிதி னெண்ணிக
கழதுபோய மீடி யென்னக காகழல வணங்கிப் போனான்.

(இ-ள) முடிவிலாதிரந்தகெல்லாம்—முடிவிலாமல் யாசிக்கப்பட்டசு
லமும், நின்னால்—உமால், முடிவுறுதில்லை—முடிவுபெறுதில்லை, அடிய
னேன்—அடியேன், முன்னமவேட்ட—முந்தித் தாவிருப்பிட்டு (கேட்ட), வர
முடிபுகழயென்ன—வரததை, தேவீரருளவேணும் மென மனோசை, படிபு
கழ—புகழமாநின்ற, வசிட்டனோம்—வசிட்டமுன்வரோம், பாததி
பன்—தசரதாராவா, இனிதிடு—இனி நினைமாய்க் கவலை இடது, கழது
போய்மீடியென்ன—சீக்கிரமாகப் போய் வரவேண்டுமென, கா—மேகவ
ண்ணான இராமன், கழலவணங்கி—பிசுவின் துபத்தினபஸகரித்து, போ
னான் தீர்த்தயாததிநாக்ரூப பிரயாணமாயினா—எ-று.

(இ-நா) முடிவிலாமல் யாசிக்கப்பட்ட சுகலமும் உமமால்
முடிவுபெறுகதில்லை. அடியேன் முந்தினதாக விரும்பிக்கேட்ட
வரததையுந் தேவரீர் அருளவேண்டி மென்று கேட்க, உலகம் புக
ழாநின்ற வசிட்டமுனிவரோம் தசரதாராவா இனிமையாக ஆ
லோசித்து சீக்கிரமாகப் போய்வா என்று சொல்ல மேகவண்ண
ான இராமன் பிதாவின்பக்கதை நமஸ்கரித்துத் தீர்த்தயாததிநா
க்ரூப பிரயாணமாயினா—என்பதாம்.

(இ-உ-கம்) புகழின் முந்தினதாகப் பிதாவின்னுக்கிரகம்
பெற்றுக்கொள்ளவேண்டிய விதிப்படிக்குச் சித்தசுத்திகளைத் தவிர
ன தீர்த்தயாததிநாக்ரூபவகிரகம் பெற்றுக்கொண்டதாம். (உய்.)

பின்னோகனோடுந் தூத்த யாததினாயின

மகிழ்ச்சியடைதல்.

தமபிய ரோமி நனனானேகிதந் நாமி நீங்கிப்
பமபிய நதியுங் காணும், பறறறறே ரிடனும் பாலே
வெம்பிய நிலனும் வேலைக கனாகளும் விலங்கறசாராயும்
வமபிய லலங்கல் வீர னோககின்ன் மகிழ்ச்சி கூர.

(இ-ள) தமபியரோமம் = தமபியர்களுடன், நனனான = காதினதில்,
ஏகி--பிரயாணம் பட்டு, தாநாங்கம் உ--தமது கோசலபண்டலத்தைக்கடந்து,
பமபியத்தையும்--உவியத்திற்கையும், காணும்--தமபியனவர்க்கையும், பறறறறே
ரிடனும்--அவியன் சிறப்புகளையும், வெம்பிய--வெம்பியும், நிலம்
பாலேவனங்க்கொடியும், வேலைககளைகளும்--பழைய நிலம், விலங்கற
சாராயும்--மலைகள் மீதும், வமபியம்--வமபியம், உலகம்--
புஷ்பமாலையை (மணிக்), வீரன்--சுதந்திரன் (வீரமன்), மகிழ்ச்சி--
இனமிக, கோககின்ன்--தரிசித்தல், --பற

(இ-ள) தமபியரோமம் = தமபியர்களுடன், காதினதில், பிரயாணப்படும்
தமது கோசலபண்டலத்தைக்கடந்து பறவியநதியோடியும்--பேராவ
புஷ்பமாலையுங் துறவினா--சிறப்புகளையும், வெம்பியமாலையுங்
விலங்கறசாராயுங் சிறப்புகளையும், மலைகளையும்--மலைகளையும்
வமபியம்--வமபியம், உலகம்--புஷ்பமாலையை (மணிக்), வீரன்--
சுதந்திரன் (வீரமன்), மகிழ்ச்சி--இனமிக, கோககின்ன்--தரிசித்தல், --பற

மீள்குந்தகம் மையதல்.

துன்னுறு மமரா பேரதம் மானிடர துத் ப மீனா
தன்னுயா சிலலோ கதவசம் சா ரு மீர வெல்லா
பொன்னுயா சததை மேயுய புர சர புரலா வெல்லா
மன்னுயா யதேயத்தி புகலா மலாபொரு தியாரு நேமத.

(இ-ள) துன்னுறு--மமரா, ஆம்--பேரதம், மானிடர--துத், ப--மீனா,
மமரா--துதிப, மமரா--துதிப, மமரா--துதிப, மமரா--துதிப, மமரா--துதிப,
தன்னுயா--சிலலோ, கதவசம்--சா, ரு--மீர, வெல்லா--
பொன்னுயா, சததை--மேயுய, புர--சர, புர--லா, வெல்லா--
மன்னுயா, யதேயத்தி--புகலா, மலா--பொரு, தியாரு--நேமத.

முதலாய், புதலவென்ன குமாரனாய் சயந்தனையிப்போலவும், மன்னவன்
= தசரதமகாராசன் வாசஞ்செயுமின்றி, ஆயெய்த் துயே சதிசா னை,
யாரும் அனைவரும், மலர் கொடுத்த புடயங்களைத் தவிரி உட
யய, புகளான் இராமபுகுந்தான்—எ-து

(இ-தா) நெருங்கிய நேவாசன புகழவும், மனிதரோடொரு
ஞ்செய்யபவும் தீர்த்தயாததிகாரினின்றுக திருபித தனது மேலா
ன சிவபுரத்தை அடைகின்ற ரசனை போலவும் தேவலோகத்தை
ப பொருத்தானதே பேவேந்திரனுடைய குமாருனான சிவப
போலவும் தசரதமஹாராஜன வாசஞ்செய்கின்ற அயோத்தியாபுரி
யை, அனைவரும் புஷ்பகங்கைத் தூவித் துதிசெய்ய மிகவும் புகழ்
தரா—என்பதும்

(ப-ம) ஆலாபுட்டத்தினாலும், மாதாள் டொரி மறு மலர், அஞ்சுகொடுத்த தேய்தினாலும், மலர்சொரிந்தியாரு மெனக் வெணறா. (இ-உ-ப-ம) ஸ்ரீராமபுர, பனமகளைக் கிடமமாகச் செயது உத்தமபென்பதாம். (கூ-உ)

இன நிலை, கரிமம், உயிர், உயிர், உயிர்

Q. M. H. E. N. K. J. O. T. J. L. V.

நோக்கிய தேச நீதி பாலவு நும புலரு முயலே
சேகனாகிவ நெழுநது தீத நிபமடன செயது த
நகாபில சரளந தாருநது நெருநது கிடடன
வாங்கினு பால நீதி வாயகபல சலககரு தீட்டப

[illegible]

இந்நாடு இராமனுஜா தேவதாசரவீரரெட்டி என்பவர், உயர்மாவதற்கு முன்னே சயனத் தலிதருடைய (புற) நாடு

மகளைச்செய்தும், பிதாவான தசரதனுடைய சிரிவிலலாதபாதக
னை நமஸ்காரஞ்செய்தும், கெடியதவமுள்ள வசிடா முதலான
முனிவர்களுடைய வசனங்களினால் ஞானநீதிபொருந்திய நானா
தமான கதைகளைக் கேள்விப்படும்—என்பதாம்.

(ப-ம) ஆலங்காரநெய்யும் பனி-எழுக்கிய வாசாரமுள்ள
சரிசைசகொழிவினாலாதம் பிரயோசனமில்லையென நறிகிசை
ரொன்பா நோக்கியசேசகீதி பாவலவற்றென்றும், நித்தியகருமங்க
ளுக்கு வேண்டிய மந்திரசெய்க்களான கிரியாராகக்களிலும்,
அதிற் பிராணபாமமுக்கிய சாதனங்களான யோகமாகக்களிலும்,
ஆதமபிரயோசன மில்லையென்றிந்தாரொன்பா நித்திய
மங்கள் செய்துமென்றும், ஞானசாஸ்திரசிரவணஞ் செய்துமென
பா, ஞானநீதிவாய்க்க பலகதைகளேட்டி மென்றங் கூறினா.
(இ-ம) சரிகை கிரியை யோகமென்னு மிமழையுபாதமுங் கடந்
து ஞானபாதத்தில் வீருப்பமுற்றென்பதாம். (௩௬)

(இருவாறு)

தகைதொற படியே நனை தன்னுடன் வேட்டை கணமும்
பந்துமித திராகள பினோ சமமொடும் பருகி ராகீத
நிகுவு முழுதும் போல நிருபருக கிளிய செய்து
மைந்தது பினை தாண்டி புக்கனனையை காளில்.

(இ-ன) தகை-பிதாவிடையுடைய, சொதபடியே வசனத்தினடியே,
தனைதன்னுடன்-படைசருடன், வேட்டைகணமும் வேட்டை படியும்,
பந்து-பந்துசனங்கள், மிதந்தான் இஷ்டசனங்கள், பினோ-பாதமொ
டும்-தமபிரமாகளோடும், பருகி-போசனஞ்செய்து, ராகீதது இரவைசக
மாகத்தளளி, இத்துவும்-குளிச்சியான சக்திரனைப்போலவும் அமுதப்போ
ல-மதுரமான அமிதத்தைப்போலவும், நிருபருக-அசாகருக்கு, இ
யசெய்தும்-இனிமையைச் செய்தும், மந்த-மந்திரைநாண்டு பதினந்தவரு
டங்களை, புக்கனன-போக்கினன, அனையநாளில்-அநகால்-என்று

(இ-னா) பிதாவின் உதகிரவுப்பாடி படைகளோடு வேட்டை
யாடியும், பந்துகளங்கள், இஷ்ட ஜனங்கள், சமமொடும்போ
சனஞ்செய்து இரவைசக மாகத்தளளி குளிச்சியான சக்திரனைப்
போலவும், மதுரமான அமிதத்தைப்போலவும் அசாகருக்கு
இனிமையைச் செய்தும் பதினந்து வருடங்களைப் போக்கினா
அநகாளில்-என்பதாம்.

(ப-ம) சீவனியிசையக கண்டவதனா சீவகாருணிய முண டானதென்பா, வேட்டைகண்டென்றம, புசிப்புள்ளிவி பிராச போகங்களிலு மெனினசுமிருக்கின்ற கெனாகில விராசமுற்றா னென்பா, பருகியென்றம, நிருபருக்கினியசெய்த ஹவசுற்றா, (இ-ம) சீவகாருணியமும், பாசவயிராக்கியமு முண்டானதென்ப தாம். இதலிகரபத்தியும், பிரமபுரவீழ் மயமர்ந்து கிடங்கிற தெனவறிக (௩௪)

இக்குணங்களுள்ள விபாமனது வயராக்திய விலககணங்கடறல்.

நிறையெழின மேனி மெல்லா நெடுஞ்சரம காலை நீர்போற் குறைவுற நெடுங்கட செய்ய குளிரமுகம் விளாப்பத தும்பி யுறையும் வெண கமலம் போல வொருகைபற கபோல மேந்தி யாற்றழ விராம மையு யாசனத் திருப்ப தானா.

(இ-ள) நிறையெழின - நிறைந்தது, கையுடைய, மேல் மெல்லாம் - சரீ ரமுழுதும், நெடுஞ்சரமகாலபோல - நெடுயொசரகாலத்தம் (குறைந்து வறு) பாதமுச சலத்தம் போல, குறைவுற (நெருங்காமல்) குறைந்தவர, நெடுங்கட - நெடியாண்களைடைய, செய்ய - செய்ய, குளிரமுகம் - குளி ரத்தமுகமானது, தும்பியுறையும் - வண்டுகள் பொயக்காநின்ற, வெண்கமல மபோல - வெண்டாமரைப்பூ போல, விளாப்ப - நெருஞ்சரம், ஒருகையா ல - ஓரகரத்தினால், கபோலமேந்தி - கன்னத்தைத் தாங்கிக்கொண்டு, அறை கழலிராமன் - சத்தியநின்ற வீரகண்டைபைத் (சரித்தபாதத்தைபுடைய) விராகவன, அமப்புதனத்து - உதுமாசனத்தில, இருப்பதான - இருக்கத் தொடங்கினா - என்று

(இ-ள) நிறைந்த அழகையுடைய சரீரமுழுதும் நெடிய சரமகாலத்திற குறைந்தவரும் புறமுசலத்தைப்பே வத் தினர தோறுங் குறைந்தவர, நெடிய கண்களைபுடைய செவவிய குளிர த முகமானது வண்டுகா மொயக்காநின்ற வேண்டாமரைப் பூப் போல வெளுத்துவர, ஓரகரத்தினால் கன்னத்தைத் தாங்கிக்கொண் டு சபதியாநின்ற வீரகண்டைபைத்தரித்த பாததையுடைய இராகவனபதுமாசனத்தில இருக்கத்தொடங்கினா - என்பதாம் (௩௫)

நிரலசயாற சாதன சதுஷ்டய முதிதநல

நிதனே பவதா னுகிச செயதொழி லனைததம விடு
புதினைந தியமபுருக நுருப புனைபுமோ வியமே போலச
சுருக மிருபை கோடுக சுமரடி தாழ்ந்து வேண்ட
நொநயா புகத்த னுகி கோடுக நியமஞ் செயதான்.

(இ-எ) இ நொநயதாநுகி - சாதனவசுருப வெநொழிலனைததம
விடுதி - செயதா புக கோடுக பாவைபுமலிசுத, புகினைநது - புதிதான
புகை, இய - சாதன புருக நுருப புனைபுமோ வியமே போலச
போல - மருக சதுஷ்டய நிரல சதுஷ்டய தாழ்ந்து, இருபவை
கோடுக - இய - சாதன புருக நுருப புனைபுமோ வியமே போலச
தாழ்ந்து, வேண்ட - வேண்டுகின்றன, நொநயா புகத்த
நொநயா புகத்த - நொநயா புகத்த - நொநயா புகத்த - நொநயா புகத்த
நொநயா புகத்த - நொநயா புகத்த - நொநயா புகத்த - நொநயா புகத்த

(இ-அ) இ நொநயா புகத்த - நொநயா புகத்த - நொநயா புகத்த - நொநயா புகத்த
நொநயா புகத்த - நொநயா புகத்த - நொநயா புகத்த - நொநயா புகத்த
நொநயா புகத்த - நொநயா புகத்த - நொநயா புகத்த - நொநயா புகத்த
நொநயா புகத்த - நொநயா புகத்த - நொநயா புகத்த - நொநயா புகத்த

(ப-ம) நொநயா புகத்த - நொநயா புகத்த - நொநயா புகத்த - நொநயா புகத்த
நொநயா புகத்த - நொநயா புகத்த - நொநயா புகத்த - நொநயா புகத்த
நொநயா புகத்த - நொநயா புகத்த - நொநயா புகத்த - நொநயா புகத்த
நொநயா புகத்த - நொநயா புகத்த - நொநயா புகத்த - நொநயா புகத்த

ஆசாயாயாறவிக்க விசுவாமித்திர பொழந்த நுருபல

மதமினை நொநயா புகத்த - நொநயா புகத்த - நொநயா புகத்த - நொநயா புகத்த
நொநயா புகத்த - நொநயா புகத்த - நொநயா புகத்த - நொநயா புகத்த
நொநயா புகத்த - நொநயா புகத்த - நொநயா புகத்த - நொநயா புகத்த
நொநயா புகத்த - நொநயா புகத்த - நொநயா புகத்த - நொநயா புகத்த

(இ-எ) தாதை=பிதாவானதசரகன், மமமிசைகொண்டு=ஒருநாள்தன் மமயின்மேல் வைத்துக்கொண்டு, வருந்துவதென்கொள்ளென=வருத்தப்படுவதெனவெனறுகேடக, அம்பணிந்து=பாதத்தைவணங்கி, ஆரவொன்றிலென்று=வருத்தமொன்றுமில்லையென்று, அனேகவனிநுத்தநாள்=அவ்விராமன் சுமமாயிருந்ததாலததில், டம்பு+ழ=தலசம்பு+ழாநின்ற, நாதிமைதன்=விசுவாமிததிர முனியானவா, வருந்து= (இர ஜசபைசு) வரவும், பணிந்துபோற்றி=வணங்கித் தோத்திரஞ்செய்து, மமயுடை=மருடத்தையுடைய, வேசதாவேந்தன்=அரசாக+ரசனான தசரதன், பூசனை=ஆராதனையை, முறையிசெய்தான்=விதப்படி செய்தான்—எ-று

(இ-ஊ) பிதாவான தசரகன் ஒருநாள்தன்மமமேல் வைத்துக்கொண்டு வருத்தப்படுவதென்கொள்ளுகேடக, அவர்திருவருகளைவணங்கி வருத்தமொன்றுமில்லை என்று சுமமாயிருந்ததாலததில் உலகம்பு+ழாநின்ற விசுவாமிதரமுனிவரானவா இராஜசபைக்குவரவும் அவனாவணங்கித் தோத்திரஞ்செய்து மருடத்தைத்தரித்த அரசாகரசனான தசரதன் ஆராதனையை விதப்படி செய்தான்—என்பதாம்.

(இ-ம) தீவரதரபக்குவத்தையுடைய வீரமருக்கு விஸரகதியண்டாகுட பொருடியாகசகரகணைபை முண்டிட்டு முனிவந்ததாம்

அரசருநிந்திந்தல்

நினைவற வெரிதின் வந்த நினைவா காட்சி யாதே
வினையெலாந் தவிராது வெய்யோன மேவிய குமல மொத்தே
வினையோ ரின்ப மென்று மி. ௧௩ திலேன மழையிலாகா
ணனைநரு மழையு மந்த னண்ணிய கண்ண மொத்தே

(இ-எ) நினைவற= (அடியேன்) சிந்தியாதாவது, வெரித்=வந்த- (கிருபையினு) வெளிதக வெழுந்தருளிய, நினைவொத்தே=தேவரது மேலான தரிசனத்தினால், வினையெலாதவிராது=விசைகள் ததவிர, வெய்யோன=சூரியனுல, மேவிய= (விசுத்திலை) மலையாக, தமல மொத்தேன=தாமரைப்பூவுக கொப்பரானேன், இனையது=இப்படியை—ததான், நினைபம்=ஒப்பற்றசுத்ததை, என்றுமிகைகதிலேன=எப்போதுமலையதிலேன, மழையிலாகா=மழையின்றியாலததில் (வருகதுமப்பினை) கருகருகமையி- குளிரவிககின மமழையையு, அந்தண்ணணிய=குருடனடைந்த, கண், மல- கண்ணையும், ஒத்தது= (நினகாட்சி) யொத்திருக்கின்றது—எ-று

(இ-ஊ) அடியேன சிந்தியாத்காலத்திலும் கிருபையினால் எளிதாக எழுந்தருளிய தேவரீரது மேலானதரிசனத்தினால் வினைகளனைத்தநீங்கிச் சூரியனால் விகசித்தலையடைந்த நாமரைப்பூவுக கொப்பானேன். இப்படிப்பட்ட ஒப்பற்ற கருத்தை எப்போதும் டைந்திலேன மழையிலாத்காலத்தில வஞ்சகமாயினாக சூரிய விக்வினற மழையையும், குருடனடைந்த கண்ணையும் நினகாட்சி ஒத்திருக்கின்றது—என்பதாம்.

(ப-ம) கசிக்கின்ற விடயானந்தமும், லபமாகின்ற சுருக்கியானந்தமும், விக்வினற சமாதியானந்தமும், மல்லாத பேரானந்தமெனயும், இவையேதே ரினாமெனது மியமாற்றிலெனென்று, கிடைக்காதுமே யிவையென ந தவிரத்தெனத்த நுதலெனயாகவந்த, புடையுடைய சனகஞ்சுமம், ரியதரிசன வெப்பமேயாய்மேய நுதலெனயே சமச்சுத்தமுள்ளவராய் மிகுமெனெனயென வையுடைய முள்ளவராய் மிகுமெனெனயென, டைய தரிசனத்தை முடிவாகுமெனயேயேயே.

(இ-அ) (இ-அ)

உடலென வினசென மாயை முற்றின வெளிந வாயி
கடமுற வந்த தென்னக கண்ணை லமக நுமய
மிடமுற வெளிந வெளிந வெளிந வாயி வினசென
சுடமெனயு குளிப்பை வினசென தாரிவினய கருதிற தனது

(இ-ஊ) உடலென வினசென மாயை முற்றின வெளிந வாயி
கடமுற வந்த தென்னக கண்ணை லமக நுமய
மிடமுற வெளிந வெளிந வெளிந வாயி வினசென
சுடமெனயு குளிப்பை வினசென தாரிவினய கருதிற தனது
(இ-அ) உடலென வினசென மாயை முற்றின வெளிந வாயி
கடமுற வந்த தென்னக கண்ணை லமக நுமய
மிடமுற வெளிந வெளிந வெளிந வாயி வினசென
சுடமெனயு குளிப்பை வினசென தாரிவினய கருதிற தனது
(இ-ஊ) உடலென வினசென மாயை முற்றின வெளிந வாயி
கடமுற வந்த தென்னக கண்ணை லமக நுமய
மிடமுற வெளிந வெளிந வெளிந வாயி வினசென
சுடமெனயு குளிப்பை வினசென தாரிவினய கருதிற தனது

(இ-ஊ) இத்தேவரீரது ஆதரம நமனமபண்ணு நிதிவந்த
துபோலவும், நீங்கிய ஜினை அசாரீரத்திறபுர வினகருதியிலவும்,
ம, ஆரவாரிக்கின்ற பாதக மயின்னை உண்டாகிய தேவரீரது, நதி
ல் அகதினி யேகாடடைக்குள வீருக்கு ம அழுந்தலசமனது என்

னிடத்தில் வந்ததுபோலவும், எமது பிதாவாகிய தேவரீரே எழுந்த
ருளிய சுருமானது தேவமுழுமையும் கவன்கையப்போல சூனிர
விக்ருமபடி யிருந்து எனதுள்ளத்தின் தளர்ச்சியை எல்லாம் நீக
கினது—என்பதாம்

(ப-ம) முனிசிசனக அகததை நிவி:ததிசெயசதெனபா, எனறளா
வெலாமகதறிமெனரா (இ- -க ம) முனிவவ்வுணடான சகத்தின
பெராமையச சொலலிடதாம

馬子

முனிவந்த கருமத்தை யாசன விஞ்ஞாபக.

காதலும் பாய்மும் வம்பும் கதமும் உன் நினைபு மிஸஸ்
மாதவ விவணீ வந்த வரவிது பத்தமக தாகும்
யாழ்சீ கருகிற றவள பெண்ண னுனாத சன்னா
மேதரு மூலியன் சேன் டி பெயர் தெரிந்த சொல்லா.

[illegible]

(இ-ன்) இராமன் அபிஷேகமெனும், விஷயம் மாற்றுகிறது ம. ரி. லேயின் மமையும், வீணானவோடும், மெட்டிய ஜன்னலில் தோன்றி வருவது மறுபெருக்கை கருவியை மூலியை வசூலிப்பதில் பெருக்கம் எழுந்தருளிய வரலானது ஆரியமம்ம எழுந்தருளியுள்ளதோடு அமைந்ததர இசைந்திருக்கிறேன் அழகிகளே வணக்கம் நமஸ்காரம் கேட்க, மேலான விசுவாமிதராரவிய இவ்வாறு நமஸ்காரம் செய்து தேவதீபம் மலிகதா செறிவான சொல்லுதொடங்க இளை-எனையாம்.

(இ-உ) புறநிலை மனோ நகரத்தை நீளம் மூன்று மைலுடையதாய், மகாராஜன் விசுவாமித்திரமுனிவர் கருதினபடி நடந்த சமீபத்திய (

11

அவசியஞ் செயயவேண்டிய
வேளவிக்குதவிவேண்டல

மன்னவா வணக்க வாழ்வோய வசிட்டனசொன் மறாதோய் பாணு
தன்னுயா குலததில வந்தோ யாதலாற நகக சொன்னய
முன்னு செந்தி வேளவி முயலவதற் கிடைபு ருகி
யினனலசெய யரககாக்காறறு தெயதின விரககலவேணம

(இ-ள், மன்னவா வணக்க = அரககாபணி, வாழ்வோய = வாழ்கின்
ற தசாதமஹாராசுவே, வசிட்டனசொன் = ஆசிரியர கிய வசிட்டரது வாக
கியததை, மறாதோய = தடுக்காதவோ, பாணுதன் = பாணுதலதில் - மேலான
சூரியவமிசத்தல், வந்தோயாதலால் = வந்ததுதத்தவராதலால், தககசொன்ன
ய = உட்குட்குத வசுததை = சொன் வீர, முன் = முன்னையாகிய,
செந்திவேளவி = சிவாதவக்கிழையையைய யாததை, முயலவதாரு = முயற்
சிப்பதற்கு, இடை = குகி = வக்கினமாய், இன்னலக = திமைசெயயாநின்ற
அரககா = இரககாதாருகி, த = த = தககாட்டமல், தெயதின
வந்தேன், இரககலவேணம = தமயயயாவேணமெ - - - - -

(இ-ள்) அரககாபணிவாழ்கின்ற தசாதமஹாராஜாவே
ஆசிரியராகிய வசிட்டரது வாககியததை, பாணுதன் = மேலான
சூரியவமிசத்தல் வந்ததுதத்தவராதலால் உட்குதத்ததாத வசாத்
தை = சொன் வீர முன்னையாகிய விரக, அககலினையையைய
யாததை முயற்சிப்பதற்கு, வக்கினமாய்த திமைசெயயாநின்ற
இரககாட்டமல்கு சககக மாட்டாமல் வந்தேன் எயவுசெயய
வேணம - - - - - (சக)

நிதநாக கியமனா விவாகவீலாக கோடா ல்.

அருளசெய வலல நீயென நருமடிகல் புருகே னினனை [விரன்
யெந்நுறும புல்போன மொயமபன் விண்ணவாக கிறைமேல்
மருநுறு மரககா காலன் வாய்மைமன் முந்ந ம மைமரு
நெருநுறு மிராம னென்னுஞ் சிவகமுடி ச சேயாய் வய

இ-ள், நீ = நீ, அருளசெயவலல நீயென = சொந்தததததவனெனறு,
நினனை = உட்கா, அருமபசுபுருகேன் = அரிமததததென தடைகதேன்,
யெந்நுறும = பயப்படுத்தினறு, புல்போனமொயமபன் = வியாககாததை
புல்போல பலமுள்ளவன், விண்ணமாககிறமேல் = தெவோதரோபுலால்,

வீரன=வீரமுள்ளவன், மருருறும=மயக்குகின்ற, அரக்காகலன=இரா
க்ஷதாக்கியமனுவன், வாயமை=சத்தியசக்தனான, நின=உமமுடைய, முத
னமைமைதன்=முந்தினகுமாரனான, தெருளுறும = தெளிவுபொருந்திய,
இராமனென்னு = இராகவனென்கின்ற, சிகைமுடி=மயாமுடியையுடைய,
சேயை=குழந்தையை, வாய=தருவாய்—எறு

(இ-னா) நீ கொடுக்கத்தக்கவனென்று உமமை அரியதஞ்ச
மென்றடைந்தேன பயப்படுத்திகின்ற வியாகரமத்தைப்போலப்
பலமுள்ளவன். தேவேந்திரபின்போலவீரமுள்ளவன் மயக்குகி
ன்ற இராக்ஷதாக்கியமனுவன் சத்தியசக்தனான உமமுடைய
முந்தினகுமாரனான தெளிவுபொருந்திய இராமனென்கின்ற மயா
முடியையுடைய குழந்தையைத்தருவாய்—என்பதார

(ப-ம) இராமனிராக்ஷதசக்தகாரியென்பார, அரக்காகலனென்ற (சஉ)

இராமனது சத்தியையுடையதல்.

நேவரிந் தேசுமிக்க வென்பெருந் சேமந்தனன
லேவரு நிருதாசேனே விராமனே யெளி வுகொலவா
காலல சிறுவனென்னுங் காவலைய யெழியெலவோலவா
ரோவலிற் சங்கையான கருமந்தி னுள்ளமன்மையா

(இ-னா) தேவரிந் தேசுமிக்க தேவர்கள் புகழ்ந்தமிழ்நாத. எனபெரு
ஞ்சேமந்தனனான = என்று மித்தாசுவலினு, = வருநிருதாசேனே = உதற
கரிய விராக்ஷதசேனையை, இராமனேயெளிதாகொலவா = இராகவனே யெ
ளிதாகொலவான, காவல=அரசனே, சிறுவனென்னுங்காவலையையொழி =
பாலனென்கின்ற வசாத்தைவிட்டுவிட்டு, எனபோலவார = என்னையொத்த மு
னிவர்கள், சுவலிற்சங்கையான கருமந்தி = உருத்தஞ்சுந்தேகமான காயத்
தில, உள்ளமவையா = மனமவைவாரான—எறு

(இ-னா) தேவரிந்நுங் நீ தமிழ்நாத என தமிழ்நாதர் வல்
லு ஏவுற்றகரிய விராக்ஷத சேனையை இராகவனேயெளிதாகக்
கொலவான. அரசனேபாலனென்கின்ற வசாத்தைவிட்டுவிட்டு என
னையொத்தமுனிவர்கள் வருக்துஞ் சந்தேகமான காரியத்தில மனம்
வையாரான—என்பதார

(ப-ம) யாகவிக்ஷினாகளைத் தமாலுஞ் செயிக்கக்கூடாத தென்பா,
இராமனே யெளிதாகொலவாவென்றா (சக)

இராமன் பெருமையை யறிவித்தல்

இயாரினு மிராமன்மேன்மை வசிட்டனு மியானுமாதிரி
யாரிய ஶ்ரீவாமாட்சி யறம்புமுது வேண்டினகல்
பேரிய லாணையீதி பெருமையோ கொடாததுண்டோ
வீரிய வரக்காமாயதன் மெய்யென விளம்புவேட்டான்.

(இ-ள) இயாரினு ம-யாவிரினு (சிறந்த), இராமன்மேன்மை- இராம
னதுபெருமையை, வசிட்டனுமாயிராதியாரியறிவா-வசிட்டமுதலிய
வாசிரியர்களறிவாக்கள், மாட்சி-பெருமையையும், அறம் தாமததை
யும், புழம்-கீர்த்தியையும், வேண்டின வேண்டிவையான, ஆதம்பேரிய
லாணையீதி-அமகசுருணாலியான விராமனைக்கேட்டு, பெருமையோ
கொடாத துண்டோ-பெருந்தகையையே மட்டும் கொடுத்த
கொடாத பொருளுண்டோ, (கொடுப்பின்) வீரியவரக்காமாயதன்-பேரிய
முள்ள விராக்கூதக் கனிவஞ்சுமடைவது, உமையெனவிளம்பிவிட்டான்-
சத்தம்மென்று சொன்னான்-என்று

(இ-ள) யாவிரினு-சிறந்த இராமனதுபெருமையை வரி
ட்டருளானுமதலிய வாசிரியர்களறிவாக்கள் பெருமையையும் கரு
மததையும் கீர்த்தியையும் வேண்டிவையான அமகசுருணாலி
யான விராமனைக்கேட்டும், பெருந்தகையையே மட்டும் கொடுத்த
பவாக்குக கொடாத பொருளுண்டோ-சென்றிருள்ளவிய சத்தம்
கனிவஞ்சுமடைவது சத்தம்மென்று சொன்னான்-என்பது.

(ப-ம) திருமாலேவந தவதரிததானொன்பது, இம் திருமாலே மேன்
மையென்று, உமக்கு முத்துவமிரத நகரம், சத்தம்மென்று கரு
மாட்சிமையும், யாகசுமகசுருணாலியான இராமன்மேன்மை
திரும கீர்த்தியும், வேண்டிவையான விராமனைக்கேட்டும், அறம் தாமத
புழம் வேண்டினதப் பேரியலாணையீதி மெய்யெனவிளம்பிவிட்டான்-
மனிராக்கூத சககாமாயதன் முதிர்வையான பருவத்தன் சககாமையெனவிளம்பிவிட்டான்-என்பது.

புத்திரனது ஸ்வரூபந தெரியாததானதன்
பரிதபித்துக்கூறுதல்.

முனிமொழி கேட்குமெனன முகூர்த்தமொரு நாமம் நிசேஷம்
தனியொரு சிறுவன்மூவைய பருவத்தன் சககாமையெனவிளம்பிவிட்டான்

பனிசெயவல லரசகாசகாற்றான பனாநாகோளறிததேற்றா
னனிகமோ டேகியானே யவரொந் மறும்போசெய்வேன்

(இ-ள்) முனிவொழிகேட்டு-விசுவாமிததிரரது வசனத்தைக்கேட்டு, மனனன்-தசரதன், முகாததமொன்று-இரண்டுநாழிகைகேரட, அயாநது சோரகது-வருத்தி, த-ரிபொருதிருவன்-தரியமுனவொருபாலன், மூவை மபருவதன்-தினேது வயதுள்ளவன், சமசுணமில்லான்-யததஞ்செய தறியான், பனிசெயவலலர-நாககாற்றான-நடுக்கஞ்செய்யும் வலலமையை யுடைய விராஷத-நாருடன் (போசெய) வலியில்லாதவன், பனாநாகோ ளறிததேற்றான-சததுருக்கன் கோடபாடறிதலிற் நெளிவில்லாதவ-நாரு ளான், அனிகமோடேகி-சதுரங்கசேனையோடுடைய, யானேயவரொடுமரு ம்போசெயவேன்-அவையேனைய விராஷதநாககோடரியபு-தஞ்செயவேன்

(இ-ள்) விசுவாமிததிரரது வசனத்தைக்கேட்டு தசர-ன் இரண்டுநாழிகைகேரட வருத்தி தனியானவொருபாலன் பதினைந லுவயதுள்ளவன் யுத்தஞ்செயத்தொன் நடுக்கஞ்செய்யும்வலலமை யையுடைய விராஷதநாருடன் போசெயய வலியில்லாதவன் சததுருக்கன் கோடபாடறிதலிற் நெளிவில்லாதவனாகலால் சதுர கநகசேனையோடுடைய அடியேனேயவரொடுமரும்கோடரியபு-த தஞ்செயவேன்-என்பதாம்.

(இ-ள்) புரோகிதனான விரு லவடியுடைய மனமில்லாமல் விசன மடைந்துவராய இராஷதர் புத்தததாரு-சததில்லாதனாறு திருபது டோலச சொன்னதாம் (சுந்)

புத்திரவாஞ்சையாய யுதயந்தல.

முன்னவ-கிணினமற்ற மூலநம வாமாநியானு
மின்னுயிர வானோலினற் விராவண னொழிந்தோரியாவ
ரன்னவாக நஞ்சேனமுன்ன மிவ வண வமாகமஞ்சேன
வென்னிடப் பொருதுமவீர வீராக ணிலைமைத்தாடும்

(இ-ள்) முன்னவகிணின-மகசுதில் முதலவருடைய வீரமணபீரிக தால், மறமமூவநாமவாழா-நாநமுனது-முறிருடனவா-யாறு மின்னுவிராவோன-நா-மிவ விரோஸிவ வாழமாட்டேன், இன்று-இ- போது, இராவணனொழிந்தாரியாவ-இராவணன்கிணினையாவாயிதம் அன்னவாகஞ்சேன-அவாசுனாகுப பயப்படுன, முன்னமிராவணனா கரும்ஞ்சேன-முன்பிராவணனது யததததுக்குபயப்படுன, வென்னிடப் பொருதுமவீர-பகைவர்) முதுகு ளட்டப் போசெய்யும் வீரகருடைய வீரவகணிலைமைத்தாமோ-வீரவகணிலையாயிருக்காம-எ-று

(இ-ரா) மைகதரில் முதலவனாகிய வீராமனபிரிதநாலமற்ற முனறுபேரு முயிருடன்வாழா காணுமினியவுயிரோடுமவாழாட்டேன் இப்போது இராவணனீங்கினோரியாவாயினும் அவர்களுக்கூப்பயப்பட்டேன் முனபிராவணனதுயுத்தகங்குடும்பயப்பட்டேன். பனகவா முதுகூட்டப் போசெய்யும் வீரர்களுடைய வீரண்கணிலையிருக்குமா—என்பதாம்

(ப-ம) ஈசநிய மயம செய்பசெய்முண்டாருமென்பா, வீரண்கணிலை மைததாமேவென்றா (இ-ம) அறுபதினாயிரமவருடஞ் சென்றபின்பு யாகத்திடுதபவமான பதலவனைப்பிரித்தா மைதுயிரும் பிரியுமெனட்டை வருத்தத்தை முனிவருக கிரகமவரு மடிக யநிலித்ததாம் (சச)

இக்காலநதி லிராங்கதானைக் கொலவஞ்சத்தி யெங்களுந் கிடைநெனா

காலவேற்றுமையா லெல்லப் பொருள்களுங் சகலகிவேறு
மேலவரினாதேசா ராவா வையாவன குலசம்பபூமி
பாலஞ மிபுனமேற செயவ தியாதெனப் பரிசேன் அப்பாற
சாலவு மென்றான மனனன் ருபதன் முனிவ ப சொல்வான

(இ-ள) மனனன் தாரதவரசன், காலவேற்றுமையால் காலவேறுபட்டமருல, எலாப்பொருள்களும் சகலவஸ்துக்களும், கலங்கிவேறுபட்டமய ககிவேறுபட்ட, மேலவரினாதேசாரவா வயிப்பொட்டிராவா, மெய்யவன குலததப்பூமி பாலாமிபான் குரிபவம்சத்திமேனநிப பூமிக்காருகிய யான, மூடபால்=வயோதி+கதிருல, மேல செயவதயாதென் இனிசெயவ தியாதென்று, சாலவு=மிகவுட, பரிசேன்--தயருநுகின்றேன, எனாள் என்றுசொன்னா, தாபதன்=அதற்குமுனிவா, முனிவதுசொல்வான கோபிததுசொல்வா—என்று

(இ-னா) தசரதவரசன் காலவேறுபாட்டினால் சகலவஸ்துக்களும் மயங்கிவேறுபட்டி மவியோனொளியராவா சூரியவமிசத்திரு ரேன்றிப பூமிக்கரசனாகிய யான் வயோதிக்கதினால் இனிசெயவ தியாதென்று மிகவுட துயருநுகின்றேன் என்றுசொன்னான். அதற்குமுனிவா கோபிததுசொல்வா—என்பதாம்

(இ-ம) இக்காலம் பலமுள்ளவரக்க ரமருக்கிராமனை மயூர மனமில்லையென்பதைக் குறிப்பாற காட்டினதாம் (சச)

பயபத்தி யுணடாகுமபொருட்டு முனிகோபிததல

வேறு

கருதிய தனிததே நென்று சமுறிய வாயனம் பொயததாய
செரு வுபா சிகக மாரீ சிறுவிலங் கியறகை செயதாய
மருவிய கிளைஞ ரோநிம வாழதியாம போது மெனறு
பெருமுனி முனிய மணவிண பெ நம்பயம் பித்தத கன்றே

(இ-ள) கருதியதனிததேனென்று—விருமபியைசகொடுத்தேனென்று,
கமுறியவாயமைபொயததாய சொன்னசதகியக தவறினும், செருவுக சிகக
மாரீ=போரிலுயாத கேசரிபோனறவாசனானீ, சிறுவிலங் கியறகை செய
தாய—அறப்பிருச்சுதியிலபைச்செயதாய, மருவிய கிளைஞரோமவா, தி-
பொருத்திய (மணவிபுத்திராமுதலிய) சுற்றத்தாரோடு வாய்வாய், ம-ம
டோதுவென்று—வாடுகுகென்ற, பெருமுனிமுனிய=மகாமுனிபான விச
வாமித்திரா கோபிகக, மண விண=வானுலக ககுட, பெரு
மயம்பித்ததது—மகாமுணடாயிற்று—-உ

(இ-ள) விருமபியைதக் கொடுத்தேனென்றுசொன்ன சத்தி
யகவறியுய போரிலுயாத கேசரிபோன வசனானீ அறப்பி
ருத்தி தனியலபைச்செயதாய பொருத்தியமனைவிபுத்திரா முதலிய
சுற்றத்தாரோடு வாய்வாய். ம-மேகுதமென்று மகாமுனிபான
விசவாமித்திரா கோபிகக பூவுலகாகும், வானுலகாகும். மகாம
யமுணடாயிற்று—என்பகரம்

(11) மணவிணனோ ரிகோடததா விவவாச வயசத்துகிட-வரினம்
ககெத்தய ருணடாமேவெனவு, விண்ணுனோ ரிராமருகெடவக திர-வ
ணசனகார மாகாவிடினமககவரு வினனமெனை துண்டவமேவெனவு
நடுகுகினனார மணவிண பெருமயம்பித்ததெனது இ-ம துட்ட
நிககிரகஞ் செயலிக குமபயமான கோபமணடாயிறமகபதர (சத

பிரதிஞ்ஞையக காகருபடி ஞாயங்கூறல்

மாவன முனிவு நோக்கி வசிட்டனு மனு குலத்தே
சாதனய தசரதப போ கரித்தனை சபநங் காவாய
திருற்ற நிறிதா காப்பா திருத்திக் சிறுத்து சீறி
மேதினி கடவா தென்றால் வேகதீ க-சகந பாறே.

(இ-ள) மாதவன முனிவுகோகீ=தவாகினமிஞாத விசுவமித்திரரு
டைய கோபத்தைப்பார்த்து, வசிட்டமூல வசிட்டமுனிவரும், பருகுதை
சேராதனயு=மனுவமசததிர பிறந்தவனயு, கசரதப்பே=சசரதாசாகரவா
ததியெனனு காததை, தரித்தனை-பொறிரு கினைநீ, சபதகமாவாய-சொ
னளசத்தியத்தைகடாபரறிக்கொள, தீதுநில உனவாரு பிறமுமாநுல,
பிறிதாசுப்பரா-வேரேயாகாககவல்லவ, துருத்திரீ நிறுத்தி தருதத
ஞசெய துமமா னிறுத்தப்பட்ட விராசநீதியை, மேலிசிடவ தென்குல
பூமிவினுளளவாகன கடவாமறசாப்பராயின, வேரநீ ஐராரவேர் கடக
கரபாறேரு-கடகருதனைமததே-என்று

(இ-ஐ) தவாகினமிஞாத விசுவமித்திரருடைய கோபத்தை
ப்பார்த்து வசிட்டமுனிவரும் மனுவமசததிரபிறந்தவனயு தசரதச
சாகரவாததியெனனு காமதவகப்பெற்றிருக்கின்ற நீ சென்ன சத
தியத்தைக கடாபரறிக்கொள, உனவாகுப பிறமுமானுல வே
றேயாகாகவல்லவ, திருத்தஞ்செய துமமா னிறுத்தப்பட்டவி
ராசநீதியை பூமிவினுளளவாகன கடாமற் காப்பராயின இராஜா
வேநீ கடகருதனைமததே-என்ப, ம.

(இ-ஈ) வாகீம்பரிபாலை செய்யு மபிமகுரியாசனசெய்யு
காககேவநீ மென்பது (சுஉ)

வெறு-குருவாகிய பரிபாலனம்

1 எரிகாரு மமுரிசெய விரமுலிள னளிதாரு

பிராமண தவனை

செருவாசகை யரதாசெயுந் திவயனுந் தினககேகட்ட

தினகேகட்ட வேந்த

னருள வயந் குமரனெய செய்கின்ற செனவெயு

தவகை கூப்பி

விநிதாருதமாதாநுசுட்டெட்டகியுறு தயார

வினாப மூற்ற.

(இ-ள) பிரசாதுமமுதெனை வாகீம்பரிபாலை வாகீம்பரிபாலை
ததைப்போல, இராமணனை ஐயாகவாமித்திரரீஷி, கவிசாசுதா பிரசு
காபரா, இராமணனை ஐயாகவகே, செருவாசகை கொணாயெவர
வாகவடைய, அரக்காசெய இராமணதாசன செவனறி, திவசுறுகாது
திமைசெருங்காது, எனக்கேட்ட என்று (வசிட்டமுனிவராலக) கேட்ட.

களை, சிந்திப்பண்ணுநீரகும்=சிலவறறைச்செய்கின்றா, இதரநருமாதரும்=இதத்தைக்கொடுக்கின்றமகளிரும, நீதியும்=செல்வமும, இல்லமும=வீடும, பொய்யாதலினால்=மிததைபாதலினால், என்னையென்னும்=(என்னபிரயோசன) மென்கின்றா, சிதம்பநிதற்குல=வெள்ளியநல்ல வஸ்திரமும், அடிசில=அறுசுவையுண்டியும், சீரகீர=குளிர்நதரலமும், ஆதிசுரில=முதலியவற்றில், சிந்தைநீரும்=சுந்ததிலலாதிருக்கின்றா, மதநதவா=செருக்குநீரகிய, சுநநியாசியாபோல=துறவினாபோலபோல, மானம்=அபிமானத்தையும், இராசதம்=இராசபிரவீரத்தையும், மகிழ்ச்சி=(சுகங்களித) சந்தேஷித்தலையும், மதுக்கம்=(துக்கத்தில்) வருந்துதலையும், மாற்றம்=நீக்கியிருக்கின்றா-எ-று

(இ-ஊ) நாகங்கள் பாசத்தைகலணகிகி கேணபுகொண்டபின்பு பழமையான நீதியும் நுகர்வைச் சிலவறறைச்செய்கின்றா, இதத்தைக்கொடுக்கின்ற மகளிரும, செல்வமும, வீடும மிததையாதலினால் என்னபிரயோசனமென்கின்றா வெள்ளிய நல்லவஸ்திரமும், அறுசுவையுண்டியும், குளிர்நதரலமும் முகலீயவற்றில் வருத்திலலாதிருக்கின்றா செருக்குநீரகிய துறவினாபோலப்போல அபிமானத்தையும், இராசபிரவீரத்தையும், சுகங்களித சந்தேஷித்தலையும், துக்கத்தில் வருந்துதலையும் நீக்கியிருக்கின்றா-எ-ம்

(இதுவுமது)

இடரிலபத மொழிநதபல தொழிலாதபோம வாணுனென
நிரககிப்பாடு

மடாசெல்வமாபத்துக கிடமெனறே யாசைதவிந

தியாககுமீயும்

படாகினற கருகதறியே மிவாடகாதோ நற்குணகிள

பயிற்றவல்லார

தொடாசெயகை யிதுவென்று தொழுதுணைத்தார

முனிகே -டுச செல்வதானுன.

(இ-ஊ) இடரில=துன்பமில்லாத, பதவொழிநத (சிலவறமுதலி) பாதத்தைநீக்கிய, பலதொழிலால்=நாளுவிதமான செயலைகளினால், வாணுன=ஆயுளானது, போமென்று=கழியுமென்று, இரககிப்பாடு=துக்கத்தோடுநித சொல்லுகின்றா, அடாசெல்வம்=நிறைநதரலபத்தானது, ஆதததுக்கிடமென்று=ஆதததுக்கிடமாயிருக்கின்றமென்று, ஆசைதவிநத=அவாவைவிட்டு, இபராகுமீயும்=சகலருக்குவ கொடுக்கின்றா, படாகினற வியாபிததிருக்கி

னர, கருததறியேம்—நினைவயாகளறிந்திலேம், இவாகரு—இவ்வளவரசருக்கு, யா—எவர்கள், நற்குணங்களை—(அரசிறகுரிய) நற்குணங்களை, பயிற்றவல்லா—உதர்பிக்கவல்லவர்கள், தொடர்செய்கையிதவெனது = (இப்போது) தொடர்நிற்குகின்ற செய்கைதவெனது, தொழுதனாததா—வணங்கிச்சொன்னா, முனிகேட்டு—முனிகரத்தைக்கேட்டு, சொல்லத்தொன்—சொல்லத்தொடங்கினா—என்று

(இ-னா) துன்பமில்லாத சீவன் முகதிப்பதற்குத்தேங்கிய நானாவிதமான செய்கைகளினால் ஆயுள்ளது கழியுமென்று துச்சகமீதார்களு சொல்லுகிறார், நிறைந்த சம்பந்தானது ஆபத்தாக்கிடமாயிருக்கின்றதென்று அவ்வளவிய சகலருக்கும் சொடுக்கிறார், வியாபித்திருக்கின்ற நினைவயாகளறிந்திலேம், இவ்வளவரசருக்கு எவர்கள் அரசிறகுரிய நற்குணங்களை அடங்கியவல்லவர்கள், தொடர் தொடர்நிற்கின்ற செய்கை படுவனது வணங்கிச்சொன்னா முனிவரசைக்கேட்டு சொல்லத்தொடங்கினா—என்பதாம்

(ப-ம) பொருளற்ற விமலக்கோரிதமுடைய மைக்கோபதமும, வீரமபாம விபதிடை மெப்போது நீங்குமென்கின்ற உயிரியங்கொண்டு, பாதிராபாதிரம பாராமற கொடுத்த கொண்—ஆசைவிந்தியார்க்கு மீயுமென்றா (இ-உ-க-ம) இராமனது விசாரணையாண்டான் பிரசையை விசனமாக கருதிச்சொன்னதாம் (உஉ)

முனிவிராமனதபிப்பிராயப் பரிவித்தல்

இப்பெரிய செலவனை நீனக்கலைகிற தனிககலைபே

லேவருத்தமமின

கைப்படுமிம மாமோசை நாதகினு லுபத்தநா

சலகந்த நாரா

செப்பரிய நிராசையினால் விவேகத்தால் வருமுணர்வின்

செல்வமாகுந்

தப்பிலபல பூததான் மோகமபோய்த தளவறுத்தந்

புத்ததிலமபோல

(இ-ள) இப்பெரியசெலவனை—இம்மகத்தான செலவுமுள்ளவிராமனை இனக்கலையில்—சுட்டமாயிருக்கின்ற மானகளில், தனிக்கலைபே—தனிகமமானக கொண்டிருவதுபோல, நீ—நீங்கள், நாதகந்தமமின—இவ்விதத்திற கொண்டிருங்கள், கைப்படுமி—(இப்போ) துண்டாயிருக்கின்ற, இப

மாமோகம்—இதமகாமோகமானது, காதலினால்—ஆசையினாலும், ஆபத்தால்—ஆபத்துகளினாலும், கலசத்தன்று—உலகத்தன்று, செப்பரிய—சொல்லாத கரிதாகிய, கிராசையினால்—விராகத்தினாலும், விவேகத்தால்—விவேகத்தினாலும், வருட—வராகின்ற, உணர்வினசெல்லமாகும்—ஞானமபத்தரி, தபயில்—குமரமகரம், பஸ்பத்ததால்—(ஆதவிதாமினககுரிய) பலபத்தினால், மோகமபேய—மயக்கிவந்த, எம்போல—எங்களைப்போல, தமபத்தரி—பிரமத்தில, தளவறும்—விவராதியடைவா—என்று

(இ-அ) இமாமகத்தான் செல்லமுள்ள விராமனை கூட்டமாயிருக்கின்ற மாவயில தவித்தான் கருணதிவருவதுபோல நீங்கள் இவ்விதத்திற் கொண்குவாறுமொருபடியால் உயிருக்கின்ற இக்க மகாமோகம் சரணாகற்றாலும், ஆபத்துகளினாலும் வரத்தன்று. சொல்லுக கரித்தப விராமினாலும், விவேகத்தினாலும் விராகத்தானசமபத்தரி சமரமாக ஆதவிசாமோககுரிய பலபத்தினால் மயக்கிவந்த எங்களைப்போல பிரமத்தில விவராதியடைவா—என்பது

விவராதியடைவா சித்தத்தாக காதலாகாமாயிருக்கை (இ-உ, இராமண உருத்தவது கிருவாணாக மடைவதற்கு சாரணமேனறி மேன நென்பதரி

இராமச்சபக்தவந்த

மனநிறைந்து மானமுடைய மனவருகேற்றவல்ல

மகிழ்ச்சிசெய்யு

மெனமுனிவர புலப்போதி வீராமனுச தானையதெழுந்த

னேகிதகாகை

கனைகழல்கள் முனிவர நவ கலைமறையோ ரடிசூரவ

காலதாழ்ந்து

தனநிருதாள வணகமினனாக தலையாற்சொல லாஸநிழியாற

சமகரித்தான.

(இ-ள்) மனநிறைந்து (இராம) மனதுபூரணத்தையடைந்து, மானமுடன்—பெருமையோடும், மானம் சூருக்கு அளித்தருளும், தமவல்லா—தருவதனைத்தரும், விவரத்தையுடைய இன்பமுறும், வயவாசொன்று, முனிவரபுலப்போது முனிவரால் விரிவாகியதில, இராமனவிராமனுட, தானைய—பிரமை, தெழுந்தானேகி உலகநிகழ்மொரு

டஞ்ச (சபைக்கு) வந்து, தாதை-பிசுவிஜயடைய, சனைகழலகள்-ஆரவாரிக
கிளற வீரகாமலணிகத (பாதககோபு), முனிவா தம-வசிடடா விசுவா
மித்திராசநுடைய பாதககோபு, கலைமறைமோமடி-கலைஞரன முள்ளபிரா
மணாகளுடைய பாதககோபு, குரவாசாலங் வித்தியாசுருசநுடைய பா
தககோபு, தாமரது-வணங்கி, தலதிருநாள தனதுயபாத்தல், கணக
கிணை-மயஸகரித்தவாகுலை, சொல்ல- (முடிமண) உசன-திருமூ,ம,
தலைபால்-சிர (கசபத) திருமூ, விழியால் கணசைகையினுட, சமக
ரித்தார-அகபிரித்த-—எ-ம

(இ-ரை) இராமா மன முபுரணநகையடைந்து பெருமையோ
டும மனிமாசநுக்குத் தருகதவனைத்தையும் திவபுறமசெயகா
வொன்று முனிவா சொல்லுகின்றசமயத்திலு ராகவனும பிதாவை
நமஸ்கரிகதும்பொருட்க சபைக்குவநது பிதாவினுடைய ஆரவா
ரிக்வினற வீரகாமலணிகத பாதககோபு, வசிடடா விசுவாமித்திர
ாகளுடைய பாதககோபு, கலைஞ னமுள்ள பிரமணாகளுடைய
பாதககோபு, வித்தியாசுருசநுடைய பாதககோபு, வணங்கி
தனதுயபாத்தல் நமஸ்கரித்தவாகுலை முடிமணவசனத்தினுட,ம,
சிரமமபத்தினுட, கணசைகையினுட ஆங்ககரித்தார-எ-ம.

மகாரிஷிகளுக்குக் முன்புடிக வந்து நமஸ்காரஞ் செயலாமோவெனி
ன, அவா பரமஞானந்தி லுத்துவிதியே மெனக்குளங் முன்பு றிஷிக
ளுக்கு நமஸ்காடுசெய்ததாக்கிரமத்ததில் விசாக்ஷியா ஏசெயவாருமுன்

(இ-1) இராமன சீவனமுத்திபெ றாறுடபு னமுனதுடன், பூமிடா
லனனுசெய்யுமபொருட்டு போதிக்க உடைபித்தரூப

முன பிதா பொதித்தல்

மழமிசவந திருத்தியென மனனுப பவராதா

மத்ததூப

பழமிசையிடமுந் தருமே பாததிபனபாதவயருனாவு

பாடசுதமைந்தா

முடிவறுவன னலகாளுக்கு முன்னியபாத திரம னுட

முாசகாபால்

பொடியுமினி மனாதளாது கோககிரிய மெயவாது

கோதலவேண்ட ம

(இ-ள) மமயிசை=மமயிசைமேன, வந்திருத்தியென =வந்திருப்பாயெனறு, மனமுடைப =அரசனசொல்ல, வரரது=வராமல், மடித்தனைசை=மடித்தவனதிரத்தை, படிமிசை=புமியிசை, இடமிருத்தலும=விரித்ததிலிருந்த மத்திரத்தில், பாத்திபனபாத்தது =அரசனோடு, உயருணாயு=மேலானவறிவை, படைகதனைதா =தடைந்தபத்திரனை, முடிவறு முமவில்லாத, தன்னவங்களுக்கு =காசுகள்களிருத்தற்கு. - முன்னியல்பாத்திரமாயு=நனைக்கத்தகுந்த வரானமான், மூக்ககாபேல =மூடாபேல, கொடியும=கொடிகேரமாகியது, இனி=மேல, மனநதளாகது =மனஞ்சோரந்து, கோக்கினிய=பாத்திரமகான, கொவாடி=தேக்கமலிகது, கோதலவேண்டாம=துக்கிச்சுவைண்டாம—என்று

(இ-ன) மமயிசைமேல வந்திருப்பாயென்று அரசனசொல்ல வராமல் மடித்தவனதிரத்தை பூமியிசைகளவிரித்ததிலிருந்தமத்திரத்தில் அரசனோடு மேலான வறிவையடைக்கப் படுவரனை முடிவில்லாத காசுகள்களிருத்தற்கு நனைத்ததற்குக் காதானமான் நீ மூடாகுளபேல கொடிகேரமாகியும் மேலமனஞ்சோரந்து பாத்திரமகான தேக்கமலிகது முக்கிச்சுவைண்டாம—என்பது

(இ-உ) சுகமிருத்ததது உதானமன வறிவுளவனறுக்கக்கேணிலே தினமென்பது

நக

(இதுவாறுது)

விருக்காமறை யனாகுரவா விளம்புத்த தனைமேக
மேவாத்தன

கருந்திடைய வுனபோலவார கலத்தன
சுவலரினறுப

வருகதுறு மாபகதெல்லம் வனமோக மிலிருதம்
கொகெவறு

பெருக்கமுத மனைவாகோன பேசியபின் வசிட்டனிரவ
பேசலுறறுன.

(இ-ள, விருத்தா=முதியோராயு, மறையவா =பிரமரி, யாடி மிச்சவனறு, குரவா =காமகாரியமாகிய வசிட்டா, விளம்புத்ததனை கொலைய (கிருவாண)பத்ததை, மோசமேவாதான ஆசையைப்பொருத்தாத, கருத்திடையவுனபோலவார =மனதையுடைய வுனமேயொத்தவர்கள், கலத்தன =அடைத்தவர்கள், நீவானகவலாநின்றாய நீயென வீணாக வருகதுகின்றாய,

வருத்தறுமரபத்தெல்லாம் = துன்பத்தைச் செய்யாநின்ற வரபத்துக்களினத
தம், வன்மோகமறியல் = வலியமோகநிகழ்வு, அருகுமவாராதென்று உன
துபககத்திலும் வரமாட்டாதென்று, டெருத்தமுடி = மகாமருடத்தையுடைய,
மன்னாகோன = அரசாக்கரசனாகிய தசரதன், பேசிப்பின் = சொன்னபின்,
வசிட்டன் = வசிட்டமுனியானவா, இவைகளைச் சொன்னான் = இவைகளைச் சொல்
வதென்கிறான் — என்று

(இ-ஊ) முசியோராயும், பிரமரிதியாயுமிருக்கின்ற மமதாசா
ரியராகிய வசிட்டாசொல்லிய திருவாணபகத்தை ஆராயையப் பொ
ருநதாத் மனதையுடைய வுள்ளையொத்தவர்கள் அடைந்தார்கள்
நீயேன வீனாக வருநதுகின்றாய், அன்பத்தைச் செய்யாதென்ற வா
பத்துகளினதும் வலிய மோகநிகழ்வு உனதுபகத்திலும் வர
மாட்டாதென்று மகாமருடத்தையுடைய அரசாக்கரசனாகிய தசர
தன் சொன்னபின் வசிட்டமுனியானவா இவைகளைச் சொல்ல
தொடங்கினான் — என்பதாம்

(உ-உ) குருவாகிய மனதையுடைய மோகத்தை நீவித்தெய்யுறு குறி
ப்பைச் சிப்பித்தானொன்றா, குரவாவின் மயுநாகளை யுன்போல் உ
ன்னொன்றா (இ-உ) ஆசிரியருடையதெனினால் விளங்கு மந்தமானபகத்தினால்
மோகத்தை வெல்லவேண்டுமென்பதாம்

சுசு

விசுவாமிததிபா இராமா மனோதுன்பத்துக
கேதுவான சிந்தையைய நானாருவிதமாக வினாவுநா

வெலங்கரிய தீமுயறசி விடயமெனும் பாவையளிதின்

வென்றகுரா

கலங்குறு பேதையாச குறித்த மடலுசெறி மோககடலிற்

கவிழேலென்ற

வலங்குறு கோசிகள புகலவான மனையை யெவிலையு

கவிழேபோல

வலங்குறு மாரணமென கால்குந்த தேத்தனை

யடைநியனதே.

(இ-ஊ) வெலங்கரியதீமுயறசி = செவித்தாகரிய கொடியமுயறிக் கிட
மாகிய, விடயமெனும்பதை விடயங்களென்கின்ற சத்துருக்களை, வென்ற
வென்றகுரா என்றிடுவதென்கிறதென்கிறேன், கலங்குறுபேதையாகு
வருகின்ற விலிவிலாதவாகுகருகரு, உரித்தாய் = பரிபதாயிருக்கின்ற, மடலு
செறி

செறி=அஞ்ஞானநிறைந்த, மோககடலில்=மோகசமுத்திரத்தில, கவிழே
லெனாருன்=வீழாதேயென்று சொன்னா, நலக்குறு=கனமைபொருத்திய,
கோசிக்னபுசலவான=விசுவாமித்திரா சொல்லுவார, நனமனையை=நல்லவீ
ட்டை, எவிலிபுகலிவுபோல=கீழெலியறுத்தழிக்கு மழிவைப்போல, அலக
சுணுறு காரணமென=நீமோகத்திறை) நுனப்படடுக காரணமென,
(சொல்வாயாகினதுநீங்கி) காதலித்ததேது=நீய்சித்திருப்பதெதுவோ, அத
னையடைதி=அதனையடைவாய—என்று

(இ-னா) செயித்தறகரிய கொடியமுபறசிக்கிடமாகிய விடயக
களெனகின்ற சகலருககளை எளிதிறசெய்க்க வநிருநே கலங்குகி
ன்ற வறிவிலலாசவாகளுககு உரியதாயிருக்கிற அஞ்ஞானநிறை
ந்த மோகசமுத்திரத்தில வீழாதே பென்றுசொன்னா கனமைபொ
ருத்திய விசுவாமித்திரா சொல்லுவார, நல்லவீட்டை கீழெலியறுத்த
தழிக்கு மழிவைப்போல நீமோகத்திறை நுனப்படடுககாரணமெ
னன சொல்வாயாகினதுநீங்கி நீய்சித்திருப்பதெதுவோ அகனைய
டைவாய்—என்பதாம்.

(ம-உ) விடயங்களைத் துன்பொன்றநிந்த நலகமாயிருக்க, என, னுகூத
துக்கிக்கின்றயெனபா, விடயமெனும் பகையென்கின வென்றஞா ரோ
சகடலிற கவிழேலென்று, சித்தியாகக்கூடாகிய மோகத்தைவிருமபிஞ்ஞ
னறதிவிடபாய, காதலித்ததே தென்றுநகநிறை (இ-உ) நுனபத்தை சிவிர
த்திப்பதினபொருட டத்தசேசுவை வினவினதாம் (கா)

முனிவர்வினாவுக குந்தாஞ்சொல்ல, தொட்டபுநதல்.

மீட்டணுநா தந்த வாய்பேய்ம விளம்பென முகிறகுரல் ல
வெமமைந்தாது
வாட்டமறு மயிலென்ன மகழுகதிடாரோ யருணமூத்தி
மடவனேனைச
கேட்டமுறு மாதவக் செப்பென்முன செப்புதலாற
செப்புகினேறென
கேட்டருடி மேலவாபென மறுக்குனரியா னெனவினி த
கூளத்தலுறறா

(இ-ன) மீட்டணுகாது=திருப்பிவராமல், அத்ததுயாபொட மனே
கநீங்கும், விளம்பென சொல்லென்று (விசுவாமித்திரா) கேட்கு

முகிமஞ்ஜாலம்=மேகத்தினதுசதத்தினால், வெம்மைநீர்து=உஷ்ணநீங்கி, வாட்டமறுமயிலெனன்=களிப்புற்றமயிலேப்போல, இடாடோய=துக்கீங்கி, மகிழ்நது=(இராமா) சந்தோஷிதது, மடவனேனை=அறியாமையையுடைய வெனனை, அருணமூர்த்தி=கிருபாவடிவமுள்ளவராகிய, சேட்டமுற=கிரோட்டமுள்ள, மாதவ=மகாதவதையுடைய விசுவாமிததிரரோ, நீ=தேவரீர, செப்பென்=சொல்லென்று, முனசெப்புதலால்=முனசொல்லிய படியால், செப்புகின்றேன்=சொல்லுகின்றேன், கேட்டருடி=கேட்டருளவாய, மேலவாசொல்=பெரியோரின் வாகையத்தை, மறுக்குன்றியானொன்=தங்கின்றவாயாவொன்று, இனிது=இனிமையை, சேத்தலுமருண்=சொல்லத்தொடங்கிஞா—என்று

(இ-ஊ) திரும்பிவராமல் மனோதுக்கீங்கும் சொல்லென்று விசுவாமிததிரரீரீரீ கேட்க, மேகத்தினதுசதத்தினால் உஷ்ணநீங்கி களிப்புற்ற மயிலேப்போல துக்கீங்கி இராமாசந்தோஷிதது அறியாமையையுடைய வெனனை கிருபாவடிவமுள்ளவராகிய கிரோட்டமுள்ள மகாதவதையுடைய விசுவாமிததிரரோ தேவரீர சொல்லென்று முனசொல்லியபடியால் சொல்லுகின்றேன் கேட்டருளவாய பெரியோர்களவாகியத்தை தங்கின்றவாயாவொன்று இனிமையை சொல்லத்தொடங்கிஞா—என்பதாம்.

(ட-உ) சீடன நனக்குதயமான வறுவததைச்சுற்ற வாகியமத்தை திருத்திவருதலாற் றடையற்ற வாகுதமுதயமாய்த் துக்கீங்கித்த யுண்டாமென்பார், மீட்டனாகுதத் துப்போர் விளம்பெனார் (இ-உ) துக்கத்தை நீவி ரத்திசெய்து பரமசுகத்தை யடையுமபொருட் டிதசுருஞொ டுதாம். : 12

சித்தாஸ்வரூபமு மதனளவு மதனிருப்பு மதன்காரண முமான நானகுசங்கைக் குந்தரஞ் சொல்லி யிதனா பயனின்றெனல்

தந் நதயிவ னிறபிறந்து வளநடு பலகலை தரிந்துச

சதாசாரந்தால

வந்துயான னதியாடி வாரிதிசூழ புலியுமுன்று

வருதலோடு

மித்தநெடுஞ் சுகமோகந் திசையெலாந் தீரநத் திதி

வினப்பமில்லை

யந்முறல் பிறப்புத்தகே பிறப்பதுமீட் டிறப்பதற்கே

யநித்தமியாவும்.



(இ-ள) தலையென-பிதாவாகியவித்தகரதனது, இலபிறநது-மணியி
வதித்து, வளநது=விததிபடைநது, பலவேதரித்து-சகலவிததைகளையும்
பயிபாசஞ்செய்து, சத்சாரதது=நல்லவாசாரபடம், வந்தது-நடந்தது, உயி
நன்னதியாடி-மேலான புண்ணியதீர்த்தங்களில் ஸ்ரீரங்கநாயகி, வாரிதி
குழம்=சமுத்திரஞ்சூழத்த, புலியுமன்று பூமியைப் பிரதர்ஷணஞ் செய்து,
வருதலோடும=வரவு, இரதவெழுச்சகமோசத்தது-இரதவெழுச்சகப்பிராந்தி
யில், இச்சகப்பெலாநதீர்த்தது=ஆடைகளினைத்து மிகிறது, இதிவின்பயிலில்
=இச்சகத்தி, லெவ உளவெழுச்சகமில்லை, அந்தமுதல நாசமடைந்து,
பிறப்பதற்கே-சரிபதாரிகையா, பிறப்பது-சரிப்பது, பட்டமுதப்பதற்கே
திருமபமரணத்துக்கேயாம (ஆதலால்), யாவும்=சகலமும, அந்தர மித
தையாம-ஈ-று

(இ-ன) பிதாவாகிய வித்தகரதனது மணியிடுதி-து விரிந்தி
யடைநது சகலவிததைகளையும் பயிபாசஞ்செய்து நல்லவாசாரப
படி நடந்து மேலான புண்ணியதீர்த்தங்களில் ஸ்ரீரங்கநாயகி ச
முத்திரஞ்சூழத்த பூமியைப் பிரதர்ஷணஞ்செய்து வரவு-இருநெ
டியசகப்பிராந்தியில் ஆணைகளைத் தந்தமென்று இச்சகத்தி லெவ
வளவேனுஞ் சகலமில்லை நாசமடைந்து சரிப்பதாரிகையாம சரிப்ப
து திருமபமரணத்துக்கேயாம ஆதலால், சகலமும மிததையாம.

ம) 'இவ்வளவாசகமிததையென' என அந்தமியிடுதிமெனரு

(இதுவுள்ளது)

பாவமதா யாபநது பரிசிடமாயித தாமிறஞம
பற்றினறையு
தாவுமனக நற்பனையற சம்பந்தமா மிருப்பா
சலாகைபோலாய
மேவுபெருஞ் செலவத தக கிடமாரு மேவுபெருஞ்
விடயநகராஹம்
பூவலயத தாலுமெது பாயன்ய மா வருவதெ த
பெய்யபெய்யபெய்யாம

(இ-ள) எப்பொருளும் அவவஸ்துக்களுட, பாவமதாய தீரையாய
ததுபரிசிடமாய-ஆபத்து தீராவதற்கு ஸ்தானமாகவும், தயிநாப
திறையும-ஆனந்தமென்று சரிபதமில்லாததாகி, தாவுட சகப்பிர
யால்-தாவானின்ற மனோசங்கரப்பதற்கு, சம்பந்தமாய சம்பந்தமாயு
இருப்புச்சலாகைபோலாய இருப்புச்சலாகையைப்பெறல் (வனமை, யாப)



யும், மேவுபெருஞ்செல்வரதுக்கு = பொருநாநின்ற மகாசம்பந்தரு, இடமாகும் = ஸதானமாகின்றன, (ஆதலால்) விடயத்தாலும் = விடயப்பொருத்தினாலும், பூவலயத்தாலும் = இராச்சியத்தினாலும், எதையன = என்னவிரயோசனம், யாமா = அம்மபாவம் ப்பபடிப்பட்டது, வருவதெது = வந்தது பதாபிதேகமெப்படிப்பட்ட (தெனறுவீசாரிக்கண்), பொய்யொய்யொய்யம் = (ஆதமவிதிரித்தமானவிசக்கலமு) மித்தையேயும = என

(இ-னா) எவ்வஸ்துவுக்கும் தீராமயாயும், ஆபத்தச்சேசாவதற்கு ஸதானமாகியும், ஒன்றற்கொன்று சம்பந்தமில்லாததாயும், தாவாவின்ற சங்கற்பத்தினால் சம்பந்தமாயும், இருப்பதசலாங்கையப்போல வன்மையாகியும், பொருந்தாநின்ற மகாசம்பந்தருக்கு ஸதானமாகின்றன ஆதலால் விடயப்பொருத்தினாலும், இராச்சியத்தினாலும், என்னவிரயோசனம் அம்மபாவமெப்படிப்பட்டது வந்திருப்பதாகிய தேக மெப்படிப்பட்டதென்று விசாரிக்கண் ஆதமவிதிரித்தமான விசக்கலமு மித்தையேயும = எனபதாம்.

(ப-ம) யானென தென்து முசலிசக்கலமு மித்தையேயும, யாமா வருவதெது பொய்யொய்யொ = (இ-உ-உ-உ) உவந்தபதாபிதே, விடயவஸ்துக்களே யளவாகியும், ஒன்றுக்கொன்று சம்பந்தமில்லாததே இரத்தலாகியும், சங்கற்பமே காரணமாகியும், இருக்கின்ற விசக்கலமு ததை விசாரிக்கிற பயனினமையு மித்தையு மிருத்தலினெப்படி = க்கொளவெனென்கு மென்தைபசக்கொன்னதாம்

பயன் னறியவிரதனா நுனப்பபடுங் காரணமு னாநதல.

யாதியா பெற்றதென விவண்ண கினைவேறது

வழிச்செல்வோர்க்கு

மோதுகான் லிலம்பு முறைமைபோற பொருண்முழுதின்
முளவாசை

பேதியா விந்நயாபோ நெறிவழித பெருந்தருநான்

பெற்றதீயால்

வேதலபோல வேகின்றேன் மிடறடைகல லாபகிவா

லெய்யமோகம்

(இ-ள) யாதியாபெற்றதென = (அனைத்துமித்தையாதலாவற்றி) ல் பாரொதைப்பெற்றார்களென்று, இவ்வண்ணகினைவேறது = இப்படி விசாரிக்க

னறவெனக்கு, வழிச்செலவோகரு = மராககத்தினடப்பவருக்கு, மோதுகா
 னலின = அலைமோதாதினற கானற (சலத்தைகானலெனக்கண்ணிலிழி) அம
 பு = சலப (பிராகதிவாராத), முறைமைபோல - தனமையைப்போல, டொரு
 ணமுழுதின = வஸ்துகளனைத்தியுள், ஆசை = இசை, மூளா = உண்டாகா
 து, பேதிவாவித்தயாபோம = டெதிக்கப்படாதவிவ (விடய) துன்பநீங்குகி
 னற, நெறிநாடின = மராககத்தைநாடுமிடத்தில், பெருநதருதான = முநிரநத
 மரமானது, பெறறதீயால = தானடைநதவகினியினுல, வேதலபோல = வே
 கினறதுபோல, வேகினறேன = வேகிறேன, திறவாவெயயமோகம = தீரக
 கூடாத வெவவியமோகமானது, மிடறடைகலலாம = கண்டததையடைக
 கினற கலலாகும்—எ-று

(இ-நா) அனைத்துமிததையாதலாவிறறி ஸ்யாரொததபபெற
 றாகளென்று இப்படி விசாரிக்கின்றவெனக்கு மராககத்தினடப்பவ
 ருக்கு அலைமோதாதினற கானற சலத்தைக்கானலெனக்கண்ணிலி
 சலபபிராகதிவாராத தனமையைப்போல வஸ்துகளனைத்தியுள்
 இசை உண்டாகாது பேதிக்கப்படாதவிவ விடய துன்பநீங்குகின்
 ற மராககத்தைநாடுமிடத்தில் முநிரநதமரமானது தானடைநதவக
 கினியினுல வேகினறதுபோல வேகிறேன தீரக்ககூடாத வெவ
 விய மோகமானது கண்டததையடைக்கின்ற கலலாகும்—எ-ம.

(இ-ம) ஒருவருக்குஞ் சகத்தைக்கொடாத விடமோசத்தினுல வீணாக
 வருவதுகின்றே னென்பதாம். (சுக)

சம்பாநத் துன்பமே

றுவைத்து இத்துன்பத்தை நிர்

ந்திப்பிக்கும்போது உதைநத நயுதன்ய

பதினெருவித நோஷமாகக் காணாதலே இப்பிரகாரந

தீர் கூறுவான் றெடங்கி (இ-ம) சாரங்கம்

தக் காரணமான தாதோஷி

தை யுதலிற் கூறுகின்றது

அவையாவன தனம், ஆயுள், அக்காரமம், மனது, ஆசை, தேகம், பா
 லியம், எவ்வனம், வனிதையா, வாரத்தீகம், சரலம் & னபனவாம்

இவைகளின் வைப்புமுறையை மேல்வருமிடங்கிடோறுங்கூறாக

இனமிகழு மென்றஞ்சி யிததுயருக கழுதாறநே
 ன்னறமாதா
 தனமுதலா மாபததேராக கெனசகிநதா வினஞ்சுழலும்
 தானமாகும்
 கனமிலதா யுதாரமதா மெனனிணுமின பம்பயவாக
 கயவவொன்ன
 வனகொனத தரமறியா தரசனாப்போ லடைந்தார்பா
 லணுகுஞ்செலவம்.

(இ-ள) இனமிகழுமென்றஞ்சி - உறவினரா னிகஞ்சுப்படுமென்று
 பயந்து, இத்ததுயருக்கு - இத்துன்பத்தை, அழுதாறநே - வாயவிட்டழுதா
 றநிலை, ன்னறமாதா - மக்களையுடைய சமசாரமானது, முதலாமாபததேராக
 கென - தலைமையான வாபத்துள்ளவர்களுக்குச் (சுகமாகத்தது) போல, சிந
 தாவினஞ்சுழலும் - சிந்தாசமுந்நுசுழலுதற்கு, தானமாகும் - இடமாயிருக்கி
 னற, தனம் - திரவியமானது, இன்பம்பயவா - ஆநந்தத்தைக்கொடாது, கய
 வவொன்ன - ஐழமக்களெனவும், அனகொன - மேனமக்களெனவும், தரமறி
 யாது - தாரதம்மியமபாராமல, அரசனாப்போல - (வணங்கினவாக வசத்
 திறசாருகின்ற) வேந்தனாப்போல, அடைந்தார்பா - கதியாயடைந்தவர்களிடத்தில,
 அணுகுஞ்செலவம் - செருகின்ற செல்வமானது, உதாரமதா - மென
 ன்றம் - உககிரிஷ்டமானாலும், கனமிலதா - (மகான்களை நிந்திப்பதற்கே
 துவாதலின்) சிறப்பிலலாததாம் - எ-ம்.

(இ-ளா) உறவினரா னிகஞ்சுப்படுமென்றுபயந்து இத்துன்பத்தை
 வாயவிட்டழுதாறநிலை மக்களையுடைய சமசாரமானது தலைமையான
 வாபத்துள்ளவர்களுக்குச் சுகமாகத்ததுபோல சிந்தாசமுந்நுசுழலுதற்கு
 இடமாயிருக்கின்ற திரவியமானது ஆநந்தத்தைக்கொடாது ஐழமக்களெனவும்
 மேனமக்களெனவும் தாரதம்மியமபாராமல வணங்கினவாக வசத்திற
 சாருகின்ற வேந்தனாப்போல கதியாயடைந்தவர்களிடத்தில செருகின்ற
 செல்வமானது உககிரிஷ்டமானாலும் மகான்களை நிந்திப்பதற்கே துவாதலின்
 சிறப்பிலலாததாம் - என்பதாம்.

(இ-ம) சிந்தனைக்கேதுவாயுஞ் சஞ்சலமுள்ளதாய் மூடமாயிருக்கின்ற
 விதத்தினி லென்னசகமென்பதாம் (அ-உ)

தனம் யாகாதி கிரியைகளை முன்னிட்டுச் சுகந்தைக்
கொடுக்குமெனில் அப்படியுங் கொடாநெனல்.

கருமவகை யாலவிரிந்த காமாதி பாபபுணர்ப்பாற

காதலிஞ்சுந்

திருவெணுஞ் சூறைக்காற்றாற பணிபோலச் சிந்ருதேர

சேராசோநதோ

நிருவகைக்குங் குளிநகிநிய னைறியறி வோரறிஞ்

வோரியோசூர

பொருளிலெவ் நுகிருவாற புழுதிசெறி சுடாமணிபேர

புன்மைசோவா.

(இ-ள்) கருமவகையால்—(தனத்தைக்கொண்டுசெய்யுங் கிரியாபேசுக
களால், விரிந்த=மிதூததாயும், காமாதிபாபப் புணர்த்துவேடங்களை
மவிடத்தினுல், உபாபபால்—(சுதூகங்களி) வாய்ப்பாழ்தங்களின், சுதூக
இராமாகிய பிரியமும், நிகரம்=(சைட்டாக்) நீசுவதாயி உன்ன, திரு
வெணுஞ்சூறைக்காறால் செல்வமென்னுஞ் சுதூகாத் துல், பணிபோல
பணியைப்போல, சிந்ருதேர—(அறிவு) மயங்காதா (மா), மோர—பரான
ங்களும, சேராசோர—சுசனங்களுமாகிய, இ வகைக்கும் இருதித்தவாச
னக்கும், குளிநகிநியன் குளிநகிநியையுள்ளவரும், ஸந்தியறிவோன்
செய்வனத்திப்பவரும், அறிவு—அறிவுடையவரும், வோரியோ—வோரியை
கூற, சூர—விராசூரம், பொருளிலெவா—(இன்னும்) மானிலலாத
வேனையோரும், திருவால் செல்வதரால், புழுதிசெறி புழுதிசெறிநிறை
பட்ட, சுடாமணிபேர—ஒளிருகின்றவிசுத்தினம்பேரால், புன்மைசோவா
புன்மைடைவா—கள—

(இ-ள்) தனத்தைக்கொண்டுசெய்யுங் கிரியாபேசுகளால்
மிதூததாயும் இராமாக் துவேடங்களென்னும் விடத்தினுல் சுதூக
கள வாக்கியாழ்தங்களின் இராமாகியபிரியமும் உபாபபாத் நீசுவ
தாயு மிருக்கின்ற செல்வமென்னுஞ் சுதூகாத் தினுல் பணியைப்
போல அறிவு மயங்காதா மா பரசனங்களும சுசனங்களுமாகிய
இருதித்தவாசனக்கும் குளிநகிநியை யுள்ளவரும் செய்வாந்
யறிப்பவரும் அறிவுடையவரும் வோரியவாகளும் விராசூரம்
வான்
னஞ் சமானிலலாத வேனையோரும் செல்வதரால் புழுதிசெறிநிறை
மறைபட்ட ஒளிருகின்றவிசுத்தினம்போல புன்மைடைவா—கள—

(இ-1) செல்வமடகவாக்கேபாக மனதயினு லாத்மாததனைதக கிரிகி
ககவொட்டாமல வருத்தமெனறும் ஆத்தனளவனிலலவ னிலககாமின
தெனறுவ கூறினதாம்

இத்தா மநித்திமீத்தமேயா ற்யாத நமீந்நமாநென முடித்து
நிறுத்தமுறையான் குத்தாந்நய யறுபித்தம்பொருட்டு
வேடையாயுபையி யாதந்நோருதனறு
நிலைய நேரென ஆடித்தல்

திதடையாச செலவாமெ ி திறமபத வுராத

செரிச நேரென

நாதிரவா மிப்பரியா நாகஞ்சுழ குழிலலல

நனபோ, செலவந்

சாகனததுக ளி யாதந்ந மிழுகதிமமபி ல்லாததேழித

தவிரினுயற

வேடய மன யொத வுயிர மத்தொனவ காலத்தி

லுடலவிட்டோமெ

(இ-2) தீதடையாசெலவா—தூறமற செலவாக், மொத்தித
பாத்மாத செறறறருதயிராக், செச்சிசெத காத ஷ்மாய, செ
கஞ்ஞாத பாதஞ்ஞாதகந்ந கிப இவ மிக்கிரியா—இவ மையி யுயிரி
கள், உளததைழிதது மனதகநிநபததாயு இடையி ித துத
னசிப்பதாயுமிருக்கின்ற, செலவா—தனமனது, மாய—
மத, குழி—ஆதகபததி மனது, வலலிசெனபோல—கெ உயிரி நப
ல, சதாபதகயித பிடலமாம, இலியாபட்டை—தலை—சதாப
மிக்கின்ற, தளிரில—இல (மி—மி, மாய—மாய, மதகளி
யொதத செலலபபட்ட (மத) ததுவ்கொடையி, மி—மாய
னது, தததொன—தததததததத, ஆததத—செலலலலலல
தில, டடலவிட்டோமெ—தததததததததததததததததததததததத

சூறமறற செலவாக்நும செறறறற ததததததததததத சமதிரு
ஷ்மாய பாகஞ்ஞாதசாநுமாயு இவகந மிக்கிரியாக் மன
லகமகிரிகிபாதாயும கணததததததததததததததததததததததத
சாடபஞ்ஞாத ஆதததததததததததததததததததததததத
பிடபலமாய (இலியாயுபட்டை—தலை—சதாப
தொலகிய செலலபபட்ட மனததததததததததததததததததததததத

னது உன்மததனாப்போல காலமல்லாதகாலத்தில தேகததவிட்
டோடிப்போகும்—என்பதாம்.

(ப-ம) குறமற்ற ரூனசசெலவமிருத்தலின, தீதடையாசசெலவொ
னறா (இ-ம) உயாதோனா நிகழ்ககசெய்யுஞ் செலவமும், அதையனுபவிக
குமாயுளு துன்பமெனபதாம் (சுச)

கன்மிகளுக்காயினுஞ் சுகங்கொடுக்கு மென்னி
லவாக்குங்கொடாதெனல.

வளாபுலமா மராததினட மனமயாவோ மெய்யுணர்வு
வாயத்திலாதோ
தளர்வுறு காரணமவாணுட் டனிமோக மெனுமுகிலிற்
சாமின்போலு
மளவுபதி மூடனமெய யெனறமுநதிகாமிதின் மகிழே
மாகாயத்தைப்
பிளவிடவா யுள்வ பிடிக்கத தினாகோக்க லெளிதிதனைப்
பேணவொண்ணு.

(இ-ள்) வளாபுலமாம் = வளாகின்றவைமபுலமெனலும், மராததினட
சாபபநினை, மனமயாவோ = மனாதளாபவாகநுட, மெய்யுணர்வு = உண
மைஞானம், வாயத்திலாதோ அடையாதவாகநுமான (விவாகநுடைய,
வாணுள் = ஆயுளானது, அளபடுமுட = மட்டமட படுஞ்சரித்ததை, மெய்யெ
னறமுந் = ஆதமபுத்திபண்ணி, தனிமோகமெனலும் ஒப்பற்றமோகமென்கி
னற, முகிலில் = மேகத்தில, சாமின்போலு = பொருந்திய மின்னலைப்போ
லு (மிருக்கின்றது, இதில் = இவ்வாயுளில், மகிழே = சந்தோஷியே, ஆகா
யத்தை = (நிரந்தரமான) வந்தரத்தை, பிளவிட = பிளக்கவும், வாயுவை
(சஞ்சலமுள்ள; காரண, பிடிக்க = பிடிக்கவும், தினாகோக்க = தோனறித்
தோனறியுறியாகின்ற) அலைக்களைக்கோக்கவும், எளிது இலேசாம், இதனை =
இவ்வாயுளை, பேணவொண்ணு = (நிலையென) விரும்பக்கூடாது—எ-று

(இ-ஊ) வளாகின்றவைமபுலமென்னும் சாபபநினை மன
நதளாபவாகநும உணமைஞானம் அடையாதவாகநுமான விவா
கநுடைய ஆயுளானது தளர்வடைவதற்குக்காரணமாம் மட்டமட
படுஞ்சரித்ததை ஆதமபுத்திபண்ணி ஒப்பற்றமோகமென்கின்ற
மேகத்தில பொருந்திய மின்னலைப்போலு மிருக்கின்ற இவ்வாயு
ளில் சந்தோஷியே. நிரந்தரமான வந்தரத்தைப்பிளக்கவும் சஞ்ச

லமுள்ளகாறதைப்பிடிக்கவும் தோன்றித்தோன்றி யழியாவின்ற அலைக்கோக்கவும் இலேசாம். இவ்வாயுளை நிலையென விரும்பக கூடாது—என்பதாம்.

மோகமென்பதைத் தேகமெனவும், உடலென்பதை யுயிரெனவும் கொள்க (இ-உ) கனமிகளுக்காதமவிவேகத்தைக் கொடாமற் சந்தத்தைக்கொடுப்பது மனநிக் கணமுநிலையிலாததொ ல்வவாயுளிற சுகமினெனப்பதாம் (1)

ஆயுளினிசை வியர்த்தமாமெனல.

சரஹநுவ மேகமெனத் தைலநீர் விளக்கென்னத்
தரகமென்னத்
நிரப்படநீங் குலதாகிச் சிறிதுமிளைப் பாறுத
சிகதைத்தாகிப்
பரப்புடைய சேடடையதாய்ச் சூனியமாம் வாணுளின்
பயனைநாடிற்
ஹரப்பரிய துயராகு மொட்டசுத்துக் குயிர்தொலைக்குஞ்
சூலேபோல.

(இ-ஊ) சரஹநுவமேகமென—சரஹநாவமுநிலைப்போலவும், தைலநீர் விளக்கென்ன—நெய்யிலலாததீபத்தைப்போலவும், தரகமெனன=(சுடலி) னலையைப்போலவும், தரப்ப—நீங்குலதாகி=நிலையாகக் கெடுகின்றதாயும், சிறிதுமிளப்பாறுத—எவ்வளவுமே வலிவாகத்திலலாத, சிகதைத்தாகி=சிகதையாயும், பரப்புடைய—விஸ்தாரமுள்ள, சேடடையதாய்=மூடமாயும், சூனியமாம்=(புருடாகாத) சூனியமாய் (மிருகுகின்ற), வாணுளின்=ஆயுளின் பிரயோசனத்தை, நாடின—ஆராயின, ஒட்டசுத்துக்கு=ஒட்டியிருக்கின்ற வுடையுடைய இப்பிக்கு, உயிர்தொலைக்கும்=உயிரைப்பிரிகுகின்ற, சூலே போல=கருப்பத்தைப்போல, ஹரப்பரிய=நீக்கக்கூடாத, துயராகும்=துன்பத்தையுண்டாக்கும்—என்று

(இ-ஊ) சரஹநாவ முநிலைப்போலவும், நெய்யிலலாத தீபத்தைப்போலவும், சுடலி னலையைப்போலவும், நிலையாகக்கெடுகின்றதாயும், எவ்வளவுமே வலிவாகத்திலலாத சிகதையாயும், விஸ்தாரமுள்ள மூடமாயும், புருடாகாத சூனியமாய்மிருகுகின்ற ஆயுளின் பிரயோசனத்தை ஆராயின ஒட்டியிருக்கின்ற வுடையுடைய இப்பிக்கு உயிரைப்பிரிகுகின்ற கருப்பத்தைப்போல நீக்கக்கூடாத துன்பத்தை யுண்டாக்கும்—என்பதாம்.

வினாத்தீர்வுக்காகப் பதிலளிப்பேன்.

மெய்யின் உயர்வு உணர்வு.

சாநம் அன்பு ஆமெனச் சொல்க () : : : : : ரிதிக்கிற
வாயுரிந்ததிலை, மன்னத்தால் வாய்விட்டு வாய்வானென்ற () : : : : :
மப பிரயோகமுதை யடைந்தது, திவிசகுடாயுழைத்தவிர மறந்திலை
சுகமென்பதா

பயனினறியவாயுளே சுமையாமெனல.

அவிவேக குப்பாரு சாந்திரிமய யறிவினாக

கருமபார

நவீலசாந்தி நிலாதோக குளமபார மவாவினாக்கு

ஞானமபாரஞ

செவிதான வுருவாணை மனம்புகி யகங்காரஞ

செயலகளைவலாக

குவிபார மாஞ்சுமடா சுமையோலப் புகிடிலை

கூடாதாககே.

(இ-ள) அவிவேககு-விவேகமில்லாதவருக்கு, சாந்திரிமய-தூய்மை, பாசம்-சுமையாகும், மெயறிவினாக-உண்மைநானமில்லாதவருக்கு, அவிசாந்தி-சீரஞ்சுமையாகும், நவீலசாந்தி-நிலாதோக-சொல்லாதவன் சாந்திமில்லாதவருக்கு, ஞானமபாரம்-மனஞ்சுமையாகும், அவாவினாக்கு-காமா (கிதோஷ) முடையவருக்கு, ஞானமபாரம்-ஆதம் ஞானஞ்சுமையாகும் செவிதான-ஒரு-அழகியசேஷம், வாணம்-ஆதனம், மனம்-மனதும், புகி-பததிடும், அகங்காரம்-அங்காரமும், செயல்கள்-தொழில்களுமாகிய, எல்லாம்-அனைத்தும், புகிடிலை-அவிசாந்தி, கூடாதாக-அடையாதவர்களுக்கு, சுமையோலம்-மிகுந்தவருக்கு, சுமையையப்போல, குவிபாரம்-திரண்டசுமையாகும்-என்பதாம்.

(இ-ள) விவேகமில்லாதவருக்கு தூய்மை தூய்மை, உண்மைநானமில்லாதவருக்கு சீரஞ்சுமையாகும், சொல்லாதவன் சாந்திமில்லாதவருக்கு மனஞ்சுமையாகும், காமாதிதோஷமுடையவருக்கு ஆதம் ஞானஞ்சுமையாகும். அழகியசேஷம், ஆதனம், மனதும், புகிடும், அங்காரமும், சொல்லாதவனாகிய அனைத்தும் அவிசாந்தி அடையாதவர்களுக்கு கிழமக்களையுக்குஞ் சுமையைப்போல திரண்டசுமையாகும்-என்பதாம்.

(ப-ம) பயன்பெறுதவாயுளே விபகாரங்களனைத்தும் தூய்மையென பா, குவிபாரமெனரா, (இ-ள) அறிவினப்பெறுபவியாபல அகங்காரவான சகலமூயியானெனதெனத் தாககிருந்துகின்றவனுடைய லெனன சுருமென பதாம் (சுரு)

{ இவவாயுள துன்பசிரித்தமேயுன்றிசு சுகசிரித்தமனநெனமுடித்து
கிறத்தமுதையான அவவிரண்டிவறு கருத்தாபோகத்தா
வென்னுமபிமான முண்டாதலாலதன பின்னகவ
காரமவைத்தலுத்தையுந் துஷித்தல }

சினனான்மெயப் பயின்றிளமை தீகட்பை விடுமறிஞர்

திறம்போனீயகு

மனனது சுகநிலைமை மரணத்தின் பாததிரமாம

வாணுளபோல

வினனாத நிலையிடா மோகத்தால் வாளாவ

தெங்கும்வாளா

துன்னுநீன நதுபொல்லாப் பொய்யகவகா ரப்பகையாற்

றுணுககெனகின்றேன.

(இ-ள) இளமை=எவ்வன (வாயுளானது , சினனான்=சிலநாள, மெய்=தேகத்தில, பயின்று=பழகி, தீகட்பைவிடும=தூசச்சுநுறவை விடுகின்ற, அறிஞா=ஞானிகள், திறம்போல=தன்மையைப்போல, நிகும்=பிரியும், சுகம்=இன்பமும், நிலைமை=நிலையும், மனனது=நிலைபெறுமல, மரணத்தின்பாததிரமாம=நசிப்பதற்கிடமாயிருக்கின்ற, வாணுளபோல=ஆயுளைப்போல, இனனாதது=தீதானது, இலையாம்=(கேறென)நிலையாம், (இனியகவகாரன்டணம்) இடாமோகத்தால்=துன்பமானமோகத்தினால், வாளாவது=விருதாவாகவுண்டாய, எங்கும்=எவ்விடங்களிலும், வாளானது=நின்றது=விருதாவாக நிறைந்திருக்கின்றதான, பொல்லா = தீமையாகிய, பொய்=மிததையான, அகங்காரம்=அகங்காரமெனனும், பகையால்=சத்தருவினால், துணுககெனகின்றேன=அச்சப்படுகிறேன்—எ-று

(இ-னா) எவ்வனவாயுளானது சிலநாள தேகத்திலபழகி தூசச்சுநுறவைவிடுகின்ற ஞானிகள் கன்மையைப்போல பிரியும் இன்பமும் நிலையும் நிலைபெறுமல நசிப்பதற்கிடமாயிருக்கின்ற ஆயுளைப்போல தீதானது வேறெனநிலையாம். (இனியகவகாரன்டணம்) துன்பமான மோகத்தினால் விருதாவாகவுண்டாய எவ்விடங்களிலும் விருதாவாக நிறைந்திருக்கின்றதான தீமையாகிய மிததையான அகங்காரமெனனும் சத்தருவினால் அச்சப்படுகிறேன்.

(இ-ம) பயின்றித தேகத்தைச்சுமந்து கெடுகின்றவாயுளி லெப்போதுகு சுகநிலையென்றும், அதையபிமானித்த வகங்காரத்தி லென்னசுகமென்றுஞ் சொன்னதாம்.

மித்தையாவஸ்துக்களை நானென்றபிமானக்கு
மகம்பாவத்தாற கலங்குகிறேனெனல.

மனததுயரு மாபததும் வளாகொழிலு மகங்கரத்தால

வருமித்தைப்போற

கனததபகை யிலதுநெடுவ காலைவீனே யிதுசோகது

கலங்கா ரின்றே

னனத்தொடுதண் ணீராகோ னருமபோகம் விளம்புவதென்

னகங்காரஞ்சோ

தினத்தொழிலக ளோமமுன வனைததுமபொய யங்காரக

தீர்தனமெய்யே

(இ-எ) மனததுயரும் மனோதுக்கமும், ஆபததும் = ஆபத்துக்களும், வளாகொழிலும் = விருத்தியாகின்ற வியாபாரங்களும், அகங்கரத்தாலவரும் = அகங்காரத்தினு லுண்டாகும், இதைப்போல = இதைப்போல, கனததபகையிலது = பெரியசத்தானுநேறிலலை, நெடுவகாலம் = வெகுநேரம், விளம்பிது = சத்தானுவான விவ (வகங்காரத்தை) சேர்ந்து அடைந்து, கலங்காநின்றேன் = கலங்குகின்றேன், அனத்தொடுதண் = அனத்தொடுதலுடையது, னாகோன = புகியேன, அருமபோகம் = அரியபோகத்தை, விளம்புவதென் = சொல்லுவதென, அகங்காரஞ்சோ = அகம்பாவஞ்சேர்த, தினத்தொழில்கள் = நித்தியகனம்வகளும, ஓமம் = யாகங்களும், உணவு = பசிப்புக்குமாகிய, அனைத்துமபொய எல்லாமித்தையேயாம், அகங்காரம் = (இவ) வகங்காரமானது, தீர்தனமெய்யே = விசித்தலே தத்துவமாம்—எ-று.

(இ-அ) மனோதுக்கமும், ஆபத்துகளும், விருத்தியாகின்ற வியாபாரங்களும், அகங்காரத்தினு லுண்டாகும் இதைப்போலப்பெரியசத்துரு வேறிலலை, வெகுநேரம் சத்துருவான விவகங்காரத்தை அடைந்து கலங்குகின்றேன், அனத்தொடுதி சலந்தையும் புகியேன, அரியமோகத்தை சொல்லுவதென அகம்பாவஞ்சேர்த்த நித்தியகனம்வகளும, யாகங்களும், பசிப்புக்குமாகிய எல்லாமித்தையேயாம். இவ்வகங்காரமானது விசித்தலே தத்துவமாம்—எ-று.

(ப-ஈ) உலோகவாசனையாற செய்புகி கிரிஷியாதிக்கி, தினத்தொழிலெனறும், சாஸ்திரவாசனையாற செய்யுமியாகுதிக்கி, ஓமமெனறும், தேக்கவாசனையாற புகிக்கு மறுகலையுண்டினை, உணவெனறதுகநிதூர் (இ-ம) மனோதுக்கமுண்டாவதற்குக் காரணமாகிய நித்தியகனம்முதலியவற்றி லகம்பாவஞ்செய்யு மித்தையான வகங்காரத்தி லெனனசகமெனபதாம். (ஈ)

அகம்பாவ நீங்கும்வகை வினாவதல்.

அகங்கார முகிஸ்படர வாசமலை மலங்கையல

வளவிரறகு

மிசுரதுயரிவ வகங்காரத் தொழிலபிரிதும் பேதைமையின்
மிகவுவெகேன

செகந்தனிலா பகநிடபாயக திரகதறபப தாயுளளாயத
தியக்கனாயு

முநகவிசா ரமுமுணாவு மிலாவகா ரமபோமா
றுபகேசிபபாய.

(இ-ள) அகங்காரம்=அகங்காரமாகிய, முகிஸ்படர=மேக (மெம்மட) டிருக்கின்றதே, அகா இசைசெய்வனமும், மலைமலங்கை=சூட்சுமி, அவளவிரறகு=உமமடமேவிருத்தியடையும், மிசுரதுயா மிசுரதுண பமாகிய, இவகங்காரத் தொழில்=இவகங்காரத்தினது செயலை, பிரிதும்=விடும், பேதைமையின்=(எனனை) யறியாமையினால், மிகவுவெகேன=மிகவு-உருகுகின்றேன, சந்தனிலா=உலகத்திலு, ஆபதிமாய ஆபததுக்கு ஸ்தானமாயும், திரகதறபபதாய=சீமையி லாததாயும், உளளாய மனதினசண்ணிருப்பதாயும், தியக்கனாயும்=உனமததமாயும், உகந்த முடிநத, விசாரமுட=விசாரமேயும், உணாவிலா=அறிவுமில்லாத, அகங்காரம்=அகங்காரமானது, பே மாறு-நீருமபடி, உபதேசிபபாய=அனுக்கிரகிப்பாய்-என்று

(இ-ளா) அகங்காரமாகியமேக மெம்மட டிருக்கின்றதே இசைசெய்வனமும் சூட்சுமிஞ்சுமி அமமடமும் விருத்தியடையும், மிசுரதுயன்பமாகிய இவகங்காரத்தினது செயலையிடும் எனனை யறியாமையினால் மிகவுவவருகின்றேன, உலகத்திலு ஆபததுக்கு ஸ்தானமாயும், நிலையிலாததாயும், மனதினகண்ணிருப்பதாயும், உனமததமாயும், முடிநகவிசாரமேயும் அறிவுமில்லாத அகங்காரமானது நீரும்படி அனுக்கிரகிப்பாய்-என்பதாம்.

(ப-ம) அறிவுள்ள பரமானசாரிசுத்தனின், உணாவிலா வகங்காரம் போமாறெனரா (இ-ம) ஆசைக்குப்பிசமாயும், ஆபததுக்கு ஸ்தானமாயும், முடசோடமாயுமிருக்கின்ற வகங்காரத்தி லெனனைசெய்வெனமுடித்ததாய்.

அகங்காரத்தைச் சொல்லி நிறுத்தமுமையான அவ்
வகங்காரவசத்தாற் சங்கற்ப விகற்பாந்மகமான
மனதுண்டாதலா லதனபின மனதைவைத்
தீயதையுந் தூஷித்தல்.

சாமமுதல வினைகளுடைந்த பிறநாவும் பெருநிலமும்
கங்காரமுதற்
மாமரிலின பின்போன் மதினா நகாந்மபேல
வாளமுதற்
மாம மநிஞ சிலங்கிடய் தருதினெற றுலுமகிழ
தமைத்துடனொள்ளு
சேமமுறு கரணடகரே தரியபேற் திரியுமனத்
தீயகனரே.

(இ-ஊ) சாமமுதலவினைக்குடைந்து இராகாதீதாடகங்களுக்குச் சிதை
கது, கங்காரமுதற் பெருநகாந்நிலகட்பட்ட, மாமரிலின--பெரியமரு
நாழின, பின்போனது இறக்கப்போல, காரவாந்நெற நிலத்தம்--சாது
சங்கத்திலினது நகர்த் (சஞ்சலிக்குட), நகரே மடோல--மாராளிமைப்
போல, மதினாந--நெடுகநாட, வாள--(மருது) வி--தாவாக, சுமறும--
(விடயங்கனிற்) சுழலும், ஆமது கிஞ்சிதங்கிடமாத--மருனதாமுஞ்
சித்தபாது, சேமமுறுகரணடகட--காபமுற னுகுடலையானது, தீ--சலத்
தை, தரியபேல (தன்னம் தரியாததுபோல, மருதிநெறமுலம்--தரிய
திரவியங்கிடைத்தாலும், மருதிநெறமுலம்--கனிப்புறமுப் பொரு
கதவுடனொள்ளாமல், மனத்தீயது--தீயமனமானது, திரியும--சுழலும்

(இ-ஊ) இராகாதி சேடகங்களுக்குச் சிதைந்து பெருநகாந்நி
லகப்பட்ட பெரிய மருநாழின இறக்கப்போல சாதுசங்கந்தினி
ன்றுகிஞ்சி சஞ்சலிக்கும் மனாநாநியைப்போல நெடுகநாடம் ம
னதுவிருதாவாக விடயங்கனிற்சுழலும் பயனான நாபமுற தெதி
யாது காப்புற பூவகுடலையானது சலத்த கனளிற்மரியாதது
போல தரியதிரவியங்கிடைத்தாலும் கனிப்புறமுப்பொருகத் துட்
னொள்ளாமல் தீயமனமானது சுழலும்--என்பதாம்

(இ-ம) பிரயோசனமானதில்லாதல் விஞ்சுசுழலுகின்ற மருநா
லெனன சாமுண்டாமென்பதாம்

மனமிச்சாவசத்திற் சென்றென்னை
வருத்துகின்றதெனல.

காதலெனு மனைவியினபின செலகின்ற மனமென்னுங்
கடியஞாளி
பேதைமைமே வியவென்னைப் பிணத்தின்னு மாறுபோற
பிடுகுகித்தின்னு
மோதுபெருக காற்றினுன் முறிதெழுந்த துரும்புபோன்
மோகமெயத
வாதைமனம் பெருமபாழின் மிகவிழ வதிதூர
மலங்கீததளரும

(இ-ள்) காதலெனுமனைவியின் = ஆசையென்னுமில்லாளின், பினசெல
கின்ற = பினறொடாகின்ற, மனமென்னும = மனமென்கின்ற, கடிய ஞாளி =
கோரமுள்ள நாயானது, பிணத்தின்னு மாறுபோல = பிணத்தைப் பிடுகுகித்
தினனு க தனையையபோல, பேதைமைமேவியவென்னை = அறிவின்மை டொ
ருநதயவென்னை, பிடுகுகித்தின்னும = பிடுகுகிப்புகுகும், மோதுபெருககா
ற்றினுல் = அடக்கின்ற சண்டமாருத்ததினல், முறிதெழுந்ததுரும்புபோல =
சினனாபின்னமாய முறிபட்டெழுந்த திரணத்தைப்போல, மோகம் = மயக்க
மும், வாதை = துன்பமும், எயத = அடையும்பொருட்டு, மனம் = மனமானது,
பெருபாழின் மிகவிழ = மகாஞுனியத்தில் விழும்படி, அதிதூரமலங்கீததள
ரும = அதிதூரத்தினமலங்குட்படி. (யெனனைத்) தள்ளிவிடும்—எ-று

(இ-னா) ஆசையென்னுமில்லாளின் பினறொடாகின்ற மன
மென்கிற கோரமுள்ளநாயானது பிணத்தைப்பிடுகுகித் தின்னுங்
தனமையைப்போல அறிவின்மைபொருந்திய வென்னை பிடுகுகிப்
புகுகும். அடக்கின்ற சண்டமாருத்ததினல் சினனாபின்னமாய மு
றிபட்டெழுந்த திரணத்தைப்போல மயக்கமும், துன்பமும் அ
டையும்பொருட்டு மனமானது மகாஞுனியத்தில் விழும்படி அதி
தூரத்தின் மலங்குட்படி யெனனைத்தள்ளிவிடும்—என்பதாம்.

(இ-ம) மோகத்தைவுண்டாகி வீணாகவென்னை வருத்துகின்ற விச்சாவ
சமான மனதினிலென்ன சுகமிருக்குமென்பதாம், இஃது உபமானகற்பித
வியஸ்தருபகவலங்காரம்.

மித்தையானமனமென்னைப் பலகன்மத்திறள்ளி
வருத்துகின்றதெனல.

வேறுபொய் யாய்ச்செறிந்த வடிவாகி விசாரத்தால்
விரோதமாகுத

கோரமனம் பேயபிடித்த சிறுவரைப்போற பலதொழிலிற்
கூட்டாநிறும்

பாரகனறு பாதலம்போம், பாதலத்தி னின்றகன்று

பாரின்மீளுந்

சோரமனம் கிணற்றுமரம் பழககயிற்று லெடுப்பதுபோற்
றொழிலிறறளனும்

(இ-எ) வேறு=காரணமில்லாத, பொய்யாய்ச்செறிந்த=மித்தையாக
நிறைந்த, வடிவாகி=உருவமாய், விசாரத்தால்=விசாரணையால், விரோதமா
குதகோரமனம்=வேறுபடாநின்ற கொடியமனமானது, பேயபிடித்த=பிசா
சம்பற்றிய, சிறுவரைப்போல=பாலரைப்போல, பலதொழிலிற கூட்டாநி
றும்=(எனனை) நானுவிதமான விருத்திகளிற கூட்டிலிக்கு, பாரகனறு=
பூமியினின்றூங்கி, பாதலம்போம்=பாதாளத்துக்குச்செல்லும், பாதலத்தி
னின்றகன்று=பாதாளத்தினின்றூங்கி, பாரின்மீளுந்=பூமிக்குவரும், சோ
ரமனம்=களமனமானது, கிணற்றுமரம்=கூப்பத்தின்கட்கிடக்கின்ற மர
த்தை, பழககயிற்றுல=கைக்கயிற்றுல, எடுப்பதுபோல=(கட்டி)
யெடுப்பதுபோல, தொழிலிறறளனும்=(என்னையுடவதாழ்வான) விருத்திக
ளிறறளனும்—எ-று

(இ-அ) காரணமில்லாத மித்தையாகநிறைந்த உருவமாய் வி
சாரணையால் வேறுபடாநின்ற கொடியமனமானது பிசாசம்பற்றிய
பாலரைப்போல என்னை நானுவிதமான விருத்திகளிற கூட்டிலிக
கும் பூமியினின்றூங்கி பாதாளத்துக்குச்செல்லும். பாதாளத்தி
னின்றூங்கி பூமிக்குவரும் களமனமானது கூப்பத்தின்கட்கிடக்கி
ன்ற மரத்தை கைக்கயிற்றுலகட்டி எடுப்பதுபோல என்னையுட
வதாழ்வான விருத்திகளிறறளனும்—என்பதாம்.

(இ-ம்) விசாரமின்றியவிடத்தண்டாயத தான சுழலவதுமன்றி யென
னைப் பலத்திரசுழற்றுநின்ற மனநிலை க்குமெனவென்பதாம். (எ-ச)

வனமையுள்ளமன்லத நசிப்பிக்க
வெண்டுமெனல்

கடுமனவா பேயகனலிற கொழதாது மலைகரினுங்
கடத்தற்கொண்ணு
கெடுவிரத தினுமவலிது கடலபருகி மேருவினை
கேரோபோததுச
சுடுகனலை வீழுங்குகினு நிறுத்தரிது புனல்முழுதூச
தோனாறுமலக
கெடுமுலகி துண்டெனிலுண டிலதாகி விலதினைக
கெடுத்தவேணடும.

(இ-ள) கடுமனவனபேய - விடம்போன்ற மனமென்னும் வலியபேயா
னது, கனலிறகொழதாது = அகநினியிலுங்கொடுமையாம், மலைகள் - கட
த்தற்கொண்ணு = வனாகளைக்காட்டிலுங் கடத்தற்கரியதாம், கெடுவிரத்தி
னுமவலிது = நீண்டவாசிரத்திலும வனமையாம், கடலபருகி - வாரியைக்குடி
ததாலுங் (குடிக்கலாம்), மேருவினை கேரோபோதது = மகாமேருவை யடி
யோடேபிடுகினுலும் (பிடுங்கலாம்), சுடுகனலை - சுடாநின்றவகனினியை
வீழுங்குகினும = வீழுங்குகினுலும் (வீழுகலாம்), நிறுத்தரிது = (இமமனதை)
நிறுத்தக்கூடாது, புனல்முழுதூசோனாறுமலக - விடயங்களைத்ததுமுண்டா
வதற்குக்காரணமாம், கெடுமுலகி - சிக்காநின்ற சகமானது, துண்டெ
னிலுணடு = இமமனதுண்டாளுணடு, இலதாகிவிலது - இலையான
விலையாம், இதனைக்கெடுத்தலவேணடும - இமமனதைச்சுப்பிக்கவேணடும

(இ-அ) விடம்போன்ற மனமென்னும் வலியபேயானது அக
நினியிலுங்கொடுமையாம் வனாகளைக்காட்டிலுங் கடத்தற்கரியதா
ம், நீண்டவாசிரத்திலும வனமையாம் வாரியைக்குடித்தாலுங்
குடிக்கலாம் மகாமேருவை யடியோடே பிடுங்கினுலும் பிடுங்க
லாம் சுடாநின்ற வகனினியை வீழுங்குகினுலும் வீழ்க்கலாம். இம்
மனதைநிறுத்தக்கூடாது. விடயங்களைத்ததுமுண்டாவதற்குக்கா
ரணமாம். நெக்காநின்ற சகமானது இமமனதுண்டாளுணடு இ
லையானவிலையாம். இமமனதை நசிப்பிக்கவேணடும - எ-ம

(ப-உ) அழகமயமான மனத்திறத்தலினை - கடுமனவன பேயைனாரா

(இ-ம) மனது, அநாததாநா மான சத்தகருக்காரணாதலா லதை யெயலி
சத்திலுங் கெடுக்காவிடற சுகமில்லையென்பதாம்.

மனோபுடணத்தைமுடித்து நிறுத்தமுறையான்
அஃதுநிரந்தரம் போமத்தை யிச்சிப்பதற்குலதன்பின்
ஐதசையாவதத்தனையுந் தாடித்தல்

வாயிலெழு வானமேபோல மதிமுச்சியிட ரிணயமனை நது
மனத்திறேறான் மம
புனையிலவிவே சந்திரமனம் பொன்றில்லை பொன்று
மெனப் புத்திசெய்தேன
கதாதலறு மோகமெனுக கரிருளிற ரெழுநகடகக
காதலலல
ஹுநாதநகா மாதிசுனா மலுசரிநா யுணாவெனும்
விணயறுலாவுமளவே

(இ-ள்) உரையிலெழு வானமேபோல - மலையிலுண்டான கடுபோல, மதி
முச்சியிடா - சுத்துக்கனாளாகிய, இவையனைத்தும் - இவையாவும், மனத்திற
றேனறும் - மனதிலுண்டாகும், புனையிலவெவ்வுதனை - குற்றமற்றவ்வுத
தனினால், மனம்பொன்றில் - மனங்கித்தால, அவைபொன்றுமென = தசக
துக்கங்கெடுமென்று, புத்திசெய்தேன - அறிந்தேன, (இனிய சாதுட
ணம்) கதாதலறுமோகமெனுக - கடினமானமோகமென்கின்ற, கரிருளின - உறுத
தவிராடமையுடைய, தொழிரகடககா - செயலிலமைதிபிறவாத, காதலல
லல - ஆசையென்றுவிராதநீயி, உணாவெனும் - ஆதாக்கமுதல்,
உரைதருகாதிசுனா - சொல்லப்பட்ட காமகருரோதமென்கின்ற, உறுச
ரிநா - கோட்டான்கூட்டமாகி, லாகும் - வினையாகும் - என்று

(இ-ள்) மலையிலுண்டான கடுபோல சுருதுக்கனாளாகிய இ
வையாவும் மனதிலுண்டாகும் குற்றமற்ற விவேகநிஞல மனங்கி
ததால அசுருதுக்கங் கெடுமென்று அறிந்தேன். (இனிய சாதுட
ணம்) கடுமனமான மோகமென்கின்ற கறுத்தவிரு - மையுடையபொ
யலிலமைதிபிறவாத ஆசையெனும் மிராசிரியில் ஆதாக்கமுத
ல சொல்லப்பட்ட காமகருரோதமென்கின்ற கோட்டான்கூட்டமாகி
னது வினையாகும் - என்பதாம்

(இ-ள்) சுருதுக்கத்துக்குப் பரிமாணமானதை விவெகர எதாம் அக
சகவிழித சுகமே தென்பதாம்

(எசு)

ஆசையேயக்கினியாக வருத்துகின்றதெனல்.

ஆதரித்த நற்குணங்க ளாகுவிறை நந்திரிபோ
லாசையாலே

சேதமுறுஞ் சொருபநிலை செறிதரவல் லமையில்லாச்
சிகையேயுண்கண்

மீதுவலை யுறுபுட்போன மெலியவரு மாசைத்தி
வெதுப்பொருதேன்

கோதிலமு சிற்றுகிததுங் குளிராதென் றெனமனத்திற
குறிக்கின்றேனல்.

(இ-ள்) ஆதரித்தநற்குணங்கள் = என்னால்) விரும்பப்பட்ட சற்குணங்
கள், ஆகுவிறைநந்திரிபோல = எலியினால் யாழ்ரமபுகெடுவதுபோல, ஆசை
யால் = இராகத்தினால், சேதமுறு = உடும், சொருபநிலை செறிதர = ஆதர
முனைதையடைய, வல்லமையில்லா = பலமில்லாத சிகையேயுண்கண் = சித்த
ததையுடைய நாங்குள், மீதுவலை யுறுபுட்போல = மேலுள்ளவலையில்லப்பட்ட
பறவையைப்போல, மெலியவரும் = மெலியும்படியுண்டாகும், ஆசைத்தி =
ஆவாக்கினியானது, வெதுப்ப = எரிக்க, பொருதேன் = வருகதினேன், கோ
திலமு சிற்றுகிதது = குற்றமற்றவமிாதத்தின் முழுகினாலும், குளிராதென்
று = (என்னறிவு) சீதளமாகாதென்று, எனமனத்திற குறிக்கின்றேன் = என
மனதிலெண்ணுகிறேன் — எ-று

(இ-னா) என்னால் விரும்பப்பட்ட சற்குணங்கள் எலியினால்
யாழ்ரமபு கெடுவதுபோல இராகத்தினால் சொருபநிலை செறிதர
வல்லமையில்லா சிகை யெங்குளமேலுள்ள வலையில்லப்பட்ட பற
வையைப்போல மெலியும்படியுண்டாகும் ஆவாக்கினியானது எ
ரிக்கவருகதினேன். குற்றமற்றவமிாதத்தின் முழுகினாலும் என்
னறிவு சீதளமாகாதென்று எனமனதி லெண்ணுகிறேன் — எ-ம்.

(இ-ம) இவ்விசை விஸாரத்தியைக் கொடாதென தரம் (எ-று)

ஆசையைக் கிழக்கணிகையாகத் தூஷித்தல்.

பின்னுறுபக் கத்திருள்போற பேராண்மைத் தீரனாயும்
பிதிசெய்யு

நன்னயனன் குருடாக்கு முபசாந்தத் தோதமையு
நடுக்கஞ்செய்யுன்

கினைமுறு காதலெனுவ கிழமடகதை யொருபொருளுங்
கிட்டாதேனு
மினனிய நயந்தெவாகும் பினறொடரு மனோதமு
மெய்தாதாகும்.

(இ-ள) பினனுறுபகத்திருளபேல=அபரபக்த தமாவாசையிருளபேல, பேராணமத்திரையும=மகாவலியையுள்ள திராகனையும், பீதிசெய்யும=அச்சஞ்செய்விக்கும், கனையனம=நல்லறிவாகிய கண்ணை, குருடாகும்=கெடுகுகும், உபசாந்ததிராதமையும்=உபசாந்தமுடைய சத்துக்களையும், நடுக்கஞ்செய்யும=நடுங்குவிக்கும், கினைமுறும=ஆசைதெடிவமான, காதலெனும்=ஆசைபெனகின்ற, கிழமடகதை = கிழத்தாசியானவன், ஒரு பொருளும்=ஒருவனதுவும், கிட்டாதேனும்=தட்டிக்குட்டிக்கிடாததாய்லும், இன்னியநயகதை=இனியநிரவியத்தைவிருமி, எவர்க்கும்பினறொடரும=யாவாக்கும் பினசெல்லுவன், மனோதமுமெய்தாதாகும=தனதிஷ்டமும் மடையாததாம்—எறு

(இ-ளா) அபரபக்த தமாவாசையிருளபேல மகாவலியையுள்ள திராகனையும் அச்சஞ்செய்விக்கும் நல்லறிவாகிய கண்ணைக்கொடுக்கும். உபசாந்தமுடைய சத்துக்களையும் நடுங்குவிக்கும் ஆசைதெடிவமான ஆசையெனகின்றகிழத்தாசியானவன் ஒருவன் துவும் தனக்குக் கிடையாததாயினும் இனிய நிரவியத்தை விருமி யாவாக்கும்பின் செல்லுவன். தனதிஷ்டமு மடையாததாம்.

(இ-ட) யாதிததிலுந் தனமனோத கந்தவேறும் லகரகா நற்குணகளை மாறுபடுத்தி வினாவருந்துகின்ற வாசையினெனனககமென்பதாம்.)

ஆசையொன்றிலு மமைதிபிறவாமல
வருத்துகின்றதெனல.

* முகிபருவத தளர்ச்சியான் முடியாத நடனகதி

முயல்வாளாகி

மதிமகிழ்ச்சி யறநடுக்கு மாடுகூட தியைப்போல

வருத்துமாசை

யெகுகிடைத்தற கருமபொருளிற சென்றெய்துமமைகதாலு

மினபந்தேயவ

கதியறவோ ரிடத்துறையா துலையின்ற வானசமபேர்

காதறனே.

(இ-ள) முதிர்நிலை தள்ளாட்சியாலுமாவாததிப்பருவத்தி லுண்டாகுத ளாவினால், முடியாதநடை = (தன்னம்) சத்தியிலலாதநடைததை, முய லவாளாகி=முயற்சிப்பவளாய், மதிமகிழ்ச்சியுற=மனக்களிப்பிலலாமல், நடி க்கும=நடனஞ்செய்கின்ற, ஆடுகூத்தையைப்போல=நாடக்கண்ணிகையப போல, ஆசைவருதது = (என்னை) யிசைவருத்தகின்றது, எதிகிடத்த த்ரு=நேரோபெறுதற்கு, அரும்பொருளில் =கூடாதவஸ்துக்களை, (சன்னமெ ய்து = அடையப்போம், கிடைத்தாலும் - கிடைத்தாலும், இன்பநேடு - (பின்னுஞ்) சுகத்தையேநீடு, கதியுற=இரமில்லாமல், காதலுற = ஆசையா னது, வானரமடோல = குரங்கைப்போல, ஓரிடத்துமையாதுலேகின்றது = ஓ ரிடத்திலுந் தங்காமலேகின்றது—என்று

(இ-ள) வாழ்நிகழ்ப்பருவத்தி லுண்டாகு தள்ளினால் தன் னுறசத்தியிலலாத நடைததை முயற்சிப்பவளாய் மனக்களிப்பில லாமல் நடனஞ்செய்கின்ற நாடக்கண்ணிகையப்போல என்னை யி சைவருத்துகின்றது. நேரோபெறுதற்கு கூடாதவஸ்துக்களை அ டையப்போம் கிடைத்தாலும் பின்னுஞ் சுகத்தையேநீடும திற மில்லாமல் ஆசையானது குரங்கைப்போல ஓரிடத்திலுந் தங்காம லேகின்றது—என்பதாம்

(இ-ம) முடியாதகாரியத்தின் முயன்றென்றி லுடையதிபிறவாமற் சமு ன்று வருகின்ற வாயையாலெனை சுகமென்பதாம்

ஆசாவியாதிக் கவுஷந்தங்கூறல்.

காவின்மதா வண்டெனப்பாதலமவிண டிசையனைத்துந்
கணத்துலாவும்
வாவிலா மயலொன்றே வருத்தமன்றே தினுமபெரிய
வருத்தநலகு
மேவுமர னுறைபவாக்குந் துயரசெய்யு மாகையெனும *
விசேகைக்குத்
தேவாபுகழ் மந்திரமாஞ் சுகதையற லுலகிடாரோஞ்
சுகதையறறால்.

(இ-ள) காவில்=பூங்காவில், மதா = (மதுவுண்டு) களித்த, வண்டென ன=அளியையப்போல, பாதலம்=பாதாளமும், விண ஆகாயமும், திசையனை ததும்=எட்டுத்திக்கு (மாநிலவிலை) யனைத்திலும், கணத்துலாவும் = கூடா ததிமசுற்றிக்கொண்டிருக்கும், வாவிலா=தாவிலாராகின்ற, மயலொன்றே

ஓராசையே, வருத்தமனைத்திலும் = துன்பங்களெல்லாவற்றினும், பெரிய = ம
க்தான, வருத்தமெல்லாம் = (பிறவித்) துன்பத்தைக்கொடுக்கும், மேலுமரண
= விரும்பப்பட்ட கோட்டைகளுள், உறைபவாகும் = வசிப்பவர்களுக்கும்,
துயர்செய்யும் = துக்கத்தைச்செய்யும், ஆசைபெறும் = அவாவென்கின்ற, வீ
சைகளுக்கு = வீசிகாவியாதிகு, சிந்தையால் - சிந்தாததியாகமே, தேவாபுத்தி
= அமரர்களதுதிக்கும், மந்திரமாம் = மந்திராவுஷதமாம், சிந்தையற்றான்
(அச) சிந்தாததியாகமவாதால், உலகி - பரம = சக்ததுன்பமெல்லாம் - எ-து.

(இ-அ) பூங்காவில் மதுவுண்ணுகின்றத அளியைப்போல பா
தாளமும், ஆகாயமும் எட்டுகதிக்குமாகிய விவ்வுணைத்திலும் சூ
ணத்திற சுற்றிக்கொண்டிருக்கும் தாவிவளராதின்ற ஓராசையே துன்
பங்களெல்லாவற்றினும் மக்தான பிறவித்துன்பத்தைக் கொடுக்கு
ம். விரும்பப்பட்ட கோட்டைகளுள் வசிப்பவர்களுக்கும் துக்கத்
தைச்செய்யும் அவாவென்கின்ற வீசிகா வியாதிகு சிந்தாததியாக
மே அமரர்களதுதிக்கும் மந்திராவுஷதமாம். அச்சிந்தாததியாகம்
வந்தால் சக்ததுன்பமெல்லாம் - எனபதாம்

(உ-ம) சக்ததைக்கொடுக்கு மோகநாபேசைவிருத்தலின், துயர்செய்யு
மாசையெனும் வீசியெனறா (இ-உ) தசதிசையு - சுகமுன்று வருத்த
தைக்கொடுக்கின்ற, வாசையைச் சிந்தாததியாகத்தாற கொடுக்காவிடி லென
சுகமெனத்தாம் (அம்)

ஆசையாவனாயுங் கொடுக்குமெனல்.

பைத்தொடியா ராசையேய கொடிர மனிடையும

புதுமாதலின்

முந்திரனிக் கதிர்போலு மினிவிக்குவ கனவிடியின்

முன்கூவாளும

வெந்தவிறுப புப்பொறியு மெனக்கொடிய மனவே கை

மேருவொத்தோ

சுந்தரனா னியாதிரர் குரனாயெல லாமிமைபடிற,

றுறும்புசெய்யும்.

(இ-இ) ஆசை = இச்சையானது, பைத்தொடியா - பசுமையான சொன
னவையையணிந்தமாதரும், ரேய = வியாதியும் (போலும்) பதமகதனை =
தாமரைமுகையை, முந்திரனிக் - முதனமையானருரியனது, கதிர்போலும் -
சிரண (மலாத்தவது) போலும், கொடிரம் = ஆழ்ந்தசூததைபுடைய, மனித

கையும்=புருடாகளையும், மிளிர்விக்குடீ= (பகிமுகமாய்) வெளிப்படுத்தும், கனவிடியினமுனை=வசசிரத்தின முனையையும், கூா=(முனையிற்) கூருள்ள, வாளும=வாளாயுத்தத்தையும், வெந்த= (அகினியினால்) வெந்த, இருபப்புப் பெறியுமென=அப்பொறியையும்போல, கொடிய=கொடுமைவான, மன வேட்கை=மனோரகமானது, மேருவொத்தோர=மகாமேருவுக் கொப்பான (வயாவுள்ள) வாகளையும், சுந்தரநூனியா=அழகுள்ள ஞானவானகளையும், தீரா=திடமுள்ளவாகளையும், குரை=வீரர்களையும், எல்லாம=மற்றியாவ ளையும், இமைப்பில்=கொடியில், தருமபுசெய்யும்=திரணமாககும்—எறு

(இ-ஊ) இச்சையானது பசுமையான சொன்னவனையிலையணி நத மாத்ரும, வியாதியும்போலும், தாமரைமுகையை முதனமை யான சூரியனது கிரணமலாததுவதுபோலும், ஆழ்ந்த கருத்தையு டைய புருடாகளையும் பகிமுகமாய் வெளிப்படுத்தும் வசசிரத்தி ன் முனையையும் முனையிற் கூருள்ளவாளாயுத்தத்தையும் அகினியி னால் வெந்த அயப்பொறியையும்போல கொடுமையான மனோர கமானது மகாமேருவுக்கொப்பான வயர்வுள்ளவர்களையும், அழகு ளள ஞானவான்களையும், திடமுள்ளவர்களையும், வீரர்களையும், மற்றியாவளையும் கொடியில் திரணமாககும்—என்பதாம்.

(ட-ம) இச்சையானது, அநதாமுகியையும் பகிமுகி யாககுமென்பர் கெம்பீரமனிதரையு மிளிர்விக்குமென்றும், அதற்கு மிகுதினவலிமை யிலலை பென்பா, எல்லாமிமைப்பிற தருமபுசெய்யுமென்றாகுகிறா (இ-ம) யா திலும் எல்லமையுள்ள விச்சாதியாகம வாராவிடி லெனனசக முண்டாமெ ன்பதாம்

(அ-௪)

ஆசாதாடணமுடித்து நிறுத்தழறையான் இப்போகமனுபவித்தந்த
ஸதானந் தேகமாதலா லதனை யதன்பின்வைத்
தஃதையுந் தூஷித்தல்.

நரிதத குடனரம்பாற் செறிநதுபல விகரியா

யிரங்கவாடிப்

பூரித்த வுடல்பிறப்பிற் பொலிந்தாலுந் துன்பத்தின்

பொருட்டேயாகும்

பாரிதத சிறுநின்பஞ சிறுதுன்ப மனுபவிக்கும்

பகாததமெய்போ

னேரிட்ட குணமில்லதுந துயருளது நீசமுமா

நிலவேறுண்டோ.

(இ-அ) ஈரித்தகுடல்=குளிர்தகுடலினாலும், கரம்பாலம்=கரம்பினாலும், செறித்து=செருக்குறது, பலவிகாரியாய்=சட்பாவவிகாரமுடையதாய், இரகம்=இரகமும்படி, வாடி=(ஒருபோது) வாடியும், பூரித்த=(ஒருபோது) பருத்துமிருக்கின்ற, உடல்=தேகமானது, பிறப்பில்=(சமசார) வறப்பத்தியில், பொலிதாலும்=பிரகாசித்தாலும், துன்பத்தினபொருட்டேயாகும்=துக்கமித்தமேயாம், பாரித்த=அதிகரித்த, சிறு=அறப (விஷயத்தால்), இன்பம்=சுகத்தையும், சிறு=அறப (விஷயத்தால்), துன்பம்=துக்கத்தையும், அனுபவிகமும்=அனுபவியாரிணம், பகாதமெய்போல=சொல்லியவித்தேகத்தைப்போல, கெரிட்ட=கேரான, குணமில்லாமுக்குணமில்லாததும், துயருள்தம்=துக்கமுள்ளதும், நீசமுமாம்=எனமுமாயிருக்கின்ற, கிலேவெறுண்டோ=தன்மையது வே(ருளு) றுண்டோ—எ-று.

(இ-அ) குளிர்தகுடலினாலும், கரம்பினாலும், செருக்குறது சட்பாவவிகாரமுடையதாய் இரகமும்படி ஒருபோது வாடியும்ஒரு போது பருத்துமிருக்கின்ற தேகமானது சமசாரவறப்பத்தியில் பிரகாசித்தாலும் துக்கமித்தமேயாம். அதிகரித்த அற்பவிஷயத்தால் சுகத்தையும், அற்பவிஷயத்தால் துக்கத்தையும், அனுபவியாவின்ற சொல்லிய வித்தேகத்தைப்போல கேரான குணமில்லாததும், துக்கமுள்ளதும், எனமுமாயிருக்கின்ற தன்மையது வே(ருளு) றுண்டோ—என்பதாம்.

(இ-அ) மாமிசமேட்டமாயி, சரீரமன இன்பம்போல விளக்கினாலும் துன்பமேயாதலா லதிலென்னசுகமுண்டா மென்பதாம். (அஉ)

(இதுவுமது)

அறபமதாஞ் சுகாசுகத்தி லமுநதுமுட னிலையெனினு
மழிவென்றாலு
நற்பலமென னகங்கரணுக ககமாகிப் பொறிபசுக்க
ணிலோடாறுங்
கற்பனைசெய மனத்தொழுமபு மாகைமனை வியும்வாயாங்
கடையுமாகிகே
பற்பலபல் வென்புகளாக் தோரணமு காக்குரங்கும்
பயின்றுதோன்றும்.

(இ-அ) அகநகரணுக்கு=அகங்காரணென்னும் (கிரகலத) னுககு, அகமாகி=மீடாய், பொறி=இருத்திரியங்களாயி, பசுக்கள்=தஷ்டபசுக்கள், கா

லோடாறும=பதகம், சுறபனைசெய=சுறகற்பஞ்செய்யாரின்ற, மனதநொ
மும்பும=மனமாகியவடிமையும், ஆசை=இசைசெயென்கின்ற, மனைவியும=
இல்லாளும், வாயாகடையும்=வாயென்னுமவாயிலும், ஆனகு=அவ்விடத்
திற் (கடும்), பறபல=பலபலவான, பலலென்புகளாம்=தந்தகன்களென்
கிற, தோரணமும்=தோரணமும், நாகருகமும் = நாகாகியவானரமும்,
பயின்று=பொருந்தி, தோன்றும=தோன்றுகின்ற, அற்பம்=அற்ப(விஷய)
ததால, சகாசகத்தில=இன்பதுன்பககளில், அமுதமுடல=அமிழாரின்ற
தேகமானது, நிலையெனினும=சித்தியமானாலும், அழிவென்றாலும்=அசித்
தியமானாலும், நற்பலமென=நலபயன்யாது—எ-று

(இ-ஊ) அகங்காரனென்னுங் கிரகந்தனுக்கு விடாய் இதிரிய
களாகிய துஷ்டபகசுகள பதகம் சுறகற்பஞ்செய்யாரின்ற ம
னமாகிய வடிமையும், இசைசெயென்கின்ற இல்லாளும், வாயென
னும வாயிலும், அவ்விடத்திற் கடும் பலபலவான தந்தகன்களென்
கிற தோரணமும், நாவாகிய வானரமும், பொருந்தி தோன்றுகின்
ற அற்பவிஷயத்தால இன்பதுன்பககளி லமிழாரின்ற தேகமான
து சித்தியமானாலும், அசித்தியமானாலும் நலபயன்யாது—எ-ம.

(ப-ம) ஞானமுண்டான தேகமிருத்தலின், அகங்காரனுக்ககமாகிய உட
லிற்றபயமென்னென்றா (இ-ம) அகங்காரத்துக்கிடமாகிய வித்தேகமிரு
த்தினாலும், போனதினாலு மென்னசகமென்பதாம். (அக)

(இதுவுமது)

நிதியுமர சுஞ்செயலு மிவவுட மபும வேண்டுகென
நிற்கினனரே
விதியிலவரு காலன்ற சிலநாளி லிவையெலாம்
வித்துபோரு
முதிரமொம் தசையுடைத்தா யுடவதியல பாயத்தாழாதோ
ருயாததோரொத்தே
யதிகசரா மரணமுறுந் தரமறியா திவவுடலி
லழகென்கொல்லோ.

(இ-ஊ) நிதியும=செலவமும், அசகம்=சாமி, செயலும=தொழிலும்,
இவவுடமபும=(இவைகளையனுபவித்தற்குரிய) வித்தேகமும், நிற்கினனரே-
இருக்குமாயின், வேண்டுகென = விருமபத்தகசெய்யாம, விதியிலவருகால
னா=நியதிப்படிவாராநின்ற உறறுவனால, சிலநாளில்=சிறிதுதினத்தில,

இவைபெலாம்=(சொல்லப்பட்ட) விவகளைததும், வீரதபோரும=சகி
ககும், உதிரமொடுதேசபுடைததாய்=இரத்தமாயிசமுடையதாய், உடைஉதி
யலபாய=மெவேதேசபாவமாய், தாமுநதோருயாரதோரொத்தது=தரித்திரனு
ககுஞ் செலவனுக்கு மொருதன்மையவாய், அதிச=மிசவும், தரமநியாது=
பகுத்தநியாமல், சராமரணமுறும்=சனாயுமரணமும்பொருந்தும், இவ்வுட
லிழைக்கெனல=இததேகத்தி லழைக்கெனையுள்—எறு

(இ-ஊ) செல்வமும், காமி, தொழிலும், இவகளை யனுப
வித்தறகுரிய வித்தேகமும் இருக்குமாயின் விரும்புத்தக்கவையாம்.
நியதிப்படிவாராதிற கூறவனுல் சிறிதுதினத்தில சொல்லப்பட்
ட விவைகளனைததும் நசிக்கும். இரத்தமாயிசமுடையதாய் கெ
டுவதே சுபாவமாய் தரித்திரனுக்குஞ் செலவனுக்குமொரு தன்மை
யவாய் மிகவும் பகுத்தநியாமல் சனாயும் மரணமும் பொருந்தும்.
இததேகத்தி லழைக்கெனையுள்—என்பதாம்.

(இ-ம) தனக்குபசிக்ஷை செலவனுக்கும் அதரகியலாத் தரித்திரனுக்
கூ தாரதனமியப்பாராத் வித்தேகத்திலெனனசுகமிருக்கு மென்பதாம்

தேகநிந்தியமெழுபுத்த நிறுத்தமுறையான் அதந்த
முந்தினவஸ்தை பாலியமாதலா லதனை யதன்பின்பைத்
தஃதையுத் தாஷித்தல்

மின்னிடத்திற் சரத்கால மேகத்திற கந்தாவ

வியன்முதாரி

னன்னிலைமை யெண்ணுவோ னெவனவனே யுடனிலைமை

நாடுகிற்போன

மன்னுகிலா தசைகதுபல தொழிறறங்களு செறிபிறவி

வாரிதன்னி

லென்னமிறப் பெயறுகினு மினமைமிரு துயரத்துக்

கேதுவாகும்.

(இ-ஊ) மின்னிடத்தில=மின்னலிடத்திலும், சரத்காலமேகத்தில=சர
தபருவமுதிலினிடத்திலும், வியன்=விசாலமுள்ள, கந்தாவமுதாரில=கந்தா
வகரத்திலும், னன்னிலைமையெண்ணுவோன=உலகிச்சயபுத்திவைப்பவன்
எவன்=யாவனோ, அவன்=அவனே, உடனிலைமை நாடுகிற்போன=சீர்த
தைமெய்யாகாடுபவன், (இனிப்பாலானா) மன்னுகிலாதசைத்து=கில
யிலைமற சலனத்தைப்படைந்து, பனதொழிறறங்களுசெறி=கரணவிதான
செய்கைகளென்னு மலைகணிதந்த, பிறவிவாரிதன்னில் =பவசமுத்திரத்தில

என்னிறப்பெய்துகிலும்=எச்சகமெடுத்தாலும், இளமை= (அதற்குரிய) பாலப்பருவமானது, மிகுதுயரத்திக்குதவாகும்=மிகுத்தனபததுக்குக்காரணமாம்—எ-று

(இ-னா) மின்னவிடத்திலும், சரஹபருவமுகிலினிடத்திலும், விசாலமுள்ள கந்தாவகரத்திலும், நல்லரிச்சய புத்கிவைப்பவன் யாவனோ அவனே சரீரத்தை மெய்யாகாடுபவன். (இனிப்பால தூடணம்) நிலையில்லாமற் சலனததையடைந்து நானாவிதமானசெய்கைகளென்னு மலைகளிறைந்த பவசமுத்திரத்தில் எச்சகமெடுத்தாலும் அதற்குரிய பாலப்பருவமானது மிகுந்த துன்பத்துக்குக் காரணமாம்—என்பதாம்.

கந்தாவகரமென்பது, சிலாமரணக்குறியிரகாணம் ஆகாயத்தில் விசித்திரவன்னங்களாய மாடகூடமாதிக்களாகப் பரிணமித்துக் கணத்தில் வேறுபாடடைகின்ற சூரியகிரணங்களாம் (இ-ம) அசத்தியமான தேகத்தைச் சத்தியமாக மஹத்திவின லெனன்க்கமுண்டா மென்பதாம். (அரு)

சலனமுள்ளது சைசவமெனல்.

தொலைவறுமா பததெளிமை சொல்லினமைமடமாசைத்
துவட்சியெய்தி

யுலைவுறுசை சுவத்துடனே யுலையியல்பா மணங்கூடி

யோதநீரி

னலைமடவார் விழியனலின கொழுந்தொடுமின் னிவைக்கெல்லா
மலைவுகற்பித

தலைதலுறு நாய்போல மலமருந்து மற்பத்தான்

மகிழுமவாடும்.

(இ-ள்) தொலைவறுமாபதது=நீங்காத வாய்த்தையும், எளிமை=தளாவையும், சொல்லினமை=பேச்சினமையையும், மடம்=அறியாமையையும், ஆசை=இச்சையையும், துவட்சி=துவளமையும், எய்தி=அடைந்து, உலைவுறு=சஞ்சலப்படுகின்ற, சைசவத்துடன்=குழந்தைப்பருவத்தொடும், உலையியல்பாமனங்கூடி=சஞ்சலசுபாவமான மனதுசோதது, ஒதநீரினலை=கடலினலைகளும், மடவாவிழி=மாதாக்களுடையகண்களும், அனலினகொழுந்து=அக்கினிக்கொழுந்துகளும், மின்=மின்னல்களும், இவைக்கெல்லாமலைவுகற்பிதது=இவையனைத்திற்குஞ் சஞ்சலமறியாசெய்தது, அலைதலுறும=அலையப்பட்ட, நாய்போல=ஞானியைப்போல, மலமருந்தும = மலத்தைப்புக

கும், அறபத்தால்=அற்ப(விடய)ததால், மமீழும்=சகதோஷிகும், வாமே=துக்கிகும்—எ-று

(இ-னா) நீங்காதவாபத்தையும், தளர்வையும், பேசசின்மையையும், அறியாமையையும், இச்சையையும், துவளையும் அடைந்து சஞ்சலப்படுகின்ற குழந்தைப்பருவத்தோடும் சஞ்சலசபாவமான மனதுசோகது கடலினலேகனும், மாதாசுருடைய கண்களும், அக்கினிகொழுநகனும், மின்னல்களும் இவையனைத்திற்குஞ் சஞ்சலமறபியாசிப்பித்து அலையப்பட்ட ஞானியைப்போல மலத்தைப்புகிக்கும், அற்பவிடயததால் சகதோஷிக்கும், துக்கிகும்.

(இ-உ) அலைமுதலானவைகளிலு மதிகசஞ்சலதையுடைய பாலப்பருவத்தி லென்னசகமென்பதாம் (அசு)

சைசவமறியாமைக் கிடமாமெனல.

மண்ணுக்கும் வின்மதியை வரவழைக்கு மிமமடமை
மகிழ்ச்சியாமோ

நண்ணுகரு தாயதத்தை யறறோ மூததோ லொவர்க்கு
நடுக்கவகும்

புண்ணுறுசை சவம்பயத்துக கிடமாகுவ குற்றமெலாம்
பொதிதகூடா

மெண்ணும விவேகவிடன் வாழமனையாம் யார்க்குமிதி
வின்பமெய்தா.

(இ-ள்) மண்ணுக்கும்=மண்ணுபபுகிக்கும், வின்மதியை=ஆகாயத்திலுள்ள சகதிரை, வரவழைக்கும்=(தனவிடத்தில்) உவவெனறுகப்படும, இமமடமை=இவவறியாமை, மகிழ்ச்சியாமோ=சகத்தின (பொருட) டாமா நண்ணுகரு=அடையாநிற வபாததியாயருக்கும், தாய=மாதாபிறகும், தத்தை=பிதாபிறகும், உறறோ=உறவினாகும், மூததோ=முனபிறதவருகும், ஓவாகும்=மறமெவருகும், நடுக்கவகும்=நடுக்கமிகுகின்ற, புண்ணுறு=சோதலுள்ள, சைசவம்=பாலப்பருவமானது, பயத்துகிடமாகும்=அசைத்தகருஸதானமாம், குற்றமெலம்பொதிதகூடாம=பிழைஎனைதது நிறைந்தபருசரமாம், எண்ணும=குறிக்கப்பட்ட, விவேகவிடன்=அவிவேகமென்னுநததன, வாழமனையாம்=வாழ்தறகுவிடாகும், யார்க்கும்=யாவருகும், இதிலின்பமெய்தா=இப்பவத்திற் சகமூண்டாகாத—எ-று

(இ-னா) மண்ணைப்புகிக்கும் ஆகாயத்திலுள்ளசுந்திரனை நன் னிடத்தில வாடுவென்று கூப்பிடுகிற இவ்வறியாமை சுகத்தின்பொருட் டாமா? அடையாவின்ற வுபாத்தியாயருக்குமா, மாதாவிற்கும், பிதா விற்கும், உறவினர்க்கும், முன்பிறந்தவருக்கும், மறநெருங்கும் நடுக்கமிகுகின்ற நோதலுள்ள பாலப்பருவமானது அச்சத்துக்கு ஸ்தானமாக. பிழைகளைத்தேறி நிறைந்த பஞ்சரமாக. குறிகப்பப ட்ட அவிவேகமென்னுந் தூதத்தன்வாழ்ந்தரு விடாகும். டாவருக் கும் இப்பருவத்திற் சுருமுண்டாகாது—என்பதாம்.

(ப-ம) பிரகலக்ஷிதமுன்னே துறக்கினை விவேகமிருத்தலின், அவ்வேக விடன்பாழமனையாமெனரு (இ-ம) அறிபாழமுதலிய சுகலகுறமழ நி றைந்திருக்கின்ற பாலப்பருவத்தா லென்பயனென்பதாம் (அள்)

{ பாலாண்டணமுடித்து நிறுத்தமுறையான அதின் முய
நசியை டெளவனமாதலு லத்தையதன்பின்
வைத்ததெதயுந் துவித்தல }

இப்பருவத் தநாததமகன் றிடரில்லீ மெவவனத்தி
லேறிநெஞ்சா
மொப்பரிய பொந்திலுறை காமனெனும பேயறைய
வுள்ளமவாடுரு
செப்பரிய விரிவுடைத்தாயத் தெளிந்துபரி சுத்தமாயச
சிறந்ததேனு
மைப்புபனு ணதிரீ போன் மதிசலகரு மெவவனத்தின்
மயங்குநாளிவ்.

(இ-ள) இப்பருவத்தில=இவ்வாலப்பருவத்திலுள்ள, அநாததமகன் று
=அநாததங்களைக்கடந்த, இடரில்லீழ=துன்பத்திலவிழுந்த, எவவனத்தி
லேறி=எவ்வனப்பருவத்தையடைந்த, நெஞ்சாம்=மனமென்னும், ஒப்பரிய
பொந்திலுறை= (இழிவிற) சமானமிலலாதபொந்திலவசுக்கும், காமனெனு
ம=மனம்தன்னகின்ற, பேயறைய=பேயுக்க, உள்ளமவாடுரு=மனமெ
லியும், மதி=அறிவானது, செப்பரிய=சொல்லுதற்கரிய, விரிவுடைத்தாய= (வி
த்தியாப்பியாசத்தினால்) விஸ்தாரமுடையதாய், தெளிந்து= (குருபணியாற்)
நெளிவுறறு, பரிசுத்தமாய= (சுத்திருத்தியத்தினால்) பரிசுத்தமாகி, சிறந்த
தேனும்=சிறப்புள்ளதானாலும், மைப்புபல=காகாலத்தினது, கதிரீபோல
=ஆற்றுச்சலம்போல, எவ்வனத்தில=எவ்வனப்பருவத்தில, மயங்குநாளிவ்
=செருககாலத்தில, கலகமும்=கலக்கமாம்—எ-று

(இ-அ) இவ்வால்ப்பருவத்திலுள்ள அகர்த்தகனைக்கடந்து
துன்பத்தில விழுகின்ற எவ்வனப்பருவத்தையடைந்து மனமென்
னும் இழிவிற சமாமியல்லாத பொத்தில்வசிகளும் மன்மதவென்கி
ன்ற பேயடிக்க மனமெலியும். அறிவானது சொல்லுதற்கரிய வித
தியாப்பியாசத்தினால் விஸ்தாரமுடையதாய் குருபணியாற் றெளி
வுற்றுச் சமநிருத்தியத்தினுற்பரிசுத்கமாகிச்சிறப்புள்ளதானாலும்கா
ரகாலத்தினது ஆற்றுச்சலமடோல எவ்வனப்பருவத்தில்சொருங்கா
லத்தில கலக்கமாம்—என்பதாம்.

(இ-ம) தெளிந்தவறிவையுந் கலக்குகின்ற காமததையுடைய வெவ்வன
த்தினு லெனனசுகமென்பதாம் (அ-அ)

எவ்வனங் காமத்துக் கிடமாமெனல்.

கருத்தென்னுமான மருண்டோடி விடயமெனுக குழியில்விழக்
காயமென்னு

மருத்தலத்தி லெவ்வனமான கடுகான லெழுநதுமிக
வளராநிற்கும்

பெருத்தைய ரினாமகல மெவ்வளவுன டவ்வளவும
பெருகாநிரகு

மருத்திகளு மெவ்வனமவ வளவுமவினாற் தெழுநதுமிக
வளர்த்ததஞ்செய்யும்

(இ-அ) கருத்தென்னுமான=மனதென்னுமறியானது, மருண்டோடி=மய
ங்கிப்போய, விடயமெனும்=விடயங்களைன்கின்ற, குழியில்விழ=படுகுழி
யில் வீழும்பொருடே, காலமென்னும்=தேகமென்கின்ற, மருத்தலத்தில=
பாலைநிலத்தில, எவ்வனமாம்=எவ்வனமென்கின்ற, கடுகானல்=கொடிய
டேயத்தோன்றி, எழுநது=உண்டாகி, மிகவளராநிற்கும்=மிகவுமவளரும்,
பெருத்தையா=மிகுத்ததுன்பமானது, இளமைநலம்=எவ்வனத்தினின்பம்,
எவ்வளவுனது=எம்மடிகளுக்கின்றதோ, அவ்வளவும=அம்மடிகும், பெருகா
நிற்கும்=வளரும், அருத்தி+னும்=ஆசைகளும், எவ்வனமவ்வளவும=இள
மை பெம்மடிகளுக்கின்றதோ மம்மடிகும், விரைத்தெழுந்து=வேகமுடறெ
ழுந்து, மிகவளர்த்ததஞ்செய்யும்=மிகவுமகாததங்களைச்செய்யும்—எ-று

(இ-அ) மனதென்னு மறியானது மயங்கிப்போய விடயங்க
ளைன்கின்ற படுகுழியில் வீழும்பொருட்டுத்தேகமென்கிற பாலைநில

லத்தில் எவ்வனமென்கிற கொடிய பேய்ததேரானது உண்டாகி மிகவும்வளரும். மிகுந்ததுன்பமானது எவ்வனத்தினின்பம் எமமட்டிருக்கின்றதோ அம்மட்டிவளரும். ஆசைகளும் இளமையெம்மட்டிருக்கின்றதோ வம்மட்டிம வேகமுறறெழுந்து மிகவு மகாததங்களைசெய்யும்—என்பதாம்.

(இ-ம) மனதமயங்கி வீட்பதறிசென்று தனபலின்பங்களில் வருகது மகாததத்தக கேதுவான வெவ்வனத்தி லெனனகமென்பதாம். (அக)

சற்குணமுள்ள வெவ்வன மரிதெனல்.

எத்திறத்தோ ஁வ்வனமா மிடையூறறக கடந்தெளிதி

னேறவலலோ

ரத்திறத்தோ ஁புருட ரவாகளே தொழற்குரியோ

ரவரோசானரோ

மெயத்திறத்தோர் சேரிடமாய் வியநிதி படைத்தருளால்

விளங்காநிற்குஞ்

சுதற்குண வெவ்வனமிய வுலகிலுளதோ விசுமபிற்

குழகாரிண்டோ.

(இ-ள) எவ்வனமாம=எவ்வனமென்கின்ற, இடையூறறைக்கடாது=விகினைத்தைத்தாண்டி, எளிதின=இலேசாக, ஏறவலலோ= (முத்தியிற) சேரவலியுள்ளவாகன, எத்திறத்தோ=எத்தனமையுள்ளவாகளோ, அத்திறத்தோ=அத்தனமையுள்ளவாகளே, புருடா=புமரான்கள், அவாகளே=அப்புருடாகளே, தொழற்குரியோ= (எல்லாராலும்) வணங்குதற்குரியா, அவரோசானரோ=அவர்களே யறிஞர்கள், மெய்ததிறத்தோ=உண்மைநிலையுள்ளசத்துக்கள், சேரிடமாய்=சாராதற்குலதானமாயும், வியநிதிபடைத்து=வியசம்பதைப்பெற்று, அருளால்=கருணையினால், விளங்காநிற்கும்=பிரகாசியாகின்ற, சுத்தகுணவெவ்வனம்=பரிசுத்தமான குணத்தையுடைய வெவ்வனமானது, இவவுலகிலுளதோ=இச்சுத்தகினைகளுண்டோ, விசுமபிற்=ஆகாயத்தில், குழகாரிண்டோ=நிறைந்தவனமுண்டோ—எ-று

(இ-ஊ) எவ்வனமென்கின்ற விகினைத்தைத்தாண்டி இலேசாக முத்தியிறசேர வலியுள்ளவர்கள் எத்தன்மையுள்ளவாகளோ அத்தனமையுள்ளவாகளேபுமான்கள். அப்புருடாகளே எல்லாராலும் வணங்குதற்குரியா, அவாகளே யறிஞர்கள். உண்மைநிலையுள்ள

ந்துக்கள் சார்தமகு ஸ்தானமாயும் வியசம்பததைப்பெற்று கருணையினால் பிரகாசியாநின்ற பரிசுத்தமானகுணத்தையுடைய வெவ்வனமானது இச்சுகத்தின்க னுண்டோ? ஆகாயத்தில் நிறைந்தவனமுண்டோ? —என்பதாம்.

(ட-ம்) சவானுபூதியைச் சமாதியிலிருந்து சாதித்து சகசமாக்குதம் கெவ்வனஞ்சகாயமாதலின, சுத்தகுணமெவ்வன் மிவ்வுலகிலுள்ளதோ வென்றா.
(இ-ம) விடயசுகத்தைநீக்கிப் பரமசுகத்தை யடைவிப்பதற் கேதவான வெவ்வனமிலலாவிடி. னென்னசுகமென்பதாம் (கூ)

எவ்வனதுடனமுடித்து நிறுத்தமுறையான் அதற்குமுக்கியமான
போகத்துத்தத் ததந்தாயுந் சருவவிடய சமஃபிநுபமாயு
மிருக்கின்றது ஸ்தீரிகளாகையா லவர்களை யதன்பின்
வைத்தவது தேகசட்குக்களைத் துடித்தல்.

வேறு

சந்துறு நரம்போ டெனபு த்சை செறிபாவை யொப்பா
நெருநிரத தியங்கு மங்கபஞ்சரத தினிமையென்னே
கந்த மென்குழலார் கண்ணிற நேறாசை கண்ணீர் புண்ணீர்
சிந்தையிற பிரித்து நோக்கிற் சிரிதேன மோகஞ் செய்வாம்.

(இ-ள்) சக்தை=கணுக்களும், உறுகரம்பு=பொருந்திய நரம்புகளும், எ னபு=எலும்புகளும், தசை=மாமிசங்களும், செறி=செருங்கிய, பாவையொப்ப பா=பிரதமையையொத்த மகளிருடைய, எந்திரத தியங்கு=குத்திரத்தி லாரும், அங்கபஞ்சரத்தினிமையென்னே=சரீரமாகிய கூட்டி. லென்னசுகம், கந்தமென்குழலார்=வாசனையுள்ள மிருதுவான கூத்தலையுடைய மாதர்கள், கண்ணில=கேதநிரத்தில, தோல=தோலையும், தசை=மாமிசத்தையும், கண்ணீர்=கண்ணீரையும், புண்ணீர்=இரத்தத்தையும், சிந்தையில்=மனதினால், பிரித்துநோக்கில்=பகுத்துப்பார்க்கில், சிரிதேன=சிறப்பாயின, மோகஞ்செய்வாம்=இச்சிப்பாம்—என்று.

(இ-னா) கணுக்களும், பொருந்திய நரம்புகளும், எலும்புக ளும், மாமிசங்களும் செருங்கிய பிரதிமையையொத்த மகளிருடைய குத்திரத்திலாரும் சரீரமாகிய கூட்டிலென்னசுகம். வாசனையு ளள மிருதுவான கூத்தலையுடைய மாதர்கள் கேதநிரத்தில் தோலையும், மாமிசத்தையும், கண்ணீரையும், இரத்தத்தையும் மனதினால் பகுத்துப்பார்க்கில் சிறப்பாயின் இச்சிப்பாம்—என்பதாம்.

(இ-ம்) மாதாகளுடையுமேததிறத்தையும், பகுத்துப்பாங்கி லிவைக
வி லென்னசகமுண்டென்பதாம். (கஉ)

மகளிர் தன தூடணம்.

மேருவின குவடமுன் வீழாம விரிதினாக் கனகை நீர்போ
லாரமுற நிலங்குகின்ற வணியிழை மடவா கொங்க
யூரயன் மயான கவனி லுற்றபோ துருண்டைச் சோற்றி
னேருறு கவளம்போல நினாநினா நாயக முயகரும்.

(இ-ள) மேருவின் குவடமுன் = மகாமேருவின = சிவின்னும், வீழும் =
வீழாநின்ற, விரிதினா = விரிந்தவலையுடைய, கனகைநீர்போல = கனகாசல
தைப்போல, ஆரமுறநிலங்குகின்ற = முத்துமலைப்பொருந்திவிளங்குகின்ற,
அணியிழை = அழகியவாபரணத்தையணிந்த, மடவா கொங்கை = மாதாகளு
டையதனங்களானவை, ஊரயல் = ஊர்புறத்திலுள்ள, மயானநதனநில =
சுடுகாட்டில், உற்றபோது = அடைந்தகாலத்தி (விதனை), மேருறு = மேராகக்கி
டைத்த, உருண்டைச்சோற்றின் = பிடித்தவனனத்தின், கவளம்போல = கவ
ளத்தைப்போல, நினாநினா = வரிசைவரிசையாக (வகது), நாயகமுயகரும் =
ஞானிகளானவைபுசிகளும்—என்று

(இ-னா) மகாமேருவி னுச்சிவின்னும் வீழாநின்ற விரிந்த
வலையுடைய கனகாசலதைப்போல முத்துமலைப்பொருந்தி வி
ளங்குகின்ற அழகிய வாபரணத்தையணிந்த மாதாகளுடைய தன
ங்களானவை ஊர்புறத்திலுள்ள சுடுகாட்டில் அடைந்தகாலத்தி வித
னை மேராகக்கிடைத்த பிடித்தவனனத்தின் கவளத்தைப்போல வரி
சை வரிசையாகவகது ஞானிகளானவை புசிகளும்—என்பதாம்.

(இ-ம) ஆபரணங்கள் லலங்கிக்கப்பெற்றும், அந்தத்தினுய்கள்முத
லானவை பட்சிபதற்கு யோகியமாயிருக்கின்ற ஸதீகளினது தனத்திலெ
ன்ன வழங்குகின்றதாம் (கஉ)

மகளிரைச் சுவாலையாகவு மிந்தனமாகவுந் தூடித்தல்.

மேவுதற கரிதாய்க் கேசம புகையதாய் விழிபாற நிகருந்
திவினைச் சிகைசோ மாதொனுங் கனற் நிரண்டபோல
யாவகைச் சுடாது தூரத் தெரிசின்ற கரகத்திக்குப்
பாவையர் குளிர்தமேனி பசையிலா விறகதாமே.

(இ-ன்) மேவுதற்கரிதாய்=அடைதற்கரிய சூடுள்ளதாயும், சேட்புகையதாய்=உருதலென்னுந் துமுள்ளதாயும், விழிதீக்கும்கண்ணென்னுந் திகின்ற தொழிலையுடையதாய்மிருக்கின்ற, தீவினை=பாவமென்னும், கனல=அக்கினியின், மாதொலுஞ்செகை=மகளிரென்னுஞ்சுவையெனது, சேருகின்ற, திரணம்போல=தருமப்போல, யாவனாச்சுடாது=எவனாததானெனக்காது, அரத்தெரிநிறம்=செயுமையிலெரிநின்ற, நரகத்திக்கு=நரகாக்கினிக்கு, பாவையா குளிரந்தமேனி=மடவாருடைய குளிரந்ததேகமெனது, பசையிலாவிறத்தாய்=உலாந்தகாட்டமாம்—எ-று

(இ-னா) அடைதற்கரிய சூடுள்ளதாயும், கூந்தலென்னுந் துமுள்ளதாயும், கண்ணென்னுந் திகின்ற தொழிலையுடையதாய்மிருக்கின்ற பாவமென்னும் அக்கினியின் மகளிரென்னுஞ் சுவையெனது சேருகின்ற தருமப்போல எவனாததானெனிக்காது, செயுமையிலெரிநின்ற நரகாக்கினிக்கு மடவாருடைய குளிரந்ததேகமானது உலாந்தகாட்டமாம்—என்பதாம்.

(இ-ம்) இமமையிற் கரமாகவிளியலெரிடபத மறுமைக்கு நரகாக்கினியையுண்டாக்குவதுமான மின்னரிடத்தி லெனன்கொன்பதாம் (கங)

மகளிரை வலையாகவந் தூண்டி

வினாயாகவந் தூண்டித்தல

மாமடஞ் செறித்த கெஞ்சின் மனிதராம் புட்பிடிக்கக்
காமனும் வேடன்விசும வலையொப்பார் கருகண மாதர்
திமனசு சேரார் சன்மச் சிறுகுழி மீனா மாதர்க்
கேமவா தனைக்கயிறறுத் தூண்டிலு கிளையு மொப்பார்.

(இ-ன்) கருகணமாதர்=கரியவிழிக்கையுடைய மகளிரை, மாமடஞ் செறித்தகெஞ்சின்=மிருகத்தவறிபாமை நிறைந்தமனதையுடைய, மனிதராம் புட்பிடிக்க=மானிடராகியபடிபிடிக்கக்குமொருடடு, காமனும் வேடன்-மனமதனுந் திரைநனுந், விசுமவலையொப்பார்=எறியாநின்றவலையெனச் சமானப்பாவாகன, திமனசுசேரார்=கொடியமனமென்கின்ற வனந்திரைநத், சன்மச்சிறுகுழி=பிறவியென்னுஞ் சிறுகுளத்திலு, மீனா மாதர்க்கு=மனிதராகியமீனாகவாதற்கு, ஏமவாதனைக்கயிறறு=எலவாதனைபென்னும் பாசத்திற (பூட்டிய), அண்டிலுக்கு=அண்டின் (முள்ளினுள்), இளையுமொப்பார்=இளையாகிய மரமிசத்துக்கிணையாவார்—எ-று

(இ-நா) கரியவிழிகளையுடைய மகளிர்கள் மிருகத வறியாமை நிறைந்த மனதையுடைய மானிடராகிய பகுவியைப் பிடிக்கும்பொருட்டு மன்மதனுகிற கிராதனுடன் ஏறியாடின்ற வலைக்குச் சமானமாவார்கள். கொடியமனமென்கின்ற வளறுநிறைந்த பிறவியென்னுஞ் சிறுஞளத்தில் மனிதராகிய மீனைக்கவாதற்கு காலவாதனை யென்னும் பாசத்திற்குட்டிய 'தூண்டின் முள்ளினுள்ள இராயாகிய மாமிசத்துக் கிணையாவா—என்பதாம்.

தூண்டிலென்னு மேழாமவேற்றுமை தூண்டிலுகென நான்காம் வேற்றுமை மயக்கமாயிற்று. (இ-ம) அறிவிலரான மனிதரைப்பிடித்துக்காமத்திலமுத்த துகம் விளைவிப்பதற்குக் காரணமான மாதரிடத்தென்னகை மென்பதாம். (கூச)

மகளி ரின்பத்தைத் தூடித்தல்.

முதுதுயர் பூட்டாற்பூட்டி முடிவிலகா மாதிரியென்னும் புதுமணி வைத்தசெப்பாம் பூவைய ரின்பம் வேண்டே னிதுதசை யிதுவெய்த தோரென் பிதுநரம் பிதுவென் றெண்ணில விதுமுக மாதர் வேட்கை விரோதமாளு சிறிதுநாளில்.

(இ-ள்) முதுதுயர்=மிருகதக்கத்தை, பூட்டி=பூட்டி (பிருக்கின்ற), பூட்டி=பூட்டாகவும், முடிவில்காமாதிரியென்னும்=முடிவில்லாத விராகத்து வேஷங்கொள்கின்ற, புதுமணிகைத்தசெப்பாம்=மிருகத விரத்தினங்கள் வைத்திருக்குஞ் சம்புடமாகவுமிருக்கின்ற, பூவையரின்பம்பேண்டேன்=மாதர்களது சுகத்தைவிரும்பேன், இதுதசை=இதுமாயிசம், இதுவெய்த்தோ=இதுவிரத்தம், இதுவென்பு=ஈதஸ்தி, இதுநரம்பென்று=இதுநரம்பென்று, எண்ணில=விசாரிக்கில், விதுமுகமாதர்=சுகதிரவதனத்தையுடைய மகளிரது, வேட்கை=ஆசையானது, சிறிதுநாளில்=சிலதினத்தில், விரோதமாம்=பகையாம்—என்று.

(இ-நா) மிருகத்துக்கத்தைப் பூட்டியிருக்கின்ற பூட்டாகவும், முடிவில்லாத விராகத்துவேஷங்கொள்கின்ற மிருகத விரத்தினங்கள் வைத்திருக்குஞ் சம்புடமாகவுமிருக்கின்ற மாதர்களதுசுகத்தை விரும்பேன். இதுமாயிசம், இதுவிரத்தம், ஈதஸ்தி, இதுநரம்பென்று விசாரிக்கில் சுகதிரவதனத்தையுடைய மகளிரது ஆசையானது சிலதினத்தில் பகையாம்—என்பதாம்.

(ப-ம்) மோக்ஷஸ்சமியி னிததியசுமிருததலின், பூகையரின்பம் வே
ண்டெனெனரா. (இ-ம) துகததைக்காபதாயும், இராகாதி தோஷங்க
ளுக் கிடமாயுமிருக்கின்ற மாதாவினுருவத்தை விசாரிக்கு லதிலெனை சக
மிருக்கின்றதாம். (கடு)

மகளிரின்பநீங்கலே பேராந்தந்தமெனல.

பாரியை யுடையோன் யாவ னவனுக்கே பற்றும் போக
நாரியை யிலலாதாற்குப் போகத்தி னலமெவ், குண்டாவ
காரிகை தன்னை நீங்கிற் கருத்துறு சகத்து நீங்கும்
பேரியல சகத்து நீங்கிற் பிரிவிலபே ரின்பமுண்டாம்.

(இ-ள்) பாரியையுடையோன்யாகுன=மனைவியையுடையவ னெவனோ,
அவனுக்கேபோகம்பற்றும்=அவனுக்கே போகத்திலாசையுண்டாம், பாரியை
யிலலாதாற்கு=மனைவி யிலலாதவனுக்கு, போகத்தி னலமெவ், குண்டாம்=
புணாச்சியினின்ப மெவ்விடததுண்டாகும், காரிகைதன்னைநீங்கில்=போகத்
துக்கிடமான பெண்ணைவிடில், கருத்துறுசகத்துநீங்கும்=மனதின்கண்ணுள
ள வுலகபந்தம்போம், பேரியலசகத்துநீங்கில்=நாமமாததிரமான வுலகநீங்கி
னாலு, பிரிவிலபேரின்பமுண்டாம்=நீங்காதபேராந்தந்தமுதயமாம்—எ-று.

(இ-னா) மனைவியையுடையவ னெவனோ அவனுக்கேமோக
த்திலாசையுண்டாம். மனைவியிலலாதவனுக்குப்புணாச்சியினின்ப
மெவ்விடததுண்டாகும். போகத்துக் கிடமான பெண்ணைவிடில்
மனதின்கண்ணுள வுலகபந்தம்போம். நாமமாததிரமான வுலகநீ
ங்கினால் நீங்காத பேராந்தந்தமுதயமாம்—என்பதாம்.

(இ-ம) மகளிரிச்சையை நீங்குவகாரணத்தினூற நிரிசயநீங்கிச் சகமுதய
மாமெனப்பதாம் (கக)

மகளிரின்பத்தை விரும்பேனெனல.

வந்துறு போதினென்றாய் வரியளிச சிறகு போலச்
சுந்ததஞ் சலித்துத் தள்ளற கரியதாம் போகந தன்னை
முந்திரோய் மரணமூப்பு முதலவாந் துயாகக் கஞ்சிச்
சிறுதையில விரும்பே னெனவன் சோவரும் பதத்தைச்சோவேன்.

(இ-ள்) வந்துறுபோதினென்றாய்=(விசாரயிச்சி) வருஞ்சமயத்தி னின
பமாயும், (வந்தபின்) வரியளிச்சிறகுபோல=இசை (பாடாசிறு) வண்டி

னதிமகைப்போல, சகதஞ்சலிதது=எகாலமுஞ்சஞ்சலிப்பதாயும், தள்ள
ற்கரியதாம்=நீக்குதற்கரிதாயு (மிருகினற), போகதனை=மகளிரனுபோ
கத்தை, முகதுரோய=முதனமையான வியாதியும், மரணம்=இறப்பும், மூ
பு=வயோதிகமும், முதலவாம்=ஆதிபாசன, துயா+ட்கஞ்சி=தன்பகஞ்சு
குப்பநது, சிகதையில=மனதில், லிருமபேன=இச்சிக்கேன, எகநன=எ
ப்படி, சோவருமபத்ததைச்சோவேன=இனியடைதற்கரிய பிரமபத்ததைய
டைவேன—எ-று.

(இ-ஓ) விசாரமின்றி வருஞ்சமயத்தி னின்பமாகியும், வந்த
பின் இசைபாடாரீன்ற வண்டினதிமகைப்போல எககாலமுஞ் சஞ
சலிப்பதாயும், நீக்குதற் கரிதாயுமிருக்கின்ற மகளிரனுபோகத்தை
(முதன்மையான வியாதியும், இறப்பும், வயோதிகமும், ஆகியான
துன்பங்களுக்குப் பயநது) மனதில் இச்சிக்கேன. எப்படி இனிய
டைதற்கரிய பிரமபத்ததையடைவேன—என்பதாம்

(இ-ம) வருமபோதினபமும் வந்தபின் றுணபமுமாய வருததுகின்றமா
தாக்கள சுகத்ததநீக்கிப்பரமசுகத்தை யடைவேன்னன்பதாம் (கௌ)

ஸ்த்ரீ தூடணமுடிந்து நிறுத்தமுறையான ஸ்த்ரீ முத
லிய போகங்களை யனுபவிப்பதற்குச் சத்தியில்லா
திருந்து மவைகளி லிச்சையுள்ளது மூப்பா
கையாலதனை யதன்பின் வைத்
தன்மைதயுந் தூடித்தல.

ஈற்று சைசவத்தை யெவ்வனம் விழுங்கு மித்தை
மாற்று சனாவிழுங்கு மயசகநோய வருத்த மிசக
பேற்று சரைகைக கொண்டாற பேரறி வகன்றிட் டோடும்
வேற்று வணங்கான் முனை மெல்லிய லகலு மாபோல.

(இ-ள) ஈற்று=முடிவுபெறுத, சைசவத்தை=பாலப்பருவத்தை, எவ்வ
னம்விழுங்கும=எவ்வனமானது விழுங்குகியும், இத்தை=இவ்வெவ்வனத்
தை, மாற்று=வேறுபடுத்கின்ற. சனாவிழுங்கும=மூடபானதுவிழுங்கும,
மயசகம்=மயசு+மூட, நோய=வியாதியும், வருத்தம்=தன்பமு (யாதியவி
வைகளை) மிக்கபேற்று=மி+வு+மயமு+வுடைய, சரைகைககொண்டால்=
வாரததிக்கமவாதால், வேற்றுமணங்காளல்=இரண்டாம் (விவாகத்திலவரது)
மனைவியால், முன்னமெல்லியல்=முன்னுள்ளமனைவியானவள், அத்துமா
போல= (புருடன்மனதில்) நிறுத்ததுபோல, பேரறிவுகன்றிட்டோடு
ம=முதிர்ந்தவறிவுபிரிந்தோடு—எ-று

(இ-அ) முகவுபெறுத பாலபபருவத்தை எவ்வனமானது வி
முயகிவிமே. இவ்வெவ்வனத்தை வேறுபடுத்துகின்ற மூப்பானது
விழுதகும். மயக்கமும், வியாதியும், துன்பமுமாகிய விவகளை
மிகவும் பயனாகவுடைய வார்த்தைகமலந்தால் இரண்டாம் விவாகத்தி
லவநத் மனைவியால் முன்னுள்ள மனைவியானவள் புருடன்மனதி
னின்று நீங்குவதுபோல முதிர்க்கவறிவு பிரிந்தோமே—எ-ம.

(இ-ம) தெளிதவறிவைபு நீக்குதனைபயமான வயோதிப்பருவத்தி
லெனனசுக மிருக்கின்றதாம் (௬௮)

சாயியின துறகுணங்களை யுணர்தல்.

புனாயுட னெகிழவு சோவு பொருந்திய லோடக் துன்பங்
கடையுறு கருமந் தன்னில் வலியினனம் கங்கோய தோற்றம்
வனாபொருளா செயமாட டாமை மைக்கோ முதலோ நிகதை
சனாநரை வருகாலத்துத் தருந் துயர் விவிற மாறும்

(இ-அ) சனானைவருகாலத்து வாந்திகமலம்போதில், புனாயுடல்
வந்தவாரமுள்ள சீரத்தல், செகிழவு தளவுபு, சோவு=மறதியும,
பொருந்தியலோடம்—அமைக்கிராநின்றவாசையும், துன்பம்—துயர்மும, க
டையுறு—(செய்தா) களவுள்ளனவாகிய, கருமத்தன்னில்—சாரியங்களில்,
வலியினனம்—(செல்லுதற்குச்) சத்தியிலுள்ளபடியும், கடுகோயதோற்றம்—
செடியவியுந் துண்டாதலும், வனாபொருளா—குறிக்கப்பட்ட வஸ்துக்களை,
செயமாட்டாமே—சம்பாதிக்கத் தடுமாற்றமும, மைக்கோமுதலோ—புத்திர
ன் முதலியவர்களுமா (செய்யப்பட்ட) நிகதை—பழிப்பு (மாயிவிலை) தருந்
துயர்—வெடாரின்ற துக்கமானது, விவிதமாகும்—சாணவிதமாகும்—எ-ம.

(இ-அ) வார்த்தைமவருமபோதில் கதை துவாரமுள்ள சீரத்த
தில் தளவுபு, மறதியும, அமைக்கிராநின்ற வாசையும், துயர்மும.
செய்தற்களவுள்ளனவாகிய காரியங்களில் செல்லுதற்குச் சத்தியில்
லாமையும், கொடிய வியாதியுண்டாதலும், குறிக்கப்பட்ட வஸ்து
களை சம்பாதிக்கத் தடுமாற்றமும, புத்திரன்முதல்யவர்களுமா செ
ய்யப்பட்ட பழிப்புமாகிய விவகொடாவின்ற துக்கமானது கரு
விதமாகும்—என்பதாம்.

(இ-ம) சீரத்தனாச்சிமுதலான கானுவிதங்களால் துன்பம் துப்பித்
தற்குரிய வயோதிப்பருவத்தி லெனனசுகமிருக்கின்றதாம். (௬௯)

சனாயிலுள்ள நித்தையையு மாசையையுமுரைத்தல்.

விருத்தராய நடுக்குவோகா மித்திரா மைநதருறரா
கருத்துறு மாதாதாசா நகைசெயவா காணொணதாய்
வருத்தமுஞ் சனாயுமுறறு வலிகுண மிழந்தமுபபை
யருத்திவந தடையுவுகட்டை மரங்கமு கடையுமாபோல்.

(இ-ள) விருத்தராய நடுக்குவோகா=வயோதிகப பருவமவநது (சீர)
நடுகைப்பட்டவாகீன, மித்திரா=இஷ்டாகளும், மைநதா=புத்திராகளும்,
உறறா=உறவினாகளும், கருத்துறுமாதா=விருமப்பபட்டமகளிரும், தாசா-
அடிமைகளும், நகைசெயவா=சிரிப்பார்கள, காணொணதாய்=பார்ப்பதற்குச்
சகிக்கப்படாதவடிவமாய், வருத்தமும்=துன்பத்தையும், சனாயும்=நரையைய
யும், உறறு=பொருத்தி, வலி=வலிமையையும், குணம்=(ந) குணங்களைய
யும், இழந்த=நீங்கின, முபபை=வாந்திகத்தை, கட்டைமரம்=வெட்டுப
பட்டமரத்தில, கழுக்கடையுமாபோல் = கழுக்கடைவதுபோல, அருத்திவநத
டையும்=ஆசைவந்துபொருத்தும்—என்று

(இ-னா) வயோதிகப பருவமவநது சீரநங்கப்பட்டவாகீன
இஷ்டாகளும், புத்திராகளும், உறவினாகளும், விருமப்பபட்டமக
ளிரும் அடிமைகளும் சிரிப்பார்கள, பார்ப்பதற்குச்சகிக்கப்படாத
வடிவமாய் துன்பத்தையும் நரையையும் பொருத்தி வலிமையை
யும் நற்குணங்களையும் நீங்கின வாந்திகத்தை வெட்டுபபட்டமர
த்தில கழுக்கடைவதுபோல ஆசைவந்துபொருத்தும்—என்பதாம்.

(இ-ம) எல்லாராலு நகைசெயவதாயு தன்பயமானவாசை குடி
கொண்டிருப்பதாயுமிருக்கின்ற உயோதிகபருவத்திற்குகமினறென்பதாம்.)

சனாயினுலவரு மசசத்தை யுரைத்தல்.

குறறமு மினைப்புமேவிக குறிதன்றி யுளத்தைசகட்டுத்
துற்றவா பத்துக்கெல்லாந் தோழியா மாசைதுன்னு
முறறதோர பாலோகத்துக குறுதியே தென்றுமூப்பிற
பற்றுறு பரிகாராதிர பயமிகப் படருமனறே.

(இ-ள) குறறமும்=பிழையையும், இளைப்பும்=மெலிதையும், மேலி-
பொருத்தி, குறிதன்றி = நெடியதாய், உளத்தைசகட்டு=மனதையெரித்து,
துற்றவாபத்துக்கெல்லாம் = சிறைநதவாபத்துக்களைத்திறக்கும், தோழியா
மாசை = பாங்கியானவிசையை, துன்னும் = பொருத்தகின்ற, மூப்பில=

வயோதிகத்தில், ஓபரலோகததுக்கு=ஒப்பற்றபரலோகததில், உற்றது=
பொருநதினதான, உறுதியெதென்று=நனமைபெனவென்று, பற்றது=
(ம) திச்சையினுண்டான (வினைகளை), பரிகாரத்திர்=நீக்கக்கூடாத, பய
மிப்படரும=அச்சமிகவும்திகரிகரும—எ-று.

(இ-அ) பிழையையும் மெலிலையும் பொருநதி நெடியதாய்
மனதையெரித்து நிறைந்தவாபத்துகளினததிற்கும் பங்கியான
விச்சையை, பொருந்துகின்ற வயோதிகத்தில் ஒப்பற்ற பரலோக
ததில் பொருநதினதான நனமையெனவென்று நமதிச்சையினுண்
ண்டான வினைகளை நீக்கக்கூடாத அச்சமிகவும்திகரிகரும—எ-ம.

(ப-ர) பரகதிக்குறுதிதேமம் வராததிகமிருத்தலின், மூப்பிற்பற்றது
பரிகாரத்திர் பயமிகப்பாடருமென்றா (இ-ம) மனதவேச்செய்கின்ற வர
பத்துகளுக்குச் சகாயமானவிச்சையும், இளமையிச்செய்திருக்கின்ற தீவினை
களை யிப்போது பரிகரிகக்கூடாமையான மறுமைக்கெனசெய்வோமென
னும் பயமுமிருந்திருக்கின்ற வராததிகத்திலெனனசக மிருக்கின்றதாம் (ரக)

சனாயிற்சத்தியின்மையு மஃதுணவாதலுங்கூறல்.

ஆதாச செருக்குமலகு மருநதுதற கரிதுமூப்பிற
நாதல்செய வலியிலாமை கருத்தெலாம் வெந்துசோரும
போதுறு நீராமுற்ற பூசினிப் பெருககாயபோல
மேதகு காலன்மாநதர் வெண்ணனாத தலையைத்தின் தும்.

(இ-ள்) மூப்பில=வராததிகததில், ஆதாசசெருக்குமலகும்=(விடய)
விச்சையிறகளிப்புமிதும், அருநதுதறகரிது=(அதைப்) புசித்தற்குச்சத்தியின்
றாம், காதலசெய்=இச்சிப்பதை (யனுபவிப்பதற்கு), உலியிலாமை=வல்ல
மையிலாததினால், கருத்தெலாமவெந்துசோரும=வினைப்பனைத்து மெரிந்து
வாடும, போதுறநீரா=பருவகாலத்தின்றுபூத்த, முற்றல=முதிர்ந்த, பூசி
னைப்பெருககாயபோல=பூசினியின் பெரியபழம்போல, மேதகுகாலன்=மே
னமையான காலனானவன், மாந்தா=மனிதர்களுடைய, வெண்ணனாததலை
யைத்தின்னும=வெண்ணமையான கரையைபுடைய சிர்சைப்பசிப்பான்—எ-று

(இ-அ) வார்த்திகத்தில் விடய விச்சையிறகளிப்புமிதும், அ
தைப் புசித்தற்குச் சகதியின்றும் இச்சிப்பதை யனுபவிப்பதற்கு
வல்லமையிலாததினால் நனைப்பனைத்து மெரிந்துவாடும பருவக
லத்தின்றுபூத்த முதிர்ந்த பூசினியின் பெரியபழம்போல மேன்

மையானகாலனுவன் மனிதர்களுடைய வெண்மையானநரையை யுடைய சிரசைப்புசிப்பான்—என்பதாம்.

(இ-ம) விருமப்பபடும பதாததகனிருமது மனுபலிக்ககூடாத துக ததையுடையதாயும், காலனழிப்பதற்குப் பக்குவமாயிருக்கின்ற வாததிப்ப ருவுததி வெணசுகமிருக்கின்றதாம் (ஈஉ)

சரையை மரணவரச் துக்கங்கமாக வருணித்தல்.

மரணமா மன்னன் முன்னா வருகைக சவரிவீசித
திரளுறு வியாகியாதி யாகிய சேனைசெல்லுந்
தரமறு நகாவெண் சாரதார சரீரமா மனைக்குளாபந்
தூவலி யினமைசோவா மொண்டொடி மகளிர வாழ்வா.

(இ-ள்; மரணமா = இரப்பாகிய, மன்னமுன்னா = அரசனமுன்னே, வருகைககரி = வருகின்றநகையெனவும் வெண்சாமரையை, வீசி = வீசிக்கொண்டு, திரளுறு = கூட்டமுள்ள, வியாகியாகிய = (தேக) வியாதிகளு (மதத்கரண, வியாதிகளுமான, சேனைசெல்லு = படைகண்டகும், தரமறுகா = தகுதியில்லாதநகையெனவும், வெண்சாரதார = வெண்ணந்திறிய, சரீரமனைக்குள் = தேகமாகியவீட்டுகளுள், ஆபதத் து = துற, உரவலியினமை = அறிவினசத்தியும், சோவரம் = சோவுள்ள ரோகமுமான), ஒண்டொடிமகளிர = ஒளிபொருதிய வலியையணிந்தமாதாகள், வாழ்வா = வாழ்வார்கள்—என்று

(இ-னா) இரப்பாகிய அரசன்முன்னே வருகின்ற நகையென்னும் வெண்சாமரையை வீசிக்கொண்டு கூட்டமுள்ள தேகவியாதிகளு மந்தகரணவியாதிகளுமான படைகண்டகும் கருகியிலலாத நகையென்னும் வெண்கண்ணந்திறிய தேகமாகிய வீட்டுகளுள் ஆபததும் அறிவினசத்தியும் சோவுள்ள ரோகமுமான ஒளிபொருகிய வலியைப்பணிந்த மாதாகள் வாழ்வார்கள்—என்பதாம்.

(இ-ம) மரணததக்ககமாகிய மாபததமுதலியவற்றிற், கிடமாகியிருக்கின்ற விவயபோதப்பருவத்திற் சுமினநென்பதாம் (ஈச)

சகாதுடணத்தைமுடித்து நிறுத்தமுறையான் இப்பருவத்தைச் சங்கித்துங் காலமுண்டாதலா லதன்பின் நதனைவந் துத்தையுந் தூஷித்தல்.

நகையுறு தீவாணுளாம் பேயுட னண்ணி வாழ்வென் சகாவெலற கரிதியாக்கு மீட்டினை மூன்றுந தளஞ்

நிபாபவத தவினாபாகி நிகழிபைப் பொருளக ளெல்லாம்
புனாயுறு மெலியா னூல்போற காலனாற பொன்று மன்றே.

(இ-ள்) கனாயுறு=கரைபொருத்திய, தீவாணாம=சொடியமுதிரைய
தாசிய, பேபுடனண்ணி=பிசாசோடுகூடி (வாழ்வதினா), வாழ்வென=
சுகமென, எட்டினமுன்றும=எட்டனாசையகனையும, தளரும=(அரபமாக)
நீக்கும, சனா=(இசையைபுனடய) மூப்ப, மெலமரு=மெலிததாரு, இ
யாசகும்=எவாககும், அரிது=அரிதாகும், (இனிககாலதூடணம்) நிபாபவ
தது=வரிசையாகவகததரத்தல், அவின்யாகி=அஞ்ஞனாயமாய, நீகும=
விளங்காதின, இன்பப்பொருள்களெல்லாம்=சுகவஸ்துகளையெததும்,
புனாயுறு=குறமமபொருத்திய, எலியா னூல்போல = ஆருவினாதததவை
போல, காலனாற மனமம்=கூறறனாகெடுப=எ-று

(இ-ள்) கரை பொருத்திய சொடிய முதிரையமுதிரைய சொ
டுககூடி வாழ்வதினா கருமென, எட்டனாசையகனையும அரபா
கநீக்கும இசையைபுனடய மூப்ப, மெலமரு எவாககும் அரி
தாகும் (இனிககாலதூடணம்) வரிசையாகவகத சுகவஸ்தில் அஞ்
ஞனாயமாய விளங்காதின சுகவஸ்துகளையெததும் குறமமபொ
ருத்திய ஆருவினாததவைபோல கூறறனாகெடுப=எ-று

(இ-ம்) எட்டனாசையகனையுள்ள துன்பங்களுக்கு மிகுந்த துன்பங்க
ளைக் கொடாதினதானாயினாலும், சுகத்திற் சுகமேலாத தெருததனை
யுரு கெடுக்கின்றகாலத்தினாலு கொணக்க மிருக்கின்றதாம் (அச)

காலம் மகான்களையு மழிக்குமெனல

மகரநீர் கடல்குட்கும் வடமுகம் கனலே போலச
சகலமும் விழுங்குங்காலன் சாததிடை விழுங்கா தில்லைப்
புலரும் பெரியோரோனும் பொழுதொரு கணமுத தழி
னகிலமும் விழுங்கிந தானே யகிலமாய நீற்குமன்றே.

(இ-ள்) மகரம்=மகர மச்சங்களுமைகின்ற, கடல=கடத்தியின், நீருட
ககும்=சலத்ததப்பானாஞ்செய்யாக்கின்ற, வடமுகக்கனலேபோல=உடலமு
காக்கினியப்போல, சகலமும்=எல்லாவற்றையும், விழுங்குங்காலன்=புசி
க்கின்றகாலனாலு, சாததிடை=உலகத்தின்கண், விழுங்காதில்லை=புசிக்க
படாததில்லை, புலரும்=சொல்லுதற்கரிய, பெரியோரோனும்=மகத்தகனா
யினும், பொழுதொருகணமுந்தாமுன்ன=(நிபுதிக்குப்பின்) ஒருகணமே

மும்பொறான், அகிலமும்விழுங்கி=சகலத்தையும்புசித்தது, தானேயகிலமாய்
நிற்கும்=அவனேசமஸ்தமுமாயிருப்பன்.—எ-று.

(இ-ஊ) மகரமச்சங்களுறைகின்ற உத்தியின் சலத்தைப் பா
னஞ்செய்ப்பாறின் வடவாமுகாக்கினியைப்போல எல்லாவற்றையு
ம் புசித்தினகாலனால உலகத்தின்கண் புதிக்கப்படாததில்லை சொ
ல்லுதற்கரிய மகத்துக்களாயினும் நியுதிக்குப்பின் நொருஞ்ஞகே
ரமும் பொறான், சகலத்தையும்புசித்தது அவனை சமஸ்தமுமாயி
ருப்பன்—என்பதாம்.

(இ-ம) பஞ்சபூதத்தைக் கொடுப்பதுமன்றிச் சத்துக்கள் உழுவன்களைபு
கெடுத்தது சூனிமமாகியஞ்சங் காலத்தினு லெனனசுகமென்பதாம் (ராசு)

காலம் பலமான சராசரங்களையுங் கெடுக்குமெனல

விழுமியா சுபத்தின் பாலா மேருவை யொப்போ லொலாம
பழுதறு கருடன் கொல்லும் பாமடெனக் காலன் கொல்லும்
புழுதியோ டிலேதுரும்பு பொன்மலை புணரிவெள்ளஞ்
செழுமயேந் திரமுங்காலன் சிதைத்துத் தன் வடிவமாகும்

(இ-ள) விழுமியா=சிறந்தவரசாகளும், சுபத்தினபாலா=நன்மையினை
யுடைய பிரமாதிகளும், மேருவையொப்போலொலாம=மகாமேருவுக்கிணை
யான (வீருத்திராசுரன்முதலிய) யாவரையும், பாம்பு=சாப்பத்தை, கொ
லும்=கொல்லாநின்ற, பழுதறுகருடனென = குற்றமற்ற கலுழனைப்போல,
காலன்கொல்லும்=காலனழிப்பான், புழுதியோடு=துகளுடன், இலை=இலை
யும், தருமபு=திரணமும், பொன்மலை=மகாமேருவும், புணரிவெள்ளம்=ச
முத்திரத்தவெள்ளமும், செழுமயேந் திரமும்=செழித்தமயேந் திரகிரியு(மாகி
யவிலைகளை), காலன்=காலஞானவன், சிதைத்து=கெடுத்தது, தன்வடிவமா
க்கும=தன்வசமாகருவன்—எ-று

(இ-ஊ) சிறந்தவரசாகளும், நன்மையினை யுடைய பிரமாதிக
ளும், மகாமேருவுக்கிணையான விருத்திராசுரன்முதலிய யாவரையு
ம் சாப்பதத்தைக் கொல்லா நின்ற குற்றமற்ற கலுழனைப்போல கால
னழிப்பான். துகளுடன் இலையும், திரணமும், மகாமேருவும், ச
முத்திரத்தவெள்ளமும், செழித்த மயேந் திரகிரியுமாகிய விலைக
ளை காலஞானவன் கெடுத்தது தன்வசமாக்குவன்—என்பதாம்.

(ப-உ) சர்வததையுந் தனமயமாக்குந் காலமிருத்தலின், மயோநிரமூல
காலன்கிதைத்தத தனவடிவமாககுமெனநூ (இ-ம) உலகத்தின்கண் மக
தகாகியு மறபமாகியு மிருக்கின்றவைகளைக் கெடுத்தத ச்ருனியமாககுந் காலத்
தின லெண்ணுகமென்பதாம் (ராசு)

காலத்தின் சிருட்டியாதியைச் சொல்லுதல்.

வேறு

அகல்பூதக் கொதுகியாயு மண்டமெனுவ ஸ்யுகுத்த
வத்தியாயும

பகலவனே கண்ணாகப் பகற்பொழுது பாவையாற

பதங்குளபார்த்துச

சகமெனூர்தில வனத்துலக பாலொனும் பழமபறித் துந்
தானேதினனூந்

திசுமூலகா மணிமாலைக் குணமுன்றற கோத்தனிர்து
சிருதுவகாலன

(இ-அ) அகல்பூதக்கொதுகியாயு=விரிந்தசிவமசகங்கள்சப்திக்கின்ற,
அண்டமெனுகாயு=அண்டங்களெனும்பழங்களை, உருத்தவத்தியாயு=
உதித்தவத்திவிருக்காமாகியும், பகலவனேகண்ணாக=சூரியனேதேதிரமாக,
பகற்பொழுதுபாவையால்=மத்தியானமெனுகண்களால், பதங்குளபா
ர்த்து=பகருவம்பார்த்து, சகமெனூர்தொலகனத்து=உலகமென்கின்ற டழை
யகாட்டில், உலகபாலொனும்பழமபறித்து=உலகபாலொன்று கணிகளைக்
கொயது, தானேதினனும்=தானேபுசிப்ப (வனுகியிருக்கின்ற), காலன=
காலனாவன, திசுமூலகாமணி=பிரகாசிக்கின்றவுயாந்தோளென்னு மிர
த்தினங்களை, மாலை=உரிசையாக, குணமுன்றல=முககுணங்களெனும்
(கயிற) றில், கோத்து=கோவையிட்டி, அணிந்து=தரித்து, சிசுதம்=கெடு
ப்பான்—எ-று

(இ-அ) விரிந்தசிவமசகங்கள்சப்திக்கின்ற அண்டங்களென்
னும் பழங்களை உதித்தவத்திவிருக்காமாகியும் சூரியனேதேதிர
மாக மத்தியானமென்னுக் கண்களால் பகருவம்பார்த்து உலகமெ
ன்கின்ற பழையகாட்டில் உலகபாலொன்னுக் கணிகளைக்கொயது
தானே புசிப்பவனாகியு மிருக்கின்ற காலனாவன் பிரகாசிக்கின்ற
வுயாந்தோளென்னு மிரத்தினங்களை வரிசையாக முககுணங்
களென்னுக் கயிற்றில் கோவையிட்டி தரித்துக்கெடுப்பான்—எ-ம

(ப-ம) உலகமாயையை நிர்மாஸியமாகத் தளருவனென்பார, சிந்தன
காலனென்றா (இ-உ) முததொழிறகேதுவாகியுஞ், குனியமாகியிருக்கி
ன்றகாலத்திஞ் லென்னக்கமென்பதாம் (ராள)

காலமுலகத்திலுள்ள யாவையுங்கெடுக்குமெனல

சிறியசகப பழங்குடிசிற சிதறுலக மணியமனஞ்

செபபிறசோககு

மறிவிலபல பூதமாய் விலங்குகளு ம பறவைகளு

மளவறறெங்கு

முறியவுலா சகப்பாலை தனில்வேடடை யாழ்நெடு

முதுகற்பத்தி

பெற்றிடவைவா தாமனாசோ கடலவீனையா டோலையனாய

பெருந்தககாலன.

* (இ-ஊ) சிறியசகபபழங்குடிவில=சிறியவலகமெனனுஞ் சோணித்தவீட
முல், சிதறுலகமணி=சுத்தான வலகத்ததொன்னு மிரத்தினககளை, யம
னஞ்செப்பிதசே சமும=மிருத்தவென்னுஞ் சம்புடத்திறசோக்கினற, கால
ன=காலஞ்சுவன, அறிவிலபலபூதமாய்= உணாவறற பலசீவாகளாகிப, வில
ங்குகளும=மிருங்குகளும், பறவைகளும்=பட்சிகளும், அளவறற=அளவி
னறி, எங்குமுறிய=எவவிடத்திலுங்கெட, உலாசகப்பாலைதனில்=பசையற
ற வலகமாகிய பாலைவனத்தில், வேடடையாடி=வேடடைசெயது, கெடுமு
துகற்பத்தில்=உகாத்தபத்தில், பெற்றிடவைவததாமனா=பிரகாசமுள்ளவட
வானலமென்னுந் தாமனாயானது, சோ=சோந்நிருக்கினற, கடல=சமுத்தி
ரத்தை, வினையாட்டோடைகளாய=வினையாடாநின்றகுளமாக, பெருகதம்
=சோவன—ப-ம

(இ-ஊ) சிறியவுலகமென்னுஞ் சோணித்தவீட=முல் சுத்தானின்
ற வலகத்ததொன்னு மிரத்தினககளை மிருத்தவென்னுஞ் சம்புட
த்திறசோக்கினற காலனாவன உணாவறற பலசீவாகளாகிய மிரு
கங்களும், பட்சிகளும், அளவினறி எவவிடத்திலுங்கெட பசையற
ற வலகமாகிய பாலைவனத்தில் வேடடைசெயது முகாத்தபத்தில் பி
ரகாசமுள்ள வடவானலமென்னுந் தாமனாயானது சோந்நிருக்கின்
ற சமுத்திரத்தை வினையாடாநின்ற குளமாக சோவன—ப-ம.

(இ-ம) சகலவுபாகளையு நரசஞ்செயது மகத்தையு மதபமாக வினையாடு
ககாலத்திஞ் லென்னக்கமிருக்கின்றதாம் (ராள)

காலம் சகலத்தையு
மற்பமாகக் கெடுக்குமெனல்

கைபயினொடு புளிப்புக்காரப் பிவைமுதலானு சுவைப்டைத்த
கனபூதத்தா
லொப்பரிய பாறயிரை யாதியாய வருகின்ற
வுகத்தினனா
றுபுடையன் விவிதமாய் தோற்றமுள சகலகனினா
சுறறிசுறறி
வைப்புடைய வவற்றவற்றும் பெருங்கதபம் பலகாலும்
கெட்டஞ்செய்யும்

(இ-ள) கைபயினொடு புளிப்புக்காரப் பிவைமுதலானு சுவைப்டைத்த = அறு சுவையையுடைய, கனபூதத்தால் = மிகுந்த வசரவுகளாலும், ஒப்பரியப் பறயிரை = சமனமில்லாத கூர்மையுடைய, ஆதியாய வருகின்ற = உத்திதனனால் முதலாக உரையின்ற (சத்த) சமுத்திரங்களுள்ளும், விவிதமாய் = அனாவிதமாகப், தோற்றமுள = சிருஷ்டிகளுள்ள, சகலகனினால் = உலகங்களினாலும், ஹபுடையன் = உணவையுடைய (காலனாவன்) சுறறிசுறறி = சுழன்றுகொண்டு, வைப்புடையவவற்றவற்றும் = நிலைபெற்றவவகையில், பெருங்கதபம் = மகாத்மியம், பலகாலும் = எப்போதும், கெட்டஞ்செய்யும் = சுறறிக்கொண்டிருக்கான்—எ-று

(இ-ள) சுசுப்பும புளிப்புமுறைப்புமாகிய இவைமுதலான அறுசுவையையுடைய மிகுந்த வசரவுகளாலும் சமனமில்லாத கூர்மையுடைய முதலாகவாராவிற சத்தசமுத்திரங்களுள்ளும் காணு விதமாகிய சிருஷ்டிகளுள்ள உலகங்களினாலும் உணவையுடைய காலனாவன் சுழன்றுகொண்டு நிலைபெற்றவவகையில் மகாத்மியம் எப்போதும் சுறறிக்கொண்டிருக்கான்—என்பதாம்.

காலம் காலனைத்த நினைமயங்கிவினது. (இ-உ) சகலகளை புராதனமாகவும், சீவகோடிகளே பதார்த்தங்களாகவும், சத்தசமுத்திரங்களே பெய் பாறயிராகவும், புசித்தெப்போது சமுதிகொண்டிருக்கின்ற விகாலத்தி னா சுகமினதென்பதாம்

காலதூடணமுடிந்து அநையுந் சங்கரிக்கின்ற
சங்காரசத்தியின் துணங்கலையுரைத்தல்

தொல்லுலகிற றேன்றுகின்ற சராசரமாம பொருளனைத்துங்
தொலைத்துமாற்றி .

வெல்லரிய சககார காளராதிரிமிகவும்

வெருட்சிமிக

வல்லபமா நடையுடை ததாய மாதாகண மனைத்துமுடன

மருவப்படடு

புல்லரிய சகமோகப பொறிவனத்திற புலிப்பேயி

போலவாமும.

(இ-ள) தொல்லுலகிறேன்றுகின்ற=பழமையான சகத்திலுண்டாகின்ற, சராசரமாமபொருளனைத்தும்=தாபரசகம்மான வஸ்துக்களனைத்தையும், தொலைத்துமாற்றி=கொன்று, வெல்லரிய=வெல்லுதற்கரிய, சககாரகாளராதிரி=சககாரசத்தியானவள, மிகவும்வெருட்சி=மிகவும்பயங்கரமும், மிக்கவல்லபமா = மிகுதவல்லபமுமாகிய, நடைபுடைததாய = நடையையுடையவளாய, மாதாகணமனைத்தும் = துறகதிசத்திகளனைத்தும், உடனமருவப்படடு=தனது இடைபொருநதபபெற்று, புல்லரிய=சாரககூடாத, சகமோகம=உலகமோகமென்கூட, பொறிவனத்தில=பொலிவானகாட்டில், புலிப்பேய்போல=பெண்புலியைப்போல, வாமும=வாழ்வான

(இ-ளா) பழமையாகிய சகத்திலுண்டாகின்ற தாபரசகம்மான வஸ்துக்களனைத்தையும் கொன்று வெல்லுதற்கரிய சககாரசத்தியானவள மிகவும்பயங்கரமும் மிகுதவல்லபமுமாகிய நடையையுடையவளாய துறகதிசத்திகளனைத்தும் தன்னுடனபொருநதப்பெற்று சாரககூடாத உலகமோகமென்னும் பொலிவானகாட்டில் பெண்புலியைப்போல வாழ்வாள—என்பதாம்.

(இ-ம) உலகத்திலுள்ள சகல வஸ்துகளையுந் சககாரஞ்செய்து பிராந்திவடிவமான சகத்திற சகலசத்திசருகஞ்சுத்தியா யெதிரற்றிருக்கின்றது சங்காரசத்தி பெனபதாம்.

(நா)

சங்கராசத்தியினடனா சிறப்புரைத்தல.

பாடாபூர் தொலைதிரம பயிலபுலியாம பாணபாத

திரவாகப்பறறி

மடலகுமுற பலகமுகூ வனசமென வுலகிள

மாலைகுடி

விநிகோடை யிடிசைக்கு ராவரியை விளையாட்டு

விவகமாக

கெடுகின்றவன் புயமமபஞ் சரத்தினிடை யேத்துகின்ற

கெறியதாகி.

(இ-ள) பாடாபூததொலைதது = மிகுந்தவிடங்கொன்று, இரதம பயில - இரதமபொருந்திய புலியாமாணபாததிரம = புலியாகிய பாததிர ததை, கையபறறி - கரத்திலேதி, லகமெனமென = மூன, றுலகமென கினற, மடலகுமு - இதழ்களையுடைய, பலகமுகூ வனசம = சீலேரபல னு செங்கமுகூ தாமனாமல (மெனையகைள) - கெடுதல், மாலைகுடி = அலகிளபுலியை, விநிகோடையிடிசைக்கு = நியாசினறகோடையி டியைப்போல மகதகாசஞ்செய்கின்ற, ராவரியை - கரத்திலேதி, விளையாட்டு விவகமாக - விவககுரியகிரியினையாக, கெடுகின்ற = கிளவையு மாய - மிகுந்தபாக்கிர மதையுடையபுசமாகி, டஞ்சரத்தினடை = டஞ்சல, வந்தகின்ற - வந்தகொண்டிருக்கின்ற, கெறியதாகி தனமையையுடையவ ளாய - எ.

(இ-ள) மிகுந்தவிடங்கொன்று இரதமபொருந்திய புலி யாகிய மபாததிரததை கரத்திலேதி மூன்றுலகமெனகின்ற இதழ்களையுடைய சீலேரபல னு செங்கமுகூ தாமனாமலொன்று மிவைகளாற்றொத்த அலகிளபுலியை எறியாசினற கோடை யிடியைப்போல மகதகாசஞ்செய்கின்ற கரத்திலேதி விவககுரிய கிரியினையாக கிளவையுடைய மிகுந்தபாக்கிரமதையுடைய புசமாகிய கூட்டில எங்குகொண்டிருக்கின்ற கவமையையுடையவ ளாய

வடதுலிலாசாயின டாததிரமெனபாருமுள (இ-ம) ஆகாமப்போன ற வுலகிள தனக்கவயவெனதுதோன்ற, புலியாமாண பாததிரததை பறறியுலகிள மாலைகுடிமென = சகலதையஞ் சகலகிருவ கோமு ளள சததெனபதுதோன்ற, ராவரியை விளையாட்டு விவகமாக வேகது கின்றதெனறுவடறிஞா (இ-ம) ளாளாததிரி விவததைத தனவயமாகு மெனபதாம் (ககக)

இதுவுமது.

மன்னுசரற் ககனமே லான் மாசின்ற் ச் சுரவினை

மதுரமேவி

முன்னுயாகா லனைகேள் இக்கோகிலக்குஞ் சாயக்கொண்டு

முழுதுயின்மை

யென்னுமடற் சிலைதாங்கி யெழுதுயரா கியகளைக

ளேந்தியெவருந்

துன்னுநட னமபுரிந்து தன்வசமாய மிகவிளங்கிச

கற்றாநிற்கும்.

(இ-ள) மன்னுசரற் ககனமே லான் மாசின்ற் ச் சுரவினை மதுரமேவி = சுரவினை (யினிசையொத்த) மதுரவசனத்தைப் பொருந்தி (யிருக்கின்ற), முன்னுயாகாலனை = பழைய மகாலனை, கோகிலை = விளையாட்டின் பொருட்டு கோகிலக்குஞ்சாககொண்டு = குயிற்பாப்பாகக் கைக்கொண்டு, முழுதுயின்மையெனது = சாவாபாவமென்கின்ற, அ - நசிலைதாங்கி = வெற்றி (பொருந்திய) விலைத்தரித்து, எழுதுயராகியகளைகளேந்தி = உண்டாகின்ற துன்பங்களாகிய வம்புகளைத் தரித்துக்கொண்டு, எவரும் = எவ்விடத்திலும், தன்வசமாய்தனநிசைப்படி, துன்னுநட னமபுரிந்து = பொருந்திய நிருத்தஞ்செய்து, மிகவிளங்கிச்சுற்றாநிற்கும் - மிகவுயிரகாசித்துச் சமுன்னுகொண்டிருக்கின்றான் - என்று

(இ-ள) நிலையானசரற்காலத்தாகாயத்தைப்போல சரீரத்திற்களங்கமின்றி சுரவினை யினிசையொத்த மதுரவசனத்தைப் பொருந்தியிருக்கின்ற பழையமகாலனை விளையாட்டின்பொருட்டு குயிற்பாப்பாகக் கைக்கொண்டு சாவாபாவமென்கின்ற வெற்றி பொருந்திய விலைத்தரித்து உண்டாகின்ற துன்பங்களாகிய வம்புகளைத் தரித்துக்கொண்டு எவ்விடத்திலும் நனைசைப்படி பொருந்திய நிருத்தஞ்செய்து மிகவுயிரகாசித்துச் சமுன்னுகொண்டிருக்கின்றான் - என்பதாம்.

(இ-ம) காளரத்திசாவத்தையுஞ்சுருக்கிகின்ற மகாலனையுந் தனது வினோதகருவியாய வைத்திருக்குமென்பதாம். (ககஉ)

இதுவுமது.

பொன்னுலகு தரியணியாம் புணர்பாவ மெனுநூலாற
 பூட்டிககட்டுமே
 பன்னரசு சிலம்புகளைப் பாதலமாம பதத்தணியும்
 பாணுத்திகக
 ளென்னுமணி சேரிமவா னெனுமெலுப்பு மணிமேரு
 வென்னும பொற்புண
 டன்னிருகா தினுததிரிகுஞ் சக்கரவெற் பணிகலையாயத
 தழுவுமன்றே

(இ-ள) பொன்னுலகு—கவாககம், தரியணியாம்—(சிரத்திற) தரிகரு
 மாபரணமாம், புணர்பாவமெனு—பொருத்தின தீவினையென்கின்ற, நூலா
 லு=தத்துவினாலு, பூட்டிககட்டுமே=கோத்துக்கட்டப்பட்ட, பன்னரசுசிலப
 புகளை=பலரசுமென்னுநூபுகளை, பாதலமாமபதத்தணியும்=பாதாளமெ
 ன்கின்ற பாதத்திறத்தரிப்பன், பாணுத்திககளை=சூரியசுந்திரொன்கி
 ன்ற, அணி=குண்டலாபரணங்களையும், சோ=சோரத்த, இமவா=இமம்
 யமலையென்கின்ற, எலுப்புமணி=அஸ்தியாபரணத்தையும், மேருவென்கி
 ன்ற=மகாமேருவென்கின்ற, பொற்புண=சொன்னுபரணத்தையும், தன்னிரு
 காதினும்=தனதிரண்டுசெவியிலும், தரிகரு= (தேவிமேலணியாகத்) தரி
 ப்பன், சக்கரவெறு=சக்கரவாளகிரியை, அணிகலையாய= (அனாவிற தரிசு
 கப்பட்டமேகலையாக, தழுவும= (சுககாரசத்தியானவள) தரிப்பன்—எ-று

(இ-ஊ) கவாககம் சிரத்திறத்தரிகரு மாபரணமாம். பொருத்
 தின தீவினையென்கின்ற தத்துவினாலு கோத்துக்கட்டப்பட்ட பல
 ரகமென்னு நூபுகளை பாதாளமென்கின்ற பாதத்திற தரிப்பன்.
 சூரியசுந்திரொன்கின்ற குண்டலாபரணங்களையும், சோரத்த இமயம
 லையென்கின்ற அஸ்தியாபரணத்தையும், மகாமேரு வென்கின்ற
 சொன்னுபரணத்தையும், தனதிரண்டுசெவியிலும் தேவிமேலணி
 யாகத் தரிப்பன். சக்கரவாளகிரியை அனாவிறத்தரிக்கப்பட்டமேக
 லையாக சுககாரசத்தியானவள தரிப்பன்—என்பதாம்.

(இ-ம) சுககாரசத்தி, அனாககமுத னாகபரியாதங்களை விசத்திரமான
 வாபரணங்களாகத் தரிக்குமென்பதாம் (ககக)

இதுவுமது

பின்னுறந்தாழ் தலைநிலங்கு முருகன்வா கனமேடம

பிலிசுடு

முன்னயனப் பெருங்குழிகள் பயன்செய்யு மதிச்சடைதாழ்.

முடிகளபூணுக

கன்னியுமை குழற்கவரி மலைநாபை ரவராடுக

கவந்தேமவும்

பன்னயனக குழிவிளங்கு மிரதிரன்வ மேனியெனும்

பலியோடேருதும்

(இ-ள்) பின்னுறந்தாழ்து=பின்பக்கத்திறுந்நாழ்து, தலைநிலங்கும்=அசைநதுவள்ளங்குகின்ற, முருகன்வாகனம்=சுபபிரமணியரது வாகனமென்கின்ற, மேடம்=வருடையும், பிலி=மயிலையும், குழி=தரிப்பள, முனையனப்பெருங்குழிகள்=மூன்றுகண்களென்னு பெரியபள்ளங்களால், பயனஞ்செய்யம்=அச்சஞ்செய்யப்பட்ட, மதி=சந்திரனை (யணிரத), சடைதாழ்=சமீபமான (வருத்திராகுனி), முடிகளபூணும்=சிரசைத்தரிப்பள, கன்னி=கன்னியாகிய, உமை=பரமேஸ்வரியினுடைய, குழற்கவரி=கூந்தலென்னுஞ்சாமரத்தையும், மலைநாபைரவா=பருப்பத்ததுக்கொப்பானபைரவாகுனின், ஆடுங்குவந்தம்=துள்ளுகின்ற கவந்தங்களுடைய மேலும் தரிப்பள, பன்னயனம்=ஆயிரங்கண்களென்கின்றகுழிபள்ளம், விளங்கும்=பிரகாசியாகின்ற, இரதிரன்வ=தேவேந்திரனது, மேனியெனும்=சரீரமென்கின்ற, பலியோடு=பிஷாபாததிரததை, ஏருதும்=தரிப்பள—என்று

(இ-னா) பின்பக்கத்திறுந்நாழ்து அசைநது வள்ளங்குகின்ற சுபபிரமணியரது வாகனமென்கின்ற வருடையும், மயிலையும், தரிப்பள மூன்றுகண்களென்னும் பெரியபள்ளங்களால் அச்சஞ்செய்யப்பட்ட சந்திரனையணிரத சமீபமான வருத்திராகுனின் சிரசைத்தரிப்பள. கன்னியாகிய பரமேஸ்வரியினுடைய கூந்தலென்னுஞ்சாமரத்தையும், பருப்பத்ததுக்கொப்பான பைரவாகுனின் துள்ளுகின்ற கவந்தங்களுடைய, தரிப்பள. ஆயிரங்கண்களென்கின்ற குழிபள்ளம் பிரகாசியாகின்ற தேவேந்திரனது சரீரமென்கின்ற பிஷாபாததிரததை தரிப்பள—என்பதாம்

(ப-ம) சங்காரகிருத்தியமுள்ள வருத்திரையுஞ் சங்கரிப்பவளென்பார மதிச்சடைதாழ்முடிகள பூணுமென்றா (இ-ம) கோரசத்தி வருத்திரன்முதலிய சகலையுந் தனவயமர்க்குமென்பதாம் (கச்ச)

இதுவுமது.

மிஷுணக குசாரீர கட வாககப் பங்குகளில்
 விளக்கத்துன்று
 மகமுடைததாய தனைககானே பயஞ்செயது புவனமெலாக
 தொலைதுமாறது
 மகிழமுமா மொருவ வின் முடிவட்ட மெனுககமல
 தலககலோடு
 கிகரினட மைபுரிசுது பெருககதா தசிலவிளவச
 விறதமன்னை

இது மிஷுணககுசாரீர-மிகவுமிளைத்தசீர (சமய) எனப்பட
 உருத்தபடங்களுடைய உருத்தபடங்களுடைய உருத்தபடங்களுடைய
 விளக்கத்துன்று பிரகாரிதது, மகமுடைததாய=ஆசாந் தானாய
 வளாய, தனைதானேயயஞக உருத்தபடங்களுடைய உருத்தபடங்களுடைய
 மெலாக உலகங்களினைத்ததாய, தொலைதுமாறது=தாசஞ்செயவன, த
 கிழமுமொருமடிவின் விளவது உலகங்களுடைய உருத்தபடங்களுடைய
 ம-விருத்தமாகிய, முடி-சிரங்களுக்கொன்ற, உருத்தபடங்களுடைய
 ம (குருத்தத), உலகங்களுடைய உருத்தபடங்களுடைய, கிகரினட
 புரிசுது=குருத்தஞ்செயது, பெருககதா=தசில வசககாரகாலத்தில, வி
 ளகககிறகுட=பிரகாசித்ததுகொண்டிருக்கின்ற—ம

(இது) மிகவுமிளைத்த சீரகாரகதான உருத்தபடங்களுடைய
 காரகபட்ட பிரகாரகாலமெனினால் பிரகாசித்தது, ஆகமயனசபு
 லையவளாய தனக்குந்தானே பயங்கரமாய உலகங்களினைத்ததாய
 ம நாசஞ்செயவன. விஸவருத்தபடங்களுடைய விருத்தபடங்களுடைய
 ததாயகிய சிரங்களுக்கொன்ற தாமதமலகாரக குருத்தத மாக
 ளுடன ஒப்பற்ற விருத்தஞ்செயது காலசககாரகாலத்தில பிரகாசி
 துக்கொண்டிருப்பது—என்பதாய

மாசமெனபது, மகமெனக குறுகினதது முன்கலில குத்திரகதல்
 முடி, பின்னா விஷ்ணுக்காலமுடி, செல்லப்படையாய், கடவாககம
 னபது, பிரமகாலமெனவையுடைய (ப-உ) பிரமவிஷ்ணுக்கால சகசரிததா
 ளென்பது, கடவாககமெனம முடிவட்டமெனதுவகதிரு இ-உ-சக
 காரகத்தி சிர்ஷ்டி திதிசுருத்ததயருள்ள பிரமவிஷ்ணுக்கால சகசரிததா
 கிச காலகுனிய மயானத்தி விருத்தஞ்செயயும் பரமேஸ்வரகததாய ()

சகத்தைத் தனமாகவும் சீவனை யாயுள்முதலிய வொன்பதாகவும்
பரத்தை நாலமாகவும் பகுத்துநூவுத்து மேலிவைக் கெல்
லாங் காரணமான விசுவரத்தியைச் சோல்லி அதனையுத்
சத்தாமாத்திரந்திலடக்கி அச்சத்தோன்றுமே சேட
மென்பதை வெளிப்படுத்துநிம்மத்தம் நியதி
சத்தி முதலியவற்றையு மித்தையொ
நீக்குகின்றது

பொருள்களெல்லாம் பொருளன்றாக கடியமன மகங்கரத்தின
பொருட்டேயாகுக
தெருளுறுபா வாகுளெல்லா மபாவம் மன முடிவு
தெரியாதது
மருளுமதி யுதலாத லுள்ளிவெறுமபு ராசைகேய
வளராநிறகு
மிருண்மயற் பவரரிய ரெவ்வனாதான் வருத்தம்
லேகாநிறதும்.

(இ-ள) பொருள்களெல்லாம்—(இப்பொழுது சொல்லப்பட்ட) வஸ்துக்களியாவும், பொருளன்றாம்—(சித்திய) வஸ்துக்களெல்லாவும், கடியமனம்—கொடிய மனமானது, அகங்கரத்தின்பொருட்டேயாகும்—அகங்காரநிமித்தகமேயாம், தெருளுறுபாவாகுளெல்லாம்—தெரியப்படாத பொருள்களியாவும், அபாவம்—இல்லாததாகப்போகின்றன, உவமுடிவுதெரியாதாகும்—சகங்ககளின் முடிவுதெரியவில்லை, (ஆதலின்) மதிமருளும—அறிவுமயங்கும், சூகுலததால்—வியாசுலத்தினால், உளவெதுமபும்—மனமவருத்தும், ஆசைநோய்—இச்சாவியாதிகள், வளராநிறகு—(யாவாகுகு) மிகுந்திருக்கின்றன, இருண்மநீர்பவா—இருண்டமயக்கமான விச்சைதிருஞ்சத்துக்கள், அரியா—அரியராய், எவ்வனாதான்—(புருடாததசாதனத்திற்குரிய) வெவ்வனமானது, வருத்ததா லேகாநிறகும—(பயனின்றிய) முயற்சியின்றிதானே கழிசின்றது—எ-று

* (இ-ள) இப்பொழுது சொல்லப்பட்ட வஸ்துக்களியாவும் சித்திய வஸ்துக்களெல்லாவும். கொடியமனமானது அகங்காரநிமித்தகமேயாம். தெரியப்படாத பொருள்களியாவும் இல்லாததாகப்போகின்றன. சகங்ககளின் முடிவுதெரியவில்லை. அறிவுமயங்கும் வியாசுலத்தினால் மனமவருத்தும். இச்சாவியாதிகள் யாவாகுகு மிகுந்திருக்கின்றன. இருண்டமயக்கமான விச்சைதிருஞ்சத்துக்கள் அரிய

(இ-உ) சித்தியமான வாதலாபத்தையடைய முயற்சியாமல் வீணாகி
கழிக்கும் சாலத்தகடு விசைப்பட்டதாய் (466)

தெளிவாகக் காட்ட ம.

(இது) மகான்களிட, தலைநாடு சென்றதாம். ஆகவே
 அது யாதாக மோகந்தாபகங்கிட்டுமாய். ஆதலின் ஆதமத
 துவளி பெருந்தாவிதாம் காங்குமனதுபிரகார்த்துக்கம் யது

பவிக்கு மைத்திரியிலலாமையான்மயங்கும். ஆகலின பிறாசெய்யுஞ்சமகிருத்தியத்திலாதென்கு முதிதையின்மையானகமகிழ்ச்சி தூரமதாம். பிறாதுக்கத் தன்றுக்கமாகப்பாக்குந் தையயின்மையாற கிருபையுண்டாகாது. பரவுகின்ற வீனமானது பிறாசெய்யுந் தீவினையிலுபேடசையிலலாததின லத்திராததி லிருந்தாலுமவரும னைநியமபோய அனதரியமாம். தெடுமபடி நரகத்திலவீழ்பவா திருமபவுளு சுவாககத்திலேறுவாரகன மூடாகனசங்கமெளிதாம். தெளிந்தசாதுக்கள் சங்கமானது அரிதாம்—என்பதாம்.

(இ-ம) சமசங்கமிலலாததினறததுவஞானமு மமசமுதலியவற்றான மைத்திரி முதலியனவுமில்லாமற் சமலவாகனென்பதாம் (கக௭)

சீவேஸ்வர சகங்கடந்துவத்தி லைக்கியமாமெனல
வேறு.

கொண்டபாவனை பிறவியாம் பூதங்கள் குலைதுபோக

திசைதோவறு

கண்ட தேசங்கள் பிறசொலாத திரிந்திடுங்

கனகிரிதுகளாகு

முண்டெனுநதனைம விழுகிட வுலகுபோ முமபர்போம்

புவனமபோ

மூண்டுவாரிபோ முடுக்களபோக தானவா வானவர்

கணமபோகும்.

(இ-ள) கொண்ட = (தோன்றிநசிக்கின்றவஸ்துக்களிற) பெற்ற, பாவனை = பாவனையானது, பிறவியாம் = பவபந்தமாம், பூதங்கள் = (வாசனாசமஸ்காரமுள்ள) சீவபரம்பரைகள், குலைதுபோக = கலைது (சுவாககரகங்களிற) செலவும், திசை = திக்குகள், தோன்ற = (அதைப்பகுக்குஞ் சூரியனினமையாற்) நேரஈறுவாம், கண்டதேசங்கள் = தரிசித்ததேயங்கள், பிறசொலாததிரிந்திடும் = மறுபேருள்ளதாகமாறுபடும், கனகிரிதுகளாகும் = கனமானமலைகள் சிதறிப்போம், உண்டெனுநதனை = சத்தாசாமானியமானது, விழுகிட = விபாபிக்க, உலகுபோம் = (அந்தரக்ஷ) லோகநசிக்கும், உமபாபோம் = தேவலோகநசிக்கும், புவனமபோம் = பூலோகநசிக்கும், மண்டுவாரிபோம் = செருங்கியசமுத்திரமவற்றும, உடுக்களபோம் = கஷத்திரங்குகளிறும், தானவா = அசுரர்களும், வானவா = தேவர்களு (மாகிய விருவருடைய), கணமபோகும் = கூட்டங்களு நசிக்கும்—எ-று.

(இ-னா) தோஷநிவர்த்தகினை வஸதுக்களிற்பெற்ற பாவனையா
னது பவபந்தமாம். வாசனாசமஸ்காரமுள்ள சீவபரம்பரைகள் க
லைந்து சுவாக்கரகங்களிறவசலலும். திசுக்கள் அதைப்பகுக்குஞ்
சூரியனினமையாற நேரற்றாவாம். தரிசிகத்தீபங்கள் மறுபேரு
ள்ளதாக மாறுபடும. கனமானமலைகள் சிதறிப்போம். சத்தாசாமா
னியமானது வியாபிகக அபதாசுஷ்டிலாக நசிக்கும். தேவலோகநசிக
கும் பூலோக நசிக்கும். நெருங்கிய சமுத்திராவற்றும் நசுக்க
திரங்கள் சிதறும். அசுரர்களும், தேவர்களும்மிகிய விருவருடைய
கூட்டங்களு நசிக்கும்—என்பதாம்.

(இ-ம) சத்தாமாதகிரத்திற பாவனையா லுண்டானவனைதது மிததையா
யிருக்க காமெப்படி நித்தியமாவோ மெனடதாம் (ககஅ)

இ து வு ம து

சித்தா பொன்றுவா துருவனுஞ் சிதைத்துவன் சிவனயன்
நிருமாபன்
றத்துவந்தனி லொன்றுவா காலமும் தருமமு
முடிவாரு
மத்தவானுமபோ மயக்கமே தருவதாய் வாககொடு
செவிககெட்டாச
சுத்தமாமபொரு ளொன்றினு லிகழ்வுறத் தொலலுல
கிழிவாகும்.

(இ-ள) சித்தாபொன்றுவா=சித்தாக்களு நசிப்பார்கள், துருவனுஞ்சிதை
துவன்=துருவனுங் கெடுவான், சிவனயன்நிருமாபன்=மும்மூர்த்திகளும்,
தத்துவந்தனிலொன்றுவா=பரத்தத்துவத்திறகலப்பார்கள், காலமும்= (சிரு
ஷ்டியாதிமையச சங்கரபத்தாலுண்டாக்கு மீஸ்வரசத்தியான்) காலமும், தரு
மமும்= (நூயமா) விதிக்கிற நியமனசத்தியும், முடிவாகும்=அந்தமாம், மத்
தவானுமபோ=பருத்தவாகாயமு நாசமாம், மயக்கம்= (மாயா) மயக்கத்
தை, தருவதாய்= (விவித்திசெய்யும்பொருட்டு) கொடுப்பவராயும், வாககொ
டுசெவிககெட்டா=வசனத்துக்குநு கேள்விக்குமெட்டாத (தத்துவஸஹ்ந
ராயும்), சுத்தமாமபொருள்=களங்கரகிதமான நூனமூர்த்தி (பராயுயிருக்கி
னற) ஒன்றினுல=ஒன்றான (பாமேஸ்வர) னுல, இகழ்வுற=நினைதொருந
த, தொல=பழமையாக (ததோனறுகின்ற), உலகிழிவாகும்=சக்ததீனமாம்.



(இ-னா) சித்தாகளுக்கிப்பார்கள் துருவனுக்கிவிவான மும்
மூர்த்திகளும் பரத்ததுவத்திறகலபடாக்கள். சிறுஷ்டியாதியைச்சக
கமபத்தாலுண்டாகு மீஸவாசத்தியான காலமும், ஞாயமா விதிக
கிற நியமனசத்தியும், அநாதமாம், பந்ததவாகாயமு லாசமாம் மா
யாமயக்கத்தை விவித்திசையயும்பொருட்டு கொடுப்பவராயும், வ
சனத்துக்குக் கேள்விக்குமெட்டாத தத்துவஸ்வரூபராயும், களங்
கரகிதமான ஞானமூர்த்தியராயு மிருக்கின்ற ஒன்றான் பரமேஸ்வ
ரனால் நிகழ்தியொருநத பழமையாகந தோன்றுகின்ற சகத்தின
மாம்—என்பதாம்.

(இ-ம) பரிசுத்தான ஞானத்தில மும்மூர்த்திமுதலிய பேதங்களிலலா
திருக்க காம்பெடியிருப்போமென்பதாம் (சக்க)

சகத்துண்மை யென்பதை நிந்தித்தல்

இன்னபோது மங்கலங்களா மிருதுவீதி யாததினாக கீதுகால
மன்னதே யுறவிச சுக்மிருந்தவா வறபுக முளபோக
மென்னவென்ன வானா கினைக துலகங்க ளிறக்கின்ற வுயர்ந்தோனா
யுன்னிமுந துறப்பகலெலாநதேடிடா தொழியுமேறறுவிலுண்டோ

(இ-ள) இன்னபோது=இக்காலம், மங்கலங்களாம்=மதனொரசவமா
ம், ஈது=இது, இருது=வசந்தகாலமாம், இயு=ததினாகிதுகாலம்= (தேச)
யாததினாகிது (லை) காலமாம், அன்னதே=அவ்வளவு சிறப்புள்ளதே,
உறவு=பந்தகாலம், இச்சுக்மிருந்தவா=இந்தச்சுக்மிருந்தபிரகாரமும், அற
புமுளபோகம்=அதிகமுள்ளபோகமும், என்ன=என்னவியப்புள்ளதாம்,
என்ன= (இப்படி) யென்று, வானா கினைத்து=விருதாவாகச் சிந்தித்து, உல
கங்களிறக்கின்ற=சகத்துள்ளா நிகழ்கின்றனாகள், உயர்ந்தோனா=மகான்கள்
(சரித்திரத்) தை, உன்னி= (தானசெய்யச்) சிந்தித்து, முறதுறுமப்பகலெலாந்
தேடிடாது=முன்னதாயிருக்கின்ற பகரகாலங்களிலெலாநதேடாமல், ஒழி
யுமேல= (அக்காலவீணைப்) போகுமானால், துயிலுண்டோ= (இரவி) வி
த்தியாயுண்டாமோ—எறு

(இ-னா) இக்காலம் மதனொரசவமாம். இது வசந்தகாலமாம்
தேசயாததினாகிது நல்லகாலமாம். அவ்வளவு சிறப்புள்ளதே பந
துக்களாம் இந்தச்சுக்மிருந்த பிரகாரமும், அதிகமுள்ளபோகமு
ம், என்னவியப்புள்ளதாம். இப்படியென்று விருதாவாகச் சிந்தித்



து சுகத்துளா கசிகின்றார்கள். மகான்களசரிததிராதை நான் செய்
யயசரிந்திது முன்னதாயிருக்கின்ற பகர்காலங்களிலெல்லாக் தே
டாமல் அசகாலம் வீணாகப்போகுமானால் இவ்வினித்தியாயுண
டாமோ—என்பதாம்

(இ-ம) போகங்களை யறபுதமென்று வீணாகக்ருதி பிரமவிசாரத்தை வி
ருப்பாபலிருப்பதற்கு விசனப்பட்டதாம் (கஉய)

சர்சார சுகமுடிவிற் றுனபமாமெனல

மனைவியு மகரும பொன்னு மமதைசெய தமுசம்பே ல
நினைவினா னேயமுசெயது நீணிலக துள்ள வெல்ல
மனைவராக காகச்செயவ ரருகநீக் ளான வெல்லாம்
வினையுற முடியுங்காலே விடங்களின மயக்கஞ் செய்யும்,

(இ-ள) மனைவியும் = இல்லாளையும், மகரும = புத்திரர்களையும், பொன்னும = தனத்தையும், அமுதம்போல = அமுதத்தைப்போல, மமதைசெயது = (என்னுடையதென) தபிராணித்து, நினைவினானேயமுசெயது = உனதினாலிச
சித்து, நீணிலகதுள்ளவெல்லாம் = நீண்டபூமியின்கண்ணுள்ள (தனதுசெல்
வங்க) எனைத்தையு, அனையவாககாரசெய்வா = அந்தனைவி புத்திரர்களுக்
காகவே செய்வார்கள, அருத்திள்ளானவெல்லாம் = (அவ) விருப்பமுள்ளவை
கள கிய வனைத்தும், வினையுற முடியுங்காலே = வினையினு னசிக்ருங்காலததி
ல, விடங்களின = விடங்களிலும், மயக்கஞ்செய்யும் = (அதி) துக்கத்தைச்
செய்யும்—என்று

(இ-லா) இல்லாளையு, புத்திரர்களையும், தனத்தையும், அ
முதத்தைப்போல என்னுடையதென தபிராணித்து மனதினாலிச
சித்து நீண்ட பூமியின்கண்ணுள்ள தனது செல்வங்களைத்தையு
ம அநகமனைவி புத்திரர்களுக்காகவே செய்வார்கள. அவ்விருப்ப
முள்ளவர்களாகிய வனைத்தும் வினையினு னசிக்ருங்காலத்தில் வி
டங்களிலும் அதிக துக்கத்தைச்செய்யும்—என்பதாம்.

(இ-ம) தனதுசெல்வங்களைத் தானபிராணித்திருக்கின்ற மனைவி புத்தி
ரர்களுக்குக் கொடுக்கும்போதிற சுகமாய் மவைசிக்ரும்போது துக்கமாய்
வருத்தமென்பதாம். (கஉக)

எதிரற்ற செலவழி நசிக்குமெனல.

பனகெயலா துரகதுகளிப பாககியம் பலவசெயத
விகலத துயகருளா லெவவிடத் திருந்தோ வந்து
மிசையறு காலனகொலலும் விவிசமா மிடத்தினின்று
வதகதினவக கொன்றுவார்போல் மனைவிசீசய முதலாமாயை.

(இ-ள்) பனகெயலாம் = சத்துருக்களைத் தையு, துரகதுகளி = தரத்
திவிட்டு, பாககியம் = செலவம், பலவசெயத = அனேகமவர, இசலத துயக
ருளா லெ = (அவைகளை) எதிரில்லாம லனுபவிக்குகாலதில் எவவிடத்தி
ருந்தோவதது = என்கிருந்தோவந்தது, மிசையறுகாலனகொலலும் = கேடற்ற
கால னாசஞ்செயவான, மனைவியேமுதலாமாயை = மனைவிபுத்திராமுதலான
மாயைகள், விவிதமாமிடத்தினின்று = நானாவிதமான விடங்களிலிருந்து, வ
தகதினவகதென்றுவார்போல் = மாகச் சதிவகதுகூடுவார்போலவரம்

(இ-னா) சத்துருக்களைத் தையும துரத்திவிட்டு செலவம் அ
னேகமவர அவகளை எதிரில்லாம லனுபவிக்குகாலதில் என
கிருந்தோவந்தது கேடற்றகால னாசஞ்செயவான, மனைவி புத்திராமு
தலான மாயைகள் நானாவிதமான விடங்களிலிருந்து மாகக்கதில்
வந்தது கூடுவார்போலவாம் = என்பதாம்

(இ-உ) சராவழி னனுபவிக்கு சுகமும் சமசாரமு மாயசம்பந்தமாத
லாற வீழ்மெனபதாம் (கஉஉ)

பிரமராபுளு மித்தையெனல்

கற்பமாக கண்காலத்திற கமலயோ னிகளுமாய்வர்
சிறப்பாக கலைகளாலே செறிந்தகா லத்தினசால
வறபமு மகத்துரடி யனப்பறு புத்திபொய்யாம
பற்பல தீதினமரலும் பயிலுமன் னுயிரகளைலலாம்.

(இ-ள்) கற்பமாக கண்காலத்திற = கற்பமாகிய கண்காலத்திற, கமல
யோனிகளுமாய்வார் = பிரமாகக் கருகிப்பாட்கள், சிறப்பாக கலைகளால் = சிறிதா
கிய காலதுட்பத்தினால், செறிந்த = நெருங்கிய, காலகாலத்தின = காலசமூக
த்தின, அறபமு = அனுததுவத்தையும், மகத்து = மகத்துவத்தையும்,
ரடி = சித்தி, அனப்பறு புத்திபொய்யாம = அளவுசெய்யும் புத்தியானது

மிததைபரம், பயிலும்னனுயிரகௌலலாம் = சொல்லிய சீவாகளனைத்தும், பதபலதினமாலும=நாளுவிதமான தீமையிலயங்குவா—என

(இ-னா) கற்பமாகிய க்ஷணவேரத்தில் பிரமாக்களு நசிப்பாசன, சிறிகாகிய காலதுடபநினை நெருங்கிய காலசமுகத்தின அணுநுதவநையும் மகத் தவநதபம் சிந்தித்து அளவுசெய்யும்புதநிடானது மிததைபரம் சொல்லிய சீவாகளனைத்தும் நாளுவிதமான தீமையில மயங்குவா—என்பதாம்

(இ-ம) பிரமனமுதலிய யாஹாயுளு மிததையாதல்ல, அந்நாயகநதீரககாயுசு மிதநென்பதாம் (கஉக)

கருமபல முதலியபாவு மிததையெனல்.

கற்றவ ரரியாசாலக கருமமுந் துயரினாலே
யுற்றகு வியமாமெல்லா முயிரதரித் துழலவதென
னற்றவத் தினமுமேலாஞ் செவ்வமு மந்தச்செயனக
முறறுமாயந் துளத்தேதோன்று மியாமுமம் முறையிறசெல்வோம்

(இ-ள) சால=மிகவும், கற்றவரரியா=கற்றணாந்த பெரியோர்களரிதாயிருப்பா, கருமமும=(வாணசிரமத்தக குரித்தாய்கிறைந்த) கிரியைகளும், துயரினால=தன்பததினால், எல்லாம்=சகலமும், உயரகுனியபாம்=பொருந்திய விரசமில்லாததாம், எப்படி=எப்படி, உயிரதரித்ததுமூலது=சீவிப்பது, அற்றவத்தினமும=அப்படிசிறப்புள்ள நாள்களும், மேலாஞ்செல்வமும=மேலானசம்பத்தும், அந்தச்செயனக=அத்தொழில்களுமாகிய, முறறுமாயநது=பாவுகித்து, உளத்துதோன்றும்=கிடைப்புமாதிரமாயத்தோற்றம், இயாமுமம்முறையிறசெல்வோம்=காமுமந்தமாகக்கதிர்செல்வோம்

(இ-னா) மிகவும் கற்றுணாந்த பெரியோர்களரிதாயிருப்பா வாணசிரமத்துக குரித்தாய் நிறைந்த கிரியைகளும் தன்பததினால் சகலமும் பொருந்திய விரசமில்லாததாம். எப்படி சீவிப்பது அப்படி சிறப்புள்ள நாள்களும் மேலானசம்பத்தும் அத்தொழில்களுமாகிய பாவுகித்து நினைப்புமாதிரமாய்த்தோற்றம் நாமுமந்த மாரக்கத்திறசெல்வோம்—என்பதாம்.

(இ-ம) கலலதினங்கன முதலியபாவு மில்லாதிருக்க கமககெனனகதியென்று வியசனப்பட்டதாம் (கஉச)

உயர்வுதாழ்வு நிலையனறெனல

பிணிசெயா பததுச செலவம் பிறப்பிறப்பெனபவெல்லாக
கணிதமாக கணத்திறபோகா தனவிலைக கடயஞ்ஞான
முணிவீனா னோழையாலே நூறுட முணியுமொன்றா
பணிதரு கீழாமேலாம் பலவட்டம் வருமிவவாறே.

(இ-ள) பிணிசெயாபதது=தனபஞ்செய்கின்றவாபததும், செலவம்=சம்பததும், பிறப்பு=சகநமும், இரப்பு=மரணமும், எனபவெல்லாம்=என்பனவனைத்தும், கணிதமாகம்=கணிதநூலிற் சொல்லுவதான, கணத்தில=கூணத்தில, போகாதனவிலை=நசிபாதனைவிலை, கடயஞ்ஞான=கொடியவீரன, ஒழைமையால்=வீரமில்லாதகொருவனால, துணிவன்=நசிப்பன, ஒன்றால்=ஒருவனால, நூறுடமுணியும்=நூறுபோகொல்லப்படுவார்கள, பணிதருகீழாம்=வணக்கத்தகுமினாள், மேலாம்=மேலானபாபுவாவார்கள, இவ்வாறு=இவ்வண்ணம், பலவட்டமவரும்=சகத்தி) விடையின்பிச்சககரமாகச்சமுதம்—என்று

(இ-ளா) துன்பஞ்செய்கின்றவாபததும் சம்பததும் சகநமும் மரணமும் என்பனவனைத்தும் கணிதநூலிற் சொல்லுவதான கூணத்தில நசிபாதனைவிலை, கொடியவீரன வீரமில்லாதவொருவனால நசிப்பன, ஒருவனால நூறுபோகொல்லப்படுவார்கள, வணங்கத்தகுமினாள் மேலானபாபுவாவார்கள, இவ்வண்ணம் சகத்தினிடையின்பிச்சககரமாகச்சமுதம்—என்பதாம்.

(இ-உ) சகத்திகமுதலியயாவுக கணத்தின்பிப்பதும்பி வரம்பில்லாமற் சமுதம் என்பதாம் (கஉது)

இராசபோகங்களி லிசசையுண்டாகாதெனல

அனையகுற நகங்களாகாட டெரியினு லறவுமெவந்த
நினைவின் நிறகாறையோ னெடியபோ கககீடான்றா
வினையுறு மரணமவாண ளிரண்டையும் விருமபுகிலிலே
வினையகீடா றிடருமினறி யிருநகவா நிருக்கினேறேனல்

(இ-ள) அனையகுறநகங்களாம்=அப்படிப்பட்ட தோஷங்களென்னும், கரடடெரியினுல=காட்டுத்தீயினுல, அறவுமெவந்த=மிகவுமெவந்த, நினை

வில=(என) மனதில, நீரில=சலத்தில, கானலபோல=கானதசலந (தோன ருத்த) போல, டெடியபோகங்கடோனரு=பரவிபசெலவர்பேகைகூபுண்டா காது, வினையுது=இராசபறவிரத்தயிற செலகின்ற, காணு=ஆயுளும், பர ணம்=இறப்புமாகிய, இரண்டையும்=(இவ) விரண்டையும், விருமபுகிலே ன=இசசிக்கேன, இனையது=இப்படிப்பட்டதாகிய, ஓர் டருமின்றி=ஓர் து னபமுமில்லாமல, இருந்தவாறு=(இப்பொழு) திருக்கின்றபடியே, இருக்கி ன்மேன = இருக்கின்றேன—எ-று

(இ-னா) அப்படிப்பட்ட தோஷங்களை என்னும் காட்டுத்தீயி னுல மிகவும்வெக்த என்மனதில சலத்தில கானதசலந தோனரு ததுபோல பரவியசெலவர்பேகைகூபுண்டாகாது, இராசபறவிரத்த யிறசெலகின்ற ஆயுளும் இறப்புகிய இவ்விரண்டையும் இசசிக் கேன இப்படிப்பட்டதாகிய ஓர் துன்பமுமில்லாமல இப்பொழுதிரு க்கின்றபடியே இருக்கின்றேன—என்பதாம்

(இ-ம) முன்கொன்ன தன்முதலான தோஷங்களுவினா லெரீக்கப்பட டிருக்கின்ற நான போசமுதலியவற்றில, விருமபரமத சுமமாயிருக்கின்றே னென்பதாம் (கஉச)

சித்தத்தியாகம் விருமபல

தெரிவுறு வயத்திலவந்த புத்தியாற சித்தத்தனனைப்
பரிகரி மாதுவிட்டாற பரிசரிப பஞ்மறநெநான
விரிவிடம் விடமதனறு விடயமே விடமாந் துன்பம்
புரிவிடங் கொலவகோமெய புலனமறு பிறப்புக்கொல்லும்

(இ-ள) தெரிவுறுவயத்திலவந்த = அறிவினவசமாயவந்த, புத்தியால = (உமது) புத்தியினால், சித்தத்தனனை = (என) மனதை, பரிகரியாதுவிட்டால் = நிவர்த்தி செய்யாமற்போனால், பரிகரிப்பது = சிவாததிசெய்வது, பரநெந னான = இனியெக்காலம், விரிவிடமவிடமதனறு = ஆலாலவிடமவிடமனறு, விடயமேவிடமாந் = விடயமேவிடமாந், தனடபுரிவிடம் = தனபஞ்செய கின்றவிடமானது, ஓர்மெய = ஒருசரீரத்தை, கொலலும் = கெடுக்கும், புலன மறுபிறப்புக்கொல்லும் = விடயவிடமானதினிலிருந் தேகங்களைபுக செடி க்கும்—எ-று

(இ-நா) அறிவினவசமாயவந்த உமதுபுத்தியினால் என்மன தை நிவர்த்திசெய்யாமற்போனால் நிவர்த்திசெய்வது இனியெக்கா

லம், ஆலகாலவிடம்விடமன்று விடயமேவிடமாகும், துன்பஞ்செய்கின்றவிடமானது ஒருசரீரத்தை கெடுக்கும் விடயவிடமானதினிவருந் தேக்கங்களை யுகமிகக்கும்—என்பதாம்

(இ-ம) முனசாதன சதவிடயமுண்டாய அதனால விடயதோஷ திருஷ்டியுண்டான விவலிவேக மிருக்கும்போதே மனோராசஞ் செயயாவிடில விடயமெப்போதும் வருததென்பதாம் (கஉஎ)

சீவனமுத்த ரிலக்கணம்.

மகிழவுசோர் வுறவுசாரவு வாழவுசர் வென்பிவல்லாந்
திகழுவதா மறிவுசானோர் சிந்தையிற பந்தமாகாப்
புகலுறு மாயுவாயுச சிதறிய புயலீரோக்கு
நிகரறு போகமேக மிசையெழு நெடுமினபோலும்.

(இ-எ) மகிழவு=சுகமும், சோர்வு=துக்கமும், உறவு=பந்துக்களும், சார்வு=மித்திரர்களும், வாழவு=ஆயுளும், சர்வு=மரணமும், எனப்பெல்லாம்=என்பனவனைத்தும், திகழுவதாம்=விளங்காநின்ற, அறிவுசானோர்=ஞானவான்கள், சிந்தையிறபந்தமாகா=மனதைப்பந்தப்படுத்தாதவராம், புகலுறுமாயு=இசாலலாநின்றவாயுளானது, வாயுச்சிதறிய=காற்றினாக்சிதறிய, புயலீரோக்கும்=மேகசலத் திவலையை மொப்பாகும், நிகரறுபோகம்=சமனமில்லாத (விடய) போகமானது, மேகமிசையெழு = முகிலிலுண்டாகாநின்ற, நெடுமினபோலும்=பெரியமின்னலுக்கொப்பாகும்—எ-று

(இ-ஐ) சுகமும் துக்கமும் பந்துக்களும் மித்திரர்களும் ஆயுளும் மரணமும் எனப்பனவனைத்தும் விளங்காநின்ற ஞானவான்கள் மனதைப்பந்தப்படுத்தாதவராம், சொல்லாநின்றவாயுளான துகாற்றினாக்சிதறிய மேகசலத் திவலையை மொப்பாகும். சமனமில்லாத விடய போகமானது முகிலிலுண்டாகாநின்ற பெரிய மின்னலுக்கொப்பாகும்—என்பதாம்.

(இ-ம) மித்தையான சுகதுக்கமுதலியவையுஞ் சத்துக்களை வருத்தாதென்பதாம். (கஉஅ)

ஆகம்ஞானத்தை யபேகித்து விசனப்படுதல்.

மாகாத மிளமைநிலா திவையெலா மனத்தினெண்ணிச
சாந்திகொள பெரியோர்நீர் சமாதியோ கத்தைச்சாமி
ஞயநதவென் சிந்தைசீவ நாயகன வசமாகக்கே
யேயநதது நிலையெயதா திறைவனைப் பிரிந்தாளபோல

(இ-ள) மாகாதம்=மனிதர்களுடைய, இளமைநிலாது=(முத்திக்குச் சாதனமான) வெவ்வமை நிலையிலலாதது, இவைபெலாமனத்தினெண்ணி= இவையனைத்துமனத்திற்சிகித்தது, சாந்திகொளபெரியோர்=உபசாரத்தையுடைய வறிஞர்களாகிய, எல்லாம்=(நீங்கள்) எனவரும், சமாதியோகத்தைச் சாமின்=சமாதிநிஷ்டையையடைவீர்கள், ஆயநதவென்கிதை=ஆராயநத நிகதவெனமனமானது, சீவஞயகனவசமாகக்கே யேயநதது=கூடஸதபிரமவைக்கியத்தை யடைவதற்கே யிசைந்தது, இறைவனைப்பிரிந்தாளபோல= நாயகனைப்பிரிந்த நாயகியைப்போல, நிலையும்=(ஆதம்)நிச்சயத்திலும் (விடயவிச்சையிலும்), எயதுது=சேராது--எ-று.

(இ-ள) மனிதர்களுடைய முத்திக்குச்சாதனமான வெவ்வமை நிலையிலலாதது, இவையனைத்து மனத்திற்சிகித்தது உபசாரத்தையுடைய வறிஞர்களாகிய நீங்களெனவரும் சமாதிநிஷ்டையையடைவீர்கள், ஆராயந்தநிகத வெனமனமானது கூடஸதபிரமவைக்கியத்தை யடைவதற்கேயிசைந்தது, நாயகனைப்பிரிந்த நாயகியைப்போல ஆதம்நிச்சயத்திலும் விடயவிச்சையிலும் சேராது--எ-ம.

சாந்தியையுடையபொருட் டெனஞ சித்தத்தில முத்தினாவைக்கப்பட்டதென ஞரியத்திற் பாடபேதமுமுள (இ-ம) விஸாரதியடையுரித்த மனதை யடக்கவேண்டுமென்பதாம் (கஉக)

நிச்சயம் விசாரித்தல்

ஆதலால் வருத்தவகுற முபாதியோ டையமின்றி
மீதுறு மோகமின்றி விளங்கிய நிலைமையேது
காதல்செய யின்பமிகக விடயமான் கனலில்லிழ்துந்
திதுறு நிலைமையேது தியினு எரிதமடோல.

(இ-ள) ஆதலால்=ஆகையினால், வருத்தம்=தன்புறம், குறைய=பிழையும், உபாதிமோடு=உபாதிக்கும், ஐயம்=சந்தேகமும், இனறி=இல்லாமல், மீதுறு=மேலிடப்பட்ட, மோகமினறி=மோகமில்லாமல், விளங்கிய=பிரகாசித்த, நிலைமையேது=நிலையானபதமியாது, காதலசெய=இச்சிக்கும், இன்பமிக்க=சுகமிருந்த, விடயமாகனலில்=விடயமாகிய உக்கிரியில், வீழ்ந்தம்=விழுந்தாலும், தீயினுள்ரதம்போல=அக்கிரியில் (வைத்த) விசக்ருளிகையைப்போல, தீதுறநிலைமையேது=தீதடையாத நிலையானபதமியாது—எ-று

(இ-ளா) ஆகையினால் துன்பமும், பிழையும், உபாதிக்கும், சந்தேகமும் இல்லாமல் மேலிடப்பட்ட மோகமில்லாமல் பிரகாசித்த நிலையானபதமியாது, இச்சிக்கும் சுகமிருந்த விடயமாகியவக்கிரியில் விழுந்தாலும் அக்கிரியில்வைத்த விசக்ருளிகையைப்போல, தீதடையாத நிலையானபதமியாது—என்பதாம்

(இ-ம) எவற்றிற்கும் விலகாதுமாயவைக்கின்றபடியுள் கூடாமலுமிருக்கின்றவஸதுயாதென்று வினாவினதாம். (கரு)

மெய்யுணர் வினாவதல்

வசனமாந தொழிலையனறி வருபவந தான்வேறின்று
வசுசகரு புனலையனறி யளக்காவே நிலாததேபோ
ன்சையறு பெரியோரொங் னவையறு துயரநதீரநதா
ரிசையந் ஞுணாநதநத நிலையினை யெனக்குச்சொலவாய.

(இ-ள) அசைதருபுனலையனறி=அலைவுள்ளசலத்தையனறி, அளக்காவேறினாததேபோல=சமுத்திரமவேறிலலாததுபோல, வசனமாநதொழிலையனறி=வாக்ருவியாபாரமேயனறி, வருபவநதான்=வராநின்ற சமசாரமானது, வேறின்று=வேறின்றும், சையறுபெரியோர்=ஒழுக்கமுள்ள சத்திகள், எவ்வளவையறு துயரநதீரநதா=எப்படிமுற்றமுள்ள துன்பத்தைநீக்கினாகள், இசைய=பொருந்த, நீருணாநதது=தேவருணாநதிராநின்ற (தியாது), அநநிலையினை=அநநிச்சயத்தை, எனக்குச்சொலவாய = அடியேனாக கணுக்கர்களுசெயவாய—எ-று

(இ-ளா) அலைவுள்ள சலத்தையன்றி சமுத்திரமவேறிலலாததுபோல வாக்ருவியாபாரமேயனறி வராநின்ற சமசாரமானது வே

நின்றும், ஓழுக்கமுள்ள சத்துக்கள் எப்படிமுற்றமுள்ள துன்பத
கைநீங்கனாகள், பொருந்த சேவீருணர்நிராநிறை தியாது அந்
நிச்சயத்தை அடியேனுக்கனுந்நிரகஞ்செய்வாய—என்பதாம்

(இ-ய) மகானளினது துக்கநீர்ததியான சடையற்ற வநந்நத்தை
பெற்ற விருமபினதாம் (கருக)

விவ்ஸராந்தி வருமளவு மொன்றையும் விருமபெனெனல

இந்நிலை யிலநாவேனு முளநியம பாராவேனு
மநநிலை யையமின்றி யசங்கர மின்றியானே
துன்னுற மாட்டேனெசெயவ தேதினிச சோற்றம வேண்டே
னன்னய நீருமவேண்டே னலம்பெறு துயிலும வேண்டேன.

(இ-எ) இந்நிலையிலநாவேனு = இவ்விவ்ஸராந்திபதமில்லையா, ஏனும் = இருக்கி
னறதென்றால், உள்ளியமபாரா = எதிர்த்தமாகவே (யெனக்கொருவருஞ்)
சொல்லமாட்டார்களா, ஏனும் = சொல்லுவார்களாயின, அந்நிலை = அவ்விவ்
ஸராந்திபதத்தை, யானே = சுயமநானே, துன்னுறமாட்டேன = அடையமா
ட்டேன, (அப்போது) ஐயமின்றி = சந்தேகமின்றியும், அசங்கரமின்றி = அகம
பாவமின்றியுமிருக்கின்ற (யான), இனி = மேல, செயவதென = செயவதிற
தென்னில, சோற்றமவேண்டேன = அன்னமுமவிருமபென, நன்னயநீருமவே
ண்டேன = மதுரமான சலத்தையும்விருமபென, கலம்பெறு துயிலும வேண்
டேன = அழகிய வஸ்திரத்தையும விருமபென—என்று

(இ-அ) இவ்விவ்ஸராந்திபதமில்லையா, இருக்கின்றதென்றால்
எதிர்த்தமாகவே யெனக்கொருவருஞ் சொல்லமாட்டார்களா, சொ
ல்லுவார்களாயின அவ்விவ்ஸராந்திபதத்தை சுயமநானே அடையமா
ட்டேன, சந்தேகமின்றியும் அகம்பாவமின்றியுமிருக்கின்ற யான்
மேல செயவதெனத்தென்னில அன்னமுமவிருமபென, மதுரமான
சலத்தையும் விருமபென, அழகிய வஸ்திரத்தையும விருமபென
என்பதாம். (கருக)

நித்திய கன்மங்கள் செய்யேனெனல.

முழுத ஞானமாதிரியமக்கண் முழுதுஞ் செயயேன்
விழுமிய கருமஞ்சம்பத தாபத்தின் மேவேனி யாககை
நழுவுவ தனறியொன்று நயக்கிலன் மவுனியாகி
மெழுதுமோ வியமபோற்காமன கோபம்பத நின்றி நிற்பேன்.

(இ-ள) முழுத ஞானமாதிரியான நானமுதலான, நியமங்கண் முழு
தும்=நித்திய கருமங்களை ததையும், செயயேன்=செய்ய மாட்டேன், விழு
மிய கருமம்=நன்மையான விராசவிபகாரத்திலும், சம்பததாபத்தின்=சுகா
சுகத்திலும், மேவேன்=செலவேன், இயாககை நழுவுவதன்=சரீர நழுவுவ
தை பலலாமல், ஒன்று நயக்கிலன்=மற்றொன்றையும் விரும்பேன், மௌனி
யாகி=மௌனத்தையுடையவனாய், எழுதுமோலியமபோல = எழுதப்பட்ட
சித்திரத்தைப்போல, காமனகோபம்=இராகத்திலேஷ்களில், பற்றினி
நிற்பேன்=இசையறற்றிருப்பேன்--எ-று

(இ-ளா) ஸ்நானநான முதலான நித்திய கருமங்களைத் ததையு
ம் செயயமாட்டேன், நன்மையான விராசவிபகாரத்திலும் சுகா
சுகத்திலும் செலவேன், சரீர நழுவுவதை பலலாமல் மற்றொன்றையும்
விரும்பேன், மௌனத்தையுடையவனாய் எழுதப்பட்ட சித்திரத்
தைப்போல இராகத்திலேஷ்களில் இசையறற்றிருப்பேன்--எ-ம்.

(இ-ம) கனமங்களினமுயலாம விஷ்ணுமனையிருந்து தேகத்தை விடு
வேனென்பதாம். (கருக.)

வசனியாதிருத்தல்

எனவுறாத தமலசித மதியென வினியோ னினசொல
வினவுநல விவேகந்தனனால விரிந்தலா மனத்திராமன
மனமகிழ் முனிவாமுன்னா வாயமொழி யமைகது நின்றான்
கனமுகின் முன்னாகேகா ரவந்தனா கலாபிபோனதே.

(இ-ள) அமலசிதமதியென்=கனங்கமற்ற குளிராத பூரணசந்திரனைப்
போல, இனியோன்=இனிமையுள்ளவனாயும், இனசொல=இனியவசனத்தி
னாலும், வினவும்=விசாரிக்கின்ற, நலவிவேகந்தனனால=ஆதமவிவேகத்தினால்

லும, விரிந்தலா மனத்திராமன விகசிதமான மனதையுடையவனாய் மிருக்கின்ற விராமரானவா, மனமகிழ்முனிவாமுன்னா அசுறுகளிகின்ற முனிவாகுமுன்னே, எனவுதாது = (இப்படி) யெனறுசொல்லி, கனமுதினமுன்னா சனமாகிய மேகத்தினமுன்னே, கேகாவாதவிராகஸாபிபோனறு கேகாவென்னுஞ் சத்ததைத்தவிராத மயிலைப்போல, வாயமொழியமைந்ததின் றுன வசனியாமற சுமமாயிருந்தா—எ-று.

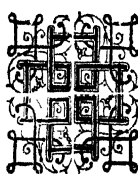
(இ-ஊ) களவகமற்ற குளிரக பூரணசந்திரனைப்போல இனிமையுள்ளவனாயும் இனிய வசனத்திலும் விசாரிக்கின்ற ஆதமவிவேகத்தினலும் விகசிதமான மனத்தையுடையவனாய் மிருக்கின்ற விராமரானவா அகவகளிகின்ற முனிவாகுமுன்னே இப்படியெனறு சொல்லி கனமாகிய மேகத்தின் முன்னே கேகாவென்னுஞ் சத்ததைத்தவிராத மயிலைப்போல வசனியாமறசுமமாயிருந்தா—எ-ம.

(இ-ம சபையிலிராமர தனதவிப்பிராயத்தை முனிவாகளுக்கறிவித்தவார்களவிப்பிராயத் தெரிந்துகொள்ளுகிமித்த மௌனமாகவிருந்தானபதாய

முதலாவது

வைராக்கியப்பிரகரணம்—முற்றற்று.

ஆக பதின்க் காப்படி பட்டச்செய்யுள் முடிசு



வ-ல், சுசூர்கதை.

அவதாரிகை

முள்கதையீற சுயமாயுண்டான சாதன சதுஷ்டியத்தி லிரண்டாரு
சாதனமான நிராசையினுற சீவஸவரசுகங்களுக்க காணப்பட்ட
யாவையு மனுதசடதுக்கமெனத் தேவத்தனமை நிறைந்த
சடையிற சொல்லிய விராம னனுபவத்தினு லீவன சக
ல பந்தங்களு நீங்கிச் சைதனனிய மாததீரமா யிரு
ப்பதை யுணர்ந்தோரில் விசுவாமித்தீரமுனி
மேற சாகவியரபுகமான சாஷ்ணாதகார
மே நீயெனற்றிலிபிககும பொ
ருடடிவவனுபவமுள்ள சுக
முனியின கதையை
நீருகிகினறா

மகிழ்ச்சி யடைதல்

மைம்மல மாமோகத்தை மாயத்திடும புதுமைத்தான
செமமலவா சுகங்களுக்கேட்டுக திருந்தவை யிருந்தோரொல்லா
மிமமொழி கேட்பபேல வெழப்புள சுவகைமிககார
விமமலசோ சுகதாசேனை விண்மிசைக களித்தவனறே.

(இ-ள்) மைம்மல=களங்கமுள்ள, மாமோகத்தை=மகாசமசாரத்தை,
மாயத்திடும=கெடுக்கப்பட்ட, புதுமைத்தான=அதிசயமான, செமமலவாச
சுகங்களுக்கேட்டு=இளவரசான விராமன்வசனங்களைக்கேட்டு, திருந்தவை யிரு
ந்தோரொல்லாம=திருந்தமான (தசரதன்) சபையிலிருந்தசகலரும், இமமொ
ழிகேட்பபேல=இவ்வசனத்தைக் கேட்கவந்ததுபோல, புளகெழு=மயிரக
குச்செழு, உவகைமிககார=களிப்பினமிகுந்தாராக, விமமலசோ சித்தாசே
னை=ஒலித்தலையுடைய சித்தாகணங்கள், விண்மிசைககளித்த=ஆகாயத்தின்
கண் மகிழ்ந்தன—எ-று

(இ-றா) களங்கமுள்ள மகாசமசாரத்தை கெடுக்கப்பட்ட அ
திசயமான இளவரசான விராமன்வசனங்களைக்கேட்டு திருந்தமான
தசரதன் சபையிலிருந்த சகலரும் இவ்வசனத்தைக் கேட்கவந்தது
போல மயிரககுச்செழு களிப்பினமிகுந்தாராக, ஒலித்தலையுடைய
சித்தாகணங்கள் ஆகாயத்தின்கண் மகிழ்ந்தன—எனபதாம்.

(இ-ம) ஆகாயத்திற் சித்தாசபையும் பூமியிலிராசசபையு மிராமனது வவராகியவசனத்தைக் கேட்டாகதத்தை யடைசனவெனபநாம். (க)

சித்தாகண் மகிழ்தல்.

நன்றுநன நென்னுஞ்சொல்லு நன்மலா மனமுயங்குடி
பொன்றியோர் கழிகைப்பாதி யிழிதேபின் னூழிகாலம்
வன்றுய ருழன்முகிதை மயங்கிய யாங்குள்ளலா
மினிரா கவன்சொலென்னு மின்னமு தமையபெற்றோம

(இ-ள) நனநனநென்னுஞ்சொல்லும்கலலதகலலதென்னும வச
னமும, நன் மலாமழையும்கலலபுஷ்பமாரியும, கூடியொனதிசோநது,
ஒக்கிகைப்பாதிசூனாராழிகைகேரட, இழிதேபின்(சடையின்) வசதுகிதை
கதபினபு, ஊழிகாலம் = கமபகாலம், வன்றுயா = வலியதுன்பத்தோடும,
உழன்றுவிண்ணிறசஞ்சரிதது, சுகதைமயங்கியமனோயசகமுள்ள, ம
நாங்குள்ளலா = நாங்குள்ளனவரும், இன்று=இன்றையதன்மை, இராகவனை
சொலென்னும=இராமனவசனமென்கின்ற, இன்னமுதமையபெற்றோம =
இனியவமுதய கிடைக்கப்பெற்றோமென்று (சித்தாகளசொன்னார்கள என்று

(இ-ள) கலலது கலலதென்னும வசனமும, கலலபுஷ்பமாரி
யுஞ்சோகது ஊனாராழிமைகேரட சனபயிலவந்து நிறைந்தபிழை
கமபகாலம் வலியதுன்பத்தோடும விண்ணிற சஞ்சரிதது, மனோ
மயங்கமுள்ள நாங்குள்ளனவரும், இன்றையதன்மை இராமன் வசனை
மென்கின்ற இனியவமுதய கிடைக்கப்பெற்றோமென்று சித்தா
களை சொன்னார்கள்—என்பதாம்

(இ-ம) இராமன் வவராகியவசனத்தினுற் சித்தாகள மயங்கி தெளி
கத்தென்பதாம். (உ)

சித்தாகள சபைக்குவருதல்.

திருந்திய விவன்சொல்லே தெளிவுறு சுகதை பெற்றோம
பெருந்தகை முனிவாசொல்லும பொருளினிப் பெறுதுமென்ப
பொருந்திய விண்ணினின்று பூதலத் திழிதலோடு
யிருந்தபே ரவைபியெல்லெ மெழுந்ததா கொள்வதானா.

(இ-ள) திருநதியவின்சொல்லு=திருத்தமான விவவிராமன்வசனத்தினுல, தெளிவுறுசிறதைபெற்றோம்=தெளியப்பட்டசித்தத்தையடைந்தோம், பெருந்தகைமுனிவா=(இதற்கு) மேனமையானமுனிவர்கள், சொல்லும்=பொதிகுகும், பொருளினிப்பெறுதுமெனனா=உஸ்துவைமேலடைவோமென்று, பொருநதியவிண்ணினின்று=தாங்களிருந்த வாகாயத்தினின்று, பூதலத்திழ்தலோமும் = (சித்தாகணங்கள்) பூமியிலிறங்கவும், இருந்தபேரவையோ மொல்லாம்=மகாசபையி லிருந்தோரனைவரும், எழுந்தெதிரகொளவதானா=எழுந்திருந்த தெதிரகொளவதானா—எ-று

(இ-றா) திருத்தமான விவவிராமன் வசனத்தினுல, தெளியப்பட்ட சித்தத்தையடைந்தோம், இதற்கு மேனமையான முனிவர்களபொதிகுகும், உஸ்துவை மேலடைவோமென்று, தாங்களிருந்த வாகாயத்தினின்று, சித்தாகணங்கள் பூமியிலிறங்கவும், மகாசபையிலிருந்தோரனைவரும், எழுந்திருந்த தெதிரகொளவதானார்கள்.

(இ-ம) விஷயதோஷத்திருஷ்டி நிருபணத்தினுன் மனந்தெளிந்த சித்தாகளமே லாதமானுபவத்தையுந தெரிந்துகொள்ள வாதமராமன் சபைக்குவந்ததாம். (ஈ)

சித்தரு நரருஞ் சந்தித்தல்

வந்துறு சித்தாககெல்லாம் வசிட்டனுங் காதிசேயு
முந்துபூ சனைகனசெயதா முனிவருக கவருஞ்செயதா
ரந்தல லவயினவேறு மருசசனையவாக்குசெயதா
னந்துமன னவாக்குமனனா நனசொல்லா பூசைசெயதா.

(இ-ள) வந்துறுசித்தாககெல்லாம்=வந்தடைந்தசித்தாக்களைவாக்கும், வசிட்டனுங்காதிசேயு=வசிட்டருமவிசுவாமித்திரரும், முந்துபூசனைகனசெயதா = முந்தியாராதித்தாக்கள், முனிவருககவருஞ்செயதா = (பின்பிறத்) முனிவர்களுக்கச்சித்தாக்களும் பூசித்தார்கள், அந்தலலவையிலு=அந்தநரசபையிலுள்ள, வேறதும்=அரசனானதசரதனும், அவாக்கு = அச்சித்தாக்களுக்கு, அருசசனைசெயதான் = பூசைசெய்தான், கந்துமனனவாக்கும=ஆகமுள்ள வவவரசனுக்கும், அனனா=அச்சித்தாக்கணங்கள், நனசொல்லா = முகமன வசனத்தினுல, பூசைசெய்தா=ஆராதித்தாக்கள்—எ-று.

(இ-னா) வந்தடைந்ததிததாக்களனைவாகும் வசிட்டரும், விசுவாமித்திரரும் முகதியாரதிததாக்கள், பின்பிரதமுனிவாக்களுக்கட்சித்தாக்களும் பூசித்தாராக்கள், அந்நரசபையிலுள்ள அரசனான தசரதனும, அச்சித்தாக்களுக்கு பூசைசெய்தான, ஆககமுள்ள வவவரசனாக்கு அச்சித்தாக்களாக, முகமனவசனத்தினால் ஆரதித்தாக்கள்

(இ-ம) சித்தாக்களுக்கு சபையிலுள்ளோரு பொருவருக்கொருவா உணங்குங் கிரமமறிவித்ததாம். (ச)

இராமனது நிராசையைப் புகழ்தல்

தொழுதுமுன் லிருந்தசெங்கட டோனற்றகு முபசாரங்கள் பழுதிலபூ மழையானலல மொழிகளாற பரிந்துசெய்து விழுமிய குணத்தான மிக்கோன விரத்தியாய விளம்புஞ்சொற்கள் முழுநூல லுதாரமாகி முடிவிலற புதமாமென்றா.

(இ-ள) தொழுதுமுன்லிருந்த=வணங்கிமுன்னேயிருந்த, செங்கடடோனற்றகும் =செவவியகண்களையுடைய விராமருக்கும், உபசாரங்கள்=முகமனவசனங்களை, பழுதிலபூமழையால்=பழுதற்ற புஷ்பவருஷத்தினாலும், நலலமொழிகளால்=அன்பானவசனங்களாலும், பரிந்துசெய்து=அன்புசெய்து, விழுமியகுணத்தானமிக்கோன= (முனிகளே) நனமையான (மையித்திரியாதி) குணங்களின்மிருந்த விராமா, விரத்தியாய விளம்புஞ்சொற்கள்= துறவாக்க சொல்லியவசனங்கள், முழுநூல லுதாரமாகி=முற்றுகெம்பிரமுடையதாய, முடிவிலறபுதமாமென்றா=அளவற்றவதிசய முள்ளதாமென்று (சித்தாக்கள்) சொன்னார்கள்—எ-று

(இ-னா) வணங்கி முன்னேயிருந்த செவவியகண்களையுடைய விராமருக்கும் முகமனவசனங்களை, பழுதற்ற புஷ்பவருஷத்தினாலும் அன்பான வசனங்களாலும் அன்புசெய்து, முனிகளே நனமையான மையித்திரியாதி குணங்களின் மிருந்தவிராமா, துறவாக்க சொல்லிய வசனங்கள்முற்றுக கெம்பிரமுடையதாய, அளவற்றவதிசயமுள்ளதாமென்று சித்தாக்கள் சொன்னார்கள்—என்பதாம்.

(இ-ம) இராமனது வைராக்கியவசன மாச்சரியகரமுள்ள வாழ்ந்தருத்தாக விருக்கின்றதென நிதியித்ததாம். (இ)

சித்தாகள தங்களை யிகழ்தல

ரசனே படைத்ததாகி யெண்ணிநீ முயற்சியிகக
மாசுறு மாயைகனனில வருசுக மரிதுசாலக
கேசுறு சதுரச்சிறதைச் செவனுக் குணரற்பாறதேற்
பேசுறு நான்களெல்லாம் பேதைய ரொனெசுசொன்னா.

(இ-ள) ரசனேபடைத்ததாகி—தேவநிறமாணமாய, எண்ணிநீ—அள
வற்றதீமையைச் (செய்ய), முயற்சியிகக—உற்சாமிஞ்சுத், மாசுறுமாயை
த—னில்—குற்றம்பொருந்திய சமசாரத்தில், வருசுகமரிது = வராகின்றசுக
மரியாம், சால—மிகவும், தேசுறு—பிரகாசம்பொருந்திய, சதுரச்சிறதை—
சிறந்த வைராக்ரியசிறப்பின, செவனுக்கு—இராமனுக்கு, உணரற்பாற
தே = அச்சமசாரமிஷ—மென்) முணரும்பகுதியதாயின, பேசுறு—கம
படைத்ததாகி—காடுக்குமென்று சொல்லப்படும், நான்களெல்லாம்—
(அவ் வெறுக்கப்பட்டவைகளை விரும்புதலின தேவரிஷிகள் முதலிய)
யான்களனைவரும், பேதையரென—அறிவில்லாதவர்களென்று, சொன்
னா—(அச்சித்தாகள்) சொன்னார்கள்—என்று

(இ-னா) தேவநிறமாணமாய, அளவற்ற தீமையைச்செய்ய,
உற்சாகமிஞ்சுத், குற்றம்பொருந்திய சமசாரத்தில் வராகின்ற சுக
மரியாம், மிகவும் பிரகாசம்பொருந்திய சிறந்த வைராக்ரிய சித்த
முள்ள இராமனுக்கு, அச்சமசாரமிஷ—மென்றுணரும்பகுதியதா
யிராமனுக்கு மிஷ்டந்தைக்கொடுக்குமென்று சொல்லப்படும். அவ
ரால் வெறுக்கப்பட்டவைகளை விரும்புதலின தேவரிஷிகள் முதலிய
யான்களனைவரும் அறிவில்லாதவர்களென்று அச்சித்தாகள் சொன்
னார்கள்—என்பதாம்

(ப-ம) மாயை, பிரம்மசக்தியிலாரோபித்ததென்பார, ரசனேபடைத்த
தாகி யெனறும், சுகக்ஷேபரான விராமனிச்சய மிப்படியிருக்க, போதாயனா
முதலிய மனிகளுக்காராததைவைப்புறுதகிச் சொல்லிய தத்யாமையென
பார, நான்களெல்லாம் பேதையரெனெசுசொன்னா—என்று நுகுறினா (இ-ம)
மாயாரகிதரான விராமருக் கமமாயாச்சித்தரான யான்களறிவிற சமானமாகே
மென்பதாம்.

இராமனுதை வலுபவமே நிசசயமெனல.

எதவ நுரைத்தினை நிராமனை நினைது கோக்கிக்
காஞ்சே யுரைப்பா ரீயே களங்கமில் புத்தியாலே
திதற வனைத்துக்கண்டாய் செளிவறப் பிறிகொன நிலலைப்
போதமார சுகமூனியும் புத்தியா லொப்பிரனமே.

(இ-ள்) எதவநுரைத்தினை = இராமயசசித்தா (கணங்கள்) சொல்
லியபின்பு, இராமனையினிதகோ-தி - இரா+வன் டனபா+டப ரத்தி, காதி
சேயுரைப்பான் = விசுவாமிததீரா சொல்லுவார, நீய = சீசயமாக வளங்க
மில்புதிபால் = குற்றமற்றவறிவினா, திதறவனைத்துக்கண்டாய் = குற்றமற
வாவையுமறிந்தாய், தெளிவுற = (இனி) தெளிவாய்நிப (வேண்டியபொருள்),
பிறிகொனநிலை = வேறொருநிலை, போதமார = ஞானநிரைந்த, சுகமூனியும்
சுகமுனியும், நீயும் = நீரும், புத்தியாலொப்பிர = தறிவினா சமாளமாவீர்கள்

(இ-வா) இராமயசசித்தாக்களை சொல்லியபின்பு, இராம
வனை யனபாகப்பார்க்கது, விசுவாமிததீரா சொல்லுவார் நீசயமாக
வே குற்றமற்றவறிவினா குற்றமற்றவையுமறிந்தாய், இனிதெளி
வாய்நிபவேண்டிய பொருள் வேறொன்றிலலை, ஞானநிரைந்த சுக
முனியும் நீரும் அறிவினா சமாளமாவீர்கள் - எனபதாம்

(இ-உ) சயமாபிண்டான நிராசையே வாதமூலபதத்தைக் கொடுக்க
மெனபதாம். (எ)

சுகமுனியி னனுபவத்தை விசாரித்தல்

இகலற வுணர்வுற்றோரு மின்பபற நயப்பபொன்று
மகமுனியுரைப்பக்கேட்ட வளளனு முரைப்பானையா
லகமறு முணர்வுண்டாயு மாறுதன முனையினறிச
சுகமுறப் பிவனுண்டான தெகவனரு சுகனுகக்கென்றான்.

(இ-ள்) இகலறவுணர்வுற்றோரும் = எதிரொனத்தைப்பெற்றவர்களும்,
இன்பபறநயப்பபொன்று - விஸராதியை யுடைய விருமபுவாக ளென்ற,
மகமுனியுரைப்ப = யாகத்தக்குரிய (விசுவாமிததீர) முனிசொல்ல, கேட்ட =
(இதைக்) கேட்ட, வளளனுமுரைப்பான் = இராமருஞ்சொல்லார, ஐயா =

(என) னேயனே, சுகனுக்கு=சுகமுனிக்கு, அகமறுமுணாவுண்டாயும்=அகம பாவமற்றவறிவுண்டாயிருந்தும், ஆறுதல=விஸ்வரூபிபானது, முன்னமின றி=முன்னிலலாமல், சுகமுந்=இன்பமுற, பின்னுண்டானதெந்நன்ம=பின் புண்டானதெப்படி, எனஞன்=எனறுகேட்டாரா—எ-று

(இ-னா) எதிரற ஞானத்தைப் பெற்றவாக்கும், விஸ்வரூபி யையுடைய விநுமபுவார்களென்று, யாகததுக்குரிய விசுவாமிததிர முனிசொல்ல, இதைக்கேட்ட இராமருஞ்சொல்லவா. எனனையனே சுகமுனிக்கு அகம்பாவமற்ற வறிவுண்டாயிருந்தும், விஸ்வரூபியா னது முன்னிலலாமல், இன்பமுற பின்புண்டானதெப்படி என்று கேட்டாரா—என்பதாம்.

(ப-ம) அபரஞானமவந்தும், அகிலைந்திபெறுமனுபவமான பரஞானம் வேண்டுமென்பாரா, இஃதவருணாவுறேருமினப்பற நயப்பொன்றா (இ-ம) பரமசுகத்தைப் பெறவிரும்பினதாம். (அ)

சுகமுனியி னனுபவத்தை யுரைத்தல்

என்னலு முனிவனசொல்லவா நெழுபிறப் பறுக்குஞான துன்னிய சுகனுநின்போற றொல்லுல கியலபைநாடி மன்னிய விவேகமுண்டாய மாசறு முணாவுபெற்று முநிலை யையமாகி யாறுத லறஞானன்றே.

(இ-ள) என்னலும்=(இப்படி) பென (நிராமன) கேட்கவும், முனிவ னசொல்லவான்=(விசுவாமிததிர) முனிவாசொல்லவாரா, எழுபிறப்பறுக்குஞா னம்=ஏழ்பவங்களைக்கெடுக்கின்ற ஞானமானது, துன்னிய=நிறைந்த, சுக னும்=சுகப்பிரமரிஷியும், நின்பேல=உண்ணப்போல, தொல்லுலகியலபை நாடி=முன்னுள்ள சுகசபாவத்தைவிசாரித்து, மன்னிய விவேகமுண்டாய= நிலைபெற்ற விவேகமுள்ளவராய, மாசறுமுணாவுபெற்றும் = களங்கமற்ற ஞானத்தையடைந்தும், அந்நிலையையாகி=அந்நிச்சயத்திற் சந்தேகமுள்ள வராய, ஆறுதலறஞான=விஸ்வரூபியடைந்திலன்—எ-று

(இ-னா) இப்படியென் நிராமன்கேட்கவும், விசுவாமிததிர முனிசொல்லவாரா. ஏழ்பவங்களைக் கெடுக்கின்ற ஞானமானது நிறைந்த சுகப்பிரமரிஷியும், உண்ணப்போல முன்னுள்ள சுகசபாவ தை விசாரித்து, நிலைபெற்ற விவேகமுள்ளவராய, களங்கமற்ற

ஞானததையடைந்தும், அநிசசயத்திறசநதேகமுள்ளவராய, விஸ்வரூபியடைந்திலன்—என்பதாம்.

(இ-ம) களங்கமற்ற ஞானததையடைந்தும் அநிசசயமாகத் தள்ளப் பட்ட வஸது சேடங்கணிகாத உதனூல விஸ்வரூபியுண்டாகவில்லையென்ப தாம் (க)

மாயாவஸவரூபம் வினுவதல.

விடலரு மசைவுவிட்டு விடயத்தின மீண்ட ரெஞ்சன்
வடவனா யு நையுநதாதை மருங்குற வெயதி யிருந
விடருறு மாயைவந்த தெவன மிறப்ப தெவன
ரோடாபிலா ருடையதெமமட டெனறிது தோலறிற்றென்றான்

(இ-ள) விடலரு மசைவுவிட்டு—விடுதற்கரிய சஞ்சலத்தை நீக்கி, விடயத்தின—விடயபோகத்தி (னினமும்), மீண்ட ரெஞ்சன்— திருமபிய மனதையுடையசுகரும், வடவனாயுறையுநதாதை—மகாமேருவில்லவகிகினற்பிதாவின், மருங்குறவெயதி—பக்கத்திலடைந்து இததுகமயமானது, வந்ததெவனம்—வந்ததெப்படி, இறப்பதெவன—நசிப்பதெப்படி, தொடாபில—தொடாசசியில, ஆருடையது—ஆரையுடையது, எமமட்டு—எவ்வளவுள்ளது, எனறிதுதோனறிற்றென்றான்—எப்போதிதுண்டாயிற்றெனறுகேட்டா—எது

(இ-னா) விடுதற்கரிய சஞ்சலத்தை நீக்கி, விடயபோகத்தினினமும் திருமபியமனதையுடையசுகரும், மகாமேருவில்லவகிகின்ற பிதாவின் பக்கத்திலடைந்து இததுகமயமான மாயையானதுவந்த தெப்படி, நசிப்பதெப்படி, தொடாசசியில ஆரையுடையது, எவ்வளவுள்ளது, எப்போதிதுண்டாயிற்றெனறுகேட்டா—என்பதாம்

இவனசிகத்தஞ் சாபலயமற்றதாய மிகப்பங்கமுள்ள போகங்களினினமும், மழைக்காலினினமுஞ் சாதகங்களபோலீவிாததிதத்தெனலும், சலோகார்த்தத்தை விடயத்தினமீண்ட ரெஞ்சனென்னும் பத்திலடக்கினா (ப-ம) மாயைசேவையுடையதா அல்லது வீசையுடையதாவென்பாராருடையதென்றா (இ-ம) மாயையின் துறப்பதி ஸத்திலயத்தை விசாரித்ததாம். (ய)

அனுபவம் விளங்காமை

அன்னவன கேட்டவெல்லா மறிவற வுரைத்தபோது
முன்னநா னுணர்ந்தவாறே மொழிந்தனை யெனவசுசொல்லா
ன்னனிலை பெறாமெகண்டு நல்லுணர் வெனக்குத்தோன்ற
மன்னவன சனகனென்பான் வழுவறு முணர்வினமிககோன்

(இ-எ) அன்னவன் = அரதசகரானவா, கேட்டவெல்லாம் = வினாவின்
வளைத்தும், அறிவு = (அவ) னறிவிறபொருந்த, உரைத்தபோது = சொல்லிய
சமயத்தில, முன்னநாளுணர்ந்தவாறே = முன்பியானறிந்தபிரகாரமே, மொழி
ந்தனை = சொன்னீர் என்று சொல்ல, அச்சொல்லால் = அவ்வசனத்தினால்,
உன்னிலை பெறாமெகண்டு = னனிச்சயமடையாமையப்பார்த்து, நல்லுணர்
வு = உணர்வானது, எனக்குத்தோன்ற = எனக்குத்தெரியாது, மன்னவ
ன் = அரதனாக, சனகனென்பான் = சனகனொன்பவா, வழுவறு = குற்ற
மற்ற, உணர்வினமிககோன் = ஞானத்திலமிகுந்தவன் — ஏ-று

(இ-ஊ) அரதசகரானவா வினாவின்வளைத்தும் அவனறிவி
றபொருந்த சொல்லிய சமயத்தில முன்பியானறிந்த பிரகாரமே
சொன்னீர் என்று சொல்ல அவ்வசனத்தினால் உன்னிச்சயமடையா
மையப்பார்த்து சுகதீபாத்மானது எனக்குத்தெரியாது, அரதனா
கிய சனகனொன்பவா குற்றமற்ற ஞானத்தில மிகுந்தவன் — ஏ-ம்.

(ப-ம) ஆசாரிய ரதிலிஷ்வர துபதேசக்குமரீதானுபவத்திலையவின்
லையென்பா, ஊனுணர்ந்தவாறே மொழிந்தனையென்றும், சீடனறிதலைக்
டனுபவத்திலழுந்தலிலையென ரறிந்தானொன்பா, அச்சொல்லா னன்னிலை
பெறாமெனவென்றுகூறினா (இ-உ) ஆசாரிய ரதில்பபதெல்லா மெதி
ன்றிய வனுபூதியெனக் கொள்ளவேண்டுமென்பதாம் (யக)

பக்குவசோதனை

ஆயவன் றனையேகேட்டுகன் றருளொடு தாறையேவப
போயினன சனகனவாழும் பொனமனை வாயிறசோரதான்
றாயவன் வரவுகேட்டுச் சோதிப்பான் கருதிமன்ன
யோயின னிலலைநாளே முருகதனன் விகற்பமில்லோன்.

(இ-ள) ஆயவனறையேகேட்டுன்று = அசசனகரையேகேட்டாக்கடவாயென்று, அருளொடுதாதையேவ=கிருபையுடனபிதாவானவரனுபப, டோயினன்=(மகாமேருவினினறுபூயியிற்) சென்று சனகனவ மூமடென=சனகராசனவாழாநினைச்சுவாணமயமானவீட்டினது, வாயிற்சேர்ந்தாண்வாயிலடைந்தான், தாயவனவரவுகேட்டுச=மேலானசுகபிரமரிஷியினுடையவரவைத (தூதர்களாற்) கேட்டு, சோதிப்புனகருதி=சோதிக்கும்பொருட்டுநினைத்து, மனனன்=அரசன், ஏயினளிலலை=காண்ச) சென்றாரிலலை, விகற்பமிலேன = விகற்பமின்றிய சுகமுனியானவா, காளேழிருந்தனன் = ஏழுநாளிருந்தான்—எ-று

(இ-னா) அசசனகரையே கேட்கக்கடவாயென்றுகிருபையுடன் பிசாவானவரனுபப மகாமேருவினினறு பூயியிற் டோயென்று சனகராசன வாழாநினை சுவாணமயமான வீட்டினது வாயிலடைந்தான் மேலான சுகபிரமரிஷியினுடைய வரவைத தூதர்களாற்கேட்டு சோதிக்கும்பொருட்டு நினைத்து அரசனகாண்சசென்றாரிலலை விகற்பமின்றிய சுகமுனியானவா ஏழுநாளிருந்தான்—என்பதாம்

(இ-ம) சுகமுனிவரது சாத்தியாதிருணங்களைச் சோதிக்கும்பொருட்டு முனவாயிலை நடைசெய்ததாம் (௨௨)

இதுவுமது

மற்றுநாளேழுமவேறே ரிடத்திற வைத்தபினனா
பொற்றிரளழகாரந்தப் புரத்திடை ராளேழவைத்துச
சிறறிடை மகளிர்போகஞ் சிறந்தவு ணளிப்பத்துயத்தான
குற்றமுக குணமுநாடான குளிரிற்றை மதியமொத்தான்.

(இ-ள) மற்றுநாளேழும=பினனுமேழுநாள, வேறேரிடத்திறவைத்தபினனா = மற்றேரிடத்திலிருக்கும்படி வைத்தபினபு, பொற்றிரளழகார=மிகுந்த பொன்னிறை செய்யப்பட்டழகுநிறைந்த, அரதப்புரத்திடை=அரதப்புரத்தில, காளேழவைத்துச=ஏழுநாளிருத்தி, சிறறிடைமகளிர்=சிறியவரிடையையுடையமடவார்களால், போகம்=(சந்தனபூஷிப்புதலான) போகங்களையும், சிறந்தவுண=அறசுவையுணங்களையும், அளிப்ப=கொடுப்பிக்க, துயத்தான்=புசித்தான், குளிரிற்றைமதியம்=குளிரந்தபூரணசுகநிலைக்கு, ஒத்தான்=சமானமுள்ளசுகமுனியானவா, குற்றமும்=(இவ்விடயங்களை) குற்றத்தையும், குணமும்=குணத்தையும், நாடான்=ஆராயத்தலை—எ-று.

(இ-நா) பின்னுமேழுநாள் மறறோரிடத்திலிருக்குபடியுடை
தத்பின்பு மிகுந்த பொன்னிறசெய்யப்பட்டமுகுநிறைந்த அந்தப்
புரத்தில் ஏழுநாளிருத்தி சிறியளிடையையுடைய மடவாகளால்
சங்கனபுஷ்பமுதலான போகங்களுடைய அறுசுவையுண்டிகளையும்
கொம்பிகெகப் புசித்தான், குளிரந்த பூரணசநதிரனுக்குசமானமு
ள்ள சுகமுனியானவா இவ்விடயங்களின் குறந்ததையும் குணத்
தையும் ஆராயநிலன்—என்பதாம்.

(இ-ம) இடையேழு நாளோவாயலிற மடுத்தலாற, குறோதசோதனை
யையும், கடையேழுநாளந்தப்புரத்திற போகங்களைக்கொடுத்தலாற காமசோ
தனையையுஞ், செயததாம் (யசு)

சுக துக்கங்களி லமுந்தாமை.

மன்னவன் சனகன்றந்த போகத்தின் மகிழ்ச்சியாவு
மன்னவன் முன்னஞ்செய்த வவமதித் துன்பமியாவு
மின்னவன் மனதைச்சுற்று மிழுத்தில விளமென்றென்றல்
பொன்னச லத்தினபிகக பொருப்பினை யிழக்கவறறோ

(இ-ள) மன்னவன்=அரசனாகிய, சனகன்றந்த=சனகராறகொடுக்கப
ட்ட, போகத்தின்=போகங்களின், மகிழ்ச்சியாவும்=சுகமனைத்தும், அன்ன
வன்=அவன், முன்னஞ்செய்த=முனசெய்யப்பட்ட, அவ மதித் துன்பமியா
வும்=அவமான மான துக்கமனைத்தும், இன்னவன்மனதை=இச்சுகமுனியின
து மனதை, சுற்றுமிழுத்தில=எவ்வளவேனுமசைக்கவிலலை, இளமென்றென
றல்=இளமையுமெனமையுமுள்ள தென்றலானது, பொன்னசலத்தில=அ
ழகியமலைகளில், மிகு=பெரிதாகிய, பொருப்பினை=மேருவை, இழக்கவற
றோ=அசைக்குந்திறத்ததோ—எ-று

(இ-நா) அரசனாகிய சனகராற கொடுக்கப்பட்ட போகங்களி
ன்சுகமனைத்தும் அவன்முனசெய்யப்பட்ட அவமானமான துக்கம
னைத்தும் இச்சுகமுனியினதுமனதை எவ்வளவேனு மசைக்கவில
லை, இளமையு மெனமையுமுள்ள தென்றலானது அழகியமலைகளி
லபெரிதாகிய மேருவை அசைக்குந்திறத்ததோ—என்பதாம்.

(இ-ம) மனமானது போகாபோகங்களிற சலிராமற சமதிருஷ்டியிலிரு
ந்ததாம். (யசு)

சத்தித்து வினுவதல்

ஆங்கவ னிலைமைநோக்கி யடிபணிந் தரசன்போற்றித்
தாங்குல கத்தின்செயகை தவிராநதுபே ரனைததும்பெற்றே
யீங்குறு பொருளேதென்ன வெகவன மாயையோனறிந்
றோக்கிய தெகவனபோவ துள்ளவா றுனாசெய்யெனறா.

(இ-ள) ஆங்கவனிலைமைநோக்கி = அவவிடத்தவரகமகிழ்ச்சியைப்பா
தது, அரசன்=சனகராசன், அடிபணிநது=நமஸ்கரித்தது, போற்றி=துதித்தது,
தாங்குலகத்தின்செயகை=தாங்காநின்றசகவியாபாரத்தை, தவிராநது=நீங்கி,
பேறனைததும்பெற்றேய = இலாபமனைததையும்டைந்த சுகப்பிரமரிஷியே,
நாகுறுபொருள் = இவவிடத்திலெழுந்தருளியகாரியம், ஏதென்ன=என்ன
வென்றுகேட்க, எகவனமாயையோனறிந்=எப்படிமாயையுண்டாயிற்று,
எகவனோக்கியது=எப்படிவளர்ந்தது, எகவனபோவது = எப்படிநசிக்ஞப,
உள்ளவாறு=உள்ளபிரகாரம், உனாசெய்யெனறா = (குருவே) யருளுமெ
ன்று சுகமுனிகேட்டாரா—என்று.

(இ-ளா) அவவிடத்தவரகமகிழ்ச்சியைப்பாத்தது சனகராசன்
நமஸ்கரித்து துதித்து தாங்காநின்ற சகவியாபாரத்தைநீங்கி இலாப
மனைததையும்டைந்த சுகப்பிரமரிஷியே இவவிடத்தி லெழுந்தரு
ளியகாரியம் என்னவென்றுகேட்க எப்படி மாயையுண்டாயிற்று
எப்படிவளர்ந்தது எப்படிநசிக்ஞம் உள்ளபிரகாரம் குருவேய்ருளு
மென்று சுகமுனிகேட்டாரா—என்பதாம்.

(இ-ம) ஸவரூபபிரதிபக்ஷம் விளங்கும்பொருட்கு மாயாவற்பத்தி
ஸத்திலபக தெரியவேண்டுமென்பதாம். (யக)

சனகர் வாக்கியத்தை யொப்புக்கொள்ளுதல்.

மெய்முறை முனிவாகேட்ப வேந்தனும் வியாசன்சொன்ன
வமமுறை யுனாக்தலோடு மறிஞனும விவேகத்தானமுன
ளிமமுறை யறிந்தேனீயு மெந்தையி னதுவேசொன்னீ
மொய்முறை நூல்களெல்லா மொழிபொரு ளொனதேயெனறா.

(இ-ள்) மெய்முறை=உண்மை (யாகக்கேடகவேண்டிய) கிரமத்தை,
முனிவனகேட்ப=சுகப்பிரமரிஷிகேட்க, வேந்தனும்=சனகராசனும், வியாச

சொன்ன=விடாசா (முன) சொல்லிய, அமுமுறையுரைத்தலேமும் அவவ
ண்ணஞ்சொன்ன மாதிரித்தல், அறிஞனும்=ஞானவாஞ்சுசுகமும், விவேக
ததால்=1411) விவேகத்தினால், முன=முன்னமே, இம்முறை=இவ்வண
ணம், அறிந்தன=தெரிந்தேன, நீயும்=நீரும், எந்தையின=எனபித வைப
பேரல், அதுவேசொன்னா=அவ்வருத்தத்தையேசொன்னா, மொயம்முறை
முல+சொல்லாம=சிறைத்த (வேதார்த்த) சாஸ்திரங்களினைத்தும், மொழிபொ
ருளொன்றேயெனறா=சொல்லப்பட்ட வாக்கியார்த்தங்களேகமேயென்று
சொன்னா—எ-று.

(இ னா) உண்மையாகக் கேட்கிவண்டிய கிரமத்தை சுதப்பி
ரமரிஷிக்குக் சனகராசனும் வியாசாமூன சொல்லிய அவவண்
ணஞ் சொன்ன மாதிரித்தல் ஞானவாஞ்சியசுகமும் சுயவிவேகத்தி
னால் முன்னமே இவ்வண்ணமறிந்தேன, நீரும் எனபிதாவைப
பேரல் அவவருத்தத்தையே சொன்னா, நிறைந்த வேதார்த்தசாஸ்தி
ரங்களினைத்தும் சொல்லப்பட்ட வாக்கியார்த்தங்களேகமேயென்று
சொன்னா—எனபதாம்.

(இ-உ) மாவாக்கியார்த்தங்க ளபேதமெனறிந்ததாம். (யசு)

சங்கீர்பமயமான மாயாநுபத்தைச் சுருதிப்பிரமாணமா யறிந்தும்,
வியாசர் சனகரப்படியே போதித்தும், தனக்கு விஸ்வரூபிவா
புரத்தினும் நனதுபவத்தைச்சொல்லி மேலதைப் பெற்
றுக்கோள்ளும்பொருட்டு வினாவினகருந் கப்பிரகா
ரமே விஸ்வரூபியதையும்பொருட் டபரோகூடா
னுபவத்தை யரச னுபதேசித்தல்.

வேறு

த ன்னுள்ளிகற் பிதபெழுந்த விகற்பமபோகிற்
றவிரகதிடு மாயையிறப்பயனோர் சற்றுமில்லை
யின்னவாகத் தோருணமை யியம்பவேண்டு
மியாவா மயக்கமுமாற்று மிறைவெவன்ன
மன்னனகற குறாசெய்வான் முனிவரீயே
மதித்துணர்நதும்பிதாவனாகக் மறத்துகேட்டா
யன்னிலையே நிசசயமிக ககண்டஞான
வாகாய புருடனுள னயலொன்றிலலை.

(இ-ள) சனனுள = ஆதமாவில, விகற்பித்தெழுந்த = (ஸபுரணரூபமா ய) வேறுபட்டுதித்த, விக பட் = (ராயா) வேறுறுமையானது, போகில = (உதித்தவிடத், தொடுகளுமாயின, தவிரநீதிம = கெடாவின, மாயையில = மாயையினிடத்தில, பட்டுரோசமறுமில்லை = பிரயோசனமோ ரணுவனவாகி னுங்கிடையாது, இன்னவகைத்து = அஃதித்தனமைத்து, ஒருணமை = ஒப்பற மரிசசயமான (வாத ஸ்ரூபத்தை), இப்படிவெணடும் = சொல்லவெணடும், இயாவாயக்கமுமாற்று = சகலருடைய மயக்கங்களுடைய கெடுக்கின, இ னைவெனன = குருவேயெனறுகேடக, மன்னதமருகாசெயவான = அத மகரசன சொல்லுவான, முனிவ = சகரோ, நீயேமதித்தணர்தும = நீரோவரை யறுததறிதும், பிதாவுகாக = பிராவாகிய விபாசமுனிவாசொல்ல, மறுதத விகேட்டாய = தந்தித்துகேட்டாய, அநிலையேசத்தியம = அநதிலையேசத்திய ம, (ஆனாலும்) இங்கு = இவ்விடத்தில், அகண்ட = பரிபூரணமான, ஞானவாகாய = சிதாகாயமே சாக்காதகரித்த, புருடனுள = ஆதமாவேயுள்ளது, அ யலொன்றிலை = வேறொருவஸ்துவமில்லை — என்று

(இ-ளா) ஆதமாவில ஸபுரணரூபராய வேறுபட்டுதித்த மாயாவேறுமையானது உதித்தவிடத் தொடுகளுமாயின கெடாவின மாயையினிடத்தில பிரயோசனமோ ரணுவனவாகினுங் கிடையாது. அஃதித்தனமைத்து ஒப்பற மரிசசயமான வாதமனவருபத்தை சொல்லவெணடும், சகலருடைய மயக்கங்களுடைய கெடுக்கின்ற குருவேயெனறுகேடக அதமகரசன சொல்லுவான, சகரோ? நீரோவரையறுததறிதும் பிதாவாகிய விபாசமுனிவாசொல்ல, தந்தித்துகேட்டாய அநிலையேசத்தியம, ஆனாலும் இவ்விடத்தில் பரிபூரணமான சிதாகாயமே சாக்காதகரித்த ஆதமாவேயுள்ளது வேறொருவஸ்துவமில்லை — என்பதாம்.

(ட-ம) ஆதமவிதிரித்தமாகத் தோற்றப்பட்ட சகலவடிவங்களும், அததுவிதாதமசாக்காதகாரமாயப் பிரகாசிக்கின்றதென்பார, ஆகாயபுருடனுள னயலொன்றிலையெனறா (இ-ம) ஆதமஸபுரணத்தி லுதித்ததிரிசயத்தை ஆதமசாக்காதகாரமாகவறியின, விஸாரகதியுண்டாமெனறுபதேசித்ததாம்.

இதுவுமது.

அவ்வறிவு சங்கற்பத் தாற்கட்டுணனு

மதுவிடில்லீ மறுமந்த வறிவுகளைச்

செவ்வின் யறிந்தனையாற் போகத்திசைச்

செக்ககாட்சி யனைத்தினையுந் தீர்தியானு

யெவவமற நிறைமனததா லடையறபால
யாவுமடைந்தாயகாட்சிக கெட்டாதொன்றிற்
கவவையற வடைகின்றாய முத்தனனாயக
கருத்திலுறு மயக்கமெனுக கவலைதீவாய்.

(இ-எ) அவ்விஷயம் உத்தரானமனது சங்கமபததாற சுட்டுணைம = (தனது) சங்கமபததிருமபந்தப்படும, அதுவிடிலவீடுறம = அச்சங்கமபந்தகி னுற பந்தரிவிரத்தியாம, அந்தவறிவுதனை = அப்படிப்பட்ட (வாதம்) ஞான ததை, செவவிதினியறிந்தனையால = செவவையாகநீ (யிப்போ) தறிந்தாயாதலால, போகத்திசையை = போகங்களிடத்தாசையையும், செக்காட்சி யனைத்தினையும் = திரிசயதிருஷ்டியாலையும், தீர்தியானாய் = விட்டுநீங்கினாய், எவ்வமற = துண்பநீங்க, நிறைமனததால் = பூரணமனதினால், அடையறபால் = பெறத்தக்க, யாவுமடைந்தாய = சாவததையும் (பிரமமயமாகப்) பெற்றாய், காக்கிக்கெட்டாதொன்றில் = காண்பதற்கோசரமாகிய வஸ்துவினிடத்தில், சவவையறவடைகின்றாய் = இரண்டறக்கலக்கின்றாய், முத்தனனாய் = (சீவன்) முத்தனனாய், கருத்திலுறு = மனதிலுண்டான, மயக்கமெனுக = (மாயா) மயக்கமென்கின்ற, கவலைதீவாய் = கவலையொன்றினையும் விடுவாய்—எறு

(இ-அ) அத்தரானமனது சங்கமபததிரு பங்கப்படும அச்சங்கமபந்தகி னுற பந்தரிவிரத்தியாம. அப்படிப்பட்ட வாதம் ஞானததை செவவையாக நீயிப்போ தறிந்தாயாதலால் போகங்களிடத்தாசையையும், திரிசயதிருஷ்டியாலையும் விட்டு நீங்கினாய், துண்பநீங்க பூரணமனதினால் பெறத்தக்க சாவததையும் பிரமமயமாகப் பெற்றாய், காண்பதற்கோசரமாகிய வஸ்துவினிடத்தில் இரண்டறக்கலக்கின்றாய், சீவன் முத்தனனாய், மனதிலுண்டான மாயாமயக்கமென்கின்ற கவலையொன்றினையும் விடுவாய்—என்பதாம்.

(இ-ம) யாதொன்று தனதுவிஸ்மரணத்தான மறைபட்டதுபோலவு ம தனவிடுதியில் வெளிப்பட்டதுபோலவும விளங்குகின்றதோ வச்சைதன்னியமே சாவமாய் விளங்குகின்றதென தறிந்தாற சந்தேகநீங்குமென்பதாம் ()

விவ்ராந்தியடைதல்

சனகனெனு மன்னவாகோ லிவவாளோத்த
தன்னிலையாம் பரமபொருளிற நளாசகியாறி

வனகசுகன பயவீங்கி சோகமாறி

யயாவகன்று செயலடங்கி யையநதீரந்து

கனகவகை யேறிநிநு விகற்பமான

கலங்காத சமாதியிறசிற ககனநதுறநுன

றினகரணைச செறிவருட மீனாளுநூற்றிற

றியொடு நெயமமாண்டவீந்த தீபம்போன்றே.

(இ-எ) சனகனெனும=சனகனென்கின்ற நாமததையுடைய, மனவ
ரகோன=அரசாககரசன, இவ்வாரோக=இந்தப்பிரகாரமுடதேசிக்க, தளவி
லையாமபாடொருளில்=தனக்குத்தானே யிடமாயிருக்கின்ற பரவஸ்துவில்,
தளாகசிபாறி=விஸ்வராத்யடைந்து, அளகசுகன=களங்கமற்ற சுகப்பிரமரி
ஷியானவா, பயவீங்கி= (சுகந) வசகாதலிந்து, சோகமாறி= (மரண) தன
பங்கி, அடாவகன்று= (மன) வருத்தங்கி, செயலடங்கி= (விசாரிகஞா)
தொழிலொழிந்து, ஐயநதீரந்து= (அனுபவத்திற) சந்தேகங்கி, கனகவகை
யேறி=மகமமேருவி னுச்சியிறசென்று, நிருவிகற்பமாகிய= நிருவிகற்பமாகிய
கலங்காதசமாதியில்=நிச்சலமான சமாதியில், தினகரணைசெறி=சூரியனைக்
கொண்டகணக்கினால், வருடமீனாளுநூற்றில்=ஆயிரமவருடத்தில், திரியொ
டுநெயமமாண்டு=திரியுநெயயுஞ்சுவறி, அவிகத= (வியோமாக்கினியி) னசித்த,
தீபம்போன்று=விளக்குக்கொப்பாக, சிறக்கனததுறநுன=ஞாநகாசத்திற
கலந்தான—எ-று

(இ-வா) சனகனென்கின்ற நாமததையுடைய அரசாககரசன
இந்தப்பிரகார முடதேசிக்க தனக்குத்தானே யிடமாயிருக்கின்ற
பரவஸ்துவில் விஸ்வராத்யடைந்து களங்கமற்ற சுகப்பிரமரிஷியா
னவா சநவசசந்தலிந்து மரணதுன்பங்கி மனவருத்தங்கிவிசா
ரிக்குற தொழிலொழிந்து அனுபவத்திற சந்தேகங்கி மசமமேரு
வினுச்சியிறசென்று நிருவிகற்பமாகிய நிச்சலமான சமாதியில் சூரி
யனைக்கொண்ட கணக்கினால் ஆயிரமவருடத்தில் திரியுநெயயுஞ்சு
வறி வியோமாக்கினியினசித்த விளக்குக்கொப்பாக ஞானகாசத்தி
ற கலந்தான—எனபதாம்

(இ-ம) சீவனமுத்தித்தனமையில் விதேசமுத்தியை யடைந்ததாம் (1)

விசுவாமித்திரமுனி யனுபவ விலககண முரைத்தல்.

சிறத்தனையால் களங்கமறச சுத்தனாகி.

தினாகடலிற செறிந்தொனருந தவலைபோல

வநதுறுவா தனேபோயதற பததொன்றானுன்
 மாயாமோகந தீரநதுவருதநீரநநா
 னநதெறி யுனக்குமா மறிவெதலலா
 மறிநதமனத திறகுரிய வடைவேதென்னிற
 சநதகமு மகிழ்ச்சிசெறி போகமெல்லாந
 தனதெனனுஞ் சுநநகரத்தைத் தவிரநதுநிறறல.

(இ-ள) சிந்தையாகியகமற=சிந்தையாகியகுறறநீக, சுததனுகி=பரிசுததனய, திநீரட்டில=அலைகளை யுடையசமுததிரத்தில, செநிறதொன றும=சோநதொன்றுகிநற, திவலைபோல=துளிகளைப்போல, வநதுறுவாத னே=(தன்னிடத்) துண்டானஸ்புரணம், போய=(தன்னிற) கரைந்து, தற பததொன்றானுன்=பிரமத்திலிண்டறக்கலநதான, மாயாமோகநதீரநது=மாயாசம்பாநி மோகமலிட்டு, வருதநதீரநதான=விஸ்வரூபியடை நதான அத்தெறி=அமமாரக்கம், உனக்குமாம=நினக்குமாகும், அறிவெத லல=அறியதக்கச்சலமும், அறிதமனத்திறகு=அறிநதிருக்கிநற மன துக்கு, உரியவடைவேதென்னில=உரியையானகிரமமயாதென்றால், சநதத மும்=சதாகாலமும், மகிழ்ச்சிசெறிபோகமெல்லாம=களிப்புமிருந்தபோக களைததும், தனதெனனு=எனதெனகிநற, சுநநகரத்தை=சுநநகர (பா வ) ததை, தவிரநதுநிறறல=விட்டிருக்கையாம—எ-று

(இ-ளா) சிந்தையாகியகுறறநீக பரிசுததனய அலைகளை யுடையசமுததிரத்திலசோந தொன்றுகிநற துளிகளைப்போல தன னிடத்திணடான ஸ்புரணமதன்னிற கரைந்து பிரமத்தி லிரண்ட றக்கலநதான, மாயாசம்பநதமான மோகமலிட்டு விஸ்வரூபியடை நதான, அமமாரக்கம் நினக்குமாகும், அறியதக்கச்சலமும் அறிந திருக்கிநற மனதுக்கு உரிமையானகிரமம யாதென்றால் சதாகால மும் களிப்புமிருந்த போகங்களைததும் எனதெனகிநற சுநநகர பாவத்தைவிட்டிருக்கையாம—என்பதாம்.

(இ-ம) அனுபவிக்கு யானெனதென்னு மகமபாவ மற்றிருக்கவேண்டு மென்பதாம். (உய)

பந்தமுத்தியி னிலக்கணங்கூறல்.

போகமுறு பாவனையாற பொருளல்லாத
 பொருளிலெழுபநதநிலை பொருநதவன்பாஞ்

சோகமுறு பாவனைதான் சாந்தமாகிற்
 றுயாபகத மிகத்தேயநது துலைந்துபோகு
 மிராகவனை வாதனையி னோமைவிடா
 மிகப்பொருளின் வாதனையி னிறுமல்பநதநு
 சேகறவென் றவர்க்கேது வின்றிப்போகத
 திரளவெறுப்பா மேலவரோ சீவனமுததா.

(இ-ள) போகமுறு = (விடய) போகத்திறப்பொருந்திய, பாவனையால்
 = பாவனையினால், பொருளல்லாதபொருளில் = அனாத்மவஸ்துவில், எழு
 பநதம் = உண்டாகாநின்ற பநதமானது, நிலைப்பொருத = நிலைபெற, வனபாம
 = வலிமையாகும், சோகமுறு = துன்பமிகுநத, பாவனைதான் பாவனையானது,
 சாந்தமாகில் = நீங்கினால், துயாபகதமிகத்தேயநது = துன்பமயமான பநதமா
 னது மிகவுறுகுறைநது, துலைந்துபோகும = நாசமடையும், இராகவனை = இ
 ராமா, வாதனையினோமைவிடாம = வாசனாகூடியமேமோகூடாம, இகம = இ
 கத்திலுள்ள, பொருளின் = (விடய) வஸ்துக்களின், வாதனையின் வாசனையி
 னால், இறுகல்பநதம் = கெட்டிப்படுவதே பநதமாம், சேகற = (வாசனையின்)
 வலிமையற, வெணறவாக்கு = செயித்தவாக்குக்கு, ஏதுவின்றி = (தபசுவிரத
 முதலிய) காரணமின்றி, போகத்திரள் = போகசமூகங்களில், வெறுப்பாம =
 வெறுப்பாகின்ற, மேலவரோ = மகான்களே, சீவனமுததா = சீவனமுதத (நா
 னது கௌசிகாசொனனா) — எ-று

(இ-னா) விடயபோகத்திறப்பொருந்திய பாவனையினால் அனாத்
 மவஸ்துவில் உண்டாகாநின்ற பநதமானது நிலைபெற வலிமையா
 கும், துன்பமிகுநத பாவனையானது நீங்கினால் துன்பமயமான பந
 தமானது மிகவுறுகுறைநது நாசமடையும், இராமா வாசனாகூடிய
 மேமோட்சமாம், இகத்திலுள்ள விடயவஸ்துக்களின் வாசனையினா
 ல் கெட்டிப்படுவதே பநதமாம், வாசனையின் வலிமையற செயித்த
 வர்களுக்கு தபசுவிரதமுதலிய காரணமின்றி போகசமூகங்களில்
 வெறுப்பாகின்ற மகான்களே சீவனமுதததொன்று கௌசிகாசொ
 னனா — என்பதாம்.

(இ-ம) வாசனையுதயலயமே பநதம் வீடெனபதாம்

(உ.க)

அருளிறையறிவித்தல்.

இராமனமனத துணாபொருளே பொருளவேறில்ல
 யெனவுயாநதேரா வாக்கினு லியம்பககேட்டு

மாமனத்தி னிளைப்பாறி யையநீங்கு
மகத்தான விவனுக்கு மதித்துச் சொல்வா
னேமமுறு காலமூன் றநிந்தோனுகி
யிவவுலக குருவாகி யெல்லா நோக்கி
நாமமுறு ல்னைத்துக்குஞ் சான்றாயநின்ற
நல்வசிட்ட னெனசச்பையி னவீன்ற பினனா.

(இ-ள) உயரத்தோவாகினுலம்மகானகளவசனத்தினுல, இராமன் = ப்ரீராகவன, மனத்தினா = மனதினா (நீர்ப்பா) யறிந்த, பொருளேபொரு ள் = வஸ்துவேவஸ்துவாம, வேறிலையென = வேறொரு (பொருளிலை) யெ னறு, இயமபக்கேட்டு = வசனிக்கக்கேட்டு, மாமனத்தினிளைப்பாறி = மகாமன திலவிஸராகதியடைந்து, ஐயநீங்கும = சந்தேகந் தீரானின்று, மகத்தானவிவ னுக்கு = மகாதமாவாயிருக்கின்ற விந்தவிராமனுக்கு, மதித்துச்சொல்வான் = வளையறுத்துச்சொல்லுபவன், ஏமமுறு = மயக்கமுள்ள, காலமூன் றநிந்தோ னுகி = மூன்றுகாலங்களைபுந தெளிந்தநிந்தவராயும், இவவுலககுருவாகி = இப் பூலோகத்தின் (கண்ணுள்ளமானிடங்களுந்) காசாரியராகியும், எல்லாநோக்கி = சாவஞ்ஞராயும், நாமமுறுவ்னைத்துக்கும = நாமரூபமுள்ள சகலத்திற்கும், சான்றாயநின்ற = சாஸ்திரியாகியிருக்கின்ற, நல்வசிட்டனென = நல்லவசிட்ட னேயென்று, சபையில = (அரசு) னவையில், நவீனற்பினனா = (விசுவாமி ததிரா) சொன்னபின் = என்று

(இ-னா) மகானகளவசனத்தினுல ப்ரீராகவன மனதினாநீர்ப் பாயறிந்த வஸ்துவேவஸ்துவாம, வேறொரு பொருளிலையென்று வசனிக்கக்கேட்டு மகாமனதில விஸராகதியடைந்து சந்தேகந் தீரா நின்ற மகாதமாவாயிருக்கின்ற விந்தவிராமனுக்கு வளையறுத்துச் சொல்லுபவன் மயக்கமுள்ள மூன்றுகாலங்களைபுந தெளிந்தநிந்த வராயும், இப்பூலோகத்தின்கண்ணுள்ள மானிடங்களுந் காசாரியரா கியும், சாவஞ்ஞராயும், நாமரூபமுள்ள சகலத்திற்கும் சாஸ்திரியாகி யுமிருக்கின்ற நல்லவசிட்டனேயென்று அரசுனவையில் விஸுவாமி ததிரா சொன்னபின் = என்பதாம்.

(இ-ம) சீடனநிந்தவறிவிஞ லவனமைதிபிறந்தனுபூதி யுடையுமபொரு ட் டறிவிக்கத்தக்க வாசாரியரை யறிவித்ததாம். (உஉ)

பக்குவர்க் குபதேசிகக வேண்டுமெனல.

நலவசிடடன் முகநோக்கி யுணாதித்யோமுன்
 னுமிருவா பகைநீங்க நலலோடொல்லாக்
 தொலவினேபோய முத்திபெறக் கமலவேதா
 சொன்னதனி ஞானதின் றொகுதியெல்லாந
 கலவிமிகு பிராமணுகுசு செப்பல்வேண்டிக
 காத்தீர் மாணுகன கருத்திற்சொல்லுஞ்
 செவ்வுப தேசமே ததுவேஞானச்
 செழுநூலின பொருளுமிது சிறப்புமீதே.

(இ-ள) நலவசிடடன்முகநோக்கி = (விசுவாமித்திரமுனி) நன்மையான வசிடடருடைய வதனத்தைப்பார்த்து, உணாதித்யோ = ஞானமிருவருடைய விரோதநீர்வு, முன்னுமிருவாபகைநீங்க = முன்னநமமிருவருடைய விரோதநீர்வு, நலலோடொல்லாம் = நன்மாராகமுள்ள சகலநும், தொலவினே போ = (சஞ்சிதம்) விடுபட்டு, முத்திபெற = மோட்சமடையவும், கமலவேதா = தாமரையிலவசிக்ரும பிரமாவினா, சொன்ன = (ஆதிகாசநாத மபடி) யனுககிரகித்த, தனிஞானதின் = ஒப்பற்ற ஞான நலலாம் = கதைகளனைத்தையும், கலவிமிகு பிராமணுகு = கலவிமிகு வனுக்கு, செப்பல்வேண்டும் = போதிக்கவேண்டும், காத்தீர் = சைநீங்கிய சீடனுடைய, கருத்திலு = மனதில், சொல்லுஞ்சொல்லும், அனுககிரகிகின்ற பிரமவுபதேசம், ஏது = யாதொன்றோ, அதுவே = தேசமே, செழும = செழுமையாகிய, ஞானம் = ஞானத்தையுணர்ந்து, ஞானம் = சாதிரத்தின், பொருளுமிது = அருத்தமுமிது, சிறப்புமீதே = சிறப்புமிதுவே (யென்றசொன்னா) — என்று

(இ-ஊ) விசுவாமித்திரமுனி நன்மையான வசிடடருடைய வதனத்தைப்பார்த்து ஞாபகமிருக்கின்றதா, முன்ன நமமிருவருடைய விரோதநீர்வு, நன்மாராகமுள்ள சகலநும் பழபசஞ்சிதம் விடுபட்டு மோட்சமடையவும், தாமரையிலவசிக்ரும பிரமாவினால் ஆதிகாசநாதகாரம் விளங்குமபடி யனுககிரகித்த ஒப்பற்ற ஞானத்தின் கதைகளனைத்தையும் அறிவுமிகுந்த பிரமவனுக்கு போதிக்கவேண்டும். ஆசைநீங்கிய சீடனுடையமனதில் அனுககிகின்ற பிரமவுபதேசம் யாதன்றோ. அவவுபதேசமே செழுமை

யாகியஞானத்தையுணராததும்சாததிரத்தின அருத்தமுமிது, சிறப்பு
மிதுவேயென்று சொன்னா—என்பதாம்.

(இ-ம) ஆசாரிய ருபதேசம்பெற மனுபவமான மாககத்தைச் சீடனுக்
ருபதேசிக்க வேண்டுமென்பதாம். (உக)

அபக்குவனுக் ருபதேசிக்க லாகாதெனல்.

காதல்செறி பொலலாமா னுக்கனுக்குக்
கற்பித்த வுபதேசங் கருநாயத் தோலுண்
மேதகுபா லெனவசுத்த மேவுமென்று
மிகுகாதி சேயபலவும விளம்பக கேட்டு
தீதநா ரதனவேத வியாதனுதித
திரணமுனிவர் நன்றிதெனச் சிறப்புகையதார்
காதிபுதல வனைநோக்கிக் கமலத்தோனோ
கமலமுனி புதலவனிவை கழறலுறறான.

(இ-ள) காதலசெறி=ஆசையிருந்த, பொலலாமா=அனுகூலமாக=துஷ்ட
சீடனுக்கு, கற்பித்தவுபதேசம்=போதித்தவுபதேசமானது, கருநாயத்தோலு
ள=கரியசுண்ணகன் சருமத்துள், மேதகுபாலென்=(வைக்கின்ற) மேலான
பாலைப்போல, அசுத்தமேவுமென்று=சத்தமாகா தென்று, மிகுகாதியேயு=
மேலானவிசுவாமித்திரா, பலவுமவிளம்ப=நானுவிதங்களுள்ஒருசொல்ல, தீ
தநாரதன்=தீமைநீங்கியநாரதரும், வேதவியாதனுதி=வேதவியாசர் முத
லான, திரணமுனிவர்=திரண்டமுனிவர்களும், கேட்டு=(இதைக்) கேட்டு,
இது=இதுவே, நனறென்=நல்லதென்று, சிறப்புகையதார்=(அவ்வசுத்
தையே) சிறப்பித்தார்கள், காதிபுதலவனைநோக்கி=கொள்கிறாப்பார்த்து, க
மலத்தோனோ=பிரமாவுக்குச்சுமாமானான், கமலமுனிபுதலவன்=பிரமபுத்தி
ராரனவசிட்டமுனி, இவைகழறலுறறான=இவைகளைச் சொல்லத்தொடங்
கினா—என்று

(இ-றா) ஆசையிருந்த துஷ்டசீடனுக்கு போதித்த வுபதேச
மானது கரியசுண்ணகன் சருமத்துள் வைக்கின்ற மேலான பாலைப்
போல சத்தமாகாதென்று மேலானவிசுவாமித்திரா நானுவிதங்
களிலுஞ்சொல்ல தீமைநீங்கியநாரதரும் வேதவியாசர் முதலான
திரண்டமுனிவர்களும் இதைக்கேட்டு இதுவேநல்லதென்று அவ

வசனத்தையே சிறப்பித்தார்கள். கௌசிகரைப்பார்த்து பிரமாவுக் குசசமானமான பிரமபுக்திராரான வசிட்டமுனி இவைகளைச் சொல்லத்தொடங்கினான்—என்பதாம்.

(இ-ம) பகருவனாக குபதேசிககணேடுமெனபதை வைப்புறுத்திச்சொன்னதாம் (உச)

உபதேசிக்கத் தொடங்கல்.

கலைமுனியே நீர்மொழிந்த படியேசெயவேன
கற்றுணர்ந்த பெரியோர்சொற கடப்பாராயாரோ
நிலையில்பவ மயக்கமறப் பதுமவேதா
நிடதமலை மேலுனாதக நிமலஞான
மலைவின்மனத திருக்கின்ற துணைப்பேனென்ன
வஞ்ஞானத தொகுதிக்கெட வகண்டஞானத
தொலைவில்பர பதமெவாகருந தோனறுமாறு
சுததவிர யத்துடனே சொல்வதானான்.

(இ-ன) கலைமுனியே=கலை (ஞானங்களையுணர்ந்த) விசுவாமித்திரரோ, நீர்மொழிந்தபடியே செயவேன=நீர்சொன்னபடியேயுபதேசிப்பேன், கற்றுணர்ந்தபெரியோர்=அறிவையாராய்ந்தறிந்த மகான்கள், சொறகடப்பாராயாரோ=வசனத்தைக்கடக்கப்பட்டவரெவா, நிலையில்பவமயக்கமற=நிலையிலாதசுநகமயக்கந தீருமபொருட்டு, பதுமவேதா=தாமரையிலவசிக்கும், பிரமாவாலே, நிடதமலைமேலுனாதத=நிடதமலைமேலிருந தனுக்கிரகஞ்செய்த, நிமலஞானம்=நிருமலஞானக (கதைகளானவை), அலைவின்மனததிருக்கின்றது=சஞ்சலமில்லாத பரிசுத்தமனதின்கண்ணிருக்கின்றதை, உணைப்பேனென்ன=சொல்லுவேனென்று (சொல்லி) அஞ்ஞானத்தொகுதிக்கெட=அஞ்ஞானக்குழாங்கணசிக்க, அகண்டஞானம்=பூரணஞானமான, தொலைவில்=நீங்காத, பரபதம்=பரமபதமானது, எவாகருநதோனறுமாறு=யாவருக்குமுதயமாமபொருட்டு, சுததவிரயத்துடனே சொல்வதானான்=பரிசுத்தமான தருமத்தோடு சொல்லத்தொடங்கினான்—எ-று.

(இ-னா) கலைஞானங்களையுணர்ந்த விசுவாமித்திரரோ நீர்சொன்னபடியே யுபதேசியப்பேன் அறிவையாராய்ந்தறிந்த மகான்கள் வசனத்தைக் கடக்கப்பட்டவரெவா நிலையிலாத சநகமயக்கந தீருமபொருட்டு தாமரையில் வசிக்கும் பிரமாவாலே நிடதமலைமேலிரு

நதனுக் கிரகஞ்செய்த நிருமல ஞானக்கதைகளானவை சஞ்சலயில
லாத பரிசுத்தமனதின கண்ணிருக்கின்றதை சொல்லுவேனென்று
சொல்லி அஞ்ஞானக குழாங்கணசிக்க பூரணஞானமான நீங்காத
பரமபதமானது யாவருக்கு முதயமாமபொருட்டி பரிசுத்தமான த்
ருமததோடு சொல்லத்தொடங்கினா—என்பதாம்.

நிடதமலை, மேருவின சிகரத்திலொன்றி னாமெனக்கொள்க. (இ-ம)
பிரமவுபதேசமான வகண்டசாஷ்டாதகாரானுபவத்தை யிராமனிமித்தஞ் சக
லருக்குத் தோன்றமுபடி போதிப்பதாம், (உரு)

சுகங்கதை முற்றிற்று

ஆ ந கிருவிருத்தம் (௩௬ க)



முழுட்சுப்பிரகரணம்.

அவதாரிகை

முற்கதையிற் சுகமுனியறிதே வறிவைக்கொண்டே யவா சுவானுபூதிசா
க்ஷாதகார மாகும்பொருட் டரசனருளியபடியே இராமனறிதே
வறிவைக்கொண்டவாசுவானுபூதி சாக்ஷாதகார மாகும்பொ
ருட் டவாகஞதயமான முத்திவிருப்பத்தை வைப்புறு
தத் வசிடடமுனி முழுட்சுப்பிரகரணம்
கூறுகின்றார்

சாவ்திரிய முயற்சியே முத்திசாதனமெனல.

இராகவகே ளிப்பவத்தி லென்று மெலலா
மியலபுறுநன் முயற்சியினு லியாகக்குமெயது
மாகலை நன்னூன்முயற்சி யொன்றொன்று
வருநாவி லாமுயற்சி மறறிவற்றின
சோகமின்னூல வழிவீடா நூலிலாமை
துன்பமாளு சைசவத்திற றொடருமிநதுன்
மோகமினல் லோகூட்டக குணங்களாலே
முயற்சியுறு பெரியோர்க்கு முத்திபேறும்

(இ-ள்) இராகவகேள்=இராமர் (நீயிதைக்) கேட்பாய், இப்பவத்தில=இச்சநத்தில, என்றும்=எப்போதும், இயலபுறு=ஒழுககமுள்ள, நன்முயற்சியினு= (சாஸ்திரியுகதமான) நல்லவெதனத்தினுல, இயாககும்=எவாக்கும், எல்லாமெயதம்= (புருடாத்தமுள்ள) சகலமும்வரும், மாகலைநன்னூல=ஆதமஞான சாஸ்திரியமான, முயற்சியொன்றும்=எத்தனமொன்றாகும், வருநாலிலாமுயற்சி=வாழாநின்றசாஸ்திரியவெதனமானது, ஒன்று=ஒன்றாகும், மறறிவற்றின=மறறிவலிவண்ணில, சோகமின்னூலவழி=துன்பமின்றிய ஞானசாஸ்திரிய மாகக்கமானது, வீடாம்=மோக்ஷ (நிமித்த) மாம், நூலிலாமை=அசாஸ்திரிய (மாகக்கமானது), துன்பமாம்=பந்த (நிமித்த) மாம, சைசவத்திறொடரும=பாலப்பருவத்திற (ஞானே) தொடங்குவருகின்ற, இநதுல=இநதஞானசாஸ்திரங்களிலும், மோகமில=மயக்கமில்லாத, நல்லோகூட்டம்=சத்துக்களசங்கத்தினிலும், குணங்களால= (மைத்திரியாதீச) குணங்களினிலும், முயற்சியுறு=முயற்சிபெற்ற, பெரியோர்க்கு=சத்துக்களுக்கு, முத்திபேறும்=மோக்ஷவிலாபமுண்டாகும்—எ-று

(இ-ஊ) இராமா நீயிதைக்கேடபாய் இச்சநகத்தில எப்போ
தும ஒழிக்கமுள்ள சாஸ்திரயுகதமான நல்லவெதனத்தினால் எவ
ராகும புருடாரத்தமுள்ள சகலமும்வரும், ஆதமாஞான சாஸ்திரிய
மான எதனமொன்றாகும், வராரின்ற சாஸ்திரியவெதனமானது
ஒன்றாகும், மறறிவவிரண்டில துன்பமின்றிய ஞானசாஸ்திரியமா
ககமானது மோக்ஷவிமிகதமாம், அசாஸ்திரிய மாரககமானது பகத
ரிமிததமாம் பாலபபருவத்திறுனே தொடரகது வருகின்ற இந்ந
ஞானசாஸ்திரிகளினாலும் மயக்கமில்லாத சத்துக்கள் சங்கத்தின
லும் மைத்திரியாதி சமருணககளினாலும் முயற்சிபெற்ற சத்துக்க
ளுக்கு மோக்ஷவிலாப முண்டாகும்—என்பதாம்

(ப-ம) இச்சநமே வீடடைதற்குக் கருவியாமென்பார, இப்பவத்தி ன
னமுயற்சியினு லியாராகுமெயதுமென்றா (இ-ம) புருடாரத்ததை விரு
மபின்வன சாஸ்திரியமுயற்சியையே செய்யவேண்டுமென்பதாம் (க)

பூர்வவாசனையே முக்கியமா யிருக்கின்றதெனல

முற்பிறப்பின் வாதனையின வயத்தினின்றேன்
முயற்சியிலே னெனசெய்கேன முனிவனென
வற்புத்தனே தன்வருத்த முயற்சியாலே
யடையலாம் பரமபத மயலவேறினறு
சொற்பயிலவா தனைத்திரளின பேதஞ்சொல்லி
சுபமசுப மெனவிரண்டாரு சொன்னவற்றி
லறபமுறு பவநதோறுந் தொடரகதுவநத
வாதனையே ததுவொன்றே மருவிநிற்கும்

(இ-ள) முற்பிறப்பினவாதனையின=முற்சநகவாசனையின, வயத்தினி
ன்றேன்=வசத்திலிருந்தேன், முயற்சியிலேன்=(சனமார்க்க) வெதனமில்
லாதவனென, எனசெய்கேன்=(யா) னெனசெயவேன், முனிவனென
ன்=(என) தாசிரிப்போயென (நிராகவன) கூற, அறபுத்தனே=(குண) திச
யமுள்ளவிராமா, தன்வருத்தம்=தனதுசுபபிரயாசமான, முயற்சியால்=எ
தனத்தினால், பரமபதம்=பிரமபதத்தை, அடையலாம்=பெறலாம், அயல
வேறினறு=(இதைத்தவிர) வேறொன்றுமின்று, சொற்பயில்=சொல்லப
ட்ட, வாதனைத்திரளின=வாசஞ்சமுகத்தின், பேதஞ் சொல்லில்=வேறு
மையைக்கூறில், சுபமசுபமெனவிரண்டாம்=சுபவாசனை யசுபவாசனையென

நிரணடுவிதமாம், சொன்னவற்றிலுஞ்சொல்லியவவிரணடிலை, அறமுறு= சொற்பமாகிய, பவந்தோறும=சகநகன்களினெல்லாம், தொடாநதுவந்த=நட்புறறுவந்த, வாநனையேது=வாசனையேதுவோ, அதுவொன்றே=அஃதொன்றமே, மருவிநிற்கும=பொருநதியிருக்கும்—எ-று

(இ-ஊ) முறசகநவாசனையின வசத்திலிருந்தேன், சனமாகக் கவெத்தனமில்லாதவனுனென் யானென்னசெயவேன எனதாசிரியரோ யென்றிராகவன்கூற குணஞ்சியமுள்ளவிராமா தன்னுசுயப் பிரயாசமான எத்தனத்தினுல பரமபதத்தை பெறலாம் இதைத்தவிர வேறொன்றுமன்று, சொல்லப்பட்ட வாசனாசமுத்தத்தின வேறறுமையைக் கூறில் சுபவாசனை யசுபவாசனை யென்றிரணடு விதமாம் சொல்லிய வவவிரணடிலசொற்பமாகியசகநகன்களினெல்லாம் நட்புறறுவந்த வாசனையேதுவோ அஃதொன்றமே பொருநதியிருக்கும்

(இ-ம) மதிவிதிபென்றிரண்டாம், அவாறில் ஆகாமியம், சஞ்சிதம், பிராரத்தமென மூன்றா மிவைகளிற், சுயஞ் சைதனனிபத்தினுண்டான சகநகர பமே பந்தவாகாமியமென்றும், அது வெகுநமுகமாய்த் தன்னு சைதனனியப் பிறிதிபலனமான விடயத்தை, பெரிநிட டனுபவி+ கவுனமுகமா யபேட்சித்தவிடத்தில் அப்பேர தனுபவிக்கக்கூடாத போகமெல்லாம் கட்டுப்பட்டதே பந்தசஞ்சிதமென்றும், இத்திகட்டுப்பட்ட விடயபோகங்களைச் சிறப்பிநேரகத்தினும பின்னனுபவிக்கக்கொடுக்க வனுபவிப்பதே, பந்தபிராரத்தமென்றும், அ-சகநகரஞ் சைதனனிய வுனமுகமானதே விதிதியாகாமியமென்றும், அது அகநாமுகத்திற் தன்னு சைதனனியத்தையுடைய வுனமுகமா யபேட்சித்தவிடத்திலபபோ தனுபவிக்கக்கூடாத நிரதிசயாகந்த சைதனனியானுபவ கட்டுப்பட்டதே விதிநிசஞ்சிதமென்றும், இத்திகட்டுப்பட்ட பிரமாநந்த போகத்தைச் சைதனனியப்பிநேரகத்தினு லனுபவிக்கக்கொடுக்க வனுபவிப்பதே முடிவானவிதி பிராரத்தமென்றும் சொல்லப்படும் அப்பந்த வாகாமியத்தினுண்டான சஞ்சிதமும், அதனாலவரும் பிராரத்தமும், சகநகரண துக்கத்துக்கேதுவாய்த் துண்பப்பித்தவ தென்றும், விதிவாகாமியத்தினு லுண்டான சஞ்சிதமும், அதனாலவரும் பிராரத்தமும், சகநகரணத்திமான நிரதிசயாகந்த சைதனனியாகாரமாகுத்த கேதுவாய்ச் சுப்பப்பித்தவதென்றஞ் சொல்லப்படும் தன்னுணர்நிக்கப்பட்ட விந்தவாகாமியத்தை மதியென்றும், சஞ்சித்தத்தினுல விதிக்கப்பட்ட பிராரத்தத்தை விதிப்பென்றும், அசஞ்சித்தத்தையே பூவவாசனையென்று சொல்லப்படும், இத்த பந்தவாகாமியத்தை, அசாஸ்திரியமுயரசியென்றும், விதிவாகாமியத்தை அசாஸ்திரியமுயரசியென்றும், பந்தசஞ்சித்தத்தை அசுபவாசனையென்றும், விதிநிசஞ்சித்த

தை சுபவாசனையென்றும், பந்தபிரார்த்தததை விடயானுபவசாஷாத்கார
மென்றும், விடுதிபிரார்த்தததை ஸவருபானுபவசாஷாத்காரமென்றுஞ் சொ
லல்ப்டும். ஆகையால் முற்பிறப்பின் வாநனையென்பது விதியெனவும், த
னமுபநிதியென்பது மதியெனவும்கொண்டவதிவருவது கெடுவது மிம
தியினதலிதின லாதமவிசாரமான சுததவாசனையைக்கொண்டவதிதியின
லவரும் அசுததவாசனையைக்கெடுத்த பரோக்ஷ சாஷாத்கார மாகவேண்டு
மென்பதாம். (உ)

சுபவாசனையை யடையவேண்டுமெனல்.

சுததவா தன்தொடரி லதனன்மெல்லத
தூயபர பதமபெறுவைச சுததமெல்லாப்
பெததவா தன்தொடரிற் றுன்பமாகும்
பெரிதுவருந தியுமிதனைப் போக்கவேண்டும்
வைததசுப மசுபமெனும் வழியிரண்டால்
வாதனையா நதிபெருகும் வருத்தத்தாலே
மெத்தமுயன் றசுபவா தனையைத்தள்ளி
மிகக்கசுப வாதனையின் மேவிநிற்பாய்.

(இ-ள) சுததவாதன்தொடரில்=சுததவாசன்தொடாநதால், அதனால்
=அதினாலே, மெல்ல=மிருதுவாக, தூய=பரிசுத்தமாகிய, பரபதமபெறுவை
=பரமபதத்தை யடைவாய், சுததமெல்லா=பரிசுத்தமாகாத, பெததவாதனை
தொடரில்=புததவாசனை தொடாநதால், துன்பமாகும்=துக்கத்தை விளைக
கும், பெரிதுவருநதியும்=மிகவுமவருத்தமுற்றயினும், இதைப்போக்கவேண்
டும்=இவ்வாசனையைக்கவேண்டும், வைதத=விதித்த, சுபமசுபமெனும்=ந
னமைதிமையெனினற, வழியிரண்டால்=இரண்டுமாக்கத்தினால், வாதனை
யாம்=வாசனையாகிய, நதிபெருகும்=வெள்ளமிகரிக்கும், வருத்தத்தால்=
(பிரமலித்தையிற்பயிலும்) பரயாசத்தினால், மெத்தமுயன்று=மிகவுமுயற்சி
தது, அசுபவாதனையைத்தள்ளி=தியவிடயவாசனையைக்கி, மிகக்கசுபவாதனை
யில்=மிகுந்தகனமையுள்ள ஸவருபவாசனையில், மேவிநிற்பாய்=பொருநதியி
ருப்பாய்—எ-று

(இ-ளா) சுததவாசனை தொடாநதால் அதினாலே மிருதுவாக
பரிசுத்தமாகிய பரமபதத்தையடைய பரிசுத்தமாகாத புததவாச
னைதொடாநதால் துக்கத்தைவிளைக்கும், மிகவும வருத்தமுற்றயி

னம் இவ்வாசனையை நீக்கவேண்டும், விதித்த நன்மைதிமையென்
கின்ற இரண்டுமார்க்கத்தினால் வாசனையாகிய வெள்ளமதிகரிக்கும்,
பிரமவித்தையிற்பயிலும் ப்ரயாசத்தினால் மிகவுமுயற்சித்துதியவி
டய வாசனையைநீக்கி மிகுந்த நன்மையுள்ள ஸ்வரூபவாசனையில்
பொருந்தியிருப்பாய்—என்பதாம்.

(இ-ம) சகநாதராகுகின்ற றொடாகதுவருகின்ற வாசனைகளின் பலாப
லவகனையும், அதிற்றளவையுடைய கூட்டுவதையு மறிவித்ததாம் (க)

சுபவாசனையிற் செல்லுதலி
வூண்டானபலனுடைத்தல

மிகமுயன்று வருந்தாமற் சமமாகின்ற
வேண்டுகொளாற நனமுயல்வால் விநோதந தன்னாற்
பகாமனமாஞ் சிறுமகவை நிறுத்தல்வேண்டும்
பலபிறப்பிற பரிசயங்க ளகலப்பண்ணி
யகலசுபவா தனையுதித்தான் முயற்சிபேறு
மையுறினுஞ் சுபமடைவா யதுதிதல்
திசுழ்மனமபோயத் தறபதத்தைத் தெளியுமடிக
தேசிகனூற சொல்வழியிற் செல்லுவாயே.

(இ-எ) மிகமுயன்று=மிகவுமுயற்சித்து, வருந்தாமல்=வருத்தப்படா
மல், சமமாகின்ற=சமத்துவமாகின்ற, வேண்டுகொளால்=வேண்டுகையினால்,
தனமுயல்வால்=தனதுமுயற்சியினால், விநோதநதன்னால்= (நயமான)
வினையாட்டினால், பகாமனமாம்=சொல்லப்பட்டமனமென்னும், சிறுமகவை
=சிறுகுழந்தையை, நிறுத்தல்வேண்டும்= (அசுபவாசனையிற்செல்லாமற்
த்த அபவாசனையி) நிறுத்தவேண்டும், பலபிறப்பில்= (முன்னடுத்த) கா
னாவிதமானசகநாகளில், பரிசயங்கள்= (பழகிய) வசுத்தவாசனைகளை, அகல
ப்பண்ணி=நீக்கச்செய்து, அகலசுபவாதனையுதித்தால்=மகத்தான சுத்தவாச
னையுதயமாயின, முயற்சிபேறும்=முயற்சிக்குப் பிரயோசனமாம், ஐயுறின
ம்= (சுபவாசனையென செய்யுமோவென்னுஞ்) சந்தேகமவரினும், சுபமடை
வாய்= சுபவாசனையையடைவாய், அதுதிதல்=அசுபவாசனையின் மிகு
திகொடிதல், திசுழ்மனமபோய்=விளங்குகின்றமனஞ்சென்று, தறபத்
தை=பிரமஸூருபத்தை, தெளியுமடிகம்=தெளிவித்தபரியந்தம், தேசிகன்

=ஆசாரியரும், தூல=வேதங்களும், சொல= (பிரமோபதேசத்தையு மகா
வாக்ஷியாததத்தையும்) போதிகின்ற, வழியில=மாககத்தில், செலுவவா
ய= (அனுபவமா) யனுஷ்டிப்பாய—எ-று

(இ-ளா) மிகவுமுயற்சித்து வருத்தப்படாமலசமத்துவமாகின்
ற வேண்டிகையினால் தனது முயற்சியினால் நயமான வினையாடிக
னால் சொல்லப்பட்ட மனமென்னும் சிறுகுழங்கதையை அகப்பவாச
னையிற் செல்லாமற்றடுத்து சுபவாசனையினிற்றுத்தவேண்டும், முன்
னெடுத்தகாராவிதமானசங்கங்களில் பழகிய வசுத்தவாசனைகளை நீக
கச்செய்து மகத்தான சுத்தவாசனை யுதயமாயின முயற்சிகுதுப்பிர
யோசனமாம், சுபவாசனை யென்செய்யுமோ வென்னுஞ் சந்தேகம
வரினும் சுபவாசனையையேயடைவாய அசுசுபவாசனையின மிகுதி
கொடிதல்லவினங்குகின்ற மனஞ்சென்று பிரமஸ்வரூபத்தை தெளி
கின்ற பரியந்தம் ஆசாரியரும் வேதங்களும் பிரமோபதேசத்தையு
மகாவாக்ஷியாததத்தையும் போதிகின்ற மாககத்தில் அனுபவ
மாயனுஷ்டிப்பாய—என்பதாம்.

(இ-ம) மனது, செலுத்துமிடத்திற் செலுவதற்கையா லதனையபரோ
கூற்றான மடைகின்றபரியந்தஞ் சுருதி, குரு, சுவானுபவமான மாககத்திற்
செலுத்தவேண்டுமென்பதாம் (ச)

ஆத்மானுசந்தானக் கிரமமுரைத்தல்.

தூயதா மிகத்தினிநாயப பெரியோமேவுஞ்
சுபத்தினுள் மனமழுக்குந் துயருமற்ற
நேயமாம் பசுமேவி யதுவுந்தளளி
நிலைநிற்பாய மீட்டணுகா நெறியதாக
மாயைநினை வொழிந்துகிறை சாந்தியின்பம
வழுவாம் லுசாரமா மதியாலெயதி
யாயமொழிப பொருணமுனபின் கருதுகெஞ்சை
யமாசமுஞ்செய தான்மாவி லனுசந்திப்பாய

(இ-ள) தூயதாய=பரிசுத்தமாயும், இ+த்தினிதாய=இப்பிறப்பி லினி
மையாயும், பெரியோமேவும்=சத்தகுகளவிறுமப்பபட்ட (தாயுமிருக்கின்ற
சுபத்தினுள்=சுபவாதனையினால், மனம்=மனதை, அழுக்குந் துயருமற்ற=க
ளங்கழுந் துக்கமுமிலலாத, நேயமாமபதமேவி=ஆதமபத்தையடைவித்தது,

அதுவுதள்ளி=அச்சுத்தவாசனையுபலிந்தது, நிலைநிற்பாய= (சாக்கூத்தார) நிலையிலிருப்பாய், மீண்டணுகாநெறியதாக= (அவை) திரும்பிவாராத முறைமையாக, மாயைநிலைவொழித்து=மாயாபாவணையைக்கி, நிறைசாந்தி=பூரணசாந்தத்தையும், இனபம்=ஆநந்தத்தையும், வழுபாமல்=தவறாமல், உதாரமாம்= (விடயவாசனாத்) தியாகமுள்ள, மதியாலையதி=அறிவினாலடைந்தி, ஆபமொழி=சிறந்த (சத்தோமசியென்னும்) வாக்கியத்தின், பொருள்= (அதநீயானயென்னு) மருத்தத்தை, முன்பினகருதும்=கூடஸதபிரமமென்னு மிரண்டையும்விசாரிக்கும், நெஞ்சை=மனதை, ஆனமாவில்= (ஆனயென்னும்) பிரமத்தில், அராசமஞ்செய்து=அமருமைக்கியஞ்செய்து, அனுசந்திப்பாய= (இராமாநீ) யனுசந்தானஞ்செய்வாய—எ-று

(இ-ரை) பரிசுத்தமாயும் இப்பிறப்பிலினிமையாயும் சத்துக்கள விரும்பப்பட்டதாயுமிருக்கின்ற சுபவாதனையினால் மனதைக்களங்கமுத்துக்கமுமில்லாத ஆத்மபதநாத யுடைவிற்து அச்சுத்தவாசனையையும் விடுத்து சாக்கூத்தார நிலையிலிருப்பாய், அவைதிரும்பிவாராதமுறைமையாக மாயாபாவணையைக்கி பூரணசாந்தத்தையும் ஆநந்தத்தையும் தவறாமல் விடயவாசனாத்தியாகமுள்ள அறிவினாலடைந்து சிறந்த சத்தோமசியென்னும்வாக்கியத்தின் அதநீயானயென்னு மருத்தத்தை கூடஸத பிரமமென்னு மிரண்டையும் விசாரிக்கும் மனதை ஆனயென்னும் பிரமத்தில் அமருமைக்கியஞ்செய்து இராமாநீயனுசந்தானஞ்செய்வாய—என்பதாம்.

(இ-ம) சுத்தவாசனையாற் சித்தசுத்திவந்த அச்சுத்தசுத்தியா லறிவுதயமாய், அவவறிவுத்ததாற் கூடஸதபிரமவைக்கிய நிரதிசயாநாதானுபவசாக்கூத்தாரசுத்தானென நனுஷ்டானஞ் செயப்பவேண்டுமென்பதாம் சமமென்பதற்குதாரணம், பகவத்கதை, ஞானிகஞ்ஞானபிரிய னவனெனக்குடபிரியன ஞானியே நானென்பதென்துமதம், அதுவுதள்ளி யென்பதற்குதாரணம் சூதசமயிதை, வேதாந்தமகாவாக்கிபததா லுண்டான வபரோக்ஷாஹுபவஞானமுள்ளவனுக்கு விதிநிஷேதம் வேண்டுவிதின்றென்று வேதாந்தத்திவிசசயம் (ந)

குருபரம்பனையை யறிவித்தல்.

தேவகமலத கயனுதைத, மொழிகேள்னைச
செப்பியகா ரணமேதென நிராமனகேட்ப

வோககுமுனி யுரைசெய்வான முடிவற்றெவகு
முளகாகி யனைத்தினுகு முறைபுளாகி
வீங்குப்பொருள களிலளிகக மாகிமேவு
மெயஞ்ஞான விண்ணின்று விண்மெவதா
ஹகவன்றன் மனக்கமலத் தயனுண்டாகி
யகிலமன விகற்பம்போ லளித்தானன்றே

(இ-ள) தேன=மதுவையுடைய, கமலத்து=தாமரைப்பூவில் (வீற்றிராசினற), அபன=பிரமதேவன், உகாதத=சொல்லிய, மொழிகேளெனன் =வாக்கியத்தைக்கேட்பாயென்று (வசிட்டர்) சொல்ல, செப்பியகாரணம்= (அவா) சொல்லியகாரணம், ஏதென்று=என்னவென்று, இராமனகேட்ப= இராகவனகேட்க, ஹகுமுனி=மேலாகியவசிட்டமுனியானவா, உரைசெய வான=அனுககிரகஞ்செய்வா, முடிவற்று=அந்தமற்றதாய, எவகுமுளதாகி =எவவிடத்திலுநிறைந்திருப்பதாய, அனைத்தினுகும=சகலத்திற்கும், உறை புளாகி=இருப்பிடமாகி, வீங்குப்பொருள களில்=சகலவஸ்துக்களிலும், விளக கமாகி=பிரகாசமாய, மேவும்=பொருந்தி (விளங்கிய), மெயஞ்ஞானவிண் ணின்று=உள்ளசிதாகாயத்திலிருந்து, விண்மெவதான=விஷ்ணு வுதயமாயி னா, ஆங்கவன்றன்=அவருடைய, மனக்கமலத்து=இதயதாமரையில், அய னுண்டாகி=பிரமனுதயமாய, அகிலம்=பூமிமுதலிய (வேறுபாடுகளை), மன விகற்பம்போல=மனக்கற்பனையைப்போல, அளித்தான=சிருஷ்டித்தாரா.—

(இ-னா) மதுவையுடைய தாமரைப்பூவில் வீற்றிராசின்ற பிரமதேவன் சொல்லியவாக்கியத்தைக்கேட்பாயென்று வசிட்டர்சொ ல்ல அந்நாசொல்லியகாரணம் என்னவென்று இராகவன்கேட்க மே லாகிய வசிட்டமுனியானவா அனுககிரகஞ்செய்வா. அந்தமற்ற தாய எவவிடத்திலு நிறைந்திருப்பதாய சகலத்திற்கும் இருப்பிட மாகி சகலவஸ்துக்களிலும் பிரகாசமாய பொருந்தி விளங்கிய உள் ளசிதாகாயத்திலிருந்து விஷ்ணு வுதயமாயினா, அவருடைய இதய தாமரையில் பிரமனுதயமாய பூமிமுதலிய வேறுபாடுகள் மனக்கற் பனையைப்போல் சிருஷ்டித்தாரா—என்பதாம். (சு)

இதுவுமது.

உலகளித்த வயன்றானே நானாவாக
வோங்கியபா ரதவருடத் துயிரகௌலலா
மலகிறுய நறக்கனடு புதல்வாரோவுக்
கமுககுபிதா வெனவமுனகி யவாகஞய்வான்

பலகருமந் தவந்தான நதிமறமெல்லாம
பவந்திரா ஞானததாற பவம்போமென்றே
கலகமில்ல மனத்தளித்தா லென்னைததனபோற
கமண்டலமுஞ் செபவடமுங் கையிற்காண.

(இ-ள) உலகளித்தவயனராணே=சகத்தைபுண்டாககின பிரமதேவனே
நாராவாக=நாராவிதமாக, ஓங்கிய=உயாவாகிய, பாரதவருடத்து=பாரதவ
ருடத்தி (லுண்டான), உயிர்களெல்லாம=சீவர்களியாவும், அளவில=அளவி
லலாத, துன்பமுறுவதைப் பார்த்து, புத்தலவாரோவுக்கு=
புத்திரரது துன்பத்துக்கு, அழுங்குபிதாவென=இரக்கப்படுகின்ற பிதாவை
ப்போல, அழுங்கி=இரக்கப்பட்டு, அவர்களுயவான=அவ்வுயிரிகள் மோக்ஷ
மடையும்பொருட்டுச் (சிறுதித்து), பலகருமம்= (செபமாதியான) நாராவித
கிரியைகளும், தவம்= (தேவதைவருத்தந்) தபசுகளும், தானம்= (சமஸ்த)
தானங்களும், நதி= (கங்கைமுதலான) தீர்த்தங்களும், மறமெல்லாம=பிற
வுமாகியவனைத்தினாலும், பவந்திரா=சநந (துக்கந்) திராது, ஞானததால=
(ஆதம்) ஞானத்தினால், பவம்போமென்று=சநந (துக்கம்) விடுமென்று, கல
கமில்லமனத்து=கலக்கமற்ற மனத்தினால், தனபோல=தன்னையேபோல, கம
ண்டலமும்=கமண்டலத்தையும், செபவடமும்=செபமாலிகையையும், கை
யிற்காண=கரத்திற்காணும்படியாக, என்னை=நமமை, அளித்தான=உண
டாக்கினா—எ-று

(இ-ளா) சகத்தையுண்டாககின பிரமதேவனே நாராவிதமாக
உயாவாகிய பாரதவருடத்திலுண்டான சீவர்களியாவும் அளவில
லாத துன்பமுறுவதைப் பார்த்து புத்திரரது துன்பத்துக்கு இரக்
கப்படுகின்ற பிதாவைப்போல இரக்கப்பட்டு அவ்வுயிரிகள் மோ
க்ஷமடையும் பொருட்டுச்சிறுதித்து செபமாதியானநாராவிதகிரியை
களும் தேகத்தை வருத்தந் தபசுகளும்சமஸ்ததானங்களும் கங்கை
முதலான தீர்த்தங்களும் பிறவுமாகிய வனைத்தினாலும் சநநதுக்கந்
திராது ஆதம்ஞானத்தினால் சநநதுக்கம் விடுமென்று கலக்கமற்ற
மனத்தினால் தன்னையேபோல கமண்டலத்தையும் செபமாலிகை
யையும் கரத்திற்காணும்படியாக நமமைஉண்டாக்கினா—எ-ம.

இ து வு ம து.

வந்திறைஞ்சு மென்னைத்தான மகிழ்ந்துமேவும்
வனசத்தின் வடபாலோர மடன்மேளவைததென்

சிகதைதனை நாழிகையோ ரிரண்டுமாயை
சோகவெனச் சபித்தலுமே தியக்கமுறந்துப்
புத்தியுடன் மெய்யுணாவை மறந்தேன்கலலாப்
புலலாபபோற் புலம்புமெனைப் போதன்பார்த்து
வெந்துயரென் னெனமாயை விளைநகவாறும்
வீடுறுமா றுகேட்டேன விளங்கச்சொன்னான்.

(இ-ள்) வருகிற ஒருசெய்தை = பிறகு நமஸ்கரித்தவடியேனை, தான்ம
கிழந்துமேவும் = தான் மகிழ்ச்சியுடன் வசிக்கும், வனசத்தின் = தாமதப்பிந்து,
வடபால் = உததரதிசையில், ஓமடனமேலவைத்து = ஒருதளத்தின்மேலிருந்
தி, என்கிறதை = என்னுடைய மனதை, நாழிகையோ ரிரண்டு = ஒருமுறா
ததம், மாயைசோகவென = மாயையடையக்கடவதென்று, சபித்தலும் = சா
பயிதலும், தியக்கமுற = கலக்கமடைந்து, புத்தியுடன் = புத்தியோடும், மெ
ய்யுணாவை மறந்தேன = உணமைநூனத்தையறந்தேன, கலலாபுலலாப
போல = கவலியில்லாத மூடாகளைப்போல, புலம்புமெனை = புலம்பாநின்ற
வெனை, போதன்பார்த்து = பிரமனப்பார்த்து, வெந்துயரென்னென் = வெவ
வியதுக்க மெனனவென்றுகேட்க, மாயை = சமசாரமானது, விளைநகவாறும்
= உண்டான மாரக்கமும், வீடுறுமாறும் = (அதுநீங்கி) மோக்ஷமடையுமா
கமும், கேட்டேன் = வினாவினேன், விளங்கச்சொன்னான் = (நன்றாய்) விள
ங்கும்படி யனுகூரகஞ்செய்தான் — எ-று

(இ-ஊ) பிறந்து நமஸ்கரித்தவடியேனை தான்மகிழ்ச்சியுடன்
வசிக்கும் தாமதப்பிந்து உததரதிசையில் ஒருதளத்தின் மேலிரு
ந்தி என்கிறதையமனதை ஒருமுறாததம் மாயையடையக்கடவதெ
ன்றுசாபயிதலும் கலக்கமடைந்து புத்தியோடும் உணமைநூனத்
தையறந்தேன, கவலியில்லாத மூடாகளைப்போலபுலம்பாநின்றவெ
னைப்பிரமனப்பார்த்து வெவவியதுக்கமெனனவென்றுகேட்க சம்சா
ரமானது உண்டான மாரக்கமும் அதுநீங்கி மோக்ஷமடையுமா
கமும் வினாவினேன் நன்றாய்விளங்கும்படியனுகூரகஞ்செய்தான்.

இதுவுமது.

ஆனமாவை யறிந்தலைவற நிருந்தவெனை
யயனப்பார்த்து நாமேநின் னறிவைமாற்றி
ஆனமாயைப் பின்பொழித்தே முயிரொலாநின்
னுபதேசம் பெற்றுயய வுபாயஞ்செய்தோன்

மேனமாயும் வினைநிறைந்த சமபுத்தியின்
மேவியபா ரதவருடம் வினாவின்மேவித்
தானமாளாக கிரியினாகுக் கிரியைச்சாற்றி
சாதனமுள்ள னோரக்குணாவைச் சாற்றுகென்றான்.

(இ-ள) ஆனமாவை = (ஞா) ஞாதமஸவருடத்தை, அநிறது = (தான) யநிறது, அஸவற்றிருந்தவெனனை = சலனமற்றிருந்தவெனனை, அயனப்பாத்தது = பிரமதேவனப்பாத்தது, நாமேநினனறிவைமாற்றி = யாமேநினனுணாவை நீக்கி, ஊனமாயை = ஊனமான மாயையைக் (கொடுத்தது), பின்னொழித்தேயம் = பின்னொழித்தபறிவினான்க்கிணை, உயிரொலாம = ஆதமாகக் களியாவும், நன்னுபதேசம்பெற்று = உமதனுக்கிரகம்பெற்று, உயய = மோக்ஷமடைய, உபாயஞ்செய்தோம் = தக்கிரஞ்செய்தோம், மேனமாயும் = (ஞானமுதித்த) பின்னொழித்தது, வினைநிறைந்த = கிரியைக் கணிறைந்த, சமபுத்தியில் = காவலந்தியில், மேவியபா ரதவருடம் = மேவாநின்ற பாரதவருடத்தில், வினாவின்மேவி = சீக்கிரத்திறச்சென்று, தானமாளா = நானென்னும்க்கீங்காத, கிரியினாகு = கிரியாகாண்டிகளுக்கு, கிரியைச்சாற்றி = (கிரமமாக) கருமகாண்டத்தைப்போதித்தது, சாதனமுள்ளோர்க்கு = (மேற) சாதனசதுஷ்டயமுள்ளவர்களுக்கு, உணாவைச்சாற்றுகென்றான் = (ஆதம்) ஞானத்தை வுபதேசஞ்செய்யென நருளசெய்தாரா—எ-று

(இ-ஞ) ஞானாதமஸவருடத்தை தானயநிறது சலனமற்றிருந்த வெனனை பிரமதேவனப்பாத்தது யாமேநினனுணாவை நீக்கி ஊனமான மாயையைக் கொடுத்தது பின்னொழித்தபறிவினான்க்கிணை ஆதமாகக் களியாவும் உமதனுக்கிரகம்பெற்று மோக்ஷமடைய தக்கிரஞ்செய்தோம் ஞானமுதித்தபின்னொழித்தது பின்னொழித்தது கிரியைக்கணிறைந்த காவலந்தியில் மேவாநின்ற பாரதவருடத்தில் சீக்கிரத்திறச்சென்று நானென்னும்க்கீங்காத கிரியாகாண்டிகளுக்கு கிரமமாக கருமகாண்டத்தைப்போதித்தது மேற சாதனசதுஷ்டயமுள்ளவர்களுக்கு ஆதம் ஞானத்தை வுபதேசஞ்செய்யென நருளசெய்தாரா—என்பதாம்

(இ-ச-க-ம) உலகத்திலுள்ள சீவாகடம தாதமஸவருடத்தில் ரமிக்ஷசெய்யும்பொருட டாசிரியா திருவடிக்குடடி யனுப்பின குறிப்பை யறிவித்ததாம்

(க)

சுறகுரு சுறசீடரிலக்கண மறிவித்தல்

அவனுரைப்ப வந்துயிராக ஞானநாளைல்லா
மாகுவனிக கொருசெயலு மானையிலை

விவணிநுநது சுழுத்தியுறு செய்கையாலே
யிடாமனததைக கடநதுசெய வியாவுஞ்செயகேன
கவருறுமென செயலொன்று மில்லைவீர
கலைநிறைவும் பேதமையுங் கருமத்தாலே
விவரமதா யாராயநது மேன்மையான
மெய்க்குருவைக கொண்டுணாவோ மேதைமிககோ.

(இ-ள) அஹனுபப=அபபிரமா வனுக்கிரகஞ்செய்ய, வகது= (அபப
டிபே பாரதவருடத்திலவநது, உயிர்களுள்=ஆதமாக்களிருக்கின்ற, காளை
லலாம=காலவகளிலெல்லாம, ஆகுவன=இருப்பேன, இவகொருசெயலும்
=இவவிடத்தொரு கிரியைகளிலும், ஆசையிலலை=விருப்பமில்லை, இவணிநு
நது=இவ்விடத்திலிருநது, சுழுத்தியுறு= (நனவிற) சுழுத்தியை யடைநது,
செய்கையால்=ஒழுக்கத்தினால், இடா=துன்பமுள்ள, மனதைக்கடநது=
மனதைத்தாண்டி, செயலியாவுஞ்செயகேன=தொழில்களனைத்தையுஞ்செய
வேன, கவருறும்= (அபிமானத்தைக்) கிரிக்கின்ற, எனசெயலு=எனதுசெ
யகை, ஒன்றுமில்லை=யாதொன்றுமில்லை, வீர= (பாசநாசஞ்செயவதிலதி)
குரணுவிராமா, கலைநிறைவும்= (ஆசாரியா) ஞானபூத்தியையும், பேதை
மையையும்=அஞ்ஞானத்தையும், கருமத்தால்= (ஆசார) விவகாரங்களால்,
விவரமதாய=பகுத்தறிவோடும், ஆராயநது=விசாரித்தது, மேன்மையான =
உயாவான, மெய்க்குருவைகொண்டு=சற்குருவைப்பெற்று, உணாவோ=
(ஆதமாவை) யறிபவாக், மேதைமிககோ=அறிவிலமிகுநது (சீடாக்).

(இ-கா) அபபிரமா வனுக்கிரகஞ்செய்ய அபபடியே பாரதவ
ருடத்திலவநது ஆதமாக்களிருக்கின்ற காலவகளிலெல்லாம இருப
பேன, இவ்விடத்தொரு கிரியைகளிலும் விருப்பமில்லை, இவ்விட
த்திலிருநது நனவிற சுழுத்தியையடைநது ஒழுக்கத்தினால் துன்ப
முள்ள மனதைத்தாண்டி தொழில்களனைத்தையுஞ் செயவேன, அ
பிமானத்தைக் கிரிக்கின்ற எனதுசெயகை யாதொன்றுமில்லை,
பாசநாசஞ்செயவதிலதி குரணுவிராமா? ஆசாரியா ஞானபூத்
தியையும், அஞ்ஞானத்தையும், ஆசார விவகாரங்களால் பகுத்தறி
வோடும் விசாரித்தது உயாவான சற்குருவைப்பெற்று ஆதமாவை ய
றிபவாக் அறிவிலமிகுநது சீடாக்--என்பதாம்.

(இ-ம) பாரம்பரியமான மரபிலுள்ள வாசாரியிடத்திற் பிரமோட்டேசு
மபெற ருதமானுசந்தானஞ் செயயவேண்டுமென்பதாம்.

(ம)

ஆசாரியர் அபகருவனாக
குணமையை யுபதேசியானால்.

ஒதுகின்ற பொருண்முழுது முன்பின்கூட்டி.
யுணாபவாக்கல லதுபகவை யொப்போககெல்லாக
திதகன்ற குருவுணமைசெப்பாரனதே
திகழ்சாகதி விசாரமொடு செறிசந்தோடஞ்
சாதுசங்க மெனவீட்டின வாயலகாக்குஞ்
சதுஷ்டயரு முறவாகிற் றடைவேறுண்டோ
மேதினிகா வலாமனையிற் கடைகாப்பாளா
விடுவதுபோல வீட்டிலவா வித்வரனதே

(இ-ள) ஒதுகின்ற = (ஆசாரிய) ரனுக்கிரகஞ்செய்கின்ற, பொருண்முழுது = அருத்தங்களியாவையா, முன்பின்கூட்டி = துவக்குவ (கருததையு) முடிக்குவ (கருததையு) சோத்தி, உணாபவாக்கலது = அறிபவாக்கேயனறி, பகவை = (பார்த்தவிடயமயமாகும்) பசுத்தன்மையை, ஒப்போககெல்லாம = ஒப்பான (சீவத்தன்மையையுடைய) சகலருக்கும், திககன்றகுரு = குருமற்றவாசிரியா, உணமைசெப்பார = தத்துவஞானத்தைச்சொல்லார், திகழ்சாகதி = பிரகாசியானிற சாகதியும், விசாரமொடு = விசாரணையும், செறி = மிகுந்த, சந்தோடம் = சந்தோஷமும், சாதுசங்கம் = சாதுசங்கமும், என் = என்று சொல்லப்பட்ட, வீட்டின = மோக்ஷத்தின், வாயல = வாயலை, காக்கும் = காக்கின்ற, சதுஷ்டயரும் = நான்குபேர்களும், உறவாகில = இஷ்டமானதைடைவேறுண்டோ = (மோக்ஷமடைதற்கு) விக்ஷிணமேறுண்டோ, மேதினிகாவலா = பூமியைக்காக்கின்ற வரலாகின்ற, மனையிறகடை = வீட்டினவாயலை, காப்பாளா = காப்பவர்கள், விடுவதுபோல = (இராசதரிசனத்துக்கு) விடுவதுபோல, வீட்டில = மோக்ஷத்தில, அவாவிடுவா = அவர்கள்விடுவார்கள்.

(இ-ளா) ஆசாரிய ரனுக்கிரகஞ்செய்கின்ற அருத்தங்களியாவையும் துவக்குங்கருத்தையு முடிக்குவகருத்தையுஞ் சோத்தி அறிபவாக்கேயன்றி பார்த்தவிடயமயமாகும் பசுத்தன்மையை ஒப்பான சீவத்தன்மையையுடைய சகலருக்கும் குருமற்றவாசிரியா தத்துவஞானத்தைச் சொல்லார், பிரகாசியானிற சாகதியும், விசாரணையும், மிகுந்த சந்தோஷமும், சாதுசங்கமும் என்று சொல்லப்பட்ட மோக்ஷத்தின் வாயலைக்காக்கின்ற நான்குபேர்களும் இஷ்ட

மானுல மோக்ஷமடைகறகு சிக்ஷினம வேறுணடோ ? பூமிகயக
காக்கின்ற வரசாகளின் விடமனவாயலை காப்பவாகள இராசதரிச
னத்துக்கு விடுவதுபோல மோக்ஷத்தில் அவாகள விடுவாகள.

(இ-ம) முழுடசகளுஞ்சு சாந்திமுதலிய நான்கு குணங்களும வேண
டுமென்பதாம் (யக)

சாந்தியாதி குணங்களி லொன்றையாவ
தடைய வேண்டுமெனல.

அன்னுலவா தமிழிலாருவ ரனபானுல
மனைவருமொத தன்பாவ ராதலாலே
பன்னுளு மிகமுயன்று யாதுநீததும
பற்றியொரு வனாயேனும பழகவேண்டு
மனனாத பிறப்பறுக்க நல்லோர்நன்னூன்
மாதவததா லறிவைமுதல வளக்கவேணடு
மினனாத மாயையெனு நஞ்சமபோத
மென்கின்ற கார்டுமக திரத்தான்மீரும.

(இ-ள) அனனுலவாதமில் அநதநாலவாகளில், ஒருவரனபானுலம்
ஒருவனனபானுல, அனைவருமொததனபாவா நாலவருமொத தனபாவா
கள், ஆதலால் ஆகையினால், பன்னுளும சதாகாலமும், மிகமுயன்று மி
கவுமுயற்சித்து, யாதுநீததும (அதற்கிடமானவகளி) லேதானுலாதளளி,
ஒருவனாயேனும ஒருவனாயாவது, பற்றி பிடித்துக்கொண்டு, பழகவேண
டும பழகஞ்செய்யவேணடும, மனனாத கிலையிலாத, பிறப்பறுக்க சந
ததைக்கெடுக்க, நல்லோர் சததிகள (சநததிகினுலும்), நன்னூலம் ஆத
மஞானசாஸ்திர (விசாரணையினுலும்), மாதவததால் மகாநிஷ்டையினுலு
ம, அறிவை பிரஞ்ஞையை, முதல் முதன்மையாக, வளக்கவேணடும வி
ருத்திசெய்யவேணடும, இன்னாத துன்பமாகிய, மாயையெனும சமசாரமெ
ன்கின்ற, நஞ்சம் விடமானது, போதமென்கின்ற ஞானமென்கிற, காரு
டமகதிரத்தால் கழலும் திரத்தினால், மீரும திருமபுரா—எ-று

(இ-னா) அநதநாலவாகளில் ஒருவனனபானுல நாலவருமொ
த தனபாவாகள், ஆகையினால் சதாகாலமும் மிகவுமுயற்சித்து
அதற்கிடமானவகளி லேதானுலாதளளி ஒருவனாயாவது பிடித்

துக்கொண்டு பழக்கஞ்செய்யவேண்டும், நிலையிலலாத சங்கததைக
கெடுக்க சததுக்களசங்கததிலும், ஆகம் ஞானசாஸ்திர விசார
ணையிலும், மகாவிஷ்ணுவிலும் சிவஞானஞ் செய் முகவமைபா
க விருத்திசெய்யவேண்டும். துண்டாகிய சமசாரமென்கின்ற விட
மானது ஞானமென்கிற கழலுமகநிரததினா திருப்பும்—ஏ-ம.

(இ-ம) சரணியாதி ஞானங்ளைப்பெறுத சந்தி குரு சுவானுபவகளி
னா லளருஞானத்தஞ் செய்வையக கெடுக்கவேண்டுமென்பதாம் (மஉ)

விடயந்தைக கெடுதவிடத்துணடான நன
மையையும் அதைக கெடுக்காவிடத்
துள்ள விடநீததையுங் கூறல்

சரமழைக ணையதன்மலா மழையையொகுகு
தழறபள்ளி பனிரீற சயனமொசுநு
சிரமரிதற சுசுமுறுதித தினாயையொகுகு
தேகமரி வதுகலவைச் செறிபூசொகுகும
நிரலகிக் காராச மருமமபாயத
நெடுங்கோடைச சிவிறியினன னீனாயொகுகும
விரவரிய விடயமெனும் விடவிடுசி
விவேகமிகுத தவாககலலால் விலக்கொணீத

(இ-எ) சரமழைகள்=அம்புவருடன்கள், நெய்தன்மலாமழையை=ஆ
மபலபுட்பவருடததை, ஒகுகும=ஒபபாகும, தழறபள்ளி=ஆகிவிப்படுகதை,
பனிரீறசயனமொகுகும=பனிரீறமென்கிறத மெததையெய் டபாகும, சிர
மரிதல=சிரசையறுப்பது, சுசுமுறு=சுகம்பொருந்திய, நிதிகினாயை= (சமுத
தி) நிததினாயை, ஒகுகும=ஒபபாகும, தேகமரிவது=உடலையறுப்பது, கல
வைச்செறிபூசு=சகதன்மபூசுதலை, ஒகுகும=ஒபபாகும, நிழல=ஒழுங்காகிய,
அதிக்காராசம்=கணக்கற்றசலாகைகள், மருமபாயதல=மாரபிரைறப்பது,
நெடுங்கோடை=நீண்டவேளிறகாலத்தலை, சிவிறியின=தருத்ததியினால் (வீ
சும), நனனீனாயொகுகும=குளிரகத சலததையொப்பாகும, விரவரிய=சே
ரக்கூடாத, விடயமெனும்=விடயமென்கின்ற, விடவிடுசி=விடவிடுசிபான
து, விவேகமிகுததவாககலலால்=விவேகஞான மதிக்கிறதவாகஞ்சேயன்றி,
விலக்கொணுது= (மற்றவாகஞ்கு) விலக்கக்கூடாது—எ-று.

(இ-நா) அம்புவருடன்கள ஆம்பல்புட்பவருடத்தை ஒப்பாகும். அக்கிரிப்படுகை பனிரீரிமறெளித்த மெத்தை யை யொப்பாகும் கிரசையறுப்பது சுகம்பொருந்திய சுழுத்திரித்தினையை ஒப்பாகும். உடலையறுப்பது சந்தனமபூசுகலை ஒப்பாகும். ஒழுங்காகிய கணக்கற்றசலாகைகள் மாரபிறறைப்பது நீண்டவேளிறகாலத்திலுந் தந்தியினுலவிசும குளிராக சலத்தையொப்பாகும். சேரக்கடாத விடயமென்கின்ற விடவிரேசியானது விவேகஞான மதிக்கிரித்தவர்களுக்கேயன்றி மற்றவர்களுக்கு விலக்ககூடாது—என்பதாம்.

(இ-ம) மனதைப் புலனவழிபிற செலுத்தாம லாதமவிசாரத்திற செலுத்தவதனா சுக்ருண்டா யம்புவருடமுதலிய வுபத்திரகங்கள் புட்பவருடன்கண முதலிபவைபோலச் சுக்ருயச சகிக்கத்தக்கவைகளா மென்பதாம் (யக்)

ஆதமவிசார விலக்கணங்கூறல்

ஊனமிலா ஞானநூல விசாரத்தாலே
யுபாவீழி கண்ணுமென லுணமையன்றோ
தானறியு மனுபூசி ஞானநன னூற
சற்குருவிம மூவகையுந் தமமிலொத்தே
யானவகை பிறற்றிலவிடா தான்மாததோன்று
மற்பவறி வினாகற்ற வரியமெயநூ
லீனமுறு மடமைதரு மிதுபோனமற்ற
வெந்தநூல் களுமடமை யியற்றாதன்றே.

(இ-ன) ஊனமிலா=குறைவில்லாத, ஞானநூல= (ஆதம) ஞானசாஸ்திரங்களின், விசாரத்தால= (தெளிவான) விசாரணையினால், உபாவீழி=கண்ணுமெனல=மேலான நிறுவாணசுக்ருண்டாகு மென்பது, உணமையன்றோ= உளதல்லவா, தானறியு மனுபூசி=தானறின வனுபவமும், ஞானநன னூல= (ஆதம) ஞானசாஸ்திரங்களின் (முடிவானவாக்கியாததங்களும்), சற்குரு=சற்குரு (வினுபதேசவாக்கியாததங்களுமாயி) இம்மூவகையும்=இந்த மூன்றுபிரிவும், தமமிலொத்து=தமமிடத்திற பொருந்தி, ஆன=ஒன்றான, வகையிற்றில=பிரகாரமனுஷ்டிக்கில், விடாதானமாததோன்றும்= (ஒன்றையும்) விடநீங்காத வாதமஞானமபிரகாசிக்ரும, அற்பவறிவினா=ஏகதேசவறியையுடையவர்கள், கற்ற=அபியாசித்த, அரியமெயநூல=அரியஞானசாத்திரமானது, ஈனமுறுமடமைதரும்=இழிவுள்ள வஞ்ஞானத்தைக்கொ

மேகமும், இதுபோல=இந்த (ஞானநூலை) போல, மறமவெகதநூல்களும்
=(பத்திகாண்டங் கருமகாண்டமுதலிய) வெசசாததிரங்களும், மடமையிய
மருது=அஞ்ஞானத்தைக்கொடாது—எ-று

(இ-ள்) குறைவில்லாத ஆதமஞானசாஸ்திரங்களின் தெளிவான
விசாரணையினால் மேலான நிறுவாணக்க முண்டாகுமென்பது
உள்ளதல்லவா? தானறிதிற வனுபவமும், ஆதமஞானசாஸ்திரங்க
ளின் முடிவான வாக்கியார்த்தங்களும், சமகுருவினுபதேசவுத்தி
யார்த்தங்களுமாகிய இந்த மூன்றுபிரிவும் தம்மிடத்திற்பொருத்தி
ஒன்றானபிரகார மனுஷ்டிக்கில் ஒன்றையுமவிட்டு நீங்காதவாதம
ஞானம் பிரகாசிக்கும். ஏகதேசவறிவையுடையவர்கள் அப்பியாசி
த்த அரிய ஞானசாததிரமானது இழிவுள்ள வஞ்ஞானத்தைக்கொ
டுக்கும். இந்த ஞானநூலைப்போல பத்திகாண்டங் கருமகாண்டமு
தலிய வெசசாததிரங்களும் அஞ்ஞானத்தைக்கொடாது—எ-ம்.

(இ-ம்) ஆதமஞானம் பிரதயிடசமாவதமருச சுருதி குரு சுவானுபவ
மொத்த விசாரிக்கவேண்டுமெனினமேற மனபமுண்டாமென்பதாம். (ஸ்)

அஞ்ஞான விழிவும் முத்திகுச்சகாய
வசகாயமு முனாத்தல்

மடமையொடு வாழ்கின்ற வாழ்வின் சா
மனைதொறுமோட டிரந்துழலக்க வரிசையாகு
மடாதனநட புறவுபர தேசநதீதத
மாசகிரம மெயவருத்த மனைத்தினுலு
தொடருதவி யிலலைமன வருத்தத்தாலே
துயபத முறுமுத்தித் துவாரபாலாக
கடவகுணங் கேடடியுபா சாந்திவசாதற
காதலுதான் பமுனகதிமுன் கருதுலேபாறபோம்.

(இ-ள்) மடமையொடுவாழ்கின்றவாழ்வின் = (இப்படிப்பட்ட) வஞ்ஞானத்தோடு வாழ்கின்றவாழ்வும, நீசாமனைதொறும==சண்டாளர்களவீடுக
டோறும, ஓடடிருந்துழலக்க=ஓடடிப்பிச்சைவாங்கிச்சுழலவது, வரிசையா
கும்=சோனவாழ்வாகும், அடாதனம்=மிகுந்ததிரவியங்களும், நடபு=மித்தி

ராகனும், உமவு=பருதுக்கனும், பரதேசம்=காசிமுதலான (புண்ணிய) தேசங்களும், தீர்த்தம்= (கங்கைமுதலான) தீர்த்தங்களும், ஆசிராமம்= (முனிகளின்) வாசஸ்தலங்களும், மெய்வருத்தம்=சரீரத்தைவருத்திற் (தபசுகளுமாகிய), அனைத்தினாலும்=எல்லாவற்றாலும், நானும்=எப்பொழுதும், தொடருதவியிலலை= (பரகதியைத்) தொடரத்தகுந்த சகாயங்களிலலை, மனவருத்தத்தால்=மனோநிகரிகத்தினால், அநியபதமுறம்=பரிசுத்தமான பரமபதமுண்டாகும், முதந்ததுவாரபாலா=மோகாத்வாயற்காகுகின்ற நான்குபோகளுக்கு கடவகுணங்கேட்டி=எப்போது நீங்காமலிருக்கின்ற குணங்களை (யிராமா) நீக்கடபாய, உயாசாரதி=மேலான சாரதம், வந்தால்=கிடைத்தால், காத்தலும்=ஆசையும், அன்பமும்=துக்கமும், அநாமுன=சூரியன்முன்னே, கங்குலபோதேரம்=இருளைப்போலநீங்கும்—எறு

(இ-வா) இப்படிப்பட்ட வகுஞானநீதிநாதி வாழ்கின்ற வாழ்வினா, சண்டாளங்கள் வீழ்ந்தோடும் ஓடும்படிச் சுவாங்கிச்சுழலவது, சீரானவாழ்வாகும். மிகுந்த தீரவியங்களும், மிக்தீராகனும், பருதுக்கனும், காசிமுதலான புண்ணியதேசங்களும், கங்கைமுதலான தீர்த்தங்களும், முனிகளின் வாசஸ்தலங்களும், சரீரத்தை வருத்துந் தபசுகளுமாகிய எல்லாவற்றாலும் எப்பொழுதும் பரகதியைத் தொடரத்தகுந்த சகாயங்களிலலை மனோநிகரிகத்தினால் பரிசுத்தமான பரமபதமுண்டாகும். மோகாத்வாயற்காகுகின்ற நான்குபோகளுக்கு எப்போது நீங்காமலிருக்கின்ற குணங்களை இராமா? நீக்கடபாய, மேலான சாரதம்கிடைத்தால் ஆசையும், துக்கமும் சூரியன்முன்னே இருளைப்போலநீங்கும்—என்பதாம்.

(இ-ம) அநியாமையையுந் தபமுதலான கிரியைகளையுந் சரகதியைப் பெற்று மனதை யாதபாவிற் களையும்படி சிந்திக்கவேண்டுமென்பதாம் ()

சாந்தியு மலையடைத்தவ னிலக்கணமுங் கூறல.

நல்லவருந் தீயவரு மன்னைபோல
நம்புதற்கா யமுதுண்ண நண்ணினாலு
மலலன்மலா மகட்புணர்நத போதுமொவ்வா
மகிழ்ச்சிதருஞ் சாந்தியுள்ளோ மரணஞ்செல்வங்

கொல்லமொய் தினுமச்சயார் புலனைந்தாலுங்
 குற்றமுந் னையுநுந்ரு குளிரார்வாடார்
 தொல்லறிஞர் மகம்புரிந்தோர் முனிவர்மொயம்பர்
 தாயவரியா ரினுமவிளங்குந் தாய்மையோரே.

(இ-ள்) கல்லவரும=சிஷ்டர்களும், தீயவரும=தஷ்டர்களும், அன்னை
 போல=தாயைப்போல, நம்பதற்காய்=நம்புதற்கு (தகுந்த) தகி, அமுத
 ன்ண=அமுதமானது (தான) புசிக்கும்படி, நண்ணினுலம்=கிடைத்தாலு
 ம, மலலன்மலாமகள்=உளப்பமுள்ள பங்கய மலரிவறையு மிலட்சுமியான
 வள், புணாந் (தோதும்=உந்து) பொருநதினபோதிலும், ஓவவா=சமான
 மாகாத, மகிழ்ச்சிதரும்=ஆநந்தத்தைக்கொடுக்கின்ற, சாந்திபுளோ=சாந்தி
 யையுடையவர்கள், மரணம்=மரித்தலும், செலவம்=வாழ்ந்தலும், கொல்லம
 ா=கொலைசெய்கின்ற யுத்தங்களும், எய்தினும=வந்தாலும், அசைடார்=சஞ்
 சலியார்கள், புலனைந்ர லும்=பஞ்சலிடயங்களினாலும், குற்றமும=அசுபத்
 தையும், நனமையும்=சுபதையும், துகா=து=புசித்து, வாடார்=துக்கியா
 ர்கள், குளிரார்=சம்தோஷியார்கள், தொல்லறிஞர்=முதிர்ந்தவறிவுள்ளவர்கள்
 மகம்புரிந்தோர்=யாகதீக்ஷதர்கள், முனிவர்= (இ) மறையோர், மொயம்பர்
 பா=பலத்தையுடைய (வாச)ர்கள், தாயவா= ரிசுத்தமுள்ளவர்கள், யாரி
 லும்=மற்றவர்களிலும், தாய்மையோர்= (இ) சாரத்தினுமுள்ள பரிசுத்த
 வான்கள், விளங்கும= (மேனமையாகப்) பிரகாசிப்பார்கள்—எ-று

(இ-ஊ) சிஷ்டர்களும், துஷ்டர்களும் தாயைப்போல நம்பு
 தற்குத் தகுந்ததாகி அமுதமானது தான்புசிக்கும்படி கிஷ்டத்தா
 லும் வளப்பமுள்ள பங்கியமலரிவறையு மிலட்சுமியானவளவந்து
 பொருநதினபோதிலும் சமானமாகாத ஆநந்தத்தைக்கொடுக்கின்ற
 சாந்தியை யுடையவர்கள் நசித்தலும், வாழ்ந்தலும், கொலைசெய்கி
 ன்ற யுத்தங்களும்வந்தாலும் சஞ்சலியார்கள், பஞ்சலிடயங்களின
 லும் அசுபத்தையும், சுபதையும்புசித்து துகடிப்பார்கள். சந்
 தோஷியார்கள். முதிர்ந்தவறிவுள்ளவர்கள், யாகதீக்ஷதர்கள், கலை
 மறையோர், பலத்தையுடைய வாசர்கள், பரிசுத்தமுள்ளவர்கள்,
 மற்றவர்களிலும் இச்சாரத்தினுமுள்ள பரிசுத்தவான்கள் மேன
 மையாகப் பிரகாசிப்பார்கள்—என்பதாம்.

(இ-ஈ) சகலசெல்வங்களும் வலியவரு மகிழ்ச்சிக்குமேலான மகிழ்ச்சி
 யைக்கொடுக்கின்ற சாந்தியுள்ளவ னென்றினாலுஞ் சகலகமடையாம் லறி
 ஞர்முதலான சகலருக்கு மேலாவனென்பதாம். (யசு)

சாந்தியை யடைதலு மாத்மவிசாரமுமுநாதல்.

ஆரியாபே னுவதாகி யயலோர்க்கெல்லா
மரிதான சாந்தியமு தருநதிமேலோர்
சீரியவீட டினைபுறநூர் நீயுமநதச்
செயல்புரிவாய நன்னூலாற் றெளிநதகத்த
நேரியபுந் தியினுலே விசாரநதனை
நிறைததிடுக வதுநிறைநதா நிகரிஸபுநதி
கூரியதாய வீமீணரும் விசாரநதானே
கொடுமபவநோயக கருமருநதான குறிப்புளோர்க்கே.

(இ-எ) ஆரியாபேனுவதாகி=அறிவுடையவர்கள் விரும்புவதாகி, அய
லோர்க்கெல்லாம்=ஏனையோ ரனைவாக்கும், அரிதான=அரிதாயிருக்கின்ற,
சாந்தியமுது=சாந்தா முத்ததை, அருநதி=புசிதது, மேலோர்=மகான்கள்,
சீரியவீட்டினைபுறநூர்=சிறப்பாகிய மோகூததையடைநதார்கள், நீயும்=(இ
ராமா) நீயும், அநதச்செயல்புரிவாய=அவ்வொழுக்கத்தின்படி செய்க்கடவா
யும்=(இனிவிசாரணை) நன்னூலால்=நல்ல (ஞான)சாததிரத்தினால், தெளிந
த=தெளிவான, சுததம்=பரிசுத்தமுள்ள, நேரியபுந்தியினுலே=துட்பவறிவி
னாலு, விசாரநதனை=(ஆதம்) விசாரணையை, நிறைததிடுக=பூரணமாகச்
செய்க, அதிநிறைநதால்=அவ (வாதமவிசாரணை) பூரணமானால், நிகரிஸபுந
தி=சமான்மில்லாதவறிவானது, கூரியதாய=அதி+துட்பமாக, வீமீணரும்=
பரமபததையறியும், விசாரநதானே=(இவ) விசாரணையே, குறிப்புளோர்க
கு=(காரியகாரணங்களைக்) குறித்தறியு மறிவுள்ளவர்களுக் (குண்டான),
கொடுமபவ நோயக்கு=கொடிய சுகநவியாதிக்கு, அருமருநதாம்=அரிதான
வெளடதமாம்—எ-று.

(இ-ஊ) அறிவுடையவர்கள் விரும்புவதாகி ஏனையோரனை
வர்க்கும் அரிதாயிருக்கின்ற சாந்தாமுத்ததை புசிதது மகான்கள்
சிறப்பாகிய மோகூததையடைநதார்கள். இராமா நீயும் அவ்வொ
ழுக்கத்தின்படிசெய்யக்கடவாய். (இனிவிசாரணை) நல்லஞானசாத
திரத்தினால், தெளிவானபரிசுத்தமுள்ள துட்பவறிவினால், ஆதம்
விசாரணையேபூரணமாகச்செய்க, அவ்வாதமவிசாரணை பூரணமா
னால் சமான்மில்லாதவறிவானது அதிகதுட்பமாக பரமபதத்தை

யறியும், இவ்விசாரணையே காரியகாரணங்களைக் குறித்தறியுமறிவு
ள்ளவர்களுக்குண்டான கொடிய சநவியாதிகு அரிதான வெள
டதமாம்—என்பதாம்.

(இ-ம) சநவியையடைந் தாத்மவிசாரஞ்செய்தார் சநவிகெடுமென்ப
தாம் (யெ)

விசாரணையின் பலமுஞ்
சந்தோட விலககணமுங்கூறல்.

கருகியகம் குலின்மறையாக கதிர்க்குமட்காக
காண்பரிய பொருளெல்லாக காணுங்கண்ணா
றெருளுறமா னுருலகம் வந்தவாறென்
செறிபிறவி யாரதெனா திகழ்விசார
மிருளுறமா பத்தினுகு மருநதாமப்பா
லேறறமுள சநதோட மேதென்றேதில
வருபொருளி லின்பமறத துய்த்துவாரா
வனபொருளிற் துன்பமிலா மகிழ்ச்சிதானே.

(இ-எ) கருகியககுலில்=கறுத்தவந்தகாரததில், மறையா=மறையா
ததாயும், கதிர்க்குமட்கா=(மிருநத) பிரகாசத்தாக (கொளி) மழுங்காததாயும்,
காண்பரிய = பாபபதற்கரிய, பொருளெல்லாம் = வஸ்துகளியாவையும்,
கண்ணும=பாபபதரயுமிருக்கின்ற, கண்ணுள=(விசார) திஷ்டியினால், தெரு
ளும=தெளிவுற, காணா=யானெப்படிப்பட்டவன், உலகமவந்தவாறென்=
சுகத்தானசமசாரமுண்டான கிரமமென்ன, செறிபிறவியாரது=மிருத்த சம
சாரமயாராயுடையது, எனனும=என்கிற, திகழ் = (பிரகாசபுத்தியோடும)
விளங்கிப், விசாரம்=(ஆபத்திலுமவிசாரிக்கத்தக்க) விசாரணையானது, இரு
ளுறம=(அஞ்ஞா) னாதகாரமான, ஆபத்தினுகு=ஆபத்(தென்னுமவிபாதி)
ககு, மருநதாம்=ஒளடதமாம், (இனிச்சநதோடம்) அபரல=அதனபின்பு,
ஏற்றமுளசநதோடம்=மேலாகிபசநதோஷமானது, ஏதென்றேதில=யாதெ
னறுசொல்லில், வருபொருளில்=வரப்பட்ட (கனமைதிமையான) வஸ்துக
களில், இன்பமறத்தையதது=விருப்பு (வெறுப்பு) பில்லாமற்புதிதது, வாராவன
பொருளில்=வாராதவஸ்துக்களில், துன்பமிலா=துயரமிலாத, மகிழ்ச்சி
தான்=ஆநந்தநதான்—ஏ-று.

(இ-அ) கறுத்தவந்தகாசத்தில் மறையாததாயும், மிருந்த பிரகாசத்துக் கொளிமழுங்காததாயும் பார்ப்பதற்கரிய வஸ்துக்களியாவையும் பாபபதாயுமிருக்கின்ற விசாரதிஷ்டயினால் தெளிவுறயானெப்படிப்பட்டவன், சகத்தான சமசாரமுண்டான கிரமமென்ன, மிருந்த சம்சாரம் யானாயுடையது, என்கிற பரிகாரயுத்தியோடும் விளங்கிய ஆபத்திலும் விசாரிக்கத்தக்கவிசாரணையானது அஞ்ஞானாத்காரமான ஆபத்தெனனும் வியாதிகு ஓளடதமாம். (இனிச் சந்தோடம்) அதன்பின்பு மேலாகியசந்தோஷமானது யாதென்று சொல்லில் வரப்பட்ட நன்மைதீமைமான வஸ்துக்களில் துயரமில்லாத ஆநந்தந்தான்—என்பதாம்.

(இ-ம) விசாரஞானத்தினுள் சித்தையுஞ் சடதையுஞ் சிற்சடமான மாயையும் விசாரித்ததஞ்ஞானத்தைக் கெடுத்தாந்ததையையடையவேண்டுமென்பதாம். (யஅ)

சந்தோடத்தின்பலமுஞ் சாதுசங்கமுங்கூறல.

நிகரறுசந்தோடவழு தமையப்பெற்றா

னெடுமபோக நஞ்சாமந் நிறைசந்தோட

மகலுறவா சையிலவிழு நெஞ்சறிவைகோகி

லமுஞ்ஞகண் ணாடியிலா நமபோற்றோன்று

மகிழ்துணமெய தியபுருட மகிமையோனை

மாதவநு நராதிபருட வணங்காநிரபா

சகமெனுமாயையெல்லாத தக்கோர்க்கெல்லாத்

தப்பாத சகாயமுஞ் சாதுசங்கம்.

(இ-ள்) நிகரறு=சமானமில்லாத, சந்தோடவழுது=சந்தோடவழுத்ததை, அமையப்பெற்றால் = பொருந்தப்பெற்றால், நெடுமபோகநஞ்சாமம்= மிகுந்தவிழியபோகமவிஷ்ணுமாயும், அந்நிறைசந்தோடம்= அப்பூரணமகிழ்ச்சி, அகலுற=நீங்க, ஆசையிலவிழும=விடயசுகந்திலமுநதுகின்ற, நெஞ்சு=மனது, அறிவைகோகில் = (ஆதரி) ஞானத்தையபாசகில், அழுக்குறுசண்ணாடிபிடு=அங்கமுள்ளதருயணத்தில், ஆநமபோல=முகத்தையபோல, தோற்று=தேற்றது, மகிழ்துணமெயதிற=சந்தோடகுணத்தையடைந்த, புருடமகிமையோனை=புருடசினோஷனை, மாதவரும்=மகாதவசினும், நராதிப

நம்=சோந்திரரும், வணக்காநிறபாஃவணங்குவாஃன், (இனிச்சாதுசங்கம) சகமெனுமாயையைய=உலகமெனுமாயை, வெல்லத்தக்கோர்க்கெல்லாம்=செயிக்கத்தக்க சகலருக்கும், சாதுசங்கம=சாதுக்களசங்கமானது, தப்பாத சகாயமாம=தவிராதசகாயமாகும்—எ-று.

(இ-ஊ) சமானமில்லாத சந்தோடாவ முதத்தை பொருந்தப் பெற்றால் மிகுந்தவிடயபோகம் விஷமாகும். அப்பூரணமகிழ்ச்சி நீங்க, விடயசுகத்திலமுத்துகின்ற மனது ஆத்மஞானத்தைப் பார்க்கில் களங்கமுள்ள தருப்பணத்தில் முாததைப்போல தோற்றது, சந்தோட குணத்தையடைந்த புந-சினோஷ்டனை மகாதவசுகளும நோந்திரரும் வணங்குவாஃகன, (இனிச்சாதுசங்கம்) உலகமெனுமாயை செயிக்கத்தக்க சகலருக்கும் சாதுக்கள சங்கமானது தவிராத சகாயமாகும்—என்பதாம்.

(இ-ம) முழுட்சுக்கள சகலபோகங்களுங் கைக்கும்படியான சந்தோடத்தையும் சமசாரத்தையெல்லத்தக்க சாதுசங்கத்தையுமடையவேண்டுமென்பதாம் (மச)

சாதுசங்கத்தின் பலனகூறல்.

அறக்குறைவை நிறைவாக்குகு சம்பததாக்கு
மாபத்தைச சுபமாக்கு மசபதனைச
சிறகுமுயர்ந தவாகூட்ட மென்னுங்கங்கைச்
சேதீ ராழனாகுஞ் செந்தீவேளவி
யிறக்கரிய தவநதானந தீர்த்தமவேண்டா
மிடபந்த மறுத்தெவர்கு மினியோராசிப்
பிறப்பெனும்வே லைப்புணையா முணர்வுசானந
பெரியோனா யெவ்வகையும் பேணல்வேண்டும்.

(இ-ள்) அறக்குறைவை=மிகவுமற்பமான (வறவை), நிறைவாகும்=பூரணமாகுவதாயும், ஆபத்தை = (விடயங்களுலவரு) மாபத்துக்களை, சம்பததாக்கும்=(அஃதின்றிய) சம்பததாக்குவதாயும், அசுபதனை = (ஒன்றிலுஞ்சுடியாத) அமலகலத்தை, சுபமாக்கும்=(சர்வதனிலுஞ்சுகுகின்ற) மனகலமாக்குவதாயுமிருக்கின்ற, சிறகுமுயர்ந்தவர்கூட்டமென்னும் = சிறந்த மதாக்கள் சங்கமென்கிற, கங்கை=சாதுவியினது, சேதீ=குளிரதசலத

தில், ஆடினாக்கு=ஸ்வராகஞ்செய்தவர்களுக்கு, செந்தீவேள்வி=சிவர்தவகி
னிகாரியமான யாகங்களும், இறக்கரியதவம்=கெடாததவசுகளும், தானம்=
மகாதானங்களும், தீர்த்தம்=புண்ணியதீர்த்தங்களும், வேண்டா=வேண்டு
வதில்லை, இடாபதமறுதது=துக்கமாகிய பதநாசஞ்செய்து, எவாருமினி
யோராதி=பாவாகுமினிமையுள்ளவராயும், பிறப்பெனும்வேலை=சநமென்
னுஞ்சமுத்திராததை (கடப்பதற்கு), புணையாம்=கப்பலாயு (மிருககிளை),
உணாவுசானம்=அறிவுசிறைத்த, பெரியோரை=மகானகளை, எவவகையும்=
எவ்விதத்தினாலும், பேணல்வேண்டும்=விருமபவேண்டும்—எ-று.

(இ-னா) மிகவுமற்பமானவறிவை பூரணமாக்குவதாயும் விட
யங்களால் வருமாபததுகளை அஃதினறிய சம்பத்தாக்குவதாயும்
ஒன்றிலுஞ்சுகியாத அமங்கலத்தை சர்வத்திலுஞ் சுகிகின்ற மக
கலமாக்குவதாயுமிருக்கின்ற சிறத்தமகான்கள சங்கமென்கின்ற சா
னுவியினது குளிராதசலத்தில் ஸ்நாகஞ்செய்தவர்களுக்கு சிவந்த
வகிகினிகாரியமான யாகங்களும் கெடாததவசுகளும், மகாதானங்
களும், புண்ணியதீர்த்தங்களும் வேண்டுவதில்லை. துக்கமாகியபநத
நாசஞ்செய்து யாவர்க்கு மினிமையுள்ளவராயும் சநமெனனுஞ்
சமுத்திராததைகடப்பதற்கு கப்பலாயுமிருக்கின்ற அறிவுநிறைந்த
மகான்களை எவ்விதத்தினாலும் விருமபவேண்டும்—என்பதாம்.

(இ-ம்) ஞானாகந்தச்செலவத்தைக் குறைவற நிறைவுசெய்கின்ற சரது
சங்க மெவ்விதத்திலுஞ் சேரவேண்டுமென்பதாம் (உம்)

சாந்தியாதியுள்ளோர்க்குரிய விந்நூலின்

பயனுரைத்தல்.

நிறைபவநதி ருபாயநானகா மிவாகளோடு

நிறைநட்பார பவக்கடலை நீற்றான்னாய்

குறையுமன மோகநதி ரிச்சொற்கேட்பாய்

குணம்விரும்பா திச்சொல்லைக் குறிக்கொண்டோர்க்கு*

மறையுணாவு வலிதின்வருங் காமமாத்ரி

மயக்கமறுஞ் சாற்கால வாவிநீரோபோற்

கறைதவிர்த்து மனநதெளியுங் கவசத்தோனாக்

கண்கள்போன் மிடிமுதலாக் கவலைதாக்கா.

(இ-ள்) நிறைபவநதீ = நெருங்கிய சம்சாரத்தைத் தீர்க்கின்ற, உபாயம் = சாதனங்கள், நான்காம் = நாலவகையாம், இவாகனோடு = இந்நாலவாகளுடன், நிறைநட்பார் = மிகுந்த உன்புள்ளவர்கள், பவககடலை = சந்தசாகரத்தை, நீற்றா = கடந்தார்கள், அனனாய = அச(சாந்தியாதி குணமுள்ள) விராமா குறையும் = இளைக்கின்ற, மனமோகநதீ = மனோமயக்கநதீக்கின்ற, இசசொறகேட்பாய் = இக்கதையைக் கேட்பாய், குணமலிருமபாது = (இதன்) குணத்தைவிரும்பாமல, இசசொலலை = இக்கதையை (மாத்திரம்), குறிக்கொண்டோர்க்கு = குறிப்பாகக் கொண்டவர்களுக்கு, மறை = வேதத்தின், (முடிவாகிய), உணர்வு = (ஆதம்) ஞானமானது, வலிதின்வரும் = தானேவரும், காமமாதி = இராகத்துவேடமுதலான, மயக்கமறும் = மயக்கங்கடறும், சரங்காலம் = சரங்காலத்தில, வாலிநீர்போல = தடாகசலத்தைப்போல, கறைதவாகது = களங்கமற்று, மனநதெளியும் = சித்தநதெளியும், கவசத்தோலை = வச்சிரகவசநதரித்தவர்களை, கண்ணகன்போல = பாணங்கன்போல, மிடிமுதலாம் = தரித்திரமுதலாகிய, கவலை = துன்பம், தாக்கா = தாக்காது—எ-று.

(இ-ஊ) நெருங்கிய சம்சாரத்தைத் தீர்க்கின்ற சாதனங்கள் நாலவகையாம். இந்நாலவாகளுடன் மிகுந்த உன்புள்ளவர்கள் சந்தசாகரத்தைக் கடந்தார்கள், அச்சாந்தியாதி குணமுள்ளவிராமா! இளைக்கின்ற மனோமயக்கநதீக்கின்ற இக்கதையைக் கேட்பாய்! இவன்குணத்தை விரும்பாமல இக்கதையைமாதிரம் குறிப்பாகக் கொண்டவர்களுக்கு வேதத்தின் முடிவாகிய ஆதம் ஞானமானது தானேவரும். இராகத்துவேடமுதலான மயக்கங்கடறும். சரங்காலத்தில தடாகசலத்தைப்போல களங்கமற்று சித்தநதெளியும் வச்சிரகவசநதரித்தவர்களை பாணங்கன்போல தரித்திரமுதலாகிய துன்பம் தாக்காது—என்பதாம்.

(இ-ம) சாந்தியாதி குணங்களை யனுசரித்தவர்களுக்குக் காமாதிதோடங்களைத் தீர்த்து ஆதம் ஞானத்தை உலிநீரெடுக்கின்ற விககதைகளை யவசியஞ் சிரவணஞ்செய்யவேண்டுமென்பதாம். (உக்)

நிராசையுள்ள விசாரணையின் பலன்கூறல்.

தருபயஞ்செய் மாயைமன யீராதாகுஞ்
சம்பாவந தரங்கநதீ சாகரம்போன்

மருவலுறும் விசாரத்தான் மிககோர்க்கெல்லாம்
வாரிதிபோலாழமும்பொன் வணாபோன்மொய்யம்புந்
திரும்தியின் குளிர்சசியுமவந் தெய்துநன னூற
செய்கையினல் லோபுநதி செவ்வையான
கருமவழி மகிழ்வெயது மறுவிலாத
கற்புடையா டவமனைபிற களிகுமாபோல.

(இ-ள்) தருபயஞ்செய்=நடுக்கமவரச்செய்கின்ற, மாயை=மாயையினு
ல், மனமீராதாதம்= (விசாரமுள்ள) மனமவருநாதாதம், தரநகநதிரசாகரம்
போல=அலையிலலாத சமுத்திரமபோல, சமபாவம்=சமத்துவத்தை, மருவ
லுறும்=அடையும், விசாரத்தால்=விசாரணையினால், மிககோர்க்கெல்லாம்=
மிருத்தவரனைவாக்கும், வாரிதிபோல=சமுத்திரத்தி (ஞமம்) போல, ஆழமு
ம்=கெம்பீரமும், பொன்வணாபோல=மகாமேருவின் (வலிமையைப்) போ
ல, மொய்யம்பு=வலிமையும், திரும்தியின்=சிறப்பாகிய பூரணசத்திரனைப்
போல, குளிர்சசியும்=சீதளமும், வந்தெய்தும்=வரும், நன்னூல்= (ஆதம்)
ஞானசாதிரத்தின், செய்கையில்=ஒழுங்கில், நல்லோர்=நற்குணமுள்ளவ
ர்கள், புநதி=அறிவானது, செவ்வையான= (தனக்) கணுகூலமான (சமாதி
முதலிய), கருமவழி=கனமத்தில், மறுவிலாதகற்புடையான்=கனநகமற்ற
கற்புள்ளவன், தன்மனையில்=தனத்தப்பற்றத்தில், களிகுமாபோல= (தன
துநாய்களையே தெய்வமாகக்) களிகுமாறுபோல, மகிழ்வெய்தும்=இன்ப
மடைவன்—எ-று

(இ-ரை) நடுக்கமவரச் செய்கின்ற மாயையினால் விசாரமுள்ள
மனமவருநாதாதம் அலையிலலாத சமுத்திரமபோல சமத்துவ
த்தை அடையும் விசாரணையினால் மிருத்தவரனைவாக்கும் சமுத்தி
ரத்தி ஞமம்போல கெம்பீரமும் மகாமேருவின் வலிமையைப்போ
ல வலிமையும், சிறப்பாகிய பூரணசத்திரனைப்போல சீதளமும் வ
ரும். ஆதம்ஞானசாதிரத்தின் ஒழுங்கில் நற்குணமுள்ளவர்கள்
அறிவானது தனக் கணுகூலமான சமாதிமுதலிய கனமத்தில் களந்
கமற்ற கற்புள்ளவன் தனத்தப்பற்றத்தில் தனதுநாய்களையே தெய்
வமாகக் களிகுமாறுபோல இன்பமடைவன்—என்பதாம்.

(இ-ம்) ஆதம்விசாரமுள்ள மனது மாயையினற்கெடாமற் சமபாவம்
பொருத்தி கெம்பீரமுதலான குணங்களோடு சமநிருத்தியத்தில் மகிழ்ச்சியை
படையுமென்பதாம்

சீவன்முத்த ஞ்சாரச்சிற்றப்பு.

அற்புதங்க ள்னைத்துமிலா விவனுக்கத்த
வருஞ்சீவன் முத்திபத மகடவின்முற்றஞ்
சொற்புலனு கதீதன புலகாபீபாலத
தோன்றிடுவோன புநதியிலோர தொழில்பறாநோ
னறபயன்பொல் லாப்பயனாற சுகஞ்சோளில்லோ
னண்ணியது புசித்கினிதி னன்றும் கிற்போன்
பொற்புறுநல லாசார விரோதமான
போககட டமிநிநிதும் பொருநதிடாதோன்.

(இ-ள) அற்புதங்களைத் ததமிலா=ஆசசரியங்க ளியாவுமில்லாத, இவ
னுக்கு= (விராகமுடைய) விவனுக்கு, அந்தவருஞ்சீவன்முத்திபதம்=முன
சொன்ன வரிதான் சீவன்முத்திஸ்தானம், அடைவின்முற்றம்=சீரயபாகமு
திரும், சொற்புலனு கதீதன=வசனத்துக்கட்டாதவனும், உலகாபீபால
ததோன்றிடுவோன்=உலகத்தார்ப்போலகாண்டபவோன், புதியில்=அ
றிவில், ஓாதொழில்பறாநோன்=ஓாருமங்களிலும் பிடிப்பற்றவன், நறப
யன்=நல்லபிரயோசனத்தினாலும், டொலலாப்யனம்=பொலலாதபிரயோ
சனத்தினாலும், சுகஞ்சோளில்லோன்=சுகமுடதுக்குமில்லாதவன், நண
ணியது=கிடைத்ததை, இனிதல்=அன்பாக, புசிதது=அனுபவித்து, நன்ற
யநிற்போன்=சுகாசனத்திலிருப்பவன், பொற்புறுநலலாசாரம்=அழகியசுத
தசுகளொழுக்கத்துக்கு, விரோதமான=வேறுகிய, போககடமி=போக
ககிடைத்தில், சிநிதும் பொருநதிடாதேன்=எவ்வளவுஞ் சம்பந்தப்பட்டாத
வன்—எ-று

(இ-ரை) ஆசசரியங்க ளியாவுமில்லாத விராகமுடைய விவ
னுக்கு முன்சொன்ன வரிதான் சீவன்முத்திஸ்தானம். கிரமமாகமு
திரும் வசனத்துக்கட்டாதவனும் உலகத்தார்ப்போலகாண்பப
வோன். அறிவில் ஓகருமங்களிலும் பிடிப்பற்றவன். நல்லபிர
யோசனத்தினாலும் சுகமுடதுக்குமில்லாதவன். கிடைத்ததை அ
ன்பாக அனுபவித்து சுகாசனத்திலிருப்பவன் அழகிய சுததுக்க
ளொழுக்கத்துக்கு வேறுகிய போகங்களிடத்தில் எவ்வளவுஞ் சம்
பந்தப்பட்டாதவன்—என்பதாம்.

(இ-ம) விசாரத்தினும் கிரமமாக சீவன்முத்தி பதத்தைப்பெற்றவனும்
காண்க ளாசாரங்களுக்குப் பிறிதானபோகங்களை விருமபக்கட்டாதென்பதாம்

சீவன்முக்தி விசாரணையினுயர்வு மஃதின்றிய
விடத்திழிவுங் கூறல்.

ஒருகணமு மொழியாமற் சுகமதாகி
யுடலகடவா னுய்ச்சான்றே ருசாவினுலே
பெருகியவிவ வீட்டுநெறி விசாரஞ்செயவோன்
* பிறவிதீர் மெயஞ்ஞானம் பெறறேனாகி
வெருளுமறு பிறப்பினுறு தாயாயோனி
விதனமுறான சிறிதாகி மிளிர்போகத்தின்
மருளுமனப் பாவியராய வெருளவோர்தாயர்
வயிற்றின்மலப் புழுவென்றே வழங்கற்பாலோர்.

(இ-எ) ஒருகணமும்=ஒருக்ஷணமும், ஒழியாமல்=நீங்காமல், சுகமதாகி=இன்பத்தையுடையவனாயும், உடலகடவானுய்=தேக (ஸமாணமவருமபடி) யதிகரமியாமல், சான்றேருசாவினுலே=சததுக்களிடத்தில் வினாவுதலினுல, பெருகிய=வளநாத, இவவீட்டுநெறி=இம்மோக்ஷமார்க்கத்தை, விசாரஞ்செயவோன்=விசாரிப்பவன், பிறவிதீர்=சகநநதீர்க்கின, மெயஞ்ஞானம் பெறறேனாகி=ஆதமஞானத்தையடைந்தவனாய், வெருளும=மயங்குகின்ற, மறுபிறப்பினை=மறுசகநத்தை, உறு=அடைந்து, தாயாயோனி=மாதாவினல்குலினுல, விதனமுறான=வேதனையைப்பொருந்தான், சிறிதாகி=அற்பமாய், மிளிர்=விளங்குகின்ற, போகத்தில்=விடையானுபவத்தில், மருளுமனம்=மயங்குகின்ற மனதையுடைய, பாவியராய=பாவிகளாய், வெருளவோர்=முன்சொன்னவுபாயங்களில்) மருட்சியுடையவர்கள், தாயா = மாதாவினுடைய, வயிற்றில்=கருப்பத்தி (விருக்கின்ற), மலப்புழுவென்றே=மலத்திறப்புமுத்த கிருமியென்றே, வழங்கற்பாலோர்=சொல்லுநதன்மையை யுடையவா—எ-று.

(இ-ஊ) ஒருக்ஷணமும் நீங்காமல் இன்பத்தையுடையவனாயும், தேகஸ்மாணமவநுப்படி யதிகரமியாமல் சததுக்களிடத்தில் வினாவுதலினுல் வளநாத இம்மோக்ஷமார்க்கத்தை விசாரிப்பவன், சகநநதீர்க்கின ஆதமஞானத்தையடைந்தவனாய் மயங்குகின்ற மறுசகநத்தை அடைந்து மாதாவினல்குலினுல் வேதனையைப்பொருந்தான், அற்பமாய் விளங்குகின்ற விடையானுபவத்தில் மயங்குகின்ற மனதையுடைய பாவிகளாய் முன்சொன்ன வுபாயங்களில் ம

ருட்சியுடையவர்கள், மாதாவினுடைய கருப்பத்திலிருக்கின்ற ம
லத்திற்புழுதத கிருமியென்றே சொல்லுநதன்மையையுடையவா,

(இ-ம) சத்துக்கள் சகாயமா யாத்மவிசாரஞ்செய்வதே ஞானசகம். இத
னறிப போகத்திற்செலவதே சநநதுகமாதலா லிதைகீகி யதைப பெறவே
ணடுமெனபதாம் (உச)

விசாரணையி னளவுகூறல்.

தகுமவர்க டம்மிற்றா மெயதப்பட்ட
தருமமொடு பொருடேடுஞ் சரிதையோராய்த
துகமாதம் மிடத்திலிளைப பாறிமாறாத
துரியமெனுஞ் சாநதிநிலை தோன்றும்படி
மிகுநூலக ரூபசாநதி யொழுக்கம்போத
மிககவாகூட் டரவிவற்றால விசாரம்வேண்டு
நிகரிலா விசாரததாற் றோனறிநிறகு
நிமலதுரி யத்தினிலை நிகழ்த்தறபாற்றோ.

(இ-ள) தகுமவாகடம் = (அறிவிற) நகுந்த வச்சததுக்களசங்கம், இல
= இல்லாதசமயத்திலு, தருமமொடு = தருமத்தாடன, தாமெயதப்பட்ட = தா
ஞ (சமபாதித்) தடையப்பட்ட, பொருள் = திரவியங்களால், தேடும் = சேகரிக்க
கும், சரிதையோராய் = (ஆகாராதியைச்செய்யுந்) தொழிலையுடையோராய்,
துகமாதம்மிடத்திலு = குற்றமற்றவாத்மாவிலு, இளைப்பாறி = விவராகதியடை
நது, மாறாநீங்காத, துரியமெனும் = துரியமென்கின்ற, சாநதிநிலை = உபசாந்
திநிச்சயம், தோன்றும்படி = உதவமாகிறபரியாதம், மிகுநூலக = மிகுநு
(வாத்மஞான) சாததிரங்களும், உபசாநதி = உபசமனமும், ஒழுக்கம் = னன
டையும், போதம் = (உயாந்த) வறிவும், மிககவாகூட் டரவு = சாதுக்கள சநக
முமாகிய, இவற்றால் = இவைகளினால், விசாரம்வேண்டுமே = ஆத்மவிசாரஞ்
செய்யவேண்டுமே, நிகரிலா = சமானமில்லாத, விசாரததால் = விசாரணையின
லு, தோனறிநிறகும் = உண்டாயிருக்கின்ற, நிமலதுரியத்தினிலை = நிரமலபா
னதுரியநிச்சயத்தாத, நிகழ்த்தறபாற்றம் = சொல்லுந்தன்மையையுடையது.

(இ-ள) அறிவிறநகுந்த வச்சததுக்களசங்கம் இல்லாதசமய
த்தில் தருமத்துடன் தாஞ்சமபாதித் தடையப்பட்ட திரவியங்களா
ல் சேகரிக்கும் ஆகாராதியைச்செய்யுந் தொழிலையுடையோராய்

குற்றமற்ற வாத்தாவில் விஸ்வரூபத்யடைநது நீங்காத துரியமென்கி
ன்ற உபசாரதிசசயம் உதயமாகிறபரியந்தம் மிகுந்த வாதமஞான
சாக்திரங்களும, உபசமனமும், நன்னடையும், உயாந்தவறிவும்,
சாதுக்கள் சககமமாகிய இவ்வகனினால் ஆக்மலிசாராரு செய்ய
வேண்டும். சமான்மலிலாத விசாரணையினால் உண்டாயிருக்கின்ற
நிருமலமான துரியசிசசயத்தை சொல்லுக தன்மையையுடையது.

(இ-ம) துரியஸ்தானமான விஸ்வரூபதி யுண்டாகிறபரியந்தம் விசாரணை
வேண்டுமென்பதாம். (உரு)

துரியநிலைபெற்றவ னனுபவமுரைத்தல்.

பாவனைதீர துரியமதி னினைபபுநீங்கிப

பவமென னுங் கடலகட நது பாரஞ்சோந்தோன்

சீவெனன நினற லுஞ் சீவத்தன்மை

தீர்தாலு மிலலறத்திற செறிவற லுஞ்

கேவலஞ்சக நியாசியா யிருந்தபோதுங்

கிளாசருதி மயக்கத்தாற கிடைபபட்டாலு

மியாவதுஞ்செய துந்தவிநதும் பயனென்றில்லை

யிமகிரியு ருக்கடலபோ லியலபினிறபன்.

(இ-அ) பாவனைதீர=பாவனைநீங்கி, துரியமதின=துரியத்தில, இனைப
புநீங்கி=விஸ்வரூபத்யடைநது, பவமெனனும=சகமென்கின்ற, கடலகடந
து=முகுந்திரத்தைத்தாண்டி, பாரஞ்சோந்தோன்=மோக்ஷதீரத்தை யடைந்த
வன், சீவெனனநினற லும=சீவத்தன்மையோ டிருந்தாலும், சீவத்தன்மை
தீர்தாலும=சீவத்தன்மைதீர்தது (சீவபாயிருந்) தாலும், இலலறத்தில=கு
நிலைத்தில, செறிவற லும=பொருத்தினாலும், கேவலம்=தனிமையான, ச
நியாசியா யிருந்தபோதும=தூவியாயிருந்தபோதிலும், கிளா=விளங்குகி
ன்ற, சுருகிமயக்கத்தால்=சுருகி (சுமிருகி) கவினபிரமையினால், கிடைப
பட்டாலு=கடபிபட்டாலும், யாவையும=அனைத்தையும், செய்தும=செய
தாலும், தவிர்தலும=தவிர்த்தாலும், பயனென்றில்லை= (அவறறலாகிய) பி
ரயே-சனமொன்றில்லை, இ-கிரியுருக்கடலபோல=இமோபபாவத்திலலாத
சமுத்திரமபோல, இயலபினிறபன்=ஆதமசபாவத்திலிருப்பான்-எ-று.

(இ-லா) பாவனைநீங்கிய துரியத்தில, விஸ்வரூபத்யடைநது சக
மென்கின்ற சமுத்திரத்தைத்தாண்டி மோக்ஷதீரத்தை யடைந்த

வன் சீவததன்மையோடிருந்தாலும், சீவததன்மைதீர்ந்து சிவமாயி
ருந்தாலும், குடுமபக்தில் பொருந்தினாலும், தனிமையான துறவி
யாயிருந்தேபாதினும், விளங்குகின்ற சுருதிஸமிருதிகளின் பிரமை
யினால் கடநிபபட்டாலும், அனைத்தையும் செய்தாலும், தவிரந்தா
லும், அவற்றாலாகிய பிரயோசனமொன்றில்லை. இஃமரப்பாவத
மில்லாத சமுத்திரமேபோல ஆதமசுபாவததிலிருப்பான்—ஏ-ம.

(இ-ம) சங்கசாரததைசுக்கடகது பாவனாதீதமான துரியததையுடனத
வனுக்கு வனஞ்சகிரம வுசிதவாசாரகங்ளாலவருந் தருமரீதருமகக் ளென்று
மில்லையென்பதாம். (உசு)

தன்னையறியு முத்தியுந், திருஷ்டாந்தமும்,
வேணடுமெனல.

ஊகமுள தேறகிறவ ருளாயுகொளக
வொழிந்ததய னுனாசெயினுந் திரணமொப்ப
வேகவிடு வாயஞான மெளிதுதோன்ற
வியமபுருவ மானமெலா மேகதேச
மாகவின வாயுருவ மற்றஞான
மாகார மாபுவமைக கண்டாதெனனு
முகரனு பலமில்லா விகற்பததாலே
மொழிகுதாக்க மறிவழிகு முயலவேண்டாம்.

(இ-ள்) ஊகமுளதேல = (சுருதிசுருசுவானுபலமெனனு) முத்தியிருக்கு
மாயின, சிறுவருளாயுகொளக = குழந்தைகள் வசனததையுகொள்ளக்கட
வாய, ஒழிந்தது = (அந்த) பூகமில்லாததை, அயனாசெயினும் = பிரமதேவ
னசொன்னாலும், திரணமொப்ப = துருமபுக கொப்பாக, ஏகவிவாய = தள
ஞவாய, ஞானம் = (அகாரணமானபிரம) ஞானம், எளிதுதோன்ற = எளிதி
லுதயமாமொருட்டு, இயம்பும் = சொல்லப்பட்ட, உலமானமொலாம் = (கா
ணமுள்ள) வுலமைகளியாவும், ஏகதேசமாக = ஏகதேசமென்று, நினைவாய =
கருதுவாய, உருவமற்ற = பிராகாரமான, ஞானம் = உண்மைஞானமானது,
ஆகாராமுலமைககு = ஆகாரபாகாரமாகிய திருஷ்டாந்தத்துக்கு, அண்டா
தென்னும் = பொருந்தாதென்றுசொல்லும், மூகா = மூடா + ன், அனுபவமில
லா = பிரத்தியக்ஷ (ஞான) மில்லாத, விகற்பததால = (தனது) பேத (ஞான)
ததிலால், மொழிகுதாக்கம் = சொல்லுகின்ற குதாக்கியதயானது, அறிவழிக்

கும் = (ஞானவிசாரஞ்செய்ய) மறிவைக்கெடுக்கும், முயலவேண்டாம் = (இராமாவதில்) முயற்சிக்காதே—எ-று.

(இ-னா) சுந்தி குரு சுவாஸுபவமென்னு முததியிருக்குமாயி ன் குழகைகள் வசனததையுங் கொள்ளக்கடவாய், அந்த யுக மில லாததை பிரமதேவன்சொன்னாலும் துருமபுக்கொப்பாக தள்ளுவாய், அகாரணமான பிரம்ஞானம் எளிதி லுதபமாமபொருட்டு சொ ல்லப்படட காரணமுள்ள வுவமைகளியாவும் ஏகதேசமென்று கரு துவாய், நிராகாரமான உணமைஞானமானது நாமரூபாகாரமாகிய திருஷ்டாந்தத்துக்கு பொருந்தாதென்றுசொல்லும் மூடாகள பிரத திபக்ஷ ஞானமில்லாத தனது பேதஞானத்தினால் சொல்லுகின்ற குதர்க்கயுகதியானது ஞானவிசாரஞ்செய்ய மறிவைக்கெடுக்கும், இராமா வதில் முயற்சிக்காதே—என்பதாம்.

(இ-ம) அனுபவயுகதியின லுவயிக்கப்படாதவஸ்துவ யுவமானகளை க்கொண்டறியக்கூடாதென்னுங் குதர்க்கயுகதிகளைத் தள்ளவேண்டு மென பதாம். (உள)

ஞானமுண்டாவதற் கேதுவறிவித்தல்.

தந்திரியி லெழுமிசைபோற சாந்திமுன்னுஞ்
சறகுணத்தின் ஞானமெழும் தமயிறறாமா
மிந்தவிரண், மிகுளமு மலருமபோல
வினிதுவளந் திடுமொக்க விரண்டிகற்கில்
வந்தணுகுந் தனித்தனியே யிரணமெக்கற்கில்
வருபயனென் றிலதாமிவ வாய்மைகேள்வி
முந்துமறம் பொருளின்பவ கீர்த்திவாணை
முழுதளிக்கு மனத்தெளிவான முத்திரைக்கும்.

(இ-ள) தந்திரியிலெழும=நரமயி லுண்டாகும், இசைபோல=நரதம் போல, சாந்திமுன னும்=சாந்திமுதலாகிய, சறகுணத்தில=சறகுணங்களில், ஞானமெழும= (ஆதம்) ஞானமுதயமரம், தமயிறறாமம்=ஞானத்தினுற (சறகுணங்களும்) அச (சறகுணங்களான) (ஞானமூலவிளங்குகுண) வாம், இந்தவிரணமெ=இவ்விரணமெ, குளமுமலருமபோல=தடாகமுமதாமரைப் பூவுமபோல, இனிதுவளந்நிடும=நன்றாயவளரும், இரணமெ=சறகுணமு

ஞானமுமாகிய விவவிரண்டையும், ஒக்க=சமமாக, கற்கில்=அறபியாசஞ் செய்யில், வந்தனாகும்=(பிரமபரயோசனம்) வரும், தனித்தனியே=வேறு வேறாக, இரண்டுக்கற்கில்=(இவ) விரண்டையுமறபியாசிக்கில், வருபயனெனநிலதாம் = வருகின்ற பரயோசன மொன்றுமில்லாததாம், இவ்வாயமை கேள்வி=இவ்வுண்மையான (கதையின்) கேள்வியானது, முதலுமறம்=முதலான (சகலத்தியாகமென்னுந்) தருமமும், பொருள் = (அழிவற்ற) பொருளும், இனபம்=(நித்தி) யாநந்தமும், கோததி=(சத்துக்களாற்) புகழ்ச்சியும், வானுள் = (சுக) சீவனமுமாகிய, முழுதளிகளும் = யாவையுங்கொடுக்கும், (அதுவன்றி) மனத்தினது தெளிவினால், முததி=(நிரதிசயாநந்தமென்னு) மோக்ஷத்தையும், நல்கும்=கொடுக்கும்—என்று

(இ-ஊ) நரமபிலுண்டாகும் நாதமபோல சாந்திமுதலாகிய சற்குணங்களில் ஆதமஞானமுதயமாக, ஞானத்தினை சற்குணங்களும் அச்சற்குணங்களான ஞானமும் விளங்குவனவாம், இவ்விரண்டும் தடாகமும் தாமரைப்பூவுமபோல நன்றாய்வளரும் சற்குணமு ஞானமுமாகிய விவவிரண்டையும் சமமாக அறபியாசஞ்செய்யில் பிரமபரயோசனம்வரும் வேறுவேறாக இவ்விரண்டையுமறபியாசிக்கில் வருகின்ற பரயோசனமொன்றுமில்லாததாம். இவ்வுண்மையானகதையின் கேள்வியானது முதலான சகலத்தியாகமென்னுந் தருமமும் அழிவற்றபொருளும் நித்தியாநந்தமும் சத்துக்களாற் புகழ்ச்சியும் சுகசீவனமுமாகிய யாவையுங்கொடுக்கும் அதுவன்றி மனத்தினது தெளிவினால் நிரதிசயாநந்தமென்னு மோக்ஷத்தையும் கொடுக்கும்—என்பதாம்.

(இ-ம) சற்குணத்தையு ஞானத்தையுமொன்றுக்கொன்று சமபந்தமாகக் கறகின்றதனது ஹண்டாகுமிநத உபரோக்ஷானுபவ முள்ளகதைகள் சீவனமுத்தியையும் விதேகமுத்தியையுங் கொடுக்குமென்பதாம் (உஅ)

முழுட்சப்பிரகரண முற்றிறம்

ஆக கதை நிக்நீ கவிதை நான்கு.



ஞானவிண்மக்கதை.

அவதாரிகை

ஞானவிண்மக்கதை முற்பிரகாரணத்திற்
சாதனசதுஷ்டயத்தில மூன்றாமாதனமுநிறைநது
நான்காஞ்சாதனமான முழுட்சுலிலதி தீவரஞான விரா
மனுக் கததுவிதஸவருபதையுட, அத்தையு முயற்சியை
யும் அதற்குக்கருவியான சததவாசனையையும், அதற்குச் சகாயமா
ன சாநநியாதி குணங்களையுஞ்சொல்லி அத்தூரியஞானமபிரசன்னமாம
பொருட்டு சிருஷ்டிகருமுன சத்தாமாதிர மாகியும் சதோதபமாகியும், சதாந
நதமாகியும்பிரகாசிக்கின்ற பிரபத்தின லீலாசங்கற்பத்திற்பரத்பலன மானசை
தன்னியமே ச+ததுபத்தியெனறும் அதனவிளக+மே சகஸ்திதியெனறும்
அதனடக்கமே சகசாநதமெனறும் இம்மூன்றிலுமொரு தன்மையவாக விள
ங்கு மகிஷ்டான சைதன்னியமே நிருவாணசுகமெனறஞ்சொல்லியவின்
ஞானு பிரகாரணத்தாற் சாவமும பிரமமயமென்பதையுபதேசிக்க
வேண்டி ஒன்பதுகதைகளானிறைநதுபத்திபிரகாரணத்தி
றசைதன்னியத்திலுண்டான சங்கற்பஞ்சைதன்னியமே
மென்பதுதோன்ற முநதின்ஞானவிண்மக்கதை
யை சைதன்னியவுருவமாக நிருபிக்கின்றா

ஆத்மவ்ஸருப ப்ரத்யக்ஷநிருபணம்.

முத்தியை நயந்தோர்செய்கை மொழிந்தனஞ சகங்கடொன்று
மததிற் மினிதுகேட்பா யனுபவப் பேற்றினாலே
யொததுமுன் னிலைப்பேற்பெற்ற வுணர்வுக்கு சீவனிததைச்
சித்தொடு புமானகநதை முன்னிலைச் சீவனென்ப.

(இ-ள்) முத்தியைநயந்தோர்=மோக்ஷ(மடைய)விருமபின் முழுட்சு
களின், செய்கை=ஆசாரத்தை, மொழிந்தனம்=(நீயனுசரிக்குமாபடி கிரமமா
கச்) சொன்னோம், சகங்கடொன்றும்=(இனி) யுலகங்களுண்டாகின்ற, அத்
திறம்=அகராணத்தை, இனிதுகேட்பாய்=நன்றாக சிர்வண்ணஞ்செய்யக்கட
வாய, அனுபவப்பேற்றினம்=சுவானுபூதியாகிப்பெருமையினை, ஆத்து=பொரு
ந்தினதாயும், முன்னிலை=ப்ரத்யக்ஷமென்று, போ=(மீதந்தீர்க்களிடப்பட்ட)
சாமங்களை, பெற்றம்=பெற்ற (தூயிருக்கின்ற), உணர்வு=(அபரோக்ஷ)

ஞானமே, கஞ்சீவன்=கமதாத்மா, இததை=இச்சீவனை, சித்தொயி=பிரம
ஞானத்துடன், புமான்=கூடஸ்தனென்றும், அகநதை=கருத்தத்துவவிஸ்
வரனென்றும், முன்னிலைச்சீவனெனப் பரத்யக்ஷசிதீபாசனென்றஞ சொ
லவா—எ-று

(இ-னா) மோக்ஷமடைய விரும்பின முழுட்சுக்களின் ஆசா
ரத்தை நீ யனுசரிக்கும்படி கிரமமாகச்சொன்னோம், இனி, யிலகங்
களுண்டாகின்ற அக்காரணத்தை கண்ணாகச் சிரவனஞ்செய்யக்கட
வாய், சுவானுபூதியாகிய பெருமையினை பொருந்தினதாயும் ப்ரத
யக்ஷமென்று மதஸ்தாகளிடப்பட்ட நாமங்களைப்பெற்றதாயுமிருக்
கின்ற அபரோக்ஷஞானமே கமதாத்மா இச்சீவனை பிரமஞானத்து
டன் கூடஸ்தனென்றும், கருத்தத்துவவிஸ்வரனென்றும், ப்ரத
யக்ஷசிதாபாசனென்றஞ சொலவா—என்பதாம்.

(ப-ம) மதஸ்தாகளில் தாக்கோ, விடயசம்பந்த ஞானனுபவத்தை அனு
பூதிபரதயக்ஷமெனவும், சாக்ஷிய புத்திசம்பந்த ஞானனுபவத்தை ப்ரதிபத்தி
ப்ரதயக்ஷமெனவும், மீமாமசாசு ஆத்மானுபவ சம்பந்தஞானத்தை வேதன
ப்ரதயக்ஷமெனவும் கொண்டனா, அவைகளில் விடயத்தோடு ஞானவகூடி
யனுபவிக்குஞ்சமயத்தில அவ்விரண்டையுமழித தெழாநின்றசத்தம், சமாதி
யில் அறிவில் அறிபவனகூடி யனுபவிக்குஞ்சமயத் தவ்விரண்டையுமழித்தெ
ழாநின்ற சிதாதகதமும், சகசத்தில் ஆகதத்தை ஆநந்திகூடியனுபவிக்குஞ்
சமயத்தி லவ்விரண்டையுங் கரைத்தெழாநின்ற நிரதிசயாதகதநூ மேகமா
யிருக்கின்ற துரிபாதிதஞானமே அபரோக்ஷஞானமென்பாரா, அனுபவப்பேற
றினாலேயொத்த முன்னிலைப்போபெற்ற வுணாவுகஞ்சீவனென்றா. வட
னாபிரகாரம அனுபவம் பிரதிபத்திவித்தை முன்னிலைப்போபெற்ற மேதை
கஞ்சீவனிததைச் சித்தொயிபுமானகதை முன்னிலைத்திரிசயமெனப் பெனப்
பாடமோதி முன்னிலை=ப்ரதயக்ஷமென்றும், போபெற்ற=(பேதவாதிகளா)
னாமிடப்பெற்ற, அனுபவம்=விடயப்ரதயக்ஷமும், வித்தை=வேதன ப்ரத
யக்ஷமும், பிரதிபத்தி = ஞாதாப்ரதயக்ஷம (மாகியவித்திரி) புடிப்ரதயக்ஷ
மாகலிளவாகுகின்ற, மேதை=ஞானமே, கஞ்சீவன்=கமதாத்மா, இததை=
இஞ்ஞானத்தையே, சித்தொயி=ஞானத்துடன், அகநதை=அகம்பாவமுள்ள
புமான்=ஞாதாவென்றும், முன்னிலைத்திரிசயமெனப் பரத்யக்ஷஞேமென
றஞ சொலவார்கள—எ-று. தாக்கோகளும் பூவம்மீமாமசாகளும் திரிபுடி
யை விடயமாகவுடையஞானமே ப்ரதயக்ஷஞானமென்றுரைத்தனா, அவை
பேதமாகலிளகூடாவாம். கமதுசித்தாந்தம் ப்ரதயக்ஷஞானமேசீவசத்தாதத
மாகலின் அவையபேதமெனக்கொளக.

(இ-ம்) சுயஞ்சைதன்னிய பரதமச்சுப்பிரகாசமே நானஞ்சைதன்னிய மாகவுக் திரிபுடியாகவுந் தோற்றுகின்ற தெனபதாம். (௧)

ஆத்மாவே சகமாக விளங்குகின்றதெனல்.

சீவனெவ் வறிவினாலே தெரிவுறு மதுபதார்த்தத்
தாவுறும் விவிதமான சங்கற்ப விகற்பமுற்று
மேவிய மயக்கநன்னுல் விரிந்தநீ ரலையாமாபோற்
பூவல யங்களைகிப பொலிந்தது புகனற்சீவன்.

(இ-ள்) சீவன்=சீவஞனவன், எவவறிவினாலு=எந்தவறிவோடும், தெ
ரிவுறும்=பரகாசிகின்றானே, அது=அந்தஞானமே, பதார்த்தம்=(வியோமா
தியான) வஸ்துக்களாம், தாவுறும்=(தோன்றியழிதலிற்) றுவாநின்ற, விவித
மான=நாநாவிதமான, சங்கற்பவிகற்பம்=சங்கற்பவிகற்பங்களை, உற்றுமே
விய=பொருந்தியிருக்கின்ற, மயக்கநன்னுல்=மயக்கத்தினால், விரிந்தநீர்=
பரவியசலமே, அலையாமாபோல=திரையானதுபோல, புகனற்சீவன்=சொ
ல்லியசீவஞனவன், பூவலயங்களைகி=பூமி (முதலானசகலவஸ்துக்க) ளாய்,
பொலிந்தது=பரகாசித்தது—எ-று.

(இ-னா) சீவஞனவன் எந்தவறிவோடும் ப்ரகாசிக்கின்றானே
அந்தஞானமே வியோமாதியான வஸ்துக்களாம், தோன்றியழித
லிற் றுவாநின்ற நாநாவிதமான சங்கற்பவிகற்பங்களை பொருந்தியி
ருக்கின்ற மயக்கத்தினால் பரவியசலமே திரையானதுபோல சொ
ல்லிய சீவஞனவன் பூமிமுதலான சகலவஸ்துக்களாய் ப்ரகாசித்
தது—என்பதாம்.

(இ-ம) ஆதமசங்கற்பமே சகம்போலத தோற்றப்படுகின்றதாம். (௨)

ஆத்மாவேசகத்தாயினதற்குக் காரணம்யாதெனின்.

பன்னுகா ரணமொன்றில்லைப் படைக்குமுன் படைக்கவேண்டு
மென்னும்லீலையினுற்றானே யியைந்த காரணமதாகி
முன்னுற்று பொதுவாககாட்சி மொயப்பொருட் டிரள்களாகித்
தன்னுளே சகமாயக்காற்றுட் சலனம்போ லறிவுட்டங்கும்.

(இ-ள்) படைக்குமுன்=சிறுஷ்டிக்குமுன்னமே, பன்னும்=சொல்லப்
பட்ட, காரணமொன்றில்லை=அகாரணமான, தானே=சத்தாமாதநிரமே,

படைக்கவேண்டுமென்னுமலீலையினால்=சிருஷ்டிக்கவேண்டுமென்கிற லீலா சத்தியினால், இயைந்தகாரணமதாகி=பொருந்தினகாரணமாய், முன்னுறு=ப்ரதயப்சுமான, பொதுவானகாட்சி=சாமானியதிரஷ்டியே, மொய்ப்பொருட்டிரளகளாகி=நெருங்கியபொருட்கூட்டங்களாகி (யிருக்கின்ற), சுகமாய்=உலகமாய், தன்னுள்=தனதுவியாபகத்தி (லுண்டாய்), அறிவுள்=ஞானத்தில, காற்றுடசுலனமபோல=வாயுவினிடத்திறசுலன (சத்தியைப்போல), தவரும=தவகியிருக்கும்—எ-று.

(இ-னா) சிருஷ்டிக்குமுன்னமே சொல்லப்பட்ட அகாரணமான சகதாமாதிகாரமே சிருஷ்டிக்கவேண்டுமென்கிற லீலாசத்தியினால் பொருந்தினகாரணமாய் ப்ரதயசுமான சாமானியதிரஷ்டியே நெருங்கிய பொருட்கூட்டங்களாகியிருக்கின்ற உலகமாய் தனதுவியாபகத்திலுண்டாய் ஞானத்தில் வாயுவினிடத்திற சலனசத்தியைப்போல தங்கியிருக்கும்—என்பதாம்.

(இ-ம) பரமப்ரகாசமே சகததாதலின அதற்கதுவே காரணமானதாம்

பிரமங்காரணமாயிப் சகங்காரியமா மதனாந்ருவிதழம்
அதன்வியாபகத்துட் சுகம் விளங்குகின்றதெனின்
விசிட்டாப்துவிதழமாமேயெனின்.

எல்லையிற் றிசைகள்காலம் புறம்பெனு மிவற்றிற்கேற்ற
பலலுரு வாயெங்கெவ்வா நெழுந்ததப் படியங்காகுஞ்
செல்லுமிந் நெறியாலிந்தச் செகமெனும் பிரமகற்பம்
புல்லுகா ரணமிலாத பொருளெனப் புந்திசெய்க.

(இ-ள) எல்லையில=அளவிலலாத, திசைகள்=திக்குகளும், காலம்=காலங்களும், புறம்பெனும்=ப்ரதயேகமென்கின்ற, இவற்றிற்கு=இச்சாவாத்மஞானத்திக்கு, ஏற்றம்=இசைந்த, பலலுருவாம்=நாராவிதவடிவங்களாய், எங்கெவ்வாநெழுந்தது=எவவிடத்தெப்படியுண்டாயிறே, அப்படி=அவ்வண்ணம், அங்காகும்=அவ்விடத்தாகும், செல்லுமிந்நெறியால்=சடகுகின்ற விவ்விதத்தினால், இகதச்செகமெனும்=இவ்வுலகமென்கின்ற, பிரமகற்பம்=பிரமகற்பிதமானது, புல்லுகாரணமிலாத=பொருந்திய (வேறு) காரணமிலாத, பொருளென=வஸ்துவென்று, புந்திசெய்க=அறியக்கடவாய்—எ-று.

(இ-னா) அளவில்லாத திக்குகளும், காலங்களும், ப்ரதயேகமென்கின்ற இச்சர்வாத்மஞானத்துக்கு இசைந்த நாராவிதவடிவங்க

ளாய் எவ்விடத்தெப்படியுண்டாயிற்றோ அவ்வண்ணம் அவ்விடத் தாகும், கடக்கின்றவிவ்விதத்தினால் இவ்வுலகமென்கின்ற பிரமகற் பிதமானது பொருநதிய வேறுகாரணமில்லாத வஸ்துவென்று அறியக்கடவாய்—என்பதாம்.

(இ-ம) எவ்வெவ்விடங்களி லெப்படியெப்படி ஸ்புரிக்கின்றதோ அப் படியப்படிதானே விளங்குகின்றபடியார் சகல்காரியமாகாது அதனாற் பிரம காரணமாகாது, இக்காரியகாரண மின்மையினா றுவிதமும், காரணத்து ட்காரியம் வேறுபடாம லபேதமாயிருத்தலின விசிடடாததுவிதமுமின்றித் தானேசகலமுமாய விளங்குதலின அததுவிதமேயா மெனப்பதாம். (ச)

அப்படியாயிற் சகந்தோற்றப்படுகின்றதேயெனின்.

இதனைமுன் னிலையாஞ்சீவ னிமைப்பினிற் படைத்ததாகு மதன்வடி வாகிநிற்கு மனுமான முதலவெல்லாம் விதமுறு காட்சிமெய்மமை பரதமஃ தின்மைவிடாந் திதமுறு மிதுபோமாறு செப்புதுந் தெரியக்கேட்பாய்.

(இ-ள்) இதனை=இச்சகத்தை, முன்னிலையாஞ்சீவன்=பரத்யட்சமாகிய வாத்தம் (சைதன்யமே) , இமைப்பினில்=நொடியளவில், படைத்ததாகும்= சிருஷ்டித்ததாகும், அனுமானமுதலவெல்லாம்=அனுமானமுதலிய (பிரமாணங்கள்) ளியாவும், அதனவடிவாகிநிற்கும்=அப்ரதயட்சத்தினம்சமாகவேவிள ற்கும், லீதமுறு=நாநாவிதமாகிய, காட்சிமெய்மமை=திரியஸ்தினுண்மையே பந்தம்=பந்தமாம், அஃதினமைவிடாம் = அஃதிலலாமையே மோட்சமாம், திதமுறுமிது=திரயில்லாதவிததிரி (ஸ்யமானது) , போமாறு=நீங்கும்படி, செப்புதும்=சொல்லுவோம், தெரியக்கேட்பாய்=(கன்றாய்த்) தெரியக்கேள்.

(இ-னா) இச்சகத்தை ப்ரதயக்ஷமாகிய வாத்தம்சைதன்யமே நொடியளவில் சிருஷ்டித்ததாகும். அனுமானமுதலிய பிரமாணங் களியாவும் அப்ரதயக்ஷத்தி னம்சமாகவே விளங்கும், நாநாவிதமா கிய திரியஸ்தினுண்மையே பரதமாம், அஃதிலலாமையே மோக்ஷ மாம், திரயில்லாதவிததிரிஸ்யமானது நீங்கும்படி சொல்லுவோம் நன்றாய்த்தெரியக்கேள்—என்பதாம்.

(இ-ஈ) ப்ரத்யட்ச சைதன்யத்தைத்தவிர வேறுவஸ்து தோற்றவில்லை யென்பதாம். (இ)

அப்படிப்பட்ட பிரமமெப்பொழுது வெளிப்படுமெனின்.

மண்டிய சுழுத்திதன்னில வருகனப் போவதென்னக்
கண்டன வுலகமெல்லாக் கற்பனை முடிவிற்போக
வெண்டரு மலைவதோற்றம் பெய்வொலா மின்றியாழ்ந்து
தண்டலி விருடேசினறித தனித்ததோ ருண்மைநிற்கும்.

(இ-ள்) மண்டியசுழுத்திதன்னில்=மிகுந்தசுழுத்திபவத்தையில், வருக
னப்போவதென்ன=வாராநின்றசொற்பனாகெடுவதுபோல, கண்டனவுலக
மெல்லாம்=காணப்பட்டனவாகிய சகலங்களியாவும், கற்பனைமுடிவிற்போக=
கற்பாந்தத்திற்கெட, எண்டருமலைவு=எண்ணத்தினாலுண்டான சஞ்சலமும்,
தோற்றம்=உருவமும், பெயா=பாயு (மாயை), எல்லாமினறி=இயாவு
யிலலாமல், ஆழந்த=கெம்பிரமாய், தண்டலிலிருள்=தடையற்ற (வஞ்ஞா)
னந்தகாரமும், தேசு=(விருத்திருள்) ப்ரகாசமும், இனறி=இல்லாமல்,
தனித்தது=தானேதானாயிருக்கின்றதாகிய, ஒருண்மை=ஒப்பற்றதத்துவஞா
னமானது, நிற்கும்=மிகுசியிருக்கும்—எ-று.

(இ-ஊ) மிகுந்த சுழுத்தியவத்தையில் வாராநின்ற சொற்ப
னங்கெடுவதுபோல காணப்பட்டனவாகிய சகலங்களியாவும் கற்பாந்
தத்திற்கெட எண்ணத்தினாலுண்டான சஞ்சலமும், உருவமும், நா
மமாயாகிய இயாவுயிலலாமல் கெம்பிரமாய் தடையற்ற வீஞ்ஞான
ந்தகாரமும் விருத்திருள்ப்ரகாசமும் இல்லாமல் தானேதானாயிரு
க்கின்றதாகிய ஒப்பற்ற தத்துவஞானமானது மிகுசியிருக்கும்—எ-ம்.

(இ-ம்) அத்யந்த ப்ரளயத்திற் சகலதருபமான சகலசகலங்களு நீக்கி
ஞானஞ்ஞான சகிதமான சுயஞ்சைதனயமே விளங்குமென்பதாம். (சு)

இப்படிப்பட்ட சுயஞ்சைதன்யத்திற்குச் சத்தியாதி
நாமம் வந்ததென்னெனின்.

சத்தியம் பிரமமான்மா பரமுதற் சாற்றவேண்டி
யித்திரப் பெயர்மேலோரா விடப்பெற்ற விந்தவான்மா
சித்திர மாகத்தானே வேறுபோற் நிகழ்ந்துதிது
மெத்திமேல் வருசீவப்பேர் மேவிய போலவாகும்.

(இ-ள்) சாற்றவேண்டி=(வாக்கினால்)விபரிக்ருமபொருட்டு, சததியம்=சத்தியமும், பிரமம்=பிரமமும், ஆன்மா=ஆத்மாவும, பரம=பரமம், முதல்=முதலாகிய, இததிற்பெயா=இத்தன்மையவாகியநாமக்கலை, மேலோராவிடபெற்ற=சததுகளாற்றரிக்கப்பட்ட, இத்தவானமா=இவ்வாத்வானது, சித்திரமாக=அதிசயமாக, தானேவெறுபோற்றிசுநது=தானானேமற்றொன்றுபோற் பரகாசித்து, தீதுமெததி=குறமம்பொருத்தி, மேலவரு=இனிவருவதான, சேவப்போ=சேவகாமத்தை, மேவியபோலவாகும=பொருத்தினதபோலவாகும—எ-று.

(இ-னா) வாக்கினால்விபரிக்ருமபொருட்டு சததியமும் பிரமமும் ஆத்மாவும் பரமம் முதலாகிய இத்தன்மையவாகிய நாமக்கலை சததுகளாற் றரிக்கப்பட்ட இவ்வாத்வானது அதிசயமாக தானானே மற்றொன்றுபோற் பரகாசித்து குறமம்பொருத்தி இனி வருவதான சேவாமத்தை பொருத்தினது போலவாகும—எ-ம்.

(இ-ம்) ஆத்மாவானது மகான்களால் விவகரிக்ருமபொருட்டு பரியாய நாமங்களைப்பெற்றுத் தானேசேவினப்போல விளங்குமென்பதாம். (எ)

அச்சைசதன்யமே மனமாயதனாற்

சகமெப்படி யாயிற்றெனின்.

சேவனென் கின்றசொல்லும் பொருளுமாய்ச் செறிநதவான்மா
பாவனை மன்னததாலே பருத்தெழு மனமதாரு
மேவரும் பிரமநதன்னில் வேலையி லலைபோல்வந்து
தாவுறு முள்ளதானே நினைநதவா சகவகற்பிக்கும.

(இ-ள்) சேவனென்கின்றசொல்லும்=சேவனென்கின்றசததமும், பொருளும் = (அத) னருத்ததமுமாய், செறிநதவானமா=சிறைநதவாத்வானது, பாவனைமன்னத்தாலே = பாவித்தலுள்ளசங்கற்பத்தினால், பருத்தெழுமனமதாரும்=தடித்தெழுநின்றமனமாய், மேவரும்பிரமநதன்னில்=அகேசரமானபிரமத்தில். வேலையினலைபோல்=சமுத்திரத்தினறினாயைப்போல, வந்து-உண்டாகி, தாவுறுமுள்ளம் = சஞ்சலிகின்றமனதுதானே, நினைத்தவா=(தனது) சங்கற்பப்படியே, சகவகற்பிக்கும=உலகத்தைபுண்டாகும—எ-று.

(இ-னா) சேவனென்கின்றசததமும் அதனருத்ததமுமாய் சிறைந்தவாத்வானது பாவித்தலுள்ள சங்கற்பத்தினால் தடித்தெழுநின்

றமனமாம், அகோசரமானபிரமத்தில் சமுத்திரத்தின் நினையைப் போல உண்டாகி சஞ்சலிகின்ற மனதுதானே தனது சங்கற்பப் படியே உலகத்தையுண்டாக்கும்—என்பதாம்.

(இ-ம) சேசபதார்த்தமான வாதமஸமரணமே மனமாயதின் சங்கற்பமே சகமாயிறென்பதாம். (அ)

அப்படியாயின் வேறுபடாமேயெனின்.

உன்னுறு மனத்தினாலே யுலகமா மிந்திரசாலம்
துன்னுறு பணிகளென்னுஞ் சொற்பொருட் பொன்னையன்றி
யன்னிய மிலலைப்பொன்னுற பணியென வறையவேண்டா
பன்னிய வுலகாஞ்சொற்குப் பரமன்றிப் பொருளவேறில்லை.

(இ-ள) உன்னுறுமனத்தினாலே = நினைக்கப்பட்டமனே (சங்கற்பத்) தினாலே, உலகமாமிந்திரசாலம் = சகமென்னுமிந்திரசாலமானது, துன்னுறும = உண்டாயிருக்கும், பணிகளென்னுஞ்சொற்கு = ஆபரணமென்னுஞ் சத்தத்துக்கு, பொருள் = அருத்தமானது, பொன்னையன்றி = கனகத்தையல்லாமல், அன்னியமில்லை = வேறின்று, பொன்னால் = கனகத்தினால், பணிபென = ஆபரணமென்று, அறையவேண்டா = சொல்லவேண்டாம், பன்னிய = சொல்லிய, உலகாஞ்சொற்கு = சகமென்னுஞ்சத்தத்துக்கு, பரமன்றி = பிரமமேயல்லாமல், பொருள் = அருத்தம், வேறில்லை = வேறின்று—எ-று.

(இ-ளா) நினைக்கப்பட்ட மனே சங்கற்பத்தினாலே சகமென்னுமிந்திரசாலமானது உண்டாயிருக்கும், ஆபரணமென்னுஞ் சத்தத்துக்கு அருத்தமானது கனகத்தையல்லாமல்வேறின்று, கனகத்தினால் ஆபரணமென்று சொல்லவேண்டாம், சொல்லிய சகமென்னுஞ் சத்தத்துக்கு பிரமமேயல்லாமல் அருத்தம் வேறின்று—எ-ம்.

(இ-ம்) சகம்பிரமபரகாசமேயன்றி வேறினென்பதாம். (க)

அசத்தாகியமனத்தினுற் சகத்தெப்படி.

யுண்டாயிற்றெனின்.

செல்லுறு நதியாற்றோன்றுந் திணைகளோன் மனத்திலுண்டாயில்லையு மாகியுண்டு போலெழு மிந்தஞால

மல்லல்செய் மோகம்பந்தக் தம்மல மவிதைமாயை
புல்லுசம் சாரமென்றே ஞானிகள் புகலப்பட்ட.

(இ-ள்) செல்லுறுகதியாற்றேன்றும் = ஓடாநின்ற (கான) லாற்றிற்
றேன்றும், திகைகள்போல=அலைகளைப்போல, மனததில்=(அசத்தான)மன
தில், உண்டாயில்லையுமாகி=உண்டாகாததா (யிருத்தும்), உண்டுபோலெழு
ம்=உள்ளதுபோலத்தோற்றுகின்ற, இத்தஞ்சலம்=இச்சகமானது, அலலல
செய்=துன்பத்தைச்செய்யாநின்ற, மோகம்=மோகமென்றும், பந்தம்=பந்த
மென்றும், தம்ம=தமசென்றும், மலம்=மலமென்றும், அவித்தை=அவித
தையென்றும், மாயை=மாயையென்றும், புல்லுசம்சாரமென்று=சாரத்திரு
க்கின்றசமசாரமென்றும், ஞானிகள்=அறிஞர்களால், புகலப்பட்ட=சொல
லப்பட்டன—எ-று.

(இ-னா) ஓடாநின்ற கானலாற்றிற்றேற்றும் அலைகளைப்போ
ல அசத்தானமனதில் உண்டாகாததா யிருத்தும் உள்ளதுபோலத
தோற்றுகின்ற இச்சகமானது துன்பத்தைச் செய்யாநின்ற மோக
மென்றும் பந்தமென்றும் தமசென்றும் மலமென்றும் அவித்தை
யென்றும் மாயையென்றும் சாரத்திருக்கின்ற சமசாரமென்றும்
அறிஞர்களால் சொல்லப்பட்டன—என்பதாம்.

(இ-ம) இல்லாதகானதசலத்தி லலைதோன்றவதுபோலவிலலாத மன
தினால சகாதோற்றுகின்றதாம். (வ)

பந்தஞ் பமும தனிவிந் தியும்
ஞானோதயமும்யாதெனின்.

பந்தத்துருவன கேட்டுணரிற பரவீட்டுருவு மேல்வெளியா
மிந்தச்சகநீ நான்முதலா மிவைமெய்யென்றல பந்தமதா
மந்தக்கருத்து நிற்பளவு மரிதாமுத்தி வித்தினிடைத [வேலாம்
தொந்தத்தருப்போற் காண்பவன்பாற றேன்றாதுறையுங்காண்பு

(இ-ள்) பந்தத்துருவம்= (நானுசொல்லாநின்ற) பந்தஸைரூபத்தை, வே
ட்டுணரில= (நீ) கேட்டறிவாயானால், பரவீட்டுருவு=மேலாகியமோட்சஸை
ரூபம், மேல்வெளியாம்=இனி (என்றாய்) வெளிப்படும், இந்தச்சகம்=இவ்வு
லகத்தையும், நீரானமுதலாமிகை=நீரான்முதலாகிய (விப்பேதங்களையும்)
மெய்யென்றல=உளதென்பது, பந்தமதாம்=பந்த (ரூப) மாகும், அந்தக்கரு
த்திநிற்பளவும்=அச்சகங்கற்பமான (இரியஸயமிருக்கின்ற) பரியாதம், முததி

=மோட்சமாணது, அரிதாம்=அரியதாம், விததினிடை=விதையினிடத்தில், தொந்தத்தருபோல=அடங்கியிருக்கின்ற விருட்சததைப்போல, காண்பவன் பால்=திருஷ்டாவினிடத்தில், காண்பவலாம்=திரிஸயமாகளியாவும், தோன ருதுறையும்=உண்டாகாம லடங்கியிருக்கும்—எ-று.

(இ-ஊ) நானசொல்லாநின்ற பந்தஸ்வரூபத்தை நீகேட்டறிவா யானால் மேலாகிய மோட்சஸ்வரூபம் இனினன்றாய் வெளிப்படும் இவ்வுலகத்தையும் நீநான் முதலாகிய விப்பேதங்களையும் உள்ள தென்பது பந்தரூபமாகும் அசகங்கற்பமான திரியஸ்யமிருக்கின்ற பரியந்தம் மோட்சமாணது அரியதாம் விதையினிடத்தில் அடங்கி யிருக்கின்ற விருட்சததைப்போல திருஷ்டாவினிடத்தில் திரிஸ்யங் களியாவும் உண்டாகாமலடங்கியிருக்கும்—என்பதாம்.

(இ-ம) விசாரிக்கும்படுஞ் சகமாயிருந் துடனே கெடுகின்ற பந்தகாசத் திற் சயஞ்சைதனயம் ப்ரகாசிகுமென்பதாம் சயநதமென்பதற் குதரண ம், குதசமயிதையில் சிவபூசாயோககண்டத்தில் அறிவினஸவருபத்துக்கு வி திரேகமாக யாதொன்று தோன்றுகின்றதோ வதுவே சமசாரமென்று சொ ல்லப்படுகின்றது. (மக)

திருஷ்டாவிற்றிரியஸ்ய பெப்படி யிருக்கின்றதெனின்

பிறிவாம்பொருளின் மனத்திருந்த பேதப்படியே யுதரத்திற செறிவாஞ்சிருட்டி சமதகாரஞ் சிதைவற்றுண்டாய்ச்செறிவீதுபோ லறிவாஞ்சரீரி யெனும்பொருளி னகன்றவுதரத் தங்குரமாய் நெறியாசகத்தின் வடிவமெலா நீங்காவியலபாய் நிறைந்திருக்கும்

(இ-ள) பிறிவாம்பொருளின்=பிரிவுள்ள (வடபீசமுதலிய காரண) வஸ துவின, உதரத்தில்=கருப்பத்தில், மனத்திருந்த=அதற்குள்ளிருந்த, பேதப் படியே= (பததிரபுப்பாதினான) பேதபரகாரமே, செறிவாஞ்சிருட்டி=நெ ருங்காநின்றசிருட்டியின், சமத்காரம்=ஆசசரியசத்தியானது, சிதைவற்று= கெடாமல், உண்டாய்ச்செறிவதுபோல=உண்டாயிருப்பதுபோல, அறிவாஞ் சரீரியெனும்=ஞா னுதமாவெனலும், பொருளின்=வஸதுவினுடைய, அகந் தவுதரத்து=வியாபகமானகருப்பத்தில், அகஞ்சாமாய்=முனையாகி, நெறியா =முறையாகப்பொருந்திய, சகத்தினவடிவமெலாம்=உலகத்தி (ஞம) ரூப மானசகலமும், நீங்கு=நீங்காமல், இயல்பாய்சினைந்திருக்கும்=சபாவமாக சினைந்திருக்கும்—எ-று.

(இ-னா) பிரிவுள்ள வடபீசமுதலிய காரணவஸ்துவின் கருப் பத்தில் அதற்குள்ளிருந்த பத்திர புட்பாதிக்கான பேதப்ரகாசமே நெருங்காநின்றசிருஷ்டியின் ஆச்சரியசத்தியானதுகெடாமல் உண் டாயிருப்பதுபோல ஞானாத்மாவென்னும் வஸ்துவினுடைய விவா- பகமான கருப்பத்தில் முனையாகிமுறையாகப் பொருந்திய உலகத்தி னுமரூபமான சகலமும் நீங்காமல் சுபாவமாக நிறைந்திருக்கும்.

(இ-ம்) வித்தில் விருட்சமிருப்பதுபோலத் திருஷ்டாவிறநிரிடலயசத்தி யடங்கிவிருக்குமென்பதாம்

திருக்குவிலுண்டான சகலமுந்திருக்குவே யென்ப தற்குத் திருஷ்டாந்த மியாதெனின்.

பருவங்களிலே விதைமுனைகளும் படிபோறகாணப் படுமவற்றிற் கருதுககருத்து முடலெடுக்குவ ககனததுதித்தோன் கதையாலே விருளுஞ்சகத்தினுற்பத்தியெளிதாய்விளவருமிதுகேட்பாய் (தோன் பெருகுக்கனம் பிறப்பிடமாய்ப்பிறந்தான்மறையோபெருங்குலத்

(இ-ள்) பருவங்களில்=பகருவமான (காலதேச) ககளில், விதை=வித் தானது, முனைக்கும்படிபோல்=முனைக்கினதன்மைப்போல, காணப்படுமவ ற்றை=திரிஸ்யத்தை, கருதுககருத்தும்=சகதரபிக்கினமனதும், உடலெ டுகமும்= (தேவதிரியக்குமுதலிய) வடிவமாம், ககனததுதித்தோன் கதையா லே= (ஞா) ஞாகாயத் துதயமானவனசரிதையினால், இருளுஞ்சகத்தினுற்பத் தி=அநதகாரமயமானசகசிருஷ்டி, எளிதரயவினனகும்=வெருவா (யுனக்கு) பரகாசிக்கும், இதுகேட்பாய்=இக்கதையை (நீ) கேட்கக்கடவாய், மறையோ பாபெருங்குலத்தோன்=சிறந்த பிரமவயிசத்தையுடையவன், பெருகுக்கன ம்=வியாபகமான (ஞா) காசமே, பிறப்பிடமாய்= (தா) னுண்டாவதற்குக் காரணமாக, பிறந்தான்=ஞானவினமகனுண்டானா—எ-று.

(இ-வா) பகருவமான காலதேசங்களில் விததானது முனைக்கி ன்ற தன்மைப்போல திரிஸ்யத்தை சங்கற்பிக்கின்ற மனதும் தேவ திரியக்கு முதலியவடிவமாம் ஞானாகாயத்துதயமானவன் சரிதையி னால் அநதகாரமயமான சகசிருஷ்டி வெருவாயுனக்கு ப்ரகாசிக்கும் இக்கதையை நீகேட்கக்கடவாய் சிறந்தபிரமவயிசத்தையுடையவன் வியாபகமான ஞானாகாசமே தானுண்டாவதற்குக் காரணமாக ஞா னவினமகனுண்டானா—என்பதாம்.

(இ-ம்) ஆத்மவுக்ஷாசத்திலு அதன்சுபாவமாபுண்டான சகலமு மாதம
சாக்ஷாத்காரமாக வெளிப்படுதற் கிஞ்ஞானவிண்மகன் கதையே திருஷ்டாரத
மென்பதாம். (மக)

ஞானபுருடன்சரிதையை வினாவுதல்.

ஒழிவிறியான மூரிக் கிதம்மீ றுடையோனெடுகா ஞங்நதிருப்ப
விழியுமூலகை கிழங்குறுகா மிவனைவிழங்கா திருநதமையென்
னழிவுசெய்யு மெனதுவலி யமுததுக்கல்லின் வாண்முனைபோற்
கழியமமுக்கிற் றெனவெண்ணிக் காலனவனுர்க்கு தனைநதான்.

(இ-ள்) ஒழிவிறியானம்=பிரிவற்றசமாதியும், உயர்க்கிதம்=சீவகாரு
ண்ணியமும், வீறு=தருமமு (மாகிபவிவைகளை), உடையோன்=உள்ளவரு
கிய (ஞானவிண்மகன்), கெடுகாளுயநதிருப்ப=அநேககாலஞ்சீவித்திருக்கு
(மனவில்), இழியுமூலகை=ஈனமாகு (மிச) சகத்தை, விழங்குறுகாம்=புசி
க்கின்றயாம், இவனைவிழங்காதிருநதமையென்=இவனைப் புசிக்காமலிருந்த
தென்ன, அழிவுசெய்யுமெனதுவலி= (அனைத்தையு) நசிப்பிக்குமெனதுவல
லபம், கலலில்=பாடாணத்தில், அமுநதும்=அமுந்துகின்ற, வாண்முனைபோ
ல=கத்திமுனையைப்போல, கழியமமுக்கிற்றென்=மிகவு மழுங்கிப்போவிற
றென்று, எண்ணி=நினைத்து, காலன்=காலனுனவன், அவனுர்க்குதனைந்
தான்=அவனுரிற் சேக்கிரத்திற்சேர்ந்தான்—எ-று.

(இ-னா) பிரிவற்றசமாதியும் சீவகாருண்யமும் தருமமுமாகி
யவிவைகளை உள்ளனவாகிய ஞானவிண்மகன் அநேககாலஞ்சீவித்தி
ருக்குமளவில் ஈனமாகுமிச்சகத்தை புசிக்கின்றயாம் இவனைப் புசிக
காமலிருந்ததென்ன, அனைத்தையு நசிப்பிக்கு மெனதுவலலபம்
பாடாணத்தில் அமுந்துகின்ற கத்திமுனையைப்போல மிகவுமழுங்
கிப்போவிறறென்று நினைத்து காலனுனவன் அவனுரிற்சேக்கிரத்தி
ற் சேர்ந்தான்—என்பதாம்.

(இ-ம்) காலன் வேறுபடாதனை வேறுபடுத்தச்சென்றதாம். (மச)

அப்புருடனகப்பட்டாரோவெனின்.

வினையின்முயல்வார் தக்கருமம் விடுவதுண்டோவெனமறையோன்
மனையின்வாயிற் புருமளவின் மண்டுமுழிக் கடுக்கனல்போற்

கணையுங்கநீர் யெரித்திடவுங்கடிதுபுகுத்து கண்டவனைப்
பண்செய்கரமா யிரத்தாலும் பற்றியிழுத்ததுப் பயன்றான்.

(இ-ன்) வினையின்முயல்வார் = (ஒரு) தொழிலில் முயற்சிப்பவர்கள், தன்கருமம் = தனதுதொழிலை, விடுவதுண்டோவென = விட்டுவிடுவார்களோ வென்று, மறையோன = பிராமணனுடைய, மனையின்வாயில் = வீட்டுவாயில், புகுமளவில் = (காலஞானவன்) புகுந்தமாத்நிரத்தில, மண்மே = மிகுதி என்ற, ஊழிக்கடுங்கனலபோல் = கொடியவூழித்தீயைப்போல, கணையும் = சத்தியாரிணம், கடுகதி = (அவரதுமகிமையென்னும்) கொடியதீயானது, எரித்திடவும = எரிக்கவும், கடித்து = (அதைப்) பிளந்துகொண்டு, புகுத்து = பிரவேசித்தது, கண்டவனை = பார்த்தவபுருடனை, பண்செய = பணக்கொப்பாகிய, கரமாயிரத்தாலும் = ஆயிரங்கைகளினாலும், பற்றியிழுத்தது = பிடித்திழுத்தது, பயன்றான் = பரயோசனம்பெறுதவனாயினன் — என்று.

(இ-னா) ஒருதொழிலில் முயற்சிப்பவர்கள் தனது தொழிலை விட்டுவிடுவார்களாவென்று பிராமணனுடையவீட்டுவாயில் காலஞானவன் புகுந்தமாத்நிரத்தில மிகுதின கொடியவூழித்தீயைப்போல சத்தியாரிணம் அவரதுமகிமையென்னும் கொடியதீயானது எரிக்கவும் அதைப்பிளந்துகொண்டு பிரவேசித்துபார்த்தவபுருடனை பணக்கொப்பாகிய ஆயிரங்கைகளினாலும் பிடித்திழுத்தது பரயோசனம் பெறுதவனாயினன் — என்பதாம்.

(இ-ம்) காலாதீதனாகையற காலஞாற்பிடிக்கப்பட விலையென்பதாம்.

இயமலுத்தியுரைத்தல்.

அவன்சுகந்தப் புருடனைப்போல சைவநிருப்ப வடம்பரிதாயிவனங்ககன்று நமன்பாற்போயிவவாறுரைப்ப யமலுரைப்பான் புலனங்கநமத தாலன்றிப் பொன்றாதுதவிப் பொருளையே தவறுமபடிசெய்கருமங்கா சகாயமாகச் செல்கெனான்.

(இ-ன) அவன் = அநஞானவிணமகன், சுகந்தப் புருடனைப்போல் = சுகந்தத்தைய (வடிவமாயுள்ள) புனைப்பேசல, சைவநிருப்ப = அசையாமலிருக்க, அநம்பரிதாய் = வெலக்கூடாமல், இவனாககன்று = இக்காலனவ்விடத்தி (என்று) நீகி, நமன்பாற்போய் = யமனிடத்திற்சென்று, இவ்வாறுரைப்ப = இங்கேகடத்தப்பாராஞ்செல்ல, யமலுரைப்பான் = (அதற்கு) யம

னசொல்லுவான், புலனம்=(கன்மத்தினுலுண்டாகிய) சுகத்தி, கருமத்தால
னறி = கன்மத்தினுலல்லாமல், பொன்றாது=நசியாது, உதவிப்பொருள்=
(கமக்குச்) சகாயமானவஸ்துகள், தவறும்படிசெய் = மரிக்கும்படி (முன)
செய்த, கருமங்கள் = கனமங்களேயாம், அவையே = அககன்மங்களையே
சகாயமாக = கொலவதற்குச் சகாயமாகக்கொண்டு, செலகென்றான்=போ
வென்றுசொன்னான்--எ-று

(இ-னா) அந்தஞானவிண்மகன் சங்கற்பதத்தையேவடிவமாயுள்
ள புமானிப்போல அசையாமலிருக்கவெல்லக்கூடாமல்திகழலான
வ்விடத்தினின் றுநீங்கி யமனிடத்திற்சென்று இங்கேகூடந்த பிரகா
ரஞ்சொல்ல அதற்கு யமன்சொல்லுவான், கனமத்தினுலுண்டாகி
ய சுகத்து கன்மத்தினுலல்லாமல் நசியாது நமகஞ்ச் சகாயமானவஸ்து
க்கள் மரிக்கும்படிமுனசெய்த கனமங்களேயாம், அக்கனமங்களை
யே கொல்வதற்குச் சகாயமாகக் கொண்டுபோவென்றுசொன்னான்.

(ப-ம) கனமத்தினுலுண்டான தேகங் கனமத்தினு கெடுமென்டார் -
புலனங் கருமத்தாலனறிப பொன்றாதென்றார். (இ-ம) தேகத்தைக் கெடுத
தற்கு முன்னுள்ள சஞ்சிதகனமதநா நிமித்த மாணகனமத்தைப் பரிசோ
தித்ததைக்கொண்டு செல்லவேண்டுமென்பதாம் (இ-ஈ)

கரும மகப்பட்டநாவெனின்.

காலனிதுகேட் டவன்செய்த கருமகதேம நதியோடை',
ஞாலநதிசைக ளெலாமுமுன்று நண்ணதாக மீண்டெய்திச்
சீலமனுக் குணாசெய்யச் சிந்தித்தவனு முணாசெய்வான்
மூலவிசுமபிற பிரத்தலினுன் முடிவிலவனும விசுமபன்றோ.

(இ-ள்) காலனிதுகேட்டு=காலனிவவசனத்தைக்கேட்டு, அவன்செய்த-
அப்பிராமணன் (முன) செய்த, கருமகதேடி=கருமங்களைத்தேடி, நதி=நீர்த
தங்களிலும், ஓடை=தடாகங்களிலும், ஞாலம்=பூமண்டலத்திலும், திசை
களெலாம்=திக்குகளினைத்திலும், உழன்றும்=அலைதும், கண்ணதாக=அக
பாடரத்தாக, மீண்டெய்தி=நிறும்பிவந்து, சீலமனுக்குணாசெய்ய=அறிவு
ள்ளயமனுக்குச்சொல்ல, சிந்தித்தது=(வெகுநேர)மாலோசித்தது, அஹம்=
அந்தயமனும், உரைசெய்வான்=சொல்லுவான், மூலவிசுமபில=கேவலாகா
யத்தில், பிரத்தலினுல்=உதித்ததினாலு, முடிவிலவனும்=செபிப்பிலாதவப்பி
ராமணனும், விசுமபன்றோ=(ஞ) ஞாயமல்லவோ--எ-று.

(இ-நா) காலனில் வசனத்தைக்கேட்டு அப்பிராமணன்முன் செய்த கருமங்களைத்தேடி தீர்த்தங்களிலும்தடாகங்களிலுமபூமன் டலததிலும் திக்குகளைத்திலும் அலைத்தும் அகப்படாததாக திரு மபிவந்து அறிவுள்ளயமனுக்குச்சொல்ல வெகுநேரமாலோசித்து அந்தயமனும்சொல்லுவான் கேவலாகாயத்தில் உதித்ததினால் நளிப் பில்லாதவப்பிராமணனும் ஞானாகாயமல்லவோ-என்பதாம்.

(ப-ம) திரிஸயபலனைக்குறித்து உதகத்திற் பேதபாவத்தாறசெய்யுங் க ன்மகளைப் பரிசேத்தித்தானொன்பா, இவனசெய்யுங் கருமந்தேடி கதியோ டையுமுனறெனறும், முற்பவத்திற்செய்த கனமககள் இப்பவத்தி லனுபவித் தற்குப் புவனத்திற் பரிணமித் திருக்கினறதே வெனப் பரிசேத்தித்தானொன்பா, ஞாலந் திசைகளெல்லா முமுனறெனறுகூறினார் (இ-ம) சஞ்சிதவினை காரணமாகவுதியாமல் ஞான காரணமாக வுதித்தலாற் பூவகன்மமகப்பட வின்றென்பதாம். (யெ)

ஆனுவன் காரியப்படுத லின்றோவெனின்.

விண்ணிறபிறந்தோன் காரணத்தை மேவாமையினும் கருமங்கள் பண்ணிறநிலன்கா ரணமிலதேற பண்ணுககரும முளதாமோ வெண்ணற்குரிய சகாயமுனக கிலதாமென்று யமனகூற நண்ணற்கரிதென் றுயாகால னடந்தான்மனையி னனியியந்து.

(இ-ள்) விண்ணிற்பிறந்தோன் = (ஞா) காயத்துத்தித்தபிராமணன், காரணத்தை = (சககாரிநிமித்த) காரணத்தை, மேவாமையினும் = பொருந்தாததனால், கருமங்கள் = கருமங்களை, பண்ணிறநிலன் = செய்துஞ் செய்தானிலை, காரணமிலதேல = காரணமேயிலையாயின, பண்ணும = அவனசெய்கினற, கருமமுளதாமே = கருமங்களுள்ளதாமோ, எண்ணற்கு = (நீ) நினைப்பதற்கு, உரிய = உரித்தான, சகாயம் = அவனதுசஞ்சித்ததால விதிக்கப்பெற்ற (மரணகருமமென்னு) முதலியானது, உனக்கிலதாமென்று = உனக்கிலலைபென்று, யமனகூற = தருமராசன்சொல்ல, நண்ணற்கரிதென்று = அவனைக் கிட்டக்கூடாதென்று, உயர்காலன் = மேன்மையாகியகாலனானவன், மனையி ல் = தனதிடத்தில், நனியியந்து = மிகவுமதிசயித்து, கடந்தான = போயினான்.

(இ-னா) ஞானாகாயத்துத்தித்தபிராமணன் சககாரிநிமித்த காரணத்தைப் பொருந்தாததனால் கருமங்களைசெய்துஞ் செய்தானிலை காரணமேயிலையாயின் அவனசெய்கின்ற கருமங்களுள்ளதாமோ, நீ

நினைப்பதற்கு உரித்தான அவனதுசஞ்சித்ததால் விதிசகப்பெற்றம
ரணகருமமென்னு முதலியானது உன்கிலலையென்று தருமாச
ன சொல்ல அவனைக்கிட்டக்கூடாதென்று மேன்மையாகியகாலன
னவன் தனதிடத்தில் மிகவு மதிசயத்து டோயினான்—என்பதாம்.

(இ-ம) ஸ்திரீதாகாயதநிமித்த காரணமுஞ் சககாரி காரணமுமின்றி யப
தானகாரணமாத்திரமா யுதித்தவனாதலாற் காரியமும் காரணமும் காரணகா
ரியமும் மரணகனமமுமின்றி நித்தியவிரூபப்பெண்பதாம் (யஅ)

பிரமாவை யிப்புருடனாகக் கூற்றிற்றோவெனின்.

என்னுவுனாதத முனிமுகம்பார்த திராமனுரைப்பா னீயிசுசத்த
வன்னுன்சயம்பு விஞ்ஞான மவகமாஜே னென்றாகத்
துன்னுநினறோன பிரமனைத துணிந்தே நெனலுந் தாயமுனி
முன்னுமுனாதத தயவ்நனையே மொழிந்தகதையின்முறைகளாய்.

(இ-ள) எனனாவுனாதத = (இப்படி) வென்றுசொல்லிய, முனிமுகம்பா
ர்த்தது = (வசிட்ட) முனியின்வதனதைப்பார்த்தது, இராமனுரைப்பான் = இரா
கவாசொல்லவா, நீயிசுசத்த = தேவரீரனுக்கிரகித்த, அனனா = அந்த ஞான
விண்மகனை, சயம்பு = தானேயுண்டானவனாயும், விஞ்ஞானம் = விஞ்ஞானமே,
அவகமாஜே = வடிவமானவனாயும், ஒன்றாகத்தன்னுநினறோன = ஒன்றாக
நிறைந்திருக்கின்றவனாயும் (யிருக்கின்ற), பிரமனை = பிரமாவாக, துணிந்தே
நெனலும் = நிச்சயித்தேனென்று சொல்லவும், தாயமுனி = பரிசுத்தமாகிய
(வசிட்ட) முனி, முன்னுமுனாத்தது = முன்னுஞ்சொல்லியது, அபவநீனையே
= பிரமாவையே, மொழிந்தகதையின் = சொல்லியகதையின், முறைகளாய்
= முறைமையை (இராமரீ) கேட்பாய்—எ-று.

(இ-கா) இப்படியென்றுசொல்லிய வசிட்டமுனியின்வதனதை
ப்பார்த்தது இராகவாசொல்லவா தேவரீரனுக்கிரகித்த அந்தஞான
விண்மகனை தானேயுண்டானவனாயும் விஞ்ஞானமே வடிவமானவ
னாயும் ஒன்றாகநிறைந்திருக்கின்றவனாயும் (யிருக்கின்ற) பிரமாவாகநிச்ச
யித்தேனென்றுசொல்லவும் பரிசுத்தமாகியவசிட்டமுனி முன்னுஞ்
சொல்லியது பிரமாவையே சொல்லியகதையின் முறைமையை இரா
மா நீ கேட்பாய்—என்பதாம்.

(இ-ம்) பிரமத்தினுண்டான பிரமனையே யோபுருடனாக வருவகப்படு
த்தினதாம் (யக)

காலன் பிரமணையழிக்கத் துணிந்தானோவெனின்.

செயலசெயகாலன் யமனுடனே செப்புமவழக்குத தாமுணாநதே
முயநமனுவி னகத்ததி லுலகமெல்லா முண்டெழுந்த
வபாவிலகாலன் யன்றையு மடாபமுயன்ற வபபோதிந
துயரிலகாலன் முகநோகிக் துலகயமனாக கிவைசொன்னான்.

(இ-ள) செயல = (நாசத) தொழிலை, செயகாலன் = செயயாகின்ற கால
னாவன், யமனுடனே செப்பு மவழக்குத தாம் = யமனுடனே சொல்லுப ஞாய
னகளை, உணராதேம் = யாமறிந்தேம், உயரு மனுவின = மேலான மனுவினுட
ய, அநதச்சில = முடிவில, உலகமெல்லாம் = சகலங்களினதையும், உண்டெ
ழுந்த = புசித்தெழுந்த, அபாவிலகாலன் = சோம்பலில்லாத காலனாவன், அ
யன்றையு = பிரமணையும், அடாப = செருத்தறகு, முயன்றவபபோதில
= எத்தனஞ்செய்தவசம்மயத்தில், துயரில் = துக்கமில்லாத, காலன் முகநோக
கி = காலன் துமுகத்தைப்பார்த்து, துங்கம் = உயர்வாகிய, யமனாவசொன்னா
ன் = இயமனாவகளைச் சொன்னான் — என்று

(இ-ளா) நாசததொழிலை செயயாகின்ற காலனாவன் யமனு
டனே சொல்லும் ஞாயனகளை யாமறிந்தேம், மேலான மனுவினு
டைய முடிவில சகலங்களினதையும் புசித்தெழுந்த சோம்பலில்
லாத காலனாவன் பிரமணையும் செருத்தறகு எத்தனஞ்செய்த வ
சம்மயத்தில் துக்கமில்லாத காலன் துமுகத்தைப்பார்த்து உயர்வா
கிய இயமனாவகளைச் சொன்னான் — என்பதாம்.

(இ-உ) பிரமணை வைருபதையுணராமற கெடுக்க நினைத்ததென்பதாம்

ஆனாலவர் ஸ்வரூபரியாதெனின்

நிகரிலபரம வாகாய நிமலவடிவாய நிறகின்ற
விகலியையையா ததற்கென் றெண்ணுமெண்ண மெளிதாமோ
திருமலவெளியே வடிவாகிச் செறிந்தபூத வடிவிலனாம்
புகல்கனகரப புருடனைப்போற் பொன்றாதயனும் பொலிந்திடுமால்

(இ-ள) நிகரில் = சமானமில்லாத, பரமவாகாயம் = பிரமணாயமே, நிம
லவடிவாய = நிரூபணாகாரமாய, நிறகின்ற = இருக்கின்ற, இவ்வினையனை = எதி
ரில்லாத பிரமணை, அடர்த்தமெனது = அழித்தமெனது, எண்ணுமெண்
ணமெளிகாமோ = நினைக்கின்ற நினைவெளிகினமடியமோ, திருமல = பரகாசிக்

கின்ற, வெளியேவடிவாகி=ஆகாயமேடடிவமாய், செறிந்த=நெருங்கிய, பூத வடிவிலும=பூதவடிவமிலாதவனாய், புகல=(முன்) சொல்லிய, சுகந்தரப் புருடனைப்போல = சுகந்தரப்புமானைப்போல, பொன்னுது=நசியாமல், அய னும=ப்ரமதேவனும், பொலிந்திடும்=பரகாசிப்பன்—என்று.

(இ-ரை) சமானமில்லாத பிரமாதாயமே நிருமலாகாரமா யிருக்கின்ற எதிரிலலாதபிரமாவை அழித்ததற்கென்று நினைக்கின்ற நினைவெளிதின்முடியுமோ? பரகாசிக்கின்ற ஆகாயமே வடிவமாய் நெருங்கிய பூதவடிவமில்லாதவனாய் முன்சொல்லிய சுகந்தரப்புமா னைப்போல நசியாமல் ப்ரமதேவனும் பிரகாசிப்பன்—என்பதாம்.

(இ-ம) பஞ்சபூத வடிவமின்றிச் சிதாகாயமேவடிவமாக பரகாசிக்கின்ற தாம் (உக)

ஆயின் வேறுவடிவமின்றோவெனின்.

ஞானவிண்ணாய் கேவலமாய் நதிவமுடிவு முதலில்லா தான்சயம்பு வாமபிரம மந்தித்தனது மனவசத்தான் மானமுருவ முடையதுபோல மன்னுபுமான்போல வயங்கிடுமா லீனுமலடி மகனபோல விதுமெயமமையினுல வடிவிலதாம்.

(இ-ள) ஞானவிண்ணாய்=சிதாகாயமாகியும், கேவலமாய்=தனிமையாகி யும், முதல்=முதலும், நதிவம்=மத்தியம், முடிவும்=அந்தமும், இல்லாதான இல்லாததான, சயம்புவாம = சுயம்பாயிருக்கின்ற, பிரமம்=பிரமமானது, அநிதத=அநித்திருக்கின்ற, தனதுமனவசத்தால்=தனதுசுகந்தரவசத்தினால், மானமுருவமுடையதுபோல=பிரமணமானசரீரமுடையதுபோலவும், மன்னுபுமான்போல்=நிலையாகியபுருடனைப்போலவும், இதுமெயமமையினுல்= இஃதுணமையினுல், வயங்கிடும = பரகாசிகடும், ஈனு=ப்ரசவியாத, மலடி மகனபோல்=வந்தியாபுத்திரனைப்போல, வடிவிலதாம்=ஆகாரமில்லையாம்

(இ-ரை) சிதாகாயமாகியும், தனிமையாகியும், முதலும், மத் தியும், அந்தமும் இல்லாததான சுயம்பாயிருக்கின்ற பிரமமானது அநித்திருக்கின்ற தனது சுகந்தரவசத்தினால் பிரமாணமான சரீர முடையதுபோலவும், நிலையாகிய புருடனைப்போலவும் இஃதுண மையினுல் பரகாசிகடும் ப்ரசவியாத வந்தியா புத்திரனைப்போல ஆகாரமில்லையாம்—என்பதாம்.

(இ-ம) ஆதிமத்தியாகத ரகிதமான சுயஞ்சைதனயமே தன்னுலாசத்த
திவினூல வடிவமுள்ளதுபோலத் தோற்றினுலு மதுபிரமமேயன்றி நாமருப
மனநென்பதாம் (உஉ)

பிரமனுக்குச் சிருட்டியாதி தொழிலிருக்க
பௌதிக சரீரமில்லாத காரணமியாதெனின்.

என்றுகாலன நனுகியம னிசைத்தானென்றேன் முகநோக்கி
நின்றவாதி வாகியமாய நிகழ்ந்தவாதி பௌதிகமா
யொன்றுமுடல முயிரக்கெல்லா முயவிறதாம பிரமனுக்குத்
துன்றுமாதி வாகியமாரு சூக்கவுடலொன றுயதென.

(இ-ள) எனது=இப்படியென்று, காலன நன்கு=மிருததுவுக்கு, இய
மனிசைத்தான = நமனசொன்னான, என்றேன்=எனதுகூறியவசிட்டரது,
முகநோக்கி=வதனத்தைப்பார்த்து, நின்ற=நின்றதான, ஆதிவாகியமாய=
ஆதிவாகியசரீரமாயும், நிகழ்ந்த=பரகாசித்த, ஆதிபௌதிகமாய=ஆதிபௌ
திகசரீரமாயும், ஒன்றுமுடலம்=பொருட்தியசரீரங்கள், உயிரக்கெல்லாம்=
ஆதமாகளனைத்திற்கும், உயவிறதாம=இரண்டுவிதமாயிருக்க, பிரமனுக்கு
=பிரமாவுக்கு, துன்றும=நெருங்கிய, ஆதிவாகியமாய=ஆதிவாகியசரீரமாகி
ய, சூக்கவுடலொன்றுயதென=சூட்சுமசரீரமொன்றுனதென்னவென (நிரா
மன) கேட்க-எ-று.

(இ-னா) இப்படியென்று மிருததுவுக்கு நமனசொன்னானெ
ன்றுகூறிய வசிட்டரது வதனத்தைப்பார்த்து நின்றதான ஆதிவா
கிய சரீரமாயும், பரகாசித்த ஆதிபௌதிகசரீரமாயும், பொருட்திய
சரீரங்கள் ஆதமாக்களனைத்திற்கும் இரண்டுவிதமாயிருக்க பிரமா
வுக்குநெருங்கிய ஆதிவாகிய சரீரமாகிய சூட்சுமசரீர மொன்றுன
தென்னவென நிராமனகேட்க-என்பதாம் (உஉ)

இதுவுமது.

பிரமவொளியாற பிறத்தசகம் பிறக்குமுயிர்க்குக் காரணமாய்
விரவுமது லுயிரக்கெல்லா மேவுமுடல மிரண்டாகும்
பரம்பிரமத் தினையொழிய பயில்காரணமேவே நிலாமையினால்
வரவிலயனாக கோருடலாய மருவுமாதி வாகியமே.

(இ-ள) பிரமவொளியால்=பிரமப் பாகாசத்தினால், பிறந்தசகம்=உண்டாகியவுலகம், பிறக்குமுயிர்க்கு=உண்டாகுஞ்சீவர்களுக்கு, காரணமாய்=காரணமாக, விவருதனால்=பொருந்துகின்றதனால், உயிர்க்கெல்லாம்=சீவர்களைத்திறக்கும், மேவுமுடலம்=பொருந்தியசீரம், இரண்டாகும்=இரண்டேயாம், பரம்பிரமத்தினையொழிய=மேலானபிரம (ஸவரூப) ததைத்தவிர, பரமபிரமம்=சொல்லப்பட்டகாரணம், வேறிலாமையினால்=வேறிலாததினால், வரவிலயனுக்கு = (கேரக) வதியாத பிரமனுக்கு, ஆதிவாகியம்=ஆதிவாகியமானது, ஒருடலாய்=ஒருசீரமாக, மருவும்=பொருந்தும்-என்று

(இ-ளா) பிரமப் பாகாசத்தினால் உண்டாகியவுலகம் உண்டாகுஞ் சீவர்களுக்கு காரணமாக பொருந்துகின்றதனால் சீவர்களைத்திறக்கும் பொருந்திபசீரம் இரண்டேயாம் மேலான பிரமஸ்வரூபத்தைத்தவிர சொல்லப்பட்டகாரணம் வேறிலாததினால் வேறுகவுதியாத பிரமனுக்கு ஆதிவாகியமானது ஒருசீரமாக பொருந்தும்-என்பதாம்.

(இ-உ-க-ம) உயிர்களுக்குப் பிரமமுபாதான காரணமாகையா லாதவாகிய சீரமும் சகத்துசக்காரியகாரணமாகையா லாதவெளதிக சீரமும் விரண்டாம் பிரமவுக்குப் பிரமமேகாரணமாகையாலாதவாகிய சீரமொன்றேயா மென்பதாம். (உச)

சகத்தைச சிருஷ்டிக்கு மனோரூபமியாதென்ன.

சகக்காரணமா மயனுக்குத் தானேதோன்று மனவடிவாய் மிகத்தாஞ்சகத்து விரிந்திடலால் விரிந்தவெல்லா மனவடிவென்றுகப்பாலுரைத்த வசிட்டனைப்பாராத துலகமாயை தனைவிரித்த மகத்தாமனத்தின் வடிவத்தை வகுத்தோதென்ன முனிசொல்வான்.

(இ-ள) சகக்காரணமாய் = உலகத்துக்குக்காரணமாகிய, அயனுக்கு=பிரமனிடத்தில, தானேதோன்றும்=சுயமாகவுண்டாகின்ற, மனவடிவாய்=மனதின் ஸவரூபமாய், மிக=மிகவும், சகத்துவிரிந்திடலால்=உலக (முண்டாகிப்) பரந்தபடியால், விரிந்தவெல்லாம்=(அப்படி) பரவிய (சகவக) வியாவும், மனவடிவென்று=மனோரூபமேயென்று, உகப்பாலுரைத்த=(மிகுந்த) வனபோடுசொன்ன, வசிட்டனைப்பார்த்து=வசிட்டமுனியைப்பார்த்து, உலகமாயைதனை = சகமெனனுமாயையை, விரித்த = மலாத்திய, மகத்தாமனத்தின்=மகாமனதினது, வடிவத்தை=உருவத்தை, வகுத்தோதென்ன=பகுத்த

துச்சொல்லுமென (நிராமனகேட்க), முனிசொலவான = (வசிட்ட) முனி
சொல்லுவா—எ-று.

(இ-னா) உலகத்துக்குக் காரணமாகிய பிரமனிடத்தில் சுய
மாகவுண்டாகின்ற மனதின்ஸ்வரூபமாய் மிகவும் உலகமுண்டாகி
ப் பரதபடியால் அப்படி புரவியசகங்களியாவும் மனோரூபமே
யென்று மிகுந்த வனபோமிசொன்ன வசிட்ட முனியைப் பார்த்து
சகமென்னு மாயையை மலாத்திய மகாமனதினது உருவத்தைப் ப
ருத்துச்சொல்லுமென நிராமனகேட்க வசிட்டமுனி சொல்லுவா

(இ-ம்) சகமாகத் தோற்றுவின பிரமசகதபததை விசாரித்ததாம். ()

இதுவுமது

சடருனியமா யென்கணுஞ்சோ தனிகெஞ்சுக்குப் பேரொழிய
வுடனுக்கனந தனைப்போல வுளனும்புறமடி முருவிலதாம்
படாதீமெய்ப்பொய யெனும்பொருளிற பயிற்றாறரவே மனமாகுந
தொடாசனகரப மென்குளதாந தோனறுமனமு மனகுளதே.

(இ-ள) சடம = அவிததைமயமாயும், ருனியமாய் = உருவமிலலாததாயும், என்கணுஞ்சோ = எவ்விடங்களிலுஞ்சோநதிருக்கின்ற, தனிகெஞ்சுக்கு = தனித்தமனதுக்கு, பேரொழிய = காமமாதீரமேயன்றி, உடனும் = (அனை) துடனுகின்ற, கணநதனைப்போல = ஆகாயத்தைப்போல, உளனும்புறமடியும் = அகத்திலும்புறத்திலும், உருவிலதாம் = வடிவமிலலாததாம், படாதீமெய் = குறமற்றமெய்யும், பொய் = பொய்யும், எனும் = என்கின்ற, பொருளின = வஸ்துவின், பயிற்றாறரவே = பொருந்தியதோற்றமே, மனமாகும் = மனதாகும், தொடாசனகர்பம் = தொடாநசனகரபமானது, என்குளது = என்கேயுள்ளதோ, தோனறுமனமும் = உண்டாகின்றமனதும், அன்குளது = அன்கேயுண்டானதாம்—எ-று.

(இ-னா) அவிததைமயமாயும், உருவமிலலாததாயும், எவ்விடங்களிலுஞ் சோநதிருக்கின்ற தனித்தமனதிற்கு காமமாதீரமேயன்றி அனைத்துடனுகின்ற ஆகாயத்தைப்போல அகத்திலும்புறத்திலும் வடிவமிலலாததாம் குறமற்றமெய்யும் பொய்யும் என்கின்றவஸ்துவின் பொருந்திய தோற்றமே மனதாகும். தொடாநசனகரபமானது எங்கேயுள்ளதோ, உண்டாகின்றமனதும் அன்கேயுண்டானதாம்—என்பதாம்.

இதுவுமது.

மனத்தின்வடிவு சங்கற்ப மற்றிவவிரண்டு மொன்றாகு
மராததமோக மலம்பந்த மவிததைமாயை தமமுகலா
மினததபெபா சங்கற்பத்துக் கேற்றபெயரா மிதுவழுவிற
கனததசகக்காட் சியுமபோகுவ கதிரவிட்டெறிக்கும் பரவடிவம்

(இ-ள) மனத்தின்வடிவு=மனத்தினதுபடிவம், சங்கற்பம்=சங்கற்பமே
யரம், இவ்விரண்டுமொன்றாகும்=இவ்விரண்டுமொன்றேயாம், அராததம்=
அராததமும், மோகம்=மோகமும், மலம்=மலமும், பந்தம்=பந்தமும், அவி
ததை=அவிததையும், மாயை=மாயையும், தம்=தம்சம், முதலாம்=முத
லான, இனததபெபா=கூட்டமாகியநாமங்கள், சங்கற்பத்துக்கேற்றபெய
ராம்=சங்கற்பத்துக்குத்தகுந்தநாமங்களாம், இதுவழுவில்=இச்சங்கற்பாசி
களில், கனதத=பருத்த, சகக்காட்சியுமபோம் = திரிஸபதிரஷ்டியுநீகும்,
பரவடிவம்=பிரமஸ்வரூபமானது, கதிரவிட்டெறிக்கும்=ஒளிவிட்டு பரகாசி
க்கும்—எ-று.

(இ-ளா) மனத்தினதுவடிவம் சங்கற்பமேயரம். இவ்விரண்டு
மொன்றேயாம். அராததமும், மோகமும், மலமும், பந்தமும், அ
விததையும், மாயையும், தம்சம்முதலான கூட்டமாகிய நாமங்கள்
சங்கற்பத்துக்குத்தகுந்த நாமங்களாம். இச்சங்கற்பாசிகளில் பருத்
த திரிஸபதிரஷ்டியுநீகும், பிரமஸ்வரூபமானது ஒளிவிட்டு பர
காசிக்ரும்—எனபதாம்.

(இ-க-ம) சங்கற்பரூபமாய் சடசிததுகளிற சஞ்சரிககினை மனது
க்கு மோகமுதலிய நாமமாததிரமேயனறி யுருவமினறெனபதாம். (உஎ)

ஆத்மா வெந்தவிடத் தெப்படி
விளங்குகின்றதெனின்.

நிற்பநடப்ப வெணுமனைத்தி னிழலாடாது வெறிதிருக்குந்
தற்பணந்தா னெப்படியோ தானேவிளவகு மப்படியே
கற்பமுறுநீ நான்முதலாக் காட்சிவிதற்ப மெலாமடவகி
யறபமெனினுங் காட்சியறி லதுவேதனிக்கே வலகிலைமை.

(இ-ள்) நிற்பநடப்பவெணும்=சராசரமென்கின்ற, ஆனத்தின்=சாஸ
தத்தின், நிழல்=சாயையானது, ஆடாது=(புணர்ந்தும்) புணராமல், வெறி

நாகு அ ஞானவாசிட்டம்.

திருக்கும்=கேவலமாயிருக்கும், தற்பணந்தானெப்படியோ=கண்ணடியான தெபடியோ, அப்படியே=அநதபாகாரமே, தானேவிளங்கும்=சைதனய) மாதிரிமபகாசிக்கும், கற்பமுறு=கர்பனைப்பொருத்திய, நீரானமுதலாம்= நீரானென்பமுதலாக, காட்சி=காணப்பட்டனவாகிய, விகற்பமெலாமடக்கி- வேற்றுமைகளைத்தமடங்கி, அறபமெனினும்=அறபமாகிலும், காட்சி= திரிஸயமானது, அறில = (சேடமினறி) நசிககில, அதுவே = அநகசிப்பே தனிக் கேவலநிலைமை=ஒப்பற்றகைவலநிச்சயமா—எ-று.

(இ-னா) சுராசரமென்கின்ற சமஸ்தத்தின் சாயையானது பு ணராதும் புணராமல கேவலமாயிருக்கும் கண்ணடியானதெப்படி யோ அநதபாகாரமே சைதனயமாகிதிரம ப்ரகாசிக்கும். கற்பனை பொருந்திய நீ ரானென்பமுதலாக காணப்பட்டனவாகிய வேற்று மைகளைத்தது மடங்கி அறபமாகிலும் திரிஸயமானது சேடமின றிநசிககில அந்நசிப்பே ஒப்பற்ற கைவலநிச்சயமா—எ-ம.

(இ-ம) சகமுதலான பேதபாவனை நீங்கிவலித்திற றுஞாயவிளங்குகி னற வனுபவமே சுயம் பரகாசெனப்பதாம் (உஅ)

மனோநாச முண்டாகுங்காலம் யாதெனின்

வேறு

காண்டரிய மனங்காட்சிப் பொருளையெல்லாற
கனவுதரு கனவுபோற காட்டாநிற்கும்
பூண்டதிலா மனஞ்சலன சத்தியாலே
பொலியுமசையுந்தியங்கும் போகுமீனும்
வீண்பயிலுஞ் செருக்குமிகு மகங்கரிக்கும்
வேற்றுருவாம் பெருங்கற்ப மேவுமபோதிற
சேன்புடவெல லாப்பொருளுந் தீரமாயந்து
செறியுமுபசாந்தமே சேடமாகும்.

(இ-ள) கனவுதரு=சொற்பணங்கொடுக்கின்ற, கனவுபோல=சொற்ப னத்தையபோல, காண்பரியமனம் = பாப்பதற (குருவ) மிலலாதனது, காட்சிப்பொருளையெல்லாம் = (இலலாத) திரிஸயவஸ்துகளைத்தையும், காட்டாநிற்கும்=காட்டி, பூண்டதிலாமனம் = (ஒன்றிலுந்) தரியாதமனமா னது, சலனசத்தியால=சஞ்சலசத்தியினால், பொலியும்=ப்ரகாசிக்கும், அசை யும்=சஞ்சலிக்கும், தியங்கும்=கலங்கும், போகும்=செல்லும், மீனும்=நீரு

மபும, வீண்பயிலஞ்செருக்குமிதம் = வீணு+பபொருதியகளிப்பினமிதம், அகவகரிக்கும் = அகவகாரததையடையும், வேறுறுவா = வேறுவடிவமாகிய, பெருங்கதபம் = மகாபரளயம், மேவுமபோதில் = பொருதுகாலத்தில, சேணபடவெலாபபொருளும் = ஆகாயமுதலியசகலவஸ்துக்களும், தீரமாயகது = ஒருறுகேயழிந்து, செறியுமுபசாதமே = பூரணமானசாத்தமே, சேடமரகம் = மிச்சமரம்—எ-று

(இ-னா) சொற்பனவிகாடுகின்ற சொற்பனத்தைப்போலபாரபதற்குருவமில்லாதமனது இல்லாத திரிஸு வஸ்துக்களனைத்தையும் காட்டிம். ஒன்றிலுந் திரியாதமனமானது சஞ்சலசத்தியினால் ப்ரகாசிக்கும், சஞ்சலிக்கும், கலவகும், செலலும், திருமபும், வீணு கப்பொருதிய களிப்பினமிதம், அகவகாரததையடையும், வேறு வடிவமாகிய மகாபரளயம் பொருதுகாலத்தில ஆகாயமுதலிய சகலவஸ்துக்களும் ஒருகேயழிந்து பூரணமான சாத்தமே மிச்சமரம்—என்பதாம்.

(இ-ம) விததையானனது விததையானசத்ததைக் காட்டிக்கொண்டிருந்து அததியகத பரளயத்தினசிககுமென்பதாம் (உக)

ஆத்மவ்ஸ்வரூபவிலக்கணம் யாதெனின்.

வேறு

அதரமி யாதசோதி யருக்களு யளவிலாதாய
மெத்திய பிணியிலாதாய மேவரும் பிறப்பிலாதா
யெகதலக கினிமெனறு மியாவுமா யாவுஞ்செய்து
முத்தியு மாகியாகரு முதற்பரம் பொருளொன்றுண்டு.

(இ-னா) அததமியாத = அததமானமாகாத. சோதி = (சயஞ்) சோதியென்னும், அருக்களும் = சூரியனும், அளவிலாதாய = எல்லையற்றதாயும், மெத்தியபிணியிலாதாய = அறபதுனபமுமில்லாததாயும், மேவரும் = பொருதுகாலத்தில, பிறப்பிலாதாய = உறபத்தியிலலாததாயும், எத்தலககினினும் = எவ்விடங்களினும், என்றும் = எக்காலத்திலும், யாவுமாய = சகலமூமாய, யாவுஞ்செய்தும் = சகலத்தைபுமுண்டாக்கியும், முத்தியுமாகி = சகலமூமவிடுபட்டதாயும், ஒருகும் = விபரபித்திருக்கின்ற, முதலும் = முதனமைபரன், பரம்பொருளொன்றுண்டு = பிரமவ்ஸ்வரூபமானதொன்றுள்ளது—எ-று.

(இ-னா) அததமானமாகாத சுயஞ்சோதியெனனும் சூரியனாயும், எல்லையற்றதாயும், அறபதுனபமுமில்லாததாயும், பொருதுகாலத்தில

மகரிய உற்பத்தியில்லாததாயும், எவ்விடங்களினும் எக்காலத்திலு
ம, சகலமுமாய் சகலததையுமுண்டாக்கியும், சகலமும் விடுபட்ட
தாயும், வியாபித்திருக்கின்ற முதனமையான பிரமஸ்வரூபமான
தொன்றுளது—என்பதாம்.

(இ-ம) உதயாததமனமின்றி சுயமாய் ப்ரகாசிக்கின்ற பிரமமசாவலியா
பகமான சததாமாததிரமா யிருக்குமென்பதாம் (கூ)

ஆத்மவிலாசம் யாதெனின

வேற்று

டகாவரிதாய முததராத பயிலவதாகிப் பரமுதலாம்

புதிதான பலபோபெற்று

மிகவுணாசாக கிபாபுருட னென்றுஞ்சுதக வேதாந்தம்

விளங்கினோ பிரமமென்று

துகளறுவிஞ் ஞானிகளவிஞ் ஞானமென்றுஞ் சூனியாஞ்

னியமென்றுஞ் சொல்லப்பட்டி

திகழிவி தேசுக்கு தேசாயினறு தேசனிதது

திகழ்வித்துத் திகழாநிறகு

(இ-எ) பகாவரிதாய=வசனாதிதமாயும், முததராதபயிலவதாகி=சதது
ககளாலவசனிப்பதாயும், பரமுதலாம்=பிராமுதலிய, புதிதான=கற்பிதமா
கிய, பலபோபெற்று=பலநாமங்க (விடப) பெற்று, மிகவுணாசாகவியா =மி
கவுமறிவுள்ளசாகவியாகள, புருடனென்றும் =ஆதமாவென்றும், சுதகவேதா
ந்தம்=பரிசுத்தவேதாந்த (ஞானம்), விளங்கினோ=விளங்கினவாகள, பிரம
மென்றும்=பிரமஸ்வரூபமென்றும், துகளறுவிஞ்ஞானிகள்=குறமற்றறவிஞ்
ஞானிகள், விஞ்ஞானமென்றும்=விஞ்ஞானஸ்வரூபமென்றும், சூனியா=சூ
னிய (வாதி) கள, சூனியமென்றும்=சூனியஸ்வரூபமென்றும், சொல்லப்பட
மம்=உரைக்கப்படுவது (மனறி), திகழ்=விளங்குகின்ற, இரவிதேசுக்கும்=
சூரியபாகாசததுக்கும், தேசாயினறு=பரகாசமாயிருந்து, தேசனிதது=
(யாவற்றிற்கும்) பரகாசத்தைக்கொடுத்து, திகழ்வித்து=பரகாசிப்பிதது, திக
ழாநிறகும் = (யாதொருவஸ்துவானதுநானும்) பரகாசரூபமாய் விளங்கும்

(இ-ஐ) வசனாதிதமாயும், சததுக்களால் வசனிப்பதாயும், பி
ராமமுதலிய கற்பிதமாகியபலநாமங்களிடப்பெற்று மிகவுமறிவுள்ள
சாங்கியாகள ஆத்மாவென்றும், பரிசுத்த வேதாந்தஞானம் விளங்

கிளவாகள பிரமஸ்வரூபமென்றும், குற்றமற்றவிஞ்ஞானிகள் விஞ்ஞானஸ்வரூபமென்றும், சூனியவாதிகள் சூனியஸ்வரூபமென்றும், உணாககப்பதிவதுமன்றி விளககாரின்ற சூரியபரகாசத்துக்கும், ப்ரகாசமாயிருந்து யாவற்றிற்கும் பரகாசத்தைக்கொடுத்தது ப்ரகாசிப்பித்து யாதொருவஸதுவானது தானும் ப்ரகாசரூபமாய் விளககும்.

(இ-ம) அகோசரானபிரமம் அவரவாச்ச்சயிதத டி விளகருவதன்றியும் யாவையும் ப்ரகாசிப்பிக்கின்ற ஸ்வயம்பரகாசமாய் விளகருமென்பதாம் சூனியவாதியும் விஞ்ஞானகாதியும் பவுத்தமதபேதமெனக்கொளக. (௩)

ஆத்மவிவகாரம யாதெனின்

உலாபகாவோ னுசாவியிலோன கேட்போன காணோ
ஊணாபவஸ்சி திபபவனு யுலகின்மெயயிற
திரமுறமே வியுமேவாப பொருள் னின்ற
தினகரனறே செனசகிதநினை நிகழ்ச்சியுண்டாம்
வினாமனமீவோ கரணமலரணங்கயாய
விண்ணெழுமாயகிகா டைய விதாக்குக காற்றும்
புனாசெயுற செப்பனைதுண மணியாயிறகும
புணாபுரியட்டசவுடலை போயமீள்விகும

(இ ள) உலாபகாவோன=வசவிடபவனுயு, உசாவிலோன=ஊராயபவனுயும், கேட்போன=கேட்பவனுயும், காண்போன=பார்ப்பவனுயும், உணாபவன=புசிப்பவனுயும், சிந்திப்பவனுய=நினைப்பவனுயும், உலகில=சகத்தில, மெய்யில = தேகத்தில, திரமுறமேவியு = திடமாகப்பொருத்தியும், மேவா = பொருத்தாததாயுமிருக்கின்ற, பொருளின்னையும் = உன்னுவினின்றும், தினகரனறேசென=சூரியபரகாசத்தைப்போல, சிற்றினநிகழ்ச்சியுண்டாம்=ஞானபரகாசமுண்டாகும், விண=(அவ) வாகாயத்தினின்றும், வினாமனமீவோ=வாசனைப்பொருந்தியாரனதேவோடவும, கரணமலா=இருதிரிபககளேபுட்பவகளாகவும், அண்டங்கயாய=அண்டங்களைகயாகவும், எழும-உதயமாகும், மாயைக்கொடியை=மாயையென்னுமவல்லியை, விதாக்குக காற்றும்=அகசகஞ்ஞமலையும், புனாசெயு=குற்றஞ்செய்யாநின்ற, உடற செப்பனைதுண=சரிசமபுடககளுக்குள், மணியாயிறகும=இந்ததினமாயுமிருக்கும், புணாபுரியட்டசவுடலை = பொருத்தாநின்றபுரியட்டசரிததை, போயமீள்விகும=(சித்தானது) போக்குவரவைசெய்விகும—எ-று

(இ-நா) வீசனிப்பவனாயும், ஆராய்பவனாயும், கேட்பவனாயும் பாப்பவனாயும், புசிப்பவனாயும், நினைப்பவனாயும், சகத்தில தேகத்தில திடமாகப்பொருந்தியும் பொருந்தாதாயு மிருக்கின்ற வஸ்து வினிந்நம் சூரியப்ரகாசத்தைப்போல ஞானப்ரகாசமுண்டாகும். அவவாகாயத்தினிந்நம் வாசனை பொருந்திய மனதேவேராகவும் இந்நிரியங்களுே புட்பங்கவாகவும், அண்டங்களேகாயாகவும், உதயமாகும். மாயையெனும்வல்லியை அசைக்கும் நிலராயும் குறற்செய்யாநின்ற சரீரசம்புடங்களுக்குள் இரத்தினமாயுமிருக்கும். பொருந்தாநின்ற புரியட்டகசரீரத்தை சித்தானது போக்குவரவைச் செய்விகும்—என்பதாம்.

(இ-ம) யாவாய விளங்குகின்றபிரம தனது சிற்சத்தியிலுண்டான மாயைமுதலியவனைதையு மரட்டிலிக்கு மென்பதாம் (கஉ)

ஆத்மசுபாவம் யாதெனின

சுத்தவறிவாதலா லாகாய பாவனையாற
சூழ்விண்ணாது
மத்திறனே யெப்பொருளும் பாவித்தபோதுள்ள
ததுவாமாதச
சித்திடையே மூவுலகு திடாகான லெனததோன்றிச்
சிதையும்பலகா
வித்தனையுஞ் செயயவுந்தா னித்தனையுஞ்செய்யாம
விருக்கும்ன்றே

(இ-ள) சுத்தவறிவாதலால்=பரிசுத்தஞானமாதலால், ஆகாயபாவனையால்= (அது) வியோமசித்தனையால், சூழ்விண்ணாகும்=நிறைந்தவாகாயமாம், அத்திறனே=அப்பிரகாரமே, எப்பொருளும்=எவ்வஸ்துவையும், பாவித்தபோது=பாவனைசெய்தபோது, அது=அவ்வஸ்துக்களுே, உள்ளதாம்=உளதாயிருக்கும், அந்நித்தனையே=அந்நானத்தில, மூவுலகும்=நிரிபுவனமும், திடாகானலென=கானற்சலம்போல, பலகால்=எப்போதும், தோன்றி=உண்டாகி, சிதையும்=செடும், இத்தனையும்=இவ்வளவையும், செயயவும=செய்யுதம், தானித்தனையுஞ்செய்யாமல்=தானிவ்வளவையுஞ் செய்யாமல், சொன்னா= (இருக்கப்படு) யிருக்கும்—என்று

(இ-அ) பரிசுத்தஞானமாதலால், அதுவியோமசிந்தனையால் நிறைந்த வாகாயமாம். அப்பிரகாரமே எவ்வஸ்துவையும் பாவனை செய்தபோது அவ்வஸ்துக்களே உளதாயிருக்கும். அந்த ஞானத்தில்திரிபுவனமும் காணரசலம்போல எப்போதும் உண்டாகி கெடும். இவ்வளவையும் செய்தும தானிவ்வளவையுஞ்செய்யாமல் இருந்தபடியிருக்கும்—என்பதாம்.

(இ-ம) சித்தானது பாவிததமயமாய விளங்குவதன்றியுஞ் சிருஷ்டியாதிகளைச்செய்துஞ் செயயவிலலையெனப்பதாம் (ந.ந)

ஆத்மதரிசனத்தில் பாதடங்குமெனின்

நிருவிதரப வானமாஹி சகதீதாற்ற மொடுக்கமிவை
நேராயிலலை

மருவிதரப பேதமுறாப் பராபரமா மப்பொருளை
வயங்குகண்டாற்

பெருமனக்கட டறுமையம நுகரும் மறுமென்றான்
பெரியோன்வள்ள

லொருகநிகிற பொன்மேரு புகிலன்றோ பிரமாண்ட
மொடுக்குமென்றான்.

(இ-ள) நிருவிதரபம்=நிருவிதரபமான, ஆனமாவில=ஆதமஸ்வரூபத்தில, சகதீதாற்றமொடுக்கம்=உலகத்தினுற்பத்திலயமான, இவை=இவைகள், நேராயிலலை=நேரோ (யுண்டாக) விலலை, மருவிதரபபேதமுறா=மருவுகின்றவிதரபபேதம்பொருந்தாத, பராபரமாம்=பராபரமாகிய, அப்பொருளை=அவ்வஸ்துவை, வயங்குகண்டால்=பரகாசிக்கத்தரிசித்தால், பெருமனக்கட டறும=பெரியமனோபகதமறும, ஐயமறும=சந்தேகங்கெடும், கருமமறும=(சகல) கருமங்களுக்கெடும், பெரியோன்=மகாமுனி, என்றான்=இப்படிப்பென்றுசொன்னான், வள்ளல=இராமரானவா, ஒருகநிலை=ஒருகநிலைக்குள்ளே, பொன்மேரு=மகாமேருவானது, புகிலன்றோ = நுகழாததால்லலவோ, பிரமாண்டம்=பிரமாண்டமானது, ஓடுகருமென்றான் = (அணுவுக்கணுவானபிரமத்தி) லடங்குமென்றான்—எ-று.

(இ-ஸா) நிருவிதரபமான ஆதமஸ்வரூபத்தில் உலகத்தி னுற்பத்திலயமான இவைகள் நேரோயுண்டாகவிலலை, மருவுகின்ற விகற்பபேதம் பொருந்தாத பராபரமாகிய அவ்வஸ்துவை பரகாசிக்க

ததரிசித்தால் பெரிய மனோபந்தமற்றம். சந்தேகங்கெழும், சகலக்
ருமங்களுக்கெழும் மகாமுனி இப்படியென்றுசொன்னா, இராம
ரானவா ஓகடுக்குள்ளே மகாமேருவானது துறழ்தாலலலலோ
பிரமாண்டமானது அணுவுக்கணுகான பிரமத்தி லடங்குமென்
றா—எனபதாம்.

(இ-ம) பிரமத்திசனத்திற் சுகதற்பமுதலிய வண்டங்களடங்குமென்
பதாம். (௩௪)

அதிசூட்சுமமான பிரமத்திற்சுகத்தெப்படி-
யடங்குமெனின

அருந்தவன்சொல லுவானூலா னலலோராத் திங்களா
லன்றிநாளாற
தெரிநதுவிடும பன்னூலின் சித்தாந்த மிதுவிதனைச்
சிகதைசெயயிற்
புரிநதபுவி யாரநிறகப் போயொளிககு சிட்டையுடன்
போதஞானம்
விரிநதுணாவோக குயாசீவன முததிபெற லாமிதுவே
விதேகமுத்தி.

(இ-ன) அருந்தவன் = அரியதவதையுடையவசிட்டா, சொலவான் =
சொல்லவா, தூலால் = (ஆதமஞான) சாஸ்திரங்களினாலும், கலலோரால்-
சாதுக்கள் (சுகத்தி) னாலும், திங்களாலன்றி = மாதத்தினாலல்லாமல், நா
ளால் = தினங்களினால் தெரிநதுவிடும = (இச்சுவைக்கத்தாந்) தெரியும்,
பன்னூலின் = பலசாஸ்திரங்களினது, சித்தாந்தம் = நிச்சயமும், இது = இது
வேயாம், இதனை = (இவ்வருத்தமுள்ள) விக்கதையை, சிகதைசெயயில் = விசா
ரிக்கில், சிட்டையுடன் = சிட்டையோடும், போதஞானம் = பூரணஞானத்தை,
விரிநதுணாவோககு = விபாபக மாயநிபவாக்குக்கு, புரிநதபுவி = கற்பித்தசக
மானது, ஆநிறக = இருக்க, போயொளிக்கும் = ஒங்கும், உயா = மேலான,
சீவனமுத்திபெறலாம் = சீவனமுத்திபதத்தையுடையலாம், இதுவே = இச்சீவ
ன்முத்தியே, விதேகமுத்தி = விதேகமுத்தியாம்—எ-று.

(இ-னா) அரியதவதையுடைய வசிட்டாசொல்லுவா, ஆதம
ஞானசாஸ்திரங்களினாலும், சாதுக்கள்சங்கத்தினாலும், மாதத்தினால்

லல்லாமல் தினங்களினால் இச்சங்கைக்குத்தரநதெரியும் பலசான் திரைகளினது நிச்சயமும் இதுவேயாம். இவ்வருத்தமுள்ள விக்கையை விசாரிக்கில ரிட்டையோடும பூரணஞானத்தை வியாபக மா யறிபவர்களுக்கு கற்பித்த சகமானது இருக்க ஒங்கும், மேலான சீவன்முத்திபதத்தை யடையலாம். இச்சீவன்முத்தியே விதேகமுத்தியாம்—என்பதாம்.

(இ-ம) உணவுக்கணுவான பிரமமகத்துக்கு மத்தென்கின்றகருதியத்தியனுபவத்தர பரோக்ஷஞான முண்டாயதனா சபாதிவைக்கொண்ட பரோக்ஷஞான முதிக்கிற சகமிருத்த மிலலாம சீவன்முத்தி யுண்டாடுனபதாம்.

(ருரு)

சீவன்முத்த ரிலக்கணம் யாதெனின்

என்பதுசொல் வியமுனியை யுடலிறந்த வீடுமுட

லிருந்தவீடு

நன்பழநூல வழியிறந ரவிலகெனற விராமனுக்கு

நல்லோன்சொல்வான

வன்பலசெய கையிறப்பின் று முன்றோன் றமவிண்டோன்று

வகைமையுறறோ

ரிற்பமுற வருஞ்சீவன் முத்திபதம் பெற்றுயர்ந்த

வியலபினோ.

(இ-ள்) எனபதுசொல்லியமுனியை=(சீவன்முத்தி) பென்பதைப்போதித்த வசிட்டமுனியை, உடலிறந்தவீடும=விதேகமுத்தியையும், உடலிருந்தவீடும=சீவன்முத்தியையும், நன்பழநூலவழி = நல்லபழமையானசாஸ்திரமராகத்தலை, இயறற=(யான)முயற்சிக்க, ரவிலகெனற=சொல்லுமென்று கேட்ட, இராமனுக்கு=இராகவருக்கு, நல்லோன்சொல்வான=நன்மையுள்ளவசிட்டாசொல்லுவார, வன்பலசெய்கையில்=வலிமையானபலவிபகாரங்களில், பவினறும்=கூடியும், விண்=(சிதா) காயமானது, முன்றோன்றும=பரதயக்ஷராய், தோனற=(திரிலயந) தோற்றத்தான, வகைமையுறறோ=வகையையுடையவாகள், இன்பமுறவரும் = சதாரந்தமடொருத்தவருகின்ற, சீவன்முத்திபதம் = சீவன்முத்திபதத்தை, பெற்றுயர்ந்த=அடைந்தயார்த, இயல்பினோ=சபாவமுடையவர்—எ-று

(இ-அ) சீவன்முகதி பென்பதைப் போதித்த வசிட்டமுனியை விதேகமுத்தியையும் சீவனமுத்தியையும் நலபழமையான சாஸ்திரமாக்கத்தில யான்முயற்சிக்க சொல்லுமென்று கேட்ட இராகவருக்கு நனமையுள்ள வசிட்டாசொல்லுவாரா, வலிமையான பலவிபகாரங்களில் கூடியும் சிதாசாயமானது பரதயக்ஷமாய் திரிச்யந்தோன்றாததான வகையையுடையவர்கள் சதாநந்தம் பொருந்த வருகின்ற சீவனமுத்திபதத்தை அடைந்துயாத சுபாவமுடையவர்கள்—என்பதாடி.

(ப-ம) கரட்சியான சகமானது ஞானகாரமாய்த தோற்றுக்கின்றதென்பாரா. முன்னேன நுமவிண்ணென்றோ (இ-உ) அபரோக்ஷானுபவமுள்ளதே சீவமுத்தித்தனமையென்பதாம் (நக்)

இதுவுமது

மிசவருகா மாதிக்களாம விகாரமடைந் துமவிண்போன்
மிகநொயசானோ
ரகமெனலின் நிசசெயல்கள் செயதாலுந தவிர்தாலு
மமுத்தமற்றோ
சகநெறிகள் செயதிடினு மன்னியாபோற கண்குளிர்
தன்மைசான்றோ
திக்கிழ்மனமு நினைவுமிருந் துஞ்சிறிது மிலலாதோ
சீவன்முத்தர்.

(இ-அ) மிசவரும=மிகவுமவரானின்ற, காமாதிக்கள்=ராகத்தவெஷாதி களினால், ஆம=உண்டாகின்ற, விகாரமடைந்தம=விகாரஞ்சேர்ந்தம, விண்போல=ஆகாயத்தைப்போல, மிகநொயசானோ=மிகவுஞ்சொச்சமானவர்கள், அகமெனலின்=அகம்பாவமென்பதிலலாமல், செயல்கள்செயதாலும=தொழில்களைசெயதாலும, தவிர்தாலும=விடபாலும, அமுத்தமற்றோ=(அதி) வழந்தாதவர்கள், சகநெறிகள்=உலகாசாரங்களை, செயதிடினும=செயதாலும, அன்னியாபோல=பிறரைப்போல, கண்டு=(அதை)ப் பார்த்து, குளிர்ந்தனமைசான்றோ=குளிர்ந்தனமையையுடையவர்கள், திக்கிழ்மனமும=பரகாசிக்கின்றமனமும, நினைவுமிருந்தம=கருத்துமிருந்தம், சிறிதுமிலலாதோ=அற்பமும் (பற) நிலலாதவர்கள், சீவனமுத்தர்=சீவனமுத்தர்கள்—என்று.

(இ-ள) மிகவும் வராகின்ற ராகததுவேஷாதிகளினால் உண்டாகிவற விகாரஞ்சேரநதும் ஆகாயத்தைப்போல மிகவுஞ்சொச்சமானவர்கள், அகம்பாவமென்பதில்லாமல் தொழில்களைச்செய்தாலும், விட்டாலும், அதிலமுநதாதவர்கள் உலகாசாரங்களைச் செய்தாலும், பிறரைப்போல அஸ்தப்பாத்து குளிராதன்மைமையசாராதவர்கள் ப்ரகாசிக்கின்ற மனமும் கருததுமிருந்தும் அறப்பமுபற்றில்லாதவர்கள் சீவனமுத்தாத்கள்—என்பதாம்.

(ப-ம) விடயத்தில் விருப்பமவந்தவிடத்தில் அதன்பிரியந்தனபிரியமாகவும், வெறுப்புவந்தவிடத்தில் தனசுத்தவந்தவிடமிருந்தாலும், சொச்சமாயிருப்பெனப்பார மிகக்ருதாமாதிகளால் விகாரமடைந்தும், விண்போன மிகவெறுத்தானோனதும், இவ்வானெனனஞ் சுட்டிநாது யானேசகமென்னு மனுபவத்தினால் விபராகனைச்செய்துஞ், செய்யாமற் தனதல்லாசமாய விளங்குவெனப்பார அக்மெனலினறிச செயலுள்ளெய்தாலுக் தவிரநதாலு மமுத்தமற்றோனதும், தனதானினிதிரத்திரத்தி னடக்கின்ற செயலுள்ளதிறகுஞ் சாக்ஷியாய் ரமிப்பெனப்பார. சகவெறிக்கெய்திஹு மநியாபோதகண்டு குளிர்தனமைசானோனதும் தனதுலலாசமான சுகமபமுண்டர யடங்கியவிடத்திராஞாயவ்ளங்குட பரஞ்ஞாயிருப்பெனப்பார, திகழ்மனமு நினைவுமிருத்தஞ் சிந்தியில்லாதோ சீவனமுத்தொன்றாகுகறினா. (இ-ம) யாவுகவெய்யுங் கூடாமற் சித்தாயிருப்பவனே சீவனமுத்தெனப்பாம். (கூன)

இது வி ம து.

ககசுகக களிலமிழ்தி மிதவாத்புதிந்லை

சுபாவமாதோ

புககசுமுத தியினனவாய நனவினறி வாதன்தோ

போதமுற்றோர்

மிகசும மாயுலகால் வெருளாம லுலகினையும்

வெருட்டாமேலோர்

சிகரநன் னினைவிருத்த நினைவிலா தவாவோ

சீவனமுத்தா.

(இ-ள) துக்கம்=துன்பங்களில், அமிழ்தி=மூழ்கி, கககளில்=இன்பங்களில், மிதவாத=மேற்கொள்ளாத, புத்திந்லை=அறிவினச்சயமே, சுபாவ

மாறோ=இயல்பானவர்களும், புககசுமுத்தில=அடைந்தசுமுத்தியவததை யில, நனவாய=சாகிரமாயி, நனவு=சாகிரததில, இனறி=அஃதிலலாதிரு ககின்ற, வாத்தனீதா=வாசனையிறந்த, போதம்=(சமுத்தி) ஞானத்தை, உற றோ=பொருந்தினவாகளும், மிகச்சமமாய=மேலானசமமாயி, உலகால= சகத்தினால, வெருளாமல=பயப்படாமல, உலகினையும்=சகத்தையும், வெரு ட்டா=பபமுறசெய்யபாத, மேலோ=மகானகளும், சிகதற=(சமசார) பந தற, நனவினைவிருத்தம்=நற்சிகதனையிருத்தம், நினைவிலாதவா=சிகதனே யிலலாதவாகளுமாகிய, இவகோசேவனமுத்தா=இவர்களேசேவனமுத்தாகளாம

(இ-ரா) துன்பங்களிலமுழி இன்பங்களில மேற்கொள்ளா த அறிவினிச்சயமே இயல்பானவர்களும், அடைந்தசுமுத்தியவத தையில் சாகிரததில அஃதிலலாதிருக்கின்ற வாசனையிறந்த சுமுத் திஞானத்த பொருந்தினவாகளும், மேலானசமமாயி சகத்தினால பப்பபட்டாமல சகத்தையும் பபமுறசெய்யபாத மகான்களும், சம சாரபத்தற நற்சிகதனையிருத்தம் சிகதனே யிலலாதவாகளுமாகிய இவர்களே சேவன்முத்தா—என்பதாம்.

(ப-ம) துன்பம் வரும்போது தனதாநத்ததி லுமுத்தவாரொன்பா, த கத்ததி லுமுத்தவிலையென்று, சுகமவரும்போது தனதுசுகமாய மேலிடு வாரொன்பா, சுகத்தின மிக்கவிலையென்றும், நனவிலனுபவமான சபாவ பரஞஞாபபியே சுமுத்தியிலிருக்கின்றாரொன்பா, சுமுத்தினனவா யென றும், சுமுத்தியிற சுகலதொழிலுமவிட்டு சுகபோதமா விருப்பதபோலசாக கிரத்திலிருப்பனென்பா, நனவினறி வாத்தனீதாபோதமுறறோனென்றும் வி டயமவரும்போது அதுதனைக கெடுக்குமென்றஞ்சாமல அதனைவியாபிப பனென்பா, உலகால வெருளாமலென்றும், பிரமதேசசாய ப்ரகாசிக்கின்ற மகிழ்ச்சியுள்ள முத்ததையாவரும் விருப்பப்படுவாரொன்பா உலகினையும் வெ ருட்டாடென்றும், சைதனியைபுரணத்தானவகவமாய விளங்குகனென்பா கினைவிருத்த நினைவிலாரொன்றுகூறிஞா (இ-ம) சேவனமுத்தா சகசானு பவமாய விபகரித்ததாம் (கஅ)

விதேகமு மதியிலக்கணம் யாதெனின்.

நிலையான விச்சேவன் முத்திபைவிட்டுடலிறந்தா

னிதைந்தவாயு

வலையாம னிறபதுபோ வுடலில்லா முத்திபெறு

மதனின்றன்மை

தொலையாது மறையாது தோன்றாது கணிததல்ல

தூரத்தல்ல

வுலையாது முடியாது நானல்லப பிறனல்ல

வொன்றுமல்ல

(இ-ள) நிலையான=நிச்சயமாகிய, இச்சேவனமுத்தியை=இச்சேவனமுத்தி (புத்ததை), விட்டு=நீக்கி, உடலிறக்கால்=சீராகித்தால், நிறைந்தவாயு=பூரணமான காற்றானது, அலையாமநிரபதுபோல=அசைவற (றுகாயமா) யிருப்பதுபோல, உடலிலலமுத்திபெறும்=விதேகமுத்தியையடைவன, அதனினனமை=அதனியலபானது, தொலையாது=உசியாது, மறையாது=மறைவுபடாது, தோன்றாது=தோற்றாது, கணிததல்ல=சமீபமன்று, தூரத்தல்ல=சேயமையன்று, உலையாது=நடுகாதது, முடியாது=முடிவிலலாதது, நானல்ல=யானன்று, பிறனல்ல=பிறனன்று, ஒன்றுமல்ல=ஒன்றுமன்று--வி-று

(இ-றா) நிச்சயமாகிய இச்சேவனமுத்திபுத்தத்தை நீக்கி சீராகித்தால் பூரணமான காற்றானது அசைவற றுகாயமாயிருப்பதுபோல விதேகமுத்தியையடைவன அதனியலபானதுஉசியாது, மறைவுபடாது, தோற்றாது, சமீபமன்று, சேயமையன்று, நடுகாதது, முடிவிலலாதது, யானன்று, பிறனன்று, ஒன்றுமன்று.

அனநெனதுமொருமை அல்லவெனப் பனமையாயிற்று (ப-ம) சகலத்திலும் வியாபகமாய் நிறைந்திருக்கின்றதென்பார, தொலையாதென்றும் சாவமுமாய் பரகாசுக்கின்றதென்பார, மறைவாதென்றும் பாபபவநிறபாவையாயிருக்கின்றதென்பார, தோன்றாதென்றும் அறிந்தகெட்டாததென்பார, அணித்தலவென்றும் அறிவிலறிவாய் நிறைந்திருக்கின்றதென்பார, தூரத்தலவென்றும் நிச்சலமாயிருக்கின்றதென்பார, உலையாதென்றும் சதோதயமாய் விளங்குகின்றதென்பார, முடியாதென்றும் காணென்பதிற றுளைய விளங்குகின்றதென்பார, நானல்லவென்றும் தானென்பதற்கு நானவேறலாததென்பார, பிறனல்லவென்றும் அதுவதுவாய்விளங்குகின்றதென்பார, ஒன்றுமல்லவென்றுக கூறினா.

(கூ)

இதுவுமது.

இருளன்றி யொளியன்றி யளவன்றி யலைவன்றி
யியல்பொன்றின்றிப்

பொருகின்ற பூதங்கள் பலபொருளக ளன்றிகிறை

புரணமாகி

யுருவன்றி யருவன்றி யுளதன்றி யுண்டல்லே

யன்றியொன்றாய்

வருகின்ற திரிபுடியி னடுதேதோன்று மறவாத

மதித்துக்கொள்வாய்.

(இ-எ) இருளன்றி=இருளமலலாமல், ஒளியன்றி=பரகாசமுமலலாமல், அலைவன்றி=அலைவுமலலாமல், அளவன்றி=பிரமாணமுமலலாமல், இயலபொன்றின்றி=ஒருகுணமு மிலலாமல், பொருகின்ற பூதங்கள்=ஒன்றுக்கொன்று பொருநதுகின்ற பஞ்சபூதங்களும், பலபொருளக=நாகாவிதமானவஸ்துக்களும், அன்றி=அல்லாமல், கிறைப்புரணமாகி=கிறைந்திருக்கின்ற பூரணவருபமாயும், உருவன்றி=உருவமுமில்லாமல், அருவன்றி=அருவமுமில்லாமல், உளதன்றி=சத்தமலலாமல், உண்டிலையன்றி=சத்தசத்தமலலாமல், ஒன்றாய்=ஏகமாயும், வருகின்ற=வராரிசுற, திரிபுடியின்=நூதுருநூனஞ்சூபங்களின், டுதேதோன்றும்=மத்தியிறேனது (வதை), மறவாது=மறவாமல், மதித்துக்கொள்வாய்=வகையறுத்தறிவாய்—எ-று.

(இ-ஊ) இருளமலலாமல், ப்ரகாசமுமலலாமல், அலைவுமலலாமல், பிரமாணமுமில்லாமல், ஒருகுணமுமில்லாமல், ஒன்றுக்கொன்று பொருநதுகின்ற பஞ்சபூதங்களும் நாகாவிதமானவஸ்துக்களும் அல்லாமல், கிறைந்திருக்கின்ற பூரணவருபமாயும், உருவமுமில்லாமல், அருவமுமில்லாமல், சத்துமலலாமல், சத்தசத்துமலலாமல், ஏகமாயும், வராரிசுற நூதுருநூனஞ்சூபங்களின் மத்தியிறேனதுவதை மறவாமல் வகையறுத்தறிவாய்—என்பதாம்

(ப-ம) ஸ்வயம்ப்ரகாசமென்பார், இருளன்றியென்றும் தன்னையறிதற்கு வேறறிவிலையென்பார், ஒளியன்றியென்றும் போதலவருத லிலலாததென்பார், அலைவன்றியென்றும் வியாபகத்துக்கு மட்டிலையென்பார், அளவின்றியென்றும் திரிகுணங்கிதமென்பார், இயலபொன்றின்றியென்றும் சாஷ்நாதகாரமான தன்னிடத்தில் வேறுபொருளிலையென்பார், பூதங்கள் பலபொருளக ளன்றென்றும் கிறைவென்பார், பூரணமென்றும் விடயிகரிகாததென்பார், உருவன்றியென்றும் திரிஸயமல்லாத வாகாதவடிவமென்பார், அருவன்றியென்றும் சிததைத்தவிரச சத்திலையென்பார், உளதன்றியென்றும் சத்தசத்தென்று கிருவகிக்கக்கூடாத வகோசரமென்பார், உண்டிலையன்றி

பெனமும் திரிபுடிமூலநிறுளனும் ஏகமாயவிளங்குகின்றதென்பா, ஒன்றாய் வருகின்ற திரிபுடியினதே தோன்றுமென்றும் கிளைப்புமற்பினறி சுயமாய் விளங்குகின்றதென்பா, மறவாது மதித்துக்கொள்வாயென்றங் கூறினா (இ-உ-க-ம) சாவமும் பிரமமயமான பகரோக்ஷஞ்ஞாநம் சாக்காதகாரமாய் விளங்கு மஸ்பலமே விதேசமுததியென்பதாம். (சய)

வஸ்துவினிலக்கணம்யாதெனின்

அவ்வகையாம பரவடிவை யறிவுநிறை புறநிரீலா

யருளவாயெனற

செவ்வியவள ளலுக்குமுனி செப்புவார் பெருநகற்பஞ்

சோநகபோதி

லெவ்வகைமு லகக்குக்கு மூலமாம பிரமமே

யிலவா பிறகும

வவவுமதை தொழினமாற்றி தனைமாயத்தாற பெயரிற்றத

வஸ்நுவாகும்.

(இ-ள) அவ்வகையாம = அந்நன்மையாகிய, பரவடிவை = (சிதானந்தமான) பிரமஸ்வரூபத்தை, அறிவுநிறைவுற—ஞானமபூரணமாய(பொருட்டு), விரிவாயருள்வாய்—விபரமா யனுககிரகஞ்செய்வாய், எனற—எனறுகேட்ட, செவ்வியவள ளலுக்கு—அழகுள்ள விராமருக்கு, முனிசெப்புவார்—வசித்த முனிசொல்லுவார், பெருநகற்பஞ்சோநகபோதிலு—மகாகூடப வகபோதி, எவ்வகைமூலங்களுக்கும்—எவ்வகைப்பட்ட காரணங்களுக்கும், மூலமாம = காரணமான, பிரமமே—பிரமஸ்வரூபமே, இலங்காநிறகும—பரகாசிக்கும், வவவும = (விடயங்களைக்) கிரிகுகின்ற, மனததொழினமாற்றி—மனோவிருத்தியைநீக்கி, தனைமாயத்தால்—அகங்காராதமாவைக்கெடுத்தால், பெயரிற்றத வஸ்துவாகும்—காமமற்றபிரமவஸ்துவாகும்—எ-று

(இ-னா) அத்தன்மையாகிய சிதானந்தமான பிரமஸ்வரூபத்தை ஞானம பூரணமாமபொருட்டு விபரமா யனுககிரகஞ்செய்வாய் எனறுகேட்ட அழகுள்ள விராமருக்கு வசித்தமுனிசொல்லுவார், மகாகூடபவநதபோது எவ்வகைப்பட்ட காரணங்களுக்கும் காரணமான பிரமஸ்வரூபமே பரகாசிக்கும். விடயங்களைக்கிரிகுகின்ற மனோவிருத்தியைநீக்கி அகங்காராதமாவைக்கெடுத்தால் நாமமற்றபிரமவஸ்துவாகும்—எனபதாம்.

(இ-ம்) அத்தியந்திக ப்ரளயததிற சத்தாமாததிரமாய ப்ரகாசிககிணற
பிரமம அகர்பாவமற்ற விடத்திலகோசரமாய விளங்குமெனப்பராம (சு+)

இதுவுமது

தெரிததறியும் பொருளோசகாச சேவறி வதுவாகச
செப்பலாகும்

விரிததபுல னனுபவித்து மனுபவியா மனமதுவாய
விளம்பலாகும்

புரிததவுணா வொளிகெஞ்ச முலகிவற்றி னறிவதுவாயப்
புகலலாகும்

பரிதததொழிற செயயினுக்கற போலிருக்கு நிலையதுவாயப்
பகரலாகும்

(இ-ள) தெரிததறியும்=எதிரிட்டறிகிணற, பொருளோசகா=சகததைப
பாராத, சேவறிவு=சேவசைதனனியததை, அதுவாகசசெப்பலாகும்=அப்பிர
மமாகச்சொல்லலாம், விரிதத=பரவிய, புலனனுபவித்தும்=விடயங்களை ய
னுபவித்தும், அனுபவியாமனம்=அனுபவியாதமனதை, அதுவாய விளம்பலா
கும்=அப்பிரமமாகச்சொல்லலாம், புரிததவுணாவு=உண்டான விடயஞான
மும், ஒளி= (சூரியாதி) பரகாசமும், கெஞ்சம்=மனமும், உலகு=திரிஸ்யமு
மாகிய, இவற்றின=இவைகளின், அறிவு= (சாவசாக்ஷிபாகிய) வறிவை, அ
துவாயப் புகலலாகும்=அப்பிர மமாகச்சொல்லலாம், பருத்ததொழிறசெயயி
னும=மிகுத்தகருமங்களைச் செயதாலும், கற்போலிருக்குநிலை=மலைபோலி
ருக்கிணற நிச்சயததை, அதுவாயப் பகரலாகும்=அப்பிரமமாகச் சொல்ல
லாம்—எ-று.

(இ-ளா) எதிரிட்டறிகிணற சகததைப்பாராத சேவசைதன்னி
யததை அப்பிரமமாகச் சொல்லலாம், பரவிய விடயங்களை யனுப
வித்தும் அனுபவியாத மனதை அப்பிரமமாகச்சொல்லலாம், உண
டான விடயஞானமும் சூரியாதிபரகாசமும் மனமும் திரிஸ்யமுமா
கிய இவைகளின் சாவசாக்ஷிபாகியவறிவை அப்பிரமமாகச்சொல்ல
லாம், மிகுத்த கருமங்களைச்செயதாலும் மலைபோலிருக்கிணற நிச
சயததை அப்பிரமமாகச்சொல்லலாம்—என்பதாம்.

(இ-ம) திரிஸ்யதிருஷ்டியினறித திருக்குதிருஷ்டியிற சேவிககிணறசேவனு
ம், விடயானுபவமினறி யாதமானுபவமா யனுபவிகுமனமும், திரிபுக்கஞ்சு

சாக்ஷியானவறிவு, ஸவானுபவதீர்மானம் கன்மங்களைச் செய்து செய்யாம
லிருக்கின்ற நிச்சயமும், பரமாத்மஸரூபமேயென்பதாம் (சஉ)

இதுவுமது

முடிவுகள் வஞ்ஞான மிலலாகீ. மிலலதுவா

மும்மையாகி

யடாதருஞ் சூருஞான சூரமெழுந்தோடுகருமிட

மதுவேயாகுந்

திடவிசும்பன் றுயிருந் தும விசும்பான நிலையதுவாரு

சித்தம்புநதி

படர்மனம்போயத தாவரம்போற பெருமுளறி வொப்பாமப்

பரமரூபம்

(இ-ள்) முடிவு=அநதமும், கனவு=சொற்பனமும், அஞ்ஞானம்=சட
மும், இலலா=இலலாத, நீமில்=நீண்ட (யோ4) நித்தியானது, அதுவா
ம்=அவ்வஸ்துவாகும், மும்மையாகி=மூன்றாகி, அடாதரும்=கெருங்கிய, ஞா
தரு=ஞாதாவும், ஞானம்=அறிவும், சூரம்=விடயமென்னும், மும்மையா
கி=திரிபுடியானது, எழுந்தோடுகருமிட=உண்டாகியடங்கும், இடம்=ஸ்தா
னமானது, அதுவேயாகும்=அவ்வஸ்துவேயாம், திடவிசும்பு=பூதாகாயம்,
அனருயிருந் தும=அல்லாததாயிருந்தும், விசும்பானநிலை= (ஞாஞ) காயமா
னநிலைமையானது, அதுவாம்=அவ்வஸ்துவாகும், சித்தம்=சித்தமும், புதி
=புத்தியும், படர்மனம்=விரிந்தமனமு (மாகியவிலைகள்), போய=நீங்கி,
தாவரம்போல=மரங்களைப்போல பெறம்=பெற்ற, உளறிவ=உளஞ்ஞா
வானது, அபரமரூபம்=அபிரமஸரூபத்தை, ஒப்பாம்=ஒக்கும்—எ-று.

(இ-னா) அநதமும், சொற்பனமும், சடமும், இலலாத நீண்
ட யோகநித்தியானது அவ்வஸ்துவாகும், மூன்றாகிகெருங்கிய
ஞாதாவும், அறிவும் விடயமென்னும் திரிபுடியானது உண்டாகிய
டங்கும். ஸ்தானமானது அவ்வஸ்துவேயாம். பூதாகாயம் அல்லா
ததாயிருந்தும் ஞானாகாயமான நிலைமையானது அவ்வஸ்துவாகும்.
சித்தமும், புத்தியும், விரிந்தமனமாகிய விலைகளைக்கி மரங்க
ளைப்போல பெற்ற உளஞ்ஞாவானது அபிரமஸரூபத்தை
ஒக்கும்—என்பதாம்.

(இ-ம) அறிதயிலும், திரிபுடியினதாரமும், ஞானகாசமும், அநதக்கா
னஞானமினறி சுமுத்திஞானமுள்ளதாவாவறிவும் பிரமஞானத்தக குவமா
னமாகச சொன்னதாம் (சந)

இதுவுமது

அயனெடுமால் சங்கரனுஞ் சதாசிவனு மிசிரனு

மருக்கனறுனும

வியனி லுப சாந்தாரம் வேலையினி லுபாதியெலாம

விட்டுக்கிப

பயனிலசக மெனகின்ற பற்றகன்று சின்மயமாம்

பரமரூபம்

முயாவிதரப மிலாவர வா பெனகுநிறை சிவமாகி

பொன்னுய நிற்கும்.

(இ-ன) அயனெடும=பிரமாவோடும, மால்=விஷ்ணுவும், சங்கரனும=
உருத்திரனும, சதாசிவனும=சதாசிவனும், இதுதானும=தேவோதிரனும, அ
ருக்கனறுனும=சூரியனும (கியவிவ னு) உபசாந்தாரம்=உபசாந்தாசனாகி
னற, வேலையினில=காலத்தில, வியனில=மேன்மையிலலாத, உபாதியெலா
ம=உபாதிகளியாவையும், விட்டுக்கி=விட்டுபட்டு, பயனில=பரயோசனமில்
லாத, சகமெனகின்ற=உலகமெனகின்ற, பற்றகன்று=இசைசவிட்டு, சின்
மயமாம்=ஞானமயமாகிய, பரமரூபம்=பிரமஸ்வரூபமானது, உயா=மேலா
ன, விகற்பமிலாவுறவாய=கொலிகற்பஸ்வரூபமாய, எனகுநிறை=என்கும
(பரிபூரணமாய) நிறைந (திருக்கின்ற), சிவமாகி=சிவஸ்வரூபமாய, ஒன
றுயநிற்கும்=அத தவிதமாயிருக்கும்—என்று

(இ-னா) பிரமாவோடும, விஷ்ணுவும், உருத்திரனும், சதா
சிவனும், தேவேந்திரனும, சூரியனுமாகிய விவாகள் உபசாந்தாக
ளாகின்றகாலத்தில மேன்மையிலலாத உபாதிகளியாவையும் விடு
பட்டு பரயோசனமில்லாத உலகமென்கின்ற இசைசவிட்டு ஞான
மயமாகிய பிரமஸ்வரூபமானது மேலான நிர்விகற்பஸ்வரூபமாய்
என்கும பரிபூரணமாய் நிறைந்திருக்கின்ற சிவஸ்வரூபமாய் அத்து
விதமாயிருக்கும்—என்பதாம்

(இ-ம்) சீவேஸ்வர சகமெனனும வாசனாகையே நிருவிகற்பஞானமா
ன சிவஸ்வரூபமென்பதாம்

ஞானவிணமகன கதை முற்றிற்று.

ஆக கதை ச - கீது கவிதை உருந

லீலைகதை.

அவதாரிகை.

முற்கதைபிற சுயஞ்சைதன்னிய
 னுன பரமாதமாவே சீகேஸ்வர சகமா
 கத னோற்றப்படடாலும் அவையப்பிரமத
 துகருப பின்னப்படாமையைக்காட்டியசைதன்
 னிய வுலலாசமாயுண்டான மனோமாயையின் பலவா
 ன துறகடனா கட்டுசாபாததியங்களை பரகா
 சமாயநிவித தமபாயையை நிவீர்த்திப்பிக
 கும பொருட்டு லீலைகதையைச் சொ
 ல லு கி ன று ா.

லீலைபதுமன் குணநிருபணம்.

இந்தப் பொருளையு மறுத்தினைப் பாறுமாறோ
 முந்தக் கதைகேள் குணமுற்றிவி வேகமுற்றோன்
 விரதைப் புயநீதான பதுமப்பயா வேநநமணமேற
 சிந்தைக் கிளிநாடு குணலீலையச் செமமேறி.

(இ-ள) இந்தப்பொருள்=இவ்வருத்தத்தில், ஐயமறுத்தினைப்பாறுமாறு
 =சந்தேகநீர்த்து=விஸ்வரூபியடையுட்பொருட்டு, ஓர்முந்தக்கதைகேள்=
 ஒருபழமையானகதையை (யிராவரீ) கேட்பாய், மணமேல்=பூமியின்கண்,
 குணமுற்றி= (சத்துவ) குணமுதிர்ந்து, விவேகமுற்றோன்=விவேகமபெற
 மவன், விரதைப்புயத்தோன் விசயலட்சுமி (குகிகிளர்) புயத்தைபுடைய
 வன், பதுமப்பயாவேந்தன்=பதுமநாமத்தைபுடைய வோரச்ச (ஐளன்),
 அச்செமமேறி=அவ்வரசனமனைவியானவள், சிந்தைக்கிளிநாடு= (அவா)
 மனதுக்கிளிமையான, குணம்=குணத்தையுடைய, லீலை=லீலநாமத்தைபு
 டையவளாம்--எ-று.

(இ-னா) இவ்வருத்தத்தில் சந்தேகநீர்த்து விஸ்வரூபியடை
 யுட்பொருட்டு ஒருபழமையான கதையை யிராவரீ கேட்பாய்.
 பூமியின்கண் சத்துவகுணமுதிர்ந்து விவேகமபெற்றவன், விசயல
 ட்சுமிவசிகிளர் புயத்தைபுடையவன், பதுமநாமத்தைபுடையவோ

ரரசனுள்ளன. அவ்வரசன மனையியானவன அவாமனதுக கினிமை யான குணத்தையுடைய லீலைநாமத்தையுடையவளாம்—எ-ம.

(இ-ம) கெளிப்படை

(க)

லீலைசுகிக்கு முபாயமவிசாரிததல்.

அன்ன னிழலபோன மனம்போலய லறறவன்ன
ணன்ன பகன மூபபிறப்பினறி நறகானையாகி
யெநகா னுமொத்தின் புறவென்கொ லுபாயமெனனத்
தொன்னு மெறையோக குகாத்தானவா சொல்லவற்றா.

(இ-ள) அன்னனிழல=அவ்வரசன துசாயைப் (போலவும்) மனம்போல மனதைப்போலவும் அபலறறவன்னா=பிரிவறற வந்தலீலையானவளா, நன்னாயகன்=நல்லகணவன், மூபபிறப்பினறி=சராமரணமில்லாமல், நறகானையாகி=நல்லவெவ்வனமுள்ளவராய, எநகா னுமொத்தின் புற=எப்போதுகூடிசுசுகிக்க, என்கொ லுபாயமெனன்=என்னவுபாயமென்று, தொன்னு மறையோககு=பழமையானசதுவேதபிராமணாகளுக்கு, உகாத்தான=சொன்னா, அவாசொல்லவற்றா=அவர்கள் சொல்லத்தொடங்கினார்கள்

(இ-ளா) அவ்வரசனது சாயைப்போலவும், மனதைப்போலவும், பிரிவறற வந்த லீலையானவளா நல்லகணவன் சராமரணமில்லாமல் நல்ல வெவ்வனமுள்ளவராய எப்போதுகூடிசுசுகிக்க என்னவுபாயமென்று பழமையான சதுவேதபிராமணாகளுக்கு சொன்னா, அவர்கள் சொல்லத்தொடங்கினார்கள்—என்பதாம்

(ப-ய) எப்போதும் அழிவறறவறிவோடும பிரிவறற வந்தததை யனுபவிக்குமுத்திய விசாரித்ததென்பா, மூபபிறப்பினறி நறகானையாகி யெநகா னுமொத்தின் புறவென்கொ லுபாய மெனனவென்றா. (இ-ய) சததைவிட்டுநீங்காத சுகத்தைவிருமினதாம் (உ)

லீலை சி ந தி த் த ல்.

செபமுந தவமுமுத வியாவையுந சித்திகலகும்
புலனகுகிறி பொன்றுதல போகுகிதி யாசுகுமென்ன
விவளசிறதை செயவா ளிறைவறகுமுன் யாமிநந்தாற்
கவலொன்றறத தறபதவாட்வகை கூடலாகும்.

(இ-எ) செபமுதவமும--செபங்களுநதபசுதனும், முதலியாவையும= முதலியவனைத்தும், சித்திரவகும--சித்திரியைக்கொடுக்கும், புவனங்கள்ளை= உலகங்களில், பெனறுதல= மரித்தலை, இயாகும=இயாவருக்கும், போகரிது=நீக்கக்கூடாது, எனன்--என (நந்தனாகள்) செரலல, இவளசிகதைசெயவள்ளை=இந்த லீலைசித்திரப்பள்ள, இறைவமருமுன்=(நமது) நாயக (விநத்ததர்) முனடி, யாயிமந, உலகாரித்தலை, கவலொன்றற= (நமது) சேராவமுதமுமின்றி, ததபபவாழவு--கவலொன்றறனது, கைகூடலாகும்--கைகூடாது--என்று

(இ-ஊ) செபங்களுநதபசுதனும் முதலியவனைத்தும் சித்திரவாக்கொடுக்கும், உலகங்களில் மரித்தலை இயாவருக்கும் நீக்கக்கூடாது என நந்தனாகள் செரலல இச்சுலலை கித்திரப்பள்ள நமதுநாயக விநத்ததர் முனடி, நால் நமக்கோ வந்ததமுமின்றி நாரணங்கொண்டு கைகூடாது--என்பதாம்

(உ-அ) சூவமுதலி சித்திர முடிவின்சிப்பொண்டா, மெனறுதலபோகமாந்தபாபகுமென்றய சததர்சீசநமதர்முனடிப்பா, இறைவமருமுன் யாயிநந்தறற தவ முடி கைகூடலாகுமென்றுங்குறிஞா (அ)

இது அமது

இறைவன் முதற்காதி லவரீலனை யிந்தவிடடி

விறையும் பசுசெய ததுவென்னையு வந்துகாணக

நிறையிப்ப மெய்யுயிருப பேணிவ நேருமாறு

மறைநந்த வாலிபத மேததுவன் வாழ்துகியனறே

(இ-எ) இறைவனமுதற்காலில்--எனது) நாயகன் முன்னேயிறந்தால், அச்சிவனை அச்சிவாதமாவை, இவ்விடடி விறையுமபடிசெயது=இம்மனையிலவங்குமபடிசெயது, அது--அச்சிவனை, என்னையுவந்துகாணக--என்னையசந்தோஷித்தபபாக்க, நிறையினடம்=பூரணாகாததை, எய்தியிருப்பேன்=அடைந்திருப்பேன், இதுநேருமாறு = இந்நிலைவறுப்பொருட்டு, மறைநந்தவாணிபதம் வேதாததங்களைப்போதித்த சமஸவதியினது பாதங்களை, வாழ்தது=அதித்தது, ஏததுவன்--தோத்திரஞ்செயவேன்--என்று.

(இ-ஊ) எனதுநாயகன் முன்னேயிறந்தால் அச்சிவாதமாவை இம்மனையில் வசிகுமபடிசெயது அச்சிவன் எவனையசந்தோஷித்துப்பாக்க உரணாகாததை அடைந்திருப்போன் நிகிலைவகம்பொ

ருட்டு வேதாததகனைப்போதிந்த சரஸ்வதியினது பாதகனைது
திதது தோத்திரஞ்செயவேன—என்பதாம்.

(இ-உ-க-ம) சததைவிட்டுநீங்காத சித்தே யாநாதமாதலா லஃதைப்பிரி
உற்றிருக்கும் யுத்தியைக்கருதினதாம் (ச)

சரஸ்வதியை மூத்தியாகக்கொண்டுபாசிந்தல்.

மன்னற குறையாது நனமநதிரக கற்பமவல்லோர்
சொன்னத்தி னின்று சுராபூசரா பூசைபணணி
யனனத்தை நாணுகி னுககோரபக லதபமாயுண
டின்னிடடை யா லைமதி புதுறுபாத வெலலை.

(இ-ள) மனனறகுறையாது=தன்னரசனுக்குச் சொல்லாமல், நனமந
திரம=நல்லமநதிரககளிலும், கற்பம=நல்லசாஸ்திரககளிலும், வல்லோர்-
வல்லமை (புடையபெரி) யோசன, சொன்னத்தி னின்று=அடக்கிரகஞ்செ
யத் மாரக்கத்தினின்று, சுரா=தேவனாயும், பூரா=பிராமணனாயும், பூசை
பணணி=ஆராதித்து, அனனத்தை=அசனத்தை, நாணுகி யுக்கு=திரிரா
ததிரிநீங்கிய நானகாநினைத்தில, ஓபகல=ஓபோது, அறபமாயுணம்=சொ
ஞ்சுபகப்படுத்தது, இன்னிடடையால்--இனிதானநிஷ்டையினால், மதிபத்து
நடந்த=பததுமாதஞ்சென்ற, எலலை=காலத்தில்--எ-று

(இ-ளா) தன்னரசனுக்குச் சொல்லாமல் நல்ல மநதிரககளி
லும் நல்லசாஸ்திரககளிலும் வல்லமையுடைய பெரியோர்கள் அ
னுகிரகஞ்செயத் மாரக்கத்தினின்று தேவனாயும், பிராமணனா
யும், ஆராதித்து அசனத்தை திரிராததிரிநீங்கிய நானகாநினைத்
தில ஓபோது கொஞ்சமாகப்படுத்தது இனிதான நிஷ்டையினால்
பததுமாதஞ் செனகாலத்தில்—என்பதாம்.

(இ-ய) வெளிப்படை

(ரு)

பரசன்னமான வுபாசனமூர்த்தியைத் துதிசெய்தல்.

வானாமதி போனிறவாணி மகிழ்ந்துதோன்றி
நீநாடிய தென்னெனநீளபவ மாநெருப்புக்
கானுவழக்க கதிரோயகத் துனபமென்னும
பாநாளகற்றும கதிரோயெனப் பாதமேத்தி.

(இ-ள) வாறாமதிபோல = ஆகாயத்திறேன்றிய பூணசந்திரனைப் போல, நிறவாணி = நிறத்தையுடைய சரஸ்வதியானவள், மகிழ்ச்சிதோன்றி = சந்தோஷித்த பரதயக்ஷமாகும், நீராமயதென்னென = (லீலையே) நீ விருப்பம் காரிய மென்னவென்று கேட்க, நீளபவாம = நீண்டசகலமாகிய, செருப்புக கு = அங்கினிக்கு, ஆறு = நீராகும், அமுதகந்திரே = சந்திரகிரணமே, அசுத்த னபென்னு = உருதுகம்மெனினற, பராளகமறம = இருட்டை நீக்குக னற, கதிமென = சூரியபரகாசமெனென்று, பாத்தே மத்தி = பத்ததைத் ததி தது = எ-று.

(இ-றா) ஆகாயத்திறேன்றிய பூணசந்திரனைப்போல நிற தையுடைய சரஸ்வதியானவா சாதோத்தர பரதயக்ஷமாயலீலையே நீ விருப்பம்காரிய மென்னவென்று கேட்க, நீண்டசகலமாகிய அங்கினிக்கு நீராகத் சந்திரகிரணமே மனோலுக்கமெனென்ற இரு டுட்டை நீக்குகின்ற சூரியபரகாசமெனென்று பத்ததைத் ததித்தது.

(இ-ம) வெளிப்படை

(சு)

தெவியனுங்கிரகித்தல்

என்னுயகன்று ஒரு நிலச்சிவனிடம் விவரீசிரக
முன்னுக்குவனின் நினைப்பாதினிலேயுடையுத்தோன்ற
வன்னுயவரமக விரணடுமளித்தி யென்ன
நன்னுமகன் பொருகலகி நயநதுபோனான்.

(இ-ள) என்னுயகன்று என்னை = என்கணவனிறகில, அசசிவன் = அநதச சீவன், இவ்விவரீசிரக = இவ்விவரீசிரகவுடம், முன்னுக்கு = பரதயக்ஷமாகும் படி, உன்னிநினைப்போடு = உன்னை நினைக்கஞ்சு மத்திடு, என்னுயுத்தோன்ற = என்னுன்னே பரதயக்ஷமாகவும், அன்னுயு = உய்யமான, வரணடும = இரணடுவரணகையும், அளித்தியென்ன = அருகியிசிக்க மேல் மெ னன்று (லீலேகேட்க), என்னுமகன் = நல்லசரஸ்வதியானவன், அன்பொருகல கி = இருபபுடனாகுகித்தது, நயநதுபோனான் = சுகமாயெழுந்தறிஞ ன

(இ-றா) என்கணவனிறகில அநதசசிவன் இவ்விவரீசிரக வும், பரதயக்ஷமாகும்படி உன்னி நினைக்கஞ்சுமத்திடு என்னுன்னே பரதயக்ஷமாகவும், அப்படியான இரணடுவரணகையும் அனு ககிரகிகவேணடுமென்று லீலேகேட்க நல்லசரஸ்வதியானவன் இரு பையுட னனுககிரகித்து சுகமாயெழுந்தருளிஞன் = எப்பதாம்

(ப-ம) சததன பேதபாவத்தைப் பிரியினும அபேதபாவத்தைப் பிரியக
கூடாததென்பா, எனனுபகன றுஞ்சி லசசிவனிபவிலலி நிறசுவென்றா

(இ-ம) விருமபினவண்ணமடையும் வரததைப்பெற்றதாம் (எ)

காலசக்கரத்தினு லாயுணிவருதல

பக்கததொழி திருநன்றும டருவநக டோசநாற
றோக்கிச்செறி நாளதிற கூம்புதொடாநத வாணடு
புகுறந்தேர சசுகிமைப போததினு பியாதி
மிககுத்திரி காலவனறோ வினாந்தேரட லோமும்

(இ-எ) பக்கத்தொடு=பக்தத்துடன், திருநன்று = மாதமும், உறுப்பருவ
நகன = பொருத்தினவீருதுக்கரு (மாகிய), தேரகால = வணமல்களும,
தொக்கிச்செறி=கூடிநெருங்கிய, நாளதிற்கூம்பு = தினங்களுகிய மேற்பரப்பு
களும், தொடாந்தவாண்டு=சோந்தவருடமாகிய, பககுறந்தேரரசு=புகுநத
வொப்பறவச்சும, இடைப்போது=சண்ப்போதாகிய, அசனாதி- அதனடுவு
ம, ஆதி=முதலான (விவைகையுடைய), மிககுத்திரி-மிகவுஞ்சுறுவகின்ற,
காலவனறோ=காலசக்கரமானது, வினாந்தேரடலோமும்=வேகபாச செல
லமும்—எ-று

(இ-ஊ) பக்தத்துடன் மாதமும் பொருந்தின விருதுகளு
மாகிய வண்டிலுகளும் சமநெருங்கிய தினங்களுகிய மேற்பரப்பு
களும் தீசாந்தவருடமாகிய புகுந்தவொப்பறவச்சும சண்ப்போ
தாகிய அதனடுவும் முதலான விவைகையுடைய மிகவுஞ்சுறுவகி
ன்ற காலசக்கரமானது வேகபாச செலவலமும் என்பதாம்.

(இ-உ) வெளிப்படை (அ)

சததனபிரிந்த விசனத்தைத் தேவிபாறறுதல

இன்பந கனாயற நி லலை யிருந்தவெலலை
யன்பன சிலாணி லிறநகன வலனனனனு
டுன்பந சுநிமவெலமை பொறு நுயிரி துஞ்சமுனனே
முனபினறி விண்ணிலறு சொனமாதிவண மோகாராறி

(இ-எ) இன்பம் = ஆனந்தமானது, கனாயறநிட = எல்லையறப்படி,
லலைபிருந்தவெலலை=லையாடவன்றாதகாலத்தில், அன்பன்=(தனது) நா

யகன, சிலகாளில்=சிறிதுநேரத்தில், இந்நதனை=மரணமடைந்தன, அன
னமன்னா=ஓதிமதுகொப்பான (லீலையான) உள, துன்பமுநீய=சோ
(காகுகினி) யெரிககின்ற, வெமமைப்பொருது=பொருப்பொறுக்கமாட்டாமல்,
உயிர்துளுமுன்னே=சீவன பிரிவதற்குமுன்னே, முன்பினறி=பரதம்கூட
படாமல், விண்ணினறு=ஆகாயத்தினின்றுகொண்டு, சொனமாது=சரஸ்
வதியானவள, இவண்மோகமாறநி=இந்த லீலையினமோகத்தைக்கெடுத்தது

(இ-னா) ஆனந்தமானது எல்லையுறுபட லீலையானவளிரு
ந்தகாலத்தில் தனது நாயகன் சிறிதுநேரத்தில் மரணமடைந்தான்.
ஓதிமதுகொப்பான லீலையானவள சோகாகுகினி யெரிககின்ற
வெப்பம் பொறுக்கமாட்டாமல் சீவன பிரிவதற்கு முன்னமே பரத
யகூப்படாமல் ஆகாயத்தி னின்ற கொண்டு சரஸ்வதியானவள
இந்த லீலையின மோகத்தைக்கெடுத்து—என்பதாம்.

(இ-ப) வெளிப்படை

(க)

சத்தன பிரிந்தவிடத்தும்
பிரியாதிருக்கு முததியுணர்ந்தல்.

மாயவுற வேறதை மலரானமறைத்தது வைப்பா
யேயவுறற புதுவருமெய யழிபாறு விவா
பாயவுறற மலரானமண்டபம் பற்றிநிர்மு
கோயவுற நினைவேனா வினாவிற நயா திதியெனனா

(இ-ள) மாயவுறறவேறதை=மரணமடைந்தவசனை, மலரான=படப
ங்களினால், மறைத்ததுவைப்பாய புதுவருமெய, யேயவுறற=பொருதிய,
புதுவரும புட்பங்களவாழி, வெயாதிபாது=சீக்கெடாது, வேனாய
வுறறகலாது=சீவனவகாமல், கொண்டாது=கொன்னாயமா உத்ப
புரததை பற்றிநிர்மு=அடைந்திருக்கு, இவனேனா=விவசனதுபு
த்தை, கோயவுறறு பொருகதி, வினாவி=சீகெடாதி, நயா திதியென
னா=துக்கநீரககடவாபென முருசிசரஸ்வதமறைந்த னை—எறு

(இ-னா) மரணமடைந்தவசனை புட்பங்களினால் மூடிவைப்
பாய, பொருதிய புட்பங்களவாழி ம சீக்கெடாது சீவனவகாமல்
சொன்னமயமான வசத்ப்புரததை அடைந்திருக்கும இவவசனது
புயரத்தைப்பொருத்தி சீக்கெடாதி அக்கெடாக்கடவாயென நகுளிச
சரஸ்வதி மறைத்தன—என்பதாம்.

(ப-ம) விசேடஞானநிகழ்வு சாமான்யஞானநிகர்தென்பா, சீவன
பாயவுறறகலாதென்றும் அவ்விசேடஞானத்தோடுகூடிய சததைவினாவிற
கூடிச் சூழ்பாயென்பா, தோயவுறறிவனறோள வினாவிறயாதீத யென
றுவகூறினா (இ-ம) பிரிந்தவிடத்தம் பிரியாதிருக்கு நிலையப் பெற்ற
தாம் (ஐ)

விசேடத்தோடு சோததிருங்க விரும்புதல.

வாடாவ சரீரிகன சொற்படி மனனைவைத்தா
ளோடாத வாவியுடை யானுளா துவவ்வாணி
நீடாது வந்தானோ தாபனை நீங்கவாழ்சல
கூடாதவன சோவுழி கூட்டுதிவலை யெனறாள்.

(இ-ன) வாடா=கெடாத, அசரீரிகன=அழாததமான் சரஸ்வதியின்,
சொற்படி=வசனப்படிக்கு, மனனைவைத்தான்=அரசனைப் பூவினாமறை
த்து வைத்தான், ஓடாதவாவியுடையான்=பிரிபாதவுயிரையுடைய லீலையான
வன், உள்ளத்தின்கட்கிரதிகம், நீடாதுவந்தான்=சேகிரத்தில
வந்தவளாகிய, வாணி=சரஸ்வதியை (நோக்கி), எனதன்பனை=எனதுநாய
கனை, நீங்கவாழ்தலகூடாது=பிரிந்துவாழ்வதுகூடாது, அவனசோவுழி=
அவாசோகத்தவிடத்தில, உலலைகூட்டுதி=சேகிரத்திறசோப்பாய, என்றான்=
எனதுலீலசொன்னான்—எ-று

(இ-னா) கெடாத அழாததமான் சரஸ்வதியின் வசனப்படி
க்கு அரசனைப் பூவினாமறைத்து வைத்தான் பிரியாத வுயிரையு
டைய லீலையானவன் உள்ளத்தின்கண்கிரதிகம் சேகிரத்தில வந்தவ
ளாகிய சரஸ்வதியைநோக்கி எனது நாயகனை பிரிந்துவாழ்வது கூ
டாது அவா சோகத்தவிடத்தில சேகிரத்திற சோப்பாயென்று லீலை
சொன்னான்—என்பதாம்.

(இ-ம) வெளிப்படை

(மச)

விருப்பினதடையத் தேவிமத்தியகதஞானத்தை
யுபதேசித்தல.

மனவான மும்வானமுமாசறு ஞானவானு

மெனவான மூன்றின் முதல்வான மிரண்டுமின்றி

கனஞான வானையதுதல கண்டதை விட்டுபோத
நனவா யயலொன்றை யுறமுனி ஞானவானும

(இ-ள) மனவானமும் = மனாகாயமும், வானமும் = பூதாகாயமும், மா
சறுஞானவானும் = கனகமறநாஞாகாயமும், எனவானமூன்றில் = என்கி
னமூன்றாகாயதில், முதல்வானமிரண்டுமின்றி = முத்திரைவிரண்டாகாய
முமில்லாமலிருக்கின்ற, கனஞானவானம் = மகத்தானசிதாகாயமானது, கண
டதை = காணப்பட்ட (வொரு) வஸ்துவில், எய்துதலவிடிக் = அடைதலை
விடிக், போதனவாய = அகவுகொண்டவாக, அபலொன்றையுறமுல் = பகடித்தி
(விருக்கின்ற) வொருவஸ்துவையடைந்தால், (அப்போது) உருளவானும் =
மத்தியகதமான சிதாகாயமாய் = ஏ-று

(இ-னா) மனாகாயமும் பூதாகாயமும் கனகமறநாஞாகாய
மும் என்கின்ற மூன்றாகாயத்தில் முத்திரை விரண்டாகாயமுமில்லா
மலிருக்கின்ற மகத்தான சிதாகாயமானது காணப்பட்ட வொருவஸ்
துவில் அடைதலைவிடிக் மிகவுடனெளிவாக பகடித்திலிருக்கின்ற
வொருவஸ்துவையடைந்தால் அப்போது மத்தியகதமான சிதா
காயமாய் = என்பதாம்.

(இ-ம) சத்தனது பேத ஞானமநிலித்தற கபேத ஞானத்தைப் பேதித்த
தாம் (முஉ)

மத்தியகதஞானம்விளங்கு முதநியுணாததல

சனகநப சாலநதவிரதா லுபசாநத மாகித்
துவகப. ப்ரியாவையுமா கியசோதி தேனறு
மிககறபமுன காணபன விலலைவெறுய பொயயெனறு
லங்கப்பொழு தவவறிவா லதுசோத லாகும்.

(இ-ள) சனகநபசாலம் = சனகநபசமுனகங்கள், தவிரதாஸ் = ஒழிந்தால்,
உபசாநதமாகி = சாநதமாகவும், துவகம் = பரிசுத்தமாகவும், ப்ரியாவையுமா
கிய = சனகங்களைத் துமாகவும் (விளங்குவ) தாகிய, சோதிதேனறம் = சிற
பரகாசமுதபமாம், இனகு = இயலிடத்தில, அறபமு = அவளும், காண
பனவிலலை = திரிபனங்களிலலை, வெறுயபொயயெனறு = அத்தியந்தபாவமெ
ன்றறிந்தால், அப்பொழுது = அச்சமயத்தில், அவவறிவால் = அந்தஞானத்தி
னால், அதுசேத்தலாகும் = அச்சிதாகாயத்தை யடையலாய் = ஏ-று.

(இ-நா) சககரப சமுநககா ஸுநிநதால் சாகதமாநவும பரி சுததமாகவும சகககளனேதருமாகவும விளநகுலதாகிய கிறப்ரகாச முதபமாம, இவ்விடத்தில் எவவாவும திரிஸயககளிலலை அககி யநதபாவமென்றநிநதால் அசசமயதில் அநநஞானத்தினால் அசசி தாகாயத்தை யடையலாம்—எனபதாம்

(இ-ம) பேசபாவகேச சாவமபிரமமமய விளநகும ஸவயமபரகாச மாயின சககரபகிறதேது மெனபதாம் (யக)

நிஷ்டைகூடம்

நமமா ஸகசோ கெனநாமக ணலதிமேக
விமமாது விகற்ப மிறந சமாதி யெயதே
நமமா ஸுநதகூட சலபுனனெனநதாவு நெஞ்ச
மைமமா ஸுநகூட டினைமற்ற நினைக்கின்றதில்

(இ-ள) நமமாஸ=மமது (கிருபையினால், அதுசோகென=அசசிநா காயத்தை யடையக்கடவாயென்று, நாமாஸகிமேக=சரஸவதியனுக்கிரகி -துச்செல்ல, இமமாது=பின) பிரதலையானவன, விகற்பமிறநசமாதி யெயதி=விவிகற்பசமாதிபையடைந்து, தமாமுறை-தங்களாலவசிக்ரு, கூடசலபுனனென = கூடடைவிட்டுநீங்கிய பறவைகளைப்போல, தாவநெஞ சம=அவ்வகின்ற மனமானது, மைமமாது=எனக்கமுயலிப்பமுமுள்ள, கூடபினை=சரீரத்தை, அக்கணத்தில்-அநதகூடணத்தில், மாற்றின=நீக்கி னுள்—என்று

(இ-வா) நமது கிருபையினால் அசசிநாகாயத்தை யடையக் கடவாயென்று சரஸவதியனுக்கிரகி-துச்செல்ல பின்பிறந லீலையா னவா நிரவிகற்பசமாதியையடைந்து தங்களாலவசிக்ரும கூடடை விட்டுநீங்கிய பறவைகளைப்போல அவ்வகின்ற மனமானது களந கமும விருப்பமுமுள்ள சரீரத்தை அநதகூடணத்தில் நீக்கினுள் எனபதாம்.

(இ-ம) தேவியனுக்கிரகத்தினு னிடடைகூடி சாமானய ஞானத்தினி ன்றம் விசேடஞானம் வெளிப்பட்டதாம் (யச)

சத்தன பேதபாவஞ்ஞபததைத் தரிசித்தல.

மங்காத ஞானவிசும்பூடுநா மாங்காககே
வெங்கு தலவென டிரண்டாண மளவீரஞ்சு
சிலகா தனமேற செந்நீவந் தீருஞ்சேனை மாலும
பெங்கா தரமா நாமமேட்டிற் விருத்த லோமும்

(இ) ள் மங்காத - கொடாத, ஞானவிசும்பூடு - நானுகாயமத்தியில், ஒருபாசகாக்கு - ஒருபெரிதான பட்டணத்தாகச், வெங்காதலன் = விருப்பமுள்ள துறவனாக வன், திரண்டாண பதனறுவதுள்ள, வீரஞ்சு = வீரமுள்ளவராக், துப, சிலகா தரமே - ஓரியானியினமேல, செந்நீவந் நம் வெங்குதலவராக், தீருஞ்சேனை = ஞானகுபடைகளும், பொங்காதரமாத்ருட - மிருதவராக், மாலும = ஸ்திரீகளும், போற்ற = புகழப்பட, விருத்தலே கும வீரநிருதகவு - 1-2

(இ) ள் வெங்காத ஞானஞாயமத்தியில் ஒரு பெரிதானபட்டணத்தாகக் கிருபாபுள்ள, திரண்டாண பதனறுவதுள்ள வீரமுள்ளவராக், துப ஆரி - ஓரியானியினமேல வெங்குதலவராக், தீருஞ்சேனை = ஞானகுபடைகளும், பொங்காதரமாத்ருட - மிருதவராக், மாலும = ஸ்திரீகளும், போற்ற = புகழப்பட, விருத்தலே கும வீரநிருதகவு - 1-2

(இ) ள் வெங்காத

சரிந்ததுமீனநிபேயியைச் சிறந்தது - வெங்காத

வெங்காத் தீவன பகத லீலைவாக்

சபைபுத்திர மிகவியுதல சபையையச் சூழ்க

மனல வந் துதலிவாரு மறைவலேவந்

மனலகாந் பட்டணத்திற் மறைவலேவந்

வெங்காத் தீவன பகத லீலைவாக்

சபைபுத்திர மிகவியுதல சபையையச் சூழ்க

மனல வந் துதலிவாரு மறைவலேவந்

மனலகாந் பட்டணத்திற் மறைவலேவந்

(இ-ள) தன்னுயிரகேழவனை = தனது பிராணநாயகனை, அந்த லீலையோ
கதி = அந்த லீலையானவளபாத்தது, சபைபுகுந்தான் = (அவனிருக்குஞ்) சபை
யையடைந்தான், மிகவிரைதான் = மிகவும்கிசயித்தான், சபையைசமுழந்த =
சபையைசமுழந்திருக்கின்ற, மன்னவரும் = (மேற்குவாயலி) லரசாகனும்,
முனிவரும் = (கீழவாயலில்) முனிஸ்வராகனும், மறைவல்லோரும் = வேதங்
களிலவல்லமையையுடைய பிராமணாகனும், மறையரும் = (தெனவாயலில்)
ஸ்திரீகளும், நாரபடையும் = (உத்தரவாயலில்) சதுரங்கசேனைகளும், மற்று
ளோரும் = ஏனையோரும், நன்னிலமும் = நல்லபூமியும், குன்றுகளும் = மலைகள
ளும், ஊரும் = நகரங்களும், காடும் = காடுகளும், நதித்தொடர் = நதிசமுத
மும், பலபொருளும் = பலவஸ்துக்களு (மிகியவிடைகளை), நண்ணிநோக்கி-
போயப்பாத்தது, மின்னையாள் = மின்னறகொழிக்கொப்பாகிய லீலையான
வள், மீண்டு = திரும்பி, தனதிடத்தின்மேல் = தனததப்பரத்திடுள்ள (சரீ
ரத்திற) புகுந்து, வெண்ணிறவாணியை = வெண்ணிறத்தை யுடைய சரஸவதி
யை, விருப்பிடுநோம் = பிரியத்தோடும், நினைத்தான் = சிந்தித்தான் — என.

(இ-ஊ) தனது பிராணநாயகனை அந்த லீலையானவள பா
த்தது அவனிருக்குஞ் சபையையடைந்தான், மிகவும்கிசயித்தான்,
சபையைசமுழந்திருக்கின்ற மேற்குவாயலிலரசாகனும் கீழவாய
லில் முனிஸ்வராகனும் வேதங்களில் வல்லமையுடைய பிராமணா
களும் தெனவாயலில் ஸ்திரீகளும் உத்தரவாயலில் சதுரங்கசேனை
களும் ஏனையோரும் நல்லபூமியும் மலைகளும் நகரங்களும் காடுகள
ளும் நதிசமுதமும் பலவஸ்துக்களுமாகிய விடைகளை போயப்
பாத்தது மின்னறகொழிக்கொப்பாகிய லீலையானவள் திரும்பி தன
ததப்பரத்திலுள்ள சரீரத்திறபுகுந்து வெண்ணிறத்தை யுடைய
சரஸவதியை பிரியத்தோடும் நினைத்தான் — என்பதாம்.

(இ-ம) வெளிப்படல்

(மசு)

சிவனா மரித்த விடத்திருக்க
மறுபிறப்புறற தியாதெனின.

வந்துயரா தனத்திருந்த வாணிதனை
வணங்கியென தன்பனுகரு மரித்தபின்பு
பந்தமுறு மயக்கமே வடிவாயநிற்கப்
பழையபடி பிறப்புற்ற படியிதென்ன

விநதவுல குறுமயக்கம போகச்சொல்வா
யெனலீலை கேட்டலுமே யிறைவிச்சொல்வா
ஞருசிருட்டியின்முன்பு மயக்காட்டே
வுருவாமிச சிருட்டியே ஹதித்ததாகும

(இ-எ) வந்தபுரதயக்கமாய, உறாநதததிருநதமேலான (சிறு) காசனதெழுந்தருளிய, வாணிகனை = சரஸ்வதியை, வணங்கி = பரஸ்கரித்து, என்னைப், கரு = அனதுமாய, கரு, பரிததபின்பு = இறந்தபின் (னித) ரிஸயமான சாகத்ததைக்காட்டிலும் பழையபடி = முன்போலவே, பந்தமுறுமயக்கமேவழவாய = பந்தமுள்ள பிரமாதமகமாயியும், நீரகும் = (ஆர) தமாயியு) மிருக்கின்ற, பிறப்பு = (வேறு) சாககமானது, உறாபடியிதெனன = உண்டான பிரகார மிப்படிப்பட்டதென்று, இந்தவுலகுறுமயக்கம் = இச்சாக்கத்தினுடைய சத்தியத்துவபிரமை, போக = நீங்கும்பொருட்டு, சொல்வாயென = அருளவாயெனறு லீலைகேட்டலும் = லீலைகேட்கவும், இறைவி சொல்வான = சரஸ்வதியுடையான, உறாபட்டியின்முன்பு = முன்னுயர்வான (பிராமண) சிருட்டியின், மயக்கமட்டே = (அரசு) பிராந்தியினனவே, ஸருவாய = (பதும) னென்னும் வடிவமான, இச்சிருட்டியின் = இச்சிருட்டியானது, வேறுதித்ததாகும் = வேறுகத்தோற்றநிலை குட = எ-று

(இ-ஊ) ப்ரதயக்கமாய மேலான சிககாசனதெழுந்தருளிய சரஸ்வதியை நமஸ்கரித்து எனது நாயகனுக்கு இறந்தபின் நித்திரிஸயமான சாகத்ததைக்காட்டிலும் முன்போலவே பந்தமுள்ள பிரமாதமகமாயியும் அமூரதமாயியு மிருக்கின்ற வேறுன சாககமானது உண்டான பிரகார மிப்படிப்பட்டதென்று இச்சாக்கத்தினுடைய சத்தியத்துவபிரமை நீங்கும்பொருட்டு அருளவாயென்று லீலைகேட்கவும் சரஸ்வதியுடையான, முன்னுயர்வான பிராமண சிருட்டியின் அரசுப்பிராந்தியினனவே பதுமனென்னும் வடிவமான இச்சிருட்டியானது வேறுகத்தோற்றநிலைதாகும்—என்பதாம்.

(இ-ம) அபேதஞான மிருந்தவிடத்திருக்க பேதஞானமான முனசிருட்டியின் மனோமயக்கமே யிச்சிருட்டியாகி, இச்சிருட்டியின் மனோமயக்கமே மெற்சிருட்டியானதை யறிவித்ததாம். (மஎ)

முனசிருட்டியை யறிவிக்கத் தொடங்கல்.

அபபடியே யுன்கணவற கிரணடாஞ்சென்ம
யாயினதா லீதுணாப்ப வறிநதுகேட்பாய

மைப்படி விலாவிமல ஞானவிண்ணின்
மறறொருபான மாயாமண்டபமொன்றுண்டாந்
செப்பரிய விசுமபென்னு மயூரபதிலி,
நிரையாலே மறைக்கிருக்குஞ் சொம்பொருள்
கப்பறுபொற றுணிலுறை யுலகமல்லா
காரிகைபா றொறுப்பொறிகள் கலந்த நிறகும.

(இ-ள) அபயமே = ஆவனனைமே, உணர்வொரு உணர்வாய்
கரு, இரண்டாகுசெனமட = இரண்டாகுதான் வீதிக்கே, ஆயிற்று -
உண்டாயிற்று, நுதுப்பவதிற நுது = நுது பரமமுறைமையி சொல்க
தெரிந்துகொண்டு, கேட்பாய் = தருகையொடனாருளே, நாபமுள்ள
களக்கடற்ற, விடலுநானவிண்ணில = விடலுநானவிண்ணில, நுது
ல = லுப்பக்கத்தில, மாயாமண்டபம் = மாயாமண்டபமது, உணர்வொரு
ஒருமண்டாயிருக்கின்றது, செட்டிய = சொல்லுதருதாய், விடலுநான
ஆகாயமெனின, மட்டாய்விதநிரையல = மட்டாய்விதநிரையல, நான
ததிருக்கும் = மூடியிருக்கும், சொல்லுதருதாய் = சொல்லுதருதாய், கப்பறு-
கினைகையுடைய, பொறறுணிலுறை = சொல்லுதருதாய் = சொல்லுதருதாய்,
உலகமல்லா = (இருதிருமுதலிய உலகமல்லா கருதலையும், சாரிசுமாமொழி -
(இருதிருணிமுதலிய) ஸதீர்களுளையு பொறறு விசுதுப்பதுதான்
உலகமல்லா = பதித்திருக்கும் = உலகமல்லா

(இ-ளா) ஆவனனைமே = உணர்வொரு உணர்வாய்
தான் விசுமபென்னு மயூரபதிலி = தான் விசுமபென்னு மயூரபதிலி
சொல்க தெரிந்துகொண்டு சக கப்பறுபொறறுகேள், களக்கடற்றின்
மலமான விதிகாயுதில லுப்பக்கத்தில மாயாமண்டபமான லு
மண்டாயிருக்கின்றது, சொல்லுதருதாய் ஆகாயமெனின மயி
நகைறினாயினு லுமூடியிருக்கும் மகிழ்வுநகையுக்கேளையு
ய சொன்னவதிறுல வரி கின்ற இந்நகையுமுதலிய உலகமல்லா
கருதலையும் இருதிருணிமுதலிய ஸதீர்களுளையு பொறறு விசுதுப்பதுதான்
கள பதித்திருக்கும் = உலகமல்லா

(இ-அ)

இதுவுமது

ஒருகோணந தனிமயுதப் பறறுமாங்கே
யுறகின்ற மலைகளெனு மோடுமுண்டாம்

வருகாத புத்திராகுழ விநததவால
 மறைபவனாக கொநவனுறை மனையதாகு
 குருவார வாயுவினமாய சததவாலவு
 கோலவிரமா மபபுழவின் குழுவைமேவு
 மருகான விண்ணிலுறை சித்தாகுட்ட
 மானபொரு கிண்கிணை வரவண்ணம்

(இ-ள்) ஒருக்கணத்தில் ஒருபக்கத்தில், புத்திராகுழம் = பிருதிவி
 யெனவும்புதுறுகரும, ஆடகேயவெனும் - அவிடசகிலத்தின்த, மலை
 களெனும் - (சதத) வசனம் என்கின்ற, மருண்டம் = குந்தருமுனை
 டாயிருக்கின்ற, வாததம் = ஆசையுள்ள, புத்திராகுழம் - (மீர் மதவான)
 புதலவாகுழத்திருக்கின்ற, விசதவாலமறைபவனாக - வாதததயுட்பரி
 சததமுள்ளபிரயாகிய, வவண்ணை நுநுருடவசக்கின்ற, மலைப
 டாகுட்ட இடமாகுட்ட நவனம் - நவனம் வாயுவினமாய சத
 ததவாலமெனும் - (கேவலம், மலைப, சதத, கோலா
 அபுசிய, விமையபுழவின் விமையசததயசேவகிடமக்கின்ற, குழ
 வவெனும் - குட்டவகிணை - மலைபுது - சமீபமாகிய, விண்ணி
 லுறை - ஆசையுள்ளவெனும், சததயுட்பரி - சித்தாகுழமாகிய,
 கொதுகு மசதவான, நுநுருடவச - குட்டவகிணை - (குட்டவ
 என்கின்ற) சததயுட்புது - மலைப

(இ-ள்) நுநுருடவகிணை பிருதிவியெனும்புதுறுகரும ஆவ
 விடததவ வகிக்கின்ற சததருவாலவகிணை ஒருக்கணமுனை
 டாயிருக்கின்றன, ஆசையுள்ள மீசுமதவான புதலவ குழத்திரு
 க்கின்ற வாததததம பரிசததமுள்ள பிரயாகிய ஒரு புரு
 டவவகிக்கின்ற இடமாகுட்ட, பெருவாயுபுருதய மவாலசமென
 னும் வேணுவில் சருசரிக்கின்ற அழகிய விமானந்தய யுடைய
 தேவகிடமக்கின்ற குட்டவகிணைபொருதும் சமீபமாகிய ஆசாய
 தகில வகிக்கின்ற சித்தாகுழமாகிய மசதவான சபதிக்கின்ற கும
 மெனக்கின்ற சபதமபொருதும் - எனபதம (யக)

இது விமது

வானவாதா வவவென னுந தீயமக்கண
 மீதாதவினை யாட்டோசை மாறுதாது

மானதொரு மாமாயா மண்டபத்தி
 லாவகொருபா லொருகோணத் தகத்தினுள்ளே
 மானமிசு பலையென்னு மோட்டிலொன்றின்
 மலைகளினு லாறுகளால் வனங்கடனனு
 மேலலமார நகரொன்றுண்டதனிலவாழுவோன்
 வெங்கமலோன வேதியரின மிகவுமிககோன.

(இ-ள) வானவா=தேவாகளும், தானவா=அசுரர்களும், எனனும்=
 என்கின்ற, தியமக்கள்=துஷ்டப்பிள்ளைகளினது, மதாததவினையாட்டு=செ
 ருக்குறறவினையாட்டி (லுண்டாகிய), ஓசைமாறாகும்=சபதமாறாமலிருக்
 கும், ஆனது=(இப்படி) யான, ஒருமாமாயாமண்டபத்தில=ஒப்பற்றமகா
 மாயாமண்டபத்தில, ஆவகொருபா=அவ்விடத்தொருபக்கத்தில, ஒருகோ
 ணத்து=ஒருதிசாகிய, அகத்தினுள்=(ஒரு) கிரகமத்தியில, மானமிசு=பெ
 ருமைமிசுநத, பலையென்னும=வகையென்கின்ற, ஓட்டமலொன்றில்=ஒருபூமி
 யில், மலைகளினுள்=புறப்பதங்களினுள்ளும், ஆறுகளால்=நதிகளினாலும், வன
 க்கடனனுல்=கானகங்களினாலும், மேலலமார=மேல வளப்பற்றைநத,
 நகரொன்றுண்டு=(சிரிசுராம) மென்றொருபட்டணமுண்டு, அதனிலவா
 ழுவோன்=அதனிடமாகவாழ்கின்றவன், வெங்கமலோன=அக்கினியோதர
 ததையுடையவன், வேதியரின=பிராமணர்களில், மிகவுமிககோன=மிகவு
 மேனமையானவன்--எ-று

(இ-அ) தேவாகளும் அசுரர்களும் என்கின்ற துஷ்டப்பிள்ளை
 களினது செருக்குறற வினையாட்டி லுண்டாகிய சபதமாறாமலிருக்
 கும் இப்படியான ஒப்பற்ற மகாமாயாமண்டபத்தில அவ்விடத்தொ
 ருபக்கத்தில ஒருதிசாகிய ஒரு கிரகமத்தியில பெருமை மிசுநத
 வகையென்கின்ற ஒருபூமியில் புறப்பதங்களினாலும் நதிகளினாலும்
 கானகங்களினாலும் மேலாகிய வளப்பற்றைநத சிரிசுராமமென்னு
 மொருபட்டணமுண்டு, அதனி மாகவாழ்கின்றவன் அக்கினியோ
 தரத்தையுடையவன் பிராமணர்களில் மிகவுமேனமையானவன்.

(இ-க-க-ம) முன்சிருட்டியை யறிவிக்கு நிமித்தம், செலவூ மாககத்தி
 லுண்டான வதிசயங்களைச் சொல்லியதாம் (உம்)

முன்சிருட்டியினுமங்களுமவாகுணங்களு முரைத்தல்.

வழவுபொருள் வயதொடுக்கரு சேடடைவிஞ்ஞை
 வசிட்டனுக்கொப போனநத வசிட்டனென்றே

படியுமுணா வினனலலன பெயராலிகதப்
 பனவனையும் வசிட்டனெனப் பகரலாகு
 மடிபரவு மருந்ததியை யொப்பாளாகத்
 வருந்தியி னுணர்வினன நமைந்தபேரா
 நெடியவருந் தநியாகு மிவறகுத்தேவி
 நிலத்திலவ விண்ணிலவ ணிகாவேறிலலை

(இ-ள) உடிவு—அழகிய, பொருள்=செவ்வகதிலும், வயது=வயதிலும், ஒரிககம்=அடக்கத்திலும், சேட்டை=செய்கையிலும், விஞ்ஞ=கலவியிலும், வசிட்டனாகப்போன=வசிட்ட, நுகுச சமானமாவன, அந்த வசிட்டனென்று=அவ்வசிட்டனென்று (சொல்லுமபடியான), படியுமுணா வினனலலன = குணப்பொருத்திய வறியையுடையவனல்ல, பெயரால் = நாமத்தினால், இரத்தப்பனவோடும்=இப்பிராமணனையும், வசிட்டனென=வசிட்டனென்று, பகரலாகும் (சொல்லலாம், அடிபரவு = (அவனது) பதத்தைப் பண்ணுகின்ற, அருந்ததியை=அருந்ததிக்கு, ஒப்பாள=சமானமாவன, அந்த உருந்ததியின்=அவ்வருந்ததியின்து, உணர்வினனன்று = அறியையுடையவனல்ல, அமைந்தபெயரால்=பொருத்தியாகத்தினால், நெடியவருந்தியாகும்=உயரந்தவருந்தியாகுள், ஓவறகுத்தேவி = இவ்வசிட்டனுக்குநாகி, நிலத்திலவ=பூலோகத்திலிருந்து, விண்ணிலவ = தெய்வலோகத்திலவனுமாம், நிகாவேறிலலை=(இவர்களுக்குச்) சமானமேறிலலை—என்று

(இ-ள) அழகிலும் செவ்வகதிலும் வயதிலும் அடக்கத்திலும் செய்கையிலும் கலவியிலும் வசிட்டனுக்குச் சமானமானவன், அவ்வசிட்டனென்று சொல்லுமபடியான குணப்பொருத்திய வறியையுடையவனல்ல, நாமத்தினால் இப்பிராமணனையும் வசிட்டனென்று சொல்லலாம், அவனது பதத்தைப்பண்ணுகின்ற அருந்ததிக்குச் சமானமாவன அவ்வருந்ததியின்து அறியையுடையவனல்ல பொருத்திய நாமத்தினால் உயரந்த வருந்தியாகுள். இவ்வசிட்டனுக்கு நாகி பூலோகத்திலிருந்துத் தெய்வலோகத்திலவனுமாம் இவர்களுக்குச் சமானமேறிலலை—எனவாதாம்

(இ-உ) வெளிப்படை

(உக)

அவா பிராந்தி நிருபணம்

இருந்தவருந் தநிகணவ னென்றுசொன்ன
 விவவசிட்ட னாமமலையி லிலங்குசாரண

முத்தியொரு காளிருப்ப வேடவைக்காகுகோ
முத்திருபன சேனையாடு முனவந்தெய்த
வந்திரு பனைகோடு வசிட்டனறோவா
னக்காவகோ மன்னவாவாழ வரவுகனறாளு
கந்தரமாம புவிக்கரசாயச சேனேருமுத
துணைக்கவரிப பரிமாறச சுப்பபெருநாள்.

(இ-ள்) இவ்வருந்ததிகணவன்=இவ்வருந்திபுருடன், என்றுசொன்ன
ன்=என்றுசொல்லிய, இவ்வசிட்டன்=இவ்வசிட்டனாள்=அமலையினில்
கருசாரல=அவ்வனையிலிளங்குன்ற நாழவனாயிடு, முத்தியொருாளிரு
ப்ப=முன்னொருகாளிருக்க, வேடவைக்கு=வேடடைநிமித்தம், ஆங்கோ =
அவவிடத்திலொரு, முத்திருபன் =கிரீடத்தைபுடையவரசன், சேனையாடு =
படைகளுடன், முனவந்தெய்த =முன்னேவர, அந்திருபனைகோடு =அவ்வ
ரசனைப்பாற்றி, வசிட்டன் =மான் = வசிட்டன் போசிப்பான், அதோ
வகோ =ஆசனியமரசரியுட, மன்னவாவாழ =அரசர்களைச்செவய, அருவு
கனருட =மிகவுன்னையாம, சுந்தரமாமக்கு =அழகானவல்லத்துக்கு,
அசாய = இராசரைய, சேனேருமுத =படைகள்குமுத (உ), துணைக்கவரி
இரண்டுசாடகவரி, பரிமாற = வீச, பெருநாள் = பெருந்திழை, சிப்பபெருநாள்
தந்தையடைவோம்—என்று

(இ-ள்) இவ்வருந்திபுருடன் என்றுசொல்லிய இவ்வசிட்ட
னவன் அவ்வரையில் கிளங்குந்த நாழவனாயிடு முன்னொரு
ளிருக்க வேடடைநிமித்தம் அவவிடத்திலொரு கிரீடத்தைபுடைய
வரசன் படைகளுடன் முன்னேவர அவ்வாடு போசிப்பான் வசிட
டன் போசிப்பான் ஆசனியமரசரியுட அரசர்களைச்செவய மிகவு
கனையாம, அழகானவல்லத்துக்கு இராசரைய படைகள் குமு
ததுவர இரண்டு சாடகவரி, பரிமாற = வீச, பெருந்திழை கந்தையடை
வோம்—என்பதாம்

(இ-ள்) வெளிப்படை

(உ)

இதுவுமது

கொஞ்சுமடையி னிழைநுகுக விரிழைவந்தா
குததமுகொரு கையின்முழங்க குளிப்பெயர்மருகாண்
முடிவருநிப பவனென்று பெறுவமெனறே
மொயகாத லன்றுமுதன முளைத்தெருஞ்சன்

மடியறுதன் கருமத்தி னின்றும்பு
வசனஞ்சோ பனியின்வர மனைவிநிற்போ
லடிபரவி யெனவேடமெ வாமுமீந்தே
னகதணனு மிறப்புறறு னுசையோமும்.

(இ-ள) கொடி = (வெற்றிக்) கொடிகள், நெருங்க = நெருங்குமபடி, குடைநிழல் = (வெண்கொற்றக) குடைநிழலில், வாழ்ந்து = சுதித்து, மாதா = மகளிருடைய, குறுகுமுகொங்கையில் = செஞ்சாளுசணித்த தனங்களில், மூழிகுகுளிப்போமெநாள = புகுதிப்பதெநாள, முடிவறுமிப்பயன் = முடிவிலாதவிப்பிரயோசனத்தை, எனறுபெறுவெனறு = பெட்டொழு தடைவோமென்று, மொயகாதல் = நிறைந்தவாசை, அன்றுமுதல் = (அரசனைக்கண்ட) வன்றுமுதலாக, மனைத்தெருஞ்சன் = உண்டாயிருக்கின்ற மனதையுடையவன், மடியறுதன் கருமத்தினின்றும் = கெடாததனது கனமத்திலிருந்தான், மூப்பு = வாரததிகமானது, வசனஞ்சோபனியின் = தாமனாயைச் சோந்த பனியைப்போல, வர = (அவனு) குண்டாக, மனைவி = (அவா) தேவியானவள், நிற்போல = உண்பைப்போல, அடிபரவி = பாதத்தைவணங்கி, எனைவேடமெவாமும = எனைவரும்புகேட்ட (சீவனவவிட்டினிநீங்காத) வரததையும், நந்தை = கொடுத்தேன், அந்தணமும் = பிராமணனாகிய (வசிட்டனும்) ஐசையோமும் = (இராசபோக) விசையோமும், இறப்புறறு = மரணமடைந்தான் — எ-று

(இ-ன) வெற்றிக்கொடிகள் நெருங்குமபடி வெண்கொற்றக் குடைநிழலில் சுதித்து மகளிருடைய செஞ்சாளுசணித்த தனங்களில் புகுதிருப்பிடுதலான, முடிவிலாத விப்பிரயோசனத்தை எப்பொழுதடைவோமென்று நிறைந்தவாசை அரசனைக்கண்ட வன்றுமுதலாக உண்டாயிருக்கின்ற மனதையுடையவன் கெடாததனது கனமத்திலிருந்தான், வாரததிகமானது தாமனாயைச் சோந்த பனியைப்போல அவனுக்குண்டாக அவாந்தேவியானவள் உண்பைப்போல பாதத்தைவணங்கி எனைவரும்புகேட்ட சீவனவவிட்டினின்று நீங்காத வரததையும் கொடுத்தேன், பிராமணனாகிய வசிட்டனும் இராசபோகவிசையோமும் மரணமடைந்தான் — எ-ம.

(இ-ம) சீவனதேவதான மவலிடத்திருக்கவும் — தேவதானமான மனது செலவழித்தான் செலவவும் வரம்பெற்றனனென்பதா. (உ-க)

இசசித்த வடிவமாதல்.

அவன்மனை யாகாசத்திற சீவாகாச
மாய்கின்ற னாகாச வடிவானே
கவருறமுன் னுளமுந்து சககற்பத்தாற்
காவலன்ற னேயாகிக கலந்துநின்றன்
நவமறையோன் சவமாக மனைவிசோநது
தன்னிதயத் திரண்டாகிச சரீரந்தன்னை
யுவமையுறு கணவனுடன் சவமாயப்போகிகி
யுயாகூக வுடலொடவ னுடன்போயுறாள்.

(இ-எ) அவன்=அவ (வசிட்ட) னானவன், மனையாகாசத்தில=கிரகாசாயத்தில், சீவாகாசமாய=சீவாகாய (வடிவ) மாய, நின்றான்=இருந்தான், ஐகாசவடிவானே=(ஐ) ஐகாயவடிவமானவசிட்டனே, கவருற=வளருகின்ற, முன்னுள்=முன்னுளில், அழகுற=இராசசெலவத்திலுமுநிய, சககற்பதல=(மனே) சககற்பத்தினால், காவலன்றனையாகி=அரசனாய, கலந்துநின்றான்=பொருந்தியிருந்தான், தவமறையோன்=தவதையுடைய பிராமணன், சவமாக=பிரேதமானதைக் (கண்ட), மனைவிசோநது=நாயகியானவரின்பமடைந்து, தன்னிதயத்து=தன்மனதில், திரண்டாகி=இரண்டுவிதமாகிவினதது சரீரந்தனை=(தனது) துலசரீரத்தை, உவமையுறு=சமானமாகிய, கணவனுடன்=நாயகனுடன், சவமாயப்போகிகி=பிரேதமாகத்தளனி, உயாகூகவுடலொடு=மேலான சூட்சுமசரீரத்தோடு, அவனுடன் போயுறாள்=அந்தநாயகனுடன்போய்ச் சேர்ந்தாள்—எ-று

(இ-ஐ) அவ்வசிட்டனானவன் கிரகாகாயத்தில் சீவாகாசவடிவமாயிருந்தான், ஐகாயவடிவமான வசிட்டனே? வளருகின்ற முன்னுளில் இராசசெலவத்திலுமுநிய மனேசககற்பத்தினால் அரசனாய் பொருந்தியிருந்தான், தவதையுடைய பிராமணன் பிரேதமானதைக்கண்ட நாயகியானவரின்பமடைந்து தன்மனதில் இரண்டுவிதமாகிவினதது தனது துலசரீரத்தை சமானமாகிய நாயகனுடன் பிரேதமாகத்தளனி மேலான சூட்சுமசரீரத்தோடு அந்தநாயகனுடன்போய்ச் சேர்ந்தாள்—என்பதாம்.

இதுவுமது.

ஆயமறையோன்மக்கண் மனையும்பூமி
யடவிகடா வரககளெலா மங்கேயுண்டாய்
மேயவுயிரா போயவறகு நாளெட்டாகும்
விணவடிவாளு சேவனுமவ ஷீட்டினிறகும்
போயபவத துனக்கனப னுனவநதப்
பூசுரன்பூ பதியாகிப் புணாநதானென்று
துயவருக ததிபயாகொள பனைவியாகித்
துணைவியா மநதமடற் றேகைகீயே.

(இ-ள்) ஆயமறையோன் = (இதன்மைய) வான் பிராமணனுடைய, மக்கள் = புத்திரரும், மனையும் = வீடும, பூமி = பூமியும், அடவிகள் = வனங்களும், தாவரங்கள் = மலைகளும், எல்லாம் = சகலமும், அவகேயுண்டாய் = அவவிடத்திலிருக்க, அவறகு = அவருக்கு, மேயவுயிராபோய் = பொருந்திய சேவன் பிரிந்து, நாளெட்டாகும் = எட்டுநாளாகும், விணவடிவாளுசேவனும = சிதாகாயநுபமானசேவனும, அவவீட்டினிறகும் = அந்தவீட்டிலிருக்கும், போயபவது = முனசகத்தில, உனக்கனபனுன் = உனக்குராய்கனாகிய, அநதபூசுரன் = அநதபிராமணன், பூபதியாகி = அரசனாகி, புணாநதான் = பொருந்தினான், அன்று = அப்போது, துய = பரிசுத்தமாகிய, அநுநத்தியெனனுகொள = அநுநத்தியென்னுகாமமுள்ள, பனைவியாகி = பிராமணஸ்திரீயாகி, துணைவியாம் = (அவன்) மனைவியாகிய, அநதமடற்றேகைகீயே = அநதமடமயிலே போன்ற பெண்ணைவள்) நீதான்—என்று.

(இ-னா) இதன்மையவான் பிராமணனுடைய புத்திரரும், வீடும, பூமியும், வனங்களும், மலைகளும், சகலமும் அவவிடத்திலிருக்க அவருக்குபொருந்திய சேவன்பிரிந்து எட்டுநாளாகும். சிதாகாயநுபமான சேவனும அந்தவீட்டிலிருக்கும், முனசகத்தில உனக்குராய்கனாகிய அநதபிராமணன் அரசனாகி பொருந்தினான். அப்போது பரிசுத்தமாகிய அநுநத்தியென்னுகாமமுள்ள பிராமணஸ்திரீயாகி அவன்மனைவியாகிய அநதமடமயிலேபோன்ற பெண்ணைவள் நீதான்—என்பதாம்.

(இ-ம) பிராமணனது சாமானயநூலவவிடத்திருக்க, விசேடநூலமேயரச்சிறுட்டியை யடைநததெனபதாம். (உரு)

மூன்றுசிருஷ்டியிலுள்ள வடிவமும்

பிராந்தியெனல

புதியனசக் கரவாகந துணையதெனனப்

பூதலஞ்சேருமையொடுபுராரியென்ன

வதிகலத துணைவரா மிருவராயிங்

கரசசெயு நீரவோ யாதலாலே

மதிதுதலாய முதற்பிறப்பின மயக்கஞ்சொனனே

மற்றிதுதான மயக்கமாத கிரமதாரு

முத்கமுறு மாகாப வுடலாஞ்செனம

மொளிபெறத தோன்றியதெனறு ஞலகிலன்னை.

(இ-எ) புதியன=புதுமையான, சக்கரவாகந துணையதெனன=சக்கரவாகப்புனசோகைபோலவும், பூதலம்=பூமியினகண, சோ=இடதுபாகத்தி) சேரும், உமையொடுபுராரியென்ன = பாடதிபரமேஸ்வரபோலவும், அதிக=மிகவும், நலத்துணைவரம்=என்குள்ளஸ்திரீபுமாளாக, இருவராய=இருவருமாய, இவகரசசெயும் = இவவ்வுடத்தி லரசாஷிசெய்கின்ற, நீரவோ=நீங்கனநதவருநததிவசிட்டரோ, ஆதலால்=ஆகையால், மதிதுதலாய=மூன்றாம்பிறைபோன்ற தெத்தியையுடையலீலாய, முதற்பிறப்பின = முன்பிராமணசிருஷ்டியின, மயக்கம்=(இராசாவாகநினைத்த) பிராந்தியம், சொனனேம்=கூறினோம், இதுதான=இப்பத்திருஷ்டியும், மயக்கமாத கிரமதாரும்=பிராந்திபாதநிரமேயாம், உத்கமுறுமாகாயம்=சலபரதிவிம்பாகாயம்போல, உடலாஞ்செனமம்=வடிவமானவிரேதசநம், ஒளிபெறத்தானறியது=(உனக்கு) பரகாசமாகத்தோற்றியது, எனறுஞலகிலன்னை=என்றுலோகமாதாவாகிய சரஸ்வதிசொன்னாள்—என்று

(இ-ஊ) புதுமையான சக்கரவாகப்புன சோகைகேபாலவும் பூமியினகண இடதுபாகத்திசேரும் பாடதி பரமேஸ்வரபோலவும் மிகவும் என்னுள்ள ஸ்திரீபுமாளாக இருவருமாய இவ்வுடத்தி லரசாஷிசெய்கின்ற நீங்கனநத வருநததிவசிட்டரோ ஆகையால் மூன்றாம்பிறைபோன்ற தெத்தியையுடையலீலாய முன்பிராமணசிருஷ்டியின இராசாவாக நினைத்த பிராந்தியம் கூறினோம், இப்பத்திருஷ்டியும் பிராந்திபாதநிரமேயாம் சலபரதிவிம்பாகாயம்போல வடிவமான விரேதசநம் உனக்கு பரகாசமாகத்தோற்றியது என்று லோகமாதாவாகிய சரஸ்வதிசொன்னாள்—என்பதாம்.

(இ-ம) முன்வசிட்டபிராந்தியே பதமனைவும, அப்பதுபபிராந்தியே
வீரேதனைவுமானதேயன்றி யெதாரத்தா யிவாகளுக்கோ வடிவமுயினமெ
னபதாம். (உசு)

வசிட்டரதுசீவனங்ஙனநிற்க
விங்ஙனம் பத்மனானொன்ப் தெங்ஙனமெனின்.

இநசவுகா கேட்டலுமீ லீலைசொலவா ,
ளிதைவிபாபயே யியமபிணையி தெங்ஙனகூறி
மந்தணனவிட சிறைசீவனதுவெங்கேகேடா
வனனிபயா யிருந்துமா மடைந்திடுவகே
முத்துதுமவ வேற்றலகத் திருபடாராத
மொபகிரிக டசகிசைகண முற்றஞ்சேர
வதெனினிது கியாகளுறை மனையினூடே
மருவுமடை வெப்படியோ மாசிலாளே.

(இ-ள) இநசவுகா கேட்டலுமீ இவவசனதைக்கேட்டவளவில, லீலை
சொலவாள்=லீலைபாபாள, இதைவி=தேவி, மொய்யேயியமபிணை=அசுத
தியமேசொனனாய, ராதெங்கைசுமே=இஃதெப்பபொருதும், அசுதனை
வீட்டுறை=பிராமணன டையிலகி-சுனா, சீவனை தெவங்கேயோ=சீவனை
நகேயிருக்கின்றது, அனலிய மாயிருந்தயாம= (இவவிடத்து) வேறுகருக
நாகுள், அநாததெங்கே=சோதகதெங்கே, முத்துதும=முனபொருதிய
அவ்வேற்றலகத்திருப்பா=அநதேவறுலகத்திருக்கின்றவாள், அநதமொய
கிரிகுள்=அநதநெருங்கியமலைகளும், தசகிசைகள்=பத்ததிகளுகளும, முற்ற
ஞ்சேரவந்து=முழுதுங்குடிவந்து, இனிது=இனிமையாக, இங்கு=இவவி
டத்தில், யாகளுறை=நாக களிருக்கின்ற, மனையினூடு=வீட்டுக்குள், மரு
வுமடைவு=பொருட்துமவழி, மாசிலாளே=குற்றமற்றதரஸவதியே, எப்ப
டி=எவ்வித (மென்றுகேட்டாள) என்று

(இ-னா) இவவசனதைக கேட்டவளவில லீலையுபாபாள
தேவி அசுத்தியமேசொனனாய இஃதெப்பபொருதும் பிராமண
ன்மனையில வசிக்கின்ற சீவனைகே யிருக்கின்றது இவவிடத்து
வேறுகவிருந்த நாகுள் சோததெங்கே முனபொருதிய அசுத
வேறுலகத்திருக்கின்றவாகள் அநத நெருங்கியமலைகளும் பத்ததிக
ளுகளும முழுதுங்குடிவந்து இனிமையாக இவவிடத்தில் நாகுகள்

நுககின்ற வீட்டுகளுள் பொருந்தும்வழி குற்றமற்ற சரஸ்வதியே
எவ்விதமென்று கேட்டாள—என்பதாம்.

(இ-ம) வெளிப்படை

(உஎ)

இதுவுமது.

மததவமி ராவதமோர் கடுகினோபான்
மறிபடுமோ வடமேரு வந்தோகஞ்ச
வித்தினிடை புகுந்திருந்தோ வண்டின்குஞ்சான்
மிகநெரியு மோகொதுகு வெகுணடுமோதி
யுத்தமியற நிதசசிகக மனேகமத்தோ
டோரணுவி னிடைப்புருமோ வுரைத்ததின்சொல்
வித்திறமே யொன்றுககு மிசையாதாகு
மெனலீலை சொல்லுதலு மிறைவிசொல்வான்.

(இ-ள) மதத=மதாதத, அயிராவதம்=இந்திரனயானது, ஓர்கடு
கினோபால்=ஒருகடுகினுடைய வொருபக்கத்தில், மறிபடுமோ=கட்டுப்படு
மோ, வடமேருவரது=மகமமேருவானதுவந்து, ஓர்கஞ்சலித்தினிடை=ஒரு
தாமனாவதைக்குள், புகுந்திருந்தது=நுழைந்திருந்தது, ஓவண்டின்குஞ்சால்
=ஓரளியின்பாப்பினால், மிகநெரியுமோ=மிகவுநெரியுமா, கொதுகு=மசக
மானது, வெகுணடு=கோபித்தது, மோதி=அடித்தது, யுத்தமியறநிட=போ
செய்ய, சிககமனேகமத்தோடு=சிககங்களைப்பலவற்றுடன், ஓரணுவினிடைப்
புருமோ= (பயந) தோரணுவுக்குணுழையுமோ, உரைத்தத=சொல்லிய, நின்
சொல்=உனதுவசனம், இத்திறமே=இவ்வண்ணமே, ஒன்றுககுமிசையாதா
குமென=ஒன்றுககுமபொருந்தாதென்று, லீலைசொல்லுதலும=லீலைகூறவு
ம், இறைவிசொல்வான்=தேவிகூறுவான்—எ-று

(இ-ளா) மதாதத இந்திரன யானது ஒருகடுகினுடைய
வொருபக்கத்தில் கட்டுப்படுமோ மகமமேருவானதுவந்து ஒரு தா
மனாவதைக்குள் நுழைந்திருந்தது ஓரளியின்பாப்பினால் மிகவு
நெரியுமா? மசகமானதுகோபித்தது அடித்துபோசெய்ய சிககங்களை
பலவற்றுடன் பயத்தோரணுவுக்குளநுழையுமோ? சொல்லிய உன
து வசனம் இவ்வண்ணமே ஒன்றுககும பொருந்தாதென்று லீலை
கூறவும் தேவிகூறுவான்—என்பதாம்.

(இ-ம) வெளிப்படை.

(உஅ)

சிருஷ்டிகளின் பிராந்திநிங்க
தத்துவ முபதேசித்தல்.

பொய்யாக வுரைத்திலமயா மிதனிணுண்மைப்
புலககே னெனைப்போலவா புத்தேனீதி
மெய்யாகக் கொளவதலாற பேதியாகள
வேதியன்றன் சீவனவ னூரிலவீட்டி
லெய்யாமை யுறைகின்ற திருநாடு
மிவவரசும விண்வடவே யிவறறையெலலா
மையாரும் விழிமடவா யநதவிண்ணே
வடவான வவனாருனே மகிழ்ந்துபார்க்கும்.

(இ-ள) யாம=நாம, பொய்யாகவுரைத்திலம்=பொய்சொல்லவிலலை, இதுணுண்மை=இதனுண்மையை, புலககேள்=சொல்லககேட்பாய், எனைப்போலவா=என்னையொத்தவாகள, புத்தேனீதி=நிர்வாகியதையை, மெய்யாக=சத்தியமாக, கொளவதலா=கொள்ளுவதேயன்றி, பேதியாகள=பேதிககார்கள, வேதியன்றன்=பிராமணனுடைய, சீவன=சீவனானது, அவ னூரிலவீட்டில=அவனகரத்திலுள்ளமனையில், எய்யாமை=அதிரிஸ்யமாய், உறைகின்றது=வசிக்கின்றது, இந்நாடும்=இந்நாடுகளும், இவவரசும=இப்பதமவரசாகமும், விண்வடவே=(ஞா) னாகாயருபமேயாம், இவறறையெலலாம்=இவையனைத்தையும், மையாரும்=மைதிட்டிய, விழிமடவாய்=கண்களையுடையல்லாய், அநதவிண்ணேவடிவான=அச்சிதாகாயமே படிவமாகிய, அவனாருனே=அவ்வசிட்டனே, மகிழ்ந்து பார்க்கும்=சந்தோஷித்து (மனாகாயத்திற்) பாப்பான்—என்று

(இ-னா) நாம பொய்சொல்லவிலலை இதுணுண்மையை சொல்லககேட்பாய் என்னையொத்தவாகள நிர்வாகியதையை சத்தியமாக கொள்ளுவதேயன்றி பேதிககார்கள பிராமணனுடைய சீவனானது அவனகரத்திலுள்ள மனையில் அதிரிஸ்யமாயவசிக்கின்றது இந்நாடுகளும் இப்பதமவரசாகமும் ஞானாகாயருபமேயாம், இவையனைத்தையும் மைதிட்டிய கண்களையுடைய லீலாய் அச்சிதாகாயமே படிவமாகிய அவ்வசிட்டனே சந்தோஷித்து மனாகாயத்திற் பார்ப்பான்—என்பதாம்.

(இ-ம) சாவமுநதாயு விளங்குகின்ற சைதன்யமே தனதபேதஞான ததினற பேதஞானததைத் தானாகப் பாகுக்குமெனபதாம். (உக,

இதுவுமது.

தொனமையா மாதவினை வுங்களுககுத்
தோனரூது வேறுகித் தோனறுங்கண்டாய்
பன்மையா நனவினைவு கனவிறேறூனறப்
பரிசெனவிம மரணத்தின பானைமதோன்றாத
தனமயமாஞ சதகதினூல விளங்குமநதத்
த-ஞான விசு மடுபடையோ தனிமூலைக்கே
வன்மையா மிப்பூமி தோனறிநிறகு
மனகினைவிற கண்ணடியில வயங்குமபோல்.

(இ-ள) தொனமையாம்=பழமையாகிய, அந்தவினைவு=அந்த (ஞான) ஸபூரணம், உங்களுக்குத்தோன்றாது - (இப்பொழுது) துங்களுக்குத்தோன்றாமல், வேறுகித்தோன்றாமல்=திரிஸயமாகத்தோற்றமும், பன்மையாகவினைவு=நாநாவிதமானசாக்கிடஸபூரணம், கனவிறேறூனறுப்பரிசென--சொரபனத்திறேறாத தன்மையையுடையால், அம்மரணத்தின் பானைமதோன்றா=அந்தவசிட்டஸமரணத்தின் தன்மைமதோற்றம் (விடபதாமஸ் மரணத்தினரணமதோற்றமும்), தன்மையாஞ்சததனூல=தானாகிச்சத்தினூல, விளங்கும்=பரகாசிக்கின்ற, அந்தத்தடஞானவிகமபிகை=முதகூறிய வியாபகமானரூனாகியதில், ஓதனிமூலைக் கு=ஒருதனித்தபகத்தில, மனகினைவில்=மனோசங்கற்பத்திலும், கண்ணடியில்=ஆடியிலும், வயங்குமபோல் = (அந்தத்தசாய) பரகாசிக்கின்றதுபோல், வன்மையாமிப்பூமி=கடினமாயிருக்கின்ற விவவுலகமானது, தோனறிநிறகு=தோற்றம்--உ-ம்.

(இ-றா) பழமையாகிய அந்த ஞானஸபூரணம் இப்பொழுதுங்களுக்குத் தோற்றாமல் திரிஸயமாகத்தோற்றமும் நாநாவிதமானசாக்கிடஸபூரணம் சொற்பவதகிறேறாத தன்மையையுடையால் அந்த வசிட்டஸமரணத்தின் தன்மைமதோற்றம் விடபதாமஸ்மரணத்தின் தன்மைமதோற்றம் தானாகிச்சத்தினூல பரகாசிக்கின்றமுதகூறிய வியாபகமான ஞானாகாபதில் ஒருதனித்தபகத்திலும்மனோசங்கற்பத்திலும் ஆடியிலும் அந்தத்தசாய பரகாசிக்கின்றதுபோல கடினமாயிருக்கின்ற விவவுலகமானது தோற்றம்--என்பதாம்.

(இ-ம) சத்தாமாததிரமாகலளகருஞ் சைதனியத்தி நேகதேசஸபுர
ணமேயுலகமுதலிய யாவுமென்பதாம் (௩௦)

இதுவுமது.

தெளிபரம வணுவானுகிற் சொருபத்தொன்று
செகமெலா மொளியுருவாய்ச செறிந்திருக்கு
மொளிபெறவுள னேயுள்ளே யாதலானமுன்
னுனாசெயத பூமியுஞ்சித் துள்ளேதேனறும்
வெளிபெறவி தறியெனே வாணிகூற
வேதியெனட் டாமபகலில் வீந்தானென்ற
யெளிதிலெமக கநேகவருடககன்போன
தென்னென லீலைக்குமீண் டுறைவீசொலவாள்.

(இ-ள) ஒளியுருவாய்=பரதிபாசாதமகாய, ஒளிறும்=பொருந்திய,
சகமெலாம்=உலகங்களைத்தம, தெளிபரமவணுவாம்=தெளிந்தபரமானு
வாகிய, சிறசொருபத்து=ஞானஸ்வரூபத்தில, ஒளிபெற=பரகாசமாக, உள
னேயுள்ளே=உளங்களுள்ளே, செறிந்திருக்கும்=நெருங்கியிருக்கும், ஆத
லால்=ஆதலினால், முன்னுனாசெயத=முற்கூறிய, பூமியும்= (பிராமண
ருந்த) பூமி (முதலானவை) களும், சித்ததுள்ளேதேனறும்=ஞானத்துட்
டோற்றும், வெளிபெற=பரதயக்ஷமாக, தறியெனறு=இதைத்தெரிவாயெ
ன்று, வாணிகூற=சரஸ்வத்சொல்ல, வேதியன்- (அப) பிராமணன், எட
ட்டாமபகலில்=எட்டாந்தினத்தில, வீந்தானென்றும்=மரித்தானென்றுசொ
ன்னாய், எளிதிலெமக்கு=எளிதாகவெகங்களுக்கு, அநேகவருடககன்போனது
=அநேகவருடககளைச்சென்றது, என்னெனலீலைக்கு=என்னவென்றுகேட்ட
லீலைக்கு, மீண்டு=திருமபவும், இறைவீசொலவாள்=தேவியுரைப்பாள்-எறு

(இ-னா) பரதிபாசாதமகாய பொருந்திய வுலகங்களைத்து
ம தெளிந்தபரமானுவாகிய ஞானஸ்வரூபத்தில பரகாசமாக உள
ருக்குள்ளே நெருங்கியிருக்கும் ஆதலினால் முற்கூறிய பிராமண
னிருந்த பூமிமுதலானவைகளும் ஞானத்துட்டோற்றும். பரதய
க்ஷமாக இதைத்தெரிவாயென்று சரஸ்வத்சொல்ல அபபிராமண
ன் எட்டாந்தினத்தில மரித்தானென்றுசொன்னாய் எளிதாகவெங்க
ளுக்கு அநேகவருடககளைச்சென்றது என்னவென்றுகேட்ட லீலை
க்கு திருமபவும் தேவியுரைப்பாள் என்பதாம்.

(இ-ம) சைத்யனிய வியாபகத்திற பரதிபாமாதிரமாயத தோற்றகி
னற சகலசக்ததும் அதனசுபரகாசமே யென்பதாம் (௩௧)

எனாபுன மனேகதினமான

தெங்ஙன மெனின

வேறு

தேயநீடியில லாமைபோற காலமுஞ் சிறிதுநீளியதலல
மாயபேதமிற சிறகடாதோன்றிற் மாதிர மொழிந்திலை
மேயபொயமர ணத்தினுலொரு கணமெயமமறந்திடச சீவன்
போயதன்ன பாவ்னமறந்திப பவமபொருந்து பாவ்னெயெயதும்.

(இ-ள) தேயநீடியில-மைபோல = (முனசொல்லிய சித்துவிலாசமாய
விளங்கிய) தேசத்துக்குவிபத்துவமில்லாததுபோல, காலமுஞ்சிறிதுநீளியத
லல=காலத்துக்குமுற்பு விபத்துவமில்லை, மாயபேதமில்-மாயாவிகற்ப
மில்லாத, சிறகடா=ஞானபரகாசமானது, தே-எதிர் மாதிரமொழிந்த-
தோற்றுதன மாதிரமன்றி, இலலை- (காலதேசத்தினைவுவே) நிலலை, மே
யபொயமரணத்தினுல-பொருந்திடமித்தியாமரணத்தினுல, ஒருகணமெயம
றந்திட=ஒருக்ஷணம்பரஞாபகமவர, சீவனபோயது=சீவனபிரிந்துபோன
து, அனையபாவ்னமறந்து=முனசீரபாவ்னையைமறந்து, இப்பவமபொருந்
து=இச்சகந்திறபொருந்திய, பாவ்னெயெயது=பாவ்னையைடையும்-என்று

(இ-ற) முனசொல்லிய சித்துவிலாசமாய விளங்கிய தேசத்
துக்குவிபத்துவமில்லாததுபோல காலத்துக்குமுற்பும விபத்துவ
மில்லை மாயாவிகற்பமில்லாத ஞானபரகாசமானது தோற்றுதனமா
திரமன்றி காலதேசத்தினைவுவேநிலலை பொருந்திய மித்தியாமர
ணத்தினுல ஒருக்ஷணம் பரஞாபகமவர சீவனபிரிந்துபோனது
முன்சீரபாவ்னையைமறந்து இச்சகந்திறபொருந்திய பாவ்னையை
யடையும்-என்பதாம்.

(ப-உ) ஞானத்துக்கு விபத்துவமேயன்றிக காலத்துக்கிலையென்பா-
சிறகடாதோன்றிமாதிர மொழிந்திலையென்றா (௩௨)

இதுவுமது.

தாங்குகின்ற தீங்கிதுவிதனான் மிகந்தாயகிடப படுவோனும்
வீங்குகின்ற நம்மெயயிது பிதாவிவன்விவ தித்தனையுணடிவ

கோங்குகின்ற நஞ்சுற்றமீசிற்ப மாயுறைவிட மிதுவென்றே
தேங்குகின்ற பொய்மரணமூற்சைத் திறந்தெளிந்தபிண சிந்திக்கும்.

(இ-ள) நாகிது=இவ்விடத்தில்து, தாங்குகின்றது=(மம்மைத்) தாங்குகின்றது, இதனையிசைத்தாங்கிடப்படுவோரும=இதனையிசைத்துச் சட்டகப் படுகின்றவனும், இது=ஈது, வீங்குகின்றமெய்= நுகுகின்றமத்துசீரம், இவனபிதா=இவ (ன்மது) தந்தை, வீவதித்தனையாண்டு=இறப்பதித்தனைவருடத்தில, ஈது=இது, இங்கோங்குகின்றநஞ்சுற்றம்=இங்குவிருத்தியாகின்றமதுபருதுக்கன, இது=இது, இன்பமாயுறைவிடமென்று=பிரியாயவசிகுகின்றவதானமென்று, தேங்குகின்றபெய்=மிஞ்சுன்றமிதையாகிய, மரணமூற்சைத்திறம்=மரணமூற்சையின் நன்மை, தெளிந்தபிண=தெளிந்தபிணப், சிந்திக்கும்=(சீவன்) சிந்திப்பன்—என்று

(இ-னா) இவ்விடத்திலிது நம்மைத்தாங்குகின்றது இதனையிசைத்துமக்கப்படுகின்றவனும் நுபருகுகின்றமத்துசீரம் இவன் மதுதந்தைஇறப்பதித்தனைவருடத்தில இது இவ்வுருத்தியாகின்றமதுபருதுக்கா இதுபிரியமாயவசிகுகின்றவதானமென்று மிகுகின்றமிகதையாகிய மரணமூற்சையின் நன்மை தெளிந்தபிணப் சீவன் சிந்திப்பன்—என்பதாம்.

(ப-ம) முறப்பவதுள்ள வறிவுமயங்கிப் பிரபலமெடுக்கிறது மீதுத் தெளிந்தவிடத்துத் தெரியுமெனடா-மரணமூற்சைத்திறத் தெளிந்தபிண சிந்திக்குமென்றா. (கக)

இதுவுமது.

ஆதலான்முதற் பவமறைந்திப் பவ வறிபலா யினதென்னப்
போதமாமவிழி நீதரவகோ வகோபுரணமாயத் தெளிவுற்றே
காதிரீவுறவ னையவருறைவிடங் காட்டென விவளோத
வேதாயகி யுறாசெயவா ளதற்கந்தவினையுடல விலங்காகும்

(இ-ள) ஆதலால்=ஆகையிலை, முதற்பவமறைந்து=முத்செந்மறைபட்டு, இப்பவம்=இப்பிறப்பு, அறியலாயினதென்ன=அறியப்பட்டசென்று (சாஸுவதி) சொல்ல, போதாமவிழி=நூனமாகியகண்ணை, நீதர=நீயனாகிய ரக்குசெய்ய, அகோவகோ=ஆசசரியமாசசரியம், புரணமாயத்தெளிவுற்றேன=நூனமாகத்தெளிந்தேன, காதிரீவுற = (இதுயக்கிரத்தியாகிய) விசைத்திருப்படி, அனையவா=இவ்வசிட்டாதிகள், உறைவிடங்காட்டென=உச்சிக்கு

மிடததைக்காண்பியென்று, இவ்வேத = இரதலீலசொல்ல, வேதநாயகியு
நாசெயவாள = தேவஸவருபியாகிய சரஸ்வதிசொல்லுவாள, அதற்கு = அதை
காண்பதற்கு, இரதவினையுடலிலகாகும் = இவ்வினையுடலான னுலசரீ
ராதடையாகும்—எ-று.

(இ-ஊ) ஆகையினால் முறச்செந்நிறைபட்டு இப்பிறப்பு அறி
யப்பட்டதென்று சரஸ்வதிசொல்ல ஞானமாகிய கண்ணை நீயனுக்கி
ரகஞ்செய்ய ஆச்சரியமாசசரியம் பூணமாசத்தெளிந்தேன இதய
ககிரந்தியாகிய விசைசத்ருமபடி. இவ்வசிட்டாதிகள் வசிக்ருமிடத
தைக்க காண்பியென்று இரத லீலசொல்ல தேவஸவருபியாகிய சர
ஸ்வதி சொல்லுவாள அதைக்க காண்பதற்கு இவ்வினையுடலான
னுலசரீராதடையாகும்—என்பதாம்.

(இ-ஈ-க-ம) சீவனானவன் விஸ்வரூப ஞானவீரனன்று நித்திராமயக்கத
தாற கனவிறசென றஃதினோகடிகையி லகேகங்கடிகையின் சககதினைச-
சத்தியமாகக் காண்பதுபோலச் சித்தனது பிரானரூப முறப்பவத்தினன்று
மரணமயக்கததாற பிறப்பவத்திறசென றஃகதமறந திஃதிலவீழித்ததச சிந்தி
த்த சககற்பஞ் சத்தியமாகவெண்ண னெகுதினமாகத் தோற்றினதேயன்றி
வேறினறென்பதாம் (கூச)

முற்பவத்தை யறியவேண்டுமென்றதற்கு

குபதேசித்தல்.

இந்தயாககையை மறந்துவேறறிவ தற்றிலங்குகிற சுடாமெய்யா
மந்தலலறிவே வடிவாயமல மறுத்தியே லதுகூடுந்
தந்தமக்கொரு வடிவிலாவுலகம் கடமனிபம பணியாகி
வந்தவாறெனவுக கணமோகத்தினுள் மதித்திடப் படுமன்றே.

(இ-ஊ) இரதபாககையைமறந்து = இச்சரீரத்தைமறந்து, வேறறிவதற
று = விஸ்வரணமின்றி, இலகை = விளங்காநின்ற, சிறசுடா = ஞானபரகாச
மாகியும், மெய் = சத்தாகியுமிருக்கின்ற, அரதலலறிவே = அவ்வாறாதபோத
மே, -வடிவாய = நவருபாய, மலமறுத்தியேல = (மாயா) மலத்தை நீக்கு
வையாயின, அதுகூடும் = அவ்விடத்தைப்பார்க்கலாம், தந்தமக்கொருவடிவு-
தங்களுக்கென்றோருருவம், இலா = (பிரமததையன்றிவே) நிலலாத, உலகந
கள் = சககங்களாக, தமனியமபணியாகி = சுவணமாபரணமாய், வந்தவாறென-

வந்தவகையைப்போல, உங்கணமோகத்தினால் = உங்கணமயக்கத்தினால், மதித்திடப்படுமே = அறியப்படுமே—எ-று

(இ-னா) இச்சரீரத்தை மறந்து விஸ்மரணமின்றி விளங்கா நின்ற ஞானப்ரகாசமாகியும் சத்தாகியமிருக்கின்ற அவ்வாநத போதமேஸவ்ருபமாய் மாயாமலத்தை நீக்குவையாயின அவ்விடத்தை பபாக்கலாம் தங்களுக்கென்றோருந்நுவம் பிராந்தையன்றி வேறிலலாதசுகங்களாக சுவணமாபரணமாயவந்த வகையைப்போல உங்க ள மயக்கத்தினால் அறியப்படுமே—என்பதாம்

(இ-ம்) திரிஸயநீங்கித் திருக்குவடிவமாய் மெரிசிக்கலாமென்பதாம்

இதுவுமது

தத்துவமபயில வாதனையன்றி யேசுகங்கடன் மயமாகா மெத்து செய்தொழில் விடமுலையாதலான் மேவுதற்கரிதுன்னாற் சுதகதற்பதமெமமனோ நிற்பதுதொடா மனவடிவாக வைத்தசூகக மெய்க்காக்கபாவனை யினால்வளாந்து பேருடலாகும்.

(இ-ன) தத்துவமபயில = உண்மை (ஞானதந்தப்) பயிர்ச்சிசெய்கின்ற, வாதனையன்றி = (சுதத) வாசனையைத்தவிர, சுகங்கடனாயமாகா = உலகங்க ளாதமஸவ்ருபமாகாது, மெத்துசெய்தொழிலவிடமுலை = மிருதுவாகச்செய்கின்ற (சுக) விருத்தியை நீக்கினாயிலை ஆகையால் உன்னுடைய மேவுதற்கரிது = உன்னுடையபபாது, சுதகதற்பதம் = பரிசுத்தமானபிரமத்தில, எமமனோநிற்பது = எம்போன்றவாகநிற்பது, தொடாமனவடிவாக = (உன்போன்றவார்களுக்கு) த தொடராகின்ற மனோரூபமாக, வைத்தசூகக மெய்வைத்திருக்கின்ற சூட்சுமசரீரம், தீர்க்கபாவனையினால் = மிருதபாவனையினால், வளாந்துபேருடலாகும் = வளாந்து துலசரீரமாகும்—எ-று

(இ-னா) உண்மைஞானத்தைப் பயிர்ச்சிசெய்கின்ற சுததவாசனையைத்தவிர உலகங்களாகமஸவ்ருபமாகாது மிருதுவாகச்செய்கின்ற சுகவிருத்தியை நீக்கினாயிலை ஆகையால் உன்னுடையபபாது பரிசுத்தமான பிரமத்தில எம்போன்றவாகநிற்பது உன்போன்றவார்களுக்குத் தொடராகின்ற மனோரூபமாகவைத்திருக்கின்ற சூட்சுமசரீரம் மிருதபாவனையினால்வளாந்து துலசரீரமாகும்,

(இ-ம்) சாதனமனநிச சாததியங்கடாதென்பதாம்.

(நக)

இதுவுமது.

[ஞானஞ்

கட்டியாம்பனி வெமமையாற ககாந்துபோங்கணக கெனமெயஞ்
கட்டிநோக்கலும் வாத்தனைவிடுதலும் தூலமாமுடல் விட்டுத்
திட்டமாகிய சூக்கமெயநிலை பெறுஞ்சீவன் முததியுமாகு [ய
முட்டஞானமே நிறையுமுன்னிவவுட னிறுத்திமுற்பவவ காண்பா

(இ-ள) பனியாம=பனியினாலாகிய, கடடி=கட்டியானது, வெமமை
யால=சூரியகிரணத்தினால், ககாந்துபோங்கணககென=ககாந்து (சலமாகி
ன்ற) முறைமைபோல, மெயஞ்ஞானஞ்கட்டிநோக்கலும்=(உனது) மெயஞ்
ஞானத்தைக்குறித்துப் பாப்பதினாலும், வாத்தனைவிடுதலும்=வாசனையைவிடு
தலினாலும், தூலமாமுடல்விட்டு=ஆகிபெளதிக சரீரத்தைவிட்டு, திட்டமா
கியசூக்கமெய = நிலவரமானவாதிவாகிகசரீரம், நிலைபெறும் = நிலையாகிற
கும், சீவனமுத்தியுமாகும் = சீவனமுத்தியுமாகும், முட்டஞானமேநிறையும்=
பூணஞானமேநிறையும், உன்னிவவுட னிறுத்தி=உனத்சரீரத்தையகந்தமட
மிடுவததி, முற்பவவகாண்பாய=(ஆதிவாகிகசரீரத்தால்) முந்தினசிருஷ்டியை
ப்பாப்பாய—ஏ-று

(இ-ளா) பனியினாலாகிய கட்டியானது சூரியகிரணத்தினால்
ககாந்து சலமாகின்ற முறைமைபோல உனதுமெயஞ்ஞானத்தை
க குறித்துப் பாப்பதினாலும் வாசனையை விடுதலினாலும் ஆதி
பெளதிகசரீரத்தைவிட்டு நிலவரமானவாதிவாகிகசரீரம் நிலையாக
நிற்கும் சீவன முத்தியுமாகும் பூணஞானமேநிறையும் உனத்சரீ
ரத்தை யகந்தமிடுவததி ஆதிவாகிக சரீரத்தால் முந்தின சிருஷ்டி
யைப் பாப்பாய—என்பதாம்.

(இ-ம) ஞானதிருஷ்டியினால் லாதிபெளதிக சரீரங்ககாந் தாதிவாகிகசரீ
ரமாகிச் சங்கற்பித்ததைப் பாககவேண்டு மென்பதாம் மெயஞ்ஞானஞ்
கட்டிநோக்கலும் வாத்தனைவிடுதலும் மெனபதற்குதாரணம் (சூதசமயிதை)
சொச்சமான சித்தவிருத்தியையடைந்த விருத்திசாக்ஷியாயிருக்கின்றவ னவ
விருத்தியோடுகூட்ட நிவிர்த்திக்கத்தக்கதாயிருக்கின்ற வஞ்ஞானத்தைத் தன
து தேயுசினாலே பக்ஷிக்கின்றான் (கௌ)

அஃதடையு மறபியாசவிலக்கணம் யாதெனின்.

என்றவாணியை யதிறனியற்றுமா நென்னென விவளகேட்கத்
துனறுசிகதையும் வசனமுமுராவும்த்தொலபொருட்பொருடாகி

நின்றவிபைமு முதாரமுளிராகமு நிறைந்துள்ள சகமினறு
மொன்றுமில்லெனக் கலைவழியுகமா யுணாவாசாதக் ராஜேனா

(இ-எ) எனறவாணியை=இப்படியென நனுகிரகித்தசரவதிகைய,
அத்திரை=அந்தபரகாரம் (வர), இப்பறையாமெனனென=முயற்சிக்குந்
தனமைமெனனவென்று, இவள்கேடக=இந்தலீலையானவள்கேடக, வசனமு
ம=சிரவணமும், உசாவும்=மனனமும், 'துனறுசிகைதயும்=நிறைந்தநிதி
யாசனமும், அத்தொல=அப்பழமையான, பொருட்பொருடாகி=வஸ்துவி
னிடைமானிஷ்டையாய், நின்றவிபைமு=நிலைமானவானந்தமும், உதாரமு
ம=சகலத்தியாகமும், விராகமும்=நிராசையும், நிறைந்து=பூரணமாய், நீள
சகம்=நீண்டவுலகமென்பது, எனறும்=எப்பொழுதும், ஒன்றுமில்லென=
ஒன்றுமில்லையென்று, கலைவழி=வேதநூல்படிக்கத்தினால், யுகமாய=யுத்திய
யாய், சாதகராஜேனா=அறபியாசியாவவர்கள், உணாவா= (அனுபவமா) உற்
வார்கள்—எ-று.

(இ-அ) இப்படியென் நனுகிரகித்த சரவதிகைய அந்த
பரகாரமவர முயற்சிக்குந் தனமை மெனனவென்று இந்தலீலையா
னவள்கேடக சிரவணமும் மனனமும்நிறைந்த நிதியாசனமும் அப
பழமையான வஸ்துவினிடைமானிஷ்டையாய்லீலையானவானந்தமும்
சகலத்தியாகமும் நிராசையும் பூரணமாய்நீண்ட வுலகமென்பது
எப்பொழுதும் ஒன்றுமில்லையென்று வேதநூல் மார்க்கத்தினால்
யுத்தியாய் அறபியாசியாவவர்கள் அனுபவமாய்நிவார்கள்—எ-ம்.

(இ-ய) இத்திரியமுதலிய கரணங்களியாவையு மகமுகப்படுத்தித்தனறு
சகசென்னியமானவிடத்திற் றிரீஸமில்லையென நனுகிடிப்பதே சாதகமெ
னபதாம் (கஅ)

இதுவுமது

அகமிதங்கனிச சிருட்டியினமும் வருமபாவ மாதலினென்று
மிகவுமில்லெனத் தெளிதருபோதமும் வேறுகாண பனவறறு
நிகமுனானத்தாற காமமேமுதற் பகைநீங்கிட வந்தெயதுஞ்
சுகமுமென்றிவை சாதகமாகவே தொடர்வா சாதகராஜேனா.

(இ-ள்) அகமிதங்கள்=கானிது (கொளுஞ்சகம்) கள், இச்சிருட்டியின
முறை=இத்தச்சிருட்டியாதியில், வருமபாவமாதலின=உண்டாகாதபடியினால்
எனறுமிகவுமில்லென=எப்பொழுது மில்லவே மில்லையென்று, தெளிதரு

போதமும=தெளிந்தஞானமும, வேறுகாண்பனவற்று=திரிஸய்திருஷ்டிகீ
நகி, நிகழுஞானத்தாலு=பரகாசிககிணரஞானத்தினால், காமமுதரபகை=ரா
கத்துவேடாநிகளென்னுஞ்சத்துருக்கள், நிககிட=பிரிந்திட, சகமும=இன
பமும, வந்தெய்துமென்று=வந்தடையு மென்று, இவைசாதகமாகவே=இ
வையறபியாசமாகவே, தொடரவா=தொடரவாகளசாதகநானோ= (பிர) மா
றபியாசிகள்—என்று.

(இ-னா) நானிதுவென்னுஞ் சகங்கள் இரதச சிருஷ்டியாதிரி
ல உண்டாகாத படியினால் எப்பொழுதுமில்லவே யில்லையென்று
தெளிந்தஞானமும திரிஸய்திருஷ்டிகீநகிபரகாசிககிணர ஞானத்தி
னால் ராகத்துவேடாநிகளென்னுஞ் சத்துருக்கள்பிரிந்திட இனபமு
ம வந்தடையுமென்று இவையறபியாசமாகவேதொடரவாகள் பிர
மாறபியாசிகள்—என்பதாம்.

(இ-ன) சகலமு மத்தியந்தரபாவமென நெதிரற்றறிந்த ஞானத்தினால்
னந்தத்தையடைய வனுஷ்டிப்பதே சாதகமென்பதாம். (நக)

சாதனமுதிரந்து சாத்தியமாதல்.

ஞேயமின்றிய ஞானமேஞானமு நினைத்துமேற பெறுமபேறு
மாயவநிலைப் பரிசயமுத்தியென மதிப்பரி சயமபண்ணற
றுயதோற்றரவென நகதவிரவிலே சொன்னவ ரிருவோருங்
காயவநினையறிவறச்சமாதியைக் கலந்தசைவற நின்றா.

(இ-ன) ஞேயமின்றிய=திரி=திரிஸய (ஸமரண) மில்லாத, ஞாலமே
=அறிவே, ஞானமும=சைதனனியமும, மேரபேறும=மேலடைகின்ற, பெ
றுமாய= (ஆதம்) லாபமுமாய, நினைத்து=செறித்து, அநிலை=அப்பிரமநிச
சயத்தை, பரிசயம்=அப்பியாசஞ்செய்வதே, முத்திபெற்று=விராணககமெ
ன்று, அதிமபரிசயமபண்ணல்=அதிலறபியாசிப்பதே, னய=பரிசத்தமான,
தோற்றரவென்று= (ஞா) ஞேயமென்று, அநதவிரவிலை=அவவிராததிரியி
ல, சொன்னவரிருவோரும்=பேசினசாஸவதியுடலிலையும், காயவநினையறிவ
ற=சரிவநினையறி, சமாதியைக்கலந்து= (ஸவருப) சமாதியிறப்பொருந்த
அசைவறநின்றா=நிச்சலமாயிருநாராகள்—என்று

(இ-னா) திரிஸயஸமரணமில்லாத அறிவே சைதனனியமும
மேலடைகின்ற ஆதம்லாபமுமாய செறித்து அப்பிரமநிச்சயத்தை

அபபியாசஞ்செய்வதே நிர்வாணசுகமென்று அதிலம்பியாசிப்பதே பரிசுத்தமான ஞானோதயமென்று அவ்விராதநிரியிலபேசின சரஸ்வதியும் லீலையும் சரீரவாதனையின்றி ஸ்வரூபசமாதியிற் பொருந்தி நிசசலமாயிருந்தார்கள்—எனபதாம்.

(இ-ம) முனபோதித்திருந்த பரோக்ஷஞானம் அபரோக்ஷமாம் பொருடசை சாதகரிலககணம் போதிகமும்போதே சாதனமுதிரந்த சாததயமாயாதிபௌதிகங்ககாந தாதிவாகிக ஸ்வரூபாயபேதமானதெனபதாம். (சுய)

தனது வியாபகத்திலுண்டாயிருக்கின்ற
பிரமசிருஷ்டியை யாதிவாகிக சரீரத்தாற்
காணசெல்லுதல.

அககுலங்களபததளவென வறிவினாலாகியவடிவற்ற
மங்கைதன்னொடுமுன்னுள ஞானததாலவயங்கியகலைமாநுந
துங்கவிண்ணிடையெழுந்தன ரளவறு தூரநீங்கிடவேகிப
பொங்குமுழியினெடுகடலனையவான புகுந்திவையிவைகண்டார்.

(இ-ள) அககுலங்களபததளவென = பததககுலப்பிரமாணமென்னுமபடி, அறிவினாலாகியவடிவற்ற = ஞானஞகாரமான, மங்கைதன்னொடும = லீலையோடும், முன்னுளஞானததால் = முன்புள்ளஞானசரீரததால், வயங்கியகலைமாநுந = பிரகாசித்தசரஸ்வதியும், துங்கம் = உயாவாகிய, விண்ணிடை = ஆகாயத்தில, எழுந்தனா = எழும்பினாகள, அளவறுதூரம் = வெகுதூரம், நீங்கிடவேகி = நீங்கும்படிசென்று, பொங்கும் = பொங்குகின்ற, ஊழியினெடுகடல = பிரளயமகாசமுத்திரத்ததுக்கு, அனைய = ஒப்பாகிய, வானபுகுது = ஆகாயத்திறசென்று, இவையிவைகண்டார் = இவையிவைகளைப்பார்த்தார்கள்—என்று.

(இ-னா) பததககுலப்பிரமாணமென்னுமபடி ஞானஞகாரமான லீலையோடும் முன்புள்ள ஞானசரீரததால் பிரகாசித்தசரஸ்வதியும் உயாவாகிய ஆகாயத்தில எழும்பினாகள, வெகுதூரம் நீங்கும்படிசென்று பொங்குகின்ற பிரளய மகாசமுத்திரத்ததுக்கு ஒப்பாகிய ஆகாயத்திறசென்று இவையிவைகளைப்பார்த்தார்கள்—என்பதாம்.

இதுவுமது.

மட்டிலாததாய்தெளிந்துகோமளமதாய மந்தமாருத்ததினப்
முட்டிலாததாமனிகும்பிடைமனத்தினு முடுகித்தகடுன்றி

யட்டமெங்கணுமரக்கரும் பிசாசுருமளவின் றிநாய்காக
மொட்டகங்கரம்போனமுகயோகினியொழுங்குவிண்ணுழல்வுறறு

(இ-ள) மட்டிலாததாய=அளவிலலாததாயும், தெளிந்தகோமளமதாய-
தெளிந்திருக்கின்ற மிருதுவாயும், மந்தமாருத்தது=தெனறறகாற்றினது, இ-
னபழட்டிலாததாய = சுகந்தடையிலலாததாயுமிருக்கின்ற, விசம்பிடை=
(சிதா) காயத்தில, மனதகினுமுநிகும்=மனோவேகத்திலும்வேகமாய (சசஞ்ச-
ரிககின்ற), சித்தாகநி=சித்தா (கணக) ணிறைந்து, அட்டமெங்கணு-
ம=எட்டுதகிசைகளிலும், அரக்கரும்=இராட்சதர்களும், பிசாசுரும=பிசாசு-
ர்களும், அளவினறி=கணக்கற (மிருக்கின்ற), நாய=நூலியைப்போலவும்,
காகம்=காக்கையைப்போலவும், ஒட்டகம் = ஒட்டையைப்போலவும், கரம்
போல = கழுதையைப்போலவுமிருக்கின்ற, முகம் = வதனங்கையுடைய,
டோகினி=யோகினிகள், ஒழுங்கு=வரிசையாக, விண்=ஆகாயத்தில், உழல்
வுறறு=சுழன்று—எ-று

(இ-னா) அளவிலலாததாயும் தெளிந்திருக்கின்ற மிருதுவா-
யும் தெனறறகாற்றினது சுகந்தடையிலலாததாயுமிருக்கின்ற சிதா-
காயத்தில மனோவேகத்திலும்வேகமாயசசஞ்சரிககின்ற சித்தாகண-
ககணிறைந்து எட்டுதகிசைகளிலும் இராட்சதர்களும் பிசாசுர்களும்
கணக்கற மிருக்கின்ற நூலியைப்போலவும் காக்கையைப்போல-
வும் ஒட்டையைப்போலவும் கழுதையைப் போலவும் வதனங்கையு-
டைய யோகினிகள் வரிசையாக ஆகாயத்திலசுழன்று—எ-ம.

இதுவுமது.

களிகொணு-கத்திடாகினித்திரள் களுங்காற்றினுற்றிரிகின்ற
வெளிறுகங்கையுளுகவரிலா மனையிடைமேவிவிணையின்பாட-
மெனியுநாதத்துமபுருகானமுனா சித்திரத்தினிறகோட்டுந-
துளிகொளகற்பத்தினும்கிலகளு மாதாததொகுதியுமுளதாகி.

(இ-ன) களிகொணு-கத்து=களிப்புள்ளிருத்ததையுடைய, இடாகி-
னித்திரள் களும்=இடாகினிகூட்டங்களும், கடுங்காற்றினுற்றிரிகின்ற=வே-
கமுள்ளவாயுவினா சஞ்சரிககின்ற, வெளிறுகங்கையும்=வெண்மையானக-
காத்தியு, சுவரிலாமனையிடைமேவி=சுவரிலலாதவீட்டிறப்பொருகதி, வீணயி-
னபாடல=வீணகானத்தில, தெளியும் = தெளிகின்ற, நாரத்ததுமபுருகான-
மும்=நாரத்ததுமபுருகானங்களும், கோட்டும=எழுதப்பட்ட, சித்திரத்தின-

சித்திரத்தைப்போல, இல=(சத்த) மிலலாமல, துளிகொள்=வருஷிக்கின்ற, கம்பத்தினமுகிலகனும்=கற்பாநதமேககனகனும், மாதாதந்தொகுதியும்=மக ளிாகூட்டகனகனும், உண்டாகி=உண்டாகி—எ-று.

(இ-னா) களிப்புள்ள நிருதத்தையுடைய இடாகினி கூட்ட கனகனும் வேகமுள்ள வாயுவினா சஞ்சரிகின்ற வெண்மையான கங்காநதியும் சுவரிலலாதவிட்டிற் பொருநதி வினாகானத்தில் தெ ளிகின்ற நாரதர் துமபுருகானகனகனும் எழுதப்பட்ட சித்திரதன்கப் போல சத்தமில்லாமல வருஷிக்கின்ற கற்பாநதமேககனகனும் மகளி ர்கூட்டகனகனும் உண்டாகி—என்பதாம். (சங்)

இதுவுமது.

எல்லையின்றியயோசனை தூரங்க ளியாககுமெயதரிதாக்க கலையொததறவிறுகுறகதிரண்ட நீளகாரிருளுடைததாகி யொலையோடுதேரிரவியுனகன லுமேயொப்பதாமொளியுண்டாயச் சொல்லுமித்திரளியாவையும்பறபல விடநதொறுதொடர்வுற்று.

(இ-ள்) எல்லையின்றிய=அளவிலலாத, யோசனை தூரங்கள்=பதின் கடி கைதூரங்களில, இயாககுமெயதரிதாக்கி=எவாக்குமடையகூட்டாததாகியும், கலையொதது=பாடாணததுகொப்பாய, அற=மிகவும், இறுகுறகதிரண்ட கெட்டியாகத்திரண்டிருக்கின்ற, நீளகாரிருளுடைததாகி=மிஞ்சாதகருமையா னவிருளையுடையதாயும், ஒலையோடு=சீக்கிரமாகச்செல்கின்ற, தேரிரவியும- இரத்தையுடையருரியனும், கனலும்=அக்கினியும், ஒப்பதாம்=சமானமா கிய, ஒளியுண்டாய=பரகாசத்தையுடையதாயும், சொல்லும்=சொல்லப்பட்ட ட, இத்திரளியாவையும்=இக்கூட்டகனகளியாவையு (முடைய), பறபலவிட நதொறும்=பலபலவிடகனகளிலும், தொடர்வுற்று=தொடர்ந்து—எ-று

(இ-னா) அளவில்லாத பதின் கடி கைதூரங்களில் எவாக்கும டையகூட்டாததாகியும், பாடாணததுகொப்பாய மிகவும் கெட்டி யாகத்திரண்டிருக்கின்ற மிஞ்சாதகருமையான விருளையுடையதாய ம, சீக்கிரமாகச்செல்கின்ற இரத்தையுடையருரியனும், அக்கினி யும் சமானமாகிய பரகாசத்தையுடையதாயும், சொல்லப்பட்ட இ க்கூட்டகனகளியாவையுமுடைய பலபலவிடகனகளிலும் தொடர்வுறு ளன்பதாம். (சச)

இதுவுமது.

கொதுகினீழ்ரளத்தியின்காயிடைக் குமுறுவதெனவென்குஞ்
சதுமுகன்றருமுயிரொலாமனைவுறுந் தனமைமுன் றுலகுண்டா
மதுலவானககடநதனாமீட்டுமோ ரவனியினவரவெண்ணிப்
பதுமவண்டதைநீக்கிவேறண்டத்திற பருபபதகாபுககா.

(இ-ள) கொதுகினீழ்ரள = கொசுகின்பெருங்கூட்டங்கள், அததியின
காயிடை = அததிககனியினிடத்தில, குமுறுவதென = சபதிப்பதுபோல, எவ
கும = எவ்விடங்களிலும், சதுமுகன்றரும = பிரமனுண்டாகிய, உயிரொலா
ம = சீவாகனியாவும், அனைவுறுந் தனமை = சோநதிருக்குகளுமுள்ள, முன
றுலகுண்டாம = திரிபுவனங்கனையுடைய, அதுலவானககடநதனா = சமான
யிலலாதவாகாயததைத்தாண்டினா, மீட்டும் = திருமபவும், ஓரவனியினவர
வெண்ணி = ஒருபூமியைச்சேரசுகித்தது, பதுமவண்டதைநீக்கி = பிரமாண
டதைக்கடந்து, வேறண்டத்தில = வசிட்டனிருந்தலோகத்தில, பருபபதக
ாபுககா = கிரிக்கிராமமென்னுமபட்டணத்தையடைநதார்கள — ஏ-று

(இ-ள) கொசுகின்பெருங்கூட்டங்கள் அததிககனியினிடத்தி
ல் சப்திப்பதுபோல எவ்விடங்களிலும் பிரமனுண்டாகிய சீவா
கனியாவையும் சோநதிருக்குக ளுமுள்ள திரிபுவனங்கனையுடை
ய சமானயிலலாத வாகாயததைத்தாண்டினா, திருமபவும் ஒருபூமி
யைச்சேரச சுகித்தது பிரமாணடதைக்கடந்து வசிட்டனிருந்த
லோகத்தில கிரிக்கிராமமென்னும பட்டணத்தை யடைநதார்கள்.

(இ-டு-க-ம) ஆதமலியாபகத்திலுண்டான ஸுபரணவிசித்திரங்கனையது
தானேபாத்தத்சிசயித்ததாம் (சுரு)

புத்திரரைக்காண்டல.

வேறு

வினையாகுறமுந் தனையருந்துக மாயவெம்பு
மனையவேதியன் மனைபுகுந்தாக்கண்ணி லணுகா
ரினையபோதின்மெய சங்கற்பமெயதிய லீலை
மனையுளோமெமக காண்கெனச்சங்கற்பம் வகுத்தாள்.

(இ-ள) வினையா = ஏவற்காரரும், சுறமும் = உறவினரும், தனையரும் =
புத்திரரும், துக்கமாயவெம்பும் = துன்பமாகவாடுகின்ற லணுகா

அபபிராமணனது, மனேபுருந்தா=வீட்டிணுழைந்தவாகள், கண்ணிலணுசாரா (அவர்களுக்கு) கதிரிஸயமாயிருக்கும், இனையபோதில=இப்படிப்பட்டசமயத்தில், மெயசங்கறபம்=சத்தியசங்கறபத்தை, எயதியலீலை=அடைந்தலீலையானவள், மனையுளோ=வீட்டின்கணுள்ளவா, எமைக்காண்கென=எங்களைப்பார்க்கக்கடவார்களென்று, சங்கறபமவகுத்தாள=சங்கறபஞ்செய்தாள

(இ-னா) ஏவற்காரரும், உறவின்றும், புத்திரரும், துன்பமாகவாழ்கின்ற அபபிராமணனது வீட்டிணுழைந்தவாகள் அவர்களுக்கு திரிஸயமாயிருக்கும், இப்படிப்பட்ட சமயத்தில் சத்தியசங்கறபத்தை அடைந்த லீலையானவள் வீட்டின்கணுள்ளவா எங்களைப்பார்க்கக்கடவார்களென்று சங்கறபஞ்செய்தாள—என்பதாம் ()

துக்கநிவித்திசெய்தல.

வேறு

பூமகளு மலைமகளும் போலவாணை

வனதெயவம போலுமென்றே

தாமவர்க்க டருசசித்தா தலைம்கன்பாத்த

தெமதன்னை தாதைமாய

யாமணுகு துயரொழிபபீ ருயாந்தோனா

யெதிராதோருக கெயதாதுண்டோ

மாமதியி னீனொன்னத தலைதடவித

துயரொழித்தாள வயங்குலீலை

(இ-ள்) பூமகளு=இலட்சுமியையும், மலைமகளும்=டாவதியையும், போலவாணை=ஒத்தலீலாதேவிகளை, வனதெயவமபோலுமென்று=வனத்தெய்வையப்போல (விருக்கினற)தென்று, தாமவா=(பந்துபுத்திரராகிய) தாங்கள, கண்டரிசசித்தா=தரிசித்துப்பூசித்தார்கள, தலைம்கன்பாத்து=(அதில்) முந்தினகுமாரன்பாத்தது, எமதன்னைதாதைமாய=எங்கணமாதாபிதாக்கணமரிக்க, யாமணுகுதுயா = நான்களடைக (திருக்கினற) துக்கத்தை, ஒழிப்பா=நீக்குவீர், உயாந்தோனா=மேலானவர்களை, எதிராதோருக்கு=தரிசித்தவர்களுக்கு, எயதாதுண்டோ=கிடையாத (பயனென) முண்டா, மாமதியி னீனொன்ன = பேரறிவையுடையவர்களேயென்றுசொல்ல, வயங்குலீலை=பரகாசிக்கின்றலீலையானவள், தலைதடவி=சிரசைத்தொட்டு, துயரொழித்தாள=அவர்களுக்கத்தைநீக்கினாள்—என்று.

(இ-னா) இலட்சுமியையும், பாவதியையும் ஒத்த லீலாதேவிகளை வனதேவதையைப்போல விருக்கின்றதென்று பந்துபுத்திர ராகிய தாங்கள் தரிசித்துப்பூசிதகாரகள், அதில் முநதினகுமாரன் பார்த்து எவகண் மாதாபிதாசகணமரிசக நாகளடைநதிருக்கின்ற துக்கத்தைக்கூட மோலானவர்களை தரிசித்தவர்களுக்கு கிடையாத பயனொன்றுண்டா? பேரறிவையுடையவர்களே யென்று சொல்ல ப்ரகாசிக்கின்ற லீலையானவள சிரசைதொட்டு அவர்களுக்கத்தைக்ககினுள்—என்பகாரம்.

(இ-உ-உ-ம) வெளிப்படை

(சஎ)

லீலையையு முற்றாவினாவுதல.

இருவருமவ வயின்மறைந்தா ருலகத்தினசறபாவ

மிவவாறுகுற

கருதியது முடித்தனமேற கருத்தென்கொ லென்றுதலைக்

கன்னிகேட்ப

மருவுசமா தியிறகண்ட மன்னவையோ ரொன்காண

வசையுமிருதத

திருமனையோ கண்டமையு மென்கொ லெனசெபபென்று

தெயவமன்னுள்

(இ-ள) இருவரும்=சரஸ்வதிலீலையென்னுமிருவரும், அவயின்மறைந்தா=அவவிடத்திலுந்தாதயானமானாகள், உலகத்தினசறபாவம்=சகதசத்தை, இவவாறுகுற=இவ்வண்ணமாய், கருதியது=நினைத்ததை, முடித்தனம் (பார்த்து) முடித்தோம், மேற்கருத்தென்கொலென்று=மே (வென்னுடைய) கருத்தெனவென்று, கல்ககனனிகேட்ப=சரஸ்வதிகேட்க, மருவுசமாதியில=அடைந்திருக்கின்றசமாதியினிடமாய், கண்டமன்னவையோ=பார்த்தவரச்சபையிலுள்ளவர்கள், எனைக்காணுவகையு=எனனைக்காணுவகையு, இந்தத்திருமனையோ=இவ்வழிகியவீட்டிலுள்ளவர்கள், கண்டமையும்=பார்த்தவிதமும், என்கொலென=எனவென்று, தெயவமன்னுள்=தெயவத்துக்கொப்பானலீலையானவள், செபபெனருள்=சொல்லெனுகேட்டாளா.

(இ-னா) சரஸ்வதி லீலையென்னுமிருவரும் அவவிடத்திலுந்தாதயானமானாகள், சகதசத்தை இவ்வண்ணமாய் நினைத்ததை பார்த்து

தது முடிதீதோம், மேலுன்னுடைய கருத்தெனவென்று சரஸ்வ
திக்கேட்க அடைந்திருக்கின்ற சமாதியினிடமாய்பாராத வரச்சபை
யிலுள்ளவாகள பாராதத்திதமும் என்னேகாணுதல்கையும் இவ்வ
முகிய வீட்டிலுள்ளவாகள என்னவென்று தெய்வத் துக்கொப்பான
லீலையானவள சொல்லென்று கேட்டாளா—என்பதாம் (சுஅ)

தேவி லீலையையு நங்கபபோதித்தல

சாதகத்தா லன்றியிரண் டொனருகா தகம்பாவ தனைநீங்காமற
போதமடைதனையதனாசத்தியமாஞ்சகரதபம்பொருநதிறந்லை
யாதலினு லவாகாண ரகம்பாவ மறறவறி வறிதலாலே
பேதமற நீவிதிகக விவாகண்டா னொனவாணி பேசலோகும்

(இ-எ) சாதகத்தாலன்றி—ஞானபியாசத்தினுலல்லாமல், இரண்டொ
னருகாது—துவிதமத்துவிதமாகாது, அகம்பாவத்தனைநீங்காமல் = நானென
னுமபாவனையப்பிரிடாமல், போதமடைதனையதனா = ஞானததையடை
தபடியால், சத்தியமாஞ்சகரதப = மெய்சசகதபமானது, டொருநதிறந்
லை=(உனக) குண்டாகவில்லை, ஆதலினுலவாகாணா=ஆதலாலசசபையிலு
ள்ளவாகளுனேப்பாரா, அகம்பாவமறறவறிவு -- (இட்டொழுது) நானென
னுமபாவனையிறந்த ஸவருபுரூபத்தை, அறிதலால் = உணாதலினால், பேத
மறநீவிதிகக = அபேதமாகநீசகதபிகக, இவாகண்டாண = இப்புகதிரா
(முதலாயினோ) பாரத்தார்களென்று, வானிபேசலோகும்=சரஸ்வதிசொல
லியவுடன்—எ-று.

(இ-ஊ) ஞானபியாசத்தினுலல்லாமல் துவிதமத்துவிதமா
காது நானென்னுமபாவனைப்ப பிரியாமல் ஞானததையடைந்தப
டியால் மெய்சசகதபமானது உனககுண்டாகவில்லை ஆதலாலிச
சபையிலுள்ளவாக ஞானேப்பாரா இப்பொழுது நானென்னும
பாவனையிறந்தஸவருபுரூபத்தை உணாதலினால் அபேதமாக நீச
கதபிகக இப்புகதிராமுதலாயினோ பாரத்தார்களென்று சரஸ்வ
திசொல்லியவுடன்—என்பதாம்

(இ-உ-க-ம) அகம்பாவத்தோகும் - அஃதினமையோகும்பெற்ற ஞானத்
தின பலரபலனையுடைத்ததாம். (சுக)

முற்பவங்களைக் காண்டல.

பெருவெளியா யுன்னருளான் முழுதுணாகதேன
 முக்குணத்தின பிறப்புமறே
 னிருவடிவாய பிரமத்தி லகன்றெண்ணூற
 றுடல்பலவா யெடுத்தேனமுன்ன
 மொருதனிமா யாவிகற்பத் தோருலகாந
 தாமனாமே லுறைவண்டாக
 மருவியவிரு சையர்களாய வாதனைத்
 தான்மனித வடிவுமானேன்.

(இ-ள) உன்னருளான்=(சரஸ்வதியே) யுனதுகிருபையினால், பெருவெளியாய்=வெட்டவெளியாக, முழுதுணாகதேன=(எனதுபூவசெனம்) யாவையும்றிந்தேன, முக்குணத்தின=திரிசுணங்களினாலான, பிறப்புமறேன=பவமுநீங்கினேன், பிரமத்தில=பிரமத்தினின்றும், இருவடிவாய்=வேறுருவமாய், அகன்றெண்ணூறறுடல்=நீங்கியெண்ணூறுசரீரம், பலவாயெடுத்தேன=நானாவிதங்களாயெடுத்தேன, முன்னமே=முன்னமே, ஒருதனிஒப்பற்ற, மாயாவிகற்பத்து மாயாவிகற்பத்தினாலுண்டாகிய, ஒருலகாய்=ஒப்பற்றவுலகங்களாகிய, தாமனாமேல்=தாமனாபுட்பத்தில, உறைவண்டாக=வசிக்கின்றவளியைப்போல, மருவிய=(சுருவிலுக்கங்களிலுஞ்) சஞ்சரித்த, விருசையாமகளாய்=வித்தியாதரஸநிரீயாகவும், வாதனைத்தால்=வாசனையினறிமைபால, மனிதவடிவுமானேன்=நரவடிவாகவுமானேன்—எ-று.

(இ-னா) சரஸ்வதியேயுனது கிருபையினால் வெட்டவெளியாக எனது பூவசெனம் யாவையும்றிந்தேன, திரிசுணங்களினாலான பவமுநீங்கினேன், பிரமத்தினின்றும் வேறுருவமாயநீங்கியெண்ணூறு சரீரம் நானாவிதங்களாயெடுத்தேன முன்னமே ஒப்பற்ற மாயாவிகற்பத்தினாலுண்டாகிய ஒப்பற்றவுலகங்களாகிய தாமனாபுட்பத்திலவசிக்கின்ற வளியைப்போல சுருவிலுக்கங்களிலுஞ் சஞ்சரித்த வித்தியாதரஸநிரீயாகவும் வாசனையினறிமையால் நரவடிவாகவுமானேன்—என்பதாம். (நூ)

இதுவுமது.

வேற்றொரு மாயாவிகற்பத் தரமகளாய்த் தழையுடுக்கும்
 வேடப்பெண்ணாய்ச்

சூறவலைப புள்ளரசாயக கொதுமுதற் பலபிறப்பிற

சமுனறுசோரது

சேறுகடந நிராயிலைச திரணமபோன் மாயையிலே

த்யங்கினேனை

யேறுவிரதயக காரையின விவனசொன்னுநிருவரும்வின

ணெழுத்துபோனா

(இ-ள) வேறொருமரொரு, மாயவிகற்பபதது = மாயவிகற்பபமான (லோகத்தில்), புரமகளாய=இந்திராணியாகவும், தையுடுகரும=பதநிர வஸ்திரததைதநிகரிசிற, வேடபபெண்ணுப வேடவஸ்திரயாகவும், வலை= வலையை, சூற=சூறதத, புள=பறவைபாகவும், அரசு= (சுவராஷ்டர தேசத்த) தரசனாகவும், கொதுது=கொதுகாகவும் (பிறந்து), முதற்பலபிறப்பி -- (இவை முதலாகிய பலசங்கங்களில், சமுனறுசோரது=உழன்று வாடி, சேறுகடந நிராயில = சடத்திபிட்டு, சமுததரணலையில், அசைதிரணம டோல=அலகினறுதுநாபபேல, மாயவிலேதியங்கினேனை=மாயாவ சத்தி (இராதததததததத சத்யமாகக்) கலங்கினவேனை, கரையேறுவிததாயெனன-- (முதத) தீரத்திலேறுவிததாயென்று, இவனசொன்னுன=இந்த லீலைதோத்திரஞ்செய்தான, இரவரும--(பிழ) பிரணம்போகனும், வினனெழுத்துபோனா = ஆகாயத்திலெழுப்பினாகன--எ-று

(இ-ளா) மறறொரு மாயவிகற்பபமானலோகத்தில் இவந்திராணியாகவும், பதநிரவஸ்திரததைதநிகரிசிறனற வேடவஸ்திரயாகவும் வலையை அறுத்த பறவைபாகவும், சுவராஷ்டரதேசத்தரசனாகவும், கொதுகாகவும் பிறந்து இவை முதலாகிய பலசங்கங்களில் உழன்று வாடி சபதிராயினற சமுததிரணலையில் அலகினறு நுருமபபபேல மாயாவசத்தி இராதததததத மதோகததயமாகக் கலங்கினவேனை முதநிகிரததி லேறுவிததாயென்று இந்த லீலைதோத்திரஞ்செய்தான பிணபிரணம்போகனும் ஆகாயத்தி லெழுப்பினாகன--எ-ம.

(இ-உ-க-ம) பிரமத்தினன்று லீகினமுத விதுபரியாதம் வியாபித்திருந்த பூரணான முசயமானபடியால் அதற்கு மினிததவடிவங்களியாவுதனது வடிவமாகத் தெரிந்ததாய் (தக)

பினசிருஷ்டியைக்கண டதிசயித்தல்.

யோகநெறி யாலவிண்போயப் பதுமனிடஞ சோந்துசை

வடலகண்டிப்பா

லேசரிவன் மறுபிறப்பாம் வேதனையெய தலுமவனமே
 லெதிரநதுவந்தோ
 வேகவினை யாகிடுரு வேலவேந்த னமாதுடங்கி
 மிகவுமோத
 மாகமயி லனையாக னோகினு ரிருபடையு
 மலை தவனேற

(இ-ள்) யோகநெறியால் யோகராககத்தினால், வினபோய் = ஆகாய
 ததிரசென்று, பதுமனிடஞ்சோந்தது = பதுமவரசனிடத்திலடைந்து, சவவுட
 லகண்டு = (அவனது) சவசரீரத்தைப்பார்த்து, அப்பாலைகி = (பின்) பப்புறஞ்
 சென்று, இவன்மறுபிறப்பாமவேதனை = இப்பதுமனிரண்டாளுசநமாகிய
 கிரேதவரசனை, எய்து = அடையவும், அவனமேலெதிரநதுவந்தோ = அவ
 வரசனமேலெதிரநதுவந்தது, வேகவினையாகி = கநியானடோனாயுடைய
 னாய், ஒருவேலவேந்தன் = ஒப்பற்றவேலையுடைய (சிறுது) வாசன், அமாதுட
 கி = புத்தத்தைத்துடங்கி, மிகவுமோத = மிகவுமடிக்க, மாகம் = ஆகாயத்தி
 லிருந்து, மயிலையாகன் = மயிலையொத்தசரஸ்வதி லீலமானவர்கள்,
 கோகினு = பாரததாரகன், இருபடையும் = இரண்டுசேனையும், மோத =
 யுத்தமடண்ணின் — என்று

(இ-னா) யோகமார்க்கத்தினால் ஆகாயத்திற்கென்று பதுமவர
 சனிடத்திலடைந்து அவ்வாறு சவசரீரத்தைப்பார்த்து பின்பப்புற
 னுச்சென்று இப்பதுமனிரண்டாளுசநமாகிய கிரேதவரசனை அ
 டையவும், அவவரசனமே லெதிரநதுவந்து சொந்தமைபான் போ
 னாயுடையவனாய் ஒப்பற்ற வேலையுடைய சிறுதுவாசனயுகத்ததை
 த்துடங்கி மிகவுமடிக்க ஆகாயத்திலிருந்து மயிலையொத்த சரஸ்வ
 தி லீலையானவர்கள் பாரததாரகன் இரண்டுசேனையும் யுத்தமபண
 ணின் — என்பதாம். (ருஉ)

இது மது.

மட்டி விருபடையு மறலீகிக குறவெம்போ
 மலைக்குகநாலை
 யெட்டிலோ கூறாக வெதிரநதுவன லீலன்சேனை
 யிறத்திலாநிம
 மட்டினோ பிண்குன்றான் மறைந்தனனோ சமர்க்கண்டு
 பயப்பட்டானோ

தட்டிலா வெப்பவன்போ யிருணிமைநத திருபடையு
தணந்துபோன.

(இ-ள) மட்டிலாவிருபடையு=ஆளவற்றவிஞ்சைசேனேகளுட, மாலி
நடுக்குற=மன்னுகு மபடிடாக, வெம்போ=கொடியசண்டை, மலைக்கு
சாலை=பொருதுகாலதலை, எட்டிலோரூறு = எட்டிலொருபுகாசும
படி, எதிர்தவனா=எதிரியினால், இவனசேனையிரத்தலோடு=இவன்ப
டைமரித்தமாதகிரத்தலை, பட்டுளோ=மரித்தவாகளது, பிணக்குற=
பிரோதமலையினால், மறைந்தனனே=மறைந்தானே, சமீககண்டு=மோகாக
கண்டு, பயப்படடானே=பயந்தானே, தட்டிலா=குற்றமற்ற, வெப்பவன
போய=சூரியன்போய, இருணிமைநதது=ஆந்தகாரநிறைந்தது, இருபடையு
யு=இரண்டுசேனையும், தணந்துபோன=பிரிந்துபோயின—எ-று.

(இ-னா) அளவற்ற விருவாட்சேனையும் நமனங்குமபடியா
க கொடியசண்டை பொருதுகாலதலை எட்டிலொரு பகாகுமப
டி எதிரியினால் இவன்படை மரித்தமாதகிரத்தலை மரித்தவாகளது
பிரோதமலையினால் மறைந்தானே? மோகாகண்டு பயந்தானே?
குற்றமற்ற சூரியன்போய ஆந்தகாரநிறைந்தது இரண்டுசேனையும்
பிரிந்துபோயின—எனபதாம்.

(இ-ம) வெப்ப வட

(இ-ந)

இதுவுமது.

பகைவேந்தன் படைவாககப் படாதசிறு படையோடும்

பரிந்துமீண்டு

தகைவேந்தனாமிபற்றிற் றுயிலுசலு மிலாகளும்

தலத்திலெய்த

நகையாரநத நிலவனைய விவரொளியா வினைப்பாறி

நயனக்குஞ்சு

முறைதோன்றிநிதிநெழுந்து புகழ்ந்திறைஞ்சியரிசசித்தான்

முன்னினறோலா.

(இ-ள) பகைவேந்தன்=சுததுருவாகியவரசனது, படைவாகக=சேன
நீங்க, படாதசிறுபடையோடு = மரியாதசிலவேனையுடன், பரிந்துமீண்டு =
(மன) முறிந்ததுநுமபி, தகைவேந்தன்=தளையுடையவீரதவரசன், அர
மியற்றில்=மேனமாடியில், துயிலுசலும=நித்திரைசெய்யவும், இடாகளுட =
இந்தசரசரஸவதியுமலையும், அத்தலத்திலெய்த = அவ்விடத்திலவர, நகை

யாபநத=பாகாசமபொருந்திய, நிலவனைய=சாதிரனதமுகிரணததையொத
த, இவரொளியால = இவர்களதேயுசினால், இன்பபாதி=சிரமநதிரந்து, நய
னம்=கண்களென்னும், கஞ்சமுனைகதொனம்=தாமரைமொகஞ்ஞமலர், விழித
தெழுந்து=விழித்தெழுந்து, பு+நதிறைஞ்சி=தோததரஞ்சொலிவணநகி
முன்னினறோனா=முன்னையிருந்தசரஸவத்லீலையை, ஆரிசசிததான=பூசித
தான—எ-று

‘(இ-னா)’சத்துருவாகியாவரசனது சேனேநீரு மரியாதசிலசே
னேபுடன மனமுறிந்து திருமபி தளாவையுடைய விநோதவரசன
மேன்மாடியில நத்தினாசெய்யவும் இந்தச் சரஸவதிடம், லீலையும்,
அவவிடத்திலவர பாகாசமபொருந்திய சாதிரனத புத கிரணததை
யொத்த இவர்கள் தேயுசினால் சிரமநதிரந்து கண்களென்னும் தாம
னாமொகஞ்ஞமலர் விழித்தெழுந்து தோததரஞ்சொலி வணநகி
முன்னையிருந்த சரஸவதிலீலையுபூசித்தான—என்பதாம் (ஞச)

மாயாவிசித்திரததைந காண்பிக்கப

பின்சிருவடிமின வரிசாவல்யை

யறிவித்தல்

இவனதுந குலபபழமை லீலைக்கு விளம்பிவிபப

வெண்ணிவாணி

யவனருகிற றுயில மமசசன விழிக்கவென வெண்ணுதலு

மவனப்போதே

கவாதுயிலவிட் டெழுந்திறைஞ்ச கண்டகலை மகளவனைக

கருணைகூடாந்து

புவனபதி குலத்தொன்மைப புகலென்ற ள மமசசனிலவ

புகலுறறான.

(இ-ள்) இவனது=இவ்வரசனுடைய, நகுலபபழமை = கலலவமிச
பரமபரையை, லீலைக்குவிளம்பிவிபபவெண்ணி = லீலைக்குசொலுதுமபடி
நிறைந்து, வாணி=சரஸவதியானவள், அவனருகிறறுயிலமைசசன=அவன
துசம்பித்தி வித்தினாசெய்யுநதிரானவன், விழிக்கவெனவெண்ணுதலு
மவிழிக்கக்கடவதென்று சங்கமபக்கவுடம், அவனப்போதே=அமமநதிரியான
வனப்பொழுதே, கவாதுயிலவிட்டு=தன்னைக்கவாநதருக்குநத்தினாயவிட்ட
தி, எழுந்திறைஞ்ச=எழுந்திருந்துவணநகி, கண்டகலைமகள்=பாபததசரஸ

வதியானவள், அவனைக் கருணைகூர்ந்து அவனிடத்திற்கிருபயிஞ்ஞது, புல
னாதிசூலததொன்மை=(இப) பூமிக்கரசாகிய (விவன்) சூலத்தின்பூவசரித
திரததை, புகலென்றான் சொல்லென்று கேட்டான், அமைச்சன்=(அதா) (நு)
மந்திரி, இவைபுகலுமருள்=இவைகளைச் சொல்லாததொடங்கினான்—எ-று

(இ-ஊ) இவ்வரசனுடைய நல்ல விசிபரமயபாசையை லீலைக
குச சொல்லுமபடிநினைத்து சாஸவதியானவள் அவன் அசுமீபகதி
னித்தினாசெய்யுமந்திரியானவன் விழிக்கக்கூடவிறன்று சங்கந்திக
கவும அமமந்திரியானவனபொழுது தன்னைக் கவாநதிரககு நித
தினாயைவிட்டு எழுந்திருநதுவணங்க பாகதசாஸவதியானவள் அ
வனிடத்திற்கிருபயிஞ்ஞது இப்பூமிக்கரசாகிய விவன் சூலத்தின்பூ
வசரித்திரததை சொல்லென்று கேட்டான், அதற்கு மந்திரி இவ்வ
களைச் சொல்லாததொடங்கினான்—என்பதாம். (நு)

இது மது

மன்னவொண மனுசுலத்தின் மன்னவனுங் கும்பரதன்

மன்னாமன்ன

என்னவன்பத திரதனை யளித்தான்மற நவன்கில

ரதனைத்தந்தா

என்னவன்பே நிரதனைத்தா னின்றானிக கிவன்சிகது

ரதனைப்பிறருள்

சொன்னவன்சேய் சைலரதன்வனுக்குக் காமரதன்

ரோனறலானு

(இ-ஊ) மன்னவா=அரசரில், என்=மதிக்கப்பட்ட, மனுசுலத்தில=
(வைவசுத) மனுஷன்வமிச்சத்தில, மன்னவனுங் கும்பரதன்=அரசனுக்கிடம்
பரதனானவன், மன்னா டன்னன்=இராசாதிராசனாகிய, அன்னவன்பதிர
தனையளித்தான்=அவன்பதிரதனைப் பெற்று அன்ன=அவ்வரசன், அநி
லமத்திரதந்தான்=அநிலரதனைப்பெற்றான், இன்னவன்=இவ்வரசன், பே
நிரதனைத்தானின்றான்=பிரதகரதனைப்பெற்றான், இவன்சிகதுரதனைப்பெ
ருள்=இவ்வரசன்சிறந்திரதனைப்பெற்றான், சொன்னவன்சேய்=சொல்லியவ
வரசனதுபுத்திரன், சைலரதன்=சைலரதன், அவனுக்கு=அவ்வரசனுக்கு,
காமரதனரோனறலானு=காமரதனரோன்றினான்—எ-று

(இ-ஊ) அரசரில் மதிக்கப்பட்ட வைவசுத மனுஷன்வமிச்ச
தில அரசனாகிய கும்பரதனானவன் இராசாதிராசனாகிய அவன்பத

திராதனைப் பெற்றான், அவ்வரசன் அகிலரதனைப்பெற்றான், இவ்வரசன் பிறகதரதனைப்பெற்றான், இவ்வரசன் சிவதரதனையின்றான், சொல்லிய வவவரசனது புத்திரன் ஸாரதனும் அவ்வரசனுக்கு காமரதன றேன்றினான்—என்பதாம்- (ஞா)

இதுவுமது.

இனையவனசேய மகாரதன்மற நிவன்சிறுவன விணடுரத
 னிவவகுமாரன
 வினையமிகு மனோரதனிக கிவனனிதத வினோரதனிவ
 வேந்தாவேந்த
 னனையிவாகுச சுமுத்தினாயா மையிரண்டு வயதிலிவாக
 கரசுகலகி
 நினைவொடுங்கும பிதாவனமே னீங்கினு னிவனசெங்கோ
 னெறியினின்றான்

(இ-ள்) இனையவனசேய=இப்படிப்பட்டவனுடையபுத்திரன், மகாரதன்=மகாரதனும், இவனசிறுவன்=இவனுடையபுத்திரன், விணடுரதன்=விணடுரதனும், இவனகுமாரன்=இவனுடையபுத்திரன், வினையமிகுமனோரதன்=போமிருந்தமனோரதனும், இவனகிவனனிதத=இவனிடத்திலிவனபெற்ற வினோரதனிவவேந்தாவேந்தன்=வினோரதனனாசாதிராசனும், இவாகு=இவருக்கு, அனை=தாயானவள், சுமுத்தினாயா=சுமுத்தினாயென்னும்பெயரையுடையவளாம், ஐரிரண்டு வயதில்=பத்துவயதில், இவாககரசுகலகி=இவருக்கரசாக்கியைக்கொடுத்தது, நினைவொடுங்குமபிதா=மனதடங்கியபிதாவானவா, வனமே னீங்கினு=(துறந்துதவ) வனததிறச்சென்றா, இவனசெங்கோனெறியினின்றான்=இவனீதிமாரக்கத்தாற் (பூமி) பாலனம்பண்ணினான்—எ-று.

(இ-னா) இப்படிப்பட்டவனுடைய புத்திரன் மகாரதனும் இவனுடைய புத்திரன் விணடுரதனும் இவனுடைய புத்திரன் போமிருந்த மனோரதனும் இவனிடத்தி லிவனபெற்ற வினோரதனனாசாதிராசனும் இவருக்கு தாயானவள் சுமுத்தினாயென்னும் பெயரையுடையவளாம் பத்துவயதில் இவருக்கரசாக்கியைக்கொடுத்தது மனதடங்கிய பிதாவானவா துறந்து தவவனததிறச்சென்றா, இவன் ிதிமாரக்கத்தாற் பூமிபாலனம்பண்ணினான்—என்பதாம்.

(இ-சு-க-ம) வெளிப்படை.

(இள)

விரேதமயக்கநீங்கி ஞானமுதயமாட்பொருட்டு முற்பவமறிவித்தல்.

எனபளவில வேந்தனின் முதற்பிறவி ஞானததா

லெளிதுகாண்கென

றனபினுமி கைறினு லவனமுடியை நாமகடொட்

டருளலோடு

தன்பகையா மனவிருளபோய லீலையுடன் வாழ்பதுமன்

றனயசகண்டா

னின்பமுற வியப்புறமுன மாமாயை யிருந்தபடி

யென்னெயெனமுன

(இ-எ) எனபளவில = என்று (மந்திரிசொன்ன) மாததிரததில், வேந்தன் = இராசாவை, நின்முதற்பிறவி = உனதுமுதற்சந்ததை, ஞானததால் = ஞான (கண்ணி) னால், எளிதுகாண்கென்று = இலேசாயத்தெரிந்துகொள்ளக்கடவாயென்று, அனபினுமி = அனபினுடன், கையினுலவனமுடியை = (தனது) தத்தினுலவவரசனதுசிரசை, நாமகடொட்டு = சரஸ்வதியானவளபரிசித்து, அருளலோடும் = அனுககிரகித்தவுடன், தன்பகையா = தனது பகையாகிய மனதிலிருக்கின்ற, இருளபோய் = மாயாதகாரநீங்கி, லீலையுடன் லீலையோடும், வாழ்பதுமன் = (கூடி) சுகிக்கிரகிப்பதுமவரசன், தானுயசகண்டான் = தனதுவடிவமாகப்பார்த்தான், இன்பமுற = ஆநந்தம்பொருந்த, வியப்புறமுன = அதிசயித்தான், மாமாயை = மகாமாயையானது, இருந்தபடியென்னெயெனமுன = இருந்தவிதமென்னவென்று சொன்னான் = என்று.

(இ-அ) என்று மந்திரி சொன்னமாததிரததில் இராசாவை உனதுமுதற்சந்ததை ஞானகண்ணினால் இலேசாயத்தெரிந்துகொள்ளக்கடவாயென்று அனபினுடன் தனதுதத்தினு லவவரசனது சிரசை சரஸ்வதியானவளபரிசித்து அனுககிரகித்தவுடன் தனது பகையாகிய மனதிலிருக்கின்ற மாயாதகாரநீங்கி லீலையோடும்மகாடியச சுகிக்கின்ற பதுமவரசன் தனதுவடிவமாகப் பார்த்தான், ஆநந்தம்பொருந்த அதிசயித்தான் மகாமாயையானது இருந்தவிதமென்னென்று சொன்னான் = என்பதாம்.

(இ-ம) தேவியனுககிரகத்தினு ஞானமுதயமாய் மாபபாரத ததிசயித்ததாம்.

ஒருநாளெழுபதுவருடமான மயக்கந்தீர விசாரித்தல்.

தாயிரிவ ராற்றெளிந்தே நெனநாடி உவாசரணந
தலைமேறஞ்ஞப
போய்பவதது - நீங்கி நாளொன்ற மிவவுடலிற
புக்கபினைச
சேயவெழுப் பதுவருடஞ் சென்றநாற செயததெலாந
தெரியாநினதேன்
மாயமிது வென்கொலென மனவனகேட் டலுக்கருணை
வாணிசொல்வாள.

(இ-ள) தாயிரிவரால் = மாதாவாகியவிவாகளால், தெளிந்தேனென = (மாயையையு) தெரிந்தேனென்று, நாடி = சிந்தித்து, அவாசரணம் = அவாகளபாதத்தை, தலைமேறஞ்ஞப = சிந்தித்தேற்றிகது, போய்பவதது = நீங்கி = போனசநததின் சரீரநீங்கி நாளொன்றமும் = நாளொன்றாகவும், இவவுடலிற புக்கபினை = இச்சரீரத்திலவந்தபின்பு, சேயவெழுப்பதுவருடம் = அத்கமான வெழுப்பதுவது, சென்றநாற = நடந்தபடியால், செயததெலாம் = நடந்தசகலமும், தெரியாநினதேன் = தெரிந்தேன், மாயமிதுவென்கொலென = இதென மாயாவிசித்திரமென்று, மனவனகேட்டலும் = அரசனகேட்கவும், கருணை = கருபையே (வடிவமாயுள்ள, வாணிசொல்வாள = சரஸ்வதியனுக்கிரகஞ்செய்வாள—எ-று

(இ-ளா) மாதாவாகியவிவாகளால் மாயையையு தெரிந்தேனென்று சிந்தித்து அவாகளபாதத்தை சிந்தித்தேற்றிகது போனசநததின் சரீரநீங்கி நாளொன்றமும் இச்சரீரத்திலவந்தபின்பு அதிகமான வெழுப்பதுவது நடந்தபடியால் நடந்தசகலமும் தெரிந்தேன், இதென மாயாவிசித்திரமென்று அரசனகேட்கவும் கருபையேவடிவமாயுள்ள சரஸ்வதியனுக்கிரகஞ்செய்வாள—எ-ம.

(இ-ம) வெளிப்படை

(இ-க)

மயக்கந்தீரப போதித்தல்.

இறப்பென்னு மாமுறசை யெய்தியபின் னப்பொழுதவ
—விடத்திறுனே

பிறப்பென்னு மாமோகம பெரிதுண்டாம் விண்போலப்
பிறங்கித்தாயகாஞ்
சிறப்புள்ள வுனமனதிற செயதொழிலா மயக்கமே
தெரியாகின்ற
முறத்துன்னு மெழுபதுயாண னெககனற தெனபதனை
யுணரதுநோக்காய்.

(தி-எ) இறப்பென்னு மாமணமெ ிகின்ற, மாமுறசையெய்தியி ன-
பெரியமயக்கமவந்தபின்பு, அப்பெ முது ஆக்காலத்தில், அவ்விடத்திறுனே
அவ்விடத்திலேயே, பிறப்பென்னு மாமோகம—சுநருமன்கிற மகாமோக
மானது, பெரிதுண்டா—மிகவுருண்டாயிருக்கும், விண்போல—ஆகாயத்
தைப்போல, பிறங்கித் தாயகா—நிறைந்துபரிசுத்தமான, சிறப்புள்ள—சிறப்
பையுடைய, உாமனதில்—மாமனது, செயதொழிலாம்—செய்கலாமாகி
ய, மயக்கமே—பிராந்தியே, தெரியாகின்றது—காண்கின்றதான, உறத்து
னும—பொருந்தவெருங்கிய, எழுபதுயாண்டு—எழுபதுவருடமானது, உனக
ககனறதெனபதனை—உனக்குநீங்குகின்றெனபத, உணரதுநோக்காய்—(தி)
யறிந்துபாடாய்—என்று

(தி-னா) மரணமெனவின்ற பெரியமயக்கம் வகப்பின்பு ஆக
காலத்தில் அவ்விடத்திலேயே சுநருமன்கின்ற மகாமோகமானது
மிகவுருண்டா யிருக்கும் அப்பெய்துபயால் நிறைந்து பரிசுத்த
மான சிறப்பையுடைய வினமனதில் செய்கலாமாகிய பிராந்தியே
காண்கின்றதான பொருந்தவெருங்கிய எழுபதுவருடமானது உன
க்குநீங்குகின்றெனபத நீயறிந்துபாடாய்—என்பதாம்.

(தி-ம) இறந்துவிடுவாயக்கத்தி உடையன மனோவிதரத்தாரை கால
வளவு தோற்றினதேயலறி யெதாரத்தாயினதெனபதாம் ஆதலிதத்திற்பதி
னுறவபதேயென வியாகூபானமிக்கலாம் முப்பத்திர பிறங்கி லெழுபதுவ
யதேயென மூலமிருத்தலி ன்—தேயிடுகனுலாகியும் கருத்தெனவெனபத)

திதுவருது.

கழகையிரண டிவினெழுய சரஸமுறாக கனலொக்குக
சுழிசுதவாணுட்
படியுறுமா யாவிகுறப கனவிலே வெகுவிநாயப
பரநதுதோன்று

நெடியபிறப பிறப்பென்று நினக்கிலை மெயஞ்ஞான
நினக்குருப
முடிவிலபதத திருக்கின்றய சகமெல்லாக கண்டிருநது
முழுதுங்காணய

(இ-ள) கழிகையிரண்டினில் ஒருமுஞ்ஞானத்தால்தலைநெடியகாலமுறு
ம அநேககாலமவருகின்ற, கனவொககும் சொப்பனத்தையொத்திருக்கும்,
கழிந்த நீங்கிய, வாணுள் ஆயுளானது, படியுறு குணமொருநதிய, மாயா
விகற்பம் மாயையின்விகற்பத்தினால், நனவில சாக் கிரத்தில, வெகுவீதமா
ய நானாவீதமாக, பரந்துதோன்றும் விரிந்துதோற்றும், நெடிய மிகுந்த,
பிறப்பிற்றுச் சகமரணங்கள், என்றநினக்கிலை எப்போதுமுனக்கிலை,
மெயஞ்ஞானம் உண்மைஞானமே, நினக்குருபம் உனக்குஸ்வரூபம், முடி
விலபதததிருக்கின்றய அத்தமில்லாத (பரம) பதத்திலிருக்கின்றய, சகம
ல்லாக கண்டிருந்தும் உலகங்களியாவையும்பாத்தும், முழுதுங்காணய =
ஒன்றையும்பாராய—எறு

(இ-ளா) ஒருமுஞ்ஞானத்தால்தலை அநேககாலமவருகின்ற சொ
ப்பனத்தையொத்திருக்கும், நீங்கிய ஆயுளானது குணமொருநதி
ய மாயையின்விகற்பத்தினால் சாக் கிரத்தில நானாவீதமாக விரிந்து
தோற்றும் மிகுந்த சகமரணங்கள் எப்போதுமுனக்கிலை, உண்
மைஞானமே உனக்குஸ்வரூபம் அந்தமில்லாத பரமபதத்திலிருக்க
ின்றய உலகங்களியாவையும் பாத்தும் ஒன்றையும்பாராய

(இ-ம) ஆயுளானது மாயாவிசித்திரத்திறோற்றினதேயன்றி ஆதமஸ
வரூபமான சித்திலினமென்பதாம். (சுக)

இதுவுமது

எல்லாமா மியலபிண வுன்னுன னிடத்திலிருந
திலகாநினறயச
சொல்லாமைந தண்பபிழத்த தொட்டிலிற்பேயச சுடலையிற
தொன்மைபோலப் [போந
பொல்லாத முகாக்குப புவியுறுதியாய்கதோன்றும்
பொனகாணதோ
ரல்லாது பணியென்பா தற்பரத்தைக காணதோ
ரகிலமென்பா

(இ-ள) எல்லாமாம்=சமஸ்தமுமாயிருக்கின்ற, இயலபினை=சுபாவத்தினை, உன்னுல=உனதறிவினை, உன்னிடத்திலிருந்து=உன (தாத்மஸ்ரூபத்தி) லிருந்து, இலங்காநின்றாய=பராசி, கின்றாய, சொல்லாமைகதை=பேசாதெரியாதகுழந்தைகளை, தொட்டிலில்=தொட்டிலி (லிருக்கும்பருவத்திலு), பித்ததபய=பித்ததபிசாசானது, சுடலையிம்போம்=மயானத்தின்கருகின்ற, தொனமைபோல=பழையபேபோல, பொல்லாதமுகாக்கு=தீமையையுடையமுடாகளுக்கு, புய்யுதியாயத்தோனமும்=சகமானதுசத்தியமாகத்தோற்றமும், பொனகாணுதோ=சுகமெனற்றியாதவாகள், அல்ல (பெ) ன்னல்ல, அது=அப்பொன்னை, பணியென்பா=ஆபரணமென்று சொல்லுவார்கள், தம்பரததைககாணுதோ= (அவைபோல) ஸ்வரூ-திருஷ்டியிலலாதவாகள், அகிலமென்பா=சகமென்பார்கள்—எ-று

(இ-றா) சமஸ்தமுமாயிருக்கின்ற சுபாவத்தினை உனதறிவினை உனதாத்மஸ்வரூபத்திலிருந்து ப்ரகாசிக்கின்றாய பேசாதெரியாத குழந்தைகளை தொட்டிலிலிருக்கும் பருவத்தில பித்ததபிசாசானது மயானத்தின்கருகின்ற பழமையைப்போல தீமையையுடைய முடாகளுக்கு சகமானது சத்தியமாகத்தோற்றமும் சுவண்மெனற்றியாதவாகள் பொன்னல்ல அப்பொன்னை ஆபரணமென்று சொல்லுவார்கள், அவைபோல ஸ்வரூபதிருஷ்டியிலலாதவாகள் சகமென்பார்கள்—என்பதாம்.

(இ-ம) திருக்கைத்தரிசித்தவாக டிரிஸ்பேத மறியாகளென்பதாம் ()

இதுவுமது

தனைமுதலாயக காணகின்ற சகமெல்லா நீள்கனவாஞ்
சகத்திறனோன்று
மினையபொருள களுக்கனவிற காணகின்ற பொருள்களா
மென்றுதோவா
யனையபொருள களுக்காணு வறிவுமாத திரமவடிவா
யனைத்துமேவில
வினையிலசெறி வாயககனமாயச சததமா கிப்பிரம
விண்ணையுண்டாம்.

(இ-ள) தனைமுதலாய=(யானெனதென்னு) மகங்காரமுதலாக, காணகின்ற=பாராநின்ற, சகமெல்லாம்=உலகங்களியாவும், நீள்கனவாம்=நீண்ட

சொப்பனமாம், சுகத்திறஞ்ஞெனறும=உலகத்தினிடத்திறஞ்ஞெனறுகின்ற, இ
 னையபொருள்களும் = இப்படிப்பட்டவஸ்துக்களும், கனவிதகாண்கின்ற=
 சொப்பனத்திறகாண்கின்ற, பொருள்களாமென்று = வஸ்துக்களாமென்று,
 தோவாய=உணாவாய, அனையபொருள்களுக்காணு = அப்படிப்பட்டவஸ்து
 க்களுக்காணுத அறிவுராததிரமவடிவாய ஞானபேஸவருபாய, அனேதது
 மேவி=எவற்றிலுங்கூட, வினையிலசெறிவாய = தொழிலில்லாதகிறவாய,
 கனமாய=மகத்தாய, சததமாயி=பரிசுத்தமாய, பரமவிண்ணையுண்டாய=
 பரமகாமேயிருக்கும்—என்று

(இ-ஊ) யாவெனதென்னு மகங்காசமுதலாக பாராதினற உ
 லகங்கனியாவும் நீண்டசொப்பனமாம், உலகத்தினிடத்திற ஞென
 றுகின்ற இப்படிப்பட்ட வஸ்துக்களும் சொப்பனத்திற காண்கின்
 ற வஸ்துக்களாமென்று உணாவாய, அப்படிப்பட்ட வஸ்துக்களுங்
 காணுத ஞானபேஸவருபாய எவற்றிலுங்கூட தொழில்ல்லாதகி
 றைவாய, மகத்தாய, பரிசுத்தமாய, பரமாயமேயிருக்கும்—எ-ம்.

(இ-உ) சுகத்தெனறும் தீர்க்கசெய்தபனதில் வஸ்துக்க னெனறும்
 பேதாதோறுவதேயன்றிச் செயலுடை நயத்திடுவதென்பதாம் (17)

முழுவுபநு

முழுதுமாய முழுதுடைத்தாய சததிமுழுது மமுள்ள

மூர்த்திதானே

பழுதிலா தெவவிடத்தெயரிதேனறு மவவிடத்தப

பதியேநீதானறும

வழுவினா மெயஞ்ஞான நிலைநிலை பொருட்டானும்

வழங்கப்பெற்றாய

நழுவினா வுண்மையொடு தெளிந்தனையாம் போதுமென

நவிலலோடும

(இ-ஊ) முழுதுமாய=எல்லா மாகியும், முழுதுடைத்தாய=எல்லாமுடை
 யதாகியும், சததிமுழுது மமுள்ள=சத்திகளெல்லாமிருக்கின்ற, மூர்த்திதானே
 =ஸவருபமே, பழுதிலாது=பழுதுபடாமல், எவவிடத்தெயரிதேனறும-
 (காலகனமபரிபாகத்திடு) வெவ்விடத்திலெப்படிதோன்றுமோ, அவவிடத்
 தப்படியேதோன்றும=அங்கவண்ணமேதோற்றும, வழுவினாமெய்ஞ்ஞான
 நிலை=குறமற்றவண்ணமே ஞானநிலை, நிலைபொருட்டு=நிலையித்தாம், கா
 மவழங்கப்பெற்றாய=நாமுபதேசிக்க நீயடைந்தாய, நழுவினாவுண்மையொ

மும்=கெடாததத்துவத்துடன், தெளிந்தனை=தெளிந்தாய், யாமபோதுமென்-
நாவகளைகுதுமென்று, நவிலலோமும்= (சரஸ்வதி) சொல்லவும்—எ-று

(இ-னா) எல்லாமாகியும் எல்லாமுடையதாகியும் சத்திகளெ
ல்லாமிருக்கின்றவருபமே பழுதுபடாமல் காலகனம்பரிபாகத்தி
னெலந்தவிடத்தி லெப்படிதோன்றுமோ அங்கவண்ணமேதோற்
றும, குற்றமற்ற வுண்மைஞானநிலையை லீலைநித்தம நாழுப்தே
சிக்க நீயடைந்தாய், கெடாததத்துவத்துடன் தெளிந்தாய், நாவகளை
குதுமென்று சரஸ்வதி சொல்லவும்—என்பதாம்.

(இ-ம) சைதன்யஸுபுரண மெக்காலத தெப்படிதோற்றுவதோ உப்படி
சகலமுந்தோற்றுவதெய்ன்றி நெடிதுகுறிதேனனுமாயினபேதமினறெனப
தாம். (சுச)

முற்பவமடைதற்கு வினாவுநலையு மதற்

குத்தரததையுங் கூறல்.

இதுபுகலக கேட்டரசு னெனையடைந்தோர் களும்வேண்டிற்

றெயதாநிற்பா

புதுமணிகேருமைப்பணிந்து புதுநீதேன்வேண்டியதெய்தல்

புதுமைததாமோ

புதுமவுட னுனடைவ தெனறென்ன விபபோரிற்

படுவபட்டா

லதுபுகுவை யெனக்கலைமா தளித்தலுமேற் றலத்தொருவ

னறைவதானான்.

(இ-ள) இதுபுகல=இவ (வனுபவத்தைப்) போதிக், கேட்டரசன்=சி
ரவனஞ்செய்தவரோடா, எனையடைந்தோர்களும்=எனனை (யாசகமா)யடை
ந்தவர்களும், வேண்டிற்றெயதாநிற்பா=வேண்டி வைப்பெறுவாராக, புது
மணிகேருமை=புதுமைமயான (சுந்தா) மணியையொத்தவனாக, பணிந்து=
வணங்கி, புதுநீதேன்=தோத்திரஞ்செய்தவனாக, வேண்டியதெய்தல்-
(அடைய) வேண்டியதடைதல், புதுமைததாமோ=ஆசரியமாமா, புதுமவுட
னுனடைவதெனறெனனை= (முற) புதுமசரீரத்தையானடைவதெனறென்று
கேட்க, இப்போரிற்படுவை=இந்தபுத்தத்தின்மரிபடாய், பட்டால்=மரிதச
ல, அதுபுகுவையென=ஆசரியத்தையடைவாயென்று, கலைமா தளித்தலும்=

சரஸ்வதியனுக்கிரகிக்கவும், மேறலத்தொருநன் = மேலவீட்டிலொருநன் (வந்து), அறைந்தானுன் = சொல்லத்தொடங்கினுன்—எ-று

(இ-னா) இவ்வனுபவத்தைப் பார்த்துக் கிரவணஞ்செய்த விடுதல் என்னையாசுகமா யடைந்தவாகளும் வேண்டியதைப்பெறுவார்களா, புதுமையான சித்தாமணியையொத்த வுக்களைவணங்கி தோஷஞ்செய்தவனாகிய நான் அடையவேண்டிய தடைதல் ஆச்சரியமா? முற்பதுமசரீரத்தை யானடைவதெவ்வென்றுகேட்க இரத்தபுகத்தில மரிப்பாய், மரித்தால் அச்சரீரத்தை யடைவாயென்று சரஸ்வதி யனுக்கிரகிக்கவும் மேலவீட்டி லொருவன்வந்து சொல்லத்தொடங்கினுன்—என்பதாம் (சுரு)

முற்பவமடைதற் கேதுவான

சரித்திரமுறைததல்

அப்புமழை சொரிந்துவரு மடாசேனைக கடலெங்கு

மடாந்துவிறக

வெப்புடைய கனற்கொழுந்தா லநகரஞ் சாம்பராய

வேகாநின்ற

திப்புதுமை கண்டிலைகொ லிகலவேந்தே யென்பளவி

லிறைஞ்சாசேனை

முப்புவனங் களுநெக மோகரிக்கு மோசைசெவி

முடுக்ககேட்டான.

(இ-ன) அப்புமழைசொரிந்துவரும் = அமபு வருடஞ்சொரிந்துவருகின்ற அடாசேனைக்கடல் = நிறைந்தசேனாசமுத்திரமானது, எங்குமடாந்துவிறக = எவ்விடத்திறிறைந்திருக்க, வெப்புடைய = வெம்மையாகிய, கனற்கொழுந்தா ல-அக்கினிச்சுவாலையினால், அநகரம் = அப்பட்டணம், சாம்பராயவேகாநின்றது = சாமபலாகவேகின்றது, இப்புதுமை = இவ்வதிசயத்தை, கண்டிலைகொல் = காணவில்லையோ, இகலவேந்தே = பலம்பொருந்தியவாசனே, எனபளவில் = எனறுசொல்லுஞ்சாமயத்தில், இறைஞ்சாசேனை = பகைவாபடையானது, முப்புவனங்களுநெக = மூன்றுலகங்களுநெகும்படி, மோகரிக்குமோசை = கொரசுககின்றசபதத்தை, செவிமுடுக்ககேட்டான = காதுசெவிபிட (வாசன) கேட்டான—எ-று.

(இ-னா) அம்புவருடஞ் சொரிந்துவருகின்ற நிறைந்தசேனாசு
முத்திரமானது எவ்விடத்து நிறைந்திருக்க வெமமையாகிய அக்கி
னிச்சகவாலையினால் அபபட்டணம் சாமபலாகவேகின்றது, இவ்வதி
சயத்தை காணவில்லையோ! பலம்பொருந்தியவரசனே என்று சொ
ல்லுஞ்சமயத்தில பகைவாபடையானது மூன்றுலக்ககளு நமிக்கு
மபடி கெறசிக்கின்றசபதத்தை காதுசெவிடுபட வரசனகேட்டான்.

இதுவுமது

ஒட்டலர்சேனையின்முழுகு முலைநலனு நகரொலியு
முருமேறென்ன
முட்டியெழ வடவனலபோன் முழுகனலின் புகையெனகு
மூடிகொள்ள
கெட்டனகன களுஞ்செவியுங் கிளாநகர மழித்ததுவிக
கேடியாவுந
திட்டமுற லீலையுமவா ணியுமேவநது மந்திரியுந
தெரியக்கண்டார

(இ-ள) ஒட்டலா=சத்திருக்களின், சேனையின்முழுகும்=படையின்
துசபதமும், உலைநலனும்=அலைவறறலாரின், நகரொலியும்=பட்டணத்
திலுள்ளவார்களின்சபதமும், உருமேறென்ன=இடியைப்போல, முட்டியெ
ழ=எதிர்த்தெழ, வடவனலபோல = வடவாக்கினியைப்போல, முழுகுந்
லின்=சபதிக்ஃபட்டவகினியினது, புகையெனகுமூடிகொள்ள=தூமமா
னதெவவிடத்துஞ்முதற்கொள்ள, கண்களுஞ்செவியும்=நேத்திரமுஞ்ஞோ
த்திரமும், கெட்டன=அழிந்தன, கிளாநகரமழிந்தது=பரகாசிக்கின்றபட்ட
ணமழிந்தது, இக்கேடியாவும்=இக்கேடனைதையும், திட்டமுற=பரதயக்ஷ
மாக, லீலையும்=லீலையும், வாணியுட=சாஸ்வதியும், வேதும்=அரசனும், ம
ந்திரியும்=அமைச்சனும், தெரியக்கண்டார=பரதயக்ஷமாகப்பார்த்தார்கள்.

(இ-னா) சத்திருக்களின் படையினதுசபதமும், அலைவறறல
ராரின் பட்டணத்திலுள்ளவார்களின் சபதமும், இடியைப்போல
எதிர்த்தெழ வடவாக்கினியைப்போல சபதிக்ஃபட்டவகினியி
னது தூமமான தெவவிடத்துஞ் சூழ்ந்துகொள்ள நேத்திரமுஞ்
ஞோத்திரமும் அழிந்தன, பரகாசிக்கின்ற பட்டணமழிந்தது, இக்
கேடனைதையும் பரதயக்ஷமாக லீலையும், சாஸ்வதியும், அரசனு
ம், அமைச்சனும், பரதயக்ஷமாகப்பார்த்தார்கள்—என்பதாம். (1)

இதுவுமது-வேறு

செருவிறலவேந்தனறேவி தெருமநதுநடுகிவந்தாள
வருமிவன்பாங்கிமன்னு மாளிகைமகளியாரும்
பெருகியதிதியுகொண்டார பேணலாநென்கேட்டா
னருகுறுதேவியுக ளடைக்கலமென்றுபோனான்.

(இ-ள) செருவிறல=புத்தத்திலவீரமுள்ள, வேந்தனறேவி=அரசனு
டையமனைவியானவள், தெருமநது=பிரமித்து, நடுகிவந்தாள=நடுகிமுற
றுவந்தாள, வருமிவன்பாங்கி=இவளுடன்வராதின்றதோழியானவள், மன்னு
=அரசனே, மாளிகைமகளியாரும்=அரண்மனையிலுள்ள மாதர்களையொழியும், பெருகியதிதியும்=மிகுந்ததனங்களையும், பேணலா=சத்தருக்கள்,
கொண்டாரென=கொள்கையிட்டாராகென்றுசொல்ல, கேட்டா= (அ
தைக்) கேட்டவீரதவரசன் அருகுறுதேவி=என்பக்கத்திலுள்ளதேவியான
வள், உங்களடைக்கலமென்றுபோனான்=உங்களடைக்கலமென்றுசொல்லி
புத்தத்துக்குப்போயினான்—எ-று

(இ-றா) புத்தத்தில வீரமுள்ள அரசனுடைய மனைவியானவ
ள் பிரமித்து நடுகிமுறறுவந்தாள, இவளுடன் வராதின்ற தோழி
யானவள் அரசனே? அரண்மனையிலுள்ள மாதர்களையொழியும் மி
ருத்தத்தனங்களையும் சத்துருக்கள் கொள்கையிட்டாராக என்னுசொ
ல்ல அதைக்கேட்ட வீரதவரசன் என்பக்கத்திலுள்ள தேவியான
வள் உங்களடைக்கலமென்றுசொல்லி புத்தத்துக்குப்போயினான்.

லீலையுடையவாகவே வந்த புதியலீலையின

காரணம்வினாவுதல

எதிரிழலபோலவந்த லீலையிந்தலீலை
யதிசயமெய்தினோக்கி யருகலைமாதைநோக்கி
புதிதுநானிகுவந்த பொருளென்கொலென்றலோடி
மதிவிறவாணியந்த மயக்கநதீரநதுணைப்பதானான்.

(இ-ள) எதிரிழலபோல= (கண்ணடி) யிலெதிரிட்டதனதுசாயையைப்
போல, வந்தலீலையே=வந்த (வீரதனமனைவியாகிய) லீலையே, இரத்தலீலை-
(புதுமனமனைவியான) வந்தலீலையானவள், அதிசயமெய்தினோக்கி=ஆச்சரிய
மடைந்தபாத்தது, அருகலைமாதைநோக்கி = அருமைமானசாஸவதியைப்

டாரதது, புதிது=தூதனமாக, ஞானிக்குவந்தபொருளென்கொல=ஞானேயி
வவிடத்திலகந்திருக்கின்றவுண்மையென்ன, எனறலோமும்=என்றுகேட்ட
வடன, மதிநிறவாணி=சந்திரநிறத்தையுடைய சரஸ்வதியானவள், அந்தமய
க்கந்திதது = அம்மயக்கத்தைநீக்கி, உடைபதானுள் = சொல்லத்தொடங்
கினுள்—எ-று.

(இ-னா) கண்ணாடிமீலத்திரிடட தன் துசாயையையேபோல வ
ந்த விநோதனமனைவியாகியலீலையை பதுமனமனைவியானவிரதலீலை
யானவள் ஆசசரியமடைந்துபாரதது அருமையான சரஸ்வதியை
ப்பாரதது தூதனமாக ஞானேயிவவிடத்திலவந்திருக்கின்ற வுண்
மையெனன் என்றுகேட்டவுடன் சந்திரநிறத்தையுடைய சரஸ்வ
தியானவள் அம்மயக்கத்தைநீக்கி சொல்லத்தொடங்கினுள்—எ-ம.

தேகாந்தவபுராணமே யிப்பாதி

லீலையாற்றினால்

நினைநீங்காதுவாழ நினைதனனமரணநாலந்
தன்னதவவிடத்தேதேபற்றா னன்பினுலுனதுபாரத்
னினனலகூமரணநதனனி லெண்ணியதெயதுமியாக்குந்
தன்னெதிருறததனிந் தேர்ந்துமோதற்பணத்தில.

(இ-னா) உனதுகாதலா = உனதுபுருடனாகியபதுமன், உன்பினால் = (உன்
விடத்திலிருக்கின்ற) உனதுசாயினால், நினைநீங்காதுவாழ = உன்னைப்பிரியா
மரக்கித்ததற்கு, மரணநாலதது = மரணசமயத்தில், நினைதனன் = நினைத்
தான், அன்னது = அந்நினைவிப்படியே, அவ்விடத்தேபெற்றான் = அவ்விடத்
தி லுண்டிப்பெற்றான், இன்னபகூ = துபாமிக்குந், மரணநதானில = மர
ணத்தில், இயாக்கும = உன்வருக்கும, எண்ணிப்பதெயது = சிந்தித்ததடையும்,
தன்னெதிருறததனி = தன்முன்னிருந்ததனி = தப்பணத்தில் = கண்ணாடியில்,
தோன்றுமோ = (வேறு) தோன்றுமோ—எ-று

(இ-னா) நினதுபுருடனாகிய பதுமன் உனவிடத்திலிருக்கென்
ற வாஞ்சையினால் உன்னைப்பிரியாமற் கசித்தமருமரணசமயத்தில்
நினைத்தான், அந்நினைவிப்படியே அவ்விடத்தி லுண்டிப்பெற்றா
ன், துன்பமிக்குந்தமரணத்தில் யாவருக்கும் சிந்தித்ததடையும் தன்
முன்னிருந்ததனி கண்ணாடியில் வேறுதோன்றுமோ—என்பதாம்.

(இ-ன-க-ம) வெளிப்படை

(எய)

இதுவுமது.

நாசமுற்பத்திமுறசை நனாககனசமுத்தியெல்லா
மேசுறவொன்றினுள்ளொன நிலையாலிலதுண்டென
மாசுறுமயக்கமட்டே மட்டறவளராநினற
தாசுறுமனுபவக எருவகையவறறைக்கேட்பாய

(இ-எ) நாசம்=மரணமும், உறபத்தி=சநமும், முறசை=மனோமய
க்கமும், நனாக்கிரமும், கனா=சொப்பனமும், சுமுத்தி=சமுத்தியுமாகிய,
எல்லாம்=இவைகளைத்தும், ஏசுற=குறறாபொருத, ஒன்றினுள்=ஒன்
றினிடத்தில், ஒன்றிலையால்=ஒன்றிலலாதபடியினால், இலது=இல்லையெ
ன்பது, உண்டெனன=உள்ளதென்பது, மாசுறுமயக்கமட்டே=களக்கமுற
றபிரமையினளவே, மட்டறவளராநினறது=அளவினறிவிருத்தியாகின்றது,
ஆசுறுமனுபவகன=குறறமற்றவனுபவகனானவை, இருவகை=இரண்டு
விதமாம், அவறறைக்கேட்பாய=அவைகளைக்கேள்—ஏறு

(இ-ஊ) மரணமும், சநமும், மனோமயக்கமும், சாக்கிரமு
ம, சொப்பனமும், சுமுத்தியுமாகிய இவைகளைத்தும் குறறம
பொருத ஒன்றினிடத்தில் ஒன்றிலலாதபடியினால் இல்லையென்ப
து உள்ளதென்பது களக்கமுறற பிரமையினளவே அளவின்றி வி
ருத்தியாகின்றது, குறறமற்றவனுபவகனானவை இரண்டுவிதமா
ம் அவைகளைக்கேள்—என்பதாம்

(இ-ம) மயக்கத்திலுண்டான சத்தாவதையு நீயெயற்றனவெ ன்பதாம்

இதுவுமது.

முன்னனுபவத்துக்கேற்ற முறைமையாய்சிலவைதோன்றும்
பின்னுறுபுதுமைததாகிப் பேதமாய்சிலவைதோன்று
நினனுடநினனாசார நினகுலநினனொழுக
மென்னவேறன்றிநின்ற னெதிரிழலேபோலலீலை

(இ-எ) முன்னனுபவத்துக்கேற்றம்=முன்னனுபவத்துக்குத்தகுந்த, மு
றைமையாய்=முறையாக, சிலவைதோன்றும்=சிலவுண்டாயிருக்கும், பின்
னுறுபுதுமைததாகி=பின்புள்ளதுதன்மாகி, பேதமாய்சிலவைதோன்றும்=
பேதமாக்சிலவுண்டாயிருக்கும், (ஆகையால்) நினனுடல=உனதுவுடிவம்,
நினனாசாரம்=உனதாசாரம், நினகுலம்=உனதுகுலம், நினனொழுகம்=உ
னதுசுடை, என்ன=என்னுமபடி, லீலை= (இந்த) லீலையானவள், எதிரிழல

போல=முனேற்றறியவுனது நிழலைப்போல, வேறன்றிவினாள்=பேதமில்லாமலிருந்தாள்—எ-று.

(இ-ஊ) முன்னனுபவத்துக்குத் தகுந்தமுறையாக சிலவுண்டாயிருக்கும், பின்புள்ளநூதனமாகி பேதமாகச்சிலவுண்டாயிருக்கும். ஆகையால் உனதுவடிவம், உனதாசாரம், உனதுகுலம், உனதுநடை என்னுமபடி இதேலீலையானவள் முனதோற்றியவுனதுநிழலைப்போல பேதமில்லாமலிருந்தாள்—என்பதாம்.

(இ-ம) பாவபைரகாரமுன்னுபவத்திற்குத் தகவண்ணம் புதியலீலைதோற்றினாள் என்பதாம். (௮௨)

புதியலீலை வினாவுத்தல.

புரவலினைவாலுனைப்போலிவடோன்றிவினாள்
விரவுமிப்போரிறப்பட்டு விரேதப்பதுமென்னு
நரபதியாகுமென்ற நாமகளவசனங்கேட்டு
பரவினபுதியலீலை பணிந்ததுபகாவதானாள்.

(இ-ள) புரவலினைவால்=இராசாவினைவினாலு, உனைப்போலவே=நினைப்போலவே, இவடோன்றிவினாள்=இவளுமுண்டானாள், விரவுமிப்போரிறப்பட்டு=கலாதவிந்தபுத்தத்திலிறந்து, விரேதா=விரேதானவன், பதுமென்னுநரபதியாகுமென்ற=பதுமென்கின்றமவரசனாவனென்றசொல்லிய, நாமகளவசனங்கேட்டு=சரஸ்வதியினது வாககியத்தகைக்கேட்டு, பரவினபுதியலீலை=புகழ்ந்த நூதனலீலையானவள், பணிந்ததுபகாவதானாள்=வணங்கியிதைச்சொல்லத்தொடங்கினாள்—எ-று.

(இ-ஊ) இராசாவினைவினாலு கினைப்போலவே இவளுமுண்டானாள், கலாதவிந்தபுத்தத்திலிறந்து விரேதானவன் பதுமென்கின்றவரசனாவனென்றசொல்லிய சரஸ்வதியினது வாககியத்தகைக்கேட்டு புகழ்ந்த நூதனலீலையானவள் வணங்கியிதைச்சொல்லத்தொடங்கினாள்—என்பதாம். (௮௩)

புதியலீலை விரும்பினவரத்தைத் தேவியனாக்கிரகித்தல.

பணிநான்னுசெய்த பாமகளபோலுநீயே
விண்டவராலெனகாதன் விடினாலுறைவதென்கே

கண்டுநானகேயிருந்தக காயத்தோடெயசுவாழத
தண்டலிலவரலகெனனத் தந்தனமென்றலோமும்.

(இ-ள) பண்டுநானபூசசெயத = முற்காலத்தினுன்பூசித்த, பா மகள
போலுநீயே = சரஸ்வதியைப்போலிருக்கின்றனீயே, விண்டவரால் = சத்தரு
வினால, என்காதனவீட்டம் னால் = எனதுபுருடன்றிறநால, எங்கே = எவவிட
த்தில், உறைவது = வசிப்பதோ, கண்டு = (அதைப்) பார்த்து, நானகே = பா
னாதவிடத்தில், இரத்தகாயத்தோடு = இச்சரீரத்துடன், எய்திவாழ = போய
வாழும்படி, தண்டலிலவரம் = தடையிலலாதவரத்தை, நலகெனன = அரு
ளெனக்கேடக, தந்தனமென்றலோமும் = தந்தனமெனவும்—என்று

(இ-னா) முற்காலத்தினுன்பூசித்த சரஸ்வதியைப்போலிருக்
கின்றனீயே சத்தருநுவினால எனதுபுருடன்றிறநால எவவிடத்தில்
வசிப்பதோ அதைப்பார்த்து யான்கவிடத்தில் இச்சரீரத்துடன்
போய வாழும்படி தடையிலலாதவரத்தை அருளெனக்கேடக ந
தனமெனவும்—என்பதாம்

(இ-உ-க-ம) வெளிப்படை

(எச)

பழையலில வினாவுதல்

புகன்றநாமகளைநோக்கிப் புராதனலிலைசொல்வா
னிகழந்தவென்னுடலோடன்றி நின்றவேற்றுடலைமேவி
யுகந்தலோகாததத்து முயாகிரிக்கரினாடு
மகன்றவாமெனகொலென்ன வாரணத்தனனைசொல்வாள்.

(இ-ள) புகன்றநாமகளைநோக்கி = (இப்படி) சொன்னசரஸ்வதியைப்பா
ர்த்து, புராதனலிலைசொல்வாள் = பழையலிலைசொல்லுவாள், நிகழந்த = விள
ங்கிய, என்னுடலோடன்றி = என (காதிபெளதிக) சரீரத்துடன்செல்லாமல்,
கின்ற = இருந்த, வேற்றுடலைமேவி = வேறான (வாதிகளாக) சரீரத்தைப்பொ
ருத்தி, உகந்தலோகாததத்து = உயரந்த மறுலோகத்திலும், உயாகிரிக்கரி
னாடு = மேலானகிரிக்கிராமத்திலும், அகன்றவாரொனகொலென்ன = (கா)
ன்கின்றவிதமென்னவென்றுகேடக, ஆரணத்தனனைசொல்வாள் = கேதமா
தாசொல்லுவாள்—என்று

(இ-னா) இப்படி சொன்ன சரஸ்வதியைப்பார்த்து பழைய
லிலைசொல்லுவாள், விளங்கிய எனதாதிபெளதிகசரீரத்துடன் இரு
ந்த வேறான வாதிகளாகசரீரத்தைப்பொருத்தி உயரந்தமனுலோகத்

திலும மேலானகிரிகிராமத்திலும் நான்கினவிற மென்னவென்
றுகேடக வேதமாதா சொல்லுவான்—என்பதாம்.

(இ-ம) எனக்குச் செலலகூடாதென்னுந் துலசீரமிவருக்கெப-டி
செல்லமென்பதாம் (எரு)

தேவியுத்தரம்-வேறு.

ஒருவருக்குநாமொன்றுநலகல முணர்வினவண்ணமே

யுயிராகளையதுமாற

கருதிமுநீநீ கதிவிரும்பினுய காதலித்தகிற

கண்ணளித்தனம்

பெருகுகாதலா லீந்தவண்ணமிப பேதைவேண்டிப்

பேறுநலகின

மிருதயத்திலே நினைந்தெய்திடு மெமதுபாஸையா

லியார்க்குமென்றனள்.

(இ-ள) ஒருவருக்கு ம=ஒருவருக்கானுலும், நாமொன்றுநலகலம்=நா
மொன்றுநலகொடுப்பதில்லை, உணர்வினவண்ணமே=நினைவின்படியே, உயி
ர்களையதம்=சீவர்களடையும், முநீநீகருதி=முன்னமேநினைத்து, நீகதிவிரும்
பினுய=நீஞானதையாசித்தாய், காதலித்தகிறகண்ணளித்தனம்=விரும்பின
ஞானதிருஷ்டியைக்கொடுத்தோம், பெருகுகாதலால்=மிகுந்தவாசையினால்,
இந்தவண்ணம்=இந்தப்படி, இப்பேதைவேண்ட=இப்பெணவிரும்ப, இப
பேறுநலகினம்=இவ்வரத்தைக்கொடுத்தோம், இருதயத்தில=மனதில், நினை
ந்தது=கருதினது, எமதுபாஸையால்=எமமுடைய கிருபாநோக்கினால், இ
யார்க்கு மெய்திடும=யாவருக்குங்கிடைக்கும், என்றனள்=என்றுசொன்னாள்
சொன்னாள்—எ-று

(இ-றா) ஒருவருக்கானுலும் நாமொன்றுந கொடுப்பதில்லை,
நினைவின்படியே சீவர்களடையும் முன்னமேநினைத்து நீஞானத
தையாசித்தாய் விரும்பினஞானதிருஷ்டியைக்கொடுத்தோம், மிகு
ந்தவாசையினால் இந்தப்படி இப்பெணவிரும்ப இவ்வரத்தைக்கொ
டுத்தோம், மனதில்கருதினது எமமுடைய கிருபாநோக்கினால் யா
வருக்குங்கிடைக்கும் என்று சொன்னாள்—என்பதாம்.

(இ-ம்) ஆதமாகளபாவனைப்படி ஈஸ்வரன் கூட்டிக்கிணற தென்ப
தாம். (என்)

ஈஸ்வரானுக்கிரகம்பெற்ற மகானமரிக்குங்
காரணமியாதெனின்.

திறலவீரேதன் சினமிசூததனன் தேரிலேறினன்
சேனையோடுபோய்
மறலியூபுகும வழிகெடுக்கமாய் மருவலாலொலா
மடியமோதின
னிறலுறுவகொலென் றெண்ணியன்புற லீலவாணிதா
ளேததியனையே
விறன்மிசூதுநின் கருணைமேவியும் வினையின்மாளுமோ
வேதனென்னவே.

(இ-ள) திறலவீரேதன்=பலமுள்ளவீரேதவரசன், சினமிசூததனன்=
கோபமிசூதவனாய், தேரிலேறினன்=இரத்ததிலேறி, சேனையோடுபோய்=
சேனா (சமுத்திரததுடன்) யுத்தகளத்திறச்சென்று, மறலியூபுகுமவழி=இய
மபுரிக்குச்செல்கின்ற மாரக்கமானது, கெடுக்கமாய்=கெடுவகுமபடி, மருவ
லாலொலாமடிய=சததுருக்களனைவருங்கெட, மோதினன்=அடித்தான், இற
லுறுவகொலென்றெண்ணி=மரிப்பாபென்றுசொடுத்தது, அனபராலீலை=(நா
யகனிடத்திற) பிரியமாறாதலீலைகள், வாணிதாளேத்தி=சாஸவதியினது பா
ததைத்ததித்தது, அனனையே=(எமது) தாயே, விறன்மிசூததன்=வீரதன்
மைமிசூததிருந்தும், விறகருணைமேவியும்=உனதுகிருபையிருந்தும், வேத
ன்=(எம்) தரசன், வினையின்மாளுமோ=இப்) போரினமரிப்பாரோ, என்ன
=எனதுகேட்க—என்று.

(இ-றா) பலமுள்ளவீரேதவரசன் கோபமிசூதவனாய் இரத
ததிலேறி சேனாசமுத்திரததுடன் யுத்தகளத்திறச்சென்று இயமபுரி
க்குச்செல்கின்ற மாரக்கமானது கெடுவகுமபடி சததுருக்களனைவ
ருங்கெட அடித்தான், மரிப்பாபென்றுசொடுத்தது நாயகனிடத்தில
பிரியமாறாதலீலைகள் சாஸவதியினதுபாதை ததித்தது எமது
தாயே வீரதன்மைமிசூததிருந்தும், உனதுகிருபையிருந்தும், எ
மதரசன் இப்போரின் மரிப்பாரோஎன்றுகேட்க—என்பதாம்.

தேவியுத்தரம்.

கதிவிருமபலாற கலைவீரேதன் கப்பிலாபதவ
கலப்பதாயின

னெதிரியானவிச் சிந்துவென்பவ னிகழில்வெல்லவென்
 நெயிறைஞ்சலால்
 விதியிலவென்றவன வேத்தனுமென விளம்புபோதிலே
 விடியேறானலு
 மதிரமோதிமே லடாநதவென்களத தனிகமொன்றுமற்
 றழிகதுபோனதே.

(இ-எ) கலவீரேத=கலவியையுடைய வீரேதனுவன், கதிவிரும்ப
 லால்=பரகதியைபிச்சித்தலால், கபிலாபபதம்=இரண்டற்றபரமபதத்தை,
 கலபதாயினுன்=கலக்குமபடியாயினுன், எதிரியானவிச்சிந்துவென்பவன்
 =எதிர்த்துவந்தவிச்சிந்து வரசனென்பவன், இசுலிலவெல்லவென்று=(தன்
 து) வலலமையினு (விவனை)செய்கவேண்டுமென்று, என்யிறைஞ்சலால்
 =என்னைப்பூசித்ததினால், விதியிலவென்று=நியமித்தபடியேசெய்தது, அவ
 னவேந்தனுமென்=அவனரசனாவெனென்று, விளம்புபோதில = சொல்லுஞ்
 சமயத்தில, விடியேறானலு=உதயகாலமாகவும், அதிரமோதி=அதிரும்
 படியுத்தஞ்செய்து, மேலடாநதவென்களது = மேனெருங்கியவெம்மையா
 கியயுத்தகளத்தில, அனிகமொன்றுமற்றழிகதுபோனது = (இரண்டிடத்தி
 லுஞ்) சேனையொன்றுமில்லாமலிறந்தது—என்று

(இ-அ) கலவீரையையுடைய வீரேதனுவன் பரகதியைபிச்சி
 ததால் இரண்டற்றபரமபதத்தை கலக்குமபடியாயினுன், எதிர்த
 துவந்த விச்சிந்துவரசனென்பவன் தனதுவல்லமையினு லிவனைச
 செய்கவேண்டுமென்று என்னைப்பூசித்ததினால் நியமித்தபடியே
 செய்தது அவனரசனாவெனென்று சொல்லுஞ்சமயத்தில உதயகால
 மாகவும் அதிரும்படி யுத்தஞ்செய்து மேனெருங்கிய வெம்மையா
 கியயுத்தகளத்தில இரண்டிடத்திலுஞ் சேனையொன்றுமில்லாமலிற
 ந்தது—என்பதாம்.

(இ-உ-க-ம) அவரவாடாவனையே யிதற்குக்காரணமென்பதாம் (எ-அ)

முற்பவமடைதற்கேதுவான
 யுத்தமுனாத்தல.

சிறதுநாமனுந் திறல்வீரேதச் செவ்வவேத்தனுஞ்
 சிலைகளேந்தினு

நிந்துபாணுவத் திசைகளவானமு மெய்யுமவாளியா
 லெவகுமுடினா
 முத்துவெகளைத் திரளெரிநதுத் முக்கியுழியின
 முடிவையொத்தலு
 முத்துபாகனந் தேருமளில்லுமற றுயாவிநேத
 நெருவனையின

(இ-ள்) சிந்தாமனம்=சிந்தவெனனம் பெயரையுடையவரசனும், தி
 நலவிநேதன=வீரமுள்ளவீரேதனாகிய, செலவெகதனம்=சமபத்துள்ளவ
 ரசனும், சிலைகளெந்தினா=விலலுகளையெடுத்தார, இத்துடானுவம்=சந்திர
 னுஞ்சூரியனும், திசைகள்=திக்குகளும், வானமும்=ஆகாயமும், மெய்யுமவா
 ளியா ல=விடப்பட்டவம்புகளினால், எங்குமுடினா=எவ்விடத்துநிறைந்ததா
 கள், முத்துவெகளை=முன்னெதர்க்கின்ற வெப்பமானபாணங்களின், திர
 ளெரிநது=கூட்டங்களெரிந்து, தீமுக்கி=அக்கினிகவலை வியாபித்து, னுழிவி
 னமுடிவையொத்தலும் = யுகமுடிவைப்போலிருக்குமளவில், உந்துபாகன
 ம=தேனாகத்தாநின்றசாரதியும், தேரும=இரதமும், விலலும்=தனுசும்,
 அறறு=அறுபட்டு, உயாவிநேதன=மேளமைமானவீரேதவரசன, ஒருவனா
 யினுன=தனிமனானுன—எ-று

(இ-னா) சிந்தவெனனம் பெயரையுடையவரசனும் வீரமுள
 ளவீரேதனாகிய சமபத்துள்ளவரசனும் விலலுகளையெடுத்தார சந
 திரனும், சூரியனும், திக்குகளும், ஆகாயமும், விடப்பட்டவம்புக
 ளினால் எவ்விடத்துநிறைந்ததாகள், முன்னெதர்க்கின்ற வெப்பமா
 னபாணங்களின் கூட்டங்களெரிந்து அக்கினிகவலை வியாபித்து
 யுகமுடிவைப்போலிருக்குமளவில் தேனாகத்தாநின்ற சாரதியும்,
 இரதமும், தனுசும், அறுபட்டு மேளமையான வீரேதவரசன த
 னியினானுன—என்பதாம் (எ-க்)

புதியலீலை புருடன்செல்லுரிடத்திற் செல்லுதல.

பிறைநெஞ்சாக கவசமவீழ்வுறப்பிரித்து
 மெய்யெலாம் பிளந்துசிந்தலும்
 பொறையழிந்து வீழ்ந்தவனை நோக்கிவெண
 புண்டரீகையைப் புதியலீலைப்பாட
 திறைவனாவிபோ மெல்லையாயினு
 னிவனைநண்ணா நேகலகென

வதைதலோடு மவவன்னைநல்கினு

ளவளமுவிண்ணிரெய்தாகியேகினுள்.

(இ-ள) பிறைநெடுஞ்சரம் = அறதசநதிரபாணத்தினுல, கவசமவீழவுற-
(வசசிர) கவசமசிதறிவீழும்படி, பிரித்து = பிளந்து, மெய்யெலாம் = தேகத்தி
(னவயவநகள்) யாவும், பிளந்துசிறத்தலும் = பிளக்கப்பட்டி (சசினனாபினன
மாயச) சிதறுமளவில், பொறையுறிந்து = வலிமைநீக்கி, வீழாதவனை = (பூமி
யிற) சாயாதவ்வேதனை, நோக்கி = பார்த்து, வெண்புண்டரிகையை = வெணடா
மனாயான, புதியலீலடாத்தது = நூதனலீலப்பாத்தது, இறைவனாவிபோமெல
லையாவினான் = என்னுய்னுயிர பிரியஞ்சமயத்தை யடைந்தான், இவனைநன
ன் = இவரைப்பொருந்த, நானே கலக்கென = யானசெல்லவருளென்று, அ
தைதலோடு = சொன்னமாத்திரத்தில, அவ்வனைநல்கினுள் = அத்தாயாகிய
(சரஸவதி) யனுககிரகித்தாள, அவளும் = அந்தலீலையும், விண்ணில = ஆகாயத்
தில, நொயதாகி = லேசாகி, ஏகினுள் = டோனாள் = என்று

(இ-றா) அறதசநதிரபாணத்தினுல வச்சிரகவசம் சிதறிவீழ
மபடிபிளந்து தேகத்தினவயவநகர்யாவும் பிளக்கப்பட்டிச சினனா
பினனமாயச சிதறுமளவில் வலிமைநீக்கி பூமியிறசாயாத விேரத
னைப்பார்த்து வெணடாமனாயான நூதனலீலப்பாத்தது என்னுயக
னுயிரபிரியஞ் சமயத்தை யடைந்தான், இவரைப்பொருந்த யான்
செல்லவருளென்று சொன்னமாத்திரத்தில அத்தாயாகிய சரஸவதி
யனுககிரகித்தாள, அந்தலீலையும் ஆகாயத்தில லேசாகிப்போனாள்

(பு-ம) ஈஸவரானுககிரகத்தினா றுலசரீர மனுத்தவானதென்னடா,
நொயதாகியெனறா (அ)

இதுவுமது.

கருமுகிறநலக கடந்தவாயுவின கதிகடந்துவெவ
கதிரினெலலைவிட்

டருகுதாரகா பதங்கனறுமே லயனையாதியா

மமராரோடொரீஇ

மருவுமித்தவண டம்பிளந்துபோய வாரியாதியாய்

வனைந்தயாவையு

முருவியெலையே முடிவுமற்றதா முணைமூனவின
னெலையெயதினாள்.

(இ-ள்) கருமுகிறலங்கடநது=மேகமண்டலத்தைக்கடநது, வாயுவின் கதிக்கடநது=வாயுமண்டலத்தைக்கடநது, வெங்கதிரினெல்லெவிட்டு=வெமமையானசூரியமண்டலத்தைக்கடநது, அருஞதாரகாபதமகனறு=சமீபமான நக்ஷத்திரமண்டலத்தைக்கடநது, மேலயனையாதியாம=மேறசத்தியலோகமுதலிய, அமராரடொர்இ=தேவலோகங்களைக்கடநது, மருவும்=டொருநதாநின்ற, இரதவண்டம்பிளநதுபோய = இவ்வண்டத்தைக் கிழித்துக்கொண்டு போய, வாரியாதியாயவனைதடாயையும்=சலமுதலான வேழாபரணத்தையும், ஊருவி=ஊடுருவி, எல்லையும்=அளவும், முடிவும்=அந்தமுடி, அறந்தாம=இல்லாததான், உணமைருனவிண்=தத்துவசிதாகாயத்தை, ஒல்லெய்மதுள்ள=சீக்கிரத்திலடைநதான்—எ-று

(இ-னா) மேகமண்டலத்தைக்கடநது வாயுமண்டலத்தைக்கடநது வெமமையான சூரியமண்டலத்தைக்கடநது சமீபமான நக்ஷத்திரமண்டலத்தைக்கடநது மேறசத்தியலோகமுதலிய தேவலோகங்களைக்கடநது பொருநதாநின்ற இவ்வண்டத்தைக்கிழித்துக்கொண்டுபோய சலமுதலான வேழாபரணத்தையும் ஊடுருவி அளவும் அந்தமுடி இல்லாததான் தத்துவசிதாகாயத்தைய சீக்கிரத்திலடைநதான்—என்பதாம்.

ஆபரணமேழாவன—புனல, அக்கினி, வாயுவு, ஆகாயம், அகங்காரத்தவம், மகத்தவம், பிரகிருதிமெனக்கொள்க (இ-ந-க-ம) வெளிப்படை

இதுவுமது.

கற்பகோடிவெங் கருடனோடினுங் கடக்கொணுவதிக

காடுகாயத்தபோ

ஹற்பவகனா மண்டகோடியொன றென்றைநோக்குற

துளவவற்றினு

ளறபமின்றியா வரணபேதமே யயவ்வளைப்புறு

மண்டமொன்றனுட

டறபதங்கடந தெய்தியம்புயச சுவங்கிடநதமண்

டபமடைநதன்ள்.

(இ-ள்) கற்பகோடி=அளவிலலாதகாலம், வெங்கருடனோடினும=வேகமாகக்கலுழைப்பறநதாலும், கடக்கொணு=கடக்கக்கடாததாயும், அததிககாடுகாயத்தபோல=அத்திவனாகாயத்திருக்கின்றனபேரல, உற்பவகனாமண்டகோடி=உத்தித்தனவாகிய வளவற்றபிரமாண்டங்கள், ஒன்றென்றை

நோக்குறதுள் ஒன்றையொன்று பாரக்கக்கூடாததாயிருக்கின்ற, அவற்றினுள் அவ்வண்டங்களுக்குள், அரபமினறிப்பெரிதாக, ஆவரணபேதம் ஆவரணபேதமானது, அபலவளைப்புறம் அருகிலவளைந்துகொண்டிருக்கின்ற, அண்டமொன்றினுள் ஓரண்டத்தினுள், தற்பதங்கடந்தெய்தி ஞானாகூயததைக்கடந்துபோய், அம்புயன் பதுமவரசனது, சுவங்கிடத்தப்போதமிருந்த, மண்டபமடைந்தனன் அந்தப்புரத்தைச்சேர்ந்தான்—என்று

(இ-ரை) அளவிலலாதகாலம் வேகமாகக் கலுழன்பறந்தாஅம்கடக்கக்கூடாததாயும் அததிவனவநாயத்திருக்கின்றனபோல உத்ததனவாகிய வளவற்ற பிரமாண்டங்கள் ஒன்றையொன்று பாரக்கக்கூடாததாயிருக்கின்ற அவ்வண்டங்களுக்குள் பெரிதாக ஆவரணபேதமானது அருகிலவளைந்துகொண்டிருக்கின்ற ஓரண்டத்தினுள் ஞானாகூயததைக்கடந்துபோய் பதுமவரசனது போதமிருந்த அந்தப்புரத்தைச் சேர்ந்தான்—என்பதாம்.

(இ ம) தேவியனுகிரகத்தினுள் புதியலீலை பதுமவிடஞ்சேர்ந்தாம். ()

விரேதன் முற்பவமடையச் செல்லுதல.

தமரவண்டுசூழ் மலரின்முடிச சுவசீரமாம்

தரணிபாலனே

யெமதுநாயகன் கருணைவாணிபா லென்கொன்முன்னமிக

கெய்தினோமென

வமரவெண்ணிவெண் கவரிவீசியங் கன்பனோபுறத்

தவளிநுந்தபின

விமலஞானியாம் விரலவிரேதன் மேவுசுவனவின

யிதுபோயதே.

(இ-ள்) தமரவண்டுசூழ் = பெருநகரனஞ்செய்யு மளிகனிறந்த, மலரி = முடிம = புட்பங்களினுள் பறைக்கப்பட்ட, இச்சுவசீரமாம் = இப்போதே கமாகிய, தரணிபாலனே = பூபாலனே, எமதுநாயகன் = எம்முடையகண்ட, கருணைவாணிபா = கிருபையுள்ளசரஸ்வதியினால், என்கொல் = எப்படியே, முன்னமிககெய்தினோமென = முன்னமேயிவவிடமகந்தோமென்று, வமரவெண்ணி = நன்றாய்ச்சித்தது, வெண்கவரிவீசி = வெண்கா மரமவீசிக்கொண்டு, அங்கு = அவவிடத்தில், அன்பனோபுறத்து = (தனது) சரயகட்டைவொருபக்கத்தில், அவளிநுந்தபின் = அப்புதியலீலையிருந்தபின், விமலஞானியாம்

=நினமலஞானியான, விறலவீரேதன=மகானுனவீரேதவரசன, மேவுசீவன
=பொருந்தியசீவனுனது, விணமீதிபோயது=ஆகாயத்திறசெனறது-எ-று.

(இ-ஊ) பெருகுகானஞ்செய்யு மளிகனிறைந்த புட்டகுகளி
னுன் மறைக்கப்பட்ட இப்போதேதகமாகிய பூபாலனே எம்முடைய
யகணவன் கிருடையுள்ள சாஸவதியினால் எப்படியோ முன்னமே
யிவவிடம வந்தோமென்று நன்றாய்ச்சிசுதித்து வெணசாமரம் வீசி
கீகாண்டு அவவிடத்தில் தனது நாயகனுடைய வொருபக்கத்தில்
அப்புதியலீலை யிருந்தபின்பு நினமலஞானியான மகானுன வீரேத
வரசன் பொருந்திய சீவனுனது ஆகாயத்திறசெனறது-எனபதாம்.

முறபவத்திற புதுவிக்குறிமித்த மபேதஞானத்தாற
பேதஞானத்தைத் தடுத்தல

ஞானநோக்கினு ரவனேநோக்கிவிண ணடநதுபின்வரு
நகைகமாதமைத
தானநிந்திடா தகன்றசீவனபோயச சவமிருந்தமண
டபமடைந்திடப
போனமாதரும் புதியலீலையைப் புரிந்துநோக்கினு
பொனசெயமண்டபத்
தானசீவனைத் தகைந்துமீளவு மமபுயாசனத்
தவணிறுத்தினுள

(இ-ஊ) ஞானநோக்கினு=ஞானநிருஷ்டியையுடைய லீலைசாஸவதியெ
ன்னுமிருவா, அவனேநோக்கி=அவ்வீரேதசீவனைப்பார்த்து, விண்ணடந்த=
ஆகாயத்திறசெனறு, பின்வரும்=பின்வருகின்ற, நகைகமாதமை=சிறந்த
மாதானை, தானநிந்திடாது=தானறியாமல், அகன்றசீவனபோய=நீங்கின
சீவனுனது (ககரத்திற) செனறு, சவமிருந்தமண்டபம்=(பதும) பதேதமிரு
ந்தவந்தப்புரத்தை, அடைந்திட=அடைய, போனமாதரும்=(உடன) சென
றவிவவிரண்டுவிடிகளும், புதியலீலையை=புதிதானலீலையை, புரிந்துநோக்கி
னு=விரும்பிப்பார்த்தார்கள், பொனசெயமண்டபத்து=சுவணத்தினுமசெய
தமண்டபத்தில், ஆனசீவனை=பொருந்தியசீவனை, தகைந்து=தடுத்தது, மீள
வும்=கிருமபவும், அமபுயாசனத்தவன=பதுமாசனத்தையுடையசாஸவதியா
னவள, சிறுத்தினுள=மேறசெல்லாமற்றதிததாள-எ-று.

(இ-னா) ஞானதிருஷ்டியையுடைய லீலைசரஸ்வதி யென்னுமிருவா அவளிரேத சீவனைப்பாத்தது ஆகாயத்திறசென்று பின்வருகின்ற சிறந்தமாதாகளை தானறியாமல நீங்கின சீவனுனது நகரத்திறசென்று பனும்போதமிருந்த வந்தப்புரத்தையையுடைய உடன்சென்ற விவவிரண்டு ஸ்திரீகளும் புதிதான லீலையை விரும்பிப்பாத்ததாகளா, சுவணத்தினுறசெய்தமண்டபத்திலுபொருந்திய சீவனைத்தடுத்த திருமபவும் பதுமாசனத்தையுடைய சரஸ்வதியானவளா கீமறசெல்லாமறந்திதாளா—எனப்பாராம்.

(இ-உ-க-ம) வீரேதஸ்புரணமுன்னுள்ள பாவஞ்ஞதானமடைந்ததாம்

ஆதிபௌதிகசரீர மறைத்ததியாதெனின.

பண்டைலீலைதன் மேனிகண்டிலுள்ள பாமடநதையைப்
பணிந்துகேட்டலு
மண்டுசிகந்தபோய நிறைசமாதியான மறிநதுவீழ்ந்தமெயம்
மாண்டதாமெனக
கொண்டமைசசாவெங்கனல்கொளுத்தினா குரம்பையோடுநீ
குவலையத்தறி
லண்டாவானினின் றுடலொடேகிஞ ளந்தலீலையென
றத்சயிப்பரால்.

(இ-ள) பண்டைலீலை=பழையலீலையானவளா, தனமேனிகண்டிலுள்ளதன (தாதிபௌதிக) சரீரத்தைக்காணாமல், பாமடநதையை=சரஸ்வதியைப்பணிந்துகேட்டலும்=வணங்குகேட்கவும், மண்டுசிகந்தபோய=(கற்பனை) மிகுந்தமனோசமாய, நிறைசமாதியால்=பூரணநிஷ்டையினால், மறிநதுவீழ்ந்தமெயம்=மறிநது (கீழே) விழுந்தசரீரத்தை, மாண்டதாமெனக்கொணும்=இறந்ததாமென (மெண்ணிக) கொண்டு, அமைச்சா=மந்திரிகள், வெங்கனல்கொளுத்தினா=கொடியவகவிலியிறைக்கமபண்ணினார்களா, குரம்பையோடு=(இவ்வாதிவாசிக) சரீரத்துடன், நீகுவலையத்தறி=நீயிப்படியினகண்ணிருந்தால், அண்டாவானினின்=தேவலோகத்திலிருந்து, அந்தலீலை=முன (மரித்த) லீலையானவளா, உடலொடேகிஞ=என=சரீரத்துடன்வந்தாளென்று, அத்சயிப்பா=(யாவரும்) வியப்பார்களா—எ-று.

(இ-னா) பழையலீலையானவளா தனதாதிபௌதிக சரீரத்தைக்காணாமல் சரஸ்வதியை வணங்குகேட்கவும் கற்பனைமிகுந்த ம

ஜோகாசமாய் பூரணநிஷ்டையினால் மறிந்து கீழேவிழுந்த சரீரத்தை இறந்ததாமென் றெண்ணிக்கொண்டு மந்திரிகள் கொடியவகுகினியினும் நகனமபண்ணினாகன, இவ்வாதிவாகிக சரீரத்துடன் நீ யிப்பூயியினகண ணிருந்தால் தேவலோகத்திலிருந்து முனமரித்த லீலைபானவன சரீரத்துடன்வந்தாளென்று யாவரும் வியப்பார்கள—என்பதாம் (அரு)

இதுவுமது

சூக்கமெய்யினே டிருந்துவாதனைத் தோற்றமாற்றலாற
நூலகாயநீ

போககலாயதென நிவளுக்கோதியப் புதியலீலையிப்

போதுகாணகென

வாகுகினசெவ்வியுண் ணினைநதவெல்லையினமறைந்துநின்றவா
நிறைந்துதோன்றலும்

பாககியவகனபோற கண்டலீலையப பாவைமாபதம்

பணிந்திறைஞ்சினுள்.

(இ-ள) சூக்கமெய்யினே டிருந்து = ஆதிவாகிக சரீரத்துடனிருந்து, வாதனைத் தோற்றமாற்றலால் = வாசனையை நீக்கிப் படியால், நூலகாயம் = ஆகிப் பெளதிக சரீரத்தை, நீ போககலாயதென = நீ தளளத்தக்கதென்று, இவளுக்கோதி = இரத்தலீலைச் சூசு சொல்லி, அப்பதிடலீலை = அந்நூதன லீலையானவன, இப்போது காணகென = இப்போது (உமமைக்) காணக்கடவளென்று, வாகுகினசெலவி = சரஸ்வதியானவன, உண்ணினைநதவெல்லையில = மனதிற சங்கமபித்தமாத்திரத்தில, மறைந்துநின்றவா = தெரியாதிருந்தவாகன, நிறைந்து தோன்றலும் = பரதயக்ஷமானவளவில், பாககியவகனபோல = (தானபெற்ற) செலவாகனப்போல, கண்டலீலை = தெரிசித்தலீலையானவன, அப்பாவைமாபதம் = அததேவிகளினபாதகனை, பணிந்திறைஞ்சினுள் = வணங்கித் தோத்திரஞ்செய்தான்—எ-று.

(இ-னா) ஆதிவாகிக சரீரத்துடனிருந்து வாசனையை நீக்கிப் படியால் ஆகிப் பெளதிக சரீரத்தை நீ தளளத்தக்கதென்று இந்த லீலைக் குச்சொல்லி அந்நூதன லீலையானவன இப்போது உமமைக்காணக்கடவளென்று சரஸ்வதியானவன மனதிற சங்கமபித்தமாத்திரத்தில தெரியாதிருந்தவாகன பரதயக்ஷமானவளவில் தான்பெற்ற

செல்வங்களைப்போல தெரிசித்த லீலையானவள் அத்தேவிகளின்பா
தங்களைவணங்கித் தோத்திரஞ்செய்தாள்—என்பதாம்.

(இ-உ-க-ம) பிரமாபபிடாசமுதாசசியா லாதிவாகிகசரீரம் பெற்றவாக
ளுக காதிபௌதிகசரீரமறையுமென்பதாம். (அக)

முறபவமடைந்து முத்தனாதல்

போதவாணியும் பழையலீலையும் புதியலீலையும்

புணாந்திருத்துழி

சாதிமென்மலா வாசமவிட்டெனச் சலசமாதாமிரத

தடைவிடுத்தலும்

வாதருபமாய நாகியூடுபோய வறந்தமெய்யெலா

நிறைந்துலாவிடச

சீதமாகிரெயத் துளிபரந்துண முறந்தெழுந்தன்

செற்றமனனவன.

(இ-ள) போதவாணியும்=ஞானஸ்வரூபியாகியசரஸ்வதியும், பழையலீலையு
ம்=புராதனலீலையும், புதியலீலையும்=நூதனலீலையும், புணாந்திருத்துழி=
கூடியிருந்தவிடத்தில், சாதிமென்மலா = (மிருதுவாகிய) சாதிபுட்பமானது,
வாசமவிட்டென = வாசனையைவிட்டதுபோல, சலசமாதா=சரஸ்வதியான
வள், உயிர்த்தடைவிடுத்தலும்=சீவனறடையைவிட்டுவிடவும், வாதருபமாய
பிராணரூபமாய, நாகியூடுபோய=மூக்கினுட்கொண்டு, வறந்தமெய்யெலாம்=
உலர்ந்தசரீரமயாவும், நிறைந்துலாவிட=பரந்துவியாபிக்க, சீதமாகி=குளிர்
சசியாகி, நெய்ததுளிபரந்து=இரத்தமுண்டாய, கணடிந்தது=கணவிழித்தது,
செற்றமனனவன=மரித்தவரசன், எழுந்தனன்=எழுந்தான்—என்று

(இ-றா) ஞானஸ்வரூபியாகிய சரஸ்வதியும் புராதனலீலையும்
நூதனலீலையும் கூடியிருந்தவிடத்தில் மிருதுவாகிய சாதிபுட்பமா
னது வாசனையைவிட்டதுபோல சரஸ்வதியானவள் சீவனறடை
யை விட்டுவிடவும் பிராணரூபமாய மூக்கினுட்கொண்டு உலர்ந்த
சரீரம்யாவும் பரந்து வியாபிக்க குளிர்சசியாகி இரத்தமுண்டாய
கணவிழித்தது மரித்தவரசன் எழுந்தான்—என்பதாம்.

(இ-ம) சத்தாமாதிரமாய விளங்குஞ் சைதன்யத்தி னபேதஞானத்தி
லுண்டான பேதஞானமானது நூதனமபுராதனமெனனுமிரண்டிற் புராதன
வடிவமானதாம். (அஎ)

வினாவிடை.

இங்குநின்றனா லொவாகொலெனறுவா னிடிமுழக்கமொத
 திவனுதைதலு
 மங்குநின்றனா வணங்கியிப்பவத் தடுத்தேவிநா
 னருகுதாழாத்விம்
 மங்கையொன வெண்ணெடொப்பநீ மனத்திலெண்ணலான
 மகிழ்வதுளா
 மிகவாணியிக கிருந்துளாளெனத் தொலலைலையே
 தோன்றவோதினா

(இ-ள) இங்குநின்றனா=இவ்விடத்திலிருக்கின்றவர்கள், லொவா
 லெனறு=யானொன்று, லொனியடிமுழக்கமொத்து=பேரிடியினசபத்துக்கொப
 பாக, திவனுதைதலு=இப்பதுமவரசன்கேட்கவும், அங்குநின்றனாள்=
 அங்கிருந்தலையானவள், வணங்கி=(அரசனை) நமஸ்கரித்து, நான=யான,
 இப்பவத்தடுத்தேவி = இத்தேகத்துக்குத் தஞ்நதமனைவி, அருகுதாழாத்=
 (உன) பக்கத்திலவணங்கின, இம்மங்கையொன=இப்பெண்ணொன்றுகே
 டக, என்னையொப்ப = எனவடிவத்தைப்போல, நீமனத்திலெண்ணலான=
 நீமனத்தினினைத்ததினால, மகிழ்வதுளாள்=நீசுக்கிவந்தவள், இங்கிருந்து
 ளாள்=இவ்விடத்திருப்பவள், துவகம்=பரிசுத்தமாகிய, வாணியென=சரஸ்
 வதியென்று, தொலலைலை=பழையலையானவள், தோன்றவோதினா=
 தெரியச்சொன்னாள்—என்று

(இ-னா) இவ்விடத்தி லிருக்கின்றவர்கள் யானொன்று பேரிடி
 யின சபத்துக்கொப்பாக இப்பதுமவரசன் கேட்கவும் அங்கிருந்த
 லையானவள் அரசனை நமஸ்கரித்து யான இத்தேகத்துக்குத் தஞ்
 நதமனைவி உன்பக்கத்தில வணங்கின, இப்பெண்ணொன்றுகேடக
 என்வடிவத்தைப்போல நீமனத்தினினைத்ததினால நீசுக்கிவந்தவள்,
 இவ்விடத்திருப்பவள் பரிசுத்தமாகிய சரஸ்வதி யென்று பழைய
 லையானவள் தெரியச்சொன்னாள்—என்பகாம. (அ-அ)

தேவியனுக்கிரகித் தெழுந்தருளுதல்.

பகருமெல்லையிற் பதமிறைஞ்சுமிப் பதுமவேந்தனைப்
 பாமடைநதைதன

நிகழுநன்கையாற சென்னிதினடி நீ தேவிமாரொடுநு
 சிறந்துவாழ்வுறப்
 புகழுஞ்செலவழும் பெருகவையகம் பொலிகதிதெலாம்
 போகவெங்களு
 நிகழுமேனமையோ நிறைகீட்டுனா நிமலவாணிதன்
 னிலையமேவினாள்.

(இ-ள) பகருமெல்லியல்=(இப்படியென்று லீலை) சொன்னமாதிரித்
 தில், பதமிறைஞ்சு ம=பாததிலவணங்கிய, இப்பதமவேந்தனை = இப்பதம்
 வரசனை, பாமடைநகை =சரஸ்வதியானவள், தனநிகழுமவகையால்=தனது
 பாகாசிக்கின்றவழிகியவதத்தனாலு, சென்னிதினடி =சிரைசத்தொட்டு, நீ
 தேவிமாரொடு ம=நீபாரியாகளோகிம், சிறந்துவாழ்வுற = சிறந்துவாழ்வும்,
 புகழும = (கலல) நித்தியம், செலவழும்=(மேலான) சம்பததம், பெருக=
 வளரவும், வையகம் பொலிக = ௧௨, ௩ (ஒளனசனங்கள்) விளங்கவும், த்தெ
 லாமபோக = தீமைகளைத் ததீங்கவும், எங்கனும் = எவ்விடத்தும், நிகழு
 மேனமையோ = பாகாசிக்கின்ற மகளான்கள், நிரைய = நிறைந்திருக்கவும், நீ
 டெனா = நீசகித்திருப்பாயென்றருள செய்து, நிமலவாணி = நிமலமானசரஸ்
 வதி, தன்னிலையமேவினாள் = தனதிடத்திற்கெழுந்தருளினாள்—எ-று

(இ-ற) இப்படியென்று லீலைசொன்னமாதிரித்தில் பாதத்
 தில்வணங்கிய இப்பதம்வரசனை சரஸ்வதியானவள் தனது பாகாசி
 க்கின்ற வழிகியவதத்தினால் சிரைசத்தொட்டு நீ பாரியாகளோகிம்
 சிறந்துவாழ்வுற கலல்கித்தியும் மேலானசம்பததம்வளரவும் சந்த
 திலுள்ள சனங்களுளினங்கவும் நிமலகளைத்து நீகவும் எவ்விட
 ததும் பாகாசிக்கின்ற மகளான்களைத் திறத்திருக்கவும் நீசகித்திருப்பா
 யென்றருள செய்து நிமலமான சரஸ்வதி தனதிடத்திற்கெழுந்த
 ருளினாள்—என்பதாம்

(இ-உ-க-ம) வெளிப்படை

(...)

விதேகமுத்தனாதல.

வாழிவாணிநா மனகவாழிசொன் மாதுவாழ்தியென்
 றினிதுவாழ்த்தியே
 யாழிமன்னனா தேவிமாரகளு மையுதமெட்டியான்
 டரசுசெய்தபின

னேழிரும்பவந துடைத்துவாணிமுன் னியம்புசேவன்முத
திரியிலிருந்தபின்
ஞாழிபெயரினாரு சிறிதுபெயாவினா வுடலிறந்தவி
டொனறிமேவினா.

(இ-ள) வாணிவாழி=சரஸ்வதிவாழக, நாமகனவாழி=நாமகனவாழ்
க, சொனமாதுவாழதியென்று=கலைமகளவாழககடவதென்று, இனிதுவாழ
த்தி-இனிமையாகத்தோத்திரஞ்செயது, ஆழிமன்னனும்=சக்கரவாததியான
பதுமவரசனும், தேவிமாரகனும்=பாரியாகனும், ஐயதமெடியாண்டு=எண்
பதினாயிரமவருடம், அரகசெயதபிண=பூபாலனஞ்செயதபிண, ஏழிருமப
வநதுடைத்து=எழுவகையாகிய பெரியசநககளை (பிப்போதே) கெடுத்து,
வாணி=சரஸ்வதியானவள், முன்னியம்பு=முன்னனுகிரகஞ்செய்த, சேவன்
முத்தியிலிருந்து=சேவன்முத்திபதத்துடன் (பூமியி) லிருந்து, பின்னாழிபெய
ரினும்=பின்புமகாகற்பமிறந்தாலும், சிறிதுபெயாவினா=அறபமாகிலுங்கெட
டாத, உடலிறந்த=விதேகமுத்தியான, வீடொனறிமேவினா = மோக்ஷத்
தையடைந்தார்கள்—எ-று

(இ-ளா) சரஸ்வதிவாழ்க நாமகனவாழ்க கலைமகளவாழககடவ
தென்று இனிமையாகத்தோத்திரஞ்செயது சக்கரவாததியான பது
மவரசனும் பாரியாகனும் எண்பதினாயிரமவருடம் பூபாலனஞ்செ
யதபிண பு எழுவகையாகிய பெரியசநககளைபிப்போதேகெடுத்து
சரஸ்வதியானவள் முன்னனுகிரகஞ்செய்த சேவன்முத்திபதத்துட
ன் பூமியிலிருந்து பின்புமகாகற்பமிறந்தாலும் அறபமாகிலுங்கெட
த விதேகமுத்தியான மோக்ஷத்தையடைந்தார்கள்—என்பதாம்.

(இ-ம) சுத்தவாசனையோடு சேவன்முத்தர்களா யிருந்து பின்வாசன
க்ஷபமான விதேகமுத்தியைப் பெற்றதாம் (கூ)

லிலைகதை முற்றிற்று

ஆக கதை இ-க்கு கவிதை நூஉக.



கற்கடிகதை.

அவதாரிகை

முன்பு சைதன்யவுல்லாசமாயத் தோற்றினப்பஞ்சஞ் சைத்
ன்யதிருஷ்டியா னசிகும்பொருட் டசசகதைத் மாயா
விசித்திரமெனபதைப் பூரணமாயறிவித்து அதற்
கதிஷ்டானமான சைதன்யதிருஷ்டி ப்ரசன்
னமாமபொருட் டதனவிலாசத்தைக்
கற்கடிகதையி னிருபிககிறா.

பிரமமேந்தியமெனல்.

காட்சியென்னுருற்றமறக் கதிதலிலைகதையாலே
யாட்சியானசகமென்னு மதிபாரதையறவிடுவாய்
சூட்சியானவுலகமெனும் தோற்றமுடைததாயப்பேதமற
மாட்சிஞானசகவடிவாய வயங்கும்பிரமமேயுளதே.

(இ-ள) காட்சியென்னும் = திரிஸயமென்கின்ற, குற்றமற=களங்க
நீங்க, கதிதத=சொல்லிய, லிலைகதையால் = லீலையின்கதையினால், சூட்சி
யான=அறபமாகிய, உலகமென்னும்=சகமென்கின்ற, தோற்றமுடைததாய=
பிரிதிபையையுடையதாய, பேதமற=அபேதமாக, மாட்சி=மகத்தானசத்து
ம், ஞானம்=சித்தம், சகம்=ஆநந்தமுமே, வடிவாய=ஸ்வரூபமாய, வயங்
கும்=பரகாசிக்கின்ற, பிரமமேயுளது = பிரமஸ்வரூபமேயுள்ளதென (றறி
நது), ஆட்சியான=கெடுத்தற்குறித்தாகிய, சகமென்னும்=உலகமென்கின்ற,
அதிபாரததை=பெருமபாரததை, அறவிடுவாய=ஒருங்கேனீக்குவாய—எ-று

(இ-ளா) திரிஸயமென்கின்ற களங்கநீங்க்சொல்லிய லீலையின
கதையினால் அறபமாகிய சகமென்கின்ற பிரிதிபையையுடையதாய
அபேதமாக மகத்தானசத்தும சித்தம் ஆநந்தமுமே ஸ்வரூபமாய்
பரகாசிக்கின்ற பிரமஸ்வரூபமேயுள்ளதென்றறிந்து கெடுத்தற்குறித்
தாகிய உலகமென்கின்ற பெருமபாரததை ஒருங்கேனீக்குவாய.

(இ-ம) சகத்துப் பரமானிகமல்ல வதுவாகவின்கு ஞானநந்தமே பர
மானிகமெனப்பதாம்.

(க)

பிரமமொன்றே நித்தியமென்ற

சீவன யாதெனின்.

அதனக்கணையாய்ப்புகலரிதா யகன்றுநிறைநாழ்ந்தமலமதாயச
சதமதநிறதோகளுவியலபு சாற்றறகரிதாயசசாந்தமதாயத
திதமுற்றசையாககடலென்னத் திடமெனனத்திகழ்கின்ற
முதிர்மைபிரமத்தொளிதர்னே முடிவிலபரமாகியசீவன

(இ-ள்) அதனக்கணையாய்=அபிரமத்தகசொப்பமாகியும், புகலரிதாய்=
வசனிப்பதற்கரிதாகியும், அகன்று=விவாதிக்க, நிறைநா=பரிபூரணமாய்,
ஆற்றது=கெம்பிரமாயிருக்கின்ற, அமலமதாய்=அமலமாகியும், சதமதநி
தோகளும==சதசையுண்டாதலாகுந், இயலபுசாற்றறகரிதாயச= (அதிர்)
குணத்தைச்சொல்லக்கூடாததாகியும், சாந்தமதாய்=உபசாந்தமாகியும், தித
முற்று=ஸ்திரம்பொருந்தி, அசையாககடலெனன் = அலைவற்றசமுதகிரத
தைப்போலவும், தீபமெனன்=(காந்திலை) தீபத்தைப் போலவும், திகழ்கி
ன்ற = பரகாசிவன்ற, முதிர்மை=முதிர்ச்சையுடைய, பிரமத்தொளிதர்னே=
பிரமபரகாசமே, முடிவில = முடிவிலாத, பரமாகியசீவன = மேலானசீவ
னம்—என்று

(இ-னா) அபிரமத்தகசொப்பமாகியும், வசனிப்பதற்கரிதாகி
யும், விவாதித்து பரிபூரணமாய் கெம்பிரமாயிருக்கின்ற நின்மலமா
கியும், சதசையுண்டாதலாகுந், அந்நினைவுத்தைச் சொல்லக்கூ
டாததாகியும், உபசாந்தமாயும், ஸ்திரமபொருந்தி அலைவற்றசமு
தகிரததைப்போலவும், பரகாசிக்கின்ற முதிர்மையுடைய பிரமபர
காசமே முடிவிலாத மேலானசீவனம்—என்பதாம்.

(இ-ம) பிரமபரகாசமான வடிவநூனமே சீவனென்பதாம் (உ)

பிரமபரகாசமே சீவனாயின்

மனமொபதுயாதெனின்

நனையுண்டாகுநீளநிறகாற சற்றுவருப்புகழ்ப்பவனுபோ

லினையசீவனகனவறிவா லியானென்றுணரதுசங்கற்ப

நினையினுலேபகங்கரிக்கு நிறைந்தசீவனகாரணமாய்

வனையுஞ்சித்தமனம்பகுதி மாயையெனும்போவகுத்துணர்ப

(இ-ள) தனையுண்டாகும்=அக்கினியையுண்டாக்குகின்ற, நீனவிறகா
ல=மிகுந்தவிறதனத்தினால், சமரூகெருப்பு=அறபமானவக்கினி, தடிப்பது
போல=மிகுவதுபோல, இனையசீவன=இப்படிப்பட்டசீவன, கனவறிவால-
(வெகுறமுகத்தில) விரிந்தவுணாவிலான, இயானென்றணாதது=நானென
று (பேதமாக) வறிந்து, சனகற்பரினவினா=சனகற்பவனமுகத்தினால், அக
நகரிக்கும்=அகநகரத்தையடையும், நிறைந்தசீவன = பூரணமானசீவனு
க்கு, காரணமாய்=இவ்வகம்பாவநகாரணமாக, வனையுஞ்சித்தம்=சிறந்தசெ
யகின்றசித்தமும், மனம்=மனமும், பகுதி=பிரகிருதியும், மாயை=பாஷ்ய
யும், எனும்போ=என்கின்றநாமங்களை, வகுத்துணாப்ப=(சததுக்கள்) பகுத
துச்சொல்லுவார்கள்—எ-று

(இ-ளா) அக்கினியையுண்டாக்குகின்ற மிகுந்தவிறதனத்தி
னால் அறபமானவக்கினி மிகுவதுபோல இப்படிப்பட்டசீவன வெ
குறமுகத்தில விரிந்தவுணாவிலான நானென்றுபேதமாகவறிந்து ச
னகற்பவனமுகத்தினால் அந்நகரத்தையடையும் பூரணமானசீவனு
க்கு இவ்வகம்பாவநகாரணமாக சிறந்தசெயகின்றசித்தமும், மன
மும், பிரகிருதியும், மாயையும், என்கின்றநாமங்களை சததுக்களப
குத்துச்சொல்லுவார்கள்—என்பதாம்

(இ-ம) பிரமபரதாசத்தைப் பேதமாயறியுஞ் சனகற்பமே மனமென்ப
தாம் (உ)

பிரமபரதாசபேதமே மனமாயிற
சகத்தென்ப தியாதெனின்.

இனத்தாறப்படருமனம்பரம னேதுவாயிப்படிதோன்று
மனத்தாலவிரிந்தசகமெல்லா மன்னவடிவேமற்றிலலை
கனத்தாறகனாதீர்பலவறிவாக கல்லோலசசிறகடலபொங்குந்
தினத்தாண்கண்டகனவொப்ப சித்தவசத்தாறசகநிறமாம்.

(இ-ள) இனத்தாறப்படருமனம்=சனகற்பவிகற்பங்களினால் விரிகின்ற
மனமானது, பரமனேதுவாய் = பிரமநகாரணமாய், இப்படிதோன்றும்
இந்நபரகாரமுண்டாகும், மனத்தால்=மனத்தினால், விரிந்தசகமெல்லாம்=
(தோன்றிப்) பரவியவுலகங்களையாவும், மன்னவடிவே=மனோரூபமே, மற்றி
லலை=வேறிலலை, கனத்தாறகனாதீர்=மிகுதியினால்எனவிலலாத, பலவறிவாம்
விருத்திஞானமாகிய, கல்லோலம்=பேரலையையுடைய, சிறகடலபொங்குந்
ஞானசாகரமபரகாசிகளும், தினத்தால்=காலங்களினால், நீண்டகனவொப்

ப=நெடியசொற்பனததுகொப்பாக, சித்தவசத்தால்=மனதின்வயத்தினால், சகஜிராமம்=உலகமானது நிச்சயமாம்—எ-று.

(இ-ஊ) சங்கற்பவிகற்பங்களினால் விரிகின்றமனமானது பிரமங்காரணமாய் இத்தப்ரகாரமுண்டாகும், மனதினுல்தோன்றிப்பரவிய வுலகங்களியாவும் மனோரூபமே வேறில்லை, மிகுதியினுள்ள விலலாத விருத்திஞானமாகிய பேரலையையுடைய ஞானநாமரூபமாகவுடிகும், காலங்களினுல் நெடியசொப்பனததுகொப்பாக மனதின்வயத்தினால் உலகமானது நிச்சயமாம்—எனபதாம்.

(இ-ம) பிரமசங்கற்பாகாரமே சகம்போலத தோற்றமெனபதாம் (ச)

இப்படியாயிற் பேதமாகாதோவெனின்.

தெரியாவறிவிற்களவெனனத தெளியாமையினாலுலகுண்டா மரியாப்பிரமத்தொடுசிவன் மறநதுமபேதமில்லாததுபோற பிரியாச்சிவசித்தங்கள் பேதமில்லையிதுபோலத தரியாச்சித்தஞ்சகங்களுக்குச் சற்றும்பேதமுளதாகா.

(இ-ள) தெரியாவறிவில்=(கடடையென) றறியாதவறிவினால், களவெனன=களளன (ஞேறறுவது) போல, தெளியாமையினால் = (சாவம்பிரமமெனத) தெளிவுண்டாகாமையின், உலகுண்டாம்=சகமுண்டாகும், மரியாப்பிரமத்தொடு=நாசமற்ற பிரமததுக்கும், சிவன=சிவனுக்கும், மறநதுமபேதமில்லாததுபோல=மறநதவிடததுமபேதமில்லாததுபோல, பிரியாச்சிவசித்தங்கள்=நீங்காதசிவனுக்குஞ்சித்தததுக்கும், பேதமில்லை = பேதங்களில்லை, இதுபோல=இதைப்போல, தரியா=நிலையாத, சித்தஞ்சகங்களுக்கும்=மனதுக்குமுலகங்களுக்கும், சற்றும்பேதமுளதாகா = அறபமுமபேதமுண்டாகாது—எ-று,

(இ-ஊ) கட்டையென்றறியாதவறிவினால் களளன்றோறறுவதுபோல சாவம்பிரமமெனத தெளிவுண்டாகாமையின்சகமுண்டாகும், நாசமற்ற பிரமததுக்கும், சிவனுக்கும், மறநதவிடததுமபேதமில்லாததுபோல நீங்காதசிவனுக்குஞ்சித்தததுக்கும் பேதங்களில்லை. இதைப்போல நிலையாதமனதுக்கு முலகங்களுக்கும் அறபமுமபேதமுண்டாகாது—எனபதாம்.

(இ-ம) பிரமப்ரகாசமே சிவனமுதலியவாயுமாய விளங்குதலின் அபேதமேயாமெனபதாம்.

இதற்குத்திருஷ்டாந்தம் யாதெனின்.

இதுகாரணமொருகதைபண் டிகலாரக்கியியம்பியது
முதுவாமவினாவாற்பொருளகண் முழுதுதெளியத்தெளிவிப்ப
ததூக்கேட்பாயிமவானுக் கயலுத்தரபாலமாகிறபாள்
விதுவாமெயிறுக்கறகடிப்போ பேழுவாயரக்கிமின்கண்ணாள்.

(இ-ள்) இதுகாரணமாம்=இதுவேதுவாகிய, ஒருகதை = ஒரிதியீசு),
பண்டு=முன்னமே, இகலாரக்கி = பலம்பொருதையவிராட்சதியானவள்,
இயம்பியது=சொல்லிய, முதுவா மவினாவாள் = முதிர்ந்தவினாவினாவு, அறி
பொருளகண்முழுதும் = அறியவேண்டியவருத்தககளயாவையும், தெளிய=
தெளியும்படி, தெளிவிப்பது=தெளியச்செய்வதாம், அதுநீக்கேட்டாய=கதை
நீக்கேடக்கடவாய, இமவானுக்கு=இமயகிரிக்கு, அயலுத்தரபால=வடபக்க
ததில், அமாகிறபாள்=இருப்பவள், கறகடிப்போ=கறகடியென்னுநாமத்தை
யுடைய, அரக்கி=இராகுத்தி, விதுவாமெயிறு=பிறைபோன்ற தத்தககளும்,
பேழுவாய=பெரியவாயும், மின்கண்ணாள்=மினபோன்றவியுமுடையவள்.

(இ-னா) இதுவேதுவாகிய ஒரிதியாசமமுன்னமே பலம்பொ
ருத்திய விராட்சதியானவள் சொல்லிய முதிர்ந்தவினாவினாவு அறி
யவேண்டிய வருத்தககளியாவையும் தெளியும்படி தெளியச்செய
வதாம், அதைநீக்கேட்கக்கடவாய, இமயகிரிக்கு வடபக்கத்தில் இரு
ப்பவள் கறகடியென்னு நாமத்தையுடைய இராகுத்தி பிறைபோன்
ற தத்தககளும், பெரியவாயும், மினபோன்ற வியுமுடையவள்

இதுவுமது.

கருமேருவைப்பெண்வடிவாக கைகால்வகுத்ததெனத்திரிவா
ருருமேறனையசிறுகையா ளோடாமீன்போலுழலகண்ணாள் [ள
பெருமேனியைத்தாக்கிருகுறங்கும் பேரிச்செனைப்பெரிதுடையா
வருமேகத்தைப்பிளக்குருகம் வயிரேரியத்தின்சுளகொப்பாள்.

(இ-ள்) கருமேருவை=கறுத்தபருப்பத்தையே, பெணவடிவாக=மக
ளிருருவமாக, கைகால்வகுத்ததென = கரகாரணங்களாகச்செய்ததெனலும்
படி, திரிவாள்=சஞ்சரிப்பவள், உருமேரனைய=ஒடுபையொத்த, சிறுகை
யாள்=புனசிரிப்பையுடையவள், ஓடாமீன்போல=ஓடாமற (சுழலு) மடச
த்தைப்போல, உழலகண்ணாள்=சுழலப்பட்டகண்களையுடையவள், பெருமே
னியைத்தாங்கு=பெரிதானசீர்த்ததைச்சுமக்கின்ற, இருகுறங்கும் = இரண்டு

தடையும், பேரிச்செனப்பெருதடையாள்=பேரிச்சமரமென்னுமபடி பருமனுடையவள், வருமேகத்தைப்பிளக்குப=வராரின்முகிலைக்கிளஞ்சினற, வயிரேயத்தின்களகொப்பாள=வயிரேயமுறத்தகுகொப்பாகவுடையவள்

(இ-அ) கறுத்தப்பருபத்ததையே மகளிருருவமாக கரசாணங்களாகச் செய்ததென்னுமபடி சஞ்சரிப்பவள். இடியையொத்த புன்சிரிப்பையுடையவள். ஒபாமதசமுலு மடசத்தைப்பேரூவுகழலு, ப்பூட்ட கண்களையுடையவள். பெரிதான சரீரத்தைச்சுமக்கின்ற துருதுடையும், பேரிச்சமரமென்னுமபடி பருமனுடையவள் வராரின்முகிலைக்கிளஞ்சினற வயிரேய முறத்துக்கொப்பாக வுடையவள்—என்பதாம்.

(இ-உ-க-ம) கற்கடியின் வினாவயறிவிக்கும்பெருட டவருடைய வையவகளை வருணித்ததாம். (எ)

கற்கடி சிந்தித்தல்.

பாழிப்புவிமேலுயிரையெலாம் பகலுயிரவுஞ்சொரிந்திடவு முழிக்கனலபோலவியாத வதராகனலா லுள்ளழிந்து காழிக்கிளநாவலனீவிற காணப்படுமன னுயிரொலலா மாழிக்கிடைவீழ்ந்தித்திரளபோ லருந்திற்சிந்தாருயிராகிரகும்.

(இ-ள) பாழிப்புவிமேல்=விசாலமான பூமியின்கண்ணுள்ள, உயிரையெலாம்=பிராணிகளேததையும், பகலுயிரவுஞ்சொரிந்திடவும்=அகோராததி ரமாகப்பெய்யவும், ஊழிக்கனலபோல்=உடவானலம்போல், அவியாத=தணியாத, உதராகனலால்=உதராகினியினால், உள்ளழிந்து=மனநொந்து, காழிக்கிளா=கடினமாகப் பரகாசிக்கின்ற, நாவலனீவில=சமபுத்திலில், காணப்படுமன னுயிரெலலாம்=பார்க்கப்படுகின்ற பிராணிகளேததையும், ஊழிக்கிடை=சமுத்திரத்தினிடத்தில, வீழ்ந்தித்திரளபோல்=விழுகின்ற வாறுகளேபடோல், அருந்தில்=புசுகில, சிந்தாருயிராகிரகம்= (அறபாகாரமாக) சீவன்மெலிவுற்றிருக்கும்—எறு

(இ-அ) விசாலமான பூமியின்கண்ணுள்ள பிராணிகளேததையும் அகோராததிரமாகப்பெய்யவும் வடவானலம்போல் தணியாத உதராகினியினால் மனநொந்து கடினமாகப் பரகாசிக்கின்ற சமபுத்திலில் பார்க்கப்படுகின்ற பிராணிகளேததையும் சமுத்திரத்தினிடத்திலவிழுக்கின்ற வாறுகளைப்போல் புசுகில அறபாகாரமாக சீவன்மெலிவுற்றிருக்கும்—என்பதாம்.

(இ-ம) போகணைசகஞ்சிறித மதையிகவு மனுபலிககத தோற்றின
தாம (அ)

மூர்த்தி தியானஞ்செயதல்.

சுந்தரபாலவியுங்கானலென வயிறநிலையுஞ்சிறிதவியும்
வினியோகித்தனைதவம்புரிந்து பிரமனருளாற பெறுதுமென
முழையாரிமயகிரிமேவி மூழ்கியொருகாலுறநின்ற
புழையாவிழியான பவானி ம பொலியுங்கதினாவெதுநோக்கி

(இ-ள) மழையால்=வருஷத்தினால், அவியுங்கானலென=தணியுங்கா
னலைப்போல, வயிறநிலையுஞ்சிறிதவியும் = உதராக்கினியுங்கொஞ்சந்தணி
யும், பிண்டியுது = குறையவராமல், இதனை=இடவுதராக்கினியை, தவம்புரிந
து = (தணிபதம் குது தவம்புது ப்ரமனருளாம - பிரமதேவரனுக்கிரகத
தினால், பெறுதுமென = பொறுக்கிச் சான்றோமெனது, முழையாரிமயகிரி
மேவி = குணக்கணிகைதவிமயமலைக்குப்பாய, மூழ்கி=ஸரானஞ்செயது,
ஒருகால = ஒருபாதம், உறநின்ற = பூமிமீட பொருந்தினது, புழையா
விழியால் = தவாரம்பொருந்தியண்ணினால், நிரவரில் = ஆகாயத்தினில்,
பொலியுங்கதினா -- பரகாசிக்கிருகரிமனை, சந்திரோக்கி = (பகலி) னேனோ
பாதது--என்று

(இ-னா) வருஷத்தினால்தணியுங்கானலைப்போல உதராக்கி
னியுங்கொஞ்சந்தணியும் குறையவராமல் இவ்வதராக்கினியை த
ணிப்பதற்குத் தவஞ்செய்து பிரமதேவரனுக்கிரகத்தினால் பெற்று
க்கொளஞ்சொமென்று குணக்கணிகை விமயமலைக்குப்பாய
ஸரானஞ்செய்து ஒருபாதம் பூமிமீடபொருந்தின்று தவாரம்பொ
ருந்தியகண்ணினால் ஆகாயத்தினில் பரகாசிக்கின்ற சூரியனைப்
கிரேனேர்பாதது--என்பதாம்.

ஒருகாலுறநின்றனாதனா மரபெருகாயம் வெடுத்ததெனவும்
சதினாவெதுநோக்கி யெனாதனா பகலிசூரியனையும் மிரவிரசந்திரனையும்
பாதத்தெனவுங்கொளக (இ-ம) தவச்சின்முறைத்தாம்.

பாசஞ்ஞர்த்தி பாசன்னயாதல்

வருந்தின்று வயாதவததில் வருடமோராயிரஞ்செலுகத
திருநகமலத்தயனவந்தான நீயோனினுமருகதவதகாற

பொருநதுறுதபொருளுண்டோ புண்டரீகன்போதவுமுன்
 னிருநதபடியேயிருநதரக்கி யித்யததிறைஞ்சியிதுநீனநதான்.

(இ-ள) வருநதிநின்று = வருநதமுறறுநின்று, உயாதவத்திலு=மேலானதவத்தினால், வருடமோராயிரஞ்செலுதத=ஆயிரவருடமகடத்த, திருநத-திருத்தமாகிய, கமலத்தயன=தாமனாயிலவசிக்கின்ற பிரமன, வந்தான=பரததியக்ஷமாநா, தீயோனினும்=திமையையுடையவராயினும், அநாதியுதல்தால்=அரியதவத்தினால், பொருநதுறுதபொருளுண்டோ=அடையக்கூடாதவந்துகளுண்டோ, புண்டரீகன்போதவும் = தாமனையையுடையவனவரவும், முன்னிருநதபடியேயிருநது=முன்னிருநதவரசினபடியேயிருநது, அரக்கி=இராக்கதியானவன், இதயத்திறாஞ்சி=மனதிலவணங்கி, இதுநீனநதான்=இதைச்சிந்தித்தான்—எ-று

(இ-ளா) வருநதமுறறுநின்று மேலானதவத்தினால் ஆயிரவருடமகடத்த திருத்தமாகிய தாமனாயில்வசிக்கின்ற பிரமன பரததியக்ஷமாநா தீமையையுடையவராயினும் அரியதவத்தினால் அடையக்கூடாதவந்துசுகளுண்டோ? தாமனையையுடையவனவரவும் முன்னிருநத வரசினபடியேயிருநது இராக்கதியானவன் மனதிலவணங்கி இதைச்சிந்தித்தான்—என்பதாம்.

(இ-ம) வெளிப்படை.

(ய)

கேட்கவேண்டு மபிப்ராயத்தைச் சிந்தித்தல்.

தாவுமுந்தரக்கனறணியச சமறமிருபாற்சமைநதவொரு
 சீவஞ்சிவடிவாஹ செகததோருடலங்கன்றபுகுநது
 மேவுமினாகளவேண்டியது விமுககலாமென்றுணாவாளை
 யாவதெண்ணமுனககெனன விசைத்தவயனுக்கிவளிசைப்பாள்.

(இ-ள) தாவு=தாவுகின்ற, உதரக்கனறணிப=பசிதணியும்பொருட்டு, சமறமிருமபால் = ஆமபானகருத்தால, சமைநத=உண்டான, ஒருசீவஞ்சிவடிவாஹ=ஒருயிருள்ளஞ்சிவடிவமானால், சகததோ=உலகத்திலுள்ளவர்களுடைய, உடலங்கன்றபுகுநது=சரீரங்களினுழநது, மேவும்=பொருந்திய, இனாகளவேண்டியது=உணவுகளவேண்டுமானவைகளை, விமுககலாமென்று=புசிக்கலாமென்று, உணாவாளை=எண்ணுபவளை, ஆவதெண்ணம்=ஆகவேண்டியநினைவுகள், நினககெனன = உனககெனனவென்று, இசைத்தவயனுக்கு=கேட்டபிரமனுக்கு, இவளிசைப்பாள்=இக்கமகழகறுவாள்—எ-று

(இ-ஊ) தாவுகின்ற பசிதணியும்பொருட்டு அறபமான கருநாதாலுண்டான ஒருநிருளவூசிவடிவமானால் உலகத்திலுள்ளவர்களுடைய சீரகவரினுழைந்து பொருந்திய உணவுகளவேண்டுமானவைகளை புசிசுகலாமென்று எண்ணுபவனை ஆகவேண்டியநிலைவுகள் உனக்கெனவென்றுகேட்ட பிரமனுக்கு இக்கறமகபூசுறுவான் என்பதாம். (யக)

விரும்பினவரங்கொடுத்ததையடையுங்

கிரமமருந்தல.

துதிப்பாதுணையேநானேவ சூசியாகவேண்டுமென விதிப்பான்விகாரபூருவமாம் விசூசியாகமெயக்கொண்டு [வோருதிப்பாயதுறசேடையாமூரக்கா கொடியோகொடியதலத்துறை கதிப்பாலவிருமபாவுணவுண்போகருத்திறகவாதத்துடனகலந்து.

(இ-ள) துதிப்பாதுணையே=தோத்திரஞ்செய்கின்றவடியார்களுக்குச் சகாயமானவாண்டவரே, நான்=அடியேன், சூசியாகவேண்டுமென=உயிருசியாகவேண்டுமென்று (கேடக), விதிப்பான்=நியமிப்பான், விகாரபூருவமாம்=வீயெனனுமடசரத்தை முதற்கண்ணுள்ளதான், விசூசியாகமெயக்கொண்டு=விசூசியாகசரீரமெடுத்துக்கொண்டு, குதிப்பாய்=பாயவாய, துறசேடையா=துறகிருத்தியமுள்ளவாகளும், மூரக்கா=மூடாகளும், கொடியோ=துஷ்டாகளும், கொடியதலத்துறைவோ=கொடிதானவிடத்திலிருப்பவர்களும், கதிப்பால்=மமதையிலை, விருமடா=விருமபககூடாத், உணவுண்போ=(துற) புசிப்பைப்புசிப்பவர்களு (முகியவிகாசுளுடைய), கருத்தில=மனதில், கவாதத்துடனகலந்து=பிரணவாயுவோடுகலந்து—என்று

(இ-ஊ) தோத்திரஞ்செய்கின்ற வடியார்களுக்குச் சகாயமான வாண்டவரே அடியேன் உயிருசியாகவேண்டுமென்று கேட்க நியமிப்பான், வியெனனுமடசரத்தை முதற்கண்ணுள்ளதான் விசூசியாக சரீரமெடுத்துக்கொண்டு பாயவாய துறகிருத்தியமுள்ளவர்களும் மூடாகளும் துஷ்டாகளும் கொடிதானவிடத்திலிருப்பவர்களும் மமதையிலை விருமபககூடாத் அறபுசிப்பைப் புசிப்பவர்களுமாகிய விவர்களுடையமனதில் பிரணவாயுவோடுகலந்து.

இசையினு லறபவடிவமாதல்.

நல்லாரிடத்தினீயெய்தி னுமேவிதிகதமநீரத்தாற
கொல்லாதொழிவாயத்தியோரைக் கொன்றுதினபாயெனமலரோன்
சொல்லாமுனமலைபோலவாள் குசியுருவஞ்சுவனுமாயப் [ள
பொல்லாதவரஞ்சினடித்ததேதோ பொன் றுமபடியுளஞறபடிஞ்சுதா

(இ-ள்) நல்லாரிடத்தினீயெய்தில் = அறிஞர்களிடத்தினீசென்றால், நா
மேவிதிகதமநீரத்தால் = நாமநியமித்த (வுனதுசிக்சையெனனு) மநீர
(செப) ததினால, கொல்லாதொழிவாய - கொலைசெய்யாதிருப்பாய, தியோ
ரைக்கொன்றுதினபாயென = அறிவில்லாதவர்களைக் கொன்றுண்பாயென்று,
மலரோன்சொல்லா = பிரமனசொல்லி (மறையுள்ளவில), முன்னமேயோல
வாள் = முன்புவுரைக்கொப்பானவள், குசியுருவஞ்சுவனுமாய = சீவகுசியுருவ
மெடுத்தது, பொல்லாதவாள் = மூர்க்கரும், அஞ்சினத்தடித்தேதோ = (மனது) லசச
மிருத்தவரும், பொன் றுமபடி = நசிக்குமவண்ணம், உளஞறபடிஞ்சுதாள் =
அகத்திற் பரவேசித்தாள் — என்று

(இ-ஊ) அறிஞர்களிடத்தினீசென்றால் நாமநியமித்த வுனது
சிக்சையெனனுமநீரசெபத்தினால கொலைசெய்யாதிருப்பாய, அ
றிவில்லாதவர்களைக் கொன்றுண்பாயென்று பிரமனசொல்லுமறை
யுமளவில முன்புவுரைக்கொப்பானவள் சீவகுசியுருவமெடுத்தது மூ
ர்க்கரும் மனதிலசசமிருத்தவரும் நசிக்குமவண்ணம் அகத்திற் பர
வேசித்தாள் — என்பதாம்

(ப-ம) விசேகாவிரதியைப் போகக்கூற வந்தமநீரத்தை யுனனு
டைய சிக்சசாரத்த மெனனூலெசொல்லப்படுகின்றசெனபா நாமேவிதிகத
மநீரமென்றா அவையாகன ளும் - ஹராம் - இரீம் - ஹரூம் - ராம் - விஷ்ணு
சத்தியேசமோ - பகவதி விஷ்ணுச்சுதி - ஏ - ஹே - ஈ - ஏனூ - ஹர - ஹர -
ஹர - ஹர - பச - பச - மத - மத - உச்சாதித்யா - உச்சாதீபா - னாரோ - குடு
குடு - சுவாஹா - குறுகுறு - சுவாஹா - விசேகே - இமாதம் - கெச்சா -
சீவ - சீவ - சந்திரமண்டலம் - கந்தாசி - சுவாஹா என்பனவாம், இஃதை -
ஸாரணமும ஆசனமுஞ்செய்து மாந்திரிகளுனவன் மாகரத்திலபூதியை
வைத்து அதிலிருந்தநீரத்தை யெழுதிக்கொண்கு செபித்துரோகிபிணுடைய
சரீரமுழுதந்த - வி இம்மநீரமெனனுந் துண்டாயுத்ததினும் கற்கடியடிபட
பு இம்மார்புட்பத்ததைச் சோடிப்போனதாயும் ரோகியைச் சந்திரமீரத்தம்
தயிலிருப்பவனும் வியாதிலிரிபட்டவனும் சராமரணமிலாதவனும் பா

வித்துத்தேகமாயச செபஞ்செயது சிந்தித்து கிரமமாக விவரிக்கையாகி
யைப் போக்கடிப்பனெனக்கொளக (யக்)

உணவினிச்சை வெறுத்தல.

வாயு... வாயுபுகுந்து மண்ணிலிணைபல்லுயிராக
ளாயுவெல்லாமிருவடிவாயகேககாலமருந்தியபின்
னோயுமனத்தாளாயவமே யுழன்றுவருந்தியுமாய்த்
தேயுமபடியேகெடுத்ததெமைச சீசையசையெனத்திகைத்தாள.

(இ-ள) வாயுவடிவாய=வாதருபமாகி, மண்ணில்=பூமியிலும், விண்ணில்=ஆகாயத்திலு (முள்ள), பலலுயிராகள்=பலசீவாகளின், உட்புகுந்து=உள்ளேபிரவேசித்து, ஆயுவெல்லாம=(அவாகள்) வாணானைத்தையும், இருவடிவாய=சீவகுசிவாதகுசியென்னுமிரண்டுவிவடிவாய, அகேககாலம்=வெகு காலம், அருந்தியபின்=புசித்தபின்பு, ஒயுமனத்தாளாய = தளாந்தமனதையு டையவளாய, அவமே=வீணகவே, உழன்று=சுழன்று, வருந்தி=நைந்து, னுசியுமாயத்தேயுமபடி = குசியுமாயத்தேயுமபடி, ஆசை=அவாவா னை, எமை=நமமை, கெடுத்தது = அழித்தது, சீசேன=சைசையென்று, திகைத்தாள=மயங்கினுள்—என்று

(இ-னா) வாதருபமாகி பூமியிலும் ஆகாயத்திலுமுள்ள பல சீவாகளின் உள்ளேபிரவேசித்து அவாகள்வாணானைத்தையும் சீவகுசிவாதகுசியென்னு மிரண்டுவிவடிவாய வெகு காலம்புசித்தபின்பு தளாந்தமனதையுடையவளாய வீணகவேசுழன்று நைந்து குசியுமாயத் தேயுமபடி அவாவானது நமமைக்கெடுத்தது சைசையென்று மயங்கினுள்—என்பதாம்.

(இ-ம) மிகுந்தது கெடுமெனும் வாககியப்படி, மிகவுமனுபவித்த புசிப்பிற கைப்புண்டானதாம். (யக்)

நிஷ்காமதவஞ்செய்தல-வேறு

திபமனத்தொடியாமவமேபல சீவனருந்தினமா
லேயதுவிட்டனமென்றிவ்வானிடை யெய்தரிதானதவ
மேயினொன்றுநினைப்பினைசஞ்சலம் விட்டுணவறறொருமித்
தாயிரமாவருடங்களசெலுத்தலு மறறுவலவினையே.

(இ-ள) தீயமனத்தொடு=கொடியமனதுடன், யாம=நாம, அவமேபல சீவனரு=தினம்=வீணாகவநேகவுயிரகளைப்படுத்தோம், ஏயதுவிட்டனமென்று=பொருத்தியவவவாசைடைநீக்கினோமென்று, இமவானிடை=இமயபருப்பத்தில, எயதரிதானதவம் = பொருநதுதற்கரிதானதவத்தை, ஏயினன்=அடைந்து, ஒன்றுநினைப்பிலன்=ஒருசுகந்தபமுமில்லாமல், சஞ்சலமவிட்டு=சலனத்தைநீக்கி, உணவறறு=புசிப்பினறி, ஒருமித்து=ஒன்றுபட்டு, ஆயிரமாவருடன்கள் = சகஸ்திரவருஷங்கள், செலுத்தலும்=நடத்தவும், ஊர்வீணை=கொடிய (விரு) வினையும், அறத்து=நீக்கிறது—என்று

(இ-ள) கொடியமனதுடன் நாமவீணை வநேகவுயிரகளைப்படுத்தோம் பொருத்தியவவவாசையை நீக்கினோமென்று இமயபருப்பத்தில பொருநதுதற்கரிதானதவத்தை அடைந்து ஒருசுகந்தபமுமில்லாமல் சலனத்தைநீக்கி புசிப்பினறி ஒன்றுபட்டு சகஸ்திரவருஷகந்தநடத்தவும் கொடியவிருவினையும்நீக்கிறது—என்பதாம்.

(இ-ம) நிறவிகரபசமாதியிறை சகலவினைகளுநீக்கினவென்பதாம் ()

நிஷ்காமதபசிஞன் ஞானமுண்டாகுதல்.

பாவமகன்றுமனத்தெளியப்பர பாவனைதனவயமே
மேவலுமிவவுலகத்தைபிகழந்து விருப்புவெறுப்பிலளாய
மாவருடன்களோராயிரநின்றபின் மன்னுணர்வுறறதெனாக
கேவலமவநிவளுக்கொருவாயமை கிளத்தினன்மாமலரோன

(இ-ள) பாவமகன்று=தீமைநீக்கி, மனத்தெளியம்=மனதுதெளிவடைய, பரபாவனை=பிரமத்தியானம், தனவயமேவலும்=தனதிடமாகப்பொருந்தவும், இவவுலகத்தை=இச்சகத்தை, இகழ்ந்து=நிர்த்தித்து, விருப்புவெறுப்பிலளாய=ராகத்துவேடமில்லாதவளாய, மாவருடன்களோராயிரம்=சகஸ்திரவருடம், நின்றபின்=(தவசி) விருந்தபின்பு, மன்னுணர்வுறறதெனா=பூரண ஞானமுதித்ததென்று, கேவலமவநது=தானேவநது, இவளுக்கு=இக்கற்கட்கு, ஒருவாயமை=ஒருணமையை, மாமலரோன=பிரமதேவன், கிளத்தினன்=சொன்னான்—என்று

(இ-ள) தீமைநீக்கி மனதுதெளிவடைய பிரமத்தியானம் தனதிடமாகப்பொருந்தவும் இச்சகத்தைநிர்த்தித்து ராகத்துவேடமில்லாதவளாய சகஸ்திரவருடம் தவசிலிருந்தபின்பு பூரண ஞானமுதித்ததென்று தானேவநது இக்கற்கட்கு ஒருணமையை பிரமதேவன் சொன்னான்—என்பதாம்.

(இ-ம) வெளிப்படை.

(யசு)

பிரமா வனுக்கிரகித்தல்.

சீவனின் முத்தியடைநதனைசிறதை தெளிநதனைதொலவடிவாயப
பூவலயத்தறிவிலலவா தியவா பூரியாடியையினாயா
யா விவளர்த்துறைகென்றய கேகலுமத்துவிதப்பரமே
பாவனையுற்றொருசெய்தொழி லறபதத்திலிருநதனளாள்,

(இ-ள) சீவனமுத்தியடைநதனை—சீவனமுத்தியையடைநதாய, சிசு
தைதெளிநதனை—மனநதெளிநதாய, தொலவடிவாய=பழையவிராசுத்திவடி
வமாய, பூவலயத்து=பூமியில், அறிவிலலவா=ஞானமிலலாதவாகளும், தீய
வா=கொடியவாகளும், பூரியா=கீழ்க்கரு (மாகியவிவாகளுடைய), மெய்=
சரீரங்களை, இனாயாய=(உனக்) குணவாக, ஆவிவளர்த்து=சீவனஞ்செய்து,
உறைகென்று=சுகமாயிருப்பாடென (நனுக்கிரகஞ்செய்து), அயனேகலும-
பிரமன்மறையவும், அத்துவிதப்பரமே=அத்துவிதப்பிரமமே, பாவனையுற்று-
(சாஉடெனனும்) பாவனையைப்பொருந், ஒருசெய்தொழிலறம=நிஷ்கிரியை
யான, பதத்திலிருநதன=தற்பதத்திலிருந்தான—எ-று

(இ-னா) சீவன்முத்தியையடைநதாய மனநதெளிநதாயபழ
யவிராசுத்திவடிவமாய பூமியில் ஞானமிலலாதவாகளும் கொடியவ
ாகளும் கீழ்க்கருமாகிய விவாகளுடைய சரீரங்களை உனக்குண
வாக சீவனஞ்செய்து சுகமாயிருப்பாயென் நனுக்கிரகஞ்செய்து பி
ரமன்மறையவும் அத்துவிதப்பிரமமே சாவமெனனும் பாவனையை
ப்பொருந் நிஷ்கிரியையான தற்பதத்திலிருந்தான—என்பதாம்.

(இ-ம) பிராரத்தசேடநீவருமபொருட்டு விதியானபுசிப்பை உண்பவிக்
வறிவித்ததாம்.

(யள)

சீவனமுத்திதன்மையினின்று விதியான வுணவைசசிந்தித்தல்.

விகற்பமிறந்தசமாதிரெடுபகன மேவினன்மீளவிடா
வுகப்பொடுகெஞ்சொடுகடினடொல்பசி புனனிநனனெனுமா
நிகத்துளமட்டுமுடறகுளதான வியறகைவிடாததற
சுகத்திலரக்காருலத்தொழிலான'தசைப்பவிகொளவெனனு.

(இ-ள) விகற்பமிநதசமாதி = நிறவிகற்பசமாதியில், நெடுமபகனமே வினை = அநேககாலமிருந்தன, மீள் = (சமாதியின்) திருமப, விடாவுகப்பொடு = நீ வாதவானந்தத்தோடும், கொஞ்சொடுகடினன் = மனதுடனேசொந்தான், தொலபசியுள்வினை = பழையசிகையரினேதான், நானெனும்மாறு - நானென்னுதனை, இகத்துளமட்டும் = சகத்தன்கண்ணுள்ளபரியாதம், உடற்குளதானவியற்கை = சரீரத்துக்குண்டானசுபாவம், விடாததலை = நீ வகாதபடியினால், சகத்தலை = உலகத்தலை, அரக்காஞ்சுலத்தொழிலான் = இராசுதவியிசுத்துக்குத் தொழிலாயிருக்கின்ற, தசைப்பலி = மாமிசாகாரம், கொளவனென = புசிப்பனென்று - எ-று

(இ-ளா) நிறவிகற்பசமாதியில் அநேககாலமிருந்தன, சமாதியினின்றும் திருமப நீ வகாதவானந்தத்தோடும் மனதுடனேசொந்தான். பழையபசிபை = சதான் நானென்னுதனைமை சகத்தன்கண்ணுள்ளபரியாதம் சரீரத்துக்குண்டானசுபாவம் நீ வகாதபடியினால் உலகத்தலை இராசுதவியிசுத்துக்குத் தொழிலாயிருக்கின்ற மாமிசாகாரம் புசிப்பனென்று - எ-று பதாம் (ய-வு)

உபதேசித்தபுசிப்பெதிரிடல்

அயனுநாசெயததும்படியாதலி லந்தவுரைப்படியே கயவருடல் = மூடாகளசரீரத்தை, டலிகொளளுவெனென்று களித்தநமவானயலபோய வயமிகுவேந்வமண்டலமேவி வதைதினிறந்திவாணயமுறுமந்திரிதன்னொடுமங்கொரு நரபதநண்ணினால்.

(இ-ள) அயனுநாசெயததும் = பிரமன்னுகிரகித்ததும், அபபடியாதலி = அபபிரகாரமாதலால், அந்தவுரைப்படியே = அவவசனப்படியே, கயவருடல் = மூடாகளசரீரத்தை, டலிகொளளுவெனென்று = அமுதாகப்புசிப்பேனென்று, களித்தது = கிழந்து, இவ்வானயலபோய = இவ்வயலினசாரலிற்சென்று, வயமிகுவேறிவா = வெற்றியிருந்தவேடாகளி, மண்டலமேவி = நாட்டைநது, வதைதினிறந்திவா = (அதினுள்) கானகத்திலவசிக்ருககாலத்தலை, நயமுறுமந்திரிதன்னொடு = நீதியுள்ளவடைச்சுளோடும், அங்கொரு நரபதநண்ணினன் = அவவிடத்தாராசனவந்தனை - எ-று

(இ-ளா) பிரமன்னுகிரகித்ததும் அபபிரகாரமாதலால் அவவசனப்படியே மூடாகளசரீரத்தை அமுதாகப்புசிப்பேனென்று மகிழந்து இவ்வயலினசாரலிற்சென்று வெற்றியிருந்தவேடாகளின்

நாடடைந்து அதிலுள்ளகானகத்தில் வசிக்குங்காலத்தில் நீதியுள்ள
வமைச்சரோடும் அவ்விடத்தோ ரரசவாதனன்—என்பதாம்.

(இ-உ-க-10) வெளிப்படை

(யக)

கிடைத்தவுணவின றனமையைவிசாரித்தல்.

முச்சுடாவந்துறினுங்கருகத்தகு முற்றிருணமுடிசவு
டச்சமுரூரவாசோதனைசெய்தலு மகவளகண்டளவே
பச்சியாமிவாமெயயறிவிலவர பாமரராகியுள்
ரிச்சகமேலுமிரவாழில்கம்பர மெனகுமிடம்பையென

(இ-ள) முச்சுடாவந்துறினும்=சோமஞரியாக்கினிக (ளொனருக) வக
தடைநதாலும், கருகத்தகு (அவைகளொளி) மழுங்கத்தகுந்த, முற்றிருண-
மிருகத்திருட்டினால், முடிசவு - முடிக்கொண்டிருக்கின்றவிராததிரியில்,
அச்சமுரூரவா- பயப்படாதவரசமந்திரிகள், சோதனைசெய்தலும்=(பிச்சக
கணமுதறுஷ்டாகளைப்) பரிசோதித்தவரவும், அகவளகண்டளவே=அவ
விடத்தந்தக் கற்கடித்ததந்தத்தில, பச்சியாமு=பச்சமையாபுசிப
பாவா, இவா=இவர்கள், மெய்யழிவிலவர=உணவை அமலலாதவர்கள்,
பாமரராகியுள்ள=மூடராயிருக்கின்றவர்கள், இரக்கமேல=இவவுலகத்தின
கண, உயிர்வாழ்வு=சீவத்தருக்க, இக்கம்பரம்=இக்கத்திவம்பரத்தலும்,
என்கும=(மற) மறவவிடத்தும், இக்கமையென=அன்பாமெனது—எ-று

(இ-ற) சோமஞரியாக்கினிக ளொனருகவக தடைநதாலும்
அவைகளொளிமழுங்கத்தகுந்த மிருகத்திருட்டினால் முடிக்கொண்
டிருக்கின்ற விராததிரியில்பயப்படாத வரசமந்திரிகள் பிச்சககண
முற்ற றுஷ்டாகளைப்பரிசோதித்தவரவும் அவ்விடத்தந்தக் கற்கடி
பாரததமாதிரிக் கில் பச்சமையாபுசிபபாவா இவா=உணமை
ளொளிலலாதவர்கள், மூடராயிருக்கின்றவர்கள், இவவுலகத்தின
கண சீவத்தருக்கின் இக்கத்திலும், பரத்திலும், மறமெவவிடத்தும்
துன்பமாமெனது—என்பதாம். (உய)

துறசனரோவென முலோசித்தல்.

மீளவுதின றுணாவாயன்முன்னம விதித்ததுயிப்படியே
கோளறவகதபயன்கவராதவா கொச்சைமனத்தினரே

நீளநினைந்துணர்புகழியுநற்குண நீரமையுமெய்தியுளார
மாளவதஞ்செயநெஞ்செழுமோவிவா வன்றுயாமேவுவரோ.

(இ-ள) மீளவுநினைதுணாவாள்=திருமபவுநினைப்பாள, அயன்=பிரமன்
முன்னமலித்தத்துமிப்படியே = முன்னியமித்தத்துமிவண்ணமே, கோளந
வாத=தீவகற்ககிடைத்த, பயனகவராதவா=பலனைக்கொள்ளாதவர்கள், கொ
ச்சைபுனத்தினா=அரபுமனதுள்ளவாக (என்னு), நீளநினைத்துநிகழ்பு
லோசித்து, உணர்புகழியும்=தெளிந்தவறிவையும், நற்குணநீரமையும்=நற்கு
ண (முள்ள) சுபாவத்தையும், எய்தியுளா=அடைந்திருக்கின்றவர்கள், மாள
வதஞ்செய=கெடுமபுக்கொலைசெய்ய, நெஞ்செழுமோ=மனமெழுமோ, (அ
னறியும்) இவாவன நுயரமேவுவரோ=இவர்கள் வலியதுன்பமடைவரோ.

(இ-றா) திருமபவுநினைப்பாள, பிரமன் முன்னியமித்தது மி
வ்வண்ணமே தீவகற்ககிடைத்த பலனைக்கொள்ளாதவர்கள், அறப
மனதுள்ளவாகென்று மிகவுமாலோசித்து தெளிந்தவறிவையும்,
நற்குணமுள்ளசுபாவத்தையும் அடைந்திருக்கின்றவர்கள் கெடுமப
புக்கொலைசெய்ய மனமெழுமோ அனறியும் இவர்கள் வலியதுன்ப
மடைவரோ—என்பதாம். (உக)

சறசனிலக்கண முணாதல-வேறு.

வஞ்சமினீள புகழுவாணை வகுப்பரிய சுகமமாந்தோர்
வணங்கலாவா
ரெஞ்சலிலா வானியினு மினியவரா தலினவருக
கிடரோவந்தா
லஞ்சலென வுயிரகொடுத்த வளித்திடவேண முனராவ
ரனபானோக்குத
தஞ்சமுறக காலனையு முறவாக்குந தனமையினா
தக்கசானரோ.

(இ-ள) தக்கசானரோ=தெளிந்தவறிஞர்கள், வஞ்சமில=மெய்யான,
நீள்புகழ=மிகுந்ததோததியையுடைய, வாணை=(கீண்ட) வாயுளெல்லாம், வ
குப்பரிய=பிரிக்கக்கூடாத, சுகமமாந்தோர்=சுகத்தைப் பொருந்தினவர்கள்,
வணங்கலாவா=யாவரும்வணங்கத்தக்கவர்களாவா, எஞ்சலிலா=குறைவில்
லாத, ஆலியினு=(தனது) யிரைகூடாடினும், இனியவராதலில=இனிமை
யுள்ளவர்களாதலால், அவருக்கிடாவந்தால்=அக்குணவான்களுக்குத் துன்பம்

வருமாயின, அஞ்சலென=பயப்படாதேயெனறு, உயிரகொடுத்தது=பிராணனை யாவதுகொடுத்தது, அளித்திடவேண்டினராவா=இரட்சிக்கத்தக்கவராவா, அ ன்பாடுகாக்கு= (தங்களித்தது) னனபையுடையவா+ருக்கு, தஞ்சமுற=வ ணக்கமாக, காலையுமுறவாக்கும=யமனையுமுறவுபடுத்தும், தன்மையினா= சுபாவமுள்ளவர்கள்—எ-று.

(இ-னா) தெளிந்தவறிஞர்கள் மெய்யான மிகுந்தகீதளியையு டைய நீண்டவாயுள்ளலாம் பிரிக்கக்கூடாதசுகத்தைப் பொருதி னவர்களாய்வரும் வணக்கத்தக்கவர்களாவா குறைவிலலாத தீன்து யினாக்காட்டி லும் இனிமையுள்ளவர்களாதலால் அக்குணவர்களு க்குத் துன்பமவருமாயின பயப்படாதேயெனறு பிராணனையாவ து கொடுத்தது இரட்சிக்கத்தக்கவராவர், தங்களித்ததி னனபையுடை யவர்களுக்கு வணக்கமாக யமனையுமுறவுபடுத்தும் சுபாவமுள்ள வர்கள்—என்பதாம் (உஉ)

சுறசனர்க் கன்புசெயபவ ரிலக்கணமறிதல்.

அரக்கியெனு மியாமுதலா யுயாந்தோனா யாதரிக்கு

மனபுகண்டா

லிரக்கமுறப பொனபோல யாவரோ விரும்பாதா

ரிகலோகத்திற்

புரக்கவரு நிறைமதிபோற் புணாந்தோனா குளிரிவிப்பா

புணராதோனா

பரக்கழியா விரந்தோராம புணாந்தோனோ முத்திமுதற்

பயன்பெற்றோ.

(இ-னா) அரக்கியெனும்=இராக்ஷதிபென்கின்ற, இயாமுதலாய=சாமு தலாக, உயாந்தோனா=சத்தன்களை, ஆதரிக்குமனபுகண்டால்=பூசிக்கின்ற பக்தியைப்பாக்கின், இரக்கமுற=அன்பாக, பொனபோல = சுவணத்தைப் போல, யாவரோவிரும்பாதா=யாரா தானன்புடையாதவர்கள், இக்கலோகத்தில் =இப்பழியில், புரக்கவருநிறைமதிபோல=இரட்சிக்கவருகின்ற புண்ணத்தி னைப்போல, புணாந்தோனா=புதித்தவர்கள் (மனதை), குளிரிவிப்பா=சத்து கள சூகிக்கசெய்வார்கள், புணராதோனோ=சாராதவர்களே, பரக்கழியா=மி கவுழியிவ்பட்டு, இரந்தோராம=மரித்தவராம, புணாந்தோனோ=சாராதவா களே, முத்திமுதற்பயன்பெற்றோ = மோக்ஷமுதலியபரமோசனத்தைப்பெ ற்றவர்கள்—எ-று

(இ-ஞ) இராக்கூதியென்கின்ற நாமுதலாக சததுக்களை யூகிகின்ற பகதியைப்பாக்கின் அன்பாக சுவணத்தைப்போல யாரதா னன்புவையாதவாக இப்பூமியில் இரட்சிக்கவருகின்ற பூணசந்தி ரனைப்போல அடுத்தவாகளமனைசததுக்களாகிக்கச்செய்வார்கள், சாராதவாகளே மிகவுமிழிவுபட்டு மரித்தவராம், சாராதவாகளே மோகூமுதலிய பரயோசனத்தைப்பெற்றவர்கள்—என்பதாம்

❧ (இ-ச-க-ம) கேரிட்டவர்கள் சறசனரோ தறசனரோவெனப்பரிசோதி க்குமிதித்த மாஸோசித்ததாம் (உங.)

பரிசோதிக்குமிதித்த மதட்டிப்பேசுதல

ஆதலின லீவாதமமை யறிஞரோ வறிவிலரோ
யாரகொலென்னச

சோதனையாம் வினாவுனாகள் சொல்லோமென் றுருமேறந
துணுக்கென்றஞச

மீதுறநின றுறப்பரித்து வெவவிடிக்குப் பின்னலி
வீழுகதுகாரபோ

லோதரிய கொடியவன விகமபுகு மதியிரவி
யொப்பிரென்ன

(இ-ள) ஆதலினால்=ஆகையால், இவாதமமை=இவாகளை, அறிஞரோ-
ஞானிகளோ, அறிவிலரோ=அஞ்ஞானிகளோ, ஆகொலென்ன=யாரோவெ
ன்று, சோதனையாம்=ஆராயநகறினோ, வினாவுனாகள்=கேள்விகளை, சொ
ல்லோமென்று=கேட்போமென்று(நினைத்து), உருமேறம்=இடிக்கறம், துண
கென்றஞச=விடுக்கென்று பயப்பட்டுப்படியாக, மீதுறநின்றாப்பரித்து ஆகா
யத்தினின்றாவாரித்து, வெவவிடிக்குப் பின்=கொடியவிடியித்ததப்பின்பு, ஆ
விழ்க்குதுகாரபோல=மழைப்பொழியுமேகத்தைப்போல, ஓதரிய=சொல்லு
தற்கரிய, கொடியவனவிகமபுகு=கொடிதாங்கியகாட்டென்னு மாகாயத்தககு,
மதியிரவியொப்பிரென்ன=சந்திரகுரியாசனங்கொப்பவீரர்களென்று—என்று

(இ-ஞ) ஆகையால்இவர்களை ஞானிகளோ அஞ்ஞானிகளோ
யாரோவென்று ஆராயத்தறிதினற கேள்விகளை கேட்போமென்று
நினைத்து இடிக்கறம் திடுக்கென்றுபயப்படுமபடியாக ஆகாயத்தினி
ன்றாவாரித்து கொடியவிடியித்ததப்பின்பு மழைப்பொழியு மேகத்

தைப்போல சொல்லுதற்கரிய கொடாதகிய காடென்னுமாகாயத்து
ககு சந்திரசூரியர்களுக கொப்பாவீர்களைன்று—என்பதாம். (உச)

நீங்களாரென்று வினாவுதல்

மீட்டுநாப்பாணமாயெனும் வெவ்விருட்பா றையின்கீழே
மிளிராதுமாயு
மீட்டமுறு புழுப்போல்வீ னொனக்கிரையா டிக்கணத்தே
யிறக்கவந்தீர்
சேட்டமுளார்போ லிருந்தீர்தியவா போன்றொவாரீர்
செப்புமெனனக
கேட்டளவே கொலையரகி கேளென்னத திரலவேநன
கிளத்தலுறமுன.

(இ-எ) மீட்டுநாப்பாண=திருமபவுஞ்சொல்லுவாள, மாயையெனும்=மாயையெனகின்ற, வெவ்விருட்பாறையின்கீழே=வெவ்விருண்டகலலின்கீழ், மிளிராதுமாயு=விளங்கியழிகின்ற, ஈட்டமுறுபுழுப்போலவீர்=கூட்டமாகியகிருமிகொப்பானவாகளே, எனக்கிரையா=எனக்குணவாக, இக்கணத்தது=இந்தக்ஷணத்தில, இறக்கவந்தீர்=மரிக்ஷந்தீர்கள, சேட்டமுளார்போலிருந்தீர் =மேலானவாகளைப்போலுமிருக்கின்றீர், தியவாபோன்றீர்=திமையையுடையவாகளைப்போலுமிருக்கின்றீர், நீவாரீர்=நீங்கள், செப்புமெனன=சொல்லுமென்று, கேட்டளவே=(கற்கடி) கேட்டமாததிரத்தில, கொலையரகி=(சீவ) விமிசையையுடையவிராக்ஷதீயே, கேளென்ன=கேட்பாமென்று, திரலவேநன=வலிமையுள்ளவரசன், கிளத்தலுறமுன=சொல்லத்தொடங்கினு—எ-று

(இ-ஊ) திருமபவுஞ்சொல்லுவாள, மாயையெனகின்ற வெவ்விருண்டகலலின்கீழ் விளங்கியழிகின்றகூட்டமாகிய கிருமிகொப்பானவாகளே? எனக்குணவாக இந்தக்ஷணத்தில மரிக்ஷந்தீர்கள, மேலானவாகளைப்போலுமிருக்கின்றீர், திமையையுடையவாகளைப்போலுமிருக்கின்றீர், நீங்களா சொல்லுமென்று கற்கடி கேட்டமாததிரத்தில சீவவிமிசையையுடையவிராக்ஷதீயேகேட்பாயென்று வலிமையுள்ளவரசன் சொல்லத் தொடங்கினு—என்பதாம். (உரு)

அரசனச்சமற்றுநாததல.

எவவுழிநின் றனைநீயிக கிசைத்தவெலா மிளவணடி

னிநாசசலபோலச்

செவவிதுகேட் டனமென்ன வரககியுன நென்றெதினோ

சிரித்தலோடும

வெவ்விப்பல லொளியாலே வெளியாகக கணடிநையும்

வெருவலினறி

மைவகாபோல வாய்திறந்து வாளாநீ வருந்தலென

மன்னன்சொல்வான்.

(இ-ள்) எவவுழிநின் றனை = எவவிடத்திலிருக்கின்றாய், நீயிகிசைத்த வெலாம=நீயிவவிடத்திற்சொல்லியசகலமும், இளவணடிநிநாசசலபோல= குஞ்சனியினசத்தத்தைப்போல, செவவிதுகேட்டனமென்ன=அழகாகக்கேட்டோமென (றாசனசொல்ல), அரககியுனநென்ற=இராக்கதியுள்ளிருக்கின்றமென, எதினோசிரித்தலோடு=எதினோகைத்தமாதிரித்தில, வெவ்விப்பல்லொளியால் = கொடியதந்தபரகாசத்தினால், வெளியாகக்கணடி= (அவளதுவடிவத்தை) பரதயக்ஷமாகப்பார்த்து, இரையும்=எவ்வளவும், வெருவலினறி=பயப்படாமல், மைவகாபோல=மைநாகம்போல, வாய்திறந்துவாயைத்திறந்து, வாளாநீவருந்தலென=வீணாகீவருத்தப்படாதேயென்று, மன்னன்சொல்வான்=அரசன்சொல்லுவான்—எ-று

(இ-னா) எவவிடத்திலிருக்கின்றாய் நீயிவவிடத்திற்சொல்லிய சகலமும் குஞ்சனியினசத்தத்தைப்போல அழகாகக்கேட்டோமென்றாசனசொல்ல இராக்கதியுள்ளிருக்கின்றதென்று எதினோகைத்தமாதிரித்தில கொடிய தந்தபரகாசத்தினால் அவளது வடிவத்தை பரதயக்ஷமாகப்பார்த்து எவ்வளவுமயப்படாமல் மைநாகம்போல வாயைத்திறந்து வீணாகீ வருத்தப்படாதேயென்று அரசன்சொல்லுவான்—என்பதாம் (உசு)

அரசன நமதுவீரமுநாததல

எய்தாநின் றுளபயனு கியற்றுநா ரில்லையா

மெனறபோது

நொய்தான கருமத்தி னொய்தானோ விராநதிவொ

நொய்மமைதோன்ற

வைதான புநதியினு லாறுதலா லறிவுடையோ

ரனைத்துஞ்செயவா

வெய்தாவுன் போலவானாக் கொதுகெனவீ சிமிமெங்கள்

வீரக்காற்று.

(இ-ள) எய்தானு னுபயனுக்கு = அடைகின்ற ப்ரயோசனத்துக்கு, இய
றமுதா = முயற்சியாதவாக, இலையொமெனற்போதம் = இலையென்று
சொல்லியபோதும், கொய்தானகருமத்தில = அறபகாரியத்தில, கொய்தா =
அறபமானவாக, வினா = திரிவா = துரிதப்படுவார்கள, கொயமைதோன
ற = சொச்சமானதுவினாக, ஐதானபுநதியினுல = துடபவறிவினுல, ஆறுதல-
விஸராதி (யடைநத), அறிவுடையோ = ஞானவான்கள், அனைத்துஞ்செய
வா = கனமானகாரியத்தைச்செய்வார்கள, வெய்தாவுன்போலவானா = கொடி
தா (யிருக்கின்ற) வுன்னையொத்த (வநகா) கனை, கொதுகென = மசகம்போ
ல, என்களவீரக்காற்று = எமதுவீரக்காற்றானது, வீசிவீடு = தள்ளிவீடு

(இ-னா) அடைகின்ற ப்ரயோசனத்துக்கு முயற்சியாதவாக
இலையென்று சொல்லியபோதும் அறபகாரியத்தில அறபமானவ
ர்கள் துரிதப்படுவார்கள், சொச்சமானதுவினாக துடபவறிவினுல
விஸராதி யடைநத ஞானவான்கள் கனமானகாரியத்தைச் செய்வா
ர்கள், கொமதாயிருக்கின்ற வுன்னையொத்தவநகாகனை மசகம்போ
ல எமது வீரக்காற்றானது தள்ளிவீடு (உஎ)

அரசன் கற்கடிகருத்தை வினாவுதல்.

ஆதலால வினாவையொழி யுனகருத்தை யுனாயென்க

ளருகுவாதோ

காதலா பிரத்தபொருள கனவினுல குவமென்று

கழறலோடும

போதமுன கலவியும் வலிபுமபொறைபு மளவிலொன்றே

புந்திசெய்தான

மேதகமா மவருளைய மிகவியந்தா ளிழிவிலா

மெய்மைகண்டாள்.

(இ-ள) ஆதலால = ஆகையால, வினாவையொழி = (உனதுதாரமட)
வேகத்தைவிடு, உனகருத்தையுனா = உனதெண்ணத்தையென, என்களருகு

வந்தோ=என்களசமீபத்திலவந்தவாகன, காதலாலிரந்தபொருள் = ஆசையினாலியாசித்தவருத்தங்களை, கணவிலுல்குலமென்று=சொப்பனத்திலுல்கொடுப்போமென்று, கழறலோடுமே=அரசனசொன்னவுடன், போதமும=ஞானமும், கலவியும=விததையும், வலியும=வலலமையும், பொறையும்=சாததம் (மாகியவிலைகளில்), அளவிலொன்று=மட்டிலலாதவாகுளென்று, புர்திசையதான்-அறிந்ததான், மேதகமாம=மேனமையாகிய, அவருளைய=அவவரசமநதிரிகளவசனத்தை, மிகவிபரதன்=மிகவுமதிசயித்ததான், இழிவிலாடையமழைதண்டாள்=குறைவற்ற வுண்மையைப்பார்த்ததான்--எ-று.

(இ-னா) ஆகையால் உனது துராரம்பவேகத்தைவிட உனதெண்ணத்ததச சொலவககளசமீபத்தில் வந்தவாகன ஆசையினாலியாசித்தவருத்தங்களை சொப்பனத்திலுல்கொடுப்போமென்று அரசனசொன்னவுடன் ஞானமும், விததையும், வலலமையும், சாததமுமாகியவிலைகளில் மட்டிலலாதவாகுளென்று அறிந்ததான், மேனமையாகிய அவவரசமநதிரிகள வசனத்தை மிகவுமதிசயித்ததான், குறைவற்ற வுண்மையைப்பார்த்ததான்--என்பதாம் (உஅ)

கற்கடியையநீங்க நீங்களாருனவினுவதல்.

வாககுமுகக கணகளான மாறுபடா துயாநதோதம்
மறுவிலசித்த
மேககுயரு மிவற்றாலே யுண்ணினைவு மறியலா
மேலோதாமே
பாககியமபோல வந்தெய்திற சந்தேகக தெளியாதா
பதகராகுந
தாக்குமுனா யாலிலலா யறிதுமெனா யாவாநீ
சாற்றுமென்றாள்.

(இ-ள்) வாககு=வசனத்தினாலும், முகம=வதனத்தினாலும், கணகளால்=விழிகளினாலும், மாறுபடாது=வேறுபடாமல், உயாநதோதம்=மேலானவாகளுடைய, மறுவிலசித்தம்=களங்கமற்றமனமானது, மேககுயரும்=மிகவுமுயாந்திருக்கும், இவற்றால்=இக்குணங்களால் உண்ணினைவுமறியலாம்=அவிபராயத்தையுந்தெரியலாம், மேலோதாமே=மகானகளை, பாககியமபோல=செலவமபோல, வந்தெய்தில்=வரில், சந்தேககதெளியாதா=ஐயந்திராதவா, பதகராகும்=கீழமக்களாவா, தாக்குமுனாலால்=கடாவ

முனையினால், இவரையறிதமென=இவர்களையறிவோமென (மனனி), நீ யாவா=நீங்கள், சாற்றுமெனறாள்=கூறுமெனக்கறக்கடிக்கேட்டாளா—என்று

(இ-னா) வசனத்தினாலும், வதனத்தினாலும், விழிகளினாலும் வேறுபடாமல் மேலானவர்களுடைய களங்கமற்றமனமானது மிகவுமாயாநிற்குக்கும் இக்குணங்களால் அவிபராயத்தையுந் தெரியலாம, மகாவிக்களே செல்வமேபாலவரிஸ் ஐயநதீராதவர்கள் கீழ்மக்களாவா க—அவுமுனாயினால் இவர்களை யறிவோமென னுனனி நீங்கள் னா கூறுமெனக்கறக்கடிக்கேட்டாளா—என்பதாம் (உரு)

மந்திரி சொல்லுதல்.

வினையமுற வரக்கியிது விளம்பிடமந திரிவிளம்பும்

வேடாக்கெல்லா

மினையவனமன னவனமைச்ச னானு மிருடபோதி

லெனகுராடி

யுனையிகாவா னைச்சாதித் தொறுக்கவுயி ரொடுக்கவுயி

நிறுத்தவந்தோம்

நினைவிதுவந ததற்கென னு னிவனகூட மீண்டநத்

நிருதிசூறும்.

(இ-ள) வினையமுற=வினையம்பொருத்த, அரசன்=கற்கடியானவன், இதுவிளம்பிட=இதைச்சொல்ல, மந்திரிவிளம்பும்=மந்திரிசொல்லுவான், வேடாக்கெல்லா=வேடாக்களுக்கெல்லாம், இனையவன=இத்தகைமையுள்ளவன், மனையவன்=அரசன், அமைச்சனாகும்=மந்திரிநானாகும், இருடபோதி=இராக்காலத்தில், எனகுராடி=எவ்விடத்துமப்பாத்து, உனையிகாவா=உனக்கொப்பானதுஷ்டாகளை, சொதிக்கு=ஆராயந்து ஒறுக்க=அலைக்கவும், உயிரொடுக்க=பிராணனையடக்கவும், உயிரிற்றுத்த (சிஷ்டாக்களுடைய) பிராணையிரடசிக்கவும், வந்தோம்=வந்திருக்கின்றோம், வந்ததற்கு=இவ்விடம் வந்ததற்கு, நினைவிதெனா=சங்கற்பமிதுவென்று, இவனகூற=இத்தமந்தரி சொல்ல, மீண்டநத்நிருதிசூறும்=நிருடபவந்தவிராஷ்த்திசொல்லுவான்—என்று

(இ-னா) வினையம்பொருத்த கற்கடியானவன் இதைச்சொல்ல மந்திரிசொல்லுவான், வேடாக்களுக்கெல்லாம் இத்தகைமையுள்ளவன் அரசன்மந்திரிநானாகும் இராக்காலத்தில் எவ்விடத்துமப்பாத்து உனக்கொப்பானதுஷ்டாகளை ஆராயந்து அலைக்கவும் பிராணனை

யடக்கவும சிஷ்டாகளுடைய பிராணனையிரடக்கவும வந்திருக்கி
னளேரூம், இவ்விடமவந்ததற்கு சங்கற்பமிதுவென்று இநதமந்திரி
சொல்ல திருமபவத விராகூதிசொல்லுவாள—என்பதாம். (நய)

கறகடி மருந்திசொல்லுதல.

தியவனு மந்திரியா னலவேருத் தீவேந்தாந்

தீமையிலலாத

துயவனு மந்திரியாந் தீவேரும நலவேந்தாந்

தொடாசசிபோல

வாய்நெறி மன்னவரா லமைச்சருமப படியாரு

மாதலாலே

நேயவிவே கதந்தைமச்ச னுண்டாகி லெப்பயனு

நிருபற்குண்டாம்.

(இ-ள) தியவனுமந்திரியால் = துஷ்டமந்திரியினால், நலவேருத்தீவேந
தாம் = நல்லவரசனுந் தீயவரசனும், தீமையிலலாத = பொல்லாகதிலலாத, துய
வனு மந்திரியால் = பரிசுத்தமானமந்திரியினால், தீவேருமநலவேருதாம் = தீய
வரசனுமநல்லவரசனாவும், தொடாசசிபோல = (இது) துடாபைப்போல, பன
னவரால் = நீதிபுள்ளவரசரால், அமைச்சருமடபடியாரும = மந்திரிகளுமடபடி
யேயாவா, ஆதலால் = ஆதலினால், நேயவிவேகதந்தைமச்சன = நலவிவேகமு
ள்ளமந்திரி, உண்டாகில = உண்டாகியிருக்கின், எப்பயனும = எந்தபரயோசன
மும், நிருபற்குண்டாம் = அரசாங்கங்குண்டாகும்—என்று

(இ-றா) துஷ்டமந்திரியினால் நல்லவரசனுந் தீயவரசனும்,
பொல்லாகதிலலாத பரிசுத்தமானமந்திரியினால் தீயவரசனும் நல
வரசனாவும், இத்துடாபைப்போல நீதியுள்ளவரசரால் மந்திரிக
ளுமடபடியேயாவா ஆதலினால் நலவிவேகமுள்ளமந்திரி உண்டாகி
ருக்கின் எந்தபரயோசனமும் அரசாங்கங்குண்டாகும்—என்பதாம்

இராசமந்திரிகளென்றான ஞானமிருக்க

வேண்டுமேயெனல

மனனவெனப் படியுலகின மன்னுயிரு மபபடியா

மகிமைதானு

நன்னிலை நிலைமையுமெயஞ் ஞானநா நெளிந்தவாகவே

நண்ணிறகு

மனனநுகற நிலநெனி லரசரமைச சாகளென்போ

ரபத்தராகு

மினனகலை யிலதாதி லெனககிரையா யினமைநல

மிழநதிரினேற.

(இ-ள்) மனனவென்பபடி = அரசனென்படியோ, உலகினமன்னுயிருந் படியாம = சகதிலுள்ள பிராணிகளுடைய படியேயாகும், பகிமைதானம் = (பரபுத்தவ) பெருமையும், நன்னிலை நிலைமையும = கலலசமதிருஷ்டியும், மெயஞ் ஞானநா = ஞானசாஸ்திரங்களை, தெளிந்தவாகவே = ஆராயாதவர்களுக்கே, நண்ணிறகு = பொருந்தும், அனனது = அந்த ஞானநிலை, கறநிலனானி ல = கலலாதவர்களுள்ளால், அரசரமைச சாகளென்போ = இராசமந்திரிக ளென்பவர்களை, அபத்தராகு = பெய்யவரவர்கள், இன்னகலை = இத்தன மையான ஞானநாடி (நப்பியாசம்), நிலநெனி = இன்றையின், எனக்கிரையா ய = எனக்குணவாக, இனமைநலம் = எவ்வளவு தின நமைகளை, இன்றையிழந திர = இப்போதேயிழந்தீர்கள் — என்று

(இ-னா) அரசனென்படியோ சாததிலுள்ள பிராணிகளு மப் படியேயாகும், பரபுத்தவ = பெருமையும் கலலசமதிருஷ்டியும் ஞானசாஸ்திரங்களை ஆராயாதவர்களுக்கேயொருந்தும் அந்த ஞானநா லை கலலாதவர்களுள்ளால் இராசமந்திரிகளென்பவர்கள் பெய்யவர வர்கள் இத்தனமையான ஞானநா லின்பியாசம் இன்றையின் என க்குணவாக எவ்வளவு தின நமைகளை இப்போதேயிழந்தீர்கள்

வினாப்பஞ்சரத்தி லடைக்கதொடங்கல்

சிக்கமெனு முககையான் செப்புகின்ற வினாகூட்டிற

சிறைசெய்கின்றே

ஹங்கணமதி யாற்றிறநதா ஸ்ரீவாழவி ரெனவது சென்

ஹாசெய்கெனது

துகநர பதியுரைப்பத சொல்லரக்கி நல்லமுதத

துளிகளபோல

வங்கவருக குகாததெல்லா மிராகவகே ளெனவசிடட

னருள லுறமுன்.

(இ-ள) சிவகமெனுமுநகனை=கேசரியெனகின்றவகளை, யானசெய்ய
கின்றவினாகூடமில் = நானசொல்லுகின்றதென்வியாகியகூடமில், சிறை
செய்கின்றேன=காவலசெய்கின்றேன, உநகணமதியால்=உநகளறிவென்னு
ந (திறவுகோல்); னூல, திறநதால்=(அக்கூணடினவாயிலேநீங்க) முநநதால்,
உயிரவாழ்வீனா = பிராணனோடுசேவிப்பீர்களென (நிராக்ஷி) சொல்ல,
என=அதெனன, வகுத்துகாசெய்கெனா = பிரித்துசொல்லவாயென்று,
துநகரபதியுபாப = பரிசுத்தமுள்ளவரசனசொல்ல, தொல்லரகதி=பழ
மையானவிராக்ஷி, கல்லமுதததுளிகளபோல = கல்லவமுதவருஷங்களைப
போல், அவருக்குதாததவெலாம=அவவிராசமநதிரிகளுக்கூறிய வாககிய
ங்களனைத்தையும், இராகவகேளென=இராகநீகேட்பாயென்று, வசிட்டன
ருளவாருன=வசிட்டமுனியனுக்கிரகிக்கத்தொடங்கினா—எ-று

(இ-னா) கேசரியெனகின்ற வகளை நான்சொல்லுகின்ற கே
ளவியாகியகூடமில் காவலசெய்கின்றேன, உநகளறிவென்னுந திறவு
கோலினூல அக்கூணடினவாயிலே நீங்க முநநதால் பிராணனோடுசே
விப்பீர்களென நிராக்ஷி சொல்ல அதெனன பிரித்துசொல்லவா
யென்று பரிசுத்தமுள்ள வரசனசொல்ல பழமையானவிராக்ஷி ந
ல்லவமுதவருஷங்களைப்போல அவவிராசமநதிரிகளுக்கூறிய
வாககியங்களனைத்தையும் இராகநீகேட்பாயென்று வசிட்டமுனி
யனுக்கிரகிக்கத்தொடங்கினா—என்பதாம்

(இ-உ-க ம) வெள்பபடை

(ந.ந)

ஆத்மவசுருபத்தை வினாவுதல்.

அண்டநினை பலகோடி பலவாயு மொன்றாமெவ

வணுவினுள்ளே

விண்டகடற சூழிழிகளபோல் விரிந்தொடுகதும் விண்ணாயும்

விண்ணன்றேது

கண்டறவுண்டாயிருந்து மிலாததெது சரிததேயுரு

சரியாதேது

கண்டிடலில் லாதாயு நிறபதெது சித்தாயுந

கல்லாமேது

(இ-ன) விண்டகடல=பரவியசமுத்திரத்தில், சூழிழிகளபோல=புர்பு
தத்தைப்போல, ஒன்றாமெவணுவினுள்ளே=ஒன்றானவெந்தவணுவுக்குள்,
பலகோடி=அளவிறந்த, அண்டநினை=அண்டபகதிகள், பலவாயும் = காசா

வாகியும், விரிதொடுகரும=உறபத்திஸ்திசியமாம், விண்ணும = ஆகாயமாகியும், விண்ணுமேது=ஆகாயமலலாததெது, தண்டறவுண்டாயிருந்தம=வளாயறவுள்ளதாயிருந்தும், இலாததெது=இல்லாததெது, சரிததேயும் சஞ்சரித்தும், சரியாதேது=சஞ்சரியாதெது, கண்டிடிலலாதாயும் = காணநிறகாதாயும், நிறபதெது=நிராகின்றதெது, சித்தாயும்=சித்தாகியும், கலலாமேது=கலலானதெது—எ-று

(இ-னா) பரவியசமுத்திரத்தில் புற்புகத்தைப்போல ஒன்றான வெகவணுவுக்குள் அளவிறந்த அண்டபங்குகள் நாகாவாகியும், உறபத்திஸ்திசியமாம், ஆகாயமாகியும் ஆகாயமலலாததெதுவளாயறவுள்ளதாயிருந்தும் இல்லாததெது, சஞ்சரித்தும் சஞ்சரியாதெது, காணநிறகாதாகியும் நிறகின்றதெது, சித்தாகியும் கலலானதெது

இதுவுமது.

வானிடையோ வியமெழுது கின்றதெது வித்திடையின்

மரங்களபோல

வீனமிலா வெவணுவீ லுலகமெலா மிருக்கின்ற

தியாதினின்று

மானகடற் றிநாதுனாபோ லொருபொருளும் பிரிவாகா

தமைநதீரு

மீனமறு கெகிடசியும்போ லேதோன்றி யிருமையுமெங்

கொருமையாகும்.

(இ-ள) வானிடை=ஆகாயத்தில, ஓவியமெழுதுகின்றதெது=சித்திரமெழுதுகின்றதெது, வித்திடையின்=விதையினிடத்தில, மரங்களபோல=விருக்ஷங்களைப்போல, ஈனமிலா=குறைவில்லாத, எவ்வணுவில=எகவணுவில், உலகமெலாமிருக்கின்றது=சகலகளியாவுமிருக்கின்றது, இயாதினின்றும்=எதினிடத்திருந்தும், ஆன=விரிவான, கடல = சமுத்திரத்தி (ஹண்டான), திநாதுனாபோல=அலைநாகளைப்போல, ஒருபொருளும்=ஒருவஸதுவும், பிரிவாகாது=வேறுபடாமல், அமைநதீரும்=நிறைந்தசலத்தையும், ஈனமறுகெகிற்சியும்போல=குறைவற்றசெகிழ்ச்சியையுமபோல, தோன்றி=உண்டாய, இருமையும்=இரண்டும், எங்கொருமையாகும்=எங்கொன்றாயிருக்கும்—எ-று.

(இ-னா) ஆகாயத்தில் சித்திரமெழுதுகின்றதெது விதையினிடத்தில விருக்ஷங்களைப்போல குறைவில்லாத எகவணுவில சகல

களிபாவுமிருக்கின்றது, எதினிடத்திருந்தும் விரிவானசமுக்கிரத
திலுண்டான அலைநாக்கைப்போல ஒருவந்துவுமேவெறுபடாமல
நிறைந்தசுலபதையும் குறைவற்றவெழுச்சியையுமேபோல உண்டா
கி இரண்டும் எங்கொன்றாயிருக்கும்—என்பதாம்.

(இ-உ-க-ம) பிரமஸவருபத்தைச் சகசத்தினவசவமா யனுபவிக்கும்பொ
ருட்டைப் பதினாறுசங்கையாகப் படுத்தவுள்ளனதாம் (நடு)

அனுபவ னுபத்தியுண்டாகும்படிச்

கசசமுநாததல்

இத்தவினா வினபயனை நாமமுணாவா லேதோன்ற

வியாபுவினோ

கந்தமுற வெனகுமுனமே லெபடோது மிருக்கின்ற

கமழபோதாவீர

மந்தமுறு புத்தியினால் வகுத்துணாகக மாட்டாது

மயங்குவினோ

வெந்தவயிற மெரிகனறகு விறகாவீ னென்றாககி

விளமபலோமும்.

(இ-ள) இந்தவினாவின்பயனை=இக்கேளவியி பரயோசனத்தை, நாம
முணாவால்=உககளறிவினால், தோன்றவியம்புவினோல=தெரியச்சொல்லா
களாயின, கந்தமுற=வாசனைபொருந்த, எனகுமுனமேல=எனதுகூந்தலின
மேல, எப்போதுமிருக்கின்ற=எக்காலத்திலுமிருக்கின்ற, கமழபோதாவீர—
மணக்கின்றபுஷ்ப மாவீரகன, மந்தமுறு=அரபமாகிய, புத்தியினால்=அறிவி
னால், வகுத்துணாகக மாட்டாது=பிரித்துச்சொல்லக்கூடாமல், மயங்குவினோ
ல=கலங்குவர்களாயின, வெந்தவயிரமெரிகனறகு=எரிந்தவுதராக்கினிககு,
விறகாவீனென்று = இந்தனமாவீரகனென்று, அரக்கி=இராசுத்தி, விளமப
லோமும்=சொல்லவும்—எ-று

(இ-னா) இக்கேளவியின் பரயோசனத்தை உககளறிவினால்
தெரியச்சொல்லார்களாயின வாசனைபொருந்த எனதுகூந்தலினமே
ல எக்காலத்திலுமிருக்கின்ற மணக்கின்றபுஷ்பமாவீரகன, அறப
மாகிய அறிவினால் பிரித்துச்சொல்லக்கூடாமல் கலங்குவிர்களாயி
ன் எரிந்தவுதராக்கினிககு இந்தனமாவீரகனென்று இராசுத்திசொ
ல்லவும்—என்பதாம்.

(இ-ம) இரதப் பதினேரதுபிரிவையு மொருமைபடுத்தவேண்டு மென
பதாம். (௩௬)

மத்திரி முதறசங்கைக்கும் பதினமுன்றாரு
சங்கைக்கு முத்தரங்குறல்.

மத்திரிமுன னுனாசெய்வான் மாசிலாப பரம்பொருளை
வகுத்துச்சொன்னாய்
சிறைமுத லாமபொறிக ளாருலு மெட்-ரிதாந
திறத்தினுலே
யந்தமிலசின மாத்திரமாய விண்ணிலுளெய தாம்பரம
வணுவேடாகு
முதுபிர மாண்டமெலா மவலனுவி லேதோன்றி
முதிருதுமாயும

(இ-ள) மத்திரிமுன னுனாசெய்வான் = அமைச்சன் முனபு சொல்லுவான்
மாசிலாப பரம்பொருளை = களங்கு மறபிர மவஸ்துவை, வகுத்துச்சொன்னாய்
பகுத்துக்கூறினாய், (ஐந்தியாதெனின) சிறைமுதலாம் = மனமுதலாகிய,
பொறிகளாருலும் = ஆநிரதிரியங்களினாலும், எட்டரிதாந திறத்தினுலே = எட்ட
முதற்கரிய தன்மையினுலே, அந்தமில = முடிவிலலாத, சின மாத்திரமாய = ஞான
மாத்திரமாகியும், விண்ணிலுளெய தாம் = ஆகாயத்திலுந் தட்பமாகியும், பரம
வணுவேடாகும் = பரம ஞானவுக்கொப்பாகியுமிருக்கும், அவ்வணுவில் = அந்த
வணுவுக்குள், முதுபிர மாண்டமெலாம் = முதிருபிரமாண்டங்களைத்தது
ம, தோன்றி = உண்டாகி, முதிருது = வளருது, மாயும = நசிக்கும — என்று.

(இ-ளா) அமைச்சன் முனபு சொல்லுவான், களங்குமறபிர
மவஸ்துவை பகுத்துக்கூறினாய், ஐந்தியாதெனின மனமுதலாகிய
ஆநிரதிரியங்களினாலும் எட்டரிதாந திறத்தினுலே முடிவிலலா
த ஞானமாத்திரமாகியும், ஆகாயத்திலுந் தட்பமாகியும், பரமானுவு
க்கொப்பாகியுமிருக்கும். அந்தவணுவுக்குள் முதிருபிரமாண்டங்
களைத்ததும் உண்டாகி வளருது நசிக்கும — என்பதாம்.

(இ-ம) அணுவுக்கணுவா யெகயாமிருக்கின்ற பிரமமே யண்டகோடிக
ளாகத் தோற்றுமென்பதாம் (௩௭)

ஆறுசங்கைக் குத்தரங்குறல்.

தடமான வதன்புறமில் லாமையினுல விண்ணுஞ்

தனிபோதத்தா

விடமான விண்ணனற மின்னதெனத தெரிவரிய

வியலபினுலே

திடமாக விலதாருஞ் சறபாவத தாலுளதாயச

செப்பலாகும்

புடமாக விளவகுதலாற சிதநாகு மறிவதிலாப

பொருட்டாறகலலாம.

(இ-ள) (உ) தடமானவதன = விலாசமுள்ளவபிரமத்துக்கு, புறமில் லாமையினுல = புறமில்லாதபடியால, விண்ணுகும் = ஆகாயமாம், (க) தனி போதத்தால = கேவலஞானமாகவிருத்தலின, இடமானவிண்ணனறம = விரிநித்தாகாயமனறம, (ங) இன்னதெனததெரிவரிய = இப்படியெனறு(சுட்டி) யறிதற்கரிய, இயலபினுல = தனமையினுல, திடமாகவிலதாரும = ஸ்திரமாக விலலாததாம், (ச) சறபாவதால = சத்தாயிருத்தலால, உளதாயச்செப்பலாகும் = உள்ளதாகச்சொல்லப்படும், (ய) புடமாகவிளவகுதலால = சொச்சமாக பரகாசித்தலினுல, சிதநாகும் = ஞானமாகும், (வக) அறிவிலாப்பொருட்டால = அறியுந்நமையிலலாதநிமித்தத்தினுல, கலலாம = (சடமாகிய) கலலைப் (போலு) மாம—எனறு

(இ-ள) விலாசமுள்ள வபிரமத்துக்கு புறமில்லாதபடியால ஆகாயமாம். கேவலஞானமாகவிருத்தலின விரிநித்தாகாயமனறம இப்படியெனறுசுட்டி யறிதற்கரியதனமையினுல ஸ்திரமாகவிலலாததாம், சத்தாயிருத்தலால உள்ளதாகச்சொல்லப்படும் சொச்சமாக பரகாசித்தலினுல ஞானமாகும், அறியுந்நமையிலலாத நிமித்தத்தினுல சடமாகிய கலலைப்போலுமாம்—என்பதாம்.

(இ-ம) இவவாறுததாததினும் பிரபஸவருபமெல்லா மாயுமல்லவாமாயுமிருக்கின்ற தனமையைவிளக்கினதாம். (கஅ)

பின்னைந்துசங்கைக் குத்தரங்குறல்.

தானுகு மிகவெயதா மாகாயத்திற

சகத்திரளாஞ் சித்திரத்தைத் தானேகோட்டு

மாணுத வுலகமெலாந தனதுசோதி

யாதலினு லதறகுவே நயலொன்றிலலை

நீளானு சுகபேத வடிவபோனு

நிறகின்ற வதவடிவாய நீங்காதெனறம

நாளாவம பொருட்புணாவா னடந்தாரு

நடக்கவிட மிலாமையினு னடவாதாகும்.

(இ-ள) (யட) மிகவெய்தாம=மிகவுஞ்சொச்சமாகியும், தானுமுள்ளு
னுகியு (மிறுக்கின்ற), ஆகாயத்தில=(சிதா) காயத்தில, சுகத்திரளாம=உல
கபந்திகளாகிய, சித்திரத்தைத்தானேகோடும்=சித்திரத்தைத்தானையெழு
தும், (யச) ஆனது=நீங்காத, உலகமெலாம=சுகங்களினைத்தும், தனதுசோ
தியாதலினு=தனதுபாசாசமானபடியினு, அதற்கு=அவ்வஸ்துவுக்கு,
வேறயலொன்றிலலை=அன்னியமொன்றிலலை, (யஞ், நீளானு=நீளானென்கி
ன்ற, சுகபேதவடிவநதானு=உலகவேற்றுமையுருவங்களும், நீங்காத=
இருக்கின்ற, அதனவடிவாய=அச்சத்தினுருவமாய, என்னும=எப்போதும்,
நீங்காது=பிரியாதாம், (சு) நாளாவமபொருட்புணாவால்=நாளாவாகியவஸ
துக்களின் சம்பந்தத்தினு, நடந்ததாகும்=சஞ்சரித்ததாம், (எ) நடக்கவிட
மிலாமையினு=சஞ்சரிக்கவேறுஸ்தானமிலாமையினு, நடவதாகும்=சஞ
சரியாததாம்—எ-று

(இ-ளா) மிகவுஞ் சொச்சமாகியும் தானுகியுமிருக்கின்ற சிதா
காயத்தில உலகபந்திகளாகிய சித்திரத்தைத் தானையெழுதும், நீங்
காத சுகங்களினைத்தும் தனதுபாசாசமானபடியினு அவ்வஸ்துவு
க்கு அன்னியமொன்றிலலை, நீளானென்கின்ற உலகவேற்றுமையுரு
வங்களும் இருக்கின்ற அச்சத்தினுருவமாய எப்போதும் பிரியாதா
ம், நாளாவாகியவஸ்துக்களின் சம்பந்தத்தினு சஞ்சரித்ததாம், சஞ
சரிக்க வேறுஸ்தானமிலாமையினு சஞ்சரியாததாம்—என்பதாம்.

(இ-ம) இவ்வவஸ்துதரவினாவ பிரமஞ்சகத்தைத்தானாக வுண்டாக
கித் தானுகியளக்கித் தானதுவென மிற்றாமையினைத் தன்மையாய விளங்கு
கின்ற வத்துவிதத்தை விளக்கினதாம் (1க)

பிரபிராபிசுபகாக குத்தாங்குந
மேலரசனுநதரர்

அநாவதற்குந நிலாமையினு விலையாகு

மலவாதரு சத்தையிலுண்டாகுமெனற

புடைபெயாநன மதியமைச்சன புகலககேட்டு
 போதவியந ததற்பின்பு பூபனேயுன்
 னுடையவுணா வுனாயென்ன வவனுஞ்சொல்லா
 னுலகத்தி லுறுதியிலா வுறுதிதானே
 தடையறுசிற பரம்பொருளி னுறுதியாகுந்
 தற்பாத்தி னியலபின்னஞ் சாற்றககளைய.

(இ-ள) (அ) அடைவதற்கு=தான் பொருநதுவதற்கு, ஒன்றிலாமையி
 னுல=வேறேரிடமில்லாதபடியால், இல்லையாகும் = நிற்கவிலையாம், (க)
 அவ்வரதம்=சதாகாலமும், சததையில= (சகலபொருள்களிடத்துஞ் சந்தா
 மாததிரமாயிருக்கின்றதினால், உண்டாகுமென்று=நிற்கின்றதென்று, புடை
 பெயா=அரசனதருகிலுறையும், நனமதியமைச்சன் = நல்லறிவுள்ளமகதிரி,
 புகல=சொல்ல, கேட்டு=(கறகடியானவன்) கேட்டு, போதவியநது=மிகவு
 மதியுதித்து, அதன்பின்பு=அதற்குப்பின், பூபனே=இராசாவே, உன்னுடை
 யவுணாவு=உனதறிவை, உனாயென்ன = சொல்லென்றகேட்க, அவனுஞ்
 சொல்லான்=அவ்வரசனுங் கூறுவான், உலகு=சகமானது, இல=இன்றெ
 ன்கின்ற, உறுதிதானே=உறுதியே, தடையறுசிறபரம்பொருள் = புகண்
 டாகாரவஸ்து (வுண்டென்னும்), உறுதியாகும்=உறுதியாம், தற்பாத்தினி
 யலபு=பிரமத்தினறனமையை, இன்னஞ்சாற்றககளைய=மேலுஞ் சொல்
 லக்கேட்டாய—எ-று.

(இ-ஊ) தானபொருநதுவதற்கு வேறேரிட மில்லாதபடியா
 ல நிற்கவிலையாம், சதாகாலமும் சகலபொருள்களிடத்துஞ் சந்தா
 மாததிரமாயிருக்கின்றதினால் நிற்கின்றதென்று அரசனதருகிலுறை
 யும் நல்லறிவுள்ள மகதிரிசொல்ல கறகடியானவன்கேட்டுமிகவுமதி
 சயித்து அதற்குப்பின் இராசாவே உனதறிவை சொல்லென்றுகே
 ட்க அவ்வரசனுங் கூறுவான், சகமானது இன்றென்கின்ற உறுதி
 யே அகண்டாகாரவஸ்து வுண்டென்னும் உறுதியாம் பிரமத்தினற
 னமையை மேலுஞ்சொல்லக்கேட்பாய—என்பதாம்

(இ-ம) இவ்விரண்டுசங்கையி னுத்தரத்தாற் பிரமஞ்சத்தாயு மசத்தாயு
 மிருக்கின்ற பூரணஸவருபத்தை விளக்கிப் பதினெனதுசங்கைக்கு மொருமை
 யாகப் பதினான்குத்தரத்திற்சொல்ல, அஃதன்றி யரசனோருத்தரத்திற் பிரம
 நிச்சயத்தை விளக்கினென்பதாய் (சுய)

பின்பாறுத்தரங்கூறல்.

கருத்ததனா சககற்பவிகற்பமெல்லாங்
கைவிடுதல் கைக்கொள்ளப் படுவதாகு
திருத்தமுறுத் தன்விரிவு குவிவதானு
சிருட்டியுங்கற பழமாகுந் திரளவேதாநதத
தருத்தமுறு வாக்கியத்தி னிடடையாகு
மவவேத வாக்கியத்துக கபலுமாகு
முருத்திகழு முள்ளதில் திரண்டினுகு
முள்ளாகு மவையிரண்டி னுருவமாகும

(இ-எ) கருத்ததனா = மன தினால், சககற்பவிகற்பமெல்லாம் = சககற்பவிகற்பங்களினைத்தையும், கைவிடுதல் = கைவிடுவதே, கைக்கொள்ளப்படுவதாகும = (பிரமத்தைக் கைவசப்படுத்துவதாம், திருத்தமுறுத் = திருத்தமாகிய, தன்விரிவு குவிவதானு = தனது சககற்பமுதித்தொடுங்குதலே, சிருட்டியுங்கற பழமாகுந் = சகமுற்பத்திலயமாம், திரளவேதாநதது = ஒன்றாகிய வேதாநதங்களினது, அருத்தமுறு = சாவாநதங்களொருநதிய, வாக்கியத்தி னிடடையாகும = மகாவாக்கியத்தினிடமாம், அவவேதவாக்கியத்துக்கு = அசக்ருதிவாக்கியத்துக் (கந்தரங்கமானவனுபூதியாகையால்), அபலுமாகும = புறமபுமாம், உருத்திகழும் = வடிவமாகவிளங்குகின்ற, உள்ளதில்திரண்டினுகும = சத்தசத்திரண்டிக்கும, உள்ளாகு = மத்தியுமாம், அவையிரண்டினுருவமாகும = அந்தவிரண்டினது ஸவரூபமாம்—எ-து

(இ-ஊ) மனதினால் சககற்பவிகற்பங்களினைத்தையும் கைவிடுவதே பிரமத்தைக் கைவசப்படுத்துவதாம். திருத்தமாகிய தனது சககற்பமுதித்தொடுங்குதலே சகமுற்பத்திலயமாம், ஒன்றாகியவேதாநதங்களினது சாவாநதங்களொருநதிய மகாவாக்கியத்தினிடமாம், அசக்ருதிவாக்கியத்துக் கந்தரங்கமான வனுபூதியாகையால் புறமபுமாம், வடிவமாகவிளங்குகின்ற சத்தசத்திரண்டிக்கும மத்தியுமாம், அந்தவிரண்டினது ஸவரூபமாம்—என்பதாம். (சக)

பின்பிரண டுத்தரங்கூறல்

சராசரமா முலகனைத்து மனரூபத்தாற

ருன்செய்யும் விளையாட்டாளு சகமாயநின்றம்

புராகனமா மொருமையினிற் பிரியாதாகும்
பூணசின் மாததிரமாம பொருளேசொன்னய
விராசையுளத தவரறியும் பரமீதென்று
நிருபனுரைத் திடநிருதி நெஞ்சுட்கொண்டு
விராவமுத மழைசொரியக் குளிரந்தவாபோன்
மிகக்குளிரந்தான் சாந்தமுற விளம்பலுற்றான்.

(இ-எ) சராசரமாம்=தாவரசுகமான, உலகனைததம் = சுகங்களை
லாம், மனநுபத்தால்=மனோசுகநபத்தினால், தானசெய்யும்=தானியற்றும
வினையாட்டாம்=வினையாம், சகாயசினற்றும = உலகமாயிருந்தும், புராதன
மாம்=பழமையான, ஒருமையினில்=எகத்தவததில், பிரியாதாகும்=பிரிவற
ததாயிருக்கின்ற, பூணசி = மாததிரமாம பொருளேசொன்னய=பரிபூண
ஞானமாததிரமாய்விளங்குகின்ற பிரமவஸ்துவையெயுபாததாய, விராசையுள
ததவா=விராசமனதையுடையவர்கள், அறியும்பரமீதென்று=உணர்கின்றபிர
மவஸ்துபமீயிதவென்று, நிருபனுரைத்திட=அரசனசொல்ல, நிருதி=அர
கசியானவள், நெஞ்சுட்கொண்டு=மனதிரகிரித்தது, விராவமுதமழைசொரி
ய=கலந்தவமுதமழையவருவிக்க, குளிரந்தவாபோன்=(சகலமுத) குளிர்
சசியடைந்ததன்மையையப்போல, மிகக்குளிரந்தான்=மிகவும்கிழந்தான், சாந
தமுற=உபசாரதமடைய, விளம்பலுற்றான்=சொல்லத்தொடங்கினான்

(இ-ஊ) தாவரசுகமான சுகங்களைல்லாம் மனோசுகநபத்தி
னால் தானியற்றுமவினையாம், உலகமாயிருந்தும் பழமையான எக
த்தவததில் பிரிவறததாயிருக்கின்ற பரிபூண ஞானமாததிரமாய
விளங்குகின்ற பிரமவஸ்துவையெயுபாததாய விராகமனதையுடை
யவர்கள் உணர்கின்ற பிரமவஸ்துபமீயாறுவென்று அரசனசொ
ல்ல அரசுபானவள் மனதிரகிரித்தது கலந்த வமுதமழையவரு
விக்க சகலமுத குளிரச்சியடைந்த தன்மையையப்போல மிகவும்கி
ழந்தான், உபசாரதமடைய சொல்லத்தொடங்கினான்—என்பதாம்.

(இ-உ-க-ம) இவ்வெட்டுத்தரத்தா லாத் மல்லாவுல்லாச விலாசங்களை
விளக்கி - அகதம்கடித்தினைதசுகங்களுக்கு விவ்வொன்பதுத்தரத்தா லொரு
மைப்படுத்திச் சொல்லியதாம் (சஉ)

சத்துக்கடரிசனத்தைப் புகழ்ந்துகைம்மாறுவினாவுதல்

அறபுதார யமுதமா யறிவேபாகி

யத்தமன முதப்பிலா வருகுகளேபாலாயப்

பொறபுமிசும் புந்தியுள வுமமைப்போலவார
 பொன்னடியை முடியாகப் புனைதாரன்றோ
 தற்பரமா முலகாநும வேந்தராவோ
 தலையுணாகதோ னாசசோகதாற தளவுண்டாமோ
 நற்பயன்போல வருமுமக்கிவ கரிதினறேனு
 நான்செய்யுக கைமமாறு நவிலுமென்றாள்

(இ-ள) அறபுதமாய=அதிசயமாகியும், அமுதமாய =கெடாததாகியும், அறிவேயாகி=சின்மாததிரமேயாகியும், உதயம் = உதயமும், அததமனம் = அஸ்தமனமும், இலா=இல்லாத, அருக்கன்போலாய=நூனஞ்சூரியனுக்கொப்பாகியு (மிருக்கின்ற), பொறபுமிசும் = அழகுமிருந்த, புந்தியுளவுமமைப்போலவார = அறிவையுடையவர்களுக்கொப்பானசத்துக்களுடைய, பொன்னடியை=அழகியபாதங்களை, முடியாக=கிரீடமாக, புனைதாரன்றோ=(சகலருந்) தரித்தார்களல்லவா, தற்பரமாமுலகாநும = முததியுலகத்தையாளாநின்ற, வேந்தராவோ=அரசார்களாகிய, தலையுணாகதோரை=ஆதமஞானிகளை,சோகதாஸ=கூடினா, தளவுண்டாமோ=சோவுண்டாகுமோ, நற்பயன்போல=ஆதமலாபத்தைப்போல, வருமுமக்கு=வரானின்றவர்களுக்கு, இவகரிதினறேனும்=இவவிடத்திலெல்லாங்கிடத்திருந்தாலும், கானசெய்யுககைமமாறு=யானியற்றுமுபகாரத்தை,நவிலுமென்றாள்=(இனன்தென்று) சொல்லுமென்றுகேட்டாளா—என்று

(இ-ளா) அதிசயமாகியும், கெடாததாகியும், சின்மாததிரமேயாகியும், உதயமும், அஸ்தமனமும், இல்லாக நூனஞ்சூரியனுக்கொப்பாகியுமிருக்கின்ற அழகுமிருந்த அறிவையுடைய வர்களுக்கொப்பான சத்துக்களுடைய அழகியபாதங்களை கிரீடமாக சகலருந் தரித்தார்களல்லவா? முததியுலகத்தை யாளாநின்ற அரசார்களாகிய ஆதமஞானிகளைக்கூடமுனாசோவுண்டாகுமோ? ஆதமலாபத்தைப்போலவாராநின்ற வர்களுக்கு இவவிடத்திலெல்லாங்கிடத்திருந்தாலும் யானியற்றுமுபகாரத்தை இனன்தென்றுசொல்லுமென்றுகேட்டாளா—என்பதாம். (சுந)

சீவகாருணியமே கைம்மாறெனக்கூறல்

சிலையரக்கர் குலமெனனு மெட்டிக்காட்டிற்
 செறிகனித்தே மாலனையாய சுகத்திலொன்றுக

கொலைபுரியா தொழியென்று வேந்தனகூறக
கொலையொழிந்தே நெனறாககி கூறலோடு
தொலைவருமு னுணவாநீ செய்யுமாறென
சொல்லெனமன னவன்கேட்பத தொல்லோளி
லலைவில்சமா தியிலிருந்து பசியைவென்றே
னவவகையே யினறுமிருந தாற்றலுறறேன்.

(இ-ள) சிலையரககாகுலமென்னும்தனுசையுடையவிராக்ஷதவமிசமென்கின்ற, எட்டிகாட்டில் = எட்டிவனத்தில, செறி=நெருங்கிய, தேமாக கனி=தீமாககனிக்கு, அனையாய்=ஒப்பானவளே, சகத்திலொன்றும்=உலகத்தின்கண்ணே (ருயிராயும்), கொலைபுரியாது=கொல்லாமல், ஒழியென்று=இருப்பாபென்று, வேந்தனகூற=அரசன்கொல்ல, கொலை = (அப்படியே) கொலைசெய்வதை, ஒழிந்தேனென்று=விட்டேனென்று, அரகி=இராக்ஷதகூறலோடு=சொல்லவும், தொலைவரும்=அளவற்ற, னுணவாநீ=மாமிசாகாரமுள்ளவளாகிய நீ, செய்யுமாறென=(பசிக்ஞ்சு) செய்யுநதன்மையென, சொல்லென=கூறென்று, மனனவன்கேட்ப=அரசன்கேட்க, தொல்லோளி=முன்னாளில், அலைவிலசமாதியிலிருந்து=நிர்விகற்பசமாதியிலிருந்து பசியைவென்றேன்=எனதுதராக்கினியைக்கெடுத்தேன், அவவகையே=அவவண்ணமே, இனறும=இப்பொழுதும், இருந்தாற்றலுறறேன்=(சமாதியிலிருந்துதணிப்பேன்—என்று

(இ-ளா) தனுசையுடைய விராக்ஷத வமிசமென்கின்ற எட்டிவனத்திலநெருங்கிய தீமாககனிக்கு ஒப்பானவளே உலகத்தின்கண்ணேருயிராயும் கொல்லாமல் இருப்பாபென்று அரசன்கொல்ல அப்படியே கொலைசெய்வதைவிட்டேனென்று இராக்ஷதகொல்லவும் அளவற்ற மாமிசாகாரமுள்ளவளாகிய நீ பசிக்ஞ்சுசெய்யுநதன்மையென கூறென்று அரசன்கேட்க, முன்னாளில் நிர்விகற்பசமாதியிலிருந்து எனதுதராக்கினியைக்கெடுத்தேன், அவவண்ணமே இப்பொழுதும் சமாதியிலிருந்து தணிப்பேன்—என்பதாம் (சச)

அமுததாரணையே புசிப்பாமெனல்

தௌளமுத தாரணையால் வேணடுககாலந
தேகமுட னிருந்தப்பாற நேகந்தோவே
னுள்ளரிதற யுணர்வுடையே னென்றுககொல்லே
னுண்மையென வுரைத்தேந வுன்னுவாளைக

கொள்ளரிய நடபெளிதிற கொண்டேம்நீயென
குலமகளா யெம்பதிகுருக கூடவேகி
களாருட லிணாதருது முடல்போமட்டுங்
கருதுமுதல் வாதனைகள் கழலாககண்டாய்.

(இ-ள) தெள=தெளிவாகிய, அமுததாரணையால்=அமுததாரணையினால், வேண்டுகாலம்=வேண்டியகாலமடமீ, தேகமுடனிருந்து=சீவனமுத்தியிலிருந்து, அப்பால்=அதற்குப்பின், தேசநதிரேன=விதேசமுத்தியுடையேன, உள்ளம்=அகத்தில, நிறையுணர்வுடையேன = பூரணஞானத்தையுடையான, ஒன்றுஉகெடுலேன=ஒருயிரையும்வதைமேன, உணமையெனவுரைத்து=இதுசத்தியமென்றுசொல்லி, ஏகவுணுவானை=போகநினைப்பவனை, கொள்ளரியபெடி=பெறுதற்கரியவிஷ்டத்தை, எளிதிற்கொண்டேம்=எளிதாகப்பெற்றேம், நீயெனகுலமகளாய்=நீயென்குலப்பெண்ணாக, எம்பதிகுரு=எம் தரணமனைக்கு, கூடவேகி=கூடவந்தால், களாருடலிணாதருதும் = கொலைசெய்யுகளவருடையசரீரத்தை (யுணவாக) கொடுப்போம், உடல்போமட்டும=(இது) தேசநீங்குமளவும், கருதுமுதல்வாதனைகள்=நீன்பமுதலாகியவாதனைகள், கழலாககண்டாய்=நீங்காது—என்று

(இ-றா) தெளிவாகிய அமுததாரணையினால் வேண்டிய காலமடமீ சீவன்முத்தியிலிருந்து அதற்குப்பின் விதேசமுத்தியுடையேன அகத்திலபூரணஞானத்தையுடையான ஒருயிரையும்வதையேன் இதுசத்தியமென்றுசொல்லி போகநினைப்பவனைப்பெறுதற்கரிய விஷ்டத்தை எளிதாகப்பெற்றேம், நீயென்குலப்பெண்ணாக எந்தரணமனைக்கு கூடவந்தால் கொலைசெய்யுகளவருடைய சரீரத்தை யுணவாக்கக்கொடுப்போம் இத்தேசநீங்குமளவும் நீன்பமுதலாகிய வாதனைகளைநீங்காது—என்பதாம். (சுரு)

மகான்களுக்கு கனபுசெய்தல்.

ஆதலினுற பதகருட லீரையைகளக்கொண
டருமபசிபோயச சமாதிதனை யடையிலவாறு
காதலுடன் பலகாலுஞ் செயதியென்று
காவலன் கூறவுமரக்கி களிகூரநீதகப்
போதகமன னாதமது கரமேவிப்
பொன்மனைபுக காரிரவி பொலியவந்தான்

பாதகாமு வாயிரவை யாறுகளிற்

பாத்திபனீந தானரக்கி பற்றிக்கொண்டான்.

(இ-ள) ஆதலினால்=ஆகையினால், பதகருடலினாயைக்கொண்டு-
பாவிகளினசரீரமென்னும் புசிப்பைக்கொண்டு, அருமபசிடைய=அரிய
யுதராகினிநீங்கி, சமாதியைடை=நீஷ்டையிலிருப்பாய், இவ்வாறு=இவ்
வண்ணம், காதுடை=அனபோதி, பலகாலஞ்செய்தபென்று=எப்போது
மியற்றுவாயென்று, கவலனகூறவும்=அரசனசொல்லவும், அரக்கி=இரா
கூதி, கனிகூறநேக=மகிழ்ந்துசெல்ல, டோதகமனனா=சிக்கக்குடையை
யொத்தவிராசுமந்திரிகள், தமதுகரமேவி=தமதுபட்டணம்போய், பொன்
மனைபுகார=சுவணமயமாகிய வரணமனையடைந்தார்கள், இரவிபொலி
யவதான=சூரியனுதயமானான், பாதகாமுவாயிரவை=மூவாயிரமபாவிகளை,
ஆறுகளில் = ஆறுதன் தலை, பாத்திபனீநதான = அரசன்கொடுத்தான்,
அரக்கி=இராகூதி, பற்றிக்கொண்டான்=பெற்றுக்கொண்டான்—எ-று

(இ-ளா) ஆதலினால் பாவிகளின் சரீரமென்னும் புசிப்பை
க்கொண்டு அரியயுதராகினிநீங்கி நீஷ்டையிலிருப்பாய் இவ்
வண்ணம் அனபோதி எப்போது மியற்றுவாயென்று அரசனசொ
ல்லவும் இராகூதி மகிழ்ந்துசெல்ல சிக்கக்குடையையொத்த விரா
சுமந்திரிகள் தமது பட்டணம்போய் சுவணமயமாகிய வரணமனைய
யடைந்தார்கள், சூரியனுதயமானான், மூவாயிரமபாவிகளை ஆறு
தினத்தில் அரசன்கொடுத்தான், இராகூதி பெற்றுக்கொண்டான்.

அனபிற பிரிவற்றிருத்தல்.

பூமகளபோலவகிருத்த வடிவைக்கவதற்

போதிலொழித தரக்காகுலப பூவயாகிப்

பாமரராம பாதகவாத தோணமேற்கொண்டு

பாத்திபனே டமைச்சனுக்கும் பண்புகூறி

யேமமுறு மிக்கிரியிற் சமாதியேவ

வேகினு ளினறளவு மிந்தவாறே

கோமகனு மரக்கியுட்ப் பாணரென்று

குரிசிலுக்கு வசிட்டமுனி கூறினான்.

(இ-ள) பூமகளபோல=இலட்சுமியைப்போல, அகிருத்தவடிவை=அ
வ்வரணமனையிலிருந்தபடிவத்தை, கவகுறபோதில்=இராததிரியில், ஒழித்து

நீச்சி, அரக்காருலப்புவையாகி=இராக்கதியாகி, பாமரராமபாதகரை=மூட
ரானகொலைக்காரரை, தோணமேற்கொண்டு = புயத்தினமேலவைத்துக்கொ
ண்டு, பாததிபேண்டு=அரசனுடன், அமைச்சனுக்கும்=மந்திரிக்கும், பண்பு
உறு=உபசாரங்களைச்சொல்லி, ஏழமுறு = கனகமயமான, இப்பிரியில=இ
மோப்பநுப்பத்தலை, சமாதிமேல=நிலையிலிருக்க, ஏகினுள்=போயினு
ள், இனமளவு=இனமையவரைக்கும், இந்தவாழை=இவ்வண்ணமே, கொ
மகனும்=அரசனும், அரக்கியம் = கறகடியும், நடபாடுவென்று=கிணைகமான
ராகளென்று, குரிசிலுக்கு = இராமனுக்கு, வசி = டமுனி = வசிட்டமுனியான
வா, கூறினான் = சொன்னான் = என்று

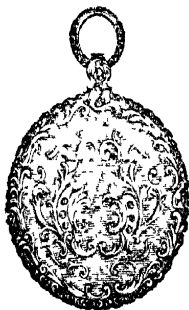
(இ-அ) இலட்சுமி நாயகிபால் அபாரணமணியிலிருந்து
வந்ததை இராதிநிரியிலக்கி இராக்கதியாகி அமரராம கொலைக்கார
ரை புயத்தினமேலவைத்துக்கொண்டு அரசனுடனமந்திரிக்கும் உ
பசாரங்களைச்சொல்லி கனகமயமான இமோப்பநுப்பத்தலை நில
டையிலிருக்கப்போயினுள் இனமையவர்க்கும் இவ்வண்ணமே
அரசனும்கறகடியும் சினைகமானவனை அராமனுக்கு வசிட
டமுனியானவா சொன்னான் என்பதாம்

(இ-அ-க-ம) அபாரண நிரந்தக களியிடத்துள்ள வடதிசைய
நீக்கி யனபிறகலகிருந்தனம்

(ச. ௭)

புதுப்புது புற்றியு

அக்கதை புதுசொசை நாயகி



அயிந்தவர்கதை.

அவதாரிகை

முன பிரமபரகாசமே சீவனமுதலான சகலமுமே

னபதைச்சொல்லி அது திடமாகுமபொருட்

டதனுல்லாசமான மனதே சகமெனப்

தை யறிவிககவேண்டி அயிந்தவ்

கதையைச் சொல்லுகிறா

மனமே சகத்தென்பதற்குத் திருஷ்டாபத

முநாத்தல

உனாசெய்யுகதையாலே யுணமையாகிப்பரமான

கனாயிலிரமமேயுளதாக காணப்படுவதொன்றில்லை

வனாயிலசிநுடிகளின்முதலாயமனமேவிளங்குமிதுபொருட்டோர

புனாயிலகதைகேவொனவசிட்டனபுயனமேனியறகுப்புகல்கினுன்

(இ-ள்) உனாசெய்யுகதையால் = சொல்லியகறகடிகதையினால், உணமையாகிப்பரமான = தத்துவமாயுயராத, கனாயிலிரமமே = உசனாதிதமான பிரமஸ்வரூபமே, உளதாம் = உளளதாம், காணப்படுவதொன்றில்லை = திரிஸய உஸதுவென்பதொன்றில்லை, வனாயிலசிநுஷ்டிகளில் = அளவறதசிநுஷ்டிகளிலும், முதலாய = காரணமாக, மனமேவிளங்கும் = மனதேபரகாசிக்கும், இதுபொருட்டு = இது (தெரிய) நிமித்தம், புனாயில் = குறறமறற, ஓகதைகேளென = ஒருகதையைக்கேளென்று, வசிட்டன = வசிட்டமுனி, புயனமேனியறகு = இராமனுக்கு, புகல்கினுன் = சொல்லுகின்றா—எ-று

(இ-னா) சொல்லிய கறகடிகதையினால் தத்துவமாயுயராத வசனாதிதமான பிரமஸ்வரூபமே உளளதாம், திரிஸயவஸ்துவெனப்பொன்றில்லை, அளவறற சிநுஷ்டிகளிலும் காரணமாக மனதேபரகாசிக்கும், இதுதெரியுநிமித்தம் குறறமறற ஒருகதையைக்கேளென்று வசிட்டமுனி இராமனுக்கு சொல்லுகின்றா—எனப்பதாம்.

மனஞ்சகத்தெனறவதனா லதறகுக்காரணமான
சிறசத்தி வெளிப்படல.

மேவுகதையாற்சிறசத்தி விரிவேயுலகென்றதுவரும
வாவுமனமாஞ்சிறுமருவு மடமையாலேவெறும பொய்யே
தாவுசகப்பேயவரசகாணுநனைப்பேபாதிக்கிலறிக்கிடாபோம்
பாவுமவிகாரமபலசேறி பவமாமவறறையிடலவீடாம

(இ-எ) மேவுகதையால்=பொருத்தியவிககதையினால், சிறசத்திவிரிவே-
ஞானசத்தியினுடையவிசாலமே, உலகென்றதுவரும=சகமென்று சொல்-
லப்பட்ட) நிசசயமுண்டாம், வாவுமனமாஞ்சிறுமருவு=அவாவியெழாநின்-
ற மனமென்னுஞ்சிறுமுழந்தையும், மடமையால்=அறிபாடையினால், வெறு-
மபொய்=முழுதுமிதத்தையாக, தாவுசகப்பேயவரசகாணும = உலகப்பிசாசம்
வரப்பாக்கும, தன்போதிக்கில=அதனுருவத்தைத்தெரிவிக்கில, அறிதது=
(பிரமஸவருபமாய்) யறிந்து, இடாபோம் = துன்பநீங்கும, பாவுமவிகாரமபல-
தாவாசினறமாகத்துவேடாதிக்கென்னு நாநாவிகாரங்களை, சேரில = (மன)
மடையின், பவமாம=சகநமாம, அவறறையிடலவீடாம = அவவிகாரங்களை
நீக்கிவிடுதலேமோக்ஷமாம்—எ-று

(இ-ஊ) பொருத்திய விககதையினால் ஞானசத்தியினுடைய
விசாலமே சகமென்று சொல்லப்பட்ட நிசசயமுண்டாம், அவாவி-
யெழாநின்ற மனமென்னுஞ் சிறுமுழந்தையும் அறியாமையினால்
முழுதுமிதத்தைபாக உலகப்பிசாசம் வரப்பாக்கும, அதனுருவத்-
தைத்தெரிவிக்கில பிரமஸவருபமாயறிந்து துன்பநீங்கும, தாவா-
சினற ராகத்துவேடாதிக்கென்னு நாநாவிகாரங்களை மனமடையின்
சகநமாம, அவவிகாரங்களை நீக்கிவிடுதலே மோக்ஷமாம்—எ-ம.

(இ-உ-க-ம) சிறசத்தியின் விருத்தியானபனோபராதியே திரிஸமமும்
அதனிவிராதியே திருக்குவுடாமென்பதாம் (உ)

நூதனசிருடடியையப்பார்த ததிசயித்தல.

ஒருகால்விரிஞ்சன்சிருடடியெலா மொடுக்கியிரவிவிறங்கியபின்
வருகாலையின்மீண்டலகளிப்பான் வானேக்குதலுமனத்தாலே
பெருகாவின்றவிண்ணிடையே பேதமானபலசிருடடி-
யருகாவின்றபடிகண்டா னாசெய்தனொன்றதிசயித்தான்.

(இ-ள) ஒருகால=ஒருகாலத்தில், விரிஞ்சன = பிரமதேவன, சிருட்டி பெயலொ மாடுகி = சிருஷ்டிகளனைத்தையுமடக்கி, இரவிலுறங்கியபின் = இரா ததிரியினித்திசைசெய்தபின்பு, வருகாலையில் = வருகின்ற (வந்த) காலத்தில், மீண்டுலகளிப்பான = திருமபசகத்தைச்சிருஷ்டிப்பதற்கு, வானைக்குதலம் = ஆகாயத்தைப்பார்க்கவும், மனததால் = மனதனால், பெருகாரினைவிண்ணி டை = விரியுமாகாயத்தால், பேதமான்பலசிருட்டி = நானாவ்சிருஷ்டிகள், அரு காரின்றபடி கண்டால் = சமீபமானதைப்பார்த்தான், ஆசெய்தனானை = யா சிருஷ்டித்ததானான், உத்சயித்தான = வியப்புதான் = என்று

(இ-ள) ஒருகாலத்தில் பிரமதேவன் சிருட்டிகளனைத்தையும் டக்கி இராததிரியி லிசெய்த பின் யாவையும் வருகின்ற வகையால்தி ல திருமப வலகந்திசை ஷ்டிப்பதற்கு ஆகாயத்தைப் பார்க்கவும் மனதினால் விரியுமாகாயத்தால் நானாவ்சிருஷ்டிகள் சமீபமானதைப் பார்த்தான், மாசிஞ்செய்ததானான் வியப்புதான் என்பதாம்

சிருஷ்டியுண்டான காரணமுரைத்தல்

அகிலோ ரிசவிராகெனனா யாதேயபிதா மெனக்கேடபக கதிரோனவணககியுனாசெய்வான கதைருலகிலாரணமாம் விநியாநீரீததிரகிலேயை விளம்பக்கேடபாயவெணகயிலைப் பதிபாகியகாவலனரீவிந பரப்பாரமிடகதிரோபகததில்

(இ-ள) அகிலோ ரிச = அகிலே ருசுரிபனை, வருசெனனா = வாவென (நடைத்தது), யாதேயபிதா = எவ (ருன்னையிரதச்சகத்தையுஞ்) சிருஷ்டித்த வா, எனக்கேடப = ஏனக்கேடக, கதிரோனவணக = ருரியனமஸரித்து, உனாசெய்வான = சொல்லுவான், கதை = முடிவிலலாத, உலகினகாரண மாம = சகததுக்குகாரணமாக, விநியாநீ = பிரமாவாகிடநீ, ரததிரகிலேயே ல = இதைப்பறியவில்லையாயின, விளம்பக்கேடபாய = சொல்கக்கேடபாய, வெணகயிலைப்பதயாகிய = வெள்ளையாகியிடமாகிய, நாவலனநீயில் = சமபு ததீயில், பரப்பாரமிடதது = விரிந்தவிடத்தில், உபகததில் = ஓபாலில்

(இ-ள) அகிலோ ருசுரியனைவாவெனநடைத்தது எவருனை யு மிடச்சகக்கையுஞ் சிருஷ்டித்தவா என்றுகேடக ருரியனமஸ கரித்து சொல்லுவான், முடிவிலலாக சகததுக்குகாரணமாகிய பி ரமாவாகிய நீ இ ரததிரியவில்லையாயின சொல்கக்கேடபாய, வெள ரியவாகிரி யிடமாகிய சமபுத்தீயில் விரிந்தவிடத்தில் ஓபாலில்

தவத்துக்கேகல.

சிறகஞ்சுவணசடமென்னுந் தேசமொன்றுனமைநதார்களா
லிறகஞ்சுருடபுடதததினெடுகாசிபன்றனஞலத்திடையே
பிறகஞமறையோலிநதுவெனும பெரியோனமககட்பேறின்றிப
பறகஞவகருததாறறேவியொடும பரமனகயிலைப்பதிமேவி

(இ-ள) சிறகஞ=சிறப்புள்ள, சுவணசடமென்னும=கனகசடமென்
கின்ற, தேசமொன்று=ஒருநாடு, உன்மைநதார்களால் = உனதுபுத்திரர்களா
ல, சிறகஞ்சுருடபுடததது=சிறந்தசிறுஷ்டியைப்பெற்றது, அதில்=அ
ததேயத்தில், டெடுகாசிபன்றனஞலத்திடை=பாரமபரியமானகாசிபனுடை
யவமிசத்தில், பிறகஞமறையோன்=உண்டானபிராமணன், இநதுவெனும
பெரியோன்=இநதுவெனலும் (பெயரினும்) சிறந்தவன், மககட்பேறின்றி=
புத்திரசம்பத்திலலாமல, பறகஞவகருததால்=பரபரப்பானமனதினால, தே
வியோடும=நாயகியுடன், பரமன்=பரமேஸ்வரனுடைய, கயிலைப்பதிமேவி-
கயிலாயமலைக்குப்போய்—என்று

(இ-ளா) சிறப்புள்ள கனகசடமென்கின்ற ஒருநாடு உனதுபுத்
திரர்களால் சிறந்தசிறுஷ்டியைப்பெற்றது, அததேயத்தில் பாரமப
ரியமான காசிபனுடையவமிசத்தில் உண்டானபிராமணன் இநது
வெனனுமபெயரினும் சிறந்தவன், புத்திரசம்பத்திலலாமல பரபரப
பானமனதினால நாயகியுடன் பரமேஸ்வரனுடைய கயிலாயமலைக்
குப்போய்—என்பதாம். (இ)

தவத்தான மகப்பேறுண்டாதல.

தவமேற்கொண்டுபாதவமபோத சலமேயருங்குவருகிடுகாட
சிவனுண்மகிழ்ந்துவேண்டியதென செப்புமென்னசசிரமபணிந்து
கவலைதீரவீனாவா கலைதீது புதலவாவேணமிமென
வவனங்குளிப்பவிவாகளிப்போ டகன்றாபுதலவரவதரித்தார.

(இ-ள) தவமேற்கொண்டு=தவசைக்கொண்டு, பாதவமபோல=விருட்
சத்தைப்போல, சலமேயருந்தி=நீளையேபான்றஞ்செய்து, வருகிடுகாள்=வரு
கதுகின்றகாலத்தில், சிவனுண்மகிழ்ந்து = பரமசிவனமனமகிழ்ந்து (உத),
வேண்டியதென=(உமக்கு) வேண்டியதென்ன, செப்புமென்ன = சொல்லு
மென்றுகேட்க, சிரமபணிந்து=சிரசினாலவணங்கி, கவலைதீர=என்கடுன்பக

திரும்படி, ஈனாவா=பதினமா, கலைதோ=கலவியிறறெளிந்த, புதலவாவேண
டுமென=புத்திராகளவேண்டுமென்றுகேட்க, அவனாகளிப்ப=அவரவவிட
ததி (லபபடியே) யருளிச்செய்ய, இவா=இந்தஸ்திரீபுருடான, களிப்போடக
னரா=மகிழ்ந்தவந்தார்கள், புதலவரவதரித்தாா=புத்திரருதித்தாா—எ-று

(இ-னா) தவசைக்கொண்டுவிருடசத்தைப்போல நீனாயேபா
னஞ்செய்து வருந்துகின்றகாலத்தில் பரமசிவனமனமசிழ்ந்துவந்து
உமக்குவேண்டியதென்ன சொல்லுமென்றுகேட்க சிசுசினுவை
ங்கி எங்ககின்புத்திரும்படி பதினமா கலவியிறறெளிந்தபுத்திராகள
வேண்டுமென்றுகேட்க அவரவவிடத்தி லபபடியே யருளிச்செய்ய
இந்தஸ்திரீபுருடான மகிழ்ந்துவந்தார்கள புத்திரருதித்தாா—எ-ம.

உயர்வாராய்தல்.

மைந்தரொருபதுளராகி மறைநூலிறைந்துவளாகத்தமபின்
றகதைதாயிரிறகேதேக தனையாகலைதலமெய்திசு
சிகதைசெய்வாரலகுரவு தீரவுயாவன்னியராவோ
மந்தநிலைசற்றாத்தலினு லதிகநிலைமன்னவராவோம.

(இ-ள) மைந்தரொருபதுளராகி=பத்துபுத்திராகளுதயமாய, மறைநூ
லிறைந்து=வேதசாஸ்திராற்பியாசிரமபி, வளாகத்தமபின் = வளாகத்தன
பின்பு, தகதைதாயிரிறகேதேக = மாதாபிதாக்கணமறிகக, தனையா=புத்திரா
கள், கைலைத்தலமெய்தி = கைலாசமலையினிறசென்று, சிகதைசெய்வாா=வி
சாரிப்பார்கள, நலகுரவுதீர=(கமது) தரித்திரீகேகும்படி, உயாவன்னியரா
வோம=மேலானசாமந்தார்களாவோம, அந்தநிலைசற்றாத்தலினுல=அச்செலவ
கொஞ்சமானபடியால, அதிகநிலைமன்னவராவோம=பெருமையையுடைய
வரசராவோம—எ-று.

(இ-னா) பத்துபுத்திராகளுதயமாய வேதசாஸ்திராற்பியாசிர
மபி வளாகத்தனபின்பு மாதாபிதாக்கணமறிகக புத்திராகள கை
லாசமலையினிறசென்று விசாரிப்பார்கள். நமதுதரித்திரீகேகும்படி
மேலான சாமந்தார்களாவோம, அச்செலவக கொஞ்சமானபடியினு
ல் பெருமையையுடைய வரசராவோம—எனபதாம். (எ)

உயர்வைப் பரோகூழமாகத்தெளிதல்.

அதுவுஞ்சிறிதாமபுஷியனைத்துக கரசராவோமதுசற்றா
ரிதிதுன்னியவிக்இராவோ நிகழ்த்துமதுவுநெதல

பதுமஞ்செறியுமயனாதல் பழுதில்பதவியெனதுணிநதா
ருதிதமனத்துப்பதினமருமொத துயரும்பதுமாதனத்திருநது.

(இ-ள) அதுவுஞ்சிறிதாம் = அதுவுமற்பமாம், புவியனைத்துஞ்சூழிக
கெல்லாம், அரசராவோம் = சக்கரவர்த்தியாவோம், அதுசமரமாம் = அதுவுமற
பமாம், நிதிதுன்னிய = (சுவ) நிதிகணிகைநத, இரதிராவோம் = தேவேந்தி
ராவோம், நிகழ்த்துமதுவும = சொல்லியவிசெல்லவமும், நெடிதலம் = பெரி
தலம், பதுமஞ்செறியும = தாமனாமலரிலெழுந்தருளிய, அயனாதல் = பிரமா
வாகுதல், பழுதில்பதவியென = குற்றமற்றசெல்லமென்று, துணிநதா = நி
சயித்தாராகன, உதிதமனத்து = தோன்றினமனதில், பதினமருமொதது = பத
துபோகளுமொருமித்து, உயரும் = மேலாகிய, பதுமாதனத்திருநது = பதமா
சனத்திலிருநது—எ-று

(இ-ள) அதுவுமற்பமாம், பூழிகெல்லாம் சக்கரவர்த்தியா
வோம் அதுவுமற்பமாம், நவநிகணிகைநத தேவேந்திராவோம்
சொல்லிய விசெல்லவமும்பெரிதலம், தாமனாமலரிலெழுந்தருளிய
பிரமாவாகுதல் குற்றமற்றசெல்லமென்று நிசயித்தாராகன, தோ
ன்றினமனதில் பததுபோகளு மொருமித்து மேலாகிய பதமாசன
த்திலிருநது—என்பதாம் (அ)

உயாவபரோகூதமாதல்.

பிரமனுமேசிருடடியெலாம் பிறப்பதெம்பாலென்றுள்ளே
திரமதானமனத்தாலே சிந்தித்துடலிற்சிகதையற
மரமதென்னவிருத்தலுமே வருடாட்பலபோயமனோபல
முரமதாகியனான ரொருபதுலகமுளதான்.

(இ-ள) காமேபிரமன = யாமேபிரமதேவன, சிருடடியெலாம் = சிருட
டிகளியாவும், பிறப்பதெம்பாலென்று = உண்டாகுதனமகிடத்தென்று, உள்ளே
திரமதானமனத்தாலே = அந்ததீமசலனமற்றமனதினால், சிந்தித்து = தியா
னித்து, உடலிற்சிகதையற = தேகஸமரணமின்றி, மரமதென்ன = விருகூத
தைப்போல, இருத்தலும் = இருக்கவும், வருடாட்பலபோய = வருகின்றகால
ங்களேகமாகச்சென்று, மனோபாவமுரமதாகி = மனோபாவனைமுதிர்த்து, அ
யனானா = (அப்பதினமரும்) பிரமாவானாகன, ஒருபதுலகமுளதான் = பதது
லகங்களுண்டாயின—எ-று.

(இ-ஊ) யாமே பிரமதேவன், சிருட்டிகளியாவும் உண்டாகுத னாமதிடத்தென்று அகத்திற் சலனமற்றமனதினால் தியானித்து தேகஸமரணமின்றி விருஷத்தைப்போல யிருக்கவும் வருகின்றகாலமாக ள்நேகமாகச்சென்று மனோபாவனைமுதிர்த்து அப்பதின்திரும பிரமாவானாகப் பத்துலக்ககளுண்டாயின—என்பதாம் (க)

மனதேசகத்தெனபது திருஷ்டாந்தமாதல்

மனவானகத்திலிவர்பதது வகையிறசிருட்டிதந்தனரா
வினமாமவற்றிலோரிசவி யானுமெவனாவேகினனா
கனமாமனத்தினவிரிவாலே காணுஞ்சக்ககளுளவாமென்
றனவாகனத்தோன்மனத்தாலே யளிசநானிராமற்குளசெய்தான

(இ-ள) மனவானகத்தில் = ஈனாயத்தில, இவர்பத்துவகையில் = இவர்களபத்துவிதமாக, சிருட்டிதந்தனா = சிருஷ்டிகையாசெய்தாராக, இனமாமவற்றில் = கூட்டமாகியவப்பத்துசிருஷ்டிகளில், யானும = காணும், ஓரிவியெனா = ஒருகுரியெனென்றுசொல்லி, ஏகினன = போயினன, கனமாமனத்தினகனமாகியமனதினது, விரிவால் = விசாலத்தினால், காணுஞ்சக்ககள் = பாககப்பட்டவுலகங்கள், உளவாமென்று = உள்ளவாமென்று, அனவாகனத்தோன் = அனவாகனத்தையுடையபிரமதேவன், மனத்தாலளித்தான் = மனதினாச்சிருஷ்டித்தானென்று, இராமற்குளசெய்தான் = இராகவருக்கு வசிட்டரனுககிரகித்தான்—என்று

(இ-ஊ) மனகாயத்தில் இவர்கள் பத்துவிதமாக சிருட்டியைச் செய்தாராக, கூட்டமாகிய வப்பத்துசிருஷ்டிகளில் காணும் ஒரு குரியெனென்று சொல்லிப்போயினன, கனமாகியமனதினதுவிசாலத்தினால் பாககப்பட்டவுலகங்கள் உள்ளவாமென்று அனவாகனத்தையுடைய பிரமதேவன் மனதினால் சிருஷ்டித்தானென்று இராகவருக்கு வசிட்டரனுககிரகித்தான்—என்பதாம்.

(இ-அ-க ம) மனோபாவமே சகத்தெனபதையறிவித்தாம். (ங)

அயிந்தவர்களை முற்றிற்று

ஆக கதை எ-க்கு கவிதை கா அம்

வஞ்சவிந்திரன்கதை.

அவதரிசை

முன்சிறசத்தி யுல்லாசமாயுண்டான மனோபாவமே சகமென
பதைது திருஷ்டாந்தமாக வறிவித்து அக்காரணமான
மனதைத்தவிர காரியமான ஐதகாவேறினறென
தை பாங்கியேந்திரிய விபகாரத்தி லறிவிகது
நிமித்தம் விடயாந் தானுபவமுள்ள
வஞ்சவிந்திரன கதையை
நிந்திக்கின்றோ.

மனோவிலாச நிருபணம்

மொருவிஸசுதலையளிப்போனும் புருடவாறனுமபுகனமனமே
கருதுமனத்தினசெயல்செயலாக காயசசெயல்களசெயலன்றும்
பருதியுரைசெயபுழுவறையோ பதுமாசனராயப்பாரபடைத்தா
பெருமாமனத்தினுயசத்தி பிரதாஸறிதற்கு, நிந்தாமோ

(இ-ள) மொருவிஸசுதலையளிப்போனும் புருடவாறனுமபுகனமனமே = உலகங்க
னைச்சிருஷ்டிப்பவனும், புருடவாறனும = ஆதம் உட, டெனமே = சொல்
லப்பட்டமனதேயாம், கருதுமனத்தின = நனைக்கின்றமனத்தினது, செயலசெ
யலாம் = தொழிலேதெழில்படும், காயசசெயல்கள் = தேகத்தினறொழில
கள், செயலன்றும் = தொழில்களல்லவாம், பருதியுரைசெய = குரிய வசொன
ன, பதுமாதையோ = நூதன மாவுப்பிரமணங்கள், பதுமாசனராய = பதுமாச
னதையுடையபிரமதேவர்களாய், பாரபடைத்தா = பூமியைச்சிருஷ்டித்தா
ராகள், பெருமாமனத்தின = மகாபதைனுடைய, உயாசத்தி = மேலானசத்தி
யை, பிரதாஸறிதற்கு = வேறொருவரால் விவதற்கு, எளிதாமோ = இலேசாகு
மோ—என்று

(இ-றா) ஒப்பில்லாத உலகங்களைச்சிருஷ்டிப்பவனும் ஆதம்
வும் சொல்லப்பட்டமனதேயாம், நனைக்கின்றமனத்தினது தொழி
லேதொழிலாகும், தேகத்தினறொழில்கள் தொழில்களல்லவாம், கு
ரியன்சொன்ன நூதனமாகியபிராமணர்கள் பதுமாசனத்தையுடை
யபிரமதேவர்களாய் பூமியைச்சிருஷ்டித்தாராகள், மகாமனத்தினுடை
ய மேலானசத்தியை வேறொருவரால் விவதற்கு இலேசாகுமோ.

பிரமாததானுபவிகு விடயாதந்தானுபவ மின்றெனல.

உள்ளமுடலைப்பாவிக்க வுடலாயதனுள்ளயரும்
வெள்ளஞானத்தவருளே மேவாநிறைபாவனையாற
பொள்ளவுடலினலந்திது புந்தியெய்யாரபுராதனாட
கள்ளவினையெய்யகலிகையு கரவிந்திரனுமிதற்கொப்பாம்.

(இ-எ) உள்ளம்=மனது, உடலைப்பாவிக்க=சரீரத்தைப்பாவனைசெய்ய
உடலாய=சரீரமாய, அதனால்=அச்சரீரத்தினால், உள்ளயரும்=மனமவருந
தும், வெள்ளஞானத்தவா=பூரணஞானிகள், மேவாநிறை=(அகத்திற) பொ
ருததுகின்ற, பாவனையால்=பிரமபாவனையினால், பொள்ளவுடலில்=நவத்த
வாரமுள்ளசரீரத்திலு, நவத்திதுபுந்தியெய்யார = நனைமதிமைகனையறியாக
ள, புராதனநாள=முன்னாளில், கள்ளவினையெய்ய=சோரத்தொழிலசெய்த,
அகலிகையும்=அகலிகையென்பவனும், கரவிந்திரனும் = சோரவிந்திரனும்,
இதற்கொப்பாம்=இவருத்தத்துக்கொப்பபாவர்கள்—எ-று

(இ-ஊ) மனது சரீரத்தைப்பாவனைசெய்ய சரீரமாய அச்ச
ரீரத்தினால் மனமவருநதும் பூரணஞானிகள் அகத்திறப்பொருததுக
ின்ற பிரமபாவனையினால் நவத்தவாரமுள்ளசரீரத்திலுநனைமைதிமை
கனையறியாகள, முன்னாளில் சோரத்தொழிலசெய்த அகலிகையெ
ன்பவனும் சோரவிந்திரனும் இவருத்தத்துக்கொப்பபாவர்கள்.

(இ-உ-க-ம) மனதைத்தவிர சரீரத்துக்கோ சுததுக்க மிலையென்ப
தாம் (உ)

திருவட்டாந்த மறிவித்தல்

என்னவிவாகளாரொன்ன விராமனகேட்பமுனிசொல்வான
முன்னாமகதநாடுடையோன் மொழிவிந்திரத்தாயமமன்னென்றோ
மன்னவனுக்குயிர்போல மகிழுகதேவியகலிகையாரு
சொன்னகரிலொருவனுள்ள ஞாத்தனவன்பேரிந்திரனும்

(இ-எ) என்ன=(இப்படி) யென்று வசிட்டாசொல்ல, இவாகளாரொ
ன்=இவாகளாரொன்று, இராமனகேட்ப=இராகவனகேட்க, முனிசொல்வா
ன்=வசிட்டமுனிசொல்லவார, முன்னா=முன்னாளில், மகதநாடுடையோ
ன்=மகத்தேசத்தைபுடையவன், மொழி=சொல்லப்பட்ட, இரந்திரத்தாயமம்

மெனறு=இந்திரததுயம்மெனறுமபெயரையுடைய, ஓரமனன=ஓரசனம், அவனுக்குயிர்போல = அவனுக்குப்பிராணனைப்போல, மகிழ்ந்தேவி=(கூடி) களிகுமனைவி, அகலிகையாம=அகலிகையெனறுமபெயரையுடையவளாம், சொன்னகரில்=முனசொல்லியபட்டணத்தில, ஒருவனுன=ஒருவனுண்டு, தூரத்தன=விடன, அவனேபேரிந்திரனும் = அவனாமிந்திரனாகும்—எ-று

(இ-ஊ) இப்படியென்று வசிட்டர்சொல்ல இவர்களாரென்று இராகவனகேட்க வசிட்டமுனிசொல்லுவார, முனளுளில் மகிழ்தேசத்தையுடையவன், சொல்லப்பட்ட இந்திரததுயம்மெனறுமபெயரையுடைய ஓரசனமும், அவனுக்குப் பிராணனைப்போல கூடிக்களிகுமனைவி அகலிகையென்னும் பெயரையுடையவளாம், முன்சொல்லியபட்டணத்தில ஒருவனுண்டு விடன அவனாமிந்திரனாகும்—என்பதாம் (ந)

இருதலைக்காமமுடமாந தேகமாதல

அன்னாநதவகலிகையு மவவிந்திரனுஞ்செடிகதைகேட்டு
முனளுளிரதவகலிகையு மிவவிந்திரனையினிதணைநதா
மொனனுட்பிரிந்தோகூட மெனந தூரத்தருடாமணியுடனே
சின்னணமகிழ்ந்தொனறுமளவிறசெங்கோலரசனசெவிப்படுததார

(இ-ள) அனனா=அக்காலத்தில், அநதவகலிகையும் = அவகலிகையும், அவவிந்திரனும் = அப்புரநதரனும், செடிகதைகேட்டு=புணராதகதையைக்கேட்டு, இனனா=இந்தாளில், இருதவகலிகையும்=இவ (வரசியென்னு) மகலிகையும், இவவிந்திரனை =இத (தூரத்த) விந்திரனை, இனிதணைநதாள்=இனிமையாகக்கூடினாள், மொனனா=நெடுங்காலம், பிரிந்தோகூட்டமென=நீங்கினவாகுகூட்டத்தைப்போல, தூரத்தருடாமணியுடன்=விடசிவோஷ்டனுடன், சின்னணமகிழ்ந்து=சிலநாட்கள்தது, ஒன்றாமளவில்=ஒருமாயிருக்குகாலத்தில், செங்கோலரசன=நீதியையுடையவரசனது, செவிப்படுததார=அறிவித்ததாகள்—எ-று

(இ-ஊ) அக்காலத்தில் அவகலிகையும் அப்புரநதரனும் புணராதகதையைக்கேட்டு இந்தாளில் இவவரசியென்னு மகலிகையும் இததூரத்தவிந்திரனை இனிமையாகக்கூடினாள் நெடுங்காலமளவிகினவாகுகூட்டத்தைப்போல விடசிரேஷ்டனுடன் சிலநாட்க

ளித்து ஏகமாயிருக்கங்காலத்தில் நீதியையுடையவரசனது அறிவி
ததாராகள்—என்பதாம்.

சிறறின்பத்திற பரிவறறிருததலின
றுன்பநதோனருமை.

தேட்டவேந்தன் மிகமுனிந்து கிளருநீரிலமிழ்வித்துவ
கோட்டுமதமாவெதிரிடடுக கொடுநதிகொழுந்திறுளிரப்பித்தும்
வாட்டுககசையானமோதிவிததும் வருந்தநசெய்யவருந்தாம்
னாட்டமெதிராபாநதுளமொன்றி நககசெய்திருந்தாரகலிவுணரார்.

(இ-ள) கேட்டவேந்தன் = கேள்விப்பட்டவரசன், மிகமுனிந்து = மிக
வருகோபித்து, கிளருநீரிலமிழ்வித்து = மிகுந்தசலத்திலமிழ்வித்தியும், கொடு-
ந்தாரககையுடைய, மதமாவெதிரிடடுக = மதயானையைநேரோவிட்டிடறவித்து
கொடுநதிகொழுந்திறுளிரப்பித்தும் = கொடியவககிணிச்சுவாலையின
முழு செய்வித்தும், வாட்டும = வருத்தம், கையானமோதிவித்தும் = கு-
கிணாசசமம் மடிகளாலமடிககசெய்தும், வருந்தநசெய்ய = (இப்படிபல) வரு-
த்தங்களைசெய்ய, வருந்தார = வருத்தப்பட்டாமல், நாட்டமெதிராபாநது =
இருவாரு கணனுமொன்றாகவொன்றெதிராபாநது, உளமொன்றி = மனமொ-
ன்றாய், நலிவுணரார் = வருத்தமறியாதவர்களாய், நககசெய்திருந்தார் = நகக-
செய்து கொண்டிருந்தார்கள்—என்று

(இ-னா) கேள்விப்பட்டவரசன் மிகவுருகோபித்து மிகுந்தசல-
த்திலமிழ்வித்தியும் தகககையுடைய மதயானையைநேரோவிட்டிடற-
வித்தும், கொடியவககிணிச்சுவாலையின முழுசெய்வித்தும், வரு-
த்தத்தின்ற குகிணாசசமம் மடிகளால் ககசெய்தும், இப்படிபல
வருத்தங்களைசெய்ய வருத்தப்பட்டாமல் இருவர்கண்ணு மொன்று
கொன் றெதிராபாநது மனமொன்றாய் வருத்தமறியாதவர்களாய்
நககசெய்து கொண்டிருந்தார்கள்—என்பதாம் (ரு)

விடயா னுபவ முரைத்தல்.

அரசனோக்கிமிகவியப்புற நறவுமவருத்தவருந்தாவா
றுகாசெய்திடுமினென்றலுமே யுள்ளககளிப்பாருகாசெய்வார்

வனாசெய்ப்புயத்தாயெங்கண்முக மதியினமுதம்விழியருத்தக
கனாசெய்வரியகளிப்பான்மெய் காணேமவருத்தங்காண்பேமோ.

(இ-ள) அரசனேகி=இராசனபார்த்தது, மிகவியப்புறமு=மிகவுமதிசயி
தது, அறவுமவருத்தம்=மிகவுத் துன்பப்படுத்த, வருத்தவாறு=துன்பப்படாத
வித்ததை, உனாசெய்திடுமினென்றலும் = சொல்லுகின்றதுகேட்கவும்,
உள்ளகனிப்பார்=மனமகிழ்ச்சியையுடையவிருவரும், உனாசெய்வார்=சொ
ல்லுவார்கள், வனாசெய்ப்புயத்தாய = மலைபோன்றதோள்களையுடையோனே,
எங்கண்முகமதியினமுதம் = எங்கனவதனமாகியசந்திராமுத்ததை, விழியரு
த்தம்=கண்களபுசிக்க, கனாசெய்வரிய=தடைசெய்யக்கூடாத, களிப்பால்=
மகிழ்ச்சியினால், மெய்காணேம்=உடலையேநாணதயாம், வருத்தங்காண்பே
மோ=வருத்தங்களைப்பார்ப்போமோ—எ-று

(இ-னா) இராசனபார்த்தது மிகவுமதிசயித்து மிகவுந்துன்பப்ப
டுத்த துன்பப்படாதவித்ததை சொல்லுங்களென்றுகேட்கவும் ம
னமகிழ்ச்சியையுடைய விருவரும்சொல்லுவார்கள், மலைபோன்ற
தோள்களையுடையோனே எங்கன வதனமாகிய சந்திராமுத்ததை
கண்களபுசிக்க தடைசெய்யக்கூடாதமகிழ்ச்சியினால் உடலையேகா
ணதயாம் வருத்தங்களைப்பார்ப்போமோ—என்பதாம். (சு)

மனவுறுதியின்பெருமையை யறிவித்தல்.

அரிந்தபொழுதுமுடறமுனப மறியேமொனறிலன்பாகிப்
புரிந்துபறமுன கதினுடல் பொன்றவரினுந்துயாதோன்றாத
தெரிந்தபொருளின்மனமழுந்துநீதேகத்தொழிலவேவொவர்காண்பார்
விரிந்தமுனிவாசாபமும்பல் வினையும்தனைமீடபரிதார்.

(இ-ள) அரிந்தபொழுதும=அறுத்தகாலத்திலும், உடறமுன்பறியே
ம்=சரிவருத்தமறிதிலம், ஒன்றிலன்பாகிப்புரிந்து=ஒன்றிற்பிரியமாய், பற
முனத்தின்=பிடிக்கின்றமனத்தினுக்கு, உடலபொன்றவரினும்=சரிவருத்திக
வந்தாலும், துயாதோன்றது=துன்பநதோன்றது, தெரிந்தபொருளில்=தெ
ரிந்தவஸ்துவில், மனமழுத்தின்=மனமுழுகினால், தேகத்தொழில்=சரிவத்தி
னதுசெயலை, வேறெவாகாண்பார்=வேறெயாவாபார்ப்பார்கள், விரிந்தமுனிவா
சாபமும்=விபாபித்தமுனிவர்களாபமும், பலவினையும் = பலகனமங்களும்,
அதனைமீடபரிதாம்=அதைத்திருப்பக்கூடாது—எ-று.

(இ-னா) அறுத்தகாலத்திலும் சரீரவருத்தமறிந்திலம் ஒன்றி
மபிரியமாய பிழக்கின்ற மனத்தினுகு சரீரங்கெகவந்தாலும் துன்
பந்தோன்றது தெரிந்தவஸ்துவில் மனமுழுகினால் சரீரத்தினது
செயலை வேறேயாவா பாப்பாக்கள், வியாபித்தமுனிவர்கள் சாபமு
ம பலகனமங்களும் அதைத்திருப்பக்கூடாது—என்பதாம். (எ)

மனதினவிசால மறிவித்தல்.

மாண்தொளாபோனவுடன மட்டொனறிவிலையவையெலலாந்
தாணடுமனத்தாலுண்டாகுஞ் சலத்தாலன்றிககாமிண்டோ
துணடுமனமேமுதலவடிவாபந் தாலவுடலம்போனாலும்
வேண்டுமுடல்களவிரைந்தெடுக்கும் விரியுங்கனவிறெயல்போல.

(இ-ள) மாண்டு=இறந்தது, வாளாபோனவுடல்=வீணக்கழிந்தசரீரம்,
மட்டொனறிவிலை=ஞானவிலை, அவையெலலா=அச்சரீரங்களியாவும், தா
ணடுமனத்தாலுண்டாகும்=தாவாநின்றமனத்தினுற்றோற்றம், சலத்தாலன்றி
ககாமிண்டோ=நீராய்நிறவனமுண்டோ, துணடுமனமே (சகலத்தையு) நட
த்தாகின்றமனதே, முதலவடிவம்=முதலையான சரீரமாய், தாலவுடலம்
போனாலும் (இத) தாலசரீரங்கினாலும், வேண்டுமுடல்கள்=இசுக்கின்ற
சரீரங்களை, விரியுங்கனவிச்செயல்போல—விரிந்துசொற்பனத்திறுனறு
ந தொழிலைப்போல, விரைந்தெடுக்கும்=வேகமாயெடுக்கும்—எ-று.

(இ-னா) இறந்து வீணக்கழிந்தசரீரம் ஓரளவிலை, அச்சரீ
ரங்களியாவும் தாவாநின்றமனத்தினுற்றோற்றம், நீராயன்றி வன
முண்டோ, சகலத்தையுடத்தாகின்ற மனதேமுதன்மையான சரீ
ரமாய், இத்தாலசரீரங்கினாலும் இசுக்கின்றசரீரங்களை விரிக
ன்ற சொற்பனத்திறுனறுந தொழிலைப்போல வேகமாயெடுக்க
கும—என்பதாம் (அ)

இதுவுமது.

இதமனமேயொடுக்கிலுட னேதுமறியாதெனக்கேட்ட
வந்ததிறுப்பன்பரதென்னு மருகினமுனியையுக்கோக்கிச
சுகைதமயலுற்றிருந்துமிவா சிறபாவனைசெப்பினொன்ன
புக்திமகிழ்ந்துபுறநாடிற போமெனறவகாப்போக்கினாலு.

(இ-ள) இத்தமனமேயெழுநூல்கள்—இம்மனமாதிரிமடங்கினால், உடலேதுமறியாதென—சரீரமொன்றையுமறியமாட்டாதெனது (தூததாளசொல்லல்), கேட்டவரதறிபுண—கேட்டவவவரசன, பரதனெனும்—பரதனென்கின்ற, அருகினுமுனியை—பக்கத்திலிருக்கின்ற முனிவரனை, முகமோககி—வதனத்தைப்பார்த்து, சிந்தைமயவற்றிருந்தும்—சித்தத்திறகாமமயக்கமடைந்திருந்தும், இவாசிறபாவுனை—இவாகளஞானபாவனையை, செப்பினனொன—சொன்னாகளென்று, புத்தகிழந்து—மனமகிழந்து, புறநாட்டிற்—போமென்று—பரதேயத்திறபோகுகளென்று, அவரைப்போகுகளென—அவர்களைத்தூததிவிட்டான்—என்று

(இ-ரை) இம்மனமாதிரிமடங்கினால் சரீரமொன்றையுமறியமாட்டாதெனது தூததாளசொல்ல கேட்டவவவரசன பரதனென்கின்ற பக்கத்திலிருக்கின்ற முனிவரனை வதனத்தைப்பார்த்து சித்தத்திற காமமயக்கமடைந்திருந்தும் இவாகள ஞானபாவனையை சொன்னாகளென்று மனமகிழந்து பரதேயத்திறபோகுகளென்று அவர்களைத் தூததிவிட்டான்—என்பதாம்.

(இ-எ-கம) பிரமாந்ததானுபவமுள்ள மனதுலிபகாரங்களிலு மவவனுபவமாயிருப்பதேனறிபு பேசிக்கமாட்டாதென்பதாம் (க)

வஞ்சிவித்திருக்கைத் துற்றிற்று

ஆக கதை அ - ககு கவிதை நாசுந்

மனத்தின் கதை.

அவதாரிகை.

முன்னகத்திற சுகதுக்க விருத்திருப்பமான மனமே புறம்பிலிருப்பதெனக்காட்டி அம்மனமகமுகப்படிற் சித்தாகவம் வேகுறமுகப்படிற் சத்தாகவுயிருப்பதை யறிவிக குமபொருட் டதனுருவத்தை நிரூபிக்கிறார்.

உயிரகரின் றூலகூக்குமதேகத்தின்

குணங்களை யறிவித்தல,

வேறு

இந்தக்கதையை வினையாட்டென்ன விசைததேமெவாகு
மந்தத்தமதாமுடலொன்றயலாமுடலொன்றவற்றிற்
சிகதைச்சரீரம்வினாவிறசெயலகௌலலாஞ்செயது
தொந்தித்தலேயுமற்றதூலவுடலொன்றறியா.

(இ-ள) இந்தக்கதையை = (பிரமாந்தத்தைக் குறிப்பா லுணாத்து) மிவ
வஞ்சவிரதிரனகதையை, வினையாட்டென்ன = (விடயாந்த மனுபவிக்கும்) லீ
லையாக, இசைத்தேம = சொன்னோம், எவாக்கும = இயாவருக்கும், அந்தத்தம
தாமுடலொன்று = அமமனதிறகுரிய சூட்சுமசரீரமொன்றும், அயலாமுட
லொன்று = வேறான தூலசரீரமொன்றும், அவற்றில் = அவவிரண்டில், சிகதை
ச்சரீரம் = மனோசரீரமானது, விரைவில் = சீக்கிரத்தில், செயலகௌலலாஞ்செ
யது = தொழில்களைத் ததையுஞ்செயது, தொந்தித்தலேயும் = (அதிற) நெந்த
மாயசஞ்சலிக்கும், மற்றதூலவுடல் = மற்றதூலசரீரமானது ஒன்றறியா = ஒ
ன்றையும்றியமாட்டாது—எ-று

(இ-ளா) பிரமாந்தத்தைக் குறிப்பா லுணாத்து மிவவஞ்சவி
நதிரனகதையை விடயாந்த மனுபவிக்கும் லீலையாக சொன்னோம்,
இயாவருக்கும் அமமனதிறகுரிய சூட்சுமசரீரமொன்றும், வேறு
ன தூலசரீரமொன்றும், அவவிரண்டில் மனோசரீரமானது சீக்கிர
தில் தொழில்களைத் ததையுஞ்செயது அதிற நெந்தமாயச சஞ்ச
லிக்கும் மற்றதூலசரீரமானது ஒன்றையும்றியமாட்டாது—எ-ம.

அவற்றின் மனோசரீரத்தின் குணங்களை விசாரித்தல.

என்றான் வசிட்டனவனையிந்தசடமாமனதுக
கொன்றவடிவமிலதாமுள்ளபடிவைவிரித்து
நன்றயுரைப்பாயென்று ஞானகுருசிலீகடப
பொன்றவிதிசொற்படியேபோதமுனிவன்புகல்வான்.

(இ-ள) என்றான் வசிட்டனவன் = இப்படியென்று சொன்ன வசிட்டமுனி
யை, சடமாம் = சடமாகவும், ஒன்று = பொருந்தி (யிருக்கின்ற) வடிவமிலதாம்

—ஸவருபயிலலாததா கவுயிருநீனற, இரத மனததுக்குள பம வைவிரிதது
இரதமனததுக்குரிய—வுருவததைவிரிதது, நனறுயுபாபபாமெனறு—நனறு
கசசொலலுமெனறு, ஞானஞருசிலகேடப—அறிவுள்ளவிராமன்கேடக, பொ
னறுவிதிசொறபடியே—அழியாதிரமனவாகசியபபடியே, போதமுனிவன
புகலவான்—ஞானஸவருபியானவசிடடமுனிசொலலுவான்—எ-று.

(இ-ஊ) இப்படியென்று சொன்ன வசிட-முனியை சடமாகவும் பொருநதி ஸ்வரூபிலலாததா துபிரிநுடீன்ற இத்தானதுநூரிய வருவதைவிரிகது நனறாசசொலுவெல்லது அறிஞள விராமனகேடக அழியாதபிரமண வாகிய படியே ஞானஸ்வரூபியான வசிட-முனியொலவொ—என்பதாம் (உ)

அடிமனதினாலுருவநடைப பஞ்சதுகசு நடை

அகிலசத்தியுநடத்தாயநாதம் வைபவம்
புகலசகந்தபதநீகாடேவொருநாள் புகழேவொருநாள்
மிதலுஞ்சத்திகாடச நாதிரண்மலர் நாதேவநீதிப்
பகநுநெதிலில்கோடே புகழேவொருநாள் புகழே

(இ-ன) அகிலசத்தியுடைத்தாய் உயர்ந்தொரு உயர்ந்தொரு
 னபரமம் = முழுவதிலிருக்கின்றவன் மாவான், உயர்ந்தொரு உயர்ந்தொரு
 லலபட்டசங்கதபத்துடன், உயர்ந்தொரு உயர்ந்தொரு உயர்ந்தொரு உயர்ந்தொரு
 ருவமேமனமாகும், இக்கூடம் உயர்ந்தொரு உயர்ந்தொரு உயர்ந்தொரு உயர்ந்தொரு
 மாகிய, இரண்டொருநூதேர் ஏரி - இரண்டொருநூதேர் ஏரி, உயர்ந்தொரு
 தொழில்களோடுமொரு தொழில்களோடுமொரு தொழில்களோடுமொரு தொழில்களோடுமொரு
 பழகும்பாவையுமொரு பழகும்பாவையுமொரு பழகும்பாவையுமொரு பழகும்பாவையுமொரு

(இ-ஊ) சகலசத்திகளுமுடையதாய் முதலவற்சிறுகின்ற வா
தமாவானது சொல்லப்பட்டசங்கதத்தினை கூடுகின்ற உறவிலே
மனமாகும், வலியுள்ள சத்தம்சக்துமாகிய இரண்டினத்தையிலு
முண்டாகி சொல்லப்பட்டசெய்ககளோடும் பழகும்பாற்றியு மக
தமனதினாவிலே—என்பதாம்

(இ-க-க ம) பிரமஸபுரணமேவமாம, அஃது சடாசடங்குநிறேந்நி
யதையே பாவித்தனமயமாயிருக்கினதாய்.

அம்மனதைச் சித்திறசோகக திருஷ்டாந்த

முநாதல்

எவகேயெனினுநீதோனறுமிதமனதைமுததீச
சுவகேதத்தா லூகந்தனனிற்சுட'னனறம
பங்கேருகனோதிபதோபன்முயகந்தநீகேட்பாய
வெவகேதமமுமசமுமாயவெறுமபொயயாமோவனனோ

(இ-ள) எவகேயெனினும = எவவிடத (துண்டா) யினு (முண்டாகட
மீம), தோனறுமெனினும = எகதவருவமாகத் தோநறினலுந (தோறத
மீம), இஃதமனதை = இப்பமப்பட்டமனதை, முததீசசுவகேதம = மோக்ஷம
டையுங்குறிப்பில், உட்கம = உபாயங்களிலும், தனனில = ஆதமாலிலும், சுட
மனனறம = சோகசினமையாம, பங்கேருகனோதியது = பிரமதேவனசொ
ன்னதாகிய, லாபமுயகந்தநீகேட்பாய = ஒருபுராதனமானகதையைநீகேள,
வெவகேதமும = கொடியதுன்பமும, அசமுமாய = பயககரமுமாயிருக்கின
ற, வெறுமபொயயாம = முழுதுமிததையாகிய, ஓவனம = ஓகாளேளதாம

(இ-னா) எவவிடததுண்டாயினு முண்டாகடமீம, எகதவருவ
மாகத்தோறறினலுநீதோறதமீம, இப்படிப்பட்டமனதைமோக்ஷ
மடையுங்குறிப்பில் உபாயங்களிலும் ஆதமாலிலும்சோககி னன்
மையாம, பிரமதேவனசொன்னதாகிய லாபுராதனமான கதையை
நீகேள கொடியதுன்பமும பயககரமுமாயிருக்கின்ற முழுதுமித
தையாகிய ஓகாளேளதாம—என்பதாம். (சு)

இதுவுமது

அதினோகோடிநீளமநதகோடிகாத
மிதிலோபுருடகைணகையெண்ணிலாததுடையோன
சிதறூகினறநினைவோனசேனாயகநவடிவோன
பதறூகினறகணையம்பலவகரத்தாற்பற்றி.

(இ-ள) அதின = அவவனத்தினது, லாகோடிநீளம் = ஒருகடைப்புறத்தி
னளவு, அநதகோடிகாதம் = அளவற்றகாவதாம், இதில = இவவனத்தில,
லாபுருடன = ஒருபுரான, கணகை = கெத்திரவத்தங்கள், எண்ணிலாததுடை
யோன = அளவிலலாததையுடையவன், சிதறூகினறநினைவோன = (பலவாசு)
சிதறூகினறகருத்ததுடையவன், சேனாயகநவடிவோன = ஆகாயம்போன்ற

விரிதவருவமுள்ளவன், பதருகின்றகருணையமபலவும=வினாவிரசெல்கினை
றவனைதழிகளநேகககையும், கரத்தாமபற்றி=கைகளிறற்றித்தகுகொண்டு

(இ-னா) அவ்வனத்தினது ஒருகடைப்புறத்தினளவு அளவற்ற
காவதமாம், இவ்வனத்தில ஒருபூர்வானேதேதிவதகங்கள் அளவில்
லாததையுடையவன், பலவாகச்சிதறுகின்ற கருத்துடையவன், அ
காயமபோன்ற விரிதவருவமுள்ளவன், வினாவிரசெல்கினை வளை
தழிகளநேகககளையும் கைகளிறற்றித்தகுகொண்டு—என்பதாம். (சு)

இதுவுமது

தனைத்தானசிதறமோசித்தகாந்தேயுலறியலறி
யனைத்தானசியுமோடியவசமாகியடிபட
டெனைத்தாழுறுபபுநுளாயிருளாயடுககமிகுநத
வினைத்தாழுறுபாழங்கிணற்றிலவீழ்ந்துடுநொண்மெலியும

(இ-ள) தனைத்தானசிதறமோதி - தனைத்தானேசிதறமபடியடித்து,
தகாந்து - ஓடித்து, உலறியலறி - வெகுநேகதறிக்கொண்டு, தனைத்தானசி
சையுமோடி - எல்லாததிக்குகள் மோடி, அவசமாகி - வசாதபடி, அடிபட்டு
(சகலத்திலும்) தாககி, தனைத்தாழுறுபபுநுளாய - சகலவையவங்களுக்கு
களாய, இந்நுளாயடுககமிகுநத - அந்தகாரமாகிபயந்திகரித்திருக்கின்ற, வினை
த்தாழுறுபாழங்கிணற்றில - தீவினையாகிய வாழமுள்ளபாழங்கிணற்றில,
வீழ்ந்துடுநொண்மெலியும - வீழ்ந்துவெகுநொண்மெலிவா - என்று

(இ-னா) தனைத்தானே சிதறமபடியடித்து ஓடித்துவிடுத
ணயி கதறிக்கொண்டு எல்லாததிக்குகள் மோடி வசாதபடி சகல
த்திலுமாககி சகலவையவங்களுக்குகளாய அந்தகாரமாகி பயந்தி
கரித்திருக்கின்ற தீவினையாகிய வாழமுள்ளபாழங்கிணற்றில வீழ்
ந்து வெகுநொண்மெலிவான்—என்பதாம். (சு)

இதுவுமது

மீட்டுமெழுநதுவதுமெய்யிவ்மோதி - கதறி
யோட்டநதனிலேகழுலுமுயாமுணணி வறக்கருவேற
காட்டின்புறியவிழுநதுகனவிறப்புமுபேபாறுபகருப
வாட்டநதவிராதுககலீவனத்தினமகிழவுற்றிருக்கும்.

(இ-ள) மீட்டுமெழுநதுவது - திரும்பவெழுநதுகருதவது - பெரிய
னமோதி - கதறித்தலடித்து, கதறி - கதறிக்கொண்டு ஓட்டமச்சிலேசடியும்

ஹானென்றியவெம்பகைநீயுன்னாலின்பதுன்ப
நானென்றறிந்தேனென்றுநல்குந்தன்னேநோக்கி

(இ-ள) யானென்றொருவனிலலை=நானென்றொருவனுமில்லை, இவகொ
ரசெயலுங்காணென=இவவிடத்தொருதொழிலையுங்கண்டிலன், நீயினுனா
கக=நீயிருந் (திப்பேதககளைச்) சொல்ல, நின்றது=கருதி, நின்றமறளரா நி
னறென=உனளுவாங்கினறென, ஹானென்றியவெம்பகைநீ=நானம்பொ
ருந்திய, வெமதுசத்தருநீ, உன்னாலின்பதுன்பம் = நின்றமறசுதுக்கககளை,
நானென்றறிந்தேனென்று=யானெனத்தெரிந்தேனென்று, நல்குந்தன்னே
கோக்கி=அடிபட்டதனதுதேசத்தைப்பாத்தது—எ-று

(இ-ளா) நானென்றொருவனுமில்லை, இவவிடத்தொரு தொழி
லையுங்கண்டிலன், நீயிருந்திப்பேதககளைச் சொல்ல கருதி உன்னால்
வாங்கினறென, நானம்பொருந்திய வெமதுசத்தருநீ நின்றமறசுது
க்ககளை யானெனத்தெரிந்தேனென்று அடிபட்டதனதுதேசத்தை
ப்பாத்தது—என்பதாம் (க)

இதுவுமது.

இடக்குமுகிலினமழைபோலிரங்கிக்கதறியழுகா
னெடிகுளமுனகவிட்டுநுணுககத்தன்னேநோக்கி
வெடிககககைத்தானை தாமீனவெமதுமுனனே
தடிகுமுககமனைத்துப்போனேயடவேதவிரநதான்.

(இ-ள) இடக்குமுகிலினமழைபோல=சப்திககின்றமேகத்தினதுவருட
ம்போல, இரங்கி=இரக்கமுற்று, கதறியழுதான்= (ஒவென்று) கூப்பிட்ட
முதான், வெடிகுளமுனகவிட்டு=ஒருகணத்திலவழுக்கையைவிட்டு, நுணு
கககககககககக=நுணுமையானதனதுவருபத்தைப்பாத்தது, வெமது=
வெகுநேரமாக, வெடிகககககககககக= (வயிறு) பிளக்கும்படிசிரித்தான், மீ
ள=திருமபவும், எமதுமுனனே=எமக்குமுன்பு, தடிகுமுகககககககககக=ப
ருத்திருக்கின்ற (தனது) வடிவங்களையெல்லாம், தானேயடவேதவிரநதான்=
தானேகிரமமாகநீங்கினான்—எ-று

(இ-ளா) சப்திககின்ற மேகத்தினதுவருடம்போல இரக்கமு
ற்று ஒவென்றுகூப்பிட்டமுதான், ஒருகணத்தி லவவழுகையைவி
ட்டு நுணுமையான தனதுவருபத்தைப்பாத்தது வெகுநேரமாக
வயிறுபிளக்கும்படிசிரித்தான், திருமபவும் எனக்குமுன்பு பருத்தி
ருக்கின்ற தனதுவடிவங்களையெல்லாம் தானேகிரமமாக நீங்கினான்.

இதுவுமது.

விதியினவசததாலிவனோரிடமேமேவலுநரு
 நெதிவநதொருவனயலேவிவலபோலயுண்டேக
 முகலவநதவனைப்போனமொயம்பாயுணாததவநதப
 பதிகனருணமபோனபழையவடிவமொழிய,

(இ-ள) விதியினவசததால = நியதியினவயத்தினால், இவனோரிடமேவ
 லுநரு = இவனோரிடத்திலடைந்தான், எதிவநது = (எனக்) கெதிராகவந
 து, ஒருவன = ஒருபுருடன், அபல = சமீபத்தில, இவனடோலயுண்டேக = மு
 னசொன்னவனைப்போ லடித்துக்கொண்டுபோக, முகலவநதவனைப்போல =
 முனவநதவனைப்போல, நாமொயம்பாயுணாதத = நாமுறுதியாகப்போதிக்,
 அநதப்பதினருண = அவவழிச்செலவோனும், பழையவடிவமொழிய = மு
 னவடிவநீங்க, போன = செனருன்—எ-று

(இ-ள) நியதியினவயத்தினால் இவனோரிடத்திலடைந்தான்,
 எனக்கெதிராகவநது ஒருபுருடன்சமீபத்தில முன்சொன்னவனைப்
 போ லடித்துக்கொண்டுபோக முனவநதவனைப்போல நாமுறுதியா
 கப்போதிக் அவவழிச்செலவோனும் முனவடிவநீங்கச்செனருன்

இதுவுமது

பிறிதுமொருவனவநதபபெரியகிணற்றிலனிழநதான்
 சிறிதலலாதகாலநிநுமபியேறக்கானேனம்
 வெறிது ஏறியவவவனத்திலவேறுமொருவனவரலு
 மறிதுமென்னததகைதேயானதெல்லாமுனாததேன்

(இ-ள) பிறிதுமொருவனவநது = வேறுமொருவனவநது, அபபெரியகி
 ணற்றிலனிழநதான் = அபபெரிதான் (பாழங்கிணற்றிலனிழநதான், சிறிதலலா
 தகாலம் = வெகுநாள, திருமபியேறக்கானேனம் = திருமபியேறிவரப்பாததில
 ம, வெறிதுனறியவவவனத்தில = கலக்கமிஞ்சாதவகாட்டில = வேறுமொருவ
 னவரலு = மற்றொருவனவரவும், அறிதுமென்னததகைநது = அறிவோமென்று
 தடுத்தது, ஆனதெல்லாமுனாததேன் = கூடியமட்டுக்கூறினேன்—எ-று

(இ-ள) வேறுமொருவனவநது அபபெரிதான் பாழங்கிணற்
 றிலனிழநதான், வெகுநாள்திருமபியேறிவரப்பாததிலம், கலக்க
 மிஞ்சாதவிக்காட்டில மற்றொருவனவரவும் அறிவோமென்று தடுத்த
 து கூடியமட்டுக்கூறினேன்—என்பதாம். (யஉ)

இதுவுமது.

ஒன்றென்று நுகுகளா தூப்பியிகழதுமேனமேன்
மோதிகொண்டுபோன மூககரவனைப்போலவா
வாதிப்புறுவா ரிதைநதுவயிரமுள்ளாறசெறிநது
பிதிக்கிட மாயிருளசூழப்பருகாடினறுமுளதால்.

(இ-ள்) ஒன்றென்று நுகுகளாது=சொன்னதிலொன்று நுகுகளாமல், உரப்பியிகழது=அதட்டிக்கிட்டு, மேனமேன்மோதிகொண்டுபோனது=மேலுமேலுமடித்துக்கொண்டுபோயினான், மூககர=மூக்கரும், அவனைப்போலவா=அவனையொத்தவர்களும்கூட, வாதிப்புறுவா=துன்பப்படுகின்றவர்கள், ரிதைநது=மிருந்தது, வயிரமுள்ளாறசெறிநது=கூர்ந்தமுட்களானிருக்கி, பிதிக்கிடமாய=பயத்துக்கிடமாயிருக்கின்ற, இருளசூழப்பருகாடி=அந்தகாரஞ்சூழந்த மகாரணியமானது, இன்றுமுளது=இப்பொழுதுமிருக்கின்றது—என்று

(இ-னா) சொன்னதிலொன்று நுகுகளாமல் அதட்டி நீந்தித்து மேலுமேலு மடித்துக்கொண்டுபோயினான், மூக்கரும் அவனை யொத்தவர்களுமாகிய துன்பப்படுகின்றவர்கள் மிருந்தது கூர்ந்தமுட்களானிருக்கி பயத்துக்கிடமாயிருக்கின்ற அந்தகாரஞ்சூழந்தமகாரணியமானது இப்பொழுதுமிருக்கின்றது—என்பதாம். (10௩)

இதுவுமது

அறவேகொடியவெந்தவடவியெனினுமறிஞர்
நறவேகமழநதுகுளிரந்தநதவனம்போனமகிழவா
மறவேலரசேயென்றவசிட்டமுனியைநோக்கித்
துறவேபுரிவாயிவற்றைத்தோன்றச்சொலவாயென்றான்

(இ-ள்) அறவேகொடியவெந்தவடவியெனினும=தத்தமானகாடானாலும், அறிஞர்=ஞானிகள், நறவேகமழநதுகுளிரந்த=வாசனைவீசிக் குளிராநிற்குகின்ற, நறவனம்போனமகிழவா=புஷ்பவனத்தைப்போல சந்தோஷிப்பார்கள், மறவேலரசே=வலிமையுள்ளவேலையுடையவிராடா, என்ற=என்றுசொல்லிய, வசிட்டமுனியைநோக்கி=வசிட்டரீதியையப்படுத்தி, துறவேபுரிவாய=சூலத்தியாகத்தையே யனுக்கிரகஞ்செய்பவரே, இவற்றை=இக்கதையை, தோன்றச்சொலவாயென்றான்=விளங்கவருளவாயென நிராமன்கேட்டார்—என்று.

(இ-னா) மிகவுகொடியதாகி தத்தமானகாடானாலும் ஞானிகளவாசனைவீசிக் குளிராநிற்குகின்ற புஷ்பவனத்தைப்போல சந்தோஷிப்பார்கள்

தோஷிப்பார்கள, வலிமையுள்ள வேலையுடையவிராமா என்றுசொல்லிய வசிட்டரிஷியைப்பார்த்தது சகலத்தியாகத்தையே யனுக்கிரகஞ்செய்பவனோ இக்கதையை விளக்கவருளவாயென் நிராமன்கேட்டாரா—என்பதாம்.

(இ மக-க-ம) பாலிதவடிவமாகியமனது ப்ரவித்தி நிவிர்த்திசுன்றசடமாயுஞ் சித்தாயுமிருப்பதை யறிவித்தற்கு, அதுசெல்லும விடயப்பஞ்சததை வனமாகவு ம ஆதிமசஞ்சரிக்கு மனதைப் புருடனாகவுமுருவகப்படுத்தி, யதினகீரிய்யைப் பதினெனவிதமாகப் பகுத்துக்கூறினதாம் (யச)

உருவகத்தை வெளிப்படுத்தல.

கேட்டகுரிசிலறியக்கிளாமாமுனிவனுரைப்பா
னாட்டவழியுமுடியுநடுவுமினி நிப்பொயயாக
கூட்டமாகியாழந்துகொடியதாயவிகரப்பெழதா
மீட்டவுலகத்தியலபேயாமுனசொன்னவனமே

(இ-ள) கேட்டகுரிசிலறிய = (இப்படி) கேட்டவரசனறியும்படி, கிளாமாமுனிவனுரைப்பான் = மகாமுனியானவசிட்டாசொல்லுவார, (க) நாட்ட = ஸதாபிப்பதற்கு, அடியுமுடியுநடுவுமினி = ஆதிமாதியந்தமில்லாமல், பொயயாககூட்டமாகி = மிததயாசகமாகிட்ட, ஆழந்து = கெம்பிரமாகியும், கொடியதாய = கொடியதாகியும், விகரப்பெழதாம் = விகரப்பித்தியாகியுமிருக்கின்ற, நாட்டவுலகத்தியலபே = கூட்டமுள்ளசமசாரகபாவமே, யாமுனசொன்னவனம் = நாடு சொல்லியகாடாம்—என்று

(இ-னா) இப்படிக்கேட்டவரசனறியும்படி மகாமுனியானவசிட்டாசொல்லுவார, ஸதாபிப்பதற்கு ஆதிமத்தியந்தமில்லாமல் மித்தியாசகமாகியும், கெம்பிரமாகியும், கொடியதாகியும், விகரப்பித்தியாகியுமிருக்கின்ற கூட்டமுள்ள சமசாரகபாவமே நாமுனசொல்லியகாடாம்—என்பதாம். (யரு)

இதுவுமது.

புகையார்வனத்திற்புருடனபுலம்பிசகழலுமனமே
தகையாரின்றநாமுரத்தனிவிவேகத்தானே
பகையாமிதனாலுள்ளமபரத்தையறிந்தாறினதான்
மிகையாரமனக்காரிகழந்துவேடகைவசத்தோடினலால்.

(இ-ள) (உ) புனையா=(கோபாக்ஷினியின்) றாமநிதைந்த, வனத்தில-
(உலகமென்னுங்) காட்டில, புருடன=புருட்டுன்னதன், புலம்பிச்சமுது
மனமே=துன்புறுத்சமுதலாரினறமனமேயாம், (அ) தகையாநின்றகாமும=
தரிகினறபாமும, தலிவிவேகநானே=ஒப்பறவிவேகமேயாம், (யெ) ப
கையாமிதூல=பகையாகியவிவிலிவேகத்திலு, உள்ளம்=எனமானது, பர
ததைபறித்து=பிரமததைபுனர்த்து, ஆறின்து=விஸாரத்தியயடைந்ததாம்
(யெ) பிகையாமினங்கள்=குறமப்பொருத்தியயனங்கள், இகழ்ந்து=(விவே
கத்தை) ரிந்தித்து, வேடகைவந்தது=விடயவாசனுவ, ததில, ஓடின=கொன
றன--எ-று

(இ-ஊ) கோபாலகிருஷ்ணரின் நாமவரிதொத்த உலகமென்னுங்கூட
ட்டில் புருடனெனறவன் ஆனபுறமுதகழலாநின்ற மனமேயாய், த
டுக்கின்றயாமும் ஒப்பற்ற விவேகமேயாய், பகையாகியவியவிலேக
ததினால் மனமான்னு பிசமகதைபுணராது விஸ்வநதியையடை
ததாய், குற்றமெப்பாருநதியமனகளை விவேகதன் தவிகதித்து விட
வாசனையதில் சென்றனா என்பதும் (யசு)

இதுவுமேயி.

விதறி யோடு மனங்களை மேவுதரவெனாறு

கதலீவனம் விண்ணுலகாக கரிடே வலவனமணம் னுலகாக

செதிவிழைதகணதறிதநுபபேயுறதொழிகோவ

புதுநிலைமையுடையவர்களைத் தோண்டிவெட்டிவிடலாம்.

(இ-ள்) (ங) விதறியோழிபனமகன் - அழகுத்துக்கொண்டிருக்கின்ற மனங்களானவை, மேவுவனென்று விழுங்குகின்றனவாகு, நமகம் = நமகமா (எ) கதவிவனம் = அரமடாடவியெனவது, விவனம் = (போககிணைந்த) சுவாககலோகமா, (ங) சரிவேலவன் - (முடசுண்ணிதை) கரிவேலகாடெனவது, மண்ணுலகம் - மோகமுள்ளவனென்புடாணினதை பூலோகமா, (ய) சிதறிவிழுந்தகிணறிய - சிதறிவிழுந்தகிணறியவனம், திருமயியேறுதொழுகோன் - திருமயேறுமருகிடந்தவனெனவது, பதநிகரகட்குநது = வினாவினகததிற் பரவேசித்தது, பாவகொலைபுத்துவாமை - அவகனமநீங்காதமனமுடையது - எ-று

(இ-ஊ) அடித்துக்கொண்டு செல்லாவிடின்ற மனங்கொண்டவ
 வீழுக்கின்றெனதுநாகமாம, அரம்பாடவியென்றது போகநிறை
 நத சுவாககலோகமாம, முட்கணிறைந்த கரிவேறகாடென்றதுமோ
 கமுள்ள ஸதிரிபுருடாகணிறைந்த பூலோகமாம, சிற்றிவீழ்ந்தகிண

மறினின நும திருமபவேறுமற கிடந்தவனென்றது வினாவினரகத
திமப்ரவேசித்து பாவகன்மநீங்காதமனமாம—என்பதாம். (யௌ)

இதுவுமது.

முனையாமுள்ளென்றதுதான்மோகமனிதாமடவார

நினையாவின்பதுன்பநினனுடைநதேனியே

வினையாமென்றதுணாவாலவியுமனகொந்துரைத்த

" சனையாமுத்தென்றதாசையறுக்குமலக்கண.

(இ-ள) (சு) முனையாமுள்ளென்றதுதான் = கூமைபொருந்தியமுள்ளென்றது, மோகமனிதாமடவார = சாரதகாரததையுடையஸ்திரீபுருடாகள, (ய) நினையாவின்பதுன்பம் = நீனக்கின்றசுகதுக்கங்களை, நினனுடைநதேன = உனனறபெற்றேன, (யசு) நீயவினையாமென்றது = நீயெயெனக்குச்சததுருவாமென்றது, உணாவால் = அறிவினில, வியுமனகொந்துரைத்தது = நசிக்கின்றமனதுதுன்புறமுசொன்னது, (யஉ) அனையாமுத்தென்றது = அவர்களமுத்தகளைனுசொல்லியது, ஐசையறுக்குமலக்கண = இசையைக்கெடுக்கின்றவருத்தமாம்—என்று

(இ-ளா) கூமைபொருந்திய முள்ளென்றது காமாதகாரததையுடைய ஸ்திரீபுருடாகள நீனக்கின்றசுகதுக்கங்களை உனனறபெற்றேன, நீயெயெனக்குச்சததுருவாமென்றது அறிவினில நசிக்கின்றமனதுதுன்புறமுசொன்னது, அவர்களமுத்தகளைனுசொல்லியது இசையைக்கெடுக்கின்றவருத்தமாம்—என்பதாம்.

இதுவுமது.

போதமபாகியாகிப்புரணமாகாமனதான்

காதலவிடினெந்தயாதலகதரியமுத்ததுவாரு

சீதமாகமகிழருகிரித்துங்ன்றதென்ற

தேதமில்லாஞானதேதமாமனமகிழ்ச்சி.

(இ-ள) (கஉ) கதரியமுத்தது = கூப்பிட்டமுத்தென்றது, போதமபாகியாகி = ஞானமனாவரிசையுண்டாகி, புரணமாகாமனதான் = (ஞான) நிறையாதமனமானது, காதலவிடின = ஆசையைவிடுமபோது, கொந்தயாதல = துன்பப்படவிருந்ததல, அதவாம = அவ்வருத்தமேயாம், (கசு) சீதமாகமகிழருகிரி = சசிபாகச்சகநோஷித்தது, கிரித்துநின்றதென்றது = நகைத்திருந்ததென்றது, ஏதமில்லாஞானதது = குறமற்றஞானத்தில, ஏகமானமகிழ்ச்சி = ஒன்றனவாரந்தாம்—என்று

(இ-ஊ) கூப்பிட்டமுததென்றது ஞானமாவரிசையுண்டா
 வி ஞானவிறையாதமனமானது ஆசையைவிடும்போது துன்பப்
 படுவருவதல் அவ்வருத்தமேயாம், குளிர்ச்சியாகச் சந்தோஷித்து
 நகைத்திருந்தென்று குற்றமற்றஞானத்தில் ஒன்றானவாந்தமாம்

இதுவும்து

முடிவின் ஞானத்தாலேமோகமவிட்டமனநான்
 வடிவமாய்க்கும்பொழுதுமகிழ்ந்துவேமகிழ்வாம்
 கெடியமொய்யபிணாலேநிறுத்திக்கேட்டோமென்ற
 தொடிவினஞானவலியாலுள்ளமொருபட்டதுவே.

(இ-ள) (கசு) முடிவின் ஞானத்தால் = அந்தமில்லாத ஞானத்தினால், மே
 கமவிட்டமனநான் = ஆசையைவிடுத்தானமானது, வடிவமாய்க்கும்பொ
 ழுது = தனதுருவத்தைநாசஞ்செய்யும்பொழுது, மகிழ்ந்துவேமகிழ்வாம் =
 சந்தோஷிப்பதேசந்தோஷமாம், (சு) கெடியமொய்யபிணால் = மிகுந்தவலியி
 னால், நிறுத்திக்கேட்டோமென்றது = சந்தித்துக்கேட்டோமென்றுசொல்லிய
 து, ஒடிவினஞானவலிபால் = அழிவற்ற ஞானோபதேசபலத்தினால், உள்ள
 மொருபட்டது = உன்மொருமைப்பட்டது என்று

(இ-ஊ) அந்தமில்லாத ஞானத்தினால் ஆசையைவிடுத்த மன
 மானது தனதுருவத்தைநாசஞ்செய்யும்பொழுது சந்தோஷிப்பதே
 சந்தோஷமாம், மிகுந்தவலியினால் தந்தித்துக்கேட்டோமென்றுசொ
 ல்லியது அழிவற்ற ஞானோபதேசபலத்தினால் மனமொருமைபப
 ட்டது—என்பதாம்.

(20)

இதுவும்து.

அங்கத்தறைநுகொண்டது—அகற்பனைகளாலே
 பங்கப்படுவன்று பராமபரத்தோடினதென்றதுதான்
 மங்கத்தகுவாதனையானமருண்டுமுழலவநாகுஞ்
 சங்கற்பமுவாதனையுந்தனைத்தால் வலைப்போற்றளிக்கும்.

(இ-ள) (ங) அங்கத்தறைநுகொண்டது = ஈரத்திலும்ததுக்கொண்ட
 தென்றது, அடாகற்பனைகளால் = மிகுந்தகற்பனைகளின், பங்கப்படுவன்று
 யாம் = கெடுகிடுபபடுகின்றவலியதுன்பங்களாம், (சு) பரத்தோடினதென்றது
 தான் = மெய்க்குறமோமனதென்றது, மங்கத்தகுவாதனையால் = கெட்டசஞ்
 நதவாசனையா (ஸிபட்டி), மருண்டுமுழலவதாகும் = மயங்கித்திரிவதாம், சங்
 கற்பமும் = சங்கற்பங்களும், வாதனையும் = வாசனைகளும், தனைத்தான் = தன்
 நைத்தானே, வலைப்போல் = வலையைப்போல, தனைக்கும் = சிறைபடுத்தும்

(இ-நா) சரீரகதிலடித்துக்கொண்டதென்றதுமிருந்தகற்பனைகளின் கெடுதிப்படுகின்ற வலியதுன்பங்களாம். நெடுநூரமோடினகென்றது கெடாததூதவாசனையா லடிபட்டமயங்கித் திரிவதாம் சங்கற்பங்களும், வாசனைகளும், தன்னைத்தானே வலையைப்போல சிறைப்படுத்துமா—என்பதாம்

(இ-எ-க-ய) மூலமொருத்ததுசொல்லு பதினென்பகுப்பையு முறைப்படியிலக்கவைத்து வகுத்துரைத்ததாம். (உக)

ஆதலால் மனதைகடுக்கவெனல.

கோசகாரபடிமுபரீராககொடுக்கற்பனைவாதனையா
பாசமடைவரியுறப்பகற்கமனத்தின்கொலைய
மர்சிலாத்மனத்தின்கொலையித்த மனத்தையாபபய
தேசமுடையாயெனவென்றதவசிடமுடையவாதனாம்.

(இ-எ) கோசகாரபடிமுபரீராககொடுக்கற்பனைவாதனையால் (தனது) பரிசுடசங்கற்பவாதனையால், இமாரும் பாசமடைவரிய வரம்புசதையுடையவர்கள், சாரத=சொல்லிய, மனத்தன்கதையை=இமாமனத்தின்கொலையித்த, மர்சிலாத்மனத்தால்—கள்ளகமற்றமனத்தினால், மந்தத்து=வனையறுத்தறிந்து, மனத்தை= (கள்ளக) மனதை, அப்பபாய=கெடுப்பாய், தேசமுடையாயெனவென்றதவசிடமுடையவாதனாம் வென்று, தெளிந்தவசிடமுடைய=கெள்வுள்ளவசிடமுடைய, உரைத்தன=சொல்லு—என்று

(இ-நா) கோசகாரககிரியையையேபால தனதுகொடிய சங்கற்பவாதனையால் யாவும் பாசத்தையையாவர்கள் சொல்லியஇமமனத்தின சரித்திரத்தை கள்ளகமற்றமனத்தினால் வனையறுத்தறிந்து கள்ளகமனதைகடுக்கப்பாய தெளிவையுடையவிராமாவென்று தெளிவுள்ள வசிடமுடையவாதனாம்—என்பதாம்

(இ-உ) மனதையகருத்திறசெலுத்தி வெகுறமுகத்திற செல்லாமற்றதென ஞானமயமாமென்பதாம் (உஉ)

மனத்தின்கதை முற்றிற்று

ஆக கதை கூக்கு கவிதை சாயக



பாலன்கதை.

அவதாரிகை

முனமனமானது சிறபாவனையாற் சித்தஞ் செடபாவனையாற்
சடமுமானதை யறிவித்து அந்நன் சங்கற்பருபமான சக
த்தை யாத்மவிசாரமில்லாதவாகள எதாரத்தமாகப்
பாரப்பதைப் பாலன்கதையி னிதரிசனமா
கச் சொல்லுகிறார்.

அறிஞர்களமனது பிரமமேயெனல

முழுதுசத்தியுமாயப் புரணமாயென்று
முடிவறுபிரமமா வதுதான்
பழுதினஞானிக டமமனமலா திலலை
பரமமா மிதிவிலா திலலை
யெழுதருஞ்சத்தி யாவுமாயிலங்கு
மவைகளோடா டாலமொன்றுளதாம்
வழுவினாபபிரம முடையசிறுசத்தி
மறிதருமுடல்களிறறோனறும்

(இ-ள்) பழுதினஞானிகடம்=குற்றமற்றஞானிகளுடைய, மனம்=மன
மானது, முழுதுசத்தியுமாய்=சகலசத்திகளையுடையதாயும், புரணமாய்=பரி
பூரணமாயிருக்கின்ற, என்றுமுடிவறு=எப்பொழுதும்நாசமில்லாத, பிரம
மாவதுதான்=பிரமஸவரூபமாவதுதான், அலாதிலை=அதையன்றிவேறின்
று, பரமமாயிதில=பிரமஸவரூபமாகியவிதனிடத்தில், இலாதிலை=இல்லா
தவைகளொன்றுமில்லை, எழுதருஞ்சத்தி=எழுத்தகரிமசிறுசத்தியானது, யா
வுமாயிலங்கும்=சகலமூடியபரகாசுக்கும், இவைகள்=இசத்திசுளில், ஞா
காலம்=ஒருகாலத்தில, ஒன்றுளதாம்=ஒருசத்தியுண்டாம், வழுவினாபபிரம
முடைய=குறைவிலலாதபிரமத்தினுடைய, சிறுசத்தி=ஞானசத்தியானது,
மறிதரும்=அழிகின்ற, உடல்களிறறோனறும்=சரீரங்களிறறோனறும்-என்று

(இ-னா) குற்றமற்றஞானிகளுடைய மனமானது சகலசத்திக
ளையுடையதாயும் பரிபூரணமாயிருக்கின்ற எப்பொழுதும் நாச
மில்லாத பிரமஸவரூபமாவதுதான் அதையன்றி வேறின்றி பிர

மஸவருபமாகிய விதனிடத்தில் இல்லாதவைக ளொன்றுமில்லை. எழுதற்கரிய சிற்சந்தியானதுசகலமமாய ப்ரகாசிக்கும், இச்சக்தி களில் ஒருபாலத்தில் ஒருசத்தியுண்டாம், குறைவில்லாத பிரமத்தி னுடைய ஞானத்தியானது அழிகின்ற சீரவகளிறேற்றமும்.

இதுவுமது

காற்றிலேயசைவுக கலலிலேதிடமுன
கனலிலேசூடும வான்றனிலே
தோற்றலாமையுன னீரிலேகெழுவந்
தொலைவுறு மாயவிலேமாயவு
முற்றமாமவிதையின் மரங்களுமபோல
வுள னுறைபிரம சத்திகடா
மாற்றலசாலகால தேசசித்திரத்தா
லவனியிறசாலிபோற்றேனறும்.

(இ-எ) காற்றிலேயசைவு—வாயுவிரசலனசத்தியும், கலலிலேதிடமு ம=பாடாணத்திறகடினசத்தியும், கனலிலேசூடும=அகிலியிலு ஷணசத்தி யும், வான்றனிலேதோற்றலாமையும்=ஆகாயத்திறகுணியசத்தியும், னீரிலேகெழுவந்=நல்லசலத்திறிர்வசத்தியும், தொலைவுறு=தொலையாநின் ற, மாயவிலேமாயவு=நாசத்திலேநாசசத்தியும், னுற்றமாம = வலியுள்ள, விதையின்மரங்களுமபோல=வித்தி (லடங்கிய) விருக்ஷங்களைப்போல, உள னுறைபிரமசத்திகடாம்=(பிரமத்தி) னுளடங்கியிருக்கின்றபிரமசத்திகளான வை, ஆற்றலசால=பலமிகுந்த, காலதேசசித்திரத்தால்=காலதேசவிசித்திர ததினால், அவனியில=பூமியில, சாலிபோற்றேனறும் = பரிகளைப்போலத தோற்றம்—எ-று

(இ-ஊ) வாயுவிறசலனசத்தியும் பாடாணத்திற கடினசத்தியு ம், அக்கினியிலுஷணசத்தியும், ஆகாயத்திறகுணியசத்தியும், நல லசலத்திறிர்வசத்தியும், தொலையாநின்றநாசத்திலே நாசசத்தியும், வலியுள்ளவிததிடங்கிய விருக்ஷங்களைப்போல பிரமத்தினு ளட க்கியிருக்கின்ற பிரமசத்திகளானவை பலமிகுந்த காலதேசவிசித்திர ததினால் பூமியில பரிகளைப்போலத்தோற்றம்—என்பதாம்.

(இ-உ-க-ம) பிரமத்துக்கவினனமான சிறசத்தியுலாசமே விசித்திர மான சகடாகத்தோற்றமுகிறதாம். (உ)

அசுத்தைச சந்தாகக்காணுதல.

பரமமேயெககு மென்றுமுண்டாகும்
 பபிமவனத்தினுன் மனமாந
 திரமறுபுத முத்திபேருலகாரு
 சத்திகளனைததுமாயிற்றிரு
 திரமறுதனையாக கண்ணெசொற்கதைபோர
 செப்பியவிலையெலாநதிரமாந
 கரமலாமுகிலே யென்றலுமநக
 கதையினையிராகவன்வினவ.

(இ-ள) பரமமே=பிரமஸ்வரூபமே, எககும=எவவிடத்திலும், என்றும்-
 எப்போதும், உண்டாகும்=உண்டாயிருக்கும், (அபபிரமமே) பபி=சொல
 லப்பட்ட, மனனத்தினுன் மனமாந=மனனத்தினுன் மனமாகவும், திரமறு=
 (இழிவிற) சமானமில்லாத, பந்தம்=பந்தமுள்ள (சீவாத்மாவாகவும்), முத்தி-
 வீழ்வின (பரமாத்மாவாகவும்), பேருலகாம்=பெரியவுலகமாகவும், சத்திக
 ளனைததுமாயிற்றும்=சத்திகளெல்லாமாகவுமிருக்கும், திரமறுதனையாககு-
 ளதிரமில்லாதகுழந்தைகளுக்கு, அனைசொற்கதைபோல=தாய்சொல்லப
 பட்டகாதையைப்போல, செப்பியவிலையெலாம்=சொல்லியவிகற்பனைகள்
 னைத்தும், திரமாம்=நிலையாகும், கரமலாமுகிலே=கைகளென்னுந்தாமமா
 மலாகளையுடையமேகமே, என்றலும்=என்றலுசிட்டாசொல்லவும், அந்தக
 தையினை=அச்சரித்திரத்தை, இராகவன்வினவ=இராமாக்கேட்க—எறு

(இ-னா) பிரமஸ்வரூபமே எவவிடத்திலும் எப்போதும் உ
 ண்டாயிருக்கும் அபபிரமமே சொல்லப்பட்ட மனனத்தினுன் மன
 மாகவும் இழிவிறசமானமில்லாத பந்தமுள்ளசீவாத்மாவாகவும் வீ
 ளைபரமாத்மாவாகவும்பெரியவுலகமாகவுமச்சத்திகளெல்லாமாகவு
 மிருக்கும், ஸதிரமில்லாதகுழந்தைகளுக்கு தாய்சொல்லப்பட்டகா
 தையைப்போல சொல்லிய விகற்பனைகளைத்தும் நிலையாகும்,
 கைகளென்னுந்தாமமாலாகளையுடைய மேகமேஎன்று வசிட்ட
 ாசொல்லவும் அச்சரித்திரத்தை இராமாக்கேட்க—என்பதாம்.

(இ-ம) சத்தினுடாசமாகத் தோற்றுகின்ற மிதையாரூபமானசகம், அ
 மிவினமையாற சத்தாகப் பாக்கப்படுகின்றதாம். (ந)

அசுத்தைச் சத்தாகவுணாந்தல்.

சித்தவஞ்சனையின் மூலமாகதையைச்
செலவனுக்கருந்தவனுபபான
மெய்தகைவிலாதோர் சிறுவனியனை
விரும்பியோராகதைவிளம்பெனசை
சத்தியமடோல வெறுமடொய்யேயுபபான
டரணிபன்குமரோராமுவா
சுத்தவீரமுநத குணங்களுஞ்சிறந்தோ
குணியநகரிசெயுறவோ.

(இ-ள) சித்தவஞ்சனையின் மனவஞ்சனைக்கு, மூலமாகதையைக் காரணமாகைய, செலவனுக்கு இராமனுக்கு, அருந்தவனுபபான அரியதவமுள்ளவசிடாசொல்லுவார், மெய்தகைவிலாதோர் சிறுவன மெயயறிவிலலாதவொருபாலானவன், விரும்பியிருப்பமுறறு, அனையீ ஒரகையீ, ஓர்கைவிளம்பெனன ஒருக்கதையெனக்குசொல்லவாயெனறுகேட்க, சத்தியமடோல உளளதுடோல, வெறுமடொய்யேயுபபான முழுதுமித்தையான (வோக்கதையைச்) சொல்லுவான், தரணிபன்குமரோராமுவா இராசகுமாராமுனறுபோகன், சுத்தவீரமுந பரிசுத்தமாகியவீரத்திலும், நதகுணங்களும லலகுணங்களிலும், சிறந்தோ மிகுந்தவாகள், குணியநகரிசெயுறவோ இல்லாதபட்டணத்திலிருப்பவாகள்—என்று

(இ-னா) மனவஞ்சனைக்கு காரணமானகாதையை இராமனுக்கு அரியதவமுள்ள வசிடாசொல்லுவார், மெயயறிவிலலாத வொருபாலானவன் விரும்பியிருப்பமுறறு தாயேநீ ஒருகாலதையெனக்குச் சொல்லவாயென்று கேட்க உளளதுடோல முழுதுமித்தையான வோக்கதையைச் சொல்லுவான், இராசகுமாராமுனறுபோகன் பரிசுத்தமாகியவீரத்திலும் லலகுணங்களிலும் மிகுந்தவாகள் இல்லாதபட்டணத்திலிருப்பவாகள்—என்பதாம். (ச)

இதுவுமது

மூவிலிருவாபிறந்திலரொருவன் மூலமாகருவினுமில்லை
யாவதுகருதித்தநிரிபவாவிண்ணி லளவறுபமுறரச்சோலை
மேவலுமதனிற்செழுங்கனிதுயத்துவெம்பசித்தணிந்துமேறசென்றா
காவருகாமுனறுகன்னதிகள ககாபொருதினாயொடுககண்டார்.

(இ-எ) மூவரில்=(இம)மூன்றுபோகளில், இருவாபிறநதிலா=இரண்
டுபோகளிபிறநதேயிலலை, ஒருவன=ஒருததன், மூலமாகருவினுமில்லை=
காரணமாகியகருபபத்திலுமில்லை, யாவதுகருதித்திரிபவா = சகலலாபமு
மெண்ணிச்சஞ்சரிப்பவாகளாய், விண்ணில்=ஆகாயத்தில், அளவறுபழமரச
சோலை=மட்டறதகனிகளையுடையவனத்தில, மேவலும=பொருந்தவும், அ
தனிற்செழுநகனியதது=அதிறசெழுமையானபழவகைகளைப்புகித்து, வெ
ம்பசிதணிசுது=வெப்பமானபசிநீங்கி, மேற்செனறா = மேற்போயினாகள,
காவருகாக = அக்கானகத்தின்பககத்தில், மூன்றுநன்னதிகள் = மூன்றுமுக
ளை, கரைபொரு = கரையின்மோதாநின்ற, திரையொடுங்கண்டா = அலைகளு
டன்பாத்தாக்கள்—எ-று

(இ-ஊ) இமமூன்றுபோகளில் இரண்டுபோகளி பிறநதே
யிலலை, ஒருததன் காரணமாகியகருபபத்திலுமில்லை, சகலலாபமு
மெண்ணிச்சஞ்சரிப்பவாகளாய் ஆகாயத்தில் மட்டற கனிகளையு
டையவனத்திலபொருந்தவும் அதிறசெழுமையான பழவகைகளை
ப்புகித்து வெப்பமானபசிநீங்கி மேற்போயினாகள, அக்கானகத்தி
ன்பககத்தில் மூன்றுமுகளை கரையின்மோதாநின்ற அலைகளுடன்
பாத்தாக்கள்—என்பதாம் (நி)

இதுவுமது

ஒருநன்னதியிலிரண்டுநீரிலலை யொன்றுவெண்மணலதாமிதனி
லாடிநீரதுளைந்துபருகினுநதி யாகிமேலவருநகரடைநதா
வீடுமூன்றெதிரநதாரதிவிரண்டிலலை மேனமரஞ்சுவரிலாதொன்று
கூடியவவற்றிறகவரிலாவீட்டிற குடிபுகுநதிருகனாகுமர

(இ-ஊ) ஒநீரன்னதியில் = வெகமாகச்செல்கிற கலலமூன்றுற்றினுள்,
இரண்டுநீரிலலை = இரண்மதசலமில்லை, ஒன்றுவெண்மணலதாம் = ஒன்றுலா
ந்தவெண்மணலையுடையதாம், இதனில் = இருதததியில், ஆடிநீரதுளைந்து = ஸ
நானஞ்செய்து, பருகினா = (சலத்தை) பானமபண்ணினாகள, அநதியி-
சாயங்காலமாய், மேலவருநகரடைநதா = இனியுண்டாகுமபட்டணத்தைச்
சோகது, வீடுமூன்றெதிரநதா = (அதில்) மூன்றுவீடுகண்டாக்கள், அதிலிர
ண்டிலலை = அம்மூன்றிலிரண்டிலலவேயிலலை, மேனமரஞ்சுவரிலாதொன்று
மேலேமரங்களுஞ்சுத்திச் சுவருமில்லாதவீட்டொன்று, கூடியவவற்றில் = சொ
ந்தவம்மனைகளில், கவரிலாவீட்டில் = சுவரிலலாடணியில், குமர = (இரட்ச)
குமரர்கள், குடிபுகுநதிருகனா = குடியாகப்புகுநதிருகனாக்கள்—எ-று

(இ-ஊ) வேகமாகச்செல்கின்ற நல்லமூன்றுமறினுள் இரண் டுமசலமில்லை, ஒன்றுலாந்த வெண்மணலையுடையதாம், இந்நதி யில ஸ்நாகஞ்செய்து சலத்தைபாணமபண்ணினாகள், சாயங்காலமாய இனியுண்டாகும் பட்டணத்தைச்சேர்ந்து அதிலமூன்று வீடுகண் டாகள், அமூன்றி வீரணமலலவேயிலலை, மேலேமரங்களுக்குச் சத்சுகவருமில்லாத வீடுவன்று சேர்ந்தவமனைகளில் சுவரிலலா மனையில இராசகுமாரர்கள் குடியாகப்புகுந்திருந்தார்கள்—எ-ம

இதுவுமது

ஒருவருங்காணு நகரிலேவெளிவீட

முறைபவாகனகபாதிரமூன

நருகுமககண்டா ததிலிரண்டோடா

மறவிலுநதுளியாமொன்று

சொருபயிலகடத்திற னுரோணமூனறதனிற

னுரோணமூனறகன னுமிககிருநத

பருவரிசியைத்தாளு சமைநதுவாயிலலாப

பனவொண்ணிலாககுமுன்படைத்தார.

(இ-ஊ) ஒருவருங்காணுகளில்=ஒருவருமபாராதபட்டணத்தில், வெளி வீட்டுறைபவா=ஆகாயமனையிலிருப்பவர்கள், சனகபாதிரமூன்று = மூன்றுதமனியபாதிரங்கள், அருகுமககண்டா=(தனது) பக்கத்திலிருக்கப்பார்த்தார்கள், அதிலிரண்டோடாம்=அதிலிரண்டோடாகும், அறவிலுநதுளியாமொன்று=மிகவுநதுளாயிருப்பதொன்று, சொருபயிலகடத்தில=ஒருவ மில்லாத (விப) பாதிரத்தில, நுரோணமூனறதனில = ஆறுமரக்காலில, நுரோணமூனறகனறு=அணிபதக்கைத்தனளி, மிககிருநத=மிகுந்திருநத, பருவரிசியை=பருத்ததண்ணிலத்தை, தாளுசமைத்து=தாங்களபார்க்குசெய்து வாயிலலாபனவா=வாயிலலாதபிராமணை, எண்ணிலாககு=அளவறவா களுக்கு, முன்படைத்தார=முன்புபரிமாறினார்கள்—எ-று

(இ-ஊ) ஒருவருமபாராதபட்டணத்தில் ஆகாயமனையிலிருப்ப வா்கள் மூன்றுதமனியபாதிரங்கள் தனதுபக்கத்திலிருக்கப்பார்த்தார்கள் அதிலிரண்டோடாகும், மிகவுநதுளாயிருப்பதொன்று உருவமில்லாத விபாதிரத்தில ஆறுமரக்காலில அணிபதக்கைத்தனளி மிகுந்திருநத பருத்ததண்ணிலத்தை தாங்களபார்க்குசெய்து வாயில்லாதபிராமணை அளவறவா்களுக்குமுன்பு பரிமாறினார்கள்.

இதுவுமது.

அவொலாநீரம்ப வுண்டபினமிசூந்த

தருந்தினாவேட்டைகளாடி

யிவாகண்மூவரு மங்கிருந்தனொன்ன

விளமைபானமபின்னசி றுவன்

புலனமூபிவ்வா நறிவிலோகாண்பர்

புகன்மனவிரிவுசகரபம்

விவரமாமிதன லுலகமாமிகனை

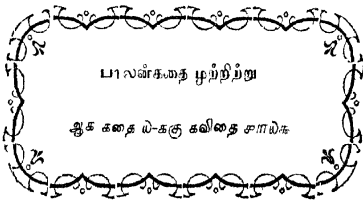
விமிகிருவிகற்பமாயிடுநீ.

(இ-ள) அவொலாம - அபிராமணானைவரும், நிரம்பவுண்டபின = பூரணமாகப்புகுத்தபின்பு, மிகுந்ததருந்தினா = சேடததை (பரசாதமாக) பபுசித்தது, வேட்டைகளாடி = வேட்டைகளசெய்துகொண்டு, இவாகண்மூவரும் = இமமூவர்களும், அங்கிருந்தனொன்ன = அதததைல வசிகித்ததாக (என்ன) நன்னைசொல்ல, இளமையாடி = பாலப்பருவத்தினுல, சிறுவன் = குழந்தை, நமபின்ன - (எதாரத்தமாக) நமபினுல, புலனமும் = சகத்தையும், இவ்வாறு = இவ்வண்ணம், அறிவிலோகாண்பா = அஞ்ஞானிகளபாபபாகள், புகன்மனவிரிவு = சொல்லப்பட்டமனதினவிசாலமே, சககரபம் = சககரபமாம், விவரமாமிதன லுலகமாம் = பகுத்துச்சொல்லுகின்ற விசசககரபத்தாறசகமாம், இதனைவிமி = இச்சங்கரபத்தைநீக்கு, நீடுவிகற்பமாயிடு = நீடுவிகற்பகருக்கடவாய - ளு

(இ-ளா) அபிராமணானைவரும் பூரணமாகப்புகுத்தபின்பு சேடததை பரசாதமாகப்புகுத்து வேட்டைகள் செய்துகொண்டு இமமூவர்களும் அதததைல வசிகித்தாகென்ன நன்னைசொல்ல பாலப்பருவத்தினுல குழந்தை எதாரத்தமாகவபினுன், சகத்தையும் இவ்வண்ணம் அஞ்ஞானிகளபாபபாகள், சொல்லப்பட்டமனதினவிசாலமே சககரபமாம், பகுத்துச்சொல்லுகின்ற விசசககரபத்தாறசகமாம், இச்சங்கரபத்தைநீக்கு நீடுவிகற்பகருக்கடவாய

(ப-ம) அத்துவிதாலமலவருபத்தை தாணிபனென்றும், அதன பரதி பலனமான சீவெலவரசககனை குமாரோமூவனென்றும், மிததையாபரகிரிமிலவசிப்பவாகனை குமியகரிலே யுறைவோனென்றும், சீவெலவாரிரண்டு முத்தித்திலொன்பதை மூவரிலிருவாபிறந்திலனென்றும், உலககருவி லுமில்லையென்பதை ஒருவனமூலமாககருவினுமிலையென்றும், சிதாகாசத்திலென்பதை விண்ணிலென்றும், மனோசசியத்திலுண்டானவளவடாற விடய

சகானுபவத்தை அளவறுபழமரச்சோலை மேவலும்தனிற செழுஞ்சனிதுயத் தென்றும், மூன்றவத்தைகளை மூன்றனனதிகளென்றும், நனவுகனவுகளிற சாரமில்லையென்பதை ஒடுகனனதிமிவிரண்டுநீரில்லையென்றும், சூனியமானசமுத்தியை ஒன்றவெண்மணலதாமென்றும், இவ்வவத்தையிலமுந்திசுகிப்பதை இதனிலாடிநீர்துனைந்தென்றும், இனிவருஞ்சுவகற்பவசமாவதை மேலவருககாடநதாரொன்றும், சீவேஸவரபிரமசாகுதியயறிநதாரகளென்பதை வீடுமூன்றெதிரநதாரொன்றும், அதிமசீவேஸவரமில்லையென்பதை அதிவிரண்டில்லையென்றும், நிராதாரமானபிரமத்தை சுவரிலாடொன்றென்றும் அபிரமாதாரத்திலிருப்பவாகளை வீட்டிற குடிபுகுந்திருந்தனொன்றும், அகோசரமான சிதாசாத்திலுறைபவனா ஒருவருககாணுவெளிவீட்டுறைபவரென்றும், சசசிதாநாத தெரிசனத்தை கனகபாத்திரமுன்றிருமககண்டாரென்றும், அதிமசததுச சித்தினமடிப்பை அதிலிரண்டோடாமென்றும், ஆகந்தத்திருப்பத்தை அறவினாநனியாமொன்றென்றும், உருவமற்றவாநந்தமயத்தை ஸைருபிலகடத்திலென்றும், காமாதினை துரோணமுன்றென்றும், இவையாறும் கசித்தவிட்டதிற சேடித்தந்தந்த சத்திவாமனதை அகன்று மிககிருந்த பருவரிசியையென்றும், அமமனதையனுபவத்திற்குரைத்தலேமைத்தென்றும், அதைமகாபுனத்தினுலாசத்திற சோததலை வாயிலாப்பனவெண்ணிலாக்கு முன்படைத்தாரொன்றும், அவவருட பரசாதமபெற்றதை மிகுந்ததருந்தினொன்றும், சகசநிஷ்டையிலெநீரரச சஞ்சரித்திருக்கின்றார்களென்பதை வேட்டைகளாடியிவாகணமுரு மககிருந்தனொன்றும் கூறினா (இ-டு-க-ம) பிரமத்தி லாரோபிதமாகத் தோற்றின கற்பனைகளைக்கி அபிரமவடிவமான எதாரத்தமாயச சஞ்சரிக்கவேண்டுமென்பதாம் (அ)



பாலங்குமரம் முற்றிற்று

ஆக கதை யு-க்கு கவிதை சாயல்

சித்தன் கதை.

அவதாரிகை.

முன்புதிருக்கு திருஷ்டியிலலாதவர்களுக்குத் தீர்ச்சியமுண்டு
போலத் தோற்றுமெனப்பதை யறிவித்து அதிர்ச்சியு
சுக்குகாணுபவமாயிருந்தலாற் கேவலமிகுந்தயன்
றிய சிறச்சிவியாசமா யிருக்குமெனப்பதையு
மமமனமேகாலவளவாடிருத்தலையுமறி
விக்குகிறதம் சித்தன்கதையை
நிரூபிக்கிறா

பிரமத்துக்குப் பந்தமின் றெனல

தங்கனசங்கற்பத்தா லறிவிலலோ
சாலமோகிப்பாசலலறிஞா
பொகருசலவிசார மதியினுனமயங்கார
புந்தியாற்பொயமமையைப்பொழித்துத்
துங்கமெய்யுணாவாயப் பந்தமற்றிருந்து
தொடாபுறுபந்தமுண்டென்று
பங்கமுற்றயலோ லமலமாயழியாப
பரம்பொருளபந்தமுற்றிடுமோ.

(இ-ள்) அறிவிலலோ = அஞ்ஞானிகள், தங்கனசங்கற்பத்தால் = தமது
சங்கற்பத்தினால், சாலமோகிப்பா = பிச்சு வயங்குடாரகள், நலலறிஞா = சுக
ஞானிகள், பொகருசலவிசாரமதியினுனமயங்கார = பரகாசிக்கின்றவாத்மவி
சாரஞானத்தினுனமயங்காரகள், புந்தியால் = அறிவினால், பொயமமையை
யொழித்து = மிததையை நீக்கி, துங்கமெய் = பரிசுத்தமானவுண்மையை, உண
ாவாய் = அறிததுகொள்ளக்கடவாய், பந்தமற்றிருந்து = பந்தமில்லாதிருந்து
ம, தொடாபுறுபந்தமுண்டென்று = தொடாசுற்றபந்தமுண்டாயிருக்கின்ற
தென்று, பங்கமுற்றயலோ = வேறுபட்டிதளராதே, அமலமாய = ஈனமல
மாயும், அழியாபரம்பொருள் = நாசமில்லாததாயுமிருக்கின்றபிரமவஸ்து,
பந்தமுற்றிடுமோ = கட்டுப்படுமோ — ள்-று.

(இ-ஊ) அஞ்ஞானிகள் தமதுசங்கற்பத்தினால் மிகவுமயங்கு
வார்கள், சுகஞானிகள் பரகாசிக்கின்ற வாத்மவிசாரஞானத்தினால்

மயங்காக்கள், அறிவினும் மிகதையைக்கி பரிசுத்தமானவுண்மையை அறிந்துகொள்ளக்கடவாய பந்தமில்லாதிருந்தும் தொடங்கின்ற பந்தமுண்டாயிருக்கின்றதென்று வேறுபட்டுத்தளராதே, நின்மலமாயும் நாசமில்லாததாயுமிருக்கின்ற பிரமவஸ்து கட்டுப்படுமே.

(இ-ம) சைதன்யமொரு தனமையதாக பரகாசிக்க வதற்குப் பந்தமே ப்படி யுண்டாமென்பதாம் (க)

மனதுககே பந்தமுத்தியுண்டெனல

அநதமற்றென்றாய விகற்பமற்றநிவா

யழிவிலாப்பரம்பொருளிருக்க

பந்தமுற்றவரா முத்திபெற்றவரா

பாவனைவிகற்பமேயனைத்தூளு

சித்தனைவிரிவு பந்தமாமதனைத

தீரநதிடன்முத்தியாமனதின்

ஹேநதலீலையினா ஹாரமாமணித்தூர

தூரமுமணணிதாயத்தோனறும.

(இ-ள) அநதமற்று=(தேசகாலவஸ்துகளான) முடிவற்றது, ஒன்றாய்=ஏகமாயும், விகற்பமற்று=(சுசாதீசவிசாதீகசுகத்) பேதமிற்றது, அறிவாய்=சினமாதிரமாயு (மிருக்கின்ற), அழிவிலாப்பரம்பொருளிருக்க=கொடாதபிரமவஸ்துவிருக்க, பந்தமுற்றவரா=பந்தததையடைந்தவரியா, முத்திபெற்றவரா=வீட்டைநதவரியா, அனைத்தும் = சகலமும், பாவனைவிகற்பமே=பாவனாவிகற்பவிசாலமேயாம், சித்தனைவிரிவுபந்தமாம் = நினைப்பினவிசாலமேபந்தமாகும், அதனைத்தீரநதிடன்முத்தியாம்=அதைவிடுவதேமோகூதமாகும், மனதின்ஹேநதலீலையினா=மனதின்துதொந்தமானவினையாட்டினால், அணித்தூரஹாரமாம் = சமீபமுஞ்சேயமையாம், தூரமும்=வெகுதூரமும், அணணிதாயத்தோனறும=சமீபமாயத்தோற்றும்—எ-று

(இ-ஊ)தேசகாலவஸ்துகளான முடிவற்றதுஏகமாயும் சுசாதீச விசாதீக சுகதபேதமிற்று சினமாதிரமாயுமிருக்கின்ற கொடாதபிரமவஸ்துவிருக்க பந்தததையடைந்தவரியா? வீட்டைநதவரியா? சகலமும் பாவனாவிகற்பவிசாலமேயாம், நினைப்பினவிசாலமே பந்தமாகும், அதைவிடுவதே மோகூதமாகும், மனதின்துதொந்தமானவினையாட்டினால் சமீபமுஞ்சேயமையாம், வெகுதூரமும் சமீபமாயத்தோற்றும்—என்பதாம்

(இ-ம) மதிககினற மனதுககே சுகதுக்கமுண்டாமெனபதாம். (உ)

மனமே தேசகாலமாயிருந்தலைத் திருஷ்டாந்தமாக
வறிவித்தல்.

கருத்தினவல்லமையாற் கற்பமோகணமாக்
கணமொருகற்பமாயிவற்றைத்
திருத்தமாயுணர்த்து மொருகதைபதனா
செகமெனுமிருதிரசாலங்
குருத்துவமான மனத்தினுளிருக்குவ
கொள்கதோற்றிடுமெனவுரைப்பா
னொருத்தனிககரிசசக திரகுலத்துள்ளா
னுத்தரபாண்டவராட்டோன்.

(இ-ள) கருத்தினவல்லமையால் = மனத்தினவல்லியினால், கற்பமோ
கணமாக் = கற்பகாலமொருக்ஷணப்போதாம், கணமொருகற்பமாம் = ஸ்ந
கற்பகாலமாம், இவற்றை = இவைகளை, திருத்தமாயுணர்த்தும = தெளிவாய
றிவிக்கின்ற, ஒருகதை = ஓர்காதையாம், அக்ஷண = அக்கதைமால், செகமெனு
ம = உலகமென்கின்ற, இரதிரசாலம் = இரதிரசாலமானது, குருத்துவமான
பெருமைபொருத்திய, மனத்தினுளிருக்கும்கொள்கை = மனத்திலிருக்கின்ற
தன்மையானது, தோற்றிடுமென = வெளியாகத்தோற்றுமென்று, உரைப்பா
ன் = வசிட்டாசொல்லுவாரா, இவ்வொருத்தன் = இப்பூமியிலொருபுருடன்,
அரிசசகதிரகுலத்துள்ளான் = அரிசசகதிரவமிசத்திற்பிறக்கவன், உத்தரபா
ண்டவராட்டோன் = உத்தரபாண்டவமெனனூர்தேயத்தைபுடையவன்-என்று

(இ-னா) மனத்தினவல்லியினால் கற்பகால மொருக்ஷணப்போ
தாம், ஸ்நகற்பகாலமாம், இவைகளைத் தெளிவாயறிவிக்கின்ற
ஓர்காதையாய் அக்கதையால் உலகமென்கின்ற இரதிரஜாலமானது
பெருமைபொருத்திய மனத்திலிருக்கின்ற தன்மையானது வெளி
யாகத்தோற்றுமென்று வசிட்டாசொல்லுவாரா. இப்பூமியி லொருபு
ருடன் அரிசசகதிரவமிசத்திற்பிறக்கவன், உத்தரபாண்டவமென
னூர்தேயத்தைபுடையவன்-என்பதாம்

(இ-ம) ஒன்றிற்பிரியமவைத்ததிற சுகிக்குமபோது கற்பகணமாகவு
மனையுடைய முயற்சிகுமபோது கணகற்பமாகவுயிருப்பதுமனதேயன்றி
வேறினறென்பதாம் (க)

சித்தன் மயக்குதல்

செந்திருவாணி புகழ்மகன்விதை
 செறிபுயன்லவணனும்பெயரோன்
 மந்திரநிறைந்த வடிவச்சாகரமுது
 மணிகொள்கிகாதனத்திருப்ப
 வந்திரஜால வலலவனொருவ
 நெய்தினனிற்றைஞ்சிநின்றேந்திச
 சந்திரனைய பிழியினகழறற
 நராபதி காண்கெனசகழறற

(இ-ன) செந்திரு=இலக்குமியும், வாணி=சரஸ்வதியும், புகழ்மகன்=துதிக்கின்றவிராசகுமாரன், விதை=விசையலட்சுமி, செறிபுயன்=வசிக்கின்றபுயங்குளையுடையவன், லவணனும்பெயரோன்=லவணன்னென்னுநாமதையுடையவன், மந்திரநிறைந்தவமைச்சர்=ஆலோசனைகணிஞ்சுந்தமந்திரிகள், தமக்கு=தன்னையுடைய, மணிகொள்=வரத்தினங்களினாலுசையத், சிகாதனத்திருப்ப=சிகாதனத்திலவீற்றிறுக்க, இந்திரசாலம்=இந்திரசாலவீரத்தையில, வலலவனொருவன்=வலலமையுள்ளவொருபுருடன், எய்தினன்=வந்து, இறைஞ்சிநின்றேந்தி=வணங்கிப்புகழ்ந்து, சந்திரனைய=மதிக்கொப்பான், பிழியினகழறற=(கண்கணிற்றைந்த) மயிற்றேகையின்கழலிலுல, நராபதி காண்கெனசகழறற=அரசனே யீவவீரத்தையைய பாருமென்றுசுழறற—எ-து

(இ-னா) இலக்குமியும், சரஸ்வதியும் துதிகின்ற விராஜகுமாரன்; விசையலட்சுமிவசிக்கின்ற புயங்குளையுடையவன், லவணன்னென்னுநாமதையுடையவன், ஆலோசனைகணிஞ்சுந்தமந்திரிகள்தன்னையுடையவன், வரத்தினங்களினாலுசையத் சிகாதனத்திலவீற்றிறுக்க இந்திரஜாலவீரத்தையில வலலமையுள்ள வொருபுருடன்வந்து வணங்கிப்புகழ்ந்து மதிக்கொப்பான் கண்கணிற்றைந்தமயிற்றேகையின்கழலிலுல அரசனே யீவவீரத்தையையபாருமென்று சுழறற—என்பதாம். (சு)

குதினா தோற்றல.

சுத்தமாமபரத்தாற பலவிததிருட்டி
 தோற்றிமொயைதோற்றுதல்போற

சித்தனாகாட்டிசு சுழறறுறுபிலித
திகிரியமன்னவனபாரத்தா
வததலநகனிலே சயிரதவதேசத
ததிபதிவிதிதவோனாதன்
றத்துறுபுரவி யொன்றுகொண்டெயதி
சதமகன்பரிக்குநேரென்று.

(இ-ள) சித்தமாமபாரத்தால=பரிசித்தமாயிபிரமததினல், பலவிதகிரு
ட்டி=நாநாவிதமானகிருட்டிகளை, தோற்றிமாயை=தோற்றிவிக்குமாயையா
னது, தோற்றறுதலபோல=தோற்றறுகின்றதுபோல, சித்தனாகாட்டி=சித்த
னென்பவன் (விததைமுதலானவரைககாண்பித்து), சுழறறுறு=சுழறறு
கின்ற, பிலிததிகிரியை=மயிலிறகிவட்டத்தை, மனவனபாரத்தான்=அ
ரசனபாரத்தான், அத்தலநகனிலே=அவவிடத்தல, சயிரதவதேசததிபதிவிதி
தத=சயிரதவதேசத்தரசனனுபபிய, ஓனாதன்=ஒருனாதனவன், தத்துறு
தாவாகின்ற, புரவியொன்று=ஒருகுதனாயை, கொண்டெயதி=கொண்டுந
து, சதமகன்பரிக்கு=தேவேநிரனகுதினாகு, நேரென்று=சமானமென்று

(இ-ளா) பரிசித்தமாயிபிரமததினல் நாநாவிதமானகிருட்டி
களைத் தோற்றிவிக்குமாயையானது தோற்றறுகின்றதுபோல சித்த
னென்பவன் விததைமுதலானவரைககாண்பித்து சுழறறுகின்ற
மயிலிறகிவட்டத்தை அரசனபாரத்தான், அவவிடத்தல சயிரத
வதேசத்தரசனனுபபிய ஒருனாதனவன் தாவாகின்றஒருகுதினா
பைக கொண்டுவந்து தேவேநிரனகுதினாகுச சமானமென்று

அறிவுமயங்கல்.

மன்னவனவனகொண்டெயதனகொண்பித்த
வயபபரியென்றனுஞ்சிக்கு
னினைதுபோலவ திலலைநீயிதளி
லேறுவாயென்றனனினைப்பான
சொன்னவைகெட்டு சித்திரமபோலத
தூகமேநாட்டமாயவேநகன
கண்ணீரிணடக கிருதனனநிறுநா
கவலைநீசமாதியுறநென்ன.

(இ-ள) மன்னவ=அரசனே, உனக்கென்று = உபகருகென்று, எங்கள் கோனவிடுதல்=எங்கள்ரசனனுபயி, வயப்பரியென்றலும் = வெற்றிகுதி னாயென்றுசொல்லவும், சித்தன்=சாமபிரியனுவன, இன்னதுபோலவதி லலை=இக்குதிரையையொத்ததுகிடையாது, நீரிதனிலேறுவாயென்றனை= நீரிதனிலேறுமென்றுசொல்லின, இனையோன = இத்தன்மையுள்ளசித்த ன, சொன்னவைகேட்டு=கூறியவவைகளைக்கேட்டு, சித்திரம்போல=ஒவிய மபோல, தூரகமே=குதிரையே, ஓட்டமாய=கோக்காக, வேந்தன்=அரச ன், கண்ணீரிரண்டு=முருத்தநேரம், அறிநூல்கலிதாசுமாதியுற்றென= ஞானிகடுபமற்றசமாதியிலிருந்ததுபோல, அங்கிருந்தனன்=அங்கிருந்தான்

(இ-றா) அரசனே உமக்கென்று எங்கள்ரசனனுபயி வெற்றிகுதி னாயென்றுசொல்லவும் சாமபிரியனுவன இக்குதிரையை யொத்தது கிடையாது, நீரிதனிலேறுமென்று சொல்லின, இத் தன்மையுள்ள சித்தன் கூறியவவைகளைக்கேட்டு ஒவியம்போலகு திரையேபோக்காக அரசன் முருத்தநேரம் ஞானிகடுபமற்ற ச மாதியிலிருந்ததுபோல அங்கிருந்தான் = எனவதாம். (சு)

அறிவு தெளிதல்.

வேந்தவையிருந்தோ நாயமுமவியப்பு
மிருத்தனாரும்பியகமலப
குத்திரளோடை போற்குவிந்திருந்தா
போதமோபாதி யோடலைந்து
மூர்த்தமோரிரண்டு சென்றபிறழின
முன்னுறவீழ்வுறாநின்ற
பார்த்திபனறன்னை யயலுளோதாநகப
பரந்துமுன்மனநெளிந்துணர்ந்தான்.

(இ-ள) வேந்தவையிருந்தோ=இராசசபையிலிருந்தவர்கள், ஐயமும= சந்தேகமும, வியப்பும=அதிசயமும, மிருத்தனா = மிருத்தர்கள், ஸுடை = தடாகத்தில, அருமபிய=குவிந்த, கமலபபூத்திரளபோல=தாமமாமலாகூட ததைப்போல, குவிந்திருந்தா=(முகஞ்) சுருங்கியிருந்தார்கள், போதமோ =அறிவுடனும், உபாதி யோடு=உபாதி யுடனும், அலைந்து=உழன்று, மூர்த மோரிரண்டுசென்றபின்=நான்குடிக்கைநீங்கிப்பின்பு, தவிசின்=சங்காத னத்தினது, முன்னுறவீழ்வுறாநின்ற=முன்பாகவிழுமின்ற, பார்த்திபனறன்

னை=இராசாவை, அயலுளோதாங்க=அருகிலிருப்பவாகடாங்குகொள்ள, பரததுமன்மனம்=விரிந்ததுமல்கின்றமனது, தெளிந்தனாந்தான்=தெளிந்தறிந்தான்—எ-று.

(இ-ஊ) இராஜசபையிலிருந்தவர்கள் சந்தேகமும், அதிசயமும், மிகுந்தார்கள். தடாகத்திலிருந்த தாமரைமலாகூட்டத்தைப் போல முகஞ்சுருங்கியிருந்தார்கள். அறிவுடனும் உபாதியுடனும் உழன்று நான்குகை நீங்கிவிடும் சிங்காதனத்தினது முன்பாகவிற்கின்ற இராஜாவை அருகிலிருப்பவாக டாங்குகொள்ள விரிந்ததுமல்கின்ற மனதுதெளிந்தறிந்தான்—என்பதாம்.

(இ-ச-க-ம) வண்ணநிலை தெளியும்பொருட் டவனுக்கு மனோமாய மின் வல்லமையைத் தெரிவித்ததாம் (எ)

மனோராச்சியஞ்செய்த சரிதையையுரைத்தல்.

அனையவன்றனை யமலகெஞ்சினே

யயாவுறவத்தெ னெனென

வினையமந்திரியா வினவலுமவேந்தன்

விழித்திதுகேளுமெனறுணாப்பான

முனையுறப்பீலி சுழற்றியிசைத்தகன்

சொல்லிடமயங்கியிப்பரிமே

வினையுறவேறி வேட்டையின்பொருட்டா

வினையுறவத்தெ னெனென

(இ-ஊ) அனையவன்றனை=அப்படிப்பட்டவசனை, அமலகெஞ்சினே நீ=நினமலமானமனதையுடையநீ, அயாவுறவத்தெனெனென=தளரும் படிவந்தெனெனவென்று, வினையமந்திரியாவினவலும=வணக்கமுள்ளவமை சசாகளகேட்கவும், வேந்தன்விழித்து=ஆசனவிழித்துக்கொண்டு, இதுகேளுமெனறுணாப்பான=இதைக்கேளுங்கொள்ளுமெனறுவான, துனையுறப்பீலிசுழற்றி=சமீபமாகயிறோகையைசுழற்றி, இச்சித்தனசொல்லிட=இச்சாமபரிகளசொல்ல, மயங்கி=(அறிவு) மயங்கி, இப்பரிமேல=இச்சுதையினமேல, வினையுறவேறி=வினையுடனேறி, வேட்டையின்பொருட்டு=வேட்டையாடுமித்ததம், வினையுறவத்தெனென=வெகுநீரம், கடிதறவசென்றென=சீகிரத்திற்போயின—எ-று.

(இ-ஊ) அப்படிப்பட்டவரசனை நின்மலமானமனதையுடைய நீர் தளருமபடி வந்ததென்னவென்று வணக்கமுள்ளவமைச்சர்க்கே ட்கவும் அரசன்விழித்ததுகொண்டு இதைக்கேளுகவென்று சொல்லுவான்! சமீபமாக மயிறறோகையசகமுறறி இச்சாம்பரிகள் சொல்ல அந்வுமயங்கி இக்குதிராரினீமல நினைப்புடனேறி வேட்டையாடரிமித்தம் வெகுதூரம் சீக்கிரத்திற்போயினன்—எ-ம.

இதுவுமது.

அறிவுறுமனத்தா ஸபாவுறுபோகத்
தறிவிலாரமருணமிபோவதுபோற
செறிக்கெடுதூரம் பரிசிறுறசென்று
தீயினாலியாலையுமவெகது
பொறியெழும்பாலை வனத்திலேபுருது
புரவியுமியா னுமெயவருந்தி
யெறிகடாமேறபா லெயதுறுமவு
மிடருமயங்கிக்கெஞ்சினேந்தேன்.

(இ-ன) அறிவுறுமனத்தால் — விவேகமில்லாத மனதினால், அயாவுறு போகத்து—வருத்தத்தையுடைய செலவத்தில, அறிவிலா = அஞ்ஞானிகள், மருணமிபோவதுபோல = மயங்கிக்கெடுதுபோல, செறிக்கெடுதூரம் = மிகவும்வெகுதூரம், பரிசிறு சென்று = குதினாயிறுமபோய, தீயினால் = அகக் கினியினால், இயாலையுமவெகது = சகலமும்வெகது, பொறியெழும்—பொறிக ள்கிதறாநின்ற, பாலைவனத்திலேபுருது—பாலைவனத்திலுமுமுது, புரவியு மியா னும = குதினாயிறுமபோய, மெயவருது = சீக்கிரமாகது, எறிகடா = வீசாநி ன்றபரகாசத்தையுடையசூரியன், மேற்பால் = மேறறிக்கில், எயதுறுமவும அடையுப்பரியாதம், இடருமயங்கி = துன்பத்துடனமயக்கமுற்ற, நெஞ்சி னேந்தேன் = மனத்தளாந்தேன்—எ-று

(இ-ஊ) விவேகமில்லாத மனதினால் வருத்தத்தையுடைய செ ல்வத்தில அஞ்ஞானிகள் மயங்கிக்கெடுதுபோல மிகவும் வெகு தூரம் குதினாயிறுபோய அகக்கினியினுற சகலமும்வெகது பொ றிகள்கிதறாநின்ற பாலைவனத்தினுள் ழுது குதினாயுமநானும் சரீ ரகொந்து வீசாநின் பரகாசத்தையுடைய சூரியன் மேறறிக்கில் டையுமபரியாதம் துன்பத்துடனமயக்கமுற்ற மனத்தளாந்தேன்.

இதுவுமது.

குடுமப்பாரத்தை விவேகிகளகடக்குங்
கொளகைபோறபாலையக்கடநது
நெடுமபணைநாவற் கடம்பெலுமிச்ச
நிறைநதுபுட்குரலினுனிர்மபி
யிடுமபைநீசோலை யெய்தலுமாகுகோ
நிளங்கொடிபிணித்ததென்கழுத்திற்
கடுமபரியெனினிடடகன்றதுகங்கை
கலந்தவாபாவமெயென.

(இ-ள) குடுமப்பாரத்தை=சமசாரசமையை, விவேகிகள்=ஞானிகள், கடங்குகொளகைபோல = துறந்துசெல்கின்ற தன்மையைப்போல, பாலையக்கடநது=பாலையனத்தைத்தாண்டி, நெடுமபணைநாவல்=நீண்டகிளைகளையுடையசம்புலிருக்கூழும், கடம்பு-கடம்பலிருக்கூழும், எலுமிச்சம்=எலுமிச்சவிலிருக்கூழும், நிறைநது=(எனக்கு)நெருங்கியும், புட்குரலினுனிர்மபி=பக்கிசத்தவகளினுனிர்மபிநுருதுமிருக்கின்ற, இடுமபைநீசோலை=துன்பமில்லாதவனத்தில, எய்தவும்=போகவும், ஆங்கு-அவ்விடத்தில, ஓரிளங்கொடி=ஓர்முகியவல்லியானது, என்கழுத்தில=எனதுகண்டத்தில, பிணித்தது=சுற்றிக்கொண்டது, கங்கைகலந்தவா=கங்காநதியினமூழ்கினவாகருடைய, பாவமென=பாவத்தைப்போல, கடுமபி-வேகமுள்ளகுதியாயானது, எனனைவிட்டகன்றது=எனனைவிட்டுநீங்கிறது-எ-று.

(இ-ஊ) சமசாரசமையை ஞானிகள் துறந்து செல்கின்ற தன்மையைப்போல பாலையனத்தைத்தாண்டி நீண்டகிளைகளையுடைய சம்புலிருக்கூழும், கடம்பலிருக்கூழும், எலுமிச்சவிலிருக்கூழும், எனக்குநெருங்கியும், பக்கியிவசத்தவகளினுன் மிருதுமிருக்கின்றது துன்பமில்லாதவனத்திற்போகவும் அவ்விடத்திலஓர்முகியவல்லியானது எனதுகண்டத்தில சுற்றிக்கொண்டது. கங்காநதியினமூழ்கினவாகருடைய பாவத்தைப்போல வேகமுள்ளகுதியாயானது எனனைவிட்டுநீங்கிறது-என்பதாம்.

(ய)

இதுவுமது.

கழுத்துறுகொடியா லுசல்போறநாங்கி
காவுறைதென்றலாற்குளிர்து

முழுத்திறமோகத தழுந்திருஞ்சயாந்தேன்
முழுகருமபூசனையம்
விழுத்தருவ் லூ ணின் றியேநிசியாம்
வீண்பொழுதனையவ்பொழுதிற
பழுத்தவலலிருநூறு அனபமுங்குளிரும்
பல்லறையோனசயுநதுணையாய்.

(இ-ள்) கழுத்தம் = கண்டத்திறகற்றிய, கொடியால் = வலலியினால், ஊசல்போல = ஊசல்போல, அங்கி = தொங்கிக்கொண்டு, காவறை = கான கத்திறப்பொருந்திய, தென்றலால் = தென்றற்காற்றினால், குளிராது = குளிரா வுற்று, முழுத்திறம் = மிகுந்திடத்தையுடைய, மோகததழுந்தி = மயக்கத்தி னமுழுகி, நெஞ்சுமோகதேன் = மனத்தளாந்தேன், முழுகு = ஸ்நானமும், பூ சனை = பூசையும், நியமம் = தியானமும், விழுத்தருவ் லூண = சிறந்தலல புசிப்புடனும், இன்றி = இல்லாமல், நிசிபாமவீண்பொழுதனைய = இரவென்கி ன்றவீண்காலமவர, அப்பொழுதில் = அவ்விரவில, பழுத்தவலலிருநூறு = முதிர்ந்தவலலிருநூறு, அனபமும் = தக்கமும், குளிரும் = குளிர்ச்சியும், பல்லறையோனசையும் = பன்னடுக்கத்தினோனசையும், துணையாய் = சகாயமாயிரு கக்—எ-று.

(இ-னா) கண்டத்திற்கற்றியவலலியினால் ஊசல்போலவொ தாங்கிக்கொண்டு கானகத்திறப்பொருந்திய தென்றற்காற்றினால் குளிரா வுற்று மிகுந்திடத்தையுடைய மயக்கத்தினமுழுகி மனத்தளாந தேன் ! ஸ்நானமும், பூசையும், தியானமும், சிறந்தலலபுசிப்பு க ளுமில்லாமல் இரவென்கின்ற வீண்காலமவர அவ்விரவில முதிர்ந தவலலிருநூறு, துக்கமும், குளிர்ச்சியும், பன்னடுக்கத்தினோ னசையும் சகாயமாயிருக்க—எனபதாம் (மக)

இதுவுமது.

மனத்திருளகற்று மறிவுபோலந்த
வலலிருளிரவிவந்தகற்ற
புனைத்துறுகொடியை யறுத்தவணிறங்கி
பொழிலபுகுநொருவரைக்காணேன்
கனத்தேரோபகலி லெட்டிலொன்றான
கடிகையுங்குணத்தறபினன்

ரினத்தலானொருத்தி தன்னேமுன்னெதிராதே
 னிரவினமதியெதிராந்தன்ன.

(இ-ள) மனத்திருளகற்றமம்மனோவிருளேக்கருகின்ற, அறிவுபோலம்
 ஞானத்தைப்போல, அந்தவல்லிருளம்அவ்வலியவிருட்டை, இரவிவந்தகற்ற
 மஞ்சுரியனுதயமாகிக்கக, புனைததுறுகொடியை = கண்டததிற்கற்றியவல்லி
 யை, அறுத்தவணிறககி=தறித்தவவிடத்திலிறககி, பொழில்புகுந்து = சோ
 லையுணுழைந்து, ஒருவகைகாணென = (அவவிடத்) தொருவகையம்பூர்த்தி
 லன, கனத்ததோபகலில=கனமானவொருமத்தியானத்தில, எட்டிலொன
 றுணகமகை=மூன்றேமுககாணுழிகை, அகன்றதம்பினா = கழிந்தபினபு,
 இனத்தலான=(கமது) குலமல்லாத, ஒருத்திதன்னே = ஒருநீசப்பெண்ணை,
 இரவினமதியெதிராதன்ன=இருளைச்சந்திரனெதிராததுபோல, முன்னெதி
 ராதேன=(அவள்) முன்னெதிரப்பட்டேன்—எ-று

(இ-னா) மனோவிருளேக்கருகின்ற ஞானத்தைப்போல அவ்
 வலியவிருட்டைஞ்சுரியனுதயமாகிக்ககண்டததிற்கற்றியவல்லியை
 ததறித்தவவிடத்திலிறககி சோலையுணுழைந்து அவவிடத்தொரு
 வகையுமபார்த்திலன, கனமானவொருமத்தியானத்தில மூன்றே
 முககாணுழிகை கழிந்தபினபு நமது குலமல்லாத ஒருநீசப்பெண்
 னை இருளைச் சந்திரனெதிராததுபோல அவள் முன்னெதிரப்பட்
 டேன்—என்பதாம்.

புனைததுறுவென்பது புனைததுறுவென விகாரமாயிற்று (மஉ)

இதுவுமது.

கருகியநிறமுக கருகிறத்துகிலுங்
 கைத்தலத்தன்னமுமாகி
 யருகுவதுறலும பசிப்பினியாற்ற
 தவளைநானன்னமேயன்ன
 தருதியெனறிராதேன பசியினாலெவாகரு
 தாழ்வுவதுறுமெனலகண்டேன
 வருதவஞ்செயாதோ விருமபியபொருட்போன்
 மறவளளித்திலன்னம்.

(இ-ள) கருகியநிறமுகம்=கறுத்தநிறமுகம், கருகிறத்துகிலுமம்=கருகிறமு
 ளளவலிநிறமுகம், கைத்தலத்து=அஸ்தத்தில, அன்னமுமாகி- அமுதுள்ளவ

ளாய, அருகுவந்தறலும் = (என) பக்கத்திலவரவும், பசிபினியாற்றது = பசினோயதாங்காமல், அவனை = அப்பெண்ணை, நான் = யான், அன்னமே = அன்னநடையாளே, அன்னந்தருதியென்று = அமுதைத் தருவாயென்று, இரந்தேன = யாசித்தேன, பசியினால் = உதராக்கினியினால், எவாக்கும் = யாவருக்கும், தாழ்வுவந்தறமெனல் = இழிவுவருமென்பதை, கண்டேன = தெரிந்தேன, வருதவஞ்செய்தோ = (சிறித்தது) வரத்தக்கதவமியற்றாதவர்கள், விரும்பியபொருட்டோல் = இச்சித்தவஸ்துபோல், மறவன் = அப்பெண்ணவன், அன்னம் = அமுதை, அளித்திலன் = கொடுத்திலன்—எ-று.

(இ-னா) கறுத்தறிமும், கருநிறமுள்ளவஸ்திரமும், அஸ்தத்தில் அமுதுள்ளவளாய் எனப் பக்ததிலவரவும் பசினோயதாங்காமல் அப்பெண்ணை யான் அன்னநடையாளே ! அமுதைத்தருவாயென்று யாசித்தேன, உதராக்கினியினால் யாவருக்கும் இழிவுவருமென்பதைத் தெரிந்தேன. சிறித்ததுவரத்தக்க தவமியற்றாதவர்கள் இச்சித்தவஸ்துபோல் அப்பெண்ணவன் அமுதைக்கொடுத்திலன்,

இதுவுமது.

சோலைதோறுமுலு மவளபிறகேகி

சோருமென்பசித்ததுயாசொல்ல

நீலைகின்றுபாபா ணீசாகன்னிகையா

னினக்கெனதன்னமாமென்னின

மாலையிடடெங்கட் சேரியிற்பிதாமுன

வந்தேனைப்புணாதியேலந்த

வேளையிலளிப்பே நெறலுமியைந்தேன்

விருப்பொடுமளித்தனன்னம்.

(இ-ள) சோலைதோறுமுலு = தோப்புக்கடோறும்குத்தானிற, அவளபிறகேகி = அவளபின்னெதொடங்கு, சோரும் = வாடுகின்ற, எனபசித்ததுயாசொல்ல = எனபசியினவருத்ததைச்சொல்ல, நீலைகின்றுபாபா = கரியவளசொல்லவாள், யான் = நான், நீசாகன்னிகை = நீசப்பெண், நினக்கு = உமக்கு, எனதன்னமாமென்னில = எனதமுதமாகுமென்றால், ஏன்களசேரியில் = என்களுடில், பிதாமுனவந்த = (என) நனதையினமுனவந்த, மாலையிடடு = கலியாணஞ்செய்து, எனைப்புணாதியேல் = எனனுடனசோவையாயின, ந்தவேளையிலளிப்பே = இச்சமயத்திற் கொடுப்பேன், எனறலும் = என்று சொல்லவும், இயைந்தேன் = (அதற்குச்) சமமத்தித்தேன், விருப்பொடு = ஆசையோடும், அன்னம் = அமுதை, அளித்தனன் = கொடுத்தான்—எ-று.

(இ-னா) தோப்புகடோறுஞ்சுததானிற்ற அனவபின்னேதொடாந்து வாடுகின்ற என்பகியின வருதததைதசசொல்ல கரியவள சொல்லுவாள, நான நீசப்பெண உமசுஞ எனதமுதமாகுமென்ற ல எனகளுரில என்றநதையினமுனவந்து கலியாணஞ்செய்து என னுடன்கீசாவையாயின இச்சமயத்திற் கொடுப்பேன்எனறுசொல்லவும் அதற்குச்சமமதித்தேன், ஆசையோம் அமுதைக்கொடுத்தாள—என்பதாம். (மச)

அ.அ.வு.ம.ப.

கலகியபாதி மன்னமுந்நாதி
காவலெ கனி, அ.அ.வு.ம.ப.நாதி
யொலகையாய்போயிருத்தொம்புததி
வல்லிவுல்லவியினெனவெனைப
புலகியகரத்தாந பதநினைபிதாருன
போயினளபாதஞ்சீர
மலகியபபந்திசப காரிவேல்கொத்தொய
மறுகருமெசெய்யுமாதினன

(இ-னா) கலகியபாதி மன்னமுந்நாதி மெய்தாதிமுனாபும அருதி=புசித்து, காவலெ கனிசகையபுநாதி காவலெ கனிசகையபுநாதி, அ.அ.வு.ம.ப.நாதி = தனாரகபசித்துயடந்தி, இச்சமயம் = இறுக்கப்படி, ம.ப.நாதி = வும = புறத்திராநசரிக்கி, த, கலகியபாதி = காரிவேல்கொத்தொய, ம.ப.நாதி = என்னப்பொருத்தி, கரத்தாநபதநினை = கைகளினுறபிழத்து, யாதஞ்சீர = குடகசரி, த, ம.ப.நாதி = மிகவுமயததைசெய்கின்ற, கரகிலெகொத்தொய = கரகிலெகொத்தொய, மறுக்கமெசெய்யுமாதினன = வருத்துவதுதொல, பிதாரு = மெயின = (மனவருத்ததன) நதைமுனகொண்டுமெயின--ப.நாதி

(இ-னா) கொத்தத பாதிமுனகையுமபுநித, வ வவறபழவிச முவகுடி கது தனாரக பசித்துயடந்தி, இச்சமயம் = இறுக்கப்படி, ம.ப.நாதி = வும = புறத்திராநசரிக்கி, த, கலகியபாதி = காரிவேல்கொத்தொய, ம.ப.நாதி = என்னப்பொருத்தி, கரத்தாநபதநினை = கைகளினுறபிழத்து, யாதஞ்சீர = குடகசரி, த, ம.ப.நாதி = மிகவுமயததைசெய்கின்ற, கரகிலெகொத்தொய = கரகிலெகொத்தொய, மறுக்கமெசெய்யுமாதினன = வருத்துவதுதொல, பிதாரு = மெயின = (மனவருத்ததன) நதைமுனகொண்டுமெயின--ப.நாதி

இதுவுமது.

நணபுறமிவனென் னுயகனாக
 நலகெனத்தாதையுமபொருத்திப்
 பணபுறவீருவா தமையுமவேதாள
 பந்தனவனத்தினினறகன்று
 கணபுகத்தோனறுக காலதுதரைப்போற
 கருநிறத்தவனகொடுபொகி
 யுண்புலாலவீசுஞ சேரியிலடைநதா
 னொருப்படுமணஞ்செயவா னுன்னி.

(இ-ள) நணபுறமிவன்=(எனக்) கிஷ்டமுள்ளவிப்புருடனை, என்னுய
 கனாக=என்கொழுனனாக, நலகென=கொடுப்பாரென (றடபெண்) கேட்க,
 தாதையுமபொருத்தி=பிதாவஞ்சமமதித்தது, பணபுறவீருவாதமையும=குணப
 படவிரணம்போகனையும், வேதாளபந்தனம் = பசாசபந்தனமுள்ள, வனத்தி
 னினறகன்று=கானகத்தினினறநீங்கி, கணபுகத்தோனறும=விழிக்குத்தோ
 றறுகின்ற, காலதுதரைப்போல=எம்படாளைப்போல, கருநிறத்தவனகொடு
 பொகி=கரியநீசுநுனவழைத்துக்கொண்டுபோய், உண்புலாலவீசும=புசிக
 கின்றமாமிசவாசனைகளபரிமளிககின்ற, சேரியிலடைநதான=தன்னுரிடை
 நது, ஒருப்படுமணம் = ஒருமையான கலியாணம், செயவா னுன்னி=செய
 யநினைத்து—எ-று

(இ-ளா) எனக்கிஷ்டமுள்ள விப்புருடனை என்கொழுனனாக
 க கொடுப்பாரென் றபெண்கேட்க, பிதாவஞ்சமமதித்துக் குணப்
 பட விரணம்போகனையும் பசாசபந்தனமுள்ள கானகத்தினினறு
 நீங்கி விழிக்குத்தோறறுகின்ற எம்படாளைப்போல கரியநீசுநுனவ
 னழைத்துக்கொண்டுபோய் புசிககின்ற மாமிசவாசனைகள் பரிமளி
 ககின்ற தன்னுரிடைநது ஒருமையான கலியாணம்செயய நினை
 தது—எனபதாம் (கச)

இதுவுமது.

வானரம்புரவி குக்குடங்காகம்
 வராகமென்பனவரிந்தெடுப்ப
 வுனரம்பணங்க பறவைவீழநதலைப்ப
 வுலவியசிறுவாகைத்ததையி

வினவியினைப்ப வுதிரமுமென்பு
மெல்லையிறசேரியிலெய்தி
கானரம்பைகளே நாட்டியகுமலிற்
கடிமணந்தொடங்கினாகளிப்பால்.

(இ-ள்) வானரம்=குரங்கும், புரவி=குதிரையும், குக்குடம்=கோழியும், காகம்=காக்கையும், வராகம்=பன்றியும், எனபன் = என்றுசொல்லப்படாமாமிசவனக்களை, அரித்தெடுப்ப=அரித்தெடுக்கவும், ஊனம்=புணவுக-மாமிசங்கணரம்பில் (தோரணங்களாக) காயவும், பறக்கவிழ்ந்தலைப்ப=பகழிகளுராயத்தலைக்கவும், உலவியசிறுவா=நடக்கின்ற குழந்தைகளுடைய, கைத்தசையில=கரத்திலிருக்கும்மாமிசங்களில், எனவியிகாப்ப=இழிவுள்ள வீக்களசத்திக்கவும், உதிரமும்=இரத்தமும், எனபும்=அஸதியும், எல்லையில=அவற்றிருக்கின்ற, சேரியிலெய்தி=பறச்சேரியிலவந்து, அரம்பைகள்=வாழைக்கூடியே, கால=காலாக, நாட்டியகுமலில=நட்டிருக்கின்றபந்தலில், களிப்பால்=சந்தோஷத்தினால், கடிமணந்தொடங்கினா = புதுமையான கலயாணஞ்செய்யத்தொடங்கினார்கள்—எ-று.

(இ-னா) குரங்கும், குதிரையும், கோழியும், காக்கையும், பன்றியும் என்றுசொல்லப்படாமாமிசவனக்களை அரித்தெடுக்கவும் மாமிசங்கணரம்பில் தோரணங்களாகக்காயவும், பகழிகளுராயத்தலைக்கவும், நடக்கின்றகுழந்தைகளுடைய கரத்திலிருக்கும்மாமிசங்களில் இழிவுள்ளவீக்களசத்திக்கவும், இரத்தமும், அஸதியும், அவற்றிருக்கின்ற பறச்சேரியிலவந்து வாழைக்கூடியே காலாகட்டிருக்கின்ற பந்தலில்சந்தோஷத்தினால் புதுமையான கலயாணஞ்செய்யத்தொடங்கினார்கள்—என்பதாம். (கள)

இதுவுமது.

மலினவூன்றுன்னுஞ் சிறுகணனேகி
மருகனல்லவனெனமகிழ்தாள
கலியினுங்குதத கூனகிழ்மாயி
கடையாமற்றியாவருகூடி
யொலிபடுபறைகண் முழுகினாமதுவு
மூன்களுஞ்சமைத்தனரவளை
நலிதருபாவம் யாதனசரீர
நல்குமாறெனவவனளித்தான்.

(இ-எ) மலினவூறு நனனும = இழிவுள்ளமாயிச்செருங்கிய, சிறுகண் ணைக்கி = சிறியவிழிகளாற்பாத்தது, மருகனல்லவெனென = மருமகனல்லவெனென்று, கடியினுககறுதகூனகிழமாயி—யமனிலுககறுதகூனையுடைய கிழமாயியானவன், மகிழ்தாள = கனிதாள, கடையாமறியாவருகைடி = சண்டாளமனைவருஞ்சோந்து, ஒப்பிடுபறைகளுமுழுகினோ = சத்திக்கின்ற வாததியகளும்ததாசன, மதுவுருடாகருஞ்சைந்ததனா = களையுமாமிசைக்கையுமபாக்குசெயதாசன, அகிலா = அபெண்ணை, கலிதருபாவம் = அழிவுசெய்குநாற்பாவானது, யாதனாசீர்தலகுடா = நென = நாகுதிலவந்ததுகின்ற) யாதனாசீர்ததைக்கொடுப்பதுபோல, அவனத்ததாள = அந்தசேன்கன்னிகாநாளுஞ்செயதாசன = என்று

(இ-ஊ) இழிவுள்ளமாயிச்செருங்கிய சிறியவிழிகளாற்பாத்தது மருமகனல்லவெனென்று யமனிலுககறுதகூனையுடைய கிழமாயியானவன் கனிதாள சாண்டாளமனைவருஞ்சோந்து சத்திக்கின்றவாக்கியகருமத்ததாசன களையுமாமிசைக்கையுமபாக்குசெயதாசன அபெண்ணை அழிவுசெய்கின்ற பாவமானது நாகுதிலவந்ததுகின்ற யாதனாசீர்தலகுடா கொடுப்பதுபோல அந்தசேன கன்னிகாநாளுஞ்செயதாசன = என்பதாம் (யஅ)

இதுவுமது

கடியபாதகங்க ளுருவுகொண்டனைய

கடையாகலயானா னோழியா

முடித்துமவனோ டெணமரிந்திதேன

முண்ணமுல்பூதகலிவாறா

கொடியிதோலிபதது கருமபாபோலே

குழந்தையைப்பிட்டுக் குழந்தை

வழவறவெத கடனடபோன்றதது

வளர்த்ததுமூர்க்கொடியமெபோல்

(இ-ஊ) கடியபாதகங்க = கொடியபாதகங்களானவை, உருவுகொண்டனைய = வடிவுகொண்டதுபோல, கடையாகலயானா = சண்டாளர்களுடைய விவாகமானது, மானேழில் = முழுதலுத்தலை, முடித்தும = கிதைவேறவும, அவனோடெணமரிந்திதேன = அந்தசேனபெண்ணுடனிருந்தெடுமாத்தகழித்தேன, முண்ணமுல்பூதகலிவா = முகைபோன்றதனங்களுடனபுஷ்பவதியானவன், வாறா = எனலுடன்புணர்த்து, க்கிக்குங்காலத்தலை, கொடியதோலிபதது = கொடுமையானபோலபதது, தருமபாபோல = கொடுக்க

னறதுளபத்தையபோல, ஓகுழந்தையளிக்க=ஒருகுழந்தையப்பெற, அக்குழந்தை=அக்குழியும், வடிவறவெதகடடேபோல = (தன்) ஹுவு கெடவெநதவிறகைபடோலிறுக்கின்ற, நிறத்து=கரிநிறத்தோடும், மூக்காத ம மனடபோல=மூடாசளுடையமனதைப்போல, உளாதது=உளாதது

(இ-னா) கொடியபாவங்களானவை வடிவுகொண்டதுபோல சண்டாளாகளுடைய விவாகமானது ஏழுதினத்தில் நிறைவேறவும் அரதசீசப்பெண்ணுடனிருந் கெட்டுமாதங்கழிந்தேன. முகை போன்ற தங்களுடன் புஷ்பவதியானவள் என்னுடன்புணர்ந்து சுகிக்குங்காலத்தில் கொடியமையான கொராபந்துகொடுக்கின்ற துன்பத்தைப்போல ஒருகுழந்தையப்பெற அக்குழியும் தன்னுருவுகெட வெநதவிறகைப்போலிருக்கின்ற கரிநிறத்தோடும் மூடாசளுடைய மனதைப்போலவளாதது—என்பதாம். (கக்)

இதுவுமது.

பின்னாமூவாண்டிற பேதைமையளிக்கும்

பிறப்பெனவொருமகப்பெற்றா

ளன்னவண்மீட்டு மாகையிறேனறு

மனாததமேயெனவொருமுவி

தன்னையுமளித்தா ளிவ்வொடுகெடுநா

டகினைனகுடும்பபாரதி

லின்னலாலவாதா பத்தினுலவருது

மிமபையாறசாராததெனயாககை.

(இ-னா) பின்னாமூவாண்டிற=பின்புமுன்றுவருஷத்தில், பேதைமையளிக்கும்பிறப்பென=அறியாமையைக்கொடுக்கின்றசகந்தைப்போல, ஒருமகப்பெற்றாள்=ஒருபுத்திரனையினாள், அன்னவண்மீட்டும் = அடிமுமபவும், ஆசையிறேனறு மனாததமேயென=துராகையிலுண்டாகியவனாதததைப்போல, ஓகுழிதன்னையும் = ஒருகுழந்தையையும், அளித்தாள் = பெற்றாள், இவ்வொடும் = இம்மனைவிபுத்திரர்களோடும், நெடுகாட்குள்ளை-அநேககாலங்கடியிருந்தேன, குடும்பபாரதின=சமசாரத்தினது, இன்னலால்=துன்பங்களாலும், அவசரப்பதினாள் = அவர்களபடுமவருத்தத்தினாலும், வருநதுமிடும்பையால்=கானவருத்தப்படுகின்றதுன்பத்தினாலும், என்யாககை=எனதுசீரம், சனாததது=மூப்படைந்தது—எ-று.

(இ-னா) பின்பு மூன்றுவருஷத்தில் அறியாமையைக்கொடுக்கின்ற சகந்தைப்போல ஒருபுத்திரனையினாள். அவடிமுமபவும்

தராசையிலுண்டாகிய வனர்த்தத்தைப்போல ஒருகுழந்தையையும் பெற்றாளா, இம்மனைவிபுத்திராகளோடும் அநேககாலங்கடியிருக்கேன். சம்சாரத்தினது துன்பங்களாலும், அவர்களபடும் வருத்தத்தினாலும், நான்வருத்தப்படுகின்ற துன்பத்தினாலும் எனதுசரீரம்மூப்படைந்தது—என்பதாம். (உ௦)

இதுவுமது.

வெம்புறுமூப்பான மெலியுநாளந்த
விரதவெறபருகுறுசாராற
பைம்புயன்மறுதது மண்ணினீர்சுண்டி
பசியினலுயிரொலாமபதைப்ப
கொம்பொடுகொடியும் புல்லும்வெந்தெகரும்
கோடையாறபொடிபடவாலு
மெம்புதுக்கினைஞ் சிறந்தவரநேக
கொகணுமேகினரநேகா.

(இ-ள்) வெம்புறு=வருத்துகின்ற, மூப்பானமெலியுநாள்=வயோதிகத்தினாலினைகின்றகாலத்தில், அந்தவிரதவெறபருகுறுசாரால்=அவ்விரதமலையின்பக்கத்திலிருக்கின்றவடிவாரத்தில், பைம்புயன்மறுதது = பசியமேகமவருஷியாமல், மண்ணினீர்சுண்டி=பூமியிறசலமில்லாமற்காய்ந்து, பசியினலுயிரொலாமபதைப்ப=உதராக்கினியினலுயிரகளைத்தாறுதடிக்க, கொம்பொடும=கிளைகளையுடைய (விருக்ஷங்க) ஓடன, கொடியும்=(படாகின்ற) கொடிகளும், புல்லும்=புல்லுகளும், வெந்து=எரிந்து, என்கும்=எவ்விடத்தும், கோடையால்=வெய்யலினால், பொடிபடவாலும்=புழுதியாகும்படிவரவும், எம்புதுக்கினைஞா=எமதுபுதியவுறவினாகள், அநேகரிந்தனா=வெகுபெயர்மரித்தார்களா, அநேகா=பலா, என்கணுமேகினா=பலதேயங்களிலுஞ் (சித்தரிப்ப) போனாகள்—எ-று.

(இ-ஊ) வருந்துகின்ற வயோகத்தினால் லிளைகின்றகாலத்தில் அவ்விரதமலையின் பக்கத்திலிருக்கின்ற வடிவாரத்தில் பசியமேகமவருஷியாமல் பூமியிறசலமில்லாமற்காய்ந்து உதராக்கினியினலுயிரகளைத்தாறுதடிக்க கிளைகளையுடைய விருக்ஷங்களுடன் படாகின்றகொடிகளும், புல்லுகளும்எரிந்து எவ்விடத்தும் வெய்யலினால் புழுதியாகும்படிவரவும் எமது புதியவுறவினாகள் வெகுபெயர்மரித்தார்களா, பலாபலதேயங்களிலுஞ் சித்தரிப்போனார்கள்—எ-ம்

தனையரிலிருவா தோள்களிலிருப்ப
தலையின்மீதொருவனைத்தாங்கி
மனைவியோடேகி மெய்யெயரிகொளுத்த
மாயவுறுத்தநாடகனறோ
பனைபடிநிழலின் மைநதனாயிறககி
பதைப்பொருசிறிதொழிந்திருந்தேன்
வினைநரகேறி பழவினையோடே
மேவியவினபமசென்ன.

(இ-ள) தனையரிலிருவா=புத்திராகளிலிரண்டுபோ, தோள்களில்=புச
ங்களிலும், ஒருவனை=மற்றொருவனை, தலையின்மீது=சிரசினமேலும், இரு
பப=இருக்குமபடி, தாங்கி=சுமந்துகுகொண்டு, மனைவியோடேகி=(எனது)
பாசியாளுடன்போய, மெய்யெயரிகொளுத்த = சரீரததையுண்ணகிரணமெரி
கக, மாயவுறுது=இறவாமல், அநதநாடகனறு = அததேயததைக்கடந்து,
ஒபனைபடிநிழலில்=ஒருபனைமரத்தடியின்மீழலில், மைநதனாயிறககி=புத்தி
ராகளையிழித்து, வினைநரகேறி = தீவினை (வடிவமான) நரகத்தினின்றாக
(கனா) யேறி, பழவினையோடு=பழைய (நல) வினையுடன், மேவியவினபம
தெனன = பொருநதியசுகத்தைப்போல, ஒருசிறிது=சற்றுநேரம், பதைப
பொழிந்திருந்தேன்=சிரமநதீரகத்திருந்தேன்—எறு

(இ-ளா) புத்திராகளிலிரண்டுபோ புசங்களிலும், மற்றொரு
வனை சிரசினமேலமிருக்குமபடி சுமந்துகுகொண்டு எனதுபாசியா
ளுடன்போய சரீரததையுண்ணகிரணமெரிகக இறவாமல் அததே
யத்தைக்கடந்து ஒருபனைமரத்தடியின்மீழலில் புத்திராகளையிழித்து
தீவினைவடிவமான நரகத்தினின்றாக கனாயேறி பழையநலவினையு
டன்பொருந்திய சுகத்தைப்போல சற்றுநேரம் சிரமநதீரகத்திருந
தேன்—என்பதாம். (உஉ)

இதுவுமது.

வளைதருமூப்பால் வழிவருநதுயரான்
மைநதாக்கிருவனாயிணக்க
களைகொலோதுயிலோ சாயநதனன்மனைவி
கண்டுளககனாநதுநானிருந்தே
னினையவன்றுயிலா தென்மடியேறி
யிருநதுகீசொரிதரவமுது

வினேபசியாற்றே ஸுதிரமுமுனம்

வேண்டு மிப்போதுதாவென.

(உரு)

(இ-எ) வனேதருமபபால்=சூழ்கின்றசரையினாலும், வழிவருதயரால்=வழிகடந்தவந்ததுபததினாலும், மைந்தரகளிருவனாயின்கக=இரண்டுபிள்ளைகளையுடக்கொள்ள, கனேகொலோ=கனேதானோ, துயிலோ=நித்திராதானோ (வென்னுமபடி), யனேவிசாயாதனை=(எனது) தலைவியிறந்தாள, கண்டுளங்கரைந்து=(அதைப்) பார்த்துமனமுருகி, நாளிருந்தேன=யாளிருந்தேன, இனையவனுயிலாது=இனையபிள்ளையுறங்காமல், எனமடியேறியிருந்து=என மடியிலேறியிருந்துகொண்டு, நீர்சொரிதரவமுது=இரண்டு கண்களிலுஞ் சலம்பெருகவமுது, வினேபசிடாற்றேன=(மிகவு) முண்டாகின்றபசிகஞ்சசகிககேன, உதிமமுது=இரத்தமும், ஊறும=மாமிசமும, வேண்டும=(யான) புசிககவேண்டும, இப்போது தாவென=இப்போது சொன்னதுகேட்க—எறு

(இ-ஊ) சூழ்கின்றசரையினாலும், வழிகடந்தவந்ததுபததினாலும், இரண்டுபிள்ளைகளையுடக்கொள்ள கனேதானோ! நித்திராதானோ! வென்னும்படி எனதுதலைவியிறந்தாள. அதைப்பார்த்து மனமுருகியாளிருந்தேன இனையபிள்ளையுறங்காமல் எனமடியிலேறியிருந்துகொண்டு இரண்டு கண்களிலுஞ் சலம்பெருகவமுது மிகவுமுண்டாகின்ற பசிகஞ்சசகிககேன இரத்தமும், மாமிசமும, யானபுசிககவேண்டும. இப்போது சொன்னதுகேட்க.

இதுவுமது.

இட்டமாமிளவ லென்னெதிர்பதைப்ப

வெனசெயலேதுமறறுயிரபோய

கட்டைபோலிருந்தேன் விடாதவனமுது

கண்ணிளோகண்டறக்கரைந்து

மட்டிவன்வாரா னென்றுயிரவிடுவான

வனக்கனலவளரத்ததிவ்விழக

கிடமின னுசைந்தே நிரதவாசனதின்

கீழவுறவிழவுறுமளவில.

(இ-எ) இட்டமாமிளவல்=பிரியமுள்ள வினையகுழந்தையானவன், என்னெதிர்பதைப்ப=என (கண்) முன்னேதுக்க, எனசெயலேதுமறறு=நான்செய்வதொன்றுமின்றி, உயிரபோய=பிராணனபிரிக (திருக்கின்ற) கட

டைபோலிருந்தேன் = சுவததைபபோலிருந்தேன், விடாதவனமுதகண்ணினீ
 ராகண்டு = அவனோயாமலமுதகண்ணிபாப்பாத்து, அறக்கரைந்து = மிகவுங்
 கரைந்து, மடழிவனவாரானென்று = மித்தத்திலிவன பிழையானென (றெண
 ணி), உயிலிவான = (யானும்) பிராணனைவிட்டுப் பொருட்டு, வனக்கனலவள
 ரத்து = காட்டாக்கினியைவளர்த்து, அதிலே முதகிட்டமின்ற = அவைகளிலி
 லவிழம்படிசம்பித்திருந்து, உகைத்தேன் = எழும்பினேன், இவ்வாசனத்தி
 ன் = இச்சிறகாதனத்தி (லிருந்து), மேவுதல்முடிவறுமளவில் = கீழேவிழுகி
 ன் சமயத்திலுள்ள — ௮ —

(இ-னா) பிரியமுள்ள விளையகுழந்தையானவன் என்கண்மு
 னனேனுட்கு நான் செயவகொன்றுமிவ்வி பிராணனை பிரிந்திருக்கி
 ன்ற சுவததைபபோலிருந்தேன் அவனோயாமலமுதகண்ணிபா
 பார்த்து மிகவுங்கரைந்து மித்தத்திலிவன பிழையானென றெணணி
 யானும் பிராணனைவிடும்பொருட்டு காட்டாக்கினியைவளர்த்து அ
 வவக்கினியிலவிழம்படி சம்பித்திருந்து எழும்பினேன் இச்சிறகா
 தனத்திலிருந்து கீழேவிழுகின்ற சமயத்திலுள்ள — ௯ — பதாம்.

(இ-னா க-௨) மனோரமசிறத்தினுண்டான கற்பனைகளை வியப்புறஞ்சா
 ரியா முத்தியோகத்திலித்தாம் (௨௦)

சுவவவதையாகக் கையிற் கொள்ளல.

தாங்கினீர்பலருந் சயசயவென்ன
 தாக்குறுபலலியமுழக்க
 வீனகுணாவுற்றே லீசன்னருகி
 லவண்ணமன்னவனானே
 நீயகுறுகித்தன செயலிவமோகித்தேன்
 சேவனுகவத்தைகளேகொ
 பாயகுறவுளவென றறித்தனனென்று
 பகாவுழியொளித்தனன்சித்தன.

(இ-னா) தாங்கினீர்பலருந் = (எனனை) தாங்கினவர்களாகியநீங்கள்
 வரும், சயசயவென்ன = சயசயவென்றுசொல்ல, தாக்குறுபலலியமுழக்க =
 அழக்கப்பட்டசக்கலவாதியங்களுஞ்சத்தியக்க, வனகுணாவுற்றேன் = இவ
 விடமிந்தேன், லீசன்னருகி = சண்டாளனல்லாதவனாய், லவண்ணமன்னவ
 னானேன் = லவண்ணென்னுமாசனானேன், நீயகுறுகித்தனசெயலிவமோகித்

தேன=குறறம்பொருந்திய சித்தனதுவிததையினுனமயங்கினேன், சீவனுக்கு=சீவாத்மாவுக்கு, அவததைகள்=அவததைகளானவை, அநேகம்பாறகுறவுளவென்று=பலவுரிமையாகவுண்டாயிருக்கின்றனவென்று, அறிந்தனனென்று=தெரிந்தேனென்று, பகருழி=சொல்லுஞ்சமயத்திலு, சித்தன=சாமபரிகள, ஒளித்தனன=மறைந்தனன்—எ-று.

(இ-னா) என்னேததாங்கியவர்களுக்கிய நீங்களைவருமசயசயவென்றுசொல்ல அழைக்கப்பட்ட சகலவாததியங்களுக்கு சப்திக்க இவ்விட்டமறிந்தேன், சண்டாளனல்லாதவனாய் லவணனென்னு மரசனானேன குறறம்பொருந்திய சித்தனதுவிததையினுன் மயங்கினேன். சீவாத்மாவுக்கு அவததைகளானவை பலவுரிமையாக வுண்டாயிருக்கின்றனவென்று தெரிந்தேனென்று சொல்லுஞ்சமயத்தில் சாமபரிகளமறைந்தனன்—என்பதாம். (உரு)

சித்தனிங்குதல்

- . . -

இருந்தமந்திரிகள் சித்தனென்றிவன

பெற்றொழிமைபடுவனமறைந்தாவ

பொருந்திபுலக மனமெனவே

புலப்ப - காட்டுவா லிந்த

திருத்தியிதயாவ மனமெனவே

செய்யுமிசெய்யுற்றேறப

பெருந்தகைபரந்திவ் லெகரமேமனமாம்

பேருலகெனவெனான்.

(இ-எ) இருந்தமந்திரிகள்=சுடையிடுபவந்தவமைச்சர்கள், சித்தனென்றிவனொன்றனம்=சித்தனென்றவிவனொன்றுவிசாரிக்கவும், இமைப்பினுணமறைந்தான்=(கண்) சினைமுகமுன்னொளித்தாய், பொருந்தியபுலகம்=அடைந்தசகலனது, மனமென=மனமேயென்று, வேறேபுலப்படக்காட்டுவான்=பிரிவாகத்தெரியக்காட்டுமபொருட்டு, லிந்த=அனுப்பிய, திருத்திய=திருத்தமான, தெய்வமாயைத்தொழு = தேவமாயையானதிதாகும், செய்யுமிசெய்யுறவு = சொல்லப்படவிசெய்யுமைகளினால், தீரப்பெருந்தகை=தீரமுள்ளவர்களை, பரத்தின=பிரமத்தின, விகாரமே=தற்பகாசமே, மனமாம்=மனமாகப், பேருலக = பெரியசகலம், எனனா=என்று (சத்தங்கள்) சொன்னாகா, என்றான்--என்றுவிசிட்டமுலிசொன்னான்.

(இ-னா) சபையிலிருந்த வமைச்சர்கள் சித்தனென்ற விவனொன்று விசாரிக்கவும் கண்ணிமைக்குமுன்னொளித்தான். அடைந்தசகமானது மனமேயென்று பிரிவாகத்தெரியக் காடும்பொருட்டு அனுப்பிய திருத்தமானதேவமாயையான திதுவாகும் சொல்லப்பட்ட விசசெயகைகளினால் தீரமுள்ளவரசனே பிரமத்தினதற்பர்காசமே மனமாகியபெரியசகமானம் என்றுசத்தசுகளசொன்னார்கள் என்றுசிட்டமுனிசொன்னான்—என்பகரம் (உக்)

சித்தநகரத்திற்

ஆக கதை யக-நகு கவிதை நா.அள

உற்பத்திப்பிரகரணம்

உற்பத்திப்பிரகரணம்.

அவதாரம்

முன்பு சிறபரதிபலமன மன அடிகே யுட்பிறை மகேசகால

மான சம்சாரமல ததனநிச சிபு அடிகேயதென்றதிவிதி

இமமனதைச சித்தநகரம் நா. அனையமாய ப

செய்யிசுகுமீரி கதம் நூலானெனமகர் மு

லிய வெணகருதியின சாரமுள்ள உ

அதிகபிரகரணம்

சொல்லுமிதம்.

மனோவலலம யாபெனின்.

ஆயமனத்தின்செயல்செயலா மகனாலே பிசுகெரநிததுள்ள

மேயமனத்தினலேவாழிந்ததோ மிகவுலலதியானதேதோ

தூயமனமாயிழல்வெறபாற சுழலாககடல்போறபிறப்பெய

மாயையக்ககெகெடுமென்ன வசிட்டனமீண்டுமுனாசெயவார்.

(இ-ன) ஆயமனத்தின்செயல்செயலாம்=(இப்படி) யானமனத்தினது

தொழிலேதொழிலாம், அதனால்=அமமனத்தினால், ஒழிந்ததொழிந்ததுதாம்

=விடுபட்டதேவிடுபட்டதாம், மேயமனத்தினலைவு=உண்டானமனஞ்சாஞ் சலயத்தை, ஒழித்தோர்=விடுத்தவர்கள், மிகவுருத்தியானத்தோர்=மிகவுருத்தமமானதெயுள்ளவர்கள், துயமனமாயிழல = பரிசுத்தமகாமனனக் கெட்டால், வெறபால் = (மந்தர) கிரியினால், சமுலாககடல்போல=அலைவுபடாத (கூர்) சமுத்திரமேபோல (வறிவுரிசசலமாய்), பிறப்பிறப்பாம்=சநமரணமென்கின்ற, மாயையயக்ககெட்டுமென=சமசாரமயக்ககாசமாமென்றுசொல்லி, வசிட்டன்=வசிட்டமுனி, மீண்டுமுனைசெய்வான்=திருப்பவஞ்சொல்லுவார்—எ-று

(இ-னா) இப்படியானமனத்தினது தொழிலேதொழிலாம், அம்மனத்தினால் விடுபட்டதேவிடுபட்டதாம், உண்டான மனஞ்சாஞ் சலயத்தைவிடுத்தவர்கள் மிகவுருத்தமமான நிஷ்டையுள்ளவர்கள், பரிசுத்த மகாமனனக் கெட்டால் மந்தரகிரியினால் அலைவுபடாத கூர் சமுத்திரமேபோல வறிவுரிசசலமாய் சநமரணமென்கின்ற சமசாரமாகக் காசமாமென்றுசொல்லி வசிட்டமுனி திருமபவஞ்சொல்லுவார்—எனபதாம். (க)

இதுவுமது.

தனையாநிற்கும்பலபோகச் சகாற்பஞ்சோமனவிருத்தி
முனையாவனருமாமாயை மோகமெனனுநசகமரம
வினையாநின்றமனநோய்க்கு மேலோவிரித்ததபரிகார
மினையாதெளிதாயதனாலே மியற்றலாகுமிதுகேட்பாய்

(இ-ன) தனையாநிற்கும்—புதித்திருக்கும், பலபோகசாககற்பஞ்சோ=நாராவிரதோகங்களினது சககரபடைத்திருக்கின்ற, மனவிருத்தி=மனவிருத்தியென்னும், முனையால்=அவஞ்சுத்தினால், மாயையைமோகமென்னும்—மகாமாயாமயக்கமென்கிற, நசகமரம=விடவிரக்கமானது, வளரும=விருத்தியடையும், வினையாநின்றமனநோய்க்கு = வளராநின்றமனோவிரித்தத்கு, மேலோவிரித்தத=சத்துக்கணியமித்த, பரிகாரம்=அவுவாதானது, இனையாதெளிதாய்=வருத்தமில்லாமறசுஞ்சாக், அதனால்=அம்மனத்தினால், இயற்றலாகும=செய்யப்படும, இதுகேட்பாய்=(இதைக்கேட்பாயாக)—எ-று

(இ-னா) பந்தித்திருக்கும் நாராவிரதபோகங்களினது சககரபமடைந்திருக்கின்ற மனவிருத்தியென்னும் அவஞ்சுத்தினால் மகாமாயாமயக்கமென்கிற வி-விரக்கமானது விருத்தியடையும் வளராநின்ற மனோவிரித்தத்கு சத்துக்கணியமித்த அவுஷதமானது வருத்

தமில்லாமற் சுருவாக அமமனதினா செயயப்படும இதைக்கேட்
பாயாகுஎன்பதாம்

(இ-உ-க-ம) மனோகதபமே மாயமுதலயவைகளாகத் தோற்ற
மெனபதாம் (உ)

அம்மனோநாச வுபாய்யியாதெனின்.

மிகமா லுறுபலபொருள்களையுமீமவாதொழித்தோமனமவென்றோ
சுகமாயெளிதாயதனைக்குறித்தாந துயாதீராதிராசையறிவரியோ
சுகமாமனிதபுழுவிவாபபா சான்றோருநாததநுநபழி
யகமாநினவுதீராமனதா லயருமனதைத்திருபபிடலாம்

(இ-எ) மிகமா லுறு—மிகவுமிச்சுகப்பட்ட, பலபொருள்களையும்=சு
லவஸ்துக்களையும், தோவாதொழித்தோ—விருமபாமனீகினவாகன, மனம
வெவ்வேறா—மனதைச்செய்தவாகன, சுகமாய்=சுகமாகவும், எளிதாய்=
லெகுவாகவும், தனக்குறித்தாய்=தனக்குரியதாகவுமிருக்கின்ற, துயாதீராதிராச
அகமற்ற, திராசையறிவரியோ—வயிராகியருநான்பொதவாகன, சுகமா
மனிதபுழுவிவாபபா—உலகத்தின்கண்ணுள்ளமானிடகிருமிக்கிணையாவாகன,
சான்றோ—அறிஞாக (ருபதேசகமாய), உரைத்த = (ஸவரன) கூறிப,
நுல=சுருதி (முமவாகிய மகாவாகியாரத்ததாலும்), பழகி=ஆக்கா, னுச
நதானஞ்செய்து, ஆகமாநினவுதீரானத்தால்=நானென்னுஞ்சுகமதமிறகத
மனதினா, அபருமனதை = (வெகுறமுகமாய) உருகதுமனதை, திருபபிட
லாம்=(அநதம்முகத்திறகிக்கத்த) திருப்பலாம்—என்பதாம்

(இ-ஊ) மிகவுமிச்சுகப்பட்ட சலவஸ்துக்களையும் விரும
பாமனீகினவாகன மனதைச்செய்தவாகன சுகமாகவும், லெகு
வாகவும், தனக்குரியதாகவுமிருக்கின்ற துக்கமற்ற வயிராகியருநா
னமபொறுதவாகன உலகத்தின்கண்ணுள்ளமானிடகிருமிக்கிணையா
வாகன, அறிஞாருபதேசகமாலும் ஸவரனகூறிப சுருதிமுடி
வாகிய மகாவாகியாரத்ததாலும் ஆக்காநுசநதானஞ்செய்து நா
னென்னுஞ்சுகதப மிறகதமனதினா வெகுறமுகமாய வருகதும
னதை அநதம்முகத்திறகிக்கத்திருப்பலாம்—என்பதாம்

(இ-ப) சுருதியுத்தியனுபவமுள்ள மனதினா லவையினறியமனதைக்கெ
டுக்கவேண்டுமென்பதாம். (ஈ)

அம்மனதிருக்கிற் பலனியாதெனின்

இரும்பாலிரும்புதிருநதுவபோ லியற்றுமனததான்மனதிருநதுந
திரும்பாநிராசைவடிவாகிச் செறியுநதனனூலியற்றுவதாய்
விரும்பாநினேறாகக்கெளிதான வெய்யமனத்தினுபசாநதி
பெரும்பாநநீரநகதியாம பிறிதோகதியுண்ணாகா.

(இ-ள்) இரும்பால்=அரத்தினால், இரும்புதிருநதுவபோல்=அயநதிருந
தப்படுவதுபோல, இயற்றும=சனமாககத்தின) முயற்சிக்கின்ற, மனத்தா
ல்=(சுதத) மனத்தினால், மனநதிருநதும=(அசுதத) மனநதிருநதப்படுப, திரு
மபா=மீளாத, நிராசைவடிவாகி=இச்சாததீடாகமேயருவாகியும், செறியுந
னனூல்=பொருந்தியகனது (மபாசியி) னூல், இயற்றுவதாய்=சாதிகத்ததக
கதாகியும், விரும்பாநி=மேனோக்கு=(மோடச)விசையுடையவர்களுக்கு, எளி
தான=லேசாகியுமிருக்கின்ற, வெய்யமனத்தினுபசாநதி =வெவ்வியமனத்தி
னெழிவே, பெரும்பாநநீர்=பெரும்பாநநீரகிய, நகதியாம=பரகதியாய்,
பிறிது=வேறே, ஓரகதியுநனாகா=ஒருகதியுந்நாயகாது—எறு

(இ-ரை) அரத்தினால் அயநதிருநதப்படுவதுபோல சனமாக
கத்தினமுயற்சிக்கின்ற சுததம்மனத்தினால் அசுததம்மனநதிருநதப்படும
மீளாத இச்சாததியாகமே யுருவாகியும், பொருந்திய தனதுமுயற்
சியினால் சாதிகத்ததகதாகியும், மோடசவிசையுடையவர்களு'கு
லேசாகியுமிருக்கின்ற வெவ்வியமனத்தினெழிவே பெரும்பாநநீர
கிய பரகதியாம வேறே ஒருகதியுந்நமையாசாது—என்பதாம்.

(இ-ம) மனோசாசானவிடமே பரகதமெனடதாம்

(ச)

அப்பரமசுக மெப்படியுண்டாமெனின்

வாவுமனத்தையசங்கற்ப வாளாலறுக்கினிறந்தெனகு
மியாவுமதுவாமபொருடோன்று மிதவழிநின்றறிவாலே
மேவுமனதைவிழுங்கியதின மேலாயமாயாவிதற்பமிலா [ய
வோவுமதியாலநிலையடைந் துளத்தைவிழுங்கும்பொருளுணாவா

(இ-ள்) வாவுமனத்தை=(ஒன்றைவிடடொன்றில்)வாலிககொண்டிருந
கின்றமனத்தை, அசங்கற்பவாளால்=சங்கற்பரகிதமென்னுங்கத்தியினால், அறு
க்கில்=கெடுத்தால், என்கும்=எவ்விடத்தும், நிறைந்து=பரிபூரணமாய், யா
வுமதுவாமபொருடோன்றும=சகலமுநதனமயமாயவிளங்குகின்றவஸுதபா
சனனமாம், இநதவழிநின்ற=இம்மாககத்திலிருந்து, அறிவால்=ஞானத்தி

ஞல, மேலும்=விருமபத்தகக, மனதைவிழுங்கி=மனதைப்பொசித்து, அதி
னமேலாய்=அதற்குமேலானதாய், மாயாவிதரபயிலா = சமசாரவிகரபயில
லாத, ஒஷமதியால=சகலத்தியாகமானவறிவிஞல, அறிவையடைகது (=ஆ
தம்) ஞானததையடைகது, உளததை=மனதை, விழுங்குமபொருளுணாவா
ய=ஐக்கஞ்செய்கின்றஸவருபஞானத்தையறிந்துகொள்வாய்—எ-து.

(இ-ஊ) ஒன்றைவிட்டொன்றில் வாங்கிகொண்டிருக்கின்ற
மனதை சங்கற்பகிதமென னுங் கத்தியினுல்கெடுத்தால் எவ்விடத்
தும பரிபூரணமாய் சகலமுத்தன்மயமாய் விளங்குகின்றவஸ்து ப்ர
சன்னமாம். இம்மாதிரிகத்திலிருந்து ஞானத்தினால் விருமபத்தகக
மனதைப்பொசித்து அதற்குமேலானதாய் சமசாரவிகரபயிலலாத
சகலத்தியாகமானவறிவிஞல ஆதற்கு ஞானததையடைகது மனதை
ஐக்கஞ்செய்கின்ற ஸவருபஞானத்தை யறிந்துகொள்வாய்—எ-ம்.

(இ-ம) மனோசங்கற்பமிதந்தவீட்சதபரமசகமுண்டாமென்பதாம் ()

பாமமுயறியினு லமமனநாதக் கெடுக்கலாமெனின.

வருந்திமுயன்றுமனநாதனை மாற்றியிலையுண்டென
திருநகபதகதியிருந்திவோ யிடாதீர்செவ்வமிடரின்றிப்
பொருந்தவேண்டிமனமவென்றற புனமூன் றுகதுநாடபாகுந்
திருந்தினிதெனறவெல்லாந் தீதாயத்தோர் நினைமனமாளும.

(இ-ஊ) வருந்திமுயன்று—(சிரவணத்தில்) வருத்தப்பட்டறபியாசித்து,
மனநதனை மாற்றி—மனதைக்கெடுத்து, இலையுண்டெனாது = சத்தசத்
தெனறுந் தக்ககூடாமல், திருந்த—சுயபாயிருந்த, பதத்திலிருந்திவோய்=பி
ரமபத்ததிலிருப்பாய், இடாதீர்செவ்வம்=துன்பமற்றமோக்ஷசம்பத்தை, இ
டரின்றி—துன்பமின்றி, பொருந்தவேண்டிம்=(ததரியத்தினு) லடையவே
ண்டிம், மனமவென்றால் = இப்படிமனோசமாஞால், புனமூன் றுகதுந்
பாகும=மூன் றுகமுந் திரணமாம், திருந்த— திருத்ததாக, இனிதெனற
வெல்லாம் = இனிமையென்று சொல்லப்பட்ட விடயங்கனியாயும், தீதாய்த்
தோன்றில் = தீமையாகத்தோற்றினால், மனமாளும=மனதுகாசமாம்—எ-து

(இ-ஊ) சிரவணத்திலவருத்தப்பட்டறபியாசித்து மனதைக்
கெடுத்து சத்தசத்தென றுநாகக்கூடாமல் சுயமாயிருந்த பிரமப
தத்திலிருப்பாய், துன்பமற்ற மோக்ஷசம்பத்தை துன்பமின்றிதை
ரியத்தினுலடையவேண்டிம், இப்படிமனோசமாஞால் மூன் றுக

முகதிரணமாம், திருத்தமாக இனிமையென்று சொல்லப்பட்ட வி
டயங்களியாவும் தீமையாகத்தோற்றினால் மனதுநாசமாம்—எ-ம்.

(இ-ம) விடயதோடதிருஷ்டியினுலமனதைக்கெடுக்கவேண்டுமெனப்
பதாம். (சு)

அவ்விடயதிருஷ்டி யாதிறற்கெடுமெனின்.

சித்தவிண்ணிறகிழறிவாந தியானததாலேயறிவென்னு
மொத்தப்படையாலேயமற வுளந்தயறுப்பாயறுத்ததற்பின்
மெத்துதுயாபோமவனிவனான மேவுமனைத்துமதுவிதுவாய
வைத்தவிவையேமனமிதன் மறப்பாமவாநாலுத்திடுவாய.

(இ-ள) சித்தவிண்ணில=இருதயாகாயதில், திகழ=பரகாசிக்கப்பட
ட, அறிவாநதியானததால்=ஞானநிஷ்டையா (ஹண்டாகும்), அறிவென்னும
=பாஞானமென்கின்ற, ஒத்தப்படையால் = உரித்தாகியசககராயுத்ததினால்,
ஐயமற=சந்தேகங்கெட, உளத்தையறுப்பாய=மனதைக்கெடுப்பாய், அறுத்
ததற்பின்=கெடுத்தபின்பு, மெத்துதுயாபோம=மிகுந்ததுன்பநீங்கும், அவ
னான=அவனானென்றும், இவனான=இவனானென்றும், மேவுமனைத்தும=
பொருந்தப்பட்டசகலமும், அது=அது (வெனதாகவும், இதுவாய = இது
(வென) தாகவும், வைத்த=வைத்திருக்கின்ற, இவையே=இவைகளே, மன
ம்=மனமாகும், இதனை=இம்மனதை, மறப்பாம்=அபாவனமென்னும், வா
னால=கத்தியினால், அறுத்திடுவாய=கெடுப்பாய்—எ-று

(இ-னா) இருதயாகாயதில்பரகாசிக்கப்பட்ட ஞானநிஷ்டை
யாலுண்டாகும் பரஞானமென்கின்ற உரித்தாகியசககராயுத்ததினால்
சந்தேகங்கெட மனதைக்கெடுப்பாய், கெடுத்தபின்பு மிகுந்ததுன்ப
நீங்கும் அவனானென்றும் இவனானென்றும் பொருந்தப்பட்ட சக
லமும் அதுவெனதாகவும் இதுவெனதாகவும் வைத்திருக்கின்ற இ
வைகளே மனமாகும். இம்மனதை அபாவனமென்னும் கத்தியினால்
கெடுப்பாய்—எனப்பதாம்.

(இ-ம) ஞானதிருஷ்டியினு லவ்விடயங்கெடுமெனப்பதாம். (எ)

மனமிற்றத்தற கடையாளமியாதெனின்.

பெருகதிரண்டமுகிலெல்லாமபெருககாற்றாலேயொருவுதலபோ
வருகற்பனைநாசத்தாலே மனமபோயிறககுமனமிற்றத்தற [ல

பொருகற்பாநதமாருதமும் பொருகுகடலும்புவியனைத்து
முருகசுகமிபன்னிருகதிரு மொருகாலவரினுமிடருண்டோ

(இ-ள) பெருகத்திரண்ட=மிகவுகூட்டமான, முகிலெல்லாம்=மேக
ங்களனைத்தும், பெருககாற்றால்=சண்டமாருதத்தால், ஒருவதலபோல=நீ
ருவதைபோல, வருகற்பனைநாசத்தால் = வரவின்றகற்பனாகூழ்பததினால், மன
மனமோயிறகமும்=மனமானது (சித்தி) செனறுநகிகமும், மனமிந்நால்
=மனதுசித்தால், பொருகமடாசதமாருதமும்=மோதாநின்றஆழ்நீர்மும்,
பொருகுகடலும்=பிரளயசமுத்திரமும், புலியனைத்தும்=பூமிமுழுதும், உரு
கசுகமும்=உருகும்படியெரிக்கின்ற, பன்னிருகதிரும்=பன்னிரண்டுரிபாக
ளும், ஒருகாலவரினும் = ஏக்காலத்திலவந்தாலும், இடருண்டோ = துன்ப
முண்டோ—எ-று.

(இ-னா) மிகவுகூட்டமான மேகங்களைத்தும் சண்டமாரு
தத்தால் நீங்குவதைப்போல வரவின்ற கற்பனாகூழ்பததினால் மன
மானது சித்திநசெனறுநகிகமும், மனதுசித்தால் மோதாநின்றஆ
ழ்நீர்மும் பிரளயசமுத்திரமும் பூமிமுழுதும் உருகும்படியெரிக்க
ின்ற பன்னிரண்டுரிபாகளும் ஏக்காலத்திலவந்தாலும் துன்ப
முண்டோ—என்பதாம்

(இ-ம) அநந்தவிடாகளுண்டாயினு மவ்விடிலலாதிருப்பதே, மனமிந
ந்த குமியென்பதாம் (அ)

பரமசுகந்திற்கு விககினமியாதெனின.

தன்னைக்கொண்டே தனையறுக்கிற றுனாய்ச்கலபூமிக்கு
முன்னைத்தலைமைபோலினப முதிர்நிறைந்தவகற்பனைக்கே
துன்னித்திகழ்தற்பதம்பற்றி சுகந்தையடைவாயபலவாக
வுன்னிப்படாகற்பனைசெலவ முடையமனமேயுயிர்ப்பகையாம்.

(இ-ள) தன்னைக்கொண்டே = மனதைக்கொண்டே, தனையறுக்கில=
மனதைக்கெடுக்கில, தானாய்=தானாக, சகலபூமிக்கும் = உலகங்களனைத்தி
ரும், முன்னைத்தலைமைபோல=முதனமைமானசாரவழமனைப்போல, இனப
ம=ஆநந்தமானது, முதிர்நிறைந்து=பூரணமாகப்பெருகி, அகற்பனைக்கே=
கற்பனையற்றமோகூழாமபாசசியத்துக்கே, துன்னி=நெருக்கி, திகழ=பா
காசிக்கின்ற, தற்பதம்பற்றி=பிரமபதத்தைச்சோகது, சுகந்தையடைவாய=
நிரதிசயாகந்தத்தைப்பெறுவாய, புலவாக=நாகாவிதமாக, உன்னி = நனை

து, படர்கரபனை=மிகுந்தமிததையென்னும், செல்வமுடைய=சமபததுள்ள
மனமே=மனதே, உயிரப்பகையாம=ஆதமாவுக்குவிரோதமாம்—எ-று.

(இ-ஊ) மனதைக்கொண்டே மனதைக்கெடுக்கில தானாக உ
லகங்களினைத்திரும முதன்மையான சார்வமுனைப்போல ஆந
தமானது பூரணமாகப்பெருகி கற்பனையற்ற மோக்ஷசாம்பிராச்சிய
ததுக்கேநெருங்கி ப்ரகாசிக்கின்ற பிரமபததைச்சேர்ந்து நிரதிச
யநாதத்தைப்பெறுவாய நானாவிதமாகினைத்து மிகுந்த மிததை
யென்னும் சமபததுள்ளமனதே ஆதமாவுக்குவிரோதமாம்—எ-ம்.

(இ-ம) சங்கற்பவிகற்பாதமகமானமனதே யாதமகத்திற்குவிக்கின்றமெ
ன்பதாம், (க)

அச்சங்கற்ப மியாதிற்ற கெடுமெனின்.

உள்ளப்பகைவன்பலவிதமா யுறுகாட்சிகளால்வெல்லாமற்
மௌளத்தகுசுநேதோடமெனுஞ் செல்வமுடையநிராசையினுற்
களளத்தனிகெஞ்சினைவெல்லாய கற்றோசகன்பாயநிறமலமாய
குளளக்குளிரநநாகாரததாற கூறுகாதுசம்பாவம்.

(இ-ள) உள்ளப்பகைவன்=மனமென்னுஞ்சுததுருவானவன், பலவித
மாய=நானாவிதமாக, உறுகாட்சிகளால்=பிராநுந்தியவிடயானுபவங்களால்
வெல்லாமல் = (உனனைக்) கெடுக்காமல், மௌளத்தகு=தெளிவாதற்குரிய,
சுநேதோடமெனும்=சுநேதோடமென்கின்ற, செல்வமுடைய=வாழ்வையுடைய,
நிராசையினால்=விராகத்தினால், களளத்தனிகெஞ்சினை=குற்றமுள்ளதனி
மையானமனதை, வெல்லாய=கெடுப்பாய், கற்றோசகன்பாய=அறிஞர்களு
க்குப்பிரியமாகியும், நிறமலமாய=நீனமலமாகியும், குளளக்குளிரநது=மிக
வுறுகுளிரச்சியாகியு (மிகுக்கின்ற), சம்பாவம்=பூரணபாவமானது, ஆகார
ததால்=அகம்பாவத்தினால், கூறுகாது=பின்னப்படாது—எ-று.

(இ-ஊ) மனமென்னுஞ் சுததுருவானவன் நானாவிதமாகப்பொ
ருந்தியவிடயானுபவங்களால் உனனைக்கெடுக்காமல் தெளிவாதற்கு
ரிய சுநேதோடமென்கின்ற வாழ்வையுடைய விராகத்தினால் குற்ற
முள்ள தனிமையானமனதைக்கெடுப்பாய், அறிஞர்களுக்கும் பிரி
யமாகியும், நின்மலமாகியும், மிகவுறுகுளிரச்சியாகியுமிருக்கின்ற பூ
ரணபாவமானது அநமபாவத்தினால் பின்னப்படாது—என்பதாம்.

(இ-ம) நிராசையாலவிகற்பங்களைக் கெடுக்கவேண்டுமென்பதாம். (.)

நிராசையான சமதிருஷ்டி யெதைக்
கொடுக்குமெனின்.

—o—o—o—

தாழ்வுமுயர்வுமில்லாத சம்பாவனையாற்றிப்பில்லா
வாழ்வுநலமுபரமபத மாறாபதமாலைவாலே
வீழ்வுறுதமனமரிதாம வெமமைககனலை விடாத்துபோ
லாழ்வுசெய்யுமலைவுமன மகலாவறிவினலைவுமனம்.

(இ-ள) தாழ்வுமுயர்வுமில்லாத குறைவுநிறைவுமில்லாத, சம்பாவனை
யால்=பூணபாவத்தினால், பிறப்பில்லா=சுருமில்லாத, வாழ்வுநலமு=ப
ரமாநந்தத்தைக்கொடுக்கின்ற, பரமபதம்=பிரமபதமானது, மாறாபதமாம்
=அழிவற்றபதமாகும், அலையால்=சஞ்சலத்தினால், வீழ்வுறுதமனமரிதாம-
கெடாதமனமரியதாம், வெமமை=உச்சுண்ணமானது, கனலைவிடாத்துபோல-
அக்கினியைநீங்காத்துபோல, ஆழ்வுசெய்யுமலைவு=தாழ்வுவசெய்கின்றசஞ
சலமானது, மனமகலா=மனதைவிட்டுநீங்காது, அறிவினலைவு=ஞானத்தினு
டையசலனசத்தியே, மனம்=மனமாட—ஏறு

(இ-ளா) குறைவுநிறைவுமில்லாத பூணபாவத்தினால் சுருமி
ல்லாத பரமாநந்தத்தைக்கொடுக்கின்றபிரமபதமானது அழிவற்றப
தமாகும், சஞ்சலத்தினால் கெடாதமனமரியதாம், உச்சுண்ணமானது
அக்கினியைநீங்காத்துபோல தாழ்வைசெய்கின்ற சஞ்சலமானது
மனதைவிட்டுநீங்காது ஞானத்தினுடைய சலனசத்தியேமனமாம்.

(இ-ம) பரமபதத்தைக் கொடுப்பதற்கு நிராசையேகாரணமாம். (மக)

சஞ்சலமானமனதைக் கொடுக்குமுபாய
மியாதெனின்.

—o—o—o—

அலையும்ந்தமனமுலகா மலைவுபோகின்மனங்கெடுமிந
நிலையேதவமுநூறகருத்தும நிலவநீடுநதுணிபொருளுந்
துலைவிலலைவேமனமாயை தொடரவாதனையும்தன்பெயரா
மலையுமனமுமதுவதனை மாறாவிசாரத்தானமாய்ப்பாய

(இ-ள்) அலையும்=சலிக்கின்ற, அந்தமனம் = அமமனமே, உலகம்=
சகமாகும், அலைவுபோகில்=சலனமற்றால், மனங்கெடும் = மனதுகசக்கும்,

இசியே=இந்நிச்சயமே, தவமும் = (நிட்காம) தபசும், தூதகருததும் = (ஆதமஞான) சாத்நிரதந்நதரகமும், நிமலவீமம்=நிருமலமானமோக்ஷமும், துஷிபொருளும்=தெளிந்தவஸ்துவமும், மனம்=மனத்தினது, துலேவிலைவே=நீமகாதசலனமே, மாயை=மாயையென்றும், தொடராதனை யும்=தொடராத்நன (வசுத்த) வாசனையென்றும், அதனபெயராம்=அச்சலனசத்தியினுமங்கனாம், அலையும்=சலிக்கின்ற, மனமும்து=மனதுமசஞ்சலசத்தியையாம், அதனை = அமமஞ்சலனசத்தியை, பாறுவிசாரததால்=நீங்காத (வாதமஞான) விசாரணையால், மாயப்பாய=கெடுப்பாய—எ-று.

(இ-ஊ) சலிக்கின்ற அமமனமே சகமாகும். சலனமற்றால் மனதுகிண்கும். இந்நிச்சயமே நிட்காமதவசும் ஆதமஞானசாத்நிரதந்நதரகமும் நிருமலமானமோக்ஷமும் தெளிந்தவஸ்துவமாம். மனத்தினது நீங்காதசலனமே மாயையென்றும் தொடராதின் தவசுத்தவாசனையென்றும் அச்சலனசத்தியினுமங்கனாம் அம்மனஞ்சலனசத்தியைநீங்காத வாதமஞானவிசாரணையால்கெடுப்பாய்.

(இ-ம) ஆதமவிசாரததான மனஞ்சஞ்சலத்தைக் கெடுக்கவேண்டுமென்பதாம். (௨௨)

மனோவுருவ மியாதெனின்.

மெத்துகின்றவாதனையை விட்டானமேலாகலமுளதாஞ் சத்தினசத்தினிடைநின்று சைதனனியத்திறசாட்டியத்தி லொத்துநிதின்நிலைவதுவே யுள்ளமாகுமிவவுள்ளஞ் சித்தினமுயலவாறசித்தாகுஞ் செடத்தினமுயலவாறசெடமாகும்.

(இ-ள) மெத்துகின்ற=அரபமாகின்ற, வாதனையைவிட்டால்=இஷ்ட வஸ்துதிடாகத்தினால், மேலாகலமுளதாம்=பரமவின்பமுண்டாகும், சத்தி ன=உள்ளதாகியபிரமத்ததுக்கும், அசத்தின = இல்லாததாகியசகத்ததுக்கும், இடைநின்று=நிலைநிறுத்த, சைதனனியத்தில=சித்திலும், சாட்டியத்தில =செடத்திலும், ஒத்து=பொருந்தி, நடுகின்றநிலைவதுவே=மத்தியிற்சலித்தது க்கொண்புருப்பத்த, உள்ளமாகும்=மனமாகும், இவவுள்ளம்=இமமனமா னது, சித்தினமுயலவால்=அறிவின்முயற்சியால், சித்தாகும்=ஞானஸவருப யாம், செடத்தினமுயலவால்=அறியாமையினமுயற்சியினால், செடமாகும்=செகத்ததாகும்—எ-று

(இ-ஊ) அரபமாகின்ற இஷ்டவஸ்துதியாகத்தினால் பரமவின்பமுண்டாகும், உள்ளதாகிய பிரமத்ததுக்கும் இல்லாததாகிய சக

த்துக்கும் நடுவிலிருந்து சிததிலும், செடத்திலும்பொருதி மத்தியிறசலித்துக்கொண்டிருப்பதே மனமாகும், இம்மனமானது அறிவின்முயற்சியால் ஞானன்வருபமாம், அறியாமையின்முயற்சியினால்செகததாகும்—என்பதாம்.

(இ-ம்) மனது செடசிதது வழுவமாமெனபதாம்

(ம்க)

அம்மனதை யாதினாலடக்கலாமெனின்.

ஊக்கமுளதாய்மனமொன்றி லுறைக்கிலதுவாமாதலினற்றுக்குமனதைமனததாலே தள்ளியேறிததளாவினறியாககமழிவிலபதமவினாவி லடைவாயமனதைமனததாலே நீக்கவலதாந்தகைமைத்தா நிருபரிறுத்துநெறிபோல.

(இ-ள) ஊக்கமுளதாய்=முயற்சியுள்ளதாய், மனம்=மனமானது ஒன்றிலுறைக்கில=ஒன்றிலமுதலில், அதுவா ம=அபொருளேயாம், ஆதலினால்=ஆதலால், தாகுமனதை=(விடயத்திற்) பாயதின்மனதை, மனததால்=(ஆதமஞான) மனதினால், தள்ளி=நீக்கி, ஏறி=மேற்சென்று, தளாவினறி=சோவிலலாமல், ஆககமழிவிலபதம் = செல்வமெனனுழிவறற்பரப்பததை, வினாவிலடைவாய்=சீக்கிரத்திற்பெறுவாய், மனததை=(சலனமுள்ள) மனதை, மனததால்=(ரிச்சலமான) மனதினால், நிருபன=சாரவபூமனனவன், நிறுத்தம்=(அரசாகளைததமதாக்கிளையி) னிறுத்துகின்ற, நெறிபோல=நீதியைப்போல, நீக்கவலதாம்=நீக்கித்தனனிலையினிறுத்தற்குவலலமையானதகைமைத்தாம்=தன்மையுடையதாம்—என்று

(இ-னா) முயற்சியுள்ள மனமானதுஒன்றிலமுதலில் அப்பொருளேயாம், ஆதலால் விடயத்திற்பாயகின்றமனதை ஆதமஞானமனதினால்நீக்கி மேற்சென்று சோவிலலாமல் செல்வமெனனு மறிவற்ற பரமபதத்தை சீக்கிரத்திற்பெறுவாய், சலனமுள்ளமனதை ரிச்சலமானமனதினால் சாரவபூமனனவன் அரசாகளைத் தமதாக்கிளையி னிறுத்துகின்ற நீதியைப்போலநீக்கித் தனனிலையினிறுத்தற்கு வலலமையான தன்மையுடையதாம்—என்பதாம்.

(இ-ம) சித்தருவமான மனதினா செடவருவமானமனதைக் கெடுக்கவேண்டாமெனபதாம்

(மச)

மனதினாலாத்மாவுக்குச் சகாயமுண்டோவெனின்



பிறவிகடலிற்காதலெனும் பெருவாயமுதலைபிடித்தீர்க்க
விறவுசுசுழியாறசுழலுவாக கிதபநாவாயெட்டாவா
மறமுறறுள்தையுளத்தாலே மாயத்துப்பிறப்பிலவருந்தாம
லுறவுற்றுநீயுயிபபா யுயிர்க்குப்பிறராலுய்வுண்டோ.

(இ-ள) பிறவிகடலில் = சநகமெனுஞ்சமுத்திரத்தில், காதலெனும் = ஆசையென்கின்ற, பெருவாயமுதலை = பேழையையுடைய கராவானது, பிடித்தீர்க்க = பிடித்திடுக, இறவுசுசுழியில் = மரணமென்னுஞ்சுழலில், சுழலுவாக = {அகப்படடுச்} சுழல்கின்றோமென (றறி) பவர்களுக்கு, இதயநாவாய = மனமெனுங்கப்பலானது, எட்டா = எட்டும், மறமுறறு = வீரமுற்று, உளத்தை (மலின) மனதை, உளத்தால் = (நிமல) மனதினால், மாயத்து = கெடுத்தது, பிறப்பில் = சநகத்தில், வருந்தாமல் = கைடாமல், உறவுற்று = (பரிசுத்தமனதை) யுறவுசெய்து, உனை = ஆதமாவை, நீ = இராமாந், உயிப்பாய் = ஆநந்தவாழ்விலடைவிப்பாய், உயிர்க்கு = ஆதமாவுக்கு, பிறரால் = வேறொருவரால், உய்வுண்டோ = வாழ்வுண்டாமோ — என்று

(இ-னா) சநகமெனுஞ்சமுத்திரத்தில் ஆசையென்கின்ற பேழ்வாயையுடைய கராவானது பிடித்திடுக மரணமென்னுஞ் சுழலில் அகப்பட்டுச் சுழல்கின்றோமென்றறிபவர்களுக்கு மனமெனுங்கப்பலானது எட்டும், வீரமுற்று மலினமனதை நிமலமனதினால்கெடுத்தது சநகத்தில் நையாமல் பரிசுத்தமனதை யுறவுசெய்து ஆதமாவை இராமாந் ஆநந்தவாழ்வி லடைவிப்பாய் ஆதமாவுக்கு வேறொருவரால் வாழ்வுண்டாமோ — என்பதாம்.

(இ-ம) சித்தருவமானமனதைத்தவிர, ஆதமாவுக்கு வேறுசகாயமின்மென்பதாம் ஆம அசைநிலை (மரு)

மாயாமயமான மனதைக்கெடுக்கு
மார்க்கமியாதெனின்.



எந்தவெந்தலாதனைக் விதயத்தெழுந்தவவையெல்லா
மந்தவந்தவிடத்தழிச்சி லதுவேமாயைக்கழிவாகு
முநதுபோக்பேதமென மொழிந்தவிருவாதனைவிடமி
வந்தபாவாபாவகனை மாற்றிவிடபமறமகிழ்வாய்.

(இ-ள) எந்தவெவ்வாதனைகள் = எவ்வெவ்வாசனைகள், இதயத்தெழுந்
த = மனதின்கணுதித்தனவோ, அவையெல்லாம் = அவ்வாதனைகளியாவையும்,
அநதவநதவிடத்து = அநதநதவிடத்திலு, அழிக்கில் = கெடுக்கில், அதுவிவ =
அநநாசமே, மாயைக்கழிவாகும் = மாயாநாசமா, முதன = முதனையான,
போகமென = போகமெனறும், பேதமென = பேதமெனறும், மொழிசுந =
சொல்லிய, இருவாதனைவிட்டு = (இவ) விரணடுவாதனைகளையுநீக்கி, வநத =
வநதிருக்கின்ற, பாவாபாவனகள் = பாவாபாவமெனனுமிரண்டையும், மாநதி-
நீக்கி, விகற்பமற = நிருவிகற்பமாய, மகிழ்வாய = நீசுகிப்பாய — எ-று .

(இ-னா) எவ்வெவ்வாசனைகள் மனதின்கணுதித்தனவோ அ
வ்வாதனைகளியாவையும் அநதநதவிடத்திலுக்கெடுக்கில் அநநாசமே
மாயாநாசமா, முதன்மையான போகமெனறும் பேதமெனறும்
சொல்லிய இவ்விரணடுவாதனைகளை யு நீக்கிவநதிருக்கின்ற பாவாபா
வமெனனு மிரண்டையும் நீக்கி நிருவிகற்பமாய நீக்கிப்பாய — எ-ம்

(இ-ம) சநகற்ப முதித்தவிடத்தொடுக்குவதே யதைக்கெடுக்குமராகக
மெனபதாய, * (யச)

விடயமயமான மாயாசங்கற்ப மியாதினு

னீங்குமெனின் — வேறு.

அறிபவததாசை யறிலதுதானே

யவிததையுமனமுமாண்டதுவாம்

பொறிப்பிலாசை துன்பமாநிராசை

புகலருமுத்தியாமின்பம்

பிறிவறுதனது முயற்சியாலுண்டாம்

பேதையருண்டெனமவிததை

செறித்தருபொய்யாய நாமமாததிரமாயச

சித்தெனத்தோநதிடிவிலதாம்.

(இ-ள) அறிபவத்து = திரிஸயத்திலுள்ள, ஆசையறில = இச்சைநீங்கி
னூ, அதுதானே = அவலிசாத்தியாகமே, அவிததையும் = அஞ்ஞானமும்,
மனமும் = மனதும், மாண்டதுவாம் = கசித்ததாம், பொறிப்பில = விடயத்திற்
பழகுகின்ற, ஆசை = இச்சையே, துன்பமாம் = துன்பமாகும், நிராசை = வி
ராகமே, புகலரும் = சொல்லுதற்கரிய, முத்தியாமின்பம் = திருவாணசுகமாம்,
பிறிவறு = பிரிவற்ற, தனதுமுயற்சியால் = தனத்தெத்தனத்தால், உண்டாம் —

(அது) ண்டாகும், பேதையர் = அறிவிலலாதவர்கள், உண்டெனும் = உண்டெனபதாயும், செறிதருடொய்யாய = நிறைந்தமிததையாயும், நாமமாதிரமாய-பெயாமாதிரமாய (மிருக்கின்ற), அலித்தை = அறியாமையானது, சித்தெனததோநகிடி = (சகலமுஞ்) சைதன்யமெனறுணரில, இலதாம் = மிததையாம்—எ-று

(இ-ஊ) திரிஸயத்திலுள்ள இச்சைகீதகினால் அவ்விச்சாததிரயாகமே அஞ்ஞானமும் மனதுமநகித்ததாம், விடயத்திப்பழகுகின்ற இச்சையேதுனபமாகு, விராகமே சொல்லுதற்கரிய நிருவாணசுகமாய், பிரிவற்ற தனதெத்தனததால் அதுண்டாகும், அறிவில்லாதவர்கள் உண்டெனபதாயும், நிறைந்தமிததையாயும் பெயாமாதிரமாயுமிருக்கின்ற அறியாமையானது சகலமுஞ் சைதன்யமெனறுணரிலமிததையாம்—என்பதாம்.

(இ-ம) நிராசைவடிவமான ஞானதிருஷ்டியா லச்சகதரப நீகருமென்பதாம் (ய்)

அஞ்ஞானதிருஷ்டிநீங்கு முபாயமியாதெனின்.

என்றலுமிராமன் விததையினசெவ்வத

தெழுந்தறநெருங்குமிவநிநடா

னென்றுமிகின்றி யெவ்வகைநீங்கு

முனாததருளினனீயென்ன

வன்றவனுபபான வன்றுயாமுடசேர்

வனபவக்குழியினமன்னுயிரா

யொன்றவீழ்த்தததே டொக்கவீழ்மாயை

யுண்டெனிலுணமைநோக்கிலலை.

(இ-ஊ) என்றலும = (இப்படி) யென்றுவசிட்டாசொல்லவும், இராமன் = இராமரானவா, அலித்தையின = அறியாமையினது, செலவததெழுந்த = செலவததிலுண்டாகி, அறநெருங்கும = மிகவுநெருங்கியிருக்கின்ற, இவநிநடான = இவவறியாமையானது, இங்கு = இவவிடத்தில், ஒன்றுமின்றி = அறபமுமில்லாமல், எவ்வகைநீங்கும = எப்படிடோயவிடும், இன்னம = மேலும், நீயுனாததருளென்ன = நீரனுக்கிரகிக்கவேண்டுமெனறுகேட்க, வன்றவன் = வலமையானதவதையுடையவசிட்டா, உனாப்பான = சொல்லுவாரா, வன்றுயா = வலியுதுன்பமெனறும, முடசேர் = முட்கணிகிறதத, உனபவம் = கொடியதாகியசகலமெனகின்ற, குழியில = மலசசாபில, மன்னுயிரா = நிலபெற்ற

வாதமாவை, ஒன்றும்பொருத, வீழ்ததி=தள்ளி, அதனோடு=அவ்வாதமாவுடன, ஒக்கவீழ்மாயை = கூடத்தானுமவிழுதின மாயையானது, உண்டெனில=உள்ளதென்றுபார்க்கின, உண்மை நோக்கிலை=தத்துவநிருஷ்டியில்லையாம்—எ-று.

(இ-ஊ) இப்படியென்று வசிட்டாசொல்லவும் இராமரானவரா அறியாமையினது செல்வத்திலுண்டாகி மிகவுருகுகியிருக்கின்ற இவ்வறியாமையானது இவ்விடத்தில் அறபமுமில்லாமல் எப்படிபோயவிடம், மேலும் நீரணுகுகிககவேணமென்றுகேட்க, வலிமையானதவத்தையுடைய வசிட்டாசொல்லுவார். வலியதுனபமென்னும் முடகணிததை கொடியதாகிய சகமென்கின்ற மலைசாராபில நிலைபெற்றவாதமாவை பொருத்ததள்ளி அவ்வாதமாவுடனகூடத் தானுமவிழுதின மாயையானது உள்ளதென்றுபார்க்கின தத்துவநிருஷ்டியில்லையாம்—என்பதாம்

(யஅ)

இ து வ ம து

பிறப்பெனும்மாயைக கரையதாயெனதும

பிறிவறுபெருமபொருடோன்றி

பிறப்புறுமாயைக க்சகையேவதுவா

மிதனுடைநாசமேவீழ்

சிறப்பிலசகற்பபரு சிதைநிழலி துதான

தேயந்திடுகிதெனுககிரோன

புறப்படிஸிதய விசம்பிலவாதனையாம்

பொருகிருளபோமெனப்புகலவாம்.

(இ-ஊ) பிறப்பெனும்=சகமென்கின்ற, மாயைக்கரையதாய்=அவ்விதையினமுடிவாய், என்கும்=எவ்விடத்தும், பிறிவறு = நிறைந்திருக்கின்ற, பெருமபொருள்=பாவஸ்துவானது, தோன்றில=உதயமாயின், இறப்புறுமாயைக்கு=சகிகின்றமாயைக்கு, இச்சகையே=ஆசையே, வடிவாம்=ஸவருபமாம், இதனுடைநாசமே=இமயாயநாசமே, வீடு=மோக்ஷமாம், சிறப்பில்=சிறப்பில்லாத, சககற்பம்=சககற்பமானது, சிதைநிழலி=சகிகிலி, இதுதான்=இவ்வலித்தையானது, தேயந்திடும்=நாசமாம், சிததெனும்=நானமென்கின்ற, கிரோன=சூரியன், புறப்படிஸி=உதயமானால், இதயவிசம்பில்=இதயாகாயத்தில, வாதனையாம்=வாசனையாகிய, பொருகிருள்=மிகுந்தவளுளுந்நதகாரமானது, போமென=நீங்குமென்று, புகலவாம்=சொல்லவாம்—எ-று

(இ-ஐ) சந்நமெனகின்ற அவிதையின்முடிவாய எவ்விடத் தும் நிறைநதிருக்கின்ற பாவஸ்துவானது உதப்பமாயின் நசிக்கின்ற மாயைக்கு ஆசையேஸவருபமாம், இம்மாயாகாசமே மோக்ஷமா ம், சிறப்பிலலாதசங்கற்பமானதுநசிக்கில இவ்வவிதையானதுநா சமாம், ஞானமெனகின்ற சூரியன் உதப்பமானால் இதயாகாயததில் வாசனையாகிய மிகுந்தவஞ்ஞானாதகாரமானது நீங்குமென்று சொ ல்லுவாம்—என்பதாம்.

(இ-உ-க-ம) ஞானபரகாசவுதயத்தி லஞ்ஞானாதகார நீங்குமெனப் தாம். (மக)

திரிஸ்யத்தைக்கெடுக்குந் திருஷ்டியாதெனின்.

கண்டனவனைத்து மாயையேயென்றாய

கண்ணெனுநதத்துவத்தாலே

தண்டறவதுதான் காராதுபோமென்றாய்

தத்துவமாவதேதெனன

வெண்டவனுரைப்பான காணபவற்றிடைசென்

றெய்திடாதென்கணுஞ்சமமா

யுண்டெனலாகி நாமமற்றுயாத்

வுணர்வுதற்பரமமாமுணாவே.

(இ-ள்) கண்டனவனைத்தும=காணப்பட்டவஸ்துகளியாவும், மாயை யேயென்றாய=மாயையென்றேசொல்லினை, கண்ணெனும்=ஞானமெனகி ன்ற, தத்துவத்தால்=ஆதம் (பாவனை) யினால், தண்டற=விகினைமின்றி, அ துதான்=அந்தமாயையானது, காராதுபோமென்றாய=கெடுமென்றுசொன் னாய், தத்துவமாவது=ஆதமாவென்பது, ஏதென=எதுவென (நிராமன) கேட்க, எண்டவன=எண்ணத்தக்கதவசையுடையஉசிட்டா, உரைப்பான= சொல்லுவாரா, காணபவற்றிடை=திரிஸ்யத்தினிடத்தில, சென்றெய்திடாது போயடையாததாகியும், என்கணும் = எவ்விடத்திலும், சமமாய=பரிபூரண மாகியும், உண்டெனலாகி=உள்ளதெனறுசொல்லப்பட்டதாகியும், நாமமற் று=பெயரிலலாததாகியுமிருக்கின்ற, உயர்ந்தவுணர்வு =மேலானஞானமே, தற்பரமமாமுணாவே=பிரமஞானமேயாம்—எ-று.

(இ-ஐ) காணப்பட்ட வஸ்துகளியாவும் மாயையென்றே சொல்லினை ஞானமெனகின்ற ஆதம்பாவனையினால் விகினைமின்றி அந்தமாயையானது கெடுமென்றுசொன்னாய், ஆதமாவென்பது எ

துவென்றிராமன்கேட்க எண்ணத்தக்க தவசையுடைய வசிட்டர் சொல்லுவார், திரிஸ்யத்தினிடத்திலேயா யடையாததாகியும் எவ்விடத்திலும் பரிபூரணமாகியும் உள்ளதென்று சொல்லப்பட்டதாகியும் பெயரில்லாததாகியுமிருக்கின்ற மேலான ஞானமே பிரமஞானமேயாம்—என்பதாம்.

(இ-ம) சமதிருஷ்டியான ஞானமே திரிஸ்யத்தைக்கெப்பதாம் (உல)

ஞான மெப்படிப்பட்டதெனின்.

இவையெனுமனைத்துஞ் சிறகனமாகி
யிறப்பிலாப்பிரமமேயென்று
நவையுறுமனமாக கற்பனையிலை
நாசமும்பிறவியுமென்னு
மவையெலாமபுவன மூன்றினுமில்லை
யறுவகைவிகாரமும்மில்லை
கவையறுசமமாக குறிபெறுமறிவு
மாதிரிகாணநினறுளதால்.

(இ-ள) இவையெனுமனைத்தும்=இவையென்றுசுட்டப்பட்டசகலமும் சிறகனமாகி=ஞானகாரமாகியும், இறப்பிலா = நித்தியமாகியுமிருக்கின்றது, பிரமமே=பிரமமேயாம், எனறும்=எப்பொழுதும், நவையுறுமனமாம்=குற்றமுள்ளமனமாகிய, கற்பனையிலை = கற்பனையின்றும், நாசமும்=மரணமும், பிறவியுமென்னும்=சகலமென்றுசொல்லப்பட்ட, அவையெலாம்=அவைகளைத்தும், புவனமுன்றினுமில்லை = மூன்றுலோகங்களிலுமில்லை, அறுவகைவிகாரமும்மில்லை=சட்பாவவிகாரங்களும்மில்லை, கவையறுசமமாம்=இரண்டில்லாதபூரணமாகிய, குறிபெறு=அடையாளம்பெற்றிருக்கின்ற, அறிவுமாததிரம்=சினமாததிரமே, காணநினறுளது=ப்ரதயக்ஷமாயிருக்குட.

(இ-ளா) இவையென்று சுட்டப்பட்டசகலமும் ஞானகாரமாகியும் நித்தியமாகியுமிருக்கின்றது பிரமமேயாம், எப்பொழுதும் குற்றமுள்ள மனமாகிய கற்பனையின்றும், மரணமும் சகலமென்றுசொல்லப்பட்ட அவைகளைத்தும் மூன்றுலோகங்களிலுமில்லை, சட்பாவவிகாரங்களும்மில்லை, இவ்விரண்டில்லாத பூரணமாகிய அடையாளம் பெற்றிருக்கின்ற சினமாததிரமே ப்ரதயக்ஷமாயிருக்கும்—என்பதாம்.

(இ-ம) சுசாதிக விசாதிக சுகதபேத ரதிதமான பரிபூரணமே ஞானமே
என்பதாம். (உக)

ஆயின ஞானத்திற்கு வேறாக வொன்று
மின்றோவெனின.

கேவலமாகிகேவலவொளியாய்க கேடறுசுததமாயவிரிவா
யோவல்லிவிஷுமாததிரமாகி யுறுதுயரொனறுமற்றறி
மேவருமிரதமனைத்தினுகுகொத்து விகாரமற்றுளபொருளிடத்தே
தாவருநதனுதுவினைவையேவிரும்பித் தனவயததெழுந்ததோரறிவு.

(இ-ள) கேவலமாகி=தனிச்சயமாகியும், கேவலவொளியாய்=தனிபரகா
சமாகியும், கேடறு=அழிவற்றதாகியும், சுததமாய்=பரிசுத்தமாகியும், விரிவா
ய்=வியாபகமாகியும், ஒவல்லி=பிரிவில்லாத, அறிவுமாததிரமாகி=ஞானமா
ததிரமாகியும், உறுதுயரொனறுமற்று = பொருட்குன்றதுன்பஞ்சுற்றுமில்
லாததாகியும், ஆறி=உபசாரமாகியும், மேவருமிரதமனைத்தினுகு=பொரு
நதுதற்கரியவினிமையான வஸ்துகளனைத்துக்கும், ஒத்து=கலந்து, விகா
ரமற்று = விகாரமற்றதாகியுமிருக்கின்ற, பொருளிடத்து=ஞானாதமாவில்,
தாவரும் = தாவுதற்கரிய, தனதுவினைவையேவிரும்பி=தனதுசங்கற்பத்தை
யேயிச்சித்து, தனவயத்து=தனதுவசத்திஸ், ஓர்றிவெழுந்தது=ஓர்றிவுண்டா
யிற்று—என்று

(இ-னா) தனிமையாகியும் தனிபரகாசமாகியும் அழிவற்றதா
கியும் பரிசுத்தமாகியும் வியாபகமாகியும் பிரிவில்லாதஞானமாத்தி
ரமாகியும் பொருட்குன்றதுன்பஞ்சுற்றுமில்லாததாகியும் உபசா
ரமாகியும் பொருட்கற்றகரிய வினிமையானவஸ்துகளனைத்துக்கும்
கலந்து விகாரமற்றதாகியுமிருக்கின்ற ஞானாதமாவிலதாவுதற்கரிய
தனது சங்கற்பத்தையே யிச்சித்து தனதுவசத்திஸ் ஓர்றிவுண்டா
யிற்று—என்பதாம்.

(இ-ம) சிந்தாததிரமான பிரமத்தினினுந் தனது ஸமணமானவோ
ர்போத முதித்ததுண்டென்பதாம் (உஉ)

ஆயினபபோதம் வெளிப்படவில்லையோவெனின.

செப்பியவறிவுமுடிவிலசங்கற்பஞ் செய்திற்சென்றிடுமிதுதா
னிப்பிரமத்தின்மனமதாமிதனுக் கெண்ணில்சத்திகளுளவாகுந

கப்பிலாதெங்குநிரந்தரஞ்செய்யுக கடுமையாமிமனநதனிலே
யப்பிலேதோன் றுந்திகாள்போற்பேத மாகியவல்லபந்தோன றும

(இ-ள்) செப்பியவறிவு=சொல்லியஞானமானது, முடிவிலசுகற்பஞ
செயது=அளவற்றசுகற்பத்தைச்செயது, அதிர்செனறிமே=அதிர்செல்லு
ம, அதுதான்=அவ்வறிவானது, இப்பிரமத்தின்மனமதாம்=இரதப்பிரமத்தி
னமனமேயாம், இதனுக்கு=இப்பிரமத்துக்கு, எண்ணிலசத்திகளுளவாகும்=
அளவற்றசத்திகளுண்டாயிருக்கும், கப்பிலாது=இரணமில்லாமல், எங்குநி
ரந்தரஞ்செய்யும்=எவ்விடத்திலுஞ்சமமாகச்செய்கின்ற, கடுமையாமிமனந
தனில=வேகமானவிமனத்தில், அப்பிலேதோன றுந்திகாள்போல=சல
த்திலுண்டானவலைகளைப்போல, பேதமாகியவல்லபந்தோன றும = நாகாவித
மாகியவல்லபசத்தியுண்டாரும—எ-று

(இ-ஊ) சொல்லியஞானமானது அளவற்றசுகற்பத்தைச்செ
யது அதிர்செல்லும அவ்வறிவானது இரதப்பிரமத்தின் மனமேயா
ம, இப்பிரமத்துக்கு அளவற்ற சத்திகளுண்டாயிருக்கும், இரணம
ில்லாமல் எவ்விடத்திலுஞ்சமமாகச்செய்கின்ற வேகமானவிமன்
தில் சலத்திலுண்டான வலைகளைப்போல நாகாவிதமாகிய வல்லப
சத்தியுண்டாகும்—என்பதாம்.

(இ-ம) போதானது மனோரூபாரபச சகலசத்திகளோடுகூடிச் சக
லத்தையும் பேதம்போலத் தோற்றித்ததாம் (உக)

ஆயினப்போதம பந்தமாகாதோவெனின்.

உள்ளுறுசுகற்ப பத்திறுறேன்று
முள்ளமற்றதனிநுலொடுகருந
தளனுறுகாற்று லெழுந்ததீக்கொழுந்து
சமிப்பதுககாற்றிறுறபோல
நளனுறுபிரம மனறுகானென்று
நாடுதன்மனத்துறுபந்த
மெள்ளுறுமிடமும் பிரிவினாப்பொருளே
யாமெனுமுத்தமேவீடாம்.

(இ-ள்) உள்ளுறுசுகற்பத்திறுறேன றும = உள்ளேபொருந்தப்பட்
டசுகற்பத்திலுண்டாகிய, உள்ளம்=(பேதசத்தியான)மனோரூபமானது,
அதனினுல=அச்சுகற்பத்தினுல, தள்ளுறுகாற்றுல = மோதாநின்றவாயுவி

ஞால, எழுந்ததீக்கொழுந்தது=உண்டாகியவகினிச்சுவாலையானது, காற்றினு
 மசமிப்பதுபோல=வாயுவினாலணைவதுபோல, ஒடுகுகும்=செலுகுகும், நான=
 யான, நன்னுபிரமம்=மத்தியமாயிருக்கின்றபிரமஸ்வரூபம், அனறு=அல
 லவென்று, நாடுதலு=பாரப்பதே, மனததுறுபதம்=மனத்திலுள்ளபதமா
 ம், என்னுமிடமும்=எள்ளளவாகிலும், பிரிவிலாப்பொருளே=பிரிவிலலா
 தபிரமஸ்வரூபமே, யாமெனும்முத்தமேவீடாம்=நாமென்கின்றதிடபாவனை
 யேழுத்தியாம்—எ-று

(இ-னா) உள்ளேபொருத்தப்பட்ட சங்கற்பத்தினாலுண்டாகி
 ய பேதச்சத்தியான மனோரூபமானது அச்சகற்பத்தினால் மோதா
 நின்றவாயுவினால உண்டாகிய வகினிச்சுவாலையானது வாயுவினா
 லணைவதுபோலசெலுகுகும், யான மத்தியமாயிருக்கின்ற பிரமஸ்வரூ
 பம் அல்லவென்றுபாரப்பதே மனத்திலுள்ளபதமாம். எள்ளள
 வாகிலும் பிரிவிலலாத பிரமஸ்வரூபமே நாமென்கின்ற திடபாவ
 னையேழுத்தியாம்—என்பதாம்.

(இ-ம்) போதமான துதித்தவிடத்தொடுக்கிச் சகலமுந் தன மயமாய்ச்
 சிந்திக்கிற பதமாகாதென்பதாம் (உச)

ஆமின்மாயாகாரிய மின்னோவெனின.

மடமையுருதுயரு மவையவரிறைநத
 வடிவமுமுடையநானென்றே
 மடாதருமவற்றிற் கேற்றபன்னடையாற்
 பாசமும்பதமுமுளதாஞ்
 சடமுறுமிவற்றி லேதுமொன்றல்லேன்
 நசைநரமபென்புநீரலலே
 னுடலினமேலான பரமநானென்னு
 முறுதியோமாயைசெறுணாகதோர்.

(இ-ள) நான=யான, மடமையும்=அஞ்ஞானமும், தயரும்=துன்ப
 மும், அவையவரிறைநத=உறுப்புக்கணிறைநத, வடிவமும்=உருவங்களுமாகி
 ய (விவைகளை), உடையனென்று=உள்ளவனென்று, படாதரும=பரவியி
 ருக்கின்ற, அவற்றிற்கேற்ற = அவைகளுக்கிசைநத, பன்னடையால்=நாரா
 விதமாகியநடைகளினால, பாசமும்=ஆசையும், பதமும்=கடப்பெய்தலும்,
 உள்தாம்=உண்டாகும், சடமுறுமிவற்றில் = சடமாகியவிவைகளில், ஏது

மொனறலேன=யாநொனறுநானலேன, தசை=ஊன்களும், நரமபு= நரமபுகளும், எனபு=அஸ்திகளும், நீர=புண்ணீரும், அலலேன = நானல லேன, உடலினமேலான=தேகத்தினதீதமாகிய, பரமநானெனனும்=பிரம ஸ்ரூபமேயானென்கின்ற, உறுத்தியோ=நிச்சயமுடையவர்கள், மாயைசெ றறு=மாயையறுத்து, உணாநதோ=(தனனை) யறிந்தவர்கள்—எறு.

(இ-னா) யான அஞ்ஞானமும் ஆன்பமும உருப்புகணிகைற் த உருவங்களுமாகியவ்வைகளை உள்ளவனென்று பரவியிருக்கின்ற அவைகளுக்கிசைந்த நாராவிதமாகியருடைகளினால் ஆசையும் கட் டிப்படுத்தலும் உணடாகும், ச-மாகியவ்வைகளில் யாநொன்று நா னல்லேன், ஊன்களும், நரமபுகளும், அஸ்திகளும், புண்ணீரும், நானலலேன். தேகத்தினதீதமாகிய பிரமஸ்வரூபமே யானென்கி ன்ற நிச்சயமுடையவர்கள் மாயையறுத்து தனனையறிந்தவர்கள்,

(இ-ம) தானேபிரமமெனனு மனுபவத்தினுற பாஞ்சபூத பௌதிகமனை த்தும் வேறினறென்பதாம் (உரு)

அவ்வனுபவமியாதினு வுணடாஹ்மனின்.

தானலாதான வுடன்முதற்பொருளிற

முன்னும்பாவனையாய

ஐனமாமாயை யுணாவிலோரவிதிக

வுள்ளதாமுணாவுளோக்கிலதா

மானதவினைதத தைமபொறியிறறு

மன்னவாககமைசசாரோபலவினாவி

லானநன்மதியான் முயறசியாற்போகத

தாசைவாதனையைவேறுபபாய.

(இ-ள்) தானலாதான = தானலாததாகிய, உடன்முதற்பொருளில் = சாரமுதலியவஸ்துகளில், தானெனும்=தானென்கின்ற, பாவனையாய=பா வனையாகிய, ஐனமாமாயை=ஐனமாகியமாயையை, உணர்விலோ=அறிவி லலாதவர்கள், விதிக=உண்டென்றுநியமிக்க, உள்ளதாம்=உண்மையாம், உணாவுளோக்கு=அறிவையுடையவர்களுக்கு, இலதாம்=(அம்மாயை) யில லாததாம், மானதவினைதது=மனதெண்ணினதை, மன்னவாக்கமைசசாரோப ல=அரசார்களுக்கும்உதிரியப்போல, விராவில்=சீக்கிரத்தில, ஐயபொறி= பஞ்சேந்திரியங்கள், இயற்றும்=செய்யும், ஆன=ஆகின்ற, நன்மதிதால்=

நல்லறிவினாலும், முயற்சியால்=நன்முயற்சியினாலும், போகத்தாசை=போகத்தின்வாவென்னும், வாதனையை=வாசனையை, வேற்றுப்பாய=வேருடன்கெடுப்பாய—என்று

(இ-அ) தானல்லாததாகிய சரீரமுதலியவஸ்துக்களில் நானென்கின்றபாவனையாகிய ஈனமாகியமாயையை அறிவிலாதவாகன உண்டென்று நியமிக்க உண்மையாம், அறிவையுடையவர்களுக்கு அமரமாயயிலலாததாம், மனதெண்ணினதை அரசாக்களுக்கு மந்திரியைப்போல சீக்கிரத்தில் பஞ்சேந்திரியங்கள்செய்யும் ஆகின்ற நல்லறிவினாலும் நன்முயற்சியினாலும் போகத்தி னவாவென்னும் வாசனையை வேருடன்கெடுப்பாய—என்பதாம்.

(இ-உ) விடயபோக விசாரத்தியாகத்தாற் பிரமாணபலமுண்டாமென்பதாம். (உச)

போகவிசாசை யாதினான்குமென்ன.

என்னுடைமைநத னென்னுடைநிதி
 னிவனவனிதுவ திவ னு
 மின்னுடைநிலை நம யிக்தரசாலதபால
 னீனகியவாதனையோகது
 நன்னுடைநிலைபரு ஞானமாரிலைபோய
 நாசமாயயிறகந் திதாழிகாய
 நின்னுடைவடிவி லவறறைநீ னெனநே
 நினைவிலார்போலவருநதுவதென.

(இ-எ) என்னுடைமைநதா=என்னுடையபுத்திரனென்றும், என்னுடைநிதி=என்னுடையதிரவியமென்றும், நான் = யானென்றும், இவன=இவனென்றும், அவன=அவனென்றும், இது=இதுவென்றும், அதுவென்னும்-அதுவெனதுஞ்சொல்லப்பட்ட, வீனகியவாதனை=மிகுந்தவாசனையானது, மின்=மின்னலைபோல, உடை=அழிகின்ற, நிலைமை=நிலையுள்ள, இரதரசாலதது=இரதரசாலததைப்போல, ஓங்கும்=வளரும், நன்னுடைநிலை=நனமையுள்ளஞ் தாவாகி, அஞ்ஞானமாரிலைபோய = அஞ்ஞானமானகுணத்தைப்போக்கி, நாசமாயயில=அழிவுள்ளதிரிபைத்தி(விருக்கும்), கருத்தொழிவாய=கிளைப்பைவிடுவாய, நின்னுடை=உன்னுடைய, வடிவிலை=ஸவருபமில்லாத, அவறறை=(புத்திரராதியான)வம்மாயாசமபந்தங்களை, நீயென்று

=கீமென (மெண்ணி), நினைவிலாபோல=அஞ்ஞானிகளைப்போல, வருந்து
வதென=வருத்தப்படுவதென—எ-று

(இ-ரை) என்னுடையபத்திரொன்றும், என்னுடையதிரவிய
மென்றும், யானென்றும், இவனென்றும், அவனென்றும், இது
வென்றும், அதுவென்றுஞ்சொல்லப்பட்ட மிகுந்தவாசனையானது
மின்னலைபோல அழிகின்ற நிலைமையுள்ள இத்தர்சாலத்தைப்
போலவளரும் நன்மையுள்ள ஞாதாவாகி அஞ்ஞானமானகுணத்தை
பபோககி அழிவுள்ளதிரிஸ்யத்திலிருக்கும் நினைப்பைவிடுவாய், உ
ன்னுடைய ஸ்வரூபமில்லாத புத்திரராதியான வமமாயாசம்பந்தங்
களை நீயென்றெண்ணி அஞ்ஞானிகளைப்போல வருத்தப்படுவதெ
னன—என்பதாம்

(இ-ம) ஈடணுதரயங்களை யானெனதெனபதுகீங்கி னிராசையுண்டா
மெனபதாம். (உஎ)

ஆயினித்தேக நாமல்லவோவெனின்.

முகமாயச சடமாயச சகாசுகங்களிலே

மூழ்கியோபயனறவருநதுந

தேகமாநீயா ரகோவகோவீதோர்

சுத்திரமிருந்தவாகாண

யேகமாயபமையா யிலங்கியபிரம

மெனகுமாயிருக்கவுநதோன்றாச

சோகமாயபபெயயாய விளங்குருமாயை,

தோனறுறுதிருக்கவுநதோன்றும்.

(இ-ள) முகமாய=மூடமாகியும், சடமாய=சடமாகியிருக்கின்ற, தே
கமா=தேகமெனபதா, சகாசுகங்களிலே=(அதனித்தது)சகதுக்கங்களில்,
மூழ்கி=அமிழ்ந்தி, ஓபயனற=ஓபிரயோசனமுமில்லாமல், வருந்தும்=து
ன்பப்படுகின்ற, நீயா=நீயெனபதா, அகோவகோ = ஆசசரியமாசசரியம்,
ஈதோசித்திரம்=இக்கொருவித்திரமானது, இருந்தவாகாணய=இருந்த
பாகாரம்பாராய், ஏகமாய=ஒன்றாகியும், மெய்யாய்=சத்தியமாகியும், இலங்
கிய=பரகாசித்த, பிரமம்=பிரமஸ்வரூபமானது, எனகுமாயிருக்கவும்=எவ
விடத்திலுநிறைந்திருக்கவும், தோனறு=தோற்றமல், சோகமாய=துன்ப
மாகியும், பெயயாய்=மிததையாகியும், விளங்குரு=விளங்குகின்ற, மாயை-

மாயையானது, தோன்றுகிறிருக்கவும்=உண்டாகாமலிருக்கவும், தோன்று
ம்=தோற்றம்—எ-று.

(இ-னா) மூடமாகியும் சடமாகியுமிருக்கின்றதேகமென்பதா
அதனிமித்தஞ் சுகதுக்கங்களில் அமிழ்ந்தி ஓபிரயோசனமூமில்
லாமல் துன்பப்படுகின்ற நீயென்பதா? ஆசசரியமாசசரியம், இந்
தவொருவிசித்திரமானது இருந்தப்காரம பாராய், ஒன்றாகியும் ச
த்தியாகியும் பரகாசித்த பிரமஸவரூபமானது எவ்விடத்திலுநிறை
ந்திருக்கவும் தோற்றமும் துன்பமாகியும் மித்தையாகியும் விளங்கு
கின்றமாயையானது உண்டாகாமலிருக்கவும் தோற்றம்—எ-ம.

(இ-ம) ஆதமஸவரூபமோடனறி யித்தேகமனறென்பதாம் (உஅ)

ஆயினிருக்கவேண்டிய கிரமமியாதெனின்.

படிகநனமணிகள் பற்றிபாயநிறங்கள்
பற்றற்பற்றறுமபம்போன
முடிவறுதொழிலிற பினவிறுப்பினி
முடித்தியெனறநதவவசிட்ட
னெடிதுவாததலுமே பரததுவகேளாய்
நிறைகுணத்திராகவனகேட்டு
மடியறுவிறய பங்கயமலாநது
வசிட்டனைநோக்கியி துரைத்தான்.

(இ-னா) படிகநனமணிகள்=நல்லபடிகங்கள், பற்றிபாயநிறங்கள்=பற்
றிபாயநிறுகுகின்ற (பஞ்ச) வனனங்களை, பற்றற்பற்றறுமபம்போன
போல=பற்றியிருக்குநதன்மையைப்போல, முடிவறு=அளவில்லாத, தொழி
லில்=செய்கைகளிலிருந்தும், பினவிறுப்பினி=பின (பதில்) விழைவின்றி,
முடித்தியெனறு=(அத்தொழில்) நடத்தென்று, அருநதவவசிட்டன்=அரி
யதவமுள்ளவசிட்டா, நெடிதுவாததலுமே=மிகவுஞ்சொல்லவும், பரததுவ=
பரததுவாசோ, கேளாய்=கேட்பாய், நிறைகுணத்து=நிறைந்த (சாந்த) கு
ணத்தையுடைய, இராகவனகேட்டு=இராமனகேட்டு, மடியறு=குற்றமற்ற
இதயபங்கயமலாநது=இதயதாமமாலிகசிதமாய், வசிட்டனைநோக்கி=வசிட
டநிறியைப்பார்த்து, ஈதுரைத்தான்=இதைச்சொன்னான்—எ-று

(இ-னா) நல்லபடிகங்களபற்றி பாயநிறுகுகின்ற பஞ்சவள்ள
ங்களைப்பற்றாமல் பற்றியிருக்குந தன்மையைப்போல அளவில்லா

தசெய்கைகளிலிருந்தும் பின்பதில் விழைவினறி அததொழிலைத்
ததென்று அரியதவமுள்ளவசிடடா மிகவுஞ்சொல்லவும் பரதது
வாசகோகேடபாய், நிறைந்தசாந்தகுணத்தையுடைய இராமன்கேட்
டு குற்றமற்ற இதயதாமராவிகசிதமாய வசிடடரிவியைப் பாரதது
இதைச்சொன்னா—என்பதாம்.

(இ-ம) பரததியேகாத்மாவைப்போல யோனதிலும் பறறது சொச்ச
மா பிருக்கவேண்டுமென்பதாம், (உக)

இல்லாதமாயை வருந்துவதும் அதனாலவணன்

றுன்புற்றது மியாதெனநின்ற சங்கைக

ளிரண்டி லுக்கு முத்தரங்குநல்

—o—o—o—

அறபுதமீதொன நிருத்தவாறெனனே

யம்புயஞாளுதாலாலே

வெறபினமபிணிபபுண டறநெறிவதுபோல்

வெறுமபொயயாமாயையாலுலகம்

பறபலதுயரம் பயிலவதாநதிரணம்

பருவபிரததினவனபுறலபோ

லுறபவமிலங்கு மதனினாலேறகு

முறுதியையென நுமீட்டுகாப்பான

(இ-ள) அறபுதமீதொனது—தோததசயம், இருந்தவாரெனனே=இ
ருந்தபரகாரமெனன, அம்புயஞாளுதாலாலே—சா னாச்சுணமதுலினால்,
வெறபினம்=மலைகூட்டங்கள, பிணிபபுண்டு=கட்டு பட்டு, உறபுதது
போல்=மிகவுநெறிவதுபோல், வெறுமபொயயாம்=முழுதமிழை
மாயையால்=மாயையினால், உலகம்=பிரபஞ்சமானது, பறபலதுயரம்
நாவிதமாகியதுபத்தை, பயிலவதாம்=அனுபவிப்பதாம், திரணம்=துரும
பானது, பரு=பருத்த, வயிரததின=வயிரத்திலும், வனபுறலபோல்=வலி
மையைடைவதுபோல், உறபவம்=(சக)சிருஷ்டியானது, இலகமும்=மித
தையாய் விளங்கும், அதனினால்=அம்மாயையினால், உறுதயை=தி-ததை,
ஏறகும்=பொருத்தம், எனது=என்றுசொல்லி, மீட்டுகாப்பான=திருப்ப
பிரமாமசொல்லுவா—என்று.

(இ-ஈ) ஈதோரதீசயம் இருந்தபரகாரமென்ன தாமனாதத
ணடிதூலினுல மலேககூட்டங்கள் கட்டப்பட்டு மிகவுநெரிபடுவது
போல முழுதுமித்தையாகிய மாயையினுல பிரபஞ்சமானது நாநா
விதமாகிய அனபத்தை அனுபவிப்பதாம், துரும்பானது பருத்த
வயிரத்தினுலும் வலிமையைப்படைவதுபோல சக்சிருஷ்டியானது
மித்தையாலவிளங்கும், அம்மாயையினுல திடத்தைப்பொருந்தும்
எனறுசொல்லி திருமபவு மிராமாசொல்லுவார்—எனபதாம். ()

இதுவுமது.

ஈதுமோவாய மென்மனத்துளதா
லியம்பியலவணனுமன்ன
மாதுயரடைந்த தென்னெனக்கேடப
வசிட்டமாமுனியதற்குரைப்பான்
நீதகன்மனததா லீயற்றலாலந்தச
செயலபயனுடல்புசித்திலதா
லோதுறுமந்த மன்னோநாளி
லுபவனத்தெருவனுயிருந்தது.

(இ-ஈ) ஈதம்=இதுவும், ஓகாயம்=(இன்ன)மொருசந்தேகமும், என்
மனத்துளது = என்மனத்திலுண்டாயிருக்கின்றது, இயம்பியலவணனும
ன்ன=முன்கொன்னலவணவரசன், மாதுயரடைந்தது=பெரியதுன்பமடை
ந்தது, என்னெனக்கேடப=என்னகாரணமென்றிராமன்கேட்க, அதற்கு=
அக்கேள்விக்கு, வசிட்டமாமுனி=வசிட்டமாமுனியானவா, உரைப்பான்=
சொல்லுவார், நீதகன்மனத்தால = குற்றமற்றமனத்தினுல, இயற்றலால்=
செயத்தினுல, அந்தசெயலபயன்=அத்தொழிலின் பரயோசனத்தை, உடல
புசித்திலது=தேகமனுபவிக்கவில்லை, ஓதுறும்=சொல்லப்பட்ட, அந்தம
ன்ன=அவ்வரசன், ஓநாளில்=ஒருதினத்தில், உபவனத்து=சிவகாரவனத்
தில, ஒருவனுயிருந்தது=தனியனுயிருந்ததுகொண்டு—எ-று.

(இ-ஈ) இதுவும் இன்னமொருசந்தேகமும் என்மனத்திலு
ண்டாயிருக்கின்றது, முன்கொன்னலவணவரசன் பெரியதுன்பம
டைந்தது என்னகாரணமென் றிராமன்கேட்க அக்கேள்விக்கு வசி
ட்டமாமுனியானவா சொல்லுவார், குற்றமற்றமனத்தினுல செய்ததி
னுல அத்தொழிலின் பரயோசனத்தை தேகமனுபவிக்கவில்லை
சொல்லப்பட்ட அவ்வரசன் ஒருதினத்தில் சிவகாரவனத்தில தனிய
னுயிருந்துகொண்டு—எனபதாம். (ஈக)

இதுவுமது.

இருதயத்துணாவான பிதாமகன்ருருவா
மிராசுருயஞ்செயவோமென்னு
கருதியமனத்தான் மகத்தினுகுரிய
கலப்பைகளைத்துமுண்டாககிச
சுருதிநூலவழியே சாஸ்யிற்புகுநது
துறவனாவரித்தருசசித்து
வருதினென்றிமையோ கனைமறைமொழியால்
வரவழைத்தாழ்வுகிளப்பி

(இ-ள) இருதயத்துணாவான=மனதிறகிளப்பான, பிதாமகன் = நம
துபாட்டனாகியவரிசசநதிரன் (தேகத்தோடுஞ்செய்த), ருருவாமிராசுருயம்=
பெருமையானவிராசுருயமாகத்தை, செயவோமென்னு=(நாமனதினும்) செ
ய்வோமென்று, கருதியமனத்தால்=நினைத்தமனதினால், மகத்தினுகுரிய=
யாகத்துக்குரித்தாகிய, கலப்பைகள்=உழுகின்றகலப்பைகளையும், அனைத்து
ம்=சகலதிரவியங்களையும், உண்டாக்கி=சங்கற்பித்து, சுருதிநூலவழி=வே
தசாஸ்திரமாகக்கமாக, சாஸ்யிற்புகுநது=யாகசாஸ்யிறபோய, துறவனாவரி
த்து=முனிகளையிமித்து, அரிசசித்து=பூசித்து, வருதினென்று=வாருகுகளெ
ன்று, இமையோகளை=தேவாகளை, மறைமொழியால்=வேதமந்திரங்களினால்,
வரவழைத்து=வரச்செய்து, ஆரழல்கிளப்பி=மிகவுமகிளையவளா
த்தி—என்று

(இ-னா) மனதிறகிளப்பான், நமதுபாட்டனாகிய வரிசசநதி
ரன் தேகத்தோடுஞ்செய்த பெருமையான விராசுருயமாகத்தை நாம
னதினும்செயவோமென்று நினைத்தமனதினால் யாகத்துக்குரித்தா
கிய உழுகின்ற கலப்பைகளையும் சகலதிரவியங்களையும் சங்கற்பித்
து வேதசாஸ்திரமாகக்கமாக யாகசாஸ்யிறபோய முனிகளையிமித்
து பூசித்துவாருக்களென்று தேவாகளை வேதமந்திரங்களினால் வர
ச்செய்து மிகவுமகிளையவளாத்தி—என்பதாம். (௩௨)

இதுவுமது.

கடவுளாமுனிவா மறையவர்பூசை
கடைப்பிடித்தாரொருவருடந்
தொடர்புறநடத்தித் தன்பொருண்முழுதுந்
தொலைவுறத்தானமாயவழங்கி

திடமுறுமனத்தான முடித்தபின்பகலுஞ்

சென்றதுவிழித்தனனிதன

விடவியமனமே துன்பவின்பங்க

ளெய்துறப்புசிப்பதென்றுணர்வாய்.

(இ-ள்) கடவுளா=தேவர்களுக்கும், முனிவா=தபசிகளுக்கும், மறையவர்=அநாதர்களுக்கும், பூசை=ஆராதனைகளை, கடைப்பிடித்து=உறுதியாக, ஆர்=நிறைந்த, ஒருவருடம்=ஒவ்வொருவரும், தொடாபுறந்ததி=தொடாச்சியாக நடப்பித்து, தனபொருண்முழுதும்=தனது திரவியங்களையெல்லாம் தொலைவுற=தொலைய, தானமாயவழங்கி=நீதியாகக்கொடுத்தி, திடமுறுமனத்தால்=திரமுள்ளமனத்தினால், முடித்தபின்பகலுதலை=யாகத்தைநிறைவேற்றின்பின்பு, பகலுஞ்சென்றது=பகர்பொழுதுநீங்கிற்று, விழித்தனன=(அரசு)ன கமுகமவிட்டுவிழித்தான், இதனால்=இக்காரணத்தினால், இடவியமனமே=(ஒன்றி) லொதுங்கியமனதே, துன்பவின்பங்கள்=சுகதுக்கங்கள், எய்துறப்புசிப்பதென்றுணர்வாய்=அடையும்படியனுபவிப்பதென்றறிவாய்—எ-று.

(இ-னா) தேவர்களுக்கும், தபசிகளுக்கும், அநாதர்களுக்கு ம, ஆராதனைகளை உறுதியாகநிறைந்த ஒவ்வொருவரும் தொடாச்சியாக நடப்பித்து தனது திரவியங்களையெல்லாம் தொலையநீதியாகக்கொடுத்தி திரமுள்ளமனத்தினால் யாகத்தைநிறைவேற்றின்பின்பு பகர்பொழுதுநீங்கிற்று, அரசன்கமுகமவிட்டு விழித்தான், இக்காரணத்தினால் ஒன்றிலொதுங்கிய மனதே சுகதுக்கங்கள் அடையும்படியனுபவிப்பதென்றறிவாய்—என்பதாம்.

(இ-ச-க-ம) சுகதுக்க மனதுக்கேபன்றித் தேகத்துக்க னெறெனப்பதையறிவித்ததாம். (நக)

சித்தன் றுனபங்கொடுத்த தென்னெனின்.

சித்தனதிரயலபு செப்பிடக்கேண்மோ

திருந்தியலவணன்முன்னெயதி

விததையானமயக்கஞ் செயதுளசித்தன்

மீண்டுபோயொளித்தனனாகே

யித்தனைசெயலுவ கண்டிடனிருந்த

வெமமையீதென்னெனவினவ

வததிருவவேறு மியாவருகேடப

வகத்துணாந்துரைத்தனமனைத்தும்.

(இ-ள்) சித்தனத்யலபு=சாமபரிகனுடைய குணத்தை, செபபிடக்கேண்
மோ=(யான) சொல்லக்கேட்பாய், திருந்திய=தெளிந்த, லவணனமுன்னெ
யதி=லவணவரசனதுசபையினமுன்னடைந்து, வித்தையால்=(இந்தரசால்)
வித்தையினால், மயக்கஞ்செய்துள்=மயக்கத்தைச்செய்திருக்கின்ற, சித்தன்-
சாமபரிகனுனவன், மீண்டுபோய்=திருப்பிச்சென்று, ஒளித்தனன்=மறைந்
தான், ஆங்கு=அவ்விடத்தில், இத்தனைசெயல்களையும் = இவ்வளவுகளை
யையும்பார்த்து, உடனிருந்தவெமை=கூடவிருந்தவெமை, எதென்னென
வினவ=இதென்னகாரணமென்றுகேட்க, அததிலவேறும் = அவ்வல்ல
மையுடையவரசனும், இனிவாவருகேடப=மந்திரிமுதலியசகலருகேட்க,
அகத்துணாந்து=உள்ளத்திற் (நிரிகாலத்தையுந்) தெரிந்துகொண்டு, அனைத்
துமுரைத்தனம்=யாவையுஞ்சொன்னோம்—என்று

(இ-னா) சாமபரிகனுடைய குணத்தை யான் சொல்லக்கேட்
பாய், தெளிந்த லவணவரசனது சபையினமுன்னடைந்து இந்தர
சாலவித்தையினால் மயக்கத்தைச் செய்திருக்கின்ற சாமபரிகனு
வன் திரும்பிச்சென்றுமறைந்தான், அவ்விடத்தில் இவ்வளவுகளை
யையும்பார்த்து கூடவிருந்தவெமை இதென்னகாரணமென்றுகேட்
க அவ்வல்லமையுடையவரசனும் மந்திரிமுதலிய சகலருகேட்க
உள்ளத்திற் நிரிகாலத்தையுந் தெரிந்துகொண்டு யாவையுஞ்சொன்
னோம்—என்பதாம்.

(நசு)

இதுவுமது.

நாகிதுபுகல விராகவகேடடி

யிராசகுயத்திலேலவணன்

பாங்குமுமனத்தாற் றொகுத்தவாயாரும

பன்னிருவருடமவனறுயிரிற்

நீங்குறுவருத்த முறுதலானமக்கான

சேணினின்றொருவனையேவ

வாகவனிசித்த னாகியேலவணற்

கருந்துயரளித்துமீண்டகன்றான்.

(இ-ள்) நாகிதுபுகல = இவ்விடத்திதனுபம் (வந்தகாரணத்தைச்)
சொல்ல, இராகவகேடடி=இராமாகேள், இராசகுயத்தில் = இராசகுயயா

கத (தைச்செய்த), யாநம்=யாவரும், பன்னிருவருடம் = பன்னிரண்டு வருஷம், வனமுயரிஸ=வலியுறுத்தலு, திருநறுவருத்தமுறுதலால்=தீயவருத்தமுறுதலால், லவணன=லவணனும், பாருகுறுமனத்தால்=(தனக்கு)குறித்தானமனதினால், தொகுத்தவா = (இராசசூயம்) கூட்டிச்செய்தபடிக்கு, மகவான்=இந்திரன், சேணிநீனம்=(துன்பங்கொடுக்கிறிமித்தம்) விண்ணுலகத்தினின்று, ஒருவனையேவ=ஒருத்தனையனுப்ப, அவன் = அதேவேறுதன், சித்தனாகி=சித்தனாகி (வகை), லவணற்கு=(யாக்கஞ்செய்த) லவணவசனாகு, அருந்துயரளித்து=அரியதுன்பத்தைக்கொடுத்தி, மீண்டகனறான=திருமயிப்போயினுன்—எ-று

(இ-னா) இவ்விடத்திதனுன்பாவந்த காரணத்தைச் சொல்ல இராமானே ? இராசசூயமாகத் தைச்செய்த யாவரும்பன்னிரண்டு வருஷம் வலியுறுத்தலு தீயவருத்தமுறுதலால் லவணனும் தனக்குறித்தானமனதினால் இராசசூயங்கூட்டிச் செய்தபடிக்கு இந்திரன் துன்பங்கொடுக்கிறிமித்தம் விண்ணுலகத்தினின்று ஒருத்தனையனுப்ப அதேவேறுதன் சித்தனையவந்து யாக்கஞ்செய்த லவணவசனாகு அரியதுன்பத்தைக்கொடுத்தி திருமயிப்போயினுன்.

(இ-உ-க-ம) லவணன துன்பமடையுமித்தம் வகைகாரண முனாததாரம் இராசசூயஞ் செய்தவாக்குத் துன்பாவருமென்பதற்கு பரமான மரிச்சந்திரன் நருப்புத்திரா முதலியோரெனக்கொள்க (கரு)

முதற்சங்கைக் குதநரந்தே, நாவ்ற ஞானஞ் ஞான
பூமிகளைத் தொகுத்துக்கூறல்.

மற்றுமொன்றுகாக வள்ளலேகேடபாய்
மடமையாமபூமியேழ்பதமா
முறறுளஞான பூமியேழ்பதமா
மொழிந்தவிப பதங்கடமயிறறும்
பற்றுளவாகு மொன்றொடொன்றளாவிப
பயிலவனபதங்கணமட்டிலவா
மற்றமில்சொருப நிலைபெறலவிடா
மதினமுவுறுதனெனலே.

(இ-ன) மற்றுமொன்றுகாக=இன்னமொன்றுசொல்ல, வள்ளலேகேடபாய்=நீராமானேகேடபாய், மடமையாமபூமி=அஞ்ஞானபூமி, ஏழ்பத

மாம=ஏழுமார்க்கமாம, முறமுள்ளூனபூமி = முடிவாகியூனபூமிடானது, ஏழபதமாம=ஏழுமார்க்கமாம, மொழிந்தத=சொல்லிய, இப்பதங்கள்=(இவ விரண்டு) மார்க்கங்களும், தமமிறமுபறமுளவாகும்=(அவற்றி) லொன்று க்கொன்றுசமபந்தமாம, ஒன்றோடொன்றுள்ளாவி=ஒன்றோடொன்றுவிடாபி பித்து, பயிலவனபதங்கள்=பொருநதுவனவாகியமார்க்கங்களானவை, மட டிலவாம=அளவிலலனவாம, அறமில்=பரதயக்கூடாகிய, சொருபநிலைபெ றல=ஸ்வரூபரிசசயத்தைப்பெறுவதே, வீடாம=மோகூதமாம, அதிநமூலமு தல=அச்சொருபத்தைவிடமிருமூலதல, நானெனல=(தேகாதியை) நானென கின்ற (பந்தமாம)—ஏ-று

(இ-னா) இன்னமொன்றுசொல்லஸ்ரீராமாநீகேடபாய? அஞ ஞானபூமி ஏழுமார்க்கமாம முடிவாகியூனபூமியானது ஏழுமா ர்க்கமாம சொல்லிய இவ்விரண்டிமார்க்கங்களும் அவற்றிலொன றுக்கொன்று சமபந்தமாம ஒன்றோடொன்றுவிடாபித்து பொருந துவனவாகிய மார்க்கங்களானவை அளவிலலனவாம, பரதயக்கூதமா கிய ஸ்வரூப ரிசசயத்தைப்பெறுவதே மோகூதமாம. அச்சொருப தத்தைவிடமிருமூலதல தேகாதியை நானென்கின்றபந்தமாம.

(இ-ட) ஆதமவிபகாரம் ஞானபூமியெனனும் அநாதமவிபகார மஞ்ஞா னபூமியெனது மறிவிக்கப்பட்டதாம் (நக)

ஆதமாவாமிருத்தலையு மநாத்மாவாதலையு

மறிவித்தல

அடக்கமாயுனாததே மந்திறிந்தவாகு

மறியலாதவாகுநகுறிக

டொடக்கமிலசனமாத திரமதாமறிவின

சொருபரினறசைவ்லாதவோ

விடறகருவகாம முப்பகைகடநதோ

மெயயறிவிலாகடப்பரிடோ

றுடக்குறுகாடசி வித்ததிலவிழறிவே

கோக்கருஞ்சொருபத்தினமுவல்,

(இ-ள) அடக்கமாயுனாததேம=(இப்பூமிகளை) சுருக்கமாகச்சொல்லி னம், அந்திறிந்தவாகும்=அவ்வஸ்துவையுணராதவர்களுக்கும், அறிவிலாத வாகும்=உணராதவர்களுக்கும், நகுறிகள்=நல்லவடையாளங்களான,

தொடக்கமில் = அநாதியான, சனமாதிரிமதாம் = சத்தாபாதிரமாயுள்ள, அறிவினசொருபநின்று = ஞானஸைவருபத்திலிருந்து, அசைவிலாதவரே = சலனமற்றவர்களே, விடறகரும = விடுதற்கரிய, காமமுப்பகை = காமவெஞ்ஞரிமயக்கமென்னுமுகுற்றங்களுக்கும், கடந்தோ = செயித்தவர்களாம், மெய்யறிவிலா = உண்மைஞானமில்லாதவர்கள், கடப்பரியோ = (காமமுதலியவைகளைச்) செயிக்காதவர்களாம், நுடக்குறு = சலனமுள்ள, காட்சிவித்ததில் = தேகேந்திரியங்களில், வீழறிவே = செல்கின்ற ஞானமே, நோக்கரும = பாராததற்கரிய, சொருபத்தினமுவல = ஸ்வரூபத்தினின்றும் நீங்குதலாம் — எனறு

(இ-னா) இப்பூயிகளைச் சுருக்கமாகச் சொல்லினம், அவ்வஸ்துவையுணர்ந்தவர்களுக்கும் உணராதவர்களுக்கும் நல்லவடையாளமாவன; அநாதியான சத்தாபாதிரமாயுள்ள ஞானஸ்வரூபத்திலிருந்து சலனமற்றவர்களே விடுதற்கரிய காமவெஞ்ஞரிமயக்கமென்னுமுகுற்றங்களுக்கும் செயித்தவர்களாம், உண்மைஞானமில்லாதவர்கள் காமமுதலியவைகளைச் செயிக்காதவர்களாம். சலனமுள்ள தேகேந்திரியங்களில் செல்கின்ற ஞானமே பாராததற்கரிய ஸ்வரூபத்தினின்றும் நீங்குதலாம் — என்பதாம். (௩௭)

இதுவும்து

சொருபமவிட்டகலன் மோகமாமனேறு

சொல்லிடமுனடிபினபிலலை

யொருபொருண்ணினைவ யொழிந்துமேலப்பா

லொருபொருண்ணினைவறிலாத

விருபொருண்பிவி ணினைவறவிருக்கு

மிகுசொருபத்தியலபிதுதான்

மருவுகற்பனைமாண் டசைவிலகற்போலாய

வருகனசகமுத்திதீவடிவாம்

(இ-ள) சொருபமவிட்டகலன் = ஆதமஸ்வரூபத்தைவிட்டுநீங்கு (மறிவே), மோகமாம் = மோகமென்று சொல்லப்படும், வேறுசொல்லிட = வேறே (மோகமுண்டென்று) சொல்ல, முனடிபினபிலலை = முன்னும்பின்னும்பிலையாம், ஒருபொருள் = ஒருவிடயவஸ்துவின், நினைவையொழித்து = நினைவைவிட்டு, மேலப்பாலொருபொருண்ணினைவறில = மேலொருபுறத்திலிருக்கின்ற விடயவஸ்துவைநினைக்குமிடத்தில, அந்தவிருபொருண்பிவும் = அவ்விருபுவஸ்துவின்மத்தியிலும், நினைவறவிருக்குமிது = சங்கடபரிதமாயிருக்கின்ற விரதஞானமே, சொருபத்தியலபு = ஸ்வரூபத்தினின்றனமையாம், இதுதான் =

இந்தஞானம், மருவுதற்பனைமாண்டு=பொருத்தியகற்பனாகிதமாய், அசைவி
லகற்போலாய்=சலனமிலலாதபாடாணத்தாகுகொப்பாகி, வருகு=வருகின்
றனவினுள்ள (விருத்திஞானமும்), சுமுத்தி = சுமுத்தியவத்தையினுள்ள
(வஞ்ஞானமும்), தீவடிவாம=தீவதஸ்வரூபமாம்—எ-று

இ-ஊ) ஆதமஸ்வரூபத்தைவிட்டு நீங்குமறிவே மோகமென்
றுசொல்லப்படும். வேறே மோகமுண்டென்றுசொல்ல முன்னும்
பின்னும்இல்லை. யாம் ஒருவிடயவஸ்துவின் நினைவைவிட்டுமேலொ
ருபுறத்திலிருக்கின்ற விடயவஸ்துவை நினைக்குமிடத்தில் அவ்விர
ண்டுவிடயவஸ்துவின்மத்தியிலும் சங்கற்பகிதமாயிருக்கின்ற விருத்தி
னமேஸ்வரூபத்தின றன்மையாம் இத்தஞானம்பொருத்திய கற்பனா
ரகிதமாய் சலனமிலலாத பாடாணத்துக்கொப்பாகிவருகின்ற நன
விலுள்ள விருத்திஞானமும் சுமுத்தியவத்தையினுள்ள வஞ்ஞான
மும் தீவதஸ்வரூபமாம்—என்பதாம்.

(இ-உ-க-ம) ஆதமாதாம விலக்கண மறிவித்ததாம்

(கூடி)

பிரமநிச்சயங்கூறி யஞ்ஞானபூமியினுங்களைப்
பருந்துதல

நானெனுமபிரிவும்பேதமுமற்ற நல்லறிவாயசையாத
மானதிலையேசொருபமாமுன்சொனமடமையாமபுவிபதங்கேட்பா
யினமாமவிரதுநனவுமேனனவு மிப்பற்றாமநனவுமநனவி
லானதோகனவுகனவுமிககனவி லடாநனவுருசுமுத்தியுமே.

(இ-ஊ) நானெனுமபிரிவும்=(தேக) நானென்கிறபிரிவும், பேதமுமற
று=(சீவேஸ்வர) பேதஞானமுரசித்து, நல்லறிவாய்=சுகபோதமாய், அசை
யாத=சலியாத, மானதிலையே=மனோநிச்சயமே, சொருபமாம்=(ஆதமஞா
ன) ஸ்வரூபமாகும், முனசொல=முன்னுனாதத, மடமையாம் = அஞ்ஞான
மாகிய, புவிபதங்கேட்பாய=பூமிகளைக்கேட்பாய, னனமாம் = இழிவாகிய,
விரதுநனவும=விரதுசாக்கிரமும், மேனனவும=மேற்சாக்கிரமும், இயனற
மானனவும=பொருத்தியமகாசாக்கிரமும், அநனவிலானதோகனவும=அதி
ற்சாக்கிரசொர்பனமும், கனவும=சொர்பனமும், இக்கனவிலடாநனவும=
இச்சொர்பனசாக்கிரமும், சுமுத்தியும்=சுமுத்தியுமென்றுசொல்லப்படுக

(இ-ஊ) தேகநானென்கின்றபிரிவும் சீவேஸ்வரபேதஞானமு
ரசித்து சுகபோதமாய் சலியாதமனோநிச்சயமே ஆதமஞானஸ்வரூ

பமாகும், முன்னுரைத்த அஞ்ஞானமாகிய பூமிகளைக்கேட்பாய், இழிவாகிய விரதுசாக்கிரமும் மேறசாக்கிரமும்பொருந்நிய மகாசாக்கிரமும் அதிமசாக்கிரமொற்பனமும் சொற்பனமும் இச்சொற்பனசாக்கிரமும் சுமுத்தியுமென்று சொல்லப்படும—என்பதாம்.

(இ-ம) வெளிப்படை

(ருக)

அதன்முதற்பூமியி னிலககணமறிவித்தல.

இத்திறமேழுமேகமாயநெருக்குற றிவைபலபெயாக்களையெய்துஞ் சித்திலேநின்றோறிவுபேரினற்ச செறிமலமின்றிமேல்வநது வத்தியாநிறகுஞ்சித்தசீவாதி வருபெயாசெயல்களுக்கிடமாய வித்துருபமதாயநின்றிமமதஞல விதைனைவாமுதற்பதமே.

(இ-ள) இத்திறமேழும=இத்தன்மையையுடையவஞ்ஞானபூமிகளேழும, ஏகமாயநெருக்குறது = ஒன்றோடொன்றுகலந்து, இவைபலபெயாக்களையெய்தும=இப்பூமிகளேககாமகனையடையும், சித்திலேநின்றது=ஆதமஞானத்திலிருந்து, ஓரறிவு=ஒருஞ்ஞானமானது, பெயரினறி=நாமமில்லாததாகியும், செறிமலமின்றி=நெருந்நியகளக்கமில்லாததாகியும், மேல்வநது=இனியுண்டாகிவநது, வத்தியாநிறமும்=விருத்தியடையாநின்ற, சித்தசீவாதி=உனதுசீவனமுதலாக, வருபெயாசெயல்களுக்கு=வருகின்றநாமக்கிரிகைகளுக்கு இடமாய=ஆதாமாகியும், வித்துருபமதாய = பிசுருபமாகியும், நின்றிமமதஞல=நிற்கின்றவதஞல, முதற்பதம்=முதற்பூமியானது, விதைனைவாம்=விரதுசாக்கிரமாம்—என்று

(இ-னா) இத்தன்மையையுடைய வஞ்ஞானபூமிகளேழும ஒன்றோடொன்றுகலந்து இப்பூமிக ளேககாமகனையடையும், ஆதமஞானத்திலிருந்து ஒருஞ்ஞானமானது நாமமில்லாததாகியும், நெருந்நிய களக்கமில்லாததாகியும், இனியுண்டாகிவநது விருத்தியடையாநின்ற மனதுசீவனமுதலாக வருகின்ற நாமக்கிரிகைகளுக்கு ஆதாமாகியும், பிசுருபமாகியும், நிற்கின்றவதஞல முதற்பூமியானது விரதுசாக்கிரமாம்—என்பதாம்.

(இ-ம) பிரமத்தினும ரூபாகிதமாயுண்டானவறிவே சகலசிருஷ்டிகளுமாதாரமாகையானது விரதுனைவென நாமமிடப்பட்டதாம். (சும)

இரண்டாம்பூமி மூன்றும்பூமியி னிலக்கணங்கூறல்.

இதுவறிவுக்குமுதலவதையதா
 மிதத்துறப்பிறந்தபின் னிவனா
 னிதுவெனதெனப்பண டிலாமையானெய்தா
 யெழுநதுவறுகியேனாவா
 மிதுதனையொழிய விரவனவனானே
 யிதுவதுவென்னதெனநெண்ணு
 மிதுமுதறபிறப்பிற றொடாசசியாயப்பருக்கு
 மிந்தநிச்சயம்பெருநனாவாம்.

(இ-ள) இது=இவ்விரதுசாககிரமானது, அறிவுக்கு=பிரமஞானததுக் கு, முதலவதையதாம் — முதன்மையானவவதையாம், இதத்துறப்பிறந்த பின்=உரிமையாகச் (சே) இண்டானபின்பு, இவனா=இவனானென்றும், இதுவெனதென=இதென்னுடையதென்றும், பண்டிலாமை=முன்னிலலாததான, நொயதாய=(இப்பொழு) தர்பமாக, எழுநது=உண்டாயிருக்கின்ற, அறிதேயே=நிச்சயமே, னாவாம்=சாககிரமாம், இதுதனையொழிய=இதையன்றி, இவனவனா=இவனானென்றும்வனானென்றும், இதுவதுவென்னதென்று=இதுவென்னதென்றும்மதுவென்னதென்றும், எண்ணம்=சிற திகப்பபட்ட, இதுமுதல=இதுமுதலாகிய, பிறப்பில = சகநாதரங்களில், தொடாசசியாய=தொந்தமாக, பருக்கு=பெருக்கின்ற, இந்நிச்சயம்=இந் நிச்சயமானது, பெருநனாவாம்=மகாசாககிரமாம்—எ-று.

(இ-ளா) இவ்விரதுசாககிரமானது பிரமஞானததுக்கு முத ன்மையானவவதையாம், உரிமையாகச் சேவனுண்டானபின்பு இவ னானென்றும், இதென்னுடையதென்றும், முன்னிலலாததான இப் பொழுதறப்பமாக உண்டாயிருக்கின்ற நிச்சயமே சாககிரமாம். இ தையன்றி இவனானென்றும்வனானென்றும், இதுவெனதெனறு மதுவென்னதென்றும், சிறதிகப்பபட்ட இதுமுதலாகிய சகநாதர களில் தொந்தமாக பெருக்கின்ற இந்நிச்சயமானது மகாசாககிர மாம்—என்பதாம்.

(இ-ம) பொதுவாயுண்டான வறிவுக்கு முன்னில்லாதபேதஞ் சூட்சு மாயுண்டானவிடமே சாககிரமென்றும், அவ்வாசனைவளாதவிடமே மகா சாககிரமென்றுக் கூறப்பட்டதாம்.

(சக)

நான்காம்பூமியி னிலக்கணங்கூறல்.

அறிந்துளதெனினுமறியலாதெனினு மழுந்துறத்தானதுவாகிச்
செறிந்துளவவிறசித்தராசசியமே செயவதுநன்கனவாகு
மெறித்தகானலினீர் சுத்திகைவெள்ளியிருமதியிவைமுதற்பலவாய்ப்
பிறித்தபேதங்கணனவிஸேபழுகும் பெறறியாறகனவுபல்விதமாம்.

(இ-ள) அறிந்துளதெனினும = முனவாதனையினு லறித்தானதுவும்,
அறியலாதெனினும = அறியாததானதுவும், அழுந்துற = (தோற்றினதி) லழுந்த,
தானதுவாகி = தானந்தமயமாகி, செறிந்துளவவிற = நெருங்கியசாக்கிரத்தி
ல், சித்தராசசியமேசெயவது = மனோராசசியஞ்செயவது, நன்கனவாகும் =
சாக்கிரசொறபனமாகும், எறிந்த = (அலைகள்) வீசாநின்ற, கானலினீர் = கா
னலிசலமும், சுத்திகைவெள்ளி = கிளிஞ்சிலிலரசிதமும், இருமதி = இரண்டு
சந்திரனுமாகிய, இவைமுதல் = இவைகள்முதலாக, பலவாய் = நாராவிதங்க
ளாக, பிறித்தபேதங்கண = நீங்கினவேற்றுமைகளை, கனவிஸேபழுகும் = சாக்கி
ரத்திலனுபவிக்கின்ற, பெறறியால் = தனமையால், கனவுபல்விதமாம் = சொ
றபனமநாராவகைப்படும — எ-று

(இ-ஊ) முனவாதனையினு லறித்தானதுவும் அறியாததான
துவும் தோற்றினதிலழுந்த தானந்தமயமாகி நெருங்கிய சாக்கிரத்தி
லமனோராசசியஞ் செயவது சாக்கிரசொறபனமாகும். அலைகள்
வீசாநின்ற கானலிசலமும் கிளிஞ்சிலில் ரசிதமும், இரண்டுசந
திரனுமாகிய இவைகள்முதலாக நாராவிதங்களாகநீங்கின வேற்று
மைகளை சாக்கிரத்திலனுபவிக்கின்ற தனமையால் சொறபனம் நா
ராவகைப்படும — என்பதாம்.

(இ-உ) சாக்கிரத்தினமுன்பார்த்ததையும் பார்த்ததையுணகற்பித்துப் பர
மினறி வீணாக மனோராசசியஞ்செயவதே சாக்கிரசொறபனமெனப்படாம் ()

ஐந்தாம்பூமி யாரும்பூமிகளி னிலக்கணங்கூறல்.

அறபகாலத்தி லநீரகமாஞ்செயலகண

டறிந்தனமெனுங்கனவுழிந்து

முறப்படுசெயலை நினைவதுகனவா

முறதுகண்டதனைநாள்கன்று

பிறபடக்காணும் பொருள்களைமறந்து
பெருமபொழுதுணர்வுநோக்குஞ்
சொற்பனநனவு போனனவுக்கே
தோனறுமிச்செயல்களுநனவே.

(இ-ம) அறபகாலததில்=கூண்காலததில், அநேகமாருசெயல = அள விலலாததொழிலகளை, கண்டறிதனமெனும்=பாாததுணர்நோமெனனும் கனவழிநது=சொற்பனநீங்கி, முறப்படுசெயலை=முன்னடநதசங்கதிகளை, நினைவதுகனவாம=சிறதிப்பதுசொற்பனமாம, முறதுகண்டதனை=முன்பாாததொருளை, காளகனறு = (அநேக) காளகழித்தது, பிறபடக்காணும்=பின்பு பாரககினற, பொருள்களைமறந்து=(அவ) வஸதுககளைமறநதவனறு, பெரும பொழுது=வெகுநேரம், உணர்வுநோக்கும=அறிவுவரப்பாரககினற, சொற்பனம்=சொற்பனமானது, நனவுபோல=சாககிரததைப்போல, நனவுக்கே =சாககிரததிறகே, தோனறும=தோற்றகினற, இச்செயல=இத்தொழிலே களுநனவு=சொற்பனசாககிரமாம—எ-று.

(இ-னா)கூண்காலததில் அளவிலலாததொழிலகளைப்பாாதது ணர்நோமெனனும் சொற்பனநீங்கி முன்னடநத சங்கதிகளை சிற திப்பது சொற்பனமாம, முன்பாாததொருளை அநேககாள கழித்தது பின்பு பாரககினற அவஸதுககளை மறநதவனறு வெகுநேரம் அறிவுவரப் பாரககின்ற சொற்பனமானது சாககிரததைப்போல சாககிரததிறகே தோற்றகினற இத்தொழிலே சொற்பனசாககிர மாம—எனபதாம்

(இ-ம) நனவிறகற்பித்த வடிவைக்காணபது சொற்பனமெனறும, மற நததைநீனைப்பதே சொற்பனசாககிரமெனறுஞ் சொன்னதாம், (சக)

ஏழாமுகுமியி னிலக்கணங்கூறல்.

அறுவகையவததையகற்றியசீவ னடைநதுளவவததையிற் பற்கக யுறுசடமாகிமேலவருநதுயாகூர் வுணர்வுளதாமிதுகழுந் துறுபுவனககளிதனிடையிருளிற் றொலைவுறுமிப்பதமேழுந் பெறுவனபேதமொன்று நூறுகுமபேதமையவததையிற் பவழம

(இ-ள) அறுவகையவததை=(இவ) வறுவதமாயிவவததைகளை, அகற்றியசீவன்=நீக்கிடசீவனுனவன், அடைநதுள்=பெற்றிருக்கினற, அவததையினியறகை=அவததைகளினறமையானது, உறுசடமாகி=பொருததனை

மசுடத்துவமாகி, மேலவருநதுயாகூ = மேலுண்டாகின்ற துககமிருநத, உணர்வுளதாமிது = அறிவுள்ளதானவிதுவே, சுழுத்தி = சுழுத்தியாம், துறுபு வனங்கள் = நெருங்கியவுலகங்கள், இதனிடையிருளில் = இவ்வவததைகளிலு ண்டானமாயாதகாரத்தில், தொலைதும் = (உண்டாகி) நசிக்கும், இப்பத மேழும் = இவ்வஞ்ஞானபூமிகளேழும், பெறுவனபேதம் = அடையப்படுகன வாகிப்பேதங்கள், ஒன்றுதூறாகும் = ஒன்றளவிலலனவாகும், இவவேழும் = இதவேழும், பேதைமையவததை = அஞ்ஞானபூமிகளாம்—எ-று

(இ-ளா) இவவாறுவிதமாகிய வவததைகளைநீக்கிய சிவனு னவன் பெற்றிருக்கின்ற அவததைகளின் றனமையானது பொருக்து கின்ற சடத்துவமாகி மேலுண்டாகின்ற துககமிருநத அறிவுள்ள தானவிதுவே சுழுத்தியாம், நெருங்கியவுலகங்கள் இவ்வவததைக ளிலுண்டான மாயாதகாரத்தில் உண்டாகிசெக்கும். இவ்வஞ்ஞா னபூமிகளேழும் அடையப்படுவனவாகிய பேதங்கள் ஒன்றளவில லனவாகும், இதவேழும் அஞ்ஞானபூமிகளாம்—என்பதாம்.

(இ-ம) ஆதம்பரதிவிமபமா யெதிரிட்ட விடயத்தைச சுகமென்றதிலு ள்ந்திப்போவதே சுழுத்தியென்பதாம் (சசு)

மாயாவிசித்திரத்தை யறிவிக்குநிமித்த
மஞ்ஞானபூமியைச சொல்லியதைநீக்கிச சித்தை
யடையுமபொருட்டு ஞானபூமியைப் பகுத்துக்கூறல்.

வேறு

ஞானபூமியைமுடிவிறபேதமாக
நவிலுவாவாதியாவற்றி மைக்குகல்ல
தானதிவையிவையறிதன் ஞானமாகு
மறித்தவிவற்றந்தமே யழிவிலவீடா
மானமுறுசுபமவிருமபல் விசாரமெயதன்
மனஞ்சிறுகலுணமையிலே மன்னிநிறற
லீனமறுசங்கற்ப மறல்பதாராதத
மெண்ணமறுத்திடறுரிய மிவையேழாகும்.

(இ-ள்) ஞானபூமியை = ஞானபூமிகளை, முடிவில் = அளவிலலாத, பேத மாக = பேதங்களாக, வாதிபா = வாதிஞ்செய்பவர்கள், நவிலுவா = சொல்ல வாக, அவற்றில் = அவைகளில், இவை = இப்படிசொல்லப்படுபவை, நம

கருகலதரிம=கமககிஷ்டமுள்ளதாம், இவையறிதல=இந்தநூனபூமியின்
வருபதையுணர்நதல், ஞானமாகும்=(ஆத) மஞானமாம், அறிதல்வறறு-
அறிதல்வகனின், அந்தமே=முடிவே, அழிலவீடாம்=அழிவறறகிரு
வாணமாம், மானமுது=பிரபாணமுள்ள, சுபமவிருமபல=சுபேசசையென
றும், எய்தல=அடைதலாகிய, விசாரம்=விசாரணையென்றும், பனஞ்சிறு
கல=தனுமாநகிடுளறும், உணமையிலேமனனிசிறறல=சததுவாடத்திய
னறும், ஈனமறுஞ்சுகறபமறல=இழிவறறவசமசத்தியென்றும், பதாரத
மெண்ணமறுத்திடல=பதாரததாடாவணையென்றும், துரியம்=துரியமென
றும், இவையேழாகும்=இந்தநூனபூமிகளேழைகையபரி—எ-று

(இ-னா) ஞானபூமிகளை அளவிலலாதபேதகளுக்கவாதஞ்செ
யபவாகுள் சொல்லுவார்களா. அவைகளில் இடபத்சசொல்லபபிப
வை கமககிஷ்டமுள்ளதாம் இந்தநூனபூமியின் வருபதையு
ணர்நதல் ஆகமஞானமாம். அறிதல் விவகனின்முடிவே அழிவற
றகிருவாணமாம், பிரபாணமு ள் சுபேசசையென்றும் அடைத
லாகிய விசாரணையென்றும், தனுமாநகிடுளறும், சந்தவாபத்தி
யென்றும், இழிவறறவசமசத்தியென்றும், பதாரததாபாவணையென
றும், துரியமென்றும், இத்தநூனபூமிக ளேழைகையபரி

(இ-ம) வெளிப்படை

(சந)

முற்றமுரியிரண்டாய் பூமிகளில்வகணங்கூறல.

இவைபறிதேநாசேராகமெனு மனத்திலவிழா
ரிவமறியலாமுத்திவரிஸீடா மீணடிஸீலை
கலையுறுமோகத்தொடுகா மடைவதெனனே
கலிலோரானன லாலானன றுஞானச
சுவைபெறுறுமிராசையினு லென்றுநாடல
சுபமவிருமபலாகுமிநதசுபேசசைமுற்றி
கவையறுகலிலோரியற்கையாசாரகளு
கவையறுதலவிசாரமாககருதலவேண்டும்.

(இ-ன) இவைபறிதேநா=இந்தநூனபூமிகளையுணர்நதவாகுள், போச
மெனும மயக்கமென்கின்ற, அனத்திலவிழா=சேரநிலமுநதாரன, உல
றறியலாமுத்திவரிஸீ = இவைகளினகுணமாகியமோகூடாநுபாண, டிடா
மீணடிஸீலை=துன்பமானதின்மீயிலை, கலையுறுமோகத்தொடுகா மடைவ
ருந்தியமோகத்ததுடன், நாமடைவதெனனே=யாபபெறவேண்டியதென,

கல்லோரால்=பிரமவித்துக்களாலும், நனஞாலால்=ஆதமஞானசாஸ்திரக
களினாலும், நனஞானசகவை=அனுபவஞானவிரசத்தை, பெறுதும்=அ
டைவோமென்று, நிராசையினால்=வயிராகியத்தினால், என்றுநாடல்=எப
போதுநாடுகின்றவிறுப்பமே, சுபமவிரும்பலாகும்=சுபேசசையாம், இசை
சுபேசசமுற்றி=இசுசுபவிறுப்பமுதிராது, கவையறு=இரண்டில்லாத, தல
லோரியற்கை=சத்துக்களினதுகுணங்களும், ஆசாரங்கள் = (ஆத) மாணுச
தானங்களும், கைவருதல்=கைவசமாகுதலே, விசாரமாய்=விசாரணையாக,
கருதலேவெனும்=நினைக்கவேண்டும்—எ-று.

(இ-னா) இந்தஞானபூமிகளை யுணராதவர்கள் மயக்கமென்கி
ன்ற சேற்றிலமுநதாரகன. இவைகளிள்குணமாகிய மோக்ஷமவரு
மானால் துன்பமானதிலையிலே குற்றமபொருந்திய மோகத்துட
ன் யாமபெற்றேவெனடியதென்ன. பிரமவித்துக்களாலும், ஆதமஞா
னசாஸ்திரககளினாலும், அனுபவஞானவிரசத்தை அடைவோமெ
ன்று வயிராகியத்தினால் எப்போதுநாடுகின்றவிறுப்பமே சுபேச
சையாம். இசுசுபவிறுப்பமுதிராது இரண்டில்லாத சத்துக்களின
துகுணங்களும், ஆதமாணுசநானங்களும், கைவசமாகுதலே வி
சாரணையாகநினைக்கவேண்டும்—என்பதாம்.

(இ-ம) எப்போதும் பந்தத்தைக்கேதேது முத்தியையடைய விரும்பு
தே சுபேச்சையென்றும் அந்தையுரிமத்த மாதமாராதமவிசாரமே விசார
ணையென்றுஞ் சொல்லப்பட்டதாம். (சசு)

மூன்றும்பூமி நான்காமபூமி ஐந்தாம்பூமிகளின்

னிலககணங்கூறல்.

—o—o—o—

இனையசுபமவிரும்பலொடு விசாரமென்ற
விரண்டுநிறைதலுமவிடயத்திசைமாற்றி
நினைவுகுவியதுசித்தஞ் சிறுகலாகு
நிகழ்த்தியவிமமூன்ற லுநெஞ்சநதனனில்
வனைதருமவிரத்தியின லுண்மைப்போத
மன்னுதலேயுண்மைநிலைமருவலாகு
மனையனவிநான்காலு முண்மைப்போத
தமுநியயற்சங்கமறலசங்கமாகும்.

(இ-எ) இனையசபமவிரும்பலொடு = இப்படிப்பட்டசுபேசசையோடு, விசாரமெனற=விசாரணையெனறுசொல்லிய, இரண்டுசிறைதலும்=இரண்டுபூமிகளினசாதனநிறையவும், விடயத்திசைசமாற்றி=விடயவாசைகளைத்தள்ளி, நினைவுகுவியது=மனதொருமிப்பது, சித்தஞ்சிறுகலாகும்=தனுமானசியாம், நிகழத்திய=சொல்லிய, இம்முனறலும்=இந்தமுனறுபூமியினசாதனத்தினாலும், கெஞ்சாதனனில=மனதினிடத்தில, வளைதரும்=உண்டாகப்பட்ட, அவவிரத்தியினுல=அந்நிராசையினுல, உண்மைப்போதம்=தத்துவஞானம், மன்னுதல=பொருநதுதலே, உண்மைநிலைமருவலாகும்=சத்துவாபத்தியாம், அனையன=அத்தன்மையவான, இந்நானகாலும்=இந்நானகுபூமியினப்பியாசத்தினாலும், உண்மைப்போதத்தழுநதி=மெய்ஞ்ஞானநாதானுவததிலழுநதி, அபரகங்கமறல=வேறுகியவிடயசங்கமில்லாததே, அசங்கமாகும்=அசமசத்தியாகும்—எ-று.

(இ-ஊ) இப்படிப்பட்ட சுபேசசையோடு விசாரணையெனறுசொல்லிய இரண்டுபூமிகளின சாதனநிறையவும், விடயவாசைகளைத்தள்ளி மனதொருமிப்பது தனுமானசியாம், சொல்லிய இந்தமுனறுபூமியின சாதனத்தினாலும் மனதினிடத்தில உண்டாகப்பட்ட அந்நிராசையினுல தத்துவஞானம்பொருநதுதலே சத்துவாபத்தியாம். அத்தன்மையவான இந்நானகுபூமியினைப்பியாசத்தினாலும் மெய்ஞ்ஞானநாதானுவததிலழுநதி வேறுகிய விடயசங்கமில்லாததே அசமசத்தியாகும்—என்பதாம்.

(இ-ம) மனமாதமவிசாரத்திற களாவதே தனுமானசியெனறும தத்துவஞானமாதலே சத்துவாபத்தியெனறும - அஃதொன்றிலும்பற்றற்றிருப்பதே யசமசத்தியெனறுஞ் சொல்லப்பட்டதாம், (சஎ)

ஆறும்பூமி ஏழாம்பூமிகளி னிலககணமறிவித்தல்.

அறைநத்பதம்மதோ லுந தானுமபோதத்
தழுநதியினபததமைவாறபுறனுமுளஞ
முறைநத்பதாததங்கணமறைந தயலோவனபா
லுணர்வதுவேபதாததவினைவொழிதலாகு
நிறைநதவினவயாறலும் பேதம்போககி
நிலைபெறுதறசுபாவததேநிறறறானே
மறைநத்பொருளவெளியாகுந் ஆரியமாகு
மாசறுசீவனின்முததாவழியீதாகும்.

(இ-ள) ஆறாம் தபத்மைதாலும் சொல்லப்பட்ட விவவநதுபூமியின் முதிர்ச்சியுடைய, தானுபோத்ததமுநிய-தானுகியவாதமஞானததிலமுநிய, இன ததமைவால்-ஆறத்ததமைதியால், புறனுமுள்ளுமுறைத-புற மபிலுமுள்ளிலுமிருக்கின்ற, பதாரததககணமறைதது-விடயங்களவிடுபட்டு, அமோரவனபால்-பக்கதகிலிருப்பவர்களவ்விமையினால், உணாவதுவே-அறியவருவதே, பதாரத்தனைவொழிதலாகும்-பதாரத்தாபாவனையாம், கிறை-கிறைவாகிய, இவையாறும்-இவவாறுபூமியினனுபவத்தினாலும், பேதம்போக்கி-திரிஸயவேறுபாட்டைநீக்கி, நிலைபெறுதற்குபாவதது-திரமுள்ளதனதுசுபாவஸவருபத்தில, நிறறறனே-நிறபதே, மறைதபொருள்-மறைபட்டிருக்கின்ற (தனதாதபஞான) ஸவருபத்தை, வெளியாக்குநதுரியமாகும்-பரதயக்ஷபபித்தநதுரியமாகும், மாசறுசேவனமுததா-களங்கமற்றசேவனமுததாக்களது, வழியதாகும்-மாககமித்தநுரியமேயாம்-எறு

(இ-னா) சொல்லப்பட்ட விவவநதுபூமியின் முதிர்ச்சியினாலும், தானுகிய வாதமஞானததிலமுநிய ஆறத்ததமைதியால் புறமபிலுமுள்ளிலுமிருக்கின்ற விடயங்களவிடுபட்டு பக்கதகிலிருப்பவர்கள் வ்விமையினால் அறியவருவதே பதாரத்தாபாவனையாம், கிறைவாகிய இவவாறு பூமியினனுபவத்தினாலும் திரிஸயவேறுபாட்டைநீக்கி திரமுள்ளதனது சுபாவஸவருபத்தில நிறபதே மறைபட்டிருக்கின்ற தனதாதபஞானஸவருபத்தை பரதயக்ஷபபித்தநதுரியமாகும், களங்கமற்ற சேவனமுததாக்களதுமாக கமித்தநுரியமேயாம்-என்பதாம்.

(இ-ம) திரிஸயதிருஷ்டிநகி திருக்குவாயிருப்பதே பதாரத்தாபாவனையெனவும் சுசாதிக விசாதிக சுகத்தேத ரகிதான சைதனயமே துரியமெனறுஞ சொல்லப்பட்டதாம் (ச-அ)

இவ்வொழாப் பூமியினிலக்கணங்கூறல்

சொன்னத எமேலுடலிறந்த முததாமேவுந
துரியாதீதபதமாநதுரியசசெலவந
தன்னுணாவாறறனையறிந்த பெருமைசான்ற
தலைவனாலெயகலு நுநதனமையாகு
மன்னியவிபதமகூடந்த சேவனமுததா
மகிழ்ச்சிமறுகத்தமுநதாமரபினுலே

யன்னியாசொலவழிதுயிலவிட டெழுந்தார்போல
வந்திதனசெய்குவாசெய்யாராகிவாழ்வார.

(இ-ள) துரியசசெலவம் = துரியவாழ்வானது, சொன்னதன்மேலு= சொல்லியசேவனமுதகிதனமைசுருமேலான, உடலிற்றதமுததா=விதேகமுததாள், மேலு=பொருந்தாநின்ற, துரியாதீதபதமா = துரியாதீதமாகிய பதமா, தன்னுணாவால்=ஆதமஞானத்தினால், தனையநிறத=தனதுவெற்பு ததையுணர்ந்த, பெருமைசானம்=மகானமிபததையுடைய, தலைவனல்=புரு டனல், எயதலுறம்=அடைகின்ற, தன்மையாருட=தன்மையையுடையதா ம, மனனிய=நிலைபெற்ற, இப்பதமடைந்த = இத்துரியபதத்தைப்பெற்ற, சேவனமுததா = சேவனமுததாள், மகிழ்ச்சிமறுக்கத்தது = சுகதுக்கங்களில், அழந்தாரா=முழுமாராள், மரபினல்=(இம்) முறைமையினால், அன்னியா= பக்கத்திலுள்ளசீடனமுதலானவர்களால், சொலவழி=(தேகசமரக்ஷணைய யுரித்தியகனமங்களையுஞ்செய்யும்படி) சொல்லுகின்ற மராகத்தின்படியே, துயிலவிட்டு =நித்தினையைவிட்டு எழுந்தார்போல=எழுந்தவர்களைப்போல, அந்திதன்=(நிகழ்காலத்துக்) கந்திதருணங்களை, செய்குவாசெய்யாராகி=செ யதுஞ்செய்யாதவர்களாய், வாழ்வார=(நெவாணசுகமாய்) வாழ்வார்கள்.

(இ-னா) துரியவாழ்வானது சொல்லிய சேவனமுததிதன்மைக கு மேலானவிவேகமுததாள் பொருந்தாநின்ற துரியாதீதமாகிய பதமா, ஆதமஞானத்தினால் தனதுவெற்புததையுணர்ந்த மகா னமிபததையுடைய புருடனல் அடைகின்ற தன்மையையுடையதா ம, நிலைபெற்ற இத்துரிய பதத்தைப்பெற்ற சேவனமுததாள் சுகது கங்களில் முழுமாராள் இம்முறைமையினால் பக்கத்திலுள்ள சீட ன முதலானவர்களால் தேகசமரக்ஷணையயு ரித்தியகனமங்களை யு ஞ செய்யும்படிசொல்லுகின்ற மராகத்தின்படியே நித்தினையைவி ட்டு எழுந்தவர்களைப்போல நிகழ்காலத்துக்கந்திதருணங்களைசெய யதுஞ் செய்யாதவர்களாய் நெவாணசுகமாய் வாழ்வார்கள்—எ-ம்,

(இ-ம) இப்படியான துரியமேதுரியாதீதமாயும் விளங்குகின்றபதமா

ஞானபூமியின பெருமையையறிவித்தல்

இஞ்ஞானபதமேழு மிகவுமபுகதி

யெய்தினாககல்லதுதேதானுவிவற்றையெய்தி

லஞ்ஞானமிலேசசனே யெனினுந்தேகி

யதேகியெனினுமமுததனையுமில்லை

மெயஞ்ஞானமென்பதுதான் மனத்தின்கடமி

விடுதலிதுபெறிவிதுவேவிடுபேறும்

பொய்ஞானகானலினீர் முதலாமோகம்

பொய்யெனப்போமடமையும்பொய்யென்னிற்போகும்.

(இ-ள்) இஞானபதமேமும்=இசதஞானபூமிகளேமும், மிகவுமபுந்தி
பெய்தினாககலலது=பரிபூரணஞ்ஞானமடைந்தவர்களுக்கேயன்றி, தோன்ற-
(மற்றவர்களுக்கு) தோற்றது, இவற்றையெய்தில் = இஞானபூமிகளைய
டைந்தால், அஞ்ஞானம்=அஞ்ஞானத்தையுடைய (மிருகங்களானாலும்), மி
லேசசனெயெனினும்=ஆசாரமில்லாதவனானாலும், தேகி=சரீரத்தோடுகூடி
னவனானாலும், அதேகியெனினும்=மரணமடைந்தவனானாலும், முததன்=மு
தத (னெனப்பதற்கு), ஐயமில்லை=சந்தேகமின்று, மெயஞ்ஞானமென்பது=
தத்துவஞானமென்பது, தம்மனத்தின்கடமிடுதலை=தன்மனோபந்தமவிடுத
லாம், இதுபெறில்=இப்பகதரிவாததியைப்பெற்றால், இதுவே=இதுதானே,
விடுபேறும்=மோக்ஷலாபமாம், பொய்ஞானம்=அஞ்ஞானமானது, கான
லினீர்முதலாமோகம் = கானரசலமுதலாகியமயக்கங்களை, பொய்யெனிற
போம்=பொய்யென்றுபார்க்கவதின பராகதிபோம், மடமையும் = அறிவின
மையும், பொய்யெனினில் = மித்தையென்றுபார்க்கில், போம்=அவைவாச
மாம்—எ-று.

(இ-ஊ) இரத ஞானபூமிகளேமும் பரிபூரணஞான மடைந்த
வர்களுக்கேயன்றி மற்றவர்களுக்குத்தோற்றது, இஞானபூமிக
ளையடைந்தால் அஞ்ஞானத்தையுடைய மிருகங்களானாலும், ஆசா
ரமில்லாதவனானாலும், சரீரத்தோடுகூடினவனானாலும், மரணம
டைந்தவனானாலும், முததனென்பதற்குசந்தேகமின்று, தத்துவஞா
னமென்பது தன்மனோபந்தம் விடுதலாம். இப்பகதரிவாததியைப்
பெற்றால் இதுதானே மோக்ஷலாபமாம். அஞ்ஞானமானது கான
ற்சலமுதலாகிய மயக்கங்களை பொய்யென்றுபார்க்க வதினபராகதி
போம், அறிவினமையும் மித்தையென்றுபார்க்கில் அவைவாசமாம்

ஞானஞ்ஞானியை யடைந்தவர்கள் பெருமையும்

அடையாதவர்கள் சிறுமையு

மறிவித்தல.

தனையறியுதிட்டையுளேர்க் கெய்தலாகுந்

தத்துவபூமிகளறிந்ததலைமேமேலோ

நினையவுந்தாழவுமுரியார் பொறிகளென்ன
 செழுமபகைவென்றோரழியாநிலையினின்றோர்
 துணைதருபல்லுயிரிறைஞ்சு மேலாயவாழுஞ்
 சகோந்நிரநுநகோந்நிரநுந்துரும்பாயத்தோன்று
 மனையபெரும்பதம்பெற்றோ ரவரோயாகு
 மலலாதோரபவங்கடலிலமிழ்ந்தாநிற்போர்.

(இ-ள்) தனையறியும்=தனதாதமஞானஸ்வரூபத்தையுணராகின்ற, நித
 டையுளோர்க்கு=சமாதியையுடையவர்களுக்கு, எய்தலாகும்=அடையத்தகு
 நத, தத்துவபூமிகள்=உண்மையான ஞானபூமிகளை, அறிததன்மைமேலோர்
 =உணராத முதன்மையான சத்துக்கள், நினையவும் = (சகலருந்) தியானிக்க
 வும், தாழவும்=வணங்கவும், உரியார்=உரியாரம், பொறிகளென்னும்=இ
 திரியங்களைன்கின்ற, செழுமபகை=வெஞ்சூலமுள்ள சத்துருக்களை, வெ
 ரோ=செயிதசவாகள், அழியாநிலையினின்றோர்=அழிவற்ற நிலையிலிருந்தவ
 கள், துணைதருபல்லுயிரிறைஞ்சு = மிகுந்த பலசிவாக்ளும்வணங்க, மேலாய
 வாழும்=மேன்மையாகவாழுகின்ற, சகோந்நிரநும்=தேவேந்நிராக்ளும், ந
 ந்நிரநும்=சககரவாதிக்ளும், துரும்பாயத்தோன்றும் = திரணமாகத்தோ
 றுகின்ற, அனையபெரும்பதம்=அதன்மையான பரமத்தை, பெற்றோ
 அடைந்தவர்கள், அவரோயாகும் = அப்பூமிகளையடைந்தவராம், அலலா
 தோர்=ஞானபூமியையடையாதவர்கள், பவங்கடல்=சங்கடமுந்நிரத்தில்,
 அமிழ்ந்தாநிற்போர்=மூழ்கிகிடப்பவர்களாவர்—என்பதாம்.

(இ-ரை) தனதாதமஞானஸ்வரூபத்தை, தனையறிந்த சமாத
 யையுடையவர்களுக்கு அடையத்தகுந்த உண்மையான ஞானபூமி
 களை உணராத முதன்மையான சத்துக்கள் சகலருந்தியானிக்கவும்,
 வணங்கவும் உரியாரம் இத்திரியங்களைன்கின்ற வெஞ்சூலமுள்ள
 சத்துருக்களைச் செயிதசவாகள் அழிவற்ற நிலையிலிருந்தவர்கள், மிகு
 தபலசிவாக்ளும்வணங்க மேன்மையாகவாழுகின்ற தேவேந்நிராக
 ளும் சககரவாதிக்ளும் திரணமாகத்தோற்றுகின்ற அதன்மை
 யான பரமபதத்தை அடைந்தவர்கள் அப்பூமிகளையடைந்தவரோ
 யாம். ஞானபூமியையடையாதவர்கள் சங்கடமுந்நிரத்தில் மூழ்கிக
 கிடப்பவர்களாவர்—என்பதாம்.

அத்துவிதத்தை யடையுமார்க்க மிந்தஞான
பூமியைத்தவிர வேறின்றெனல.

உளமொடுங்குமுபாயமே யோகமாகு

முணர்வுறுபுமிசுநிந்தவுபாயமாகும்

வாயிருமிபபுமிகளா லன்றியிந்த

மாந்தவபெரிபதமருவலாகா

வளவறகீளான்றுவே னொன்றுமின்றி

யபேதமாயகாமாயசுரலமாகிக

கிளாகசுமாயசசாதமா யறிவொன்றொருபக

கேடனறிப்பெயரினறிப்பீழமேலினறி

(இ-ஊ) உளமொடுங்குமனதடங்குகின்ற, உபாயமே=தந்திரமே, யோகமாகும்=ஞானமாய், உணர்வுறுபுமிசுன=ஞானபூமிகள், அந்தவுபாயமாகும்=அமமனமடங்குமுபாயமாகும், வளமிரும=மாட்சிமைமிருந்த, இப்பூமிகளாலன்றி -- இந்நஞானபூமிகளையல்லாமல், இத்தமாதேவபெரிபதம=இப்பொழுதுசொல்லிய மகத்தாகிய பிரமபதத்தை, மருவலாகா=அடையக்கூடாது, வளவற=மட்டினறிநீயெனறும், நானென்றும், தானென்றும், அன்னியமெனறஞ்சொல்லப்பட்ட ஒன்றுமின்றி=ஒன்றுமாகாமல், அபேதமாய=அபேதமாகியும், அராமமாய=தோடமில்லாததாகியும், அமலாக=காரணமில்லாததாகியும், கிளாகசுமாய=பரகாசிக் குகிரதிசயானந்தமாகியும், சாதமாய=உபசாந்தமாகியும், ஷ்வையொன்றொருபகாமாகியுமேகமாகியும், கேடனறி=நாசமில்லாததாகியும், பெயரினறி=நாமமில்லாததாகியும், பீழமேலினறி=உயர்வுதாழ்வல்லாததாகியும்--என்று

(இ-ஊ) மனதடங்குகின்ற தந்திரமே ஞானமாய், ஞானபூமிகள் அமமனமடங்குமுபாயமாகும், மாட்சிமைமிருந்தஇந்தஞானபூமிகளையல்லாமல் இப்பொழுதுசொல்லிய மகத்தாகிய பிரமபதத்தை அடையக்கூடாது மட்டினறிநீயெனறும், நானென்றும், தானென்றும், அன்னியமெனறஞ்சொல்லப்பட்ட ஒன்றுமாகாமல் அபேதமாகியும், தோடமில்லாததாகியும், காரணமில்லாததாகியும், பரகாசிக் குகிரதிசயானந்தமாகியும், உபசாந்தமாகியும், ஞானமாகியுமேகமாகியும், நாசமில்லாததாகியும், நாமமில்லாததாகியும் உயர்வுதாழ்வல்லாததாகியும்--என்பதாம்.

ஞானபூமியினாலுண்டான வவ்ஸுவி
னிலக்கணங்கூறல்.

பாவனையும்பாவனையு முதலுமீதும்
பற்றுமுளதும்மிலதும்பலவுநதேச
மேவறிவுமடமையுமென் றிவைகளினறி
விண்ணிலேயிருப்பதாயவிசாலமாகி
யாவதுமாயன்றாகி மனத்தாலவாகக்
டெட்டரிதாயின்பத்திலின்பமாகி
யோவரியறிதெவினிறை வாகியாசை
யொழிவிடமாயத்தன்முறை னுணருமொன்று.

(இ-ள்) பாவனையும்=பாவமும், அபாவனையும்=அபாவமும், முதலும்=ஆதியும், ஈறும்=அந்தமும், பற்றும=பற்றுதலும், உளதும்=உள்ளதும், இலதும்=இல்லாததும், பலவும்=அநேகமும், தேசம்=பிரகாசமும், மேவறிவும=பொருத்தியஞானமும், மடமையும்=அறிவின்மையும், எனறிவைகளினறி என்றசொல்லப்பட்டவைகளிலலாததாகியும், விண்ணிலேயிருப்பதாய=சிதாகாயத்திலிருக்கின்றதாகியும், விசாலமாகி=வியாபகமாகியும், யாவதுமாய்=சகலமுமாகியும், அன்றாகி=அல்லாததாகியும், மனத்தால்=மனதினாலும், வாககால்=வாகினாலும், டெட்டரிதாய்=தாவககூடாததாகியும், இன்பத்திலின்பமாகி=ஆர்த்தங்களுக்காகாததாகியும், ஓவரிய=நீங்குதற்கரிய, நிறைவினிறைவாகி=பூரணத்துக்குப்பூரணமாகியும், ஆசையொழிவிடமாய்=அவாவிறந்தவிடமாகியும், தன்முறைனுணரும்=தானேதானாயறிவதாகியுள்ளவருகின்ற(வஸது), ஒன்று=ஒன்றேயாம்—எ-று

(இ-னா) பாவமும், அபாவமும், ஆதியும், அந்தமும், பற்றுதலும், உள்ளதும், இல்லாததும், அநேகமும், பிரகாசமும், பொருத்தியஞானமும், அறிவின்மையும் என்றசொல்லப்பட்டவைகளிலலாததாகியும், சிதாகாயத்திலிருக்கின்றதாகியும் வியாபகமாகியும், சகலமுமாகியும், அல்லாததாகியும், மனதினாலும், வாகினாலும் தாவககூடாததாகியும், ஆர்த்தங்களுக்காகாததாகியும், நீங்குதற்கரிய பூரணத்துக்குப்பூரணமாகியும், அவாவிறந்தவிடமாகியும், தானேதானாயறிவதாகியும், விளங்குகின்றவஸது ஒன்றேயாம்.

(இ-உ-க-ம) மனத்தங்களைவிடத் துண்டான ஸ்வாபூதி விலாசத்தை யறிவித்ததாம் (நூ.)

ஞானபூமியினாலுண்டான பிரமதிச்சயத்தைச் சொல்லி
அஞ்ஞானபூமியினாலுண்டான மாயாவிசித்திரம்
ப்ரந்யக்ஷமான த்றிவிததல்-வேறு.

எழுவகையாமபூமியினுற பெறுமபிரமமிதுமாயை
யேற்றங்கேணமோ
விழுமமுறுவண்ணுன் மெயமமநதுமூன்கண்ட
விரதசாரற
பழுவமனககண்ணாடி பயில்கின்றவுடலொடுமபோய்ப்
பார்க்கிறகண்ணிற
றமுவுறுங்கொலெனுமமைசசருடனெண்ணிததானேபுடன்
சமைநதுபோனான்.

(இ-ள்) எழுவகையாமபூமியினால்=சததவிதமாகிய (ஞான) பூமியினால்,
பெறுமபிரமமிது=அடையப்பட்டபிரமஸ்வரூபமிததன்மையது, மாயையே
ற்றங்கேணமோ=இனிமாயையின்பெருமையையிராமாநீகேட்பாய், விழுமமு
று=சிறப்புபொருந்திய, லவண்ணுன்=லவணவரசனுவன், மெயமமந
து=சரீரத்தைமறநது, மனககண்ணாடி=மனமென்னுங்கண்ணாடியில், முனக
ண்ட=முன்னமேபார்த்த, விரதசாரறபழுவம்=விரதமலையினதுபக்கத்திலு
ள்ளகாடுகளை, பயில்கின்ற=சொல்லுகின்ற, உடலொடுமபோய்= (இச) சரீ
ரத்துடன்போய், பார்க்கில்=பார்க்குமிடத்தில், கண்ணிறமுவுறுங்கொலெ
னும=கண்ணிறகாணப்படுமாவென்பதை, அமைசசருடனெண்ணி=மந்திரிக
ருடனாலோசித்து, தானேபுடன்=படைகளோடும், சமைநதுபோனான்=அ
மைந்தசென்றான்—எ-று

(இ-னா) சததவிதமாகிய ஞானபூமியினால் அடையப்பட்ட பி
ரமஸ்வரூபமிததன்மையது. இனிமாயையின்பெருமையை யிரா
மா நீகேட்பாய், சிறப்புபொருந்திய லவணவரசனுவன் சரீரத
தைமறநது மனமென்னுங்கண்ணாடியில் முன்னமேபார்த்த விரத
மலையானது பக்கத்திலுள்ளகாடுகளை சொல்லுகின்ற இச்சரீரத்து
டன்போய் பார்க்குமிடத்தில் கண்ணிற காணப்படுமாவென்பதை
மந்திரிகருடனாலோசித்து படைகளோடும் அமைநதுசென்றான்.

இதுவுமது.

தென்றிசைசென்றனன்மீட்டுந திக்குவிசயஞ்செய்யச
செல்வான்போல

முன்றிகழும்விதகிரி முறபட்டான்வடக்கொழிந்த

மூன்றுதிக்கிற்

முன்றிவளர்வனமெல்லாஞ் சுறறினானினொந்தான்

சூழலொன்றி

லன்றுகருதியகருத்து வடிவெடுத்ததெனப்பழைய

வடவிகண்டான்.

(இ-எ) தென்திசைசென்றனன் தெற்குதிசையினடந்தான், மீட்டே-
திருமபவும், திருவிசையஞ்செய்ய=திருக்குளைவெலல, செலவானபோல=நட
பவனைப்போல, முன்றிகழும்=எதிரிற்பரகாசிக்கின்ற, விதகிரிமுறபட்டா
ன்=விநதமலைக்குமுனவந்தான், வடக்கொழிந்த=வடதிசையல்லாத, மூன
றுதிக்கில=மூன்றுதிசைகளில், துன்றிவளர்வனமெல்லாம=நெருங்கிவளரா
கின்றகாடனைத்தும், சுறறினான்=சுறறிப்பாரத்தான், ரனீவெரத்தான்=மிகவு
மவருந்தினான், சூழலொன்றில்=சூழிப்பானவோரிடத்தில், அன்றுகருதிய
கருத்து=அப்பொழுதுநினைத்தகினைப்பு, வடிவெடுத்ததென=உருவெடுத்தது
போலிருக்கின்ற, பழையவடவிகண்டான்=முன்னனுபவித்தவனதைப்பாரா
த்தான்—எ-று

(இ-ஐ) தெற்குதிசையினடந்தான் திருமபவும்திருக்குளைவெ
ல்லடப்பவனைப்போல எதிரிற்பரகாசிக்கின்ற விதமலைக்கு முன்
வந்தான். வடதிசையல்லாத மூன்றுதிசைகளில் நெருங்கிவளராகி
ன்ற காடனைத்தும் சுறறிப்பாரத்தான். மிகவுமவருந்தினான், சூழிப்
பானவோரிடத்தில் அப்பொழுது நினைத்தகினைப்பு உருவெடுத்த
துபோலிருக்கின்ற முன்னனுபவித்த வனதைப்பாரத்தான். ()

இ து வ ம து.

காலனகாநிகராமக் கடியவனத்துலாவுதலுவ

கடையாசெயகை

போலவன்முன்சஞ்சரித்த தலககனம்ச்சேரிகளும்

பொருந்தக்கண்டான்

சாலவியந்தானதக் கடையர்கடைச்சியாகுழலக

டப்பாவண்ண

ஞாலவரபதினோக்கி வியப்பினும்மனமயக்க

நண்ணினினறான்.

(இ-எ) காலனகாசிகராம = இயம்புரத்தையொத்த, அக்கடியவனதது
 லாவுதலும் = அந்தக்கொழிதானகாட்டிற்சஞ்சரிகுமளவில், கடையாசெய்
 கைபோல=நீசாகடொழிலைப்போல, அவனமுனசஞ்சரித்தது=அந்தலவண்ண
 முனசஞ்சாரஞ்செய்த, தலவகனும்=பூமிகளையும், அச்சேரிகளும்=அவலூக
 னையும், பொருந்தக்கண்டான்=நன்றாயப்பார்த்தான், சாலவியந்தான்=மிக
 வுமதிசயித்தான், அந்தக்கடையா=முன்கண்டநீசாகளையும், கடைச்சியா=
 நீசலதீரீகளையும், குழல்கள்=குழிசைகளையும், தப்பாவண்ணம்=தவிராதபடி
 க்கு, ஞாலநரபதிகோக்கி=பூமிககரசனுலவண்ணப்பாத்து, வியப்பினால்=
 அதிசயத்தினால், மனமயக்கமண்ணினனானு=மனமயக்கமடைந்திருந்தான்,

(இ-ஊ) இயம்புரத்தையொத்த அந்தக்கொழிதான காட்டிற்
 சஞ்சரிகுமளவில் நீசாகடொழிலைப்போல அந்தலவண்ணமுன ச
 ஞ்சாரஞ்செய்தபூமிகளையும் அவலூகளையும் நன்றாயப்பார்த்தான்,
 மிகவுமதிசயித்தான், முன்கண்டநீசாகளையும் நீசலதீரீகளையும் கு
 மசைகளையும் தவிராதபடிக்கு பூமிககரசனுலவண்ணப்பாத்து அ
 திசயத்தினால் மனமயக்கமடைந்திருந்தான்—என்பதாம் (ருச)

இதுவுமது.

கருத்தயருநதுயாகாப்பக கண்கரைந்துமெய்கனாந்து

கதறாநின்ற

விருத்தயாதகூட்டத்தின் மிகமெலிவாலவாயவிட்டு

விமலிவிமலி

யொருத்தமுதனான்றத தனகிளைஞாபெயரெல்லா

முளையாநின்று

பெருத்தெருகுருலாலே யிவவாறுபுலம்பினுள

பேதமாக.

(இ-எ) கருத்தயரும்=மனநளாகின்ற, துயாகாப்பக=துன்பங்கரை
 க்க, கண்கரைந்து=கண்களையும்படி (நீபெருகி), மெய்கரைத்து=சரீரமிளகி,
 கதறாநின்ற=கதறி (யழு) கின்ற, விருத்தயாதகூட்டத்திலு=மூப்புளநீச
 மாதாசுமுத்தில, மிகமெலிவால்=மிகுந்தவிசனத்தினால், வாயவிட்டு=
 வாயத்திறந்து, விமலிவிமலி=தேமபிதேமபி, ஒருத்தி=ஒருவதீர், முதன
 னிறத்தனகிளைஞாபெயரெல்லாமுளையாநின்று = முதனாமித்ததனமக்க
 னைமகனியாவையுஞ்சொல்லி, பெருத்தெருகுருலால்=மிகுந்தசத்தத்தினால்
 இவ்வாறு=இப்படி, பேதமாக=நாளாவிதமாக, புலம்பினுள=அமுதான,

(இ-அ) மனநிலைகளிற் துன்பங்களைக் கண்களையும்படி
நீர்பெருகி சீரமிளகி கதறியழுக்கிற மூப்புளளசீமாதர்களெழுநா
ததில் மிகுந்தவிசனத்தினால் வாயைத்திறந்து தேம்பிதேம்பி ஒருஸ்
திரீ முதனுணமரித்த தனமக்களுமக களியாவையுஞ்சொல்லியிரு
ந்தசத்தத்தினால் இப்படி நாளாவதமாக அழுதான்—என்பதாம்.

இதுவும்து.

மாறானவிதியாலெனமடிவிட்டு மடிந்துபோனமந்தாகாளே
வேறுகியதனாரமேகினீர்யாரமுக்கதே விழிக்கின்றோ
கூறானசெங்குன்றின்மணிமாலையேதோளாலே குளிரப்புவலி
யாறுதவென்னெருப்பையாற்றுவாயோமகளே யந்தோவந்தோ.

(இ-ள்) எனமடிவிட்டு=எனதுமடியிலிருந்துநீக்கி, மடிந்துபோனது=இ
றந்துபோகாநின்ற, மைந்தாகாள=குழந்தைகளே, மாறானவிதியால்=திவி
னையினால், வேறுகி=(எனனை) ப பிரிந்து, எதனாரமேகினீர்=எவ்வளவுதூரம்
போனீர்களோ, யாரமுக்கதேவிழிக்கின்றோ=யாரமுக்கதைப்பார்த்துபரத
விககின்றீர்களோ, கூறானசெங்குன்றின்மணிமாலே, சரமாகச்சிவந்தகுன்று
மணிமாலையைத் (தரித்திருக்கின்ற), தோளால்=புறங்கனினால், குளிரப்புவலி
=குளிர்ச்சியாகத்தழவி, ஆறுசு=தணியாத, எனெருப்பை=எனது (விச)
னாககினியை, மகளே=பெண்ணே, ஆறுவாயோ=தணிபடாயோ, அந்தோ
வந்தோ=ஐயோவையோ—என்று

(இ-அ) எனதுமடியிலிருந்துநீக்கி இறந்துபோகாநின்ற குழ
ந்தைகளே தீவினையினால் எனனைப்பிரிந்து எவ்வளவுதூரம்போனீ
ர்களோ! யாரமுக்கதைப்பார்த்து பரதவிககின்றீர்களோ! சரமாகச்
சிவந்த குன்றுமணிமாலையைத் தரித்திருக்கின்ற புயல்களினால் கு
ளிர்ச்சியாகத்தழவி தணியாத எனதுவிசனாககினியை பெண்ணே
தணிப்பாயோ ஐயோவையோ—என்பதாம். (இ-அ)

இதுவும்து.

முன்னஞ்செய்தவத்தினுற மேடாதமாநிதிபோன்

முன்வந்தெய்தி

பொன்னனூர்நிங்குலத்தோ ரவர்மயல்விட்டென்மகளைப்

புணரதுவாழ்ந்த

மன்னமுமருமகளே மறந்தனையோமதிமுகத்தை

வந்துகாட்டாய

பின்னையகவுனகெகன் பேதைசெயுஞ்சிறுபிழையாற்
பேதிததாயோ.

(இ-ள்) முன்னஞ்செய்தவததினல=(யான்கள்) பூவததிறசெய்ததவசினுல், தேடாதமாகிதிடோல=தேடாமறகிடைத்ததிரவியத்தைப்போல, முனவந்தெய்தி=(என்கள்) முனவந்தடைந்து, பொன்னனூர்=இலககுமிபோன்ற வராகிய, நின்குலத்தோரவா=உனதநதப்புரத்ததுஸ்திரீகளினது, மயலவிட்டு =மோகத்தைவிடுத்தது, என்களைப்புணரதுவாழ்ந்த=எனதுபெண்ணைக் கூடிச்சுகித்த, மன்னனாமருமகனே = அரசனாகியமருமகனே, மறந்தனையோ=(என்களை) மறந்துவிட்டாயோ, மதிமுகத்தை= சந்திரனையொத்த (வுனது) வதனத்தை, வந்துகாட்டாய=(இவவிடத்தில்) வந்துகாட்டுவையா, பின்னையகவுனக=இலககுமிபோன்ற (வெனது) பெண்ணுகுராயகனே, உனகெகன் பேதைசெயும=உமகெனதுபெண்செய்கின்ற, சிறுபிழையால்=அரபகுற்றங்களினால், பேதிததாயோ=(மனம்) வேறுபட்டாயோ—எ-று.

(இ-னா) யான்கள் பூவததிறசெய்ததவசினுலதேடாமறகிடைத்த திரவியத்தைப்போல என்கள்முனவந்தடைந்து இலககுமிபோன்றவராகிய உனதநதப்புரத்து ஸ்திரீகளினது மோகத்தைவிடுத்தது எனது பெண்ணைக்கூடிச்சுகித்த அரசனாகியமருமகனே! என்களை மறந்துவிட்டாயோ! சந்திரனையொத்த வுனதுவதனத்தை இவவிடத்தில்வந்துகாட்டுவையா! இலககுமிபோன்ற வெனதுபெண்ணுகுராயகனே! உமகெனது பெண்செய்கின்ற அரபகுற்றங்களினால் மனம் வேறுபட்டாயோ—என்பதாம். (ஞக)

இதுவுமது.

வன்பிறவிப்பேராற்றில் வல்வினையாகுநதினாகள்

வந்துகூடித்

தன்பிறவியரசியறகைத் தவிரந்தெமதுனதையலுகருத்

தலைவனாகிப்

புன்பிறவிப்புலையாப்பேராற பூதலத்துப்புரந்தரனும்

புன்மைபூண்டான

மின்பிறவிரிந்தகரிது மிகக்கொடிதுமிகக்கொடிது

விதியேயென்றாள்.

(இ-ள்) வன்பிறவிப்பேராற்றில்=வலியசகநமென்னுமகாநதியில், வல்வினையாகுநதினாகள் = கொடியவினையாளாகியவலைகளானவை, வந்துகூடி=

வந்துபொருநதி, தனபிறவியரசியறசைத்தவிர்த்து = தனக்குண்டான பூபாலனத்தைவிட்டு, எமதுசையலுகருத்தலைவனாகி = எனதுமகன்கருநாயகனாகி, புனபிறவி = அறபமானசநததையுடைய, புலையபாப்போல = சண்டாளனாப்போல, பூதலத்துபுரநதரணும = நோநதிரணும, புனமைபூண்டான = சண்டாளதனமையையடைந்தான், மினபிறவிரகரிது = மின்போன்றசநநிலையிலலாத்து, விதி = ஊழானது, மிக்ககொடிதுமிகக்கொடிது = மிகவுங்கொடியதுமிகவுங்கொடியது, என்றான = என (மழு) தாள = ஏ-று.

(இ-னா) வலியசநநென்னு மகாநதியில் கொடியவிரைகளாகிய வலைகளானவை வந்துபொருநதி தனக்குண்டான பூபாலனத்தை விட்டு எனதுமகன்கு நாயகனாகி அறபமானசநததையுடைய சண்டாளனாப்போல நோநதிரணும சண்டாளதனமையையடைந்தான், மின்போன்ற சநநிலையில்லாத்து ஊழானது மிகவுங்கொடியது மிகவுங்கொடியது என்றழுதாள = என்பதாம். (சுய)

இதுவுமது

என்றழுதுவவளபுலம்பி யிசைத்தவெலாநனிகேட்ட

லவணனாகுகே

நினறுளதன்சேடியரா லவநியரநதனையாற்றி

நேயத்தோடு

கன்றியநின்னிடோது நீயாரினமகளாரின

காதலோரா

ரோனறுமொழிவறமொழியென நிவன்வ்வபுலைகிழத்தி

யுராப்பதானு

(இ-னா) எனறழுது = (இப்படி) யெனறழுது, அவளபுலம்பி = அவளபாலாபித்து, இசைத்தவெலாம் = சொல்லியசகலத்தையும், நனிகேட்டலவணன = மிகவுங்கேட்டலவணநாசன, ஆகருநினறுன = அவ்விடத்திற்குடவிரகுகினற, தன்சேடியரால் = தனதுபாங்கிகளால், அவநியரநதனையாற்றி = அவளதுதுன்பத்ததணித்து, நேயத்தோடு = அன்புடன், கன்றியநின்னிடோது = வருநதினவுனதுதுன்பமெனன, நீயா = நீயெவள, நினமகளார = உனதுபுத்திரியெவள, நின்காதலோரா = உனதுபுத்திரரானார, ஒன்றுமொழிவற = ஒன்றையும்விடாமல், மொழியெனறு = சொல்லுவாயெனறு, இவனவின்வ = இவ்வரசன்கேடக, புலைகிழத்தி = புலைக்கிழவியானவள, உரைப்பதானு = கூறுவாள = ஏ-று

(இ-ஊ) இப்படியென்றமுது அவள பரலாபித்துசொல்லியச
கூடலாயுடைய மிகவுகக்கேட லவணராசன் அவ்விடத்திற்கூடவிற்கு
சிறந்தவதுபாக்கிகளால் அவளது துன்பத்தைத்தணித்து அன
புணவநந்தின் உனதுதுன்பமென்ன? நீயெவன்? உனதுபுத்திரி
யெவன்? உனதுபுத்திரர்களா? ஒன்றையுமவிடாமல் சொல்லுவா
யென்று இவ்வரசன்கேட்க புலக்கிழவியானவள் கூறுவாள். (1)

இதுவுமது

ஈதுபுலேச்சேரியிதி லொருபுலையனென்கணவ

னிவனுக்கிகேசோ

மாதுபிறந்தனளவளை நிறதிரனபோலொருமன்னன்

வந்துசோந்தான்

போதுநெடுமபுணாவித்த விதியாலேயவண்மூன்று

புதல்வாபெற்றா

னேதுநுநலவினைபோலத் தீவினைவந்தென்கிளைஞ

நிறந்துபோனா.

(இ-ஊ) ஈதுபுலேச்சேரி - இதுபறச்சேரி; இஃலொருபுலையன் = இதிலொ
ருசண்டாளன், என்கணவன் எனதுபுருடன், இவனுக்கு = இச்சண்டாளனு
க்கு, இங்கோபாதுபிறந்தனள் - இவ்விடத்தொருபெண்பிறந்தாள், அவளை
அப்பெண்ணை, இந்நிரனபோல - தேவேநிரனபோலு (மிருககிணை), ஒரு
மன்னன் = ஓரசன், வந்துசோந்தான் = வந்துபுணாகத்தான், நெடுமபோது =
வெளுகாலம், புணாவித்தவிதியால் = கூட்டியவழிநூல், அவன்மூன்றுபுதல்
வாபெற்றாள் = அப்பெண்மூன்றுபிள்ளைகளையினாள், ஏதுநுநலவினைபோல
= காரணமாகியநல்லவழிப்போல, தீவினைவந்து = கொடியவழிவந்து, என
கிளைஞா = எனதுமக்கள், இந்நதுதோனா மரணமடைந்தார்கள் - என்று

(இ-ஊ) இதுபறச்சேரி இதிலொருசண்டாளன் எனதுபுரு
டன். இச்சண்டாளனுக்கு இவ்விடத்தொரு பெண்பிறந்தாள், அப்
பெண்ணை தேவேநிரனபோலுமிருககிணை ஓரசன்வந்து புணா
ந்தான். வெளுகாலம் கூட்டியவழிநூல் அப்பெண் மூன்றுபிள்ளைக
ளையினாள். காரணமாகிய நல்லவழிப்போல கொடியவழிவந்து
எனதுமக்கள் மரணமடைந்தார்கள் - என்பதாம். (கூட)

இதுவுமது.

நெடுகாலமவாழ்ந்ததறி நீலமுசிற றுளிவறண்டு

நன்னீரகண்டிக

கடுங்காலனிகாகலியாற்றிசைதிசைடோயக்கடையரொலா

கழிந்துபோனா

நடுங்காநின்றனதுயருந தனிமையுமே துணையானே

நாங்குள்ளன்ன

வதிங்காலவேல்வேந்த வமைச்சனைப்பார்த்துயித்தா

னவசனாகி.

(இ-ள) நெடுகாலம்=அநேககாலம், வாழ்ந்ததறின=(எனமகள்முதலானவர்கள்) வாழ்ந்திருந்தபின்பு, நீலமுசில=கரியமேகத்தினால், துளிவறண்டு=மழையிலலாமல, நன்னீரகண்டிக=கலசசலமவற்றி, கடுங்காலனிகாகலியால்=கொடியயமனையொத்தகருப்பினால், திசைதிசைடோய=திக்குதிக்காகச்சென்று, கடையரொலாம்=சண்டாளர்களனைவரும், கழிந்துபோனா=இறந்தார்கள், நடுங்காநின்றனதுயரும்=நடுங்குகின்றதுன்பத்தையும், தனிமையும்=தனித்திருப்பதையும், நாங்குள=யாங்குள, துணையானேமெனன்=சகாயமாகப்பெற்றேயென்றுசொல்ல, அடுங்காலவேல்=கொல்லாநின்றயமனையொத்தவேலாயுத்தையுடைய, வேந்தன்=அரசன், அமைச்சனாப்பார்த்து=(தனது) மந்திரிகளைப்பார்த்து, அவசனாகி=பரவசமுடைய, திசயித்தான்=விசயபுறமுன்—என்று

(இ-ளா) அநேககாலம் எனமகள்முதலானவர்கள் வாழ்ந்திருந்தபின்பு கரியமேகத்தினால் மழையிலலாமல கல்லசலமவற்றி கொடியயமனையொத்தகருப்பினால் திக்குதிக்காகச்சென்று சண்டாளர்களனைவரும் இறந்தார்கள் நடுங்குகின்றதுன்பத்தையும் தனித்திருப்பதையும் யாங்குள சகாயமாகப்பெற்றேறிமன்றுசொல்ல கொல்லாநின்றயமனையொத்த வேலாயுத்தையுடைய அரசன் தனதுமந்திரிகளைப்பார்த்து பரவசமுடையபுறமுன்—என்பதாம்.

(இ-ம-க-ம) சாக்கிரசொற்பனத்திலுள்ள மயக்கங்களைச் சாக்கிரத்திறமெளிவாகடபார்த்திசயித்ததாம் (கூக)

மாயைவந்துமென்பதையு மதனுப்பிமத்தையடைந்ததையு

மறிவித்தல்

வேணுமெனகொடுத்திவளை வெந்துயாதீர்த்தநகரின்

மீண்டுமேவ

நீண்டவுலகத்தியல்பு மாயையின்வல்லபழமவ

னெழுதுகண்டான

காண்டகையபரம்பொருளு நாமுனாப்பவறிதமைநதான்

கருணைவள்ளா

லீண்டியவிமமாமாயை கடப்பரியவனமோக

மியறறுகுகண்டாய்.

(இ-ள்) வேண்டுவனகொடுத்தது = வேண்டியவைகளைக்கொடுத்தது, இவ
னைவெனதுயாதது = இந்நீசஸ்தீயினுடையகொடியதுன்பத்தைநீக்கி, அந
நகரினமீண்டு = அவ்வூரின்னுறுந்திருப்பி, மேலி = (தன்னகரில்) வந்து, நீண்ட
வுலகத்தியல்பு = நெடியசகத்தின்றனமைகளையும், மாயையின்வல்லபழம-
மாயையினுடையவல்லமையையும், அகன = அநதலவணவரசன, நெழுதுகண்
டான = நன்றாகப்பார்த்து, காண்டகையபரம்பொருளும் = (சததுக்க) டரிசி
ப்பதற்குரியபிரமவஸ்துவையும், நாமுனாப்ப = மாமபோதிக்க, அநிதமைந
தான = தெரிந்தமைதிபெற்றான், கருணைவள்ளால் = அருட்கொடையையுடை
ய ஸ்ரீராமா, ஈண்டிய = நெருங்கிய, இம்மாமாயை = இம்மகாமாயையானது,
கடப்பரிய = தாண்டிதற்கரிய, வனமோகம் = வலியமோகத்தை, இயறறுக
கண்டாய் = கொடுக்கும்—என்று.

(இ-ஊ) வேண்டியவைகளைக்கொடுத்தது இந்நீசஸ்தீயினுடை
ய கொடியதுன்பத்தைநீக்கி அவ்வூரின்னுறுந்திருப்பி தன்னகரில்
வந்து நெடியசகத்தின்றனமைகளையும் மாயையினுடைய வல்லமை
யையும் அநதலவணவரசன நன்றாகப்பார்த்து சததுக்க டரிசிப்பத
ற்குரிய பிரமவஸ்துவையும் மாமபோதிக்க தெரிந்தமைதிபெற்றான்
அருட்கொடையையுடைய ஸ்ரீராமா நெருங்கிய இம்மகாமாயையா
னது தாண்டிதற்கரிய வலியமோகத்தைக்கொடுக்கும்—என்பதாம்

(இ-ம) வெளிப்படை

(ஈ)

சாங்கிரசொற்பனஞ் சந்தியமானதென்னவெனின்.

இலதுளநாமுளதிலதா மிமமாயைவல்லபததா

லென்னலோடுக

கலனமுறுசொற்பனத்திற நண்ட தெலாஞ்சாக்கிரததிற

கண்டதென்னே

குலமுனிவெனக்கேட்ட வள்ளலுக்குமுனியுபாப்பான்
கொடியமாயை
யலகறுமோகமபுரியுங் காதிகதையாலிதுமே
லறியலாகும்.

(இ-ள) இம்மாயைவல்லபததால்—இம்மாயைவல்லமையினால், இலத—
ளதாம்—அசத்துசத்தாகும், உளதிலத—அசத்துசத்தாகும், என்னலோமே—
என்றுவசிட்டமுனிசொல்லவும், கலனமுறுசொறபனததில்—கலக்கமுள்ள
மனோராசசியததில், கண்டதெலாம்—பாததவசைத்ததும், சாக்கிரத்திறகண்ட
தென்னே—பாதயகந்ததிறபாதததென்ன, குலமுனிவெனக்கேட்ட—
(நமது) குலத்துக்காசிரியரேயென்றுகேட்ட, வள்ளலுக்கு—ஸ்ரீராமருக்கு,
முனியுபாப்பான்—வசிட்டமுனிசொல்லுவாரா, கொடியமாயை—கொடியமான
மாயையானது, அலகறுமோகமபுரியும்—அளவற்றமயக்கத்தைச் செய்கின்ற,
காதிகதையால்—காதிகதையினாலே, இதுமேலறியலாகும்—இம்மாயைவிசிற்திறதை
யினியறியலாம்—எ-று.

(இ-ளா) இம்மாயைவல்லமையினால் அசத்துசத்தாகும், அசத்துச
த்தாகும் என்றுவசிட்டமுனிசொல்லவும் கலக்கமுள்ள மனோராச
சியததில் பாததவசைத்ததும் பாதயகந்ததிறபாதததென்ன நமது
குலத்துக் காசிரியரேயென்றுகேட்ட ஸ்ரீராமருக்கு வசிட்டமுனி
சொல்லுவாரா, கொடியமானமாயையானது அளவற்ற மயக்கத்தைச்
செய்கின்ற காதிகதையினாலே இம்மாயைவிசிற்திறதை யினியறிய
லாம்—என்பதாம்

(இ-ம) இவை மேற்கதைவினனமுத தெரியுமெ லபதாம். (சுரு)

சாக்கிரசொறபன மெய்யாகத்தோற்றினதற

*கருபவஞ் சூக்குமமாயுடைத்தல

காகதாலீயம்போல் வாதனையினவசத்திலுளங்

கலந்துகிறகு

மேகமுறத்தமயிறறு மென்றுணர்விலினினே

ரியம்பாநிற்ப

ராகலினமுனனுளிற் சித்தனாற்புலசசேரி

யாகக்கண்ட

மோகமதேபின்னானுகண்டதுவேறனறுநா

மொழிந்தவேந்தன

(இ-ன்) காகம=காககையேற, தாலீயமபோல=பனம்பழம்(வீழ்ந்தது) போல, வாதனையினவசத்தில=வாசனாவயத்தில, உளம்=மனமானது, தமயிற்றம்=தமக்குள்ளேதாம், ஏகமூலக்கலந்திறகுமென்று=ஒன்றாகக்கலந்திருக்குமென்று, உணாவிலினேறோ=அறிவினிச்சயத்தினின்றவாகளாகிய சத்துக்கள், இயம்பாநிற்பா=சொல்லிக்கொண்டிருப்பார்கள், ஆகையினால்=ஆகையினால், முன்னுளிரிசுத்தினால்=முன்னினத்தி (விந்தாசாலவிறையுள்ள) சாம்பரிகனால, புலேசசேரியாகக்கண்ட=கடையுள்ளாராக்காணப்பெற்ற, மோகமதே=மயக்கத்தையே, நாடொழிந்தவேந்தன=யாஞ்செல்லியிருக்கின்றலலணவரசன, பின்னானுகண்டது=பின்னினத்திலுங்கண்டதேயன்றி, வேறனறு=வேறல்ல—என்று

(இ-னா) காககையேற பனம்பழாவிறந்ததுபோல வானாவயத்திலமனமானது தமக்குள்ளேதாம் என்றாகக்கலந்திருக்குமென்று அறிவினிச்சயத்தினின்றவாகளாகிய சத்துக்கள் சொல்லிக்கொண்டிருப்பார்கள், ஆகையினால் முன்னினத்தி விந்தாசாலவிறையுள்ள சாம்பரிகனால் கடையுள்ளாராக்காணப்பெற்ற மயக்கத்தையே யாஞ்செல்லியிருக்கின்ற லலணவரசன் பின்னினத்திலுங்கண்டதேயன்றி வேறல்ல—என்பதாம் (சூகூ)

இதுவுமது

மன்னவன்கண்ணினனவின மதிமயக்கத்தன்னையே

மலையினசார

லலணவருன்னினவா லறிவுறா லலணன

மறிவினேறறற

துன்னிவருகடையாமனன களிற்றேறறகடையொனத

தோன்றுமபோதே

மின்னநரபதிமனத்திற றேன்றியதானமாமாயை

யேதுசெயயா.

(இ-ள்) மன்னவன்கண்ணே=அரசனபார்த்திருக்கின்ற, கனவில்=சாகசொற்பனத்தி (லுண்டான), மதிமயக்கத்தன்னையே=அறிவின மயக்கத்தையே, மலையினசாரல=வாயினபக்கத்தி (லிருக்கின்ற), அன்னவரும்=அச்சண்டாளரும், நன்னினவால்=நல்லவறிவினால், அறிவுறா=அறிந்தா

ராகள, லவணமும்=லவணவரசனென்னும், அறிவினரோற்றம்=அறிவினுதயமானது, துன்னிவரும் = நெருங்கிவருகின்ற, கடையாமனங்கனிநரோற்றம் = சண்டாளாக்னிமனங்கனிநரோற்றம், கடையாரென=சண்டாளரென்று, தோன்றும்போதும்=தோற்றுகின்றவறிகாணது, இன்னரைபதின்மத்தில-இவ்வரசனுடையமனதில், தோன்றியநால்=உண்டான நடிநால், மாயாயையேதுசெய்யா=மகாமாயையானதெனச்செய்யமாட்டாது—எ-று.

(இ-னா) அரசனபார்த்திருக்கின்ற சாக்ஷிரசொற்பனத்திலுண்டான அறிவினமயசக்தததையே வரையிப்பக்கத்திலிருக்கின்ற அச்சண்டாளரும் நல்லவறிவினால் அறிந்தார்கள லவணவரசனென்னும் அறிவினுதயமானது நெருங்கிவருகின்ற சண்டாளாக்னிமனங்கனிநரோற்றம் சண்டாளாரென்று தோற்றுகின்றவறிவான இவ்வரசனுடையமனதில் உண்டானபடியால் மகாமாயையானதென்னச்செய்யமாட்டாது—என்பதாம்.

(இ-உ-க-ய) ஒருவனசொற்பன மறறொருவனுக்குச் சாக்ஷிரமாகவும், ஒருவனசாக்ஷிர மறறொருவனுக்குச் சொற்பனமாகவுமாவதுபோல, அரசன்மனோரச்சியமுன்னுள்ள சண்டாளருக்கிதார்த்தமாகவுஞ் சண்டாள சாக்ஷிரமாகவுஞ் சாக்ஷிரசொற்பனமாகவுந் தோற்றிவித்தது மாயாவித்திரமேயனறி வேறினறென்பதாம் (சுள)

ஆதாமவ்வுருப்பநிருபணம்

தோன்றியவைவிளக்கத்தா லுண்மையாமையென்பொருக்குத்
தொடர்பாயநிறகு

மான்றபதார்த்தங்களெல்லா மறிவினாலொழிந்ததுண்மை
யாகமாட்டா

வேன்றறிவானறிபொருளா மிரண்டினிடையறிவானுக
கியைநதருப

மூன்றியறிபொருளறிவா னறிவினவையுறறிவு
துயாநதவீடு.

(இ-ள) தோன்றியவை=தோற்றப்பட்டமாயாகவதுகளானவை, விளக்கத்தால்=(ஞான) பரகாசத்தினால், உண்மையாம்=உள்ளனவாகும், இம்பொருளுக்கும்=பஞ்சேந்திரியங்களுக்கும், தொடர்பாயநிறகும் = சம்பந்தாரியிருக்கின்ற, ஆனறபதார்த்தங்களெல்லாம்=யிஞ்சுவலத்துக்களியாவும், அறிவினாலொழிந்தது = ஞானத்தினாலல்லாமல், உண்மையாகமாட்டா=உள்ள

வைகளாகமாட்டாவாம், எனற்றிவான=உண்டாகிவருஞாதாவும், அறிபொருளாய=ஞேயமுமாகிய, இரண்டினிடை=இரண்டினுடையமத்தியில், அறிவானுகு=ஞானாதமாவுக்கு, இயைந்தரூபம்=இசைந்தவடிவம், ஊனறியறிபொருள்=சாரந்தறிப்பபட்டவிடயவஸ்துக்களும், அறிவான=(இவைகளை) யறியப்பட்டஞாதாவும், அறிவு=ஞானமும், இல=இல்லாததாகியும், இவையுற்றிடுவது = இவைகளைப்பொருந்தவந்தாகியுமிருக்கின்றதே, உயாததவிடு=மேலானமோகூதாமம்—எ-று

(இ-ஊ) தோற்றப்பட்ட மாயாவஸ்துக்களானவை ஞானபரகாசத்தினால் உள்ளனவாகும் பஞ்சேந்திரியங்களுக்குமசம்பந்தமாயிருக்கின்றமிகுந்தவஸ்துக்களியாவும்ஞானத்தினுல்லலாமல் உள்ளவைகளாகமாட்டாவாம். உண்டாகிவருஞாதாவும்ஞேயமுமாகிய இரண்டினுடையமத்தியில் ஞானாகமாவுக்கு இசைந்தவடிவம்சாரந்தறியப்பட்ட விடயவஸ்துக்களும் இவைகளையறியப்பட்டஞாதாவும் ஞானமும் இல்லாததாகியும் இவைகளைப்பொருந்தவந்தாகியுமிருக்கின்றதே மேலானமோகூதாமம்—என்பதாம்

(இ-ம) திரிபுடிகு விசுக்ஷணமாகியுஞ் சலக்ஷணமாகியுமிருக்கின்றவஸ்து மத்தியகதவஸ்துபமாய விளங்குமென்பதாம் (சுஅ)

ஆத்மானுசந்தான நிருபணம்.

—o—o—o—

ஒரிடம்விடேரிடத்தே யுள்ளமுறிலவற்றினை
வுண்மையாகிய
பேரிலதாயுணர்விலதாயச சடமிலதாயதூர்யாயப்
பிரியேலென்றுங்
கூரியபுந்தியினுலே யுகித்துக்குடும்பியெனுங்
குறிப்பைமாற்றித்
தூரியதாமபம்மனத்தின றுவககறுத்துவிருந்தபடி
துணிக்துகிறபாய,

(இ-ள) ஒரிடம்விட்டு=ஒருவிடயத்தினின்றும், ஒரிடத்து=மற்றொன்றில, உள்ளமுறில்=மனம்பொருத்தினால், அவற்றினை=அவ்விரண்டினமத்தியில், உண்மையாகி=சத்தாமாதிரமாகியும், பேரிலதாய=நாமமிலலாததாகியும், உணர்விலதாய=அறிவிலலாததாகியும், சடமிலதாய=விடயமிலலாததாயுமிருக்கின்ற, அது=அதுவெனனுமபிரமமும், நீ=நீயெனனுங்கூடஸ்தரும்,

ஆய=ஐக்கியமானசிதாநந்தஸவருபமாய, எனறும=எககாலமும், பிரியேல்
=பிரிவுற்றிருப்பாய, உநியபுநதிவினா=மிசுநததுட்பமாகிவறிவினா, பூ
கிதது=யுத்தியாயவிசாரித்து, குடுமபியெனறும=(நான்) சமசாரியென்கின்ற,
குறிப்பைபாற்றி=கருத்தைக்கெடுத்து, நாரியதாமபடி=வேரோடேகெடுப
டி, மனத்தினறுவக்கறுத்து=மனதின்றொருநதங்களைக்கெடுத்து, இருநதபடி=
(சுடாவமா) பிருநதபடியே, துணியதுநிற்பாய=தெளிந்திருப்பாய—எ-று

(இ-னா) ஒருவிடயத்தினின்று மறவொன்றில் மனம்பொருக்
தினால அவவிரண்டினம்கதியில் சததாமாததிரமாகியும் நாமமில்
லாததாகியும் அறிவில்லாததாகியும் விடயமில்லாததாயு பிருக்கின
ற அதுவென்னுமபிரமமும் நீயென்னுங் கூடஸதநும ஐக்கியமான
சிதானந்த ஸவருபமுமாய எககாலமும் பிரிவற்றிருப்பாய, மிசுநத
துட்பமாகிய வறிவினா யுத்தியாயவிசாரித்து நானசமசாரியென்கி
ன்ற நருத்தைக்கெடுத்து வேரோடேகெடுபபடி மனதின்றொருநதங்
களைக்கெடுத்து சுபாவமாயிருநதபடியே தெளிந்திருப்பாய—எ-ம.

(இ-ம) மனதை யாதவாழிற் ககைக்கவேண்டுமென்பதாம். (சுக)

ஆத்மா னுபவ நிரூபணம்.

பிறப்பிறப்பாமூட்டடைதனைப் பிணிததுற்றறுமவாதனையாம்
பெரியபாச
மறப்பெரியமுயற்சியின லறுத்திடுவாயபரமமா
மறிவினமுன்னே
புறப்படுமபொயயாமுள்ளம் புவனவிகற்பங்களெனும்
பொயயைகூட்டுகுந்
சிறப்புளவிண்ணிலசாயு மிலதானிலகிறற்
செறிவீதபோல.

(இ-னா) பிறப்பிறப்பாம்=சககாலமாயும், பூட்டடைதனை=பற்றத்திற
(கடவு) களை, பிணிததுற்றறும=கட்டிச்சுழற்றுகின்ற, வாதனையாம்=வாச
னையெனவும், பெரியபாசம்=பெருங்கயற்றை, அறப்பெரியமுயற்சியினால்=
மிகவுமபெரிதானவெதனத்தினால, அறுத்திடுவாய=அறுக்கக்கடவாய, பர
மமாமறிவில்=மேலானவாதமுன்னத்தில, முன்னேபுறப்பட்டு=முன்னுண்
டாகியிருக்கும், பொயயாமுள்ளம்=மிததையாகியமனது, புவனவிகற்பங்
களெனும்=உலகவேற்றுமைகளென்கின்ற, பொயயை=அசத்தியத்தை, பிறப

புள்=சிறப்பையுடைய, விண்ணிலதாயும்=ஆகாயமானது (வடிவ) மிலலாத
தாய், நதர், இலதான்=இல்லாததாகிய, நீலநிறம்=நீலநிறத்தை, செறிவ
பெயல்=பொருந்தவதுபோல, காட்டும்=காண்பிக்கும்—எ-று.

(இ-னா) சநமரணமாகிய ஏறத்ததிறகடங்களை கடடிச்சுழற்
றுகின்ற வாசனையெனனும் பெருங்கயற்றை மிகவும்பெரிதானவெ
தன்னத்தினால் அறுக்கக்கடவாய், மேலானவாதமஞானத்தில மூன்
னுண்டாகியிருக்கும் மிததையாகியமனது உலகேவற்றுமைகளென்
கின்ற அசத்தியத்தை சிறப்பையுடைய ஆகாயமானது வடிவமில்
லாததாயிருந்தும் இல்லாததாகிய நீலநிறத்தை பொருந்தவதுபோ
லக்காண்பிக்கும்—எனபதாம்.

(இ-உ) ஆதம்பரகாசத்தை யதி சங்கதபமனமனது சகம்போலத்தோ
ற்றிலிககுடென்பதாம் (எ-று)

ஆத்மபரகாச நிருபணம்

சோகமுறுசங்கரப நாசத்தானமனமாளிற

ஞென்றுதொட்ட

மோகமெனமுநிபனி விட்டகலுஞ்சரமகால

முதிர்வநதான

மாகவிலளதுவதென்ன நல்லறிவுமாதிரமாய

மாயாதாகி

யேகமாயவடிவின்நிப நிற பிறப்பிலாபபிரம

மிலங்குநொயதாய

(இ-ள்) சோகமுறு=துன்பம்பொருந்திய, சங்கதபநாசததால்=சங்கத
பநாசத்தினால், மனமாளில்=மனதிறநதால், தொன்றுதொட்ட=பழமையா
கத்தொடங்கதவநத, மோகமெனமு=மோகமென்கின்ற, முநிபனி=முநிபனி
யானது, விட்டகலும்=விட்டுக்கொடும், சரமகாலமுதிர்வநதால்=சரமகாலமு
திருமபடிவநதால், மாகமவிலளக்குவதென்ன = ஆகாயம்பரகாசிப்பதுபோல,
நல்லறிவுமாதிரமாய=ஆகாதபோதமாதிரமாகியும், மாயாதாகி=ஆழிவற
மதாகியும், ஏகமாய=ஒன்றானதாகியும், வடிவின்நி=உருவமில்லாததாகியும்,
பிறப்பிறப்பிலா = சநமரணமில்லாததாகியு (யிருக்கின்ற), பிரமம்=பிரம
மானது, நொயதாய=சொச்சமாய, இலங்கும்=பரகாசிகும்—எ-று.

(இ-னா) துன்பம்பொருந்திய சங்கற்பநாசத்தினால் மனதிறந்தால் பழமையாகத்தொடர்ந்துவந்த மோகமென்கின்ற மூடுபனியானது விட்டுநீங்கும் சரத்காலமுதிருமபடிவந்தால் ஆகாயம் ப்ரகாசிப்பதுபோல ஆந்தரபோதமாதிராராகியும் அழிவறறதாகியும் ஒன்றானதாகியும் உருவமில்லாததாகியும் சந்நமரணமில்லாததாகியும் மிருகுகின்ற பிரமமானது சொசசமாயபாகாசிக்கும்—என்பதாம்.

(இ-ம) பிரமசங்கற்பநா யுதித்தமனதைப் பிரமத்திறகளைத்தது தானுமபிரமபாகாசமாய விளங்கவேண்டுமென்பதாம் (எக)

உற்பத்திப்பிரகாண முற்றியது



ஆக கண்ட லெ-ககு கவிதை ஞாயக



திதிப்பிரகாணத்தி,

சுக்கிரன் கதை.



அவதாரிவக

முற்பிரகாணத்திற சைதன்யத்திலுண்டான மனோவுல்லாசமே சகமெனப்பதற் கஞ்ஞானபூமியையு மதைவினாந்தப்பதற்கு ஞானபூமியாதியையு மறிவித்து அசகஞ்சைதன்யமயமாக விளங்குமெனப்பதைநயந தகதைகணிறைந்த திதிப்பிரகாணத்தி லறிவிக்குநிமித்தம் அவ்வக வின்முதலிலுள்ளசுக்கிரனகதைநிற சைதன்யத்திலுண்டானமனதிற சகமவிளங்குவதை நிரூபிக்கிறா.

சகஸ்தித்திரி னிலக்கணமறிவித்தல.

எழுதுவோனுமெழுதிடமு மெதிராகாணபொருளுமில்லாதிவழுவினாதினணிடையே வந்துதோன்றுமோவியுதான் பழுதினமேவுந்தனத்தானே பாராநிற்குமபலபொறியுநழுவுதுயிலினுலன்றி நனவானமேவுகனவொகரும்

(இ-ள) எழுதுவோனும்=எழுதுகின்றவனும், எழுதிடமும்=எழுதுகின்றவிடமும், எதிராகணபொருளும்=எதிராகக்காண்கின்ற திரவியங்களும், இலதாகி=இலலாமல், வழவிலாதவிண்ணிடைக்குற்றமற்றிருக்கின்ற சிதாகாயத்தில, ஓவியநாண= (சுகமென்னுஞ்) சித்திரமானது, உகததோன்றும=உண்டாகித்தோற்றும், பழுதினமேவும்=உண்மையாகத்தோற்றிய, தனைத்தானேபாராநிற்கும்=தனனைத்தானேபாராதுகொண்டிருக்கும், (ஆதலின்) பலபொறியும்=நாநாவிதவிநதிரியங்களும், நழுவுதுயிலினி=நீங்குகின்ற நித்திநாயிலிலலாமல், நனவானமேவும்= (சுகம்) சாககிரத்திறேற்றும், கனவொக்கும்=சொற்பனத்தையொத்திருக்கும்—எ-று.

(இ-ஊ) எழுதுகின்றவனும், எழுதுகின்றவிடமும், எதிராகக்காண்கின்ற திரவியங்களும் இலலாமல் குற்றமற்றிருக்கின்றசிதாகாயத்தில சுகமென்னுஞ்சித்திரமானது உண்டாகித்தோற்றும். உண்மையாகத்தோற்றிய தனைத்தானே பாராதுகொண்டிருக்கும் ஆதலின் நாநாவிதவிநதிரியங்களும் நீங்குகின்ற நித்திநாயிலிலலாமல் சுகம் சாககிரத்திறேற்றும். சொற்பனத்தையொத்திருக்கும்.

(இ-ம) ஓகாரணமின்றி ஆதலாவிறேற்றுகின்ற சுகத்தனது ஆதம்பரகாசமாய நிகழ்தலி னசசுகநிதிக் சொற்பனமென்பதாம். (க)

ஆயிற சகமின்றோவெனின்

கரியாயசசமமாயவொயதாகிக் கலநதவிகற்பநதீரறிவிற
பரியாநின்றவுலகமெல்லாம் பறறிபாயதல்கண்ணடியிற
நெரியாநின்றபொருளபோலாஞ் செநிகாரணகாரியமின்றிப்
புரியாநின்றவுலகெல்லாம் பொலிந்துபிரமத்திடைபிடுக்கும்

(இ-ள) கரியாய =சாட்சியாகியும், சமமாய=பரிபூரணமாகியும், வொயதாகி=சொச்சமாகியும், கலநத=வியாபித்திருக்கின்ற, விகற்பநதீரறிவில=பேதமற்றவாதமஞானத்தினுல, பரியாநின்ற=தாங்காநின்ற, உலகமெல்லாம்=சுகங்களனைத்தும், பறறிபாயதல்=பரதிபலித்தல், கண்ணடியில்=கண்ணடியில், நெரியாகின்ற=நெரிகின்ற, பொருளபோலாம்=நிழலிப்போலாகும், செநிகாரணகாரியமின்றி=நெருங்குகாரணகாரிய (சம்பந்த) மில்லாமல், புரியாநின்ற=சொல்லாநின்ற, உலகெல்லாம்=சுகங்களனைத்தும், பிரமத்திடை=பிரமத்தினிடத்தில, பொலிந்திருக்கும்=பரகாசித்துக்கொண்டிருக்கும்—எ-று

(இ-அ) சாட்சியாகியும், பரிபூரணமாகியும், சொச்சமாகியும் வியாபித்திருக்கின்ற பேதமற்ற வாதமஞானத்தினால் தாங்காக்கின்ற சகவகளைத்தும் பரதிபலித்தல் கண்ணுடியில்தெரிகின்ற நிழலைப் போலாகும், நெருங்கிய காரணகாரிய சம்பந்தமில்லாமல் சொல்லாநின்ற சகவகளைத்தும் பிரமத்தினிடத்தில பரகாசித்துக்கொண்டிருக்கும்—என்பதாம்

(இ-ம) பிரமத்தி லதின் பரதிவிபமான சகத்தானதோ ரோதுஷினை விளங்குமென்பதாம் (உ)

ஆயிற்சகம வேறுமெயெனின்

சொன்னவுலகங்களுக்குருவந் தோன்றாநின்றமாதிரிமாம் பின்னமின்றியாவையுமாயப் பேராவறிவாயப்பெருவிண்ணாய் மன்னுபிரமமொன்றென்றே வருந்திமுயன்றுபாவிப்பா யன்னநிலையேகைவந்தா லலைவற்றுள்ளமறிவுருவாம்

(இ-ள) சொன்னவுலகங்களுக்குருவம் = முன்சொல்லியசகங்களுக்கு வடிவமானது, தோன்றாநின்றமாதிரிமாம்=தோன்றாநின்றபரதிபலினைமாதிரிமேயாம், பின்னமின்றி=பின்னமில்லாததாகியும், யாவையுமாய=சாவாதமகமாகியும், பேராவறிவாய=நீங்காதபூரணஞானமாகியும், பெருவிண்ணாய=வியாபகமானசிதாகாசமாகியும், மன்னுபிரமம்=நிலைபெற்றிருக்கின்றபிரம ஸ்வரூபம், ஒன்றென்று=ஏகமேயென்று, வருந்திமுயன்று=வருத்தத்துடன்முயற்சிசெய்து, பாவிப்பாய=ஸ்ரீராமாநீசிக்ஷிப்பாய், அன்னநிலை=அத்தன்மையுள்ள நிச்சயமானது, கைவந்தால்=கைவசமாயின, உள்ளம்=மனமானது, அலைவற்று=சலனமற்று, அறிவுருவாம் = (நிச்சலமான) வாதமஞான ஸ்வரூபமாம்—என்று.

(இ-அ) முன்சொல்லிய சகங்களுக்கு வடிவமானதுதோன்றாநின்ற பரதிபலினைமாதிரிமேயாம். பின்னமில்லாததாகியும் சாவாதமகமாகியும், நீங்காத பூரணஞானமாகியும், வியாபகமான சிதாகாசமாகியும், நிலைபெற்றிருக்கின்ற பிரமஸ்வரூபம் ஏகமேயென்று வருத்தத்துடன் முயற்சிசெய்து ஸ்ரீராமாநீசிக்ஷிப்பாய், அத்தன்மையுள்ள நிச்சயமானது கைவசமாயின மனமானதுசலனமற்று நிச்சலமான வாதமஞான ஸ்வரூபமாம்—என்பதாம்.

(இ-ம) சகமானது வேறுபடுபதுபோலத் தோற்றுவதேயனறி வேறென்பதாம் (க)

ஆயிறசகந்தனியே தோற்றுகினறதேயெனின்.

கீறறுப்பலசேரோருகறபோற கிளருஞ்சகங்களசெறிபிரமந
தோற்றப்ப்திமாவிரண்டென்னத தொடாகாரணமவேறிலாமையினு
லாற்றச்சகமென்றெனறிலதா மறிவேயுளதாமனைத்துலகரு
தேற்றப்பிரமத்திருக்குமினவு தெளியவெளளிகதைகேடடாய,

(இ-ள) கீறறுப்பலசே=சித்திரங்கனகேகஞ்சோந்திருக்கினற, ஒருகற
போல=ஒருகலலைபோல, கிளருஞ்சகங்கள்=பரகாசிக்கின்றவுலகங்களான
வை, செறிபிரமம்=கெருங்கியிருக்கினற (ஒரு) பிரமமானது, தோற்றப்படு
ம=தோற்றிக்கொண்டிருக்கும், இரண்டெனன்=இரண்டென்பதற்கு, தொ
டாகாரணமவேறிலாமையினுல=தொடராகின்ற (சுகாரி) காரணமவேறில
லாதபடியினுல, ஆறறச்சகமென்று=மிருகதசகங்களென்று, ஒன்றிலதாம=
(சொல்லுதற) கொன்றிலலையாம, உறிவேயுளதாம -- ஆதரூபானமேயுளள
தாம, அனைத்துலகம்=சகலசகங்களும், தோற்றப்பிரமத்திருக்கும்=நிச்சய
மானபிரமத்தினிடத்திற் பரதிடாமத்திரமாயிருக்கும், இவைதெளிய=இவை
தெளியும்பொருட்டு, வெளளிகதை=சுகிராசாரியாருடையகதையை, கேட
பாய=ஸ்ரீராமாநீகேட்கக்கடவாய--எ-று

(இ-ளா) சித்திரங் ளகேகஞ்சோந்திருக்கினற ஒருகலலைப
போல பரகாசிக்கின்ற வுலகங்களானவை கெருங்கியிருக்கின்ற ஒரு
பிரமமானது தோற்றிக்கொண்டிருக்கும், இரண்டென்பதற்கு, தொ
டராகின்ற சுகாரிகாரணம வேறிலலாதபடியினுல மிருகதசகங்
களென்று சொல்லுதறகொன்றிலலையாம ஆதரூபானமேயுளளகா
ம, சகலசகங்களும் நிச்சயமான பிரமத்தினிடத்திற் பரதிடாமத்தி
ரமாயிருக்கும், இவைதெளியும்பொருட்டு சுகிராசாரியாருடைய
கதையை ஸ்ரீராமாநீகேட்கக்கடவாய--என்பதாம்

(இ-உ) கலலைளககும் பரதமையகலலாயிருது முருபதிருஷ்டியா
ல வேறுகத்தோற்றுவுதுபோல சித்தைவிளககுஞ்சகஞ்சித்தாயிருதம திரி
ஸயதிருஷ்டியாய வேறுகத்தோற்றுமென்பதாம் (ச)

இதற்குத் திருஷ்டாந்தமபாக்கவரனுபவந்தை
நிருபிததல்.

முன்னமொருநாட்பிருதுமுனி முதுமந்தரமால்வரைச்சாரன
மன்னுதவஞ்செய்யுழியவன்றன மைந்தனமதியானமதியனையோன்

மன்னதாதைகழறபிரியான் றனிமெயஞஞானமஞஞான
மென்னுமிருபாவையினடுவே வியங்காநின்றபெருமபத்ததோன்.

(இ-ள) முன்னமொருநான்=முன்பொருகாலத்தில, பிருகுமுனி=பிரு
குமுனியானவா, முதமால்=பழமையுமுயாவமுள்ள, மந்தரவரைச்சாரல்=
மந்திரகிரியினதுபக்கத்தில், மன்னுதவஞ்செய்யழி = நிலைபெற்றதவத்தைச்
செய்யுமிடத்தில், அவனறனமைந்தன=அவருடையபுத்திரன், மதிமான=
அறிவையுடையவன், மதியனையோன=சந்திரனையொத்தவன், தன்னதாதை
=தனிதாவினுடைய, கழறபிரியான் = பாத்ததில்கின்றநீங்காதவன், தனி
மெயஞஞானமஞஞானமெனனும்=ஒப்பற்றஞ்ஞானமென்கின்ற, இரு
பாவையினடுவே=விரணடுபாவையினடத்தியில், இயங்காநின்றபெருமபத்
ததோன்=விளங்காதிருக்குமகாபத்ததையுடையவனுயிருக்கின்றான்—எ-று

(இ-னா) முன்பொருகாலத்தில பிருகுமுனியானவா பழமையு
முயாவமுள்ள மந்திரகிரியினதுபக்கத்தில் நிலைபெற்ற தவத்தைச்
செய்யுமிடத்தில் அவருடையபுத்திரன் அறிவையுடையவன், சந்திர
னையொத்தவன், தனிதாவினுடைய பாத்ததில்கின்ற நீங்காதவ
ன், ஒப்பற்றஞ்ஞானமென்கின்ற விரணடுபாவையினடத்தி
யில் விளங்காதிருக்குமகாபத்ததையுடையவனுயிருக்கின்றான். ()

சிதாகாயத்திலுதித்த சங்கறப்பெய்திரவாடிவமாதல்

செறியநாததேவிறகினை திரிசங்குவைப்போலசுக்கிரனும்
மறிவோடறியாமையினடுவே யமருளிலவனறூசு
பிறிவிலசமாதியுற்றிதப பிரியாவெளளிதனியிருந்து
வெறியவிசுமபைநோகுகுநலும் விண்மாதொருத்தவரங்கண்டான்.

(இ-ள) செறி=நெருங்கிய, அநாததேவிறகினை=ஆகாயத்திலிரு
க்கின்ற, திரிசங்குவைப்போல=திரிசங்குராசனைப்போல, சுக்கிரனும்=சுக்கி
ராசாரியாரும், அறிவோடறியாமையினடுவே=அறிவறியாமையினடத்தியில்,
அமருளில்=அமரநிருக்கின்றகாலத்தில், அவனறூசை=அவருடையபிதா
வாகியபிருகுமுனியானவா, பிரிலிசமாதியுற்றிதப = நிருவிகற்பசமாதியிற்
பொருந்தும்படியிருக்க, பிரியாவெளளிதனியிருக்கை = (பிதாவை) விட்டுநீங்க
காதசுக்கிரனுவாதனித்திருந்து, வெறியவிசுமபை = சுததமாயியவாகாயத்
தை, நோக்குதலும் = பாரக்கவும், விண்மாதொருத்தி=ஒருதேவஸ்திரியான்
வன், வரக்கண்டான்=வரப்பாத்தனன்—எ-று

(இ-ஊ) நெருங்கிய ஆகாயமத்தியிலிருக்கின்ற திரிசங்குராசனைப்போல சுக்கிராசாரியாரும் அறிவறியாமையின்மத்தியில் அமாநதிருக்கின்றகாலத்தில் அவருடையபிதாவாகிய பிருகுமுனியானவா நிருவிசுமபசமாகியிற் பொருந்தும்படியிருக்க பிதாவைவிட்டுநீங்காத சுக்கிரானைவா தனித்திருந்து சுததமாகியவாகாயத்தைப் பராககவும் ஒருதேவஸ்திரீயானவள் வரப்பாடுநனன—என்பதாம். (சு)

அச்சங்கற்பவடிவமாய் மனோராசசியஞ்செய்தல்.

மந்தாநிலத்தாலசைகின்ற மந்தாரஞ்சுழமலாகுழலா
டந்தாவளத்தின் பிடிபோலத் தனியேவர வுமெனோநோக்கிச்
சுந்தாவசனாபவளவடிவைத் தியானித்திருக்கண் முகிழ்த்திருந்து
மூந்தாநின்றவே - கையினான் முடிவின்மனோராசசியமுயன்றான்.

(இ-ஊ) மந்தாநிலத்தாலசைகின்ற—மனமறகாற்றால்கைன்ற, மந்தா
ரமலாகுழம்=மந்தாரபுட்பங்கணிற்றைந்த, குழலான்=அளகதையுடையவன்,
தந்தாவளத்தின் பிடிபோல=பெணயானையைப்போல, தனியேவர லும்=தனி
த்துவரவும், எதினோக்கி=எதினோபாத்து, சுந்தாவசனாய்=சுந்தாக்கிராந்தனா
ய, அவளவடிவைத்தியானித்து=அநதப்பெண்ணினுருவத்தைச்சிந்தித்து, இ
ருக்கண்முகிழ்த்திருந்து = இருவிழிகளையுமடிக்கொண்டிருந்து, மூந்தாநின்ற
வேட்கையினால்=மூந்தாமாசையினால், முடிவின்மனோராசசியம் = அளவிற
ந்தமனோராசசியத்தில், முயன்றான்=முயற்சித்தான்—எ-று

(இ-ஊ) தென்றற்காற்றால்கைன்ற மந்தாரபுட்பங்கணிற்றைந்த
அளகதையுடையவன். பெணயானையைப்போல தனித்துவரவும்,
எதினோபாத்து சுந்தாக்கிராந்தனாய் அநதப்பெண்ணினுருவத்தைச்
சிந்தித்து இருவிழிகளையு மடிக்கொண்டிருந்து மூந்தாமாசையி
னால் அளவிறந்த மனோராசசியத்தில் முயற்சித்தான்—என்பதாம்.

விண்ணுலகமாகக் காண்டல்

பொன்னாட்டணங்கேயிவளந்தப்பொன்னாட்டியானுமேயப்புகுந
யின்னாட்டமரரிவாரேபாற்ற வெழிலகாசுககாதனத்திலிவன் [தே
யின்னாறசெறியுமுகிலென்ன வேந்தாமிவனைசூழ்ந்துமதன்
றன்னாறகளிக்குமரமபையாதஞ் சமுகமிவையென றுளத்துணாந்து.

(இ-ள்) இவள்=இந்தப்பெண், பொன்னாட்டணங்கெ=தெய்வலோகத்துஸ்திரீயே (யெனறுரிச்சயிதது), அந்தப்பொன்னாடு=அந்தத்தெய்வலோகத்தில், இயானுமபோயப்புகுநது=நானுமபோயடைநது, இன்னாட்டமரர்=இந்தவுலகத்துக்குத்தேவர்களாகிய, இவாபோற்ற=இவாகடுதிகக, எழிலகா=அழகுமிருந்த, சிங்காதனத்தில = சிங்காதனத்தின்மேல், மின்னாறுசெறியும=மின்னல்கண்ணிறைந்த, முகிலென்ன=மேகத்தைப்போல, இவனவேந்தாம=இவனறேவேந்திரனும், இவனைசகுழந்தை=இவ்வரசனைசகுழந்தை, மதனறனாறுகளிக்கும=காமத்திறுறகளிக்குன்ற, அரம்பையாதஞ்சமுழிவையெனறு=தெய்வமாதார்களின்கூட்டமிவையெனறு, உளத்தனாறு=மனத்திலுநது—எ-று.

(இ-நா) இந்தப்பெண் தெய்வலோகத்துஸ்திரீயெயன்று நிக்சயிதது அந்தத்தெய்வலோகத்தில் நானுமபோயடைநது இரந்தவுலகத்துக்குத்தேவர்களாகிய இவாகடுதிகக அழகுமிருந்த சிங்காதனத்தின்மேல் மின்னல்கண்ணிறைந்த மேகத்தைப்போல இவனறேவேந்திரனும், இவ்வரசனைசகுழந்தை காமத்திறுற நளிகின்ற தெய்வமாதார்களின்கூட்டமிவையெனறு மனத்திலுநது—என்பதாம். (அ)

விண்ணுலகத்திற சங்கற்பமாலைதக் காண்டல்.

இமையோரிற்றையையிவன்வணங்க விவனையவனுமிற்றஞ்சியபின்னமையாவினபவிண்ணாட்டி கெலாதுலவுமவவளவிற [வாவசுமைவாரகொகைகயரமையருள சொன்னவவணமுன்றோனறுத்கமைமாவன்பாற்கண்களிப்பக கண்டானவளுங்கண்ணுற்றாள்.

(இ-ள்) இமைபோரிற்றையே=தேவந்திரனை, இவன்வணங்க=இந்தசுக்கிரன்வணங்க, இவனையவனும்=இந்தசுக்கிரனைப்பத்தேவந்திரனும், இறைஞ்சியபின்=வணங்கியபின்பு, அமையாவினபம் = கிடைத்ததற்கரியசுகத்தைபுடைய, விண்ணாட்டில=தெய்வலோகத்தில், அகலாதுலவும்=நீங்காமற்சஞ்சரிக்கின்ற, அவவளவில=அத்திறுணத்தில், சுமைவாரகொகை=பருத்துங்கச்சுணிறதுமிருக்கின்றதனங்கையுடைய, அரம்பையருள=தெய்வப்பெண்களுள், சொன்னவவள=முனசொல்லியவந்தப்பெண், முன்றோனறுதலும்=முன்னேதோற்றினமாதிரித்தில, கமைமாவனபால் = சுகித்தற்கரியவிசையினால், கண்களிப்ப=(இரண்டு) கண்களுக்களிக்கும்படி, கண்டான = சுக்கிரன்பாத்தான, அவளுங்கண்ணுற்றாள் = அத்தெய்வப்பெண்ணுடையடியேபாத்தாள—எ-று.

(இ-ஓ) தேவேந்திரனை இந்நகரக்கிரவணங்கு இந்நகரக்கிரவண யதேவேந்திரனும் வணங்கியபின்பு கிடைத்தற்கரிய சுகதையுடைய தெயவலோகத்தில் நீங்காமல் சஞ்சரிககின்ற அத்தருணத்தில் பருந்துவகை சச்சணிபுலமிருக்கின்ற தனக்கையுடைய தெய்வப்பணகளுள் முன்சொல்லிய வந்தப்பெணமுன்னே நோற்றி நமாதிரததில் சகிதரவரிட விசைச்சிறை இரண்டுமண்களுக்களிக்கும்படி சுகநிரன்பாபதான, அததெய்வப்பெண்ணு மப்படியே பாபதான—என்பதாம் (சு)

சுந்தரசங்குற்பஞ்சேயத்தல.

இருவாவிழிபுனைவுகளு லோகமாகவுறப்பாற்றி
புருகுளவீழ்சங்குற்புதொனறுமபிழையாவனெளி
கருகுமிருணமுகவென்று கற்பித்திட லுக்கட்பாநதப
பருவமோ லுமிருளமுற்ப பருகு னுரு பாலதிசையும்.

(இ-ஊ) இருவாவிழியும்—(அ) விருவருடையகண்களும், நினைவுகளுமனகளும, புகழாகவுறப்பாற்றி—ஒன்றாகக்கலந்து, உருகுமளவில்—உருகுின்றசமயத்தில், சங்குற்பத்து—சங்குற்பத்தகாரியங்கனில், ஒன்றுமபிழையா—ஒன்றுமந்தப்பாது, உயாவெளளி—பெருமைமையுடையசுகநிரன், கருகுமிருணமுகவென்று—கரியவந்தகாரமூழ்க்கொள்ளக்கடவதென்று, கற்பித்திடலும்—சங்குற்பிக்கவும், கற்பித்தப்பருவமோலும்—கற்பித்தகாலத்தைப்போலும், இருளருழை—அந்தகாரமூழ்க்கொள்ள, பலரும—(அவ்விடத்திலுள்ள) சகலரும், பலதிரையும—பலதிகளுகளிலும், அகனரு—நீங்கினார்கள்

(இ-ஓ) அவ்விருவருடையகண்களும் மனங்களும் ஒன்றாகக்கலந்து உருகுின்றசமயத்தில் சங்குற்பத்தகாரியங்கனில் ஒன்றுமந்தப்பாது பெருமைமையுடைய சுகநிரன் கரிய வந்தகார மூழ்க்கொள்ளக்கடவதென்று சங்குற்பிக்கவும் கற்பித்தகாலத்தைப்போலும் அந்தகாரமூழ்க்கொள்ள அவ்விடத்திலுள்ள சகலரும் பலதிகளுகளிலும் நீங்கினார்கள்—என்பதாம் (ஐ)

விடயாநந்தமனுபவித்தெயத்தல

அனாவிவனைவந்தனைய வழகாரநுழைவிலொருபாற
றுன்னுமயங்கியோருயிராயத துன்பமில்லாவின்பத்தி

ன்னொளாகச்சதுரியுக் நாலுநாலுநடந்ததழீன

முனனமுபிரிந்ததருமமெலா முடியமுடியுமெனங்கருத்தால்,

(இ-ள) அனனவிவனை = அந்தெய்வப்பெண்ணிந்தச்சுக்கிராசாரியனா, வந்தனைய=வந்துபொருந்த, அழகாநருநீழலில்-அழகுபொருந்தியகற்பக விருஷத்தினிழலில், ஒருபால்=ஒருபக்கத்தில், துனனமுபநகி=நெருங்கிச் சோந்த, ஒருயிராய=(இருவரு) போருயிராக, துனபயிலலாவினபததில்= இடையூறில்லாத (விடய) சக்ததில், நனனொளாக=நல்லகாலமாக, சதுரியுக் நாலுநாலும=எட்டுசதுராயகமும், கடந்ததழீன=கழிந்தபின்பு, முனனமு புரிந்த=முன்னமேயானசெய்த, தருமமெலாம்=தருமங்களைத்தும், முடிய முடியும=முடிந்தபோமுடிந்தபோம், எனனங்கருத்தால்=என்கின்றசிறந்தனை யினால்-எ-று

(இ-ளா) அந்தெய்வப்பெண்ணிந்தச்சுக்கிராசாரியனா வந்து பொருந்த அழகுபொருந்திய கற்பகவிருஷத்தினிழலில் ஒருபக்கத் தில் நெருங்கிச்சோந்து இருவருடோருயிராக இடையூறில்லாத வி டயகத்தில நல்லகாலமாக எட்டுசதுராயகமும் கழிந்தபின்பு முன னமேயானசெய்த தருமங்களைத்தும் முடிந்தபோமுடிந்தபோம் என்கின்ற சிறந்தனையினால்-என்பதாம். (மக)

நன்னாமறந்து பிராமணனாதல்.

—o—o—o—

விழுந்தான்புலமணடலத்தின மெபயைமறந்தானிவனசீவன் கொழுந்தாமதியிலைசோந்து குளிரந்தபனியாய்நெல்லாகிச் செழுந்தானெல்லைத்தேசாண தேசமறையோனசமைத்தருந்த வெழுந்தாதுவுமாய்சுக்கிரன்வந்தவனபாரியைபாணமகவானான்.

(இ-ள) புலமணடலத்தில்=(தேவலோகத்தினின்று) பூலோகத்தில், விழுந்தான்=வந்துசோந்தான், மெபயைமறந்தான்=தனதுவடிவத்தைமறந்தான், இவனசீவன்=இந்தச்சுக்கிரனுடையசீவனானது, கொழுந்தா=யிரு துவாகிய, மதியிலைசோந்து = பூரணசந்திரகலையைச்சோந்து, குளிரந்த பனியாய்=குளிர்ச்சியையுடையபனியாகி, நெல்லாகி = (அதப்பனியினால்) நெல்லாகி, செழுந்தானெல்லை = (அந்தச்) செழுந்ததானையுடையநெல்லை, தேசாணதேசம்=தேசாண்டேசத்திலுள்ள, மறையோன=பிராமணன், சமைத்தருந்த=சமையறசெய்துபுசிக்க, எழுந்தாதுவுமாய்=உண்டாகின்றவிர திரியருபாய், சுக்கிரன்வந்து=சுக்கிராசாரியாவது, இவனபாரியைபால= இப்பிராமணனமனைவிவினிடத்தில், மகவானான்=புத்திரனாகப்பிறந்தான்

(இ-னா) தேவஜீலாகத்தினின்று பூஜீலாகத்தில்வதுசோநதான தனதுவடிவத்தை மறந்தான், இச்சககிரனுடைய சிவனுனதுமிரு துவாகிய பூரணசத்திரகலையைச்சோநது ருளிர்ச்சியையுடைய பனியாகி அந்நப்பனியினால் நெல்லாகி அந்நச்செழுத்தானையுடையநெ லலை தேசராணதேசத்திலுள்ள பிராமணன சமையற்செய்துபுகிக்க உண்டாகின்ற விரகிரியரூபமாய் சுக்கிராசாரியாவந்து இப்பிராமண ன்மனைவியினிடத்தில புத்திரனாகப் பிறந்தான்—என்பதாம். (யஉ)

புத்திரன் வடிவமாதல்.

அனனான்முனிவா'தொடாச்சியினால்நியதவஜீமாமனுட்காலா பொன்னாவனாகுமுவனத்திடையே புரிந்தானவனாகொருபெடை றன்னுலொருசேயநாவடிவாய்ச சாதனனவனவபாற [பாறா பினனினறபேதைமையாற பேராவுணமைநிலைபெயர்ந்தான்.

(இ-ள) அனனான்=அக்காலத்தில, முனிவா'தொடாச்சியினால் = தபசிக ளின்னறொடாபினால், அரியதவம்=அரிதாகியதவச்சுத, ஓமனுககாலம்=ஒரு மனுவுள்ளபரியநதம், பொன்னாவனா=சுகந்தமயமானமகாமேருவை, குமுவ னத்திடை=குமந்திராநின்றவாரணியத்தில, புரிந்தான்=செய்தான், அவன னாகு=அச்சககிரனவலிடத்தில, ஒருபெடைமானறனனால்=ஒருபெணமானி னால், ஒருசேயம்=ஒருபுத்திரனை, நாவடிவாய்=மனிதவடிவாக, சாதனனான் = பெற்றான், அவனன்பால்=அப்புத்திரனாகஞ்சையினால், பினனினறபேதை மையால்=பந்தப்படுத்திகின்றவறியாமையினால், பேராவுணமைநிலை=கெடா தவுணமைநிலையினின்று, பெயர்ந்தான்=நீங்கினான்—என்று

(இ-னா) அக்காலத்தில தபசிகளின்னறொடாபினால் அரிதாகிய தவத்தை ஒருமனுவுள்ளபரியநதம் கனகமயமான மகாமேருவைகுமு ந்திராநின்ற வாரணியத்திலசெய்தான், அச்சககிர னவலிடத்தில ஒருபெணமானினால் ஒருபுத்திரனை மனிதவடிவாகப்பெற்றான், அ ப்புத்திரவாஞ்சையினால் பந்தப்படுத்திகின்ற வறியாமையினால் கெ டாத வுணமைநிலையினின்று நீங்கினான்—என்பதாம். (யக)

முனிவடிவமாதல்.

மற்றுமளவிலே'றவிகளின் மருளவாசனையாற்றிற்றிந்து

முற்றுமுயாகங்கையின்றடத்தோ முனிவனமாவாயமுனியானான்

பற்றுமுயிரோபாய்முதற்காயம பவனனாலுமவெயிலா லும
பெறுவளாததபிருகுவினபாற பெரிதுமுணங்கியென்பாகி.

(இ-ள) மற்றுமளவில்=பிணைமளவில்லாத, பிறவிகளில்=சகலங்களில், மருள்வாதனையால்=மயக்கம்பொருத்தியவாசனையினால், பிறத்திறந்து=சனித்துமரித்து, முற்றுமுயா=மிகவுமேலாகிய, கனகையினறடத்து=கனகாதீரத்தில, ஓர்முனிவனமகவாய=ஒருமுனிபுத்திரானாய், முனியானான்=தவத்தோனானான், பற்றுமுயிரோபாய = (முன) பற்றியவுயிரானதுநீங்கி, முதற்காயம்=(சுக்கிராசாரியருடைய) முந்தினசரீரமானது, பவனனாலும=காற்றினாலும, வெயிலாலும=சூரியகிரணத்தினாலும, பெறுவளாதத=அன்றுவளாதத, பிருகுவினபால்=பிதாவாகியபிருகுமுனியினபக்கத்தில், பெரிதுமுணங்கி=மிகவுமுலாந்து, எனபாகி=அஸ்தியாகி—என்று.

(இ-னா) பிணைமளவில்லாத சகலங்களில் மயக்கம்பொருத்தியவாசனையினால் சனித்துமரித்து மிகவுமேலாகிய கனகாதீரத்தில ஒருமுனிபுத்திரானப தவத்தோனானான், முனபற்றிய வுயிரானது நீங்கி சுக்கிராசாரியருடைய முந்தினசரீரமானது காற்றினாலும சூரியகிரணத்தினாலும ஈன்றுவளாதத பிதாவாகிய பிருகுமுனியின பக்கத்தில் மிகவுமுலாந்து அஸ்தியாகி—என்பதாம்.

(இ-யக-க-ம) ஆதமசகலமபேம விடயமாய்திறக்கித்த சகலமபீங்கிப பூமியாயதிலவற்ற வடிவமெடுத்த முடிவான வாசத்தவடிவமானதென்பதாம். (ஸச)

பிருகுமுனி புத்திரனைக்காணுமை.

பிருகுமுனிவனபெருமையினற பிணைகுமிருகம்புள்ளினக ளருகும்ணுகலறமணமே லககமுழுதுங்கே -1 திருப்பத திருகுமனநகோசமாதியிலே தெய்வவருடமாயிரம்போ பிருகண்மலரத்தவமுனிவ ளிடடமகலவயெதிரோககி.

(இ-ன்) பிருகுமுனிவன்=பிதாவாகியபிருகுநீஷியினுடைய, பெருமையினால் = (தவ) மகிமையினால், பிணைகுமிருகம்=பிணைகாசினறவிலங்குகளும, புள்ளினகை=பறவைக்கூட்டங்களும், அருகும்ணுகலற = பக்கத்திலு கெருகாமல, மணமேல=பூமியினமேல, அககமுழுதும=சரீரமுழுமையு ம, கெடாதிருப்ப=(அக்காலத்தி) லழியாதிருக்க, திருகுமனநகோசமாதியில நிருவிகற்பசமாதியில, தெய்வவருடமாயிரம்போய=தேவதாவருடமகேசரானபின்பு, இருகண்மலர=இரண்டுகண்ணுமவிழிக்க, தவமுனிவன்=தவமு

என்பிருகுமுனிவா, 'இட்டமகவையெதிர்கோக்கி = இஷ்டமுள்ளபுத்திரனை யெதிரோபாதது—எ-று.

(இ-ஊ) பிதாவாகிய பிருகுரிஷியினுடைய தவமகிமைமயினால் பிணங்காநின்ற விலங்குகளும் பறவையகூட்டங்களும் பக்கத்திலு நெருங்காமல் சூரியினமேல் சரீரமுழுமையும் அக்காலத்திலழியா திருக்க நிருவிகற்பசமாதியில், தேவதாவருட மகோக்மானபின்பு இர ணமிகுணனுமவிழிக்க தவமுள்ளபிருகுமுனிவா இஷ்டமுள்ளபுத் திரனை யெதிரோபாதது—என்பகாம. (கரு)

புத்திரவடிவத்தைப் பார்த்தல்.

அறத்தினவடிவாயஞ்சலியெய நருகேயிருக்குமகற்காணா வறக்குமுடலினாகுகாளம வறுமைவடிவாயெழுந்ததென நிறக்குநீர்ப்பாக்கியவடிவாய நிறபதென்னவெதிராகிடப்பத் துறக்குமனத்தானபிருகுவெனா துயயதவத்தோன்றினோக்கி

(இ-ஊ) அறத்தினவடிவாய=தருமஸ்வரூபமாய், அஞ்சலியெயது=தொ முதுக்கொண்டு, அருகேயிருக்கும்=பக்கத்திலிருக்கின்ற, மகற்காணா=புத் திரனைக்காணாதவராய், வறக்குமுடல=உலாந்தசரீரமானது, ககாளம=மு முவென்புகளாகவும், வறுமைவடிவாய=தரித்திரவுருவமாய், எழுந்ததென= உண்டானதுபோலவும், நிறக்கும = தோற்றமுகின்ற, நிரப்பாக்கியவடிவாய =நிரப்பாக்கியமேவடிவாகி, நிறபதென்ன=இருப்பதுபோலவும், எதிராகிட ப்பது=முன்னேயிருக்க, துறக்குமனத்தான=துறந்தமனதையுடையவனாகிய, பிருகுவெனா=பிருகுவென்கின்ற, துயயதவத்தோன = பரிசுத்தமானதவத் தையுடையவன், தனிரோக்கி=தனியோபாதது—எ-று

(இ-ஊ) தருமஸ்வரூபமாய் தொழுதுக்கொண்டு பக்கத்திலி ருக்கின்ற புத்திரனைக்காணாதவராய் உலாந்தசரீரமானது முழுவெ ன்புகளாகவும் தரித்திரவுருவமாய் உண்டானதுபோலவும் தோற் றுகின்ற நிரப்பாக்கியமேவடிவாகி இருப்பதுபோலவும் முன்னேயி ருக்க துறந்தமனதையுடையவனாகிய பிருகுவென்கின்ற பரிசுத்த மான தவத்தையுடையவன், தனியோபாதது—என்பகாம. (கசு)

புத்திரன் மரித்தானென்றுன்னல்.

மென்றோல்போத்தவெலும்புமனை வெளிகடோறுந்தித்திரிப்பின். சென்றோடுவதுமுதாரகுக செறியுமன்கேத்திரளக

ளொன்றோடொன்றுபாயவதுககண் டிற்றவாறென்னெனவறிவா
னினோரோ கிலன் றுஞ்சினனெனேறேநேயமைநதனறனைநினைநதான்.

(இ-ள்) மென்றோலபோதத = உலாநதுமெலிந்தசுருமத்தினுன்மூடப்
பெற்ற, எலும்புமனை = எனபுலீட்டில, வெளிகடோறும் = நவத்துவாரககளி
லெல்லாம, தித்திரிப்புள் = சிசிலிககுருவி, சென்றோடுவது = நடந்தோடுவ
தையும், உதரகுகையில = வயிறுகியகுகையில, செறியுடனேகத்திரள்கள் =
நெருங்கியதவனைக்கூட்டங்கள், ஒன்றோடொன்று = ஒன்றுடனொன்று, புர
யவதுககண்டு = பாயவது (விளையாடு) வதையும்பாத்தது, உற்றவாறெனென
ன் = வந்தகாரணமெனெனவென்று, அறிவால் = (தன்) தறிவினால, நின்றோகி
லன் = நின்றாராயவதுபாராதவராய, நேயமைநதனறனை = அன்புள்ளபுத்திர
னை, துஞ்சினனென்று = இறந்தானென்று, நினைநதான் = நினைத்தான். — எ-று.

(இ-ஊ) உலாநதுமெலிந்த சுருமத்தினுன்மூடப்பெற்ற என்பு
லீட்டில நவத்துவாரககளிலெல்லாம சிசிலிககுருவி நடந்தோடுவ
தையும் வயிறுகியகுகையில நெருங்கியதவனைக்கூட்டங்கள் ஒன்று
டனொன்றுபாயவது விளையாடுவதையும்பாத்தது வந்தகாரணமென
னவென்று தனதறிவினால நின்றாராயவதுபாராதவராய அன்புள்ள
புத்திரனை இறந்தானென்று நினைத்தான் — எனபதாம். (கள்)

காரணந்தொரியாமற காலனைச்சரிக்கநினைத்தல்.

அடைத்தகாலத்தனறியென தரியமகவையகாலத்திற்
றுடைத்தகாலனைச்சகணத்திற் றுடைப்பெனெனனாவிடைப்பாகன
விடைத்தவாபோற்பிருகுமுனி வெகுண்டுசாபமிடநினைப்பக்
கிடைத்தகாலனடுகடுகுகி கிளனாமபூதவடிவெடுத்தது,

(இ-ள்) அடைத்தகாலத்தனறி = நியமித்தகாலத்தையல்லாமல, எனதரி
யமகவை = எனக்கரிதாகியபுத்திரனை, அகாலத்தில = காலமல்லாதகாலத்தில,
துடைத்தகாலனைறனை = கொன்றயமனை, கணத்தில = (ஒரு) கணத்தில, து
டைப்பெனெனனா = கெட்டுப்பெனென்று, விடைப்பாகன் = இடபத்தைநடாத்து
கின்றவருத்திரன், விடைத்தவாபோல = பெருங்கோபங்கொண்டதுபோல,
பிருகுமுனி = பிருகுரிஷியானவா, வெகுண்டு = கோபித்து, சாபமிடநினைப்ப-
சபிக்ருமபடிநினைக்க, கிடைத்தகாலனை = (இவரதுகோப) மூணாநதயமனான
வன், கடுகடுகுகி = கடுகடுக்காய, கிளனாமபூதவடிவெடுத்தது = விளங்காந்நற
பஞ்சபூதவடிவமெடுத்தது — எ-று.

(இ-அ) நியமித்தகாலத்தையல்லாமல் எனக்கரிதாகிய புத்திரனை காலமல்லாதகாலத்தில் கொன்றயமனை ஒருகூணத்தில் கெடப்பெனென்று இடபத்தைநடாத்துகின்ற வருத்திரனை பெருங்கோபங்கொண்டதுபோல பிருகுரிஷியானவாகோபித்து சபிக்ருமபடி நினைக்க இவரதுகோபமுணர்ந்த யமனானவன் நம்நடுக்கமாய விளங்குகின்ற பஞ்சகூதவடிவமெடுத்தது—என்பதாம். (கடி)

‘காரணந்தொரிவிகக்காலனெழுந்தருளுதல.

வதனமாறுவகரமாறும வாளுநதயறுவகுண்டலமும
பதனகவசத்துடனமேவிப பரந்தசேனைபுடைசூழ
விதனமுனியைவந்தனுதி வேண்டிக் கொளவானமெற்றென்ன
நிதனமூலமெனுவகால நிமலமுனிவறகிவையுரைத்தான்,

(இ-ள) வதனமாறும=ஆறுமுகங்களும், கரமாறும = ஆறுகைகளும், வாளும=கத்தியும், கயறும=பாசமும, குண்டலமும=குழையும், பதனகவசத்துடனமேவி = பாதுகாக்கும்வசசிரகவசமுமாகிய விவைகளைப்பொருந்தி, பரந்தசேனைபுடைசூழ = மிகுந்தசேனைகளபக்கத்திற்குமுமபடி, விதனமுனியை=விசனத்தையுடையபிருகுமுனியினிடத்தில், வந்தனுதி=வந்துசேர்ந்து, வேண்டிக்கொளவான = வேண்டிக்கொள்ளுமபொருட்டே, மெற்றென்ன = மிருதுவாக, நிதனம்=சகலத்தையுழிப்பதற்கு, மூலமெனுவகாலன = காரணமென்றுசொல்லப்பட்டயமனானவன், நிமலமுனிவறகு = நிமலமுனியை பிருகுமுனிக்கு, இவையுரைத்தான் = இவைகளைச்சொன்னான்—என்று

(இ-அ) ஆறுமுகங்களும், ஆறுகைகளும், கத்தியும், பாசமும, குழையும், பாதுகாக்கும் வசசிரகவசமுமாகியவிவைகளைப்பொருந்தி மிகுந்தசேனைகள் பக்கத்திற்குமுமபடி விசனத்தையுடைய பிருகுமுனியினிடத்தில் வந்துசேர்ந்து வேண்டிக்கொள்ளுமபொருட்டி மிருதுவாக சகலத்தையுழிப்பதற்கு காரணமென்றுசொல்லப்பட்ட யமனானவன் நிமலமுனியை பிருகுமுனிக்கு இவைகளைச் சொன்னான்—என்பதாம்.

(இ-க-ய) பிருகுமுனியினதுமனைத்த தெளிக்கக் காலனுபதேசிக்கத் தொடங்கினனென்பதாம் (யக)

கால நியதிவல்லமையையுந் தனதுவல்லமையையு மறிவித்தல்.

சுனந்நியதிபாலிகு மியாங்கணினையீ நிலலா
வான்நதவததாறறுதித்திது மல்லாதிலையாதலினுற
சானநதவததைவென்கோபந தழலாசுகிதறநகவனரு
ரோன்றுமுழிக்கனலுமெமைச சுடாநுநிசொறசுடவறேரு.

(இ-எ) ஈன்நியதி=உண்டாகப்பட்ட (வீஸ்வர) நியதியை, பாலிக்
கும=பரிபாலனஞ்செய்கின்ற, இயாங்கன=நாகன, நினனை=உனனை, ஈநி
லலாவான்நதவததால்=அளவுறறமாட்சிமைப்பட்டதபசினால், துதித்திது
மல்லாது=துதிப்பமேயன்றி, இலலை=வேறொன்றினின்றும், ஆதலினால்=
ஆகையினால், சானநதவததை=பூரணமானதபசை, வென்கோபநதழலால்=
வெவ்விதகோபங்களினியினால், சுடுகறநகவனறு=எரிப்பததகுதியல்ல, தோ
னறும=உண்டாகின்ற, ஊழிக்கனலு=பிரளயங்களினியும் எமைச்சுடாது
=என்களைச்சுடாது, நினசொறசுடவறேரு=உமதுசொல்லாகுடத்தக்கது

(இ-ஊ) உண்டாகப்பட்ட வீஸ்வரநியதியை பரிபாலனஞ
செய்கின்ற நாக்கள உனனை அளவுறறமாட்சிமைப்பட்டதபசினால்
துதிப்பமேயன்றி வேறொன்றினின்றும் ஆகையினால் பூரணமா
னதபசை வெவ்விதகோபங்களினியினால் எரிப்பததகுதியல்ல, உண்
டாகின்ற பிரளயங்களினியும் என்களைச்சுடாது, உமதுசொல்லாகு
டத்தக்கது—என்பதாம்

(உ.உ)

இதுவுமது.

குடுமபவலையிறபிணிப்புண்ட கோடாகோ? யுருத்திரரு
நெடுமபவகயக்கணமாதவரு சிலையாமென்னுறொறலையுற
ரிமபையுலகிலென்ககடநதா ரிலையாருமென்ககியாயாம
படுமபல்லுயிருமியாமபந்தல பகுதியாயபழகியதி.

(இ-ஊ) குடுமபவலையில்=சமசாரமாகியவலையில், பிணிப்புண்ட=கட்டு
ப்பட்ட, கோடாகோடியுருத்திரரும்=அளவிலலாதவுருத்திரர்களும், நெடும்
பவகயக்கண=நெடியதாமாக்கணையுடைய, மாதவரும்=மகாவிஷ்ணுக்
களும், சிலையாமென்னால்=நிலைடாகியவென்னால், தொலைவுறறா=நாசமடை
ந்தாராகள, இரிமபையுலகில்=துன்பமாகியசகங்களில், என்ககடநதாரிலை=
எனனைச்செய்ததவார்களிலை, யாரும்=சகலரும், என்ககியாயாம=எனக்கு

ப்புசிப்பாவா, படுமபலலுயிரும்=உண்டாகின்றசகலவுயிர்களையும், யாமபடுத
தம்=நாமழிப்பது, பருதியாய்பழியதி=பாமேஸ்வரனாற்பகுக்கப்பட்டவநா
திரியமம்—எ-று.

(இ-னா) சமசாரமாகியவலையில் கட்டுப்பட்ட அளவில்லாத வு
ருத்திராகனும் நெடியதாமனாகக்கண்ணையுடைய மகாவின்னுக்கரு
ம் நிலைபாகியவென்னுல நாமமடங்குகளா. துன்பமாகியசகல்களி
ல் எண்ணெசெய்ததவாகளிலை, சகலரும் எனக்குப்புசிப்பாவா, உ
ண்டாகின்ற சகலவுயிர்களையும் நாமழிப்பது பாமேஸ்வரனாற்பகு
க்கப்பட்ட வநாதிரியமம்—என்பதாம்

(இ-உ-க-ம) அகமடங்குகிறிதகம், நியதியின்படிநடக்கும் தனதுஉலல
மையைக காலனக நின்னென்பதாம் (உக)

ஞானநிச்சய முரைத்தல்.

எமதுவிதியனநிகியதி யெனறுமுள்ளபடியாகு
மமலவிழியிறசெயவோனு மருந்துவோனுமிலவாடும்
விமலமலலாவிழிக்கிவாகண மிகவுமுளவாமகிதிவயத்தா
றமதுவினைவாற்பலலுயிருஞ் சனிகருகுகறபமுடிவிறபோம்

(இ-னா) எமதுவிதியனறு=என்னுடையவிதியலல, இந்நியதி=இந்தநி
யதிபானது, என்னுமுள்ளபடியாகும்=எப்பொழுதுமுள்ளபரகாரமாம், அம
லவிழியில்=நினமலமானஞான திருஷ்டியில், செயவோனும=கருத்தாவும்,
அருந்துவோனும=பேரகத்தாவும், இலவாகும்=இலலனவாம், விமலமலலா
விழிக்கு=அஞ்ஞானதிருஷ்டிக்கு, இவாகணமிகவுமுளவாம்=இக்கருத்தாவும்
பேரகத்தாவும் மிகவுமுண்டாயிருப்பா, விதிவயத்தால்=கனமவசத்தினால், பல
லுயிரும்=சகலபிராணிகளும், தமதுவினைவால்=தன்கனசுகறபத்தினால், ச
னிகரும்=பிறகும், கறபமுடிவிறபோம்=கறபாரத்தின்கிசுகும்—எ-று

(இ-னா) என்னுடையவிதியலல, இந்தநியதியானது எப்பொ
ழுதுமுள்ளபரகாரமாம். நினமலமானஞானதிருஷ்டியில் கருத்தாவ
மபோகத்தாவும் இலலனவாம், அஞ்ஞானதிருஷ்டிக்கு இக்கருத்தா
வும் போகத்தாவும் மிகவுமுண்டாயிருப்பர், கனமவசத்தினால் சகலபி
ராணிகளும் தன்கனசுகறபத்தினால் பிறக்கும் கறபாரத்தின்கி
சுகும்—என்பதாம். (உஉ)

முனியின் விசாரமின்மையை வெளிப்படுத்துநிமித்தங்
காலன கிருபையுடன்கோபித்தல்.

கற்பதானமறைதருசிற கண்ணதென்கேசிரத்தையதாய்
நிறபதென்கேயுயாவென்கே நெடியோலிளவகுமிநெறிககே
யற்பரானகுருடனெ வயாவென்கேதமவினையா
லுப்பவிககுஞ்செயலபாரா அருததுசபிக்கவுரியாயோ.

(இ-ள) கற்பதான=அதிகபயனஞ்செய்வதாகிப், மறைதரு=வேதநக
ளாகொடுக்கப்பெற்ற, சிறகண்ணதென்கே=ஞானநிருவடிபென்கே, சிரத
தையதாய்=உறதியாக, நிறபதென்கே=இருப்பதென்கே, உயாவென்கே=
(உமது) மகிமையென்கே, நெடியோலிளவகும = பெரிதோகளபரகாசிக்கி
ன்ற, இந்நெறிகு=இந்தமாரகசத்துக, அற்பரான=அற்பவழியையுடைய
வராகிய, குருடனெ=அந்தகனாப்போல, அயாவென்கே=நீதளாசகியடை
வதென்கே, தமவினையால்=(உனதுபதிகி) நனதுசங்கரபததினால், உற்ப
லிக்மு=உண்டான, செயலபாரான=செயலகயுணராமல், உருதது=கோபி
த்து, சபிக்கவுரியாயோ=சேபித்தமகுரியவனே—என்ற

(இ-றா) அதிகபயனஞ்செய்வதாய் வேதநகளாகொடுக்கப்
பெற்ற ஞானநிருவடிபென்கே? உறதியாக இருப்பதென்கே? உம
துமகிமைபென்கே? பெரியோளபரகாசிக்கின்ற இந்தமாரகசத்துக
கு அற்பவழியையுடையவராய் அந்தகனாப்போல நீதளாசகிய
டைவதென்ன உனதுபதிகின்றனதுசங்கரபததினால் உண்டானசெ
யலகயுணராமல் கோபித்து நீபித்தமகுரியவனே—என்பதாம்.

கால ஞானதேசித்தல்

மனமேபுருடன்மறநிலை மனதின்செயலேசெயலாகுங்
கனசீவனததாறசீவனுமாக கவாதிசசயததாறபுநதியுமாரு
சினவுமபிமானததாலே தீயவகங்காசமுமாகு
தனதுவிகற்பசாலத்தாற ஞானேசகமாந்தனிமனமே.

(இ-ள) மனமேபுருடன்=மனமேவாதமாவாம், மறநிலை=வேறின்ற,
மனதின்செயலே=மனதின்துதொழிலே, செயலாகும = தொழிலாகும,
கனசீவனததால்=மிகவுஞ்சிலிக்கின்றதினால், சீவனுமாக=சீவனுமாகும, கவ
ாதிசசயததால்=மிகிக்கின்றநிச்சயத்தினால், புநதியுமாரு=புத்தியுமாகும, சின

மபிமானத்தால்=சினகருதிப்புடன் (யானெனதென்னு) மபிமானத்தினால், தியவகங்காரமுமாகும்=கொடியவகங்காரமுமாம், தனதுவிகற்பசாலத்தால்-தனதுவேறுமைமிகுதியினால், தனிமனமே=தனித்தமனதே, சகமாம்=உலகமாகும்—எ-று.

(இ-னா) மனமேவாதமாவாம், வேறின்று. மனத்தினதுதொழிலேதொழிலாகும், மிகவுஞ்சீவிககின்றதினால் சீவனுமாகும், கிரிகிகின்ற நிச்சயத்தினால் புத்தியுமாகும், சினகருதிப்புடன் யானெனதென்னு மபிமானத்தினால் கொடியவகங்காரமுமாம், தனதுவேறுமைமிகுதியினால் தனித்தமனதே உலகமாகும்—என்பதாம்.

(இ-ம) பிரமசுகதப்பானமனதே சகலமுமாய விளங்குமென்பதாம் ()

சக்கிரன்மனோசங்கதபததாலெடுத்த
வடிவங்களை யறிவித்தல்.

ஆதலாலுன்புதல்வனும் நீயலைவிசமாதியமாபோதிர
காதலாலேசக்கிரனும் காயநதன்னையினிருத்தி
மீதில்விசகவாசியெனும் விண்ணாட்டணங்கைமேலியபின்
லேதுபுனியிறேசாண வொருவேதியனபாலுறப்பித்தது.

(இ-ள) ஆதலால்=அதினால், உனபுதலவனும்=உமதுபுத்திரனும், நீயலைவிச=நீநிருவிசுறப்பமாகிய, சமாதியமாபோதிர = சமாதியைப்பொருத்தின காலத்தில, காதலால்=ஆசையினால், சக்கிரனும்=சக்கிரனென்னும், காயநதன்னே=தனதுசரீரத்தை, இவனிருத்தி=இவவிடத்தில்வைத்து, மீதில்=ஆகாயத்தில், விசகவாசியெனும் = விசகவாசியென்னும்பெயரையுடைய, விண்ணாட்டணங்கைமேலியபின்=தேவலோகஸுநீரியை (மனதினால்) லடைந்தபின்பு, ஒதுமபுவியில்=சொல்லுமபூமியில், தேசாணமே=தேசாணதேசத்திலுள்ள, ஒருவேதியனபாலுறப்பித்தது=ஒரந்தண்ணிடத்தின்புத்திரனாகப்பிறந்து.

(இ-னா) அதினால் உமதுபுத்திரனும் நீ நிருவிசுறப்பமாகியசமாதியைப் பொருத்தினகாலத்தில ஆசையினால் சக்கிரனென்னுமதனதுசரீரத்தை இவவிடத்தில்வைத்து ஆகாயத்தில் விசகவாசியென்னும் பெயரையுடைய தேவலோகஸுநீரியை மனதினால்டைந்தபின்பு சொல்லுமபூமியில் தேசாணதேசத்திலுள்ள ஒரந்தண்ணிடத்தின்புத்திரனாகப்பிறந்து—என்பதாம். (உரு)

இதுவுமது-வேறு.

கோசலதேசநன்னிற கொற்றவனாகத்தோன்றி
விசலர்வனத்தினூடே வேடனுயித்ததுககை
மாசலமருவுபாரின் மராளமாயப்பெண்டரத்திற
பேசருநிருபனான பெருககதிராகுலத்துவந்து*

(இ-ள்) கோசலதேசநன்னில=கோசலநாட்டில, கொற்றவனாகத்தோ
ன்றி=அரசனாகப்பிறந்து, விசலர்வனத்தினூடே=விசாலமானகாட்டினுள்ளே,
வேடனுயித்தது=வேடனாகப்பிறந்து, ககைகமாசலமருவு=ககைசலம்பொ
ருந்திய, பாரில=கனாவில, மராளமாய=அன்னமாயப்பிறந்து, பெண்டர
ததில=பெண்டரதேசத்தில, பெருககதிராகுலத்திலவந்து = உயர்ந்தசூரிய
வம்சத்திறப்பிறந்து, பேசருநிருபனான=சொல்லறகரியவரசனாயினன்.

(இ-னா) கோசலநாட்டில அரசனாகப்பிறந்து விசாலமானகா
ட்டினுள்ளே வேடனாகப்பிறந்து ககைசலம்பொருந்தியகனாவில அ
ன்னமாயப்பிறந்து பெண்டரதேசத்தில் உயர்ந்தசூரியவம்சத்திற
பிறந்து சொல்லறகரிய வரசனாயினன்—என்பதாம். (உக)

இதுவுமது.

சாலுவநாட்டிறபாணு மந்திரத்தலைவனான
மேலுயாகறபகாலம விஞ்சையாவேந்தனான
வாலுணர்வுளதாயககோ மாநவன்மதலையான
சேலுகளசவவீரத்திற சோந்தசாமந்தனான.

(இ-ள்) சாலுவநாட்டில=சாலுவதேசத்தில, பாணுமந்திரத்தலைவனான
ன்=சூரியவம்சத்தனாகுவாசாரியனான, மேலுயாகறபகாலம = பின்புமிரு
ந்தகறபகாலவளவும், விஞ்சையா=வித்தியாதாரருக்கு, வேந்தனான=அரச
னான, வாலுணர்வுளதாய்=பரிசுத்தவறிவுள்ளவனாய், அககு=அவ்விடத்
தில, ஓமாதவன்=ஒருதபாமுனிவனுடைய, மதலையான=புத்திரனான
சேல்=சேற்கெண்டைகள், உக = (சமுத்திரவிதடாகத்திற) ஞ்சிக்கிற, ச
வவீரத்தில=சவவீரநாட்டில, சோந்த=பொருந்திய, சாமந்தனான=சாம
ந்தனாகப்பிறந்தான்—என்று

(இ-னா) சாலுவதேசத்தில் சூரியவம்சத்துக்கு வாசாரியனான
ன், பின்புமிருந்த கறபகாலவளவும்வித்தியாதாரருக்கு அரசனான
பரிசுத்தவறிவுள்ளவனாய்அவ்விடத்தில் ஒருதபாமுனிவனுடைய

புத்திரானுன, சேறகெண்டைகள கழுதிறறவி தடாகத்திறகு
திககின்ற சவவீரநாட்டில பொருந்திய சாமந்தனாகப்பிறந்தான். (1)

இதுவுமது.

திரிகத்தேசநதனனிற் தேசிகச்சைவனுன்
முருகாகுழுவே-நூரின் மூங்கிலாரணியமானு
னரிணத்தோரபிரபாயசோண சாங்கலத்தமர லுறறான்
'விரிவிலகுழப்பனையினகாட்டில் வெஞ்சினபபாநளானுன்

(இ-ள) திரிகத்தேசநதனனில்-திரிகத்தமென்னுந்தேசத்தினிடத்தில்,
தேசிகச்சைவனுன = சைவசமயரதுககாசரியனுன, முருகாகுழுவே=வாச
னேகுழந்தை, வேடநூரில்=வேடுவாபட்டணத்தில், மூங்கிலாரணியமானுன=
மூங்கிலகாடானுன, சோணசாங்கலத்த - சீரணமானசிறுகாட்டில், அரிணத்
தோரபிரபாய=ஒருமானபிரபாய, அமரலுறறான் = அமரந்திருந்தான், வி
ரிவிரகுழுவே=விரிவாகசகுழந்திருக்கின்ற, பனையினகாட்டில் - தாலவணத்தில்,
வெஞ்சினம=வெவ்வியகோபத்தையுடைய, பாநளானுன - (மலைபடு) பாயபா
கப்பிறந்தான்-எ-று

(இ-ள) திரிகத்தமென்னுந் தேசத்தினிடத்தில்-சைவசமயரது
ககாசரியனுன, வாசனேகுழந்தைவீடுவாபட்டணத்தில்மூங்கிலகா
டானுன, சீரணமானசிறுகாட்டில் ஒருமானபிரபாய அமரந்திருந்
தான், விரிவாகசகுழந்திருக்கின்ற, தாலவணத்தில் வெவ்வியகோபத்
தையுடைய மலைபடுபாயபாநளானுன-என்பதாம். (உஅ)

இதுவுமது.

இவ்வண்ணமந்தையோனி மிழிவுயாவகவெய்தி
மைவண்ணமனத்தினுலே வாசனேவயத்தினின்று
மெயவண்ணசகனகைகாட்டோ மெயமுனிசகுமாரானி
பொயவண்ணப்பொறிகளென்னும புனபகைபுறுத்துவென்று

(இ-ள) இவ்வண்ணம=இந்தபிரகாரம், அந்தையோனி=(கானகோ
ழிமுதலாகிய) வளவிலலாதயோனிகளில், இழிவு=தாமதமாகவும், உயர்வாக-
மேலாகவு (மிருக்கின்றசகனகைகளை), எய்தி=அடைந்து, மைவண்ணமனத்தி
னுன=கனகமுள்ளமனத்தினுல, வாசனேவயத்தினின்று = வாசனுவயத்தினி
ன்று, மெயவண்ணசகனகைகாட்டு = மெயமபையானககாகத்தியினபகசத்தி
ல, ஓமெயமமுனிக்குமாரானுன=ஒப்பற்றவுணமையானரிஷிபுத்திரனாய, பொ
யவண்ணம=அசத்தியவடிவமான, பொறிகளென்னும=இருதிரியங்களென

கின்ற, புன்பகை=அனமாயிசததுருக்கை, அறுததுவென்று=கெடுத்தவென்று
றறியடைநது—எ-று.

(இ-னா) இந்தப்பிரகாரம் காண்கோழி முதலாகிய வளவில்லா
தயோனிகள் தாழ்வாகவும், மேலாகவுமிருக்கின்றசகநகளை அடை
ந்து கனகமூளமனதினால் வாசனாவயத்தினின்று மெய்யமையா
ன கங்காநதியின்பக்கதில் ஒப்பற்றபுணமையான ரிஷிபுத்திரனாய்
அசத்தியவடிவமான இரத்திரியககளைக்கின்ற அனமாயிசததுருக்க
ளைக்கெடுத்தது வெற்றியடைநது—என்பதாம். (உசு)

இ து வ ம து.

வரிசடைபலவுங்கட்டி வாசுதேவப்பேர்மேவி
புரிதவத்தெண்ணூறுமுடி பொருந்தினனினதுமைநதன்
றிரிதருகனவையொத்த சித்தகதினமயக்கநதனைப்
பரிவுறககாண்டியென்னிற சிறகணற்பார்த்தியென்றான்.

(இ-ள) வரிசடைபலவுங்கட்டி=நீண்டசடைகண்முதலியவனைத்தையுந்
தரித்து, வாசுதேவப்பேர்மேவி = வாசுதேவனென்னுநாமத்தைப்பொருந்தி,
புரிதவம்=செய்யாநின்றதபசை, எண்ணூறுமுடி=எண்ணூறுவருடம், பொ
ருந்தினன்=அமைந்திருந்தான், நினதுமைநதன் = உனதுபுத்திரனாகியசுககி
ரன், திரிதரு=சமுலாநின்ற, கனவையொத்த=சொற்பனத்துக்கொட்பான,
சித்தத்தின்=மனதிலுண்டான, மயக்கநதனை=மயக்கத்தை, பரிவுற=அன
பாக, காணடியென்னில=பாக்கவேண்டுவையின், சிறகணற்பார்த்தியெ
ன்றான்=ஞானதிருஷ்டியினுற்பாரப்பாயென்றுகாலன்சொன்னான்—எ-று.

(இ-னா) நீண்டசடைகண் முதலியவனைத்தையுந் தரித்து வாசு
தேவனென்னுநாமத்தைப்பொருந்தி செய்யாநின்றதபசைஎண்ணூ
றுவருடம் அமைந்திருந்தான், உமதுபுத்திரனாகியசுககிரன் சமுலா
நின்ற சொற்பனத்துக்கொட்பான மனதிலுண்டானமயக்கத்தை அ
னபாகப் பாக்கவேண்டுவையின் ஞானதிருஷ்டியினுற்பாரப்பா
யென்று காலன்சொன்னான்—என்பதாம்.

(இ-ச-க-ம) சுக்கிரனிறந்தேததவடிவங்களின் காரணத்தை ஞானதி
ருஷ்டியாற பாக்குமபடி காலன் போதித்ததாம் (ஙங)

வியாபகதிருஷ்டியாற் பார்த்து மயக்கந்தெளிந்துவைத்தல்

காலனீ துரைப்பக்கேட்ட கலைமுனிஞானகண்ணுற
பாலகன்செய்கையெல்லாம் பாரதனைகணத்தினெலலை
மேலதாமொளியாற்றேற்ற மாததிரம்விளக்கெல்ல
சீலமாபுரத்தியென்னுந் தெளிந்தகண்ணடியிறபாய்த.

(இ-ள) காலனீ துரைப்ப=யமஞனவனிதைச்சொல்ல, கேட்டகலைமுனி
=கேள்வியுறறகலவியுள்ளபிருகுமுனியானவா, ஞானகண்ணுல=(தனது)
ஞானதிருஷ்டியினுல, மேலதாமொளியால=மேனமையானஞானபரகாசத்தி
னுல, தோற்றமாததிரம்=பரதிபாமாததிரமாக, விளக்கி=பரகாசித்து, நல்ல
சீலமா=நல்லொழுக்கமுள்ள, புநதியென்னும்=அறிவென்கின்ற, தெளிந்த
கண்ணடியிறபாய்த=தெளிவுறறகண்ணுடியிறபரதிபலித்ததாகிய, பாலகன்
செய்கையெல்லாம் = (தனது) புத்திரனுடையவிருத்தாந்தங்களியாவையும்,
கணத்தினெலலை=கொடியனவில, பாரதனை=பாரததான்—எ-று.

(இ-ளா) யமஞனவனிதைச்சொல்ல கேள்வியுறறகலவியுள்ள
பிருகுமுனியானவா தனது ஞானதிருஷ்டியினுல் மேனமையான
ஞானபரகாசத்தினுல் பரதிபாமாததிரமாக பரகாசித்து நல்லொழு
க்கமுள்ள அறிவென்கின்ற தெளிவுறறகண்ணுடியிற பரதிபலித்த
தாகிய தனதுபுத்திரனுடைய விருத்தாந்தங்களியாவையும் கொடிய
ளவில்பாரததான்—என்பதாம். (உக)

இ து வு ம து

வானதிக்களையினின்று மந்தரச்சாரலிறறன
மேனியில்வந்துசாராத மெய்மமுனிவியந்துசால
ஹ்மில்லகாலனறன்னே யொன்றலாவேண்டு கோளா
லானதோகாதலிலலா வருமுனிபகாவதானு.

(இ-ள்) வானதிக்களையினின்று=கங்காதீரத்திலிருந்தும், மந்தரச்சா
ரலில்=மந்தரதிரிபக்கத்திலு, தனமேனியில்=தனதுசாரத்திலு, வந்துசாராத-
வந்துபொருந்திய, மெய்மமுனி=உண்மையுள்ளபிருகுரிஷி, சாலவியந்து=மி
கவுமதிசயித்து, ஹ்மில்லகாலனறன்னே=குற்றமற்றகாலனை, ஒன்றலாவே
ண்டு கோளால்=பலவிதமாகியவேண்டுதலினுல, ஆனதோகாதலிலலா=ஆ
கியவொராதையிலலாத, அருமுனி=அரிதாகியமுனியானவா, பகாவதானு
=சொல்லத்தொடங்கினு—எ-று.

(இ-ஊ) கங்காதீரத்திலிருந்தும் மந்தராகிரிபக்கத்தில் தனதுசீரத்தில் வந்துபொருந்திய உணமையுள்ள பிருகுரிஷி மிகவும்தீசமித்துத்தம்மற்றகாலனை பலவிதமாகியவேண்டுதலினால் ஆகியவோரரசையுமில்லாத அரிதாகியமுனியானவா சொல்லத்தொடங்கினா.

(இ-உ-க-ம) மனோசுகந்தபலடிவத்தை யெதார்த்த திருஷ்டியார் பார்த்ததென்பதாம் (கஉ)

காலனைத் துதித்தல்

முழுதுணாதருமீதி முதல்வனீகாலமூனறும்
பழுதறத்தெரிநீயே பாலராயபபரமஞான
மெழுதலிலிளைஞராகு மெமமனோனறலோடு
கெழுதகையுலகநக்குக கேடறுநிலைமைகாலன,

(இ-ள) முழுதுணாதரும=சாவஞ்ஞாகியகாலனை, நீ=நீ, நீதிமுதலவன=நியதிக்குமுதனமையானவன, நீயே=நீரொருவனோ, காலமூனறும்=திரிகாலங்களையும், பழுதறத்தெரிநீ=தெளிவுடனறிவாய், எமமனோ=எம்போனறவாகன, பாலராய=குழந்தைகளாய், பரமஞானம்=பிரமஞானமானது, எழுதலில்=ஓங்காத, இளைஞராகும்=இளையோர்களாவா, எனறலோடும=என்றுமுனிசொன்னவளவில, கெழுதகை=உரிமையாகிய, உலகைகககும்=சகங்களைப்புகுகின்ற, கேடறு=நாசமில்லாத, நிலைமைககாலன=நிலைமையுள்ளயமனுவா—என்று

(இ-ஊ) சாவஞ்ஞாகிய காலனை! நீ நியதிக்குமுதன்மையானவன நீரொருவனோ, திரிகாலங்களையும் தெளிவுடனறிவாய், எம்போனறவாகனகுழந்தைகளாய்பிரமஞானமானதுஓங்காதஇளையோர்களாவா, என்றுமுனிசொன்னவளவில உரிமையாகியசகங்களைப்புகுகின்ற நாசமில்லாத நிலைமையுள்ள யமனுவா—என்பதாம்.

(இ-ம) காலனெதார்த்தடிவத்தை முனிவனுணாதனென்பதாம். ()

காலன் சுக்கிரனிருக்குமிடத்திற்சென்று
முனிவருக்கறிவித்தல்.

மாதவனாகையப்பற்றி மந்தரக்கந்தரத்தின்
மீசுகனறமராராற்றை மேவினனிவிரிலாகிகே

பேதமாமவாகுதேவப் பெயரொடுமிருந்தேசையை
காதலான்முனிவன்கண்டான் காலனுமிதனைச்செய்தான்.

(இ-ள்) மாதவனகையப்பறதி = மகாதவமுள்ளபிருகுமுனிகரத்தைப்
பிடித்துக்கொண்டு, மந்தரமலையின குகையினின்றும், வெளியிலவந்து, ஆராராறமைமேவினன = தேவத்தியைப்பொருந்
தி, இவரில் = இவர்களில், ஆவலிடத்தில், பேதமாம = வேறான, வாசு
தேவப்பெயரொடும = வாசுதேவநாமத்துடன், இருந்தேசையை = இருந்தபுத்தி
ரனை, காதலான்முனிவன்கண்டான் = ஆசையினுள் பிருகுரிஷிபாத்தான், கால
னுமிதனைச்செய்தான் = யமனுமிச்சுகற்பத்தைச்செய்தான் — ஏ-று

(இ-னா) மகாதவமுள்ள பிருகுமுனி கரத்தைப்பிடித்துக்கொ
ண்டு மந்தரமலையின குகையினின்றும் வெளியிலவந்து தேவத்தியை
ப்பொருந்தி இவர்களில் ஆவலிடத்தில் வேறான வாசுதேவநாமத்து
டன் இருந்தபுத்திரனை ஆசையினுள் பிருகுரிஷிபாத்தான், யமனு
மிச்சுகற்பத்தைச்செய்தான் — எவபதாம் (கூச)

காலனவா தங்களைக்காணச்சங்கற்பித்தல்

இவகுறமசமாதிகேசி யிவனெமைக்காணகவென்று
சங்கற்பஞ்செயதலோடு சமாதிவிட்டிவனாரோக்கி
வெவகுறமயிலலாமைதன பணிநலுமவிரும்பியாருந்
துங்கத்தோரொருகனமீது மூவருக்குழந்திருந்தார்.

(இ-ள்) இவகுறமசமாதிகேசி = இவ்விடத்தின்பொருத்தியசமாதியைவி
ட்டு, இவன் = இந்தவாசுதேவன், எமைக்காணகவென்று = எங்களைப்பாக்கக்
கடவெனென்று, சங்கற்பஞ்செயதலோடும = (காலன்) சங்கற்பித்தமாதிரித்
தில், வெவகுறமயிலலாமைதன = கொடியகுறமயிலலாதபுத்திரனைவாசு
தேவன், சமாதிவிட்டிவனாரோக்கி = சமாதியைவிட்டிவர்களைப்பார்த்து, பணி
தலும = வணங்கவும், ஆருநதுங்கத்தோர் = மிகுந்தவுயரையுடையவாகளா
கிப், மூவரும் = மூன்றுபோகரும், விரும்பி = (ஒருவருக்கொருவர்) விரும்ப
முற்று, ஒருகனமீது = ஒருகலின்மேல், குழந்திருந்தார் = கூடியிருந்தார்கள்

(இ-னா) இவ்விடத்தின்பொருத்திய சமாதியைவிட்டு இந்தவா
சுதேவன் எங்களைப்பாக்கக்கடவெனென்று காலன் சங்கற்பித்தமாத
ிரத்தில் கொடியகுறமயிலலாத புத்திரனைவாசுதேவன்சமாதியை
விட்டிவர்களைப்பார்த்து வணங்கவும் மிகுந்த வுயரையுடையவாக

ளாகிய மூன்றுபோகனும் ஒருவருக்கொருவா விருப்பமுற்று ஒரு கலஸினமேல கூடியிருந்தார்கள்—என்பதாம். (௩௫)

வாசுதேவன் றுதித்தல.

வாசுதேவப்போமைநதன் மறறிவாதமமைநோககி
தேசடையுமதுலேல தெரிசனம்பேறறிஞலே
மாசுறுதவத்தாலூலான மகன்களாற்றனத்தாற்போகா
வேசுறுமோகநதீரகதே னிதிலமுதினபஞ்செயயா,

(இ-ள) வாசுதேவப்போ=வாசுதேவனென்னுநாமததைபுடைய, மைந தன=புத்திரனானவன், மறறிவாதமமைநோககி=மற (றிவ) விருவாகனையும் பார்த்து, தேசடையுமது=பரகாசம்பொருந்நியவகனளுடைய, கலஸதரிசனப் பேறறிஞல=கறறரிசனாபலத்தினால், மாசுறுதவத்தால்=களங்கமறறதவத்தி னாலும், ஸூலாஸ=சாஸ்திரத்தினாலும், மகன்களாஸ=யாகன்களினாலும், த தைதால=திரவியங்கனினாலும், பாகா=நீங்காத, வசுறு=குற்றம்பொருந திப, மோகநதீரகதேன = மயக்கநீங்கினேன, இதில=இதைப்பார்க்கிலும், அமுதினபஞ்செயயா=அமுதவருடமினபததைகொடுக்காது—எறு

(இ-ளா) வாசுதேவனென்னு நாமததைபுடைய புத்திரனான வன் மறறிவவிருவா கனையும்பார்த்து பரகாசம்பொருந்நிய வகனளு டைய கறறரிசனாபலத்தினால் களங்கமறறதவத்தினாலும், சாஸ்திரத் தினாலும், யாகன்கனினாலும், திரவியங்கனினாலும், நீங்காத குற்ற ம்பொருந்நிய மயக்கநீங்கினேன, இதைப்பார்க்கிலும் அமுதவருட மினபததைகொடுக்காது—என்பதாம் (௩௬)

புத்திரனுக்கு ஞானம் வெளிப்படுத்துதிமித்தம் முனிவா ஞானதிருவ்ழிவைத்தல.

எனறுநாசெயதோன்றானை யியனமுனியினிதுநோககி
நனறுயாஞானஞ்சோக நவைதருமடமமதீரக
வுனறவககென்றலோடு மூனககண்ணிரண்டுமூடிப்
பொன்றலினஞானசகண்ணை புராதனமெல்லாங்கண்டான்.

(இ-ள) எனறு=(இப்படி) யென்று, உனாசெயதோன்றனை=சொல லியவாசுதேவனே, இயனமுனி=இயலபாகியபிருகுமுனி, இனிதுநோககி= இனிமையாகப்பார்த்து, உனறனக்கு=உனக்கு, நனறுயா = இன்பம்பெரு

கும.ஞானஞ்சோக=ஞானமடையகடவது, கவைதருமடமைதீரக=குமறமு
ள்ளவஞ்ஞானநீரககடவது, என்றலோமும்=என்றனுகிரகிககவும், ஊனக
கண்ணிரண்டுமூடி=ஊனககண்ணிரண்டையுமூடிககொண்டு, பொன்றலின
ஞானகண்ணுல=நாசமறறஞானதிருஷ்டியினுல, புராதனமெல்லாககண
டான=முனநடநதவைகையெல்லாமபாரததான—எ-று

(இ-னா) இப்படியென்றசொல்லியவாகதேவனை இயல்பாகிய
பிருகுமுனி இனிமையாகப்பார்த்து உனக்கு இனபம்பெருகும்,
ஞானமடையகடவது குமறமுள்ளவஞ்ஞானநீரககடவது, என
றனுகிரகிககவும் ஊனககண்ணிரண்டையுமூடிககொண்டு நாசம
றற ஞானதிருஷ்டியினுல முனநடநதவைகையெல்லாமபாரததான

சுககிரனுக்கு ஞானமுதித்தல.

நீததன்னபிறவியெல்லா நிமிடத்தின ஞானகண்ணுற
பாரத்தினவியநதுசொல்வான பகுதியாமிகுதிமோகங்
கோத்தஞாலங்களாகிக் கோரவெனமனத்தினூடே
யாததமாயவளராரின்ற தகோவகோவிதொன்றென்னே.

(இ-ள) நிமிடத்தில=ஒருநிமிஷத்தில, பிறவியெல்லாநீததன்ன=சகந
ககண்ணைதையுநீக்கினுன், ஞானகண்ணுல=ஞானதிருஷ்டியினுல, பாரத்த
பின்=பாரத்தபின்பு, வியநதுசொல்வான=அதிசயித்துரைப்பான, பகுதியா
ம்=பிரகிருதியான, மிகுதிமோகம்=மிகுந்தமோகமானது, கோத்தஞாலங்
களாகிக்=மூடியசகங்களாகிக், கோரவெனமனத்தினூடே=கோரமாகியவெனமனி
னிடத்தில, ஆததமாயவளராரின்றது=இஷ்டமாகவளருகின்றது, எதொன
று=இதுவொன்று, என்னவகோவகோ=என்னவதிசயமென்னவதிசயம்.

(இ-னா) ஒருநிமிஷத்தில சகநககண்ணைதையுநீக்கினுன், ஞா
னதிருஷ்டியினுல பாரத்தபின்பு அதிசயித்துரைப்பான. பிரகிருதி
யான மிகுந்தமோகமானது மூடியசகங்களாகிக் கோரமாகிய வெனம
னதினிடத்தில இஷ்டமாகவளருகின்றது, இதுவொன்று என்னவ
திசய மென்னவதிசயம்—என்பதாம். (ந-அ)

ஆதமாவிலுண்டான மனோசங்கற்பத்தாலெடுத்த
வடிவங்களை ஞானதிருஷ்டியாறகாண்டல.

குமறமெனவனைத்துங்கறநேன காண்பனவனைத்துங்கண்டே
ஹமவதைநேக்கால முழன்றவெநதுயருநதீரநதே

னறபயனறிவைப்பெற்றே னுமினியையவேகி
யெற்படாமதரத்தி லிருக்கின்றவுடலைகாண்பேம்.

(இ-ள) கற்பனவனைத்தும்=அறிபவேண்டுமெனவெல்லாம், கற்றேன்=
அறிந்தேன், காண்பனவனைத்துக்கண்டேன் = காணவேண்டுமெனவெல்லாம்
கண்டேன், உறபவத்து=சந்தரத்தில், அகேககாலமுழன்ற=வெகுநாளஞ்சுழ
ன்ற, வெந்துயருநீர்நதேன்=வெவியத்துன்பமுநீங்கினேன், கற்பயனறி
வைப்பெற்றேன்=கற்பரயோசனமாகியவாதமஞ்ஞானத்தையடைந்தேன், ஐயு
=ஐயனே, நாமினியேகி=நாமினிமேற்போய, மந்தரத்திலிருக்கின்ற=மந்த
ரமலையிலிருக்கின்ற, எற்படா=என்புநெருங்கிய, உடலைகாண்பேம்=சீர
த்தைப்பார்ப்போம்—எ-று.

(இ-ள) அறியவேண்டுமெனவெல்லாம் அறிந்தேன், காணவே
ண்டுமெனவெல்லாம்கண்டேன், சந்தரத்தில் வெகுநாளஞ்சுழன்ற வெ
வியத்துன்பமுநீங்கினேன், கற்பரயோசனமாகிய வாதமஞ்ஞானத்
தையடைந்தேன், ஐயனே ¹ நாமினிமேற்போய மந்தரமலையிலிருக்க
ின்ற எனபுநெருங்கிய சீரத்தைப்பார்ப்போம்—என்பதாம். ()

இ து வு ம து.

கருமமேயேதுவாகுந காயககாளந்தன்னை
யிருகணுனோக்கியின்ப மெயதுவானினைத்தேனியாது
மொருசெயலவேட்கையிலலை யொழிப்புறுசெயலுமில்லை
வருகிராவென்னவனொர் மந்தரங்கணத்திறசோந்தார்.

(இ-ள) கருமமேயேதுவாகும்=கருமமேகாரணமாகின்ற, காயககாள
ந்தன்னை=சீரமாகியவென்புவடிவத்தை, இருகணுனோக்கி = இரண்டுகண்க
ளினாலுமபார்த்து, இன்பமெயதுவான=சுகத்தைபடையுமொருட்டு, நினை
ந்தேன்=சந்தித்தவெனக்கு, யாதுமொருசெயலவேட்கையிலலை=யாதொரு
தொழிலிலுமவிரும்புமின்று, ஒழிப்புறுசெயலுமில்லை = வெறுப்புமின்று,
வருகிராவென்ன=வாருககளென்று (வாசுதேவன்) சொல்ல, அன்றா=அ
மமூவரும், மந்தரங்கணத்திறசோந்தார்=மந்தரகிரியில்கூணத்திலவந்துசோ
ந்தார்கள்—எ-று

(இ-ள) கருமமே காரணமாகின்ற சீரமாகிய வென்புவடிவ
த்தை இரண்டுகண்களினாலுமபார்த்து சுகத்தையடையுமொருட்
டு சந்தித்தவெனக்கு யாதொருதொழிலிலும் விரும்புமின்று வெறு
ப்புமின்று, வாருககளென்று வாசுதேவன்சொல்ல அமமூவரும் ம
ந்தரகிரியில்கூணத்தில வந்துசோந்தார்கள்—என்பதாம். (சுய)

(இ-எ-க-ம) சுககிரன மனதுசுகதற்பத்தை கசிப்பித்து ஞானவடிவமா ய முன்னுள்ள சுககிரவடிவமெடுக்கப்பற்றினிச சுககற்பித்தன்னென்பதாம்

சரீரத்தின சடததன்மையைப்பார்த்
ததிசயித்தோதல்.

முததுறுசுகத்தினெலலை தெளிதருமுவாதாமு.
வகுதுழிமுன்னேசெனம் மருவியவுடலைமைந்த
னந்தமின்மகிழுவானோகி யருந்தவ பரிதாவைகோகி
யிந்தவன்கவகாளகொ ளீனறுநீவளாததெனறு.

(இ-எ) முததுறுமுதனமையாகிய, சுகத்தினெலலை=சுகத்தினுடைய பிரமாணத்தை, தெளிதருமுவாதாமு=தெளிந்தமுவாகளும், வகுதுழி=வகு தவிடத்தில, முன்னேசெனம்=முன்பாக்கவசகத்தில, மருவியவுடலை= பொருந்தியசரீரத்தை, மைந்தன=புத்திரனாகியவாசுத்தேவன், அருதமின்மகிழ வால=அளவிலலாதசுகதோடத்தினால், கோகி=பார்த்து, அருந்தவபரிதா வைகோகி=அரியதவமுள்ள சுகதையையார்த்து, இருந்தவன்கவகாளகொ ல=இருந்தவலிசையானமுழுவென்பையா, நீயினறு நீபெறு, வளாதத்தென றுன=வளாதத்தெனறுகேட்டான்—எறு

(இ-னா) முதனமையாகிய சுகத்தினுடையபிரமாணத்தை தெ ளிந்தமுவாகளும் வகுதுழி=ததில முன் பாக்கவசகத்தில பொருந தியசரீரத்தை புத்திரனாகிய வாசுத்தேவன் அளவிலலாத சுகதோட த்தினால் பார்த்து அரியதவ முள்ள தலையையார்த்து இருந்தவலி மையான முழுவென்பையா நீபெறு வளாதத்தெனறுகேட்டான்.

அமன்ஸ்கபாவத்தைச சடததினமேலவைத்துந
து தி த த ல

பின்னருமுரைப்பானைய பெறலருளுக்கவகளாலே
முன்னநீவளாததகாய மொயதுயரணைத்துமாறி
யினனலகூகாதலைய மிதாகிதெமல்லாமினறி
மனனியசுகமதாகி மனமிறந்திருந்ததனறே

(இ-எ) பின்னருமுரைப்பான = பின்புமவாசுத்தேவன்சொல்லவான, ஐய=(எனது) பிதாவே, பெறலருளுக்கவகளால்=பெருதற்கரியசுகங்களினு

ல, முன்னிலைளாததகாயம்=முனபுரீளாததசரீரமானது, மொயதுயரனை ததுமாறி=நெருங்கினதுபயியாவுந்நகி, இன்னலகூ=துன்பமிருந்து, காதல=ஆசையும், ஐயம்=சந்தேகமும், இதம்=இதமும், அகிதம்=அகிதமுமாகிய, எல்லாமினறி=அனைத்துமில்லாமல், மனனிபசுகமதாகி = நிலைபெற்றவாநந்தமாய, மனமிநந்திருந்தது=மனநசித்திருந்தது—எ-று

(இ-னா) பின்புமவாசுதேவன சொல்லுவான் எனது பிதாவே பெருந்தகரீயசுகங்கனிலுந் முனபுரீளாததசரீரமானது நெருங்கின, துன்பயியாவுந்நகி துன்பமிருந்து ஆசையும், சந்தேகமும், இதமும், அகிதமுமாகிய அனைத்துமில்லாமல் நிலைபெற்றவாநந்தமாய மனநசித்திருந்தது—என்பதாம் (சஉ)

சுகாதீதத்தைச சடத்தினமேலவைந்துரைத்தல்.

மனமிலாநிலையினனறி மன்னுமிக்கின்பமுண்டோ
கனமுறுசுகசம்போகக் கடலிலேதினைசகலாரு
மனகபேரறிவுசாநத மறிவுளோதாபநீங்கி
தனதுயாநிலையாமித்த தனியுடவொழந்ததனறே

(இ-ள்) மனமிலாநிலையினனறி=மனமிநந்தநிலையையல்லாமல், மன்னுமிக்கின்பமுண்டோ=மிருந்தசீவர்களுக்கஞ்சுகமுண்டாமோ, கனமுறுசுகசம்போகக்கடலில்=பேரானதானுபவமாகிசமுத்திரத்தில, தனைசகலாரு=முழுகப்பட்ட, அனகபேரறிவு=கனங்கமற்றவியாபஞானத்துக்கும், சாந்தம்=உபசாரத்ததுக்கும், அறிவுளோ=ஞானவானகன், தாபநீங்கி=துன்பநீங்கியிருக்கின்ற, தனதுயாநிலை=தனதுமேலானவாதமிச்சயத்ததுக்கும், ஆமொப்பாக, இருத்ததனியுடல்=இத்தனிமையானசரீரமானது, வாழந்தது=சுகத்தையடைந்திருந்தது—எ-று

(இ-னா) மனமிநந்த நிலைமையல்லாமல் மிருத்தசீவர்களுக்கஞ்சுகமுண்டாமோ பேரானதானுபவமாகிய சமுத்திரத்தில முழுகப்பட்ட கனங்கமற்றவியாபஞானத்துக்கும், உபசாரத்துக்கும், ஞானவானகன் துன்பநீங்கியிருக்கின்ற தனது மேலானவாதமிச்சயத்துக்கும், ஒப்பாக இத்தனிமையான சரீரமானது சுகத்தையடைந்திருந்தது—என்பதாம்.

(இ-ந-க-ம) சுகம்போசத்திலுண்டான பிரமசுகத்தையறிவித்ததரம் ()

காலன் அசுராசாரியராகக் கடவதென்
றனுககிரகிததல்.

—o—o—o—

அநுநவபயனுலீரத வறபுதககண்டேனென்ன
விருநதவககாலனோககி யிவவுரைபிகரதுமாற்றி
பொருநதியவுடலீனமனனா புரிபுகுமதுபோறபுகு
திருநதியவசுராககெல்லாந தேசிகச்செய்ககசெயவாய

(இ-ள்) அநுநவபயனுலீ=அரியதபோபலததினால, இநதவறபுதம்=
இநதவாசசரியததை, கண்டேனென்ன=பாாததேனென்னவாசுதேவனசொ
லல, இருநத= (சமீபத்தி) லிருநத, அக்காலனோககி=அநதககாலனனவாபா
ரத்த, இவவுரை=இநதவாரததையை, இநததுமாற்றி=ததிதது, பொருநதிய
வுடலில=அநித்திருக்கின்றவிசசரீரத்தில, மனனாபுரிபுகுமதுபோல=அரசர்
க (டனது) பட்டணத்திறபிரவேசிப்பதுபோல, புகு=புகுநது, அசுராககெ
ல்லாம=அவுணாகளனைவாக்கும், திருநதம்=திருநதத்தையுடைய, தேசிகச
செய்ககசெயவாய=ஆசிரியக்கிரிகையைச்செயவாய—என்று

(இ-னா) அரியதபோபலததினால இநதவாசசரியததைப்பாாத
தேனென்று வாசுதேவனசொல்ல சமீபத்திலிருநத அநதககாலனன
வாபாரத்த இநதவாரததையைசத்திதது அநித்திருக்கின்றவிச்சரீர
த்தில அரசாகடனதுபட்டணத்திற பிரவேசிப்பதுபோலப்புகுநது
அவுணாகளனைவாக்கும் திருநதத்தையுடைய ஆசிரியக்கிரிகையை
ச்செயவாய—என்பதாம். (சுரு)

சுக்கிரன துவடிவத்திறபுகுதல்.

என்றுசுக்கிரனையேவி யிவரிருவனாயமவாழ்த்தி
நின்றழிமறைநதானகால னீத்தவாமறுகிநின்றா
பினறையவாசுதேவப பேருறுகருததைக்கி
வனறகைவெள்ளிமுன்ன மருவியவுடலிறபுக்கீன.

(இ-ள்) என்று=(இப்படி) மென்று, சுக்கிரனையேவி=சுக்கிராசாரியரு
க்காககியாபனஞசெயது, இவரிருவனாயம்=இநதப்பிருகுமுனியையுஞ்சுக்கி
ராசாரியனாயும், வாழ்த்தி=ஆசீர்வாதஞசெயது, காலன=காலனனவா, நின்
றழி=கினறவிடத்தில, மறைநதான=மறைநதுபோனா, நீத்தவா=(காலனை
விட்டுப்) பிரிநதவாகள், மறுகிநின்றா=விசனமடைநதிருநதாரகள், பினறை

=பின்பு, அவ்வாசுதேவபேருறு=அந்தவாசுதேவனென்னுந்நாமதையுடைய கருத்தைநீக்கி=நினைவைத்தளளி, வனமகவெளளி = வலியபெருமையுடையசுக்கிராசாரியரானவா, மூன்னமருவிய=மூன்பொருந்தியிருந்த, உடலிற் புகுகான=சரீரத்திற்புகுந்தா—எ-று.

(இ-ஊ) இப்படியென்று சுக்கிராசாரியருக காக்கியாபனஞ் செய்து இறத்தப்பிருகுமுனியையுஞ் சுக்கிராசாரியரையும் ஆசோவாத்ஞ்செய்து காலனுனவா நின்றவிடத்தில மறைந்துபோனா, கரலனை விட்டுப் பிரிந்தவாகள விசனமடைந்திருந்தாகள, பின்பு அந்தவாசுதேவனென்னு நாமதையுடைய நினைவைத்தளளி வலிய பெருமையையுடைய சுக்கிராசாரியரானவா மூன்பொருந்தியிருந்தசரீரத்திற்புகுந்தா—எனப்பதாம். (சசு)

சுக்கிராசாரியராகவெழுதல்.

வினையதுவயத்தினுலே வெளளிசேருடல்கனனைத் தனைநிகாபிருகுவேத மந்திரசலத்தாலாட்ட நனைதலுநாடியெல்லா நயம்பெறப்பிராணனாறுங்கி யனையவெனமுந்துதாதையடிபணிந்தருகுநினாறுன்.

(இ-ஊ) வினையதுவயத்தினுல=விதியினவசத்தினுல, வெளளிசேருடல்கனனை=சுக்கிரனடைந்தசரீரத்தை, தனைநிகா=தனக்குத்தானேசமான மாகிப, பிருகு=பிருகுமுனிவா, வேதமந்திரசலத்தாலாட்ட=கமண்டலத்திலுள்ளவேதமந்திரதீர்த்தத்தில ஸ்நானஞ்செயவிகக, நனைதலும் = நனையவும், நாடியெல்லாம்=நரம்புகளனைத்தும், நயம்பெற=நயத்தைபடைய, பிராணனாறுங்கி=பிராணனைத்தரித்து, அனையவெனமுந்து=அச்சுக்கிராசாரியரொழுநது, தாதையடிபணிந்து=பிதாவின்பாத்ததைவணங்கி, அருகுநினாறுன்=பககத்தினினாறுன்—எ-று

(இ-ஊ) விதியினவசத்தினுல சுக்கிரனடைந்த சரீரத்தைதனக்குத்தானே சமானமாகிய பிருகுமுனிவா கமண்டலத்திலுள்ள வேதமசாஸ்திர தீர்த்தத்தில் ஸ்நானஞ்செயவிகக நனையவும் நரம்புகளனைத்தும் நயத்தையடைய பிராணனைத்தரித்து அச்சுக்கிராசாரியரொழுநது பிதாவின்பாத்ததைவணங்கி பககத்தினினாறுன்—எ-ம்.

சீவன்முத்தனாகச்சஞ்சரித்தல்.

பிருகுவுஷம் தன்னும பிறகுமநதரதநிறகா னிற
 நிருகியசித்தமெனனு தீபபகைதீரமாத்ரி
 வருநினாயிலாதீரபோன மாசறுகிலையிலவாழாதா
 கநனைமாழுகிலையென்று கறறுணாவசிட்டனசொன்னு

(இ-எ) பிருகுவுஷம்=பிராவாகியபிருகுமுனியும், மைநதனருமம்=பததி
 ரனுகிப்பாகவமுனியும், பிறகுமநதரதநினானில=உயாநதமநதரமலையி
 லுள்ளவனத்தில, நிருகியசித்தமெனனு=குறறமாகியமனமென்கின்ற, தீப
 பகை=தீமையானசத்துருவை, தீரமாத்ரி=தீப்பாகக்கெடுத்த, வருநினாயி
 லாதீரபோன = வருகின்றவலையற்றசமுததிரததைப்போல, மாசறுகிலையில
 வாழாதா = குறறமற்றசீவனமுத்தனிலையிலவாழாதாகள, கருணைமாழுகி
 லையென்று=கிருபைவமவமானபகாமேகமபோன்றவோயென்று, கறறுண
 னா=கலவிஞானத்தைபுடைய, வசிட்டனசொன்னு=வசிட்டமுனியானவா
 சொன்னா—எறு

(இ-ஊ) பிராவாகிய பிருகுமுனியும், புத்திரனாகியபாகவமு
 னியும், உயாநத மநதரமலையிலுள்ளவனத்தில குறறமாகிய மனமெ
 ன்கின்ற தீமையானசத்துருவை தீப்பாகக்கெடுத்தவருகின்ற வலை
 யற்றசமுததிரததைப்போல குறறமற்ற சீவனமுத்தனிலையில வா
 ழாதாகள, கிருபைவமவமான பகாமேகமபோன்றவோ யென்று
 கலவிஞானத்தைபுடைய வசிட்டமுனியானவா சொன்னா—எ-ம்

(இ-ச-க-ம) சுக்கிரான ஆசத்தசங்கரபத்தைகேகிச சுத்தசங்கரபத்தினா
 சிரிபத்தனமையைச செயதன்னென்பதாம் (சஎ)

சுக்கிரானகதை முற்றிற்று

ஆக் கதையககு கவிதை ஞானசுக்



தாமவியாளகடர்கதை.

அவதாரிகை

முன்பு சகமாதமசங்கற்பமாய விளங்குமென்பதையறி
விதது அசசகம் ஆத்மான்னுசந்தான விவேகமினறி யநாத
மானுசந்தானமாகவிளங்கின வீருத்தியடையுமென்பதை
யறிவிகஞ்சிமித்தந்தா மாதிகதையைச் சொல்லுகிறார்.

சத்துக்களனுபவவிலக்கணமறிவித்தல.

மீனமொசெயவான்முறறும விசாரததோர்தொழிநீர்நெஞ்சோர்
நீண்டதோரமனனமவிட்டோர் நிகழ்சுகவறிவையுள்ளோர்
பூண்டுளகாட்சிதன்னிற போவபோயக்கொளவகொண்டோர்
காண்டகுதனைகைகண்டோர் காணுதோர்தனைககாணுதோர்.

(இ-ள) மீனமொசெயவான்=வசிட்டமுனிபினனுஞ்சொல்லுவார், மு
றறுமவிசாரததோர்=முழுதுமவிசாரணையுடையவர்களும், தொழிநீர்=
மலினவீருத்திரீங்கின, நெஞ்சோர்=மனமுடையவர்களும், நீண்டதோரமன
னமவிட்டோர் = மிகுதவொப்பற்றசுகற்பத்தைவிடுத்தவர்களும், நிகழ்=
பாசுகுகின்ற, சுகவறிவையுள்ளோர் = ஆநந்தபோதத்தையுடையவர்களும்,
பூண்டுள்=(சுககற்பத்தி)ஹற்றரித்திருக்கின்ற, காட்சிதன்னில=திரிஸ்வஸ
துவில், போவபோய் = போகவேண்டிய (வனுதசடதுககத்தை) போககி,
கொளவகொண்டோர் = கொள்ளவேண்டிய (சச்சிதாநந்தஸ்வரூபத்தை) க
கொண்டவர்களும், காண்டகுதனைகைகண்டோர்=திருஷ்டாவானவாதபஸ
வரூபத்தைக்கண்டவர்களும், காணுதோர்தனைககாணுதோர்=அதிருஷ்டாவா
ன வராதபஸவரூபத்தைக்காணுதவர்களும்—எ-று

(இ-ளா) வசிட்டமுனி பினனுஞ்சொல்லுவார், முழுதுமவிசா
ரணையுடையவர்களும் மலினவீருத்திரீங்கின மனமுடையவா
களும் மிகுத வொப்பற்றசுகற்பத்தை விடுத்தவர்களும் பாசுகுக
கின்ற ஆநந்தபோதத்தையுடையவர்களும் சுககற்பத்திஹற்றரித்தி
ருக்கின்றதிரிஸ்வஸ்துவில் போகவேண்டியவனுதசடதுககத்தை
பபோககி கொள்ளவேண்டிய சச்சிதாநந்தஸ்வரூபத்தைக் கொண
டவர்களும், திருஷ்டாவான வாதமஸ்வரூபத்தைக் கண்டவர்களும்,
அதிருஷ்டாவான வாதமஸ்வரூபத்தைக் காணுதவர்களும்—எ-று.

இதுவுமது.

சீவனாயிருந்துகாணுஞ் சிறபாதத்துவத்தே
மேவியநனவையுறறோ வெம்பவமோகமாககத
தோவவிலகமுத்தியுறறோ ரோமுநிராகசயாலே
பாவனைநலனிற்றுகிற பயிலுமவாதனையையததோ.

(இ-ள) சீவனாயிருந்துகாணும் = சீவிகின்றவனாகவிருந்துபாராநின்ற, சிற்பாதத்துவத்து=ஞானமாகியபாதத்துவத்தில, மேவிய=பொருத்திய, நனவையுறறோ=சாக்ஷித்தையடைதவாகளும், வெம்பவமோகமாககதது=கொடியசகநமயக்கமென்னுமவழியில், ஒவிலகமுத்தியுறறோ=நீங்காததிதிகாண்பயடைதவாகளும், ஓமுநிராகசயால=ஒப்பற்றமுநிராகதபக்குவமானிராகசயினால், பாவனைநலனில்=பாவிக்கப்பட்டானையிலும், திகில=திண்டிலும், பயிலுமவாதனையையததோ = பழகினவாசனையையக்கேடுதவாகளும்—எ-று.

(இ-ளா) சீவிகின்றவனாகவிருந்து பாராநின்ற ஞானமாகிய பாதத்துவத்திலப்பொருந்திய சாக்ஷித்தையடைதவாகளும் கொடியசகநமயக்கமென்னுமவழியில் நீங்காததிதிகாணையையடைதவாகளும் ஒப்பற்ற முநிராகதபக்குவமானிராகசயினால் பாவிக்கப்பட்டானையிலும் திண்டிலும் பழகினவாசனையையக்கேடுதவாகளும்

இதுவமது.

வாதனைவலையைச்செற்று மனப்பாதமாற்றிவிட்டாற
காதலசெய்தேற்றினவித்தின கலவருநீர்தெளிவதெனன
மேதகுவிஞ்ஞானத்தான மெயமமையாஞ்சபாவதானே
யேதமற்றொளிருமுன்ன மிப்பமபியவியலிடுனோக்கே.

(இ-ள) வாதனைவலையைச்செற்று=வாசனையெனலுமவலையைக்கேடுது, மனப்பாதம்=மனத்தினதுடைடை, மாற்றிவிட்டால்=அறுத்துவிட்டால் காதலசெய=ஆசைசெய்கின்ற, தேற்றினவித்தின = தேற்றுகொட்டையினால், கலவருநீர்=கலங்கியசலமானது, தெளிவதெனன=தெளிவதுபோல், மேதகுவிஞ்ஞானத்தால்=மேனடையாகத்தெளிந்தமெயஞ்ஞானத்தினால், மெயமமையாஞ்சபாவதானே=உணடையாகியதற்சபாவமே, முன்னமியமபிய=முன்னொல்லிய, இப்பலிடுனோக்கு=குணங்களையுடையவாகளுக்கு, ஏதமற்றொளிரும்=துன்பமற்று (நிரதிசயாகத்தமாகப்) ப்ரகாசிகும—எ-று.

(இ-அ) வாசனையெனனும் வலையைக்கொடுத்தது மகத்தினது கட்டை அறுத்துவிட்டால் ஆசைசெய்கின்ற தேற்றுகொட்டையினால் கலங்கியசலமானது தெளிவதுபோல மேனமையாகத்தெளிந்த மெயஞ்ஞானத்தினால் உணமைபாகிய தற்குபாவமே மூன்சொல்லிய குணங்களையுடையவர்களுக்கு துன்பமற்று நிரதிசயாராதமாகப் பரகாசிக்கும்—என்பதாம்.

(இ-க-க-ம) மனோசுமம் வாசனாகூதமும்வாத விவவனுபவத்தினும் மத்துவஞானம் விளங்குமென்பதாம். (க)

வாசனாகூதய வுபாயமியாதெனின்.

சங்கஞ்செய்யமல்போயத்தொந்த தவிர்தொன்றைச்சாவதின்றிச் சிங்கிசெய்கூடமினின னுஞ் சேனுறச்செல்லம்புட்போற்றுக்கமோகத்தினின்றும் துயமனமவெளியிற்போந்து பங்கமாமையாதிரப பற்றெனுமனைத்துத்திரும்.

(இ-எ) சங்கஞ்செய்யமல்போய=விடயத்திறசேருகின்றவிச்சைநீக்கி, தொந்தவிரந்து=சகதக்கமானவிரண்டுநீக்கி, ஒன்றைச்சாவதின்றி=ஒன்றையுமபற்றாமல், சிங்கிசெய=சிங்கஞ்செய்யுட, கூடமினின்றும்=கூண்டிலிருந்தும், சேனுறச்செல்லம்புட்போல = ஆகாயத்திறசெல்லுகின்றபறவையையபோல, துங்கமோகத்தினின்றும்=காமோகத்திலிருந்தும், துயமனம்=பரிசுத்தமாகியமனமானது, வெளியிற்போந்து=வெளிப்படட்டு, பங்கமாய=வேறுபாடாகிய, ஐயாதிர=சந்தேகநீக்கி, பற்றெனுமனைத்துத்திரும்=ஆசையென்கின்றயாவுநீங்கும்—என்று.

(இ-அ) விடயத்திற சேருகின்ற விச்சைநீக்கி கூதுக்கமான விரண்டுநீக்கி ஒன்றையுமபற்றாமல் சிங்கஞ்செய்யும் கூண்டிலிருந்தும் ஆகாயத்திறசெல்லுகின்ற பறவையையபோல மகாமோகத்திலிருந்தும் பரிசுத்தமாகியமனமானது வெளிப்படட்டு வேறுபாடாகிய சந்தேகநீக்கி ஆசையென்கின்ற யாவுநீங்கும்—என்பதாம்.

(இ-ம) மனம் விடயமபநநீக்கித் தன்மயமாயத் தனித்திருத்தலே வாசனாகூதயமென்பதாம். (ச)

அசசகலத்தியாகமனதுக் கெப்படியுண்டாகுமெனின்

ஆன்றவமனமபூணத்தை யடைநதுபூணவெண்டங்கள் போன்றவளவகுமிநத் நிலையிலேபொல்லுறோகண

மூன்றுமூர்த்திகளானதேவ முதலவர்க்குநகருணைசெயவ
ஞன்றியவிசாரதகாலே யுயாபொருளெயதவேண்டும.

(இ-ள) ஆனவமமனம் = மாட்சிமையானவமமனமானது, பூணத
தைபடைந்து=பரிபூரணத்தைப்பெற்று, பூணவெணடிநகன்=களநகமற்ற
பூணசந்திரனை, போன்றற=ஒப்பாக, விளங்கும்=பரகாசிக்கும், இரதநிலை
யிலேபொலிவுறறோகன் = இரதநிலையிறபரகாசித்தவர்கள், மூன்றுமூர்த்திக
ளாம்=மூன்றுமூர்த்திகளாகிய, தேவமுதலவர்க்கும்=செய்வததன்மையினமுத
னமையானவர்களுக்கும், கருணைசெயவா=கிருபைசெயலாகன், ஹன்றிய==
உறுதியாகிய, விசாரததால்=விசாரணையினால், உயாபொருள்=மேனமையா
கியபரமவஸ்துவை, எயதவேண்டும=அடையவேண்டும—எ-று.

(இ-னா) மாட்சிமையான வமமனமானது பரிபூரணத்தைப்
பெற்று களங்கமற்ற பூணசந்திரனை ஒப்பாக பரகாசிக்கும் இரதி
லையிற பரகாசித்தவர்கள் மூன்றுமூர்த்திகளாகிய தெய்வத்தன்மையின
முதன்மையானவர்களுக்கும் கிருபை செயலாகன், உறுதியாகிய
விசாரணையினால் மேனமையாகிய பரமவஸ்துவை அடையவேண்
டும—என்பதாம்.

(இ-ம) விசாரணையால் விடயபற்றமுக்கமவருமென்பதாம்

(இ)

அவவிசார பிரியாதெனின்.

உலகெதுநாமர்வொன்ன வற்றுநினறுணருமட்டுல
கலகமாரபிறவிமோகந கங்குலபோலமூடிநிறகு
மலகுறுமுலகுதாமு மழிவிலசிறசோதியெனறே
சலனமிலகண்ணுறகண்டோர சத்துவவிலைமைகண்டோர்.

(இ-ள) உலகெது=இரதசகசகமெப்படிப்பட்டது, நாமர்வொன்ன=நானெ
ப்படிப்பட்டவனென்று, உற்றுநினறுணருமட்டும = உறுதியாயவிசாரித்தறி
கின்றபரியதம், கலகமாரபிறவிமோகம்=கலகநிறைந்தசகமயக்கமானது,
கங்குலபோல=அநதகாரத்தைப்போல, மூடிநிறகும = மூடிக்கொண்பருக்
கும், அலகுறுமுலகும் = கணக்கிலாதவுலகங்களும, தாமும=ஆதமாவும்,
அழிவில=அழிவிலலாத, சிறசோதியென்று=ஞானபரகாசமென்று, சலன
மிலகண்ணுறகண்டோர்=சலனமற்ற (ஞானக) கண்ணினுறபாரத்தவர்கள்,
சத்துவவிலைமைகண்டோர்=தத்துவநிச்சயத்தைத்தரிசித்தவர்கள்—எ-று

(இ-னா) இஃதச்சக மெப்படிப்பட்டது, நானெப்படிப்பட்டது என்று உறுதியாய விசாரித்தறிகிறபரியநதம் கலகநிறைந்தச்சக மயக்கமானது அநதகாரததைப்போலமுடிக்கொண்டிருக்கும், கணக்கிலாத வலகககளும் ஆதமாவும் அழிவிலலாத ஞானப்ரகாச மன சலனமற்ற ஞானக்கண்ணிறை பாராததவாகள தத்துவவிச்சயததைத் தரிசித்தவாகள—என்பதாம். (க)

இ து வு ம து

அகிலசத்தியுமாயொன்றாயநதமாயறிவுகாளை சகலபாவனைகளுமுள்ளா மெனக்கண்டோராதமமைக்கண்டோர பகாவுறநானுமில்லை பிறிதிலைபரமேயுண்டென நிகமுறவுள்ளதிலல திடையுறக்கண்டோரகண்டோர.

(இ-ள) அகிலசத்தியுமாய=சகலசத்திகளாகியும், ஒன்றாய=ஏகமாகியும், அநதமாய=அளவிலலாததாகியுமிருக்கின்ற, அறிவுகாளை=ஆதமஞானமே, சகலபாவனைகளும் = சமஸ்தபாவனைகளுக்கும், உள்ளாடு = ஆதமவியாபெனது, கண்டோர=பாராததவாகள, தமமைக்கண்டோர=ஆதமவியாபததைத்தெரிசித்தவாகள, பகாவுறு=சொல்லப்பட்ட, நானுமில்லை=நானென்கின்றஞாதாவும், பிறிதிலை = அதற்குவேறுகியசகமென்னுஞ்ஞாயமுமில்லை, பரமேயுண்டெனது=பிரமமேயுண்டாயிருக்கின்றதென்று, இகமுற=இவவிடத்திற்பொருந்த, உள்ளது=சத்ததுக்கும், இலலது=அசத்ததுக்கும், இடையுற=மத்தியிற்பொருந்த, கண்டோர=பாராததவாகள, கண்டோர=ஆதமாவைத் தரிசித்தவாகள—என்று

(இ-னா) சகலசத்திகளாகியும் ஏகமாகியும் அளவிலலாததாகியுமிருக்கின்ற ஆதமஞானமே சமஸ்தபாவனைகளுக்கும் ஆநதரிய மாமென்று பாராததவாகள ஆகமஸ்வரூபத்தைத் தெரிசித்தவாகள சொல்லப்பட்ட நானென்கின்ற ஞாதாவும், அதற்கு வேறுகிய சகமென்னு ஞாயமுமில்லை, பிரமமேயுண்டாயிருக்கின்றதென்று இவவிடத்திற்பொருந்த சத்ததுக்கும் அசத்ததுக்கும் மத்தியிற்பொருந்தப்பாராததவாகளே ஆதமாவைத் தரிசித்தவாகள—என்பதாம்.

(இ-ம) சித்தையுஞ் சேடததையும் விசாரித்துச் சேடததைநீக்கிச் சித்தாயிருப்பதே ஆதமவிசாரமென்பதாம் (எ)

விடயசுக மனுபவிக்கலாமோவெனின்.

முயலவறசதாமேதோன்று மொயதிசைப்பொருள்கடமயின்
மயலறசசெல்லுகண்டிபான மாசறுநீராபுநதி
செயல்களிறசெல்லுமன்றே தெளிந்துபலபோகதுய்த்தாற்
துயாசெயாநிறிந்துசோந்தா சோரருதோழராவா.

(இ-ள) இபலவற=முயற்சியிலலாமல, தாமேதோன்றும்=தானேதோ
ற்றுநின்ற, மொயதிசைப்பொருள்கடமயில்=நெருங்கியதிசைகளிலுள்ளவிட
யவஸ்துகளில், மயலற=இசையிலலாமல, செல்லுகண்டிபால=செல்கி
ன்றிருஷ்டியைப்போல, மாசறுநீரா=கனகமற்றபிரமவித்துக்களுடைய,
புநதி=புத்தியானது, செயல்களிறசெல்லும=(கிழகாஸத்திலுள்ள) தொழி
ல்களிறசெல்லுமென்று, தெளிந்து=தெளிவுற்று, பலபோகதுய்த்தால்=
பலபோகங்களைப்புகுத்தால், துயாசெயாது=அஃது துன்பஞ்செய்யாது, அநி
ந்துசோநால்=தெரிந்துசேரின், சோரருதோழராவா=திருடருடடாவா

(இ-ளா) முபற்சியிலலாமல தானேதோற்றுநின்ற நெருங்கிய
திசைகளிலுள்ள விடயவஸ்துகளில் இசையிலலாமலசெல்கின்ற
திருஷ்டியைப்போல கனகமற்ற பிரமவித்துக்களுடைய புத்தியா
னது கிழகாலத்திலுள்ள தொழில்களிற செல்லுமென்று தெளிவு
ற்று பலபோகங்களைப்புகுத்தால் அஃது துன்பஞ்செய்யாது தெரிந்
துசேரின் திருடருடடாவா—என்பதாம்.

(இ-ம்) பிரமநதவிலாசமே விடயநாதமென நுணர்ந்துபவிக்கிறது
வே சகாயமென்பதாம்

(அ)

அங்ஙனப்பாராவிடி லென்னவருமெனின்.

நெறியிடவநீதாசுடட நெறிசெலவோகாணுநோபோற
செறிதருபோகமெல்லாரு சேதனாகாணபரன்றே
யறிவினாமனதைவென்றோ ரதபமேபெரிதாயகாணபா
பிறகதுதுபராமென்றே பெரியனபோகமவேண்டா.

(இ-ள) நெறியிடவநீதாசுடடம்=மார்க்கமத்தியிலவநத (கலியா
ணக) கூட்டங்களை, நெறிசெலவோ=வழியினடப்பவாகள், காணுநோபோ
ல=காண்கின்றதன்மையைப்போல, செறிதருபோகமெல்லாம=மிகுந்தபோ
கவுஸ்துகளைத்தையம், சேதனாகாணபா = அறிவுள்ளோடாப்பாக்கள்,

அறிவினாலை=(ஆதம) ஞானத்தினாலை, மனதைவென்றோ=மனதைச்செயித்த வாகன, அறபம்பெரிதாயக்காண்பா=அறப (போகத்தை) பெரிதாகப்பாப் பாகள, பிறகுதுயராமென்று=பின்பதுதனபமாமென்று (நீனைத்த), பெ ரியனபோகமவேண்டா=மிஞ்நத (விடய) போகத்தைவிருமபார்கள—எ-று.

(இ-னா) மாககமத்தியிலவாத கலியாணக்கட்டங்களை வழியி னடப்பவாகள காண்கின்ற தன்மைவையப்போல மிஞ்நத போகவன் துக்களனைத்தையும் அறிவுள்ளோரப்பாப்பார்கள. ஆதமஞானத்தி னால் மனதைச்செயித்தவாகள அறப்போகத்தைப் பெரிதாகப்பாப் பாகள, பின்பது துனபமாமென்றுநீனைத்து மிஞ்நத விடயபோக ததைவிருமபார்கள—என்பதாம்.

(இ-ம) ஆதமதிருஷ்டியினினை நமாதகாக்கைப்பற்றற்ப பாராவிழற தன பம் வருமென்பதாம். (க)

துன்பநிங்குநெறியாதெனின்.

நலவகியசிறைதீர்மனன னகாமட்டுமகிழவுகரு
மலவகலவேலவெற்றிவேந்த னவனியுஞ்சிறிதென்றெண்ணுந
கலங்குறுமனகைவேலவோ கைக்கயாற்கால்களகாலா
லிலவகுபறபல்லாலவக மியாவுமிப்படிமுனசோக்க.

(இ-ள) நலவகிய=வருத்தமுற்ற, சிறைதீர்மனனன=சிறைச்சாலையினி னுந்நகினவரசன், நகரமடமே=(தனது)ட்டட்டணவளவிலும், மகிழவுகரும =மகிழ்ச்சியடைவன, அலவகல=(வெற்றி) மாலையையும், வேல=வேலாயுத தையுந் (தரித்த), வெற்றிவேந்தன=செயம்பொருந்தியவரசனானவன், அவ னியும்=பூமி (முழுமை) யும், சிறிதென்றெண்ணும = அறபமென்றுநீனைப் பன, கலங்குறு=கலக்கம்பொருந்திய, மனதைவெலவோ=மனதைச்செயிப் பவர்கள, கைக்கயால=கரத்தைக்கரத்தினாலும், கால்களகாலால்=கால்களை க்கால்களினாலும், இலவகுபறபல்லால=விளவகியபலலைப்பலவினாலும், அவ கமியாவும்=சரீரமுழுமையும், இப்படிமுனசோக்க=இப்படியேமுனசோக்க ககடவது—எ-று.

(இ-னா) வருத்தமுற்ற சிறைச்சாலையினின்று நீங்கினவரசன் தனதுபட்டணவளவிலும் மகிழ்ச்சியடைவன, வெற்றிமாலையையும் வேலாயுதத்தையுந்தரித்த செயம்பொருந்திய வரசனானவன் பூமி முழுமையும் அறபமென்று நீனைப்பன், கலக்கம்பொருந்திய மன

தச் சிபி பவர்கள காததைகரத்தினாலும், காலகளைககால்களி
னாலும் விளங்கிய பலலைப்பலலினாலும் சரீரமுமுமயும் இப்படி
யே முன்சோசகக்கடவது—என்பதாம். (ய)

இதுவுமது.

பகைமனமவெறியல்லாற பவகடலவககமிலலை
பகைகடுமுலகிறசெலவா வரிசையோராமறுவிலாதோ
மிகையுயாபுருடாகீதகி மிகவொன்போருள்ளக
ருகையிடைத்தொழிலகணஞ்சார கொடுமனப்பாமபைகொன்றா

(இ-ள) பகை = சததுருவாகிய, மனவெறியல்லால் = மனோசயமேயன
றி, பவகடல = சநகசமுத்திரத்தை (கடநதுபோதற்கு), வகமில்லை = கப
லினது, உள்ளக்குகையிடை = இருதயப்புத்தினிடத்தில், தொழிலகணஞ்சார
= தொழிலகனாவிடநிறைந்த, கொடுமனப்பாமபை = பொல்லாங்காகியமன
சசுறபத்தை, கொளஞ்சொரோ = செயித்தோரோனபவாகள், வசைபடுமு
லகிறசெலவா = வகையுள்ள (மோகூ) வலகத்திறபோவாகள், வரிசையோ
= நல்லொழுங்குள்ளவாகள், மறுவிலாதோ = குற்றமற்றவாகள், மிகையு
யாபுருடா = மிகவுமேனமையானபுமான்கள், தோத்திமிகவா = புகழ்மிகுந்தவ
ராகள்—என்று.

(இ-ள) சததுருவாகிய மனோசயமேயனறி சநகசமுத்திரத
தைக் கடநதுபோதற்குப்பலினது, இருதயப்புத்தினிடத்தில்தொ
ழிலகளாவிடநிறைந்த பொல்லாங்காகிய மனசசுறபத்தை செயித்
தோரோனபவாகள் வகையுள்ள மோகூவலகத்திறபோவாகள். நல்
லொழுங்குள்ளவாகள், குற்றமற்றவாகள், மிகவுமேனமையான பு
மான்கள், புகழ்மிகுந்தவாகள்—என்பதாம்

(இ-உ-க-ம) மனோசககாமே துனபத்தைக்ககுதறகுபாயமென்பதாம்.

அமமனோநாச மியாதினாலவருமெனின.

மனமெனும்வினையைவென்றோ மலரடிமுடிமேற்கொள்வா
மினரகங்குள்ளனு மிராசியத்திருதுவாழ்ந்த
முனமுதுபாவமெனும் முமமதக்களிறறினாலும்
கனமபற்படைகளாலுங் கரணமாம்பகையைவெல்வாய்.

(இ-ள) மனமெனுமலிசையெனறோ = மனமென்கின்றபகையைச் செயிததவாகளது, மலசடிமுடிமேற்கொளவாம் = தாமமாலாடோன்றபாதக கிசைசிரசினமேற்கூட்டுவாம், இனகரகங்களைனனும் = கூட்டமாகிபகரக களென்கின்ற, இராசசியத்திருநது = உலகத்திலிருநது, வாழ்நத = சுகிதத, முனமுதபாவமெனனும் = முன்னுள்ளபாவமென்கின்ற, முமதக்களிறறின னும் = (காமவெஞ்ளிமயசகமெனனு) முனமுததககையுடையயானையினனும் கனமயற்படைகளானும் = பேராசையெனனு மாயுதககளினனும் (கெம்பீர முடைய), கரணமாமபகையை = இரதிரியமெனனுஞ்சததுருக்களை, வெலவா ய = செயஞ்செயவாய — ஏறு

(இ-ளா) மனமென்கின்ற பகையைச்செயிசதவாகளது தாம மாலாடோன்ற பாதககளைச் சிரசினமேற்கூட்டுவாம், கூட்டமாகி ய நகங்களைன்கின்ற உலகத்திலிருநதுசுகிதத முன்னுள்ள பாவ மென்கின்ற காமவெஞ்ளிமயசகமெனனு முனமுததககையுடைய யானையினனும் பேராசையெனனு மாயுதககளினனும் கெம்பீர முடைய இரதிரியமெனனுஞ் சததுருக்களை செயஞ்செயவாய.

(இ-ம) இரதிரிய நிக்ரகததான மனோகாசம வருமெனபதாம் (மஉ)

அவ்விததிரியநிக்ரக மியாதினாலவருமெனின.

துனிமனச்செருக்குமாயதது தொடர்பொறிப்பகையைவெல்லிற் பணிபடுபதுமக்கானபொற பதாதவாதனைகணமாளுந் தனியறிவொன்றேயென்று சாதித்திமமனமெனமட்டுந் கணியிருளசெறியும்பேய்போற கருத்திலவாதனைவந்தெயதா,

(இ-ள) துனிமனச்செருக்குமாயதது = துன்பமுள்ளமனவககாரத்தை ககெடுத்தது, தொடர்பொறிப்பகையைவெல்லில் = தொடராகின்றவிததிரியங்க களென்னுஞ்சததுருக்களைவென்றால், பணிபடுபதுமக்கானபோல = பணிதோய நததாமாக்காட்டைப்போல, பதாதவாதனைகணமாளுந் = விஸ்தாரமான வாசனைகணசுமடையும், தனியறிவொன்றேயென்று = ஒப்பற்றநூனபேகமே யென்று, சாதித்தது = சாதினைசெய்தது, இமமனமெனமட்டும் = இரதமனைத் தசெய்க்கின்றவளவும், கணியிருளசெறியும்பேய்போல = பழுததவிருட்டினிட ததினெருங்கியிருக்கின்றபசாசைப்போல, கருத்தில = மனதினகண், வாதனை வந்தெயதா = வாதனையானதுவரமாட்டாதது — ஏறு

(இ-ளா) துன்பமுள்ள மனவககாரத்தைககெடுத்தது தொட ராரின்ற விததிரியங்களென்னுஞ் சததுருக்களைவென்றால் பணிதோ

யந்த தாமரைக்காட்டைப்போல விஸ்தாரமான வாசனைகளுசமடையும் ஒப்பற்றஞானமேகமேயென்று சாதனைசெய்து இந்தமனதைச் செய்கின்றவளவும் பழுத்தவிரட்டினிடத்தி னெருங்கியிருக்கின்ற பசாசைப்போல மனதின்கண் வாநையானது வரமாட்டாது.

இத்கிருஷ்டாந்தம் விதிக்கெனக்கொள்க (இ-ம) விவேகத்தாற்பெறும் வாசனாத்தியாகத்தா லவவிநிதிரியத்தியாகம் வருமென்பதாம். (மக)

விவேகிகளுக்கு வாசனாத்தியாகம் வந்தமனதின்
சகாயவியாதெனின்.

மந்திரியெனலாமுண்மை மருவுறும்விசாரத்தாலே
யிரந்திரியங்களுென்னு மிடாபகையறுத்தலாலே
தந்திரியெனலாமிட்டஞ் சமைத்தலாலேவலாளா
நொந்திரிகிலாதவுள்ள நோக்கியவிவேகத்தோர்க்கே.

(இ-ள) நொந்திரிகிலாத=துன்பத்துடன்சுழலாத, உள்ளம்=மனமானது, நோக்கிய=(சகலதையுந் தனதுவருபமாக) பாராத, விவேகத்தோர்க்கு=ஞானிகளுக்கு, உண்மைமருவுறும்=தத்துவத்தைப்படைகின்ற, விசாரத்தால்=விசாரணையினால், மந்திரியெனலாம்=அமைச்சனென்று சொல்லப்படும், இந்திரியங்களுென்னும்=இந்திரியங்களுென்கின்ற, இடாபகையறுத்தலால்=துன்பமென்னுஞ்சத்தருவைக்கெடுத்ததினால், தந்திரியெனலாம்=உபாயமுள்ளசாமந்தெனன்று சொல்லப்படும், இட்டஞ்சமைத்தலால்=(தன) க்கிட்டமுள்ளவைகளைச்செய்கின்றதினால், ஏவலாளம்=பரிசாரகனுக்கச்சொல்லப்படும்--எ-று.

(இ-றா) துன்பத்துடன் சுழலாத மனமானது சகலதையுந்தனது ஸ்வரூபமாகப்பாராத ஞானிகளுக்கு தத்துவத்தையடைகின்ற விசாரணையினால் அமைச்சனென்று சொல்லப்படும், இந்திரியங்களுென்கின்ற துன்பமென்னுஞ் சத்தருவைக்கெடுத்ததினால் உபாயமுள்ள சாமந்தெனன்று சொல்லப்படும், தனக்கிட்டமுள்ளவைகளைச் செய்கின்றதினால் பரிசாரகனுக்கச்சொல்லப்படும்--என்பதாம்.

(இ-உ) மனமானது ஆதம்வாசனுக்கெதிரற்ற பிரமாந்தமுண்டாகுந்மித்தம் விசாரஞ்செய்தலின் மந்திரியும் அகமுகப்படந்திரியங்களைக் கெடுத்தலிற்றந்திரியம் சினனாபின்னமான விடயரகங்களைக்கிரித்த பின்னமான பிரமாசமாகி பூட்டிவித்தலின், ஏவலாளுமாகுமென்பதாம். (யசு)

இதுவுமது.

ஆலிகுமின்பதாலே யனபுறமனைவியாகும்
பாலிகுமியலபினாலே பாவனதநதைபாகுஞ்
சீலிகுமுறுதியாலே தேடருநடபுமாகுந்
துலிகுமவினைகளில்லாத துயமனவிவேகத்தோரககே.

(இ-ள்) விவேகத்தோரககு=விவேகங்களுக்கு, துலிகுமவினைகளில்லா
=பருத்ததொழில்களில்லாத, துயமனம்=பரிசுத்தமனமானது, ஆலிகுமி
ன்பதால்=களிக்கின்றசகத்தைக்கொடுப்பதினால், அனபுறமனைவியாகும்=
ஆசையுள்ளபரியாளாகும், பாலிகுமியலபினால்=இரக்கிக்குநன்மையினால்,
பாவனதநதையாகும்=பரிசுத்தமுள்ளபிதாவாகும், சீலிகுமுறுதியால்=
குணமுள்ளவிரும்பினால், தேடருநடபுமாகுந்=நாடறகரியேயனுமாகும்

(இ-ஊ) விவேகங்களுக்கு பருத்ததொழில்களில்லாத பரிசுத்த
மனமானது களிக்கின்றசகத்தைக்கொடுப்பதினால் ஆசையுள்ள பா
ரியாளாகும், இரக்கிக்குநன்மையினால் பரிசுத்தமுள்ளபிதாவாகு
ம், குணமுள்ள விரும்பினால் நாடறகரியேயனுமாகும்—எ-ம்

(இ-ம) மனமானது ஆதமாவை நீங்காதிருந்து நிறுவாணசகத்தத்தரு
தலின் மனைவியும் விடயத்திற் செல்லுவதைத்தடுத்தது பிரமத்திற்செலுத்தாத
லின் பிதாவும் உண்மையிற்றிரப்பதித்தலிற் சினைகிதனுமாகுமென்பதாம். ()

இதுவுமது.

நல்லன தூல்களாலே நல்லனநெறியேநாககி
நல்லனதியானஞ்செய்து நல்லனுபவத்தைநண்ணி
நல்லனசித்தநலகு நல்லதாயத்தனைமாயசகு
நல்லதோராதாயதாயகி நல்லவர்களுள்ளநாளை

(இ-ஊ) நல்லவர்க்கு=சததுக்களுக்கு, உள்ளதானம்=மனமானது, நல்
லன தூல்களால்=நல்ல (வாதமஞான) சாஸ்திரங்களினால், நல்லனநெறியை
நோக்கி=நன்மையானமாரகத்தைப்பார்த்தது, நல்லனதயானஞ்செய்து=நன்
மையானவாதமத்தியானஞ்செய்து, நல்லனுபவத்தைநண்ணி=நன்மையான
வனுபவத்தையடைந்தது, நல்லதாய=நன்மையாக, தன்னைமாயசகும்=தன்
ருவத்தைக்கெடுக்கும், நல்லதோராதாயதாயகி = நல்லவொப்பமற்றபிதாவாகி,
நல்லனசித்தநலகும்=நல்ல (ஞான) சித்தியைத்தரும்—எ-று.

(இ-ஊ) சததுக்களுக்கு மனமானது நல்ல வாதமஞானசாஸ
திரங்களினால் நன்மையான மார்கத்தைப்பார்த்து நன்மையான

வாதமத்தியானஞ்செய்து நனமையான வனுபவத்தையடைந்து நனமையாக தனதுருவத்தைக்கெடுக்கும், நல்லவொப்பற்றபிதாவாகி நல்ல ஞானசித்தியை யத்தரும்—என்பதாம்.

(இ-ம) மனமானது புத்திரனுக்கிராசபோகத்தைக் கொடுத்திறக்கின்ற பிதாவைப்போல, ஆத்மாவுக்காநந்தநாட்டராகத்தைக் கொடுத்திறத்தலிற் பிதாவுமாமென்பதாம் (யசு)

இதுவுமது.

துணிவுறுதிடமாயச்சாலத துகளறநோக்கியாதும்
பிணியறக்கண்ணுஞானப பேருணாவுணாததப்படடாற
பணிவுறுமிதயந்தனனிற் பழுதிநனகுணத்தினிலே
மணியெனவிளங்குகிறகு மாசறுமுள்ளதானே.

(இ-எ) துணிவுறுதிடமாய=தெளிவுள்ளஸ்திரமாக, சாலததுகளறநோக்கி=மிகவுக்குறமமினறிப்பாத்தது, யாதம் = எவ்வளவேனும், பிணியறக்கண்ணு=தடையிலலாமறபாத்தது, ஞானப்பேருணாவு=பூரணஞானத்தை, உணாததப்படடால=போதிக்கப்படடால, பணிவுறுமிதயந்தனனில்=சொல்லப்பட்டுவிதயாம்பரத்தில, பழுதிநனகுணத்தினில்=குறமமறதனதுசுவத்தினில், மாசறுமுள்ளதான=களங்கமறமனது, மணியெனவிளங்குகிறகும=இரத்தினம்போலபரகாசுக்கும்—எ-று

(இ-ஊ) தெளிவுள்ள ஸ்திரமாக மிகவுக்குறமமினறிப்பாத்தது எவ்வளவேனும் தடையிலலாமற பார்த்தது பூரணஞானத்தை போதிக்கப்படடால சொல்லப்பட்ட விதயாம்பரத்தில் குறமமறதனது சுவத்தினில் களங்கமறமனது இரத்தினம்போல பரகாசுக்கும்—என்பதாம்.

(இ-ம) மனமானது ஆத்மாவுக்கதனஞானமாகவிளங்குமென்பதாய் ()

ஆயின் மனோகளங்கநிங்கு முபாயமியாதெனின

மனமணிபேதச்சேறநின மறைந்தொருவருக்குநதோன்றுக
கனமுறுவிலேகநீராற கழுவினாறசித்திகாட்டும
வினவுறுவிலேகவன்பான மெய்மமையைமதியாறகண்டு
சினமுறுபொறியைவென்று தீவருமபிறவிதீவாய

(இ-ள) மனமணி = மனமென்னுமிரத்தினமானது, பேதச்சேறில் = வேறுபாடென்னு (மலின) வாசனையாகியகுமபியில், மறைதது = மறைபட்டு, ஒருவருக்குத்தோன்று = ஒருவருக்குத்தோற்றது, கனமுமவிலேகரீரால் = கனமானஞானசலத்தினால், சுழலினால் = சுததிபண்ணினால், சித்திகாடநீம் = (தனதுபரகாசமாகிய) மோகத்ததைக்காட்டும், வினவுறவிவேகவனபால் = சொல்கின்றவிவேகவலிமையால், மெய்மமையை = ஏதாத்தநூனத்தை, பதியாறகண்டு = அறிவினூற்றரிசித்து, சினமுறுபொறியைவென்று = அகங்கரமுள்ளவிநிரியத்தைசெயித்து, நீர்வருமபிறவிநீர்வாய = நீங்குதற்கரியசகந்தத்தைநீங்குவாய்—எ-று

(இ-ளா) மனமென்னுமிரத்தினமானது வேறுபாடென்னுமலினவாசனையாகிய குமபியிலமறைபட்ட ஒருவருக்குத்தோற்றது கனமான ஞானசலத்தினால் சுததிபண்ணினால் நனது பரகாசமாகிய மோகத்ததைக்காட்டும், சொல்கின்றவிவேகவலிமையால் ஏதாத்தநூனத்தை அறிவினூற்றரிசித்து அகங்கரமுள்ள விநிரியத்தைசெயித்து நீங்குதற்கரிய சகந்ததை நீங்குவாய்—என்பதாம்.

(இ-ய) மனது விவேகநூனத்தான மறைப்புநீகிற சுயமய வினவுகுமென்பதாம் (யஉ)

அமமனதோடுங்கூடிற பந்தமாகாவோவென்ன.

இத்திறத்திவனென்னேறி றுகியவறுதிவின
மத்திறம்புகியாலே பழுதகமாயகற்றிமற்ற
மெய்திறம்பற்றிநீயா மதினினறுவிழைந்தசெயவாய
பொயத்திறமனத்தினேடே புசித்தவைபந்தமாகா.

(இ-ள) இத்திறத்திவனென்னு = இக்காரணத்தினாலிவென்னுமகாரணனும், இறுகியவறுதி = திடமுள்ளநிச்சயம், வினா = விருதாவாய், அதிறம் = அதனமையை, புகியாலழுத்தமாயகற்றி = அறிவினூற்றரிக்கத்தள்ளி, மற்ற = (அதற்கு) வேறுகிய, மெய்திறம்பற்றி = உளளகாரணத்தைப்பிடித்து, நீயாமதினினறு = உனதாதமாவாகியதற்பத்திலிருந்து, விழைந்தசெயவாய = இச்சித்தபடி உடப்பாய், பொயத்திறமனத்தினேடு = அமனஸக்கபாவத்தோடும், புசித்தவைபந்தமாகா = புசித்தவந்தவஸ்துக்களபந்தமாகா

(இ-ளா) இக்காரணத்தினாலிவென்னும, நானென்று, திடமுள்ளநிச்சயம் விருதாவாய், அத்தனமையை அறிவினூற்றரிக்கத்தள்ளி அதற்கு வேறுகிய உளளகாரணத்தைப்பிடித்து உனதா

தமாவாகிய கற்பத்திலிருந்து இச்சித்தபடி நடப்பாய், அமனஸ்க் கபாவததீதாமே புசித்துவந்த வஸ்துக்கள பந்தமாகா—எனபதாம்.

(இ-ம) மனமானது ஆதம்பரகாசமாதலா லத்தாதமாநாதமேயன்றி வேறுகாதெனபதாம் (யுக)

இவ்வனுபவம் வரும்பொருட்டு திருஷ்டாந்தங்கூறல்
வேறு

தாமனோபிவியாளகடாசுரா சாருநீதியைநீயனுுகாதொழி
வீமபாசதிடாசுரானீதியை மேவிவேதனைதீர்கெனவோதலு
நாமமேபகாதானவராரொன ஞானவீரன்வினாவிடமாமுனி
யாமதோதிடவாதரமாகிய தேதுநீயதினமேவெனவோதுவான்.

(இ-ள) தாமனோபி=தாமனுடன், வியாளகடாசுரா=வியாளனகடனென்று சொல்லப்பட்டவசுராகள, சாருநீதியை = சாருநீதிருக்கின்ற ஞாயத்தை, நீயனுுகாதொழி=(இராமா) நீயடையாமல்விட்டுவிடு, வீமபாசதிடாசுரா=வீமனபாசனறிடனென்னுமசுராகளுடைய, நீதியைமேவி=ஞாயத்தைப்பொருநதி, வேதனைதீர்கெனவோதலும் = துன்பநதீரககடவாயென்று சொல்லவும், நாமமேபகா = (இப) பெயர்களாற் சொல்லப்பட்ட, தானவராரொன=அசுராகளால்வென்று, ஞானவீரன்வினாவிட=ஞானவீரனாகியவிராமன்கேடக, மாமுனி=மகாரிஷியானவா, யாமதோதிட=நாமத்தைச்சொல்ல, ஆதரமாகியதேது=ஆசையிருக்கின்றதெதுவோ, நீயதினமேவென=நீயதிற்பொருநதுவாயென்று, ஒதுவான்=சொல்லுவான்—என்று.

(இ-னா) தாமனுடன் வியாளன கடனென்று சொல்லப்பட்டவசுராகள சாருநீதிருக்கின்ற ஞாயத்தை இராமா நீயடையாமல்விட்டுவிடு. வீமன, பாசன, றிடனென்னுமசுராகளுடைய ஞாயத்தைப்பொருநதி துன்பநதீரக கடவாயென்று சொல்லவும், இப்பெயர்களாற் சொல்லப்பட்ட அசுராகள யாவொன்று ஞானவீரனாகிய விராமன்கேடக, மகாரிஷியானவா நாமத்தைச்சொல்ல ஆசையிருக்கின்றதெதுவோ நீயதிற்பொருநதுவாயென்று சொல்லுவான். ()

சுராசுரரின யுத்தச்சிறப்புரைத்தல.



சஞ்சரித்துயாபா கலமேவிய சம்பரப்பெயரானொருதானவன்
வஞ்சமுற்றியமாயையிலவாழ்பவன வன்படைக்கடலாலமோசனை

யெஞ்சலித்திடவானவர்தாமுமே விவன்சுழித்தியிலாகியபோதினும்
விஞ்சயம்பரமேவியபோதினும் வெம்பியெற்றினாதானவாமாளவே

(இ-ள்) சஞ்சரித்து=சஞ்சாரஞ்செய்து, உயாபாதலமேவிய=உயர்வாகி
யபாதாளத்திற்பொருந்தியிருக்கின்ற, சம்பரபடையான=சம்பரன்னென்னுநா
மத்தையுடையவனாகிய, ஒருதானவன்=ஒரகரன், வஞ்சமுற்றிய=வஞ்சனை
முதிராத, மாயையிலவாழ்பவன்=மாயையிலேவாழப்பட்டவன், வனப்படைக்
கடலால்=வலியசேஞ்சமுதநிரத்தினால், அமோசனை=தேவோகிரனை, எஞ்ச
லித்திட=குறைவுசெய்ய, வானவாதாமும் = தேவாகளும், இவன்கழுத்தியி
லாகியபோதினும் = இவனித்திரையடைந்தபோதினும், விஞ்சயம்பரமேவிய
போதினும்=மிகவுந்திசைகளிலடைந்தபோதினும், வெம்பி=(மிகவு) சொ
பித்து, தானவாமாளவெற்றினா=அகராகள்கெடுப்படியடித்தாராகள்—எ-று.

(இ-ள்) சஞ்சாரஞ்செய்து உயாவாகிய பாதாளத்திற்பொரு
ந்தியிருக்கின்ற சம்பரன்னென்னுநாமத்தையுடையவனாகிய ஒரகரன்
வஞ்சனைமுதிராத மாயையிலே வாழப்பட்டவன் வலியசேஞ்சமுத்
திரத்தினால் தேவோகிரனை குறைவுசெய்ய தேவாகளும் இவனித்
திரையடைந்தபோதினும் மிகவுந்திசைகளிலடைந்தபோதினும்
மிகவுங்கோபித்து அகராகள்கெடுப்படியடித்தாராகள்—எ-ம். (உக)

இதுவுமது.

ஆயவன்பையறிந்துயாசம்பர னுருவனறுமன்றிறமுண்மக
னேயவின்கிவாதம்படைபுனசெல வேவினன்பெரிதன்கெவருமபட
மேயவண்டரடந்தனொன்றலும்வகவிஞ்சியசம்பரனவந்திடிகுறா
மாயைவிஞ்சைநிறைந்தவனொன்றெதிர மாகாநின்றிடவஞ்சியொதுங்

(இ-ள்) ஆயவன்பை=இப்படியானதேவாகளவல்லமையை, உயாசம்
பரன்=சிறந்தசம்பராகரன், அறித்து=தெரிந்து, ஆருவனறுமன்றிறமுண்
மகன்=ஆருவனுக்குமனுமபலத்தையுடையமுண்டிகளும், ஏயலிக்விதம்
=பொருத்தியலிவாகளுடைய, படைமுனசெல = சேனைகளமுன்னேடாக,
ஏவினன்=அனுப்பினன், பெரிது=மிகவும், அங்கெவருமபட=அவ்விடத்தி
லுள்ளவாறுமடிய, மேயவண்டரடந்தனொன்றலும்=பொருத்தியதேவா
கள் (சமயம்பாத்து) பபோசெய்தாராகளென்றுசொல்லவும், வேய்மிஞ்சிய-
கோபமிகுந்த, சம்பரனவந்திட=சம்பராகரன் (தெய்வலோகம்)வா, மாயை
விஞ்சை=மாயாவித்தையில், நிறைந்தவனென்று=மிகுந்தவனென்று, எதிர
=அவன்முன்பு, மாகாநின்றிடவஞ்சி=தேவாகளநிறக்கப்பட்டது, ஒதுக்கினா
=ஒளித்தனா—எ-று.

(இ-ஓ) இப்படியான தேவாக்கள் வல்லமையை சிறந்தசம்பராசரன தெரிந்து ஆடுவனாக, துருமனும், பலததையுடைய முண்டுகனும், பொருந்திய விவாகளுடைய சேனைகள் முன்னேபோக அனுப்பினன். மிகவும் அவ்விடத்திலுள்ள யாவருமடிய பொருந்திய தேவர்கள் சமயம்பராததுப போசெய்தார்களென்று சொல்லவும் கோபமிதூத சம்பராசரன தெயவலோகமவர மாயாவித்தை நில மிகுந்தவனென்று அவனமுனபு தேவர்கள் நிற்கப்பயந்து ஒளி ததனா—என்பதாம். (உஉ)

இதுவுமது

மேருகந்தரமுமபரடைந்தனா வீதியெங்குமரமையாநினமற யாருமின்றியவிடஞானாபதி யீசனவென்றபுரவகளைனுமபடி நேருமங்கிசொரிந்துதிருமபின லீடகனாறுளவந்தனாபினறையு முருளவந்தனொறுபெருமபடை யோயவிலனபெரி துகதினவிஞ்சையால்

(இ-ள) மேருகந்தரம்=மகாமேருவினுடைய குகையில், உமபரடைந்தனா=தேவாக்களடைந்தார்கள், வீதியெங்கும்=வீதிடோறும், அரம்பையாநினமற=தெயவப்பெண்களின் மழுமபடியாக, யாருமின்றிய=சூனியமாயிருக்கின்ற, இவ்விருநனைபதி=தெயவலோகத்தை, பாசனவென்ற=பரமேஸ்வரனசெய்தத, புரவகளைனுமபடி=திரிபுரவகளைனுமசொல்லுமபடி, நேரும=எரிக்கின்ற, அங்கிசொரிந்துதிருமபினன்=அக்கினியைவருஷித்துச சம்பராசரனநிறுமபினன், லீடகனாறு=வெகுதூரநீங்கியிருந்த, அந்தனா=தேவர்கள், பினறையும்=மறுபடியும், ஊருளவந்தனொன்று=வானகரிலவந்தனாக்களென்று, பெருமபடை=மிகுந்தசேனைகளை, ஓயவிலன்=ஒழிவின்றி, விஞ்சையாறுபெரி துகதினன் = (மாயா) வித்தையான மிகவுஞ்சமபராசரனனுப்பிக்கொண்டிருந்தான்—எ-று

(இ-ஓ) மகாமேருவினுடைய குகையில் தேவாக்களடைந்தார்கள், வீதிடோறும் தெயவப்பெண்களின் மழுமபடியாக சூனியமாயிருக்கின்ற தெயவலோகத்தை பரமேஸ்வரனசெய்தத திரிபுரவகளைனுமசொல்லுமபடி எரிக்கின்ற அக்கினியை வருஷித்துச சம்பராசரன நிறுமபினன், வெகுதூரநீங்கியிருந்த தேவர்கள் மறுபடியும் வானகரிலவந்தனாக்களென்று மிகுந்தசேனைகளை ஒழிவின்றி மாயாவித்தையான மிகவுஞ்சமபராசரனனுப்பிக்கொண்டிருந்தான்—என்பதாம். (உஉ)

தாமாதியசுரரை யுண்டாக்கினதறிவித்தல.

ஆவதாசியதானவாபறற வாதிதேவாகண்மோதினாமறது
தாபமாயசுரேசனவிதித்துள தாமாநோவிபாளகடப்பெயர்
மூவாமாயயினால்வா ஹறவா மூரிமேருவவாவெதாபபவா
பாவனாவசவாதனையறறவா பாசமாமுடிமானகனைபபிலா.

(இ-ள) ஆவதாசிய=இப்படியாவதாசிய, தானவாபறற=அசுரரகண்பற
றறுமபடியாக, ஆதிதேவாகண்மோதினா=ஆதியான தேவாகள உத்தரான, ம
றறதுதாபமாய=நிறுமபவதமேயிருந்தோபமாய, அசுரேசனவிதித்துள=ச
ம்பராசரான சிருஷ்டித்துள, தாமனோதியானகடபெயர்=தாமனவிதான
னகடனென்றுசொல்லப்பட்ட மரமகையுடைய, மூவா=இம்மூவாகள, மூ
யையினாவவாஹ்மறா=மாயையினாவவர்கள மூரிமேரு=உடம்பொரு
திப மேருமையானது, உலாவுவதொப்பவா=சஞ்சரிப்பதஞ்ச்சமானவ
ர்கள், பாவனாவசவாதனையறறவா=பாவிகபட்டவாசனாவசமாகாதவர்கள்,
பாசமாமுடிமானகனைபபிலா=இசுரரவிமானகனைபபிலாதவர்கள்—எறு.

(இ-ளா) இப்படியாவதாசிய அசுரர்கள் பறறறுமபடியாக ஆ
தியான தேவாகள உத்தராகள், நிறுமபவதுவ மிகந்தகோபமாய
சம்பராசரான சிருஷ்டித்துள தாமன, வியானன, கடனென்று
சொல்லப்பட்ட நாமகனையுடைய இப்பூவாக மாயையினாவ
தவாகள, பலம்பொருந்திய மேருமையானது சஞ்சரிப்பதஞ்ச்ச
மானமானவாகள், பாவிகபட்டவாசனாவசமாகாதவர்கள், இசுரர
விமான கனைபபிலாதவர்கள்—என்பதாம். (உச)

இதுவுமது

சாதலவாழ்க்களிப்புறலசோவுறறறுமகாக்கொன்றெறிகடோல்கள
போதனமீடலனைதையுநாடலா போதெய்வோனா முருகசுவாகே
வல, மாதலாலிவாபததலா சேனைபயாககவகொழி பழிப்புறா
பாதலாசுரனவெறபினாவேலையா பாருளாவிவாபிறசெலவேளினா.

(இ-ள) சாதல=இறந்தலும், காழ்தல=சீலித்தலும், அளிப்புறல=இன
பமடைத்தலும், சோவுறல=காட்டமடைத்தலும், தாபகாக்கொன்=கொறி
மாலையையதரித்த, வெறறிசுர=சயங்கனும், தோல்கள=அவசகங்களும்,
போதல்=(சண்டைக்குப்) போகுதலும், மீடல்=(அவர்களுக்கஞ்சி) நிறு
புதலுமாகிய, அனைத்தையும்=யாவையும், கரடகா=அறிபாதகர்கள், டோ
ரெய்வோனா=யததஞ்செயபவர்களை, கேவலம்=மூழுமையும், முருகஞ்சாத

லால=அழிப்பவர்களாதலினால், இவா=இம்மூவர்களும், பற்றலாசேனையை-
சத்துருக்களுடையசேனைகளை, ஆசகங்கொட்டிப்பா=பாணபரையோடுகளுக்கா-
ற்கொடுப்பார்கள், அழிப்புறா=(இவா+) னாசமடையாக (என்றாலோசித்-
து), பாதலாசுரன=பாதாளத்தல் (வசிக்கின்ற) சமபராசுரனாவன, வெற-
யினா=மலையிலுள்ளவசராகளையும், வேலையா=சமுத்திரத்திலுள்ள வசராக-
ளையும், பாருளா=பூமியிலுள்ளவசராகளையும், இவாபிறசெலவேவினா=
இவர்களுக்குப் பலமாகவனுப்பினா—எ-று

(இ-னா) இறத்தலும், சீர்த்தலும், இன்பமடைதலும், வாட்-
டமடைதலும், வெற்றிமாலையைத்தரித்த சயங்களும அவசயங்களு-
ம், சண்டைக்குப்போகத்தலும், அவர்களுக்கஞ்சித் திருமபுத்தலுமா-
கிய யாவையும் அறிமாதவர்கள் யுகத்தஞ்செய்பவர்களை முழுமையு-
ம் அழிப்பவர்களாதலினால் இம்மூவர்களும் சத்துருக்களுடைய
சேனைகளை பாணபரையோடுகனாற் கொடுப்பார்கள். இவர்களுசம-
டையாகளென் றாலோசித்து பாதலத்தல் வசிக்கின்ற சமபராசுர-
னாவன மலையிலுள்ள வசராகளையும் பூமியிலுள்ள வசராகளையும்
இவர்களுக்குப் பலமாகவனுப்பினா—எவபதார (உரு)

தொந்தயுத்த முறைத்தல்.

தானவாதிபன விட்டநெடுமபடை தாள்களோடுகிரித்திரளவந்தென
மீனவேலைப்பலிலவிரிந்தென மேவிரனாகளிருட்டிமுடிந்தென
வானநாடருமபபடிவந்தனா வாயுவோடுநெருப்புமலைந்தென
வானசேனைகணமுட்டியுடனென வாதுலானமறுகற்பமவினோந்தே.

(இ-ள) தானவாதிபன=சயபராசுரன, விட்டநெடுமபடை=அனுப்பிய
மிசுந்தசேனைகளானவை, தாள்களோடுகிரித்திரளவந்தென = கால்களுடன்
மலைகூட்டங்கள் வந்ததுபோலவும், மீனவேலை=மஷ்டங்கையுடைய சமுத-
திரமானது, பரபலிலவிரிந்தென=பூமியிலவிரிந்ததுபோலவும், சிருட்டிமுடிந-
தென=கற்பமுடிந்ததுபோலவும், மேவிரனாகள=வந்துபொருந்தினாகள, வான-
நாடரும=விண்ணுலகத்தாரும், அபபடிவந்தனா = அவ்வசராகளைப்போல
வேவந்தார்கள், வாயுவோடு=வாயுவுடன், நெருப்புமலைந்தென=அக்கினிபொ-
ருத்தலுபோல, ஆனசேனைகள்=(இவ்வித)மானவிரண்டுசேனைகளும், முட்டியு-
டனென=(ஒன்றுக்கொன்று)தெளித்துயுத்தஞ்செய்தன, ஆதலால்=ஆகையா-
ல, மறுகற்பமவினந்தது=மறுகற்பமுண்டாயிற்று—எ-று.

(இ-ஊ) சம்பராசரன் அனுப்பிய மிருத சேனைகளானவை காலகளுடன் மலைக்கூட்டங்கள் வந்ததுபோலவும், மச்சங்கையுடைய சமுத்திரமானது பூமியில் விரிந்ததுபோலவும், கற்பமுடிக் கருத்துபோலவும் வந்துபொருந்தினார்கள், விண்ணுலகத்தாரும் அவவசராகளைப்போலவே வந்தார்கள், வாயுவுடன் அக்கினிப்பொருதுதல போல இவ்விதமான விரணநிசேனையும் ஒரு மறுகொன்றெதிர்த்து யுத்தஞ்செய்தன, ஆனகயால மறுகற்பமுண்டாயின—எ-ம்.

மறுகற்பமவிலைத்தென்றதனால் இக்கற்பமுடிகளும் மறுகற்பமுதலுக்கு மிடையிலுண்டானவழியை மொத்ததென்கொள்க (உசு)

இ. நு. வு. ம. து.

ஆயுதங்களெரிந்துகொண்ட வாகமெங்கும்விழுந்தனவெறபென மாயும்ங்கமுமிழ் சுருந்திகடன் மாகிரங்கடதுமாயிலைதன காயுமவஞ்சரடாகவுழுகினை. கூறுமுடபாதளாதோடவுறறனா காயுமண்டுகளபொறொடாவுறறனாதாமனுமொருநதிசைமுறமே

(இ-எ) ஆயுதங்கள்—ஆயுதங்களானவை, எரிந்துகொருங்கிட—அக்கினி யைக்கொடுக்கொண்டுசமீபத்திலவர, ஆகம்—சரீரங்களானவை, எவரும்—எவ லிடத்தும், வெறபெனவிழாதது—மீட்கலைப்போல(மடிந்து)விழுந்தன, மாயு மங்கம்—மாயகினறசரீரங்கள், உமிழ்குருதிகக்—ல—சொரியாவினற விரத்த சமுத்திரத்தில, மாகிரங்கள்—மலைகள், ததுமபி—பாதன—தத்தளித்தலைந்தன காயுமவஞ்சா—கோபிக்கின்றவஞ்சராகிட வசராகள், அடாசதுமுக்கினா— நெருங்கித்தூரத்தினார்கள், கூறுமுடா—கொல்லப்படுகின்றதேவர்கள், தள ராதோடவுறறனா—தளராதோடினார்கள், காயுமண்டா—எனபின்—ஓடாவினற தேவர்களின், தாமனு—பிரமம்—தாமனுமறுமுள்ளவசராகளும், திசைமு றமம்—திக்குகணமுழுதும், தொடாவுறறனா—தேடினார்கள்—எ-ம்.

(இ-ஊ) ஆயுதங்களானவை அக்கினியைக்கொடுக்கொண்டு சமீபத்திலவர சரீரங்களானவை எவ்விடத்தும் மலைகளைப்போல மடிந்துவிழுந்தன, மாயகினறசரீரங்கள் சொரியாவினற விரத்தசமு த்திரத்தில மலைகள் தத்தளித்தலைந்தன, கோபிக்கின்றவஞ்சராகிய வசராகள் நெருங்கித்தூரத்தினார்கள் கொல்லப்படுகின்றதேவர்கள் தளராதோடினார்கள், ஓடாவினற தேவர்களின் தாமனுமறுமுள்ள வசராகளும் திக்குகணமுழுதும் தேடினார்கள்—என்பதாம். (1)

தேவர்கள் பிரமனிடத்திற்சென்று முறைமிடுதல்.

உம்பரோடிமறைதமைகணமல ருதுமூவருநின்றதிரும்பினா
சம்பராசுரன்முன்புறவந்தனர் சகசுவானவொன்செயலென்றுகோ
டம்புயாசனன்முன்புடந்தன ரன்பிடுநுநிபணித்துபுகன்றனர்.
வெயபுதிநிகாசம்பரனவஞ்சமும வெககணமூவாதொடாதொடாததம.

(இ-ள்) உம்பரோடிமறைதமை=தேவர்களோடிமறைததை, கண்டி
லா=கணதவாகளாய், உருதுமூவரும்=உயர்வானமூவர்களும், நின்றதிரும
பினா=(தெய்வலோகத்தி) னின்றதிருப்பி, சம்பராசுரன்=சம்பராசுரனு
க்கு, முன்புறவந்தனர்=முன்பாகவந்தார்கள், சகசுவானவா=கூட்டமாகியதே
வர்கள், ஏன்செயலென்றுகோடி=ஏன்செயவதென்றெண்ணிக்கொண்டு,
அம்புயாசனன்முன்பு=துபாசனனானபிரமனமுன், நடந்தனர்=போய், அ
னபிட்டுநிபணித்து=அளவுபட்டனவாகி, வெயபுதிநிகா=சுருகின்றவகிணிக
கொப்பான், சம்பராவஞ்சமும=சம்பராசுரனதுகொடுமையையும், வெகக
ணமூவா=கொடிய+ணகையுடைய தாமஸியாளர்தான், தொடராததொடாத
ததும=தொடாததுரத்தினைதையும், புகன்றனர்=சொன்னார்கள்—எ-று.

(இ-ஞா) தேவர்களோடி மறைந்ததைக்காணுதவர்களாய் உயர்
வான மூவர்களும் தெய்வலோகத்தினின்றிடுநுமபி சம்பராசுரனு
க்கு முன்பாகவந்தார்கள், கூட்டமாகிய தேவர்கள் என்னசெயவதெ
ன்றெண்ணிக்கொண்டு பதுமாசனனுன் பிரமன்முன்போய் அளபு
டாவணங்கி சுருகின்ற வகிணிக்கொப்பான் சம்பராசுரனதுகொடு
மையையும் கொடியகணகையுடைய தாமஸியாளர்தான் தொடராதது
துரத்தினைதையும் சொன்னார்கள்—என்பதாம். (உ-அ)

பிரமதேவன் ஞானவாசைசெயிக்கு முபாயமுரைத்தல்.

வேறு.

கேட்டநான்முகனஞ்சலென்றிவ்வனாகிளத்தா
னீட்டமாகியவருடமோராயிரமிநதநால
வாட்டுசம்பரன்போரிலேயசுரனாமகவான்
வீட்டிமவவளவுஞ்செயத்தகதுவிதிப்பாம்.

(இ-ள்) கேட்டநான்முகன்=(இவைகளை) கேட்டபிரமா (சித்திதது),
அஞ்சென்று=பலபடவேண்டாமென்று, இவவுனாகிளத்தான்=இந்தவா
சகிபதைச்சொன்னா, ஈட்டமாகிய=கூட்டமாயிருக்கின்ற, வருடமோராயி

ரமிநதால்=ஆயிரமவருஞ்சென்றால், வாட்சுமபரன்போரில்=மெலியச் செய்கின்ற சமபராகரன்யுத்தத்தில், அகரணா=அகராக்கி, மகவானவீட்டுர-தேவெந்திரனகொல்லுவான், அவவளவம்=அத்தமடம, செயததக்கதுவிதி ப்பாமு=(நீங்கள்)செய்யத்தக்கதைச்சொல்லுவோம்—எ-று.

(இ-னா) இவைகளைக்கேட்ட பிரமாசித்தித்து பயப்படவேண்டாமென்று இவ்வாக்கியதாதச்சொன்னா, கூட்டமாயிருக்கின்ற ஆயிரமவருஞ்சென்றால் மெலியச்செய்கின்ற சமபராகரன் யுத்தத்தில் அகராகினை தேவேந்திரன் கொல்லுவான், அந்நமடம நீங்கள் செய்யத்தக்கதைச் சொல்லுவோம்—எனபதாம். (உக)

வாசனையேறு முபாயத்தையறிவித்தல்.

என்றதாமனுமளிபாளனுங் னுமென்பவரைச்
சென்றழைத்தமாசெயலதுதிருமபுவதாகத்
தொன்றுதொட்டுநீதொந்திக்கைவாதனைதொடரது
நின்றகண்ணழிநிலைமனத்திலேற்றதும்.

(இ-ள) எனது=(இ-டம)யெனதுமொல்லி, தாமனுமியாளனுக்கடனுமென்பவரை=தாமனுமியாளன்கடனென்று சொல்லப்பட்டவர்களை, சென்றழைத்து=தொடரப்பட்டு, அமசெயலது=யுத்தஞ்செய்ததாகவும், திருமபுவதாக=மீள்வதாகவும், தொன்றுதொட்டு=துவக்கினமுதல், நீதொந்திக்கை=நீக்கைதொந்தமாக நடந்தால், வாதனைதொடரது=அக்ககாரவாசனை தொடரது, நின்றகண்ணழிநிலைமன=இருந்தகண்ணுடையினசாயைப்போல மனத்திலேறினதும்=(அவர்கள்) மனதிலுண்டாயிருக்கும்—எ-று

(இ-னா) இப்படியென்று சொல்லிய தாமன், வியாளன், கடனென்று சொல்லப்பட்டவர்களை போய்க்கூப்பிட்டு யுத்தஞ்செய்வதாகவும் மீள்வதாகவும் துவக்கினமுதல் நீக்கை தொந்தமாக நடந்தால் அக்ககாரவாசனை தொடரது இருந்தகண்ணுடையினசாயைப்போல அவர்கள் மனதிலுண்டாயிருக்கும்—எனபதாம். (கூ)

உயிருக்கிச்சையே கூற்றெனல்.

நிலைபெறும்படிநானும்வாதனைகின்றால்
வலைபுகுந்தபுள்ளாமெனமுவுந்மர்வர்

கொலையெயற்கெளிதாசையேயுயிரக்கெலாங்குறறாய்
தொலைவினுன்பமாசிராசையேதுன்பமிலின்பம்.

(இ-ள்) நிலைபெறுமபடி=நிலையையடையுமபடியாக, நானென்னுமவா
தனைநின்றால் = நானென்னின்றவாதலையிருந்தால், வலைபுகுநதபுள்ளாமென=
வலைக்குளக பட்டடகூழியைப்போல மூவருமடிவா=மூன்றுபோகளுமானவா
ர்கள், கொலையெயற்கெளிது=கொல்லுதற்கெளிதாகும், ஆசையே=இசையே,
உயிரக்கெலாங்குறறாய்=ஆதமாகள்ளைவாககுறகாலாய், தொலை
வினுப்பாம்=நீங்காததுகடமாகும், நிராசையே=விராகமே, துன்பமிலின்பம்-
துக்கமில்லாதவாநந்தமாம்—எறு

(இ-ஊ) நிலையையடையுமபடியாக நானென்கின்ற வாதனை
யிருந்தால் வலைக்குளக பட்ட பகூழியைப்போல மூன்றுபோகளு
மானவர்கள், கொல்லுதற்கெளிதாகும் இசையே ஆதமாகள்ளை
வாககுறகாலாய் நீங்காத துக்கமாகும், விராகமே துக்கமில்லாத
வாநந்தமாம்—என்பதாம். (கஉ)

இசையானது யாவருக்கும் பந்தமாமெனல

வாதனைப்பாசததாலேமனனுயிரொலலாககட்டுண
டேதமாமந்தப்பாசமிறுகுமேன்டொசசெய்யும்
வேதனையிலதாந்திரநுவுமேலவேடையாலே
திதிலோரனேகுகறேராதிரானென்னுக்கட்டுண்பாரா

(இ-ள்) வாதனைப்பாசததால்=வாதனைமென்னுவதறிநிலை, மன்னுயி
ரொலலாககட்டுணடு = மிகுந்தபிராணனகளியாவுககட்டுப்பட்டு, ஏதமம்=
துன்பமடையும், அந்தப்பாசமிறுகுமேன்=அக்கயறானதழுநதுமானால், இட
சையெய்யும்=துயரைக்கொடுக்கும், திரநுவுமேல் = பற்றறவிடுமானால்,
வேதனையிலதம்=துன்பமில்லைபாம், வேடகையால்=ஆசையினால், திதிலோ
ரானுமற்றவர்களாயினும், அநேககறறோர்=சாலஞ்ஞனாகளாயினும், தி
ரானென்னுள்=தீராகளாயினும், கட்டுண்பாரா=பந்தப்படுவார்கள்—எறு

(இ-ஊ) வாதனையென்னுங் கயிற்றினால் மிகுந்த பிராணன்
களியாவுககட்டுப்பட்டு துன்பமடையும். அக்கயறானதழுநதுமானா
ல் துயரைக்கொடுக்கும், பற்றறவிடுமானால் துன்பமில்லைபாம். ஆ
சையினால் பற்றறற்றவர்களாயினும் சாலஞ்ஞனாகளாயினும் தீரா
களாயினும் பந்தப்படுவார்கள்—என்பதாம். (கஉ)

வானவர் யுத்தத்துக் காரம்பித்தல்.

விலங்குறுசிகமபோலவேட்கையாலுயாந்தோராதாழ்வா
கலங்கனமின்னெறுவேதாசுநிழிமலநதபில நா
புலன்கொளவனைத்துங்கேட்டபுங்கவா பொன்னாடெய்தி
நிலங்கிழித்தண்டமபிறகெடியதுநதுமியோடாரத்தார.

(இ-ள) விலங்குறுசிகமபோல=தனைபூண்டகேசரியைப்போல, வேட்
கையால்=ஆசையினால், உயாந்தோராதாழ்வா=மேனமையிலுள்ளவாக் தாழ்
வையடைவார்கள், கலங்கனமின்னெறு = நீங்கள் கலங்காதீருங்களைன்ற,
வேதா=பிரமாவானவா, கணிழிதறைதநினை=பார்த்தவிடத்தினிறை
ததுபோனபின்பு, புலன்கொள=ஐம்புலனுநிறையுமபடியாக, அனைத்துங்க
ட்டபுங்கவர்=சகலத்தையங்கேட்டதேவர்கள், பொன்னாடெய்தி=அத்யவ
லோகமடைந்து, நிலங்கிழிந்து=பூமிபிளந்து, அண்டமபிற=அண்டகிழி
யுமபடி, நெடியதுநதுமியோடாரத்தார=பெரியபெரிகையுடன் சத்தித்தார
கள்—என்று

(இ-ள) தனைபூண்ட கேசரியைப்போல ஆசையினால் மேன
மையிலுள்ளவர்கள் தாழ்வையடைவார்கள், நீங்கள் கலங்காதீருங்க
ளென்று பிரமாவானவா பார்த்தவிடத்தினிறைததுபோனபின்பு
ஐம்புலனுநிறையுமபடியாக சகலத்தையங்கேட்ட தேவர்கள் அத்ய
வலோகமடைந்து பூமிபிளந்து அண்டகிழியுமபடி பெரியபெரி
கையுடன் சத்தித்தார்கள்—என்பதார (கக)

அசுரருக்கு வாசனையேற்றல்

ஆரத்தனகேட்டவநதவசர்பாநலத்தினி ழம
வோத்தனாபொங்கிவந்துவெம்படையமராயீது
தூரத்தனாகாலம்போக்குஞ்சாராபொருதுடைந்துபாசிப
போததுமலகதமாசெய்தோடிப்பின னுலகத்தனைச்செய்தார

(இ-ள) ஆரத்தனகேட்ட=சத்தியைக்கேட்ட அரதகரா=அவ்வகண
கள், பாதலத்தினி ழம=பாதாளத்திலிருந்தும், வோத்தனாபொங்கிவந்து-
மிருந்தவேகத்துடன் கோபித்துவந்து, வெம்படை=கொடியதாகியவாய்தங்கள்,
அமராயீதுதூரத்தனா=தேவர்களின்மேற்பொழிந்தார்கள், காலம்போகும்
சாரா=காலத்தைகழிக்கின்றதேவர்கள், பொருதுடைந்துபோகியதருடை

நதோடிப்போய, போதனாகூது=மீளவும்வந்து, அநாசெய்து=யத்தஞ்செய்து, ஓஉ=ஓடிப்போய, பினதுமவநது=நீருமபவுமவநது, அநாசெய்தார்=அநாயத்ததைசெய்தாராகள—எ-று

(இ-னா) சதகிததைககேகட்ட அவ்வவுணாகள பாதாளத்திலிருந்தும மிருகதவேகததுடன் கோபிததுவந்து கொழிதாகிய வாயுதங்களை தேவாகளினமிற பொழிந்தாராகள, காலதைககழிகுகின்ற தேவாகள யுத்தமுடைநதோடிப்போய மீளவும்வந்து யுத்தஞ்செய்து ஓடிப்போய் திருமபவுமவநது அதையுத்ததைசெய்தாராகள.

மனது வாசனையிற கட்டுப்படல்.

இவ்வகைபலவுபாயமிறநதீள்காலஞ்செய்ய
நைவருதிடமதானநானெனுமபழுகத்தாலே
மெயவரநானென்றுநைனுமேவட்டகையிலிருப்பமுறறு
ரவ்வகையாலேயுள்ள கப்பட்டுகில் நகனேற.

(இ-ள்) இவ்வகை=இந்தபரகாரம, பலவுபாயம்=நாநாவிதவுபாயமாகளால், இறநதீள்காலஞ்செய்ய=கழித்துவருகாலமாகயுத்தஞ்செய்ய, நைவருதிடமதான=கொன்றதிரமாகிய, நானெனுமபழுகத்தால=நானெனகின்றபழக்கத்தினால், மெயவரநானென்றுநைனும=உண்மையாக நானென்றுநனைககின்ற, வேடசையை=ஆசையை, விருப்பமுறறு=இச்சித்தாராகள, அவ்வகையாலேயுள்ளம்=அவ்விதத்தினுமனமானது, அகப்பட்டுகின்றது=பக்தப்பட்டுநதது—எ-று

(இ-னா) இந்தபரகாரம நாநாவித வுபாயங்களால் கழித்தவெருகாலமாக யுத்தஞ்செய்ய கொடுக்கின்ற திரமாகிய நானெனகின்ற பழக்கத்தினால் உண்மையாக நானென்று நனைககின்ற ஆசையை இச்சித்தாராகள அவ்விதத்தினுன் மனமானது பக்தப்பட்டுநதது.

தேகாபிமான முண்டாதல்.

பயம்வதுபிடித்ததுக்கொள்ளபடர்தருமோகங்கட்ட
வயாவுறுமாயாபாசத்தமுநதியைசெய்துமெனது
துயருறவினேத்துக்காயத்துஞ்குறுதிருக்குமாய
மயலுறுதனத்தாலின் பயவருவதுமெவவாறென்றார்.

(இ-ள) பமவருபிழித்துக்கொள்ள = அச்சமவந்துபற்றிக்கொள்ளவும், படாதருமேடுகங்கட்ட = மிகுந்தமயக்கநதனைதுகொள்ளவும், அயாவுமாயா பாசத்தழுநதி = வருகதுகின்ற மாயாபாசத்தின மூழ்கி, என்னசெய்துமென னு = என்னசெய்வோமென்று, துபருமலினைதது = துன்பமவரமெலிந்து, காயத்துஞ்சுறுதிருக்குமாறு = தேசமநாசமாகாமலிருக்கும் வண்ணமும், மயலுறுதனத்தாலு = மயக்கமபொருந்திய திரவியங்களினால், இன்பமருவதும் = சுகமவருவதும், எவ்வாறென்றா = எவ்வண்ணமென்றாலோசித்தார்கள் — என்று.

(இ-ள) அச்சமவந்து பற்றிக்கொள்ளவும், மிகுந்த மயக்கநதனைதுகொள்ளவும், வருகதுகின்ற மாயாபாசத்தினமூழ்கி என்ன செய்வோமென்று துன்பமவரமெலிந்து தேசம் நாசமாகாமலிருக்கும்வண்ணமும் மயக்கமபொருந்திய திரவியங்களினால் சுகமவருவதும் எவ்வண்ணமென்றாலோசித்தார்கள் — என்பதாம். (கசு)

மனோபபகமர்தல

சந்ததியிலுள்ள நெண்ணத்தனைபுண்டம் பதந்தராகி
யந்தமிநீரமின்றிய அன்னஞ்ஞலவுமுஞ்சிப்
புந்திரெந்திறப்போமென்றுபுகலிட மோங்கேகெதாறுஞ்
சிறத்தையாலேவெட்டித்தத்தால் திரவியங்கிசேசோநசூர

(இ-ள) சந்ததியிலுள்ள நெண்ணத்தனைபுண்டம் பதந்தராகி, தனைபுண்டமனத்தால் = பததப்பட்டமனதையவராய், அந்தமிநீரமின்றியுழுவறதிடமில்லாமல், அன்னஞ்ஞலவுமுஞ்சிப்போன னுன்மிகவும்பயபடுத்து, புந்திரெந்து = நெருந்து, இரப்போமென்று = கசிப்போமென்றும, புகலிடம் = ஆதரவானலிடம், எங்கேகெதென்று = கமக்கெதுவென்றும, சிறத்தையால் = அணவினாலாகிய, வெட்டித்தத்தால் = தீயமனதினால், திரவியங்கிசேசோநசூர = கலக்குறுவாடினார்கள் — என்று.

(இ-ள) எப்போது மிகப்பாரதனைகக பததப்பட்டமனதையுடையவராய் முடிவற்ற திடமில்லாமலேபாான னுன்மிகவும்பயபடுத்து மன்கொந்து கசிப்போமென்றும ஆதரவானலிடம் கமக்கெதுவென்றும அணவினாலாகிய தீயமனதினால் கலக்குறுவாடினார்கள் — என்பதாம். (ரங்)

தானவறித்தல்.

வலியெலாமிழநதுமுன்னேவந்தொருபெயாநின்றலு
நலிவுறமாட்டாராகிடுகுகினாஹிருமாண்டாம
பலிதருமவியையககிபருகிடவல்லதுண்டோ
வொலிதரவுணாதெனஞ்சிடியோடினாபொன்றிப்போனா.

(இ-ள்) வலியெலாமிழநது = (தநகள்) வல்லமைகனையெல்லாமபோக்
கி, முன்னேவந்தொருபெயாநின்றலும = (தநகள்) முன்னொருவனவநதுநி
ன்றலும, நலிவுறமாட்டாராகி=அழிவுசெய்யமாட்டாதவாகளாய, நடுகுகின
ர்=நடுக்கமடைந்தார்கள், ஹிருமாண்டால்=சமீதில்லாமற்போனால், பலி
தருமவியை=ஆகுதிக்கொடுக்கின்றதேவருணவை, அககி=அககினியானது,பரு
கிடவல்லதுண்டோ=புசிக்கும்படிவல்லமையுண்டாமோ,ஒலிதரவுணாதென
=சத்தமாகச்சொல்லியெனன, அஞ்சியோடினா = பயந்தோடி, பொன்றிப்
போனா=இறந்தனா—எ-று

(இ-னா) தநகள் வல்லமைகனையெல்லாமபோக்கி தக்களமுன்
னொருவன்வநது நின்றலும் அழிவுசெய்யமாட்டாதவாகளாய நடு
க்கமடைந்தார்கள், சமீதில்லாமற்போனால் ஆகுதிக்கொடுக்கின்ற
தேவருணவை அககினியானது புசிக்கும்படி வல்லமையுண்டா
மோ சத்தமாகச்சொல்லியெனன பயந்தோடி இறந்தனா—எ-ம. ()

அவிவேகதத்நம்மை யுணாதநல்

தாமனாமவியாளனானுமுகடனுமுன்சரித்தமாக்கந
தோமறுமுணாவுண்டாக்சொல்லினமவிநோதத்தாலே
மாமனமவிவேகத்தைவரமபறப்பழகிவிட்டாற
பாமரப்பிறவிததுன்பமபறறாநிரதவண்ணம்.

(இ-ள்) தாமனாம=தாமனென்பவனும், வியாளனானும=வியாளனெ
ன்பவனும், கடனாம=கடனென்பவனும், முன்சரித்தமாக்கம்=முன்னடந
தவழியை, தோமறுமுணாவுண்டாக = குற்றமற்ற ஞானமுண்டாகும்படி,
சொல்லினம்=உமக்குச்சொன்னோம், விநோதத்தால்=வினையாட்டினால், மா
மனம்=மகாமனமானது, அவிவேகத்தை=அஞ்ஞானத்திலு, வரமபறப்பழகி
விட்டால்=தகையிலலாமற்பழகினால் பாமரப்பிறவுததுன்பம்=அறிவினமை
யாகியபவததுன்பமானது, இரதவண்ணம்=இப்படி, பறறாது=நீங்காது.

(இ-னா) தாமனென்பவனும், வியாளனென்பவனும், கடனென்பவனும், முன்னடந்தவழியை குறறமற்ற ஞானமுண்டாகும்படி உமக்குச்சொன்னோம், வினையாட்டினால் மகாமனமானது அஞ்ஞானத்தில் தடையில்லாமற்பழகினால் அறிவின்மையாகியபவத்துன்பமானது இப்படி நீங்காது—என்பதாம்.

(இ-உல-க-ம) பிரமசிஷ்டையுள்ள சம்பராகாருணடாககின் தாமாதி மூவருள் தீரமுள்ளவராயிருந்தும் யானெனதெனலும் வாசனையாற நேகாபிமானமடைதலி லறிவிழைதாக்களென்பதாம் (நக)

தாமாதிகள் பிரமத்திலுதித்த தெங்ஙனமெனின்.

இனையவாநியாயசீயிகெயதலையெனறலோமி
மனையவாபரத்தினின்று முதித்தவாறநியவேண்டு
முனைவக்டெனறி ராமன் மொழிதலு முனிவன சொல்வான்
யுனையுறுதாமன் முனனோ தோற்றமாததிரமெயயானோ.

(இ-ள) இனையவாசியாயம்=இந்தத்தாமாதிவசராகளுடையநீதிகளை, நீயிகெயதலை=ஸ்ரீராமா நீயிவலிடத்திறபொருந்தாதே, எனறலோமும்=என்று வசிட்டமுனிசொல்லவும், அனையவாபரத்தினின்று=அவர்கள் பிரமத்திலிருந்தும், உதித்தவாறு = உண்டானதன்மையை, அறிபவேண்டுமே=தெரியவேண்டுமே, முனைவக்டென்று=முதன்மையான முனிவேசொல்லுமென்று, இராமன்மொழிதலும் = இராமன்கேட்கவும், முனிசொல்லவான் = வசிட்டமுனிசொல்லவான், துனையுறு=அச்சமுள்ள, தாமன்முனனோ=தாமன்முதலானவர்கள், தோற்றமாததிரம்=பரத்தினது (பரதி) பாமாததிரமே, மெயயானோ=சரீரமானவர்கள்—எ-று.

(இ-னா) இந்தத்தாமாதி வசராகளுடையநீதிகளை ஸ்ரீராமா நீயிவலிடத்திற பொருந்தாதே என்று வசிட்டமுனிசொல்லவும், அவர்கள் பிரமத்திலிருந்தும் உண்டானதன்மையைத்தெரியவேண்டுமே முதன்மையான முனியே சொல்லுமென்று இராமன் கேட்கவும் வசிட்டமுனி சொல்லவான், அச்சமுள்ள தாமன் முதலானவர்கள் பரத்தினது பரதிபாமாததிரமே சரீரமானவர்கள்—என்பதாம்.

(இ-ம) பிரமப்பரதிபாமாததிரமாய தாமாதிகடோற்றினனென்பதாம் (1)

ஆயின் யாமெப்படி விளங்குவமெனின்.

எதிருறுதோற்றமெய்யா யிவாகளபோலிங்குயாமும
விதியதாய்ப்புறத்திலொன்றுமேவலமவீரனேநின்
மதியினுனென லும்பொய்யேமதியினீயென லும்பொய்யே
யதிரகுரற்றமுன்முன்னுமவாகளுண்டென லும்பொய்யே

(இ-ள) எதிருறு=எதிர்காணப்பட்ட, தோற்றமெய்யாம்=பரதிகப
யே சரீரமாயிருக்கின்ற, இவாகளபோல=இததாமாதிகளைப்போல, இவையா
மும=இவ்விடத்திலுள்ளநாமும், விதியதாய=உணமையாக, புறத்திலொன
றும= (சிதாகாசத்திற்குப்) புறமபாகவொன்றிலும், மேவலம்=பொருநதில
ம், வீரனே= (சுதத்) வீரனே, நின்மதியில்=உனதறிவில், நானென லும்
பொய்யே=நானென்பதுமசத்தியமே, நீயென லும்பொய்யே=நீயென்பது
மசத்தியமே, அதிரகுரற்றமுன்முன்னும=தொனிகின்ற கண்டத்தையுடைய
தாமனமுதலிய, அவாகளுண்டென லும்பொய்யே- அவாகளுண்டென்பது
மசத்தியமே—எ-று

(இ-ஊ) எதிர்காணப்பட்ட பரதிகபயே சரீரமாயிருக்கின்
ற இததாமாதிகளைப்போல இவ்விடத்திலுள்ள நாமும் உணம
யாக சிதாகாசத்திற்குப் புறமபாக வொன்றிலும் பொருநதிலம் சு
த்தவீரனே உனதறிவில் நானென்பது மசத்தியமே, நீயென்பது
மசத்தியமே, தொனிகின்ற கண்டத்தையுடைய தாமனமுதலிய
அவாகளுண்டென்பது மசத்தியமே—என்பதாம்

(இ-ம) யாமுமபிரமபரகாசமாய, விளங்குவடியெனறி வேறெனென
பதாம் (சுக)

சம்பரனாற் றுமாதிகளுண்டாயின கிரமமியாதெனின்.

பரத்தினதொளியேமெய்யாயபாரிததோசீவரத்தி
திரத்துறுசம்பரனாற் றியானததாலனைசநதுமுன்றா
யுரத்தவுல்லாசமேவிறறுநாதநித்தறத்தினுலே
வரத்துறுமவருநாமுமலாயமையேயெங்குமிலலை

(இ-ள) பரத்தினதொளியே=பிரமத்தினதுவிளக்கமே, மெய்யாயபாரி
தது=உருவமாயவியாபித்திருக்கின்ற, ஓசீவசத்தி=ஓராதமசத்தியானது, தி
ரத்துறுசம்பரனாற்=திரமுள்ளசம்பராசரனுடைய, தியானததாலனைசநது-

நினைவினா மசலனமடைந்து, மூன்றாய்தாமாதிமூன்றுவடிவங்களாய், உரத்தவுலாசமேவிறுந்தாமானவுலாசத்தையடைந்தது, உனாதத்திதிரத்தினுல=சொல்லியவிககுணத்தினுல, வரத்ததுமவரும=வராகினறவவாகனும், காழம=யாமும, வாயமையே யெனகுமில்லை=உணமையாகவே யெவவிடத்துமில்லை—என்று

(இ-னா) பிரமத்தினது விளக்கமே உருவமாய் வியாபித்திருக்கின்ற ஓராதமசத்தியானது திரமுள்ள சாடபாசரனுடைய நினைவினா மசலனமடைந்து தாமாதி மூன்றுவடிவங்களாய் திரமானவுலாசத்தையடைந்தது, சொல்லிய விககுணத்தினுல் வராகினறவவாகனும் யாமும உணமையாகவே யெவவிடத்துமில்லை—என்பதாம்.

(இ-ம) சம்பரணத்தாவுலாசமே யப்படிதோற்றினதென்பதாம்,)

ஆயிற்ற சகமநிந்தியநதானேயெனின்.

அறிவதாயநிலேமெய்யாயமலமாயனேத்தாயாநிப
பிரிவுறுவரவுபோககிலபிரமமேயுளதாராநதச
செறிபொருட்சத்திதோற்றமமாககிரஞ்சபாயிற்றுகும
பொறிகளபல்காட்சிபொயயேபொருணமெய்யேயென்றுவாழ்வாய்.

(இ-ன்) அறிவதாய= (யாவையுஞ்சாட்சியா) யறிவதாகியும், அறிவேமெய்யாய=போதகாரமாகியும், அமலமாய=நிர்மலமாகியும், அனைத்தாம்=சமஸ்தமாகியும், ஆறி=உபசாரதமாகியும், பிரிவுறு=வேற்றுமைபுள்ள, வரவுபோககு=உதயாஸ்தமனமும், இல=இல்லாததாயிருக்கின்ற, பிரமமேயுளதாம்=பிரமஸ்ரூபமேயுள்ளதாகும், அந்த=செறிபொருள்=அப்பூர்ணவஸ்துவினுடைய, சத்தி= (சிற) சத்திபிணது, தோற்றமாதிரஞ்சகமாநிற்கும்= உண்டாதலேயுலகாயிருக்கும், பொறிகள்=நுத்திரியங்களைலறியப்பட்ட, பலகாட்சிபொயயே=நாநாவிதமான நிர்மலங்களைசத்தியமே, பொருணமெய்யேயென்று=பிரமவஸ்துவேசத்தியமென்று, வாழ்வாய்=சுகித்திருப்பாய

(இ-னா) யாவையுஞ்சாட்சியாயறிவதாகியும், போதகாரமாகியும், நிர்மலமாகியும், சமஸ்தமாகியும், உபசாரதமாகியும், வேற்றுமைபுள்ள உதயாஸ்தமனமும் இல்லாததாகியிருக்கின்ற பிரமஸ்ரூபமே யுள்ளதாகும். அப்பூர்ணவஸ்துவினுடைய சிறத்தியினது உண்டாதலே யுலகாயிருக்கும் இந்நிரியங்களை லறியப்பட்டநாநாவிதமாகிய நிர்மலங்களைசத்தியமே பிரமவஸ்துவே சத்தியமென்று சுகித்திருப்பாய—என்பதாம்.

(இ-ம) சகலமும் பிரமப்ரகாசமாய விளங்குதலிற் சகமித்தையெயென
பதாம். (சக)

நாமவியானகடிகதை முற்றிற்று

ஆகதை யச - இ கவிதை சூர்சு.

வீமபாசதிடர்கதை.

அவதாரிகை

மூன் சம்பராசுரன் பிரமத்தீயானத் துதித்தும் விவேகமிருந்து
மிந்த யுத்தத்தைத் தங்கனனுபவ வுல்லாசமாய்ப் பாராமல்
வேறுபட்டு யானெனதெள்ளும் பழக்கமேறத் தன்னை யிழந்
ததைக்கூறி, எப்படிப்பட்ட விடறுவந்தவிடத்தும் வேறுபட்டு
தேகத்தி லகம்பாவம் வாராமற் றனதுல்லாசமாய்ப் பார்க்கு
நிமித்தம் பீமாதியர் கதையை நினைக்கிறார்

விடயவிருப்பத்திற் பயனின்றெனல்.

இதுநமக்கிதுநமக்கென் றிரங்குறுபொலலாவாழ்வா
லுதவியோசாமபபோனு முறப்பெறுதுதாரமிகஞ்சு
சுதமுறுமுலகமெல்லாந் துருமபுபோறகாண்போதம்பால
விதனங்களனைத்தும்வாரா மிருககஞ்ஞலாபுறநீண்டா.

(இ-ள்) இதுநமக்கு==இப (புத்திராதி) நமக்கெனறும், இதுநமக்
கென்று==இப்பூமி (முதலானவை) நமக்கெனறும், இரங்குறுபொலலா
வாழ்வால்=வாடுகின்ற நிறபாகியததினால், உதவி=சகாயமானது, ஓர்சாமபபோ
னுமுறப்பெறுது=ஒருசாமபலனவாவதுகிடக்காதது, உதாரமிகஞ் = உதார
மிருகதிறக்கின்ற(புருடாகை), சுதமுறுமுலகமெல்லாம=நாசமடைகின்றசக
களனைத்தும், துருமபுபோல=திரணம்போல, காண்போர்தம்பால=காண்
பவர்களிடத்தில், மிருககஞ்=மான்கள, உலர்புறநீண்டா=வைக்கோலைத்
தொடாத்துபோல, விதனங்களனைத்தும்வாரா=துன்பங்களியாவும்தொடரா
வாம—எ-று.

(இ-அ) இப்புத்திராதிக னமக்கென்றும், இப்பழிமுதலான வைக னமக்கென்றும், வாடுகின்ற நிர்ப்பாக்கியத்தினால் சகாயமானது ஒரு சாமபலளவாவது கிடைக்காது, உதாரமிருந்திருக்கின்ற புருடாகள் நாசமடைகின்ற சகவகளைத்தேதும் திரீணம்போல காண்பவாகவிடத்தில் மானகளை வைக்கோலைத் தொடர்த்துபோல துன்பவகனியாவும் தொடராவாம்—என்பதாம்.

(இ-ம) பயனின்றியசகத்தை யறபமாகப்பாக்கிற சகமுண்டாமென்பதாம். (உ)

உலகத்தையணுவாகப்பார்க்குந் திருஷ்டியாதெனின்.

உளத்துறசமத்காரஞ்சே ருண்மையையுணாவோதமமை
யளக்கரும்பிரமாண்டம்போ லட்டதிககாளாகாப்பா
கிளப்பருங்குணத்திலன்பாய கேளவிலவிறுப்பாயுண்மை
விளக்குறுவருத்தமிககோ நரானினரோமிருகநதானே.

(இ-ள) உளத்துற=உளத்திற்பொருத்த, சமத்காரஞ்சேர்=சமத்கார சத்திசோந்த, உண்மையை=பிரமத்தை, உணாவோதமமை=அறிபவாகளை, அளக்கரும=அளவிடுதற்கரிய, பிரமாண்டம்போல=பிரமாண்டத்தைப்போல, அட்டதிககாளாகாப்பா=எண்ணிசைப்பாலாகாப்பாக்கள், கிளப்பருங்குணத்தில=சொல்லறகரியகுணங்களில, அன்பாய=அன்பாகியும், கேளவிலவிறுப்பாய=விசாரணையிலவிறுப்பாகியும், உண்மைவிளக்குற=தத்துவத்தைவிளக்காநின்றவஸ்துவில, வருத்தமிககோ=பிரயாசமிருத்தவாகளாகியுமிருக்கின்றவாகளே, நரா=புருடாகளாவா, நினரோ=மற்றவர்கள், மிருகநதான=விலங்குகளாவா—எ-று

(இ-அ) உளத்திற்பொருத்த சமத்காரசத்திசோந்த பிரமத்தை அறிபவாகளை அளவிடுதற்கரிய பிரமாண்டத்தைப்போலஎண்ணிசைப்பாலாகாப்பாக்கள், சொல்லறகரிய குணங்களில அன்பாகியும் விசாரணையில் விறுப்பாகியும் தத்துவத்தை விளக்காநின்றவஸ்துவில பிரயாசமிருத்தவாகளாகியு மிருக்கின்றவாகளே புருடாகளாவா, மற்றவர்கள் விலங்குகளாவா—என்பதாம்.

(இ-ம) தத்துவத்தையறிகின்ற முயற்சியாற சகம்பலாகத்தோற்றமென்பதாம். (உ)

உண்மையைபுணருமுயற்சி யாதீனலுண்டாதமெனின்

செயலருந்தயருற்றலுஞ் செயததகாச்செயல்களாகா
வியலபலாவழியாலுண்ண விராகுவயமுதங்கொன்ற
தயலெலாமவசமாயாபத தனைத்துமபோயென்றுநன்ற
முயலுநதகுணங்களாலே மொயபுகிமுயதிடுவாகக்கே.

(இ-ள) செயலருந்தயருற்றலும=செயதற்கரியதுண்பமடைந்தாலும்,
செயதகா=செயயக்கூடாத, செயல்களாகா=தொழிலகளைச்செயயக்கூடா
து, இயலபலாவழியால்=ஒழுங்கல்லாத மாரக்கத்தினால், உண்ண = புசிக்க,
இராகுவை=இராகுவென்பவனை, அமுதங்கொன்றது=அமுதமானதுகொலை
செயதது, முயலுநதகுணங்களால்=முயலுகின்ற சமகுணங்களினால், மொ
யபுகிமு=மிதருதகீர்த்தியை, எயதினோகரு=அடைந்தசத்தகங்களுக்கு, அய
லெலாம=வசமல்லாதவனைத்தும், வசமாய=வசமாகி, ஆபத்தனைத்துமபோய
=ஆபத்துக்களென்றுசொல்லப்பட்டசகலமுநீங்கி, எயுநன்றம=எப்பொ
ழுது (மனவற்ற) சம்பத்துணடாம--எறு

(இ-ள) செயதற்கரிய துண்பமடைந்தாலும் செயயக்கூடாத
தொழிலகளைச் செயயக்கூடாது, ஒழுங்கல்லாத மாரக்கத்தினுப்புசி
க்க இராகுவென்பவனை அமுதமானது கொலைசெயதது. முயற்சிக
களிற் சமகுணங்களினால் மிதருதகீர்த்தியை அடைந்தசத்துக்களு
க்கு வசமல்லாதவனைத்தும் வசமாகி ஆபத்துக்களென்று சொல்லப்
பட்ட சகலமுநீங்கி எப்பொழுது மனவற்ற சம்பத்துணடாம.

(இ-ம) மயித்திரிநிதி குணங்களுண்டாவதற் துண்பமவரினும் விசார
முயற்சியுண்டாகு மென்பதாம் (க)

அவ்விசாரமெதைக கொடுக்குமெனின்.

ஒழிவறுமுயற்சிதன்ன லுக்கத்தாலுயாநநுலா
வழிவறவியறறுவோகட் கெப்பயனெளிதினெய்தா
வழிபடுகின்றாலாளா வருபயனைருதாச்செயயி
லழிவறமுற்றமுற்றி யளவறுபயனைகலஞா.

(இ-ள) ஒழிவறுமுயற்சிதன்னால்=நேகாதமுயற்சியினாலும், லுக்கத்தா
ல=யுத்தியினாலும், உயாநநுலால்=மேலானஞானசாஸ்திரங்களினாலும்,
இழிவறவியறறுவோகட்கு=குற்றமறநடப்பவர்களுக்கு, எப்பயனெளிதி
னெய்தா=எந்தபரயோசனமெளிதிறகிடையாது, வழிபடு = வழிபாடாகிய,

நனநூலாளர்=ஆதமஞானசாஸ்திரத்தை யனுபவிப்பவாகன், வருபயன்=வரப்பட்டபரயோசனத்தை, கருதா=(வினாவிலடையச்) சிந்தியாமல், செய்யில்=(கிரமமாக)வனுசுகித்தால், அழிவற்றமுற்றுமுற்றி=கெடாமனமுழுது முதிர்ந்து, அளவறுபயனைகலகும்=முடிவற்ற ஆதமலாபத்தைக்கொடுக்கும்.

(இ-னா) நீங்காத முயற்சியினாலும் யுத்தியினாலும் மேலான ஞானசாஸ்திரங்களினாலும் குற்றமற்ற நடப்பவர்களுக்கு எந்தப் பரயோசன மெளிதிறகிடையாது, வழிபாடாகிய ஆதமஞானசாஸ்திரத்தை யனுபவிப்பவாகா வரப்பட்ட பரயோசனத்தை வினாவில் டையச் சிந்தியாமல் கிரமமாகவனுசுத்தித்தால் கெடாமனமுழுது முதிர்ந்து முடிவற்ற ஆதமலாபத்தைக் கொடுக்கும்—என்பதாம்.

(இ-ம) சுருதியுத்தியனுபவத்துடன் விசாரிக்கும்விசாரணை யாதமலாபத்தைக்கொடுக்குமென்பதாம் (ச)

ஆத்மாவின் ஸ்வரூபமியாதெனின்

வருத்தமற்றச்சஞ்சோக மதமினநிறன் னூறபின்போ
யொருத்தராலேவலின்றி யுலாவுகருகுகவேண்டா
வருத்தங்களநாததமாகு மளவில்போககுகனோயாம்
பெருத்தவாபத்தாஞ்செல்வம் பேரின்பவிராசைதானே.

(இ-ள) வருத்தமற்று=துன்பமில்லாமல், அச்சம்=பயமும், சோகம்=சோம்பலும், மதமினநி=செருக்குமில்லாமல், நனநூறபின்போய்=ஆதமஞானசாஸ்திராததங்களின் பின்சென்று, ஒருத்தராலேவலின்றி=ஒருவராலேவுதலில்லாமல், உலாவுக=சஞ்சரிக்கக்கடவாய், கருகுகவேண்டா=கெடும்படிவிருமபாதேஅருத்தங்களநாததமாகும்=திரவியங்களபயனிலனவாம், அளவில்போககுகனோயாம்=மிகுந்தபோகுகுகு மென்பதாம், செல்வம்=செல்வமானது, பெருத்தவாபத்தாம்=பெரியவாபத்தையுடையதாம், நிராசைதானே பேரின்பம்=நிராசையேபேராநாதமாம்—எ-று

(இ-னா) துன்பமில்லாமல் பயமும், சோம்பலும், செருக்குமில்லாமல் ஆதமஞான சாஸ்திராததங்களின் பின்சென்று ஒருவராலேவுதலில்லாமல் சஞ்சரிக்கக்கடவாய், கெடும்படி விருமபாதே, திரவியங்கள் பயனிலனவாம். மிகுந்த போகுகுகு மென்பதாம், செல்வமானது பெரிய வாபத்தையுடையதாம், நிராசையே பேராநாதமாம்—என்பதாம்.

(இ-ம) நிதிக்ஷமாயி பேராகதமே யாதமஸவருபமா

(இ)

அபபேராநந்தததா லியாதுவருமெனின்.

இதம்பைகூசகமின்றி யியற்கையாசாரமெய்தி
குமீம்பமாநதுயாகிற்றின்பன குறித்திடாப்பெருமையோக்கு
நெடுமபுகழ்வாணசெல்வ நிறைகுணமனைத்துமுண்டாய
படுமபலன்வசந்தகாலக கொடிகன்போறபலிகுமன்றே.

(இ-ள) இடுமபைகூ=துன்பமிருந்த, சகமின்றி=கூட்டமில்லாமல்,
இயற்கையாசாரமெய்தி=இயல்பானவொழுக்கமடைந்த, குமீம்பமாநதுயா-
சமசாரமான துன்பதையுடைய, குறித்திடா=விடயசுக்களை, குறித்திடாப
பெருமையோக்கு=கருநாதபெருமையையுடைய சததுக்களுக்கு, நெடுமபுக
ழ=மிகுந்தகீர்த்தியும், வாண= (நீண்ட) வாயுளும், செலவம் = (மிகுந்த)
செலவமும், நிறைகுணம்=மிகுந்தசமகுணங்களுமாகிய, அனைத்துமுண்டா
ய=சகலமுமுண்டாகி, படுமபலன்=கிடைக்காநின்ற பரமபரயோசனமான
து, வசந்தகாலக்கொடிகளபோல=வசந்தகால (பூ) கொடிகளைப்போல,
பலிகும=கிடைக்கும்—எ-று

(இ-றா) துன்பமிருந்த கூட்டமில்லாமல் இயல்பானவொழு
க்கமடைந்து சம்சாரமான துன்பதையுடைய விடயசுக்களைகரு
நாத பெருமையையுடைய சததுக்களுக்கு மிகுந்தகீர்த்தியும் நீண்ட
வாயுளும் மிகுந்தசெல்வமும் மிகுந்த சமகுணங்களுமாகிய சகல
முமுண்டாகி கிடைக்காநின்ற பரமபரயோசனமானதுவசந்தகால
பூகொடிகளைப்போல கிடைக்கும்—என்பதாம்.

(இ-ம) பவத்துன்பநீங்கி பரசுதியுண்டா மெனபதாம்

(சு)

பவத்துன்பநீங்கு முபாயமியாதெனின்.

தவங்களாற்றெய்வநீராத சாததிரவகளினுபோகாப்
பவங்களை யுயர்த்தோபாதம் பணிந்துபற்றறுக்கவேண்டு
மவங்களாகாரங்கோப மறவுந்தேய்ந்தியற்கையான
சுவங்களினடந்துநனனுற் றுறைநினறோருயராதமேலோ.

(இ-ள்) தவங்களால்=தபசுகளினாலும், தெய்வநீரால்=புண்ணியதீர்த்த
ங்களினாலும், சாததிரவகளினால்=தூல்களினாலும், போகாப்பவங்களை=நீங்
காதசக்திகளை, உயர்த்தோபாதம்=மகானகனதுதிருவடிபய, பணிந்துபற்ற

மறுக்கவேண்டுமெனவணங்கிப்பாசங்களைக் கெடுக்கவேண்டுமென, அவைகள்=பய
 னினமையான, அகங்காரம் = நானென்னுமோகமும், கோபம்=சினமும்,
 அறவுகதேயநது=மிகவுறுகுறைநது, இயற்கையான=இயல்பாகிய, சுவைகளி
 னடநது=சனமார்க்கங்களிற்சென்று, நன்னூற்றிறைநினரோ=ஆதமஞா
 னசாஸ்திரமாரக்கத்தினினறவாகள், உடாநதமேலோர்=மேனமையானசதது
 க்கள்—எ-று

(இ-ஊ) தபசுகளினாலும், புண்ணியதீர்த்தங்களினாலும், நூ
 ல்களினாலும் நீங்காதசநங்களை மகானகனது திருவுழியை விணங்
 கிப பாசங்களைக்கெடுக்கவேண்டுமென, பயனின்மையான நானென்னு
 மோகமும் சினமும் மிகவுறுகுறைநது இயல்பாகிய சனமார்க்கங்க
 ளிற்சென்று ஆதமஞானசாஸ்திரமாரக்கத்தினினறவாகள் மேனமை
 யான சததுக்கள்—எனபதாம்.

(இ-ம) மகானகன்பணிவதே பவததுன்பநிகு மூபாயமென்பதாம்

மகான்களானின

நானெனும்பொருள்காணாதோர் ஞானவாகாயங்காணா
 நானெனும்பொருளைக்கண்டோர் ஞானவாகாயமாவார்
 நானெனும்பொருள்காரகாரா ஞானவிணமதியைமூடி
 னெனெனும்பொருள்காரகாரா ஞானவிணமதியைமூடி

(இ-ள்) நானெனும்பொருள்காணாதோர்=நானென்பதற்கருத்தமாகிய (பிர
 மத்தைக்)காணாதவர்கள், ஞானவாகாயங்காணா=சிறாகாயத்தைப்பாராக்கள்,
 நானெனும்பொருளைக்கண்டோர்=நானென்பதினருத்தமாகிய (பிரமத்தைக்)
 கண்டவர்கள், ஞானவாகாயமாவார்=சிறாகாயமாவார்கள், நானெனும்=நா
 னென்கின்ற, அகங்காரகாரா=அகங்காரமேகமானது. ஞானவிணமதியைமூடி
 ல=ஞானாகாயத்திங்களைமறைக்கில், நானெனும்பொருள்காரகாரா=நானென்று
 சொல்லப்படாத (பிரமமெனது) மலையான, நனமலாவிரியாது=உலலபுட்
 பமானதுமலராத—எ-று

(இ-ஊ) நானென்பதற்கருத்தமாகிய பிரமத்தைக்காணாதவர்
 கள் சிறாகாயத்தைப்பாராக்கள், நானென்பதினருத்தமாகிய பிரமத்
 தைக்கண்டவர்கள் சிறாகாயமாவார்கள். நானென்கின்ற அகங்கார
 மேகமானது ஞானாகாயத்திங்களைமறைக்கில் நானென்றுசொல்லப்
 படாத பிரமமெனதுமலையான நலலபுட்பமானது மலராத.

(இ-ம) நானென்பதைக்கித்தானாகவிளங்குபவர்களே மகான்களென்பதாம்.

நானென்ப தியாதினாற் கெடுமெனின்.

மடிவறுபிறவியென்னு மரத்திரளெனக்கிதென்னு
நெடியபலபணைகண்டி நிரையமாகாய்களகாய்ககு
முடிவறுதுயராககார முனையாகவினையாநிறகு
மிடியிலாஞானத்தியால் வேரொடும்வெநதுபோமே.

(இ-ள) முடிவறுதுயராககாரம்=அளவற்றதுபமுள்ளவககாரமானது, முனையாகவினையாநிறகும=அங்குரமாகமுனைத்துவளராநின்ற, மடிவறுபிறவியென்னும=நீங்காதசநகமென்னும், மரத்திரள=தருக்கூட்டங்களானவை, எனக்கிதென்னும=யானெனதென்கின்ற, நெடியபலபணைகண்டி=நீண்டகிளைகளாகவிரித்து, நிரையமாகாய்களகாய்க்கும=நரகமென்னுகாய்களைக்காய்க்கும், (அத்தருக்களானவை) மிடியிலாஞானத்தியால்=குறைவற்றஞானாகவியினால், வேரொடும்வெநதுபோம=மூலத்துடனெரிநதுபோகும்

(இ-றா) அளவற்றதுபமுள்ளவககாரமானது அங்குரமாக முனைத்துவளராநின்ற நீங்காத சநகமென்னும் தருக்கூட்டங்களானவை யானெனதென்கின்ற நீண்டகிளைகளாகவிரித்து நரகமென்னும் காய்களகாய்க்கும், அத்தருக்களானவை குறைவற்றஞானாகவியினால் மூலத்துடனெரிநதுபோகும்—என்பதாம்.

(இ-ம) ஞானத்தினு லகம்பாவம கெடுமென்பதாம் (க)

அகங்காரத்தின் ஸ்வரூபமும் அதை ஞானத்தானகெடுக்குமுபாயமும்
அஃது நீங்கினவிடத்துண்டாதும்பயனு மியாதெனின்

எனறலுமிவவாககார மெவவுருவுடைத்தெவ்வாறு
வென்றிடலாகுநதேக மேவியுமேவாதாயு
நின்றொருகாலமவென்றா னேருறுபயனெதென்னு
நன்றுணர்வள்ளல்கேடப ஞானமாவசிட்டனசொலவான.

(இ-ள்) எனறலும் = (இப்படி) யெனறுவசிட்டாசொல்லவும், இவவாககாரம்=இத்தவககாரமானது, எவவுருவுடைத்து = என்னவழிவமுடையது, எவவாறுவென்றிடலாகும்=எப்படிசெயஞ்செய்யலாம், தேகமேவியும்தேக (வாசனையை) பொருத்தினவனுலும், மேவாதாயுநின்ற=பொருத்தாதவனுலுமிருந்து, ஒருகாலமவென்றால்=ஒருபொழுதுசெயஞ்செய்தால்,

நேருறுபயனேதென்னு=வருகின்றபரயோசனமெனவென்று, நனறுனர் வள்ளலகேடபு=நன்மையையுணராதிறவிராமாகேட்க, ஞானமாவசிட்ட னசொலவான்=பூரணஞானியானவசிட்டமுனிசொல்லுவா—எ-று.

(இ-ரை) இப்படியென்று வசிட்டாசொலவும் இந்தவகங்கா ரமானது என்னவடிவமுடையது, எப்படி செயஞ்செய்யலாம், தேக வாசனையைப் பொருந்தினவனாலும் பொருந்தாதவனாலும் மிரு நது ஒருபொழுது செயஞ்செய்தால் வருகின்ற பரயோசனமென் னவென்று நன்மையையுணராதிற விராமாகேட்க பூரணஞானி யான வசிட்டமுனிசொல்லுவா—என்பதாம். (ய)

அவ்வகங்காரமூன்றின முந்தினவகங்கார
விலக்கணங்கூறல்.

மூவகையுலகிலிந்த வகங்காரமும்மையென்று
மேவருமிரண்டெனற மிகவுமொனநீனமாகும்
யாவதுபரமுநாமே யீறிமெமையலாதோ
பாவனையிலதென்றேரும போதமேபரமாகாரம்.

(இ-ள்) மூவகையுலகில=மூன்றுவிதமாகியவுலகங்களில், இந்தவகங்கா ரமும்மையென்று=இவ்வகங்காரமானதுமூன்று (விதமாக), (அவற்றுள்) என்றும்= எப்பொழுதும், மேவருமிரண்டென்றும்=பொருந்தற்கரிய விரண்டகங்கார நன்மையையுடையதாம், மிகவுமொனநீனமாகும்=மிகவுமோரகங்காரமிழி வையுடையதாம், யாவது=சகலசகங்களும், பரமும்=பரமாத்மாவும், நாமே =நாமேயாம், ஈறிமம்=(நா)முடிவிலம், எமையலது=நமமையன்றி, ஒர்பா வனையிலதென்று=ஒருபாவனையுமில்லையென்று, ஒருமபோதமே = ஆராயந தற்கின்றஞானமே, பரமாகாரம்=மேனமையாகியவகங்காரமாம்—எ-று

(இ-ரை) மூன்றுவிதமாகிய வுலகங்களில் இவ்வகங்காரமான து மூன்றுவிதமாக. அவற்றுள் எப்பொழுதும் பொருந்துதற்கரிய விரண்டகங்காரனமையை யுடையதாம், மிகவுமோரகங்காரமிழி வையுடையதாம், சகலசகங்களும் பரமாத்மாவும் நாமேயாம், நாமு டிவிலம், நமமையன்றி ஒருபாவனையுமில்லையென்று ஆராயத்தற்கி னற ஞானமே மேன்மையாகிய வகங்காரமாம்—என்பதாம். (யக)

இரண்டாமகங்கார விலக்கணங்கூறல்.

சென்னெல்வாலினுஞ்சுறறுகிச செகங்களுக்கயலாயென்று
மன்னுதுமெனக்கொளபோத மறையாங்காரமாகு
மிச்சிலையிரண்டுஞ்சீவன முததாபாலிருந்தீடேறறித
'துன்னருமுத்திகலகுஞ் சுழல்வுறுபநதலகா.

(இ-எ) சென்னெல்வாலினுஞ்சுறறுகி=செலவானுனியிலுஞ்சூட்சுமமாகியும், செகங்களுக்கயலாய = (சகல) வுலகங்களுக்குப்புறம்பாகியும், என்று மன்னுதுமென=(நா)மெப்பொழுது நிலையாயிருக்கின்றோமென்று, கொளபோதம்=கொள்ளப்பட்டஞானமே, மறையாங்காரமாகும்=இரண்டாவதாகியவகங்காரமாகும், இந்நிலையிரண்டும்=இந்தநிச்சயத்தையுடையவிரண்டகங்காரமும், சீவனமுத்தாபாலிருந்து=சீவாமுத்தாகளிடத்திலிருந்து, ஈடேறறித=கலையேற்றி, துன்னருமுத்திகலகும்=அடைதற்கரியமோக்ஷத்தைக்கொடுக்கும், சுழல்வுறுபநதலகா=சுழலுகின்றபந்தத்தைக் கொடுக்கமாட்டாது.

(இ-ஊ) செலவானுனியிலுஞ் சூட்சுமமாகியும் சகலவுலகங்களுக்குப்புறம்பாகியும் நாமெப்பொழுது நிலையாயிருக்கின்றோமென்று கொள்ளப்பட்டஞானமே இரண்டாவதாகியவகங்காரமாகும். இந்த நிச்சயத்தையுடைய விரண்டகங்காரமும் சீவனமுத்தாகளிடத்திலிருந்து கலையேற்றி அடைதற்கரிய மோக்ஷத்தைக்கொடுக்கும், சுழலுகின்ற பந்தத்தைக்கொடுக்கமாட்டாது=என்பதாம்.

(இ-ம்) இவ்விரண்டகங்காரமோக்ஷமடைவதற்குச் சகாயமாமென்பதாம். (யெ)

மூன்றாமகங்கார விலக்கணமறிவித்தல்.

கரசரணத்திடடா நானிவனென்றுகாணுந
திரமதுதானேமூன்று மகங்காஞ்செகத்தோர்க்கெல்லா
முரியதாயிகவுமபொல்லா துறபவமென னுறச்சு
மரமெழுமுலமாகும் வருந்தியுமொருக்கவேண்டும்.

(இ-ன்) இவனுன=இப்படிப்பட்டயான, கரசரணத்திடடாம்=பாணி பரதாதிகளாகியசீரமாததிரமாம், என்றுகாணும=என்றறிகின்ற, திரமதுதானே=உறுதியே, மூன்றாமகங்காரம்=மூன்றாவதகங்காரமாம், செகத்தோர்க்கெல்லாம்=உலகத்திலுள்ளவனைவாக்கும், உரியதாம்=உரித்தாகும், மிக

வும்பொலலாது=மிகவுறுகொடியது, உடற்பவமென்னும்=சகலமென்கின்ற, சசகமாமேழுமூலமாகும்=விடவிரகூழ்வளாதலுக்குகாரணமாம், வருத்தியும்=வருத்தமுற்றுவது, ஒருக்கவேணமும்=(இதனைக்) கெடுக்கவேணமும்.

(இ-ஊ) இப்படிப்பட்ட யான் பாணிபரதாதிகளாகிய சரீரமாதிரிமாம், என்றறினிற உறுதியே மூன்றாவதென்காரமாம். உலகத்திலுள்ள வனைவாக்கும் உரித்தாகும் மிகவுறுகொடியது, சகலமென்கின்ற விடவிரகூழ்வளாதலுக்குகாரணமாம், வருத்தமுற்றுவது இதனைக் கெடுக்கவேணமும்—என்பதாம். (மக)

இவ்வகங்காரத்தைக்கெடுக்கு முபாயமறிவித்தல்.

கொடிதிருகொடிதுசாலக் கொடித்தனகொடுமையாலே
முடிவறுமுடிசாகொல்லா மோகமுற்றறிவுகெட்டா
கடிதிலவவிரண்டிவ்வக கடிதிலவவளவுவிட்டாய
படிவறுவவளவேயெயலும் பரமபாருதபதாதம்.

(இ-ஊ) இதுகொடிதுகொடிது-கொடியதுகொடியது, சாலகொடிதிது=மிகவுறுகொடியது, இதன்கொடுமையால் = இவ்வகங்காரத்தின்கொடுமையினால், முடிவறுமுடிசாகொல்லாம் - அளவற்றவாதமாகக்களனத்தும், மோகமுற்றம்=மயக்கத்தையடைந்து, அறிவுகெட்டா - அறிவிழந்தாரகள், கடிதில=சீக்கிரத்தில, அவவிரண்டிவ்வக-முன்கொன்ன வவவிரண்டகங்காரங்களாலும், கடிதது=(இந்தமூன்றாவதானவக்காரத்தைக்) கெடுத்தது, இதெவவளவுவிட்டாய=இதையெவவளவு நீக்கினையோ, படிவறுவவளவே=பொருந்தவவளவே, பரமபாருதபதாதம்=மேலானபிரமவஸ்துவானது எய்தும்=வரும்—என்று

(இ-ஊ) கொடியது கொடியது மிகமிகுகொடியது, இவ்வகங்காரத்தின்கொடுமையினால் அளவற்றவாதமாகக்களனத்தும் மயக்கத்தையடைந்து அறிவிழந்தாரகள், சீக்கிரத்தில முன்கொன்ன வவவிரண்டகங்காரங்களாலும் இந்த மூன்றாவதான வக்காரத்தைக் கெடுத்தது இதையெவவளவு நீக்கினையோ பொருந்தவவளவேமேலான பிரமவஸ்துவானதுவரும்—என்பதாம்.

(இ-உ-க-ம) இவ்வகங்காரஞ் சகலமரணத்தைக் கொடுக்குமென்றறிந்திதை யவவிரண்டகங்கார ஞானத்தாம் கெடுப்பதே யுத்தியென்பதாம். (மச)

அகங்காரங்களை நிக்வினவிடத்துதிக்கும்பயனுரைத்தல்.

ஏற்றமாமகங்காரங்க ளிரண்டினுற்பரமமெயதி
பூற்றமாமவற்றைநீங்கி யோரகங்காரமுமினநி
யாற்றலானிறறியென்னி லறவுயாபதமதாசுந்
தோற்றுடனானொழை சுருதிகளெசொல்லுமுததி.

(இ-ள) ஏற்றமாம=மேலாகிய, அகங்காரங்களிரண்டினால்=இரண்டக
காரங்களினால், பரமமெயதி=பிரமத்தையடைந்து, ஊற்றமாம=மேலாக
கிய, அவற்றைநீங்கி=அவ்விரண்டகங்காரங்களையுந்தள்ளி, ஓரகங்காரமுமின
நி=மூன்றாவதானவோரகங்காரமுமில்லாமல், ஆற்றலானிறறியென்னில்=
உறுதியாகநிற்பாயாகில், அது=அந்நிலையே, அறவுயாபதமதாசும=முதிராத
பிரமபதமாம், தோற்றுடல் = தோற்றுகின்றசரீரத்தை, நானொழை=நா
னென்றுசொல்லாமையே, சுருதிகளெசொல்லுமுததி = வேதங்களமுறையிடு
கின்றநிருவாணமாம்—எ-று

(இ-றா) மேலாகிய இரண்டகங்காரங்களினால் பிரமத்தை
யடைந்து மேலாகிய அவ்விரண்டகங்காரங்களையுந்தள்ளி மூன்றாவ
தான வோரகங்காரமுமில்லாமல் உறுதியாக நிற்பாயாகில் அந்நிலை
யே முதிராத பிரமபதமாம், தோற்றுகின்ற சரீரத்தை நானென்று
சொல்லாமையே வேதங்கள் முறையிடுகின்ற நிருவாணமாம்.

(இ-ம) தேகத்தை நானென்பதென்றும் பிரமத்தை நானென்பதிரண்
டும் ஆகியமூன்றுககாரந்தாற் றுனமாததிரமான மோக்ஷலாப முண்டாமெ
ன்பதாம் (மந்)

இவ்வனுபவமறிவிக்க
திருஷ்டாந்தமறிவிக்கத் தொடங்கல்.

இதனியல்புகாகக்கேணமுன் னிசைத்துளதாமனமுன்னே
ரதமுறமடிந்தபின்ன ரனையசம்பரன்வேகித்து
மதமுறுயிமையோசேனை வதஞ்செயவானுபாயந்தனை
விதமுறவினையவாறு நினைந்தனன்விஞ்சைவல்லான்.

(இ-ள்) இதனியல்பு=இவ்வகங்காரங்களினருணத்தை, உகாகக்கே
ள்=சொல்லக்கேட்பாய், முன்னிசைத்துள்=முன்கொல்லியிருக்கின்ற, தாம
னமுன்னோ = தாமனமுதலியவசராகள், அதமுறமடிந்தபின்னா=அதமாக

நசித்தபின்பு, விஞ்சைவல்லான் = மாயாவிதையில் வல்லமையுள்ளவனான, அ
ணையசம்பரானவேசித்து = அச்சம்பராகாரணவனாகேபித்து, மதமுறமிமை
யோசேனை = கெறுவித்திருக்கின்றதேவர்களேசேனையை, அதஞ்செய்வான் =
கொல்லும்பொருட்டு, உபாயத்தனை = தந்திரத்தை, விதமுற = நாகாவிதமா
க, இணையவாறு = இந்தபரகாரம், கிணைந்தனை = சிகழ்த்தான் — எ-று.

(இ-ஊ) இவ்வகங்காரகங்களின் குணத்தை சொல்லக்கேட்பா
ய், முன்கொல்லியிருக்கின்ற தாமனமுதலிய வசராகள அதமாக்கி
த்தபின்பு மாயாவிதத்தில் வல்லமையுள்ளவனான அச்சம்பராகா
ணவன் கோபித்து கெறுவித்திருக்கின்ற தேவர்களேசேனையை
கொல்லும்பொருட்டு தந்திரத்தை நாகாவிதமாக இந்தபரகாரம் சிக
ழ்த்தான் — என்பதாம் (மக)

வினோகிகளோ நிருஷ்டிக்க நினைத்தல்

தான்வொன்றானொன்றைய தாமனைமுதலாமுவா
ஞானமில்லாமாயலே நான்வொன்றென்பொய்யாய
வானவாபோரினமாண்டா மறநினைஞானகன னூற
போனவாவினேகூறேராய புணரத்தமாயநதாசெயவேன.

(இ-ஊ) தான்வொன் = அச்சுரர்களென்று சொல்லும்படி, முன்னஞ்செய்-
முன்பியாளுகிருஷ்டித்த, தாமனைமுதலாமுவா = தாமனமுதலியமுவாசனும்,
ஞானமில்லாமாயலே = ஆதமஞானமின்மையால், நான்வொன்றென்று = உன்னை
னதென்று, பொய்யாய அசத்தியத்தையுடையவர்களாய, வானவாபோரின
மாண்டா = தேவர்களையத்ததிலிறந்தவர்கள், மறநினை = ஆகையாலினிமேல்,
ஞானகன னூற போனவா = ஆதமஞானசாஸ்திரத்திற் றெவிர்தவர்களாகவும்,
வினேகத்தோறாய = தானத்தையுடையவர்களாகவும், புணரத்தமாயநதால் =
பொருத்திய (வெனது) மாயையினால், செயவேன = சிருஷ்டிப்பேன் — எ-று.

(இ-ஊ) அசுரர்களென்று சொல்லும்படி முன்பியாளுகிருஷ்
டித்த தாமனமுதலிய முவாசனும் ஆதமஞானமின்மையால் யானை
னதென்று அசத்தியத்தையுடையவர்களாய தேவர்களையுத்தத்திலிற
ந்தவர்கள் ஆகையாலினிமேல் ஆதமஞானசாஸ்திரத்திற் றெவிர்தவ
ர்களாகவும், ஞானத்தையுடையவர்களாகவும், பொருத்தியவெனது
மாயையினால் சிருஷ்டிப்பேன் — என்பதாம் (கௌ)

விவேகிகளுதித்தல்

மெய்யுணர்வுறுதனாலே வெறுமபொயயாமகனகாரத்தி
னையுறாவிண்ணோசேனே நலிவுறவெலவொனனா
மையுறுமனத்தினெண்ணி மாயையாலவகாசசெய்தான்
மொய்யுறுவேலைதந்த மொக்குளபோனமூவாவநதா.

(இ-ன்) மெய்யுணர்வு=சத்திதஞானம், உறுதலால்=பொருநதுகினததி
னல், வெறுமபொயயாமகனகாரத்தில=முழுதுமிததையாகியவகமபாவத்தின
ல, நையுறா=கெடமாட்டார்கள, விண்ணோசேனே=தேவாகளுடையசேன
ைய, நலிவுறவெலவொனனா=கெடுமபடிசெயிப்பார்களென்று, மையுறுமனத
தினெண்ணி=களநக உறமனதிறகிந்தித்து, மாயையாலவகாசசெய்தான்=
மாயையினாலவகாசையுண்டாககினுன், மொய்யுறுவேலைதந்த=(பூமியைச) சூ
ழந்திருக்கின்ற சமுத்திரத்திலுண்டாகப்பெற்ற, மொக்குளபோல=சூமிளி
யைப்போல, மூவாவநதா=மூன்றுபேருண்டானார்கள்—எ-று

(இ-னா) சத்தியஞானம் பொருநதுகின்றதினால் முழுதுமித்
தையாகிய வகமபாவத்தினால் கெடமாட்டார்கள், தேவாகளுடைய
சேனையை கெடுமபடி செயிப்பார்களென்று களநகமற்ற மனதிற
கிந்தித்து மாயையினாலவகாசையுண்டாககினுன், பூமியைச சூழ்ந்
திருக்கின்ற சமுத்திரத்திலுண்டாகப்பெற்ற சூமிளியைப்போல
மூன்றுபேருண்டானார்கள்—என்பதாம். (கடி)

அந்தவிவேகிகளியலபைக்கூறல்.

அனைத்தையும்நிறதோதமமை யறிவெனவறிவாறகண்டோர்
வினைத்தொடரிலாதோரொன்றின விருப்பமுமவெறுப்புமில்லோர்
நினைத்துளநிகழ்காலத்தி லெய்தியநிலையின்றபோர்
தினைத்துணையெனினுமைய மிலாதவாதெளிவுசான்றோர்.

(இ-ள) அனைத்தையும்நிறதோர்=சகலத்தையும்நிறதவாகளும், தமமை
யறிவென=தங்களைஞானவழிவென்று, அறிவாறகண்டோர்=ஞானத்திறு
கண்டவர்களும், வினைத்தொடரிலாதோர்=(சஞ்சித) வினைத்தொடரிலலா
தவர்களும், ஒன்றினவிருப்பமும வெறுப்புமில்லோர்=ஒருவஸ்துவிலிராகத்
துவேஷமில்லாதவர்களும், நினைத்துளநிகழ்காலத்தில=நினைக்கப்பட்டவாத
தானகாலத்தில, எய்தியநிலையின்றபோர்=அடைந்தஸ்திதிலிருப்பவர்களு

ம், திணைத்தினையெனினும்=தினையளவாயினும், ஐயமிலாதவா=சாதேகமில்லாதவர்களும், தெளிவுசான்றோ=தெளிவுள்ளவர்களும்—எ-று.

(இ-ரை) சகலத்தையும்றிந்தவர்களும் தங்களை ஞானவடிவமென்று ஞானத்தினும்கண்டவர்களும் சஞ்சிதவினைத்தொடாபிலலாதவர்களும் ஒருவஸதுவில ராகத்துவேஷமில்லாதவர்களும் நினைக்கப்பட்ட வாததமானகாலத்தில் அடைந்தன்திதியிலிருப்பவர்களும் தினையளவாயினும் சாதேகமில்லாதவர்களும் தெளிவுள்ளவர்களும்.

தேவர்களிடத்தாகுர்சென்று யுத்தஞ்செய்தல.

பேரினூல்வீம்பாசன் திடனெனப்பிரிககப்பட்டோ
சீரினூலுலகையெல்லாந் திரணமாயத்தேருஞ்சுத்தா
போரிலேபோமினென்று சம்பரணபுநலப்போகி
கேரிலாவமரோடு நெடுஞ்சமாபுரியலுறறா.

(இ-ள்) பேரினூல்=நாமத்தினூல், வீம்பாசன்=வீம்பனென்றும், பாசன்=பாசனென்றும், திடனென=திடனென்றும், பிரிககப்பட்டோ=பிரிகாகச்சொல்லப்பட்டவர்களும், சீரினூலுலகையெல்லாந் = (தங்கள்) செல்வத்தினுமாகவகளைத்தையும், திரணமாயத்தேருஞ்சுத்தா=துருப்பாயநினைப்பரிசுத்தாகளுமாகிய (விவாகளை), போரிலேபோமினென்று=(தேவ)யுத்தத்தின்போருகொன்று, சம்பரணபுநலப்போகி=சம்பராசுரன்கொல்லப்போய, கேரிலாவமரோடு=ஒப்பற்ற தேவர்களுடன், நெடுஞ்சமாபுரியலுறறா=பெரிதாகிய யுத்தத்தைச்செய்யத்தொடங்கினார்கள்—எ-று.

(இ-ரை) நாமத்தினூல் வீம்பனென்றும், பாசனென்றும், திடனென்றும், பிரிவாகச்சொல்லப்பட்டவர்களும் தங்கள் செல்வத்தினுமாகவகளைத்தையும் துருப்பாயநினைப்பரிசுத்தாகளுமாகிய விவாகளை தேவயுத்தத்திற் போருகொன்று சம்பராசுரன்கொல்லப்போய ஒப்பற்ற தேவர்களுடன் பெரிதாகியயுத்தத்தைச் செய்யத்தொடங்கினார்கள்—என்பதாம். (உய)

அநாத்மதிருஷ்டிவரினும், அதைநீக்கிநிறைவ.

எண்ணிலாவருடமவெம்போ ரிஷ்டறினரிவாகணஞ்சிற
யுண்ணெனவெனியானுந் தோற்றரவுதித்தபோது

துண்ணறிவாலேயாமா நொன்றுறநோக்கலோடும்
புண்ணியமிலாதோர்வாழ்வு போலதுபொய்யாய்ப்போகும்.

(இ-ள்) எண்ணிலாவருடம்=அளவிலாதவருஷம், வெம்போரியற்றி
னா=கொழுகியபுத்ததைதசசெய்தாரகன, இவாகனெஞ்சில = இவாகன
டையமனதில், துண்ணென=துணுகென்று, எனதியானும்=யானெனதெ
னனம், தோற்றமவதித்தபோது=தோற்றமுண்டானபொழுது, துண்ணறி
வால்=ருடசம் (விசார) ஞானத்தினால், யாமாரொன்று=நாடுமப்படிப்பட்டவ
னென்று, உறநோக்கலோடும்=நன்றாகப்பாக்கவும், புண்ணியமிலாதோர்=
தருமமில்லாதவர்களது, வாழ்வுபோல=செலவம்போல, அதுபொய்யாய்ப
போகும்=அந்தயானெனதெனவந்தோற்றமானதசத்தியமாய்போம்-என்று

(இ-னா) அளவிலாதவருஷம் கொழுகிய புத்ததைதசசெ
ய்தாரகன, இவாகனெடையமனதில் துணுகென்று யானெனதென்
னம் தோற்றமுண்டானபொழுது ருடசம்விசாரஞானத்தினால் நா
டுமப்படிப்பட்டவனென்று நன்றாகப்பாக்கவும் தருமமில்லாதவா
களது செலவம்போல அந்த யானெனதெனவந்தோற்றமான தச
த்தியமாய்ப்போம்-என்பதாம் (உக)

அவாகனனுபவதிருவ்விடி யையகூறல்.

பனமையாமவிசாரத்தாலே படரகங்காரமற்றோ
சன்மமேமரணமேயென்றஞ்சுறுசலிப்பிலாதோ
ரின்மலரொளிதிவவந்த தொருள்கொளவோரிகழந்திவல்லாந
தொன்மையாவமாவகண்ணாறுகளுறச்சாமாயககாண்டோ.

(இ-ள்) பனமையம்=பலவிதமாகிய, விசாரத்தால் (ஆதம்) விசாரணை
யினால், படரகங்காரமற்றோ=விரிந்தவகங்காரமிற்றாதவர்கள், சென்மமேம
ரணமேயென்று=பிறப்பிறப்புகளவருமேயென்று, அஞ்சுறுசலிப்பிலாதோர்
=பயப்படுஞ்சுலனமில்லாதவர்கள், நின்மலா=களங்கமற்றவர்கள், எளிதின
வந்தொருள்கொளவோர்=எளிதாய்க்கிடத்தொருள்கிரிப்பவர்கள், நிக
ழந்திவலாம்=(இப்பொழுது) நடந்தவனைத்தும், தொன்மையாய்=பழமை
யாகிய, கவமாங்கண்ணால்=புதுமையாகிய (ஞான) திருஷ்டியினால், துகள்தச
சமமாய்ககாண்போர்=குற்றமற்றச்சமமாகப்பாப்பவர்கள்-என்று

(இ-னா) பலவிதமாகிய ஆதமவிசாரணையினால் விரிந்தவங்
காரமிற்றாதவர்கள் பிறப்பிறப்புகள் வருமேயென்று பயப்படுஞ்சுல

னமிலலாதவாகள், களங்கமற்றவாகள், எளிதாய்க் கிடைத்தபொருளைக் கிரகிப்பவாகள், இப்பொழுது நடந்தவனைத்தும் பழமையாகிய புதுமையாகிய ஞானதிருஷ்டியினால் குற்றமறச் சமமாகப்பார்ப்பவாகள்—என்பதாம். (உஉ)

தேவர்களபயமடைதல்.

ஆதலாலவீரரான வவாகளாலமரணசேனை
காதலாற்புசித்ததுமாய்க்குற காழுகாசெலவம்போலப்
போதலேபுரிந்துதிக்கிற போயொளித்துலகமுண்ட
மாதவாசரணமென்றே மாயனைச்சோததன்றே

(இ-ள) ஆதலால்=ஆகையினால், வீரரான=சூரர்களாயிருக்கின்ற, அவர்களால்=அந்தமீமாதிகளால், அமரணசேனை=தேவாசேனையானது, காதலால்=ஆசையினால், புசித்ததுமாய்க்குற=புசித்துதுலைக்கின்ற, காழுகாசெலவம்போல=காமிகளதுசெல்வத்தைப்போல, போதலேபுரிந்து=ஒருபேதலையேவிருமபி, திக்குறபோயொளித்து=திசைகளிற்போய்மறைந்து, உலகமுண்டமாதவா=பூமியைப்புகித்ததிருமாலே, சரணமென்று=அபயமென்று, மாயனைச்சோதது=விஷ்ணுவிடத்திறமோயடைந்தது—என்று

(இ-ள) ஆகையினால் சூரர்களாயிருக்கின்ற அந்த மீமாதிகளால் தேவாசேனையானது ஆசையினால் புசித்துதுலைக்கின்ற காமிகளது செல்வத்தைப்போல ஒருபேதலையேவிருமபி திசைகளிற்போய்மறைந்து பூமியைப்புகித்ததிருமாலே அபயமென்று விஷ்ணுவிடத்திறமோயடைந்தது—என்பதாம் (உஉ)

அவர்களாதமிசுத்தியடைதல்

அடைக்கலம்புருசுவானோக கஞ்சலென்றபயக்கி
வினா ததுவந்தமினமோதும் விணடுவோடருயபோலிசய்து
படைக்கலநேமியேவ பாய்களநீயகத்தியநது
துடைத்துழாயமாரபனவாழந் துயவைகுந்தம்புககார.

(இ-ள) அடைக்கலம்புருசு=சரணுகெதியென்றடைந்த, உனோகி=தேவர்களுக்கு, அஞ்சலென்று=பயப்படா (திருக்க) னென்று, உபயக்கி=அபயங்கொடுத்தது, விடைத்ததுஉந்து=கோபித்துவந்து, அமிரினமோதும்=புத்

தகனத்திலடிகின்ற, விண்டுவோடு=விஷ்ணுவோடு, அரும்போசெயது= அரிதாகியபுத்தத்தைசெயது, படைக்கலனெமியேவ=சக்கராயுத்ததையனுப்ப, பாய்கனறியக்கூடியது = (அதினினறும்) பாயப்பட்டவக்கினிச்சுவாலை பெரிக்கவெரிந்து, தொடைத்துழாய்மாரபன=துளபமாலையையணிந்த மார்பையுடையவிஷ்ணு, வாழும் = வாழுகின்ற, தாயவைகுந்தமபுகார = மேலானவைகுந்ததையடைந்தார்கள்—எ-று

(இ-னா) சரணுகெதியென்றடைந்த தேவர்களுக்கு பயப்படா திருக்கொன்று அபயங்கொடுத்து கோபித்துவந்து யுத்தகனத்திலடிகின்ற விஷ்ணுவோடு அரிதாகிய புத்தத்தைசெயது சக்கராயுத்ததையனுப்ப அதினினறும் பாயப்பட்ட வக்கினிச்சுவாலை பெரிக்கவெரிந்து துளபமாலையையணிந்த மார்பையுடைய விஷ்ணு வாழுகின்ற மேலான வைகுந்ததையடைந்தார்கள்—என்பதாம்.

(இ-க-க-ம) சரணாகரனது பிரமத்தியானத்திலுதித்த வீமாதிகளென்னும் விவேகிகள்யுத்தத்திலுந்நிஸ்யத்தி லகம்பாவமினித திருக்குவாகவே யிருந்து முடிவிலியாபகசாக்ஷாதகாரமென்னு ஞானபாகசத்தி கலந்தன ரென்றறிவித்ததாம் (உச)

மஞ்சஞ்சலநீக்கதலை யறிவித்தல்.

மறநினியிந்தவாறா லவாதனையாலேபந்தம்
பற்றுறுமதனைநீங்கி பந்தம்போமவிவேகததாலே
யுற்றறியுணமையாலே யுபாதிவாதனைபோம்போலு
லறமயில்சித்தவெய்தி தீபம்போலாகுமன்றே.

(இ-ள) மறநினியிந்தவாறா ல=மேலிந்தபாகாரத்தினால், வாதனையா ல=வாசனையினால், பந்தம்பற்றுறும=பாசமானதுபிடித்துக்கொள்ளும், அதனைநீங்கி ல=அவ்வாதனையைநீங்கினால், பந்தம்போம=பாசமானதனைவிடும், விவேகததால்=விவேகஞானததால், உற்றறி=இராமானந்தராயறிவாய், உணமையால் = (அப்படியறிவின) தத்துவத்தினால், உபாதிவாதனைபோம் = உபாதியாகியவாசனாக்ஷயமவருட, போலு=வாசனாக்ஷயமவந்தால், அற்றமயில்சித்தம்=ஆசம்மற மனமானது, வெய்திதீபம்போல்=வெய்யிலலாத தீபத்தைபோல, ஆகும் = (உபசாரந்த) மாகும்—எ-று

(இ-னா) மேலிந்த பாகாரத்தினால் வாசனையினால் பாசமானது பிடித்துக்கொள்ளும் அவ்வாதனையைநீங்கினால் பாசமானதுநீங்கும், விவேகஞானததால் இராமானந்தராயறிவாய் அப்படியறிவி

னற தத்துவத்தினால் உபாதி யாகிய வாசனாசூயமவரும் வாசனாசூயமவருதால் அசுசமற்றபனமானது நெய்யில்லாத தீபத்தைப்போல உபசாரதமாகும்—என்பதாம்.

(இ-ம்) வாசனையுதித்தலைபதமும், அதினிவிததியைமுததியுமாதவின வலகனகாரவாசனையைநீக்கில் ஞானசுகமாய மனோசஞ்சலீரஞ்சுமென்பதாம்

விமபாதிதீபத்தை முற்றிற்று

ஆக கதை யுடு - ஐ கவிதை சாரங்க.

இ*****இ

தாசுரன்கதை.



அவதாரிகை

முன்பகங்காரத் தியாகமாந்மாநத்தின் பொருடாமென்பதை யறிவித்து, அவ்வாத்மரங்கர்பதநால் விங்கிய கெஸ்தித்யைவிப ரமாயறிவித்து நிமித்தந் தாதார்த்தநயை நிநிமிக்கின்ற.

மாயையைக்கெடுக்கு முபாயமியாதெனின்

ஒழியாததுயாமாயை யெனுமாபததை
யொழிக்கமனநாசமோ ருபாயமாகு
மிழியாதமெயஞஞானப் பொருளையெல்லா
மியமபககேட்டயராமலிதயங்கொளவாய்
பழியானபோகத்தி னிச்சைதானே
பததாமதுவிடலே பரமமாகும்
வழியானபன னூலாற பயன்கொலென்ன
வருதாமலிவழியே வருதல்வேணமே.

(இ-ன) ஒழியாததுயா=நீங்காததுபததைக (கொடுக்கின்ற), மாயை யெனும=மாயையென்கின்ற, ஆபதையொழிக்க=ஆபததைக்கெடுக்க, மன நாசம்=மனோநாசமே, ஒருபாயமரகும்=ஒப்பற்றதந்திரமாம், இழியாத=கு னைவிலலாத, மெயஞஞானப் பொருளையெல்லாம்=தத்துவஞானாததங்கள்

சைத்தையும், இயம்பக்கேட்டு = (நானு) சொல்ல (விராமாநீ) கேட்டு, அயராமல் = மறதியிலாமல், இதயங்கொளவாய் = உளத்திறநித்துக்கொளவாய், பழியானபோகத்தினு = குற்றமாகியபோகத்தினது, இச்சைதானேபந்தமாம் = ஆசையேபந்தமாகும், அதுவிடவேடமமாகும் = அவ்விசையைவிடுவதே பிரமஸ்வரூபமான (போகூ) மாம, வழியானபன்னூலால் = (இதர) மாககமான பலசாதிரிகளாலும், பன்னகொலென்ன = பரயோசனைமென்ன = வருத்தாமல் = வருத்தப்படாமல், இவ்விடையே வருத்தலவேண்டும் = (இச்சாததியாக முள்ள) விந்தமாகத்திலே வரவேண்டும் — என்று

(இ-னா) நீங்காத துன்பத்தக கொடுக்கின்ற மாயையென்கின்ற ஆபத்தைக்கெடுப்புக மனோராமே ஒப்பற்ற தங்கிரமாம், குறைவிலலாத தத்துவஞாநித்தங்களை உதையும் நானுசொல்ல விராமாநீகேட்டு மறதியிலாமல் உளத்திறநித்துக்கொளவாய், குற்றமாகிய போகத்தினது ஆசையேபந்தமாகும், அவ்விசையை விடுவதே பிரமஸ்வரூபமான போகூமாய், இதரமாககமான பலசாதிரிகளாலும் பரயோசனைமென்ன வருத்தப்படாமல் இச்சாததியாக முள்ள விந்தமாகத்திலே வரவேண்டும் — என்பதாம்

(இ-ம) விடயவாசனையுள்ள மனசைக்கெடுத்தலே மாயாநாசவுபாயமென்பதாம். (க)

அடிமனத்திற்கு முபாயாயித்தெனின்.

இன்பமிதாமினபமிதா வெனறவெல்லா
மெரியெனநஞ்செனநீனைக வேற்றததாழுவாய்
துன்புறுபோகம்பலகாந் தோகநுநெஞ்சிற
ரோயாமலெளிதருகற்ற ககமேயாகும்
வன்புயிள்மனத்தோற்ற நாசமாகு
மனத்தின துநாசமே மகதநாதோற்றம்
நன்பரமஞானிகெனநஞ் சிறகநுபோகு
நடைவிலங்காமிறிவிலாக்கு நவைகூடுகஞ்சம்.

(இ-ள) இன்பமிதாமினபமிதாவெனறவெல்லாம் = அநின்பமாயினபமாமென்று சொல்லப்பட்டவனைத்தையார், மெரியென = அகநினைப்போலவும், நஞ்சென = விடத்தைப்போலவும், நீனைக — (நிராமாநீ) நீனைக்கக்கடவாய், ஏற்றததாழுவாய் = உயாவுதாழ்வா (யிருக்கின்ற), துன்புறுபோகம் = துன்பமுள்ளபோகங்களை, பலகாந் தோகநு = பலகாலமவிரித்து, நெஞ்சிறஞ்

யாமலம்=மனதிற்கலவாமல, எளிதருந்தில=இலேசாகப்புகிதால, சுகமேவா
கும்=இன்பமாகவேயிருக்கும், வனப்புயில=வனமையாகச் சொல்லப்பட்ட,
மனத்தோற்றம்=மனதுண்டாகுதலே, நாசமாகும் = (ஆதம்) நாசமாகும், ம
னத்தினதுநாசமே=மனோநாசமே, மகத்தானதோற்றம்=மகத்தான (வாதம்)
வதயமாகும், கனபரமஞானிகளென்குசிறந்தபோகும்=நல்லபிரமஞானிகளான
னதுநாசத்தையடையும், அறிவிலாககு=அஞ்ஞானிகளுக்கு, கைவகாரங்களுக்கு
ம=குறமயிருத்தமனமானது, கடைவிலகாகம்=காலவிலகாகமும்—எ-று

(இ-னா) ஈதினபமா மீதினபமாபெனறு சொல்லப்பட்டவனை
ததையும் அக்கினியைப்போலவும் விடத்ததைப்போலவும் ஸ்ரீராமா
நீ நினைக்கக்கடவாய உயாவுதாழ்வாயிருக்கின்ற துன்பமுள்ளபோ
கங்களை பலகாலும்சொரித்து மனதிற்கலவாமல இலேசாகப்புகித்
தால இன்பமாகவேயிருக்கும் வனமையாகச்சொல்லப்பட்ட மன
துண்டாகுதலே ஆதம் நாசமாகும் மனோநாசமே மகத்தானவாதமவு
தயமாகும். நல்லபிரமஞானிகளான மனதுநாசத்தையடையும், அஞ்
ஞானிகளுக்கு குறமயிருத்தமனமானது காலவிலகாகமும்—எ-ம.

(இ-ம) விடக்கூட துன்பமென்றறிவதே மனயிருக்கு முபாயமென்ப
தாம் (உ)

ஞானிகள்மனது பாதாவிற சகததுமிருக்குந்
தனாமயெப்படியெனின்

ஆனந்தமோநந்த மிரண்டுமிலலை

மனசுவுடசைவினமையுமா மனையுமிலலை

மீனந்திரிசத்தந்தன நிவறுகுகெல்லா

மிலையலலஞ்ஞானிமனமென்றதோங்க

நானந்தமிலாவறிவா யுலகினமேலாந

தத்துவத்திலுலகிருக்குந் தனமைதனை

ஞானந்தானவளாபொருட்டா யுணர்பபாயென்று

நாதனியமபிடவசிட்ட னவிலவதானா.

(இ-ள) ஆனந்தம்=ஆனந்தமும், நிர்வந்தம்=ஆனந்தமில்லாததும், இர
ண்டுமிலலை= (இ-உ) விரண்டுமிலலாதது, அசைவுட=அசைதலும், அசைவ்
மையுடாம்=அசைவிலலாததுமான, அசையுமிலலை=அவ்விரண்டுமிலலாதது.
நானந்தா=குறைவிலலாத, சதது=சத்தமும், அசத்தனது=அசத்தமல்லாதது,

இவற்றுக்கெல்லாமிடையல்ல=இவைகளைத்திரகு நடுவுமல்ல, ஞானிமன
மெனறலோமம்=ஞானிகள் மனமென்றுசொன்ன மாதிரித்தல், தானந்தமி
லாவறிவாய=முடிவிலலாத வாத்தமஞானமாகியும், உலகினமேலாய=சகத்துக்
கு மேலாகியிருக்கின்ற, தத்துவத்தல்=தத்துவஸ்வரூபத்தல், உலகிருக்குகதன
மைதனை=சகமிருக்கின்றதன்மையை, ஞானநதானவளா பொருட்டாய=அ
றிவானதுவளநுமபடியாக=உரைப்பாபென்று=சொல்லுவாயென்று, நாதனி
யமபிட=ஸ்ரீராமன்கேழக்க, வசிபட்டனவிலவதானுன=உசிட்டமுனிசொல்ல
ததொட்டங்கிஞா—எறு

(இ-ஞா) ஆநந்தமும, ஆநந்தமில்லாததும், இவ்விரண்டுமில்
லாத்து, அசைத்தலும், அசைவிலலாததுமான அவ்விரண்டுமில்லா
த்து, குறைவிலலாதசத்தும் உச்சத்துமில்லாதது, இவைகளைத்தி
றகுநடுவுமல்ல, ஞானிகள்மனமென்று சொன்னமாதிரித்தல் முடி
விலலாத வாத்தமஞானமாகியும் சகத்துக்கு மேலாகியிருக்கின்ற த
த்துவஸ்வரூபத்தல் சகமிருக்கின்றதன்மையை அறிவானதுவளநும
படியாக சொல்லுவாயென்று ஸ்ரீராமன்கேழக்க வசிபட்டமுனிசொ
ல்லதொட்டங்கிஞா—என்பதாம்.

(ப-ம) வேறுபட்டாகத்தயாததென்பார், ஆநந்தமல்லவென்றும், நிரதி
சயாநந்தமானதென்பார், நிராநந்தமல்லவென்றும், ஸ்திரபாயிருக்கின்றதென
பார், அசைவல்லவென்றும், சித்தலலாசாய விளங்குகின்றதென்பார், அ
சையாமையல்லவென்றும், உள்ளிலும் புறமபிலும்பூரணமாய விளங்குமெ
ன்பார், சத்தத்துக்கிடையல்ல ஞானிமனமென்றுகூறிஞா (இ-ம) ஞானிக
ளமனது, ஒன்றிலும் பற்றற்றுத்தன்மையாய விளங்குமென்பதாம் (க)

தத்துவவிலக்கண மறிவிதல்.

வேறிலாதவவிடத்து மேவினின்று

மேவாமலுணமையினால் வேறுமவினோர

கூறிலாசிறப்பாவ மெங்குநின்றது

கூறுபடுமவற்றெனநது கூடிப்பற்றப்

பேறிலாசசங்கதப மனைத்துமினறிப

பேறினநியழிவின்றிப் பேதமினறி

யூரிலாவாகாயக கோடிகூறு

வுரித்தவற்றிலொருகூற்றை யொப்பநொய்தாம்.

(இ-ஞா) வேறிலாது=வேறுதாமல், எவவிடத்துமேவினின்று=எந்தவிட
ங்களிலும்பொருத்தியிருக்கும், மேவாமல்=பொருத்தாமல், நுணமயினால்=

குட்சுமததினூல, வேறுமலிண்போல=வேறுபடுகின்ற வாகாயதைப்போல, கூறிலாசுழிப்பாவம்=வேறுபடாதஞானஸவருப்பமானது, எங்குநின்றும்=எவ்விடத்திலும் பூரணமாகவிருந்தும், அவற்றொன்றும்=அவ்வஸ்துக்களிலொன்றிலும், கூடிப்பற்று=பொருந்தமாட்டாது, பேறிலாச்சுகதமபமனைத்தமிழினிப்பயனினறியசுகதமபங்களியாவுயிலலாததாகியும், பேரினறி=நாமயிலலாததாகியும், அழிவினறி=நாசயிலலாததாகியும், பேதமினறி=வேற்றுமையிலலாததாகியுமிருக்கின்ற (வாதமஞானமானது), ஊறிலாவாகாயம்=இடையூறில்லாதவம்பரத்தை, கோடிகூறுவரித்து=நூல்ககம்பங்கஞ்செய்து, அவற்றிலொருகூற்றை=அவைகளிலொருபங்குக்கு, ஒப்பகொயதாம்=சமானமாகக்குட்சுமமாம்—எ-று

(இ ஓ), வேறுநாமலஎந்தவிடங்களிலும் பொருந்தியிருந்தும் பொருந்தாமல் குட்சுமததினூல வேறுபடுகின்றவாகாயதைப்போல வேறுபடாதஞானஸவருப்பமானது எவ்விடத்திலும் பூரணமாகவிருந்தும் வேறுபடுகின்ற அவ்வஸ்துக்களிலொன்றிலும் பொருந்தமாட்டாது, பயனின்றிய சுகதமபங்களியாவுயிலலாததாகியும், நாமயில்லாததாகியும், நாசயிலலாததாகியும், வேற்றுமையிலலாததாகியுமிருக்கின்ற வாதமஞானமானது இடையூறில்லாத வம்பரத்தை நூறிலக்கம்பங்கஞ்செய்து அவைகளிலொருபங்குக்கு சமானமாகக்குட்சுமமாம்—என்பதாம். (சு)

சுததே சுகதநாகத் தோற்றுதல்

நனறிதருமுணமைமுதற் பெயர்களபெற்று

ஞானிகளபானிமலமா ஞானமாகி

யொன்றும்லவுருவான குடும்பருப

மொனறுகித்தனைதெரிவித துணாவேமெய்யாயத்

தன்றுணைச்சிவமாகதிரத்துக கயலறநிதச

சுகதாமாதிரமயமாஞ சுககைளெல்லாக

துவறுதினாமுதலாகப் பிறந்தவெல்லாஞ்

குழ்கடலிலவேறுகாததொடாச்சிபோலாம்.

(இ-ள்) நனறிதரும்=நனமையைக்கொடுக்கின்ற, உணமைமுதல்=ஆத்மாமுதலாகிய, பெயர்களபெற்றும்=நாமங்களிடப்பெற்றும், ஞானிகளபால்=ஞானவான்களிடத்தில், சிவமமாஞானமாகி=நிரூபலயாகிய ஞானமாகி, ஒன்றும்லவுருவான=பொருந்தாமலுஞ்ஞானஸவருபமாகிய, குடும்பருபம்=சமசா

ரூபத்தோடும், ஐனறுகி=ஏகமாயிருந்து, தனைத்தெரிவித்து=தனத்தாமஸவரு
பத்தைத்தெரிவித்துக்கொண்டிருக்கின்ற, உணாவெமெய்யாய=ஞானமேசத்தி
யமாய, தனமுனை=தனக்குத்தானேயொப்பாயிருக்கின்ற, சினமாதிரித்துக்
கயலம்=ஞானமாகிரித்துக்குவேறிலலாமல, இரதச்சத்தாமாதிராமய்யா
ம்=இச்சத்தாமாதிரமேயாகராமாயிருக்கின்ற, சகங்கனெலலாம=உலகங்க
ளனைத்தும, துன்றுதினாமுதலாக=கெருங்கியவலைகணமுதலாக, பிறநடுவெ
ல்லாம=உண்டாகியசகலமும், சூழகடலில=சூழநதிருக்கின்ற, சமுத்திரத்தி
ல, வேறுகாததொடாச்சிபோலாம=வேறுபடாமற்றொடாநதிரினந்துபோல
வாம—எ-று.

(இ-ஓ) நன்மையைக்கொடுக்கின்ற ஆதமாமுதலாகிய நாமங்
களிடப்பெற்றும் ஞானவான்களிடத்திலிருந்துமலமாகிய ஞானமாகிப்
பொருந்து மஞ்ஞானஸ்வரூபமாகிய சமசாரரூபத்தோடும் ஏகமா
யிருந்து தனத்தாமஸவருபத்தைத் தெரிவித்துக் கொண்டிருக்கின்ற
ஞானமேசத்தியமாய தனக்குத்தானே யொப்பாயிருக்கின்ற ஞான
மாதிரித்துக்குவேறிலலாமல இச்சத்தாமாதிரமே யாகராமாயி
ருக்கின்ற உலகங்களனைத்தும கெருங்கியவலைகணமுதலாக உண்டா
கியசகலமும் சூழநதிருக்கின்றசமுத்திரத்தில வேறுபடாமற்றொட
ாந்து நின்றதுபோலவாம—என்பதாம். (ரு)

சித்தெவ்வொவர்க் கெப்படியோ வப்படியே
யிருக்குமெனல

துனைதருபலபிறப்பாகிக் கொடிதாய்ப்பொலலாச
சுபாவமாநதனையறியாச் சுமடாக்கென்றுந
தனையறிந்தோரக்கொளியுருவா யெல்லாமொன்றாய்த்
தானாகுமனுபளிகளுந் தனமையாலே
நினைவொடுசெய்வோன்செய்கை செயலிழமுனறு
நிகழவிக்ஞம்பாவிசத நினைவுகெல்லா
மனையசுவையாயநிற்கும பிறவிப்போக
மருந்துவோக்கப்போக மாகிவிற்கும்.

(இ-ஓ) தனையறியாச்சுமடாக்கு=ஆதமாவையறியாதமுடாகளுக்கு, து
னைதருபலபிறப்பாகி=துன்பத்தைக்கொடுக்கின்ற நானாவிதமாகியசகலமாகிய
ம, கொடிதாய=கொடிதாடியும், பொலலாச்சுபாவமாம்=ஈனத்தனமையாகி

யுயிருக்கும், எனறுதனையறிந்தோர்க்கு=எப்பொழுதுதனதுவருபதைத் தெரிந்தவர்களுக்கு, ஒளியுருவாய=ஞானபரகாசமாகியும், எல்லாமொன்றாய் சகலமுமேகமாகியும், தானுவனுபவிக்ஞாதனமையால்=தானாகவேயனுபவி யாரின்றசுபாவத்தினால், நினைவொழி=கருத்தான, செயவோன=கருத்தாவும், செயகை=கருவியும், செயலிமமூன்றும்=தொழிலுமாகியவிமமூன்றையும், நிகழவிக்கும்=பரகாசிக்கும், பாவித்தநினைவுக்கெல்லாம்=பாவனைசெயத் நினைவுகளினைத்திரும்பும், அனையசுவைபுகிறும்=அநந்தரகாமகேவியிருக்கும், பிறவிப்போகாருந்திவோர்க்கு=பவச்செலவத்தை யனுபவிப்பவர்களுக்கு, அப்போகமாகிறிரு=அநந்தப்போகமாகவேயிருக்கும்—எ-று.

(இ-னா) ஆகமானவயறியாத மூடர்களுக்கு துன்பத்தைக்கொடுக்கின்ற நாராவிதமாகியசகாமாகியும் கொடிதாகியும் எனத்தானமயாகியுயிருக்கும். எப்பொழுதுதனதுவருபதைத்தெரிந்தவர்களுக்கு ஞானபரகாசமாகியும் சகலமுமேகமாகியும் தானாகவேயனுபவியாரின்ற சுபாவத்தினால் கருத்துடன கருத்தாவும், கருவியும், தொழிலுமாகியவிமமூன்றையும் பரகாசிப்பிக்கும். பாவனைசெயத் நினைவுகளினைத்திரும்பும் அநந்தரகாமகேவியிருக்கும், பவச்செலவத்தை யனுபவிப்பவர்களுக்கு அநந்தப்போகமாகவேயிருக்கும்—எ-ம்.

சகலமுஞ் சிறப்பரகாசமாகவே விளங்குதல்.

அத்தமனமுதயமில்லை யெழுதனிற்ற

லயலபோதலவருதலெனு மனைததுமில்லை

யித்தலத்திலிலையிலாதிருக்கவிலை

யித்திறமாஞ்சித்தமல மில்லாமெயயாயச

சுத்தமுறுதானேதன லிடத்தினிறகுஞ்

சொன்னெறியேசகமாயச சொல்லே பராலே

மெத்தவெருபமாந தற்சுபாவம்

விரிந்தென்குஞ்சிறபெயரால் விளங்கித்தரும

(இ-னா) அத்தமனமுதயமில்லை = உதயாதமானமில்லாததாகியும், எழுதனிற்றல்=எழுதினறுதமநினைந்தும், அயலபோதலவருதலெனும=பக்தத்திறப்போதலவருதலுமென்கின்ற, அனைததுமில்லை=சகலமுமில்லாததாகியும், இத்தலத்தில=இவ்விடத்தில, இலையிலாதிருக்கவிலை=இல்லாததாகியுயிருப்பதாகியுயிருக்கின்ற, இத்திறமாஞ்சித்து=இக்குணங்களையடைந்து

னமானது, மலமிலலாமெய்யாய்களங்கமிலலாதவடிவமாய், சுத்தமுறுத்
னேப்பரிசுத்தமாகியவாதமாவே, தன்னிடத்தினிறகும்=ஞானாதமாவின்விட,
திலிருக்கும், சொன்னகெறியே=இப்பொழுதுசொல்லியமாய்க்கமே, சகமா
சசொலப்போல=உலகமென்று சொல்லப்பட்டநாமத்தினுல, மெத்தவெஞ்
பமாம்=மிகவுநாநாவிதவடிவமாயும், தச்சபாவமவிரிந்து=தனதுசத்தவியாட
தது, என்குஞ்சிறபெயராலினங்கிதிறகும்=எவ்விடத்தும்ஞானமென்னுநாய்
ததாலொளிரும்—என்று

(இ-ஊ) உதயாததமானமிலலாததாகியும், எழுகின்றதும், நி
றகின்றதும் பக்கத்திற்போதலும், வருதலுமென்கின்ற சகலமுமில
லாததாகியும், இவ்விடத்தில இலலாததாகியு மிருப்பதாகியுமிருக்க
ன்ற இக்குணங்களையுடைய ஞானமானது ளளங்கமில்லாதவ; வாய்
பரிசுத்தமாகியவாதமாவே ஞானாதமாவின்விடத்திலிருக்கும், இப்பொ
ழுது சொல்லியமாய்க்கமே உலகமென்றுசொல்லப்பட்ட நாமத்தி
னுல மிகவுநாநாவிதவடிவமாயும், தனதுசத்தவியாபிதது எவ்விட
த்தும் ஞானமென்னுநாமதகா லொளிரும்—என்பதாம்

(இ-ச-க-ம) தத்துவவிலாசத்தைக் கிரமமாயறிவித்ததாம் (எ)

சித்திற சகத்திருப்பதை யறிவிககத்தொடங்கல

இன்னசபாவநானே யொளியாற்றது
மிருளாகுமொன்றாகு மீறிலகூறந்
தன்னுடையதொழிலால்தானேபூண
தத்துவமவிட்டிவனவனு நென்னுநதன்னா
யுன்னியபாவனையாலே மெள்ளசசீவ
னுருவாகிகுடும்பியெனு மூசத்தாலே
பன்னியநாநாதுவகதி லழுந்திடபாவா
பாவமபற்றுதலவிடலாம் । தத்தினிறகும்.

(இ-ள) இன்னசபாவநானே=இதனமையானது, ஒளியாய்=பரகாச
மாகியும், நிறகுமிருளாகும்=நிறகின்றவநதகாரமாகியும், ஒன்றாகும்=ஏகமா
கியும், ஈறில்கூறும்=அநேகமாகியுமிருக்கின்ற, தன்னுடையதொழிலால்=த
னதுசெய்கையினுல, தானேபூணதத்துவமவிட்டி=தானேபூணஞானத்தவ
ஸ்வரூபத்தைவிட்டி, இவன்=இவனென்றும், அவன்=அவனென்றும், நான்=
நானென்றுஞ்சொல்லுகின்ற, தன்மை=குணத்தை, உன்னியபாவனையால்=

செந்திததபாவனையினால், மௌளசர்வவருவாகி=மெலவச்சர்வரூபியாய், குடீம
பியெனுமுகத்தால்=சமசாரிபென்கின்றநினைவினால், பன்னியகார்த்ததுவத்தி
லமுநதி=சொல்லியநாடாவிதமாகிய சங்கதரபலிகதரபங்களிலமுநதி, பாவம்=
பாபமும், அபாவம்=அபாவமும், பறந்தல=பறந்தலும், விடலாம்=விடுவ
தாயிரக்கின்ற, பததந்=பிறகும்=(பேதரூபமாகிய)பததந்விருகஞ்ஞ-எ-று.

(இ-ஊ) இதனையெய்து ப்ரகாசமாகியும், நிறகின்ற வரத்
காசமாகியும், ஏகமாகியும், அநேகமாகியிருக்கின்றதனதுசெயனை
யினால் தானேஞ்ஞானஞ்ஞான நத்துவஸைஞ்ஞபததைவிடும் இவ்வின்
னும், அவனெனனும், நானெனனஞ்சொல்லுகின்றகுணத்தை சிந
திதபாவனையினால் மெல்லசசிவஞ்ஞயாய சமசாரியெனகின்றநீனை
வினால் சொல்லிய நானாதிதமாகிய சககற்பனிகற்பககளிஸ்ஸநதி பா
வமும், அபாவமும், பற்றதனும், விவருதயாயிருக்கின்ற பேதந்
பமாகிய பதத்திலிருக்கும்—என்பதாம்.

(ப-ம) சுயமபரகாசமென்பாரா, ஒளியாமென்றும், விருத்தஞானமிததது
தன்மையாகவிளங்குமென்பாரா, இறுளாமென்றும், தானேதானிருக்குமென
பாரா, ஒன்றென்றும், நவதவாயபயபரகாசக்குமென்பாரா, ருநிலகூடுதெனதவகூ
றிலா (இ-ம) சுயஞ்சுத்திருத்தடியுமிடக்க வதன்சககதரபேசே ஐனுகிப்பேர்ப்பா
வததலமுடினெதென்பதாம். (2)

சீவனோபநாயது சகநதாகவீர்தல.

அப்பத்தினி னறுபுரி யட்டகத்தை

யளவிலும் சுவாலமக்கு மமைத்திடாத்

மிப்பரிசினி னறலேவே வழிவமாலா

வெழுபிறவிவகையால் சிவற்றுமெயு

மோப்பரியதற்பிரம் சுபாவதநாலை

யுனாதததெலாமெழுமீணடி மொகுகிபபேபாரு

மேம்பபடிவமில்லாத விண்ணிதகானல

விரிவதுபோல மனநிலை விரிந்ததுபோலும்,

(இ-ள) அபபத்ததினினுறு=அந்தப்பேதமானவிடத்திலிருந்து, புரியட்டகத்தை=புரியட்டக(வுடலை), அளவிலசைவால=அளவற்றவிகற்புகளினால, அமைக்கும்=செய்யும், அமைத்திடாதாம்=செய்யாதாம், இப்பரிசினினுறு=இக்குணத்திலிருந்து, அலைவேடிவமான=சலிப்பதோடொருபமாகிய, எழுதி

நவிகைகாலை=(சராசரமான) வெழுப்பவரிசையை, என்கும்=எவவிடத்த
ம, இபறமம்=செய்யும், ஒப்பரிய=சமமானமற்ற, தற்பிரமசபாவத்தால்=தா
னுகப்பிரமசத்தநியினால், உகாதத்தெலாமெழும்=சொல்லியடாவு முற்பத்தி
யாம், மீனாகி டாநிகபிபோகும்=மீனவாசத்தையடையும், மெயப்படிவீ
லலாதவிண்ணில்=நிசவடிவமில்லாத (பூ) தாகாயத்தில, கானலவிரிவதுபோ
ல=கானற்சலம்பரவுவதைப்போல, மனநினைவால்=மனோசகற்பத்தினால்,
விரிந்ததோன்றும்= (உலகம்) பரவித்தோற்றம்—என்று

(இ-அ) அந்தப்பேதமானவிடத்திலிருந்து புரியடக்கவுடலை
அளவற்றவிகற்பங்களினால் செய்யும் செய்யாதாம், இகருணத்திலி
ருந்து சங்கப்பேதவருபமாகிய சராசரமான வெழுப்பவரிசையை
எவவிடத்தும்செய்யும் சமானமற்ற தானாகியபிரமசத்தநியினால் சொ
ல்லியயாவு முற்பத்தியாம், மீனவாசத்தையடையும், நிசவடிவமில்
லாத பூதாகாயத்தில் கானற்சலம்பரவுவதைப்போல மனோசகற்
பத்தினால் உலகம்பரவித்தோற்றம்—என்பதாம்

(இ-அ) ஆதமா தனதுசகற்பமாகியமனத்தினால் லாத்வாகிக் மாதிர்பென
திகசரிசங்களை யுண்டாக்கிக் கெடுக்குமென்பதாம் (க)

ஆத்மாவே யநாதமாவாகுத தோற்றிவிளங்குதல்.

படாமத்ததாற்றனைப்பிறாபோற றேன றுமாபோற
பகுத்தலிலாவாத்சகிற பாவநதானே
யடாபொயபோறறேனறியதாற சத்தமாதி
யையம்புலனுமேதொனறு லறியாநினறைய
தொடாகினறவதுவிக்ந வானமாவாகுந
தோற்றமெலாநதானாகித் துன்னிநினற
விடமுடையபரப்பிரம மிதுவேநீதுக்
கிப்பிரமப்பெயரியல்பா மிதிலவேறிடலை.

(இ-அ) படாமத்ததால்=மிகுந்தமத்ததினால், தனைப்பிறாபோல=தனை
யயலாபாபோல தோற்றமாபோல=தோற்றுகின்றதுபோல, பகுத்தலிலா
=பிரிவிலாத, அநத்சகிறபாவநதான=அநதஞானஸ்வரூபமே, அடாபொ
யபோல=கெருங்குகின்றவசத்தைப்போல, தோன்றியது=தோற்றியது, சத்தா
மாதிரியையம்புலனும=சத்தமுதலியபஞ்சவிடயங்களையும் ஏதொன்றாயறியாநின
பாதொன்றினறைய=லறிகின்றையோ, தொடாகினறவது=தொடராகின்றவது

வே, இரதவானமாவாகும்=(ஸ்ரீராமா)முனசொல்லியவிரதஞ்ஞானமவருப
மாம, தோற்றமேலாம்=தோற்றப்பட்டசகலமும், தானுகித்தனனினம்=
தானுகவேநிறைந்திருக்கின்ற, இடமுடையபரப்பிரமயிது=வியாபகமானபர
பிரமவருபமானதிப்படி சொல்லப்பட்டதேயாகும், ஈதககு=இதற்கு, இ
பிரமப்பெயர்=இரதபிரமமெனனுமாமானது, இயலபாம்=சுபாவமாம்,
இதிலவேநிலை=இதற்குவேமுனதொன்றுமில்லை-று

(இ-அ) மிதநந்தததிஞலதனையயலாணாப்போல தோற்ற
முகின்றதுபோல பிரிநிலலாத அநநநானளவருபமே நெருங்குகி
வறவசததைப்போல தோன்றிற்று, சந்தமுதலிய பஞ்சவிடயங்க
ளையும் யாதொன்றினாலநிகின்றயோ தொடராதிறவதுவே ஸ்ரீர
மா முனசொல்லிய விரதஞ்ஞானமவருபமாம், தோற்றப்பட்டச
கலமும் தானுகவேநிறைந்திருக்கின்ற வியாபகமான பரப்பிரமவ்
ருபமான திப்படிசொல்லப்பட்டதேயாகும், இதற்கு இரதபிரம
மெனனுமாமானது சுபாவமாம், இதற்கு வேமுனதொன்றுமில்லை

(இ-உ) ஆதாம், தனதுசகதததிஞலதவடானபாயுண்டியதனை
மற்றது, ஆரோபியான சகதததததோற்றப்பட்டதும், தானுகவேநிலை
கிக கொணமுசகுமெனப்பா- (ம)

திரிவ்யவிக் கணா பற்றி, நதல.

பொருகடலீற்றினாமுதலாயப் பிரதவிவல்லாம்

புனலாகிவிளக்காமற் புழுதியாமோ

பொருபொருளாமபிரத திரமேயலலாம்

உபயமெனுகுபனைப்பே தொன்றுமில்லை

யெரியிடத்திற்குமாத திரமேயலலாம்

ஸீரணமணடோவவவகபோ லென்றுமொன்று

சரிந்தகிரியாயோகப் பதத்தினமுற்றிச

சாதனங்கண்ணிறநவாககே சாற்றலவேண்டே

(இ-எ) பொருகடலில்=ரோதானிறதமுததிரததில, திராமுதலாயப்
பிரதவெலலாம்=அலைமுதலாகவுண்டானசகலமும், புனலாகிவிளக்காமல்-
சலமாகிவிளக்காமல், புழுதியாமோ=புழுதியாமா, (அதடோல) ஒருபொரு
ளாம்=ஒப்பற்றவஸ்துவாகிய, பிரமமாததிரமேயலலாம்=பிரமவருபமாத
திரமேயலலாம், உபயமெனும்=இரண்டென்கின்ற, கதடிகைப்போ- ஆக

சாதிகற்பனாநாமங்கள், ஒன்றாயிலலை=ஒன்றாகிலுமிலலை, எரியிடத்தில=அக்கினியினிடத்தில, சூடு மாததிரமேயலலால்=உஷ்ணமாததிரமேயனறி, இரணநிண்டோ=இரணநிண்டாயிருக்குமோ, அவ்வகைபோல=அத்தனமையைப்போல, எனறுமொன்றும்=எப்போதும்பிரமஸ்பாவமானசகம் (பிரமத்தி)லபின்னமேயாம், சரிதைகிரியாயோகம்=சரிதைகிரிகையோகமென்கின்ற, பத்ததினமுற்றி=பாக்கங்களினமுதிருது, சாதனங்கண்ணிறைந்தவர்க்கு=நான்குசாதனங்களுகிறைந்தவர்க்கு, சாற்றவேண்டும்=சொல்லவேண்டும்

(இ-ஊ) மோதாவின்றசமுத்திரத்தில அலைமுதலாகவுண்டானசகலமும் சலமாகிவிளங்காமல் புழுதியாமா? அதுபோல ஒப்பற்றவஸ்துவாகிய பிரமஸ்வரூப மாததிரமேயலலாமல் இரண்டென்கின்ற ஆகாசாதிகற்பனாநாமங்கள் ஒன்றாகிலுமிலலை, அக்கினியினிடத்தில உஷ்ணமாததிரமேயனறி இரணநிண்டாயிருக்குமோ? அத்தன்மையைப்போல எப்போதும் பிரமஸ்வரூபமான சகம்பிரமத்திலபின்னமேயாம், சரிதை கிரிகையோகமென்கின்ற மாகங்களின்முதிருது நான்குசாதனங்களுகிறைந்தவர்க்கு சொல்லவேண்டும்—என்பதாம்.

(இ-ம) பிரமத்திலுண்டானசகம் அப்பிரமபரகாசமாய் விளங்குமென்பதாம் (யக)

பிரமவுபதேச விலக்கணங்கூறல்.

இயற்கைகுணஞ்சோதித்தது முன்னேபின்னே
யாவையுமாமபிரமநீ வெவ்வேண்டென
வியப்புறவாசையிலுழுவாக கிவ்வாறேற்றி
மீளாததிரகில வீழ்ச்சிநாரு
தியககுறுபாகத்தாசை தீர்ந்துபுளி
தெளிந்தவுனைப்போலவாக்கே திகழத்தோன்று
மயக்கமறவுணாத்வல்ல குருவைக்கிடா
வருந்தியுநதன்பிறப்பறுக்கு மகனுமாங்கே.

(இ-ள்) முன்னே=முன்னமே, இயற்கைகுணஞ்சோதித்தது = (சீடன்) தியலபாநபகுவங்களைப்பரிசோதித்தது, பின்னே=பின்பு, யாவையுமாம்=சாவமுமாய்விளங்கிய, பிரமநீயெனனலவேண்டும்=பிரமஸ்வரூபமே நீயென்றுபதேசிக்கவேண்டும், வியப்புற=அதிசயிகுமபடி, ஆசையிலுழுவாககு-

விருப்பத்திற்குமுற்புபவர்களுக்கு, இவ்வாறேதலை=இருதபரகாரஞ் சொன்னால், மீளாததீரகில=திருமபாதரகாகினியில், வீழ்சத்தாகும=உள்ளிட்டதாம், தியககுறு=கலக்கப்பொருந்திய, போகத்தாசைதீரதது=செலவத்கின் துபிரியததைவிட்டு, புரதிதெளிந்த=அறிவுதெளிந்திருக்கின்ற, உண்பபோலவாககே=உனக்குச்சரானமானவர்களுக்கே, திகழத்தோன்றும்=பரகாசமாயத்தோற்றும், மயக்கமறம்=மயக்கமில்லாமல், உணர்த்தவல்லகுருவன்=அறிவுக்கவல்லமையுடையவாசாரியனா, கிட்டா=கிட்டி, வருந்தியுர்தன்பிறப்பதற்கும=வருத்தமுற்றுவதுதனதுபவத்தைநீக்கிக்கொள்ளும், மஹாமாகே=சீடனுமீழ்நசொன்னபரகாரமேயிருக்கவேண்டும்—எ-று

(இ-அ) முன்னமே சீடனதிலப்பான்பகருவங்களைப்பரிசோதித்து பின்பு சாவமுமாயவினங்கிய பிரமஸ்வரூபமே நீயென்றுபதேசிக்கவேண்டும், அதிசயிக்கும்படி விருப்பத்திற்குமுற்புபவர்களுக்கு இருதபரகாரஞ்சொன்னால் திருமபாதரகாகினியில் தள்ளிவிட்டதாம், கலக்கப்பொருந்திய செலவத்தினது பிரியததைவிட்டு அறிவுதெளிந்திருக்கின்ற உனக்குச்சரானமானவர்களுக்கே பரகாசமாயத்தோற்றும், மயக்கமில்லாமல் அறிவுக்கவல்லமையுடையவாசாரியனாககிட்டி வருந்திமுற்றுவது தனதுபவத்தை நீக்கிக்கொள்ளும் சீடனும் முன்சொன்னபரகாரமே யிருக்கவேண்டும்—எ-ம்.

(இ-ம) சாவம் பிரமமயமென்கின்றவண்பையைச் சாதனசதுஷ்டயமுள்ள நூனுகாரிக்கே யுபதேசிக்கவேண்டுமென்பதாம் (மஉ)

சிறகாராவமே சகத்தெனல்.

—o-o-o—

விளக்குமிரவியுமலரு முண்டாயுண்டாம்
விசொளியுமபகற்பொழுதும் விசொளியுமீபாலத
புளக்கமில்சுத்துண்டாகி லுண்டாளுல்
தோற்றரவுமாதிரமே சொருபர்க்கு
கிளாதபரமாதததத லீலலையென்க
கேட்டலுமேபாறகடலபேற கெம்பிரததா
லளக்கரிதாயசசீதளமா யமலமாகி
யதபுதமாரின்மொழியென் நண்ணலசொல்வான்

(இ-ள) விளக்கும=தீபமுமா, இரவியும=சூரியனும், மலரும=புஷ்பமும், உண்டாய=உண்டாயிருக்கும்போதே, விசொளியும=வீசப்பட்டபரகாச

மும், பகற்பொழுது = பகற்காலமும், விளையும் = வாசனையும், உண்டாம் போல = உண்டானதுபோல, துளக்கமில் = அசசமில்லாத, சித்துண்டாகில் = சித்துண்டானால், ஞாலமுண்டாம் = சகமுண்டாயிருக்கும், தோற்றரவுமாததி ரமே = பரதிபாமாததிரமே, சொரூபமாகும் = (அதற்கு) வடிவமாயிருக்கும், கிளத்தபரமாதத்ததால் = சொல்லியவிதாதத்ததால், இலலையெனன = இல லையென்று (வசிட்டமுனிசொல்ல), கேட்டலும் = ஸ்ரீராமன்கேட்கவும், பாறக டல்போல = கழிச்சமுத்திரத்தைப்போல, கெம்பிரதால் = ஆழநகருத்தினு ல், அளக்கிரதாய் = அளக்கக்கூடாததாயும், சீதளமாய் = குளிர்ச்சியாயும், அம லமாய் = நிருமலமாயிருக்கின்ற, நினமொழி = தேவரீரவாகியும், அற்புதமா மெனறண்ணல் சொல்லான = அதிசயமாகுமென்று ஸ்ரீராமன்கொல்லுவார

(இ-னா) தீபமும், சூரியமும், புஷ்பமும், உண்டாயிருக்கும் போதே விசயப்பட்டபாகாசமும், பகற்காலமும், வாசனையும், உண்டானதுபோல அசசமில்லாத சித்துண்டானால் சகமுண்டாயிருக்கு ம். பரதிபாமாததிரமே அதற்குவடிவமாயிருக்கும் சொல்லியவிதா ரத்ததால் இலலையென்று வசிட்டமுனிசொல்ல ஸ்ரீராமன் கேட்க வும் கழிச்சமுத்திரத்தைப்போல ஆழநகருத்தினால் அளக்கக்கூ டாததாயும், குளிர்ச்சியாயும், நிருமலமாயிருக்கின்ற தேவரீரவா கியும் அதிசயமாகுமென்று ஸ்ரீராமன்கொல்லுவார்—என்பதாம்

(இ-ம்) சகமானது, சிறக்ககூட்டதால் ஸ்ரீராமன் விசயபரதாசனாகவேவி ளங்குமென்பது. (மக)

சாவமுதார்ப்பிளங்குகின்ற வாதமால்குச்சங்கற்பம்
வந்தகாரண மியாதெனின

இம்மொழிகளாவிமைப்போ திருளாயின
விமைப்போ துவெளியாகு மிவவாறாகி
கமமமுகிலாலற்பமாய வெய்யிறதீதம்
வந்துவந்துபோகின்ற மழைகளொரத்தீதன்
மெய்மமுனியேயநதமாயப் பலவாயொன்றாய்
வியாதாயளக்கிரதாய விளக்கமெய்தி
செம்முறைபாமாததுமத்த துவததுக்கருதச
செய்தொழில்களவந்தவா செப்புகெனறான

(இ-ள) இம்மொழிகளால்=இந்தவசனங்களினால், இமைப்போதிருளாம்=இமைநேரத்தினமபபாகியும், மீள்=திருமப, இமைப்போது=இமைநேரத்திலு, வெளியாகும்=வெளியாகியிருக்கின்ற, இவ்வாரூகி=இந்தப்போரமாய, மைமழுகிலால்=கறுத்தமேகத்தினால், அரபமாய=அரபமாக, வெய்யிலு=வெய்யிலும், சீசம்=சூளிராசியும், வருவதுபோகின்ற=(அக்கூட) வருவதுபோவதுபாவிருக்கின்ற, மழைநாளொத்தேன்=அரகாலத்துக்கொப்பானேன், மெய்மழையே=உண்மையானவசிட்டமழையே, அக்கூடாய்=முடிவிலாததாகியும், பலவாய்=அக்கூடாகியும், ஒன்றாய்=ஏகமாயும், வீயாதாய்=கொடாத (சத்திய) யுடையதாகியும், அளக்கரிதாய்=அளக்கக்கூடாததாகியும், விளக்கமெய்சி=பரகாசத்தைப்படைநது, செம்முகையாய்=பெருமையுள்ள குணத்தையுடையதாகியிருக்கின்ற, ஆதலால் தத்துவத்திற்கு=ஆதலானதற்கு, இத்தச்செய்தொழில்கள்=இக்கூடங்களானவை, வருவது=உண்டானபரகாரம், சொல்கின்றன=சொல்லுமென நிரூபனகேட்டால்—எ-று.

(இ-ளா) இத்தவானவசனஞ்ஞா இமைநேரத்தினமபபாகியுமதிருமபஇமைநேரத்திலு வெளியாகியிருக்கின்ற இந்தபரகாரமாய்கறுத்தமேகத்தினால் அரபமாகவெய்யிலும் சூளிராசியும் அக்கூட வருவதும போவதுபாவிருக்கின்ற காலத்துக்கொப்பானேன், உண்மையான வசிட்டமழையே முடிவிலாததாய் அக்கூடாகியும் ஏகமாகியும் கொடாதசத்தியையுடையதாகியும் அளக்கக்கூடாததாகியும் பரகாசத்தைப்படைநது பெருமையுள்ள குணத்தையுடையதாகியிருக்கின்ற ஆதலானதற்கு இக்கூடங்களானவை உண்டானபரகாரம் சொல்லுமென நிரூபனகேட்டால்—என்பதாம்.

அக்காரண மனுபவத்திற்குற்றறுமெனல.

மெய்யானபொருளுடையவாகியத்தின்

மெய்ப்பொருளையுடனொதின வினோதமினதிக
கையாருகெல்லியெனக் காட்டவல்ல

கட்டுனாயேயாமிககு கழறிற்றில்லா

மெய்யானஞானவிழி வெளியாயப்போதாம்

விரியவுத்ததாலெனசொ லெனலுமவித்து

கையாருவவிதெளிதென் றுள்ளவாறு

கலக்கமறகிலைநிறு காணடியனதே.

(இ-ள) மெய்யானபொருளுடைய=இதராததமாகிய வருத்தத்தையுடைய, வாக்கியத்தின்=மஹாவாக்கியத்தினது, மெய்ப்பொருளாய=தத்துவார்த்தமாய், முனனொடுபின்விரோதமினறி = முன்னுக்குப்பின் விரோதமில்லாமல், கைபாருகெல்லிபென=கரதலாமலகத்தைப்போல, காட்டவல்ல=புரத்தியக்ஷமாகக் காட்டவல்லமையுடைய, யாமிருகழறிற்றெல்லாம்=நாமிவவிடத்திற்சொல்லியவனைத்தும், கட்டுளாயே=உறுதிவசனமேயாம், மெய்யான ஞானவிழி=உண்மையான ஞானத்திருஷ்டியானது, வெளியாய்=பரசன்னமாய், போதமவிரிபுத்தால் = அறிவுவியாபகமாகவுதயமானால், எனசொல்லெனுமவிதது = எனதுவாக்கியமென்கின்ற ஞானத்தை, கையார்=கையிற் பொருந்நுமபடியாக, வலிது=வலிதென்றும், எளிது=எளிதென்றும், உள்ள உறு=உள்ளபரகாரமாய், கலககமற=கலக்கமினறி, நிலைநிறுநகாண்டி = நிலையாகவிருந்துபாரப்பாய்—என்று

(இ-ளா) இதராததமாகியவருத்தத்தையுடைய மஹாவாக்கியத்தினது தத்துவார்த்தமாய், முன்னுக்குப் பின்விரோதமில்லாமல் கரதலாமலகத்தைப்போல புரத்தியக்ஷமாகக் காட்டவல்லமையுடைய நாமிவவிடத்திற் சொல்லியவனைத்தும் உறுதிவசனமேயாம், உண்மையான ஞானத்திருஷ்டியானது பரசன்னமாய் அறிவுவியாபகமாகவுதயமானால் எனதுவாக்கியமென்கின்ற ஞானத்தை கையிற் பொருந்நுமபடியாக வலிதென்றும் எளிதென்றும் உள்ளபரகாரமாய் கலககமினறி நிலையாகவிருந்துபாரப்பாய்—என்பதாம்

(இ-உ-உ-ம) சுகந்தபமுதித்தகாரணம், அச்சங்கரபொடுகுகினவிடத்தொளிருமென்பதாம் (மரு)

மாயாநாச நிருபணம்

தன்னுருவமாவதற்கே முயலவதாகித்
தர மொழித்தவவிசையைவிஞற சகலமான
வினனலுறுகுற்றமிலா விசையெய்து
மெய்கணைக்கணையாலே நஞ்சைஞஞ்சாற
முன்னுபகைபகையாலே திருத்திதாற
முடைபபதுபோலவித்தைதனைத்துணை-ததவ்வேண்டு
முன்னியுறப்பாரத்தலுமே யிதன்சுபாவ
மொழித்துபோய்ததன்மாயவா லுதவுமின்பம்.

(இ-ள) தன்னுருவம் தனதுருவமானது, மாயவதற்கே = கெடுவதற்கே, முயலவதாகி = எதனஞ்செயவதாய், தமமொழித்த = அந்தகாரத்தை நீக்கிய, அவிசசையினால் = (உத்தமமாகிய) வலிததையினால், சகலமானவினனலுத-சகலதுன்பமும்பொருத்திப், குற்றமில்லாவிசசையெய்தும் = குற்றமற்றஞானம்வரும், எய்களைகள்கணையால் = எய்யாநின்றவம்புகளை யம்புகளாலும், அஞ்சைஞ்சால் = விடத்தை விடாவிடதங்களினாலும், தன்னுபபைபய்யால் = கெடுகியசத்தருவைச சத்தருவினாலும், தீதுதீதால் = தீய 'வழுக்கைத்' தீய (வழுக்கி) னாலும், துடைப்பதுபோல = செடுப்பதோல, அவிததைதனை அஞ்ஞானத்தை, துடைத்தலவேண்டும் = செடுக்கவேண்டும், உன்னியுற்பபாரத்தலும் = சுருதிவிசாரித்துப்பாரத்தலவளில், இதுசுப்பாவமொழிந்துபோய-இவவலிததையினதுசுப்பாவளிகி, தன்மாயவால் = தன்னுத்ததா நாசத்தினால், இன்பமுதவும் = பிரமாநத்ததைக்கொடுக்கும் -- எ-று

(இ-ளா) தனதுருவமானது கெடுவதற்கே எதனஞ்செயவதாய் அந்தகாரத்தைநீக்கிய உத்தமமாகிய வலிததையினால் சகலதுன்பமும்பொருந்திய குற்றமற்றஞானமவரும் எய்யாநின்றவம்புகளையம்புகளாலும், விடத்தை விடாவிடதங்களினாலும், கெடுகியசத்தருவைச சத்தருவினாலும், தீயவழுக்கைத் தீயவழுக்கினாலும், கெடுப்பதுபோல அஞ்ஞானத்தைக் கெடுக்கவேண்டும். சுருதிவிசாரித்துப்பாரத்தலவளில் இவவலிததையினது சுப்பாவளிகி தளவலிதநாசத்தினால் பிரமாநத்ததைக்கொடுக்கும் -- எனஉதாரண

(இ-ம) அச்சுத்தாயையையச் சுத்தமாயையச் செடுக்கவேண்டுமென்பதாய்

மாயையான தெதாரத்தமாகவெயினதெனல

நனிமெய்யாயமாயையில தெனறிவவற்று

நாடுவாயஞானியாய ஞாலப்பெற்ற

துனிசெயுமீனனமாய யதுதிவந்தே

துகளிலாநற்பிரதத தோனறுமட்டே

பனிமாநையிலையென லெனசொல்லவே

பழுதில்லாவதுதியுதப பற்றித்தபாய

புனிதமுறுபிரமமே யெல்லாமென்று

புகதியிறகண்டோமுத்தி பொருநதினோ

(இ-ள) நனிமெய்யாய = மிகவுமுண்மையாய், மாயையிலதென்று = மாயையிலையென்று, இவவறுநாடுவாய = இத்தபரகாரஞ்சித்தபாய, ஞானியாய -

ஞானத்தையுடையவனுய், ஞானமபெற்றால் = (சீவேஸ்வரவைக்கியமானவ னு) ஞானத்தைப்பெற்றால், அலிசெய்யும் = துன்பத்தைச்செய்கின்ற, எதுள மாயையதுதி-இதவலிததைபின் சுபாவத்தைப்பறிவாய், துகளிலாகதபோத ம = குறமமசாசுகஞானமானது, தானமுமட்டும = உதயமாகுமளவும், பனி மாயையிலையெனல = நிககஞ்செய்யு மாயையானதிலையென்பதை, என சொல்லால் = எனதுயாகசிறத்தினால், பழுதிலாவதுதிறம் = தவறிலலாதரிசச யமாக, பறிவிதமாய = பிடித்தநபய, எல்லாம் = சகலமும், புனிதமுற = பரிசுத்தமுள்ள, பிரமையென = பிரமையெனயெனது, புத்திமிகு டோர் = தறிவிற்றறநிரததவாகள, முத்திலொருநதினோ = மோக்ஷமடைநத வாகள--என்று

(இ-ஊ) மிகுமுகுணையாய் மாயையிலையெனது இந்நபர காரஞ நிககியாய், ஞானத்தையுடையவனுய் சீவேஸ்வரவைக்கிய மான ஸ்வரூபஞானத்தைப்பெற்றால் புன்பத்தைச்செய்கின்ற இத் தவறிததைபின் சுபாவத்தைப்பறிவாய், குறமமற சுகஞானமானது உதயமாகுமளவும் நதிக்குறியாய் மாயையானதிலையென்பதை எனதுவாக்கியத்தினால் தவறிலலாதரிசசயமாக பிடித்திருப்பாய் சக லமும் பரிசுத்தமுள்ள பிரமையெனயெனது அறிவிற்றறநிர ததவாகள, மோக்ஷமடைநதவாகள--என்பதாம்

மாயையைக்கெடுக்கு முபாயதயதயறிவித்தல்.

பேதமுறுபுத்தியை மாயையாய்

பெரிதுவருநதியுமிதனைப் போகலவேண்டும்

போதமுறுபேதமுறு லவறிமாயை

பொருநததிறனகாரத்தொன்றப் பொருநததேநின்றி

லேதா மாயைப்படுமே பிறவாவீடா

மிமையாய்மபடுமே தென்னவேண்டாரு

சேதமுறுகொடவறியே தென்னதோவாய

சிலகவுறறுல்தலரியலபு தெரியுமன்றே

(இ-ஊ) பேதமுறுபுத்தியை = பேதமுள்ளஞானமே, மாயையாகும் = மா யையாய், பெரிதுவருநதியுமி = மிகவுமவருததமுறறுவது, இதைப்போகல வேண்டும் = இம்மாயையைக்கெடுக்கவேண்டும், போதமுறுபேதமுறு லவறி- ஞானமுள்ளவாதமலபததாலலலாமல், மாயை = மாயையென்னும், பொருநத திறனகாரத்தொன்ற = அலைகளடிகின்ற வாதறினகாரத்தொருவாய், பொருந

தத்தேனநில=நனருகத்தோற்றினால், ஏதமறுமப்பதமே=குறமற்றவப்பதமே, இறகாவீடாம=செயாதநிருவாணமாம், இமமாயை = இறதமாயையானது, பிறப்பிடமே தென்னவேண்டாம = உண்டாகிய தெந்தவிடமென்றுவிசாரிக்கவேண்டாம், சேதமுறக்கொலவழியேதெனறு=கெடுமபழிக்கெடுக்கின்ற மரக்கமெதுவென்று, தோவாய=(ஸ்ரீராமா)விசாரித்தறிவாய, சிதைவுறால்=கெடுமானால், இதனியலபுதெரியும=இமமாயையுண்டான குணத்தெரியும—என்று

(இ-ஸ) பேத முள்ளஞானமே மாகையாய், மிகவுடவருத்தமுற்றுவது இமமாயையகடுக்ககவேண்டாம், ஞானமுள்ள வாதமலாபத்தாலல்லாமல் மாகையையெனனு அலைகளுக்கின்ற வாற்றின் கணாதோற்றவாய், நனருகத்தோற்றினால் குறமற்றவப்பதமே நசியாதநிருவாணமாம், இறதமாயையானது உண்டாகியதெந்தவிடமென்று விசாரிக்கவேண்டாம், கெடுமபழிக்கெடுக்கின்ற மரக்கமெதுவென்று ஸ்ரீராமா விசாரித்தறிவாய, கெடுமானால் இமமாயையுண்டான குணத்தெரியும—என்பதாம்

(இ-உ-ச-ம) மாகையிலிருப்பவன் மாகையையகடுக்ககலிடி மமமாயாத் தம் வெளிப்படாதென்பதாம் (யஅ)

பிரமகதிலபினனமான வாநாமசத்தியுண்டான
நறிவிததல்.

யாதினிறேனநிறிதெனறு மியாதிதெனறு
மிதநநெறியாதெனறு மிதநதாறேனறு
மாகதிலினலவாயுயரின சாலையான
வளிதையெனுநோயக்குமரு தருந்தசெயதிற
நீதுபயிஸ்டிறப்பென்னு கட்டினமுழகாய
செறிகாற்றுதன்னுருவாரு சேணிறனனு
சாதமுறத்திரிவதுபோற நன்பாறறேனறுஞ
சத்தியினுலாததுமத்த துவகினரெலகும்.

(இ-எ) யாதினிறேனநிறிதெனறும = (இறதமாயையான) தெதினுண்டானதெனறும, எதுயாதெனறும=இதெப்படிப்பட்டதெனறும, இறகதநெறியாதெனறும = இறதமாககமெதுவெனறும, இறகதாறேனறும = சித்ததாறேனறும, ஆதலினால்=ஆகையால், வன்றுயரினசாலையான=வலி

யதனபத்தினிருப்பிடமான, அவிததையெனுநோயகஞ்=அஞ்ஞானமென்னும
வியாதிகு, மருந்தருந்தசெய்தால்=ஞானவிடத்தைப் புசிக்கக்கொடுத்தால்,
தீதுபயிலபிறப்பென்னும்=தீமையுள்ளசகமென்கின்ற, கடலினமூழ்காய்=
சமுத்திரத்தில் (ஸ்ரீராமா) நீயமூகதமாட்டாய், செறிகாற்று=நெருங்கியவாயு
வானது, தன்னுருவாஞ்சேணிறன்=தனக (காதார) ரூபமானவிண்ணில், சாத
முறத்திரிவதுபோல=உண்டாகிசஞ்சரிப்பதுபோல, தன்பாறறேனுறுஞ்சத
தியினால்=பிரமத்திலுதித்தசிறத்திடால், ஆததுமத்தவறினறெலகும்=ஆ
தமசத்தைவிளங்கும்—எ-று

(இ-னா) இத்தமாயையான தெனிலுண்டானதென்றும், இதெ
ப்படிப்பட்டதென்றும், நதிநதமாரககமெதுவென்றும், நசித்தாற
றேற்றும். ஆகையால் வலியதுனபத்தினிருப்பிடமான அஞ்ஞா
னமென்னுமவியாதிகு ஞானவிடத்தைப் புசிக்கக்கொடுத்தால் தீ
மையுள்ளசகமென்கின்ற சமுத்திரத்தில் ஸ்ரீராமா நீ யமூகதமாட்
டாய், நெருங்கியவாயுவானது தனக்காதாரரூபமானவிண்ணில் உ
ண்டாகிசஞ்சரிப்பதுபோல பிரமத்திலுதித்தசிறத்தியால் ஆதம
சத்தைவிளங்கும்—என்பதாம். (யக்)

ஆதம்சத்தியிற பின்னமான காலதேசகிரியா

சத்தியுண்டாதல

நொயயநெடுஞ்சிற்கடறன் னிடத்தேயற்பு

றுடக்கத்தாறகணமவிளங்கு நுண்மைநோக்கர்

லையமறத்தற்பதமொன் நகண்டமென்றே

யமுநதுவாயககடலி லசைந்துசற்றே

மொயயறிவாஞ்சிறசத்திக் கணக்காலத்தின்

முழுதுறுசத்தியினுலு முழங்கத்தோன்றித

துயயவிடங்காலமொடு தொழிலகணமூன்றுக

துயனசத்திகடமமைத துணையாய்ச்சோக்கும்.

(இ-ன) நொயயநெடும=சொச்சமாயவியாபித்திருக்கின்ற, சிறகடறன்
னிடத்து=ஞானசாக்ரததில், அறபறுடக்கத்தால்=அறபவசைவிலால், கண
மவிளங்கும்= (சீவெவ்வரசகமென்னு) குழாங்குளபரகாசிகும், நுண்மை
நோக்கால்=குடசும (ஞான) திருஷ்டியினால், ஐயமறத்தற்பதமென்று=சக
தேகமின்றிபிரமஸவரூபமொன்றையுமே, அகண்டமென்று=அகண்டாகார

மென(மெண்ணி), அக்கடலிலமுந் தவாய=அந்நாள்சமுத்திரத்தினமுழுஞ்
வாய, சமறசைநது = சமறேயசைவறறு, மெய்யறிவாஞ்சிறசத்தி=வியாபக
நூனமாகிய ஞானசத்தியானது, கண்ககாலத்தில=கண்ணேரத்தில், முழுது
றுசத்தியினுலும=சாவசத்தியினுலும, முழங்கத்தோனறி=ஒலிக்கவுண்டாகி
துயய=அறிவினறிரிபாகிய, இடம=இடமும, காலம=காலமும, தொழில்கள
தொழில்களுமாகிய, மூன்றுதுயயசத்திகடமமை=மூன்றுபரிசுத்தமுள்ளச
த்திகளை, துணையாய்ச்சோகரும=சகாயமாகச்சோகதுக்கொள்ளும—எ-று

(இ-னா) சொச்சமாயவியாபிகநிருக்கின்ற ஞானசாக்ஷித்தில
அறபவசைவினல் சிவேஸ்வரசகமென்னுங் குழான்கள ப்ரகாசிக்ரு
ம, குடசுமஞானதிருஷ்டியினுல சந்தேகமின்றி பிரமவ்ருபமொ
ன்றையுமே அகண்டாகாரமென்றெண்ணி அந்நாள்சமுத்திரத்தி
னமுழுஞவாய், சமறேயசைவறறு வியாபகஞானமாகிய ஞானசத
தியானது கண்ணேரத்தில் சாவசத்தியினுலும ஒலிக்கவுண்டாகி
அறிவினறிரிபாகிய இடமும, காலமும, தொழில்களுமாகிய மூன்
று பரிசுத்தமுள்ளசத்திகளை சகாயமாகச் சோததுக்கொள்ளும

இதுவுமது.

தனதுசுபாவத்தையறிந் தநெதமான்
தற்பத்திலிருந்துஞ்சிற சத்திகளே
யெனதுருவிலவளவெனறே யளவுறறூபபோ
லெண்ணுறுமிபபடியுருவை யிதுபாவிக்கி
லனுத்தமாயப்பொழுதே பெயர்களெல்லே
யாதியாமபாவைகளவந் தடையாநிற்குங்
கனவிகற்பத்தருவடிவாய்ச் சித்துருபங்
கவரிடங்காலந்தொழிற்குக் கலந்தபற்றும்.

(இ-ள) தனதுசுபாவத்தையறிநது=தனதுவ்ருபத்தையறிநது, அந்நத
மான=முடிவிலலாத, தற்பத்திலிருந்தும்=பிரமபத்திலிருந்தும், சிறசத்தி
தான்=ஞானசத்தியானது, எனதுருவிலவளவெனறு=எனதுவடிவமில்வள
வு (பரமாண) முள்ளெதன்று, அறிவுறறூபபோல=அறிந்ததுபோல, என்னு
றும்=பாலிக்ரும, இப்படி=இத்பரகாரம், உருவையிதுபாவிக்கில=இத்ச
சிறசத்திதனதுவ்ருபத்தைய பாவனைசெய்யில், அனுத்தமாய=தொடர்பாக,
அப்பொழுது=அக்காலத்தில், பெயர்கள்=நாமங்களின, எல்லையாதியாம்=அ
ளவுமுதலியபாறைகள்=நேககானவை, வந்தடையாநிற்கும்=வந்தடையும்
கனவிகற்பம்=மிகுந்தவிகற்பங்களை, தருவடிவாய்=கொடுக்கும்பாக்காரமாய், சி

த்துருபம்=சிரஸவருபமானது, கவரிடம்=கிரிகிக்குமிடத்துக்கு, காலந்தொழிற்கும்=காலத்துக்குஞ்செயலுக்கும், கலந்தபற்றும்=சோந்தபந்தமாம்.

(இ-ஞா) தனதுஸவருபத்தையறிந்து முடிவிலலாத பிரமபத்திலிருந்தும் ஞானசத்தியானது எனதுவடிவமில்வளவு ப்ரமாணமுள்ளதென்று அறிந்ததுபோலப் பாவிக்கும், இந்தப்ரகாரம் இரத்தச்சிறச்சத்தி தனதுஸவருபத்தைப் பாவனைசெய்யில் தொடர்பாக அக்காலத்தில நாமங்களின் அளவுமுதலிய கோபகானனவவந்தடையும், மிகுந்தவிகற்பங்களைக்கொடுக்கு மாகாரமாய சிறவருபமானது கிரிகிக்குமிடத்துக்கும் காலத்துக்குஞ் செயலுக்கும் சோந்தபந்தமாம்—என்பதாம்

(உக)

ஆதமாவி லகங்காரமுதலிய
பேருமுண்டானதறிவித்தல

ராகஞாசெய்சித்தினுடை யுருவத்தனை
யாவருஞ்சேததிரக்கியனை நியம்பாநிற்ப
ராகத்துவமவாத்நையைச செயயாநின்றே
யகங்காரபாவனையை யடையாநிற்கும்
வாகஞாமாகாரமுநிச சாபிப்பாநி
மலினமுறுபுநத்யா மலஞ்சோபுநதி
வீககிபகற்பனைவடிவாய மன்னநெஞ்சாம்
விசறபமிசூரணமபொநியா மெலவநித

(இ-ஞ) ராகஞாசெய=இவ்விடத்திற்சொல்லாநின்ற, சித்தினுடையுருவத்தனை=ஞானத்தினது ஸவருபத்தை, யாவரும்=சகலரும், சேததிரக்கியனைநியம்பாநிற்பா=சீவனைன்றுசொல்லுவார்கள, அதுவும்=அசசிவனும், வாத்நையைச செயயாநின்று=வாத்நையைசசெயதுகொண்டு, அகங்காரபாவனையை=அகம்பாவனையை, அடையாநிற்கும்=அடைந்திருக்கும், வாகஞாமாகாரமும் = வணக்கக்கூடாதவகங்காரமும், நிச்சயிப்பாநி = நிச்சயிகருந (தொழிலை) யுடையதாய, மலினமுறுபுநத்யாம்=களங்கமுள்ளபுநத்யாம், மலஞ்சோபுநதி=களங்கநிறைந்தபுநத்யானது, வீககிபகற்பனைவடிவாய=மிஞ்சாதகற்பனாரமாய, மன்னநெஞ்சாம்=மன்னமுள்ள மனதாம், லிகம்பிசூரணம்=விகற்பமிசூரணமனது, மெலவவந்து=மெதுவாகவந்து, பொநியாம்=இருந்திரியங்களாம்—என்று

(இ-னா) இவ்விடத்திற்கொல்லாநின்ற ஞானத்தினதூஸ்வரூபத்தை சகலரும் சிவனென்று சொல்லுவார்கள், அச்சீவனுமவாதனை யைச்செய்துகொண்டு அகம்பாவனையை உடைந்திருக்கும். வணக்கக்கூடாத வகைகாரமும நிச்சயிகருத்தொழிலையுடையதாய் களங்கமுள்ளபுத்தியாம, களங்ககிறைந்தபுத்தியானது மிருகநகற்பனாகாரமாய மனனமுள்ளமனதாம, விகற்பமிருகதமனது மெதுவாகவந்து இருத்தியிருக்களாம—என்பதாம். (உஉ).

ஆதமசத்தி பதமடைவ தறிவித்தல

காசரணமயவுடலைப் பொறிகளென்பா
கவலவுறவிப்படியன்றோ கலந்திசுவன
விரவியசங்கற்பமெனும் பாசத்தாலே
வீரத்தனமுதலாயவலை வீசப்படடுத
தாமரவீனதையடைவே யடையாநிற்குஞ்
சத்தமயமாமித தனமையாகிப்
பொரவககாரணதமேவிக் கோசகாரப்
புழப்போற்றனனிசசையினு பூணுப்பநம்.

(இ-ள) ஐம்பொறிகள்=பஞ்சவிந்திரியங்களே, காசரணமயவுடலென்பா=பாணிபாதாகாரமானசீரமென்று சொல்லுவார்கள், கவலவுறவிப்படியன்றோ=வருந்தவிப்படியல்லவா, கலந்திசுவன = கலந்திருக்கின்றசிவனுனவன, விரவியசங்கற்பமெனும் = கலந்தசங்கற்பமென்கின்ற, பாசத்தாலே க்குண்டு=கயற்றினாகட்டிப்பட்டு, துன்பவலைச்சப்பட்டு=துக்கமெனலும் வலையினுலெறியப்பட்டு, தாமரவீனதை=தாமரினறியிழிவை, அடைவேயடையாநிற்கும்=கிரமமாகவடையும், சத்தமயமாமித=சத்தமயமாகியமனமானது, இத்தனமையாகி=இவ்வண்ணமாய், பொரவககாரணதமேவி=பொருதுதற்ககம்பாவத்தைப்பொருத்தி, கோசகாரப்புழப்போல = கோசகாரக்கிருமியைப்போல, தனனிசசையினுல=தனதாசையினுல, பந்தபூணும்=பந்தத்தைத்தரிக்கும்—எ-று

(இ-னா) பஞ்சவிந்திரியங்களே பாணிபாதாகாரமான சீரமென்று சொல்லுவார்கள், வருந்தவிப்படியல்லவா? கலந்திருக்கின்ற சிவனுனவன கலந்தசங்கற்பமென்கின்ற கயற்றினாகட்டிப்பட்டு பந்தமெனலும்வலையினு லெறியப்பட்டு தாமரினறியிழிவை கிரமமாக

கவடையும் சத்திமயமாகியமனமானது இவ்வண்ணமாய்பொருதுத
ற ககம்பாவத்தைப்பொருத்தி கோசகாரகிருமியைப்போல தனதா
சையினுல பந்தத்தைத்தரிக்கும்—என்பதாம். (உட)

இதுவுமது.

தானேசகற்பித்துத்தன் மாதிரித்தாற
றனிவலையாமுட்டொழிலக டன்னைக்கட்டக
கானேறுசிககம விலகருற்றதெனனை
கவலையினுனமிகவுமனை கலாநதுசோரு
மாளுதமனம்புநதி ஞானஞ்செயகை
யககரவாதையுடலம பருதிமாயை
யுனுமலகருமம் பந்தஞ்சித்த
மோதவித்தையிசையென வுரைப்பரனேற

(இ-ள) தானேசகற்பித்து=தானேயுண்டாகியிருக்கின்ற, தன்மாதிரி
ரத்தால்=(பஞ்ச)தன்மாதிரினாயினுல, தனிவலையாம்=தனித்தவலையாகிய, உ
ட்டொழிலக=உளவிருத்திக ளானவை, தன்னைக்கட்ட=தன்னைப்பந்தன
ஞ்செய்ய, கானேறுசிககம=காட்டிலிருக்குமாணசிககமானது, விலகருற்ற
தென்ன=காலிறற்றைபூண்டதுபோல, கவலையினுல=துன்பத்தினுல, மிகவு
மனககரைத்துசோரும=மிகவுமனககரைத்துவாடும், ஆளுத=நீங்காத, மன
ம=மனமென்றும் புநதி=புத்தியென்றும், ஞானம்=ஞானமென்றும், செ
யகை=தொழிலென்றும், அககாரம்=அகங்காரமென்றும், வாதையுடல
ம=வாதஞ்சரீரமென்றும், பருதி=பிரகிருதியென்றும், மாயை=மாயையென
றும், ஊனுமலம=இழிவாகியமலமென்றும், கருமம்=கன்மமென்றும்
பந்தம்=பந்தமென்றும், சித்தம்=சித்தமென்றும், ஓதவித்தை=சொல்லப்ப
ட்டவதித்தையென்றும், இசையென=ஆசையென்றும், உரைப்பா=(பெரி
யோர்கள்) சொல்லுவார்கள்—என்று

(இ-ஊ) தானே யுண்டாகியிருக்கின்ற பஞ்சதன்மாதிரிகை
யினுல தனித்தவலையாகிய உளவிருத்திகளானவை தன்னைப்பந்தன
ஞ்செய்ய காட்டிலிருக்கு மாணசிககமானது காலிறற்றைபூண்டது
போல துன்பத்தினுல மிகவுமனககரைத்துவாடும், நீங்காதமனமெ
ன்றும், புத்தியென்றும், ஞானமென்றும், தொழிலென்றும், அகங்
காரமென்றும், வாதஞ்சரீரமென்றும், பிரகிருதியென்றும், மாயை
யென்றும், இழிவாகியமலமென்றும், கன்மமென்றும், பந்தமென்

றும, சித்தமென்றும், சொல்லப்பட்ட வலித்தையென்றும், ஆசையென்றும் பெரியோர்களெல்லாவார்கள—என்பதாம்.

(இ-ச-க-ம) ஆதமாதனது சங்கமபசத்தியினுற பாஞ்சபூதபெனத்கராய தனாறான மறைப்பட்டதுடோலத தோற்றமென்பதாம். (உச)

மனதநினது துனப மறிவித்தல.

அப்பரிசோரோரிடத்தி லோரோனறாக
வாசாபாசத்தினு லணைத்துசசொனை
வொப்பரியசுகவிரிவா மிவற்றைபெலலா
முட்கொளளும்பலமிதனி லொன்றுமிலை
கப்புடையநெடுவடத்தை வடத்தினனித்து
கரந்திருபா தொக்குமிடா கவலைத்தியின்
வெப்பமிகக்கோப்பபாம பெடுத்ததுநக
வேட்கையெனுங்கடற்றியாயான மெலியுமுள்ளம்

(இ-ள) அப்பரிசு = அநதபரகாரம், ஓரோரிடத்தில = ஓவவோரிடத்தில, ஓரோனறாக = ஓவவொனறாக, ஆசாபாசத்தினுல = ஆசாபாசங்களினுல, அமைத்துசசொனை = உண்டாகக்கிசொல்லிய, ஒப்பரிய = சமாமில்லாத, சகவிரிவாம = உலகத்தினது மிகுதியான, இவற்றைபெலலாம = இவைகளியாவையும், உட்கொளளும் = அகத்திறமரித்திருக்கின்ற (மனதுக்கு) பலம் = பரயோசனமானது, இதனிலொன்றுமிலை = இதனிடத்திலொன்றுமின்று, கப்புடைய = கிளைகளையுடைய, நெடுவடத்தை = நீண்டவாலவிருக்கத்தை, வடத்தினனித்து = ஆலமவிதையானது, கரந்திருப்பதொக்கும் = ஒளித்துவைத்திருக்கின்ற திருச்சுசமானமாம், இடாககவலைத்தியினவெப்ப = துன்பாக்கினியினவெதுப்ப, மிகக்கோப்பபாமபு = மிகுந்தசினமென்னுமலைப்பாமபினுல, எடுத்ததுநக = எடுத்ததுவிழுங்க, வேட்கையெனுங்கடற்றியாயல = ஆசையென்கின்றசமுத்திரத்தலைகளால, உள்ளமெலியும் = மனநளாவடையும்—எ-று

(இ-ஊ) அநதபரகாரம் ஓவவோரிடத்தில் ஓவவொனறாக ஆசாபாசங்களினுல உண்டாகக்கிசொல்லிய சமாமில்லாத உலகத்தினது மிகுதியான இவைகளியாவையும் அகத்திறமரித்திருக்கின்றமனதுக்கு பரயோசனமானது, இதனிடத்திலொன்றுமின்று, கிளைகளையுடைய நீண்டவாலவிருக்கத்தை ஆலமவிதையானது ஒளித்துவைத்திருக்கின்றதுக்குச் சமானமாம், துன்பாக்கினியினவெதுப்ப

ப மிகுநத சினமெனனு மலைபாமபினுல எதித்துவிழுகக ஆசை
யெனகின்ற சமுத்திரத்தலைகளால மலாந்தளாவடையும—எ-ம

(இ-ம) தனதுசங்கமரூபமான விடயங்களிலகம்பாவஞ் செயவதனான
மனமவருந் தென்பதாம் (உரு)

மனதை மிரட்சிககவேணடுமெனல.

பெருகியவிசுவபாகளா லவசமாபத்தகா
பிதாமகனெமந்நுமிதப பிடைபுறறு
கருகியவிசுவ சகலான யளற்றிலானைக
காசாரமந்நிவவநுபாற கனாபிலேறரூய
வெருவசாரமரணியனுமி விடத்தாலவெருது
மிசுநலநதின்கனும்பந்நயான மெலியுநெஞ்சுக
கருளபுரியாந்நாமனிதவடிவமான
வரககரோயருளவடிவமானவளளால்

(இ-ள) பெருகியவிசுவபாகளால்—மிகுநதவிசுவபாகளினால், அவச
மாய=கனது வசகதப்பி, தனபிதாமகனெமந்நு = தனபிரபஸவருபத்தை
மறநது, மிகப்பிடைபுறறு=மிகுநததுன்பத்தையடைநது, கருகியவிமமனநத
னனை=தீதலுறறவிநதமனதை, அளவிலானை=சேறறிலமுநதியயானையை,
கனாயேற்றறிலிவதுபோல=கனாயிலெடுததுவிடுவதைப்போல, கனாயிலேற
ரூய = (மாயையி னின்று) கனாயேற்றறுவாய், வெருவசாரமரணமெனும்=
பயங்கரமுள்ளமுப்புமணமென்கின்ற, விடத்தாலவெருது = விடாக்கினியி
றறமகிகப்பபட்டு, மிகுநலநதின்கெனும்=மிகுநதநனமைதீமைகெனனும்,
பகையால்=சததுருவினால், மெலியுநெஞ்சுகு=தளருகின்றமனதுக்கு, அரு
ளபுரியாந்நா = கிருபைசெய்யாதமனிதர்கள், அருளவடிவமான=கிருபையே
வடிவமாயிருக்கின்ற, வளளால்=அந்நாமா, மனிதவடிவமான=நவடிவமாயி
ருக்கின்ற, அரககா=இராசுத்தாகள்—எ-று.

(இ-ளா) மிகுநதவிசுவபாகளினால் தனதுவசகதப்பி தன்பி
ரமஸ்வருபத்தைமறநது மிகுநததுன்பத்தையடைநது தீதலுறறவி
நதமனதை சேறறிலமுநதியயானையைகனாயிலெடுததுவிடுவதைப
போல மாயையினின்றுகனாயேற்றறுவாய், பயங்கரமுள்ள முப்பு
மணமென்கின்ற விடாக்கினியிறறமகிகப்பபட்டு மிகுநதநனமை
தீமைகெனனும் சததுருவினால் தளருகின்றமனதுக்கு கிருபை

செய்யாதமனிதர்கள் கிருபையேவடிவமாயிருக்கின்ற ஸ்ரீராமா நர் வடிவமாயிருக்கின்ற இராசசூதர்கள்—என்பதாம்.

(இ-ம) மனதை விடயத்தினின்றுதிருப்பிப் பிரமத்திம் சோகக?ணடு மென்பதாம் (உசு)

‘மனம் வெளிமுகப்படுத்தலிலுண்டான
சிருஷ்டிக்கிரம மீறிவித்தல்.

இவ்வகையேசிற்பாவ சீவபேத

‘மிபலவடிவாமபிரமத்தி னிதையேவ று
வவவியபாவனையால் வாதகோடி

வாராநின்றனகோடி வருவகோடி

தெய்வவரையருவிநீத துளிபோலவந்தோ

சிலாபிறவியொன்றிரண்டு மூன்றுசோந்தோ

வருவருசென்மன்களிலா னுற்றினமிககோ

நா நியபவஞ்சிலாக ண்ணணிநினோ.

(இ-ள) இவ்வகையே=இந்தபரகாரமே, சிற்பாவசீவன = சித்தவிலாச மாயிருக்கின்றசீவனான, பேதமியலவமமம் = வேறுமையானவாகார மாய, பிரமத்தினிடையேநின்றது=பிரமத்தினிடத்திலிருந்து, செய்வனா= மேருமலையினது, அருவிநீததுளிடோல = (வருகின்ற) அருவிநீததுளிகள் போல, வவவியபாவனையால்=(நாக) கொண்டபாவனையால், வாதகோடி= வந்திருக்கின்றவைகளளிலலனவாம், வாராநின்றனகோடி=வருகின்றவை களளிலலனவாம், வருவகோடி = (இனி) வரப்பட்டவைகளளிலலனவா ம, வந்தோசிலா=வந்தவாகாரிசிலா, பிறவி=சந்ததை, ஒன்று=ஒன்றை இரண்டு=இரண்டை, மூன்று=மூன்றை, சோந்தோ = அடைந்தார்கள், வைவருசென்மன்கள் = துன்பத்தைக்கொடுக்கின்றசகலங்கள், சிலாநுற்றின மிககோ=சிலாநுற்றிலுமதிப்பப்பட்டார்கள், நாடிர்பவம்=அளவிடுதற்கரி யபிறவினை, சிலாகணணணிநினோ=சிலாடைத்திருந்தார்கள்—என்று

(இ-னா) இத்தபரகாரமே சித்தவிலாசமாயிருக்கின்ற சீவன னவன வேறுமையானவாகாரமாய் பிரமத்தினிடத்திலிருந்து மே ருமலையினதுவருகின்ற வருவிநீததுளிகளிடோல தாக்கொண்ட பாவனையால் வந்திருக்கின்றவைகளளிலலனவாம். வந்தவாகாரி சிலாசந்ததை ஒன்றை இரண்டை மூன்றை அடைந்தார்கள் துன்

பததைக்கொடுக்கின்ற சரங்கன் சிலா நூற்றிலும்திகப்பட்டா
கள், அளவிடுதற்கரியபிறவிகளை சிலரடைந்திருந்தார்கள்—எ-ம்.

இதுவுமது

சிலாசிலாகள்கின்னராகந திருவராஜோ
சிலாவிச்சாதரநாகா திரளாயநினோ
சிலாருக்கரிமகிரண்ன் வருணனோ
சிலாபிரமன்நிருநெடுமால சிவனாயநினோ
சிலாமறையோசிலரச ராகினோ
சிலாவணிகாவேளாணமைச செயலினினோ
சிலாவிவனகுபறவைகனா வனவாபவந்தோ
சிலரிலைகாயபழமூலந திரணமனோ

(இ-ள) சிலாகள்கின்னரா=சிலாகினனராகவும், சிலாகநதிருவராஜோ
=சிலாகநதிருவராகவுமானாக, சிலாவிச்சாதரநாகா=சிலாவித்தியாதராகளா
கவும், உரகாதிரளாயநினோ=சிலநூரகாக்கூட்டமாகவுநினனாக, சில
ருக்கா=சிலாசூரியராகவும், இமகிரணன்=(சிலா) பனிகிரணத்தையுடைய
சந்திரராகவும், வருணனோ=(சிலா) வருணனாகவுமானாக, சிலாபிரம
ன்=சிலாபிரமாவாகவும், திருநெடுமால=(சிலா) விஷ்ணுவாகவும், சிவனாய
=(சிலா) சிவனாகவும், நினோ=நினனாக, சிலாமறையோ=சிலாபிரா
மணாகளாகவும், சிலரசராகினினோ=சிலாசராகவுநினனாக, சில
ாவணிகா=சிலாவைசியராகவும், வேளாணமைச செயலினினோ=(சில)
ருபகாரத்தொழிலையுடைய சூத்திரராகவுநினனாக, சிலாவிவனகு = சிலா
மிருகங்களாகவும், பறவை=(சிலா) படசிகளாகவும், ஊவனவாயவந்தோ
=(சில) நூவனவாகவுவந்தார்கள், சிலரிலை=சிலாபத்திரமாகவும், காய=
(சிலா) காயாகவும், பழம்=(சிலா)கனியாகவும், மூலம்=(சிலா) வேராகவும்,
திரணமனோ=(சிலா) துருமபாகவுமானாக—எ-று

(இ-ரை) சிலாகினனராகவும், சிலா கநதிருவராகவு மாறா
கள். சிலாவித்தியாதராகளாகவும், சிலநூரகாக்கூட்டமாகவு நின
னாக. சிலாசூரியராகவும், சிலா பனிகிரணத்தையுடைய சந்தி
ராகவும், சிலாவருணனாகவுமானாக. சிலாபிரமாவாகவும், சிலா
விஷ்ணுவாகவும், சிலா சிவனாகவுமின்னாக. சிலாபிராமணாக
ளாகவும், சிலாக ளரசராகவுநினனாக. சிலாவைசியராகவும், சில
ருபகாரத்தொழிலையுடைய சூத்திரராகவுநினனாக. சிலாமிருக
ங்களாகவும், சிலாபட்சிகளாகவும், சிலநூவனவாகவும் வந்தார்கள்.

சிலாபத்திரமாகவும், சிலாகாயாகவும், சிலாகனியாகவும், சிலாவே
றுகவும், சிலாதுருமபாகவுமானாகள்—என்பதாம். (உஅ)

இதுவுமது.

சிலாமயேந்திரசைலஞ் சையமேரு

தென்மலையமநதரமாயச சிறநதுநின்றோ

சிலாகடம்பஞ்செம்பிரந தரிலஞ்சாலஞ

சிறநததமாலங்கனாயச செநிரதுநின்றோ

சிலருவரிதயிரெய்பாற கருப்பஞ்சாறு

தேனெநிரபெருங்கடலாயச சோநதுநின்றோ

சிலாதிசைகனசிலாநதிக ளாகிநின்றோ

சிலாமேலோசிலாகீழோ சீவராணோ.

(இ-எ) சீவராணோ=சீவரானவர்கள், சிலா = சிலாகள், மயேந்திரசை
லம்=மயேந்திரபருப்பதமாகவும், சையம்=சையபருப்பதமாகவும், மேரு=ம
காமேருவாகவும், தென்மலையம்=பொதியமலையாகவும், மநதரமாயம்=மநதர
மலையாகவும், சிறநதுநின்றோ=சிறப்பாகின்றோர்கள், சிலா=சிலாகள், கட
ம்பம்=கடம்பவிருக்கூடமாகவும், செம்பிரம்=எலிமிச்சமரமாகவும், தாலம்=
பனையவிருக்கூடமாகவும், சாலம்=ஆசராமரமாகவும், சிறநததமாலங்கனாயம்=
சிறப்புள்ளபச்சிலைமரமாகவும், செநிரதுநின்றோ=நெருங்குகின்றோர்கள், சி
லா=சிலாகள், உவரி=உவராகவும், தயிரா=தயிராகவும், ரெய்யா=ரெய்யாகவு
ம், பாலா=பாலாகவும், கருப்பஞ்சாறு=கருப்பஞ்சாறுகவும், தேனெடு=தே
னாகவும், நீர்=சுத்தசலமாகவுமிருக்கின்ற, பெருங்கடலாயம்=மகோத்திராக்,
சோநதுநின்றோ=அடைந்திருந்தோர்கள், சிலாதிசைகள்=சிலாதிசைகளாக
வும், சிலாநதிகளாகிநின்றோ=சிலாநதிகளாகவுமிருந்தோர்கள், சிலாமேலோ
ர்=சிலருயர்ந்தவர்களாகவும், சிலாகீழோர் = சிலாதீழ்ந்தவர்களாகவுமிருந்
தார்கள்—எ-று

(இ-ஊ) சீவரானவர்கள் (சிலாகள்) மயேந்திரபருப்பதமாகவு
ம், சையபருப்பதமாகவும், மகாமேருவாகவும், பொதியமலையாகவு
ம், மநதரமலையாகவும், சிறப்பாகின்றோர்கள் (சிலாகள்) கடம்பவி
ருக்கூடமாகவும், எலிமிச்சமரமாகவும், பனையவிருக்கூடமாகவும், ஆச
ராமரமாகவும், சிறப்புள்ள பச்சிலைமரமாகவும், நெருங்குகின்றோர்க
ள். (சிலாகள்) உவராகவும், தயிராகவும், ரெய்யாகவும், பாலாகவு
ம், கருப்பஞ்சாறுகவும், தேனாகவும், சுத்தசலமாகவுமிருக்கின்ற ம
கோத்திரமாக அடைந்திருந்தோர்கள். (சிலா) திருக்களாகவும், சிலரா

முகனாகவுமிருந்தார்கள. சிலருயர்ந்தவாகளாகவும், சிலாதாழ்ந்தவர்
களாகவுமிருந்தார்கள்—என்பதாம் (உசு)

இதுவுமது

கையினுலறையுண்ணும் பந்துபோல
காலனுலறையுண்டு கணக்கிலாத
மெய்யிலேபுகுதலுத்து விவேகம்பெற்றும்
விரகிலாசிலாபிறப்பின மீண்டுமவீழாதா
மையினுள் மூன்றலகாம பணதிசெயது
வருநிற்குமபோமாகி வளராதவாளாப
பொய்யினுனமிகவிரியும வேலையுடே
பொருநிலாபோற்பரபதத்தே புநிந்தராய.

(இ-ள) கையினுலறையுண்ணும்=கையினுலறையுண்ணும், பந்துபோல
=பந்துபோல, காலனுலறையுண்டு=காலனுலறையுண்டு, கணக்கிலா
தமெய்யில்=அளவற்றசரீரத்திலு, புகுதலுத்து=பாடுவதென்று, அதுதது=சலித்து
விவேகம்பெற்றும்=விவேகமடைந்தும், விரகிலாசிலா = அறிவிலலாதசில
போகன, பிறப்பினமீண்டுமவீழாதா = சந்தத்திறநுப்பவும்விழுந்தார்கள,
மையினுள்=அருளுனத்தினுல, மூன்றலகாம பணதிசெயது = திரிலோகமா
னசிருட்டியைசெய்து, வருநிற்குமபோமாகி = உறபத்திஸ்திலயமாகுமப
டி, வளராத=விரிந்து, வேலையுடே=சமுத்திரத்திலு, பொருநிலாபோல=
மோதுகின்றவலைகளைப்போல, பரபதத்து = பிரமபதத்திலு, புநிந்தராயை=
சொல்லிய மாயையானது, வளரப்பொய்யினுல = வீணாகியிததைவினா, மிக
விரியும=மிகவுமவீழாதாரமாய—எ-று

(இ-ளா) கையினுலறையுண்ணும் பந்துபோல காலனுலறையு
கப்பட்டு அளவற்றசரீரத்திலு பாடுவதென்று சலித்து விவேகமடைந்
தும், அறிவிலலாதசிலபோகன சந்தத்திறநுப்பவும்விழுந்தார்கள
அஞ்ஞானத்தினுல திரிலோகமானசிருட்டியைசெய்து உறபத்தி
ஸ்திலயமாகுமபடி விரிந்து சமுத்திரத்திலுமோதுகின்ற வலைகளை
ப்போல பிரமபதத்திலு சொல்லியமாயையானது வீணாகியிததையி
னா மிகவுமவீழாதாரமாய—என்பதாம்.

(இ-ச-க-ம) சைதன்யத்தில் பின்னமாகவுண்டாகிய சிற்சத்தியேபின்ன
மானபரிசுத்தி முதற்சேவலவர சகலங்களாகத்தோற்றினதையறிவித்ததாம்

ஆத்மசங்கற்பமானமனது பிரமாவான

தெங்ஙனமெனின்.

தெரிந்துணராதோனில்வாறு செப்பலோடுஞ்
சீவஞ்ஞன்மனப்பததஷதச் சோநதுசின் றும
விரிஞ்சனெனும்பெயாபெற்ற தெவ்வாறென்று
விததாததாலுளளப உ விளம்புகெனளு
வரிநதமன்கேட்டலுமவசிட்ட னுநாப்பானவள்ளா
லநதநெறிகேட்ட லுமே யகிலஞாலம
புரிநதநெறியறிநிதின நனமையெல்லாம
புநதியுறகேட்டுணாவு பொருந்துவாயே.

(இ-ள) தெரிந்துணராதோன = சகலமுந் தெளிநதநிதவசிட்டமுனி
யானவா, இவ்வாறுசெப்பலோடும = இவ்வண்ணஞ்சொன்னமாததிரததில்,
சீவனஞ்ஞன்=சீவனனன, மனப்பதததைச்சோநதுசின் றும = மனதினிடத
திற்சோந்திருக்கும், விரிஞ்சனெனும்பெயாபெற்றது=பிரமாவென்னுநாமம
டைநதது, எவ்வாறென்று=எவ்வண்ணமென்று, வித்தரததால்=விரிவாக,
உள்ளபடிவிளம்புகெனளு=உண்மையாகச்சொல்லுமென்று, அரிநதானகே
ட்டலும=ஸ்ரீராமன்கேட்கவும், வசிட்ட னுநாப்பான = வசிட்டமுனிசொல
லுவாரா, உள்ளால்=ஸ்ரீராமா, அநதநெறிகேட்டலும=அநதமாரகததைக் கே
ட்டவளவில, அகிலஞாலம்=சகலசககனும், புரிநதநெறியறிதி=உண்டா
னமாரகததையறிவாய, இதனநனமையெல்லாம = இதனகுணங்களைத்
தையும், புநதியுறகேட்டு = அறிவிறபொருந்தக்கேட்டு, உணாவுபொருந்து
வாய=அறிவையடைவாய—என்று

(இ-னா) சகலமுந் தெளிநதநித வசிட்டமுனியானவா இவ்வ
ண்ணஞ்சொன்னமாததிரததில் சீவனனவன் மனதினிடததிற்சோ
ந்திருக்கும் பிரமாவென்னுநாமமடைநதது எவ்வண்ணமென்றுவிரி
வாக உண்மையாகச்சொல்லுமென்று ஸ்ரீராமன்கேட்கவும் வசிட்
டமுனிசொல்லுவாரா, ஸ்ரீராமா ! அநதமாரகததைக் கேட்டவளவி
ல் சகலசககனும் உண்டானமாரகததையறிவாய, இதனகுணங்க
ளைத்தையும் அறிவிற பொருந்தக்கேட்டு அறிவையடைவாய
என்பதாம்.

(ந.க)

ஆத்மாவில மனமுண்டானதறிவித்தல்-வேறு.

திசைகாலமாதிகளாற நன்னுடையசத்தியினுற

நிரியாச்சீவன

பசையானலீலையினுற நிசைகாலமாதிகளாற

பயினறமேனி

யிசையான றுளபாதே சீவனுக்குப்பரியாய

மெனனப்பட்ட

வசையானவாதனையின் வசத்தாலேயுலையுமனம

வந்துதோன்றும்

(இ-ள) திசை=திசைகள், காலம்=காலங்கள், ஆதிகளால்=முதலானவைகளால், நிரியாச்சீவன=கெடாதவாதமாவானது, தன்னுடையசத்தியினுற=தனது (சிற) சத்தியினுற, பசையானலீலையினுற=இசையானலீலையினுற, திசைகாலமாதிகளால்=திசைகாலங்களுமுதலியவைகளோடு, பயினறமேனி=கூடியசரீரத்தை, இசையான றுளபாதே=இசைநிருக்கின்றபொழுதே, சீவனுக்கு = சீவாத்மாவைக்கு, பரியாயமெனனப்பட்ட = பரியாயநாமமென்று சொல்லப்பட்ட, வசையானவாதனையின்=குற்றமுள்ளவாசனையின், வசத்தால்=வசத்தினால், உலையுமனமவந்துதோன்றும் = சஞ்சலமுள்ளமனமுண்டாகித்தோன்றும்—எ-று

(இ-றா) திசைகள் காலங்கள் முதலானவைகளால் கெடாதவாதமாவானது தனதுசிறத்தியினுற இசையானலீலையினுற திசைகாலங்களுமுதலியவைகளோடு கூடியசரீரத்தை இசைநிருக்கின்றபொழுதே சீவாத்மாவைக்கு பரியாயநாமமென்று சொல்லப்பட்ட குற்றமுள்ளவாசனையின்வசத்தினால் சஞ்சலமுள்ளமனமுண்டாகித்தோன்றும்—என்பதாம். (ந-உ)

மனஞ்சுத்த ததன்மாததிரையாகத்தடித்தல்.

செயலசெயலின்மைகளினைநின்று சோதனையுடையசத்தி

செயலேமேனி

யியலபினமுதலென்பதாகிச சத்தவிதைவிரத்ததி

லெழுவதான

வ்யாதருவிணபாவணையப் பாவிக்குகணத்திலே

யுடனையநத

வியனலேவினறன்னெறியா லந்தமணகனதையினே

மேவுமன்றே

(இ-ள) செயலு=தொழிலகரும, செயலினமைகன=தொழிலிலலாமை களுமாகிய, இரண்டுசொருசெழுந்த=இவவிரண்டு மொருமித்தெழுந்த, ம னசசத்திசெயலேமேவி=மேருசத்தியானதுதொழிலையடைநது, இயலுபன்= சுபாவமாக, முதலெய்தாகி=ஆதிமிரகு. சுமாய, சததவிதையிரத்திலு=சத் தன்மாததினாககு (விடயமானாவணையினால்), எழுவுதான=உண்டாகிய, உயாதருவிணபாவணைய=மேலானவாகாயபாவணைய, பாவிக்குகணத்தி லு=பாவிக்கினறகணத்திலு, உடனே=அடபொழுதி, அந்தவியனலேவினற னன்னெறியாலு=அசசலனமாகக்கத்தினால், அந்தமனம் = அந்தமனமானது, கணதையினமேவும= (ஆகாச) மென்னுமகனததைப்பொருந்தும்—என

(இ-ள) தொழிலகரும தொழிலிலலாமைகளுமாகிய இவவி ரண்டு மொருமித்தெழுந்த மெருசத்தியானது தொழிலையடைநது சுபாவமாக ஆதிமிரகு. சுமாய சததனமாததினாககு விடயபா வணையினால் உண்டாகிய மேலானவாகாயபாவணைய பாவிக்கின்ற கணத்திலு அப்பொழுதி அசசலனமாகக்கத்தினால் அந்தமனமா னது ஆகாசமென்னும கணததைப்பொருந்தும்—என்பதாம்.

மனமானது பரிசுதனமாததிரையாகவு முருபதன்
மாததிரையாகவுந்தடித்தல

பரிசுவிந்தையிரத்தி லெழுவுதானகாறநசைவைப

பாவிததுன்னும

விரிதருவிணகாறநிணழிள மெய்கொருககிலிரும்

வெந்தித்தோன்றி

யிருநிறசசத்தப்பரிசுந திடமாகப்பழங்குமுறு

மியல்பினாலே

யுருத மாததினாமேவு மிமழனறினு னமேவ

முள்ளதானே.

(இ-ள) உளநதான=மனமானது, பரிசுவிந்தையிரத்திலு=பரிசு- மாததிரையென்னுமபாவணையினால், எழுவுதானகாறநசைவை = உண்டாகி

னவாயுவினதுசலனத்தை, டாலித்து=பாவனைசெயது, துன்னும=(காற்றை) நிறையும், விரிதருவின=விரிந்திருக்கின்றவாகாசமும், காற்று=வாயுவுமாகிய இரண்டின்மெய்க்கெருக்கினின்றும்=இரத்தவிரண்டின்வடிவுகெருக்கத்திலிருந்தும், வெந்தீத்தோனறி=வெப்பம்பொருந்தியவக்கினிடாகவுண்டாகி, இருதிற்சசத்தப்பரிசம்=இரண்டாகியசத்தமும்பரிசமும், திடமாகப்பழக்கமுறம-திடமாகப்பழக்கஞ்செய்கின்ற, இயலபினுல=குணத்தினால், உருவதன்மாதிரிமேவும்=உருவதன்மாதிரியாகிய, இம்மூன்றினுடனமேவும்=இம்மூன்றுதன்மாதிரிகளோடும்பொருளும்—எ-று

(இ-ஊ) மனமானதுபரிசுதன்மாதிரியாயென்னும் பாவனையினால் உண்டாகாவிடும் வாயுவினதுசலனத்தை பாவனைசெய்து காற்றாகின்றையும், விரிந்திருக்கின்றவாகாசமும் வாயுவுமாகிய இரத்தவிரண்டின்வடிவுகெருக்கத்திலிருந்தும் வெப்பம்பொருந்திய வக்கினிடாகவுண்டாகி இரண்டாகியசத்தமும் பரிசமும் திடமாகப்பழக்கஞ்செய்கின்ற குணத்தினால் உருவதன்மாதிரியாகிய இம்மூன்றுதன்மாதிரிகளோடும் பொருளும்—எனபதாம். (௩௪)

மனமானது ரசதன்மாதிரியாகவுங் கந்ததன்மாதிரியாகவுந் தடித்தல்.

கணத்திலிரத்தியலடைபபாவிக்கிரநிவுக

கருத்திலுண்டாக

குணத்தினையத்திறங்களொடுங் கூடுமனங்கணத்திலே

குறித்துநாடி

மணத்தினையபாவித்தலுநதன் மாதிரித்தாற்பாரறிவு

வருமிவவாறே

தணத்திக்குத்தன்மாதிரிமவளே ததுவனை ததுருவாயச்

சகமாயத்தோன்றும்

(இ-ஊ) கணத்தில=ஒருகூணத்தில, இரத்ததியலடைப்பாலிக்=இரசதன்மாதிரிபாவனைசெய்ய, கிரநிவு=அபடிவென்னுமளானம், அக்கருத்திலுண்டாம்=அம்மணத்திலுண்டாகும், குணத்தினே=(இரகரணகு) குணங்களுக்கும், அத்திறங்களொடும்=அக்குணங்களோடும், கூடுமனம்=கூடுகின்றமனமானது, கணத்தில=ஒருகூணத்தில, குறித்துநாடி=கருத்திதேடி, மணத்தினையபாவித்தலும்=கந்ததன்மாதிரிக்கவும், தன்மாதிரித்தாலம்=(பாலிக்கின்ற கந்த) தன்மாதிரியினால், பாரறிவுவரும்=பிருதிவென்னுஞ்ஞானமுண்டாம்,

இவ்வசரே=இவ்வண்ணமே, தணத்தழகும=பிரிவாகிய (பஞ்ச) பூதங்களும், தனமாததிரம (பஞ்ச) தனமாததினாகளும், உணைத்துவணைத்து = (தண்ணைசு) சுற்றிச்சுற்றி, உருவாய = (பருத்த) வாகாரமாய், சகாயத்தோன்றும்=பிர பஞ்சபாகத்தோற்றம்—எ-று.

(இ-ஊ) ஒருநகரத்தில இரசதனமாததினையைப்பாவணைசெய்ய அப்புலவனும் மனமானம் அமமனதிலுண்டாகும் இவ்வான்குருணைகளையும் அத்தணைகளோடும் கூடுகின்றமனமானது ஒருநகரத்தில கருதித்தேடி கருத்தைப்பாவிடவும் பாவிக்கின்ற கருத்தினமாததினையில பிருதிவனனுள்ளமுண்டாம், இவ்வண்ணமே பிரிவாகியபஞ்சபூதங்களும் பஞ்சதனமாததினாகளும் தண்ணைசுற்றிச்சுற்றி பருத்தவாகாரமாய் பிரபஞ்சமாகத்தோற்றம். ()

மனமானது புரியட்டகமாகவிளங்கல்

திகழாதவனறபொறியென்னத் திகழவதன் வண்ணினிலே

தெரியக்காணு

மகவகரமாநிநாழிளமேவிப புத்தியுட விலைதேயாதி

மணுகியந்தப

புகுன்றதெலாஞ்சோதுபுரி யட்டகமாய்புகளுள்

பூவிலுண்டாம்

மிசுத்தகங்கூட்டரவாற பாவிக்குமிக்கின்றகு

மேனிதான்னை.

(இ-ஊ) திகழாதவனறபொறியென்ன = பரகசித்திருக்கின்றவகளைப்பொறியைப்போல, திகழவதன்வை = விளங்காநின்றசரீரத்தை, வண்ணிலே தெரியக்காணும் = ஆகாயத்திறதெரியப்பாவிக்கும், அகவகரமாநிநாழிளமேவி = அகம்பாவனையானஇரையட்பொருந்தி, புத்தியுடன் = புத்தியுடனும், விலைதேயாம = (பஞ்ச) தனமாததினாகளோடும், அணுகு = பொருந்தி, கருத்தபுனறதெலாஞ்சோது = அப்படி சொல்லப்படாதசகலமுகுகி, புரியட்டகமாய் = புரியட்டகசரீரமாய், உயிர்களுள்புலில் = ஆதாரங்களித்குடகலககளில், உண்டாம் = மதுகரமாகும், மிசுத்தகங்கூட்டரவாற = மிசுத்தவாசனைகளினால், மிவிளங்குமேனிதான்னை = மிகவுருத்திகழாநின்றசரீரத்தை, டாவிக்கும் = பாவனைசெய்யும்—எ-று.

(இ-ஊ) பரகசித்திருக்கின்றவகளைப்பொறியைப்போலவிளங்காநின்றசரீரத்தை ஆகாயத்திறதெரியப்பாவிக்குமா, அகம்பாவ

னையான கிரியைப்பொருந்தி புத்தியு-னும பஞ்சதன்மாதிகளை
ளோமீம பொருந்தி அப்பஞ்சசெசாலப்ப-ட சகலமுதகூடி புரிய
ட்டகசரீரமாய் ஆதமாக விதயகமலங்களில் மதுகரமாகும், மிகுந
தவாசனைகளினால் மிகவுந்திகழாவின்ற சரீரத்தை பாவனைசெய்யும்.

(இ-க-க-ம) மன னானது பஞ்சதன்மாதிகளை யகங்காரம புத்தியென்ப
வைகளோடுகூடி புரியட்டகசரீரமாக விளங்குகுமென்பதாம் (கூக)

மனமானது சமவ்ஷடி பௌதிக
சரீரமாயின தறிவிததல.

பாவனைமுறதிடததூல மேனியாயவில வததின
பழமீபாறசித்த
மேவுகருவிறபாயநத பொன்னிறமீபானமிகவிளங்கி
விமலவிண்ணிற
ஞவரமுண்டாய திறகு மகதவொளிதன்னுடைய
சுபாவகதனாறு
சேவலமீமாறலேகீழ்காற பககங்கைநடுவயிரியாக
கிளர்தோனாகும்.

(இ-ள) சித்தம்=சித்தமானது, பாவனைமுறதிட=பாவனைமுதிர, விலவ
ததினபழம்போல=விலவகனிடையப்போல, தூலமேனியாய = தூலசரீரமா
ய, மேவுகருவிறபாயநதபொன்னிறமபோல = மேவுகின்ற கருவிறபாயநத
நகரிறத்தைப்போல, மிகவிளங்கி=மிகவுமபரகாசித்து, விமலவிண்ணில=
விமலாகாயத்தில, தாவரமுண்டாயதிறகும=வடிவுண்டாயிருக்கின்ற, அநதவொ
ளி=அநதபரகாசமானது, தன்னுடையசுபாவநதனனால்=தனதுசத்தியினால்,
சேவலம்=தனிமையாக, மேறறலே=மேலேசிரசும், கீழ்கால்=கீழ்பாதமும்
பககங்கை=பககங்களிற்காங்களும, நடுவயிரியு=ததிலிலவயிறமாக, கிள
ர்தோனாகும்=பரகாசித்தோனாகும்—எ-று

(இ-ளா) சித்தமானது பாவனைமுதிர விவ்வுகனிடையப்போ
ல தூலசரீரமாய மேவுகின்ற கருவிறபாயநத தகரிறத்தைப்போ
ல மிகவுமபரகாசித்து விமலாகாயத்தில வடிவுண்டாயிருக்கின்ற அ
நதபரகாசமானது தன்னுசத்தியினால் தனிமையாக மேலேசிரசும்,
கீழ்பாதமும், பககங்களிற்காங்களும, மத்திலிலவயிறமாக பரகா
சித்தோனாகும்—என்பதாம். (கூள)

மனமானது பிரமனாயினதறிவித்தல்.

முத்தியகாலத்தினால் வெளியாகிநின்மலமா
 மூரத்தியாகிப்
 புத்தியொடுசெத்துவமொயம புச்சாகம்விஞ்ஞானம்
 பொறியுமேவு
 மந்தவவனேயகில பிதாமகனாய்முழுதுணர்ந்த
 வயனமுன்ன
 சுந்தரமாயுததமமாயத் திகழ்கின்றதன்வடிவைத்
 தோன்றநோக்கி

(இ-ள) முத்திகாலத்தினால்முதனமையானகால (சத்தி)யினால், வெளியாகி=வெளிப்படையாய், நின்மலமாமூரத்தியாகி=நின்மலமானவழியையுடையதாய், புத்தியொடு=புத்தியுடன், சத்துவம்=சாமாததியமும், மொய்ம்பு=வலிமையும், உச்சாகம்=உயாச்சியும், விஞ்ஞானம் = மெய்ஞ்ஞானமும், பொறியும்=செல்வமும், மேவும்=பொருத்திப், உதவவன்=அவ்வவனாக நையுடையவனே, அகிலபிதாமகனாய்=விஸ்வததையுடையவனாய், முழுதுணர்ந்தவயனும்=யாவையுந்தெளிந்தபிரமாவாம், அன்னம்=அபிரமாவே, சுந்தரமாய்=அழகாகியும், உததமமாய் = உததமமாகியும், திகழ்கின்றதன்வடிவை=விளங்காநின்றதனது ஸ்வரூபத்தை, தோன்றநோக்கி=உன்னுட்பாராத்தது

(இ-னா) முதனமையானகாலசத்தியினால் வெளிப்படையாய் நின்மலமானவன்வயுடையதாய் புத்தியுடன்சாமாததியமும், வலிமையும், உயாச்சியும், மெய்ஞ்ஞானமும், செல்வமும் பொருத்திய அவ்வவனாகநையுடையவனே விஸ்வததையுடையவனாய் யாவையுந்தெளிந்தபிரமாவாம், அபிரமாவேஅழகாகியும்உததமமாகியும் விளங்காநின்றதனது ஸ்வரூபத்தை நன்குபாராத்தது—என்பதாம்

(இ-உ-க-ம) மனமானது விராட்புருடருமாகத்தத்தத்ததனக்காதாரமாவிருக்கின்ற சிதாகயத்தைப் பாராத்ததென்பதாம் (கூடி)

பிரமசநநிதியிலுண்டாகிய விசேடத்தையறிவித்தல்

குன்றத்துக்குணத்தோன் மூன்றுகாலமும்வெளியாய்க
 குறிக்குமவேதா
 வொன்றாகிச்சின்மயமே யுருவமாயக்கணாகாண
 வுயாவானத்தின்

முன்னுணுண்டாகியதென் னெனயினைநதான முக்கிலா

முழுஞானக்கண்

ண்ணுவப்போதுதித்தோன் பலகோட்சிருட்டமுத

டைத்தக்கண்டான்.

(இ-ள) குணருதவறுகுணத்தோன்=கெடாதசடகுணங்களையுடையபக
வானாகியும். முனறுகாலமும்=நீரிசாலகளையும், வெளியாககுறிகளும்வே
தா=வெளியாகப்பாக்கின்றவனாகியிருக்கின்ற பிரமாவானவா, ஒன்றாகி=
'ஏகமாகியும், சினமயமேயுருவமாய=ஒ ஞாகாரமேவடிவமாகியும், கரைகாண
=எல்லையற்றதுமாகியிருக்கின்ற, உயாவானத்தின=பரமாகாயத்தில, முன
ருணுண்டாகியது=முனறுண்டானது, என்னென்னினைத்தான் = என்னவெ
னறுசிறுத்தான், அழகிலாபுழுநு"னக்கண்=களக்கடற்றபூரணஞானதி
ருஷ்டியையுடையவனாய், நனறுவப்போதுதித்தோன்=எனையாபவப்போ
துதயமானபிரமன், பலகோட்சிருட்டமு=அநேககோடிசிருஷ்டிகளை, முதனட
த்தக்கண்டான்=முனறுசெய்யப்பார்த்தான்—எ-று

(இ-றா) கெடாதசடகுணங்களையுடையபகவானாகியும் திரி
காலங்களையும் வெளியாகப்பாக்கின்றவனாகியிருக்கின்ற பிரமா
வானவா ஏகமாகியும் ஞானாகாரமேவடிவமாகியும் எல்லையற்றதுமா
கியிருக்கின்ற பரமாகாயத்தில முனறுண்டானது என்னவென
றுசிறுத்தான், களக்கடற்ற பூரணஞானத்திடுஷ்டியையுடையவனாய்
நனமையாக வப்போதுதயமானபிரமன் அநேககோட்சிருஷ்டிகளை
முனறுசெய்யப்பார்த்தான்—என்பதாம்

(இ-ம) சித்தினது விலாசத்தைதக்கெண்ணடனவற்ற சிருஷ்டியைசெய
ய்ச் சிறுத்ததென்பதாம் (நக)

புருடாந்த சாதனங்கூறல்.

சாதிகுலநதருமமெலா முணராதவறறைலீலையினற

றானகற்பித்தா

தேதரியலீலையினற சங்கற்பத்தாற்பிறக்கு

முயினாயெலலா

மேதமுறுகத்தைய நகரமேயாலமம்பொருளவீ

டினபமெயத

மேதகையபலகோடி சாத்திரங்களவாககாக

விதித்தான்வேதா

(இ-ள) சாதி=வருணங்களும், குலம்=குலங்களும், தருமம்=தருமம் களுமாகிய, எலாமுணரது=யாவையுமிரது, உவரணை=அவைகளை, லீலையினுமறனகமபிதான=விளையாட்டி ஞான ஞான ஞான, ஓதரியலீலையினுல=சொல்லுதற+ரியலீலையாட்டினால், ஏதமுறு+நதபபக்கரபேபால்=அநிகினறகநதாவகரதலதபேபால், சங்கமபததால்=சங்கமபததினால், பிரக்குமுயினாயெல்லாம்=உண்டாகப்பட்டவாழ்க்கைகளைத்தேதும், அறமேபொருளவீதினபெயத=தருமாததசாமேபொருத்ததிலடைவிச்சு, மேதகைய=மேலாவ, பலகோழசாததிரகசா=அளவிலலாத (வேத) சாததரங்களை, ஆவாககாக=அவ்வாதமாககளுக்காக, வேதாவித்ததான=பிரபாவானவருண்டாகி னா—உ-று

(இ-ணா) வருணங்களும், குலங்களும், தருமங்களையுமாயவையுமறிந்து அளவகளை மெய்யா மனதுணைபாக்கினால், சொல்லுதறகரியலீலையாட்டினால் அநிகினற கதாவ கதரசதைபேபால் சங்கமபததினால் உண்டாகப்பட்ட வாததானனைததையும் தருமாதத காமமோகத்ததிலடைவிச்சு மேலாவ அளவிலலாத வேதசாத திரங்களை அவ்வாதமாககளுக்காக பிரபாவானவருண்டாகினா.

(இ-ம) சங்கமபவபவையுள்ள சிவகோழகன சங்கன சங்கமபவகளை நீக்கியாதமலகருபமடையுபொருட்டு வேதாநகளை வித்தததெனபதாம்

சங்கமபமே சததமாபேனல்

விரிஞ்சனுருவாமனததா விசசிநுட்டிமேசிரு உ
மேவிநினறம்
புரிததலருமலொல்லாம் வரதகாலத்தினற
பூபபதொகரும
பிரிந்தசாராரமுதலே தந்தருமகதபதார
பிறவியுறரா
தெரிந்தனையசங்கமப மறிமிறவாரெயமாரண்ட
தீபம்பேபால்.

(இ-ள) விரிஞ்சனுருவாமனததால்=அயனுருவாமனனதிலால், இச்சிருட்டியினினறம்=இப் ஞாபூச்சிருஷ்டியிலிருத்தும், சிருட்டிமேவி=எனதிக சிருஷ்டியுண்டாநிறதல், புரிததலருமலொல்லாம்=கட்டவிழாதுமலாராநிநறபபதங்களைத்ததும், வசநதகாலத்தினால்=வசநதகாலத்தில, பூபபதொக்கு

மம்மலாகினறதையொத்திருக்கும், பிரிந்தகாராவேறுபாடாகியதேவாகள், கராமுதலோர்=வானிடாமுதலாகியாவரும், தத்தஞ்சுகதபததால்=தகைடகைளசுகதபததினால், பிறவியுறறா=சுகந்ததையடைந்தாராகள், தெரிசது (இப்படி) யுணர்ந்து, அனையசுகதபததில்=அசுகதபததசிக்கில், தெய்வாண்டிபம்போல=தெய்விலலாதவிளகைகப்போல, பிறவா=சுகந்தமடையாராகள்

(இ-ஊ) அயனுருவமானமனதினால் இப்பஞ்சபூத சிருஷ்டியிற்றநதும் பௌதிகசிருஷ்டி யுண்டாயிற்றதல் கட்டவிற்றதும்லராவின்ற புட்பகளைத்தும் வசத்தகாலத்தில மலாகினறதை யொத்திருக்கும், வேறுபாடாகியதேவாகள் மானிடாமுதலாகியாவரும் தகைடகைளசுகதபததினால் சுகந்ததையடைந்தாராகள், இப்படியுணர்ந்து அசுகதபததசிக்கில் தெய்விலலாத விளகைகப்போல சுகந்தமடையாராகள்—என்பதாம்

(இ-ஈ) சுகதபததாசமே சுகந்தமணநாசமென்பதாம்

(சுக)

சுகமுமிததையென்றுரைத்தல்

வானகிராமனைத்தும் கற்பனைமாகிராமவாளா

வளராதிறது

மான்சுகந்தவதனிற கனவுபோலிராகவீன

யறிதியனறே

யீனமுறப்பிறப்பில்லை யிறப்பில்லையெவவிடத்து

மொனனுமென்றும

ஞானபரமாரத்தத்தாவினவெல்லாமபொய்யாக

நனைனுமனறே.

(இ-ஊ) வானகிராமனைத்தும்=ஆகாயத்தையொத்தசுகலமும், கற்பனைமாதிரி=சுகதபதமாதிரித்தில, வளரவளராதிறதும் = விருதாவாகவளரும், ஆனசுகம்=(இப்படி) யுண்டாகியவுலகமானது, நனவதனிறகனவுபோல=சாகிரத்தி(வண்ணாக்கு) சொற்பனதையப்போல, இராகவனையறிதி=மீராமாநீயறிந்துகொளவாய், எவவிடத்தும் = எந்தவிடங்களிலேயும், எனறும்=எப்பொழுதும், னனமுறப்பிறப்பில்லை=நானமாகசெனித்ததுமில்லை, இறப்பில்லை=மரித்ததுமில்லை, ஒன்றுஞானபரமாரத்தத்தால்=ஏகமானபரமாரத்தஞானதினால், இவையெல்லாமபொய்யாககண்ணும்=இவைவாயுமிததையாசசாரும்—என்று

(இ-னா) ஆகாயத்தையொத்த சகலமும் சுகாதரபமாத்திரத்தில் விருதாவாகவளரும், இப்படியுண்டாகிய வுலகமானது சாககிரத்தி லுண்டாகுஞ்சொற்பனத்தைப்போல ஸ்ரீராமா நீ யறிந்துகொள்வாய், எந்தவிடங்களிலேயும் எப்பொழுதும் ஈனமாகச் செனித்ததுமில்லை, மரித்ததுமில்லை, ஏகமான பரமாதந்நானத்தினால் இவையாவும் நித்தையாகச்சாரும்—என்பதாம்

(இ-ம) பிரமசுகாதரத்தி லுண்டாயிருக்கின்ற சகலமும் அபரிமதிநுஷ்டியி லிலையென்பதாம் (சஉ)

சமசார நித்தையெனல்

வெவகாதறபெருமபாய நெளிபுறமுருகுநிமப்பரம

வெறுமபொயயெனநே

யிககாசையறக்கி பெலையிலாபபரமபகத

திருநதுவாழ்வாய

சிககாசகதமபகரிருந்தென சிதைவுறறென்

நீதோனெனே

பககானமனைமக்கள் வாழ்தாலெனகெட்டாலென

பாசமாயை

(இ-ள) வெவகாதறபெருமபாய = ஆசையெனனுமகாதரபமானது, நெளிபுறமுருகுநிமப்பரம = நெளிகின்றபுறமுருகிய, குநிமப்பரம = சமசாரபரமானது, வெறுமபொயயெனநே = முழுதுமசத்தியமெனநே, ஆசையறக்கி = (சமசார) டாசத்தைமுழுதுமகெடுத்து, எலையிலாபபரமபகத = அளவற்றபிரமபகதில, இருநதுவாழ்வாய = ஸ்ரீராமாநிலைப்பெற்றவாழ்க்கடவாய, சிககாசகதமபகரி = அழகாகத்தோற்றுகின்றகந்தருவகரபானது, இருந்தென = இருந்தென, சிதைவுறறென் = டாசமடைந்தென, நீதோனெனே = அதனானமையோதிகமையோ, பககான = வெறுடாடாகிய, பாசமாயை = பாசமாயையான, மனைமக்கள் = மனைவிபுத்திரர்கள், வாழ்தாலென = வாழத்தினாலென, கெட்டாலென = கெட்டதினென—எ-று

(இ-னா) ஆசையெனனுமகாதரபமானது நெளிகின்ற புறமுருகிய சமசாரபரமானது முழுதுமசத்தியமெனநே சமசாரபாசத்தை முழுதுமகெடுத்து அளவற்றபிரமபகதில ஸ்ரீராமாநிலை

பெற்றுவாழ்கடவாய், அழகாகத் தோற்றமுநின்ற கந்தருவநகரமான
து இருந்தென, நாசமடைந்தென, அதனை னன்மையோதிமை
யோ சீவற்பாடாகிய பாசமாயையான மனைவிபுத்திராகள வாழ்ந்த
தினெலென்ன கொட்டினெலென—என்பதாம். (சுசு)

தனதுசங்கற்பமே துன்பமாமெனல

‘தாரதனமிகுமென்னிற் தனையாகுமபாசந

தனை ததுக்கொண்டா

லார்தனையறுசதகலம் விரகுமட யாரநிலில்லா

ராசைவிடுதிக

கூடரிவசயாமபிபாகத் துழைவழக்குவகொடு துயரைக

ஞரிசத்தீபாதே

திரந்தயாமறிஞாபு விரகதியுளநாய்ச்சித்தந

கெளியுமனேற.

(இ-ள) தாரதனம் = மனைவியிடத்துப் பொருளினிடத்து, மிகுமென்ன
ல = (டாச) மிகுநாகில, தனையாகும = விலகலாகும், அபடாசநனைத்துக்கொ
ண்டால் = அவ்வாசையைக் கட்டிக்கொண்டால், ஆரதனையறுசதகலம் = ஆர
தைக்கெடுத்ததுக்குவினா, விரகுமட யார = டாச முடையவாக, அநிலில்
லார = அஞ்ஞானிகள், ஆசைவிடுதிக = இச்சைமிகுந்து, கூடரிவசயாப்போகத்
து = மிகுந்தவனவரே போகத்தலை, உழைமிகும = சுழைந்த கலக்குகின்ற
கொடியது என்பதை = கொடியது என்பதை, ஞரிசத்தீபாது = நினைத்தபோது, திர
ந்தயாபிறைக = தீராதளளஞானிகளுக்கு, விரகதியுளநாய = பிராசையுள்ள
தாய், சித்தகெளியும் = மனமானது தனிவையடையும்—என்று

(இ-ள) மனைவியிடத்துப் பொருளினி தனம் பாசமிகுமா
கில விலகலாகும், அவ்வாசையைக் கட்டிக்கொண்டால் ஆரதை
கெடுத்து நீக்குவன உபபாபமடையவாக அஞ்ஞானிகள் இச
சைமிகுந்து மிகுந்தபாபவந்தப்போகதில் கழன்று கலக்குகின்ற
கொடியது என்பதை நினைத்தபோது தீரமுள்ளஞானிகளுக்கு பிரா
சையுள்ளதாய் மனமானது தெளிவெயடையும்—என்பதாம்

(இ-உ-க-ம) மிததையாகிய சாரததைச்சத்தாகப்பாத்துவருவது மு
டாகப்பாத்தாவது தானறெனியவேண்டுமென்பதாம். (சுசு)

தத்துவத்திற சகத்திருக்கின்ற தன்மையைக்கூறி
யத்தத்துவமுணர்நதமகானக ளிலக்கணங்கூறல.

ஆனதிததாறகுமெய பாரவியாபாரததி

லணுகுமபேபாது

போனபொருட்கிரககாமுற பெருநதுபொருணமாததிரமே

புசிததுவாழவாய

தினமுறவருபொருளை சிவியாவந்தபொருட்

உதெனெனணு

நானபரராஜே நகுசு கபாவடாகுணமிதுவே

நளினக்கணணய.

(இ-ள்) ஆனதிததால்--(இப்படி) யானதனையினால், குமெயபாரதம
--சமசாரபாரமாகிய, வியாபாரத்தினாலுமே தில்--பொழிலினருகருக
காலததில், போனபொருட்கு--நீங்கினபொருளுக்கு, இவகாமல்--தனபப்
படாமல், பொருதுபொருணமாததிரம -- வந்தடைந்தபொருணமாததிரம,
புசிததுவாழவாய--ஆனதுவந்தது (சிவனமுததபுக்) உழக்கடவாய, தினமுற
--(இப்போ) தில்லாமையாக, வருடொருளைச்சாத்தார -- (இனி) வருகின்ற
பொருள்களைவினையாக, வந்தபொருட் -- தெனெனணு--வந்தபொருளை
ககுறமமாகிவினையா, நானபரராஜே நகுசு--பூரணான தைட்டையவாக
நகுசு, நளினக்கணணய--தாமரைக்கண்ணை, இதுவேசுவாயுணய
--இதுவேயியலபானகுணம்--எ-று

(இ-ஊ) இப்படியானதனையினால் சமசாரபாரமாகிய தொ
ழிலினருகருககாலததில் நீங்கியபொருளுக்கு துடைப்பட பல
வந்தடைந்தபொருணமாததிரம அனுபவித்து சிவனமுததபுக்கொழ
கடவாய, இப்போதில்லாமையாக இனிவருகின்றபொருள்களை வி
னையாகவந்தபொருளைக் குறமமாகிவினையா, பூரணானதை
யுடையவாக்குககு தாமரைக்கண்ணை இதுவேயியலபானகுணம்

சத்துக்களிலக்கணங்கூறி யதுபவமுணடாகுரு
சா தனங்கூறல.

ஊடனவெல்லாமபொய்யென னுள்ளகதிலனைத்தினுமெவ
காதநிறற

பண்டிதராமுழுதுணாகத பெரியோனாயிராது

பாசமாயை

புணடிவையெனபவற்றிடையின சுத்தமாம்பதமபுகதி

யூன்றபபற்றி

விண்டவுடறகுட்புறம்பா முலனககீபற்றுதலும்

விடலுமவேண்டா.

(இ-ள) கண்டனவெல்லாம்=காணப்பட்டவனைத்தும், பொய்யென்று
=மிததையென்று, உள்ளதில்=மனதில், அனைத்திலும்=சகலவிதயங்
களிலும், வெறுகாதன்றை=வெறுமைபானவாசையைநீக்கின, பண்டிதராமு=
பண்டிதரான, முழுதுணாகத=சாவமுந்தெரிந்த, பெரியோனா=சத்தன்களை,
பாசமாயை=பாசமாயையானது, ஈராது=வாதிக்கமாட்டாது, உணடிவையெ
னபவற்றிடையின=சத்தசத்தென்றுசொல்லப்பட்ட வவவிரணடினமத்தியி
ல, சுத்தமாம்பதம்=பரிசுத்தமானபரமபதத்தில், புனடியுனம்பபாறி=அறிவை
ததிடமாகவழுத்தி, விண்டவுடறகு=வேறுசார்த்துக்கு, உட்புறம்பாமுல
கை=உள்ளுமபுறம்புமானசகத்தை, நீ=ஸ்ரீராமாநீ, பற்றுதலும்=பிடித்தலு
ம், விடலுமவேண்டா=விடுதலுமவேண்டாம—என்று

(இ-னா) காணப்பட்டவனைத்தும் மிததையென்று மனதி
ல் சகலவிதயங்களிலும் வெறுமையான வாசையைநீக்கின பண்டித
ரான சாவமுந்தெரிந்த சத்தன்களை பாசமாயையானது வாதிக்கமா
ட்டாது, சத்தசத்தென்றுசொல்லப்பட்ட வவவிரணடினமத்தியில்
பரிசுத்தமானபரமபதத்தில் அறிவைத்திடமாகவழுத்தி வேறுசாரீ
ரத்துக்கு உள்ளுமபுறம்புமானசகத்தை ஸ்ரீராமாநீ பிடித்தலும் வி
டுத்தலுமவேண்டாம—என்பதாம். (சக)

இராகத்துவேட நீக்கத்தின்பலனகூறல்.

எககருமத்திலுமிசைச யரிச்சையற்றினுணாவ

யெயதினோககே

யககருமங்களிலறிவு புறமுதாமரையிலேசே

ரமபுபோலத்

தொக்கப்பொறிவிடயநலகு சுவையற்றின்மனமாரத்

தோனறில்வீரா

தகவுணாவுணாநதோனய்ப் பவககடல்கள்கடந்தனே

சநநதீரநாய.

(இ-ள) எக்கரு மத்திலும்=எந்ததொழில்களிலும், இச்சையநிச்சையற
நின்று=இராகததுவேஷியில்லாமலிருந்து, உணாவையெய்தினோருக்கு=ஆத
மஞானததையடைந்தவர்களுக்கு, அக்கருமங்களில்=அத்தொழில்களில், தா
மமாயிலேசேரம்புபோல=தாமமாயிலேயிறசோந்திருக்கின்றசலத்தைப்போல,
அறிவுபற்று=அறிவானதுபற்றமாட்டாது, தொக்கப்பொறிவிடயம்=தேகவிந
திரியவிடயங்களின், 'நலஞ்சுவையற=நனமையானவிரசத்தைவிடுமபடி, வீ
ரா=இராமா, நினமனம்=உனதுமனம், ஆரத்தோன்றில்=பொருந்தவுண்டா
னல், தக்கவுணர்வுணர்ந்தோனாய்=அறியத்தக்கவாதாரூனததைபறிந்தவனா
ய், பவக்கடல்கள்கடந்து=சமசாரசாகரங்களைக்கடந்து, அன்றேசநநதீந
தாய்=அப்போதேபவத்தைநீங்கினாய்—எ-று

(இ-ஊ) எந்ததொழில்களிலும் இராகததுவேஷியில்லாமல்
ருந்து ஆதமஞானததையடைந்தவர்களுக்கு அத்தொழில்களில் தா
மமாயிலேயிற சோந்திருக்கின்றசலத்தைப்போல அறிவானதுபற்ற
மாட்டாது, தேகவிநதிரியவிடயங்களின் நனமையான விரசத்தை
விடுமபடி இராமா உனதுமனம் பொருந்தவுண்டானல் அறியத்த
க்க வாதமஞானததையறிந்தவனாய் சமசாரசாகரங்களைக்கடந்து அ
ப்போதே பவத்தைநீங்கினாய்—என்பதாம். (சஎ)

வாசனையுள்ள மனதைக் கெடுக்கவேண்டுமெனல்.

உச்சமுறுபதமவேண்டி லனைத்துவாதனையிலுநின்
றுள்ளத்தனை
நிச்சயமாமுணாவாலே நீக்குவாயமலரினமண
நீக்குமாபோற
றுச்சமுறுவாதனையாக தரங்கநீர்பவக்கடலிற
றுளவாக்கெல்லா
மச்சமுறலலறிவு மரக்கலமாய்க்கணாயேற்று
மயலொன்றுண்டோ.

(இ-ள) உச்சமுறுபதமவேண்டி=மேலானபரமபதத்தைவிரும்பினால்
அனைத்துவாதனையினின்று = சகலவாசனைகளிலுமிருந்த, உள்ளத்தனை=ம
னதை, நிச்சயமாமுணாவால்=மெய்யாகிவாதமஞானத்தினால், மலரினம
ணம்=புட்பத்தினின்றமவாசனை, நீக்குமாபோல=நீக்குவதுபோல, நீக்குவா
ய்=போக்குவாய், துச்சமுறுவாதனையாம்=நனமுள்ளவாசனையாகிய, அக்க
நீர்=அலைகளையுடையசல (நிறைந்த), பவக்கடலில் = சநசாகரத்தால். தனை

வாக்கெல்லாம்—அமிநா—வாக்கெல்லாம், அச்சமற=பயமின்றி, நல்லறிவு மரகதலமாயகூனாயேற்றுமே = சுகபோதங்கப்பலாதிக்கையேற்றுமே (யுள்ளி), அயலொன்றணடோ=வேறொன்றணடாமோ—எ-று

(இ-ஊ) மேலானபரமபதத்தை விரும்பினால் சகலவாசனைகளிலுமிருந்த மனதை மெய்யாகிய வாத்தமஞானத்தினால் புட்பகதி என்னும் வாசனைக்குவது பாலப்போக்குவாய், ஈனமுள்ளவாசனையாகிய அலைகளையுடைய சலிவிறந்த சநகராதத்தில் அமிநாப வாக்கெல்லாம் பயமின்றி சுகபோதங்கப்பலாதிக்கையேற்றுமே யன்றி வேறொன்றுண்டாமோ—என்பதாம் (ச-அ)

சகறிஷ்டை யறிவித்தல்.

—00000—

பராபரங்கண்டோரனைத்தும் பின்செல்லநுலகியலபு
பற்றாநீங்கார
சுராலையநதனவளப தும் பற்றாக்களுனியநதந
துபரமெபதார
விராவுதியதியுதள்ளார வெயயவனபோலனுசரிப்பா
மேனமைசானறோ
சிராகவனையிலவாறு நடத்தியெனவசிட்டமுனி
யிபமபலோகம்.

(இ-ஊ) பராபரங்கண்டோர்=ஆதமஞானபரதமக்கு நானவர்கள், அனைத்தும்=சகலத்தையும், பின்செல்லா=அனுசரிப்பார்கள், உலகியலபுபற்றாநீங்கார=சுகத்தினஞ்ஞனங்களைப்பொருந்தாக்களிக்காரர்கள், சுராலையம்=சுகாகத்திலுள்ள, நதனவளத்தும்=புட்பவனத்தையும், பற்றாக்கள்=இசிக்காரர்கள், ஞ்னிபத்தும்=ஞ்னிபமாவலிடத்திலுள்ள, துபரமெபதார=துன்பமடையாக்கள், வெயயவனபோல=ஞ்ரிமனைப்போல, விராவுதியதியுதள்ளார=சொல்லாநின்றதையுதள்ளாட்டார்கள், மேனமைசானறோ=மேனமையானசத்தங்கள், அனுசரிப்பா=சுகலத்தையும் அனுசரிப்பார்கள், இராகவனே=ஸ்ரீராமர், இவ்வாறு=இந்தபரகாரம், நடத்தியென=நடப்படியென்று, வசிட்டமுனியியபலோகம்=வசிட்டமுன்னொன்னவனவில்—எ-று

(இ-ஊ) ஆதமஞான பரதமக்கு நானவர்கள் சகலத்தையும் அனுசரிப்பார்கள், சுகத்தின் ஞ்னங்களைப் பொருந்தாக்களிக்காரர்கள், சுவாககத்திலுள்ள புட்பவனத்தையும் இசிக்காரர்கள், ஞ்னிய

மானவிடத்திலும் துன்பமடையார்கள, சூரியனைப்போல சொல்லா
நின்ற நியதியையுடனளமாட்டார்கள, மேன்மையானசத்துக்கள் ச
கலததையு மனுசரிப்பார்கள, ஸ்ரீராமா இந்தபரகாரம் நடப்பாயெ
ன்று வசிட்டமுனி சொன்னவளவில்—என்பதாம்.

(இ-ரு-க-ம) சிருகட, திருஷ்ட, மயினா நிரியைதிருஷ்டியைக் கெடுக்கிற
சிறப்பாவமாய விளங்குவனென்பதாம் (சுக)

அனுபவநதில் மகிழ்தல

பரததுவகேளிவவாறு பரமமுனிபரமபதம்

பகரககேட்டுத்

திரததுவமாநிறைந்தான்போற சீராமனமலமாயத

திரததுசுததத

தாததுவமையிலலாத மெயஞஞானலலமுதாத

றதும்பித்தனென

ஹரததுவனாரததிரான்போ னிறைவறறு வசிட்டனுமீன

டுரைப்பதான

(இ-எ) பரததுவகேள—பரததுவாசகேளென்று (வான்மீகா) சொல்
லுவார, இவ்வாறு=இந்தபரகாரம், பரமமுனி = மேலானவசிட்டமுனியான
வா, பரமபதம்பகரககேட்டு = பிரமபதத்தைச்சொல்லுகேட்டு திரததுவமா
நிறைந்தானபோல—திரமாகப்பூரணமானவனைப்போல, சீராமனமலமாய=
ஸ்ரீராமாக்களாகமறவராய, சித்தந்திரதது = மனதுக்கி, திரததுவமையில
லாத=வலிமையிற்சமானமில்லாத, மெயஞஞானலலமுதாதறதும்பி=தத
துவஞானமெனலலலமிாதத்தினுனிமைதது, தனெனென்று = குளிர்ச்சி
யாய, உரததுவளாசகதிரான்போல=தாமுறவளராரினம்பூரணசுகிரனைப்
போல, நிறைவறறு = பூரணத்தைப்படைந்தான், வசிட்டனுமீனடுரைப்ப
தான=வசிட்டமுனிதிருமபவஞ்சொல்லத்தொடங்கினான்—என்று.

(இ-னா) பரததுவாசகேளென்று வான்மீகா சொல்லுவார,
இந்தபரகாரம் மேலானவசிட்டமுனியானவா பிரமபதத்தைச்சொ
ல்லக்கேட்டு திரமாகப் பூரணமானவனைப்போல ஸ்ரீராமா களாகம
றறவராயமனதுக்கி வலிமையிற்சமானமில்லாத தகதுவஞானமெ
னனு நல்லமிாதத்தினுனிமைதது குளிர்ச்சியாயநிரமுறவளராரி
ன்ற பூரணசுகிரனைப்போல பூரணததையடைந்தான், வசிட்டமு
னி திருமபவஞ்சொல்லத்தொடங்கினான்—என்பதாம் (ருய)

சகநீ சங்கற்பவடிவமாமேன்பதை வைப்புறுத்துநீமீத்தஞ்சிருஷ்டிகள்
லோவ்வொன்றுக்கு நியமமின்றேனல்

ஒருகாலமரனபடைப்ப ஒருகாலமயன்படைப்ப

னுலகமெல்லா

மொருகாலமரிபடைப்ப ஒருகாலமுனிவாபடைப

புள்ளதாகு

மொருகாலமபுயத்துதிப்ப ஒருகால்வாரியினுதிப்ப

னுபாநதேவதா

வொருகாலண்டததுதிப்ப ஒருகாலவிண்ணகத்திலே

யுதிப்பன்னே

(இ-ள) உலகமெல்லாம்=சகங்களைத்தையும், ஒருகாலமரனபடைப்ப
பன=ஒருகாலத்திற்கென்கிருஷ்டிப்பாரா, ஒருகாலமயன்படைப்பன்=ஒருகா
லத்திற்கிரமன்கிருஷ்டிப்பாரா, ஒருகாலமரிபடைப்பன் = ஒருகாலத்திலவிஷ்
ணுகிருஷ்டிப்பாரா, ஒருகாலமுனிவாபடைப்புள்ளதாகும்=ஒருகாலத்தின் மு
னிவாசிருஷ்டிப்பார்கள, உபாநதேவதா=மேலானபிரமாவானவா, ஒருகால
மபுயத்துதிப்பன்=ஒருகாலத்திற்குமனையிறப்பாரா, ஒருகாலவாரியினுதிப
பன்=ஒருகாலத்திற்குமனையிறப்பாரா, ஒருகாலண்டததுதிப்பன்=ஒருகால
த்திலண்டத்திற்கிறப்பாரா, ஒருகாலவிண்ணகத்திலேயுதிப்பன்=ஒருகாலத்தி
லாகாயத்திற்கிறப்பாரா—எ-று

(இ-ளா) சகங்களைத்தையும் ஒருகாலத்திற்கு சிவன்கிருஷ்டிப
பாரா, ஒருகாலத்திற்கு பிரமன்கிருஷ்டிப்பாரா, ஒருகாலத்தில விஷ்ணு
கிருஷ்டிப்பாரா, ஒருகாலத்தில முனிவாசிருஷ்டிப்பார்கள, மேலா
னபிரமாவானவா ஒருகாலத்திற்கு மனையிலிறப்பாரா, ஒருகாலத்
திற்கு சலத்திற்கிறப்பாரா, ஒருகாலத்தில ண்டத்திற்கிறப்பாரா, ஒருகா
லத்தில லாகாயத்திற்கிறப்பாரா—என்பதாம். (சூக)

இதுவுமது

வன்மரங்களைநெருங்கு மொருபடைப்பிலொருபடைப்பின்

மனிதாதுன் னும

பனமலைகளைநெருங்கு மொருபடைப்பிலொருபடைப்பிற

படாமண்ணாகு

கன்மயமாமொருபடைப்பிலொருபடைப்பிற்குசைமயமாயக

காணலாகும்

பொன்மயமா மொருபடைப் பிழிபபடியேயலவிதமாம்
பூமிதானே.

(இ-ள்) ஒருபடைப்பில் ஒருசிறுஷ்டியில், வனமரங்களே நெருங்கும் = வலிமையான தருக்களே நிறைந்திருக்கும், ஒருபடைப்பில் ஒருசிறுஷ்டியில், மனிதானனும் = மானிடோகிறைந்திருப்பா, ஒருபடைப்பில் ஒருசிறுஷ்டியில், டன மல்களே நெருங்கும் = பலவகைகளே நிறைந்திருக்கும், ஒருபடைப்பில் ஒருசிறுஷ்டியில், படாமணனாகும் = மிகுந்தமணனாகவே (நிறைந்திருக்கும், ஒருபடைப்பில் ஒருசிறுஷ்டியில், கனமயமாம் = கலலமயமாய் (நிறைந்திருக்கும், ஒருபடைப்பில் ஒருசிறுஷ்டியில், தசையாய்க்காணலாகும் = மாமிசமாய்ப்பாக்கப்படும், ஒருபடைப்பில் ஒருசிறுஷ்டியில், பொன்மயமாம் = தங்கமயமாயிருக்கும், பூமிதான = பூமியானது, இப்படியேயலவிதமாம் = இவ்வண்ணநாநாவிதமாயிருக்கும் — ஏ-று.

(இ-ஊ) ஒருசிறுஷ்டியில் வலிமையான தருக்களே நிறைந்திருக்கும், ஒருசிறுஷ்டியில் மானிடோகிறைந்திருப்பா, ஒருசிறுஷ்டியில் பலவகைகளே நிறைந்திருக்கும், ஒருசிறுஷ்டியில் மிகுந்தமணனாகவே நிறைந்திருக்கும், ஒருசிறுஷ்டியில் கலலமயமாய்கிறைந்திருக்கும், ஒருசிறுஷ்டியில் மாமிசமாய்ப்பாக்கப்படும், ஒருசிறுஷ்டியில் தங்கமயமாயிருக்கும், பூமியானது இவ்வண்ணநாநாவிதமாயிருக்கும் — என்பதாம். (இஉ)

இதுவுமது

வானமுதலாமணமுதலா நீமுதலாதீமுதலா

மறவைவாயு

நானமுதலாமிப்படியே சிருட்டிதொறமோரொன்று

தலைமையாகும்

யானமுதலேராயனசிறுஷ்டி சிலேட்டயாயுனக்குளாதீத

னிந்தவாறமுன

மேனமுதலாபியமமிதற கொன்றாகவிலதுபல

விதமாயதீதானறும.

(இ-ள்) வானமுதலாம் = ஆகாயமுதலாகும், மணமுதலாம் = பிரிதிவுமுதலாகும், நீமுதலாம் = அப்பமுதலாகும், தீமுதலாம் = அக்கினிமுதலாகும், வாயுதானமுதலாம் = காற்றுமுதலாகும், இப்படியே = இவ்வண்ணமே, சிருட்டிதொறம் = சிருட்டிக்கடோறும், ஓரொன்றுதலைமையாகும் = ஒவ்வொன்று

முதனமையாகும், யானமுதல்=நான் முதற்கண், ஒருவன்கிருட்டி=ஒருபிரம
கிருஷ்டியை, சிலேடையாய்=சுருக்கமாக, உனக்குனாதேன = உனக்குச
சொன்னேன். இதவாறறுல்=இதனைமையால், மேனமுதலாயமம்=மு
னபுதிக்குடையபான்து, இதன்கொன்றாகவில்து=இச்சிருஷ்டிக்கொருவிதமா
கவிலலை, பலவிதவயத்தோனறும்=நாநாவிதமாகத்தோற்று—எ-று

(இ-னா) ஆகாயமுதலாகும், பிரிதீவுமுதலாகும், அபபமுத
லாகும், அக்கினிமுதலாகும், காற்றுமுதலாகும், இவவண்ணமே
கிருஷ்டிகடோறும ஒவ்வொன்றுமுதலமையாகும், நான்முதற்கண்
ஒருபிரமகிருஷ்டியை சுருக்கமாக உனக்கு சொன்னேன், இத்தன்
மையால் முன்புகிருதியமாய் அச்சிருஷ்டிக் கொருவிதமாகவி
லலை நாநாவிதமாகத்தோற்று—என்பதாம். (ருங)

இதுவுமுது

கிருதமுதலுகளா லு மீணநிமிஷமே பரிசுத்த

கிளந்துஞாலத

தொருபொருளுமவனை துவனை த தந்தவ கருவாவமா

யுமுலாதிஸலை

யிருளபெருகுமாயை வனனை துமுனனிலை

யிமாயிவகோத

வருமறைதேதாருன க துதேடி யிராமவன

வறவதானா

(இ-னா) கிருதமுதலுகளாலும்—கிருதமுதலியானகுடியுக்களும், மீண்டு
மீணடுமபங்கும் = திருமதித்திமபிபிரம துவரும், கிளந்துஞாலதது=
சொல்லப்பட்டசத்தன்கண், ஒருபொருளும்=ஒருவஸ்துவாவது, வனைத்து
வனைத்து=வனைத்துவனைத்து, அந்தட்டங்கு=அநேகநசரம், உறபவமாயுமுலா
திஸலை=பிரமதசமுலாததிஸலை, இருளபெருகுமாயை=அந்தகாரமிகுந்த
மஹாமாயயினது, வனனைக்கு=வானிப்புக்கு, முன்னிலையாய்=முன்பு
லையான், அருமறைதோ=அரியவேதங்களையாராயந்தறிந்த, தாருனகதை=
தாருமுனிவன்கதையை, யாமிவகோத=நாமியவிடத்தந்தசொல்ல, இராம
கேடடியென=ஸ்ரீராமநீக்கேடக்கடவாயென்று, அறைவதானா=வசிடட
முனிசொல்லத்தொடங்கினா—எ-று

(இ-னா) கிருதமுதலிய நான்குயுகளாகும் திருமதித்திருமபி
பபிறந்துவரும், சொல்லப்பட்ட சகத்தின்கண் ஒரு வஸ்துவாவது

வளைநதுவளைநது அநேககதரம்மறநது சுழலாததில்லை, அந்தகாரமி
குந்த மகாமாயையினது வானிப்புகு முன்னிலையான அரியவேத
வகளை யாராய்ந்தறிந்த தாசுரமுனிவனகதையை நாயிவ்விடதிறம்
சொல்ல ஸ்ரீராமா நீ கேட்கக்கடவாயென்று வசிடமுனி சொல்ல
தெதாடங்கினா—என்பதாம்.

(இ-ச-க-ம) சிருஷ்டிககுஞ்சிஷ்டிப்புவருகரு சிருஷ்டிக்கப்பட்டன்வ
களுக்கும் பிரமசத்திவினியம்பபடியேயன்றி யோவரனமுறையான நியமமி
னமென்பதாம் (ருச)

இவ்வனுபவத்துக்குத் திருஷ்டாந்தங்கூறவேண்டி
மலையினசிறப்புக்கறல வேறு

இந்தப்புவனததுடே யொழிலாமலசினபொழிலவாய்
மகதேசகுளிகாடகமழு மகதேசசுநன்னிற
கந்தகத்திசிடாபு கன்னிகாசுருசெறிநது
சுதைக்கினிகாசுருநா சிறப்பாமலையினிடத்தே.

(இ-ள) இந்தப்புவனததுடே=இந்தப்பூமிதது, எழிலாமலரின்பொழி
லவாய்=அழகுநிறைந்தபு-பவனததில், மகதேசகுளிகாசுருநா=குளிகாத
தெனறமகாறுபரிமளிகினற, மகதேசசுநன்னிலை=மகதேசத்தில, கந்த
கத்தலி = (கருப்பூர) வாசனைபொருநகியவாழைகளும், கடம்பு=கடம்புவிரு
கூங்குகளும், கன்னிகாசுரு = கோங்குவிருகூங்குகளும், செறிநது=செருகி
(யிருகினற), சிறைக்ககினிசூகியவொரு—சுருத்துக்கினிமையானவொரு, சிற
ப்பாமலையினிடத்தது=சிறந்தவரையினிடத்தில—எ-று.

*(இ-ளா) இந்தப்பூமிக்குள் அழகுநிறைந்தபு-பவனததில் கு
ளிகாததென்றற்காறு பரிமளிகினற மகதேசத்தில கருப்பூரவா
சனைபொருநகிய வாழைகளும் கடம்புவிருகூங்குகளும் கோங்குவி
ருகூங்குகளும் செருகியிருக்கின்ற சுருத்துக்கினிமையான வொரு
சிறந்தவரையினிடத்தில—என்பதாம் (ருரு)

தாசுரமுனிவன பெருமையைக்கூறல.

பரலோகஞ்சேரவமே பண்ணியயன்போலுயரந்த
சரலோமானிமைநதன் றுகூரப்பொருமுனிவன்

சுரலோகத்தின்குருவின றெனறறகச்சையொப்பா
சுரலோகத்தின்மேலா னவைதீர்தவத்தாற்பெரியோன்

(இ-ள) பரலோகஞ்சோமோக்ஷவுலகத்தையடைவதற்கான, தவமப
ணணி=தவத்தைச் செய்து, அயனபோலுயாநத = பிரமாவைப்போலுயாவா
கிய, சுரலோமாவின்மைகதன் = சுரலோமாவென்னும்பெயரையுடையமுனிவ
னதுபுதலவனாகிய, தாகூரப்பொழுமுனிவன் = தாகூரனென்னுந்நாமத்தையுடைய
முனிவன், சுரலோகத்தின் = தேவலோகத்தினுள்ள, குருவினறெனறல =
பிரகஸ்பதிபகவானுடையகுமுநதையாகிய, கச்சையொப்பான் = கச்சுக்குச்ச
மானபானவன், சுரலோகத்தின்மேலாம் = மானிடலோகத்தின்மேலானவன்
சுவதீர்தவத்தாற்பெரியன் = குறமறறதவத்தினுறப்பெரியவன்—எ-று

(இ-று) மோக்ஷவுலகத்தை யடைவதற்கான தவத்தைச் செய்து
பிரமாவைப்போலுயாவாகிய சுரலோமாவென்னும் பெயரையு
டைய முனிவனது புதலவனாகிய தாகூரனென்னுந்நாமத்தையுடைய
முனிவன், தேவலோகத்தினுள்ள பிரகஸ்பதிபகவானுடைய குமுந
தையாகிய கச்சுக்குச்சமானமானவன், மானிடலோகத்தின் மே
லானவன், குறமறறதவத்தினுற பெரியவன்—என்பதாய். (ஞசு)

பிரபுதணபாதல

தனையெனறவருகிஞ சுரலோமாவாழுமுனிவ
னனையகிரியிலவனத்திலேநகயுகஞ்சொந்ததாபெ
புனையுககடுமுநிநது புடபோவதுபோறதோகி
வினையெயுடலைவிட்டு விண்ணோவறவையிநதான்

(இ-ள) தனையெனறவருகேனும் = ஒருபுத்திரனுடன், சுரலோமாவாழு
முனிவன் = சுரலோமாவென்னுமுமுனியானவன், அனையகிரியிலவனத்திலே = அந்
மலையின்கண்ணுள்ளகானகத்தில், அநேகயுகஞ்சொந்ததாபெ = பலயுகங்கழி
ந்தபின்பு, புனையுககடுகழிந்தது = செய்துகூண்டைவிட்டு, புடபோவதுபோல
= பறவைசெல்லவதுபோல, வினையெயுடலைவிட்டுப்போகி = வினையியற்றஞ்
சரிவகிகப்போய விண்ணோவறவைவிட்டுத்தான் = தேவருபநகொண்டான்

(இ-றா) ஒருபுத்திரனுடன் சுரலோமாவென்னு முனியானவ
ன் அந்நமலையின்கண்ணுள்ள கானகத்தில் பலயுகங்கழிந்தபின்பு
செய்தகூண்டைவிட்டு பறவைசெல்லவதுபோல வினையியற்றஞ்சரி
வகிகப்போய தேவருபநகொண்டான்—என்பதாய். (ஞசு)

தாசுரன் விசனமடைதல்.

தனியேயநதவனதேததாசுரபேர்முனிவ
 னினியதாதையிறவுக கிரகியுதகததயற்ற
 புனிதமானபிரம பூசைமுழுதுமபுரியான
 கனியுநெஞ்சனநில சுதறுமாபோதகதறி.

(இ-ள) தனியேயநதவனது = தனியனாகவககான கத்தல், தாசுரபேர் முனிவன் = தாசுரனென்னுநாமததைபுடையமுனிவனாவன, இனியதாதையிறவுககிரகி = இனிமையானபிதாவின் மரணத்துக்குமுது, உதகததயற்றம் = நீராமசெய்கின்ற, புனிதமானபிரம = பரிசுத்தமாகியபிரமனான, பூசைமுழுதுமபுரியான = பூசைமுழுவதுஞ்செய்யாமல், கனியுநெஞ்சம் = இரகசியமானதுடையவனாய், அந்நில = (புருடனைப்பிரித்த) வன்றிறப்படியானது, சுதறுமாபோதகதறி = சுதறுகின்றதுபோலக்கதறிக்கொண்டு—எ-று

(இ-ளா) தனியனாகவககானகத்தல் தாசுரனென்னுநாமததையுடைய முனிவனாவன இனிமையான பிராவினமரணத்துக்குமுது நீராமசெய்கின்ற பரிசுத்தமாகிய பிரமனான பூசைமுழுவதுஞ்செய்யாமல் இரகசியமானதுடையவனாய் புருடனைப்பிரித்த வன்றிறப்படியானது சுதறுகின்றதுபோலக்கதறிக்கொண்டு—எ-று

வனதேவதை தெளிவித்தல்

ததையனனைபிரிவாழ சாலவெம்பித்தளாதத
 மைநதனநனைபுருளால் வனதேவதைகண்டருளி
 முந்துறாமலின்று முனிமாமகவாமுனிவா
 சிவதைதெளிந்தோய தெளியாச்சிறியோனொருநதயரோல்.

(இ-ள) ததையனனைபிரிவாழ = மாதாபிதாக்களின்பிரிவினால், சாலவெம்பித்தளாதத = மிகவுய்வெப்பத்தோடுநதளாவற்ற, மைநதனநனை = புத்திரனுக்கிப்பாருளே, அருளால் = கிருபையினால், வனதேவதைகண்டருளிய = வனதேவதைபாத்திருப்பதெனது, முந்துறாமலின்று = பரததிலக்கமமாகாமலின்று, முனிமாமகவா = மகாமுனிவனகுமாரனே, முனிவா = முனிவானவரோ, சிவதைதெளிந்தோய = மனநதெளிந்தவரோ, தெளியாச்சிறியோனொரு = தெளிவில்லாதமூடாகளைப்போல, ஒருநதயரோல் = துன்பமுற்றத்தளாச்சியடையாதே—எ-று.

(இ-ஞ) மாதாபிதாக்களின் பிரிவினால் மிகவும் வெறுத்ததோ
டுக்தளாவற்ற புத்திரனாகிய தாகூரனை கிருபையினால் வுனதவதை
ப்பார்த்து கிருபைசெய்து ப்ரதயக்ஷமாகாமனின்னு மகாமுனியின
குமாரனே ! முனியானவனோ ! மனதெளிந்தவனோ ! தெளிவில்லாத
முடாகளைப்போல துன்பமுற்றுத் தளாச்சியடையாதே—எ-ம்.

இதுவுமது

அனிததமானகுடுமபத தபததமுணாகினறிலையென
சனிததபொழுதேமரித்தல சமறுதப்பாகண்டாய
பனிததவிழியோடயாவாய பகலோனுதயருசெயதா
வினிததனிலையததமனத தெயதானென்பாருளரோ.

(இ-ஞ) அனிததமானகுடுமபதது=அநிததியமாகியசமசாரத்தினுடைய,
அபததமுணாகினறிலையென=பொய்யையநியறிபாததெனனகாரணம், சனிதத
பொழுதே=பிறந்தபொழுதே, மரித்தலசமறுதப்பாகண்டாய=மரணமெவ
வளவுதப்பமாட்டாது, பனிததவிழியோடயாவாய=கண்ணீர்சொரியவழுதி
னறவனே, பகலோனுதயருசெயதால்=சூரியனுதயமானால், இனிததனனிலை
யததமனதது=மேற்றனதுநிலையானவஸ்தமானததை, எயசானென்பாருள
ரோ=அடையமாட்டானென்றுசொலவாருமுண்டோ—எ-று

(இ-ஞ) அநிததியமாகிய சமசாரத்தினுடைய பொய்யை நிய
றியாததென்னகாரணம்? பிறந்தபொழுதிதே மரணமெவ்வளவு தப்
பமாட்டாது. கண்ணீர்சொரியவழுதினறவனே சூரியனுதயமானால்
மேற்றனது நிலையான வஸ்தமானததை அடைய மாட்டா என்று
சொலவாருமுண்டோ—என்பதாம்

(இ-சு-க-ம்) மாதாபிதாக்கள பிரிவுக்காரணமால் விசனப்பட்டு தெளிவு
றந்தனபதாம். (சும)

சாதன சதுஷ்டயமுதித்தல்.

வாளாவயனோலென்று மறைந்துதெயவமுனாபபக
கௌவுணாநதுதளருக கேதமொழித்துநிலையாய
நீளாரணத்தினபடியே நீரினகடன் கணமுடித்து
மீளாநெறிசோதவத்தின மிகவுமவிருப்பமானான்.

(இ-ள்) வாளாவயரோலென்று = வீணுகததுன்பமடையாதேயென்று, மறைந்துதெய்வமுரைப்ப = மறைந்திருந்துவனதேவதைசொல்ல, சேனாவுணர்ந்து = கேட்டறிந்து, தளருங்கேதமொழிதது = சோருகினறதுன்பத்தைக்கெடுத்து, நிலையாய = ஸ்திரமாய், நீளாரணத்தினபடியே = நீண்டவேதவசனத்தினபடியே, நீரினகடன்கணமுடிதது = உதகபூருவமாய்செய்யவேண்டியகிரியைகளைச்செய்து, மீளாநெறிசோ = திருமபாதமோகூத்திறசோககினற, தவத்தினமிகவுமவிரூபமான = (தாசுரமுனி) தவசின மிகவுமவிரூப்பமடைந்ததா—என்று

(இ-ரை) வீணுகததுன்பமடையாதேயென்று மறைந்திருந்து வனதேவதைசொல்ல கேட்டறிந்து சோருகினறதுன்பத்தைக்கெடுத்து ஸ்திரமாய் நீண்ட வேதவசனத்தினபடியே உதகபூருவமாய்ச் செய்யவேண்டிய கிரியைகளைச்செய்து திருமபாதமோகூத்திற சேர்க்கின்ற தாசுரமுனிதவசின மிகவுமவிரூப்பமடைந்ததா.

ஏகாந்தவஸ்தானம் விசாரித்தல்.

தக்கபிரமகருமநனனொறறவமேசெய்வான
ஹேக்கசங்குபத்தாற சுததாசாரமிருத்தான
மிக்கஞானமில்லான விசுத்தமானபுஷியிற்
புககவிடகுகௌல்லாம புனிதமனறனறெனனா.

(இ-ள்) தக்கபிரமகருமநனனா = (தனக்) சூரியவேதசம்பந்தமான கருமத்தினால், தவஞ்செய்வான = (தாசுரனானவன்) தவத்தைச்செய்யும்பொருட்டு, தொக்கசங்குபத்தால = மிருகதசங்குபத்தினால், சுததாசாரமிருத்தான = பரிசுத்தமானவாசாரத்தினமிருத்தான், மிக்கஞானமில்லான = பூரணஞானமில்லாதவன், விசுத்தமானபுஷியில் = பரிசுத்தமுள்ளபூயியில், புககவிடகுகௌல்லாமபுனிதமனறனறெனனா = போனவிடகுகளியாவுஞ் சீமமல்லவல்லவென்று—என்று

(இ-ரை) தனக்குரிய வேதசம்பந்தமான கருமத்தினால் தாசுரனானவன் தவத்தைச்செய்யும்பொருட்டு மிருகதசங்குபத்தினால் பரிசுத்தமான வாசாரத்தினமிருத்தான், பூரணஞானமில்லாதவன் பரிசுத்தமுள்ளபூயியில் போனவிடகுகளியாவுஞ் சீமமல்லவல்லவென்று—என்பதாம். (சுஉ)

தேவாகளைக்குறித்து யாகஞ்செய்தல.

எவயஞ்சுததமல்ல மரத்தினுனியேபுனித
யபுட்போலாகிக யமாநற்கானதவயே
செயயகிறபோமெனனஞ்ச சிந்தையா ரநினைந்து
வெயயகனலைமுட்டி விண்ணோகுமுலவநினைந்து

(இ-ள) எவயஞ்சுததமல்ல = பூமிபரிசுததமல்ல, மரத்தினுனியேபுனிதம
= விருட்சத்தினதுமுனையேசுத்தமெனம், ஐயபுட்போல = அழகியபட்சியை
படோல, ஆங்கமாதற்கானதவம் = அவ்விடத்திற்மொருநுத்துதற்காகியதவத்தை
செயயகிறபோமெனனஞ்செய்யத்தொடங்குகோமென்று, சிந்தையாரநினை
ந்து = மனத்திற்மொருத்சிந்தித்து, வெயயகனலைமுட்டி = வெவ்வியவகுகினி
யவளர்த்து, விண்ணோகுமுலவநினைந்து = தேவகணகளைக்கருதி—எ-று

(இ-ள) பூமிபரிசுத்தமல்ல விருட்சத்தினதுமுனையே சுத்த
மென்று அழகியபட்சியைபடோல அவ்விடத்திற்மொருநுத்துதற்கா
கியதவத்தைச்செய்யத்தொடங்குவோமென்று மனத்திற்மொருநுத்சி
ந்தித்து வெவ்வியவகுகினிவைவளர்த்து தேவகணகளைக்கருதி ()

அக்கினிதேவன் வெளிப்படுதல

உடலையரிந்துவாககி யோமஞ்செய்யலோக
கடவுளவாகுகொழுகதாற கலைவேதியமெயத்தசைகண
மிடறுமபுயமுமுதல வேவதென்னேயெனஞ்ச
சுடருவகனலோலினைந்து சுருதிமுனிமுனரோன்றி.

(இ-ள) உடலையரிந்துவாககி = தேகத்தையரிந்தெடுத்தது, ஓமஞ்செய்ய
லோமம் = யாகஞ்செய்தபாததிரத்தில, கடவுளவாகுகு = தேவாகளுக்கு, என
முகத்தால் = எனதிடமாக, கலைவேதியமெயத்தசைகள் = கலைஞானத்தையு
டையபிராண்டனசரீரத்திலுள்ளபரிசுங்களால், மிடறும = கண்டமும, புய
முமுதல = தோள்களுமுதலானவைகள், வேவதென்னேயெனனஞ்ச = வேகவே
ண்டியதென்னவென்று, சுடரினகனலோலினைந்து பரகாசமுள்ளவகுகினி
தேவனினிதது, சுருதிமுனிமுனரோன்றி = மறையவாழ்நபுதயமாய்—எ-று

(இ-ள) தேகத்தையரிந்தெடுத்தது யாகஞ்செய்தமாததிரத்திற்
தேவாக்குக்கு எனதிடமாக கலைஞானத்தையுடைய பிராமணன்ச
ரீரத்திலுள்ள மாமிசங்களால் கண்டமும தோள்களுமுதலானவை

கள லேகவேண்டிய தென்னவென்று பரகாசமுள்ள வகிகினிதேவ
னினைத்து மறையவாமுன்புதயமாய — எனபதாம். (சுசு)

அக்கினிதேவன் வரங்கொடுத்தல்

கருநிறமெனவென்னகை கைகணமுசித்ததுசதுந்ததுப்
பரிசுத்தமதாமிடமிப பாரிமகானேன நனூற
றநுவிமறலையிறமலிரிமேற மலாநநநுளவாயென
வரமுறறதவிகனலோன வாரித்தினாடோனமறைந்தான்

(இ-ள்) கருநிறமெனவென்ன = நீர்ணணியகாரியமெனவென்று
கேடக, கைகணமுசித்தது = கரககளைக்கூப்பிக்கொண்டு, துசித்தது = தேத்தி
ராஞ்செய்து, பரிசுத்தமதாமிடமிப = பரிசுத்தமானவிடத்தை, இடபாரிமகானே
னதனால் = இப்பூமியிறகணமலனதால், தருவினமலையேல = விருத்தினை
துறுவியி (பிருககினம்), தளர்மேல = துளிர்மேல, தலகசாதருளவாயென
ன் = இடங்கொடுத்தனக்கிரகஞ்செய்வாயென்று தாகூரமுனிகேடக, வரமுற
றதவி = வரத்தைமுழுதுகொடுத்தது, கலலோ = அக்கினிதேவன், வாரித்தி
னாபோல = சமுத்திரத்தினலையப்போல, மறைந்தான் = மறைந்தான்-என்று

(இ-ள்) நீர்ணணியகாரியமெனவென்று கேடக கரகக
ளைக்கூப்பிக்கொண்டு கோத்திரஞ்செய்து பரிசுத்தமானவிடத்தை
இப்பூமியிறகணமலனதால் விருத்தினை துறுவியிருக்கின்ற
துளிர்மேல இடங்கொடுக்கணுக்கிரகஞ்செய்வாயென்று தாகூ
ரமுனிகேடக வரத்தை முழுதுகொடுத்த அக்கினிதேவன் சமுத்
திரத்தினலையப்போல மறைந்தான் — எனபதாம் (சுசு)

பரிசுத்தமுள்ள ஸ்தானத்திருத்தல்

கானத்திடையோகட பபக காசிப்பதத்தைக்கடநது
வானத்துயாரத்ததன்மேல வரபலவென்றவின்
றானத்தைபயிற்றித் தாகூரனாறநு
மேனற்றவமேசெய்வான மிகவுமவிரு மபுமனத்தான.

(இ-ள்) கானத்திடையோகட பபக காசிப்பதத்தைக்கடநது
விருத்தினை, காசிப்பதத்தைக்கடநது = மேகமண்டலத்தைத் தானம்,
வானத்துயாரத்தது = ஆகாசத்தையளவியிருக்கின்றது, அதன்மேல = அதலி
ருக்கத்தின்மேல, வரபலவென்றவின் = வரகினத்தளவொன்றாக

னத்தினது, தானத்து=இ-ததில, ஐயமினறி=சகதேகமினறி, தாருனரு
னிருது=தாருமுனிவரிருந்து, பேனறவஞ்செயலானமிகவுமலிருமபும=
மேனிடகாமதவஞ்செய மிகவுமலிருமபுகின்ற, மனத்தான = மனதுடைய
வன—எ-று

(இ-னா) காட்டினிடத்துள்ள ஒருகடப்பவிருக்கமானது மேக
மண்டலத்தைத்தாண்ட ஆகாசத்து யளாவியிருக்கின்றது, அந்தவி
ருட்சத்தின்மேல் வளருகின்ற தளிர்வளவாசனத்தினது இட
த்திலீச்சகதேகமினறி தாருமுனிவரிருந்து மேனிடகாமதவஞ்செய
ய மிகவுமலிருமபுகின்ற மனதுடையவன—என்பதாம் (கூசு)

யாகமான சிகடாகச்செய்தல்-வேறு.

ஒருகணத்திசைய ள்ளைதல் தயுநோக்கி
யுனாததபதமாநனத்திருந்தது
பெருகியதிசைகளை முழுதினுத்திருப்பி
பிரமபாவணையறிவரிதாயக
கருமபாததிரத்தி னிறபதாயப்பலவாக
கறகசமவிரும்புறுமனத்தால்
வருமாரிறண்டு மகவகளைநடத்தி
வானவாகவியுணவளித்தான்.

(இ-ன) ஒருகணம்=ஒருகணநேரத்தில, திசைகளைத்தயுநோக்கி=
திசைகளைப்பெல்லாமடாத்து, உனாததபதமாநனத்திருந்து=சொல்லப்பட்ட
பதமாசனத்திலிருந்து, பெருகியதிசைகளைமுழுதினும்=விரிந்ததிசைகளைத்த
தினுவினு, திருமபி=நீக்கி, பிரமபாவணையறிவரிதாய பிரமஞானத்தைபறி
தற்கரிதானவனாய, கருமபாததிரத்தினிறபதாய = கருமமட்டிலிருப்பதாய்,
பலவாககறகசம்=பரயோசனமாகியகார்பண்ணியத்தை, விருமபுறுமனத்தா
ல்=விருமபாதமனதினால், ஆறிரண்டுவிருடம்=பண்ணிரண்டுவிருடம், மகவக
ளைநடத்தி=யாகவகளைச்செய்து, வானவாகு=தேவர்களுக்கு, அவியுணவ
ளித்தான்=அவிப்பாகவகொடுத்தான்—எ-று.

(இ-னா) ஒருகணநேரத்தில திசைகளைப்பெல்லாம் பார்த்து
சொல்லப்பட்ட பதமாசனத்திலிருந்து விரிந்த திசைகளைத்திவ
வினு நீக்கி பிரமஞானத்தை யறிதற்கரிதானவனாய கருமமட்டிலி
ருப்பதாய பரயோசனமாகிய கார்பண்ணியத்தை விருமபாதமன

தினால் பன்னிரண்டுவருடம் யாகங்களைச் செய்து தேவர்களுக்கு அ
விப்பாக்கவிகாடுதலான—என்பதாம் (௬௭)

ஞானமுதித்தல.

கோத்திரளபுரவிமனிதராலியற்றுகோதறுவேளவிகணமுற்றஞ்
சாதிரவிதிபாலியற்றினைகாலந தவற்றநட நதகடயாலே
மாதிரமாமனமிகத்தெளிந்து வரமபிலதிறுமாவகே
நேத்திரமானஞானமவந்தெய்தி நிறைந்தவன்தினன்னெஞ்சம்

(இ-ள) கோத்திரள=கோமேதகங்களாலும், புரவி=அசுவமேதகங்களா
லும், மனிதா=நரமேதகங்களாலும், இபற்றம்=செய்யாநின்ற, கோதறு
வேளவிகணமுற்றம்=குற்றமற்றதாகங்களையெல்லாம், சாதிரவிதிபாலிய
ற்றி=வேதவிதிப்படிசெய்து, நேகாலம்=வெகுதூரம், தவற்றநட=தமையா
ல=விசுமினமின்ற நடந்தினால், மாதிரமாமனம் = மிகவுடன்திரமாகிய
மனமானது, மிகத்தெளிந்த=மிகவுத்தெளிவுற்று, வரமபிலதிறுமம்=பூர
ணமானதினாலும், ஆங்கே=அவ்விடத்தே, நேத்திரமானஞானம்=கண்ணா
கியஞானமானது, நன்னெஞ்சம்=உலலமனதில், உலிதினவந்தெய்தி=தானே
வந்தடைந்து, நிறைந்தன=பூரணமாயிற்று—எ-று

(இ-ளா) கோமேதகங்களாலும், அசுவமேதகங்களாலும், நர
மேதகங்களாலும்செய்யாநின்ற குற்றமற்றயாகங்களைப்பெல்லாம் வே
தவிதிப்படிசெய்து வெகுதூரம் வீடுகின்றவிறி நடந்ததினால் மிக
வுடன்திரமாகியமனமானது மிகவுத்தெளிவுற்று பூரணமானதினா
லும் அவ்விடத்தே கண்ணாகியஞானமானது உலலமனதில் தானே
வந்தடைந்து பூரணமாயிற்று—என்பதாம்

(இ-அ-க-ம) கிடகாமமாகச்செய்த கிரியாபலத்தினால் பூரணஞானமுதி
த்ததென்பதாம். (௬௮)

வனதேவஸைத் தெரிசித்தல்.

பிறவியாபரணங்கழித்துவாழ்னைகள் பேரறமானுளபெரியோ
ன்றவியதனிராமேஸ்ருத்தலுமொருநாணிமலமாமவிழிகளுக்கெதிர்
புறவிரிமலரினமேகலையுடுத்த வ்யாவனதேவஸைதோன்ற
வறிவனுநோக்கியாரொனியென்ன வழகியவணங்குஞ்செய்வாள



(இ-ள) பிறவியாபரணங்கழிந்தது = சந்நமனைவான தூநீங்கி, வாசனைகள் போ = வாசனைகளினொழுமம், அறமாணனென்பரியோன = மிகவுங்கெடுத்துள்ள மகானாகிய தாகூரமுனி, இமலியதளிமேல = தேனகடுகளுள்ள (கிளைகளின்) துளிரினமேல, இருத்தலும = இருந்தகாலத்தில், ஒருநாள = ஒருதினத்தில், நிமலமாமலிழிகளுக்கெதிரோயும = நிருமலமாகியசன்களுக்குமுன்னே வர, விரிமலரினமே கலையுதித்த = விரிந்த புஷ்பவஸ்திரங்களைத்தரித்த, உயர்வனதேவதைதேரனம் = உயர்ந்தவனதேவதைதயானவளதோற்றம், அறிவனூரோக்கி = ஞானவானுனமுனிவனுமபாரத்தி, ஆரகொளியெனன = நீயாரொன்றாகேடக, அழகியவணங்கூனசெய்வான் = அழகுள்ளதெய்வப்பெண்சொல்லுவான்—எ-று

(இ-றா) சந்நமனைவான தூநீங்கி வாசனைகளினொழுமம் மிகவுங்கெடுத்துள்ள மகானாகிய தாகூரமுனி தேனகடுகளுள்ள கிளைகளின் துளிரினமேல இருந்தகாலத்தில் ஒருதினத்தில் நிருமலமாகிய சன்களுக்கமுன்னேவர விரிந்த புஷ்பவஸ்திரங்களைத்தரித்த உயர்ந்த வனதேவதைதயானவளதோற்றம் ஞானவானுனமுனிவனுமபாரத்துநீயாரொன்றாகேடக அழகுள்ளதெய்வப்பெண்சொல்லுவான்

வனதேவதை யுணர்த்தல்

—o-o-o—

பெரியவாதம்பாற்பெறலருநேயம் பெற்றவாவிருமாயிலெல்லா, மரியனவெனினுமியைப்பரிசிலளிசிலனு துமென்றயமற்றறிந்தேயுமெரியநுணமுனிவநீயுறைவனதென்ற செறிவனதேவதைதயானவ விரியலாகொடியாமவிதோதவிட்டழையே விருப்பொடுமிருப்பவ (ஊரோ

(இ-ள) பெரியவாதம்பால = மகானகரீடத்தில், பெறலருநேயம்பெற்றவா = பெறுதற்கரியவனபடைத்தவர்கள், விருப்பியெல்லாம் = ஆசிர்த்தவனேததும், அரியனவெனினும் = அருளையானுதும், இமைப்பினில = கணத்தில, எளிதிலணுகுமென்று = இலகுவாய்க்கிடக்கருமென்று, ஐயமற்றறிந்தேன = சந்தேகமற்றணாதேன, தெரிவருணமுனிவ = ஞானைக்கிரகஞ்செய்கின்றமுனியே, நீயுறைவனத்தில் = நீயொழுகுநாளியிருக்கின்ற (விவ) வாரணியத்தில், செறிவனதேவதை = நெருங்கியிருக்கின்றவனதேவதையாம், இவ்வன = இவ்விடத்தில், விரியலாகொடியாம் = மலர்த்தபுட்பக்கொடியாகிய, வீரோதவிட்டழை = வீரோதமுள்ளவீட்டழைத்ததில், கரணவிரப்பொடுமிருப்பவன் = யானபிரிபத்திடனிருக்கின்றவன்—எ-று



(இ-ஊ) மகாங்குலிடத்தில் பெறுதற்கரிய வன்படைந்தவாக
ள, ஆசுதிதவனைததும் அருமையானாலும் கணத்தில் இலசுவாயக்
கிடைக்குமென்று சந்தேகமற்றதுணாதேன், ஞானானுகிரகஞ்செ
யகின்ற முனியே நீரொழுகநாயிரங்குகின்ற விவவாரணியததில்
நெருங்கியிருக்கின்ற வனதேவதையாம், இவவிடத்தில் மலார்த்தபுட்
புகொடியாகிய விசேதமுள்ளவிடமுனிததில் யான பிரியதது
டனிருக்கின்றவன்—என்பதாம். (எய)

வனதேவதை தனது சிறுமையையுரைத்தல்

மேடமாதத்திற்பிசைபதினமூன்று கலையுறமேவியநாளி, ஐ! -ருய்த
னனுபாதிருநாளி னாதனவனதேசிலவநது, கூழமவனதேவனதக
கணநதனைக றுறுகின்னபாங்கியாமுழுது, தேடருமைநதருட
னமகிழுகிருதாசிறுவனிலலதபா றுறாததேவ.

(இ-ள) மேட்பாத்ததில் = சித்திதா மாத்ததில், பிறை = சந்திரனானவன்
 உதினமுன்னறுகலைபுறமேவியநாளில் = பதினாழ்வாறுகலைப்பெருந்திமி
 ரைமோச்சியில், காடருமதன்ன = பாத்ததற்கியமன்னதனுடைய, உயாதிரு
 நாளில் = மகோச்சவகாலத்தில், உத்தனவனத்தில் = புஷ்பவனத்தில், உத்த
 கூடிய = வசதுசோரத, வசதேவதைக்கலைத்தன்ன = வனதேவதைகளினது
 கூட்டத்ததை, குறுகினென் = கொறுகுகினென், பாகநியாமுழுதூ = நோழிக
 ளனைவரும், தேடரும = தேதித்தகரிய, மைச்சுடன = புத்திராகளுடன், மகி
 மந்திருந்தா = களித்திருந்தார்கள, சிவவனிலலாதமான் = குழந்தையிலாத
 மான், தளாததென் = தளாவானென் -- ர -- னு

(இ-ஊ) சித்தினாமாதத்தில் சந்திரகுலவன பதினமூன்றாம்
 லேயைப்பொருந்திய தினாபீராதசியில் பாபததகரிய மனமதனு
 டைய மகோச்சலகாலத்தில் புஷ்பவனாதில் வாழ்சோந்த னன்கே
 வஸ்தகலினதுகூட்டத்தை நெருங்கினேன, தோழிகளனைவருமீத
 மிதமகரிய புத்திராகளுடன களித்திருந்தார்கள, குழுகையிலலாத
 நான தளவானேன—என்பதாம். (எக)

வனதேவதை புத்திரனைவேண்டல.

காதலித்தவர்களுக்கு நியதிகளுக்க கற்பகமாய் யிரூப
காதலோகாதலில்லவாபோல நானமகற்கிடைத்தனலே(10)

நீதரவ்வேண்டுமபுதல்வனையுன்றி நினைநுளென்பொருடடிலதேற
நீதறுமதலையிலநிதனுநதுன்பஞ செநதழன்முழுகியேதீர்ப்பேன்

(இ-ள) காதலிததவாககு=இசசிததவாகளுககு, கருதியதனிகளும்=எண்
ணியதை+கொடு+கின்ற, கற்பகமனைநீயிருப்ப=கற்பகவிறுடசததையொத்த
யிருக்க, நாநனை=இரடசகனே, நாதரிலலவாபோல=இரடசகரிலலாதவா
களைப்போல, நானக மதகிராகுதனலனே=யானபுத்திரனுக்குவிசனப்படுவது
நனமையோ, புதலவனை-புத்திரனை, நீதரலவேண்டும=நீகொடுக்கவேண்
டும, ஸ்னனி = (அப்படி) யல்லாமல், நினைநுள=உமதுகிருப்பை, எனபொரு
டடிலதேல=என்னிடத்திலலாமற்போனால, நீதறு மதலையிலதெனுநதுன்பம்-
குறமறமறபுத்திரனிலலையெனயாது+கததை, செநதழல்-சிவகதவககினியி
ல, முழுகியதீர்ப்பேன்=பரவேசித்து நீக்குவேன்—எ-று

(இ-னா) இசசிததவாகளுககு எண்ணியதைக்கொடுக்கின்ற க
ற்பகவிறுடசததையொத்த நீயிருக்க இரடசகனே? இரடசகரிலலா
தவாகளைப்போல யான்புத்திரனுக்கு விசனப்படுவது எனமமயோ
புத்திரனை நீகொடுக்கவேண்டும அப்படியல்லாமல் உமதுகிருப்ப
என்னிடத்திலலாமற்போனால குறமறமற புத்திரனிலலையெனயாது
துக்கததை சிவகதவககினியில பரவேசித்து நீக்குவேன்—எ-று.

வனதேவதைக்குப் புத்திரனையளித்தல்

என்னலுமுனிவனகைத்தொருமலலா யிருந்தொருமதியிலேயொளிதா
யன்னமேமகனவப்பெறுதியானீமுன் னருங்கனன்முழுதுவேவென
வினனலாலவலித்தாமகவிவேணநிதலாலினிதுநீயினநிதிமகவு (ஸ
பினனுறுவருத்தகெறியினனஞானம் பெறுபொன்பேசினைபெரி
(பேரான

(இ-ள) என்னலும=என்னுவனதேவதைசொல்லவும், முனிவனகை
து=தாருமுனிசிரித்து, ஒருமலலாயீந்து=ஒருபூவைக்கொடுத்தது, ஒருமதியி
ல=ஒருராதத்தில, எளியாய = இலேசாக, அன்னமே = அன்னம்போன்ற
வளே, மகவைப்பெறுதி = புத்திரனைப்பெறுவாய, நீமுன்=நீமுன்பு, அருங்
கன்னமுழுகுவென்னனா = அரியவககினியிற் பரவேசிப்பென்னென்றசொல்
லிய, இன்னலாலவலித்து = துன்பத்தினுலவலியையாக, மகவிவேணநிதலா
ல=புத்திரனைவேண்டியபடியால், இனிதுநீயினநிதிமகவு = இனிமையாகநீ
பெறநீடுமபுத்திரனும், பினனுறு=பின்வரப்பட்ட, வருத்தகெறியினால்=வ
ருத்தமானபாக்கத்தினால், ஞானம்பெறுமென்=ஞானத்தையடைவானென்
று, பெரிபோன=மகானுஷபதாரமுனி, பேசினன=சொன்னான்—எ-று

(இ-ஊ) என்று வனதேவதைசொல்லவும் தாசுரமுனிசிரித்
து ஒருபூவைக்கொடுக்கது ஒருமாதகதில இலேசாக அராமதீபா
னறவரே புத்திரனைப்பெறுவாய் கீழ்ப்பு அரிபவக்கினியிற் ப்ர
வேசிப்பேனென்று சொல்லிய நுனபதநிலை வலி மறபாக புத்திர
னைவேண்டியபடியால் இனியையாக கீபெற்றநிம் புத்திரனும்கிள
வரப்பட்ட வருத்தமானபாக்கதநிலை நூனததேயதடைவானென்ன
று மகானுசுப தாசுரமுனிசொன்னான்—என்பதாம். (௭௩)

புத்திரனை வளர்த்தல்

கேட்டவன்மகவுகிடைத்ததேயென்று கிளாமுகமதிகிலாககுலாவ
மீட்டிமமமுனியைநோக்கிகின்றோவல் எருமடிகிணைநிறைகுலென
ன்ன, வாட்டமினமுனிவனியைநிலைவிடப்பவந்தன னணங்குதன்
னிடத்திற், சேட்டமாமகவைவநிந்தன எகலையாற்செறித்தருமதிபென
[வளர்த்தாள்

(இ-ஊ) கேட்டவன்=கேட்டவர்தவனதேவதையானவள், மகவுகிடைத்
ததேயென்று=புத்திரனெலித்ததென்று, கிளாமுகமதி=பரகாசிக்கின்ற மு
கமென்னுஞ்சுரதிரன், சிலாசுரலாக—ஒளிவிளங்க, மீட்டி மமமுனியை=திரு
மபவுமகமுனியை, நோக்கி=பார்த்து, இன்னவலவ்ருபி=உமதுபணியை
யிச்சித்தது, னணநிறைகுலென்ன=இவவிடத்திலவசிப்பேனென்றுசொல்ல
வாட்டமுனிவன்=வாட்டமில்லாத தாசுரமுனியானவா, இயைநிலைவிடு
பப=சமமதிக்காமலனுபப, அணங்குதன்னிடத்தில—தெடவபெண்டைத்
ததில, வந்தனன்=வந்தாள், சேட்டமாமகவை=உயாவுள்ளபுத்திரனை, அளி
த்தனன்=பெற்றான், கலையாற்செறித்தருமதிபென, கிரணங்குறினினிறையப
பெற்ற சந்திரனைப்போல, வளர்த்தாள்=வளர்த்தாள்—என்று

(இ-ஊ) கேட்டவர்த வனதேவதையானவள் புத்திரன் லெபி
த்ததென்றுபரகாசிக்கின்ற முகமென்னுஞ்சுரதிரன் ஒளிவிளங்க தி
ருமபவுமக முனியைப்பார்த்து உமதுபணியையிச்சித்தது இவவி
டத்தில வசிப்பேனென்றுசொல்ல வாட்டமில்லாத தாசுரமுனியா
னவா சமமதிக்காமலனுபப தெய்வப்பெண்டைத் ததில வந்தாள்
உயாவுள்ள புத்திரனைப்பெற்றான், கிரணங்குறினினிறையப்பெற
ற சந்திரனைப்போல வளர்த்தாள்—என்பதாம் (௭௪)

புத்திரவேடுமுனியைத்திரிசிந்தல

இநதுவேண்டேயெனுகுறிகளினு லிறந்தனவாறிரண்டாண்டு
கிருமுனிபுத்திரவேடுமுனியைத்திரிசிந்தல
பெருமைகண்டநூலாய்தீராயானேபெற்றவிற்பெருங்குணகருமா
ளருமறைதூலகளைதலையுநாளை யளித்திட வறிவினாறிறதான்.

(இ-ள) இநது=இநதுவும, ஆனடெனும்=வருடமுமென்கின்ற, குறி
களினுல=குறிப்புள்ளினுல, ஆறிரண்டாண்டு=பன்னிரண்டாண்டு, இநத
ன=கழிந்தன, (பின்பு) திருமுனிபுத்திரவேடுமுனிவருடையபாதத்தை
மகவொழிமடைந்து=புத்திரவேடுமுனிவருடையபாதத்தை
நகி, எதிராணை=முன்னமேயினு, பெருமைகண்டநூலாய=உயாவை
யுணர்ந்தனுகளிகளுக்கு செய்கின்றமகவாமிசே, நீதிர=நீரனுக்களிகளுக்குசெய்ய, யான
பெற்ற=நான், இப்பெருங்குணகருமான=இப்பெரிதான குணத்தையு
டையபுத்திரன், அருமறைதூலகளைத்தையு=அரியவேதசாஸ்திரங்களி
யாவையும், நானையளித்திட=நான்அறிவிக்க, அறிவினாறிறதான்=தனத
றிவினாறிறதற்கொண்டான=என்று

(இ-னா) இநதுவும வருடமுமென்கின்ற குறிப்புள்ளினுல ப
ன்னிரண்டாண்டும கழிந்தன, அழகியமுனிவருடையபாதத்தை பு
த்திரவேடுமுனிவருடையபாதத்தை முன்னமேயினு உயாவை
யுணர்ந்தனுகளிகளுக்குசெய்கின்ற மகவாமிசே நீரனுக்களிகளுக்குசெய்ய
நான், இப்பெரிதான குணத்தையுடைய புத்திரன் அரியவேத
சாஸ்திரங்களியாவையும் யானையறிவிக்க தனதறிவினாறிறதற்கு
கொண்டான=என்பதாம்

(எரு)

புத்திரன குருபணியி னிறநல

கலையெலாவிற்றதுயிறப்பிலாநூல்களைமுலவகடநபவத்தூயரா
லலைவுறவினாறநையுணர்நூல்கள்திறவெனறணங்குறாசெய்ய
நிலைகொணமாணககாமகவினாகுறிநீயகலகெவ்வவனகாறு
டலைமைசேமுனிவனாறாணைவிடாது சற்குணாபதையுறினாற

(இ-ள) கலையெலாவிற்றதுயிறப்பிலாநூல்களையுபுரணமாயிற
தும், பிறப்பிலாநூல்களையுபுரணமாயிறதும்=சனிபாதவாதபுரணத்தையறிந்தில
ன, கடநபவத்தூயரால்=சமுத்திரத்தையொத்தசகரதுன்பத்தினுல, அலைவுற
நினாற=சலனமடைகின்றன, தனையுணர்நூல்கள்திறவெனறணங்குறாசெய்ய

ததை, அளித்தியெனறு = அஃகுகிரகஞ்செய்வாயெனறு, அனகருளாசெய்ய
= வனதேவதைசொல்ல, இவன = இவனை, மககு = எககு, நிலைகொள மா
ணககனு = நிலைத்தசீடனாகி, நீயாகலசென = நீநீங்குவாயெனறு முள்சொல
ல, அவளகனறாள் = அந்தவனதேவதையானவள (புத்தானைவிட்டு) நீங்கினா
ள், தலைகசோமுனிவன = பெருமைபொருந்திய முனிவருடைய, தாண்வீ
டாது = உடையபாதங்களைவிடாமல், சரகுணமதலைநின்றான் = சரகுணச்சீட
னுமிருந்தான் -- என்று

(இ-ஊ) கலைக்கியானவகவிபாவம் பூணாயநிசுதம சீனிமா
தவாதமருளானகலத்ததரிசித்திலவ, சரகுநிராதனதீட்டித சரகுன
பத்தினுல சலனமடை கிம்முன தகணையறிகுவாறநானததை அனு
ககிரகஞ்செய்வாயெனறு வந்தேவதைசொல்ல இவனை எமசகுநிலை
பத்தசீடனாகி நீ நீங்குவாயெனறு முனிசொல்ல அந்தவனதேவதை
யானவள புத்தானைவிட்டு நீங்கினாள், பெருமைபொருந்தியமுனிவ
ருடைய உடையபாதங்களைவிடாமல் சரகுணச்சீட னுமிருந்தான்

(இ-அ-க-ம்) தமது கிருடையினுல வனதேவதைசுருப பத்தானைதததது
சீடனாகி கொண்டதெனரகம் (உ-க)

ஞானததை யுபதேசித்ததெனல.

வருகிறொருஞானமபெறத்தகுமகலவரதவனறுவினனமெல்ல
திருநதியகங்கைகளா வளளிதிகா சநதிவேசபரியதிறங்குள் பழமுட
பெருதுணைமதையொழும விலேவண்ணிந்து பேசியபழம்பொருண்
பொருந்தியவெறிகளாகேகமாயவிரிந்து பூணபோதமேபுகன்றான்,

(இ-ள) வருகதி = வருத்தபநி, மெய்ஞ்ஞானம் = தத்துவஞானத்தை,
பெறத்தகுமகலவ = பெறுதற்குரியதீனை, மாதவனருளினால் = தாகுரமுனிவ
னதுகிருடையினுல, மெல்ல = மெதுவாக, தருகதியகைகள் = திருத்தமான
கதைகளும், அளவைகள் = பரமானகங்களும், இதிகாசத்தில் = இதிகாசங்களி
ல், செப்பியதிறங்குள் = சொல்லியபாரணங்களும், 'பெருதுணை' = மிகவுஞ்
சகாயமான, மறையினமுடிவில் = வேதாததத்தில், துணிகதுபேசிய = தெளி
ந்துசொல்லிய, பழம்பொருள் = மகாவாகியாததங்களும், மறறுமடொரு
தியநெறிகள் = இன்னஞ்சோதிருக்கின்றபாக்கங்களும் (மாயவிலைகளை),
அநேகராயவிரித்தது = பலவாகவிரித்தது, பூணபோதமேபுகன்றான் = பூண
ஞானததைசொன்னான் -- என்று

(இ-கா) வருத்தப்படந் தத்துவஞானத்தைப் பெறுதற்குரிய சீடனை தாஞ்ஞ முனிவனது கிருபையினால் மெதுவாக திருத்தமான கதைகளும் பரமாரணங்களும் இங்காசங்களில் சொல்லிய காரணங்களும் மிகவுஞ்சகாயமான லேதாத்ததில்தெளிந்துசொல்லிய மகாவாகியாரத்தங்களும் இன்னுஞ் சோந்திருக்கின்ற மாரசங்களும் மாயவிகைகள் பலவாகவிரிசது பூணஞானத்தையே சொன்னான்.

அந்த ஞானோபதேசத்தைப் பொதித்தல்

வானதிமுகவதுநெறியாக வானிலேமறைந்துபோயொருநாளானீவழ்முனிவா தனிதிவறணுகியனையதாஞ்ஞவாழ்கடம்பினறானமேமேவிரிந்தப் பொழுதிருந்துதாபதனனையனாகுமுறைந்த ஞானநம்பொருள்கள்கேட்டனமத்தனைநாமுனக்குளளவாறுணாப்பாய

(இ-ள) உனதிமுகக்கவகாஸநானஞ்செய்ய, அதநெறியாக அந்த மாககடாக, வானிலே மறைந்துபோய் ஆசாயத்திலதிரியமாகச்சென்று, ஒருநாளான் ஒருதினம், ஆனவேழமுனிவா ஆகியசத்தரிஷிகளுடைய, பதவிநின்றனனுகி இடத்தினி ருமநெருங்கி, அனையதாநுநவாமகடம்பின அக குணங்களையுடைய தாஞ்ஞவாழ்கின்றகடம்பவிருகூத்தின, தானமேவி இ-ததிமசோந்து, இருட்பொழுதிருந்து இராககாலத்திலிருந்து, தாபதனரனையனாகுமுறைந்த முனிவாசீடக்ககனுகுகித்த, ஞானநம்பொருள்கள்கேட்டனம் ஞானாத்தன்கள்கேட்டோம், அதனை அந்தவருத்தத்தை, நாமுனக்குளளவாறுணாப்பாயம் மாமுனக்குளளபரகாரஞ்சொல்லுவோம்.

(இ-ரா) கங்காஸநானஞ்செய்ய அந்தமாககமாக ஆகாயத்திலதிரியமாகச்சென்று ஒருதினம் ஆகியசத்தரிஷிகளுடைய இ-ததிநின்றனெருங்கி அககுணங்களையுடைய தாஞ்ஞவாழ்கின்றகடம்பவிருகூத்தின இடத்திமசோந்து இராககாலத்திலிருந்து முனிவா சீடனுககனுகுகித்த ஞானாத்தன்கள்கேட்டோம் அந்தவருத்தத்தை யாமுனக்குளள பரகாரஞ் சொல்லுவோம்—என்பதாம்

(இ-உ-க-ம) தாஞ்ஞமுனி சீடனுக்குப்போதித்தநெறியை இராமருக்குப் போதிக்கத் தொடங்கினனென்பதாம். (எஅ.)

பிரமசங்கற்பத்தை யரசனாகவுருவகப்படுத்தல்

பிறப்பிலாப்பிரமமிதுவெனவறுதி பிறப்பதோகதையி லுட்களாய சிறப்பதோ ரரசனவீரமுடபுகழுஞ்சிறந்தவனென்றெனும்பெயரோ

A

காற்றுக்குள், வண்ணிக்நிலை = அக்கினிசூரு (பாகியவிலைவகனில), ஏகமூயிவனை
யாடாவுருகும் = ஒன்றுமித்தெளிநீனெருகக்கூடாததாம், இருகைமால
விண்ணெமென்செயலாம் = இருகருகுகளாலாயததையெனசெயலாம்

(இ-அ) மெயமாடுகியமவிருமபுகினறவன, நாகாவிதமாகி மிக
வுமதிசயத்தைவினைக்குரு செயலையுடையவன, துன்பளின்பமுங்
கொடுக்கப்பட்டதாய முயமசிசெய்கின்ற தொழிலுகளின்கூட தனது
அளவுசெய்யில் பெரியசமுதந்திதலைமேளே எண்ணிலுமெண்ண
கூடாது, விளக்கமுள்ளவாயுநகளும காற்றுக்குளும் அக்கினிசூரு
மாகியவினைவகனில் ஒன்றுமித்தெளிநீனைநெருங்கக்கூடாததாம், இ
ருகருகுகளாலாயததையென செயலாம் என்பதாம் (அய)

அரசன்பு யறியின் பெருமையை யறிவித்தல்

வரம்பறவிரிசதுவிலையாறபுரியும் டுறுமு பறசுகுனைத்துந்
திரம்பிறுதேவாமூவராலென்னுஞ்சிறிதுநிறமெல்லவுமரிதாம்
பரம்பியவினுகுடனமுதலெல்லாமபரிப்பவாமூவருண்டனைய
ருரம்பயிலுலகபடாநதுநிறபவாகளுததபனமகிழ்வாதமன.

(இ-அ) வரம்பறவிரிசது = அளவினறிப்பரவி, விலையாறபுரியும் = விளை
யாடாவுருசெய்கின்ற, டுடறுமுபறசுகுனைத்து = அளவறையெததுந்
கனிராவுரு, திரம்பிறுதேவா = நிறம்பெற்றிருக்கின்றதேவர்களாகிய, மூவர
லென்னும் = மூடமூரத்திகளாலேயு, சிறிதுநிறமெல்லவுமரிதாம் = எவ்வள
வுமயின்றொடாவதற்குக்கூடாத, பரம்பியவினுகுடனமாய = எகத்தாயி
ருக்கின்றவினுகுடனத்தேகங்களாய, எல்லாட்டரிப்பவா = யாவையஞ்சுகத்த
தக்கவர்கள், மூவருண்டு = மூன்றுபோகளுண்டு, அனைய = அவர்கள், உரம்ப
யிலுலகை = வலிமையுள்ளசகத்தை, அநாநுநிரப்பாநா = அநிகழ்ச்சித்தரு
கின்றவர்கள், உததமன மத்திமனதமன = உததமன மத்திமனதமனமெனமுற
சொல்லப்பட்டபெயரையுடையவர்களாம் என்பது

(இ-அ) அளவினறிப்பரவி விளைபாட்டி னுறசெய்கின்ற அள
வறையெததவாகனிராவுரு விலையாறபுரியுமிருக்கின்ற தேவர்களாகிய மூ
டமூரத்திகளாலேயும் எவ்வளவுமின்றொடாவதற்குக்கூடாதாம்,
மகத்தாயிருக்கின்ற வினுகுடனத்தேகங்களாய யாவையுஞ்சுகமகாசுத
சகலர்கள் மூன்றுபோகளுண்டு, அவர்கள் வலிமையுள்ளசகத்தை
அநிக்ரமித்திருக்கின்றவர்களை, உததமன மத்திமனதமனமெனமுற
சொல்லப்பட்ட பெயரையுடையவர்களாம் என்பதாம். (அக)

அரசனசநநபூமியையும அவனாலமைக்கப்பட்ட

நகரசசிறப்பையுங் கூறல்.

முடிவிலாவிசுமபிறேரூன் நிறாங்குறைவோனமூவள்கயுட லுடை - னெடியவவவிசுமபிலவனநகரநீண்ட வீதிகளபதினால் [தவறு] மொழவறுபகுதிமுன்றினுலெழிலாநுபுவனமவனகுகளசெய்யுதற்கு கொழிகாமுத்தமாலையேமுழவாவிசுநிராகொத்புளவிறநிபர.

(இ-ள) முடிவிலாவிசுமபில = ஞானாகாபதி, கோந்தாநகரமேன = உத்ததவவவிடத்திலவசிப்பவன், மூவகையுடனுடைமுதலவன் - மூன்றுவிதமாகியசீரததையுடையதலைவன், கொடியவவவிசுமபில = நீண்டவந்தஞானகாபதி, அவனநகரம - அவனுண்டாக்கப்பட்டனததுக்கு, நீண்டவீதிகளபதிஞானம = சீரானதெருவகளபதினாகாம, ஒடிவறுபகுதிமுன்றினுல = கொடாதமுன்றுவககளேம, எழிலாநுபுவனம் = அழகுள்ளசிகரவனகுகள, வனகுகள = (உயிருழை) சோலைகள், செய்குளநம = ஸ்ரீபரப்புகள, கொழிகாமுத்தமால் = கொடியமொத்தமுத்தமால்களரமவாய் = எழுதாநகுகள, குளிரகொதிப்பன - குளிர்ச்சியுஞ்சுருமுள்ள, இருதீபம் = இரண்டினிளக்காய - எ-று.

(இ-ள) ஞானாகாபதி = உத்ததவவவிடத்திலவசிப்பவன் மூன்றுவிதமாகிய சீரததையுடையதலைவன், நீண்டவந்த ஞானாகாபதி அவனுண்டாக்கப்பட்டனததுக்கு நீளமானதெருவுகளபதினாகாம, கொடாதமுன்றுவககளேம அழகுள்ளசிகரவனகுகள ஸ்ரீபரப்புகள சோலைகள் ஸ்ரீபரப்புகள கொடியமொத்தமுத்தமால்கள எழுதாநகுகள குளிர்ச்சியுஞ்சுருமுள்ள இரண்டினிளக்காய - எனப்படும (அஉ)

அரசனது லீலாக்நகங்களின சிறப்புகூறல்.

என்பனகிறைந்தவிக்கரத்திலவநருபாவறையினகுகண் முன்புறுசிறேன வெனுப்பநகுகண் முழுசினமுழவறுவிறிசுகவன்புறுதுணைநமூன்றுள்ளவெப்புமரகுகளநசெநிநதபுணைமொன்படாநோலையெய்தினிதானவிரியமிக்கறையானமேயாத.

(இ-ள) என்பனகிறைந்த = என்றுசொன்னவைகணிறைந்திருக்கிற இக்கரத்தில் இரட்டப்பட்டதில், இவனநருபாவறையினகுகள = இவ

ஹண்டாகப்பட்டகூடாரங்கள், முன்புமீழ்மேனடுவெனும=முன்புள்ள
கீழ்மேனடுவென்கின்ற, பதங்கண்முழுதினும=சொற்கமத்தியபாதாளமெ
ன்னுமிடங்கள்ளலாம், உழலவுறவித்தத=சுழலும்படியுண்டாக்கின, (அவ
திறிற்) வன்புறுதுணைகண்மூனறள=உலிமைபொருந்தியதுணைகண்மூன
றிருக்கின்றன, எலுப்புமரங்களால்=அஸ்திமரங்களினால், செநிகதன=செ
ருங்கியிருக்கின்றன, புண்ணீர்=உதிரத்தினாலும், மென்படாடோலால்=மி
ருதுவாகப்பட்டாதிருக்கின்ற சருமத்தினாலும், கெய்தது=முடைந்து, இனி
தான்=இனிமையாகிய, விரிமயிககதறையாசேயாத = விரிந்தமயிரகத
றையினு உபரப்பப்பட்டன—எ-று

(இ-ள) எனதுசொன்னவாணிறந்திருக்கின்ற இந்தப் ப
ட்டணத்தில் இவனுனை நாகப்பட்டகூடாரங்கள் முன்புள்ள கீழ்
மேனடுவென்கின்ற சொற்கமத்தியபாதாளமென்னுமிடங்கள்ளலா
ம் சுழலும்படியுண்டாக்கின, அசுதிறிற் வலிமைபொருந்திய து
ணைகண்மூனறிருக்கின்றன, அஸ்திமரங்களினால் செருங்கியிருக்கி
றன, உதிரத்தினாலும் மிருதுவாகப்பட்டாதிருக்கின்ற சருமத்தின
ாலும் முடைந்து இனிமையாகிய விரிந்தமயிரகதறையினு உபரப்ப
ப்பட்டன—என்பதாம் (அ-க)

அம்மீனயினகாலமாகிய பேயாக்ளைக்கூறல்

மந்தமாருதஞ்சூழ்நாலகமொன்பாணா நுள்ளிளவாமொறிப் பன்னாளு
கந்தரவிளக்காலவிளங்குவவிரண்டுநோடு னு⁹ தோற்றமுமுடைய
வந்தமிலபரமபாவனைக்கஞ்சுகங்கரப்பேயநாகாத்தரிப்பச
சந்தமிலாநமாயையாலசந்தநணிரண்டமைநம்பாவாற்குள்

(இ-ள) சந்தமிலாதளையால=எப்பொழுதுமில்லாதமையினால்,
அந்ததூணிபன=அந்தத்தெள்ளுளுவரசன், சமைததபாவறைகன=உண
டாக்கின்பாவறைகளானவை, மந்தமாருதஞ்சூழ்=தென்றதகாமறுமுநா
ர், சாலகொக்பாண=பலகணினவயிலொன்பதாம், மருவினவைமொழி
யானமை=பொருக்கியருசோதியாகின்றனது, சந்தரவிளக்கால்=அந்
தேவியாகிய, விளங்குவ=பரகாசிக்கின்றன, இரண்டுதோளுமை=இ
ரண்டுதோள்களும், தோற்றமுமுடைய=தோற்றங்களைமுமுடையன,
வனக்கஞ்சுக=முடிவிலலாதிராமபாவனைக்குடையபயங்கி
ய, அநகரப்பேய்கன=அகநகரமென்னுபேய்களானவை, காத்ளரிப்ப
=காததாட்சிக்கப்பட்டன—எ-று

(இ-ஊ) எப்பொழுதுமில்லாதமாயயிஞல் அந்தத்தினைஞ்
ஞனவரசன் உண்டாக்கின்பாவறைகளானவை தென்றற்காற்றஞ்
ழாவினற பலகணிவாயிலொன்பதாம், பொருத்திய பஞ்சேந்திரியக
களெனனும் அழகியதிபுகளினால் பரகாசிக்கின்றன, இரண்டிபுர
ங்களெனனும் தோற்றங்களையுமுடையன, முள்ளிலலாத் திரம்பு
வனைக்குப்பயப்படுகின்ற அகங்காரமெனனும் பேய்களானவைவகா
த்திரட்சிக்கப்பட்டன—என்பதாம் (அச)

அக்காவலரோடு மமமயிலலியிலலியாடல்

அசைதருமினியபாவறைத்திரளிலக்ககரப்பேய்களோடிலாவிச
குசைதருவினோதவிதமாவியற்றி கூடுதற்புள்ளெனவ றைந்து
விசையினால்வறவறவிட்டக றம்பலேயேயவருபாவறைவிதந்து
சையுறமேயிப்பூதவாவேசண்ணின்போலவ அடிசுருய

(இ-ள) அசைதரு—சஞ்சரிப்பதற்கு, இனிமடாவறைத்திரளில்—இனி
தாழியபாவறைக்கூட்டத்திலு, அக்காவலரோடு—அக்காவலரோடு—அக்காவலரோடு
னனும்பாசுடலவினையாம், குசைதருவினோதம—தோஷத்தைத்தருகின்ற
வினையாட்டுகளை, விவிதமாவியற்றி—நாநாவிதமாகட்டத்தி, கூடுதற்புள்ளெ
ன—கூண்டிலவாசஞ்செய்யுபுறவையைப்போல, சையுற—இருந்து, விசை
யினால்வறவற—வேசத்தினால்வற—வறவற, விட்டக—விட்டகங்கி,
அயல்—பக்கத்தில், மேலவருபாவறைவிதந்து—மேலவருகின்றபாவறை
யுண்டாக்கி, சையுறமேயி—ஆசையுண்டோய, பூதவாவேசண்ணி—பூத
ல—பேயாவேசத்தையடைந்தவர்களைப்போல, அவனடிசுருய—அவ்வரசனான
வனடனஞ்செய்வான்—என்று

(இ-ஊ) சஞ்சரியாதினற இனிதாழிய பாவறைக்கூட்டத்தில்
அக்காவலமெனனும் பாசுடலவினையாம் சந்தோஷத்தைத் தருகி
ன்றவினையாட்டுகளை நாநாவிதமாகட்டத்தி கூண்டிலவாசஞ்செய்யும்
பறவையைப்போல இருந்து வேகத்தினால்வறவற பாவறையைவிட்டு
நீங்கி பக்கத்திலுமேலவருகின்ற பாவறையையுண்டாக்கி ஆசையுட்
ன்போய் பேயாவேசத்தையடைந்தவர்களைப்போல அவ்வரசனான
வனடனஞ்செய்வான்—என்பதாம் (அரு)

புதுவிட்டிற் குடிபுகுந்துலாவதல்

இவற்றைவிட வறறையையதுவமெனறே யெண்ணுறவடப்பெய
து, மவறறினினறிற்பேயமெனறெனுவினவாலடபுயிறுதுபோ

ஞ்சித்தன, எவற்றியால்கையப்பெற்றநிறந்தமுடிவனககனேயெவற்றின
ககிடமாந, தவற்றினையெய்தியெவற்றநிறந்தமுடிவனககனேயெவற்றின
[சலபால.

(இ-ள்) இவ்வநதவலிட்டு=இ பாவநதவலிட்டு, அவநதவலியைப்பதவ
மென்று=அநதவலியைப்பதவமென்று, எண்ணும=நினைக்க, அப்படியெய்தும-
அவ்வண்ணமையுடைய, அவநதவலியின்னு=அதிலிருந்து, இம்மப்போமெண்ணெறு
ம=மரணமடைவோமெண்ணெறுகின்ற, நினைவால்=எண்ணத்தினால், அ
ப்படியேய்துமபொருள்=அப்படியேயுமரணத்தையடைபும், சித்தம்=மனமானது,
கவநதவலியைப்பவருத்தத்தினருக்கமுல், பிரகதிநதவலியும்=சனித்தமுமித
துக்கமுமும், சகனமேயிவநதவலியுக்கிடமாம்=நாணுக்காரமேயிலைகளுக்கமுல்வதா
னமாய், கவநதவலியைப்பதி=மரணத்தையடைகது, சவநதவலியைப்பதி=வெவரல
மேல்=தவநதவலியைப்பதிவெண்ணடாவதுமேல், மீளவகதோனமும்=தி
ருமபவமுண்டிருப்பது.

(இரு) இப்பாவனையளித்து அனைப்பனேவோமென்றுகினைக்க அவ்வண்ணமாயும் அகிலிருந்து மரணமடைவோமென்றெண்ணுகின்ற எண்ணத்தினால் அப்படியேமாணகதையடையும் மன்னானது வந்தத்தினால்சுழல சளித்துப்பித்துச்சுழலும் ஞானகாசமே யிவ்வஞ்ஞஞ ஸ்தானமாம், மரணதலையடைந்து தவழ்கின்ற வலைசலகதி லுண்டாவது பீபால துருமபவமுண்டாகும—எ-ம

இவ்வினையாடலுற சகதுகதமடைதல

மேனிமூன்றுபைடியோனசிறந்ததற்பவிதித்தவூனையதற்புத்தித
 னுனிவிதிருதுதொலைவநமெனமேற்றதழபுறுகாரியவசன, யின
 மாமொருகாணமைமாமொருகாலைசெயவோமெனறிக்கொரு
 சாண, மாணமாமொருகாணமயக்குறுகிதரியுமவருதுறுமகிழவுறு
 [மபலகால.

[illegible]

கால=ஒருதரம், மானமாம் அபிமானிய வன, பல்கால=அநேகத்தரம், மய
கருதுதல்=மயங்குவன, தெரியுதல்=தெளிவான, உருகுதலும் தன்மையும
ன, பகிழ்வுறுதல்=நன்றியுடையது—எ-று

(இரு-மா) மூன்றுசீரகங்களையுடையவன் சிறப்பிப்பாருகதிய
கந்தாவசகரகந்தியாகத் தண்டாசகன் தனதுகரகந்தில் தானின்
நமயாகவிருது நீங்காமல் மேலுமேலாக தந்தாகின்ற தொழில்
வயப்பட்டு வனது நுருதிகளுகைவான, நுதிரகனைய மான, ஒரு
நுதாம என்னவென்பவர்களைப்போ, நுதரய அந்நானியாவனை, அந்
மேகந்தமையாகுதவன், நுதிரய, நுதப்பயர்வான, சந்தோதிப
பண—என்பதாம்

1919-20-ம் ஆண்டு முதலாவது ஆண்டில் இவ்வாறு உதவி செய்த
வாறு பட்டியல் கீழ்க்கண்டவாறு உள்ளது. இவ்வாறு உதவி செய்தவர்கள்
தான்.

தெளிந்த மனம் மறுதலும், அதன் மீது தவறான பரிசீலனை

[illegible]

(இ-ள) தளபதன்னை நெடுமட மாநள சம்பனைனெனெ, சகித்தன
 நெனையுட டருத்தேனை சம்பா த நாத்தன-தாபாதேனெனபன், உமா
 நதன்னை நெடுமட உமாநதன்னைனென, வளநதன்னைனுட-வளநதன்
 மன்னபன், குளநதன்னைனென உமா குளநதேனென, மாருதேனென
 உடலுபோல வடருங்குமா, உட்குளநதன்னை-சகித்தன, உளநதன்னை
 மன்னபன், உட்தன்னைவா உவவநதன், சகித்தன உளநதன், உ
 னாபபதன்னைநதன்-சொல்லுவதெனெ, உளநதன்னை
 ததன், வளநதன் புத்திரனுட, வளநதாதைய சொல்லுபிதான்
 நீதினெனென நுதனநத நீதினெனென சொல்லுப, உத்தமெனெ
 னகித்தன டாண் புத்திரனுடபுத்திரனுட நுதனநதன்னை-உ

(இ-லா) மாணறமாச்சிமாயேவெனப்பன, பருத⁶தெய்வம்,
புழந்தீதினன்பன், உட்கத்தெனெப்பன், வளங்கனெனப்பன்,
குறைந்தெனெப்பன், பெருகாமற்குகின்ற புழுதுதனைதயே.

ல மனதினால் அவ்வரசன் சுழலினறதை சொல்லுவதெவ்வாறென்
று முனிசொன்னமாந்திரத்தின புத்திரனாகவா சொல்லிய பிதா
வை கோத்திரிஞ்சொன்றுசொல்லிய கீரத்தியையுடையவனொன்று
கேட்டாம். —என்பதாம் (அஅ)

மாயாவி ஸ்தூதர்த் தோபகதயா துதோ'லியதேனல்

வண்ணமடால்நதின்னையுலாததால் வருமிதிறப்பிறப்பெனையென
யசரி, னுண்ணைநனதுணாடுயெனற மாஞ்சுனைதழைநதனுக்குலா
ப்பா, னெண்ணமாசுகிபொய்யெனநதேனாறி விடமுறவிரிமுயய
சியநாமக, கணாமலாநிறநிசினிலைபயகா - ந்நாமாகமுளனு
[நாகதேதாம

[illegible]

(இ-ஊ) உண்மையினால் ஆய்வுசெய்துள்ள சிதாலனால் வந்திய
பகவதரணமொன்றுமே ஆகியதற்கிவ்வு உண்மையான காரணத்திநி
ரித்துகொள்வாயென்று சித்தாபுரணிலுள்ள தானமாய்க்கிய சீடனுக்கு
சொல்லுவார் சக்தைப்பயமாய் ஆகியவரையுண்டாய விழைந்தாய்
விநித முயற்சியையுண்டாய் ஆகியவர்களை மயக்கமாக்க சக்தகரின
னமாய் உறுதிமொழிபாக முன்கொண்டேனாம்—என்பதாம் ()

பிரமசங்கரப்பெயர்தனைனல

[illegible]

மறுபக்கதபுள்ளதெனிலுலகுண்ட ஆளிலகனி லுலகிலதா
முதபடுமுதவமுதலியதேவா மொயத்தெயயவவமததே

[illegible][illegible]

சுவிதமிட, உய்யுதிமலர் தனி - ஐயா கஜி, மிதிபுத்தூர்.

[illegible][illegible]

(இ-னா) பொருந்திய வாழ்மாவின்னு பரதிபாமாததிரகதினால்
பிரமாவென்னுமபாவனைபப பொருந்தினதாய சககற்பமானது
ஞானகாயத்தில உண்டாகினது மூன்றுலகமின்னுமபட்டணபா
ம, உலகபாலொன்பது பதினான்குமனுக்களபெயராம், மேலாகியப
ட்டணகதிவள்ளபதினாஞ்ஞகீதிக்ளென்றது பதினான்குலகம், பரி
சுத்தமான பூமிகள் நெருங்கியபூதீதாட்டகளும சொல்லப்பட்ட
ஞாஞ்ஞாதீசோலைகளும் நந்தனலனகளுமாம்—என்பதாம். (சுக)

இதுவுமது.

மேருந்தாமேமுதலவகரினபே வியவிநோதவெறபினம் ந
ஞரியனநிகளகாறறினாலசபாசுடாடளாநித்திலமாலே
சீருபாந்தியினிறகாராமவாவிசுகுத்தியவேமுனாமலவதான
பேரியலவடைவகமலரியபபூதிபருகடலேழுமேபெரியோய.

(இ-ன) மேருந்தாமேமுதல=சகமமேருந்தாமுதலகிரிகள், பெரி
பேய=பெருகாடையுடையவனே, அநகரினே டலிய=அநகரத்திபொரு
ந்திய, விநோதவெறபினமாம்—வினாபருப்பதக்கூட்டங்களாம், ஞரியனநி
கள்=ஞரியசந்திரர்கள், காறறினாலசபாசுடாடளாநித்திலமாலே
=திபங்களைப்பதாம், சீருபாந்தியினிறகாராமவாவிசுகுத்தியவேமு
னாமலவதானபேரியலவடைவகமலரியபபூதிபருகடலேழுமேபெரியோய
தாயுடையவடவா முகாக்கினியை, கமலமாயபூதத்தாமனாரா
கலாந்திருக்கினம், பெருகடலேழும பெரியவேழுக்கடலேழுமே, கிகழ்தி
யவாலி=சொல்லியதாக்கள சமலவடைதா மெனப்பட்டகை
களென்பதாம்—எ-று

(இ-னா) மகமமேருந்தாமுதலகிரிகள்பொருளையுடை
யவனே அநகரத்திபொருந்திய வினாபருப்பதக்கூட்டங்களாம்,
ஞரியசந்திரர்கள் வாயுவினாசலியாதீதிகளென்பதாம், சலிவறை
ந்தந்தக்கூட்டகையோ முகத்துமாலையென்பதாம், பெரிதாகியஞன
தையுடையவடவா முகாக்கினியை தாமனாராகலாந்திருக்கின
பெரியவேழுக்கடலேழுமே சொல்லியதாக்களஎன்பதாம்—எ-று
(சுக)

உடலைப் பாவமையெனல

இனையாநகராஞ்சந்திடை முகமையாபுநகற்பாவனையெனல
வினையினுள்வந்தவுடல்களாவதாமேமுதலகிரிகள்வாவனையெனல

வனையகீழ், ததனினரகோயென்று கனிகோநிபபத்தெ, னாறு
துனேதநுவிருவெதிரவிசையாறகமுலவனதசைசகவரகம்கள

[illegible]

(இ) ன்று இயற்பா உபநிசந்தா-கிப சக்திவிடத்தில் முன்கொல்லியாகவாய்ச்ஞால விண்ணின் புவலந்த சரீரகனன பாவ நற்கனனபதாய, தேவா-களைப் பரிமலே கருநென அமகர சூனியே அலமகார கம்பாநான லோகத்திலொழுக மணிநா-களைப் பநிபலோகத்திலொழுக அமகர சக்திநம உயிரொன னுஞ்சுந்திர-வகந்தினல மரமிசசகவரானகிரககன சுமனநிருபபன—எ-ம.

தேவகோகமென்பவன் யதங்கரப்பெயனல

மலையகத்தினேயியங்குதுமுடலாபவதை, துபவதிலாந
னலவழியுணர்வைகேட்குதவந்தகருவலிலாவுக்ககாமைனனுமீடு
வலலவிபேய்களபெய்களாழிநுநுமவநுமெயபேயெழாநா
டொவநாமவிசேதமுநிதநுங்கணததினுனடுமீலிலையபும

(இ-ள்) பாவவகைதான் - லலிதமாகவே, இயங்குறுமுடல் - உடல்
வியர்வாகிய, பாவமாதோறு - கிரகங்கடேறா முட்டலோடு - சுவை
சன, லலிதமுண்டவை - நனராக்கமுள்ளவாதோடு - மிததை, மே + துறநி
வகும - பார்க்கநிவகுகின்ற, லலிலாவக்கங்காடுமனனம் - உறையலோடு
வக்கங்காடுமனனகின்ற, வலலவிடையகள் - உண்டையானவிடையங்கள்,
பொய்சளாயிருந்தும் - மிததைகளாயிருந்தும், வகுதுமெய்போலெழுந்தும் -
துணைமையப்போலத் தோன்றும், அவரோடு - அத்ஞாமி, ஒலவதாட - துட
ளாவினம், விநோதப்பரிதநம் - விநோதாடையெழுந்தும், கருதநி - கரு
ததில், அணிதாடு - உள்ளதாகியும், இலையுடாடு - இல்லாதகூட, நிக
குடம் - 1-ம்

சந்நிபாணத்திற் றுபூந் துவருநதுவதைச்
சுருதுகக மண்டி திடுவால்

[illegible][illegible]

சுய நிறைவு நீட்டலுக்குத் தகுந்தனாகிய கருணாநிதி கருணாநிதி

இதையுடையாசக நவிரகாசுதேவான்றாணை நடப்பதேதாயாவனை
யாதேவ, நிறைசக நியாநாபாநிலதெவதேவனைதகிவலகணததிர

நது, குறையறுகதொடனனிருள்ளபிப்பாகுநகுறித்தசிறநின்பு, றறமிழு, முறைவுறுமிவனுக்குடனெனமுனறுளவாமுததமாததிர மதமம்.

(இ-ள) இறையுடொருசுமறறு = சமறொருசுகமில்லாமல், துறநகு வேன - விசனப்படுபவன், தானுண்டென்பது = தானுண்டென்பத கிய, தா பாவனையால் = ஒருபாவகையினால், நிகழ்ச்சததமிபறறு = மிகுதசவுலகத்தை யண்டாகும், தானில்தெனதேகிதேதகில் = தானிலையெனதுகருதினால் அக்கனத்திராது = அக்கனத்திர (சு), நிறைது, குறைவறுகதொழுது = குறைவில்லாதருசியனமுத, இருளென = வந்தாங்கதைபடோல், டொரு ம = கீங்கும், குறித்தி ருதி எபமுததமிழு = குறித்தவிடயவினபததமடை நதழ்ச்சிய, வைவறுயிவறுசுரு வாசஞ்செய்கின்றவிசசகதரபட்டனுக கு, உடலவா = சீரககன், ததமததிரததம = உததமததிரததமென று, துறறுளவாமுனறுளனன = குற = ௨

(இ-ள) தறறுமொருசுகமில்லாமல் விசயப்படு வன், தானுண்டென்பதாரிய ஒருபாவனையால் மிகுதசவுலகத்தை யுண்டாக்குப, தானிலையெனதுகருதினால் அக்கனத்திராது நிறைவ குறைவி லாதருசியன்மனது அந்தாரகதைபடோல் கீங்கும், கருதியவிட யானிவறுததயடைகருகிள வாசஞ்செய்கின்ற விசசகதரபபுரு டனுசுரு சீரககன் உததம ததிரததமென முனறுளனன வாகுப மலபகம்

இதுகாட்டுவதொருவிலகதிவறிவானது பிரமெனத்திவருத வவசுத்திர சுகமடபுத தனககதாரமான் பிரமத்தைநதததின் பரிதி விடபாமிநுகிலை சிவெவசுககககககக தன் மானெனதெனபிரமதி தலகீகபாவசுதேயி விடபவனமகனது = தாரனெனநுத தகசககர ததலமுததனென்பதார்.

(சு)

நங்கற்பாவிடகனங்கனப ஸ்ரியவற்றை நிவித்திதமுட்பா
நுட பதந்தபாபமாயிநகி ருமுகதுணங்கனா நிவி
தகீகநிவனடி யாரிநி ருதுணங்கனாநகூல

முக்குணத்தானொழுது டலாசுமலமொழுது டலாசுமலமொழுது
மக்குணர்கனவி, நமமவெகாள்சுகதபம வதுபகுதியினைசெயலாற
றுகமொழுதுநிபா, தலபபுமுலாது யசகதுவககொள்சுககம
நிசுகதமநமநா னவிநிள நாயவேக நாவேக நெனமிகவிளகதா

ற சுகநற்பமாபது இறக்குமாகில் ஞானமானது திரிஸயங்களைத் திலும பரமமாடாது, ஒப்பறையாநதிருக்கிறை பிசயபதனைதச சோகது சகவேறுபாடான விசுறுங்கனியாவையும கேகி இனிமையுடையவையு சமுத்திமனதைசயடைந்து அததுவித்ததில் பரமசுகநதைதேயயடைவாய—என்பதாம்,

(இ-ம) சுகநற்பமுத்தத விடத்தொடுக்கத் தனயயாக நிரகவேண்டுமென்பதாம் (மக)

சங்கநரபிந்தகநெடுநடுநித்தய அநிவாயத்திசயயாடுசுனிர்

என்ன லுமயா சுகநற்பமெதென்னவெழுந்ததுவளநததுமாயந்து சன்னாங்கிது நிர வறனமென்னுதிரைசெயதாசுரனைமகநன பன்னியேகேடபாடுங்குன்னுப்பாடாபரமபுண்டெனவவையுமின்னியசயாமயிவாணபவநநினேவறவெழுதலாகசதபம்.

(இ-ள) என்னது உறுசொல்லவா, உயாசுகநரபமெதென்ன உயாநதசுகநற்பமாவதென்னது, எழுந்தது உண்டானது, வளநதது—விருத்தியாது, மயநதுபன்னயசுபது—வீயகதுதேயநதது, எகவாவாது உயாபவனது, தவருசெய நனை—தவததைசெயகி உயாசுரமுயிவை உயாநன சீட்டுவவா, பன்னியேகேடப—விபரமாயகேடப, அதசெயுண்டாப—அதற்குமொசாலவா, பரமயாய—மேலானதாயும உண்டானவையும சததாசாசலிசவெழுந்தது, மிரசரியசமாமறிவு விளகியுபபனவாததுபன்னது, கண்ணவநில—திரிஸயத்தில, மயவெழுதலசுகநற்ப—டொருதவண்டாதசேசுகநற்பம—

(இ-அ) எனதுசொல்லவா உயாநதசுகநற்பமாவதென்னும உண்டானது, விருத்தியானது, வியருதேதநதபம் பப்படியென்று தவததைசெய்வதாசுரமுயிவா சீட்டுவவா விபரமாயகேடப அதசெயுண்டாப, மேலானதாயும சததாசாமானியவருபமாகியும விளவிடமமானவாகமுன்னமானது திரிஸயத்தில் பொருந்தவுண்டாதசேசுகநற்பம்—என்பதாம், (1)

சங்கநரபவந்தயங்குடறல

அநாமயெழுந்தது நானாகியடைவிலேபையபபையபநுததுததபரமானபதெளிவாழ்ந்தசசுடதுவந்திடத்திலுண்ட

(இ-ஊ) சிறித்கவணடைய தானொருமுதலாகியிருக்கும் கிரமமாக மெல்லமெல்லவளத்து பரமநல்லாகியதின்காலம் பின்பு வந்தது சடபவமாவது திரிபாயுண்டிருப்பது உசித்தமேகந்ததாயேவ வளருகுதழையாய் ஆயிவந்து திரிவயத்தை மிகிறதற்குக் கனரதனாகுதேவமுனிவர் சடபவமாவதெனவருது உக, பரம பரிவளம்தம்—எனபார (ம.உ)

[illegible]

(இ-ஊ) ஞானமென்னுமளித்தானது சங்கதரபெருமனு மனகு
சமரம், அந்தச்சங்கதரபமானது தன்னேவேற்றமுடியாத தானேயுண்
டாகுகி தானுண்டாகும், தானேபிரிதானவளமும, மிகுததுன்பமே
யானறி இப்பமாவறிதானதுமில்லை, ஆனகயால் சொல்லியசங்கதரபத
னை மாதசுகந்திரசெல்லகருதாதே பிறகின்றசுகந்தினிலையில கண
மம் பவனைசெய்யாதே—என்பதாம் (மச்சு)

சங்கதரபம் வருக கமினறிக தெடுமெனல.

இவ்வளவாய் பாவனையாலேயேபிரிபாரமினா சங்கதரப
தவவறப்பெரியமுடியருகவேண்டாசாகருதாவனையெல்லாமாழித்த
வையளகயாலேயிறக முறிபாதனெனஞ்சலாவறு பூசினேசுகதசுகிற
வையளவருதவெர மறதாதவாய்நிபவிரிதருகமுனை.

(இ-ஊ) இவ்வளவாய் பாவனையாலேயேபிரிபாரமினா சங்கதரப
தவவறப்பெரியமுடியருகவேண்டாசாகருதாவனையெல்லாமாழித்த
வையளகயாலேயிறக முறிபாதனெனஞ்சலாவறு பூசினேசுகதசுகிற
வையளவருதவெர மறதாதவாய்நிபவிரிதருகமுனை.

(இ-ஊ) இவ்வளவாய் பாவனையாலேயேபிரிபாரமினா சங்கதரப
தவவறப்பெரியமுடியருகவேண்டாசாகருதாவனையெல்லாமாழித்த
வையளகயாலேயிறக முறிபாதனெனஞ்சலாவறு பூசினேசுகதசுகிற
வையளவருதவெர மறதாதவாய்நிபவிரிதருகமுனை.

எழுகதருகதரபாவனையாலேயேபிரிபாரமினா சங்கதரப
தவவறப்பெரியமுடியருகவேண்டாசாகருதாவனையெல்லாமாழித்த
வையளகயாலேயிறக முறிபாதனெனஞ்சலாவறு பூசினேசுகதசுகிற
வையளவருதவெர மறதாதவாய்நிபவிரிதருகமுனை.

(இ-எ) எழுந்தசகைறபம் = உண்டாகியசகைறபமானது, பாவனைவிட
டால் = பாவனையைவிட்டுவிட்டால், இறந்துபோம் = நாசமடையும், இதனை-
இந்த (வெகுறமுக) சகைறபத்தை, இங்கு = இவ்விடத்தில், இதனால் = இந்த
(வந்தமுக) சகைறபத்தினால், அழுதுறமாயத்து = திடமாகக்கெடுத்து, ம
னதினால் (பரிசுத்த) மனதினால், மனதையறுத்து = (அசுத்த) மனதைக்கெ
டுத்து, கண்ணிலில் = உனதாதமஞானத்தில், நீசிறப்பா = நீசீலையாயிருப்பாய
உழுதுருளபெழுதினமுதயுபு = (கடத்தினபினைவைத்து) வஞ்ஞதுபிரபுகே
ரத்திறகூடும், இதரிதோ = இதரியதோ, முழுதுயிர்மொடியாயப்போம் = முழு
துமசத்தியமாம், விகற்பத்தால் = (அஞ்ஞான) விகற்பத்தினால், முனைதவை
யன்றிமுன்னிலதால் = உத்தித்தவையன்றிமுன்பிலலாததினால், உலகமுற-
சகமும், ஊனமுற = ஆகாயமுற, ஒக்கும் ஒத்திருக்கும் = ஒரு

(இ-ஊ) உண்டாகியசகைறபமானது பாவனையைவிட்டுவிட்
டால் நாசமடையும், இந்தவெகுறமுகசகைறபத்தை இவ்விடத்தில்
இந்தவந்தமுகசகைறபத்தினால் திடமாகக்கெடுத்து உனதாதமஞான
த்தில் நீசீலையாயிருப்பாய், கடத்தினபினைவைத்து வஞ்ஞதுபிரபுகே
ரத்திறகூடும், இதரியதோ முழுதுயிர்மொடியாயப்போம், அந்முனைதவை
யன்றிமுன்னிலதால் = உத்தித்தவையன்றிமுன்பிலலாததினால் அகமும் ஆகாய
முற ஒத்திருக்கும் = எனபதாம்

(இ-ஓ-க-ம) சகைறபத்தினுற்பத்தி நாசமுடையது, ஒன்றுமொன்றாய்
மாய விளங்கினவனவசையை எறிவித்ததாம் (ர-உ)

அத்துவிதா ப்ராபஸங்குறல்

தண்ணிலத்தோலுஞ்செயிவினிகளிம்புற, சகசாயாதெழாழிலநிசே
டத்தால், விண்ணுபோம்முபோறபுறட னுமலகதைமேவியேயோக
குதலையலபாற, கொண்டசகதேகமொழிந்தவீமுயலவாய குருவின
வல்லபவிளங்குததாற, கண்டனமொனலளிணுநீநானுகண்டனம்
[பரம்பொருட்பொலிலே

(இ-ள) தண்ணிலத்தோலும் = அரிக்குமியும், செயிவினிகளிம்புற = தா
ம்பிரத்துக்குக்களிம்பும், சகசாய = சுபாவம் (யிந்தம்), தொழிலவிசேட
ததால் = கருவியிசேடகளினால், விண்ணுபோம் = நீங்கிப்போம், அதுபோல =
அதைப்போல, புருடனும் = ஆதமாவும், மலத்தைமேவி = அஞ்ஞானத்தைய
டைந்து, போக்குதலையலபம் = (விசாரத்தா) னீர்க்குகொள்ளுதலையலபம்,
கொண்டசகதேகமொழித்து = கொண்டசகதேகத்தைவிட்டு, குருவின்வல்ல

புலிளககததாலு=ஆசாரியனவல்லபாணவிளககததாலு, நீழயல்லாய=நீழயறிசெயவாய, கண்டனமெனவீண=கண்டோமெனதுசொல்லப்படகல்லமுயீணறு, காணீசாணறு=ஞாநுஞ்ஞாநறும, பரமபொருடெனாங்கெனபரமபரகாசமாகென, கண்டனப=தரிசிந்திரபு=6-று

(இ-ஊ) அரிநிக்கு நியம நாயகிரத்துக்குக்களிமய சபாவு
மாயிருநத புகைநாறவிட்டுடங்குகின்ற கீங்கிப்போம். உ - கப்பிபுல
ஆகப்பாவு அருந்தாசல நாயகரு து'விசாசுகதா - சங்கிகென்றநு
தலியலபாய, கொண்டசங்கிதநடைவிட்டு ஆ'ரிமலவல்லபீ'ன
விளக்கத்தால் நீமு'மசிசெய்வாய், கூலே'ம'மென்றுசெயலட
டசகலமுமவினா, குருவுஞ்சி'னா மபரமபரதாயகி'வ'ரிசிக
தோமட எவாப'ம (ரவி)

உமாநாயக முடிததல்

எனவவநாடி, அப்பாலவயங்கேட்டவனிரவிசைகவனாமினையத, என
மகிழ்நதநிசவித்தியவெததனாச்சிவவங்கிதனனிருவநமெயால
சு, கயகதைச்சுனிநாநாடி, அநவாடிமயககதுலைககனெனகாழி
தவ, வவகனநிவங்ககவகயுறநனனவவகதைபடிபாஸுமிசசகே

[illegible]

(இ-ஊ) இரப உரியாதகதம், நாடா முனிசொல்லிய தகலவரு
ததங்கையுங்கேட்டு அத்திராததிரிசில் அவளி கதல உரமுனி
யயானடைய மனமகிழ்சிபாயப்புகித்து எனனு வா அத்துளி
ரினமேலி நுகதாள், நாங்களிருவதும் உணமைபால வர்க்கலதகரி
றால் விடபுநடாகளைப்போல இரலவ சூண்கேரமாகசுதளவி அத

(இ-ஊ) அளவிலலாதநாஸ்தில சொல்லலாய் நாமுவுருட
மும கொழுகோமெனருவ மதேயகாது, துருந நெருங்குலாய்குபபா
கது மெடாதிருநதவாசையாயிவொரு நெருவிதனை விடயககளை
சசுகிதது விசிவதாசைய னனதிவிசயச பமறிவலாபத கெகதருப
பாய—எனபதரிம.

க

விடயவிசயச கட்டாதிதெனனின

மாஸாவெகா நின்றபகருகை வரவாயுத
நெலகாசு நாரிவண்ட திருசசவுக சுகிபபாயு
கூலாசுவிநலிப னாண்ட மயசெயி நாராச
நால மயபாதவளி அலாபெறத்தேர்வறுமனே

(இ-ஊ) மாலவெகா நின்றபகருகை வரவாயுத
நெலகாசு நாரிவண்ட திருசசவுக சுகிபபாயு
கூலாசுவிநலிப னாண்ட மயசெயி நாராச
நால மயபாதவளி அலாபெறத்தேர்வறுமனே

(இ-ஊ) அளவிலலாதநாஸ்தில சொல்லலாய் நாமுவுருட
மும கொழுகோமெனருவ மதேயகாது, துருந நெருங்குலாய்குபபா
கது மெடாதிருநதவாசையாயிவொரு நெருவிதனை விடயககளை
சசுகிதது விசிவதாசைய னனதிவிசயச பமறிவலாபத கெகதருப
பாய—எனபதரிம.

(இ-ஊ) அளவிலலாதநாஸ்தில சொல்லலாய் நாமுவுருட
மும கொழுகோமெனருவ மதேயகாது, துருந நெருங்குலாய்குபபா
கது மெடாதிருநதவாசையாயிவொரு நெருவிதனை விடயககளை
சசுகிதது விசிவதாசைய னனதிவிசயச பமறிவலாபத கெகதருப
பாய—எனபதரிம.

தகததறுவாயினாநித சஞ்சரித்தெந்நியபெசனின

நால மயபாதவளி அலாபெறத்தேர்வறுமனே
நெலகாசு நாரிவண்ட திருசசவுக சுகிபபாயு
கூலாசுவிநலிப னாண்ட மயசெயி நாராச
நால மயபாதவளி அலாபெறத்தேர்வறுமனே

(இ-அ) உறபபுகணருககியசரீரத்தைநானெயெனுமொஸ்
லீ யிருபத்தொருநாகமு மதுவேயாம, வெவ்வியவலியதுன்பமான
லும உடலை நானெனுமொஸ்லவேண்டாம், சுகதேகமில்லாத தே
ள்வியையுடைய சததுக்கள சண்டாளாகள சகலமாமிசங்க்ளையும
கைவசமாகப் புசிப்பவராயினும் நாயினதுமாமிசத்தைப்புகியார்கள்.
அதுபோலதேதக்கானெனு கருதுவார்களா—என்பதாம் (சு)

தேகோகத்தை நீக்கவேண்டுமெனல்

நாமுடனென்னுமாகான ஞானககனஞ்ஞாயப்போரு
தோமுறுமதனைதனாக தூய பதேந்திசாதிஞான
மாமுகிலிலாபிலாபேபால் வாகுகிடுமினையகண்ணு
லேமுறுசிறவிலேவீல யிருக்கவாயிற்றுதோனறும்.

(இ-அ) உடல்-சரீரமானது, நாமெனுமாகாலையாமென்னுக்களந
கதநிலை, ஞானககனஞ்ஞாயப்போரு-ஞானகியபுகிடுமதேரியாதாமு,
தோமுறுமதனை-குறையிற்சுவககள ககதனை, தூயதனாப்போல்-தூயத
ளஞவாகளாயின, சோதிஞான-பாகாசஞானமானது, மாமுகிலிலாபிலா
பேபால்-கமததம்மகமில்லாபி-அதுவின் கருகிலைப்பால், வாகுகிடுமி-
பாகாசிகுடா, இனையகண்ணு-புகிடுமினையகண்ணு, வகுமபிற
விவேலை-மிதுதசநசமுதநிசநிச, இறுக்கலையன்ருதேனறும்-அழ
குளமுதிதிரொளிதாபுண்டாம்-என.

(இ-அ) சரீரமானது நாமென்னுக்களநகதநிலை ஞானதிரு
வந்தொரிபாததாதா-குறையிற்சுவக வாகாசிகுடா-தூயதகளந
வாகளாயின பாகாசஞானமானது கறுத்தேடகமில்லாபி-அதுவின்
கருகிலைப்பால் பாகாசிகுடா, இடபபா-இருவந்தாயி
னல் மிதுத சகசமுதநிசநிச-அழகுளமுதிதிரொளிதாயு
ண்டாம்-என்பதாம்

(இ-அ-க-உ) பஞ்சபூதவிசாரமான மெளகிகத்தைநானெனுதே பவதன
னபமாமென நநிநததைநீக்கிவ சமஞ்சித்துதயாமெனெனதாம் (எ)

தேகோகத்தைநீக்குதறி குபாயியியாடுதென்ன

அனைத்தினுக்கதனைல்லே னவனிவனலலேனென்ன
நினைத்துளதுறுதுயாகி நிறநிலாலெனெனெனென

லனைத்தினுங்கத்தனானே யளவறு மதுநானென்ன
நினைததலசெவொன்றுமின்றி நிச்சயமாகிநிற்பாய்.

(இ-ள்) அனைத்தினும் = சகலத்திலும், கத்தனல்லேனானகாததாவல்
ல, அவன் = அவனென்பதும், இவன் = இவனென்பதும், அல்லேனென்ன =
யானல்லெனன்று, கினைத்து = சிந்தித்து, உளத்துறுதியாகி = மனதிறநிட
முண்டாய், நிறி = (அகாததாவா) யிரு, அஃதினெனெனில் = அபபடிபில
லையாயின், அனைத்தினுங்கத்தனானே = சகலத்துக்குகாததானே, அளவறு
ம் = அளவில்லாத, அதுநானென்ன = அப்பொருள்களுநானென்று, கினைத்து
சிந்தித்து, அசைவொன்றுமின்றி = சலனமொன்றுமில்லாமல், நிச்சயமாகி
நிற்பாய் = உறுதியாககாததாவாயிருப்பாய்—எ-று

(இ-னா) சகலத்திலும் நானகாததாவல்ல, அவனென்பதும் இ
வனென்பதும் யானல்லெனன்று சிந்தித்து மனதிறநிடமுண்டாய்
அகாததாவாயிரு, அபபடியிலையாயின் சகலத்துக்குகாததானே
அளவில்லாத அப்பொருள்களுநானென்று சிந்தித்து சலன
மொன்றுமில்லாமல் உறுதியாக காததாவாயிருப்பாய்—எ-ம்.

இதற்கு முன்றுநிச்சயங்கூறல்

அஃதினெனென்றுமல்ல வொன்றுநாமாகுமெனறே
நினைவிப்பதனைன்றி நினைபதற்களி நீறிபா
மொபபிதனும தசகதசகண்ட வுபதபதவபானிறபா
துவறுவாநனையேபதந கெவலையிடதனைந்தீதல.

(இ-ள்) அஃதினெனில் = (அப படி) யல்லாவிடின், ஒன்றுமல்ல = (இவ
விரண்டி) லொன்று (நா) னல்ல, நானொன்றுமும் = பாம (வாகுமனாதிதமாகி
ய) வொன்றேயாய், நினைவிப்பதனை = இருந்தவிப்பதங்களுள், அன்றின
பதங்களை = உத்தமமாகிய வுனதுபத்தினில், நீறிப்பாய் = நீயிருப்பாய், ஒன்றெ
னுமபத்தனை = பகமென்கின்ற (பா ம) பத்தனை, கண்ட உத்தமாதனபானிற
பா = தரிசித்ததத்துக்க ஸ்விடத்திலிருப்பார்கள, அன்றுகாதனையேபதம =
நெருங்கியவாசனையேபதமாய், அச்சைந்தீதல = அவ்வாசனாக்கிடமே, தொல
லையி = பழமையானமோக்கிடமாய்—எ-று

(இ-னா) அபபடியல்லாவிடின் இவ்விரண்டிலொன்று நானல்
ல, யாமவாகுமனாதிதமாகிய வொன்றேயாய், இருந்தவிப்பதங்களு
ள் உத்தமமாகிய வுனதுபத்தினில் நீயிருப்பாய், ஏகமென்கின்ற பா
மபத்தனைத்தரிசித்ததத்துக்க ஸ்விடத்திலிருப்பார்கள, நெருங்கி

யவாசனையேபந்தமாம், அவ்வாசனாஷ்டபமே பழமையான மோக்ஷ
மாம்—எனபதாம்.

(இ-உ-க-ம) பாதிருதிமுத லிசசீரபரிபாதமுள்ள சகலவிடயமும் யா
னலலவெனபதற்கு விலக்ஷணமே தானென்றும், அவையாவும் தனமயமாய்
விளங்குஞ் சலக்ஷணமே தானென்றும், இவ்விண்ணிமினதித் தனமயமாய்
விளங்குதலென்றஞ் சொல்லப்பட்ட விமலனநனுபவமுந் தேவாசனையை
நீக்குதற்கு யதநியமெனபதாம் (க)

வாசனாத்தியாக மியாதெனின்

புலன்களிறபழக்கிசசித்தமபூண்டவாசனேகணமுனரீன
யலமபெறமாற்றிவீட்டிற் கநித்தவாத்நையுநதீரவாய்
நலநதிகழருளசகதோட நடபுதாசினமிநாலு
மலாதிவிரகுணங்களாக மனத்தழராதுசெயவாய்

(இ-ள) புலன்களிறபழக்கி=சத்தமுதலியவிடங்களிறபழக்கி, சித்தம்=
மனமானது, பூண்டவாத்நைகள் = தரித்தவாத்நைகளை, முன்னலமபெறமாற
தி=முனபலமவருமபடுகெடுத்தது, வீட்டிற் கநித்தவாத்நையும் = மோக்ஷத்துக்
கடுத்த (சத்த) வாத்நையும், தீரவாய் = பின் விடநிலிடுவாய், நலநதிகழ
ருள=நனைமபரகாசிக்கின்றவருளும், சகதோடம் = சகதோஷமும், நடபு=
நடபும், உதாசினம் = உதாசினமுமாகிய, இநாலும் = இந்நான்கும், மலாத்
விரகுணங்களாக = மாசநறிருக்கின்றகுணங்களாக, மனத்தழராதுசெயவா
ய் = அதன் (றொழில்) மனத்திறபற்றாமல் செயவாய்—என்று

(இ-னா) சத்தமுதல்ய வி யங்களிறபழக்கி யனமானது தரித்
தவாத்நைகளை முனபலமவருமபடுகெடுத்து மோக்ஷத்துக் கடுத்த
தவாத்நையும் பின்விட்டுவிடுவாய், நனைமபரகாசிக்கின்றவரு
ளும் சகதோஷமும் நடபும் உதாசினமுமாகிய இந்நான்கும் மாசந
றிருக்கின்ற குணங்களாக அதன் றொழில் மனத்திறபற்றாமல் செய
வாய்—எனபதாம்.

(இ-ம) பிரமசபாவைய பிரகாசிப்பதே பெத்தமுத்தியின் வாசனாத்தி
யாக மெனபதாம் (ங)

பிரமசபாவமாயவிளங்குவ தெங்ஙனமெனின்.

உளஞ்ஞுதொழில்கணமுற்று பொருக்கியோருணாவைப்பற்றி
மெள்ளவானசதுஷ்டதக கரணங்களுடனேவிட்டு

தள்ளுவவெல்லாமெத்தாற மள்ளினுபதுவுதள்ளித்
தெள்ளுணாவுள்ளஞ்செயக தேசிருளனைததுத்தீர்த்து.

(இ-ள) உள்ளுறதொழிலக = உள்ளத்தினகண்ணுள்ளசெயலகனை,
முறமுறக்கு = முழுதுககெடுத்து, ஒருணாவைப்பறதி = ஒப்பறதசினமாத
திரவாசனையைப் பிடித்துக்கொண்டு, மௌளவாகதவடி = மெல்லவவவிட
ததிலாதர்சித்துவாசனையையும், அந்தக்காணகளுடனவிட்டு = அந்தக்காண
ககளோடுமகெடுத்து, தள்ளுவவெல்லாம் = தள்ளப்பட்டயாவும், எத்தாறள்ள
ளினு = எத்தமுபரசியினுக்கினையோ, அதுவுதள்ளி = அம்முயரசியையுந
தள்ளி, தெள்ளுணாவு = தெளிவானவறியும், உள்ளம் = மனதும், செயகை =
தொழிலும், தேச = (ஞான) பரகாசமும், இருள = (அஞ்ஞா) ஞாதகா
முமாகிய, அனைததுத்தீர்த்து = சகலமுநீக்கி - எ-று

(இ-ளா) உள்ளத்தினகண்ணுள்ளசெயலகனை முழுதுககெடு
த்து ஒப்பறத சினமாதிரவாசனையைப் பிடித்துக்கொண்டு மெல்
ல வவவிடததிலாதர்சித்துவாசனையையும் அந்தக்காணககளோடு
மகெடுத்து தள்ளப்பட்ட யாவும் எத்தமுயரசியினுக்கினையோவ
ம்முயரசியையுதள்ளி தெளிவானவறியும் மனதும் தொழிலுமஞா
னபரகாசமும் அஞ்ஞா ஞாதகா முமாகிய சகலமுநீக்கி - எ-று

வாதனைவடிவமான வினவகஞாநறிவாழைப்
பேதையப்பழகுவினாம பிராணனிலயககத்தானு
மிபாதுமூலகதோடாநது விண்ணகமௌளவினா
லியாதுதிகாநதனயென னுபினையதுமெயமால்.

(இ-ள) வாதனைவடிவமான = வாசஞ்ஞாபமாகிய, இவைகளும் = (இப
பொழுதுசொல்லப்பட்ட) விவைகளும், மறதிவறமை = இவைகளை, பேதமா
ய = உவறமறமையாக, பழகுவினாம = பழகுவினாசினாம, பிராணனி
லயககத்தானும் = பிராணவாயுவினசலனமும், இயாதும் = எதுவும், மூலத
தோடாநது = காணத்திடனகெடுத்து, விண்ணகமௌளவினா = ஆகாய
ததைப்போலவிற்பாயாயின, இயாதுகாசாதனய = சகலமுதீர்த்ததுசாத
னய, என்னுயின = எதுவாயின, மெய = உண்மையாக, அதன் = அதுவே நீ
யாம் - எ-று

(இ-ளா) வாசஞ்ஞாபமாகிய இப்பொழுது சொல்லப்பட்ட வி
வைகளும் இவைகளை வேற்றுமைபாக பழகுகின்றசிதாபாசனும் பி
ராணவாயுவினசலனமும் எதுவும் காணத்துடன்கெடுத்து ஆகா

யததைப்போல நிற்பாயாயின் சகலமூலநீர்த வுபசாரதனாய் எது
வாயினை உணமையாக அதுவேவீயாம்—என்பதாம்.

(இ-உ-க-ம) விருத்திருந்ததிலுள்ள வசந்தவாசனையுஞ் சமாதிநூனத்திலுள்ள சுகதவாசனையுமிரகற்றி கூடலுந் தவிர வயக்கியடான வத்தையிதம் விளங்குமென்பதாம் (மஉ)

அங்குனமவிளங்குநீய சீவனமுதத நிலக்கண
மியாடுதநின்

உளத்தினிலனை சதுரம் மறி யுலகிலை ாபறதின் நி
துளக்கிலாகிலேயினி ாக்றா யுளையுபு, ததர்ம
ளனகநு மீசராவா மலக ிசம, தி, நம் னு
கொளத்தருக நமதோ னுலகிலை ாபறதின் நி

[illegible][illegible]

(இ-ம) ஸ்ரீரகுநாதையா சக்ரவர்த்தியுடைய மஹாத்மியையுடைய
ததாயுமிருக்கின்றதே சீனமுதலாகுண்டைய விலக்கக்கூடாது பரம ()

ஆயின வேதத்திற் சிந்தனைவேண்டாவோவெனின

இருதயத்தார் சசியொன்று மிலா அமராவெண்ணப்பட்ட
கருமங்களசெயதுகதீரதுது எகயுறுபயெனெறிலை

யொருவழிப் ப' - னேகால முளமொருப' மதல' லே
பெருகாதனை தீர்' வெஞ்சிற பேசு துலனை தும' வேண்டா.

(இ-ள்) இருதயத்து=மனதின்கண், ஆசையொன்றும்=அவ்வொன்றும், இலாபமாயல் = இல்லாமைமாயல், எண்ணப்பட்டதற்கு மகன்கள்=மூற்க்கப் பட்டதொழியல்களை, செயதும் =செயதாலும், தீர்த்தும்=விட்டாலும், கையுறு பவனொன்றில்லை=கைவசமானபடியோசனமொன்றையில்கூட, ஒருவழிப்பட்டு= ஒருநாடகப்பாடி, கீள்கலம்=அக்கோலமாய், உளொழுப்பிதலால்=மன தொற்றமைப்பின்காரால், பெருவழி=நீரோடுகுசில் = வளருகின்றவழிசென் றீகையாயினதில், தூலந்ததும்=வெண்டா-தொலப்படட சாஸ்திரங்களெல் லாமல்வெண்டாவாய்—அது

(இ-னா) புகழுகளை ஆவாநிலை நம இலொனமயால் குறித
கயபட்டொழிலுகளை சொல்லாநிலை டா லுமனகவசமானையா
சனொனாநிலை, சனொனா கயபட்டொழிலுகளை மனதொரு
நிலைபுகயால் வொரு சனொனாநிலை கயபட்டொழிலுகளை
பட்டொழிலுகளை வொரு சனொனாநிலை கயபட்டொழிலுகளை

(2) எம் கூட உறுதி வரவாதலி னுதராமையும விதிவிரகதின
பரமோதநு ரமோதநம் விதிதந்ஞாஸதிகாசனவிண்ணடாவரம் (மசு)

முத்தியானபவமுத்தியாதென்ன.

முதுகுவாழைமேல் நின்றவன் தன் திருவடிகளில்
நிறுத்திக்கொண்டிருக்கிறவன் தான் தான்
முதுகினைப் பற்றிக்கொண்டு நின்றவன் தான் தான்
நிறுத்திக்கொண்டிருக்கிறவன் தான் தான்

[illegible]

(இ-தா) சுழலுபகாசனைகளிற் றியே பரணத்திலைப் பாஸலாமல்
பொருந் துறையிய வேற்றொரு கற்பாவது கண்ணடியான இல்லையாம்;

அறியத்தக்கதை யறிந்ததாகியும் பொருத்திபத்துகுகும் சுழன்று
கிறும்பினதாகியும் பழமைபாதிப சகத்தின நிச்சயமாயிருக்கின்றத
த்துவத்தைத் தெரிசித்தவாகளசிலாகள, மறநவாகள் அவ்வுலகமயக
கத்திற கெடுகின்றவாகள்—எனபநாம.

மோகத்தி னீக்கமுரைத்தல்

“தேகத்தைவிட கியனரே செகமெலாதிரிவதல்லான
மோகத்தைநோக்கியனரே வெகவனுமபஞ்சபூத
நாகத்தை மண்ணைகீழ் தாடினாறகபிணை
மோகத்தைவிட வுபெனரே திடமுற்றா முழுதுமபற்றா.

(இ-ள) தேகத்தைவிட கியனரே = சரீரத்தைப்பார்த்தலல்லா, செக
மெலாம=சுத்திலுள்ளயாவருட, திரிவதல்லா—ஞாநரிப்பதெயனறி, ஏகத்
தைநோக்கியனறு=ஒன்றானவாத்மாவைப்பார்த்தலல்ல, எவகனுமபஞ்சபூதம
எவவிடத்துமபஞ்சபூதமே (யலலா), உகத்தை=தேவலோகத்திலும், மண
னை=பூலோகத்திலும், கிழைப்பாதுளலோகத்திலும், காடினாறம=தேடியும்,
ஆறுகானோம=ஆறுவது (பூதக) கண்டதில்லை, மோகத்தைவிட்டுதெனறு=
மோகத்தைவிட்டுவெனறு, திடமுற்றா = திரைடைந்தவான, முழுதும
பற்றா=பாவையுமபற்றமாட்டாகள்—எறு

(இ-னா) சரீரத்தைப்பார்த்தலல்லா? சகத்திலுள்ளயாவரும ச
ஞாநரிப்பதெயனறி ஒன்றானவாத்மாவைப்பார்த்தலல்ல எவவிடத்து
ம பஞ்சபூதம்யலலாமல தேவலோகத்திலும் பூலோகத்திலும் பா
தாளிலோகத்திலும் தேடியும் ஆறுவது பூதககண்டதில்லை மோகத்
தைவிட்டுவெனறு திரைடைந்தவாகள யாவையும பற்றமாட்டா
கள்—எனபநாம.

பவங்கடக்குஞ்சுருவையும பஞுவையுங்குறல.

ஊகமினமுகாககெல்லா மூழிவெககடலாஞ்செனம்
மோகமினமுகாதேகாக்கு முனனுறுகோவினனாளு
சோகமினனாநிசெஞ்சிற றொடாநதசிறின்பமபற்றப்
போக நிலசிறுராபுனபெண பொலிநகாவிடலைகுகெனறும்.

(இ-ள) ஊகமின=அஹவயுத்தியிலலாத, மோகமெலாம=மூடாகளனை
வாக்கும், செனமம்=செகமெனறு, ஊழிவெககடலாம—பிரளயகாலத்தில்

வெப்பானசமுத்திரமாம், மோகமிலலாததோர்க்கு=மயக்கமிலலாத(கனுவ) யுத்தியையுடையவர்களுக்கு, முன்னுறுகோவின்றானாம்=முன்னிருக்கின்ற பசுவின்குளம்படியாம், சோகமில=தகமிலலாத, ஞானிநெஞ்சில=ஞான வானுடையமனதில், பொடாபுதசிறநின்பம்பறா=தொடாபுறவிடயசுகம்பறாது, போகமில=போகமிலலாத, சிறுநாபுனபெண=சூறிஞ்சிலிதத்தில் இருக்கு மிழிவானபெண்கள், பொலிகா=பரகாசிக்கின்றபட்டணத்திலுள்ள, விடலைக்கொனாம=புருடாக்களுக்கென பரபோசனாம்—எ-று.

(இ-னா) அனுபவபுத்தியிலலாத மூடாகளவைவாகும=சென்ற மானது பிரளயகாலத்தில் வெப்பமானசமுத்திரமாம், மயக்கமிலலாத வனுபவபுத்தியையுடையவர்களுக்கு முன்னிருக்கின்ற பசுவின்குளம்படியாம், துககமிலலாத ஞானவானுடையமனதில் தொடாபுற விடயசுகம்பறாது, போகமிலலாதசூறிஞ்சிலிதத்தில் இருக்கு மிழிவானபெண்கள் பரகாசிக்கின்ற பட்டணத்திலுள்ள புருடாக்களுக்கென பரபோசனாம்—எ-று பதாம், (ய-)

சர்வம் பிரமமாயவியங்குதலாற் சகலமீன்றேனல்

பிரமமாஞ்சுத்தவேலை நுகாகளாமசிறக்கலெல்லாம்
பரமவாதிததன்முன்னர் கானலிட பரவலுலத
திரமதாயிதன்முன்னே செப்பியவியமுற்றத
வரமகனகநுமபேசிரான் மதமுயலா ளலகே-பாய.

(இ-னா) பிரமமாஞ்சுத்தவேலை பிரமமாயவியங்குத்தசமுத்திரத்தில், பிரமகலெல்லாம்=மலைகளியாவும், நுகாகளாம்=தேனகங்களாகும், பரமவாதிததன் முன்னர்--பிரமாயியன்முன்பு பரவலாகும், சமுத்திரங்குமுத்தியுமிடானது, கானலம் =மேலாந்தோட, திரமதாயிதன் = தர்முள்ளவியவருத்தத்தை, வியாமுன்னத = பிரகலபதிபெயர், வடகனகசுமாமேரோன=வரபுத்திரமுனகசெல்லுநாபததையுடையவன், முன்னேசெப்பினன் = முன்னே சொல்லினன், வள்ளலகே-பாய = (அ-த) ஸ்ரீராமாச்சீகட்டாய-எ-று.

(இ-னா) பிரமமாய பரிசுத்தசமுத்திரத்தில் மலைகளியாவும் போகங்களாகும், பிரமாயியன்முன்பு சமுத்திரங்குமுற்ற பூமியானது பேய்த்தேராம், திரமுள்ள வியவருத்தத்தை பிரகலபதிபெற்ற வரபுத்திரனான் கசனென்னுமாமததையுடையவன் முன்னொல்லினன், அதை பரீராமா நீகே-பாய—என்பதாம்

இ-ச-க-ம) சேனமுத்திரப்பிரமாயசத்தை யுடையதைப்பறிவித்ததாம்

சமாதியனுபவமுரைத்தல்

கசுனாசமாதிக்நிகி யொருபகற்களிகுருநெஞ்சன
வசமறத்தழுதழுத்த வசனத்தையாதுசெயகேன
நிசயுறவெவருசெலகேன நிரப்பிதனொளவதென்ற
மிசையாகறப்போன் மேதினியெவருநானே.

(இ-ள) கசன=கசமுனியானவா, உயாசமாதிக்நிகி = மேலாகியசமாதியினின்றும்பிரிந்து, ஒருபகல்=ஒருபொழுது, களிகுருநெஞ்சன=களிகினறமனையுடையவன, வசமற=பரவசனாக, தழுதழுத்தவசனத்தன=தழுதழுத்தவசனத்தையுடையவன, யாதுசெயகேன=எதைச்செயவேன, திசையுற-திசுகுகளிற்பொருந்த, எவருசெலகேன=எங்கேபோவேன, திரப்பதென=விடப்படுவதென, கொளவதென=கிரகிப்பதென, மிசையுறா=மேலாகவளாகின்ற, கறப்போல = பிரளயசமுத்திரத்தைப்போல, மேதினியெவருநானே=உலகமெவவிடத்து (நிறைந்திருக்கின்ற) தெனதுஸ்வரூபமே-எ-று

(இ-ற) கசமுனியானவா மேலாகிய சமாதியினின்றும் பிரிந்து ஒருபொழுது களிகினறமனையுடையவன, பரவசனாக தழுதழுத்த வசனத்தைபுடையவன், எதைச்செயவேன, திசுகுகளிற்பொருந்த எங்கேபோவேன, விடப்படுவதென? கிரகிப்பதென? மேலாகவளாகின்ற பிரளயசமுத்திரத்தைப்போல உலகமெவவிடத்து நிறைந்திருக்கின்ற திசையுஸ்வரூபமே—எனபதாம். (யசு)

மேனியிற்புறத்தினுள்ளின மேலொடுகீழிறற்கிலை
வானிலவைக்கதிலெவரு நானன்றிமற்றொன்றிலலை
யானிலாவிடமுமிலலை யெனதிடத்திலாதுமிலலை
தானிகழ்பொருளவேறிலலை சச்சிதானந்தமென்றான.

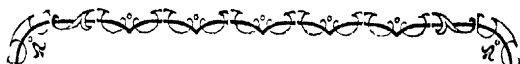
(இ-ள) மேனியின=சரித்தினது, புறத்தில=புறப்பிலும், உள்ளில=உள்ளிலும், மேலொடுகீழிறற்கிலை=பத்துதிசுகுகளிலும், வானில=ஆகாயத்திலும், எவயக்கதில=பூமியிலும், எவரும=எவவிடத்திலும், நானன்றி=எனதுஸ்வரூபமல்லாமல், மற்றொன்றிலலை = வேறொன்றும்மிலலை, யானிலாவிடமுமிலலை=எனதுஸ்வரூபமில்லாத விடங்களும்மிலலை, எனதிடத்திலாதுமிலலை=எனதுஸ்வரூபத்திலல்லாதவைகளும்மிலலை, தானிகழ்பொருளவேறிலலை=தானேவிளங்குகின்றவஸ்துக்களவேமேயிலலை, சச்சிதானந்தமென்றான=சச்சிதானந்த (ஸ்வரூபமேபரகாசிக்கின்ற) தெனது (கசமுனி) சொன்னா

(இ-அ) சரீரத்தினதுபுறம்பிலும், உள்ளிலும், பத்துதிக்குக்
ளிலும், ஆகாயத்திலும், பூமியிலும், எவ்விடத்திலும் எனதுஸ்வ
ரூபமல்லாமல் வேறொருமிலலை. எனதுஸ்வரூபமில்லாத விடங்க
ளுமில்லை, எனதுஸ்வரூபத்திலில்லாதவைகளுமில்லை, தானேயின
வதுகின்ற வஸ்துக்களவேற்றமில்லை, சச்சிதானாதஸ்வரூபமே ப்ர
காசிக்கின்றதென்று கசமுனிசொன்னான்—என்பதாம்.

(இ-உ-க-ம) சமாதிவிலிந்து சாக்ஷாத்காரமானானதினும் பழங்குமி
டத்திற் சாவம்பிரமமயமாய விளங்குகின்றதென்பதாம் (உய)

கசன்கதை முற்றிற்று

ஆக கதையெங்கு கவிதை எங்கு



திதிப்பிரகரணம்.

அவதாரிகை

முனக்கதையிற் சாவம்பிரமமயமாய விளங்குமென்பதை
யறிவித்து அவ்வனுபவம் வரும்பொருட் டல்வையது
கதைகளின் சாரங்களைச்சுருக்கி யுபதேசப்பரகாரந்
திதிப்பிரகரணஞ் சொல்லுகின்றது.

அனுபவிக ளிலக்கணமியாதெனின்—வேறு

பெற்றகொணுத்சத்துவகுணப்பிறப்பினாபுவிமே
ளிறததுவாழ்வதுவானறிகழ்நிறைமதிசிகராய
வறக்குறதுபததிவாடலரிவதானவரினுஞ்
சிறக்குமபொறகமலத்தொருவியுமேசிறிதும்

(இ-ள) பெற்றகொணுத=பெற்றதற்கரிய, சத்துவகுணப்பினா=சாதது
விகுணப்பிறப்பையுடையவாகன, புவிமேல = பூமியினிடத்து, கிறதது
வாழ்வது = (பிரம்) பரகாசமாகவாழ்கின்றது, வானறிகழ்=ஆகாயத்திற் பர
காசிக்கின்ற, நிறைமதிசிகராய=பூண்ச்சுருகியையொட்டாகும், வறக்குறது
னபதநில=வருத்துணைந்துயரத்தில, வாடலா=அவர்கள் வாடாதன, இரவு

தானவரினும்=இராதிரிவகாலம், சிறகும்பொற்கமலத்தலா=சிறப்பான
சுவர்னதாமராமலா, சிறிதுநகுலியுமோ=சமற்குலியுமோ—எ-று

(இ-ஊ) பெறுதற்கரிய சாத்துவிதகுணமான பிறப்பையுடையவர்கள் பூமியினிடத்து பிரமப்ரகாசமாகவாழ்கின்றது ஆகாயத்திற்பரகாசிக்கின்ற பூண்சகந்திரனைப்பொப்பாது, வந்ததுசீன்றதுபரத்தில அவர்களவாடாகா, இராதிரிவகாலம் சிறப்பான சுவர்னதாமராமலா சமற்குலியுமோ—என்பதாம் (க)

பகுத மனறிமேமற்றளதொழிலக நிறப்பறா
தகுதிபாகியமேலவாநிறியிலேசரிப்பா
மிகுதியானிற்றைசைவறுமுளத்தினிதவா
தொகுதியானகட்ப நணமுதற்குணங்காநகடாவா.

(இ-ஊ) பகுத மனறி=பரகிருதமாகிய (தொழிலக) யலலாமல, மற்றளதொழிலகளிறப்பறா = வேறுனசெய்கைகளிறப்பறாகள், தகுதியாகிய=அறிவாகிய, மேலவாநிறியில=சத்தகஞ்ஞடைய பராகத்தில, சரிப்பா=நடப்பாக்கள், மிகுதியானிற்றை=பூண்பாகிற்றை, அசைவறுமுளத்தினிதவா=சலன மறமனத்தினுன மேனகையாவாகள், தொகுதியான=கடடமாகிய, கட்பநணமுதல = மித்திரிகருணைமுதலாகிய, குணங்களாநகடாவா = (சம) குணங்களினுற்பரகரிப்பாக்கள்—எ-று

(இ-ஊ) ப்ரகிருதமாகிய தொழிலகளையலலாமல வேறுனசெய்கைகளிறப்பறாக்கள், அறிவாகிய சத்துக்களுடைய மார்க்கத்தில நடப்பாக்கள் பூணமாகிற்றைநது சலனமறமனத்தினுனமேனமையாவாகள், கடடமாகிய மித்திரிகருணைமுதலாகிய சமருணைகளினுற்பரகரிப்பாக்கள்—என்பதாம் (உ)

இபற்கைபாகியகுணத்தினரிழிவயாவிரணம்
நயகநலாதவாசமமுள்ளாநனநெறிநடப்பேரா
விபாகுநாறுதனக்காகடாவேலையைப்பொப்பேரா
மயக்கிலாதவரிவிப்போனியகூடையுமாதோ

(இ-ஊ) இபற்கைபாகிய=இயல்பாகிய, குணத்தினா=குணத்தையுடையவர்கள், இழிவுயாவிரணம் = தாழ்வுயாகென்னுமிரண்டையும், நயகநலாதவா=இச்சிபாதவர்கள், சமமுள்ளா=சமத்துவமுடையவர்கள், நனநெறிநடப்பேரா = சன்மார்க்கத்திற்செல்பவர்கள், விபாகுநாறு=அசிசயிக்கும்

படி, தனக்காக டா = தனதெலையைத் தாண்டாத, வேலையையொப்போ = சமுதகிரததெடொத்தவர்கள், மயக்கிலாதோ = மோ + மிலலாதவர்கள், இரவி போல = குரியனைப்போல, நியதிகைவழாதோ = சிந்திகைவழுவாதவர்கள்.

(இ-ரை) இயல்பாகிய குணதையுடையவர்கள் தாழ்வுவுயர் வென்னுமிரணையும இச்சியாதவர்கள், சமத்துவமுடையவர்கள் சனமாகத்திறிசெல்பவர்கள், அச்சியிக்குமபடி தனிதெலையைத் தாண்டாத சமுதகிரததெடொத்தவர்கள் மோகமில்லாதவர்கள், குரியனைப்போல நியதிகைவழுவாதவர்கள் — என்பதாம்.

(இ-ஈ-உ) ஸவாஸுபதமாயச சஞ்சரிக்கு விளக்கத்தைக் கூறினதென்பதாம் (ங)

அனுபவமுதிபபதந கப்பியாசங்கூறல

கொள்ளறபாலதுயரிலாதவாநிலைகுறுகத்
தள்ளறபாலதுதீயவாநெறியெனுஞ்சமுக்கே
யொள்ளறபாலதுவுலகமெதியாடுவெனவெனே
தெள்ளறபாலதுகுராவராலறிவினறீர.

(இ-ள) கொள்ளறபாலது = கொள்ளத்தக்கது, துடரிலாதவாநிலை = துன்பமற்றவாகுணத்தை, குறுக = சருங்குபடியாக, தள்ளறபாலது = தள்ளத்தக்கது, தீயவா = கொடியவர்களுடைய, கொடுவெனுஞ்சமுக்கு = மார்க்கமென்னுஞ்முற்றத்தை, உலகமெது = உலகமெப்படிப்பட்டதென்று (விசாரித்து), எள்ளறபாலது = சிந்திக்கத்தக்கது, யாமெவென்னெது = யாமெப்படிப்பட்டவென்னென்று, குராவரால் = ஆசாரியராலும், அறிவினல = (தன்) தறிவினலும், தீரத்தெள்ளறபாலது = தீரவிசாரித்துத்தெளியத்தக்கது — என்று

(இ-ரை) கொள்ளத்தக்கது, துன்பமற்றவாகுணத்தை சுருங்குமபடியாக தள்ளத்தக்கது, கொடியவர்களுடைய மார்க்கமென்னுஞ்முற்றத்தை உலகமெப்படிப்பட்டதென்று விசாரித்து சிந்திக்கத்தக்கது, யாமெப்படிப்பட்டவென்னென்று ஆசாரியராலும் தனதறிவினலும் தீரவிசாரித்துத் தெளியத்தக்கது — என்பதாம். (ச)

வருநதுகிற்பதுதனையறிநெறியிலேமனத்தாற
றிருநதுகிற்பதுகருத்திலமுதிலாசசெயலக
பொருநதுகிற்பதுதீயவரல்லவாபுணாசரி
யருநதுகிற்பதுவெனையதாக்குகிறபதுவே.

(இ-ள்) வருதுதிமபது=வருததபட்டுவது, தனையநெறியில=ஆதாவை யறிஞ்றபாக்கததில=மனததாமறிருதுதிமபது மனதினமறிருததஞ்செய வது, கருமததில=விவகாரததில, அமுததிலாச்செயகை=அமுததமறமதொழி லை, பொருதததிலபது=அடையததகது, தியவரலலவாபுணாச்சி=தினம யறம (கல்லோகவிடததம்) கலகதத, அருதுதிமபது=புசிக்கததகது, கா னெனபதா+புசுதிமபது=கானெனபதுண்டாகினிறவகததை—எ-று

(இ-னா) வருததபடுவது ஆதாவையறிஞ்ற மாககத்திற் மனதினமறிருததஞ்செயவது, விவகாரததில அமுததமறமதொழி லை அடையததகது, தினமயறம கல்லோகவிடததிகலததத். புசி க்கததக்கது, கானெனபதுண்டாகினிறவகததை—என்பதாம் (ரு)

தீக்கததக்கதுகாமபெனும்பெனுமுடறநியக்கம்
பாக்கததக்கதுமுழுதுயிரகளுளுறைபரம
மீக்கததக்கதுதிரவியினிடத்தினுமபாரி
வீக்கததக்கிலாப்புமுவினுஞ்சுகொன்றேறிறகுப

(இ-ள்) தீக்கததக்கது=நீக்கததக்கது, காமபெனும்பெனும்=காமபென ினம, உடறநியக்கம்=சாரமயக்கம், பாக்கததக்கது = காணததக்கது, மு ழுதுயிரகளுளுறைபரமம் = கலவாதம்கொடுகளுண்ணிற்ற நிருகினற பிரமம், பாக்கததக்கது=பச்சப்புரவியினு)லிழக்கததக+விரதததையுடைய, இரவியினிடத்தினும்=சூரியனிடத்தினும், பாரிள்கததக்கிலா=பூமியிற் றளளததகாத, புமுவினும் = சிருமியினிடத்தினும், சிததொன்றேறிறகும்= ஞானமொன்றே (நிலையா) யிருக்கும்—எ-று.

(இ-னா) நீக்கததக்கது, காமபெனினிற்றசாரமயக்கம் காணத தகது, கலவாதம்கொடுகளுண்ணிற்றநிருகினறபிரமம், பச்ச ப்புரவியினு)லிழக்கததக+விரதததையுடைய சூரியனிடத்தினும் பூமியிற் றளளததகாத சிருமியினிடத்தினும் ஞானமொன்றே நிலையாயிருக்கும்—என்பதாம்.

(இ-க-க-ம) பிரமஞ்சநானகனின சாரங்கனைக்ருக்கமாகக்ருகின தாம் (சு)

அனுசந்தானத்திற்குரிய குணத்தையறிவித்தல்.

தாமதத்துடனிராசதஞ்சாததிகமென்னு

நாம முக்குணபபிறவியுமுயறசியானண்ணு

சேமமுகநியைச்செய்திஞ்சாததிகசெய்கை
யிராமவுத்தமராகவெவன்றுமீட்டுபாபபான்

(இ-ள) தாமததுடனா=தாமதகுணத்தோடுமே, இராசதம=இராசதகுண
மெனறும், சாததிகமெனறும் = சாததுவிதகுணமெனறஞ்சொல்லப்பட்ட,
ராமம்=பெயரையுடைய, முககுணம்=மூனறுகுணங்களாகிய, பிதலியு=ச
கமும், முயட்சிபானணனும்=எகதனத்தாலடையும், சேமமுகநியை=பர
மசுகமானமோகத்ததை, சாததிகசெய்கை=சாததிகத்தொழிலானது, செய
திமே=செயலிக்கும, இராசவரதமராகவெவன்று = உத்தமரான பூரீராம
வெவன்று (சொல்லி), மீட்டுபாபான=திருப்பவயவசிட்டா சொல்லுவா

(இ-னா) தாமதகுணத்தோடுமே இராசதகுணமெனறும் சாதது
விதகுணமெனறஞ் சொல்லப்பட்டபெயரையுடைய மூனறுகுண
ங்களாகியரகமும் எதன்னத்தாலடையும் பரமசுகமானமோகத்த
தை சாததிகத்தொழிலானது செயலிக்கும உத்தமரான பூரீராம
வெவன்றுசொல்லி திருப்பவயவசிட்டா சொல்லுவா—எ-ம

(இ-ட) பவமாயவீனகுரு குமககைச்செய் சிவமாயிருக்குரு குணத்தை
யறிவித்ததாம் (6)

திப்பிபிதா ராம முற்றிற்று

ஆகசுதையுட்கு, விதைவந்தசு

உபாபரதம் பிதாநைத்தல்.

சனகராசன் கதை.

சுமங்கு

புறபிரகாரணத்திற் சித்ததுவிலாசமே சுகமெனவிளங்கு
மென்பதை நவரையுணர்த்தி அசுகிகதே சுகமாகவிளங்கு
தலா லசசுகமெப்போலு மினமெனாத தெரிவிக்குமிவிற
மெனப்பதுகைகளாகிறைந்த வுபசாரத்த பிரகாரண
கூறத்தொடங்கி மனவுபசாரமாதத்தஞ் சனக
ராசன் கதையை நிகழ்க்கிறார்.

சரிவம் பிரமமயமென்பதைப்போதித்து அச்சரிவத் திரிசுண
தீமகமென்றுதாந்தல்-வேறு.

சுராகுருவினமகனுராததபடியே யிலவுலகெலாஞ்சொருபமாகும்
விரவியனேபிறப்பிறப்பா மிதமாயையிராசததாமதததைமேவும்
புருடாதிரிகிடவறறுபத துணைகமக்குமணை பமேம்போலநிறகு
திரமுளசத்துவகுணத்தின போலவாராசுநபயநதீரநதுநிறப்பா

(இ-ள) சுராகுருவின=தேவகுருவின, மகனுராததபடியே=புத்திரனா
கியகசமுனிசொல்லியபரகாரமே, இவவுலகெலாம் = இச்சககளைத்தனம்,
சொருபமாகும்=ஆதாஞானஸவருபபாட, விரவிய=கலந்த, நீபிறப்பிறப
பாம=மிருதசநக மரணமென்னும், மிதமாயை=மிருதமாயையானது, இ
ராசததாமததை=இராசததாமதமென்னுவகுணங்களை, மேவுமபுருடா=பொ
ருத்தியபுருடாகள், தரித்திடவாருய=தரிகசத்தகதாய, துணைகமக்குமணை
பமேம்போல=துணைகளதாவகுணமென்பதைப்போல, நிறம=நிலையா
யிருக்கும், திரமுளசத்துவகுணத்து=திரமுளசத்துவிதகுணத்தையுடைய,
உன்போலவாராசு=உன்னையொத்தவாராசு, சுநபயநதீரநதுநிறப்பா=பிரவி
யசசநிபிறப்பாடாகள்—எ-று

(இ-ள) தேவகுருவினபுத்திரனாகிய கசமுனிசொல்லியபரகா
ரமே இச்சககளைத்தனம் ஆதாஞானஸவருபபாட, கலந்தமிரு
த சநகமரணமென்னும் மிருதமாயையானது இராசததாமதமென
னுவகுணங்களைப்பொருந்திய புருடாகள் தரிகசத்தகதாய துணை
களதாவகுணமென்பதைப்போல நிலையிருக்கும், திரமுள
சத்துவிதகுணத்தையுடைய உன்னையொத்தவாராசு நிறவியசசநிப
யிறப்பாடாகள்—என்பதாம். (க)

பிரமததிலைதாத்தமாயச சாவமுமிவற்றெனல்

வழுவுறுசத்துவகுணத்தோர் தோலுரிக்குமாவென வாயபாச
நழுவுவொல்லாம பிரமநாமதுவே மொன்றெண்ணி எழுமவேறே
முழுதுலகமவேறெனனு போகிமாழிப்பாயபிரமமூலசகித்தி
வெழுமவனகரப்பனையொல்லாகுடலிலலைபோலமெயயாயிலையெனறே

(இ-ள) வழுவுறுசத்துவகுணத்தோர்=குறைவற்றசாத்துவிதகுணத்தை
யுடையவர்கள், தோலுரிக்குமாவென--சருமத்தையுரிக்கின்றசடபததைப்
போல, மாபாபாசநழுவுகா = மாபாபாசத்தன்னிறையுடையவர்கள், எல்லாம்
பிரமம்=சடஸதமுடபிரமம், நாமதுவேமொன்றெண்ணி = நாமதுவேபிரமம்

மேயெனதுசீத்தி, நாமுமவேறு=யாமுமவேறு, முழுதலகமகேரென்ன
ம=சகலசககனையும்வேறென்கின்ற, மோசொழிப்பாய=மயக்கதைக்கெ
டுப்பாய, பிரமமூலச்சித்தில=காரணமானபிரமஞானத்தில், எழுஉன்=உண்
டாகின்றனவாகிய, கற்பனைமெல்லரம்=கற்பனைகளியாவும், கடலிலைடோ
ல=சமுத்திரத்திலுண்டாகியதினையப்போல மெய்யாயிலை=உண்மைடா
கலிலை—எ-று.

(இ-ஊ) குறைவற்ற சாததுவிக்ருணைததயுடையவர்கள் சரு
மத்தையுடிகின்ற சம்பந்தப்போல மாயாபாசத்தினின்றும்நீங்கு
வார்கள், சமஸ்தமுமபிரமம், நாமுமநதபிரமமேயெனதுசீத்திது
யாமுமவேறு சகலசககனையும் வேறென்கின்ற மயக்கதைக்கெடு
ப்பாய, காரணமான பிரமஞானத்தில் உண்டாகின்றனவாகியகற்ப
னைகளியாவும் சமுத்திரத்திலுண்டாகிய திரானையப்போல உண்
மைபாகயிலை—என்பதாம் (உ)

பிரமமேயுண்டொத்தது மேறுண்டென்பதே சதுவருணத்தாம்
கெடுப்பாய்மெனல்

சோகநிலைமோக நிலைபிறப்பில்லை சிறப்பிறப்பிறக்கழலவாசீலையே
கமெனவிவ்வொழிமுள்ள பொருளையுள்ளதிரக்கவேண்டா, மூக
முறவருவனபோலவகின்றேயுற்றுகநீக்கொன்றுமில்லா, மாக
வசத்துவருணத்திலொருகையிடொல்லாமாதறிந்தபாய

(இ-எ) சோகநிலை=துன்பமுமில்லை, மோகநிலை=இன்பமுமில்லை, பிற
பிலை=சகலமுமில்லை, பிரப்பிரப்பிரகழலவாசீலையே=சகலமரணமென்னு
ஞகழலிற் கழலவ கருமில்லை, மகமென=ஒன்றென்று, இவகென்றம்=
இவவிடத்திலெப்போதும், உள்ளொருளேயுள்ளது=இருக்கின்றவனதுவே
யிருக்கின்றது, இரக்கவேண்டாம்=விசைப்படவேண்டுகதில்லை, ஊகமுற=
(அஹுவ) யுத்திப்பொருத்தமபடி, வருவன்=வருபவைகளையும், டோவன்=
போவனவையையும், நினைவே=சீத்திக்காத்த, தொகநீக்கொன்றுமில்
லா=(இராகத்திவெட்டு) துவிதககொன்றுமில்லாத, மாகச்சத்து
வருணத்தோடு=மிகவுடனையசையசாத்தவிதருணத்தடன், ஒருகருட=
கருட, இடொல்லாம—துக்கங்களைத்தெய்யும், மாகறிந்தபாய=நீக்கிற
பாய—எ-று.

(இ-ஊ) துன்பமுமில்லை, இன்பமுமில்லை, சகலமுமில்லை, ச
கலமரணமென்னுஞ் கழலிற் கழல்பவர்களுமில்லை, ஒன்றென்று

இவ்விதத்திலெப்போதும் இருக்கின்றவஸ்துவே யிருக்கின்றது, விசனப்படவேண்டியவில்தலை, அனுபவயுக்திபொருத்தும்படி வருபவைகளையும் போவனவைகளையும் சிந்திச்சகாதே, இராகததுவேடமென்னுந் துவிதங்களொன்றில்லாத மிகவுமேலமையாகிய சாததுவிதகுணத்துடன் ஏகனாய் துக்கங்களனைத்தையும் நீக்கிநிற்பாய்.

பிரமமாநிர்நுயானேனதேரீகாந துன்பத்தைந்

நேருக்குவேண்டினால்

சமமாகிச்சொருபத்தேதிலைபுகித் திரமாயாய்சசாதாடுகி, யமாமனனமெளனியாயகம்மலரிபோற நெளிநதுதுபநனைத்துநீர்வாய, நிமலமுறநிகழ்காலத்தொழிற்செயதியானவரினுடையமினறி, நமதெனக்கொளளுதலவிநித்திரணமிறததுன்பமெலாநாசஞ்செயவாய.

(இ-ள) சமமாகி=(சாவதநிர) சமராய, சொருபத்தேதிலையாகி=(ஆத்மஞான) ஸவரூபத்திச்சயமுடையவொரு, திரமதியாய=திடஞானமுள்ளவொரு, சாசதனாகி=உபசாததொரு, அமாமனமெளரியாய=பொருத்தினமனதையுடையமெளனியாகி, நனாணிபோறநெளிந்து = நல்லவிரததினத்தைப்போலத்தெளியவடைந்து, துயரனைத்துநீர்வாய=துன்பங்களியாவையும்விடுவாய, நிமலமுற=நிர்மலமானதுடொருபத, நிகழ்காலத்தொழிலியாவையினுட=வாத்தபானகாலத்தொழில்களைத்ததிடும், நேயமினறி=இச்சையில்லாமல, செயத்=செய்வாய, நமதெனக்கொளளுதல=என்தெனறுகொளளுதலும், விததல=விநிதலும், இரணடுமற=(இவ) விரண்கயிலலாம, துன்பமெலாநாசஞ்செயவாய=துயரனைத்தையும் (ஸ்ரீராமரீ) கெடுப்பாய—என்று

(இ-றா) சாவதநிரசமராய ஆத்மஞானவஸ்துவாகி நிச்சயமுடையவொரு திடஞானமுள்ளவொரு உபசாததொருபொருத்தினமனதையுடைய மெளனியாகி நல்லவிரததினத்தைப்போலத்தெளியவடைந்து துன்பங்களியாவையும் விடுவாய, நிர்மலமானதுடொருபத வாத்தமானகாலத்தொழில்களைத்ததிடும் இச்சையில்லாமலசெய்வாய, என்தெனறுகொளளுதலும் விநிதலும் இவ்விரணடுமிலலாமல துயரனைத்தையும் (ஸ்ரீராமரீ) நீக்கப்ப்பாய—என்பதாம்.

(இ-ச-க-உ) சாவந பிரமமயராய விளங்குகதெயனறி வேரெனநெய

பிரமணுபவமுதிக்கும் பக்குவமறிவித்தல்.

இனிப்பிறவாமுடிவானபிறப்பிலேமெயஞ்ஞானமெளிதிலுண்டாம் பனிசு கடாவெண்ணித்திலங்களுத்தமமாமுங்கிலல்லாற படுவதுண்டோ, செனிசதவரினமேலோராயல்லோராயமித்திராயத்தெளிநதோராகி, யனித்தமமுதராயஞானிகளாகுணமெல்லாமவனாச்சேரும்.

(இ-ள) இனிப்பிறவா=மேறசநகமில்லாத, முடிவானபிறப்பில்=அசதமானசநகத்தில, மெயஞ்ஞானம் = ஆதமஞானமானது, எளிதிலுண்டாம்=எளிதிலுதயமாம், பனிசு கடாவெண்ணித்திலங்கள் = குளிர்ந்தபாகாசததையுடையவெணமுத்துகள், உத்தமமாமுங்கிலல்லாற = உத்தமமானவேணுவையன்றி, படுவதுண்டோ=உண்டாவதுண்டோ, செனிசதவரிஸ்=பிறந்தவாகளில், மேலோராய=மேலமையுள்ளவர்களாகியும், கல்லோராய=நீளமையுள்ளவர்களாகியும், மித்திரராய=அன்புள்ளவர்களாகியும், தெளிந்தோராகி=தெளிந்தவர்களாகியும், அனித்தமமுதராய = நித்தியமானசீவனமுததாகளாகியும், ஞானிகள் = ஆதம ஞானிகளாயிருக்கின்ற, குணமெல்லாமவனாச்சேரும்=குணங்கள் மமுடிவானபிறப்புள்ளவர்களைச்சேரும்—எ-று

(இ-ளா) மேறசநகமில்லாத அசதமானசநகத்தில ஆதமஞானமானது எளிதிலுதயமாம், குளிர்ந்தபாகாசததையுடைய வெணமுத்துகள் உத்தமமான வேணுவையன்றி உண்டாவதுண்டோ பிறந்தவர்களில் மேலமையுள்ளவர்களாகியும் நீளமையுள்ளவர்களாகியும் அன்புள்ளவர்களாகியும் தெளிந்தவர்களாகியும் நித்தியமான சீவனமுததாகளாகியும் ஆதமஞானிகளாயிருக்கின்ற குணங்களும் முடிவான பிறப்புள்ளவர்களைச்சேரும்—என்பதாம். (ரு)

பவந்தூயபதற்கிரணமொர்க்கமுண்டெனல

மெத்தென்றசரித்திரத்தினவதமனையுலகெலாம் விருப்புத்தன்மை, கொத்தெனறுவனமுங்கிமுழுலகையான மிழளிலங்குகூட்டமடோலு, மித்தனயயாவருக்குப் பொலுமையினு லியம்பியதாமிதனிலவேறாளு, சத்தெனறுவழியிணடேழுவத்கிரப்பவாகவறறை
[ச சாற்றககேணிடா.

(இ-ள) மெத்தெனறசரித்திரத்தின=மிருதுவானகடையுள்ள, அவதமமை=அசதத்தகளை, உலகெலாம்=சகலத்தை, விருப்புத்தன்மை=விருமபுகின்றகுணமானது, வனபு=கானகத்தில, கொத்தெனறு=ஒருகொத்தில

முககிற் குழலிசையால்=வேணுவிறைசெயதபிளளாகுழலினதிராகத்தினால்
மகிழ்விலகினகூட்டமபோலும்=களிகினறபசலினினாயைப்போலும், இ
தன்மை=இக்குணமானது, யாவருக்கும்=சகலருக்கும், பொதுமையின்=
பொதுவாக, இயம்பியதாம்=சொல்லியதாம், இதனிலேறைய=இக்குணங்க
ளிறறனிகையாக, ஏழ்பவர்தீரப்பவாகு=எழுவகைப்பிறப்பையுநகெடுப்பவ
ர்களுக்கும், சததெனவழிபிரண்டு=மோக்ஷமாகமிரண்டு, அவற்றைச்சாற
தக்கேண்மோ=அம்மாகக்குசொல்லக்கேளும்—எறு

(இ-னா) பிருதுவானந்தையுள்ள அச்சத்துக்களை சகமனைத்
தும் விரும்புகின்றகுணமானது கானகத்தில் ஒருகொத்தில் வேணு
விறைசெய்தபிளளாகுழலினதிராகத்தினால் களிகினற பசலினி
னாயைப்போலும் இக்குணமானது சகலருக்கும் பொதுவாக சொ
ல்லியதாம், இக்குணங்களிறறனிகையாக எழுவகைப் பிறப்பையு
நகெடுப்பவர்களுக்கும் மோக்ஷமாகமிரண்டு, அம்மார்களுக்கு சொ
ல்லக்கேளும்—என்பதாம் (சு)

சத்மாந்நமிந்நம் கருவேற்புநதயம் பருவேற்புநதயம்

பகுத்துக்கொள்ள

தேசிகள் சொந்திழையாமலனுடிகிறபையப்பவாக தியக்களேகி
ப, பேசியசெனமகாதலநித்தசிலபிறப்பினுலாதலபேறும், மாச
றுவிறபகதிசிறிதுண்டாகுமனததாற்றண்ட வனததாலே, யேசறுமா
காசபலமவிழ்வதுபோனமெய்ஞ்ஞானமெளிநிலுண்டாம்.

(இ-னா) தேசிகள் சொல்=ஆசாரியருபதேசவாகியவர்கள், பிழையாமல
னுடிககில=தவறு மலையியாசஞ்செய்யில், பையப்பையத்தியக்களேகி=மெ
ல்லமெல்லமயக்கமவிட்டு, பேசியசென மதததல=ஆசாரியருணுகத்தெஞ்செ
யதசென மகதிவாவது, அநித்தசிலபிறப்பினால்=அதற்கித்தசிலசகலங்களி
லாவது, ஆதலபேறம்=வீட்டானதுண்டாம், மாசறுவிறபததி=களைகமற
றவிறபன்னமானது, சிறிதுண்டாகும=கொஞ்சமுண்டாகிய, மனததால=
மனதினால், தன்மனததால=தான்மனனஞ்செய்வதினால், ஏசறுமாசபல
ம்=குற்றமற்றவியோமக்களினானது விழுவதுபோல்=விழுவதைப்போல்,
மெய்ஞ்ஞானமெளிநிலுண்டாம்=உண்மையான மெளிநிலுண்டாகும்—எறு

(இ-னா) ஆசாரிய ருபதேசவாகியவர்கள் தவறுமலறியாசஞ்
செய்யில் மெல்லமெல்ல மயக்கமவிட்டு ஆசாரியருணுகர்களுக்கொ
த செனமதிலாவது அதற்கித்த சிலசகலங்களிலாவது விட்டானது

ண்டாம, களவகமற்ற விற்பனையானது கொஞ்சமுண்டாகிய மன
தினால் தான்மன்னஞ்செய்வதினால் குற்றமற்ற விபோமங்கனியான
து விமூலநதப்போல உண்மைஞான மெளிதிருந்திடலாகும்.

(இ-ஈ-ச-ம) ஆசிரியர் வாசகப்படி யனுசரித்ததும், அவ்வாக்கிரத
ம் சுபவிற்பததிபுண்டா யனுசரித்ததும் மாகியவிரண்டையு மறிவித்ததாம் (1)

நான்குருவிவந்தித்தந்தத் திருந்தித்த மறிவித்தத்தொடங்குதல்

இவ்விரண்டிலாகாசபலம்போலமெய்ஞ்ஞானம் சயந்தகனவ
செவ்வியவளளான்முனனோக்கையாலேயான்செய்ததிருநதக்கே
ட்பாய, தெவ்வுலகிலாபதெனறென்றுமில்லானவிரணததேதான்
செலவமிககோன, வவவிய மிலவிககனாடரசானவோன் சனகனெ
[னுமரசாகோமான்,

(இ-ஈ) இயவிரண்டில-இதவிரண்டு (மாகத்தில), ஆகாசபலம்
போல-ஆகாய+கனியைப்போல, மெய்ஞ்ஞானம்-தத்துவஞானமானது, இ
யைதத்துவம்-பொருந்தியகுணத்தை, செவ்வியவளளான் = கலவ்வநாரத
தையுடையவிராடா, முன்னோக்கையால்-முன்னடத்தொருக்கையினால்,
யானசெய்ய-நான்சொல்ல, திருந்தக்கேட்பாய-(மனந) திருந்நுமபடிசேன,
தெவ்-சத்துருவினால், உலகிலாபதெனறென்றுமில்லான = சகத்திலாபத
தென்பதொன்றுமில்லாதவன், விரணததேதான் = உதாரதையுடையவன்,
செல்வமிககோன-செல்வத்தி மிகுந்தவன், உ-வியமில்-பொறுமையில
லாத, விதேககோன-விதேகமென டுட்டியை, அரசாடவோன்-அரசாட்சி
செய்பவன், சனகனெ-னுமரசாகோமான் = சனகனெனும் மெய்யையுடைய
விராசராசன்-எ-று

(இ-ஈ) இவ்விரண்டிலாகாசபலம்போல ஆகாய+கனியைப்போல
தத்துவஞானமானது பொருந்தியகுணத்தை கலவ்வநாரததையுடைய
விராபா? முன்னடத்தொருக்கையினால் நான்சொல்ல மனநதி
ருந்நுமபடிசேன சத்துருவினால் சகத்திலாபதெனறென்றுமில்
லாதவன், உதாரதையுடையவன், செல்வத்தினமிகுந்தவன், பொ
றுமையிலலாத விதேகமென டுட்டியை அரசாட்சி செய்வன், ச
னகனென னுமெய்யையுடைய விராசராசன்-எனப்படும்.

சனகராசன் பரிசுவமறிவித்தல்,

சமஞ்ஞாந்தாரக-லனையான்சகரத்தானெனவுலகத்தாங்குநீரா
னறஞ்ஞாஞ்செய்வசக்தனுண் றுமலாகுமுந்தனத்தையயதுமேமறி

தங்குசியத்திராகளபுறநிறபத்தனியனய்ச்சரிகுகுமவேலை
சிறகுரியமனமுடையசுத்தாகணமபாடுவபண்ணசெவியிறகேட்டான்

(இ-ள) சறகுணத்தால்=சறகுணத்தில், கடலனையான்=சமுத்திரத்து
க்கொப்பானவன், சக்கரத்தானென்=விஷ்ணுவைப்போல, உலகநதானுநீ
ரான் = பூமியைபக்கிக்கினறகுணத்தையுடையவன், நறகுணஞ்செய்வசுத்த
ரான்=நல்லகுணங்களைச்செய்கின்றவசுத்தவஸத்தில், நறுமலாகுமுநதவன்
ம=வாசனையுள்ளபுட்பக்கணிறைந்த சிவசாரவனத்தில், நயகதுமேலி = சக
தோடீததுடனபோய், தறகுரியதாதிராகளபுறநிறப=தனக்குரியமநதிரிமுத
லியசேனைகளவெளியினிறக, தனியமுபசசிகுமவேலை=தனித்துசசஞ்சரிக
கின்றசமயத்தில், சிறகுரியமனமுடைய=சுத்துக்குரிததானமனத்தையுடைய,
சுத்தாகணமபாடுவபண்ண = சுத்தாபூதான்களபாடுகிறவனை, செவியிறகேட்
டான்=காதிறகேட்டான் - என்று

(இ-றா) சறகுணத்தில் சமுத்திரத்துக்கொப்பானவன், விஷ்
ணுவைப்போல பூமியைபக்கிக்கின்ற குணத்தையுடையவன், நல
லகுணங்களைச்செய்கின்ற வசுத்தகாலத்தில் வாசனையுள்ள புட்பக்
கணிறைந்த சிவசாரவனத்தில் சந்தோடநயூனபோய்களக்குரிய
மநதிரிமுதலிய சேனைகளவெளியினிறக தனித்துச சஞ்சரிககின்ற
சமயத்தில் சுத்துக்குரிததானமனத்தையுடைய சுத்தாபூதான்கள பா
டுவகளை காதுறகேட்டான்—என்பதாம்

(இ-உ-க-உ) மகான்களபுவஞ்ஞகஞ்சு சிவணயமிற நென்ப
தாம். (க)

இருககுவேத மகாவாங்கியாதத நிருபணம்

வெறியாருமபொருப்புறவோவிறிபபுலத்தினமேவாதோவிறிளம
புகீத, வெறியாமன்னவனகேட்டபடியுறாபபெறையவீன நினைவி
ற்கொளவா, யறிவானுமறிபொருளுவகூடியகூட்டரவிலெழுமறிவா
நதம், பிறியாதவானமதத்துவத்தெழுத்தாமதனைப் பேணலசெய
[வாம்.

(இ-ள) வெறியாரும=வாசனைநிறைந்த, பொருப்புறவோ=மேலிலி
ருப்பவாகன, விழிப்புலத்தினமேவாதோ=மேதநிரவியத்திற்பொருத்தாத,
(சுத்தாகணங்கள், விளம்புநதம் - (தன்களனுபவத்தை) பேசாநின்றகிதை
யை, வெறியாருமன்னவன்=தீத்கணிறைந்தசனகராசன், கேட்டபடியுறாப
=கேட்டவண்ணமே (யாஞ்சொல்ல, பெரியவனே—ஸ்ரீராமா, நினைவிற்கொ

ளவாய்=மனகிறறிப்பாய, அறிவானம்=ஞாதாவும், அறிபொருளும்=திரிஸ
யமும, கூடியகூட்டரவிலெழும=கூடுகூட்டத்திலுண்டாகின்ற, அறிவாந
ந்தம்=ஞாவகமானது, பிரியாத=பிரிவுபடாத, ஆனமதத்தவத்தெழுந்ததா
ம்=ஆதயஞானத்திலுண்டானதாம், அதனை=அவ்வாதயஞானசுகததை, பே
ணலவேணமும்=விருகப்பவேண்டுமென (ஞெருசித்தாசொனஞா)—எ-று

(இ-னா) வாசனைகிறைந்த மலையிலிருப்பவாகன, கேததிரவிட
யத்திறபொருந்தாதசித்தாகணகன, தங்களுனுபவத்தைப் பேசாநி
னறகீர்தலைய நீதிகணிகிறைந்த சனகராசன் கேட்டவண்ணமேயொரு
சொல்ல ஸ்ரீராமா மனகிறறிப்பாய, ஞாதாவும் திரிஸ்யமும கூடு
கூட்டத்திலுண்டாகின்ற ஞானசுகமானதுபிரிவுபடாத ஆதயஞா
னத்திலுண்டானதாம், அவ்வாதயஞானசுகததை, விருகப்பவேண்டு
மென்றொரு சித்தாசொனஞா—என்பதாம்.

(ப-ம) பரமஞானமென்பது, அறிவானம் என்றும் பிரமமென்பதும், அந்
பொருளென்றும் இவ்விரணங்ககூடிய சித்தவிடத்தித்தது கூட்டஸதபிரம
மென்பது, கூட்டரவிலெழுமறிவாநந்தமென்றும் அதிவு ஆசதமின்றி விள
ககாயையால் அவ்வறிவேயாநந்தமும் ஆநந்தம் அறிவையன்றி யாநந்தியாத
படியால் அவ்வாநந்தமேயறிவாய்ப் பிரிவற்றவிளக்கியதானென்பது, பிரி
யாத வாதமதத்தவத்தெழுந்ததமென்றும் கூறினா, அந்நொருளெனததை
தசதுருவெனக்கொள்க (ம)

எசுரீவதசாடீவந மகாவாகியயாததநிந்தபணம்

காணபாணவகாணபாணவகாடசியுமவந்தனையுடனேகழலவிட்டுச்
சேணபாவுகாடசிகமுநிலாநெய்யாடசொருபநஞ்சிறைதசெயவா,
மேணபாலாமுனாதிலதெனுமிரணடிநிடைமயதயிறகிலாதாய
மாணபாணவொளிககெல்லாமொளியாய்சொருபகலதயித்ததலசெ
[யவாம.

(இ-ள்) காணபாணம்=ஞாநாவும், காணபாணம்=நிர்ஸயமும, காடசி
யும்=ஞானஞா வரதனையுடைய வாசனையோடும, கழலவிட்டு=நீக்கச்செய
து, சேணபாவுகாடசிகமு=உயாவானபாளைக்கு, முதலெனியாயம்=முதற
பாகாசமாகிய, அச்சொருபம்=அவ (வாதம்) ஸதபததை, சிந்தைசெயவாம
த்யானஞ்செயவோமென (ஞெருசித்தரும), ஏணபாலாய=நிலையானஞான
முடைய, உள்ளதிலதெனும்=சத்தசத்தெனும், இரணடிநிடையெய்தி=
இரணடிநிடையான (வியாபகத்தை) உடைத்து, இமவிலாதாய=முடிவிலலா

ததாய், மாண்பானவொளிக்கெல்லாம் = மாட்சிமையான பாகாசங்களுக்கெல்லாம், ஒவியாய்சொருபததை = பாகாசஞ்செயவிடப்பதாய் (வாத்ஞான) ஸவருபத்தை, மதித்தலசெயவாம் = சித்திப்போமென்றொருசித்தாசொனனா

(இ-அ) ஞாதாவும், திரிஸ்யமும், ஞானமும், வாசனையோடு ம நீங்கச்செய்து உயாவானபாவைக்கு முதற்பாகாசமாகிய ஆவ வாதமஸவருபத்தை தியானஞ்செயவோமென்றொரு சித்தநும் நீலையானகுணமுடைய சத்தசத்தினனும் இரண்டினமிவான விரிப்பக தனதயடைந்து முழுவிலலாததாய மாட்சிமையான பாகாசங்களுக்கெல்லாம் பாகாசஞ்செயவிடப்பதாய் வாதமஞானஸவருபத்தை சித்திப்போமென்றொரு சித்தாசொன்னா—எனப்பதாம்.

(ப-ம) அகமென்பார் காண்பனென்றும், பிரயமென்பார், காண்பன வென்றும் அஸமிடென்பார், காண்பனென்றும் இடமுனறின சத்தான சீலே ஸவரபிரமத்தோம், இவற்றின் சத்தானகூடஸ்த பிரயவிக் கியத்தைக் கெண்பார், வாத்நையுடனே சமூலவிடென்றும் இவ்வகாவுமாய விளங்கு வது ஸவயம்பாகாசமென்பார், முதலொளியாமென்றுகூறிப்பினபு தரபத மென்பார், உள்ளசென்றும் தெரப்பதென்பார், பூலதென்றும் அசிபதமெ ன்பார், இரண்டினிடையெய்திப்பென்றும் இச்சீலேஸவகூடஸ்தபிரமென கின்ற நானஞ்சதனயமுநீங்கின கூடுஞ்சதனமென்பார், ஒளிக்கெல்லா மொளியாய்ச சொருபென்றும் கூறினா, இலத்தெனதை சேவிதாபாசன என்க (மக)

அநாவனவெத மதாவாதும, பூரிபுபன நெய கிவவானந்தவிர
வேறுபுபவங்கடாநெனல்

அகமகமென்றனைதுமிரிவிடக துமிருநதல வாதமுநாபபதாதி
ந்கமொளியாயானமதததுவாயினசொருபததை நனைத்தல் செயவாந
த்கழித்பகுக்கையுறையுநதேவந தையவிடையலேநிதவநதேடன
மிகவரியகவததுவ கதையெநிநதுசிறும ணிதேந்தமவே கையே லாம்

(இ-எ) அகமகமென்றும் நானுனென்றும், அனைதுமிரிவிடக துமிருந
து = சகலவாத மாகக்விடத்துமிருந்து, அனவாதமுநாபபதாதி = சதா காலமுஞ்
சொல்லுவதாய், நிகமொளியாய் = பாகாசமாக விளங்குகின்ற, ஆனமதததுவ
மானசொருபத்தை = ஆத ஞானமாகியவஸ்துவை, நினைத்தலசெயவாம் = சித்
திப்போமென (ஒருருசித்தாசொனனா), திகழித்யகுகையுறையும் = விளங்கு
காமினம் (தன) துளத்திலெழுந்தருளியிருக்கும், தேவதையைவிட்டு - தெய
வத்தைவிட்டு, அயிலெதையவந்தேடல் = வேறுதெய்வநதேதோ, மிகவரிய

கவததுவதையெறிநது=மிகவுபருமையான (கையிலிருக்கந்) கவததுவரத
தினதையெறிநது, சிறுமணிதேமம்=சுருமணிதேமுகினர, வேடசகப்போ
லாம=ஆசையையொத்திருக்கும்—எ-று

(இ-னா) நானொன்னறம் சகலவாகுமாகுகளிடத்துமிருந்து ச
தாநாலமுஞ்சொல்லுவதாய் ப்ரகாசமாகவேளகாநின்ற ஆகிரஞான
மாகியவஸ்துவை சிந்திப்போமென றொருநிதிகாசொன்னா, விளக
காநின்ற தனதுளத்தி லெழுந்தநளியிருக்கும் பெய்வதெனவிட்டு
வேறானதெய்வதேர்தல மிகவுபருமையான கையிலிருக்குந் கவத்
துவரததினதையெறிநது சுருமணித்தந்தென ஆசையையொத்த
திருக்கும்—என்பதாம்.

(ப-ம) அயமென்பா, மகாகவெனவேளகையிலிடத்தி லெனது
ஆதமாவென்பா, அனைத்திலொன்றம் இருப்பன—
பிரமமென்பா, சிவமென்பா பாததுபத்தவானென—
னா, அனைத்துமிலிடத்துமிருந்தபாதை—
யென—

நீயாசையுந் தாநகைப்பறையாங்குந் தருமெய்யாந்

யங்கிவந்தவந்திவந்தவா

...

மாளாநகாதிலெனுமவசகந்தி—
நீளாசையென்று மந்திரத்திடுவதாய்—
கோளானபொருளான பின்புலமென—
கணம், மீள—
தாநகைப்பறையாங்குந் தருமெய்யாந்

(இ-னா) மாளாசகந்தி—
நாவிசெய்யின—
ளாயினேதும் மிடுதல்சகந்தியாவது—
முத்தகாசுந்குமலம், இயறான இவ்வா—
தகுமகிடைகரு, கோளபயமென—
வோதகிலம், மூலம்—
யென—
யே=காதம் (மேயலாசை), வேருென—
யென—

(இ-னா) மந்திரவிலாசவாசனம்—
யென—
வா—
வா—

என்ததிலும் முன்னுமபின்னு மின்பமில்லாமலிருக்கின்ற குற்றத
தைப்பாத்திருந்தும் திருமபாதபாவணையினால் பதப்படுபவாகள
கதறபமேயல்லாமல வேறொரு மலல—என்பதாம். (கங)

மனதுவியசுதந்தைநீக்கிப் பிரமசுதந்தையனையவேண்டுமெனல்

எழுந்தெழுந்துசீறுகின்றபிரதிரியப்பாமபுகளை யிதயநதனனி
லமுநதுவிவேகத்தடியாலவசகிரகொண்டிருநவெற படாவதெ
னன, விழுந்திடமோதுறவேண்டுஞ்சாகதியிறைசமமேளி யிடாதி
நெஞ்ச, முழுதுசுகவடிவாகதபதவிவேயைப பெறுமிதுவே முத்தி
[யென

(இ-ள) எழுந்தெழுந்துசீறுகின்ற=எழுமியெழுமபிசீறுகின்ற, இரதி
ரியப்பாமபுகளை=இரதிரியமெனனுஞ் சம்பங்களை, இதயநதனனில்=மனதி
னிடத்தில, அமுநதுவிவேகத்தடியால்=உறுதியானவிவேகமெனனுந் தண்டி
னால, இரதிரான்=தேவேந்திரன், வசகிரகொண்டு=வசகிராயுதத்தைக்கொ
ண்டு, வெறபடாவதென=மலைகளைப்படைப்பதுபோல, விழுந்திடமோது
றவேண்டும=கெடுமபடியாக வடிக்கவேண்டும், சாந்தியிறைசமமேலி=உப
சாந்தத்திறைசம்பாவதையடைந்து, இடாதிநெஞ்சம்=துன்பமில்லாதப
மானது, முழுதுசுகவடிவாய்=முழுதுசுகாகாரமான, தாபதநிலையப்பெ
றும=தனதாதம்ஸ்வரூபஸ்திதியைப்பெறும, இதுவேமுத்தியென=இது
வேமோக்ஷமென்று (பலசித்தா) சொன்னார்கள்—எ-று

(இ-யா) எழுமியெழுமபிசீறுகின்ற இரதிரியமெனனுஞ்சம்ப
பங்களை மனதினிடத்தில உறுதியானவிவேகமெனனுந் தண்டி
தேவேந்திரன் வசகிராயுதத்தைக்கொண்டு மலைகளைப்படைப்பது
போலக்கெடுமபடியாக வடிக்கவேண்டும், உபசாந்தத்திறை சம்பா
வதையடைந்து துன்பமில்லாதபமானது முழுதுசுகாகாரமா
ன தனதாதம்ஸ்வரூபஸ்திதியைப்பெறும, இதுவேமோக்ஷமென்று
பலசித்தாசொன்னார்கள்—என்பதாம்

முழுதுமெனபது முழுநெணவிகாராயிற்று (இ-சு-ம) நிடகாபு
ணணிய பரிபாகத்திறை சித்தசுத்தியும், அசுசித்தசுத்தியும் சாதனசதுஷ்ட
யமும், அசுசாதனசதுஷ்டயத்தான் முத்தியையடைவதற் கதிர்குமுமுண
டா யேகாந்தனாயிருக்கஞ்சயத்தி லாதிகாக்கசீரியான சித்தாகஞ்சாவி
கொண்டிருந்த மகாவாகியாரத்தனக ளவனுக்குச் சிவணமாய் அதனுடைய
ன நிதித்தியாசனஞ் சமாதிகாக்காதகார முண்டாகுமொருட டாத்மவிசார
த்தை யறிவேகுருவாய் நின்றணாதியதாய் (மச)

அவ்வனுபவம் விளங்குமித்தம் விசாரத்திற்காரம்பித்தல்

தெளிவுடையசித்தாகணந்திகழவுறப்பாடியகீதம் தெளியக்கேட்டுக் களிதருவெஞ்சின கருடனெலிகேட்ட பாம்பென்ன கலங்கிமனன ன, குளிர் பொழிவினறகமகட்டநதானனைவராயுமவிடைகொடுத்தது கோயிலபுககா, னளிசுதைசெய்மனிஸத்திலொருவனையிருந்துக [னிநாடலுறறுன.

(இ-ள) தெளிவுடையசித்தாகணம்=தெளிவையுடையசித்தாகுழுகைகள், திகழ்வுற=விளக்கமாக, பாடியகீதம்=பேசியவனுபவார்த்தகனை, தெளியக் கேட்டு=தெளிவாகக்கேட்டு, களிதரு=செருக்குகின்ற, வெஞ்சின கருடன =கொடியகொபமுள்ளகருடனது, ஒலிகேட்டபாம்பென்ன்=சத்தத்தைக்கேட்டசம்பத்தைப்போல, மனன கலங்கி=சனகராசன கலக்கமுறறு, குளிர் பொழிவின்று=குளிர்ச்சிபொருந்தியசிககாரவனத்திலிருந்து, அகமடைந்தா ன்=தனதரணமனைக்குவந்து, அனைவராயுமவிடைகொடுத்தது=மாதிரிமுதலியபாவாக்குமுததரவுகொடுத்தது, கோயிலபுககான்=தனதுவீட்டிறப்புக்கு, னளிசுதைசெய்=குளிர்ச்சிசுண்ணைச்சாரத்தினுச்செய்த, மேனிஸத்தில=மேலுப்பரிகையில், ஒருவனையிருந்து=தனியனுயிருந்து, நனிநாடலுறறுன=(முன் சிர்வணமானவருத்தத்தை) மிகவும் விசாரிக்கத்தொடங்கினுன—எ-று

(இ-ளா) தெளிவையுடைய சித்தாகுழுகைகள் விளக்கமாக பேசியவனுபவார்த்தகனை தெளிவாகக்கேட்டு செருக்குகின்றகொடிய கொபமுள்ளகருடனது சத்தக்கைக்கேட்ட சம்பத்தைப்போல சனகராசன கலக்கமுறறு குளிர்ச்சிபொருந்தியசிககாரவனத்திலிருந்து தனதரணமனைக்குவந்து மாதிரிமுதலியபாவாக்கு முததரவுகொடுத்து தனதுவீட்டிறப்புக்கு குளிர்ச்சிசுண்ணைச்சாரத்தினுச்செய்த மேலுப்பரிகையில் தனியனுயிருந்து முனசிர்வணமானவருத்தத்தை மிகவும் விசாரிக்கத்தொடங்கினுன—என்பதாம்,

(இ-ப) ஆதமாகாதமவிசாரணைசெய்யத் தொடங்கினதாம்

(யக்)

லோகாசார தூடணம்

பறக்கின்றபறவைகளினசிறகென்னவனவரதமபதைத்துலாவி யிறக்கின்றவிலகடைநோக்கிவாயவிட்டி ரவகியியமபலுறறு னறக்கன்றியவற்றிலுழன்றலமருமிவவுலகிடை யானகதோவநீசா கிறக்கின்றமபக்கதாறகல்லிடைகற்போலு நுணங்கெரிநீ, கணகதோ

மானது ஒருக்ஷணநேரமுமில்லை இந்நவாயுளை மிகவுடம்பெரிதாக நிச
சயித்து வலிமையுள்ள வாசையினி-ததில் விழுந்து யானைமாசசி
யடைவதெனன தூலபுதநியினுறகெட்ட எனனைப்போல கிழிவுள
னவாகனாகாததக்கநீதா ஒழுங்கிலலாதவாயுளை கனமாககினைவது
ஐயோசைசை—என்பதாம். (யஎ)

இராசபோக தூடணம்

—o.o.o.—

எல்லையிலாவண்டத்திலியானுளமுவினோக்கிலிறையுமில்லை, யல்
லுறுமிதுபெரிதாவாதரித்துறிபதேயநேதாவநேதோ, புல்லிமையத்
தினிதாகியுதாரமாசசெயப்படாப்பொருள்தென்னை, தொல்லுலகி
லொருபொருளுககாணேனித்தொடாசசிலையென்னையெனனே

(இ-எ) எல்லையிலாவண்டத்தில—அளவில்லாதவண்டங்களில், யானு
ளமுவினோக்கில—நானுளகின்றபூமியைப்பாக்காமளவில், இறையுமில்லை
=அணுவளவுமில்லை, அல்லலுறுமிது=தூனபம்பொருநதாநின்றவிசக்கதை
பெரிதாயாதரித்து=பெரியதாக்கவிரும்பி, நிறபதேயநேதாவநேதோ=நிறகின்ற
தேயாச்சரியமாச்சரியம், புல்லிமையத்து=பொருநதுகின்றவிமைப்பில், இனி
தாதி=இனிமைபாக்கியும், உதாரமாய்=உதாரமாகியும், செயப்படா=செயப்ப
படாததாக்கியிருக்கின்ற, பொருள்தென்னை=பொருளிதுவென்று சொல்லும
படியான, தொல்லுலகில்-பழமைபாக்கியசக்தில், ஒருபொருளுககாணேன
=ஒருவஸ்துவையாததுகண்டிலன், இத்தொடாசசிலை=இத்தொடாபாக்கி
யதன்மை, என்னையென்ன=என்னவதிசயம்—எ-று.

(இ-ஊ) அளவில்லாதவண்டங்களில் நானுளகின்றபூமியைப்
பாக்காமளவில் அணுவளவுமில்லை! தூனபம்பொருநதாநின்றவிச
கத்தைப்பெரிதாகவிரும்பிநிறகின்றதேயாச்சரியமாச்சரியம், பொ
ருநதுகின்றவிமைப்பில் இனிமைபாக்கியும் உதாரமாகியும்செயப்பட
டாததாக்கியிருக்கின்ற பொருளிதுவென்று சொல்லுமபடியான ப
ழமையாக்கியசக்தில் ஒருவஸ்துவைப்பாவதுகண்டிலன், இத்தொடா
பாக்கியதன்மை என்னவதிசயம்—என்பதாம் (யஅ)

போக தூடணம்.

தலைவா தலைமேலுறைவோநாடகளினுறமுநதோகருத்தாழனிழ்
வா, நிலையிலபெருமையயுறுதிநினைக்கின்றகெஞ்சையினனினை

கென்னே, தொலைவில்பெருமீடாகவகனபெரியோர்கள் கிளையோ
மேதோனறிதேதோன்றி, வலைவுறமாண்டா முனனா என்னொளங்கி
வைப்பனேதகிலுறுதியென்னே.

(இ-ள) தலைவா = மேலானவா களுஞ், தலைமலுறைவோ = மேலாயி
ருப்பவாகளும், காடகரினால்தினககளினால, தாமடுகோகருத்தாழவீழ்வா
= கீழப்பட்டவாகளுகருகேழ்வாராள், நிலையிலபெருமையை = (இப்படி)
நிலையிலாதசெலவததை, உறுதியினைக்கின்ற கெஞ்சே = உறுதியாகினைக்கி
ன்றமுன்மே, இன்னினைவித்தென்ன = இன்னினைப்பென்னகாரணம், தொலை
விலபெருமபோகவகன = நீங்காத மகாபோகவகனும், பெரியோர்கள் = மகான
களும், கிளையோமே = சுற்றத்தோமே, தோன்றிதேதோன்றி = உண்டாகியுண்
டாகி, முன்னா = முற்காலம், உலைவுறமாண்டா = சஞ்சலமுற்றிரந்தார்கள
இன்னா = இப்பொழுது, இவகிவைப்பனேததின் = இவவிடத்திலுள்ளவஸ்து
களியாவிலும், உறுதியென = நிச்சயமென்ன = ஏறு

(இ-ள) மேலானவாகளுகரு மேலாயிருப்பவாகளும் கிளவ
களினால் கீழப்பட்டவாகளுகருகிழாவார்கள, இப்படிநிலையிலாத
செலவததை உறுதியாகினைக்கின்றமனமே இன்னினைப்பென்னகா
ரணம், நீங்காதமகாபோகவகனும் மகானகளுப சுற்றத்தோமே உ
ண்டாகியுண்டாகி முற்காலம் சஞ்சலமுற்றிரந்தார்கள இப்பொழு
து இவவிடத்திலுள்ள வஸ்துக்களியாவிலும் நிச்சயமென்ன. ()

பிரமணமுதலியோபெருஞ்செலவ தூடணம்



மண்ணாநிமனாவருமவாதனமுமாண்டனனுணமணலையொக்கும்
விண்ணாநிமிந்திரருமவாவாழவுமபோயினவிணமீனையொகரு
மெண்ணாநிமபிரமருமண்டமுமபூதகருநிறந்தவெலலையிலலை
கண்ணாநிமனவையெககெனவாழகைகிலையெனனேகவலுக்கெஞ்சே

(இ-ள) மண்ணாநிம = பூலோகமும், மனனவரும் = (அதையாளு) மர
சாகளும், அவாதனமும் = அவாதுசெலவவகளும், பாண்டன = கசித்தவைக
ள, னுணமணலையொக்கும் = நடப்பானமணலுக்கொப்பாகுர, விண்ணாநிம
தெய்வலோகமும், இத்திரமும் = (அதற்கரசாராசிய) தேவந்திராகளும், அவ
வாழவும் = அவாதுசெலவவகளும், போயின = மரித்தவைகள், விணமீனே
யொக்கும் = ஆராயத்திறுக்கையொத்திருக்கும், எண்ணாநிம = எண்ணிக்கை
யுள்ளசகவகளும், பிரமரும = பிரமாகளும், அண்டமும = அண்டவகளும், பூ
தக்களும் = சீவகோடிகளும், இவ்வெலலையிலலை = கசித்ததளவில்லை, கவலு

கொஞ்சே = வருததுமனமே, கண்ணுமையெனகே = பார்க்கப்பட்டவை
 னெனகே, சினவாழ்க்கைகிலையெனனே = உனது வாழ்க்கையினது நிலையென
 கே—எ—று

(இ-ஊ) பூலோகமும், அதையாளுமரசர்களும், அவரதுசெல்
 வங்களும் நசித்தவன்கள துட்பமானமன லுக்கொப்பாகும், தெய்வ
 லோகமும் அதற்குச்சாரகிய தேவதீரர்களும் அவரதுசெல்வங்க
 ளும் மரித்தவன்கள ஆகாயநதினுக்களையொத்திருக்கும், எண்ணி
 கையுள்ளசகங்களும் பிரமர்களும் அண்டங்களும் சிவகோழிகளு
 மரசித்ததளவிலலை, வருததுமனமே பார்க்கப்பட்டவன்க னெனகே
 உனதுவாழ்க்கையினது நிலையெனகே—எனபதாம். (உய)

கால தூடணம்

செல்லாதமாயிருளிரவிலதேகமயதத்யுயகமான்
 பொல்லாதநீகனவாருருளியததில்சகசயிறைபூண்டெனெனனிற்
 கல்லாதபுலையினைனசீசீநானவாதவகாணுநாட்க [நேன்.
 னெல்லாமப்பாயினடோமாய்நவாதொருயநனருமெழிநாடகா

(இ-ஊ) செல்லாதமாயை = ஓபொருள்க செல்லாதமாயெனனும்,
 இருளிரவில் = இருண்டவிராத்திரியில், தேகமயதத்யுயகமான் = தேகாசாரம
 யக்கடெனனும், பொல்லாதநீகனவாம = கொடியநீண்டசொந்தமாயிய,
 ருளியததில் மித்தையில், ஸ்சையிறைபூண்டெனெனில் = ஆசையறபம்
 வைத்தேனாயின, கல்லாதபுலையினை = கற்காதபுலிகளுனென, சீசீ = சை
 சை, நனெனவாத யாவென்போதும், காணுகாட்களெல்லாம = காண்கினை
 நகாலகளைத்தும், பொயினடோம = நசித்ததோதும், இவ்வாதொன்றும்
 = நசித்தபொருளாவது, உனமெழிநாடகாநென = உனமெருந்திய
 வழகுள்ளகாலத்தைப்பார்த்திலை—எ—று

(இ-ஊ) பூபொருளாகச் செல்லாதமாயெனனும் இருண்
 டவிராததிரியில் தேகாசாரமயக்கொனனும் கொடியநீண்ட சொந
 தமாயிய மித்தையில் ஆசையறபமல்லாததேனாயின கற்காதபுலமக
 னுனென சைசை, யாவென்போதும் காண்கின்ற காலகளைத்தது
 ம நசித்ததோதும் நசியாமலொன்றாவது உன்மெருந்திய வழ
 குள்ளகாலத்தைப்பார்த்திலை—எனபதாம். (உக)

தனதுடணம்

நடுவின்முடிவிலில் உயினன்றபொருளொன்றுஞாலத்திலைப் படுபொருளெல்லாமிதப்பா மலத்தினுலேபூசப்பட்டதன்றோ, கடுவினைகளுடோறுககாயதுயரநாடோறுககையொன்றிலலாக, கொடுமைகளேநாடோறுஞ்செய்கின்றாரறிவினாரூரமைபகூடததால்.

(இ-ள) நடுவில=மத்தியிலாவது, முடிவிலில்=அத்தத்திலாவது, அடியில்=ஆதியிலாவது, நன்றன்பொருளொன்றும்=உண்மையாகியவஸ்துகளொன்றாவது, ஞாலத்திலை=பூமியிலிலை, படுபொருளெல்லாம்=உண்டானவஸ்துகளையாவும், இறப்பா மலத்தினுலே=காசமென்னுமலத்தினுலே, பூசப்பட்டதன்றோ=தடவப்பட்டதல்லவா, நாடோறும்=தினங்கடோறும், கடுவினைகள்=கடுமையானபாவவிருத்திகளையும், நாடோறும்=நாள்கடோறும், காயதுயரம்=வருத்தகின்றதுன்பங்களையும், நாடோறும்=நாள்கடோறும், கையொன்றிலலாகக்கொடுமைகள்=ஓர்வரம்பின்றியதிமைகளையும், அறிவினாரூரமைபகூடததாந்செய்கின்றோ=மூடாகள் சரீரகடனத்தாந்செய்கின்றார்கள்—எ-று

(இ-ளா) மத்தியிலாவது அநத்திலாவது ஆதியிலாவது உண்மையாகியவஸ்துகளொன்றாவது பூமியிலிலை உண்டானவஸ்துகளையாவும் நாசமென்னுமலத்தினுலே தடவப்பட்டதல்லவா தினங்கடோறும் கடுமையானபாவவிருத்திகளையும் நாள்கடோறும்வருத்தகின்றதுன்பங்களையும் நாள்கடோறும் ஓர்வரம்பின்றிய திமைகளையும்மூடாகள் சரீரகடனத்தாந் செய்கின்றார்கள்—என்பதாம் (உஉ)

புறப்பொருளை நியதிகளைத் திறகாதாரமான

புறம்பிலுள்ளதேகத்தை நியதிசெய்வான்

அதன்பருவங்களைத் தூடித்தல்.

பாலகூறுபுருஞானத்தமுநதுவனறாணையாயப்பாஸ்பாறா சாலவருநதுவனவிருத்தன்றாடுகிகுமபத்தாற்றளாதுசாவன மேலவிவனெக்காலத்தெனசெயலானமாயககூத்திருநதவாறே [17] ஞாலமெல்லாமாடரங்காயப்பொறிமேளமாயனப்பேயநடிக்குமன

(இ-ள) பாலகூறு=பாலப்பருவனாய், அஞ்ஞானத்தமுநதுவன அஞ்ஞானத்திலமுநதுவான், கதகாணையம்=உலலெவெனப்பருவனாய், பாவையாரா=ஸதீர்களால், சாலவருநதுவன=மிகவுமவருத்தப்படுவான், விருத்

தன்னுஞ்சி - மூப்புப்பருவமுடையவனாய், குழிப்பத்தால் = சமசாரத்தினால், தளர்த்துசாவன் - தளர்த்து மரணமடைவான், மேலிவன் = மேலிவன், எககாலத்தி - எககாலத்தால், என்செய்வான் = என்ன (சமசுருத்தியததைச்) செய்யான், மாயக் கூத்திருந்தவாறு = மாயையினடையிருந்தவதி (மெனன்), ஞாலமெல்லா மாடரவாய் = சகலகளைத் துடைக்கப்பாய்வுட, பொறிமேனமாய - இவ்விரியம் (பல) வாத்தியங்களாகவும், ஈனப்பெய்க்கும்குட - உண்பபசரசு உணருச்செய்யும் - என்று

(இ-ஊ) பாலப்பருவனுப அஞ்ஞானத்திலுழந்துவான், ஸலவெவவாய்ப்பருவனாய் ஸதீர்க்காலை மிகவுயிருத்தப்படுவான், மூப்புப்பருவமுடையவனாய் சமசாரத்தினால்தான் மரணமடைவான் போலவ எககாலத்தினால்தான் சமசுருத்தியததைச் செய்வான், மாயையினடையிருத்தவதி மெனன், சகலகளைத் துடைக்கப்பாய்வுட ம இவ்விரியம் பலவாத்தியங்களாகவும் மாயப்பசாரசு உணருச்செய்யும்

அம்பொருளியத்ததைப்போக

மாயையுங் குற்றநாவஸ்துபுனோவத் தாருதவ

உள்ளத்தினமும் மேலேயிலலாவிற்றிருக்குமலக்லெனற தென்னுறமல்லற தென்னிசகதிலேபொழுதுவெவாழு மென்னுறமவின்பத்தினமேலேயிலலாவிருக்குமென்றத் கொள்ளத்தக்கனவானகுற்றமிலாப்பொருளே துருறிப்படுளறகே.

(இ-எ) உள்ளத்தினமும் மேலே = சத்தினதுசிரசினமேல, இலலாமலீற்றிருக்கும் = அசத்தவீற்றிருக்கும், உலகிலெனறம் = சத்திலெப்பொழுது, தென்னுறமல்லற தென்னிசகதிலே = தெளிசகதல்லதம் மத்தினமாயில, எப்பொழுதுவெவாழு = சதகாலமும்பொல்லாங்குலாழந்துகொண்டிருக்கும், உள்ளமவின்பத்தினமேலே = இகம் சமமவின்பத்தினதுசிரசினமேல, துன்பங்களிருக்குமென்றால் தக்கங்க ளிருக்குமேலானால், குறிப்புளேறகு - (இ-க) குறிப்புள்ளவெனக்கு, கொள்ளத்தக்கனவான் - கொள்ளத்தகுதிபவான், குறமயிலா பொருளேது - குறமயிலவந்துவெது - என்று

(இ-ஊ) சத்தினதுசிரசினமேல அசத்தவீற்றிருக்கும், சகத்திலெப்பொழுதும் தெளிநல்லலத் துறத்தின மமயில சதகாலமும் பொல்லாங்கு வாழ்ந்துகொண்டிருக்கும், இகமசசியறமவின்பத்தினதுசிரசினமேல தக்கங்களிருக்குமேயானால், இக்குறிப்பள்ளவெனக்கு கொள்ளத்தகுதியவான் குறமயிலவந்துவெது - என்று (1)

மனமே சுகதுக்கமாமென்பதை விசாரித்தல்.

விழிப்பதுவுமிமைப்பதுவுஞ்சுகத்தோற்றமொடுக்காமேலோருண்டாற, பழிப்பரியவனனாமுன்னெனபோலவாரொன்னென்றுபகரலாவ, நிழிப்பரியவிசித்திரமாஞ்சமபததுமாபததாமியதயகாயி, லொழிப்பரியவிசித்திரமாபததுஞ்சமபததாமுள்ளமவேண்டில்.

●(இ-ள) விழிப்பதுவுமிமைப்பதுவும = (கண்) விழிக்கின்றதுமுநிகின்றதும, சுகத்தோற்றமொடுக்காம = சுகத்தினுரபத்திலடமாகப்பெற்ற, மேலோருண்டால் = மேலானபிரமாத்களுண்டாயிருக்கின்றதால், பழிப்பரியவனனாமுன் = நினைக்கப்படாதவச்சுதனையுள்ளவர்களுமுன்பு, என்னோலவார = என்னையொத்தவர்கள், என்னென்றுபகரலால் = என்னவென்று சொல்லப்படுவார்கள், இழிப்பரிய = இழிவுசொல்லுதற்கரியிருக்கின்ற, விசித்திரமாஞ்சமபதது = அதிசயமானசமபத்துகளும், இதைப்பகராயி = மனதுவருந்தினால் ஆபத்தாம் = ஆபத்துகளாம், ஒழிப்பரிய = நீக்குதற்கரிய, விசித்திரமாபததும = அதிசயமானவாபத்துகளும, உள்ளமவேண்டில் = உனதுவிரும்பினால், சமபததாம் = சமபததாகும் = ஏ-று.

(இ-ள) கண்விழிக்கின்றதுமுநிகின்றதும சுகத்தினுரபத்திலடமாகப்பெற்ற மேலானபிரமாத்களுண்டாயிருக்கின்றதால் நினைக்கப்படாதவத்தன்மையுள்ளவர்களுமுன்பு என்னையொத்தவர்கள் என்னவென்று சொல்லப்படுவார்களா, இழிவுசொல்லுதற்கரியிருக்கின்ற அதிசயமான சமபத்துகளும் மனதுவருந்தினால் ஆபத்துகளாம், நீக்குதற்கரிய அதிசயமானவாபத்துகளும் மனதுவிரும்பினால் சமபததாகும் = எனபதாம் (உரு)

மாயாநாதனமனதே யாமென்பதால் நினைத்தல்

வெமமாயவாழ்வன்றே துயாககெல்லாமபிறப்பிடமாயவிளம்புகின்றதம்மாவினத்தினிடையேயழகுதுமவாக்கினபழுளதாவதென்றன, லாமமாயவென்னுமரம்பணையிலேழுககாயபழத்தால் வரம்பற்றேகா, விமமால்செயமனமேவோமிமமனதானசுகதுக்கமென்பதாகும்.

(இ-ள) வெமமாயவாழ்வன்றே = வெப்பமுள்ளசமசாரவாழ்க்கையல்லவா, துயாககெல்லாம் = துன்பங்களனைத்திற்கும், பிறப்பிடமாய = உரபத்திலுள்ளதம்மாய, விளம்புகின்றது = சொல்லப்படுகின்றது, அமரம் = ஆச்சரியம், இதனிடம் = இதரசுகத்தினிடத்தில், அழகுதுமவாக்கு = முழுக்கின்றவயிராக

நகருக்கு, இன்பமுளதாவதெனது இன்பமுண்டாவதென்பது, மைமமாயையென்னுமரம்=அருஞானமாகிய சமசாரமெனினறவிருக்கமானது, பண்பிலேபுகாய்ப்பழத்தால்=கிளைபத்திரபுட்பகாயகனிள்ளாலும், வரம்பெற்றோகை=அளவிலலாமலவளநுமபடியாக, இம்மாலசெய=இந்தமயக்கஞ்செய்கின்ற, மனமேவரம்=மனமேவேராகும், இம்மனதான=இம்மனதுதான், சங்கற்பமென்பதாகும்=சங்கற்பமென்றுசொல்லப்படும—எ-று.

(இ-ரை) வெப்பமுள்ள சமசாரவாழ்க்கையல்லவா? துன்பங்கள் தீர்த்து முற்பத்திஸ்தானாய்சொல்லப்படுகின்றது, ஆகையினால்! இத்தசகத்தினிடத்தில முழுதுகின்றவழிகளுக்கு இன்பமுண்டாவதென்பது, அருஞானமாகியசமசாரமெனினறவிருக்கமானது கிளைபத்திரபுட்பகாயகனிள்ளாலும் அளவிலலாமல் வளநுமபடியாக இந்தமயக்கஞ்செய்கின்ற மனமேவேராகும், இம்மனதுதானசங்கற்பமென்றுசொல்லப்படும—எனபதாம். (உச)

மனதைறிதித்தியிற காக்கிப்படுத்தல்

சங்கற்பநாசத்தாலெளிதாக மனநாசந தானேயெய்து, மனகுற்றமனமிற்கிறசங்கரணங்களுமரமுமாயு, மிகப்பாலெனத்திருநகங்களனைக்கண்மீட்கண்டேனிலென்பொருதம், பொருத்தறநெருத்ததானெடுநெருத்தேனிறுபொருத்திப்பேன.

(இ-ள்) சங்கற்பநாசத்தால்=சங்கற்பநாசத்தினால், எளிதாக மனநாசந தானேயெய்து=சங்கற்பநாசத்தினால்சமவலிவருபு, மனகுற்றமனமிற்கிலை=கேற்ற (வேரன்) மனநாசத்தால், சங்கரணங்களுமரமுமாயுபென்கின்ற, மரமுமாயு=விருக்கமுதாசாரகுட, இங்குபால்=இவ்விடத்தில, எளிதென்கிறார்—(ஆதாரத்தினால்) வெள்ளைத்திருக்கின்ற, சளளனைக்கண்டேன்கண்டேன்=சோரணைப்பாரத்தேன பாரத்தேன், இவன்பொருதம்=இவனுமானது மனநாசம், பொருத்தற நெருத்ததால்=வளநாசம் விக்ரமணத்தால், நெருத்தணைத்தேன் வெகுநாசத்தானப்பட்டேன், இவ்வுபொருத்திப்பேன்=இப்பொருத்திப்பிப்பேன்—எ-று

(இ-ரை) சங்கற்பநாசத்தினால் சங்கரணங்களுமரமுமாயு, மனகுற்றமனமிற்கிறசங்கரணங்களுமரமுமாயு, மிகப்பாலெனத்திருநகங்களனைக்கண்மீட்கண்டேனிலென்பொருதம், பொருத்தற நெருத்ததால்=வளநாசம் விக்ரமணத்தால், நெருத்தணைத்தேன் வெகுநாசத்தானப்பட்டேன், இவ்வுபொருத்திப்பேன்=இப்பொருத்திப்பிப்பேன்—எ-று

மாம, வளராகின்ற விசுதமனதினால் வெகுகாலம் துன்பப்பட்டேன்,
இப்போது கெடுப்பிப்பேன—என்பதாம். (உஎ)

மனதையடக்குங் காரணந்தெரிதல்.

இத்தனைநாண்மன முததைத்துளைத்திலே னினறுதுளைத்தியைந்தநா
லாற, சித்திரமாயக்கோதகனிவனமுழுதுணாரத்தேசுகாரமறெளி
ந்தேனெல்லாநு, சுத்தபரமாதந்தநீதோற்றிவிசுக்ருலலறிவாளுசோதி
பெற்றேன, மெத்தவிவனென்னதின்கிவையெனுமபொய்யுளொழி
த்தேனமீண்டுநடேன

(இ-எ) இத்தனைநாள்=இவ்வளவுகாலம், மனமுததைத்துளைத்திலேன
=மனமென்கின்றமுததைச்சுகசுசையென்னுந்தமாசெய்கிலை, இன்றுதுளைத்
து=இப்போதுசுகசுசையெது, இயைந்தநூலால்—பொருதிய (வனுபவமெ
ன்னுஞ்) சூத்திரத்தினால், சித்திரமாயக்கோதகனிவன—அழகாகக்கோவை
செய்துதரிப்பன, முழுதுணாரத்தேசுகாரம்=சகலமுமுணாரந்த (சித்தாராளா
ன) வாசாரியரால், எல்லாதெளிந்தேன= (உரவையு) தெரிந்தேன, சுத்தப
ரமாதந்தம்=சுத்தமானபரமாதந்ததை, தோற்றிவிசுக்ரும—கெரிவிக்கிற, க
லலறிவாளுசோதிபெற்றேன=சகலபாத்தமாயபரகாசத்தைபடைந்தேன, மெ
த்த=மெதுவாக, இவன=இவனென்னும், காண்=காணென்னும், இன்கிவை
யென்தெனுமபொய்=இவ்விடத்தினைவகன்னென்தென்னுமசத்தியத்தை, உள
ளொழிந்தேன=மனதிற்கெடுத்தேன, மீண்டுநடேன திருமபவுரத்தேன

(இ-அ) இவ்வளவுகாலம் மனமென்கின்றமுததைச்சுகசுசை
யென்னுந்தமாசெய்கிலை, இப்போதுசுகசுசையெது பொருதிய
வனுபவமென்னுஞ் சூத்திரத்தினால் அழகாகக்கோதவசெய்துதரி
ப்பன், சகலமுமுணாரத்தேசுகாராள வாசாரியரால் யாவையுந்தெ
ரிந்தேன, சுத்தமானபரமாதந்தம் தத்திரிவிக்கின்ற சுகமே பரமாயி
ய பரகாசத்தையடைந்தேன், மெதுவாக இவனென்னும் காணென
னும் இவ்விடத்தினைவகன்னென்தென்னு மாதத்யகந்த மனதிற்கெ
டுத்தேன திருமபவுரத்தேன—என்பதாம். (உஅ)

சுகபோதந்தானாயிருக்கின்ற சமாதியடைதல்

பேதிக்குமனமென்னும்பொருட்பகையைமுழுவளியாற்றிவிடுவென்
றேன, வாதித்ததுபொல்லாமாற்றினேனுபசாதவாழ்வுபெற்றேன,

சாதித்தவிவேகமேயுனைவணங்கினேனென்றுசனகாகோமான, சேதித்தமனவலைவெலலாமொழித்துத்தானேசித்திரமபோலினின்றான

(இ-ள) பேதிககு டனடெனனும் = (எனதாத்மஞானத்தைப்) பேதஞ்செய்யுமனமென்கின்ற, பெருட்பகையை = பெரிதானசததுருவ, முழுவலியால் = மிகுதபலத்தினால், பிளந்துவென்றேன = பிளந்து வெற்றியடைந்தேனவாதீதத்துயொல்லாமாற்றினேன = (எனனை) வாதுனைசெய்ததுபங்களைத்தையும்போக்கினேன, உபசாரதவாழ்வுபெற்றேன = உபசாரதவாழ்வையடைந்தேன, சாதித்தவிவேகமே = (இப்படி) சாதிக்கப்பட்டவிவேகஞானமே உனைவணங்கினென்று = உனைத்தொழுதினென்று, சனகாகோமான = சனகராசனாவன, சேதித்த = (எனனைக்) செடுத்த, மனவலைவெலலாமொழித்து = மனோஞ்சலங்களைத்ததையங்கெடுத்து, சானேசித்திரமபோலினின்றான = தானேசித்திரப்பதுமையைப்போலச் (சமாதியி, லீருந்தான

(இ-ளா) எனதாத்மஞானத்தைப் பேதஞ்செய்யுமனமென்கின்ற பெரிதானசததுருவ மிகுதபலத்தினால் பிளந்துவெற்றியடைந்தேன, எனைவாதனைசெய்ததுபங்களைக்கெத்யும் போக்கினேன, உபசாரதவாழ்வையடைந்தேன, இப்படிசாதிக்கப்பட்ட விவேகஞானமே உனைத்தொழுதினென்று சனகராசனாவன எனைக்கெடுத்த மனோஞ்சலங்களைத்ததையங்கெடுத்து தானேசித்திரப்பதுமையைப்போலச் சமாதியிலிருந்தான — என்பதாம் ()

சமாதியிற் சுகம்பெற்று 3 கதநதல் வெளிப்படல்

வாளாசித்திரமபோலநெடிகுருதுசனகாபிராவமாயாதநெஞ்சைமீளாநல்லுபசாரத்திற் றநெஞ்சாலுலகியலபைமேலிப்பாரத்தானுள்ளானையாலியற்றாவிபாருளே துணக்கொள்ளத்தக்கதேதுக்கோளானகற்பனைபொருகபாவவறிவாமெனக்குக்குறிகுதுகாலே

(இ-ள) வாளாசித்திரமபோல = மௌனராய்ச்சித்திரத்தைப்போல, நெடிகுருது = வெகுநேரஞ் (சமாதியி) லிருந்து, சனகாபிரான் = சனகராசன், மாயாதநெஞ்சை = ஈசமானமனதை, மீளாநல்லுபசாரத்தம் திருமபாதலலவுபசாரதமுள்ள, நிறைநெஞ்சால் = புரணமனத்தினால், உலகிப்பலபை = சகத்தினகுணத்தை, மேலிப்பாரத்தான = பொருத்திப்பாரத்தான், தாளாணையாலியற்றும் = முயற்சியாரசெய்யப்பட்ட, பொருளேது = பொருளிடத்து, கைக்கொள்ளத்தக்கதேது = கைகூடக்கத்தக்கபொருளியாது, கோளானகற்பனையென = குறிமமுள்ள கற்பனையாது, குறிக்குங்காலெனக்குச்சபாவவறிவாம் = குறிக்கும்பொருளைக்கி (வாவுஞ்) சபாவுருமானம் — 6-ம்

(இ-னா) மௌனமாய்ச்சித்திரத்தைப்போல வெகுநேரஞ்சுமா
கியிலிருந்து சனகராசன காசுமானமனைத் திரும்பாதநல்லவுபசாந
தமுள்ளபூரணமனதினால் சககதின குணத்தைப்பொருந்குப்பாரததா
ன, முயற்சியாம செய்யப்பட்ட பொருளியாது? கைவசமாகத்தகக
பொருளியாது? குற்றமுள்ளகற்பனையாது? குறிக்கும்போதெனக்கி
யவுஞ் சுபாவஞானமாம—என்பதாம் (உய)

சாக்கூதகாரவனுபவவிலாசங்குறல்.

சுத்தமாய்ச்சொருபமாமென னுருவலானவேறுதோற்றக்காணேன
வதகியாண்வாராதபொருண்பவெனவாதபொருளைத்தூதளளே
னித்தமாய்சதன்விலையினிறகுமெனத் திருவினிலையானிறபே
னுத்தவாதேதுவருமதுவருகுவென்றமுத்தியொருமையானு.

(இ-ள) சுத்தமாய்=பரிசுத்தமாய், சொருபமாம= (ஆதமஞான) ஸவரு
பமாகிய, என்னுருவலால்=என்னுருவரூபத்தையல்லாமல், வேறுதோற்றக்
காணேன=வேறுபொருள் தோற்றக்கண்டிலன், வதகிடாண்=வளராகின்ற
நான், வாராதபொருண்பவேன=வாராதவஸ்துக்களைவிடும்பேன, வாதபொரு
ளைத்தூதளளேன=வாராதவஸ்துக்களையாவையுமவெறுக்கேன, நீத
தமாய்=சதாகாலமும், சன்னிலையினிறகும=தன்னிலையிலிருக்கின்ற, எனத்
திரவருவின=எனத்தாம் ஞானஸவருபத்தில், நிலையிறபேன=திரமாயிருப
பேன, உத்தவாதேதுவரும்=சொன்னபடியெதுவருகாமதோ, அதிலிருகவெ
ன்ற=அதுவரக்கடவதென்று (சொல்லி, அடிக்கி- (பிரமாநகத்தின்) மு
முகி, ஒருமையானு=சனகராசனொருமைப்பட்டான்—எ-று.

(இ-னா) பரிசுத்தமாய் ஆதமஞானஸவருபமாகியஎன துளவரு
பத்தையல்லாமல், வேறுபொருள் தோற்றக்கண்டிலன் வளராகின்
ற நான் வாராதவஸ்துக்களைவிடும்பினை, வாராகின்றவஸ்துக்களி
யாவையும் வெறுக்கேன. சதாகாலமும்சன்னிலையிலிருக்கின்ற என
தாதமஞானஸவருபத்தில் திரமாயிருப்பேன சொன்னபடியெது வ
ருகின்றதோ அதுவரக்கடவதென்றுசொல்லி பிரமாநகத்தின்முமு
கி சனகராசனொருமைப்பட்டான்—என்பதாம் (ருக)

சககதிஷ்டையிற் சீவன்முத்தியைச் சஞ்சரித்தல்

வானேருகதிரிசுநிராஸியற்றாமவாறென்னவதுவது, தானேதோ
னறியதொழிலைப்பற்றின்றிச்செய்துமெனச்சசனகனைண்ணி

தினையலருகாலஞ்செல்காலயிவைபளவுஞ்சிறதைசெய்யா
ஹானேறுநிகழ்காலததோரிமைபடுனகைதேலாம்லாவஹுறான்

(இ-ள்) வானேரு = ஆகாயத்திற்குள் சூரியன்களினம், சந்திரன் = பரகாசத்தை யுடைய சூரியன், நாளியம் = மலர்வாறென = தினங்களை (யிசாசனெதனையில் லாம்) னடப்பிக்கின்றதுபோல, வந்துவர்து = அழகமவந்து, தானேதோன றியதொழில் = தானேயுண்டாகிப் இருத்தியவகளை, பரநின்றிசெய்துமென = பற்றிலலா மதெய்வோமென்று, சனகெண்ணி = சனகராசனாகிநித்தது, தினேயவருகாலம் = தினமேயேயே மாகவருகென வெந்நாகலத்தையுந் செ லகாலம் = இவந்தகாலத்தையும், இடையளவுஞ்சிதைசெய்யான் = ஆறம்பாகி லுஞ்சித்திக்காமல், ஈனேறுசிகழ்வுவது = ஈனமுள்ளவாததானகாலத்தி ன் (ஹழிலில்), ஒரிடப்பில = ஒந்நிமிடநேரத்தில், கைகலோடு = மந்தகா சத்தோநிம், உலாவலுமறான் = சூரியன்கள் தொடங்கினன — ஏ-று

(இரை) ஆகாயத்திற்சஞ்சரிக்கின்ற பரகாசத்தையுடைய சூரியன
தினகங்களை யிச்சரவெச்சதாமிலலாமனடபடுக்கின்றதுபோல அமசக
டிவந்து தானேயுண்டாகிய நிருகதிபங்களை டறநிலலாமறசெய்வோ
மென்று சனகராசன்கிந்தித்து தீமையே கீழமாக வருகின்ற வெநா
காலதையும் இறந்தகாலகாலதையும் அற்பமாகிவருகிரதிரமால் ஈ
னமுள்ள வாததயானகாலத்தினொருமிடில் ஒருமிடிகேரத்தினம்
தகாசத்தோடும சஞ்சரிக்கத்தொடங்கினான்—என்பதாம்.

(இ-யி-க-1) சனகராஸ்யக் மாயாசிரிபுர ஐங்குமங்குளைக்கேட்டுச் சனுவாகடபெற்ற ஸ்வாஸ்திபவந்தாமி சாவய பிர மாயபுர உபனபத உணரத்தது வாக விளங்கினொன்பதாம் (கஉ)

சனகர நனுபாதிதகிசுறி யிவ்வனுபவம்வருவ
தாதமவிசாரத்தால னறி யேனையவற்றுப் கூடாதேனல்

பேசியதனவிசாரத்தாற்சனகாலீரானபெறுமபேறுபெற்றதல்லால்
வாசியளமற்றொருவெந்ததல்லவாரீசமலாகுணமாலே
யாசிலதாயசெவவியதாயத்தனதானவிசாரத்தாலெடவதல்லாற்
நேசிகரிலலானினாசெய்கொழிவாற்பெறலாமோசிறிசொன்பம.

(இ-ள்) பேசிய = (சித்தர்களால்) சொல்லப்பட்ட, தனிச்சாரத்தால் = ஆதர்சவிசாரணையினால், சனகாபிரான் = சனகாசனூனவா, பெறுமபேறு = அடையத்தக்கவா தமலாபத்தை, பெற்றதலல்லா = அடைந்ததேயல்லா, வாசிபுளம் = உபசாந்தமுள்ளமனது, மறமுன்னுலவததலல = மேமுன்னினு

லவந்ததன்று. வரிசமலா + கணமாலே = தாமரைக்கண்ணையுடைய பூராமா, ஆசிலதாய = குற்றமற்றதாகியும், செவ்வியதாய = அழகாகியு (மிருககினம்), தனதானவிசாரததால் = தனதாத்மவிசாரணையினால், அடைவதலால் = (பரம்பததை) யடைவதேயன்றி, தேசிகரிலலாவீனாசெய்தொழிலால் = ஆசாரியரிலலாதவீனாசெய்யுகிரியைமால், சிறசொருபம்பெற்றலாமோ = ஆதரூனவ்ருபத்தையடையலாகுமோ—என்று

(இ-ஊ) சித்தாகளாற்சொல்லப்பட்ட ஆதரவிசாரணையினால் சனகீராதனுவா அடையத்தக்கவாதிரலாபத்தை அடைந்ததேயல்லாமல் உபசாரத்தமுள்ளமனதுவிவற்றினாலவந்ததன்று தாமரைக்கண்ணையுடைய பூராமா! குற்றமற்றதாகியும் அழகாகியுமிருக்கின்ற தாதாமவிசாரணையினால் பரம்பததாய்தடைவதேயன்றி ஆசாரியரிலலாதவீனாசெய்யுகிரியைமால் ஆதரூனவ்ருபத்தையடையலாகுமோ—என்பதாம். (௬)

நீடகாமதம்ம வேண்டுமெனல்

புறப்பேறுகளைவேண்டியிருப்பதென்ற புண்ணியத்தைப்புவியிலுள்ளோரா, சிறப்பானவல்லறிவுமிகவேண்டுமென்றுமுத்தசெய்யிற்பேற்றும், விறப்பானவாபத்துகளை விலையிறுத்து நுயர்விலையாகிப், சிறப்பானசுகமரவித்தாருடைய தமையையடுக்கலவேண்டும்.

(இ-ஊ) புறப்பேறுகளைவேண்டி = (ஆதரவாகுட) புறமடைய சப்பிராபதிகளைவிரும்பி, இப்பற்றுக்கின்றபுண்ணியத்தை = முயற்சிக்கின்றதநுமத்தை, புவியிலுள்ளோரா = பூமியின்கண்ணுள்ளவர்கள், சிறப்பானவல்லறிவுவிசேடமானசுகமரதமானது, மிகவேண்டுமென்று = மிக (வுழுண்டாக) வேண்டுமென்று, முத்தசெய்யிற்பேற்றம் = முனடிசெய்தா (லாதம்) லாபமாம், இறப்பானவாபத்து = அசசமாய்வாபத்துக்கள், வினைநிலையிருந்து = வினைகின்றபூமியாயிருந்து, துபாவிலையாகி = துன்பசமுத்திரமாய், பிரப்பானசுகமரவித்தாகும் = பவமானவிடவிருக்கங்களுக்கூலிதையாயிருக்கின்ற, பேதைமையைப்பிளக்கலவேண்டும = அருநூல்ததைக்கெடுக்கவேண்டும—என்று

(இ-ஊ) ஆதரவாகுபுறமடைய சப்பிராபதிகளைவிரும்பி முயற்சிக்கின்றதநுமத்தை பூமியின்கண்ணுள்ளவர்கள் விசேடமானசுகமரதமானது மிகவுழுண்டாக வேண்டுமென்று முனடிசெய்தாலாதமலாபமாம், அசசமாய்வாபத்துக்கள்வினைகின்றபூமியாயிருந்து

துன்பசமுத்திரமாய் பவமான விடவிருக்கங்களுக்கு விதையாயிருக்கின்ற அஞ்ஞானத்தைக் கெடுக்கவேண்டும்—என்பதாம். (௩௪)

அந்நிடகாமத்தாலுண்டாயின விசாரணையின்பலனெக்கூறல்

இலங்கியசிரந்தாமணியாமிதயமெனனுஞ்சரக்கறையிலிருக்கும்மீபாதங் கலங்கலிலாவிவ்வயாகக்குகருதுபொருளகற்பகமீபாற கணத்தின ல்குந், துலங்குவிசாரமடபைதுபபேதைமைபோய்நலலறிவ்தோ ன்றினோவா, விலங்குகவசத்தோனையம்புகளபோதகாமாதிவிகற ந் தரக்கா

(இ-ள்) இலங்கியசிரந்தாமணியாம - பரகாசிக்கின்றசிரந்தாமணியாகிய, இந்நயமெனனுஞ்சரக்கறையில் - இந்நயமெனனுபெட்டியில், இந்நக்குமபோ தம்-இருக்கி னறஞ்ஞானமானது, கலங்கலிலாவிலங்கியாக்கு-கலங்கலிலலாத ஞானிகளுக்கு, கருதுபொருள் - சித்திக்கப்பட்டபொருள்களை, கற்பகம்போ ல- கற்பகவிருக்கத்தைப்போல, கபைத்தினல்கு-சுண்ணத்திற்கொடுக்கும், துலங்குவிசாரமடபைது - பரகாசிக்கின்ற வாதமவிசாரணையைப்பெற்று, பேதைமைபோய் அந்நயமடைகெட்டு, நலலறிவுதோன்றினோ-சுகபோத முதயமானவர்களை, இலங்குகவசத்தோனா-பரகாசிக்கின்றவச்சிரகவசத்தரி த்தவர்களை, அம்புகளபோல-பாணங்களைப்போல, காமாதவி கற்பகநாககா- இராகத்தவேடமுதலியவிவ்வயாககாது-என்று

(இ-ரை) பரகாசிக்கின்றசிரந்தாமணியாகிய இந்நயமெனனும பெட்டியில் இருக்கி னறஞ்ஞானமானது கலங்கலிலலாதஞானிகளுக்கு சித்திக்கப்பட்டபொருள்களை கற்பகவிருக்கத்தைப்போல சுண்ணத் திற்கொடுக்கும், பரகாசிக்கின்ற வாதமவிசாரணையைப்பெற்று அ ந்நயமடைகெட்டு சுகபோதமுதயமானவர்களை பரகாசிக்கின்ற வச்சி ரகவசத்தரித்தவர்களை பாணங்களைப்போலஇராகத் துவேடமுதலிய விகற்பத்தாக்காது-என்பதாம் (௩௫)

அவ்விசாரணையால்நயமாநிங்கி னா அழிக்குமெனல்

பரமாதிதநைமறைத்துக்கறுத்தறிவறுசுக்ளித்துப்படாநதுமீண்டு திரமாலுவககாரமுக்கிலவிவேகக்காற்றறசித்தறிப்போகும் வரமானபதமவேண்டிற்றனமனத்தினைமுதன்மாற்றலவேண்டு முரமானபுவிபைமுதலுமுதனனோவினையங்களுதுகின்றோ.

(இ-ள) பரமாதிதனைமறைத்து=பிரமஞ்சரியனைமறைத்து, கறுத்தறிவ
ம்றுக்களித்து=களங்கமாயறிவினறிமதாத்து, படாந்து=விரிந்து, மீண்டுதிர
மான=திருமபவரமாகியிருக்கின்ற, அகங்காரமுதலில்=அகம்பாவமென்னுமே
கமானது, விவேகக்காற்றால்=ஞானமென்னுஞ்சண்டமாருத்ததினால், சிதறி
ப்போகும்=சின்னாபின்னமாகும், வரமானபதமவேண்டில்=மேன்மையான
(பரம) பதத்தைவிருமபிலை, தன்மனத்தினுஞ்சு=தன் துமனத்தின்கண்ணுள்ள
விசையை, முதனமாற்றலவேண்டும்=முன்னகெடுக்கவேண்டும், உரமா
னபுலியை=பலமானபுலியை, முதனுமுதனறே=முந்தினதாகவுமுதலல்லவா,
வினையின்களுகின்றா=வினையாநின்ற தானியலாபதையைடைகின்றா கள

(இ-ளா) பிரமஞ்சரியனைமறைத்து களங்கமாயறிவினறி மதாத்த
து விரிந்து திருமபவரமாகியிருக்கின்ற அகம்பாவமென்னுமேகமா
னது ஞானமென்னுஞ் சண்டமாருத்ததினால் சின்னாபின்னமாகும்,
மேன்மையான பரமபதத்தைவிருமபிலை தன் துமனத்தின்கண்ணு
ள்ள விசையை முன்னகெடுக்கவேண்டும், பலமானபுலியைமு
ந்தினதாகவுமுதல்வா ? வினையாநின்ற தானியலாபதையைடைகின்ற
றாக்கள்—எனபதாம்.

(இ-ச-க-ம) ஞானமுதிசுருங்கிரமங்களை முறையேயுணர்த்தியதாம்

சனகராசனகதை முற்றிற்று

ஆக கதை ய்கு-க்கு கவிதை அரூஉ

புண்ணியபாவனன் கதை.

அவதாரிகை

முனகதையிற் சிதாநந்தாகாரமேயாவுமா மென்பதனாலெ
ளித்திற் சித்தோபசாந்தியைக்கூறி இவ்வனுபவங் கொஞ்
சமவருத்தத்திலும் வருமென்பதை யறிவிக்குநிமித்தஞ்
சநநாதரங்களைப் போதித்தவதனா லனுபவமுதித்த
புண்ணியபாவனன் கதையைநிரூபிக்கிறார்.

இப்பரிமாணபாவ மாயாநாசத்துத்திக்குமேனல்-வேறு

மோகவறசனாபிகொடிமுனைத்தெழுமுலஞ்
சோகமாசுணமிருந்தரசரளவதோசுழ

லாகமே முதலியானெனக்காணுமஞ்ஞான
மேகமாயிப்பாரபரதோன்றினுலிறகும்.

(இ-எ) மோகவரசனாபிக்கொடி = மோகமென னுமவரசனாபிக்கொடி யானது, முனைதெழுமுலம் = உண்டாகிவளாதறகுக்காரணமாகியும், சோக மாசனம் = துக்கமென னஞ்சுறப்பமானது, இருந்தரசானவதோருமுலம் = தனி திருந்தரசாக்கிசெய்வதற்கொப்பறவிடமான, ஆகமுதல் = தேகாதிக்கள், இயானெனக்காணுமஞ்ஞானம் = காணென்றுபாரக்கும்ஞ்ஞானமானது, ஏக மாகியபாரபரதோன்றினுலிறகும் = ஒன்றானவாதமஞ்ஞானமுதயமானது க்கும்—எ-று

(இ-ஊ) மோகமென னும வரசனாபிக்கொடியானது உண்டா கி வளாதறகுக்காரணமாகியும் துக்கமென னஞ்சுறப்பமானது தனித் திருந்தரசாக்கிசெய்வதற்கொப்பறவிடமான தேகாதிக்கள்காணெ ன்றுபார்க்கு மஞ்ஞானமானது ஒன்றானவாதமஞ்ஞானமுதயமானது க்கும்—என்பதாம். (க)

மாயாநாச வுபாயங்கூறல்

அனிததநிசசகமென்பதைநாடொறுமகற்றி
நுனிததுநோக்கினாசனகளைப்போல நுண்ணறிவாற
றனிததமெயப்பொருளபகுவததற்குவாதன ததால்
மனிததராறகருமதினாறமேவராலவாரா.

(இ-எ) இசசகம் = இரதவுலகம், அனிததமென்பதை = அசத்தென்பதை நாடொறுமகற்றி = எப்பொழுது (கணம்) நீக்கி, நுனிததுநோக்கினா = நுண் மையாகப்பார்க்கின்றவர்கள், சனகளைப்போல = சனகராசனைப்போல, நுண் ணறிவால் = சூட்சுமவறிவினால், தனிததமெயப்பொருள் = தனிமையானபரமார தத்ததை, பகுவததற்குவா = பருவகாலத்திலறிவார்கள், (அஃதனறி) தனத தால் = திரவியங்களினாலும், மனிததரால் = மானிடர்களினாலும், கருமதி னால் = கிரியைகளினாலும், தேவரால் = வானவர்களினாலும், வாரா = வரமாட் டாது—எ-று

(இ-ஊ) இரதவுலகம் அசத்தென்பதை எப்பொழுதுங்கண்டு நீக்கி நுண்மையாகப்பார்க்கின்றவர்கள் சனகராசனைப்போல சூட் சுமவறிவினால் தனிமையானபரமாரத்தத்தை பருவகாலத்திலறிவா ர்கள், அஃதனறிதிரவியங்களினாலும் மானிடர்களினாலும் கிரியைக் கினாலும் வானவர்களினாலும் வரமாட்டாது—என்பதாம். (உ)

முயற்சியாற்பெத்திருஷ்டிநீங்கி லாத்மதரிசனமுண்டாமெனல்

சனனமஞ்சினாககவருடைமுயற்சியேசரணந
தினமுமிவகிவனுனெனுஞ்சிறுமைதானசிதையி
லனகமாயுலகெககுமாமவிசாலமுண்டாரு
மனனுறத்தன ஆயாசசிதானகாணபுறவருமால.

(இ-ள) சனனமஞ்சினாககு=பிறப்பிறப்பயாதவர்களுக்கு, அவருடைமுயற்சியேசரணம்=தகவணமுயற்சியேகதியாம், இவகுதினமும=இவ்விடத்தினுடோறும், இவனுனெனும=இவனுனென்கின்ற, சிறுமைதானசிதையில்=அறப் (வுணாவு) கெடுமானால், அனகமாய=களகமில்லாததாய், உலகெககுமாம=சகத்தனைத்துமான, விசாலமுண்டாரும=வியாபக (ஞான) முண்டாயிருக்கும், மனனுற=மனது (விசாரணையைப்) பொருந்த, தனதுயாசசிதானகாணபுறவரும=தனதுமேலான (வாதமுடான) தெரிக்கவரும்--எ-று.

(இ-ஊ) பிறப்பிறப்பாதவர்களுக்கு தகவணமுயற்சியே கதியாம், இவ்விடத்தினுடோறும் இவனுனென்கின்ற அறப்பணாவுகெடுமானால் களகமில்லாததாய் சகத்தனைத்துமான வியாபகஞானமுண்டாயிருக்கும், மனதுவிசாரணையைப்பொருந்த, தனதுமேலான வாதமுடான தெரிக்கவரும்--என்பதாம் ()

விறப்புவெறுபபறிப்பெத்திநீங்கி யவைவற்றிந்தமே ஈ-ஹ

பறறுவீடெனநிரணடிற பறறுவதுமவிநிகறனு
முறறவைமனதுநுப முயாபநதாநுவேறிலலை
முறறுபறறுவீடின் மோகமுந துயருமவிட்டு
துறறுளபறறுவீடு துடைத்தசையா துறிறபாய.

(இ-ள) பறறுவீடெனநிரணடில் -- பறறுதலுமவிநிகறனுனெனசொல்லப்பட்டவிரணடில், பறறுவதுமவிநிகறனுமுறறவை பறறுவதுமவிநிகறனும பொருந்தினவெவிரணடும், மனதுநுபம்=மனதினவடிவமாய், அதுவுயாபநதம்=அதுவேமகாபாத (மனறி), வேறிலலை=வேறெயில்லை, முறறுபறறுவீடின்மோகமுநதுயருமவிட்டு=முதிராதவிநிகறத்துவேடங்களாலவருமாசையயுநதுன்பதையுநீங்கி, துறறுளபறறுவீடு=கிறைந்தவிறுப்புவெறுப்பை, துடைத்தசையா துறிறபாய=கெடுத்தசலியாதிருப்பாய--எ-று

(இ-ஊ) பறறுதலும விநிகறனுமெனது சொல்லப்பட்ட விரணடில் பறறுவதும விநிகறனும பொருந்தினவெவிரணடும்மனதின

வடிவமாம், அதுவே மகாபந்தமன் நிவேதேயிலலை, முதிர்ந்த விராக துதுவேடங்களால் வருமாசையபுர துன்பத்தையுக்கி நிறைந்த விருப்புவறுப்பை கெடுத்தசுசலியாதிருப்பாய—என்பதாம். (ச)

அச்சமதிருஷ்டியின குணமுணர்த்தல்.

மயலின்மையதிததமினமை மடமினழைவருததமினமை
செயலின்மைகருமமினமைதியககினமைவிகற்பமினமை
பயமினமைதுவடசியினமைபுகையினமைகுறைவொளறினமை
கயமினமைகடினமினமைகுடிலமாயசுகழறலினமை

(இ-ள) மயலின்மை—மயக்கமில்லாமையும், அநிததமினமை—அநித்தியமில்லாமையும், மடமினமை—அஞ்ஞானமில்லாமையும், வருததமினமை—துன்பமில்லாமையும், செயலின்மை—(வேண்டி) தொழிலில்லாமையும், கருமமினமை—(நீக்கு) தொழிலில்லாமையும், தியககினமை—தீயக்கமில்லாமையும், விகற்பமினமை—(ஒரு) விகற்பமில்லாமையும், பயமினமை—அச்சமில்லாமையும், துவடசியினமை—வாட்டமில்லாமையும், புகையினமை—வெகுளவில்லாமையும், குறைவொளறினமை—குறைவொன்றுமில்லாமையும், கயமினமை—முறையில்லாமையும், கடினமினமை—கொடுமையிலலாமையும், குடிலமாயசுகழறலினமை—ஒருசுகமாயப்பேசலில்லாமையும்—என்று

(இ-ளா) மயக்கமில்லாமையும், அநித்தியமில்லாமையும், அஞ்ஞானமில்லாமையும், துன்பமில்லாமையும், வேண்டிக்கொழில்லாமையும், நீங்குந்தொழில்லாமையும், தீயக்கமில்லாமையும், ஒருவிகற்பமுமில்லாமையும், அச்சமில்லாமையும், வாட்டமில்லாமையும், வெகுளவில்லாமையும், குறைவொன்றுமில்லாமையும், கொடுமையிலலாமையும், ஒருசுகமாயப்பேசலில்லாமையும்—என்பதாம் (இ)

விருப்புவேறுப்பறம்படி வாடுதத்தியாதம் வாடுவொடுமெனல்

விடுபறநிரண்டுநீறற மேலவரிடத்துமேலி
நீடுவாதனைகளினறி நிகழத்தியகுணங்கணிதரும
பீடுறுநினைவாநூலாற பிணிபுறறுபபிறவிவேலை
யூடுறமயன்மீனவாரு முயாநதவாதனையாருசாலம்

(இ-ள) விடுபறநிரண்டுநீறற—எயோபதேயங்களானவிரண்டையுக்கின, மேலவரிடத்து—சத்தங்களிடத்தில், நீடுவாதனைகளினறி—நீண்டவாசனை

களில்லாமல், நிகழ்ததியகுணங்கள்=முனசொல்லியகுணங்களானவை, மே
விநிறகும்=பொருத்தியிருக்கும், பீடுநினைவாறுலால்=வலிமையுள்ளநிந
னைபென்னுஞ்ஞததிரததால், பிணிப்புறம்=கட்டுப்பட்டு, பிறவிவேலையுநிற-
பவசாகரத்தினிடையிற்பொருந்த, மயனமீனவாரும்=மயக்கமென்னுமசக
களைப்பிடுக்கின்ற, உயாந்தவாதனையாஞ்சாலம்=பெரிதாகியவாசனைபென்று
சொல்லப்பட்டவலை—எ-று

(இ-னா) ஏயோபதேயங்களான விரண்டையுநீக்கின, சததுக்
களிர்ந்ததில் நீண்டவாசனைகளில்லாமல் முன்சொல்லியகுணங்களா
னவை பொருத்தியிருக்கும், வலிமையுள்ள நிநநையென்னுஞ்ஞ
திரததால் கட்டுப்பட்டு பவசாகரத்தினிடையிற்பொருந்தமயக்கமெ
ன்னு மசகங்களைப்பிடுக்கின்ற பெரிதாகியவாசனைபென்று சொல்ல
ப்பட்டவலை—எனபதாம் (சு)

வாசனாச வுபாயங்கூறல்

வாதனையென்னுமிந்த வலைபுகிவாளாலீரந்து
மோதுகுறைக்காறநிந்து முகிலெனசகிநிநிற்பாய
பாதவஞ்ஞடாரததாலே படுப்பபோனெஞ்சைநெஞ்சாற்
நீதரமாயததுமேலாம் பதத்திலேதிரமாயநிற்பாய

(இ-ள்) வாதனையென்னும=வாதனையென்கின்ற, இந்நவலை=இந்நவலை
யை, புநிவாளாலீரந்து=ஞானமென்னுமகத்தியிலுறுத்தது, மோதுகுறைக்க
கால=அடிக்காரினறசுழறகாற்றினால், சிந்நமுகிலென=சிதறாநின்றமேக
தைப்போல, சிந்நிநிற்பாய=(மன) மிநநதிருப்பாய, பாதவம்=விருக்கத்தை,
ஞ்ஞடாரததால்=கோடாலியிலை, படுப்பபோல=கெடுப்பதுபோல, நெஞ்சை
=(களங்கமான) மனதை, நெஞ்சால்=(பரிசுத்த) மனதிலை, நீதரமாய்தது
=குறறமில்லாமற்கெடுத்தது, மேலாம்பதத்தில்=மேலானபரம்பதத்தில், திர
மாயநிற்பாய=திடமாகவிருப்பாய—எ-று

(இ-னா) வாதனையென்கின்ற இந்நவலையை ஞானமென்னும
த்தியிலுறுத்தது அடிக்காரினற சுழறகாற்றினறசிதறாநின்றமேக
த்தைப்போல மனமிநநதிருப்பாய, விருக்கத்தைக் கோடாலியில
ல் கெடுப்பதுபோல களங்கமானமனதை பரிசுத்தமனதிலுல் குற
றமில்லாமற்கெடுத்தது மேலான பரம்பதத்தில் திடமாகவிருப்பாய.

(இ-எ-க-ம) ஸானுபவமுதித்தற கஞ்ஞானமுதலிய வாசனையுநீக்கு
முபாயத்தை யறிவித்ததாம் (எ)

பின்னும்வ்வாசனையைநீக்கவேண்டி வைப்புறுத்திக்கூறல்.

ஏகுதல்வருதறுஞ்சலவிழித்திடலிருத்தனிற்ற
லாகியவெல்லாமப்பாயயெனறமுத்தியுள்ளாசைநீவாய்
சேகுறவலையுஞ்சித்தப்பகுதியாற்சித்தினபின்னே
போகலுனமணத்தாற்சுகநதனைத்தொடாபூசைபோலாம்.

(இ-ள) ஏகுதல்வருதல்=போதல்வருதலும், துஞ்சலவிழித்திடலு=உற
வருதலவிழித்தலும், இருத்தனிற்றல்=இருப்பதும்சிறப்பதும், ஆகியவெல்லா
மப்பாயயென்று=ஆகிய (சகத்தொழி) லனைத்தமிழ்த்தையென்று, அமுத்தி=
அழுத்தமாய், உள்ளாசைநீவாய்=அசுத்தச்சையைவிட்டுவிடுவாய், சேகுற
வலையுஞ்சித்தம்=திடமாகவலைகின்றமனமானது, பகுதியால்=இயல்பானவா
சனையினால், சித்தினபின்னேபோகல்=ஞானத்தினபின்செல்லுதல், ஊனம
னத்தால்=மாமிசவாசனையினால், சுகநதனை=கேசரியை, தொடாபூசைபோ
லாம்=தொடருகின்றபூசையையொப்பாகும்—எ-று

(இ-ஊ) போதல்வருதலும், உறவருதலவிழித்தலும், இருப்ப
தும்சிறப்பதும், ஆகியசகத்தொழிலினைத்து மித்தையென்று அழுத்
தமாய் அசுத்தச்சைபவிட்டுவிடுவாய், திடமாகவலைகின்ற மனமா
னது இயல்பானவாசனையினால் ஞானத்தினபின்செல்லுதல் மாமிச
வாசனையினால் கேசரியைத்தொடருகின்ற பூசையையொப்பாகும்.

மனோநாதத்தில் வாசனாகடியுழ முத்தியுழ ஊடாமெனல்

மடங்கலவீரியத்தாற் பெற்றதசைத்தினனுமாற்சாலம்போற்
றொடாந்துசென்மனனுஞ்சித்தாற்றோன்றியபொருளைப்பற்றும்
படாந்துகாண்பவற்றைப்பற்றின் மனங்கெடாப்பந்தம்போகா
திடங்கொள்காண்பவற்றைநீக்கிற்சித்தம்போயமுத்தியாகும்.

(இ-ள) மடங்கலவீரியத்தால் = சிமத்தினவீரத்தினால், பெற்றதசை
த்தினனும்=கிடைத்ததூனைத்தினனுகின்ற, மாற்சாலம்போல்=பூனையைப்போ
ல, தொடாந்துசென்மனனும்=தொடாபாக்கசெல்லுகின்றமனதும், சித்தால்
=அறிவினால், தோன்றியபொருளைப்பற்றும்=உண்டாகியவிடயவஸ்துகளை
பயிசித்தலுக்கொள்தும், படாந்துகாண்பவற்றை=விஸ்தாரமாகக்காணப்பட்ட
திரிசயத்தை, பற்றினபனங்கெடா=பிடிக்கின்றமனநாசமாகாது, பந்தம்போ
கா=பந்தநீங்காது, திடங்கொள்=திடங்கொண்ட, காண்பவற்றைநீக்கில்=
திரிசயத்தைநீக்கினால், சித்தம்போயமுத்தியாகும்=மனோநாதமவந்திருக்கா
ணமாகும்—எ-று

(இ-ஊ) சிமமத்தின வீரகதினூல கிடைத்தலுனைத் தினானுக்
ன்றபூனையபபோல தொடர்பாக்கசெல்லுகின்ற மனதும அறிவி
னூல உண்டாகிய விடயவஸ்துக்களைப் பிடித்துக்கொள்ளும், வீஸ
தாரமாகக் காணப்பட்ட திரிஸயத்தைப்பிடிக்கின் மனநாசமாகாது,
பந்தநீங்காது, திடங்கொண்ட திரிஸயத்தைக்கினூல மனோநாசம
வந்து நிருவாணமாகும.—என்பதாம். (சு)

ஆதமதரிசனமறிவிததல.

யானிவைபிரணடுமில்லென்றெண்ணிமேருவபபோனிறபா
பூனிறமில்லாவிணபோலுளத்தனாயநல்லுளத்தே
தானுமவைபமுமாயக்காணபாயகாணபனதமமினூடே
மேனிகழகாட்சியென்னுலோனைநீவிடாதுதீதாவாய

(இ-ஊ) யானிவை=நானிவைகளென்பதாகிய, பிரணடுமில்லென்று=
இரணடுமில்லையென்று, எண்ணி=சிந்தித்து, மேருவைப்போனிறபாய=மகா
மேருவைப்போலஸ்திரமாயிருப்பாய, உலூறமில்லாவிணபோல=எனக்க
மறவாகாயத்தைப்போல, உளத்தனாய = (நினமல) மனதுடையவனாய, நல
லுளத்து=நனமையானமனதில், தானும்=ஆதமாவும், கையமுமாய=சகமு
மா (யிருக்கின்ற), காணபாண=ஞாநாவும், காணபனதமமினூடு=ஞேயகக
ன்மத்தியில், மேனிகழ=மேலாகவிளங்கிய, காட்சியென்றுநினை=ஞான
மெனகின்றவுண்டாதமஸவருபத்தை, நீவிடாதுதீதாவாய=நீவிடாமறமெறிந
துகொளவாய—என்று

(இ-ஊ) நானிவைகளென்பதாகிய பிரணடுமில்லையென்று
சிந்தித்து மகாமேருவைப்போல ஸ்திரமாயிருப்பாய, களக்கமறவா
காயத்தைப்போல நினமலமனதுடையவனாய நனமையானமனதில்
ஆதமாவும் சகமுமாயிருக்கின்ற ஞாநாவும் ஞேயங்களினமத்தியில்
மேலாகவிளங்கிய ஞானமெனகின்ற வுண்டாதமஸவருபத்தை நீ வி
டாமற மெறிந்துகொளவாய—என்பதாம் (ய)

இனியனவினிமைகொள்வானிரணடுமவிடவறினூடே
தனிகழிவிமைநாடிதமபரமமாயநிற்பாய
நனிபலதுயப்பான்றுயப்பதிரணடுகருடுவேதானே
யனிசமபற்றினறிவிறகுமதுபற்றியதனுணிற்பாய.

(இ-எ) இனியன் = இனிமையானவனாவும், இனிமையானவன் = இனிமையானவனாகின்றவனாகிய, இரண்டுமலிட்டு = இவ்விரண்டையுநீக்கி, இவற்றினிடே = இவைகளினமத்தியில், தனி சிகழினிமைநாடி = தனிமையாகப் பரகாசிக்கின்றவின்பத்தையாராய்ந்து, தற்பரமயாயநிர்பாயம் = ஆதமவருபமாயிருப்பாய், நனிபலவையப்பான் = மிகவும்பலவற்றைப்படிப்பவனுமாய்ப்பு = பொசிக்கப்பட்டவனாவும், இரண்டுக்குநிலேதானே = இரண்டுமலிட்டுமத்தியில், அளிசம்பநறினநிகரமும் = எப்போதும்பநறிலலாம்கிருக்கின்ற, அதுபநறி = அதைப்பிடித்து, அதனுணிரைய = அதற்குள்ளிருப்பாய் = ஏற

(இ-ஊ) இனிமையானவனாவும் இனிமையானவனாகின்றவனாகிய இவ்விரண்டையுநீக்கி இவைகளினமத்தியில் தனிமையாகப் பரகாசிக்கின்ற வின்பத்தையாராய்ந்து ஆதமவருபமாயிருப்பாய், மிகவும் பலவற்றைப்படிப்பவனும பொசிக்கப்பட்டவனாவும் இரண்டுமலிட்டு எப்போதுபநறிலலாம்கிருக்கின்ற அதைப்பிடித்து அதற்குள்ளிருப்பாய் = என்பதாம் (உக)

இக்கையையு மன்பாபுத் ததய நீக்கிவண்ணியேனல்

காதலாறகட்டி லுயயாந் நகிறிறுறகட்டி லுயவா
நாதலாலாசக்கட்டி யசகந் பததறுப்பாயநானென்
றோதுபாவணையநானென்னதேந் நானாலவீட்டி
யேதயிலகபாவமபாவித தெழுபவமிலாவீட்டெயதி

(இ-எ) காதலாறகட்டி லுயயாந் = ஆசையினுறகட்டிப்பட்டா லுயிவாழ்மாதலாகன, கயறநிறுறகட்டி லுயவாந் = கயறநிறுறகட்டி லுயிவாழ்வாகன, ஆசையினுல இச்சாபுத்ததை, அசகந் பததறுப்பாய் = சகந் பததறுப்பாய், நானென்னுசொல்லப்பட்ட பாவணைய நானென்னுசொல்லப்பட்ட பாவணைய, நானென்னுததோவானாலவீட்டி = நானென்னுசொல்லப்பட்ட தெழுபவமிலாவீட்டெயதி = ஏழுபிறப்பிலாதமோகூத்தையடைந்து = ஏறு

(இ-ஊ) ஆசையினுற கட்டிப்பட்டா லுயிவாழ்மாதலாகன, கயறநிறுறகட்டி லுயிவாழ்வாகன, ஆசையினுல இச்சாபுத்ததை சகந் பததறுப்பாய், நானென்னுசொல்லப்பட்ட பாவணைய நானென்னுசொல்லப்பட்ட பாவணைய, நானென்னுததோவானாலவீட்டி = நானென்னுசொல்லப்பட்ட தெழுபவமிலாவீட்டெயதி = ஏழுபிறப்பிலாதமோகூத்தையடைந்து = என்பதாம்.

(இ-இ-க-ம) மனோவாசனை மகமபாவமென்னு மிரண்டிணையுக்கி லீட டையவேண்டுமென்பதாம் (யெ)

அகங்காரத்தியாகத்திலு மாகத்தியாகநின்றெனல்

அனைத்துயிராகசசமில்லா நிலைநிற்பாயதுலவெனன
வினைத்தொடரகமபாவத்தின வேடகைத் திரைநினைசொன
னினைத்திடினமிகவுமாழ நீட்கவகாரநாசந
தனைச்செயி வுடலமெனனு மேதுவைத்தவிராககின்றேளு.

(இ-எ) அனைத்துயிராகுச்சகலவுயிராகளுக்கும், அசசமில்லாநிலைப்பய
மிலலாதநிலையில், அதுல=சமானமிலலாத (ஸ்ரீராமா), நிறபாமெனன=இரு
பபா (யெனறுவசிட்டா) சொல்ல, வினைத்தொடர=தொழிலகடொடாநதிரு
ககின்ற, அகமபாவத்தின=நானென்னுமபாவனையின, வேடகைத்திரைநினை
சொல=ஆசையைத்தீரப்பாயென்றுசொல்லியவுமதுவாகியதை, நினைத்தி
டில=கருதுமிடத்தில, மிகவுமாழம்=மிகவுமாழாம, நீட்கவகாரநாசநனை
ச்செயின = நெடியவகவகாரநாசநதைசெய்வதைவிட, உடலமெனனுமேது
வைத்தவிராககின்றென=சீரமெனனுமகாரணமொழிககின்றென—எ-று

(இ-ஊ) சகலவுயிராகளுக்கும் பயமிலலாதநிலையில் சமானமில்
லாதஸ்ரீராமா ! இருபபாயென்று வசிட்டாசொல்ல, தொழிலகடொ
டாநதிருக்கின்ற நானென்னுமபாவனையின ஆசையைத் தீரப்பாயெ
ன்றுசொல்லிய வுமதுவாகியதைத்தக்கருதுமிடத்தில மிகவுமாழமா
ம, நெடியவகவகாரநாசநதைச் செய்வதைவிட சீரமெனனுமகார
ணமொழிககின்றென—என்பதாம் (யெ)

அகங்காரத்தியாகத்துக் கிரண்டுபாயமுண்டெனல

அகமெனலொழிக்கிறுளே யங்கமுமடியிலோகந
நகமெனவிறகருமனறே யென்றுயாநாதனகந
மகமுனியுபாப்பானவளளால் வாதனைமாறறுமாறு
நிகழ்வுறுதேயஞ்ஞய மிரண்டெனநனைப்பாகறேளா

(இ-ள) அகமெனலொழிக்கில=நானென்பதைக்கெழித்தால், அங்கமும
=சீரமும, அடியிலோகநககென = வேரோடறுத்தவிறுக்கத்தைப்போல,
இறக்குமென்று=செக்குமென்று, உயாநாதனகந = உயாவான ஸ்ரீராமன
சொல்ல, மகமுனியுபாப்பான=வசிட்டாமுனிசொல்லுவார, வளளால்=
ஸ்ரீராமா, வாதனைமாறறுமாறு=(அகங்கார) வாசனையைக்கேழுமவிதம், நிகழ்

வறுதேயம்=பரகாசிக்னதேயமென்றும், ஞேயம்=ஞேயமென்றுஞ்சொல்லப்பட்ட, இரண்டென=இரண்டுவிதமாக, கற்றோ=ஓதியுணர்ந்தவர்கள் நினைப்பா=சிந்திப்பார்கள்—எ-று

(இ-ஊ) நானென்பதைக்கெடுத்ததால் சரீரமும் வேரோடறுத்த விநாசத்தைப்போல நசிக்குமென்று உயர்வான ஸ்ரீராமன்சொல்லவசிட்டமாமுனிசொல்லுவார, ஸ்ரீராமா ! அகங்காரவாசனையை நீக்கும்விதம், பரகாசிக்னதேயமென்றும், ஞேயமென்றுஞ்சொல்லப்பட்ட இரண்டுவிதமாக ஓதியுணர்ந்தவர்கள்—என்பதாம்(12)

அவ்விரண்டிற நேயத்தியாகமறிவிததல

இத்தகம்பொருட்குவாண ளியாயிவையெய்கதுவாண ணநதுறுமிவற்றாலனி நாமில்லைநாமாலனி வந்தவிப்பொருள்களிலை யெனுமனததுறுதிமாற்றிப் புத்தியாலுசாவிசாரமும் பொருள்களுமவெவவேறெனநே.

(இ-ள்) இத்தகம்பொருட்கு=இத்தகம்பொருளுக்கு, வாணஸியாம=சீவிதகம், இவை=இத்தவஸ்துக்கள், எய்கதுவாண=நமக்குசீவிதம், நததுறுமிவற்றாலனி செவ்வாய்விப்பொருளையல்லாமல், நாமில்லை=நாமென்பதில்லை, நமமாலனி=நமமையல்லாமல், வந்தவிப்பொருள்களிலை=கிடைத்தவிப்பொருள்களிலை, எனுமனததுறுதி=என்னுமனத்தினிச்சயத்தைநீக்கி, புத்தியாலுசாவி=புத்தியாலவிசாரித்து, யாமும்பொருள்களு=நாமுமலிடயங்களும, வெவவேறெனது=வேறுவேறெனது—எ-று.

(இ-ஊ) இத்தகம்பொருளுக்கு சீவிதகம், இத்தவஸ்துக்கள் நமக்குசீவிதம், செவ்வாய்விப்பொருளையல்லாமல் நாமென்பதிலை, நமமையல்லாமல் கிடைத்தவிப்பொருள்களிலை, என்னுமனத்தினிச்சயத்தைநீக்கி புத்தியாலவிசாரித்து நாமும் விடயங்களும வேறுவேறெனது—என்பதாம் (கரு)

பொருளினோமல்லாமும் நமதல்லப்பொருளுமெனநே தெருளுறந்துகுளிர்த்தியாவும் விகோதமாய்செய்யுநெஞ்சான மருளறுநிச்சயத்தால் வாதனைவிடுதருளே யருளபொழிமேகவிமாப்பாய் தேயமென்றறிவாயனநே

(இ-ள்) நாமும்பொருளினோமல்ல = நாமும்பொருள்களுக்கிடையே மல்ல, பொருளுநமதல்லவெனது=பொருளுநமமுடையதல்லவெனது, தெ

ருஹ்மடகுளிர்து = தெளிவடைந்ததுளங்குளிர்து, யாவும் = யாவையும், விசேதமாய் = லீலையாக, செய்யுநெஞ்சால் = செய்கின்றமனத்தினாலும், மருள் றரிசசயத்தால் = மயக்கமில்லாதரிசசயத்தினாலும், வாதனைவிடுதலானே = வாசனையைவிடுகின்றதே, அருள்பொழிமேகமொப்பாய் = அருள்வருவிகின்ற மேகத்துக்குச்சமானான (ஸ்ரீராமா), தேயமென்றறிவாய் = தேயமென்றுணர்வாய்—எ-று.

(இ-ரை) யாமும் பொருள்களுக்குடையோமல்ல, பொருளு நம்புதலையதல்லவென்று தெளிவடைந்ததுளங்குளிர்து யாவையும் லீலையாகச்செய்கின்றமனத்தினாலும் மயக்கமில்லாதரிசசயத்தினாலும் வாசனையைவிடுகின்றதே அருள்வருவிகின்ற மேகத்துக்குச் சமானமான ஸ்ரீராமா தேயமென்றுணர்வாய்—என்பதாம்

(இ-ச-க-ம) செட்சித்தின் சம்பந்தங்களைப்பிரித்தத்செட்சவாசனாசமே தேவத்திபாகமாம் (யசு)

தேயத தியாகங்குறல்.

தனதுவாதனைமாண்டெல்லாஞ் சமமதானெஞ்சாற்பண்ணி
யெனதெனதுடலைக்கி னிரதவாசனை வாசநா
னனகமாரேயமாகு மகங்கரமயமாந்தனை
வினவுவாதனையேமுற்றும் விட்காதமாயவிட்டோர் மேலோர்

(இ-ன) தனதுவாதனைமாண்டு = தன்னுடையவாசனைகெட்டு, எல்லாம் = அனைத்தையும், சமமதானெஞ்சாற்பண்ணி = சமமானபுத்தியினுமடாந்து, எ னதெனதுடலைக்கின் = நானென்றுசொல்லப்பட்டாத சரீரத்தைத்தள்ளினால், இந்தவாசனைவாசநான = இவ்வாசனாசமே, அனகமாரேயமாகும் = அனக மில்லாதேடுபமாம், அகங்கரமயமாந்தனை = அகங்காரவழிவமான, வினவு வாதனையை = சொல்லப்பட்டவாசனையை, முற்றும்விடுதலாய் = முற்றித் தலீலையாக, விட்டோர்மேலோர் = விட்டவாகண்மேலானசத்துக்கள்—எ-று

(இ-ரை) தன்னுடைய வாசனைகெட்டு அனைத்தையும் சமமா னபுத்தியினுமடாந்து, நானென்றுசொல்லப்பட்டாத சரீரத்தைத்தள னினால் இவ்வாசனாசமே களங்குமில்லாதேடுபமாம், அகங்கார வழிவமான சொல்லப்பட்ட வாசனையை முற்றித்தலீலையாக விட்ட வாகண் மேலானசத்துக்கள்—என்பதாம்

(இ-ம) தேகேகவாசனையைக் கெட்டுப்பதே தேயத்தியாகென்பதாம் ()

இவ்விரண்டுதியாகத்தின் பெருமைகூறல்.

தீராமவளோதேயத தியாகஞ்செயசேவன்முததா
வேரறத்தொழில்களோடே வாசனைவிட்டுள்ளாறி
தூரமாளேயுமவிட்டோர துகளறுமுததராகும்
வீரனேயிலவிரண்டின் விந்தியுந் தமமிலொக்கும்.

(இ-ள) தீராமவளோ=தீரானவர்களே, தேயத்தியாகஞ்செயசேவன்
ததியாகத்தைச்செய்கின்ற, சேவன்முததா=சேவன்முததாகளாம், தொழில்க
ளோடு=கிரியைகளோடும், வேரற=மூலக்கெடுப்படி, வாதனைவிட்டு=வாச
னையைக்கெடுத்து, உள்ளாறி = மனஞ்சாரதமடைந்து, தூரமாளேயுமவிட்
டோர்=சேயுடையானேருபத்தியாகஞ்செய்தவர்கள், துகளறுமுததராகும்=
குற்றமற்றவிதேகமுததராகும், வீரனே=வெற்றியையுடைய ஸ்ரீராமர், இவை
விரண்டின் = இரத்தவிரண்டினுடைய, விந்தியும் = தியாகமும், தமமிலொக்கும்
= ஒன்றுக்கொன்று சமானமாகும்—எ-று

(இ-ள) தீரானவர்களே தேயத்தியாகத்தைச்செய்கின்ற சே
வன்முததாகளாம், கிரியைகளோடும் மூலக்கெடுப்படி வாசனையை
க்கெடுத்து மனஞ்சாரதமடைந்து சேயுடையானேருபத்தியாகஞ்
செய்தவர்கள், குற்றமற்ற விதேகமுததராகும், வெற்றியையுடைய
ஸ்ரீராமர் ! இரத்தவிரண்டினுடைய தியாகமும் ஒன்றுக்கொன்று ச
மானமாகும்—என்பதாம் (யெ)

இதுவுமது—வேறு.

தேயநேரத்தினறியாகங்கணமுததாபாறசெறிவ
தேயநேரத்தினறியாகங்களைபிரம ததைச்சோந்த
தேயநேரத்தினறியாகங்களிடரொலாநதீரகத்
தேயநேரத்தினறியாகங்களைநேடருஞ்செவ்வம்

(இ-ள) தேயநேரத்தினறியாகங்கள்=தேயத்தியாகமுமேருயத்தியாக
மும், முததாபாறசெறிவ = சேவன்முததாவிதேகமுததரிடத்தினெருங்கியிருப
பன், தேயநேரத்தினறியாகங்கள்=தேயத்திடாகநேரத்தியாகங்கள், பிரமத
தைச்சோந்த=பிரமத்தைப்படைந்தன, தேயநேரத்தினறியாகங்கள்=தேயம்
தியாகநேரத்தியாகங்கள், இடரொலாநதீரகத் = துன்பமே உதையுக்கின்,
தேயநேரத்தினறியாகங்கள் = தேயத்தியாகநேரத்தியாகங்கள், நேடருஞ்
செவ்வம்=தேயத்தாகரியமோக்ஷமாம்—எ-று

(இ-ஊ) தேபத்தியாகமும், ஞேயத்தியாகமும், சீவனமுத்தா விதேகமுத்தரிடத்தி னெருங்கியிருப்பன, தேயத்தியாக ஞேயத்தியாகவகன பிரமததையடைதல், தேயத்தியாக ஞேயத்தியாகவகன துனபமனைததையுக்கின, தேயத்தியாக ஞேயத்தியாகவகன தேயத்திகரியமோட்சமாம்—எனபதாம்.

(இ-உ-க-ம) தேயத்தியாக ஞேயத்தியாகமெனனு மிரணமுமே சீவனமுத்தி விதேகமுத்திகளாகுமென்பதாம். (யக்)

சீவன்முத்த ரிலக்கணங் கூறல

சூழறுமினபதுனபந தொடர்வுநிலாநகாலதது
மாழுதன்மித்ததலிலலா வவாகளேசீவனமுத்தா
கேழுயாமகிழ்ச்சிபசசஞ சினமின்மைபொறுமைகேத
முழுறுமிவறநைநோக்கா வுளத்தினாசீவனமுத்தா.

(இ-ஊ) சூழறுமினபதுனபம் = சூழறுதிருக்கின மருகதுக்கனகன, தொடர்வுநிலா = (தனனை) தொடர்வதால், ஒருகாலத்தம் = ஒருபோதிலும், அழுதல் = அழுதுதலும், மித்ததலிலலா = மித்ததலுமில்லாத, அவாகளேசீவனமுத்தா = அவாகளேசீவனமுத்தர்களாம், கேழுயாமகிழ்ச்சி = விளங்கியமேலான களிப்பு, அசசம் = பயமும், சினம் = கோபமும், இன்மை = தரித்திரமும், பொறுமை = அழகாறும், கேதம் = துன்பமுடைய, ஊழுறுமிவறநைநோக்கா வுளத்தினாசீவனமுத்தா = ஊழினுலடையுமவைகளைப்பாராத மனத்தோரே சீவனமுத்தராம்—எ-று

(இ-ஊ) சூழறுதிருக்கின மருகதுக்கனகன தனனை தொடர்வதால் ஒருபோதிலும் அழுதுதலும் மித்ததலுமில்லாத அவாகளே சீவனமுத்தர்களாம், விளங்கியமேலான களிப்பு, பயமும், கோபமும், தரித்திரமும், அழகாறும், துன்பமுடைய ஊழினுலடையுமவைகளைப்பாராதமனத்தோரே சீவனமுத்தராம்—எ-ம் (1)

சுழுத்திபோலாநிறிநற பாவனைதொழிவினலே
பழுத்தனெஞ்சுதனனீங்காச சாககிரமபயிலவோநாளும்
விழுத்தருகல்களஞ்ஞநக மதியெனமேலோராமேவ
முழுத்தமுமபிரிவிலோரோ முத்ததொன்றுநாகததக்கோ.

(இ-ஊ) சுழுத்திபோல = சுழுத்தியவத்தையைபடோல, ஆநிறிநறபாவனைதொழிலுல = சாரதமானபாவனாவிருத்தியிலு, பழுத்ததெஞ்சுதனல

==பகருவமானமனதினல, நீங்காச்சாக்கிரமபயிலகோ = தோகசொற்பனத்
திறமபுருபவாகள, காளம==எப்போதும், விழுத்தருகலைகளுமாதமதியெ
ன==சிறந்தகலைகணிற்றைதபூணசந்திரனைப்போல, மேலோடியெ==சததுக
களவிரும்ப, முழுதமுமபிரிவிலோரோ=முழுதமுமபிரிவில்லாதவர்களே, முத்
தொன்றுணாகத்தககோ=சீவனமுததாகளென்று சொல்லாததஞ்ஞதவாகள.

(இ-னா) சுழுத்தியவததை நயப்போல சாந்தமானபாவனொன்று
ததியினல பகருவமானமனதினல தோக்கசொற்பனத்திற பழகுபவ
ர்கள எப்போதும் சிறந்தகலைகணிற்றைத பூணசந்திரனைப்போல
சததுக்களவிரும்ப முழுதுமபிரிவில்லாதவர்களே சீவனமுததாக
ளென்று சொல்லாததஞ்ஞதவாகள--என்பதாம் (உக)

இசையை முழுதுங்கெடுக்கவேண்டுமெனல

புறப்பொருளவிட்டாலுள்ள பூண்டமாலென்றுசொல்வா
மறப்பறவனைத்துமவிட்டான மாண்டமாலென்றுசொல்வா
நிறப்ப -வெனக்கீதாகவென்றெழுந்திருந்ததாலு
துறப்பின்பொனவிலக்காயிததைத் துவகந்ததுடைத்தல்வேண்டும்

(இ-ள) புறப்பொருளவிட்டால்=புறப்பொருளவஸ்துகளின் (பறறை)
விடுத்தால், உள்ளேபூண்டமாலென்றுசொல்வா - அப்பறத்திருஷ்டனியெ
ன்றுசொல்லுவார்கள, மறப்பறவனைத்துமவிட்டால் - உட்பினறி (வஸ்து)
களிலிருக்கின்ற) சகலவிசையைவிடுக்கினால், மாண்டமாலென்றுசொல்வா=
முத்திருஷ்டனியென்றுசொல்லுவார்கள், திறப்ப-வெனக்கீதாகவென்று
திரமாயெனக்கிதுவகுமென்று, எழுந்திருந்தையினை--உட்பினறி (பாவ
னையே) திருஷ்டனையாகும் துறப்பில் விடுக்கக்கூடாத, பொருள்களையி
ததை--சொன்னவிலக்காயித்திருஷ்டனியை, துவக்கந்ததுடைத்தல்வேண்
டும்=தொந்தமறக்கெடுக்கவேண்டுமென்று

(இ-னா) புறப்பொருளவஸ்துகளின் பறறவிடுத்தால் அக
ப்பற திருஷ்டனியென்று சொல்லுவார்கள, மறப்பினறி வஸ்து
களிலிருக்கின்ற சகலவிசையையுடுக்கினால் முத்திருஷ்டனியெ
ன்றுசொல்லுவார்கள, திரமாயெனக்கிதுவகுமென்று உண்டாகி
ன்றபாவனையே திருஷ்டனையாகும், விடுக்கக்கூடாத சொன்னவிலக்
காயி வித்திருஷ்டனியை தொந்தமறக்கெடுக்கவேண்டுமென்று

சத்தசத்தென்னப்பட்ட சகலபாவனையிலென்று
கொத்தறவாசைமாற்றிக் குறைவிலப்பொருளத்தினுள்

சுததலலுதாரமான சொரூபத்தினிறபாயபெசுத
முதமாமாசையினப துன்பகணமுழுநீக்கி.

(இ-ள) சுததலலுதாரமான சொரூபத்தினிறபாயபெசுத, சகலபாவனையில்=சமஸ்தபாவனையிலும், எனறுகொத்தம்=எப்பொழுது மிகாமல, ஆசையாற்றி=இசையைக்கொடுத்து, குறைவில்பெருளத்தனும்=பூரணமான துடையவனும், பெதகமுத்தமாயாசை=பகதவிசையு மோக்ஷவிசையுமாகிய (விவைகளையும்), இனபதுன்பங்கள்=சுகதுக்கங்களையும், முழுநீக்கி=முழுமையுந்தனி, சுததலலுதாரமான=பரிசுத்தமுள்ள நல்ல கேமபீரமாகிய, சொரூபத்தினிறபாய=(ஆதரணம்) ஸவரு-ததிலிருப்பாய

(இ-ள) உள்ளதிலுள்ளதெனறுசொல்லப்பட்ட சமஸ்தபாவனையிலும் எப்பொழுதுமிகாமல இசையைக்கொடுத்து பூரணமான மனதுடையவனும் பகதவிசையு மோக்ஷவிசையுமாகிய விவைகளையும் சுகதுக்கங்களையும் முழுமையுந்தனி பரிசுத்தமுள்ள நல்ல கேமபீரமாகிய ஆதமஞானஸவருபத்தில்ருப்பாய=எனபதாம்

(இ-ச-க-ம) முததாகின சிம்பபையும் பெததல்கூதியையும் கூறினதெனபதாம் (உ-க)

ஆதமவிசாரமுள்ளவர்களுக்கிய நான்தந்தியமறிவித்ததோடங்கி
முதலாவதுநிச்சயத்தி நிலங்கொறிவித்தல்

பேனமுநதிகையுமில்லாப பெருங்க ல்போலதிறபாய
மானவகணமறெனறு மாசிலாவிசாரமுள்ளோக
கானநிச்சயநாலுண்டா மடிதலைமட்டுநானே
யினலுறறவாதாயதநதை யென்பதோரறுதிதானே

(இ-ள) பேனமுநதிகையுமில்லா=துகையுமில்லுமின்றிய, பெருங்கடல் போலதிறபாய=மகோத்தியைப்போல (வசைவற) நிறுப்பாய, மானவ=மனிதவடிவமுடைய ஸ்ரீராமா, மறெனறுகேள்=கேளுவனையாகுசொல்லக கேட்பாய, மாசிலாவிசாரமுள்ளோர்கு=குறமமறவிசாரணையுள்ளவர்களு க்கு, ஆனநிச்சயநாலுண்டாம்=ஆகியநிச்சயங்களுண்டுண்டாகும், அடிதலை மட்டுகானே=பாதமுத்தமசிரசுதமானசீரநான, தாய்தநதை =மாதாபிதாக்கள், எனலுறறவா=(எனனை) பெறறவர்கள், எனபதோரறுதிதானே=எனபதொருநிச்சயம்=எ-று

(இ-ள) துகையுமில்லுமின்றிய மகோத்தியைப்போல் வசைவறவற்றிருப்பாய, மனிதவடிவமுடைய ஸ்ரீராமா வேறெனறையாகு

சொல்லக்கேட்பாய், குற்றமற்ற ஷிசாரணையுள்ளவாதனாகு ஆகிய
நிச்சயங்களுகுண்டாகும், பாதமுதற் சிரசந்தமானசரீரகான், மா
தாபிதாககள் எனனைப்பெற்றவர்களை என்பதொருநிச்சயம்—எ-ம.

இரண்டாவதுநிச்சயத்தி நிலக்கணமறிவித்தல.

கனறியபந்தமாகு மிதுமெய்மமைக்கருதாவாற்ற
னின்றனவனை ததினமேலோ னெல்லினவாலினுஞ்சுமறேநூ
னென்றிரண்டாவதான நிச்சயமெயதுமெனனி
லொன்றியமுத்தியுண்டா முததமாககுடைமையாகும்.

(இ-ள) மெய்மமைக்கருதாவாற்றல=உணமையையினையாதபடியினால்,
இது=இந்நிச்சயம், கனறியபந்தமாகும்=கொடியபந்ததையுடையதாம், நி
ன்றனவனை ததினமேலோன = இருக்கின்ற சகலவஸ்துக்களினுமீதானாகியும்,
நெல்லினவாலினுஞ்சுமறேனென்று=நெல்லின துவாலிலுஞ் சூட்சுமாகி
யுயிருக்கின்றவனையானென்று (சொல்லப்பட்ட), இரண்டாவதானநிச்சயம்
=இரண்டாவதாகியநிச்சயமானது, எயதுமெனனி=தடையுமானது, ஒன
றியமுத்தியுண்டாய்=பொருத்தியுடையோகமுண்டாகும், உததமாககுடைமை
யாகும்=சத்தங்களுகளுள்ளதாகும்—எ-று

(இ-ன) உணமையையினையாதபடியினால் இந்நிச்சயம்கொடி
யபந்ததையுடையதாம், இருக்கின்ற சகலவஸ்துக்களினுமீதான
கியும் நெல்லினதுவாலிலுஞ் சூட்சுமாகியுயிருக்கின்றவனையா
னென்றுசொல்லப்பட்ட இரண்டாவதாகியநிச்சயமானது அடையு
மானால் பொருத்தியுடையோகமுண்டாகும் சத்தங்களுகளுள்ளதாகும்

முற்றவதுநிச்சய நான்காவதுநிச்சயமென்னு மிரண்டு
நிலக்கண மறிவித்தல்

புலியெலாமெனதுருபம் பொன்றுதல்லினென்று
குவிவறக்காண்டனமுன்றா நிச்சயங்குறைவினலீடா
மவியுறுமுலுருகானு மனைத்துமபொயவினபோலென்று
தவிாகிலமென்றாலா நிச்சயந்தனிவிடாகும்.

(இ-ள) புலியெலாமெனதுருபம் = சகலகளைத்ததுமெனதுவருபம்,
ரானபொன்றுதல்லினெனது=யானழிவிலலாதவெனது, குவிவறக்கா
ண்டல=சங்கோசமிலலாமற்காண்பது, முன்றாநிச்சயம்=முன்றாவதுநிச்சய

மாம், குறைவில்லீடாம்=(அது) குறைவற்றமோக்ஷமாம், அலியுறுமுலகும்
=கெடுதலடைகின்றசகமும், காணும்=(அறிகின்ற) யானு (மாதிரி), அனைத்து
மபொய்=சகலமும்சத்தியமே, விண்போலென்றுந்நவீரிலமென்றல்=ஆகா
யமபோல (யா) மெபடோதுநீங்கிலமென்பது, எலாநிச்சயம்=நானகாநிச்சய
மாம், தனிவீடாகும்=ஈதொப்பற்றமோக்ஷமாம்—எ-று.

(இ-ஊ) சகனகளைதது மெனதுஸ்வரூபம், யானழிவில்லா
தவென்னு சங்கோசமிலலாய்மகாண்பது மூன்றாவதுநிச்சயம், அ
துநிறைவற்ற மோக்ஷமாம், கெடுதலடைகின்றசகமும் அறிகின்ற
யானுமாகியசகலமும்சத்தியமே. ஆகாயமபோல யாமெப்போதுநீ
ங்கிலமென்பது நானகாநிச்சயமாம், ஈதொப்பற்றமோக்ஷமாம். (1)

இந்நான்குநிச்சயத்தின் பலாபலனைக்கூறல

பெததவாசையதாமுன்னே பேசுநிச்சயம்தொன்றுஞ்
சுத்தவாசைகளாமுன்று நொயயவாயத்துகளிலீவன
முத்தாபாலவிளங்குமிருத மூன்றினுள்ளெல்லாநானென
றொத்ததோநிச்சயத்தை யுறிப்பினையுள்ளஞ்சோரா

(இ-ஈ) முன்னேபேசுநிச்சயம்தொன்றும்=முன்புசொல்லப்பட்டநிச்ச
யமொன்றும், பெற்றவாசையதாம்=பதத்திருஷ்டனியையுடையதாம், சுதத
வாசைகளாமுன்றும் = பரிசுதத (முத்த) திருஷ்டனியையுடையமூன்றும்,
நொயயவாய்=சொச்சமாய், துகளிலீவனமுத்தாபாலவிளங்கும்=குற்றமற்ற
லீவனமுத்தாகளித்திற்பரகாசிகும், இந்நமூன்றினுள்=இம்மூன்றுக்குள்,
எல்லாநானென்று=சகலமூலானென்று, ஒத்ததோநிச்சயத்தையுறி=பொ
ருந்திப்பொப்பற்றநிச்சயத்தைப் பொருதுவனுவின், பினையுள்ளஞ்சோரா
=பின்புமனமானது சகதுக்ககையடையாது—எ-று

(இ-ஊ) முன்புசொல்லப்பட்ட நிச்சயமொன்றும் பதத்திரு
ஷ்டனியையுடையதாம், பரிசுதத முத்ததிருஷ்டனியையுடைய மூ
ன்றும் சொச்சமாய் குற்றமற்றலீவன்முத்தாகளித்திற்ப்ரகாசிக்
கும், இம்மூன்றுக்குள் சகலமூலானென்று பொருந்தியவொப்பற்ற
நிச்சயத்தைப்பொருதுவனுவின் பின்புமனமானது சகதுக்ககைய
டையாது—என்பதாம்.

(இ-ச-க-ம) முதநிச்சயத்துக்குப்பநதமும் மற்ற மூன்றுநிச்சயத்துக்கு
முத்தியும் பரயோசன மாமென்பதாம் (உஎ)

ஆத்மாநாதம் விலக்கணமறிவித்தல்.

சூனியமபகுதிமாயை பிரமஞ்சிறசோதிஞான
மீனயில்புருடனான்மா வீசானனசிவமேந்தித
மானவைமென்னலாமொன் நிரண்டெனுமகல்பேதத்தால்
வானுயர்சகம்படைக்கும் விரோதத்தால்வளருமன்றே.

(இ-எ) சூனியம்=சூனியமும், பகுதி=பாகிடுதியும், மாயை=மாயை
யும், பிரமம்=பிரமமும், சிறசோதி=சிறபாகாசமும், ஞானம்=அறிவுநுசன
யில்புருடன=சுறைவிலலாதபுருடனும், ஆன்மா=ஆத்மாவும், ஈசானன
சானனும், சிவம்=சிவமும், நித்தமானவை=நித்தியமுமானவிகைகளை, என
னலாம்=(பிரமமென்று) சொல்லலாகும், ஒன்றிரண்டெனுமகல்பேதத்தால்
=ஒன்றென்னுமிரண்டெனனும் விரிந்தவேறுமைவினால, வானுயர்சகம்ப
டைக்கும்=உயாவானசகததையுண்டாகுகின்ற, விரோதத்தால்=வினையாட்
டினால, உளரும=பிரமசத்திவளரும—எ-று

(இ-ஊ) சூனியமும், பாகிடுதியும், மாயையும், பிரமமும்,
சிறபாகாசமும், அறிவும், சூறைவிலலாதபுருடனும், ஆத்மாவும்,
ஈசானனும், சிவமும், நித்தியமுமானவிகைகளை பிரமமென்றுசொ
ல்லலாகும், ஒன்றென்னுமிரண்டெனனும் விரிந்தவேறுமைவின
ல் உயாவான சகததையுண்டாகுகின்ற வினையாட்டினால் பிரமசத்
திவளரும்—எனபதாம். (உ-அ)

ஒன்றிலும் பற்றற்றிருக்கவேண்டுமெனல.

ஒன்றெனுமபரமரூபத் தொருசத்தியொருமையாலே
நின்றெழுக்கின்றதன்றே நின்னதுபிறாதெனமும்
பொன்றியதிருந்ததென்றும் பொருள்களிறகருமநதன்னி
லெனதுமினபததுன்பங்க ளிகயத்திலுள்ளவேண்டாம்.

(இ-ஊ) ஒன்றெனுமபரமரூபத்து=ஏகமென்கின்றபிரமரூபத்தி (வள
ள), ஒருசத்தி=ஒப்பற்றசத்தியானது, ஒருமையால்=(அதனொருமையினால்
நின்றெழுக்கின்றது=இருசத்துவளருகின்றது, நின்னது=(பிராபா) வுத்தென்
றும், பிறாதெனமும்=அன்னியாதெனமும், பொன்றியது=இருசத்தென்று
ம, இருந்ததெனமும்=இருப்பதெனமும் (சொல்லப்பட்ட), பொருள்களில
=விடயங்களிலும், கருமநதன்னில=தொழில்களிலும், எனமும்=எப்போ
தும், இன்பதுன்பங்கள்=சுகதுக்கங்கள், இதயத்திலுள்ளவேண்டாம்=உள
நிறமரிககவேண்டாம்—எ-று

(இ-ஊ) ஏகமென்கின்ற பிரமஸ்வரூபத்திலுள்ள ஒப்பற்றச்
த்தியானது அகநொருமையதினால் இருந்துவளருகின்றது, ப்ரீர
மா வுனதென்றும் அனனியரதென்றும் இறந்ததென்றும் இருப்ப
தென்றுஞ்சொல்லப்பட்ட விடயங்களிலும் தொழில்களிலும் எப்
போதும் சுகதுக்கங்கள் மனதிறநரிககவேண்டாம்—என்பதாம்.

செனியாதவ ரிலககணங்கூறல்.

யாதினுமுயாநதுமானாப் பதம்பற்றறிவிறயமென்னுஞ்
சீதமாயிபைபதுன்பஞ் சோகிலாரபிறப்பிற்சேரார்
சாதுகொளபகைகொளாததல தஞ்சமவலபகைகளுள்ளோ
ரோதியநெறிவிறச்செல்லு முத்தமாபிறப்பிற்சேரார்.

(இ-ஊ) யாதினுமுயாநது=எல்லாவற்றிலும்சீதமாய், மாளாப்பதம்பற்றி
=கெடாதபரம்பதத்தைப்பிடித்து, இதயம்=மனமானது, என்றுஞ்சீதாய்=
எப்போதுகருளிராச்சியாய், இனப்பதுன்பஞ்சோகிலார்=சுகதுக்கங்களடையா
தவர்கள், பிறப்பிற்சேரார்=பிறவியையடையார்கள, சாதுகொள்=சமஞ்
முள்ள (மித்திரனிடத்திலும்), பகைகொள்=தற்குணமுள்ள (சததுருவின்
ிடத்திலும்), ஒத்தல்=சமத்துவமாகி, தஞ்சமவலபகைகளுள்ளோர்=தயாதா
க்ஷணியங்களுள்ளவர்களே, ஓதியநெறிவிறச்செல்லும்=சொல்லியமுறையிற
ச்செல்கின்ற, உத்தமாபிறப்பிற்சேரார்=உத்தமர்கள் பவத்தையடையார்கள்.

(இ-ஊ) எல்லாவற்றிலும்சீதமாய் கெடாத பரம்பதத்தைப் பி
டித்து மனமானது எப்போதுகருளிராச்சியாய்க்குதுசுக்கங்களடையா
தவர்கள் பிறவிபையடையார்கள், சமஞ்முள்ள மித்திரனிடத்தி
லும் தற்குணமுள்ளசததுருவின்ிடத்திலும் சமத்துவமாகி தயாதா
க்ஷணியங்களுள்ளவர்களே சொல்லியமுறையிறச்செல்லுகின்ற உத்
தமர்கள், பவத்தைப் படையார்கள்—என்பதாம். (கூய)

இழிவுயாவிரண்டுமெனணு ரிச்சைகோபங்களெய்தார்
தொழிற்ருழிலிலாமைவிடடோர் துனனியபிறப்பிற்சேரார்
தொழிலடற்றிளங்கியாக்கு மினியனவினிதற்சொல்லோ
ரழிபொருளைத்தினசாஸ்பை யறிந்துளோபிறப்பிற்சேரார்

(இ-ஊ) இழிவுயா=தாழ்வுமேன்மையுமாகிய, இரண்டுமெனணு=இர
ண்டையுரினையார்கள், இச்சைகோபங்களெய்தார்=விருப்புவெறப்பண்டயா
ர்கள், தொழிற்ருழிலிலாமைவிடடோர்=கிரியாகிரியைகளைக்கினவர்கள்,

தனையிழைப்பிறசேரார்=செறித்தபிறவிபிறசேரார்கள், எழில்பெற்றவர்களை
=அழகாகப்பரகாசித்து, யார்க்குமினியன=பாவர்க்குமின்பாணவர்களை, இ
னிதிற்சொல்வோர்=இனிமையாகப்பேசுகின்றவர்கள், அழிபொருளைத்தீர்
=கெடாதினற (பூதவஸ்துகளின்) லெல்லாவற்றின், சாஸ்பையறிந்தனோர்=
குணத்தையறிந்தவர்கள், பிறப்பிறசேரார்=பவத்தையடைவோர்கள்—எ-று.

(இ-ரை) தாழ்வுமேன்மையுமாகிய இரண்டையுரினையார்க்குள்,
விருப்புவெறுபபடையாகுள், கிரியாகிரியையகளை நீக்கினவர்கள்
செறிந்தபிறவிபிறசேராகுள், அழகாகப்பரகாசித்து யாவாகுமின்ப
மானவையகளை இனிமையாகப்பேசுகின்றவாகுள், கெடாதினற பூதவ
ஸ்துகளின் லெல்லாவற்றின் குணத்தையறிந்தவர்கள், பவத்தையடை
வோர்கள்—எனபதாம். (உக)

அனுபவியினது லீலையறிந்தல்—வேறு

தேவவாதனைக்கிப்பூணமாகித் தெளிந்தவிழியிமையாமற் சீவன்
முத்தி, யாயபாவனையாலேசொருபமேவியனவரதமுலகில்வினையா
லீராமா, மாயவாசையைக்கிப்பற்றறுத்தவாதனைபோயுளவெனியா
யவாகியததே, மேயவாசாரமெலாமியற்றியென்றும் வேண்டியவா
றுலகில்வினையாலீராமா.

(இ-ள்) தேயவாதனைக்கி=தேயவாதனையைவிட்டு, பூணமாகித்தெளி
ந்தவிழி=பூணமாகித்தெளிந்ததிருட்டி, இமையாமல=மறைபாமல, சீவன்
முத்தியாயபாவனையால்=சீவன்முத்தியாகியபாவனையினால், சொருபமேவி=
(தனதாத்மஞான) ஸவருபமடைந்து, அனவரதம்=சதாகாலமும், வீரம்=ஸ்ரீ
ராமா, உலகில்வினையாடு=உலகத்தின்கண்ணினையாடுவாய், மாயவாசைடைக்கி
=போய்யான விசையைவிட்டு, பற்றறுத்து=பற்றறுக்கெடுத்து, வாத
னைபோய்=உரசனையைவிட்டு, உளவெனியாய்=உள்ளேசிதாகாசமாய், வாகி
யததுமேயவாசாரமெலாமியற்றி=புறத்திலுள்ளவாசாரகளைத்தடுத்துசெய
து, எனறும்=என்காலததும், வேண்டியவாறு=வேண்டியபாக்காரம், வீரம்=
ஸ்ரீராமா, உலகில்வினையாடு=சகத்தில்கண்ணினையாடுவாய்—எ-று

(இ-ரை) தேயவாதனையைவிட்டு பூணமாகித்தெளிந்த திருட்
டும்மறைபாமல சீவன்முத்தியாகியபாவனையினால் தனதாத்மஞானஸ்
வருபமடைந்து சதாகாலமும் ஸ்ரீராமா | உலகத்தின்கண்ணினையாடு
வாய், போய்யான விசையைவிட்டு பற்றறுக்கெடுத்து வாசனை
பைவிட்டு உள்ளேசிதாகாசமாய் புறத்திலுள்ள வாசாரங்களைத்து

ஞ்செய்து எங்காலததும் வேண்டிப் பரகாரம் ஸ்ரீராமா சகத்திலி
னையாவாய—எனபதாம். (உஉ)

சகத்திலேபுறத்தொழிலிலாரம்பித்துத்தனியிதயத்தாரம் பஞ்சம்று
மின்றி, யகத்திலேசெயாதோனாயபுறத்தேசெயவோனாகியே யுலகி
ல்வினையாவீரா, வகுத்த வககாரம்போயச சித்தநதேறி வானம
போனெயதாதிமாசொன்றற்று, வெகுத்தவமாமடையாளமனைத்து
மின்றி வேண்டியவாறுலகில்வினையாடுவீரா.

(இ-ள) சகத்தில=உலகத்தில, புறத்தொழிலிலாரம்பித்து=புறம்பிலு
ளளகிரியைகளிலாரம்பஞ்செய்து, தனியிதயத்து=தனித்தமனதில, ஆரம்பஞ
சுறமயினி=ஆரம்பபெடவளவுமிலாமல, அகத்திலேசெயாதோனாய=உ
ளளேசெயாதவனாய, புறத்துசெயவோனாகி=புறம்பிற்செயபவனாய, வீரா=
ஸ்ரீராமா, உலகிலவினையாடு=உலகத்தினகணவினையாடுவாய, வகுத்தவககா
ரம்போய=(தேகநானென்று) பகுத்தவகம்பாவகடெடு, சித்தநதேறி=மன
ந்தெளிந்தது, வானம்போல=ஆகாயத்தைப்போல, நொயதாதி=சொச்சமாய,
மாசொன்றற்று=களவகமொன்றுமின்றி, வெகுத்தவமாமடையாளமனைத்து
மின்றி=பலசின்னங்களினி, வீரா=ஸ்ரீராமா, வேண்டியவாறு=வேண்டிய
படி, உலகிலவினையாடு=சகத்தினகணவினையாடுவாய—எ-று

(இ-ளா) உலகத்தில புறம்பிலுளளகிரிபகனி லாரம்பஞ்செய்
து தனித்தமனதில ஆரம்பமெவ்வளவுமில்லாமல உளளேசெயாத
வனாய் புறம்பிற்செயபவனாய ஸ்ரீராமா ! உலகத்தினகணவினையாடு
வாய், தேகநானென்று பகுத்தவகம்பாவகடெடு மனந்தெளிந்தது
ஆகாயத்தைப்போல சொச்சமாய களவகமொன்றுமின்றி பலசின்
னங்களினி ஸ்ரீராமா ! வேண்டியபடிசகத்தினகணவினையாடுவாய்.

இதமானவுதாரியாயககடிஞ்சாரமின்றியாசாரவகட்கெளிதுபிள போ
ய், விதமானவனைத்துக்குஞ்சாரப்போக்கிவேண்டியவாறுலகில் வி
னையாடுவீரா, புறஞ்சிவிராசைத்தனையுளளேதேக்கிப்புறத்தே யாரச
யிற்றொழில்களபுண்டானபோலா, யதனாலுடசீதளமாயப்புறம்பெ
ய்தாகியனவரதமுலகில்வினையாடுவீரா.

(இ-ள) இதமானவுதாரியாய்=உரிமையுளவுதாரதையுடையவனாய,
கடிஞ்சாரமின்றி=கடினமானவாசாரமிலாமல, ஆசாரவகட்கு=ஆசாரவக
ளுக்கு, எளிதுபிளபோய்=எளிதாகப்பின்பென்று, விதமானவனைத்துக்கும்=
பலவிதமாகியசகல (வஸதுக்களுக) கும, சாரப்போக்கி=ஆதாரத்தைப்பா
தது, வேண்டியவாறு=வேண்டியபரகாரம், வீரா=ஸ்ரீராமா, உலகில்வின

யாடு=சகத்தின்கணவினையாடுவாய், புத்தனா = அறிவையுடையவனாய், நிரா-
சைதனையுள்ளேதேகி=நிராசையைபுள்ளேநிறைத்து, புறத்து=வெளியில்,
ஆசையிறறொழிலுள்ளுண்டான்போலாய் = காமகிரியைகளைத் தரித்தவன்
போல, அதனுலுட்சிதனமாய் = அதனுள்ளேருளிராதவனாய், புறமெய்
தாடி=வெளியிலெப்பமுள்ளவனாய், அனவரதம் = சதாகாலமும், வீரா=
ஸ்ரீராமா, உலகிலவினையாடு=சகத்தின்கணவினையாடுவாய்—எ-று

(இ-ஊ) உரிமையுள்ள வுதாரத்தையுடையவனாய் கடினமான
வாசாரயிலலாமல் ஆசாரங்களுக்கு எளிதாகப்பின்பொன்று பல்வித
மாகிய சகலவஸ்துக்களுக்கும் ஆதாரதனத்தப்பாபாத்து வேண்டியப்
பகாரம் ஸ்ரீராமா! சகத்தின்கணவினையாடுவாய், அறிவையுடைய
வனாய் நிராசையுள்ளேநிறைத்து வெளியில் காமகிரியைகளைத் த
ரித்தவன்போல அதனுள்ளேருளிராதவனாய் வெளியில்வெப்ப
முள்ளவனாய் சதாகாலமும் ஸ்ரீராமா! சகத்தின்கணவினையாடுவாய்

(இ-எ-க-ம) வாசனாகூப்பஞ்செய்து பூரணாதேவதீயமாய் விளங்கிய
ஸைரூபாஸ்பததினா உலகத்திலிசையானபடி சஞ்சரிககலாம. (௬௪)

* திருத்திருஷ்டியிற்சகலமும் பிரியவடிவமாமெனல்

இவன்சுற்றனிவனபகைவனிவனுனென னுமிவ்வெறும பொய்யிராம
நீயிறையுமெண்ணே, லவம்பறறுநொய்யமன ததவாககிவ்வாரூமநி
ந்தோராக்ருசகமுழுதுமகலாச்சுற்ற, நிவகதுறறபலகோடி பவமோ
கத்தானிபகையுறவெனபாநிமிடந்தோறு, முவகதுறறமயககிதுவா
ம்பரமாதத்ததா லுலகெலலாம்பகையாகுமுறவுமாகும்

(இ-எ) இவன்சுற்றன்=இவனுறகன், இவன்பகைகன்=இவன்பகைக்
குன், இவனுன்னெனும்=இவனுன்னெனினற, இவ்வெறுமபொய்=இந்தமி
ருகதபொய்யை, இராமநீயிறையுமெண்ணேல் = இராமாநீசுறறுகியோதே,
அவம்பற்றுநொய்யமன ததவாக்ரு=பயனினைமையப்பிடித்தவறபமனதுட
யவாக்ருக்கு, இவவாரும்=இந்தபரகாரமாம், அறிந்தோராக்ரு=அறிஞருக்கு,
சகமுழுதுமகலாச்சுற்றம் = உலகமுழுதுநீகாதவறவாகும், நிவகதுறறபல
கோடி=ஓகையளவில்லாத, பவமோகத்தால்=சகமயககத்தினால், நீபகை=
நீபகைவென்னறும், நீயுறவெனபா=நீயுறவெனறுஞ்சொல்லவாகன், நிமிட
ந்தோறும்=கூண்டதோறும், உலகதுறறமயககிதுவாம் = களிப்புறறமயகக
மானதித்யோகும், பரமாதத்தத்தால்=எதாரத்ததிருஷ்டியிலுல, உலகெல
ம்=சகங்களினைத்தும,பகையாகும்=பகையுமாம்,உறவுமாகும்=உறவுமாகும்

(இ. ௨௦) இவனுறவன், இவன்பகைஞன், இவ்ஞன்னென்கின்ற இத்தமீஞந்தபொய்ய இராமா நீசற்றுநீனயாதேபயனின்மையை ப்பிடித்த வற்பமனதுடையவாகளுக்கு இரதப்ரகாரமாம், அறிஞரு ளுக்கு உலகமுழுது நீவகாதவுறவாகும், ஐங்கியளவில்லாத சநமயக கத்தினால் நீ பகைவென்னதும் நீ யுறவென்றுஞ் சொல்லுவார்கள், சூண்கதோறும் களிப்புறமயக்கமான திதுவேயாகும், எதார்த்த திருஷ்டியினால் சககளைனீதுமபகையுமாம் உறவுமாகும்—எ-ம்.

(இ-ம) சதலசீவாகளுந் தனதமசமாயிருக்கின்றபடியாலவை தனக்குற வாகுமென்பதாம் (௩௬)

இவ்வனுபவநிச்சயங்கூறி யீஃதுறுதிப்படுத்துநீமீத்தம்

புண்ணியபாவனன் ஞானமடைந்ததைத்

நீருஷ்டாந்தமாகக் கூறல்

இதுபொருட்டாலிகாசமொன்றுகேள்பண்டியைநததுக்கையின கையினிருபுமைந்த, ரதுலமயேநதிரகிரியினயலேவாழ்வோர்நுந தவததோரீகாகதவனளிகவகதோர், சதுமறைதோபுண்ணியபாவ னென்னுள்ளாரத்தையொங்குகையினபாற்றவஞ் செயநாளிற, பொதுவுறச்செயதவப்பயனாகாலமுறறிப்புண்ணியனும்புண்ணிய வான்போதமபெற்றான்

(இ-எ) இதுபொருட்டி = இவ்வனுபவமலிளவகும்பொருட்டி, பண்டி யைநதது=முன்னுள்ளதாகிய, இகாசமொன்றுகேள்=ஒருகதையைக்கேட பாய, கனகையினகையின=கனகாதீரததில, இருபுமைந்தா=இருபுத்திர ரும், அதலமயேநதிரகிரியின = சமானமறமயேநதிரமலையினது, அபலே வாழ்வோர்=பக்கததிலவாழுகின்றவாகளும், அருநதவததோர் = அரியதவத தையுடையவாகளும், தீரகதவன=தீரகதவனென்னுந்நாமததையுடையரீஷி யானவா, அளிககவகதோர்=பெறவநதவாகளுநாயிய, சதுமறைதோர்=நான குவேதகளைப்புடாயநதநத, புண்ணியபாவனென்னுள்ளார=புண்ணிய னென்னும பாவனென்னுந்நாமததையுடையவர்கள், தநதையொடு=பிதாவுட ன், கனகையினபால=கனகாதீரததில், தவஞ்செய்காளில=தவயிபறதுகா லததில், பொதுவுறச்செயதவப்பயனால்=நிடகாமியமாகச்செயதத்போபலத தால், காலமுறறி=காலமுறிந்தது, புண்ணியனும்புண்ணியவான்=புண்ணிய னுன்காமமுள்ளபுண்ணியவான், போதமபெற்றான்=ஞானமடைந்தான்.

(இ-ஊ) இவ்வனுபவம் விளங்கும்பொருட்டு முன்னுள்ளதா கிய ஒருகதையைக் கீட்பாய், கங்காதீரத்தில் இருடிபுத்திரரும் ச மானமற்ற மயேநதிரமலையினதுபக்கத்தில்வாழுகின்றவாகனும், அ ரியதவகதையுடையவாகனும் தீரக்கதவனென்னு நாந்ததையுடைய ரிஷியானவா பெறவந்தவாகனாகிய நான்குலேதங்களை யு மாராய்ந் தறிந்த புண்ணியனென்றும் பாவனென்றுநாமததையுடையவாகன, பிதாவுடன கங்காதீரத்தத்தில் தவமியிற்றுக்காலத்தில் நிடகாமியமா கச்செய்ததேபாபலத்தால் காலமுநிராகு புண்ணியவான் நாம்முன் ன புண்ணியவான் ஞானமடைந்தான்—என்பதாம். (௩௬)

பாவனனது பக்குவங்குறவு

அகவனபின்னவனுபாவனென்போ னறிவுடைமைபாதியள வாதலாலே, செங்கதிரோனுதிப்பதனமுனருணனேறானரச செங்க மலங்கினகினிவாயசெயவதொத்து, துங்கவறியாகமயமெய்கீடு மிளறித்தோளாவந்திரமபோலததுவண்டுவினாறு, பொங்குதவத தீரக்கதவனென்னுநததைபோகத்தில்சசையெலாமபுத்திரநதான்.

(இ-ஊ) அகவனபின்னவனு = அவனறமபியாகிய, பாவனென்போ ன = பாவனென்னுமபெயரையுடையவன், அறிவுடைமை = ஞானமடைந்தது, பாதியளவாதலால் = அகவரிசையானபடியினால், செங்கதிரோனுதிப்பதன முன் = சிவந்தகிரணக கையுடைய சூரியனுதிப்பதற்குமுன்னம், அருண்ணே னற = அருண்ணையமாக, செங்கமலம் = செந்தாபபூ, கிண்கினிவாயசெய வதொத்து = சதங்கையினவாயக்கொப்பாய, துங்கவறியாகமயம் = அதிகவற் றியாமையும், மெய்கீடுமினறி = உணமைஞானமுமில்லாமல், தோளாவந்திர மபோல = ஊசலைப்போல, துவண்டுவினாறு = துவளவற்றுகின்றான், பொங் குதவம் = மிகுந்ததவமுடைய, தீரக்கதவனென்னுநததை = தீரக்கதவனென கின்றபிதாவானவா, போகத்திலிசசையெலாம் = விடயபோகத்திலாசைகன னேததிலும், புத்திரநதான் = புத்திவிடுததான்—எ-று

(இ-ஊ) அவனறம்பியாகிய பாவனென்னும் பெயரையுடைய வன் ஞானமடைந்தது, அவரின்சயானபடியினால் சிவந்தகிரணக கையுடைய சூரியனுதிப்பதற்குமுன்னம் அருண்ணையமாக செந்தா மபபூ சதங்கையினவாய்க்கொப்பாய, அதிகவறியானமயம் உண மைஞானமுமில்லாமல் ஊசலைப்போலதுவளவற்றுகின்றான், மிகு ந்ததவமுடைய தீரக்கதவனென்கின்ற பிதாவானவா விடயபோகத் திலாசைகனனேததிலும் புத்திவிடுததான்—என்பதாம். (௩௭)

விதேக முத்தியடைதல்.

காலமேகாரணமாய்க்கூடும்பவாழ்விற்காதலொழிததற்ச்செறிந்த காயத்தனைச், சாலமிகுதொழிறபறவைக்கிடமாக்கூட்டைச் சான வியின்ககாவனாயிற்றுனேதீர்தான, கோலியொருசுமைசுமப்பா ன்குறித்தவெல்லைக்கொண்டுபோய்ப்போடுவதுபோருசுமபப்போ ட்டு, மாலுறுபறறொன்றினறிப்பூவினாறமவானுறல்போற்பரபத வாழ்வுபெற்றான்.

(இ-ள) காலமேகாரணமாய்க்காலகாரணமாக, குமிமபவாழ்விலு=ச முசாரவாழ்ச்சையில், காதலொழித்து=ஆசையைவிட்டு, சாலமிகுதொழிற பறவைக்கு=மிசூததொழிலெனனு மககரப்பகுகளுக்கு, இடமாக்கூட் டை=இடமாகுகூடுபோனற, அறச்செறிந்தகாயாதனை=மிகவுருகுகி னசரீரத்தை, சானவியின்ககாவனாயிலு=ககாதீரத்திருகுகின்ற மலையினிடத தில், தானேதீர்தான=தானேவிட்டுவிட்டான, கோலியொருசுமைசுமப்பா னு=சககற்பித்தொருசுமையைச்சுமப்பவன, குறித்தவெல்லை=குறித்தவிடத தில், கொண்டுபோய்ப்போடுவதுபோல = கொண்டுபோய்ப்போடுவதுபோல, குரமபப்போட்டு=சரீரத்தைவிட்டு, மாலுறுபறறொன்றினறி=ஆசைபொ ருநதினபறறுக்களொன்றமில்லாமல், பூவினாறமவானுறல்போல = புட்ப வாகையாகாயத்திறபொருதுவதுபோல, பரமபதவாழ்வுபெற்றான்=பிரமா ளந்ததையடைந்தான்—எ-று

(இ-ளா) காலகாரணமாக சமுசாரவாழ்ச்சையில் ஆசையை விட்டு மிகுந்தொழிலெனனு மககரப்பகுகளுக்கு, இடமாக்கூட் டுபோனற மிகவுருகுகினசரீரத்தை, ககாதீரத்திருகுகின்றம லையினிடத்தில் தானேவிட்டுவிட்டான, சககற்பித்தொருசுமையை ச்சுமப்பவன, குறித்தவிடத்தில் கொண்டுபோய்ப்போடுவதுபோல சரீரத்தைவிட்டு ஆசைபொருநதின பறறுக்களொன்றமில்லாமல் புட்பவாகையாகாயத்திற பொருதுவதுபோல பிரமாந்ததையை டைந்தான்—எனபதாம். (உ அ)

புண்ணியபாவ னனுபவங்கூறல்.

தொழிலின்றிக்காட்சியனுந்துன்பமினறித தொலலறிவுதோன்றி டமாஞ்சொருபம்பெறற, வழியின்றமுனியிறத்தலுமே யவன்றபை ன்னி யம்புபுநின்றகலனிபோலக்கமவிட்டாள, விழிகணிகாதாய்தந்

கையிறப்பகண்டு மேற்செயவேண்டியகிரியைவிதிபிற்செய்வான், வழிபடுபுண்ணியன்முயன்றான்பாவனானும் வருத்தமெனுங்கடற்புருந்துமயங்கலுற்றான்.

(இ-ன்) தொழிலின்றி=தொழிலில்லாததாகியும், காட்சியெனாதனபயின்றி=சுகமென்னுதனபயில்லாததாகியும், தொல்லறிவுதோன்றிடமாம்=பழமையான ஞானோதயமாதற்கிடமாகியுமிருக்கின்ற, சொருமபெற்ற=(தனதாத) ஸவருபத்தைப்பெற்ற, அழிவினமுனியிறத்தலும் = கெடாத (சத்துவடிவமான) முனி (புடன) மரிக்கவும், அவனநனபன்னி = அபிநவபாரியானவன், அம்புயசினதகலளிபோல=தாமரைப்பூவிலிருந்து நீங்குகின்ற வண்டைப்போல, அநகமவிட்டான்=சரீரத்தைநீங்கினான், விழிகணிகா=கணகையொத்த, தாயதகையிறப்பகண்டு = மாதாபிதாக்கணமரிக்கப்பார்த்து, மேற்செயவேண்டியகிரியை = இனிச்செய்யவேண்டியகருமங்களை, விதிபிற்செய்வான்=விதிப்படிசெய்யும்பொருட்டு, வழிபடுபுண்ணியனமுயன்றான்=வழிபடுகின்ற புண்ணியனைத்தனஞ்செய்தான், பாவனானும்=பாவனனும், வருத்தமெனுங்கடற்புருந்து = துக்கமென்னுஞ்சமுத்திரத்திலமுந்தி, மயங்கலுற்றான்=மயக்கமடைந்தான்—எ-று

•. (இ-னா) தொழிலில்லாததாகியும் சுகமென்னுதனபயில்லாததாகியும் பழமையான ஞானோதயமாதற்கிடமாகியுமிருக்கின்ற, தனதாதமஸ்வருபத்தைப்பெற்ற கெடாதசத்துவடிவமான முனியுடன்மரிக்கவும், அவனதுபாரியானவனதாமரைப்பூவிலிருந்து நீங்குகின்றவண்டைப்போல சரீரத்தைநீங்கினான், கணகையொத்த மாதாபிதாக்கணமரிக்கப்பார்த்து இனிச்செய்யவேண்டிய கருமங்களைவிதிப்படிசெய்யும்பொருட்டு, வழிபடுகின்றபுண்ணியனைத்தனஞ்செய்தான், பாவனனும் துக்கமென்னுஞ்சமுத்திரத்திலமுந்தி மயக்கமடைந்தான்—என்பதாம். (உக)

அன்னையன்னையென்னுமென்னையின்ற வையாவையாவென்னுமநதோவநதோ, வென்னையென்னையென்னுமாதறானாகி யெரிமிதித்தாற்போற்கானமெனகுமோடு, தன்னேரினமுன்னவன்னோக்கித்தேறான நம்பியிகத்தளவுற்றானளராமுன்னோன், மின்னேருமுடற்கிறத்தலியல்பேயென்று வேறென்றுகிணையாமல்விதியேசெய்தான்.

(இ-ன்) தம்பி=பாவனனவன், என்னையின்ற=என்னைப்பெற்ற, அன்னையன்னையென்னும=தாயேதாயேபெனபன், ஐயா வையாவென்னும்=பி

தாவே பிதாவேயென்பான், அந்நோவநதோ = ஐயோவையோவென்பான், என்னெப்பென்னெப்பென்னும் = இத்தென்னவிதென்னவென்பவன், ஆமறாளுகி = (துன்பத்துக்குச்) சகிக்கமாட்டாதவனாய், எரிமிதித்தாறப்போல = நெருப்பை மிதித்தவனைப்போல, கானமெனகுமோமும் = வனங்களைல்லாமோமாவான், தன்னேரில = தனக்கெதிரிலிருக்கின்ற, முன்னவனைநோக்கித்தேறான் = தமையனைப்பார்த்துத்தெளியான், மிகத்தளாவுமறாள் = மிகவுத்தளாவையடைந்தாள்; தளராமுன்னோன = தளர்ச்சியில்லாததமையனானவன், மின்னெருமுடறகு = மின்னலையொத்தசரீர்த்துக்கு, இறத்தலியலெயென்று = மரிப்பதுசுபாவத்தெயென்று, வேறென்றுவிசேயாமல = மற்றொருவையுஞ்சிறையாமல், விதிப்பெய்தான = (கருமத்தை) விதிப்படிசெய்தான — எ-று.

(இ-னா) பாவனானவன் எனனைப்பெற்ற தாவேதாவேயென்பான், பிதாவேபிதாவேயென்பான், ஐயோவையோவென்பான், இத்தென்னவிதென்னவென்பவன், துன்பத்துக்குச் சகிக்கமாட்டாதவனாய் நெருப்பைமிதித்தவனைப்போல வனங்களைல்லாமோமாவான், தனக்கெதிரிலிருக்கின்ற தமையனைப்பார்த்துத்தெளியான், மிகவுத்தளாவையடைந்தான், தளர்ச்சியில்லாததமையனானவன், மின்னலையொத்தசரீர்த்துக்கு மரிப்பது சுபாவமேயென்று மற்றொருவையுஞ்சிறையாமல் கருமத்தை விதிப்படிசெய்தான — என்பதாம். (சுய)

ஞானோப தேசங்குறல்

மறைநெறிகளும் உத்தமநெறியினசேர்க்கத்தாலோ வாயமுடாவிளவறனைவந்துசாரத்து, நிறையறிவாயமுண்ணியன்பா வனனைநோக்கிக் கெஞ்சழிகுருதுயரமைத்தாதீததென்னப்ப, பொறைமிகுவினபிதாநின்னதன்னையோநிம பொருத்திருந் துளபத்தின்னப்பொருள்வுக்கேளாய, குறைவுநிறைவில்தென்றுநதனதாயத்தானாக கோதிலதாய வீடுஹம்போகுவறறா.

(இ-ள) மறைநெறிமுடித்ததறின = வேதமாரக்கத்தின்படி (கரும) நிறைவேற்றினபின்பு, சோகத்தால் = துன்பத்தினால், வாயமுடாவிளவறனை = வாயமுடாமலமுக்கின்ற தம்பியை, வந்துசாரத்து = வந்தடைந்து, நிறையறிவாயமுண்ணியன் = பூரணஞானத்தையுடையபுண்ணியனானவன், பாவனைநோக்கி = பாவனைப்பார்த்து, கெஞ்சழிகுருதுயரம் = மனதைவருத்துகின்ற துன்பத்தை, மைந்தா = குழந்தைய, நீத்ததென்ன = நீதேவீக்கவில்லை, பொறைமிகுவினபிதா = பொறுமையிருந்த உனதுதந்தைபாவான், நின்னதன்னையோமும் = உனதுமாதாவோமும், பொருந்தியிருந்துள் = அமைந்திருக்கின்ற, ப

தத்தினபொலிவைகளைய=இடத்தினசிறப்பைக்கேட்பாய், குறைவுநிறை
விலது=அற்பமுமகத்ததெனப்பதினறு, என்றம=எப்போதும், தனதாய=
தனதிடமாய், தானாய=தனமயமாய் கோதிலதாம=குற்றமில்லாததான, வீ
டெனு மபோகூறவற்றம=மோகூழென்னுளாமத்தினுற் சொல்லத்தக்கதாம

(இ-னா) வேதமார்க்கத்தின்படி கருமவினைவெற்றின் பின்பு
துன்பத்தினால் வாயமும் டாமலழகின்ற தம்பியை வந்தடைந்து பூர
ணஞானத்தைபுடைய, புண்ணியஞானவன பாவனனைப்பார்த்து, ம
னதைவருக துதின்றதுன்பத்தைகுழந்தாய் நீயேனீக்கவிலை, பூபா
றுமைமிகுநத் வுனதுகதைபானவாடனதுமாதாவோடும அமை
ந்திருக்கின்ற இடத்தினசிறப்பைக்கேட்பாய், அறபமுமகத்துமெ
னப்பதினறு எப்போதும் தனதிடமாய் தனமயமாய் குற்றமில்லாத
தான மோகூழென்னுளாமத்தினுற் சொல்லத்தக்கதாம—எ-ம.

(ப-ம) அனுததுவ மகத்துவமில்லையெனரா குறைவுநிறைவிலதென
றும, தானேதானையுள்ளனாகுகின்றது வீடெனபா தனதாயத்தானுமென்றன
கூறினா (சுக)

வீட்டினதிலக்கணங்கூறி யஃதுறுதிப்படுத்தித் சந்தர்ப்பமையைய
யறிவிக்கத்தொடங்குதல்

அனைவருக்குமேவுமிடமதுவெயாகு மறிநருக்குமெயயுருவமது
வெயாகு, தனையகலாவப்பத்தகிலவாழாதானை தனைநோக்கித்தள
ருமதுதகவோதம்பி, துனைபுனலினோட்டத்துக்கெயதுப்பள்ளத்திதா
குதிபோறபிறவிதொறுதொடாபாயப்போன, வனையுறுகின்றாய்த்
நதைக்கிலக்கமுண்டோ மனைமக்கள சுற்றமொருமட்டுண்டாமோ.

(இ-எ) அனைவருக்கும்=யாவருக்கும், மேவுமிடமதுவெயாகும்=அடை
யத்தக்கவிடமப்பத்தமேயாகும், அதுவென்றிருக்கு மெயயுருவமாகும்=அது
கேளுனவானகளுக்குத்தத்துவஸவருபாயிருக்கும், தனையகலா=தனைவி
டமீறிகாத, அப்பத்ததில்=அப (பாம) பத்ததில், வாழாததைதனைநோக்கி
=வாழாநின்றபிதாவைப்பார்த்து, தம்பிதளருமதுதகவோ=தம்பித்தளருகடை
வதுனாயமோ, துனைபுனலினோட்டத்துக்கு=ஆற்றினீரோட்டத்துக்கு, எய
துமப்பள்ளத்தொகுதிபோல=அடையும்பள்ளத்தினிற்பைப்போல, பிறவிதொ
றும=சகலகைடோறும, தொடாபாயப்போன=தொடாபாயநீக்கின், வனையு
றுகின்றாய்தகதைக்கு=பெற்றவனுது மாதாபிதாக்களுக்கு, இலக்கமுண்டோ
=கணக்குண்டோ, மனைமக்களசுற்றம்=மனைவிபுத்திரா (முதலிய) வறவின்
ருக்கு, ஒருமட்டுண்டாமோ=ஒளவுண்டாமோ—எ-று

(இ-ஊ) யாவருக்கும் அடையத்தக்கவிடம்ப்பதமேயாகும், அதுவே ஞானவான்களுக்குத் தத்துவஸ்வரூபமாயிருக்கும், தன்னே விட்டுநீங்காத அபரமபதத்தில் வாழாநின்ற பிதாவைப்பார்த்து தம்முடிக் தளாவடைவதுஞாயமோ ஆற்றினீரோட்டததுக்கு அடையும பள்ளத்தின் றிரிபைப்போல சநகங்கடோறுமதொடாபாய்நீங்கின பெற்றவுனது மாதாபிதாக்களுக்கு கணக்குண்டோ மனைவிபுத்திராமுத்தலியவுறவினருக்கு ஓரளவுண்டாமோ—என்பதாம்.

(ப-ம) பரமாத்மே யாதமாதாரமபெனபா அனைவருக்கு மேலுமிடமதுவென்றும், அவ்வாத்மே ஞானத்திற்குருவமாமெனபார், அறிஞருக்கு மெய்யுருவ மதுவென்றும், தானையின வகுஞ்சத்தெனபா தனையகலாவ பதமென்றாகுறிஞா (சஉ)

சநந்ததினபந்துகளுக் களவின்றெனல

பருவங்கடொறுமபெரியவனத்திற்காயகும் பலங்களபோறப வங்கடொறுமபரந்தசுற்றங், கருதுங்காலிரந்தவவாககிரககவேண்டி மகம்பளவலறினுமோக்காயுண்டாமோ, சொருபயிலாவஞ்ஞான க்கானன்மேட்டிற் றொடர்ந்தவாதனைக்கோடைச சுழல்வெங்கானம், பெருகுநீர்ச்சுக்காசுக்கமாநதினாகண்மோதிப பேதமொருகையின்றி ப்பிரமூமன்றே.

(இ-ஊ) பருவங்கடொறும=காலங்கடொறும, பெரியவனத்தில=மகா டலியில், காயகும்பலங்களபோல்=காய்க்கின்றதனிகளைப்போல, பவங்க டொறும=சநகங்கடொறும, பரந்தசுற்றம்=மிகுந்தவுறவினர்களை, கருதுங் கால்=நினைக்கின்றகாலத்தில, இரந்தவவாகும்=மரணமடைந்தவவாகளுக்கு இரககவேண்டி=விசனப்படவேண்டிஞால, கறபமளவலறினும்=கற்பகா லமட்டிகதறினாலும், ஓக்காயுண்டாமோ=ஒருவரம்புண்டாயிருக்குமோ, சொருபயிலா=உருவயிலலாத, அஞ்ஞானக்கானன்மேட்டில=அறியாமையெ னனுக்கானற்றிடலில், தொடர்ந்தவாதனைக்கோடை=தொடர்ந்தவரானின்ற வாசனைபென்னுமவெனிற்காலத்தில, சுழல்வெங்கானம்பெருகுநீர்=சுழலு கின்றவெவலியகானம்பரவாகசலமானது, சுக்காசுக்கமாநதினாகண்மோதி=சுக் துக்கமென்னுமனையடித்துக்கொண்டு, பேதமொருகையின்றிப்பிரமூம= வேறுமையோ வரம்பிலலாமற்பிரஞம—எ-று.

(இ-ஊ) காலங்கடொறும மகா டலியில் காய்க்கின்றதனிகளை ப்போல சநகங்கடொறும மிகுந்தவுறவினர்களை நினைக்கின்றகால

ததில் மரணமடைந்தவர்களுக்கு விசனப்படவேண்டினால் கற்பகா
லமட்டுக்கதறினாலும் ஒருவரம்புண்டாயிருக்கிறோம்? உருவமில்
லாத அறியாமையென்னுங்கானறிடலில் தொடர்ந்துவராதின்றவா
சனையென்னுமவென்றகாலத்தில சுழலுகின்ற வெவ்வியகானற்பா
வாகசலமானது, சுகதுக்கமென்னுமலைகையடித்துக்கொண்டு வேற
துமையோர் வரம்பிலலாமற்பிரஞ்ஞம்—என்பதாம். (சசு)

பாவனையே சுகதுக்கமாமெனல்

இல்லுறவுபுகைநீயங்கோபமாகை யிழியுவாதிகள்வடிவாயெழு
ந்தஞாலம், புல்லுறுதனஞ்ஞமாததிரத்தினுலேபொலிவதுவிரிகின்ற
தலாற்புறனிலுண்டோ, நல்லுறவாரினைத்திழினலுறவேயாவார் ந
ண்ணாராய்ப்பாவிக்கிணைஞ்ஞராவா, கொல்லுறுநஞ்சமுதிரண்டின
குணங்களேபாலுறகுறித்திடுபாவனைக்கடங்குகொலைநதாலுண்டோ

(இ-எ) இல்லுறவு=மனைவிமுதலியபக்துவும், பகைநேயம்=திவேட
முஞ்சினேகமும், கோபமாகை=வெறுப்புவிருப்பும், இழியுவாதிகள்=தா
ழவுமேன்மை முதலியவைகளையே, வடிவாயெழுந்தஞாலம்=உருவமாயுண்
டானசகமானது, புல்லுறுதனஞ்ஞமாததிரத்தினுலே=பொருந்திய தனதுபெ
யாமாததிரத்தினுலே, பொலிவதுவிரிகின்றதலால்=மிகுந்தபரவுகின்றதேயல
லாமல், புறனிலுண்டோ=வேறொன்றினுண்டாமோ, நல்லுறவாரினைத்
திழில்=நல்லபக்துவாக்கினைத்தால, நல்லுறவேயாவா=நல்லுறவேயாவா
கள், நண்ணாராய்ப்பாவிக்கில=பகைவராகினைத்தால, நண்ணாரா=பகை
வராவார்கள், கொல்லுறுநஞ்சு=கொல்லுகின்றவிடமும், அமுது= (பிழை
பயிச்சினற) வழுதமுமாகிய, இரண்டினகுணங்களேபாலுற=இரண்டினகு
ணங்களைப்போலவும், குறித்திடுபாவனைக்கடங்குகொலைநதபாவனுப்சத
மானது, கொலைநதாலுண்டோ=கெட்டாலுண்டாகுமோ—எ-று

(இ-ஊ) மனைவிமுதலியபக்துவும், திவேடமுஞ் சினேகமும்
வெறுப்பும் விருப்பும் தாழ்வுமேன்மைமுதலியவைகளையே, உருவ
மாயுண்டானசகமானது பொருந்தியதனதுபெயா மாத்திரத்தினுல்
மிகுந்து பரவுகின்றதேயலலாமல் வேறொன்றினுண்டாமோ? நல்ல
பக்துவாக்கினைத்தால நல்லுறவேயாவார்கள், பகைவராகினை
த்தால பகைவராவார்கள், கொல்லுகின்றவிடமும் பிழைக்கின்றவ
ழுதமுமாகிய இரண்டினகுணங்களைப்போலவும் குறித்திடுகின்ற
பாவனுபக்தமானது கெட்டாலுண்டாகுமோ—என்பதாம். (சசு)

பேதபாவத்தை யபேதஞானத்தைக்கூறல்.

ஒன்றிலே தானறியனைததுருவமான வுணாவுக்குப்பகையுற வென்றுரைப்பதெனவு, னினறியொழிதசைபுண்ணீரீதாவகண்மே யந்த வெ லுபபுரப்பஞ்சரந்தன னிலியாமாமொன்று, கினறியனீகினமன ததானினைநுநேககாய கிமலமாமபரமவிழிகெறியானேககிற, பொ ன்றுதுயாநீயிலலைநுமிலலை புண்ணியபாவனென்னலபோயப் பேத்ததேதோனறும்.

(இ-ள்) ஒன்றிலேதோனறி=ஒன்றான (வாதமாவீ) லுண்டாய, அனை துருவமன=சகலவடிவங்களும் கிய, உணாவுக்கு=அறிவுக்கு, பகையுறவெ னறு=பகையென்றுமுறவெனறும், உரைப்பதெனவன்=சொல்லுவதெப்படி இனறியொழி=இல்லாமற்கெடுக்கின்ற, தசை=ஊன்களினாலும், புண்ணீர் =உதிரங்களினாலும், தோலகை=சருமங்களினாலும், மேயந்த=கடடியிருக்க னின்ற, எலுபபுரப்பஞ்சரந்தனிலை=அஸ்திக்கூடான சரீர ததிலிருக்கின்ற, இயாமொன்று=நாமொன்று (விசாரிக்கின்ற), கினறவன்=இருந்தவன் யே, கினமனததால்=உனமனதினால், கினைததுநேககாய=சொதித்துப்பரா பபாய, கிமலமாமபரமவிழி=மாசறற்பிரதிருவடியினது, கெறியானேககி லை=கிரமமாகப்பாராததால், டொன்றுதுயாநீயிலலை=நசிக்கின்றதுன்பமுள ள நீயென்பதுமில்லை, நானுமிலலை=நானென்பதுமில்லை, புண்ணியபாவன னென்னலபோய=புண்ணியனென்றும் பாவனென்றுஞ்சொல்லப்பட்ட நாம மும்போய, போதந்தோனறும்=ஞானந்தோற்றறும்—எறு

(இ-னா) ஒன்றான வாதமாவீலுண்டாய சகலவடிவங்களையாகிய ய, அறிவுக்கு பகையென்று முறவெனறும்சொல்லுவதெப்படி, இ லலாமற்கெடுக்கின்ற ஊன்களினாலும், உதிரங்களினாலும், சருமங் களினாலும், கடடியிருக்கின்ற அஸ்திக்கூடான சரீரத்திலிருக்கின்ற நாமாவென்று விசாரிக்கின்ற இருந்தவனீயே, உனமனதினால் கிந்தி துப்பராபபாய, மாசறற்பிரதிருவடியினது கிரமமாகப்பாராததால் நசிக்கின்ற துன்பமுள நீயென்பதுமில்லை, நானென்பதுமில்லை, புண்ணியனென்றும் பாவனென்றுஞ்சொல்லப்பட்ட நாமமும்போ ய ஞானந்தோற்றறும்—என்பதாம். (சுரு)

சநநமீதையாமென் றறிவிக்குநீமித்த மச்சநநாந்தரங்குகோக்கூறல்.

ஏகியதிவுகூடாறும்பிறந்தசென்ம மெண்ணவொண்ணவின் னுவற்பெருநீவததிற, கோகிலமாயமுனபிறந்தாயனிலகருமேகங்

குன்றுமாழாவனபுட்குலங்கடமமிற, போகியசெனமத்தொகுதிபுக்
லவொண்ணுப்பொருந்துமவற்றுன் கிளையாயப் போனாகக்கெல்லா,
மாகுலமுதறிலயெனனீயவற்றினமடடோ வனநதீதசபிறவியற்ற
யக்கேளாய

(இ-ள) ஏகியதிவுகடோறு ம=போனதிவுகடோறு, பிறந்தசெனமம்=
(நீ) செனித்தசெனமமானது, எண்ணவொண்ணு=எண்ணமுடியாது, இன்ன
வறபெருந்தீவததில்=இந்தநாவலென்னுக்காதில், முன்கோகிலமாயப்பிற
ந்தாய=முன்னகருயிலாகப்பிறந்தாய, விலங்கு=(பின்பு) மிருகங்களுக்கும், மே
கம்=மேகங்களும், குன்று=மலைகளும், மரம்=வீருக்கங்களும், ஊர்வன்=
ஊர்வனங்களும், புட்குலங்கள்=பறவையினங்களுமாகிய தம்மில்=இவை
களிடத்தில், போகியசெனமத்தொகுதி=கழிந்தபிறப்பினநிரளானது, புகல்
வொண்ணு=சொல்லமுடியாது, பொருந்தும்வற்று=பொருந்தாநின்றவவை
களில், உன்கிளையாயப்போனாகக்கெல்லாம்=உனதுறவினாகளாயிறந்துபோ
னவாக்குக்கெல்லாம், நீயாகுலமுதறிலயென = நீவிசைப்படாததென, அ
வற்றின மடடோ=அதுமட்டுந்தானே, அநாதீதசபிறவி = இன்னமள
வற்றதேசங்களிற்செனித்தபவங்களை, அறையக்கேளாய=சொல்லக்கேடாய

(இ-ள) போனதிவுகடோறும நீ செனித்தசெனமமானது எ
ண்ணமுடியாது, இந்தநாவலென்னுக்காதிலில் முன்கருயிலாகப்
பிறந்தாய, பின்புமிருகங்களும், மேகங்களும், மலைகளும், வீருக்க
ங்களும், ஊர்வனங்களும், பறவையினங்களுமாகிய இவைகளிடத்
தில் கழிந்தபிறப்பினநிரளானது சொல்லமுடியாது, பொருந்தாநி
ன்றவவைகளில் உனதுறவினாகளாயிறந்துபோனவாக்குக்கெல்லா
ம் நீ விசைப்படாததென? அதுமட்டுந்தானே இன்னமளவற்ற
தேசங்களிற்செனித்தபவங்களை சொல்லக்கேடாய—என பதாம்.

கோசலத்துநதெசாணவததுமபெண்டரத்துவ குசசரத்து
நதுழாரத்துவகோகனததும, போசலத்துமேகைத்ததுஞ்சாணவத
தும பூபதியாயவானரமாபபுழுவாயபுலவாய, மாசலத்திற்கரண்ட
மாயப்பதங்கமாகி மாசுணமாயவேசரியாமடமலிசனம், நீசகல்
வாதனையாற்றிறந்தபோதிலினகிளொக்கிரவகாதந்தியெனனே.

(இ-ள) கோசலத்தும=கோசலதேசத்திலும், தெசாணவதது=தெசா
ணவதேசத்திலும், பெண்டரத்தும=பெண்டரதேசத்திலும், குசசரத்
தும=குசசரதேசத்திலும், துழாரத்தும=துழாரதேசத்திலும், கோகனத்தும
=கோகனதேசத்திலும், போசலத்தும=போசலதேசத்திலும், ஏகயத்தும

=ஏகையதேபததிலும், சாளுவததும்=சாளுவதேசத்திலும், பூபதியாய்=அரசனாகவும், வானரமாய்=குரங்காகவும், புழுவாய்=கிருமியாகவும், புலவாய்=கலைமானாகவும், மாசலத்திற்கரணடமாய் = பெருநீரினீர்காகையாகவும், பதங்கமாகி=பக்ஷியாகவும், மாசுணமாய்=சுறபமாகவும், வேசரியாய்=கழுதையாகவும், மட்டிலசெனமம்=அளவறபிறவிகளை, நீசகலவாதனையால்=நீசமஸ்தவாசனைகளினால், பிறதபோதில = செனித்தபோதி (லுண்டாகிய), நினகினைஞாகு=உன துறவினாகு, இரங்காதநீதியெனனே=விசனப்படாத ஞாயமென்ன—எறு

(இ-ஞா) கோசலதேசத்திலும், தெசாணவதேசத்திலும், பெளண்டரதேசத்திலும், குசசரதேசத்திலும், துழாரதேசத்திலும், கோகன்னதேசத்திலும், போசலதேசத்திலும், ஏகையதேசத்திலும், சாளுவதேசத்திலும், அரசனாகவும், குரங்காகவும், கிருமியாகவும், கலைமானாகவும், பெருநீரினீர்காகையாகவும், பக்ஷியாகவும், சுறபமாகவும், கழுதையாகவும், அளவறபிறவிகளை நீசமஸ்தவாசனைகளினால் செனித்தபோதிலுண்டாகிய உன துறவினாகு விசனப்படாத ஞாயமென்ன—எனபதாம். (சுஎ)

இச்சந்நமரணமற்றவாத்மாவைத் தெரிச்சிக்கவேண்டுமெனல்

அளவிறதபிறவிதொறுமபிறததோரககெலலா மனனைதாதையெண்ணிலகன்றகாளிற, கிளாமரககடருஞ்சருள்கயெண்ணவற்றுக கேதமுறக்கணக்கிலைக்கேளாயமைநதா, தளாவினறிப்பாவா பாவனைகளின்றிச சராமரணமற்றவுனைச்சககியாதே, யுளமுறநோககாயதுயாவிட்டஞ்ஞானத்தை யொழித்துணரி லுள்ளபடியுனைக்காண்டி

(இ-ஞ) அளவிறதபிறவிதொறும=அளவறதசகககடோறும, பிறததோரககெலலாம=செனித்தவாககெலலாம, அனனைதாதையெண்ணில=மாதாபிதாககையெண்ணுமிடத்தில, அகனறகாளில=விசாலமானவனத்தில, கிளாமரககடருஞ்சருள்க=விளங்கியவிருக்கங்கொடுக்கின்றசருள்க, எண்ணவற்றும்=எண்ணினத்தககொப்பாம், கேதமுறக்கணக்கிலை = துன்பமடையுளாய்மில்லை, கேளாயமைநதா=கேளமுறதாய், தளாவினறி=தளாச்சியிலலாமல், பாவாபாவனைகளின்றி=பாவமுமபாவமுமில்லாமல், சராமரணமற்ற=சராயுமரணமுமில்லாத, உனைச்சககியாது=உன (தாதமஸவருபத) திற்தடையினறி, உளமுறநோககாய=மனப்பொருத்தப்பராப்பாய், துயாவிட்டு=துன்பத்தைவிட்டு, அஞ்ஞானத்தையொழித்துணரி=அறியாமையைநீக்க

பெரியில், உளபடியுள்ளைகாண்டி = உளபடியாகவுன் (தாதமஸ்வருபத்) தைக்காண்பாய—எ-று.

(இ-னா) அளவற்றசநககடோறும் செனித்தவாககெல்லாம மாதாபிதாக்களையெண்ணுமிடத்தில விசாலமானவனத்தில விளள சியவிருஷங்களை கொடுக்கின்றசருகை எண்ணினத்துக்கொப்பாய, துன்பமடையஞாயிலில், கேளகுழந்தாய, தளாச்சியில்லாமல் பா வமும்பாவமுயிலலாமல் சகாயுமரண்முயிலலாத உனதாதமஸ்வரு பத்திறமடையின்றி மனம்பொருந்தப்பாப்பாய, துன்பத்தைவிட, 10 அறியாமையைக்கெயறியில் உளபடியாக வுனதாதமஸ்வருபத் தைக்காண்பாய—எனபதாம். (ச-அ)

தன்னைத்தெரிசிக்கி லாநந்தவடிவமாவாயெனல.

உனனுந்நவநீகாணுஞானசகண்ணி லொன்றலாவாசையெனு வகாசமுறு, மனனதுதீததுளக்கமலத்துள்ளேநொயய வறிவுடைய வுனமனததாலுன்னாலுனனை, யினன்படியெனநோக்கி மயக்கமெல் லா மிறையுமறவொழித்தினபமெயதிகிறபாய, பின்னவையென் முன்னேனுரைத்தானென்று பெருந்தகைக்குவசிட்டமுனி பேசி னுனை.

(இ-ன) உனனுந்நவை = உன (தாதம) ஸ்வருபத்தை, நீகாணுஞானகண் ணில = நீகாண்கின்றஞானதிருஷ்டியில், ஒன்றலாவாசையெனும் = பலவான விசையெனனும், காசமுறும் = படலமுண்டாகும், அனனதுதீதது = அதை நீக்கி, உளக்கமலத்துள் = இருதயதாமரையில், கொயயவறிவுடைய = சொச்ச மானவுணாவையுடைய, உனமனத்தால = உனதுமனத்தினால், உனனுந்நவை = உனனுந்நவத்துஸ்வருபத்தை, இன்னபடியெனநோக்கி = இப்படிப்பட்டதெ ன்றுபாத்தது, மயக்கமெல்லாம் = மயக்கங்களைத்தையும், இறையுமறவொ ழித்தது = இறையளவேனுமில்லாமறகெடுத்தது, இன்பமெயதிகிறபாய = நிருவா ணசகத்தையடைந்தருபாய, பின்னவையென = தம்பியேயென்று, முன் னேனுரைத்தானென்று = தமையனசொன்னுன்னென்று, பெருந்தகைக்கு = (ஸ்ரீராமனு) வரசனாகு, வசிட்டமுனிபேசினுன் = வசிட்டமுனிசொன் னுன்—எ-று

(இ-னா) உனதாதமஸ்வருபத்தை நீகாண்கின்ற ஞானதிருஷ்டியில் பலவானவிசையெனனும் படலமுண்டாகும், அதைநீக்கி இருதயதாமரையில் சொச்சமானவுணாவையுடைய உனதுமனதி

புருடாகளாய், விவேகஞானத்து=விவேகஞானத்தினது, எண்ணியகரையை
யெய்தி=சிக்ந்ததவாதமஞானத்தையடைந்து, இயம்பியவனத்திருந்தாரா=மு
னசொல்லியவனத்திலவசித்தார்கள்—எ-று.

(இ-னா) புண்ணியமுனிவனபோதிகக ஞானம்ப்ரகாசித்தாரா
வன்னுடைய விருதயமானது பொருந்திய வைகறைக்காலங்கண்ட
சுகத்தைப்போல பரகாசித்துத்தோற்ற திட ஞானமுடைய விரண்
மீபோகளும் சித்தபுருடாகளாய் விவேகஞானத்தினது சிக்ந்ததவா
தமஞானத்தையடைந்து முன்சொல்லியவனத்திலவசித்தார்கள்

விதேகமுத்தியடைதல்

வேண்டியகாலமெல்லாம் விநோதமாம்வினையாட்டெய்தி
யிண்டியகாலஞ்செல்ல யாகுகைதீர்வீட்டிலெய்தி
தூண்டிமீதிரியெயிலலாச சுடாகளபோதசாகதமுற்றா
மாண்டிமுயிராகட்கெல்லா மரபித்தமரபுபாலாம்

(இ-ள) வேண்டியகாலமெல்லாம்=(தங்களுக்கு) வேண்டியகாலங்கள்
னைத்தும், விநோதமாம்வினையாட்டெய்தி=விநோதமாகவினையாடி, எண்டிய
காலஞ்செல்ல=வெளுகாலஞ்செல்ல, யாகுகைதீர்வீட்டிலெய்தி=விதேகமுத
தியையடைந்து, தூண்டிமீதிரியெயிலலாச = தூண்டப்பட்டதிரியெயில
லாத, சுடாகளபோல=தீபங்களைப்போல, சாகதமுற்றா = உபசாரதமடைந
தார்கள், மாண்டிமுயிராகட்கெல்லாம் = மரணமடைகின்றசீவர்களைவா
கும், மரபித்தமரபுபாலாம் = குணங்களிழுறைமையைப்போலவாகும்

(இ-னா) தங்களுக்குவேண்டிய காலங்களனைத்தும்விநோதமா
கவினையாடி வெளுகாலஞ்செல்ல விநோதமுத்தியையடைந்து தூண்
டப்பட்ட திரியெயிலலாத தீபங்களைப்போல உபசாரதமடை
ந்தார்கள் மாணமடைகின்றசீவர்களைவா க்கும்குணங்களிழுறை
மையைப்போலவாகும்—என்பதாம்.

(இ-உ-க-ம) இவ்விருவருளு சீவனமுத்தரா யிருந்து விதேகமுத்தியை
யடைந்தனொன்பதாம்

(உ)

சீவமுத்தனது பிரியவடிவமாமென்றறிவித் தவ்வனுபவமுதிப்பதற்
கிச்சாந்தியாகம் வேண்டுமெனல்

ஆனந்தமாமபிறப்புற்றருக ககிலமுமயலன்றுகிற
சினந்தி னயத்தலவேண்டா வாதலாற்செறிந்தவாசை

கனநனைவிடுவதல்லாற கதித்துறவளாககலாகா
மனநதனிலவளாககிறகிந்தை வன்னிககுவிதகாமன்றே

(இ-ள) அனநத மாயபிறப்புறருக்கு = அளவறதசநகமடைந்தவர்களு
க்கு, அகிலம மயலனருகில = சமஸதமும்பந துவாயிருக்குமானால், சினநதிட
னயததலவேண்டா = பகைத்தலும்விருமபுதலும்வேண்டுமெனன, ஆதலால்
= ஆகையினால், செரிநதவாசை = மிகுந்தவாசையின், கனநனைவிடுவதல்லா
ல = பாரததைவிடுவதேயன்றி, கதித்துறவளாககலாகா = பெருகவளாகக்கூ
டாதி, மனநதனிலவளாககில = மனதிலாசையைவளாததால், சிநதைவன்னிக
கு = சிநநையெனனுமகினிககு, விறகாம = (ஆசையானது) விறகாகும் - எ-று

(இ-னா) அளவறதசநகமடைந்தவர்களுக்கும் சமஸதமும்பநது
வாயிருக்குமானால் பகைத்தலும் விருமபுதலும்வேண்டுமெனன?
ஆகையினால் மிகுந்தவாசையின் பாரததை விடுவதேயன்றி பெருக
வளாகக்கூடாது மனதிலாசையவளாததால் சிநநையென்னுமக
கினிககு ஆசையானது விறகாகும் - என்பதாம் ()

அவ்விசசாதயாகத்திற சுகமுதிககுமெனல.

இசசையாமவிறகுமாண்டா லெண்ணமாமவன்னிமாளு
நிசசயமாகுநதேயத தியாகமாநெடுந்தேறி
மெச்சிபவதாரககண்ணால் வேடகைபானமிகவுமவாடு
கொச்சைஞாலத்தை நோக்கிக் குறைவறவிறுப்பாயதீரா.

(இ-ள) இசசையாமவிறகுமாண்டால் = ஆசையெனனுமவிறகுசுசித்தா
ல, எண்ணமாமவன்னிமாளு = சிநநையெனனுமகினிககுகும், நிசசயமா
கும் = இதுவுணையாகும், தேபத்தியாகமாம் = தேயத்தியாகமாகிய, நெடு
தேறி = மகாரதத்திலேறி, மெச்சிபவதாரககண்ணால் = சகலருநதுதித்தவதா
ரமான (கருண) கிருஷ்டியினால், வேடகைபானமிகவுமவாடு = ஆசையின
னமிகவுமவாடாசினற, கொச்சைஞாலத்தை நோக்கி = அறபமானசகத்தைப
பார்த்து, தீரா = தீரத்தையுடைய ஸ்ரீராமா, குறைவறவிறுப்பாய = குறைவில்
லாமலிருப்பாய - எ-று

(இ-னா) ஆசையெனனும விறகுசுசித்தால் சிநநையெனனும்
அகினிககுகும், இதுவுணையமாகும். தேயத்தியாகமாகிய மகார
தத்திலேறி சகலருநதுதித்தவதாரமான கருணாகிருஷ்டியினால் ஆ
சையினனமிகவும் வாடாசினற அறபமானசகத்தைப்பார்த்து தீரத்
தையுடைய ஸ்ரீராமா! குறைவில்லாமலிருப்பாய - என்பதாம். ()

இதுவுமது-வேறு

ரொய்யதாயொருமயலினறிசோயெலாநீங்கி
மெய்யதாகியபிரமமாகிலையிதுவீரா
வையமின்றியிலையுறிலறிவிலோனு
மைபனமேவலரிசாமநீயவவகைவாழலாய.

(இ-ள) வீரா=ஸ்ரீராமா, ரொய்யதா=சொச்சமாகியும், ஒருமயலினறி
=ஒருமயக்கமுமிலலாததாகியும், ரொயெலாநீங்கி=வியாதிகளைத் தழுவீர
ததாகியுமிருக்கின்ற, மெய்யதாகிய=சத்தியமான, பிரமமாகிலையிது=பிரமமா
னச்சயமிதுவாகும், ஐயமின்றி=சந்தேகமிலாமல, இந்நிலையுறில=இந்த
நிலையையடைததால், அறிவிலோனும்=அறிவிலலாதவாகளாயினும், மையன
மேவலா=மயக்கத்தையடையாக்கள், இராம=ஸ்ரீராமா, நீயவகைவாழலா
ய=நீயிந்தபரகாரமவாழக்கடவாய--எ-று

(இ-ளா) ஸ்ரீராமா சொச்சமாகியும் ஒருமயக்கமுமிலலா
யும் வியாதிகளைத் தழுவீராததாகியுமிருக்கின்ற சத்தியமா
மான சிச்சயமிதுவாகும், சந்தேகமிலாமல இத்தநிலையையடை
தால் அறிவிலலாதவாகளாயினும் மயக்கத்தையடையாக்கள், ஸ்ரீரா
மா! நீயிந்தபரகாரம வாழ்க--வாய--எனபதாம்

(இ-க-க-ம) விடயவிச்சையினது நீக்கத்திற பிரதிச்சயமுதிக்குடெனப
தாம் (க)

இச்சைநீங்குதற்குரிய சகாயங்கூறல

நலபுகதியுறவிவேகமுமெனவிரகணபா
லலலநீரநதிடுமொருவராயென்னினுமணுகிற
சொல்லுபலபொருட்குற்றங்கூடக்கறத்தீரநது
புலனுதிணமையினுலன்றிததுயரொலாமபோகா

(இ-ள) நலபுகதியும்=நலவறிவும், விவேகமும்=நலவிவேகமும்,
எனவிரகணபால = எனகின்றவிரகநீரடபினால், அலலநீரநதிடும=துன்ப
நீங்கும், ஒருவரையென்னினுமணுகி=ஒருவரையாவதடைந்தாலும், சொல்
லுபலபொருள்=சொல்லப்பட்டபலவஸ்துக்களையும், குற்றங்கள்=உறவுகளி
யும், துடக்கத்தீரநது=தொடர்பிலாமலசெடுத்து, புலனுதிணமையினால்
ன்றி=பொருந்தகின்றதனதுதயிரியத்தினாலலாமல, துயரொலாமபோகா=
துன்பங்களைத் ததீங்ககாவாய--எ-று

(இ-ஊ) நல்லவறிவும் நல்லவிவேகமும் என்கின்றவிரண்டுந
ட்பினால் துன்பங்கீழ்கும், ஒருவனாயாவதடைந்தாலும் சொல்லப்பட்டு
டபலவஸ்துகளையும் உறவுகளையும் தொடர்பில்லாமற் கெடுத்து
பொருத்தானதனது தயிரியத்தினால்லாமல்துன்பங்களனைத்தது
நீங்காவாம்—என்பதாம். (சு)

நிராசையுள்ளமனதின் பெருமையைக்கூறல,

மயலிலாமையானால்களானமகத்துவமுதலாக
முயாகுணங்களாலவருந்தியுமனத்தினையுமக்கிற
துயாகணீகருமுவுலகுறுசெல்வமுதொகரு
பயனளிககினுமுயாவுறுமனமென்பபயிலா

(இ-ஊ) மயலிலாமையால் = வைராகியத்தினாலும், நூல்களால் = ஞா
வலாததிறங்களினாலும், மகத்துவமுதலாம் = மகத்துவமுதலான, உயாகுணங
கினிகருமெனமையானகுணங்களினாலும், வருந்தியும் = வருத்தப்பட்டு, மன
யும்கில = மனதையாதமவாழ்வடையச்செய்தால், துயாகணீகரும் =
துக்கங்களபோகும், மூவுலகுறுசெல்வமும் = மூன்றுலகுகளிலுண்டானசெ
ல்வங்களும், தொக்கு = தொகுத்து, பயனளிககினும = இலாபத்தைக்கொடுத்
தாலும், உயாவுறுமனமென்பபயிலா = கைவல்லியத்தைப்படைகின்றமனதுக்
கொப்பென்று சொல்லமாட்டார்கள்—என்று

(இ-ஊ) வைராகியத்தினாலும், ஞானசாதகிரங்களினாலும்,
மகத்துவமுதலான மேனமையான குணங்களினாலும், வருத்தப்பட்டு
மனதையாதமவாழ்வடையச்செய்தால் துக்கங்களபோகும், மூன்று
லகுகளிலுண்டான செல்வங்களும் தொகுத்து இலாபத்தைக்
கொடுத்தாலும் கைவல்லியத்தைப்படைகின்ற மனதுக் கொப்பென
றுசொல்லமாட்டார்கள்—என்பதாம். (ஏ)

மனத்திற்குரிய விஞ்ஞானநீசையின் பலாபலனைக்கூறல்

மனநிறைந்திடிவமுதமாய நிறைந்திடுமவைவந
தனதுதாட்செருப்புலகெலாந்தோனமுசகநதரம்போற
கனநிராசையானிறைபுநெஞ்சாசையிறகளிழா
தினமுமாசையானிறைமனதுகுறைவென்றுநீரா.

(இ-ஊ) தனதுதாட்செருப்பு = தனபாத்ததிவிருக்கின்றசெருப்பானது,
உலகெலாம் = சகவகளைத்தும், தோலமுசகநதரம்போல = தோலால்முடு

தனமையப்போல, மனநிறைந்திடினமனதுபூரணமானால், வையடிச்சக
மானது, அமுதமாயநிறைந்திடும=அமுதமாகநிறையும், கனநிராசையால்=
கனமுள்ளநிராசையினால், நிறையுநெஞ்சு=நிறைந்தமனமானது, ஆசையிற
கவிழா=ஆசையினமுழுகாது, தினமுமாசையானிறைமனம்=எப்போதுமிச
சையினுனிறைந்தமனமானது, குறையெனதுகதிரா = குறையெப்போதந
திராது—எ-று

(இ-னா) தனபாதத்திலிருக்கின்ற செருப்பானது சகவகளை
தனம தோலால்முடிந்தனமையப்போல மனதுபூரணமானால்
கமானது அமுதமாகநிறையும், கனமுள்ளநிராசையினால் நிறைந்த
மனமானது ஆசையினமுழுகாது, எப்போதுமிச சையினு னிறைந
தமனமானது குறையெப்போதுகதிராது—என்பதாம். (அ)

இசைசயாறகெடாதமனதி னுயாவைக்கூறல்.

அகத்தியன்கவாக - லெனனெனெனஞ்சையழிகரு
மிகுத்தமாலிலாமனமென நிறைமதிவிளங்காப
பகுத்தபாறக - னிறைவறுபபரிமளக்கோக
னாகத்திலுபத்திருமுகநலம்பெறத்தோன்று

(இ-ன) அகத்தியன்கவாகடலென=குறுமுனிநுகாதவத்தியைப்போல,
நனெனஞ்சையழிகரும=நலல மனதைக்கெடுக்கின்ற, மிகுத்தமாலிலாமென-
மிகுத்தவாசையிலலாத மனதைப்போல, நிறைமதிவிளங்கா=பூரணசுகதிரா
ம பரகாசியாது, பகுத்தபாறகடனிறைவறு= (சுகத்தை) கொடுத்தபாறசமு
திரமுநிறையமாட்டாது, பரி மளக்கோகன்கத்தினுயி=வாசனைப்பொருத்திய
தாமனாயிலிருக்கின்ற விலகருமி, திருமுகம்=சிறப்புள்ளமுகமும், நலம்பெற
த்தோன்று=நனமையாகவுண்டாகாது—எ-று.

(இ-னா) குறுமுனிநுகாதவத்தியைப்போல நலமனதைக
கெடுக்கின்ற மிகுத்தவாசையிலலாதமனதைப்போல பூரணசுகதிர
னுமபரகாசியாது, சுகத்தைக்கொடுத்த பாறசமுத்திரம நிறையமா
ட்டாது, வாசனைப்பொருத்திய தாமனாயிலிருக்கின்ற விலகருமி சிற
ப்புள்ளமுகமும் நனமையாகவுண்டாகாது—என்பதாம் (க)

மனதுநகிசசாபந்தநீங்கலே முத்தியாமெனல்.

மதியைமேகமேபோலவெண்டலசுகத்தினைமேபோ
லக்கனெனஞ்சையாசையாமேபயழுகுநீங்கும

பொதியுமாலெலாநீக்கிவனபவப்பினபோககி
முதிராமனத்தினமாலபிணிபபறின்முத்திவேறுளதோ.

(இ-ள) மதியைமேகமபோல = சந்திரனைமேகமறைகின்றதுபோலும், வெண்டலசகதயினை = வெண்மையானவிடத்திறநீற்றிய சுண்ணசசாநதைக (கெடுக்கும்), மைமோல் = மையைப்போலவும், அக்கனனெஞ்சை = மிகவு கலலமனதை, ஆசையாமபேய = இச்சாபசாசாரானது, அழமிழ்க்கும் = தேயு சைகட்டிக்கும், பொதியுமாலெலாநீக்கி = அடைந்தவாசைகளைத்தையு மெடுத்தது, வனபவபயனபோககி = வலியுள்ளனத்தினசகததைகெடுத்தது, முதிராமனத்தின = பகலுமாமனத்தின், மாலபிணிபபறில் = ஆசைக்கடடா னதுநாசமானால், முத்திவேறுளதோ = மோக்ஷமவேறுண்டோ—எ-று

(இ-ளா) சந்திரனைமேகமறைகின்றதுபோலும் வெண்மையா டுத்திறநீற்றிய சுண்ணசசாநதைகெடுக்கும், மையைப்போல வலி, மிகவுநலமனதை இச்சாபசாசாரானது தேயுசைகெடுக்கும், கினிக நதவாசைகளைத்தையுகெடுத்தது வலியசந்தினசகததை கெடுத்தது பகலுமாமனத்தின் ஆசைக்கடடானது நாசமானால் மோக்ஷமவேறுண்டோ—என்பதாம்

(இ-ள-க-ம) மனரானது சிமசுவமயச சகலிசையை நீக்குதலே மோக்ஷ மா மென்பதாம் முன்கதையிற் கூறவேண்டிய விபபத்து கவிதையை யிசுந லாசிரியரிககதையிற் கூறின தென்னவென்ற சராதிசுருளிய விவலிசசாததி யாகஞ சகசத்துக்கு வரும்பொருட்டெனக்கொளக (ய)

இச்சையைசுருக்கிர்கேடுப்பதையறிவித்திஃதுபெருக்கிற்
கேடுப்பதையு மறிவிக்கத்தோடங்கல்

இன்னதன்றெனிலிராகவமாபலியென
நன்னதாகியபுநதியானஞானமேநோவா
யன்னதேநலனென்றலுமனையதேதென்று
சொன்னமாமுனிதனனையெயிராமனுஞ்சொன்னான்.

(இ-ள்) இன்னதன்றெனில் = இத்தனமைகூடாவிடும், இராகவ = ஸ்ரீரா மா, மாபலியென = மாவலியைப்போல, நன்னதாகியபுநதியால் = நனமையா னபுத்தியிலால், ஞானமேநோவாய = ஞானத்தையெயடைவாய, அன்னதேந லனென்றலும் = அத்தனமையதேநமையென்று சொல்லவும், அனையதே தென்று = அப்படிப்பட்டதெதுவென்று, சொன்னமாமுனிதனை = சொல லியமகாமுனியைப்பார்த்தது, இராமனுஞ்சொன்னான் = ஸ்ரீராமனுக்கேட்டான்

(இ-னா) இதனமைக்கூடாவிடின் ஸ்ரீராமா ! மாவலியைப் போல நன்மையானபுத்தியினால் ஞானத்தையேயடைவாய், அதனமையதே நன்மையென்று சொல்லவும் அப்படிப்பட்டதெதுவென்று சொல்லிய மகாமுனியைப்பார்த்து ஸ்ரீராமனுக்கேட்டார். ()

மாவலியின் பெருமையுரைத்தல்.

வியாபன லுக்க நநவனுத்தரமவிளம்புந
தனுதுதோள்களாலுலகெலாமஞ்சுறச்சரிதேதான
பிஞ்சிசாராகி யமுதலினாதாழவுறப்பெரியோ
னனாதியாமெனப்பாதலதகரச்செய்யதுவன்

(இ-ள) வியாபன லுக்கு=இப்படிக்கேட்டவுதாரமுள்ள ஸ்ரீராமனுக்கு அருந்தன=அரியதவதையுடையவசிட்டமுனி, உத்தரமவிளம்பும=உத்தரஞ்சொல்லுவார், தனுதுதோள்களால்=தனதுபுயகனினால், உலகெலாமஞ்சுறச்சரிதேதான=சகன்களைத் துருகுகுமபடிசெய்தவன், பிஞ்சி=சுவரனும, சாராகிமைமுதலினா=விஷ்ணுவுமுதலிபசகலரும், தாழவுறப்பெரியோனா=நாமுமபபெருமையுள்ளவன், அனாதியாமெனப்பாதலதகரச்செய்யதுவன்=அனாதியாமெனக்கூறப் பாதாளலோகத்தரச்செய்யுஞ் சமானமற்ற (வசு) ராசன்—உறு

(இ-னா) இப்படிக்கேட்ட வுதாரமுள்ள ஸ்ரீராமனுக்கு அரியதவதையுடைய வசிட்டமுனி உத்தரஞ்சொல்லுவார், தனதுபுயகனினால் சகன்களைத் துருகுகுமபடிசெய்தவன், சுவரனும விஷ்ணு முதலிபசகலரும் நாமுமபபெருமையுள்ளவன், அனாதியாமெனக்கூறப் பாதாளலோகத்தரச்செய்யுஞ் சமானமற்றவசுரரான்

மாவலி தனித்திருத்தல்.

மாவலிபெயரானுயாவிரோசனனமைந்த
னவலிபுறுகோடிபத்தாண்டரசானோவ
காவலித்திகழ்மேருவினிசிரமணிககதுவு
மேவலிபொலிசாளமேனிலமேனி

(இ-ள) மாவலிபெயரான்=மகாபலிசக்கரவாததி யெனனுராமமுடையவன், உயாவிரோசனனமைந்தன்=மேனமையானவிரோசனனுடையபுத்திரன், ஐ=ஐசசரியம், வலிபுறு=வலியுள்ள, பத்திகோடியாண்டு=பத்திகோடிருடம், அரசானோன்=இராசாவானவன், காவலித்தி+மு=காவலினு

லவிளங்குகின்ற, மேருவினசிறம்=மகாமேருவினுடைய முடியிலிருக்கின்ற, மணிகதவும்=இரத்தினங்களைப்பதித்த, மேவலிறப்பொலி=மேவுதற்கரியப் ப்ராசம்பொருந்திய, சாளரம்=பலகணிகளையுடைய, மேனிலமேவி=மேலவீட்டடைந்தது—எ-று

(இ-ஊ) மகாபலிசசககரவாகதியென னுநாமமுடையவன், மேனமையான விரோசனனுடையபுகழிரன், ஆசசரிய மி வலிமையுள்ளபதது? காடிவருடம் இரர்சாவானவன், காவலினால்விளங்குகின்ற மீகாமேருவினுடைய முடியிலிருக்கின்ற இரத்தினங்களைப்பதித்த மேவுதற்கரிய ப்ராசம்பொருந்திய பலகணிகளையுடைய மேலவீட்டடைந்தது—என்பதாம்

(இ-ச-க-ம) புண்ணியபரிபாகத்தினுற சித்தசத்தியும், அசசித்தசத்தியா சாதனசதுஷ்டயமும் அசசாதனசதுஷ்டயத்தானமுத்தியையடைவதற்கே வறுவான வாத்தவிராரமுமுத்தித்தஞ்ஞலனித்தியவஸ்துவைவிதிக்கத்தொடங்குகின்றதாம். (யக்)

அரசை வெறுத்தல்

ஒருபகற்றனியிருத்தன னிவையிலவயுணர்ந்தான்
பெருகுபோகங்கண் முனிந்தனன் பிறவியைநினைந்தான்
பொருவின்மூவுலகங்களிற்போகங்கனெடுகாட
பருகலகுகமபேரரசாலென்கொலப்பனே.

(இ-ஊ) ஒருபகற்றனியிருத்தனன்=ஒருநாடனியேயிருந்தவனாய், இவையிலவயுணர்ந்தான்=இவையிலவகளையெண்ணினான், பெருகுபோகங்கள்=மிகுந்தபோகங்களை, முனிந்தனன்=வெறுத்தது, பிறவியைநினைந்தான்=சமசாரத்தைநினைத்தான், பொருவின்மூவுலகங்களில்=சமானமற்றமூன்றுலகங்களிலுள்ள, போகங்கள்=செலவங்களை, நெடுகாடபருகலகுகம்=வெகுதூரமாயனுபவிக்கக்கொடுக்கின்ற, நமபேரரசால் = நமதுமகாராசாங்கத்தினால், என்கொலப்பன்=என்னபரையோசனம்—எ-று

(இ-ஊ) ஒருநாடனியேயிருந்தவனாய் இவையிலவகளையெண்ணினான், மிகுந்தபோகங்களை வெறுத்து சம்சாரத்தை நினைத்தான், சமானமற்ற மூன்றுலகங்களிலுள்ள செலவங்களை வெகுதூரமாயனுபவிக்கக்கொடுக்கின்ற நமதுமகாராசாங்கத்தினால் என்னபரையோசனம்—என்பதாம். (யச)

போகத்தை வெறுத்தல்.

எயதுபோதினிலினியவாயெனினையினி
நொயதினிகுதிபிபோகத்தினின்பமேறுவவி
னெயதநோக்கியரின்பமுநருநலபோலினிறு
செயதசெயவதேயலலதுகண்டிலுஞ்செயலகள்.

(இ-ள) எயதுபோதினிலினியவாயெனினையினி
ய, எனெனையெனினும=எவவிடத்திலானும, நொயதினிகும=அறபதே
ரத்தினிகுகினற, இபிபோகத்தினி=இச்செலவத்தினது, இனபமேறுவவின
=இனபத்தைச்செல்லுமிடத்தில, எயதநோக்கியரின்பமும=அடையப்பா
ரக்கினறசுகமும, நெருநலபோல = நேறறைபடோல, இனமும=இனறைக
ரும, செயதசெயவதேயலலது=செயததைச்செயவதேயலலாமல, செயலகள்
கண்டிலும = (வேறு) செயலகளைப்பாத்திலும—எ-று

(இ-ளா) அடைநதகாலகதில இனபமாய எவவிடத்திலானு
ம அறபதேரத்தினிகுகினற இச்செலவத்தினது இனபத்தைச்செ
ல்லுமிடத்தில அடையப்பாரக்கினற சுகமும நேறறைபடோல இ
னறைகரும செயததைச்செயவதேயலலாமல வேறுசெயலகளைப்
பாத்திலும—எனபதாம். (10)

போக்கியத்தை வெறுத்தல்

உண்டவினபமேமீளவுமுண்கினறதாருநாட
கண்டகாட்சியேமீளவுகாண்கினறதுவநது
கொண்டகோலமேமீளவுகொள்கினறதெனறூல
விண்டமேலவாநாணுறதொழிவரோலெறுதது.

(இ-ள) உண்டவினபமே=புசித்தசுகமே, மீளவுமுண்கினறது=திரும
பவுமபுசிக்கப்படுகினறது, ஒருநாட்கண்டகாட்சியே=ஒருநாட்காணப்பெற்ற
காட்சியே, மீளவுகாண்கினறது=திருமபவுகாணப்படுகினறது, உவநது
கொண்டகோலமே = மகிழ்ச்சியாகக்கொண்டவலகாரமே, மீளவுகொள
கினறது=திருமபவுநதரிக்கப்படுகினறது, எனறூல=எனறுசொனறூல, வி
ண்டமேலவா=சொல்லிபமேனமையானசத்துக்கள், வெறுத்தது=வெறுப்புற
து, நாணுறதொழிவரோ=வெடசப்படாமற்போவார்களோ—எ-று.

(இ-ளா) புசித்தசுகமே திருமபவுமபுசிக்கப்படுகினறது, ஒரு
நாட்காணப்பெற்றகாட்சியே திருமபவுகாணப்படுகினறது, மகிழ்

ச்சியாகக்கொண்ட வலங்காரமே திரும்பவுந் தரிககப்படுகின்றது, என்றுசொன்னால் சொல்லியமேனமையானசததுக்கள வெறுப்புற வு வெட்கப்படாமற்போவார்களோ—என்பதாம். (யசு)

காலத்தை வெறுத்தல்

அந்நுமடமினியென்றே கமீண்டுமீண்டருகி
திருந்திடாதுபுன்சிவவாபோற்செயலறியாது
வருந்துகின்றனாளபக்கமாதமாண்குககக
பொருந்திவந்தீதயலலபுதிதொன்றமவாரா

(இ-எ) அருந்தமடமி = புசிக்கின்றவளவும், இனியென்றதே = இன்பமென்றுசொல்லுவதையே, மீண்டுமீண்டருகி = திரும்பத்திரும்பப்புகித்து, திருந்திடாத = (அறிவு) திருத்தமில்லாத, புன்சிவவாபோல = அரபமான குழந்தைகளைப்போல, செயலறியாது = ஒழுக்கந்தெரியாமல், வருந்துகின்றனம் = வருத்தப்படுகின்றோம், நாள = தினமும், பக்கம் = பக்கமும், மாதம் = திங்களும், ஆண்டு = வருடமும், உககக = யுகககளும, பொருந்திவந்தேயலலது = முன்பொருந்திவந்தீதயன்றி, புதிதொன்றமவாரா = புதிதாகவேறொன்றுமவராது—என்று

(இ-னா) புசிக்கின்றவளவும் இன்பமென்றுசொல்லுவதையே திரும்பத்திரும்பப்புகித்து அறிவுதிருத்தமில்லாத அரபமானகுழந்தைகளைப்போல ஒழுக்கந்தெரியாமல் வருத்தப்படுகின்றோம், தினமும், பக்கமும், திங்களும், வருடமும், யுகககளும், முன்பொருந்திவந்தீதயன்றி புதிதாகவேறொன்றுமவராது—என்பதாம் (யசு)

நித்தியவஸ்துவை விசாரித்தல்.

செய்யத்தக்கனயாவையுஞ்செய்துமிச்செயலா
லுயயப்பெற்றதெனசெயனமறுத்திலாத்கொன்னுலகி
லையப்பாடறயாதினுலையதுமப்பொருடான
மைப்பப்போகத்தாலொழிந்தமேவநடுநிறியாத்.

(இ-எ) செய்யத்தக்கன = செய்யத்தக்கனவாகிய, யாவையுஞ்செய்தும் அனைத்தையுஞ்செய்தும், இச்செயலால் = இச்செய்கையினால், உயயப்பெற்றதென = உயிவாழப்பெற்றதென்ன, செயனமறுத்திலாத் = தொழில்களின்மில்லாத, ஒன்று = ஒருபொருளானது, உலகம் = சகத்தின்கண், ஐயப்பாடற

=சகதேகமிலலாமல, யாதினுலையதும்=எதினாகிடககும், அப்பொருடான=அவவஸதுவானது, மையப்போகத்தாலொழிகது=மயகமுள்ள (விடய) போகத்தினுலவிட்டு, மேலவருநெறியாது=மேலேவருமாயாக+மெது.

(இ-னா) செய்பதத+கனவாகிய அனைத்தையுஞ்செய்தும இச்செய்கையினால் உயிரவாழப்பெற்றதென்ன ? தொழிக்களபினபிலலாத ஒருபொருளானது சகத்தினாகண சகதேகமிலலாமல எதினார்கிடககும், அவவஸதுவானது மாயக்கமுள்ள விடயபோகத்தினால் விடுபட்டு மேலேவருமாயாக+மெது—என்பதாம்.

(இ-நு-க-ம) சகலமமனிதைய வஸதுவெனறநிதநீகி நித்தியவஸதுவை விசாரிக்கத்தொடங்கினதாம் (வடி)

முனபிதா போதித்தவனுபவம் ஞாமுகப்படல

அழிவிலாததாயனனியமாகிடவதுசோ
வழிபதேதெனசகிநிப்பானனதொனறைநினைத்து
மொழியலுறறன்னநிந்தனமெனறொருநொடிசேல
விழிபெருந்தகிடப்புருவமேலேறநினனவியாதான.

(இ-ன) அழிவிலாததாய=அழிவறறதாகியுட, அனனியமாகிய=விடயத்துக்கயலாகியுமிருக்கின்ற, அதுசோ=அப்பொருளைச்செருகின்ற, வழிபதேதென=மாககமெதுவென்று, சிந்தப்பான=சிந்திக்கும்பெருட்டு, மனத்தொனறைநினைத்து=மனதிலொன்றைச்சிந்தித்து, விழிபெருந்தகிட=கண்களமலர்புருவமேலேறநினன=புருவத்தைநெறித்து, வியாதான=அதிசயித்து, ஒருநொடியில=ஒருகணத்தில், அநிந்தனமெனது=அநிந்தோமெனது, மொழியலுறறன்ன=சொல்லத்தொடங்கினான்—என்று

(இ-னா) அழிவறறதாகியும விடயத்துக்கயலாகியுமிருக்கின்ற அப்பொருளைச்செருகின்ற மாககமெதுவென்று சிந்திக்கும்பெருட்டு மனதிலொன்றைச்சிந்தித்து கண்களமலர்புருவத்தைநெறித்து அதிசயித்து ஒருகணத்தில் அநிந்தோமெனது சொல்லத்தொடங்கினான்—என்பதாம். (கக)

அஃதை யாலோசனைசெய்தல,

தன்னதுளநூநினைத்ததுளினமபினனானுனே
முன்னமிக்கியானகேட்டன்னமுமுதுணாமுதனமை

. யென்னருமபிதாவிரோசனன்றனையிப்படியே
யன்னவனபுகன்றன்னெனவியெலாமறைவான்.

(இ-ள) தன்னதுளளும=தன்னதுளளத்திமபொருந்த, நினைத்தது=நினைத்ததை, தானேவிளம்பினன் = தானேசொல்லினன், முழுதுணாமுதனமை = எல்லாமுணாந்தமுதனமையான், என்னருமபிதா = எனதரியபிதாவாகிய, விரோசனன்றனையே=விரோசனனையே, மூன்னமிகியானகேட்டனன்=பூவமியவிடத்தியானகேட்டேன், இப்படியே=இந்தபரகாரமே, அன்னவனபுகன்றன்னென=அவருஞ்சொன்னானன்று, இவையெலாமறைவான் = (மாபலியானவ) னிவைகளையேததைபுகுஞ்சொல்லுவான்—எ-று

(இ-ஞ) தன்னதுளளத்திற்பொருந்த நினைத்ததை தானேசொல்லினன், எல்லாமுணாந்த முதனமையான் எனதரியபிதாவாகிய விரோசனனையே பூவமியவிடத்தியானகேட்டேன், இந்தபரகாரமே அவருஞ்சொன்னானன்று மாபலியானவ னிவைகளையேததைபுகுஞ்சொல்லுவான்—என்பதாம் (உ)

நித்தியாவஸ்து யாதேனவிசாரித் ததனைமனஞ்செய்தல்

ஆயயதுனபமுமினபமுமென்பனவனைத்தின்
மையலியாவையும்மிகந்ததோரிடமெனதுமனத்தின்
வெயயமோகந்திரிடமெனதுவேட்கைகளெல்லாம்
கையறப்பட்டவிடமெனதுகருணையாலுனாயய

(இ-ள) ஆயய = (எனது) பிதாவே, துனபமும = துக்கமும், இனபமும = சுகமும், எனபன் = என்றுசொல்லப்படுவனவாகிய, அனைத்தின் = சதஸத்தினுடைய, மையலியாவையும் = மயக்கங்களையேததும், மிகந்ததோரிடமெனது = நுமந்தகொப்பறவிடமியாது, மனத்தின் வெயயமோகம் = மனத்தின்கொடியமோகமானது, திரிடமெனது = தீர்கின்றவிடமியாது, வேட்கைகளெல்லாம் = ஆசைகளைத்ததும், கையறப்பட்டவிடமெனது = பறறவிடப்பட்டவிடமியாது, கருணையாலுனாயய = தயவாகவனுக்கிரகஞ்செய்வாய—எ-று

(இ-ஞ) எனதுபிதாவே ! துக்கமும் சுகமும் என்றுசொல்லப்படுவனவாகிய சுகஸத்தினுடைய மயக்கங்களைத்ததும் இறந்தவொப்பறவிடமியாது ? மனத்தின்கொடியமோகமானது தீர்கின்றவிடமியாது ? ஆசைகளைத்ததும் பறறவிடப்பட்டவிடமியாது ? தயவாகவனுக்கிரகஞ்செய்வாய—என்பதாம் (உ)

விராசையாகியேயினைப்பெலாங்கிடமேது
விராவுபேரினபத்தழகியவிரிவிடமேது
பராபரத்தெளிந்துணாகதீபகாதிவெனனெஞ்சை
யராவதுனபமவிட்டினைப்பெலாமாறுதற்கெனறேன.

(இ-ள) விராசையாகி=ஆசையறதாய, இளைப்பெலாங்கிடமேது=இளைப்புகளனைத்தும்விட்டுமே (விஸாராதிஸ்தான) மியாது, விராவுபேரினபத்தழகிய=மிகுந்தபேராகதசக்தரமாகி, 'விரிவிடமேது=வியாபித்திருக்கின்றவிடமியாது, பராபரம்=பராபரத்தை, தெளிந்துணாகதீ=தெளிந்தநீதி'ருக்கின்றன, எனனெஞ்சை=எனமனதை, அராவதுனபமவிட்டு=அறுத்தகொண்டிருக்கின்ற துன்பத்தைவிடுத்து, இளைப்பெலாமாறுதற்கு=இளைப்புகளனைத்தும்விட்டுதற்கு, பகாதிவெனறேன=சொல்லென்றுகேட்டேன-எ-று.

(இ-ளா) ஆசையறதாய இளைப்புகளனைத்தும்விட்டுமே விஸாராதிஸ்தான மியாது, மிகுந்தபேராகதசக்தரமாகி வியாபித்திருக்கின்றவிடமியாது, பராபரத்தை தெளிந்தநீதிருக்கின்றன எனமனதை அறுத்துக்கொண்டிருக்கின்ற துன்பத்தைவிடுத்து இளைப்புள்ளனைத்தும்விட்டுதற்கு சொல்லென்றுகேட்டேன—என்பதாம்.

(இ-ச-க-ம) துக்கநிவர்த்தியாயத தடையற வாகந்ததையடையலிருமபினதாம் (உஉ)

சித்தையாசாங்கமாகத் தொகுத்துக்கூறத்தொடங்கித்,
தேயவிலக்கணங்கூறல்

எந்தையப்பொழுதுணாசெய்வானமைந்தகேரியமப

- வந்தமற்றறவிசாலமாயளவறவகன்று
சுந்தரத்ததாரதேசமுண்டண்டத்தின்றொகுதி
வந்துதித்திருந்திறப்பதற்கிடமதாயவயகுகும்,

(இ-ள) எந்தை=எனதுபிதாவானவா, அப்பொழுதுணாசெய்வான=அப்போதுசொல்லுவாரா, இயமப = (யான்) சொல்ல, 'மைதாதேன=மகனே கேட்பாய், அந்தமற்று=முடிவிலாமல, அறவுசாலாய=மிகவுமலியாபகமாகியும், அளவறவகன்று=மட்டின்றிவிஸ்தாரமாகியும், சுந்தரத்ததாம்=அழகுள்ளதாகியிருக்கின்ற, தேசமுண்டு=ஒர்தேயமுள்ளது, அண்டத்தின்றொகுதி=அண்டத்தினதுகூட்டங்கள், வந்துதித்த = வந்துண்டாகி, இருந்த = விளங்கி, இறப்பதற்கு=நசிப்பதற்கு, இடமதாய்வயகுகும் = (அதுவே) விடமாகப் பரகாசுகுகும்—எ-று.

(இ-னா) எனதுபிதாவானவா அப்போதுசொல்லுவாரா, யான
சொல்ல மகனேகேட்பாய், முடிவிலலாமல மிகவும் வியாபகமாகியு
ம் மட்டினறி விஸ்தாரமாகியும் அழகுள்ளதாகியுமிருக்கின்றனாதே
யமுள்ளது, அண்டத்தினதுகூட்டங்களை வந்துண்டாகி விளங்குகசிப
பதற்கு அதுவேயிடமாகப்பரகாசிக்ரும—என்பதாம். (உக)

அரசனிலக்கணங்கூறல்

ஆயதேயத்திலைமபெருமபூதமுமிலலை
சேயருனறிவிலைவனமிலலை தீர்த்தங்களிலலை
ஆயதேவரோமுதலியதொல்லுயிரிலலை
நாயகனபெருஞ்சுடொனுமொருவனேனண்ணும

(இ-ள) ஆயதேயத்திலை=(இப்படி) யாகியதேசத்திலை, ஐம்பெருமபூதமு
மிலலை=பஞ்சமகாபூதங்களுமில்லை, சேயருனறிவிலை=நீண்டமலைகளுமில்லை,
வனமிலலை (நீண்ட) காடுகளுமில்லை, தீர்த்தங்களிலலை=(நீண்ட) தீர்த்தங்க
ளுமில்லை, ஆயதேவரோமுதலிய=பரிசுத்தமுள்ளதேவாகணமுதலாகிய, தொ
ல்லுயிரிலலை = பழமையானவாதமாககளுமில்லை, பெருஞ்சுடொனும்=மகா
பரகாசமென்கின்ற, நாயகன=அரசன, ஒருவனேனண்ணும=ஒருத்தனையி
ருக்கின்றான்—எ-று

(இ-னா) இப்படியாகியதேசத்திலை பஞ்சமகாபூதங்களுமில்லை.
நீண்டமலைகளுமில்லை, நீண்டகாடுகளுமில்லை, நீண்டதீர்த்தங்களு
மில்லை, பரிசுத்தமுள்ள தேவாகணமுதலாகிய பழமையான வாத
மாக்களுமில்லை, மகாபரகாசமென்கின்ற அரசன ஒருத்தனையிரு
க்கின்றான்—என்பதாம். (உச)

அமைச்சனிலக்கணங்கூறல்

முழுதுங்காண்பவனமுழுதினுஞ்செறிபவனமுதல்வன்
பழுதிலசாகதனாயநிறைந்துவாளாவுறைபண்போன
வழுவிளாவிவனாகியமநகிரிவசத்தாற
றமுவுச்செய்கைகளியாவையுநடத்திடுநதானே

(இ-ள) முழுதுங்காண்பவன்=சாவஞ்ஞனாகியும், முழுதினுஞ்செறிபவ
ன்=சாவவியாபகனாகியும், முதலவன்=சாவகாரணனாகியும், பழுதிலசாகத

ஞய=குறமற்றவபசாநதனாகியும், நிறைகது=பரிபூரணமாய், வாளாவுறை
=மௌனமாயிருக்கின்ற, பண்போன=குணத்தையுடையவன், வழவிலாவி
வனாகிய=தவறில்லாதவிவவரசனாமைத்த, மந்திரிவசத்தால்=மந்திரியின்
துவசமாக, தழுவசெயகைகளியாவையும்=தழுவாநின்றதொழில்களனைத்தையு
ம், தானேநடத்திடும=தானேநடத்திவிக்கும்—எ-று.

(இ-ஊ) சாவனாளுகையும சாவலியாபகனாகியும் சாவகாரண
னாகியும் குறமற்றவபசாநதனாகியும் பரிபூரணமாய் மௌனமாயி
ருக்கின்ற குணத்தையுடையவன், தவறில்லாதவிவவரசனாமைத்த
மந்திரியின் துவசமாக தழுவாநின்றதொழில்களனைத்தையும் தானே
நடத்திவிக்கும்—என்பதாம். (உரு)

இல்லதுள்ளதாழ்வுள்ளதுமில்லதாமிமைப்பிற
புல்லுமந்திரிநினைத்திடுவெனொருமபுசுகக
வல்லதில்லையொன்றற்கிலனமனைனைவிடாது
செல்லுநதனமையாறகேவலமனைத்தையுஞ்செய்யும்

(இ-ஊ) புல்லுமந்திரிநினைத்திடுவ=பொருத்தியமந்திரியானவன் சிந்தி
தால், இமைப்பில்=நிமிடத்தில, இல்லதுள்ளதாம்=இல்லதுள்ளதாகும், உ
ள்ளதுமில்லதாம்=உள்ளதுமில்லாததாகும், இவன்=இந்தமந்திரிகு, ஒன
றுமபுசுககவல்லதில்லை=ஒன்றாகியுமனுபவிககவல்லமையிலை, ஒன்றற்கில
ன=ஒன்றையுமற்றதிலை, மனைனைவிடாது=அரசனைவிடாமல், செல்லுந
தன்மையால்=நடக்கின்றகுணத்தினால், கேவலமனைத்தையுஞ்செய்யும்=மிக
வுஞ்சுகலத்தையுஞ்செய்யும்—எ-று.

(இ-ஊ) பொருத்தியமந்திரியானவன் சிந்தித்தால் நிமிடத்தில
இல்லாததுள்ளதாகும், உள்ளதுமில்லாததாகும், இந்தமந்திரிகு ஒ
ன்றாகியு மனுபவிககவல்லமையிலை, ஒன்றையுமற்றதிலை. அரச
னைவிடாமல்நடக்கின்றகுணத்தினால்மிகவுஞ்சுகலத்தையுஞ்செய்யும்

(இ-ச-க-ம) பிரமத்தையருவகப்படுத்தி தொகுத்துச்சொன்னதென்பதாம்

இவ்வரசாங்கத்தைப் பகுத்துவினாவுதல

இந்த மந்திரிகளெனெதிரியாவையுமியற்ற

வந்தமன்னவென்னுமேகாந்தத்தனாகு

மைத்தவென்னுரைத்தருளியபிதாநவகாணமகிழ்ந்து

புநதியாலநவகையெலாமவினவினென்புகழ்ந்து.

(இ-ள) இந்தமந்திரி = இந்தமந்திரியானவன், தன்னெதிரா = இராசாவினுடைய சகலத்திலும், இப்பாவையுமியற்ற = சகலதையுடந்த, அந்தமனைவன் = அந்தவரசனானவன், என்றமேதாந்தத்தனாகும் = எப்போதுந்தனிமையாகவேயிருப்பன், மைதவென்று = குழந்தாயென்று, உரைத்தருளியபிதாவை = அருளிச்செய்த (வெனது) தந்தையை, நான்மகிழ்கது = நான்மகிழ்ச்சியுறறு, புத்தியால் = அறிவினால், அந்தவகையெலாம் = முன்கொல்லப்பட்டவிதங்களினைத்தையும், புகழ்ந்துவினவினேன் = துதித்துக்கேட்டேன்—எ-று

(இ-னா) இந்தமந்திரியானவன் இராசாவினுடைய சகலத்திலும் சகலதையுடந்த அந்தவரசனானவன் எப்போதுந்தனிமையாகவேயிருப்பன், குழந்தாயென்று அருளிச்செய்தவெனதுதந்தையை யான்மகிழ்ச்சியுறறு அறிவினால் முன்கொல்லப்பட்ட விதங்களினைத்தையும் துதித்துக்கேட்டேன்—என்பதாம். (உஎ)

அறவிலாசமாயாகியும்வியாதியுமின்றி
நிறைவிதானவந்தேசமேததுதனைநேருக
திறவியாததுபாதினெலையதும்மதேசத்
திறவிலாதவமனனனாநாதிரியாவான்.

(இ-ள்) அறவிலாசமாய் = மிகவுமலிஸ்தாரமாய், ஆகியும்வியாதியுமின்றி = ஆதிவியாதிகளிலலாமலிருக்கின்ற, நிறைவிதான் = பரகாசமாகிய, அததேசமேது = அந்தத்தேசமெப்படிப்பட்டது, அதுதனைநேருக = அதையடைகின்ற, திறவியாது = காரணமேது, அதபாதினெலையதும் = அதெதிற்றைகிடைக்கும, அததேசத்து = அந்தத்தேசத்திலும், இறவிலாதவமனனனா = நாசமிலாதவந்தவரசனா, மந்திரியானவன் = மந்திரியெவன்—எ-று

(இ-னா) மிகவுமலிஸ்தாரமாய் ஆகியவியாதிகளிலலாமலிருக்கின்ற பரகாசமாகிய அந்தத்தேசமெப்படிப்பட்டது, அதையடைகின்ற காரணமேது, அதெதிற்றைகிடைக்கும, அந்தத்தேசத்தில் நாசமிலாதவந்தவரசனா, மந்திரியெவன்—என்பதாம்.

(இ-உ-க-ம) இததேசமுதலிவற்றைச் செய்க்கப் புகுத்துசொல்லும்படி கேட்டதென்பதாம் (உஅ)

மந்திரியின வலிமைகூறல்.

புவனமியாவையும்வினோத்ததால்நாதவென்புயத்தா
வவனமந்திரியுடனடாபபுறவலியமாந்த

தேவனாற்றத்தருள்கென்றலுமெனபிதாவிசைப்பான்
கவனீளவலிமநதிரிவேகமார்கடப்பா.

(இ-ள்) புலனமியாவையும்=பூமிகளனைததையும், வினோதததால்=வினையாட்டினால் அடாநதவெனபுபததால் = செயஞ்செயதவெனதுபுபததினால், அவன்=அவ்வரசன், அம்மநதிரியுடன்=அவ்வமைச்சரோடும், அடாபபுறு=சயிக்கக்கூடாமல், வலியமாநததெவன்=வலிமையுண்டாயிருக்கின்றவனியாரா, அறைநதருள்கென்றலும்=கிருபைசெய்வாயென்றுநான்கேட்கவும், எனபிதாவிசைப்பான்=எனதுததையானவாசொல்லுவாரா, கவனீளவலிமையேகததையுடையமிகுந்தவலிமைபொருந்திய, மநதிரிவேகமாகடப்பா=மநதிரியினதுமிகுமையை யாரானதானடவல்லவா—என்று

(இ-னா) பூமிகளனைததையும் வினையாட்டினால் செயஞ்செய்தவெனதுபுபததினால் அவ்வரசன் அவ்வமைச்சரோடும் சயிக்கக்கூடாமல் வலிமையுண்டாயிருக்கின்றவனியாரா கிருபைசெய்வாயென்று நான்கேட்கவும் எனதுததையானவா சொல்லுவாரா. வேகத்தையுடைய மிகுந்தவலிமைபொருந்திய மநதிரியினதுகடுமையை யாரானதானடவல்லவா—என்பதாம் (உசு)

தேவாதானவொண்ணறுகோடிகடிசரண்டு
மேவவென்றலாஞ்ஞலநேமிகணமுதலென்ற
மேவருமபடைக்கலமெலாமவனமிசைவிட்டான்
மாவருககலலிலைநதபூவெனமுனைமடியும்.

(இ-ள்) தேவாதானவா=தேவருமசாரும், எண்ணறுகோடிகடிசரண்டு=அளவுறற்கோடிகளொன்றாய்க்கடி, மேவவென்றலர்=மேவினாலுமவென்றவாகளல்ல, ஞ்ஞலநேமிகளமுதலென்ற=ஞ்ஞலஞ்சக்கரமுதலாகச்சொல்லப்பட்ட, மேவருமபடைக்கலமெலாம்=பொருதுதற்கரியவாயுதகளைததையும் அவன்மிசைவிட்டால்=அவன்மேலவிடுத்தால், மாவருககலலில்=மிகவுமரிதானகலலில், அறைநதபூவென்=மோதியபூவைப்போல, முனைமடியும்=துனியானதுகெடும்--என்று

(இ-னா) தேவருமசாரும் அளவுறற்கோடிகளொன்றாய்க்கடி. மேவினாலுமவென்றவாகளல்ல, ஞ்ஞலஞ்சக்கரமுதலாகச்சொல்லப்பட்ட பொருத்துதற்கரிய வாயுதங்களைததையும் அவன்மேலவிடுத்தால் மிகவுமரிதானகல்லில் மோதியபூவைப்போல துனியானதுகெடும்—என்பதாம். (உஃ)

அம்மந்திரியைவெலவ முபாயங்கூறல்.

விளிவருந்திறலந்தமந்திரியந்தவேந்தா
 லெளிதுவென்றிமல்வணகருறுமிவ்வகையின்றே
 லளிபமேருவையசைப்பினுமனசப்பரிதாரு
 மொளிகொணுகபுத்தியினலாவெலப்படாநெருங்கே

(இ-ள) விளிவருந்திறலந்தமந்திரி=கெடுத்தற்கரியபலமுள்ளவவவமைச
 சன, அந்தவேந்தாலெளிதுவென்றிடிஸ=அவ்வாசனாலெளிதாகச்செய்ததால
 வணகருறும்=(அவனுக்கு) வணகருவான, இவ்வகையின்றேல=இப்படியி
 லாவிடின, அளிபமேருவை=குளிர்ந்தமகாமேருவை, அசைப்பினும்=அசை
 ததாலும், அசைப்பதாகும்=(இவனை) யசைக்கக்கூடாததாம், ஒளிகொள்=
 பரகாசம்பொருந்திய, ஊகபுந்தியினலால்=அனுபவபுத்தியையுடையவறிவினா
 லலலாமல், ஒருவருவெலப்படான=முழுதுஞ்செய்க்கப்படான—எ-று.

(இ-ள) கெடுத்தற்கரிய பலமுள்ளவவவமைச்சன அவ்வாசனா
 லெளிதாகச்செய்ததால் அவனுக்குவணகருவான, இப்படியிலாவிடி
 ன குளிர்ந்தமகாமேருவை அசைத்தாலும் இவனையசைக்கக்கூடாத
 தாம், பரகாசம்பொருந்திய அனுபவபுத்தியையுடைய வறிவினால்
 லாமல் முழுதுஞ்செய்க்கப்படான—என்பதாம். (ஙக)

சிந்துருவகத்தைவெளிப்படுத்திச் சொல்லத்தொடங்கல்

ஊகபுந்தியாலலதவவமைச்சனையறறால்
 வேகநாகம்போலெரித்திடுமேவந்தேனாமைசச
 னேகராசசியஞ்செய்யுமத்தேசமுமியாவுஞ்
 சோகமற்றிடக்கேளெனவிரித்திதுசொன்னான.

(இ-ள) ஊகபுந்தியாலலது = அனுபவபுத்தியையுடையவறிவினால
 லாமல், அவ்வமைச்சனையறறால்=அந்தமந்திரியைப்பொருந்தினால், வேகநாக
 ம்போல=கோபதையுடையசறபதைப்போல, எரித்திடுமே=எரிப்பான, வே
 ந்தேனாமை=அரசனோடும், அமைச்சன=மந்திரியானவன், ஏகராசசியஞ்செய்
 யும்=தனியேயரசாக்கிசெய்கின்ற, அததேசமுமியாவும்=அந்ததேசமுமிதி
 லுள்ள சகலமும், சோகமற்றிடக்கேளென = (உனது) துன்பமற்றம்பொரு
 ட்டுகேட்பாயென்று, விரித்திதுசொன்னான=பிரித்திதைச்சொன்னான—எ-று.

(இ-ள) அனுபவபுத்தியையுடைய வறிவினாலலாமல்' அந்த
 மந்திரியைப்பொருந்தினால் கோபதையுடைய சறபதைப்போல

எரிப்பான், அரசனோடும் மந்திரியானவன் தனியே யரசாக்கிச் செய்கின்ற அந்தத்தேசமு மதினுள்ளசகலமும் உனதுதுன்பமறுமபொருட்டு கேட்பாயென்று பிரித்திதைச்சொன்னான்—என்பதாம். (1)

தேயமுதலிய மூன்றையுங்கூறல்.

முன்னாளுசொன்னதேசமீமாரமுமவிலாமுத்தி
மன்னவென்றதுமஃசிலாமணியெனவயங்குந்
தன்னிலவேறிலாவாததுமதத்துவந்தானே
யன்னவேந்தனுமைத்தாந்திரியனமாகும்

(இ-ள்) முன்னம்=முன்னமே, காஞ்சொன்னதேசம்=யாஞ்சொல்லிய தேயமானது, ஓரமுடிவிலாமுத்தி=ஒப்பற்றமுடிவிறந்தோக்ஷமாகும், மன்னென்றது=இராசாவென்றுசொல்லியது, மாசிலாமணியென=களங்கமற்றவிரத்தினத்தைப்போல, வயங்கும=பரகாசிக்கின்ற, தன்னிலவேறிலா=தன்னிடத்திலவேறுபடாத, ஆததுமதத்துவந்தானே=ஆதமத்ததுவமேயாகும், அன்னவேந்தனுல=அப்படிப்பட்டவரசனுல, அமைத்தமந்திரி=படைத்தமந்திரியானவன, மனமாகும்=மனமாகும்—என்று

(இ-னா) முன்னமே யாஞ்சொல்லியதேயமானது ஒப்பற்றமுடிவிறந்தமீமாக்ஷமாகும், இராசாவென்றுசொல்லியது களங்கமற்றவிரத்தினத்தைப்போல பரகாசிக்கின்ற தன்னிடத்திலவேறுபடாத ஆதமத்தத்துவமேயாகும், அப்படிப்பட்டவரசனுல படைத்த மந்திரியானவன மனமாகும்—என்பதாம் (௩௨)

யுகமென்பதைக்கூறல்.

விடையமியாவையுமொருப்படவொருக்கிக்விடாக
முடைமையாவதுபரமமாய்யுகமென்றுதாதேந்
தடையிலாமனமவிராகத்தால்வெலப்பட்டதன்மை
படைசெயமத்தமாத்தொழுவதுளகப்பட்டபண்பே

(இ-ள்) விடையமியாவையும்=விடயங்களைத்தையும், ஒருப்படவொருக்கி=ஒருமிக்கக்கெடுத்தது, கல்விடாகம்=கலவியிராகியத்தை, உடைமையாவது=உடையதாவதே, பரமமாய்யுகமென்றுதாதேம்=மேலானபுத்தியென்றுசொன்னோம்; தடையிலாமனம்=தடையற்றமனமானது, விராகத்தால்=விராசையினால், வெலப்பட்டதன்மை=வெலப்பட்டகுணமானது,

படைசெய்ததமர்=சண்டைசெய்கின்றமத்தையுடையயானது, தொழு வததுள்=தொழுவததினுள், அகப்பட்டபண்பு=அகப்பட்ட தனமையாம்.

(இ-ஊ) விடயங்களைதகையும் ஒருமிக்கக்கெடுத்து நல்லவ பிராக்ஷியத்தை உடையதாவதே மேலானயுத்தியென்றுசொன்னோம், தடையற்றமனமானது நிராசையினால் வெல்லப்பட்டகுணமானது சண்டைசெய்கின்ற மத்தையுடையயானது தொழுவததினுள் அகப்பட்டதனமையாம்—என்பதாம்.

(இ-ச-க-ம) தேயமுதலிய நானகையு முதலிமுதலிய நானகாகப்பிரித்துசொன்னதாம் (நச)

பிரமத்தையரசாங்கமாக வருவகப்படுத்தி யதைச்செய்க்துழந்தியை முன்றுவிதமாகக் கூறத்தோடங்கி முதுவந்தியைக்கூறல்.

கற்றறிந்திலாரமனதைநாறகூற்றெனக்கற்றித்
துற்றபோகத்திலுபயமுதூல்வழியொன்றும்
பெற்றதேசிகனபூசையிலொன்றமாய்ப்பேணிற்
துற்றகவஞ்சுலபோயவிவேகமாஞ்சுடாவந்துதோன்றும்.

(இ-எ) கற்றறிந்திலாரமனதை=(ஞானநூலை)யுணர்ந்தறியாதவாகண்மனதை, நாறகூற்றெனக்கற்றித்து=நான்குபங்காகப்பிரித்து, உற்றபோகத்திலுபயமுதூல்=அடைந்தவிடயபோகங்களிலிரண்டுபங்கும், தூல்வழியொன்றம்=(ஞான) சாஸ்திரமாகத்திலொருபங்கும், பெற்றதேசிகனபூசையிலொன்றமாய்=(அனுக்கிரகம்) பெற்றவாசாரியராதனையிலொருபங்காகவும், பேணி=செலுத்தினால், துற்றகவஞ்சுலபோய் = நிறைந்த (வஞ்சுல) ஞானக் காரம்போய், விவேகமாஞ்சுடா = ஞானபரகாசமானது, வந்துதோன்றும்=வந்துவரும்—எ-று

(இ-ஊ) ஞானநூலை யுணர்ந்தறியாதவாகண்மனதை நான்குபங்காகப்பிரித்து அடைந்த விடயபோகங்களிலிரண்டுபங்கும் ஞான சாஸ்திரமாகத்திலொருபங்கும் அனுக்கிரகம்பெற்ற வாசாரியராதனையிலொருபங்காகவும் செலுத்தினால் நிறைந்தவஞ்சுலஞானந்தகாரம்போய் ஞானபரகாசமானது வந்துவரும்—என்பதாம்.

இரண்டாவது யுத்தியைக்கூறல்.

சிறிதறிந்தவாமனதைநாறகூற்றெனச்செய்து
பொறிவசத்தொன்றுநதேசிகாபூசையிலிரண்டு

மறியுநாறபொருணமனனதேதோகூறுமேயாகி

னெறிவிவேகத்தாலொன்றுணாளுனமேகிரம்பும்.

(இ-ள்) சிறிதறிந்தவாமனத்தை = கொஞ்சமறித்தவாகனத்தை, நான்கூறெனச்செய்து = நான்குபங்காகச்செய்து, டொறிவசத்தொன்றும் = இரதிரியவசத்திற (செல்லுகின்ற டோகங்களி) டொருபங்கும், தேசிகாபூசையிலிரணமே = ஆசாரியவாராதனையிலிரணநிடங்கும், அறியுநாறபொருணமனனது = விசாரித்தறிக்கின்ற நான்காஸ்திராதநகளை மனனஞ்செய்வதில், ஓகூறுமேயாகில் = ஒருபங்காவஞ்செய்தால், டெறிவிவேகத்தால் = செவ்வியான விவேகத்தினால், ஒன்றுணாளுனமேகிரம்பும் = பரத்ததுவறியுநாறேறிறையும்—எ-று

(இ-ஊ) கொஞ்சமறித்தவாமனத்தை நான்குபங்காகச்செய்து இரதிரியவசத்திறச்செல்லுகின்ற டோகங்களிலொருபங்கும் ஆசாரியவாராதனையிலிரணநிடங்கும் விசாரித்தறிக்கின்ற நான்காஸ்திராதநகளை மனனஞ்செய்வதில் ஒருபங்காகவஞ்செய்தால் செவ்வியான விவேகத்தினால் பரத்ததுவறியுநாறேறிறையும். ()

முன்னுவதுயுத்தியைக்கூறல்.

நானமுறமவாமனத்தை நான்கூறென டாட்டி

யான நூலினும் ராகததுமனுபவத்தனிலு

மானநற்குருபூசையினவழியினுஞ்செலுத்தி

லீனமறநனமுத்திவகெய்திடுமெளிதிள்

(இ-ள்) நானமுறமவாமனத்தை = நான்குபங்காகச்செய்து, நான்கூறென டாட்டி = நான்குபங்காகச்செய்து, ஆன நூலினும் = அபிச்சிபு (ஸவருபத்தையறிவிக்குப) நான்காஸ்திராகளிலும், வராகததும = ரிராசையிலும், அனுபவத்தனிலும் = ஸவாஹுபவத்திலும், மானநற்குருபூசையின = மகானுகியசற்குருவாராதனையின, வழியினுஞ்செலுத்தில் = ராகததுவஞ்செலுத்தினால், டானமறநனமுத்தி = குறமறமறநாயிருக்கின்ற டல்லமேகூறமானது எளிதினவகெய்திடும = எளிதாகவேவந்துகிடக்கும்—எ-று

(இ-ஊ) நான்குபங்காகச்செய்து, நான்கூறென டாட்டி = நான்குபங்காகச்செய்து, அபிச்சிபு ஸவருபத்தைப்பறிவிக்கும் நான்காஸ்திராகளிலும், ரிராசையிலும், ஸவாஹுபவத்திலும், மகானுகியசற்குருவாராதனையின மாகக்கத்திலுஞ்செலுத்தினால், குறமறமறநாயிருக்கின்ற டல்லமேகூறமானது எளிதாகவேவந்துகிடக்கும்—என்பதாம்.

மனதைஞாங்கூறுசெய்யெனறு அநன்விரிததியை

(௬௭)

இவ்வுத்திக்குச் சகாயங்கூறல்-வேறு.

மிக்கவறிவால்விசாரததானமெய்மமையுணர்வுவிராசையுநீ
யொக்கவெனறுக்கைக்கொள்வாயுற்றமானிராசையினுற
றக்கவிசாரமவிசாரததாற்றவிராநிராசைதமமாற்றாந
தொக்குவிரமபுமவாரிதியுதொடாமேகமுநதுன்னுதல்போலாம்.

(இ-ள) மிக்கவறிவால்=மிகுந்தவறிவினாலும், விசாரததால்=விசாரணை
யினாலும், மெய்மமையுணர்வும=ஆதமதரிசனமும், நிராசையும்=விராகமும்
நீயொக்க=நீயொருமிகு, எனறுக்கைக்கொள்வாய=எப்போதுகைகவசமாக
குவாய, ஊற்றமானிராசையினால்=நிலையாகியவிராகத்தினால், தக்கவிசாரம்
=தகுந்த (வாதம்) விசாரணையும், விசாரததால்=(அவ்வாதம்) விசாரணையினால்,
தவிராநிராசை=ஒழிவிலலாதவிராகமும், தமமாற்றம்=ஒன்றுக்கொன்று
து, தொக்குவிரமபுமவாரிதியும்=தொகுப்பாயநிறைந்தசமுத்திரமும், தொட
ாமேகமும்=தொடாபானமேகமும், துன்னுதல்போலாம் = அமைவதுபோ
லவாம்—எ-று

(இ-ளா) மிகுந்தவறிவினாலும் விசாரணையினாலும் ஆதமத்ரி
சனமும் விராகமும் நீயொருமிகு எப்போதுகைகவசமாககுவாய,
நிலையாகியவிராகத்தினால் தகுந்தவாதம்விசாரணையும் அவ்வாதம்வி
சாரணையினால் ஒழிவிலலாதவிராகமும் ஒன்றுக்கொன்று தொகுப்
பாய நிறைந்தசமுத்திரமும் தொடாபானமேகமும் அமைவதுபோ
லவாம்—எனபதாம்.

(௬௮)

இச்சகாயத்தோடு முததியையடையும்ரபுகூறல்:

காட்டினியலபுலமுலாமனட்டோக்கிதமாநற்பொருளாக
ளீட்டிமுன்னமதனாலேயினியகுணத்திலுயாநதோகாக
கூட்டியவரானிராசையினைக்கூடியதனாலவிசாரததைத
தீட்டியதனாலமெய்மமையுணர்வுதெளிந்தானமுத்திசித்திக்கும்.

(இ-ள) காட்டினியலபுலமுலாமல = தேசசாரந்தவறுமல, நடோக்க
கிதமாம்=உறவினாககுரிததான, உற்பொருள்களீட்டி=உல்லதிரவியங்களைச்
சம்பாதித்து, முன்னமதனால்=முனப்பபொருளினால், இனியகுணத்திலு=இ
னிமையான, (சாதீக) குணத்திலு=உயாநதோகாகூட்டி=மேனமையான
சத்துக்களைச்சோந்து, அவரால் = அலாகளால், நிராசையினைக்கூடி = உயி

ராகியததையடைந்து, அதனால்=அநதவயிராகியததினால், விசாரத்தைநீட்டி=(ஆதம) விசாரணையைச்செய்து, அதனால்=அநதவிசாரணையினால், மெய்ஞ்ஞானத்தெளிந்தால்=உண்மைஞானத்தைத்தெளிவுற்றால், முதலிதித்திக்கும=மோக்ஷமுண்டாகும்--என்று

(இ-னா) தேசாசாரநதவற்றமல் உறவினாகருகிரித்தான நல்லதிரவியங்களைச்சமப்பாதித்து முனப்பப்பொருளினால் இனிமையானசாதமீக்குணத்தில மேனமையான சத்துக்களைச்சேர்நது அவாகளால் வயிராகியததையடைந்து அநதவயிராகியததினால் ஆதமவிசாரணையைச்செய்து அநதவிசாரணையினால் வுண்மைஞானத்தைத் தெளிவுற்றால் மோக்ஷமுண்டாகும்--என்பதாம். (௩௬)

முன்விசாரித்தவனுபவத்தை மனனஞ்செய்தநின்றுக்கித்தல்

என்றுமுன்னமென்றகதையிசைத்தான்றெயவசகாயத்தாலொன்றுமொழியாதின றுணாகதேனுணாவுபெற்றேறனபோகத்தினினறவாசையினறொழித்ததுவிராசையென னுரிதியாலே துனறிநொய்தாயுபசாரதச்சுதையிறகுளிராதசுகமபெற்றேன்.

10 (இ-ள) எனறுமுன்னமென்றகதை=இப்படியெனறுமுன்னமேயெனதுபிதாவானவா, இசைத்தான்=சொன்னா, தெயவசகாயத்தால்=தெய்வசகாயத்தினால், ஒன்றுமொழியாது=ஒன்றையுமவிடாமல், இன்றுணாகதேன=இப்பொழுதறிந்தேன, உணாவுபெற்றேன=ஞானத்தையடைந்தேன, போகத்தினினறவாசை=டோகத்திலிருந்தவிசையை, இன்றொழித்தது=இப்போதுநீக்கி, விராசையென னுரிதியாலே துனறி=விராகமெனகிறசெலவத்தினுணிறநது, நொய்தாய=சொச்சமாய, உபசாரதச்சுகதையில்=உபசாரதமெனனுமவிராதத்தினால், குளிராதசுகமபெற்றேன=சீதளமானபரமசுகத்தையடைந்தேன

11 (இ-னா) இப்படியெனறுமுன்னமேயெனதுபிதாவானவர்சொன்னா, தெயவசகாயத்தினால் ஒன்றையுமவிடாமல் இப்பொழுதறிந்தேன, ஞானத்தையடைந்தேன, போகத்திலிருந்தவிசையை இப்போதுநீக்கி விராகமென்கின்ற செலவத்தினுணிறநது சொச்சமாய உபசாரதமெனனுமவிராதத்தினால் சீதளமானபரமசுகத்தையடைந்தேன--என்பதாம். (௪௦)

நிதித்தியிற் காட்சிப்படல்.

அந்தோவாதோவிதுநெடுகாளநிந்திலேனின்றறிவுற்றசுந்தோடத்தையெனசொல்வேன்சுகலநினைவுஞ்சமித்தாறி

நோகதோரினபதுனபததானோவாதிருக்குமிடமிதுவே
யுபகதோருறையுமபதமிதுவேயுபசாநதததினுயாவிதுவே,

(இ-ள) அகதோவகதோ=அகோவகோ, இது=இவவனுபவத்தை, நெ
டுகளநிகதின=வெகுளநியாதவனுனை, இனநறிவுறமசநதோடத்தை
=இப்போதறிந்தமகிழ்ச்சியை, எனசொல்வேன = என்னவென்றுசொல்லு
வேன, சகலநினைவுஞ்சமித்தாறி=எல்லாநினைவுகளுமுபசாநதமாய, இனபது
னபததால்=சகதுசககுகளில், நோகதோ=துனபமுறநவாகள, நோவாதிரு
க்குமிடமிதுவே = வருநதாமலிருக்கின்றவிடமிதுதான் உயகதோருறையு
மபதமிதுவே = ஆதமவாழ்வையடைந்தவாகள பொருந்தாரின்றபதமிதுதான்,
உபசாநததின்=உபசமனத்தினுடைய, உயாவிதுவே=மாகிநமயிதுதான்

(இ-ள) அகோவகோ ! இவவனுபவத்தை வெகுளநியாதவ
னுனை, இப்போதறிந்தமகிழ்ச்சியைஎன்னவென்றுசொல்லவே
ன, எல்லாநினைவுகளு முபசாநதமாய சகதுசககுகளினால் துனபமு
றநவாகள வருநதாமலிருக்கின்றவிடமிதுதான், ஆதமவாழ்வையடை
ந்தவாகள பொருந்தாரின்ற பதமிதுதான், உபசமனத்தினுடைய
மாகிநமயிதுதான்—என்பதாம் (சக)

பரோக்ஷார்த்தத்திற் சந்தேகநீங்கிய பரோக்ஷமாயதனின்
மற்பொருட்டாசிரியரைச் சிந்தித்தல்

என்னவுனாதுநானொருவனாவமெனநியானவிளங்குத
தன்னையறியுஞ்சுகிரனைத்தாழ்ந்துவினவித்ததுவத்தை
யுனனுமொழுந்தயளுஞானமோடுமென்னவுசனுவ
முன்னவேணடுமெனசகணகணமுநிழ்சதுகினைநதானமுமுதன்பால்

(இ-ள) என்னவுனாதது = இப்படிபெனறுசொல்லி, காளு=யானா,
என்னுருவமெனறு--எனதுஸவருப்பமிபாதெனறுவிசாரித்தது, இயானவின
கக=நானபரகாசிக்ஞமபடி, தன்னையறியுஞ்சுகிரனை = தனதுஸவருபத்தை
யுணர்ந்திருக்கின்ற (நமதுருவாகிய) சுகிராசாரியரை, தாழ்ந்து=உணங்கி,
வினவி=விசாரித்தது, தத்துவத்தை=உண்மையை, உன்னுமொழுது=நினை
சகுமனவில, அஞ்ஞானமோடுமென = அஞ்ஞானகருமெனறு(நினைத்து)
உசனுவை=சுகிராசாரியரை, முன்னவேணடுமென=நினைக்கவேணடுமென
று, கணகணமுநிழ்த்து=கணகணக்குவித்து, முமுதன்பால்=பூரணமானவன
பினால், நினைநதான=திருநித்தான—எ-று

(இ-ள) இப்படியெனறுசொல்லியானா ? எனதுஸ்வரூபமி
யாதென்றுவிசாரித்து நானபரகாசிக்ஞமபடி தனதுஸ்வரூபத்தையு

ணாநதிருக்கின்ற நமதுகுருவாகிய சுக்கிராசாரியரை வணங்கிவிசா
ரித்து உண்மையைநினைகருமளவில் அஞ்ஞானங்கொடுப்பென்றுநினை
த்து சுக்கிராசாரியரை நினைக்கவேண்டுமென்று கண்ணைக்குவிசு
து பூரணமானவன் பிஞ்ஞல் தியானித்தான்—என்பதாம்.

(இ-இ-க-ம) முததிறையடைதற்குத்தியு மவவதற்குச்சகாயமு மசசு-
யத்துக்குச் சாதனமுமாகிய விவைகளைறிவித்ததாம் (சீஉ)

ஆசிரியரைத் தரிசித்துத் துதித்தல்

மெய்யாகியசச்சிதாநாதவிவேகியோவ மாகியவெளளி
யுய்யா வின்றமாவலிமுன னுதிப்பவவனுமுநிறைஞ்சிக
கையாமணியா லுயாமலரற்காலிலருசசித்துநாசெயவா
னையாநினன்னபெனையெழுப்பவடியே னுரைப்பதறிநதருளவாய

(இ-ள) மெய்யாகிய=உண்மையான, சச்சிதாநாதவிவேகியோ=சச்சிதாந
தாகாயமே, வடிவாகியவெளளி = ஸ்வரூபபாயிருக்கின்ற சுக்கிராசாரியர்,
உய்யாநின்ற = ஆதமவாழ்வையடையாநின்ற, மாவலிமுன்னுதிப்ப=மாவலி
யின்புன்னேதோன்ற, அவனுமுநிறைஞ்சி=அவ்வரசனுமகிழ்ச்சியோடும
வணங்கி, கையாமணியால்=கையிற்றைநதவிரத்தினங்கனிஞ்ஞலும், உயா
மலரால்=நல்லபுட்பங்களினாலும், காலிலருசசித்து=பாதத்திலருசனைசெ
யது, உரைசெயவான்=(மாவலி) சொல்லுவான், ஐயா=எனதாசாரியரே, நி
ன்னன்னபெனையெழுப்ப=தேவரீரருளானதென்னேதன்னடை, அடியேனுரைப
பது=அடியேனசொல்லுவதை, அறிநதருளவாய = கேட்டனக்கிரக்குசெய
வாய—எ-று

(இ-றா) உண்மையான சச்சிதாநாதவாசாயமே ஸ்வரூபமாகி
ருக்கின்ற சுக்கிராசாரியர் ஆதமவாழ்வையடையாநின்ற மாவலியி
னமுன்னேதோன்ற அவ்வரசனுமகிழ்ச்சியோடுமவணங்கி கையி
ற்றைநத விரத்தினங்களினாலும் நல்லபுட்பங்களினாலும் பாதத்தி
லருசனைசெயது மாவலி சொல்லுவான் எனதாசிரியரே தேவரீர
ருளானதென்னேதன்னடை அடியேனசொல்லுவதை கேட்டனக்கி
ரக்குசெயவாய—என்பதாம். (சக)

உலகமுதலியவேழிலுமிருக்கின்ற தியாதெனவிசாரித்தல்

என்னிகுளளதப்பாலென்னெல்லையெல்லப்படமிளதென
றுன்னுமெல்லையெல்லாதென சொல்லுகானாகியாரிம

மன்னுமுகமேதென்றுமயக்கநீரவருள்ளன
வன்னதெல்லாந்தெரியவிரித்தவனுக்கிவனன்றறிவித்தான.

(இ-ள) இவருள்ளதென = இவ்விடத்துள்ளதென, அப்பாலென =
அப்பாலிருக்கின்றதென, எல்லெசொல்லப்பட்டதென = அளவுசொல்லப
பட்டதென, துன்னுமெல்லையல்லாதென = நெருங்கியவளவிலாததென
சொல்லுநாளு = பேசுகின்றயாளு, நீரா = (கேட்கின்ற) நீரா, இம்ம
ன்னுமுகமேதென்று = இத்தரிசைபெற்றசகரியாதென்று, மயக்கநீரவரு
ள்ளன = மயக்கநீருமபடியனுக்கிரகஞ்செயவாயெனறுகேட்க, அன்ன
தெல்லாம = அவன்கேட்டசகலமும், தெரியவிரித்த = தெரியுமபடிபுத்தது,
அவனுக்கு = அநாமாவலிக்கு, இவன = இச்சுக்கிராசாரிடானவா, நனறிவித்
தான = கனருகத்தெரிவித்தா — ஏ-று.

(இ-ள) இவ்விடத்திலுள்ளதென, அப்பாலிருக்கின்றதென்
ன, அளவுசொல்லப்பட்டதென, நெருங்கியவளவிலாததென
பேசுகின்றயாளு, கேட்கின்றநீரா, இத்தரிசைபெற்ற சகரியாதெ
ன்று மயக்கநீருமபடியனுக்கிரகஞ்செயவாயெனறுகேட்க அவன
கேட்டசகலமும் தெரியுமபடிபுத்தது அநாமாவலிக்கு இச்சுக்கிரா
சாரியானவா நனருகத்தெரிவித்தா — எனபதாம். (சுச)

இவ்வெழுத்தலியயாவுஞ்சிந்மாந்திரமேயெனவுபநேசித்தல்

வருகுகமபகவிண்ணொருதேகவந்தேனபலசொல்லியும்பயனென
சுருகுகசொல்லுமபயனகேளாய்தோன்றவிகுளளதுவுஞ்சித்
தொருகுகபுறத்துஞ்சித்தெல்லையுள்ளதுஞ்சித்தெல்லையற
நெருகுகுறத்துஞ்சித்தியானசித்துநீசித்துலகநிறைசித்தே

(இ-ள) வருகுகமபகவிண் = உளருகின்றமபகவிருக்கத்தையுடைய தே
வலாகத்தகு, வினாதேகவந்தேன = வினாவோடுஞ்செல்லவந்தேன = பல
சொல்லியும்பயனென = பலவாகப்பேசியும் பரயோசனமென, சுருகுகச
சொல்லும் = சுருக்கமாகச்சொல்லுகின்ற, பயனகேளாய் = பரயோசனத்தை
கேட்பாய, தோன்றவிகுளளதுவும் = தோற்றமாகவிவ்விடத்துள்ளதுவும்,
சித்து = ஞானமே, ஒருகுகபுறத்தும = சமஸ்தமானபுறம்பிலுள்ளவிடங்களு
ம, சித்து = ஞானமே, எல்லையுள்ளதும் = அளவுள்ளதும், சித்து = ஞானமே,
எல்லையறநெருகுகுறத்தும = அளவிலாமதசெறிவுள்ளதும், சித்து = ஞான
மே, யானசித்து = (சொல்லுகின்ற) யாதுஞானமே, நீசித்து (கேட்கின்ற)
நீயுஞானமே, உலகநிறைசித்தே = சகலமும்பூரணஞானமே — ஏ-று

(இ-னா) வளருகின்ற கற்பகவிருஷத்தையுடைய தேவலோகத்துக்கு வினாவோடுஞ்செல்லவந்தேன் பல்வகைப்பேசியும்ப்ரயோசனமென்ன, சுருக்கமாகச்சொல்லுகின்ற ப்ரயோசனத்தைக் கேட்பாய், தோற்றமாகவிவரித்ததுள்ளதுவும் ஞானமே சமஸ்தமானபுறம்பிலுள்ளவிடங்களும் ஞானமே அளவுள்ளதும ஞானமே அளவில்லாமறசெறிவுள்ளதுமஞானமே சொல்லுகின்றயானுஞானமே கேட்கின்ற கீயுஞானமே சகமும் பூர்ணஞானமே—எனபதாம். (1)

இவ்வனுபவத்தி லமுந்தென்றருளியேகுதல்

இதுவேசுருக்கமிவவறுதியிதயங்கொண்டுவகைக்கேற்றமதியானினைகினைநீயேமாறுதுணாகதுநோக்குதியே லதனாலதமாமபதத்தையடைதியோரோமுருநதவரும் புதிதோதெய்வகாரியத்திறபுகுநதாரியாமுமபோகுதுமால்.

(இ-ள) இதுவேசுருக்கம்=இந்நிலையேசுருக்கமாம், இவவுறுதி=இச்சித்தாகத்ததை, இதயங்கொண்டு=மனத்திறநித்தகொண்டு, இவவகைக்கேற்றமதியால்=இவவகைகளுகூரியவறிவினல், நினனை=உனதுஸவரூபத்தை, நீயேநினை=நீயேசிகதிப்பாய், மாறுதுணாகது=திரிவின்றியநித்த, கோக்குதியேல=பாபபாயானல், அதனல்=அதினல், அத்தமாமபதத்தையடைதி=முடிவானபரமபதத்தையடையக்கடவாய், ஒரோமுருநதவரும்=ஒபபற்றவரியதவதையுடைய சத்தரிஷிகளும், புதிதோதெய்வகாரியத்தில=நூதனமாயொருதெய்வகாரியத்தில, புகுநதா=பாசேசித்தாக்கள், இயாமுமபோகுது=காமுமபோவோம்—எ-று.

(இ-னா) இந்நிலையேசுருக்கமாம், இச்சித்தாகத்ததை மனத்திறநித்துக்கொண்டு இவவகைகளுகூரியவறிவினல் உனதுஸவரூபத்தை நீயேசிகதிப்பாய், திரிவின்றியநித்த பாபபாயானல் அதினல் முடிவானபரமபதத்தையடையக்கடவாய், ஒபபற்ற வரியதவதையுடைய சத்தரிஷிகளும் நூதனமாயொருதெய்வகாரியத்திலப்ரவேசித்தாக்கள், நாமுமபோவோம்—எனபதாம் (சக)

இவ்வனுபவத்தை மன்னித்தல்.

என்னவெளரியேகியபின்னெல்லாமறிவாமுலகினைப்பாறதுனனாவொக்குமொக்குமெனக்குசனுவலாதத்துணமையதே முன்னவனிசித்துலகுமுன்றுஞ்சித்துநான்சித்து நனனானதிசைசித்துநாட்டுகின்றதெலாஞ்சித்தே

(இ-எ) எனஞ = இப்படி) பெனறுசொல்லி, வெள்ளியேகியபிண = சக்
கிராசாரியாபோனபிண, எல்லாமறிவாம = சகமுருஞானமாகிய, உலகினைப்
பாதித்து = சகததைப்பாதித்து, உனஞ = நினைத்தி, ஒக்குமொக்கு = ஒவ்வு
பொவ்வு, எனக்கு = என்றனக்கு, உசனனுநாதத்து = சுகிராசாரிபாற
சொல்லிபுது, உணையதே = எதாத்தமே, முன்னுமவனிசித்து = முதன்மை
யாகியபூமிபுருானமே, உலகமுனறுஞ்சித்து = திரிலோமுருானமே, தான
சித்து = எனதுஸ்வரூபமுருானமே, நனஞலானதிசசித்து = நல்லகானகுசி
க்குஞ்ஞானமே, நாட்டுகின்றபொருசித்தே = ஸதாபிக்குகிரியய்களனை
ததுஞ்ஞானமே—எ-று

(இ-னா) இப்படியென்று சொல்லி சுகிராசாரியாபோனபிண
பு சகலமுருானமாகிய சகந தப்பாத்ததுநினைத்து ஒவ்வுமொவ்வு
ம, எவ்நனக்கு சுகிராசாரிபாறசொல்லியது எதாத்தமே, முத
ன்மைமாகிய பூமியுருானமே திரிலோகமுருானமே எனதுஸ்வரூப
முருானமே நல்லகானகுசிக்குஞ்ஞானமே ஸதாபிக்குகிரியையக
ளனைத்துருானமே—என்பதாம் (சஎ)

நிதித்தியிற காட்சிப்படல.

தெரிக்குமபொருளுநதரிசனமுநதீர்த்துவெறுநின்மலவடிவாய்ப
புரிக்குமுதயமவிடாநெனறுமபொய்யுமபரமப்பொருளானேன
வரிக்குககாட்சியிலாவறிவேவடிவாயொருகாலேயெவரும்
விரிகுறிவறவாயுபசாநதவெளியாயறிவாமிகுபொருணை

(இ-எ) தெரிக்குமபொருளும் = காணப்படுகிறிஸ்யமும், தரிசனமும் =
காண்பும, தீர்த்து = ஒழிந்தது, வெறுநின்மலவடிவாய = கேவலகனகமநற
ஸ்வரூபமாய, புரிக்குமுதயமவிடாது = விளங்குகின்றசதோதயமாய், நனறு
ம = எப்பொழுதும், பொலியுபரமப்பொருளானேன = பரகாசிகின்ற பிரம
வஸதுவானேன, வரிக்குககாட்சியிலா -- பந்தப்படுத்திகின்றவிடயமில்லாத,
அறிவேவடிவாய = ஞானமேபருவமாய, ஒருகால = ஏககாலத்தில, என்கும் =
எவ்விடத்து, வரிக்குகின்றவாய = விடாபகமாகியும், உபசாநதவெளியாய =
உபசமனமானஞாளுகாசமாகியும், அறிவாம் = அறிவாகியுமிருக்கின்ற, மிகு
பொருணை = மகத்தாகியபூரணவஸதுவேயான—எ-று

(இ-னா) காணப்படுகிறிஸ்யமும், காண்பும ஒழிந்தது கேவ
லகனங்கமநற ஸ்வரூபமாய விளங்குகின்ற சதோதயமாய எப்பொ
ழுதும் பரகாசிகின்ற பிரமவஸதுவானேன, பந்தப்படுத்திகின்ற
விடயமில்லாத ஞானமேபருவமாய ஏககாலத்தில எவ்விடத்தும

வியாபகமாகியும், உபசமனமான ஞானகாசமாகியும், அறிவாகியு
மிருக்கின்ற மகத்தாகிய பூரணவஸ்துவையான—என்பதாம் (சஅ)

ச மாதியடைதல

ஓங்குஞ்சினமாதிரிப்பொருளாமோககாரததையுண்ணினைந்து,
துங்குநதியானபரஞ்சித்தொடாசகதபமெலலாமபோய
வாகுநதொழிலேடனையயமனனஞானேரூபமிவை
தாங்குஞாதாவனைததுமறததனிசசித்திரமபோமெழிநருநான

(இ-ள) ஓங்கும்=ஓங்காசினம், சின மாதிரிப்பொருளாம்=ஞானமாதிரி
ராததமாகிய, ஓங்காரததை=பரணவஸ்துபததை, உண்ணினைந்து=மனதி
றசசித்தித்து, துங்குநதியானபரஞ்சி=அறிதுயிலானதியானுருடனய, தொட
ர்சகதபமெலலாமபோய=தொடராசினம் சகதபங்களினைததுமவிடுபட்டு,
வாகுநதொழில=கொள்ளாசினம் செயல்களும், ஏடனை=எட்டணத்திரியமு
ம், ஐயம்=சாகேதமும், மனனம்=மனனமும், ஞானம்=அறிவும், ரூபம்=
விடயமும், இவைதாங்குஞாதா=இவைகளைத்தாங்குகின்றஞாதாவுமாகிய, அ
னைந்துற=சகலமூர்க்க, தனிசசித்திரமபோல=தனித்தசித்திரத்தைப்போல
கெழிநருநான=வெகுநேரஞ் (சமாதியி) லிருந்தான—எ-று

(இ-றா) ஓங்காசினம் ஞானமாதிரி ராததமாகிய ப்ரணவஸ்வரு
பததை மனதிற்சிறகித்து அறிதுயிலான தியானுருடனய தொடரா
மின்ற சகதபங்களினைததும விடுபட்டு கொள்ளாசினம் செயல்க
ளும் எட்டணத்திரியமும், சகதேதமும் மனனமும் அறிவும், விடய
மும் இவைகளைத்தாங்குகின்றஞாதாவுமாகிய சகலமூர்க்க தனித்த
சித்திரத்தைப்போல வெகுநேரஞ் சமாதியிலிருந்தான—எ-ம.

சச்சிதானந்தமாய விளங்குதல

காற்றிலாதவிளக்கொளிபோலகலககாதிருந்தமாவலிசான
சீற்றமயநீரத்தறினைந்துசிறகையினுமாசினறித
தோற்றுஞ்சகதாமாதிரத்தாறகடாவிடமெறித்தபடிசொல்லி
லாற்றமுகிராசரமகாலத்தறவேதெளிந்தவிண்போலும்

(இ-ள) காற்றிலாதவிளக்கொளிபோல=வாயுவிலலா (விடத்துள்ள) தி
ப்பரகாசத்தைப்போல, கலககாதிருந்த=சலனமற்றிருந்த, மாவலிதான்=ரா
வலிசகரவாததியானவன், சீற்றமயநீரத்து=இராகத்துபெட்க்கி, அறக்கை

நது=மிகவுமபூரணமாய், சிந்தையென்னுமாசினறி=சிந்தையென்கின்ற கள
கமில்லாமல், தோற்றுஞ்சுததாமாததிரததாற சுடாவிட்டெறித்தபடிசொல
லில்=தோற்றுஞ்சுததாமாததிரததினாலொளிவிட்டு பரகாசித்தவித்ததைக்கூ
றில், ஆற்றனமுநிநீசரறகாலத்து=வலிமையுள்ளமேகங்களிலலாதசரமகா
லத்தில், அறவேதெளிந்தவிண்போலும்=மிகவுந்தெளிந்தவாகாயத்தைப்போ
லுமாம்—எ-று

(இ-ஊ) வாயுளிலலாவிட்டதுள்ள தீப்பரகாசத்ததைப்போல்
சலக்மற்றிருந்த மாவலிச்சகரவாத்தியானவன இராகத்துவேடநீங்கி
மிகவும் பூரணமாய் சிந்தையென்கின்ற களகமில்லாமல் தோவ
றுஞ் சுததாமாததிரததினாலொளிவிட்டு பரகாசித்த வித்ததைக்கூ
றில் வலிமையுள்ள மேகங்களிலலாத சரமகாலத்தில் மிகவுந்தெளிந்த
வாகாயத்தைப்போலுமாம்—என்பதாம். (ருய)

சகசததுங்கு வெளிப்படல.

ஆககப்படியேயவனிநுப்பவவனே நேவற்புரியசுர
ரோககற்கோயினமேனிலத்தையுறநுநயாமாவல்தானு
நீககற்கரியநிருவிகற்பநிலைகூசமாதிரெடுமபோது
தேவகுற்றதற்பினவிழித்ததுணர்நுமமதைதீரந்தசந்தையனாய்.

(இ-ள) ஆககப்படியே=அவ்விடத்தந்தபரகாரமே, அவனிநுப்ப=அந்த
மாவலியானவா(சமாதியி)லிருக்க, அவனதேவற்புரியசுரா=அவனதுபணியை
ச்செய்கின்றவண்ணாகள், ஓககற்கோயின=அரண்மனையினது, மேனிலத்தை
யுறநு=மேலவீட்டையடைந்ததாகள், உயாயாவல்தானும்=மேனமையான
மகாபலியும், நீககற்கரிய =நீங்குத்தற்கரிய, நிருவிகற்பம்=நிருவிகற்பமான,
நிலைகூசமாதிரி=நிலைமிகுந்தசமாதியில், நெடுமபோது=வெகுநேரம், தேவகு
ற்றது=தங்குகின்றது, அதற்பின=அதன்பின்பு, விழித்தது=விழித்ததுக்கொண்டு,
உணர்நது=அறிந்தது, மமதைதீரந்தசந்தையனாய்=மமதையற்றமனதுடைய
வராய—எ-று.

(இ-ஊ) அவ்விடத்தந்தபரகாரமே அந்த மாவலியானவாசமா
தியிலிருக்க அவனதுபணியைச்செய்கின்ற வண்ணாகள் அரண்ம
னையினது மேலவீட்டையடைந்ததாகள், மேனமையான மகாபலி
யும் நீங்குத்தற்கரிய நிருவிகற்பமான நிலைமிகுந்த சமாதியில் வெகு
நேரம் தங்குகின்றது அதன்பின்பு விழித்ததுக்கொண்டு அறிந்தது மம
தையற்ற மனதுடையவராய—என்பதாம். (ருக)

சாக்ஷாத்கார மடைதல்.

பற்றிலாதமனததாலேபயினைநிராசகாரியங்கண்
முற்றுமியறறியாபததுமுதிராசமபததுஞ்சமமாகக்
குறறமில்லாககுறிப்பாலேகுறிப்புறறினபதுன்புறறித்
சறறுமிதவாதமிழாதுசமபாவனையிறறாணை.

(இ-ள) பற்றிலாதமனததால்=நிராசைபொருநதய மனதினால், பயினை=சொல்லிய, இராசகாரியங்கண்=இராசகாரியங்கண், முற்றுமியறறி=முழுதுஞ்செய்து, ஆபதது = ஆபததுக்களிடத்திலும், முதிர்சமபததும=மிகுந்த சமபததுக்களிடத்திலும், சமமாக=சமதிறவுடியாக, குறறமில்லாககுறிப்பால்=குறறமற்றகருத்தினால், குறிப்புறறு=ஒருமைப்பாடாய், இன்பதுன்பத்தில=சுகதுக்கங்களில், சறறும=எவ்வளவேனும், மிதவாதமிழாது=மிதவாமலுமமிழாமலும், சமபாவனையிறறாணை=சமபாவனையிறறாணைவிளங்குகின்ற—எ-று.

(இ-ஊ) நிராசைபொருநதய மனதினால் சொல்லிய இராசகாரியங்கண் முழுதுஞ்செய்து ஆபததுக்களிடத்திலும் மிகுந்த சமபத்துக்களிடத்திலும் சமதிறவுடியாக குறறமற்ற கருத்தினால் ஒருமைப்பாடாய் சுகதுக்கங்களில் எவ்வளவேனும் மிதவாமலு மமிழாமலும் சமபாவனையிற றாணைவிளங்குகின்—என்பதாம்.

(இ-ஃ-க-ம) சிரவணமுதற சாக்ஷாத்கார பரியகதமுள்ள ஊபவததைக் கூறியதாம். (௫௨)

மாவலி, நானவரசனும் மனதைமந்திரியாக்கிச் சகலமுந் தன்வசமா யாடாக்கிச்செய்துபோலச் செய்வாயெனல்

ஓவாதவன்றனுள்ளெழுத்தெழுதாபோகம்பலகோடி
பாவாபாவம்பலகோடி பராததெல்லாமினையபாறி
மேவாநினாறெனவவிடத்தெனவிண்ணினமண்ணில்வேட்கைகளிற
றுவாநினமண்ணைநனைத்தனைத்தியத்துளவைப்பாய்.

(இ-ள) ஓவாது=ஒடியாமல், அவலமன=அவனுடைய, உள்ளெழுந்த-மனதிலுண்டாகிய, ஊகம் = இஷ்டசிரத்தையும், அடோகம் = அனுஷ்டசிரத்தையும், பலகோடி = அளவில்லாததாகவும், பாவம்=உண்டானதும், அபாவம்=இல்லாததுமான (பதார்த்தங்கள்), பலகோடி = அளவில்லாததாகவும், பராததெல்லாம்=விரிந்திருக்கின்றவனைத்திலும், இனையபாறி=விவரந்தியடைந்து, (பின்பு) எவ்விடத்தென=எந்தவிடத்திலெதை, மேவாநின்றான

=பொருத்தினுன, விண்ணில=பரத்திலும், மண்ணில் = இகத்திலுமுள்ள, வேடகைகளில்=ஆசைகளில், தாவாரினமனநனை = பாயாரினமனதை, தன்னதிதயத்துவைப்பாய=தனதிதயாமபரத்திலவைப்பாய--எ-று

(இ-நா) ஒழியாமல் அவனுடைய மனதிலுண்டாகிய இஷ்டசித்தனையும், அனுஷ்டசித்தனையும், அளவிலலாததாகவும் உண்டானதும், இலலாததுமான பதார்த்தங்கள் அளவிலலாததாகவும், விரிந்திருக்கின்றவனையுமே லீஸ்ராதியடைந்து பின்பு எந்தவிடத்திலும்தப்பொருத்தினுன, பரத்திலும் இகத்திலுமுள்ள ஆசைகளில் பாயாரினமனதை தனதிதயாமபரத்திலவைப்பாய--எ-ம்.

மனதைச்செய்தது முததியடைவாயெனல்.

என்கேயென்கேமனமோடியினை யோனனவீழாதமுநது
மன்கேயென்கேயினறெழுப்பியகண்டவறிவிலடைவிப்பாய
சன்கேதமதாயிவவாறுசாதித்துளமாமதகரிய
வென்கேதமறத்தனைத்தெல்லாவிசாரதநாலுமவீடணைவாம்.

(இ-ன) என்கேயென்கே-எவ்விடத்திலெவ்விடத்தில, மனமோடியும்=மனதுசென்று, இனையோனன = குழந்தைகளைப்போல, வீழாதமுநது = (விடயங்களில்) வீழாதமுநதாரினந்து, என்கேயென்கேயினறு = அவ்விடத்திலெவ்விடத்திலிருந்து, எழுப்பி=கிளப்பி, அகண்டவறிவில் = அகண்டாகாரஞானத்தில. அடைவிப்பாய = அடையச்செய்வாய, சன்கேதமதாய = ஞறிப்பாய, இவ்வாறுசாதித்து = இந்தபரகாரஞ சாதனைசெய்து, உளமாமதகரியை = மனமெனனுமதாததயானையை, வென்கேதமற = கொடியதுன்பமறுமபடி, தனைத்து = கடடி, எல்லாவிசாரதநாலும = சகலவிசாரணையினாலும், வீடணைவாம் = மோக்ஷமடையப்படுவதாம்--எ-று

(இ-நா) எவ்விடத்திலெவ்விடத்தில மனதுசென்று குழந்தைகளைப்போல விடயங்களில் வீழாதமுநதாரினந்து, அவ்விடத்திலெவ்விடத்திலிருந்து கிளம்பி அகண்டாகாரஞானத்தில் அடையச்செய்வாய, ஞறிப்பாய இந்தபரகாரஞ சாதனைசெய்து மனமெனனுமதாததயானையை கொடியதுன்பமறுமபடி கடடி சகலவிசாரணையினாலும் மோக்ஷமடையப்படுவதாம்--என்பதாம்

(இ-உ-க-ம) இவ்விதமாக யுனோவிசையை நீக்கி ஞானமபெறுவாயென்பதாம் (௫௪)

மாவலிகதை முற்றிற்று ஆக கதை உக-க்கு கவிதை காடு

பிரகலாதன் கதை.

(அ-கை) முன்கதையினிச்சாததியாக பலததினலுன்
டானவிசாரத்தாற் சடவரசாகுகஞ் சித்தரசாகுகமான
வனுபவத்தை யறிவித்து விவவனுபவ
மீஸ்வரானு + பிரகததினலும வநுமென்பதை யறிவிக்கு
ரிமிநதம் பிரகலாதனகதையை நிரூபிக்கிறா
பகையைவசப்படுத்த வாலோசித்தல

பினனுமீதோகதைகேட்பாய பிரகலாதபெயரோனூ
தனானுணர்வான மெயஞ்ஞானத்ததுவத்தைசசாதித்தா
னன்னதுரைப்பாமிரணியனாகரவேந்தனிறந்தளவே
யினனலகூறுமவனையெந்தனிதயநடுகியிவையுணர்ந்தான்.

(இ-ள) பினபும = பின்பும, ரதோகதைகேட்பாய = இந்தவொருகதை
யைச் சொல்லக்கேட்பாய, பிரகலாதபெயரோனும் = பிரகலாதனென்னும்
நாமததையுடையவனும், தன்னதுணர்வால் = தனத்தறிவினால், மெயஞ்ஞானத்
ததுவத்தை = மெயஞ்ஞானமானததுவஸவருபத்தை, சாதித்தான் = அடைந்
தான், அன்னதுரைப்பாம் = அடைச்சொல்லுவோம், இரணியனும் = இரணிய
னென்னு நாமததையுடைய, அசுராவேந்தன் = தானவார்களுக்கரசன், இறந்த
ளவே = மரணமடைந்த மாத்திரத்தில், இன்னலகூறும் = துன்பமிருந்த, அவ
னமைந்தன் = அவனதுபுத்திரன், இசயநடுகி = மனக்கிசமுறறு, இவையுண
ர்ந்தான் = இவையெண்ணினான் — என்று

(இ-ரை) பின்பும இந்த வொருகதையைச் சொல்லக்கேட்பாய
பிரகலாதனென்னு நாமததையுடையவனும், தனத்தறிவினால் மெய
ஞ்ஞானமான ததுவஸவருபத்தை அடைந்தான், அதைச்சொல்
லுவோம் இரணியனென்னுநாமததையுடைய தானவார்களுக்கரசன்
மரணமடைந்தமாதத்திரத்தில் துன்பமிருந்த அவனதுபுத்திரன்மன
நடுக்கமுறறு இவையெண்ணினான் — எனப்பாம். (க)

பகைவன் வலிமையையுணர்ந்தல.

எனதுதாதைமுதலசுரனெனதுகுலத்தோரெண்ணிறந்தோ
கனக்கேருவனு வென்னக்காபகிலைமைப்பெரிதுடையோ
வனசயோனியதிகாரமாதறவலலோதரவலலோ
புனைவண்டுளவோனெனுககனவிறபூனைவிபாறபோயொழிந்தார்.

(இ-எ) எனதுதாதைமுதல்குரா=என்னுடையபிதா முதலியதானவாக
ள, எனதுகுலத்தோர்=என்குலத்திலுள்ளவர்கள், எண்ணிறந்தோர்=அளவ
ற்றவர்கள், கனகமேருவனுவென=மகாமேருவறப்பென்னுமபடி, காயசி
லேமை=சரீரநிலைய, பெரிதுடையோர்=பெரிதாகவுடையவர்கள், வனசயோ
னியதிகாரம் = தாமனாயிடமாகப்பிறந்த பிரமாவினதிகாரத்தை, மாற்றவல
லோர்=கெடுக்கவல்லவர்கள், தரவல்லோர்=கொடுக்கவல்லவர்கள், புனைவ
ண்டுளவோனெனும்கனலில் = தரிகுமவனப்பம்பொருந்தியதுளசிமாலையை
யுடையவிஷ்ணுவெனமுகநினியில், பூனைப்போல்=இலவம்பஞ்சிக்கெடுதல
போல், போயொழிந்தார்=நசித்தார்கள்—எ-று

(இ-ஊ) என்னுடைய பிதாமுதலிய தானவர்கள் என்குலத்
திலுள்ளவர்கள் அளவற்றவர்கள் மகாமேருவறப்பென்னுமபடி சரீ
ரநிலையை பெரிதாகவுடையவர்கள், தாமனாயிடமாகப்பிறந்த பிரமா
வினதிகாரத்தை கெடுக்கவல்லவர்கள், கொடுக்கவல்லவர்கள், தரிகு
மவனப்பம்பொருந்திய துளசிமாலையையுடைய விஷ்ணுவென
முகநினியில் இலவம்பஞ்சிக்கெடுதலபோல் நசித்தார்கள்—எ-ம்.

பகைவனைச்செய்கு முபாயமுணாதல்.

அன்னுரோகமேபேரகராழியுமுழிப்பெருங்காற்றா
சினனுகங்கன்போனமடிநகராச்சிறுணமணலிற்பலகோடி
யினனாவனுக்கஞ்சாதாரியாருமில்லையெம்பகையா
யினனாகேமிப்படையோனைவெவ்வானுபாயமீதொன்றே.

(இ-எ) அன்னுரோகமும் = அய்யாருக்கொப்பான, பேரகரா = பெரிதா
னவனுக்கள், ஊழிப்பெருங்காமரூல = அய்யாருக்கண்டமாருத்ததால், அழியு
ஞ்சினனுகங்கன்போல = கெடுக்கின்றிழைக்கப்போல, மடிநகரா = இறந்த
வர்கள், பெரிதுணமணலில் = கெடுக்கப்பெடிமணலைப்போல, பலகோடி
அளவில்லனவாம், இன்னுள் = இக்காலம், அவனுக்கஞ்சாதா = அய்யாருக்கு
பயப்பபடாதவர்கள், யாருமில்லை = ஒருவருமில்லை, எம்பகையா = எமக்குப்
பகையாகிய, யினனாகேமிப்படையோனை = ஒன்றினைநந்தசக்கராயுத்தையுடைய
விஷ்ணுவை, வெவ்வானுபாயமீதொன்றே = செயித்தற்குபாயமீதொன்றே

(இ-ஊ) அவர்களுக்கொப்பான பெரிதான வனுக்கள் கற
மாரத்த சண்டமாருத்ததால் கெடுக்கின்ற சிறுமலைகளைப்போல இறந்
தவர்கள் கெடுக்கிய பொ, மணலைப்போல அளவில்லனவாம், இக்
காலம் அய்யாருக்குப் பயப்பபடாதவர்கள் ஒருவருமில்லை, எமக்குப்

பகையாகிய ஒளிரிறைந்த சக்கராபுத்தையுடைய விஷ்ணுவை செய்ததற்குப்பாய மீதொன்றே—எனப்பதாம்,

(இ-க-க-ம) முன்னுள்ளயாவும் மனிததீயமாய்ப் போனதுகாரணமாகச் சித்தசுத்தியுண்டாயதனா னித்தியத்தையுடைய விவேகமுதித்த தெனப்பதாம்,

மூர்த்தியுபாசனை செய்யச்சிந்தித்ததல

எகதன்மாயினிலெண்ணுமினுமிதீயவேதயாதற்கறியில்லை, தத்துநகினிப்பாறக - லுறைவோனசரணமன்றிச்சரணில்லை சித்தமிருதக்கணத்தொடங்கிச்சேகராராயணனசரணம் பதசுருகினவனவருப்பபகிராபொழிகபாவனையே,

(இ-ள) எதன்மையினுல=எதப்பிரகாரமாக, என்னுகிலும்=நினைததாலும், இதிலவேறு=இதற்கு வேறு, உயாதற்கறியில்லை=மேலானகதியில்லை, தத்துநகினி=தாவாறினவலைகளையுடைய, பாறகடலுடைவோன=திருப்பாறகடலிலவசிகளுடன் விஷ்ணுவின்து, சரணமன்றிச்சரணில்லை = ஆடைகலமன்றிவேறடைக்கலமில்லை, சித்தம் = மனமான், இத்தக்கணத்தொடங்கி=இத்தக்கணத்தொடங்கி, காராயணனசரணஞ்சேக = காராயணனதுபதத்தைச்சேகரக்கடவது, பதசுருகி=பத்தையையுடையவனாய், பாவனை=பாவனையினால், நானவனாய் = கானேயவனாகி, பகிராபொழிக = பிரியாதிருக்கக்கடவன—என்று

(இ-றா) எகதப்பிரகாரமாக நினைததாலும் இத்தகு வேறாக மேலானகதியில்லை, தாவாறின வலைகளையுடைய திருப்பாறகடலிலவசிகளும் விஷ்ணுவின்து ஆடைக்கலமன்றி வேறடைக்கலமில்லை, மனமானது இத்தக்கணத்தொடங்கி காராயணனது பதத்தைச்சேகரக்கடவது, பத்தியையையுடையவனாய் பாவனையினால் கானேயவனாகி பிரியாதிருக்கக்கடவன—எனப்பதாம், (சு)

அஷ்டாசுத்தத்தின் பெருமையையுணர்தல.

நயத்ததெல்லாமெளிநருளுகாராயனாயநமவென்னு முயாததிருமந்திரமெனது னுளத்திலவிண்ணினமாருதம்போடு பெயாநதுநீங்காது னுறைக்கேபணியரியைப்புகுசிப்போரியைநவரிதாமப்புகையியற்றிற்பலனாமலதில்லை.

(இ-ள) நயத்ததெல்லாம் = இச்சித்தசகலமும், எளிதருளும்=எளிதற்கொடுக்கின்ற, காராயனாயநமவென்னும்=காராயனாயநமவென்கின்ற, உயா

நத்திருமந்திரம்=மேலான திருமந்திரமானது, என்றனுததில்=எனமனதில், விண்ணினமாருதமடோல=ஆகாயத்தி(நிறையுந்)காற்றைப்போல, பெயாநது நீங்காது=விட்டுநீங்காமல், உள்ளுறைக=உள்ளேசோந்திருக்கக்கடவது, அரியைப்பேணி=விஷ்ணுவைவணங்கி, பூசிப்போ=ஆராதனைசெய்பவர்கள், இயைந்த=இசைந்த, அரி=விஷ்ணுவே, தாம்பபூசை=தாமாகவந்தவாராதனை யை, இயற்றிரபனும்=செய்யின் (முதற்) லாபமாம், அலதிலை=அல்லா விடிலிலை—எறு

1. (இ-னா) இச்சிந்தசகலமும் எளிதிற்கொடுக்கின்ற நாராயண மாகமவென்கின்ற மேலான திருமந்திரமானது எனமனதில் ஆகாயத்தில் நிறையுந்காற்றைப்போல விட்டுநீங்காமல் உள்ளே சோந்திருக்கக்கடவது, விஷ்ணுவைவணங்கி ஆராதனைசெய்பவர்கள் இந்நத்த விஷ்ணுவே தாமாக வந்தவாராதனையைச் செய்கின்ற முத்திலாபமாம், அல்லாவிடிலிலை—என்பதாம். (ரு)

முாத்தியின் சகுணவுருவத்தைச் சிந்தித்தல்

அநதவெறியாலரியுருநாலுக்கியரியைப்பூசிப்ப
னிந்தவுடனமாதவனவடிவாமிதனிலவாயுவடிவாகிப்
பந்தமுறுவோனபராபரனாமிவனேபிராணபவனத்தின
முத்துமோட்டததாலிரண்டாமுருந்தலுக்கிப்புறத்துறைவான.

(இ-ள) அந்தவெறியால்—அந்தமார்க்கத்தினால், அரியுருநாலுக்கி=விஷ்ணுவைவருப்பமோனாய், அரியைப்பூசிப்பன=விஷ்ணுவையாராதனைசெய்வன, இந்தவுடன=இச்சரீரமானது, மாதவனவடிவாய் = விஷ்ணுவின் துஸைருபமாய், இதனில்=இந்தவடிவத்தில், வாயுவடிவாகி=பிராணவாயுவின் வடிவமாய், பந்தமுறுவோன=கட்டுப்படுவோன, பராபரனாமிவனே=பராபரனாகிய விராதவிஷ்ணுவே, பிராணபவனத்தின=பிராணவாயுவின், முத்துமோட்டததால்=முன்செல்லுதலால், இரண்டாமுருத்தலுக்கி=இரண்டாவதுவிஷ்ணுவாய், புறத்துறைவான=புறம்பிலவகிப்பான்—எறு

(இ-னா) அந்தமார்க்கத்தினால் விஷ்ணுவைவருப்பமே நானாய் விஷ்ணுவை யாராதனைசெய்வன, இச்சரீரமானது விஷ்ணுவின் துஸைருபமாய், இந்தவடிவத்தில் பிராணவாயுவின்வடிவமாய் கட்டுப்படுவோன பராபரனாகிய விராதவிஷ்ணுவே பிராணவாயுவின் முன் செல்லுதலால் இரண்டாவது விஷ்ணுவாய் புறம்பிலவகிப்பான்

(இ-ரு-க-ம) முாததியைத் தியானிக்கு முறைமையைமுறைந்ததாம் (ரு)

அகத்திலாராதித்தல.

அவ்வாறு விவவரியை யகிலவுபசாரகனையுந்
தவவாமனத்தாலுளதாககிச சதாபூசனையேசமைப்பனென
விலவாமெண்ணிப்பாரமெலா மெடுத்தசுகமகருமனத்தாலே
செவவானமணிப்பாததிரதுப தீபககந்தமெலாஞ்செறித்து.

(இ-ள்) அவ்வாறு = அநதபரகாரமாகிய, இவ்வரியை = இந்தவிஷ்ணுவை, அகிலவுபசாரகனையும் = சமஸ்தவபசார (வஸ்துகக) னையும், தவவாமனத்தாலு = தவறுதமனதினால், உளதாககி = கற்பித்து, சதாபூசனையேசமைப்பனென = எப்போதுமாராதனையைசெயவேனென்று, இவ்வாமெண்ணி = இநதபரகாரநினைத்து, பாரமெலாமெடுத்தது = (பூசாதிரவியமான) பாரகனனைத்தையுமெடுத்து, சுகமகருமனத்தாலு = தாகருகினறமனதினால், செவவான = சிவந்தான மணிப்பாததிரம = இரத்தினபாததிரககளும், தீபம = தீபககளும், தீபம = தீபககளும், கந்தமெலாஞ்செறித்து = வாசனாதிரவியகளைத்தையுசிதைத்து = என்று

(இ-னா) அநதபரகாரமாகிய இந்தவிஷ்ணுவை சமஸ்தவபசாரவஸ்துககளையும் தவறுதமனதினால் கற்பித்து எப்போது மாராதனையைசெயவேனென்று இநதபரகாரநினைத்து பூசாதிரவியமான பாரகனனைத்தையு மெடுத்து தாகருகினறமனதினால் சிவந்தான இரத்தினபாததிரககளும், தூபககளும், தீபககளும், வாசனாகிரவியகளைத்தையு சிதைத்து = என்பதாம். (எ)

புறத்திலாராதித்தல்.

மணிப்பூணகளும்பீதாமபரமுமவாடாமலருலலமுதுவ
கணிப்பிலாதபொருளெலலாகருத்தாறபாவித்தரிச்சித்துத்
தணிப்பிலாதவனபானமுளநநதப்புறத்தினபொருட்டிரளாற்
பணிப்பாயவனையுட்போலப்பரிந்துபுறத்தமுபூசித்தான்.

(இ-ள்) மணிப்பூணகளும் = இரத்தினபரணகளும், பீதாமபரமும = சொன்னவஸ்திரககளும், வாடாமலரும = வாடாத (சொன்ன) புஷ்பககளும், கலலமுதும் = கலலவடிவிலகளுமாகிய, கணிப்பிலாதபொருளெலலாம் = எண்ணிக்கையற்றபூசாதிரவியகளைத்தையும், கருத்தாறபாவித்து = மனதினறபாவனைசெய்து, அரிச்சித்து = ஆராதனைசெய்து, தணிப்பிலாதவனபாலு = தணி

விலலாதவனபினுல, முனறத=முன்னேகொடுத்த, புறத்தினடொருட்டி
ளால்=புறம்பிலுள்ளதிரண்டதிரவியநகளினுல, பணிப்பாயவனை=சறபசய
னததையுடையவிஷ்ணுவை, உட்போல=அகத்திற (பூசித்தது) போல, பரி
நதுபுறத்துமபூசித்தான=அன்புறமுறமுறத்திற (மேவககிரகத்திலு) மாராதனை
செய்தான—எ-று

(இ-ஊ) இரத்தினுபரணங்களும, சொன்னவஸ்திரங்களும,
வாடாத சொன்னபுஷ்பங்களும, நல்ல வடிவிலகளுமாகிய எண்ணி
கண்க்பற பூசாதிரவியங்களைததையும் மனதினாபாவனைசெய்து
ஆராதனைசெய்து தணிரவிலலாதவனபினுல முன்னேகொடுத்த புற
மபிலுள்ள திரண்டதிரவியநகளினுல சறபசயனததையுடைய வி
ஷ்ணுவை அகத்திறபூசித்ததுபோல அன்புறமுற புறத்திறமேவககிர
கத்திலு மாராதனைசெய்தான—என்பதாம். (அ)

அசுரரியாவருமாராதித்தல.

ஆயவாறககணநதொடங்கி யகண்டவடிவப்பரம்பொருளா
மாயனடிகளருசசித்தா னவனைப்போலவாளசுரா
தீயகுணமவிட்டெல்லோருந திருமாறகடுமைத்திறமபூண்டா
மேயமன்னனகுணமன்றோ விரிந்தவுயிரினகுணநதானே.

(இ-ஊ) ஆயவாறு=அருசசித்தபடியே, அககணநதொடங்கி=அகத்தக்ஷ
ணநதொடங்கி, அகண்டவடிவம்=அகண்டாகாஸவருபமாகிய, பரம்பொரு
ளாம்=பிரமவஸ்துவான, மாயனடிகள்=விஷ்ணுவினுடையபதங்களை, அருச
சித்தான=ஆராதனைசெய்தான, அவனைப்போல=அப்பிரகலாதனைப்போல
வாளசுரா = வாளாயுதததையுடையவவுணாகளும், தீயகுணமவிட்டு=தீமை
யானகுணங்களைநீக்கி, எல்லோரும்=சகலரும், திருமாறகடுமைத்திறமபூண்டா
ர=அரிககடுமைப்பட்டார்கள, மேயமன்னனகுணமன்றோ=பொருந்தியவர
சனதுகுணமல்லவா, விரிந்தவுயிரினகுணநதான = பரந்தசீவாகளினகுணந
கள்—எ-று.

(இ-ஊ) அருசசித்தபடியே அகத்தக்ஷணநதொடங்கி அகண
டாகாஸவருபமாகிய பிரமவஸ்துவான விஷ்ணுவினுடைய பதங
களை ஆராதனைசெய்தான, அப்பிரகலாதனைப்போல வாளாயுதத
தையுடைய வவுணாகளும், தீமையானகுணங்களைநீக்கி சகலரும்
அரிககடுமைப்பட்டார்கள, பொருந்திய வரசனது குணமல்லவா ?
பரந்தசீவாகளின குணங்கள்—என்பதாம்.

(இ-க-க-ம) பிரகலாதனமுதலியபாவரு மூத்தியையுபாசித்தம மூத்தி
வடிவமானாகளென்பதாம் (க)

தேவர்களை யமுறல்.

திதிகாதலரும்வாககரசுஞ்செககணமான்மேறசினநீரநது
புதிதாகியபத்தியிலடுமைபுக்காடொன்றும்புரநதிரனும்
துதிவானவருகேட்டலுமேதுணுககமோடுவியப்பெயதி
யதிபாதகாகளெம்பெருமாதகனபாகியதென்னெனவயிரத்தார

(இ-ள) திதிகாதலரும்=திதிபுத்திராகளாகியவசராகளும், அவாககரசும
=அவாககரசாகியபிரகலாதனும், செககணமான்மேல=சிவநகணகையுடைய
வலிஷ்ணுவின்னிடத்தி (லிருக்கின்ற), சின்நீரநது=கோபமவிட்டு, புதிதாகிய
பத்தியில=நூதனமானபத்தியிலை, அடுமைபுக்காடொன்று=அடுமைபுருந்தா
ராகளென்று, புரநதிரனும்=தேவேந்திரனும், துதிவானவரும்=துதிகின்ற
தேவர்களும், கேட்டலும்=கேட்கவும், துணுககமோடுவியப்பெய்த்=அச்சத்த
துடனாசரியமடைந்து, அதிபாதகாகள = மிகுந்தபாவத்தையுடையவாகள,
எம்பெருமாதகனபாகியது=எமதுபெருமானுக்கன்பானது, என்னெனவயிர
த்தார=என்னவென்றுசந்தேகமடைந்தாராகள--எ-று.

(இ-ளா) திதிபுத்திராகளாகிய வசராகளும், அவாககரசாகிய
பிரகலாதனும், சிவநகணகையுடைய வலிஷ்ணுவின்னிடத்திலிருக்கி
ன்ற கோபமவிட்டு நூதனமானபத்தியிலை அடுமைபுருந்தாராகளெ
ன்று தேவேந்திரனும் துதிகின்ற தேவர்களும் கேட்கவும் அச்சத்த
துடனாசரியமடைந்து மிகுந்த பாவத்தையுடையவாகள, எமது
பெருமானுக்கன்பானது என்னவென்று சந்தேகமடைந்தாராகள

தேவர்கள் விஞ்ஞதல்.

திருப்பாற்கடலிறகணவளருந திருமானமுனபுசென்றணுகி
விருப்பாற்றதுத்திந்திரனமுதலோர மேகமேனியனேநோகுகி
நெருப்பாரதனை மபகரலோர நினைப்பாவித்துநின்வழவா
யிருப்பாரானுமாயையென வெண்ணிடுமீதென்னென.

(இ-ள) திருப்பாற்கடலில்=அழகியஷிரமுத்திரத்தில, கணவளரும்=
நித்திரைசெய்கின்ற, திருமானமுனபுசென்றணுகி = விஷ்ணுவின்முன்னே

போய்ச்சோது, விருப்பாற்றத்தது = விருப்பத்திறமற்றேத்திரஞ்செயது, இத்திரனமுதலோ = தேவேந்திரன்முதலியதேவர்கள், மேகமேனியனோ கசி = மேகநிறத்தையுடையவிஷ்ணுவைப்பார்த்து, நெருப்பாத்தனமை = அக்கினியானசபாவத்தையுடைய, அசுரொலாம = தயித்திரனைவரும், நினைப்பாவிதது = உன்னைப்பாவனைசெயது, சினவடிவாயிருப்பாராளு = உனதுருவமாயிருப்பார்களாளு, மரையபெனவெண்ணினேம = (இதை) வஞ்சகமாகநினைத்தோம், எதென்னென்னு = இத்தென்னவென்று—எ-று.

1 (இ-னா) அழகிய கர்சமுதநிரத்கில நித்தினாசெய்கின்ற விஷ்ணுவின் முன்னேபோய்ச்சோது விருப்பத்திறமற்றேத்திரஞ்செயது தேவேந்திரன்முதலியதேவர்கள் மேகநிறத்தையுடைய விஷ்ணுவைப்பார்த்து அக்கினியான சபாவத்தையுடைய தயித்திரனைவரும் உன்னைப்பாவனைசெயது உனதுருவமாயிருப்பார்களாளு இதைவஞ்சகமாக நினைத்தோம், இத்தென்னவென்று—எ-ம.

கொடியகொலையெய்வல்லசரா குணங்களெனக்கேபெறவரிய முடிவதானபிறப்பெனக்கே முகுந்தப்பத்திப்பேற்றெனக்கே கடியதியோநற்குணங்கள் கலவாரொன்றுகதையல்லா நெடியமாலேநின்பத்தி நீசாககெல்லாநேருமோ.

(இ-ள) கொடியகொலையெய்வல்லசரா குணங்களெனக்கே = குணங்களெனவவிடம், பெறவரிய = பெறுதற்கரிய, முடிவதானபிறப்பெனக்கே = முடிவாகியசகருமெவவிடம், முகுந்தப்பத்திப்பேற்றெனக்கே = விஷ்ணுவின்பத்தியைப்பெறுவதெவவிடம், கடியதியோ = கொடிதானதிமையையுடையவர்கள், நற்குணங்கள் = சற்குணங்கள், கலவாரொன்று = கலந்தார்களென்று (சொல்லுவது); கதையல்லா = சொல்லையல்லாமல், நெடியமாலே = விடாகமுள்ளவிஷ்ணுவே, நின்பத்தி = உனதுபத்தியானது, நீசாககெல்லாநேருமோ = சண்டாளருக்கெல்லாங்கிடைக்குமோ—எ-று.

(இ-னா) கொடிதான கொலையெய்வல்லசரா குணங்களெனவவிடம், பெறுதற்கரிய முடிவாகிய சகருமெவவிடம், விஷ்ணுவின்பத்தியைப்பெறுவதெவவிடம், கொடிதான திமையையுடையவர்கள், சற்குணங்களைக் கலந்தார்களென்று சொல்லுவது சொல்லையல்லாமல் விரிப்பதமுள்ள விஷ்ணுவே உனதுபத்தியானது சண்டாளருக்கெல்லாங்கிடைக்குமோ—எ-ம.

சுவாரியானவருணமையைக்கூறல.

என்றவிண்ணோக்கெம்பெருமானிசமயோரஞ்சாதொழிமின்கள்
வென்றிபயிலுமபரகலாதனமீண்டுமிறவாபிழம்புறநூல்
கன்றுதுயாபோயமெயஞ்ஞானகண்ணுலவீமோணகுலன
லொன்றுமிதனிறகைதவமென்றுணரற்பாருநாகும

(இ-ள்) எனறவிண்ணோக்கு=(இப்படி) யென்றுசொல்லியதேவர்களு
க்கு, எம்பெருமான = எமதுபெருமானாகிபலிஷ்ணு, இமையோ=தேவர்க
ளே, அஞ்சாதொழிமின்கள்=அச்சப்படாதிருக்க, வென்றிபயிலும=சமஞ்
செய்கின்ற, பரகலாதன=பிரகலாதனுனவன, மீண்டுமிறவா=திருமபவுஞ்
செனியாத, பிறப்புறநூல்=சநகததையடைதான, கன்றுதுயாபோய=கொ
லைசெய்கின்றதுனபீங்கி, மெயஞ்ஞானகண்ணுல=தத்துவஞானதிருஷ்டியி
னுல, வீமோணகுலன=மோக்ஷததையடைவ (ஞகையால), ஒன்றுமிதனிற
கைதவமென்று=ஒன்றுமிதனிலவஞ்சகமென்று, உணரற்பாலதிலதாகும்=
அறியத்தக்கதிலையாம்—எ-று

(இ-ஊ) இப்படிமென்றுசொல்லிய தேவர்களுக்கு எமதுபெ
ருமானாகிய விஷ்ணுதேவர்கள் ! அச்சப்படாதிருக்க சயஞ்செய
கின்ற பிரகலாதனுனவன திருமபவுஞ்செனியாத சநகததையடைந
தான, கொலைசெய்கின்ற துனபீங்கி தத்துவஞானதிருஷ்டியினுல்
மோக்ஷததையடைவனாகையால ஒன்றுமிதனிலவஞ்சகமென்று
அறியத்தக்கதிலையாம்—என்பதாம் (யக)

தேவருமகாருமுறவாதல

கலலோதிமையுறிகேடாகதியோரன்மையுறினனரு
மெலலோருமபோமெனவருளியெமமானாககேமதைதலுமே
கலலோலஞ்சூழகடனினறுகககனாலஞ்சோநதமரொலாம
புலலொன்ருவசாருடனபுனாயிலாததமரானா

(இ-ள்) கலலோ=கனமையுள்ளவர்கள், தீமையுறிகேடாம்=பொல
லாககைப்பொருந்தினாகெடுதலாகும், தீயோ = தீமையுள்ளவர்கள், கன
மையுறினனரும=கனமையைப்பொருந்தினனமையேயாகும், எலலோரு
மபோமெனவருளி=சகலருமபோமினென்னுககிகித்து, எமமான=எமது
மகாஞ்சபலிஷ்ணுவும், ஆககேமதைதலும = அவ்விடத்தமதையவும், கல
லோலஞ்சூழ=பேரலைசூழந்திருக்கின்ற, கடனினறும=(திருப்பாற்) கடலி

விருந்தம், ககனையஞ்சோந்து=விண்ணுலகத்தையடைந்து, அமரரொலம்= தேவர்களனைவரும், புல்லாடொனவசுரருடன்=பகைவொன்றுசொல்லப்படாதானவருடன், புளையிலாததமரானா=குற்றமற்றவ்வானாகள்—எ-று

(இ-னா) நனமையுள்ளவர்கள், பொல்லாதவைப்பொருந்தினற கெந்தலாகும், தீமையுள்ளவர்கள் நனமையைப்பொருந்தினற நனமையேயாகும், சகலரும் போயினெனறுகுகிரகித்து எமது மகா னுகிய விஷ்ணுவும் அவவிடத்துமறையவும், பேரலைகுழந்திருக்கி னந்'திருப்பாறகடலிலிருந்தும் விண்ணுலகத்தையடைந்து தேவா களனைவரும் பகைவொன்று சொல்லப்படாதானவருடன் குற்ற மற்றவ்வானாகள்—என்பதாம்.

(இ-இ-க-ம) அரியிறற தேவர்களும்சுரர்களுந் தமதிடத்துள்ள வைய நீங்கியனபிறகலந்தனொன்பதாம் (யச)

நிராசையுண்டாதல்.

என்புகுளிரும்பத்தியினுலிமைப்போதொழியாதெப்போது ,
மன்புகுரெடுமொலையசுராவேந்தனஞ்ச்சித்தான்
வன்புபயிலுமுககரணமவழுவாபூசாபலத்தாலே
முன்புவிவேகமாந்தமுதிரவுமவிராகமுனைத்தெழுந்த.

(இ-ள) எனபுகுளிரும்பத்தியினுல=அஸ்திகுளிர்கின்றபரபத்தியினுல, இமைப்போதொழியாது=இமைநேரநீங்காமல், எப்போதும்=சதாகாலமும், அன்புகுரெடுமொலை=அன்புபெருகவியாபகமுள்ளவிஷ்ணுவை, அசுராவேந தன்=அவுணாககரசனுகிப்பிரகலாதன, அஞ்சசித்தான்=ஆராதனைசெய்தான் வன்புபயிலுமுககரணமவழுவா=வலிமையிறகழலுகின்ற திரிகரணங்களுந் தவருந், பூசாபலத்தால்=பூசாபலத்தினால், முன்புவிவேகம்=முதனமையான விவேகமும், ஆந்தமுதிரவும=ஆந்தமுதிராச்சியும், விராகம்=விராககிய மும், முனைத்தெழுந்த=உண்டாயவளர்தன—எ-று

(இ-னா) அஸ்திகுளிர்கின்றபரபத்தியினுல இமைநேரநீங்கா மல் சதாகாலமும் அன்புபெருக வியாபகமுள்ள விஷ்ணுவை அவு ணாககரசனுகிய பிரகலாதன ஆராதனைசெய்தான், வலிமையிறகழ லுகின்ற திரிகரணங்களுந்தவருந் பூசாபலத்தினால் முதனமையான விவேகமும் ஆந்தமுதிராச்சியும் விராககியமும் உண்டாயவளர்த ன—என்பதாம்.

போகப்பற்று நீங்கல.

சாதனங்கண்முதற்குணங்களைசாலவுண்டாயினொருசங்
காதலானபோகத்திற்கவலுமபற்றுக்கழன்நனவாற
சீதமுத்துமுத்துடனேசோந்தாறபற்றுசோவுறுமோ
வாகலாலேபோகத்திலழநாதாதுள்ளமாறினதே

(இ-ள்) சாதனங்கண்முதற்குணங்களை=நானகுசாதனமுதலியஞ்சுங்க
ள, சாலவுண்டாய=மிகவுமுண்டாய, இவனொருசம்=இவன்மனது, காத்
லானபோகத்தில=ஆசையாகியபோகங்களில், கவலுமபற்றுக்கழன்நன=வ
ருந்துகின்றபற்றுக்கணிகின், சீதமுத்து=குளிர்ச்சியையுடையமுத்தானது,
முத்துடன்சோந்தால்=தாளத்தோடுஞ்சேரில், பற்றுசோவுறுமோ=பற்றுத
லுண்டாகுமோ, ஆதலால்=ஆதலினால், போகத்திலழநாது=போகங்களி
லழநாமல், உள்ளமாறினது=மனதுவிஸராந்தியடைந்தது—எ-று

(இ-னா) நானகுசாதனமுதலிய குணங்கள், மிகவுமுண்டாய்
இவன்மனது ஆசையாகிய போகங்களில் வருந்துகின்ற பற்றுக்க
ணிகின், குளிர்ச்சியையுடைய முத்தானது தாளத்தோடுஞ்சேரில்
பற்றுதலுண்டாகுமோ, ஆதலினால் போகங்களிலழநாமல் மன
து விஸராந்தியடைந்தது—என்பதாம் (யசு)

பூர்த்திப் பரசனமாத்தல்.

பூன்றவடிவுககாணுமறபோகத்துள்ளமுநுநாம
னூற்றவசலாடுவபோனல்லோனுள்ளநதிரிவதனை
மூன்றுசகத்தினசானுமுநுநதன்றிருவுள்ளத்துணாநது
சான்றகுணத்தோன்பூசிக்ருந்தனிமாமனைபிறனுடைந்தான்.

(இ-ள்) பூன்றவடிவுககாணுமல்=பூரணவடிவையுடையமல, போக
த்துள்ளமுநுநாமல் = போகத்தினிடத்திலுமழநாமல், நானறவசலாடுவ
போல=தொங்கினவசலல்லவதுபோல, நல்லோனுள்ளம்=கனமையுள்ளபிர
கலாதலுடையமனமானது, திரிவதனை=சுழலுவதை, மூன்றுசகத்தினசான
ுன்=மூன்றுசகத்துக்குஞ்சாஸியாகிய, முநுநதன் = திருமாலானவா, திரு
வுள்ளத்துணாநது=திருவுளத்திலறிந்து, சான்றகுணத்தோன்பூசிக்ரும்=அறி
வானகுணத்தையுடையவனாராக்கினற, தனிமாமனையில் = ஏகாதமானபூ
சாக்கிரத்திலு, தானடைந்தான்=தான்வந்துசேர்ந்தான்—எ-று.

(இ-னா) ஸ்ரீமணவடிவையுந் தரிசியாமல் போகத்தினிடத்திலு
மழுந்தாமல் தொகுகின வுசலிலைவதுபோல கனமையுள்ள பிரகலா
தனுடைய மனமானது சுழலுவதை மூன்றுலககதுகருஞ்சாக்ஷியா
கிய திருமாலானவா திருவளத்திலறிந்து அறிவான குணத்தையு
டையவனாராகுகின்ற ஏகாத்மமான பூசாககிரகத்தில் தானவந்து
சோந்தாரா—என்பதாம்

(இ-ந-க-ம) பகருவிக் கருகுகிரகஞ்செய்ய வுபாசனமாததி யெழுந்தரு
ளினதாம் (கௌ)

பாசனமானழித்தியை யாராதித்துத்துதித்தல்

மூவராகி ஸ்ரீமதனமூலமடைந்தபடியறிந்து
தேவதேவனறனை முன்னேசெயலினிரட்டிபூசனைசெய
தியவராலுக்காணபரியவெமமானமாவெந்நாதனென
ருவநானபடியன்பாலவனை ததுதித்தானசுசோசன.

(இ-ள) மூவராகிசினம்=மூமமாததியாயினம், மூதனமூலம்=மூதன
மமானகாரணமானது, அடைந்தபடியறிந்து=வந்தடைந்தவிதத்தைப் பிர
கலாத்நறிந்து, தேவதேவனறனை=தேவதேவனாகியவிஷ்ணுவை, முன்னே
செயலின் முன்னேசெயத்திலும், இரட்டிபூசனைசெய்து=இரட்டித்தாரா
தனைசெய்து, இயாவராலுக்காணபரிய=எவாகளாலுக்கதரிசிப்பதற்கரிய, எம
மான=எமதுசுவாமி, அமமா=ஆசசரியம், எதிராதனெனன்று=பரசனன
மானொன்று, ஆவதானபடியன்பால்=ஆகின்றபரகாரமனபினால், அசுசோச
னவனைத்ததித்தான, அசுசோசனத்தவிஷ்ணுவைத்தோத்திரஞ்செய்தான

(இ-னா) மும்மூத்தியாயினற முதனையையான காரணமான
து வந்தடைந்தவிதத்தைப் பிரகலாதனறிந்து, தேவதேவனாகியவிஷ்
ணுவை முன்னேசெயத்திலும் இரட்டித்தாராதனைசெய்து எவாக
ளாலுக்கதரிசிப்பதற்கரிய எமதுசுவாமி ஆசசரியம் பரசனனமானொ
ன்று ஆகின்றபரகாரமனபினால் அசுசோசனத்த விஷ்ணுவைத் தோ
த்திரஞ்செய்தான்—என்பதாம் (ய-அ)

அண்டமென்னுமொருவீட்டி லரியப்பொருளசோசரக்கறையே
சண்டபா னுவெனவதயாததமமற்றொளிருந்தபரமே
கண்டவுயிரகளைத்திறுக்குகளைகணவானதுணையே
புண்டரீகையகமேபோற்றிபோற்றிபிரகப்போற்றி

(இ-ள) அண்டமென்னுமொருவீட்டில் = அண்டமென்கின்றவொப்பற்
றவீட்டில், அரியபொருளசோ = அரிதானபொருளசோநதிருக்கின்ற, சரககறை
யே = டண்டாரமே, சண்டடானுவென = சூரியனைப்போல, உதயாததமமற்று-
உதயாததமனமில்லாமல், ஒளிநுதற்பரமே = பரகாசிக்கின்றபிரமமே, கண்
டவுயிரகளைத்திறகும = தரிசித்தவாதமாகளைவைவாகும், களைகணுவான
பொருளே = கருணைகண்ணாகிய பரவஸதுவே, புண்டரீகநாயகமே = இல
ககுமிக்குநாயகனுனவோ, போற்றிப்போற்றி = வந்தனமவந்தனம், மிகப்போற்
றி = மிகவுமவந்தனம்—எ-று

(இ-கா) அண்டமென்கின்றவொப்பற்றவீட்டில் அரிதான
பொருள சோநதிருக்கின்ற பண்டாரமே, சூரியனைப்போல உதயா
ததமனமில்லாமல் பரகாசிக்கின்ற பிரமமே, தரிசித்தவாதமாகளை
வைவாகும் கருணைகண்ணாகிய பரவஸதுவே, இலககுமிக்குநாய
கனுனவோ வந்தனம், வந்தனம், மிகவும வந்தனம்—என்பதாம்.

மேலோனாக்சசகம்படைக்கும்வீளையாட்டுடையவித்தகளை
நாலோடொருபதெனுமுலகின்னணுவயாநதற்பொருளே
மேலோனாகிக்கணவளாநதவயாமெய்யாவருணமூத்தி
பூலோகத்திருபகமேப்போற்றிப்போற்றிமிகப்போற்றி.

(இ-ள) மேலோனாகி = மேலானவரைய, சகம்படைக்கும் = உலகத்தையுண்
டாக்குகின்ற, வீளையாட்டுடைய = வீலையையுடைய. வித்தகனே = ஞான
முடையவனே, நாலோடொருபதெனுமுலகின் = பதினான்குலகத்திலும், க
ண்ணுவயாநதற்பொருளே = சாராதமேலானநல்லவஸதுவே, ஆலோனாகி-
ஆலிலையினகண்ணுள்ளவரைய, கணவளாநதவயா = நித்திசையதகடவு
ளே, மெய்யா = தத்துவமே, அருணமூத்தி = தயாஸ்வரூபமே, பூலோகத்து
நாயகமே = பூலோகத்தைக்குநாயகனுனவோ, போற்றிப்போற்றி = வந்தனமவ
ந்தனம், மிகப்போற்றி = மிகவுமவந்தனம்—எ-று

(இ-கா) மேலானவரைய உலகத்தையுண்டாக்குகின்ற வீலையையுடைய ஞானமுடையவனே, பதினான்குலகத்திலும் சாராத
மேலான நல்லவஸதுவே, ஆலிலையின கண்ணுள்ளவரைய நித்திசா
செய்தகடவுளே ! தத்துவமே, தயாஸ்வரூபமே, பூலோகத்தைக்கு
நாயகனுனவோ, வந்தனம் வந்தனம் மிகவுமவந்தனம்—எ-ம்.

கேதமிகுந்தவசரொணுகினைத்தாமவாக்குநெடுமடனியே
வேதநெறிசெல்லமரொணுமவிரிதாமனாகுவுவையோனே

பேதமறுத்தோருள்ளமெனும்பெருந்தாமரையிறபிரமரமே
பூதமனைத்தினையகமேபோற்றிப்போற்றிமிகப்போற்றி.

(இ-ள்) கேதமிசூதவசுரொனும்=துன்பமிசூதவவுணாகளெனகின்ற, கினைதராமரைக்கு=கினைகையுடைய தாமரைப்பூவிறகு, மெடுபனியே=நீண்டபனியானவோ, வேதகெறிச்செல்லமரொனும்=வேதமாககத்திற செல்லுநதேவாகளெனகின்ற, விரிதாமரைக்கு=விகசிதமானதாமரைப்பூவுக்கு, வெயயோனே=சூரியனுனவோ, பேதமறுத்தோ=வேற்றுமையைக்கெடுத்தவாகள, உள்ளமெனும்=இருதயமெனகின்ற, பெருந்தாமரையிறபிரமரமே=பெரியதாமரைப்பூவிறகுவுண்டானவோ, பூதமனைத்தினுபகமே=ஆதமாக்களுக்கெல்லநாயகனுனவோ, டோற்றிப்போற்றி=வந்தனமவந்தனம், மிகப்போற்றி=மிகவுமவந்தனம்—எ-று.

(இ-னா) துன்பமிசூத வவுணாகளெனகின்ற கினைகையுடைய தாமரைப்பூவிறகு நீண்டபனிபானவோ, வேதமாககத்திறசெல்லுநதேவாகளெனகின்ற விகசிதமான தாமரைப்பூவிறகு சூரியனுனவோ, வேற்றுமையைக்கெடுத்தவாகள இருதயமெனகின்ற பெரியதாமரைப்பூவிறகு வண்டானவோ, ஆதமாக்களுக்கெல்லநாயகனுனவோ, வந்தனம் வந்தனம் மிகவுமவந்தனம்—என்பதாம். (உக)

பிரமாந்தம் வேண்டல

என்பதானதுதிபலவுமிசைப்பவீதயங்குளிரந்தருளியனபமறுத்துப்பிறவாவாறாயவரங்கேளெனக்கருணைமுன்பனுரைப்பவனைத்திதயமுளரியினுஞ்சோமுதற்பொருளே துன்பமில்லாவுயர்பதமேத்துவேயருளவாயெனச்சொன்னான.

(இ-ள்) என்பதான = (இப்படி) யெனறுசொல்லிய, துதிபலவுமிசைப்ப=பலதோததிறக்களைப் பிரகலாதனசொல்ல, இதயங்குளிரந்தருளி=மனக்களித்தருளசெய்து, அன்ப=அன்பையுடையபிரகலாதன, மறுத்து=திருமபவும், பிறவாவாறாயவரங்கேளென = செனியாதநானவரத்தைக்கேளென்று, கருணைமுன்பனுரைப்ப=கருணையினமுதலவனுன விஷ்ணுவானவாசொல்ல, அனைத்திதயமுளரியினுஞ்சோ=சகலிருதயகமலக்களிலும் உசிக்கின்ற, முதற்பொருளே=முதன்மையானஉஸ்துவே, துன்பமில்லா=துக்கமற்ற, உயர்பதமேது=மேலானவாந்தமியாது, அதுவேயருளவாயெனச்சொன்னான-அதையேயனுக்கிரகஞ்செய்வாடென்று (பிரகலாதன) சொன்னா—எ-று.

(இ-ஊ) இப்படியென்று சொல்லிய பலதோத்திரங்களைப் பிரகலாதன் சொல்ல, மனங்களித்தருளச் செய்து அன்பையுடைய பிரகலாதனு திருமபவுமச்செனியாததான வரததைக்கேளென்று கருணையினமுதலவனு விஷ்ணுவானவா சொல்ல சகல ரிருதயகமலங்களிலும் வசிக்கின்ற முத்தனமையான வந்துவே, துக்கமற்ற மேலான வானந்தமிபாது, அதையே யனுக்கிரகஞ்செய்வாயென்று பிரகலாதன் சொன்னா—என்பதாம் (உஉ)

அனுக்கிரகஞ் செய்தல்

சித்தப்பிரமமெல்லாமபோயத்தெளிந்தபரமசுகம்பெற்றசுகததப்பிரமத்தினைப்பாறமுடிவாமவிசாரந்தோன்றகவென்றததப்பதுமமைத்தருளியமலனைகவவன்றுதியான்மெத்தப்பரவிமலாது வித்தொழுதானவிவேகிகளினமிககோன்

(இ-ஊ) சித்தப்பிரமமெல்லாமபோய=மனதிலுள்ளமயக்கங்களைத்தவீங்கி, தெளிந்தபரமசுகம்பெற்று = தெளிவானபிரமாததததையடைந்து, சுகதப்பிரமத்தினைப்பாற=சுகதப்பிரமத்தில் விஸ்வரூபிபடைப்பொருட்டு, முடிவாமவிசாரம்=முடிவான (வாத்) விசாரம், தோன்றகவென்று=உண்டாகவதென்று, அததப்பதுமமைத்தருளி=சுகமலத்தைச் (சிரசினமேல்) வைத்தனுக்கிரகஞ்செய்து, அமலனைக=நினமலனானவிஷ்ணுவெழுந்தருள், அவன்றுதிபால்=அவனைத்தோத்திரத்தினால், மெத்தப்பரவி=பிசுவமவணங்கி, மலாதுவி=புட்பத்தைவருஷித்து, விவேகிகளினமிககோன்=விவேகிகளுக்கும்மேலான பிரகலாதன், தொழுதான=வணங்கினான்—என்று

(இ-ஊ) மனதிலுள்ள மயக்கங்களனைத்துநீங்கி தெளிவான பிரமாததததையடைந்து சுகதப்பிரமத்தில் விஸ்வரூபியபடியும் பொருட்டு முடிவான வாத்மவிசாரம் உண்டாகக்கடவதென்று சுகமலத்தைச் சிரசினமேல்வைத்தனுக்கிரகஞ்செய்து நினமலனான விஷ்ணுவெழுந்தருள், அவனைத் தோத்திரத்தினால் மிகவும் வணங்கி புட்பத்தைவருஷித்து விவேகிகளுக்கும் மேலானபிரகலாதன் வணங்கினான்—என்பதாம்.

(இ-ஊ-க) உபாசித்தவனவேண்டிய பரமசுக முதிப்பதற்கேதுவான விசாரமுதிக்கக்கடவதென்றருளினனென்பதாம் (உ௩)

தனித்திருந்தாத்மவிசாரத்துக்காரம்பித்தல்.

பனிவாகடலிறறினாயென்னபரமபுருட மமைநததற்பின்
 னினிதாம்பதுமாதனத்திலிருந்திறைவன்றுதிகளேததியின்
 சனியாவிசாரநதநிகதானசநமறுகருநதனிமூரத்தி
 நனிகாநமமையாரொன்றுநாடுவோமுள்ளெனநினைவான்.

(இ-ள) பனிவாகடலில் = குளிர்ச்சிபொருந்திய நீண்டசமுத்திரத்தில்,
 தினாயென்ன = அலையைப்போல, பரமபுருடன = புருடோததமன, மமைநதத
 ர்பின் = மமைநததனபின்பு, இனிதாம்பதுமாதனத்திலிருந்து = இனியபதுமா
 சனத்திலிருந்து, இறைவனறுதிகள் = கடவுளினதுதோததரங்களை, ஏததிய
 பின் = துதித்தபின், சநமறுகருநதனிமூரத்தி = பிறவியைக்கெடுக்கின்றவொ
 பபறமசுவாமியானவா, சனியாவிசாரம் = பிறவாத (வாதம்) விசாரணையை,
 தநதநிகதான = கொடுத்திரட்சிதான், நனிகாந = மிகவுமியான், நமமையா
 ரொன்று = நாமாரொன்று, உண்ணாடுவோமென = உள்ளேவிசாரிப்போமென
 று, நினைவான் = சிந்திப்பான் — ஏ-று

(இ-னா) குளிர்ச்சிபொருந்திய நீண்டசமுத்திரத்தில் அலை
 யைப்போல புருடோததமன மமைநததனபின்பு இனியபதுமாசன
 த்திலிருந்து கடவுளினதுதோததரங்களை ததுதித்தபின் பிறவியைக்
 கெடுக்கின்ற வொபபறம சுவாமியானவா பிறவாத வாதமவிசாரணை
 யைக்கொடுத்திரட்சிதான், மிகவுமியான் நாமாரொன்று உள்ளே வி
 சாரிப்போமென்று சிந்திப்பான் — எனபதாம். (உச)

பஞ்சபூதவடிவமான சகத்தியானன்றெனல.

யானாமுன்னமெவனானிதப்புவிடமபரத்தி
 லானுதிருநதுகின்றாடியமுதுசிரிததுமகிருநதயாநதே
 னாவானசகமலலேனகலபுல்லுமணமரங்க
 டானாய்ப்புரம்பாயசசேதனமானுசககாநென்னதககதுவோ.

(இ-ள) முன்னம் = முன்னமே, எவனான = எவனாயிருந்தான, இ
 நசப்புவிடமபரத்தில் = இச்சகதாடமபரத்தல், ஆனுதிருநதும = னீலகாமலி
 ருநது, நின்னு = நின்னும், ஓடி = ஓடியும், அமுது = அமுதும், சிரித்து = நகை
 ததும், மகிழ்நது = களித்ததும், அயாந்தேன = வருந்தினவனாகிய, யானா = நா
 னெததனமையன், நானாவான் = நானாவிதமாகிய, சகமலலேன = உலகநான
 லன, நகம் = மலைகளும், கல = நதிகளும், புல = திரைகளும், மண = மண

கனம், மரககடாஹம்=மரககனாமாகியும், புறம்பாய=புறமடாகியும், அசேத
னமாம்=சடமாகியுமிருக்கின்ற, சகம் = (இச) சகத்தை, நானென்னதக்க
துவோ=யானென்று சொல்லத்தகுந்ததோ—எ-று.

(இ-ஊ) முன்னமே எவனாபிருந்தயான இச்சகத்தாடம்பரத்
தில நீகாமபிரந்தம நின்றும், ஓடியும், அழுதும், நகைத்தும்,
களித்தும் வருந்தினவனாகிய நானெத்தனமையன, நானாவிர்தமாய்
உலகநானல்லன், மலைகளும், கற்களும், திரணங்களும், மண்களும்
மரககனாமாகியும், புறம்பாகியும், சடமாகியுமிருக்கின்ற இச்சகத்
தையானென்று சொல்லத்தகுந்ததோ—என்பதாம். (உரு)

பொதிகமாகியதேகமுந் சத்தவிடயமுமியானன்றெனல்

இல்லாவிடத்தணடாய்முகமெனலாய்காற்றிலியங்குவதாய்ச்
செல்லாநின்றசிலநாளிற்சிறைத்துசடமாபுடனானே
நில்லாதாயப்பொய்கேதோன்றிராகாரமதாயநின்றிப்ப
புல்லாவறிவிறசெவிகுணவாயப்பொன்றுஞ்சத்தகானமோ.

(இ-ள்) இல்லாவிடத்தணடாய்=அசத்தினிடத்தி லுண்டானதாகியும்,
முகமெனலாய்=முகமெனபதாகியும், காற்றிலியங்குவதாய் = (பிராண)
வாயுவிறை சஞ்சரிப்பதாகியும், செல்லாநின்றசிலநாளிற் சிறைத்து=செல்லு
கின்றவற்பகாலத்தினசிப்பதாயுமிருக்கின்ற, சடமாபுடனானே = சடமான
சரீரானானே, நிலைதாய்=நிலையிலலாதாகியும், பொய்க்கேதோன்றி=சூ
னியத்திலுண்டானதாகியும், நிராகாரமதாய்=ஆகாமியிலலாதாகியும், அறிவி
ன்றி=அறிவிலலாததாகியும், புல்லாவறிவில்=அற்பவுணாவில், செவிகுண
வாய்=காதுகருப்புசிப்பாகியுமிருக்கின்ற, பொன்றுஞ்சத்தகானமோ=கெடுக
கின்றசத்தவிடய மியானானுமோ—எ-று.

(இ-ஊ) அசத்தினிடத்திலுண்டானதாகியும், முடமெனப்தா
கியும், பிராணவாயுவிறை சஞ்சரிப்பதாகியும், செல்லுகின்ற வற்ப
காலத்தினசிப்பதாகியுமிருக்கின்ற சடமானசரீரானானே? நிலை
யிலலாதாகியும், சூனியத்திலுண்டானதாகியும், ஆகாமியிலலாதா
கியும், அறிவிலலாததாகியும், அற்பவுணாவில் காதுகருப்புசிப்பா
கியுமிருக்கின்ற கெடுக்கின்ற சத்தவிடயமியானானுமோ?—எ-ம்

பரிசவிடயமும்பரிசவிடயமு மியானன்றெனல்.

தோல்லநறியறிவரிதாயத்தோற்றமின்றிகணத்திறந்து
கோலுமறிவாலறிந்தறிவுட்பரிசானல்ல

காலிலசைநதுவசிதா நவாயககாதன்மிககுகணத்திறகருந
தாலுவுணவாயதகூர்வியத்திறசனிததுசசடமாருகவைநானே.

(இ-ள) தோல்ல எரி = தொகுகினுலல்லாமல், அறிவிரதாய = அறியக்கூடாததாகியும், தோறா = தனிதது = தோற்றமில்லாமல், கணத்திறகருந = கணநேரத்தினிசித்தது, கோலு = நிவாலநிதது = விடாபகஞானத்தினுலநிசது, அறிவுகூடா = (தனக) கறிவிலலாமலுமிருக்கினற, பரிசகானலல = பரிசவிடயநானுவன, காலிலசைநது = சாற்றிலலாமற்சஞ்சலமாகியும், அசித்தருவாய் = சடருபமாகியும், காதனமிககு = ஆசைமிருத்ததாகியும், கணத்திறகரும = கணத்திலிறக்கினறதாகியும், தாலுவுணவாய = நாவிறகுபபுசிப்பாகியும், திரவியத்திறசனிதது = பராததகுகளிலுண்டானதாகியுமிருக்கினற, சடமானசுகவைநானே = சடமானம் சவிடயமானதிபானுவனே—எ-று

(இ-னா) தொகுகினுல்லாமல் அறியக்கூடாததாகியும் தனிததுதோற்றமில்லாமல் கணநேரத்தினிசித்தது வியாபகஞானத்தினுலநிநது தனக்கறிவிலலாமலுமிருக்கினற பரிசவிடயநானுவன? காற்றிலலாமற் சஞ்சலமாகியும், சடருபமாகியும், ஆசைமிருத்ததாகியும், கணத்திலிறக்கினறதாகியும், நாவிறகுபபுசிப்பாகியும், பராததகுகளிலுண்டானதாகியுமிருக்கினற சடமானம் சவிடயமானதியானுவனே?—எனபதாம். (உஎ)

உருபவிடயமுங்கந்தவிடயமுமியானன்றெனல்

கணத்திறகருநககாணபவற்றிற்காகுதிதல்: னிறபற்றுகிப்புணாபபிலகாணபானிடத்திறகுமபோதமில்லாவொளிரானே குணக்குமுககாஞ்சேதனத்தாறகுறிப்பதாகிசசடமாகி மணக்குறொயமமையமகணமருவுகந்தானாமோ

(இ-ள) கணத்திறகரும = கணத்திலிறக்கினற, காணபவற்றில = சகத்திலும், காணத்தினில = பாவையிலும், பற்றுகிப்புணாபபில = புணாநதும் புணாத, காணபானிடத்திறகரும = ஞாநாவினிடத்திலிறக்கினற, போதமில்லாவொளிரானே = சடமானவருபவிடயநானுவனே, குணக்குமுககாம = வனவானமுககாமும், அசேதனத்தால = அறிவிலலாமையினுல, குறிப்பதாகி = குறிக்கப்படுவதாகியும், சடமாகி = (தனக) கறிவிலலாததாகியும், மணக்குறொயமமையமகணமருவு = வாசனையிலறபமுறைமைகளைப்பொருத்தினதாகியுமிருக்கினற, கந்தானாமோ = (சடமான) கந்தவிடயகானாமோ—எ-று

(இ-அ) கணத்திலிறக்கின்ற சககதிலும், பாவையிலும் புணாந்தும புணராத ஞாதாவினிடத்திலிறக்கின்ற சடமான வுருப விடய நானுவேனா? வளைவான மூசகாகும், அறிவிலா மையினால் குறிக்கப்படுவதாகியும், தனக்கறிவிலலாததாகியும், வாசனையிற்றப முறைமைகளைப் பொருந்தினதாகியுமிருக்கின்ற சடமான கந்தவிடய நானாமோ?—என்பதாம் (உஅ)

ஆதமதரிசனமாதல்.

எனதற்றெண்ணெமெல்லாமபோயினே பபறறைந்துபொறிமயலபோயனகவறிவாயத்தொழிலின்றியறியும்பொருடரறிவேயாயக கனமாயுளஞ்முறம்பிணுநிட்களமாயுண்டாமாததிரமாய்ச சநகமரணமிலாவெனனைத்தபங்கககண்டே எனசத்தியமே,

(இ-அ) எனதற்று=மமகாரமிறந்து, எண்ணெமெல்லாமபோய=சககத பமனைததுமவிட்டு, இளைப்பற்று=இளைப்பிலலாமல, ஐந்துபொறிமயலபோய =பஞ்சேந்திரியமயக்கமவிட்டு, அனககறிவாய=பாசறஞானமாகியும், தொழிலினறி=செயலினறி, அறியும்பொருடரறிவேயாய=அறிகின்றவிடயநீக்கிய ஞானமாததிரமாகியும், கனமாயுளஞ்முறம்பிணுநிட்களமாயுண்டாமாததிர மாகியும், சநகமரணமிலா=பிறப்பிறப்பிலலாததாகியுமிருக்கின்ற, எனனை= எனதுஸ்வரூபத்தை, தயங்கககண்டேன சத்தியம = பரகாசிக்ககண்டே (னிது) நிச்சயம்—எ-று.

(இ-அ) மமகாரமிறந்து சககதபமனைததுமவிட்டு இளைப்பிலலாமல பஞ்சேந்திரியமயக்கமவிட்டு மாசறஞானமாகியும், செயலினறி அறிகின்றவிடயநீக்கி ஞானமாததிரமாகியும், கனமானவுள்ளிலும் புறம்பிணும் நிட்களமாகியும், சததாமாததிரமாகியும், பிறப்பிறப்பிலலாததாகியுமிருக்கின்ற எனதுஸ்வரூபத்தை பரகாசிக்ககண்டேனிது நிச்சயம்—என்பதாம்

(இ-அ-உ) அகாதமவஸ்துவை நியதிகளைந்தாமவஸ்துவான கூடஸ்ததை தரிசித்தவாயினுனபதாம் (உக)

ஆதமவியாபகமான பிரமத்தைத்தரிசித்தல்.

ஆவாவிப்போதுளளபடியறியுநெறியிலெனையறிந்தே
வேவாவிக்கறபமற்றறிவுள்ளொளியாஞ்சுவனுருவிதுவோ

தாவாதெவகுமுளனுநதத்துவத்திற்சுகமெல்லா
மேவாநினறவிரவிமுதற்கடமீறுகவிளங்கியதால்.

(இ-ள) ஆவா=ஆசசரியமாசசரியம், என்யறிதேனீபடோது=இரத
வேனையிலெனனைதெநிரநதுகொண்டேன, உளபபடி = உளபரகாரமாய,
அறியுநெறியில்=அறினறபாகத்தில, ஓவாலிகரபமறு = நீகாநவேற
முகமகெட்டு, அறிவுளொளியாம=அறிவுக்குட்பரகாசமான, சீவனுருவிது
வோ=ஆகமஸவருபமிதுதானே தாவாதெவகுமுள=சலனமின்றியென்கும
(வி,பாபசமா) யிருக்கின்ற, நானுநதத்துவத்தல்=யானுகிபதத்துவநானத்தி
ல, சுகமெல்லாம்=உலகங்களனைத்தும், மேவாநினறவிரவிமுதல்=பொருந
தாநினறகுரியனமுதல், கடமீறுகவிளங்கியது=கடபரியநதம் பரகாசித்தது

(இ-னா) ஆசசரியமாசசரியம், இநதவேனையிலெனனைத தெரி
நதுகொண்டேன, உளபரகாரமாய அறிகின்றமாககத்கில நீகா
த வேறறுமைகெட்டு அறிவுக்குட்பரகாசமான ஆதமஸ்வருபமிது
தானே சலனமின்றி யென்குமவியாபகமாயிருக்கின்ற யானுகிய தத்
துவநானத்தில உலகங்களனைத்தும்பொருநதாநின்ற குரியன்முதல்
கடபரியநதம் பரகாசித்தது—எனபதாம். (ஈ)

சுயஞ்சத்தைத தரிசித்தல்.

உளளிலொளியாறகனறபொறிகளொளியாவதென்னம்பொறியுந
தௌளியறியுமெனனாலேசெறிசித்திரமாயசதிகழாதனவாற
றளளிலயனோடுபபட்ட தனிககறபாநததுயிரனைத்தும்
வெள்ளவெளியாமப்போதுமீளாதொளிருமெனவழவே

(இ-ள) உளளிலொளியால்=உளளையிருக்கின்ற பரகாசத்தினால், கன
றபொறிகள்=அக்கினிப்பொறிகளானவை, ஒளியாவதென = பரகாசிப்பது
போல, ஐயப்பொறியும்=பஞ்சேந்திரியமும், தௌளியறியுமெனனாலு=தௌ
லாகவறிகின்றவெனனாலு, செறிசித்திரமாய=மிருநதவிசித்திரமாகி, திகழாத
ன=பரகாசித்தன, தளளிலயனோடுபபட்ட=தளளப்பபட்டபிரமாமுதலான,
தனிககறபாநதது=தனிமையானகறபமுடிவில், உயிரனைத்தும்=சீவர்களெ
ல்லாம், வெள்ளவெளியாமப்போதும்=வெட்டவெணியானவப்பிரளயகாலத்
திலும், எனவழவே=எனதுஸவருபமே, மீளாதொளிரும்=திருமபாமற பர
காசிக்கும்—எறு

(இ-னா) உளளையிருக்கின்ற பரகாசத்தினால் அக்கினிப்பொ
றிகளானவை பரகாசிப்பதுபோல பஞ்சேந்திரியமும் தௌளிவாக

வறிகின்றவென்னால் மிகுந்தவிசித்திரமாகிப் ப்ரகாசித்தன, தள்ளப்பட்டாத பிரமாமுதலான தனிமையான கற்பமுடிவில் சீவாகளெல்லாம வெட்டவெளியான வபிரளய காலத்திலும் எனதுஸ்வரூபமே திரும்பாமற் ப்ரகாசிக்கும்—என்பதாம். (௩௧)

சுயஞ்சித்தைத் தரிசித்தல்.

இவனுனென்றுள்ளேபறறுபொண்ணெடுமக? உயெல்லையறப் புவனமெல்லாகிறதெதொன்றும்போதவடிவாமெனநகருக கவருமனப்பாவனைநானேகநதினுண்டோமுடிவிலகுகத் துவமையிலலாவுபசாநதவுணாவாகுணேயுலகெங்கும்.

(இள) இவனுன்னமும்—இவனுன்றுமியானென்னமும், உன்னேபறறுமம்=மனதிரபறறுகின்ற, என்னமெங்கே=நினைப்பெங்கே, எல்லையா-அளவிலலாமலிருக்கின்ற, புவனமெல்லாமம்=சகுகளனைத்தும், நிறதெதொன்றும்=பூரணமாய்ப்ரகாசிக்கின்ற, போதவடிவாமம்=ஞானஸ்வரூபமாகிய, எனநகரு=எனக்கு, கவருமனப்பாவனைநானேகநதினுண்டோ=கிரகிக்கின்றமனோபாவனை நினைக்குமிடத்துண்டோ, முடிவிலகுகத்துவமையிலலா=முடிவிலலாதவாநதமுதைய சமானமில்லாத, உபசாநதவுணாவாமம் = உபசாநதஞானமாகிய, கண்ணே = (எனது) திருஷ்டியே, உலகெங்கும்=சகுகளனைத்திலுடாம்—எ-று.

(இ-ஊ) இவ்வினன்று மியானென்னமும், மனதிரபறறுகின்ற நினைப்பெங்கே? அளவில்லாமலிருக்கின்ற சகுகளனைத்தும் பூரணமாய்ப்ரகாசிக்கின்ற ஞானஸ்வரூபமாகிய எனக்கு கிரகிக்கின்றமனோபாவனை நினைக்குமிடத்துண்டோ! முடிவில்லாதவாநதமுதைய சமானமில்லாத உபசாநதஞானமாகிய எனது திருஷ்டியே சகுகளனைத்திலுமாம்—என்பதாம். (௩௨)

ஒன்றானதனை மன்னஞ்செய்தல்.

கோக்கப்பட்டகோக்கெல்லாநுணமையறிவானோக்கொன்றே யாக்கப்பட்டவுயிரனைத்தும்கத்தாயறிவதிலாவறிவாயததாக்கப்பட்டதொன்றிலலாததனித்தத்துவமாயத்தனையன்றிப் போக்கப்பட்டதில்லாவெம்பொருட்டுவணங்கிப்புகழுதுமாள்.

(இ-எ) நோக்கப்பட்ட நோக்கெல்லாம்=பாக்கப்பட்டபாலைகளைத் தும், னுண்மையறிவாம் = சூட்சுமவறிவாகிய, நோக்கொன்றே = பாவையொன்றேயாம், ஆக்கப்பட்ட = உண்டாக்கப்பட்ட, உயிரனைத்தும்=சீவாகளியாவையும், அகத்தாய்=அகமாகியும், அறிவதிலாவறிவாய்=திரிஸ்டசம்பநதமில்லாதஞானமாகியும், தாக்கப்பட்டதொன்றிலலா=தாக்குதற்குவேறொருவஸ்துவிலலாத, தனித்தத்துவமாய்=பரதயகாதமாவாகியுமிருக்கின்ற, தனையன்றிப்போக்கப்பட்டதிலலா=என்னையன்றிநீக்கப்பட்டதிலலாத, எம்பொருட்பெண்ணகிப்புக்குதம்=எமதுநிமித்தமவந்தித்ததுதிப்போம்—எ-று

(இ-ஊ) பாக்கப்பட்ட பாலைகளைத்தும் சூட்சுமவறிவாகிய பாவையொன்றேயாம், உண்டாக்கப்பட்ட சீவாகளியாவையும் அகமாகியும் திரிஸயசம்பநதமில்லாத ஞானமாகியும், தாக்குதற்கு வேறொரு வஸ்துவில்லாத பரத்தியகாதமாவாகியுமிருக்கின்ற என்னையன்றி நீக்கப்பட்டதில்லாத எமது நிமித்தம் வந்தித்ததுதிப்போம்—என்பதாம் (ந.ந.)

ஆத்மாவிற் சத்திகளனைத்து முண்டாதல.

அறவுநொயதாயச்சமமாகியவிகாரமதாயதீதமதாயிற்றுவுநிகழுவோடெதிாவெனனவெண்ணுகாலமூன்றிலதாயப்பிறவுநினைக்குநினைவினறிப்பேதமற்றவறிவாலே நிறைவிதானசத்தியெலாநேசெய்யப்பட்டனவே.

(இ-எ) அறவுநொயதாய=மிகவுஞ்சொச்சமாய, சமமாகி=சமத்துவமாய அவிகாரமதாய=விகாரமில்லாததாய, அதீதமதாய=அதீதமாய, இறவுநிகழுவோடெதிாவெனன=செல்காலநிகழ்கால வருகாலமென்று, எண்ணுகாலமூன்றிலதாய=நினைக்கின்றமூன்றுகாலமுமில்லாததாய, பிறவுநினைக்குநினைவினறி=கேளுகநினைக்கின்றநினைவிலலாமல, பேதமற்றவறிவால்=அபேதஞானத்தினால், நிறைவிதானசத்தியெலாநேசெய்யப்பட்டன=மாக்ஷிமையானநாகாவிதசத்திகளைத்தனேருயுண்டாக்கப்பட்டன—எ-று.

(இ-ஊ) மிகவுஞ்சொச்சமாய, சமத்துவமாய், விகாரமில்லாததாய அதீதமாய, செல்காலநிகழ்கால வருகாலமென்று நினைக்கின்றமூன்றுகாலமுமில்லாததாய் வேறாக நினைக்கின்ற நினைவிலலாமல அபேதஞானத்தினால் மாக்ஷிமையான நாகாவித சத்திகளனைத்து நேருயுண்டாக்கப்பட்டன—என்பதாம். (உ.ச.)

அதித தரிசனம்

தாக்கறறொனநிலநிவுககுசசமமேயொழிநதுகண்டதிலை
வாககுக்கெட்டாமைபினுலேவசனநகனிநுமசமநதோனறு
நோக்கறகரிதாமபொயப்பொருளபோயொதாயழியாநிராசைதனை
த, தேக்கிறசமபாவனைதானேதினாதிகடல்போறசேடிககும்.

(இ-ள) ஒனநில=ஒனநிலும், தாக்கற்று=பறநிலலாதிருக்கின்ற, அநி
வுககு=ஞானத்திற்கு, சமமேயொழிநது = சமமேயல்லாமல், கண்டதிலை=
(வேறு) காணப்பட்டதிலை, வாககுக்கெட்டாமைபினுல=வசனத்திற்கெட்
டாதபடியினுல, வசனநகனிநுமசமநதோனறு=வாாததைகளினுமசமமான
வாதமாதோனறமாட்டாது, நோக்கறகரிதாய=பாபபதறகரிதாகியும், பொ
யப்பொருளபோல=மித்தையாகியவஸ்துவைப்போல, லொயதாதி=சொச்ச
மாகியுமிருக்கின்ற, அழிபாதநிராசைதனை=கெடாதநிராசையை, தேக்கிலை=
நிறைத்தால், சமபாவனைதானே=சமபாவனையானது, தினாதிகடல்போல=
அலையிலலாதசமுத்திரத்தைப்போல. சேடிககும்=மிஞ்சும்—எ-று

(இ-னா) ஒனநிலும் பறநிலலாதிருக்கின்ற ஞானத்திற்கு சம
மேயல்லாமல் வேறுகாணப்பட்டதிலை, வசனத்திற்கெட்டாதபடி
யினுல வாததைகளினும சமமானவாதமா தோனறமாட்டாது, பா
பபதறகரிதாகியும் மித்தையாகிய வஸ்துவைப்போல சொச்சமாகி
யுமிருக்கின்ற கெடாதநிராசையை நிறைத்தால் சமபாவனையானது
அலையிலலாத சமுத்திரத்தைப்போல மிஞ்சும்—என்பதாம்.(௧௫)

பந்தமடையு முயிர்களுக்கிரங்கல்.

செயலுஞ்செயலிலாமையுமாயத்தியவகுஞ்செயலிறசேரறிவு,
பயிலுமவலையிறபுடபோலபந்தமடையுமாதலினுன
மயலவெனகோபமிரண்டாலுமவருநொநதனையாமயக்காலே
யுயிராகள்ளல்லாநிலப்பமுப்போலொன்றுமகலாதாகுவதாம்.

(இ-ள) செயலுஞ்செயலிலாமையுமாய = தொழிலுநதொழிலிலலாமை
யுமாகி, தியவகுஞ்செயலில=மயவகுக்கின்றதொழில்களில், சேரறிவு=சோநத
வறிவானது, பயிலுமவலையிறபுடபோல=கூறுமவலையிலப்பபட்ட பஞ்சியை
ப்போல, பந்தமடையும்=கட்டுப்படும, ஆதலினுல=ஆகையினுல, மயல்வெ
னகோபமிரண்டாலும் = இராகத்தவெடமாகியவிரண்டினாலும், வருநொந
தனையாம்=வருகின்றதொநதமான, மயக்கால=மயக்கத்தினுல, உயிரகள்ளெ
லாம்=சீவானனைத்தும், நிலப்பமுப்போல=பூமிகளுள்ளிருக்கின்றநுயியை
ப்போல, ஒன்றுமகலாதாகுவதாம்=ஒன்றிற்காமலாகும்—எ-று

(இ-னா) தொழிலுந் தொழிலிலலாமைபுமாகி மயங்குகின்ற தொழில்களில் சோந்தவறிவானது கூறுமவலையிலகப்பட்ட பகுவியைப்போல கட்டுப்படும, ஆகையினால் இராகத்துவேடமாகிய விரணடினாலும் வருகின்ற தொத்தமான மயக்கத்தினால் சீவாகளனைததும் பூமிக்குளளிருக்கின்ற கிருமியைப்போல ஒன்று நீங்காமலாகும்—என்பதாம். (௩௬)

தன்னைத்தானாய்த் துதித்தல.

நீடத்தகுமன்னுயிராகக்கெல்லாநெஞ்சத்துறைவாய்கெடுகளாக கூடப்பெற்றேனானையிந்தகருறைவிலபேற்றையார்பெற்றார்தேடப்பட்டாயபெறப்பெற்றாயதெரியநின்றாய்விதப்பெல்லாமவீடப்பட்டாயெதுவானாயதுவாய்நின்றாயமிகத்துதிப்பாம்

(இ-ள) நீடத்தகும=மிகவுந்தெளிவாக, மனனுயிராகக்கெல்லாம=நிறைந்தவாதாகக்களனைத்திற்கும், நெஞ்சத்துறைவாய=மனதுவிறைப்பவனே, கெடுகளா=வெகுதலத்தின் (பின்பு), உன்ககூடப்பெற்றேன=உன்னையடையப்பெற்றேன, இரத்தகுறைவிலபேற்றை=இப்பூரணபரயோசனத்தை, யார்பெற்றா=யார்பெற்றார்கள, தேடப்பட்டாய=சுருதிக்குருவாகக்கியவர்களினால் விசாரிக்கப்பட்டாய, பெறப்பெற்றாய=(கூடஸதபிரமவயிக்கியத்தை) யடையப்பெற்றாய, விகமபெல்லாம=வேற்றமைக்களனைத்தையும், வீடப்பட்டாய=நீக்கியு, தெரியநின்றாய=சச்சிதானந்தஸ்வரூபமாக சிக்கின்றாய, எதுவானாய=யாதானாயோ, அதுவாநின்றாய=அதுவாகநின்றவுன்னே, மிகத்துதிப்பாம்=மிகவுந்தோத்திரஞ்செய்வாம்—எ-று

(இ-னா) மிகவுந்தெளிவாக நிறைந்தவாதமாகக்களனைத்திற்கும் மனதுவிறைப்பவனே! வெகுதலத்தினபின்பு உன்னையடையப்பெற்றேன், இப்பூரணபரயோசனத்தை யார்பெற்றார்கள, சுருதிக்குருவாகக்கியவர்களினால் விசாரிக்கப்பட்டாய, கூடஸதபிரமவயிக்கியத்தை யடையப்பெற்றாய, வேற்றமைக்களனைத்தையும் நீக்கியு, சச்சிதானந்தஸ்வரூபமாக பாகசிக்கின்றாய யாதானாயோ? அதுவாகநின்றவுன்னே மிகவுந்தோத்திரஞ்செய்வாம்—என்பதாம். (1)

ஐக்கியவஸ்துவான தன்னைத்தரிசித்தல

நானேநீயாய்கோனாயஞானவடிவாயமுடிவின்றித, நானேயாகியனடத்தின்றலையாயப்பரமத்ததுவமான், கோனேயுன்னைத்தொழுகின்ற

மேனக்கொண்டனமறையாநிறைமதிபோ, லுளேந்நினைவுகளின்மறையாவொளியாமுருவேயுனைப்பணிகேன.

(இ-ள) நானேநீயாய்=நானேநீயாகியும், நீநானாய்=நீயேநானாகியும், ஞானவடிவம=ஞானஸ்வரூபமாகியும், முடிவினறிததானேயாகி=முடிவிலலாதானமாதிராமாகியும், அண்டத்தின=அண்டத்தி (லுள்ளதேவர்களுக்கு), தலையாய=தேவனுக்கியுமிருக்கின்ற, பரமதத்துவமாம=பரமாத்மாவான, கொனை=இறைவனே, உன்னைத்தொழுகின்றேன=உன்னைவணங்குகின்றேன, கொண்டனமறையா=மேகக்களினமறையாத, நிறைமதிபோல=பூரணசுகந்திரனைப்போல, ஊனோநினைவுகளின்மறையா=நானமானநினைவுகளின்மறைபடாத, ஒளியாமுருவே=பரகாசஸ்வரூபமே, உச்சைப்பணிகேன=உன்னைவந்தனஞ்செயவேன—எ-று

(இ-ஞ) நானே நீயாகியும்; நீயே நானாகியும், ஞானஸ்வரூபமாகியும், முடிவிலலாதானமாதிராமாகியும், அண்டத்திலுள்ளதேவர்களுக்குதேவனுக்கியுமிருக்கின்றபரமாத்மாவான இறைவனே! உன்னைவணங்குகின்றேன, மேகக்களினமறையாத பூரணசுகந்திரனைப்போல நானமான நினைவுகளின் மறைபடாத பரகாசஸ்வரூபமே உன்னை வந்தனஞ்செயவேன—என்பதாம் (.)

பிரமாநதத்திலியாவுரிருந்து மிலலையெனல

உன்னலென னுமாவரணமொன்று மிலலாவெளியாகித்
தன்னதான சுகவடிவிறருளே விளங்கித்தனவசமா
மென்ன துருவையாவபரிகேளிருநதுநதுஞ்சாரதமுற்ற
மன்னதன்னதிலதாசுமனைததுஞ்செயதுமபற்றிலதாம்.

(இ-ள) உன்னலென னும = நினைவென்கின்ற, ஆவரணமொன்றும = மறைப்பொன்றும, இலலாவெளியாகி = இலலாதசிதாகாயமாய், அன்னதான = அதன்மையதாயிருக்கின்ற, சுகவடிவில = ஆநந்தஸ்வரூபத்தில, தானேவிளங்கி = தானாகப் பரகாசித்து, தனவசமாமென்ன துருவை = தன் துவசமாகிவென துலவருபதனே, யானப்பணிகேன = நானவணங்குகேன, இருந்தம = (அசையா) திருந்தும், நடநதுஞ்சாரதமுற்றம் = நடநதுஞ்சாரதமடைந்தம், அன்னதன்னதிலதாசும = அநந்தத்தொழிலிலலாததாம், அனைத்தஞ்செயதுமபற்றிலதாம் = சுகல (தொழிலகளை) செயது (மந்தப்) பற்றிலலாததாம்—எ-று.

(இ-ஞ) நினைவென்கின்ற மறைப்பொன்றும இலலாதசிதாகாயமாய் அதன்மையதாயிருக்கின்ற ஆநந்தஸ்வரூபத்தில தானாக

ப்ரகாசித்து தனதுவசமாகிய வெனதுஸ்வரூபத்தை நான் வணங்குவேன, அசையாதிருத்தும் நடந்துஞ் சாந்தமடைந்தும் அந்தத்தொழிலிலலாததாம், சகல தொழில்களைச் செய்து மந்தப்பற்றிலலாததாம்—என்பதாம். (1)

சகலமுமாத்மாவினால் விளங்குமெனல்

புல்லவகடனையசைக்கும்பவனன்போலமனமுதலாயச செல்லுகரணங்களை யிருத்தசசித்ததாமபுருடன்சைத்திடுமால் வல்லபாகாநடத்துகின்றவாசித்திரளபோற்றனதான வல்லனமேவப்பாறியல்லாமவ்வேபரிகுமாவரதம்.

(இ-எ) பலலவகடனையசைக்கும்=தளிகளையசைக்கின்ற, பவனன்போல=காற்றைப்போல, மனமுதலாய=மனமுதலாக, செல்லுகரணங்களை= நடக்கின்றவந்தக்கரணங்களை, இருத்தசசித்ததாமபுருடன் = இருதஞ்ஞாதமாவானவன், அசையாதிருத்தம்=அசையாது, வல்லபாகாநடத்துகின்ற=வல்லமையையுடையசாரதி நடத்தாநின்ற, வாசித்திரளபோல = குதிகைக்கூட்டங்களைப்போல, தனதானவல்லனமேவ=தன்னுடையதாகியதுனபம்பொருந்த, ஐபாறியெல்லாம் = இருதரியங்களைத்தையும், அவ்வரதம்=சதாகாலமும், அவ்வேபரிகுமம்=அவ்வேதாங்குமம்—என்று

(இ-ஊ) தளிகளையசைக்கின்ற காற்றைப்போல மனமுதலாக நடக்கின்ற வந்தக்கரணங்களை இருத ஞ்ஞாதமாவானவன் அசைப்பான், வல்லமையையுடைய சாரதி நடத்தாநின்ற குதிகைக்கூட்டங்களைப்போல தன்னுடையதாகிய துனபம்பொருந்த இருதரியங்களைத்தையும் சதாகாலமும் அவ்வேதாங்குமம்—என்பதாம் (சய)

எவற்றினுள்ளும் விளங்குகின்றதெனல்

இவ்வேதேடப்படுகிறபோனிவ்வேனதுதிக்கப்படுகிறபோனிவ்வேதியானிகப்படுவோனிவ்வேன்மரணமயக்கொழிந்த திவ்வேனெயிதினெயதிடுவோனிவ்வேன்னையறிகிறபோனிவ்வேனெயல்லாமனக்காலத்திடையிலிருக்குமிசைவண்டே.

(இ-எ) இவ்வேதேடப்படுகிறபோன்=இவ்வே (தேகேதிரியங்களாற்றேடப்படுகின்றவன், இவ்வே துதிக்கப்படுகிறபோன்=இவ்வே (வாக்கின்ற) துதிக்கப்படுகின்றவன், இவ்வேதியானிகப்படுவோன்=இவ்வே (மனதின

ம) நியானிக்கப்படுபவன், இவனுமரணமயக்கொழிந்த=இவனுமரணமயக்ககணிகனை, இவனெயெளிதெய்திமேவான = இவனெயெளிதெய்தியதக்கவன், இவனே கனரூயறியதக்கவன், இவனெயெலலாமனகமலத்திடையில = இவனியாவிரூதயகமலமத்தியில, இருக்குமிசைவண்டு=இரானிறகானததையுடையவண்டாம—எ-று.

(இ-ஊ) இவனே தேநீகந்திரியங்களாற தேடப்படுகின்றவன் இவன் வாககிற்ற முகிக்கப்படுகின்றவன், இவனே மனதினாற நியானிக்கப்படுபவன், இவனுமரணமயக்ககணிகனை, இவ்வேனெயெளிதெய்தியதக்கவன், இவனே கனரூயறியதக்கவன், இவனியாவிரூதயகமல மத்தியில இரானிறகானததையுடைய வண்டாம—என்பதாம். (சக)

முன்மறைந்தபொருளிப்பொழுது வெளிப்பட்டதேனல்.

மேவலுறறபோகத்தில்விருப்புவெறுபுமெனக்கிலை
யாவதெயதுமதுவருகயாதுபோகமுதுபோகப
பாவியிசுமியவளுஞான பபகைவளுலேவிவேகமெனு
மேவமில்லாபபொருளெலலாமிழந்தேனுணாவாலவைபெற்றேன.

(இ-ஊ) மேவலுறறபோகத்தில=விருப்பமுறறபோகங்களில, விருப்புவெறுபுமெனக்கிலை = இராத்ததுவேடமுமெனக்கிலை, யாவதெயதும=எதுவரத்தக்கதுவோ, அதுவருக=அதுவரக்கடவது, யாதுபோகமு=எதுபோகத்தக்கதோ, அதுபோக=அதுபோக்ககடவது, பாவியிசும=பாவியிருந்த, இவவளுஞானபபகைவளுல=இதவளுஞானமென்னுஞ்சத்தருவினால, விவேகமெனும்=விவேகமெனகின்ற, ஏவமில்லா=வருத்தமற்ற, பொருளெலலாமிழந்தேன = வஸ்துகளனைத்தையுநீக்கினேன, உணாவாலவைபெற்றேன=ஞானத்தினாலதவஸ்துகளைப்பெற்றேன—எ-று

(இ-ஊ) விருப்பமுறற போகங்களில இராகத்ததுவேடமுமெனக்கிலை, எதுவரத்தக்கதுவோ அதுவரக்கடவது, எதுபோகத்தக்கதோ அதுபோகக்கடவது, பாவியிருந்த இதவளுஞானமென்னுஞ்சத்தருவினால விவேகமெனகின்ற வருத்தமற்ற வஸ்துகளனைத்தையுநீக்கினேன, ஞானத்தினாலதவஸ்துகளைப்பெற்றேன.

(இ-ம) பொருளெலலாமென்பது, சமாதியினகண்ணவவமாய விளக்காரினறவானந்த மெனக்கொள்க. (சஉ)

பிரமஸ்வரூபமே தனதுஸ்வரூபமாமெனல்.

துனையுமனததான்மனமறுத்துதுயாசெய்யக்காரநீரது
நினைவாசினேவுபாயசையாநிலைக்கேதனிககேவலநின்றேன்
வினைபாநினைவறககரமபோயமேவுமனமபோயதொழிலினறித
தனையேவிகாகேவலத்தொடாசசித்ததுவகதென்வடிவிருக்கும்.

(இ-ள) துனையுமனததால் = (சாததிரங்களின் வருகிபவிவேகமுள
னமனதினால், மனமறுத்து = (சமசாரத்திலமுநதப) மனதைக்கெடுத்து, து
யாசெய்யக்காரநீரது = துன்பஞ்செய்கின்றவகமபாவநீங்கி, நினைவானி
னைவுபோய = அத்துவித்தியானத்தினுறுவிதபாவனைவிட்டு, அசையாநிலைக
கு = அசைவறநிலையில், தனிககேவலநின்றேன் = ஒப்பறநகேவலமாயிருந
தேன், வினையாசினேவறு = வினையானபாவனையறு, அககரமபோய் = அ
கமபாவநீங்கி, டேவுமனமபோய = பொருநகாரின்றமனமபோய, தொழிலின
றி = ஒருசெயலுமில்லாமல், தனையேவிகா = தனக்குத்தானேசமானமான, கே
வலத்தொடாசசி = கேவலமாகிய, தததுவதது = பரிபூரணமானானானுதமாவ
ல, எனவடிவிருக்கும் = எனதுஸ்வரூபமிருக்கும்—எம்

(இ-கா) சாததிரங்களின் வருகிய விவேகமுள்ள மனதினால்
சமசாரத்திலமுநதய மனதைக்கெடுத்து துன்பஞ்செய்கின்ற வகம
பாவநீங்கி அத்துவித்தியானத்தினுறுவிதபாவனைவிட்டு அசை
வறநிலையில் ஒப்பறநகேவலமாயிருந்தேன், வினையானபாவனை
யறு அகமபாவநீங்கி பொருநகாரின்ற மனமபோய ஒருசெயலு
மில்லாமல் தனக்குத்தானே சமானமான கேவலமாகிய பரிபூரண
மான ஞானுதமாவில் எனதுஸ்வரூபமிருக்கும்—என்பதாம். ()

அகம்பாவநீங்கி யைக்கியமாநோமெனல்.

காதலென்னுக்கட்டறுத்துக்காயமென்னுநகூடகன்று
சாதன்மேவுமககரமாதனிபபுள்ளெங்கேபநதுளதோ
மேத்தமுநீரானையென்னுமொருமையிருமையதா
யோதுமவிதியான்மீண்டொன்றியுயாநீரானையானேம்.

(இ-ள) காதலென்னுக்கட்டறுத்து = ஆசையென்கின்றபநததைக்கெடு
த்து, காயமென்னுக்கூடகன்று = சரீரமென்னுக்கூடகூடகி, சாதனமே
வுமககரமாம் = இறப்பையடைகின்றவகமபாவமெனலும், தனிபபுள் = தனி
த்தபகியானது, எங்கேபநதுளதோ = எங்கேபநதுபோயிற்றோ, ஏதமறு

நீகான்=குறறமற்றநீயேநானாகும், நானீயென்னும்=நானேநீயாகுமென்கின்ற, ஒருமைபிருமையதாய=ஒன்றிரண்டாக, ஒதுமவிதியான மீண்டொன்றி=கூறுமநியதிபிறுமற்றும்பவு மொன்றாய, உயாநீகான்=மேலானநீயேநானாகவும, நானீ=நானேநீயாகவும, ஆனேம=அபிக்கியமாநோம—எ-று

(இ-ஊ) ஆசையென்கின்ற பந்தத்தைக்கெடுத்து சரீரமென்னவ கூண்டைநீங்கி இரப்பையடைகின்ற வகட்பாவமென்னும் தனிததபகியானது எனவே பறந்துபோயிறதே ! குறறமற்ற, நீயே நானாகும், நானேநீயாகுமென்கின்ற ஒன்றிரண்டாகக்கூறுமநியதிபிறுமற்றும்பவுமொன்றாய மேலான நீயே நானாகவும நானே நீயாகவும அபிக்கியமாநோம—எனபதாம். (சச)

ஆத்மாவை வாழ்த்துதல்.

ஒழிவிலுலகினசீரொல்லாமுண்டாயிருநதுநீயிலேயேல்
விழியிலவாகுப்பெபொழிலகூமின்னுரைப்போலவிளங்காதால்
வழுவிநேவேசயசாக்நிமனனுமிடமேசயவேத
முழுதுக்கபலேசயவேதமுனைத்தவிடமேசயவென—எ-று

(இ-ஊ) ஒழிவிலுலகினசீரொல்லாமுண்டாயிருநதுநீயிலேயேல் தம், உண்டாயிருநதும=உடையதாயிருநதும, நீயிலேயேல்=நீயிலலாமற்போல, விழியிலவாகு=கண்ணிலலாதவாகுநது, பெபொழிலகூ=பெரிதான வழகுமிருந்த, மின்னுரைப்போல=ஸ்திரீகளைப்போல, விளங்காது=பரகாசிக்கமாட்டாது, வழுவிநேவேசய=நாசமில்லாததெவமேசய, சாக்நிமனனுமிடமேசய=உபசாக்நிமனப்பொருதுமிடமேசய, வேதமுழுதுக்கபலேசய=வேதங்களைத்திற்குமதிதமானதேசய, வேதமுனைத்த=வேதங்களுண்டான், இடமேசயவெனனு=ஸ்தானமேசயவெனது—எ-று

(இ-ஊ) நீகாதசகத்தின செலவகளைத்ததும் உடையதாயிருநதும நீயிலலாமற்போல கண்ணிலலாதவாகளுக்குப்பெரிதான வழகுமிருந்த ஸ்திரீகளைப்போல பரகாசிக்கமாட்டாது ! நாசமில்லாத தெயவமேசய, உபசாக்நிமனப்பொருதுமிடமேசய, வேதங்களைத்திற்கு மதிதமானதேசய, வேதங்களுண்டான் ஸ்தானமேசயவெனது—எனபதாம்.

(இ-ஊ-க-ம) விசாரத்திலுதித்த ஸவானுபூதிய மனனஞ்செய்ததை நிதித்தியிற காட்சிபட்டதே துதித்ததெனபதாம். (சுரு)

சமாதியடைதல்.

பிறக்குமுதலேசயவென்றுமபிறவாமுதலேசயநாளு
மிறக்குமுதலேசயவென்றுமபிறவாமுதலேசயவென்று
சிறக்குமினத்தாறசிறத்தித்துச்செம்பொற்பெயரோனறிருமதலைப்
பறக்குமவிகற்பமில்லாதபரமசமாதிசகுகமுறறூன.

(இ-எ) பிறக்குமுதலேசய=உண்டாகுகாரணமேசய, என்றும்பிறவா
முதலேசய=எப்பொழுதுமுண்டாகாதகாரணமேசய, என்னும்பிறவா
சய=எந்நாளுமிறக்கின்றகாரணமேசய, என்றும்பிறவாமுதலேசய=எப்போ
துமிறவாதகாரணமேசய, என்று=(இப்படி) யென்று, சிறக்கமுனத்தாறசிற
த்தித்து=சிறக்கின்றமனத்திறையானித்து, செம்பொற்பெயரோனறிருமதலை-
இரணியனத்தழகியபுத்திரன், பறக்குமவிகற்பமில்லாதபரமசமாதிசகுகமுறற
ன = பரவியபேதமற்ற மேலானநிருவிகற்ப சமாதியினாகத்ததையடைந
தான்—எ-று.

(இ-ஊ) உண்டாகுகாரணமேசய, எப்பொழுது முண்டா
காத காரணமேசய, எந்நாளுமிறக்கின்ற காரணமேசய, எப்போது
மிறவாத காரணமேசய, இப்படியென்று சிறக்கின்ற மனத்திறையா
னத்தித்து, இரணியனத்தழகிய புத்திரன் பரவியபேதமற்ற மேலான
நிருவிகற்பசமாதியி னாகத்ததையடைந்தான்—என்பதாம். (சக)

சமாதியனுபவத்தைக் காண்டல்.

நிருவிகற்பசமாதியிலேநிகழ்சித்திரம்போனிலைபெற்று
வருடமையாயிரஞ்செல்லமாறவொருபாவையினிறப
வருணமணிசூழ்பாதலத்திலரசிலாமலசுரரொலாக
கருடனமுதற்புள்ளினங்கவறக்கலவகுளுமீனினமொத்தார.

(இ-எ) நிருவிகற்பசமாதியில்=நிருவிகற்பமானசமாதியில், நிகழ்சித்திர
மபோல்=பிரகாசிக்கின்ற சித்திரத்தைப்போல, நிலைபெற்று=திரமடைந்து,
வருடமையாயிரஞ்செல்ல=ஐயாவிரவருடங்கழிய, மாறவொருபாவையினி
றப=மாறாதவொருநிருஷ்டியிலிருக்க, அருணமணிசூழ்=மாணிக்கங்கள்சூழ
நிற்குகின்ற, பாதலத்தில=பாதாளலோகத்தில், அரசிலாமல=வேந்தனில
லாமல, அசுரரொலாம=அவுணாக்களனைவரும், கருடனமுதல்=கழிமுனமு
தலான, புள்ளினங்கவர=பரவைக்கூட்டங்கள்இரிக்க, கலவகுளுமீனின

மொத்தார=கலங்காரின்றதடாகத்திலுள்ள மக்களின்கூட்டத்துக்குச்சமா
னமானா—எ-று.

(இ-அ) நிருவிகற்பமான சமாதியில் பரகாசிக்கின்ற சித்திர
த்தைப்போல திரமடைந்து ஐயாயிரவருடகழிய மாறாத வொரோ
திருஷ்டியிலிருக்க மாணிக்கங்கள் சூழ்ந்திருக்கின்ற பாதாளேலாகத்
தில வேந்தனில்லாமல் அவுணாகளவேரும கலுழன்முதலானப் பர
வைக்கூட்டங்கள் கிரிக்கக் கலங்காரின்ற தடாகத்திலுள்ள மக்கள
களின் கூட்டத்துக்குச் சமானமானா—என்பதாம்.

(இ-உ-உ-ம) ஸவானுபூதிமாதிரமாய விளங்கினொன்டதாம் (சஎ)

திருமாலசகந்தியை யாலோசித்தல்

ஆவதாயகாலத்திலனைத்தாமுலகினெறியனைத்துன்
காவலபுரியுத்திருநெடுமால்கடல்வாயவிழித்துக்கண்வளாவான்
மாவல்லருடககாராளின் துயிலைத்தவிராதுவொருகாலேச
சேவல்குருந்திருவுளத்திறசெகத்தினெறியைசசிரத்திதான்.

(இ-எ) ஆவதாயகாலத்தில=இப்படியான காலத்தில், அனைத்தாமுலகின்
=சகலமாகிய சகலங்களினது, நெறியனைத்தம்=நீதிகளியாவையும், காவலபுரியு
ம்=இரட்சிக்கின்ற, திருநெடுமால்=ஸ்ரீ விஷ்ணுவானவா, கடலாய=திருப்
பாறகடலில், விழித்துக்கண்வளாவான்=அறிதுயிற்செய்து, துவலவருடக
காராளின்=துளிக்கின்ற மழையையுடைய காரகாலத்திற்செய்யும், துயிலை
தவிரகை=நித்திரையைநீக்கி, ஒருகாலே=ஒருக்கால, சேவல்குருந்திருவுளத்
தில=இரட்சிப்புள்ளத்திருவுளத்தில, செகத்தினெறியை=உலகத்தினடக்கை
யை, சிரத்திதான்=ஆலோசனைசெய்தான்—எ-று.

(இ-அ) இப்படியான காலத்தில் சகலமாகிய சகலங்களினது
நீதிகளியாவையும் இரட்சிக்கின்ற ஸ்ரீ விஷ்ணுவானவா திருப்பாற
கடலில் அறிதுயிற்செய்து துளிக்கின்ற மழையையுடைய காரகா
லத்திற்செய்யும் நித்திரையைநீக்கி ஒருக்கால் இரட்சிப்புள்ள திரு
வுளத்தில் உலகத்தினடக்கையை ஆலோசனைசெய்தான்—எ-ம.

பேதமிலலாச்சாரதிபதம்பிரகலாதன்பெற்றிருப்ப

வேதன்கிருஷ்டியழிந்துளவாலவெவவாள சுரரிலாமையினு

லேத்தவசுரரிலையெனில்கலறறிமையோலல்லோரும

போதவுபசாரதியராகிப்பொருவிலனிப்பொருந்துவரால்.

(இ-ள்) பேதமில்லா = வேறுமையிலலாத, சாந்திபதம் = உபசாந்தபதத்தை, பிரகலாதனபெற்றிருப்ப = பிரகலாதனடைந்திருக்க, வேதனைசிறுஷ்டி = பிரமதேவனசிறுஷ்டியானது, அழிந்தது = அழிவுற்றன, வெவவாளசுரா-கொடியவாணையுடைய நிசாசுரர்கள், இலாமையினால் = இல்லாததினால், ஏதவசுரரி லையென = குற்றமுள்ள தானவர்களிலையென்று, இகலநிறமையோடொல லோரும் = போரற்று தேவர்களைவரும், பொதவுபசாந்திபராதி = மிகவுழுபச மமடைந்து, பொருவிலவீடுபொருதுவா = ஒப்பற்ற மோக்ஷமடைவார்கள்

(இ-ஊ) வேறுமையிலலாத உபசாந்தபதத்தை பிரகலாதன டைந்திருக்க பிரமதேவன சிறுஷ்டியானது அழிவுற்றன, கொடிய வாணையுடைய நிசாசுரர்கள் இல்லாததினால் குற்றமுள்ள தானவா களிலையென்று போரற்று தேவர்களைவரும் மிகவுழுபசமமடை ந்து ஒப்பற்ற மோக்ஷமடைவார்கள்—என்பதாம் (ச-சு)

தேவருபசாந்தியையடையிறசெந்திலேன விதவமெல்லாம்
போவதாகிப்பயனெல்லாம் பொருந்தாதெவையும் பொன்றிடுமா
லோவலுற்றதிரியையெல்லாமொழிந்தாற்பூமியொடுக்கிடுமாற
கேவலத்திறபுவிபொடுக்கிறகிளருஞ்சிருட்டியற்றிடுமாலை.

(இ-ள்) தேவருபசாந்தியையடையில = அம்மரகளுபசாந்தத்தை யடைந தால், செந்திலேனவி = பூமியிற) சிவந்ததியை (முன்னிடஞ்செய்கின்ற) யாக்ககளுடா, தவமெல்லாம் = தவங்களைத்தும், போவதாகி = கெடுவதாய், பயனெல்லாம் = பரயோசனங்களைத்தும், பொருந்தாது = பொருந்தாமல், எ வையும்பொன்றிடும = எல்லாக்கிடும், ஓவலுற்றதிரியையெல்லாம் = பரயாச மாகச்செய்யப்பட்ட யாகாதிரியைகளைத்தும், ஒழிந்தால் = நீங்கினால், பூமி யொடுக்கிடும் = சகமானதடங்கிடும், கேவலத்திறபுவிபொடுக்கில = தனிமையி றசகமடங்கினால், கிளருஞ்சிருட்டியற்றிடும = விளகுகுகின்ற சிறுஷ்டியழிந்தி டும்—எ-று.

(இ-ஊ) அம்மரக ளுபசாந்தத்தையடைந்தால் பூமியிற சிவந்த தியை முன்னிடஞ்செய்கின்ற யாக்ககளும தவங்களைத்தும் கெ டுவதாய் பரயோசனங்களைத்தும் பொருந்தாமல் எல்லாம் கசிக கும, பரயாசமாகச்செய்யப்பட்ட யாகாதிரியைகளைத்தும் நீக்கி னால் சகமானது—கிடும், தனிமையிற சகமடங்கினால் விளகுகுகின்ற சிறுஷ்டியழிந்திடும்—என்பதாம். (ரு-)

இன்னசிருட்டி சூனியமாயிரஜிமதியோடெ லாமிறக்கிற
பின்னாயாமுமவடிவொழித்துப்பேதமில்லாபதமடைவோளு

சொன்னகாலத்தலாதிடையேதொல்லெஞாலமெலாயிறக்கி
வன்னநலன்காண்கிலமிதனுக்குமதியுபாயமுணர்ந்தனமால்.

(இ-ள) இன்னசிருட்டிசூனியமாய=இப்படிப்பட்டசிருஷ்டியிலலாமல,
இரவிமதியோடு=சூரியசக்திராகளோடும், எலாமிநகலின=யாவுமிநநதால,
பினனா=பினபு, இயாமுமவடிவொழிதது=நாம (மிநத) வருவத்தைவிட்டு,
பேதமிலலாபதமடைவோம=பேதமற்ற (தம) பதத்தையடைவோம, சொ
ன்னகாலத்தலாது = நியமித்தகாலத்தைவிட்டு, இடை=மத்தியில், தொல்லெ
ஞாலமெலாயிறக்கில = (பழமையான) சகவகளைத்தது நாசமானால், உன்ன
=நினைக்க, நலன்காண்கிலம்=நன்மையைக்கண்டிலம், இதனுக்குமதியுபாய
ம்=இதற்குத்திரமானவுபாயத்தை, உணர்ந்தனம்=அறிந்தனம்—எ-று

(இ-னா) இப்படிப்பட்ட சிருஷ்டியிலலாமல சூரியசக்திராக
ளோடும் யாவுமிநநதால பினபு நாமுமிநத வருவத்தைவிட்டு பே
தமற்ற தற்பத்தையடைவோம், நியமித்தகாலத்தைவிட்டு மத்தியி
ல பழமையான சகவகளைத்தது நாசமானால் நினைக்க நன்மையைக்
கண்டிலம், இதற்குத்திரமான வுபாயத்தை அறிந்தனம்—எ-ம்.

இதுவுமது - வேறு

தானவருயகவுயநதாற்சமருண்டாஞ்சமருமுண்டேல
வானவருண்டாமுண்டேன்மகத்தவமுண்டாமுண்டே
லானதோசிருட்டியுண்டாமனென்றசிருட்டிமாரு
முனமிலசுராகோனிவவுலொடுமுழிவாமுக.

(இ-ள) தானவருயக=அசுரர்களவாமுககடவது, உயநதால்=வாழநதால்=
சமருண்டாம்=யுத்தமுண்டாகும், சமருமுண்டேல = யுத்தமுமுண்டானால்,
வானவருண்டாம்=தேவர்களுண்டாவார்கள், உண்டேல (தேவாக) ஞுண்டா
னால், மகத்தவமுண்டாம்=யாகமுநதவசமுண்டாகும், உண்டேல=(அவைக)
ஞுண்டானால், ஆனதோசிருட்டியுண்டாம் = ஆகியவொப்பற்றசிருஷ்டியுண்
டாகும், அனெனில = (இவைக) எல்லாலிடின, சிருட்டியானும்=சிருட்டி
யுககெடு (பாதலால்), ஊனமிலசுராகோன=குறைவற்றவசுரேசிரானகிய(பி
ரகலாதன்), இவவுலொடும=இசுசரீரத்தோடும், ஊழிவாமுக=ஊழிகால
மவாமுககடவன—எ-று.

(இ-னா) அசுரர்கள் வாழக்கடவது, வாழநதாலயுத்தமுமுண்டா
கும், யுத்தமுண்டானால் தேவர்களுண்டாவார், தேவர்களுண்டான
ல யாகமுநதவசமுண்டாகும், அவைகளுண்டானால் ஆகியவொப்ப
ற்ற சிருஷ்டியுண்டாகும், இவைகளல்லாவிடின் சிருஷ்டியுககெடு

மாதலால குறைவற்றவசுரோநிரனாகிய பிரகலாதன் இச்சரீரத்திதா
மம் ஊழிகாலம் வாழுகடவன்—என்பதாம். (ருஉ)

பரமமாமிசனூலேபாலிகஞ்சுங்க - ஷணீதி
திரமுறவிவவா ௭றன்றுசிக்தித்தசெங்கண்மாய
னரவணைப்பாயனீகியசுராகோனருஞ்சோரதான்
பிரமலோகத்தையொகருமபெரியபாதலகாககே.

(இ-ள) பரமமாமிசனூல=பரமேஸ்வரனூல, பாலிகஞ்சுங்கடவுணீதி=இர
டசிக்கின்றதெய்வநீதியானது, திரமுற=ஸ்திரமபொருசுதுமபடி, இவவாறெ
ன்று=இந்தபரகாரஞ் செயயவேண்டுமென்று, சிக்தித்தசெங்கண்மாயன்=
சிக்தினைசெய்தசிவநதகண்களையுடைய விஷ்ணுவானவா, அரவணைப்பாயனீக
கி=சுறபசயனத்தைவிட்டு, பிரமலோகத்தையொகரும பெரியபாதலகாகஞ்-
சத்தியலோகத்தையொத்த பெரிதானபாதாளலோகத்தில, அசுராகோனருஞ்
சோரதான்=அசுராககரசனூன (பிரகலாதனது)சமீபத்திலடைந்தாரா—எ-று.

(இ-னா) பரமேஸ்வரனூல இரடசிக்கின்ற தெய்வநீதியானது
ஸ்திரமபொருசுதுமபடி இந்தபரகாரஞ் செயயவேண்டுமென்று சிக்
தினைசெய்த சிவநதகண்களையுடைய விஷ்ணுவானவா சுறபசயனத்
தைவிட்டு சத்தியலோகத்தையொத்தபெரிதானபாதாளலோகத்தில
அசுராககரசனூன பிரகலாதனது சமீபத்திலடைந்தாரா—என்பதாம்.

(இ-க-உ-ம) சீவனமுத்தனான பிரகலாதன விவேகமுத்தியையடைந்தா
ற பரமேஸ்வரநியதி தவறிப்போமென றுலோகத்தவ னெப்போதுஞ் சீவன
முத்தன யாசிலிருக்குமபடி மனதிற சிக்தித்தவ னிருக்கு மிடத்துக் கெழுந்த
ருளினு ளென்பதாம். (ருங்)

‘சமாதியினின்றுஞ் சாக்ஷாத்காரத்துத்த வேளிப்படுத்தல் - வேறு.

கருடவாகனத்துறைபவனகவரிசோசெங்கைத்
திரமடநதைவாழ்வலத்தினனைமபடைசெறியு
மிருபுறத்தினனேறவருமுனிவருமிறைஞ்ச
வருளுநாயகவசுரனையுணாடியென்றருளி.

(இ-ள) கருடவாகனத்துறைபவன் = கருடவாகனத்திலவசிப்பவனும்,
கவரிசோ=கெணசாமரஞ்சோரநிருக்கின்ற, செங்கைத்திரமடநதை=சிவநத
கரண்களையுடையவிலகும், வாழ்வலத்தினன் = வாழ்கின்றவலதுபககத்தை
யுடையவனும், ஐம்படைசெறியும்=பஞ்சாயுதகணிகைந்த, இருபுறத்தினன்
=இருபுறத்தையுடையவனும், தேவருமுனிவருமிறைஞ்ச=தேவர்களுமு

னிவாகளுமவனாக, அருளுராயகன் = அருள்செய்யுதலைவனாவிஷ்ணு, அசுரனயுணர்தியெனநுளி=பிரகலாதனையறிவாயென நனுகிரகித்தது.

(இ-ரை) கருடவாகனத்தில் வசிப்பவனும் வெண்சாமரஞ்சோ நதிருக்கின்ற சிவந்தகரங்களுடைய விலக்குமி வாழ்கின்ற வலது பக்கத்தை யுடையவனும் பஞ்சாயுதங்கண்ணிறைந்த இருபுறத்தையு டையவனுமாகிய தேவாகளுமுனிவாகளும் வணங்க அருள்செய்யு நதலைவனான விஷ்ணு பிரகலாதனையறிவாயென நனுகிரகித்து;

சமாதியினின்றும் வெளிப்படல்.

வலம்புரித்தொனிகிளப்பினன்மாதிரம்பிளப்ப
நிலம்பிளப்புறமெடுநதிசைபிளப்புறநிமிர்ந்த
வலம்புமோதையானமெல்லெனமெல்லெனவறிந்தா
னலம்பப்பபுறுதற்பத்ததோன்றியநல்லோன.

(இ-ள்) வலம்புரித்தொனிகிளப்பினன் = பாஞ்சசன்னியத்தொனியை யெழுப்பினான், மாதிரம்பிளப்ப=ஆகாயம்பிளக்கமுடியாகவும், நிலம்பிளப் புற=பூமிபிளக்கமுடியாகவும், மெடுநதிசைபிளப்புற=நீண்டதிக்குகன்பிள க்குமபடியாகவும், நிமிர்ந்த=ஓங்கிய, அலம்புமோதையான=அதிராநின்றபே ரொலியினால், நலம்பப்பபுறு=நனமையையுண்டாக்குகின்ற, தற்பத்ததோ னறிய=தற்பத்ததிறக்கலந்த, நல்லோன = நனமையையுடையபிரகலாதன், மெல்லெனமெல்லென=மெல்லமெல்ல, அறிந்தான=அறிவுறான—எ-று

(இ-ரை) பாஞ்சசன்னியத்தொனியை யெழுப்பினான், ஆகாய ம்பிளக்கமுடியாகவும், பூமிபிளக்கமுடியாகவும், நீண்ட திக்கு கள் பிளக்கமுடியாகவும், ஓங்கிய அதிராநின்ற பேரொலியினால் நனமையையுண்டாக்குகின்ற தற்பத்ததிறக்கலந்த நனமையையுடைய பிரகலாதன் மெல்லமெல்ல அறிவுறான—என்பதாம். (ருரு)

பிராணசத்திதானபிரமரநதிரநின்றபெயாநது
புராதனப்படிநாடிகளாலெகுகுமபொருநதி
விராவலுறறனவொன்பதுதுவாரத்தமேவப்
பராபரத்தினையறிநதுளோன்றிவுசம்பளித்த.

(இ-ள்) பிராணசத்திதான=சைதன்யசத்திடானது, பிரமரநதிரநின்ற பெயாநதிரத்தினின்றும். பெயாநது=பிரிந்தது, புராதனப்படி=முன்னுள்ள பரகாரம், நாடிகளால்=நாடிகளினால், என்குமபொருநதி=எவவிடத்தும்மை நது, விராவலுறறன்=கலத்தலையுறறனவாய், ஒன்பதுதுவாரத்தமேவ=நவ

ததுவாரககளினும்பொருத்த, பராபரத்தினையறிந்தனோன=பராபரத்தைய
றிந்தபிரகலாதனது, அறிவுசம்பவித்தது=அறிவுண்டாயிற்று—எ-று

(இ-ஊ) சைதன்யசத்தியானது பிரமாநதிரத்தினின்றும் பிரி
ந்து முன்னுள்ள ப்ரகாரம் நாடிகளினால் எவவிடத்துமமைந்து கல்
த்தலையுறறனவாய் நவத்துவாரககளினும்பொருத்த பராபரத்தைய
றிந்த பிரகலாதனது அறிவுண்டாயிற்று—என்பதாம் ()

அறிவுதோவறியுட பிராணதற்பணநிழலாகி
யறிவுதாம்பொருடுகுகுறறதனனதாம்றிவு
பிறிவதாமறிபொருளிலேபனத்தனமைபெற்ற
பிறிவிலாமுகநதற்பணத்திருமைபெற்றதுபோல.

(இ-ள) அறிவுதோனறி=அறிவுண்டாய், உடபிராணன=உள்ளிறபிரா
ணனென்னும், தற்பணநிழலாகி = கண்ணாடியினசாயையாகப்பிரதிபலித்தது,
அறிவதம்பொருள்=விடயவஸ்துகளை, கோகுகுறற=பார்த்தது, அனனதா
மறிவு=அவவறிவானது, பிறிவதாமறிபொருளில்=வேறானவிடயத்தில், பிரி
விலாமுகம்=பிரிவறறமுகமானது, தற்பணதது=கண்ணாடியினால், இருமை
பெற்றதுபோல=இரண்டாதலையடைந்ததுபோல, மனத்தனமைபெற்றது=ம
னக்குணத்தைப்படைந்தது—எ-று

(இ-ஊ) அறிவுண்டாய் உள்ளிறபிராணனென்னும் கண்ண
ாடியின சாயையாகப்பிரதிபலித்தது விடயவஸ்துகளைப்பார்த்தது, அ
வவறிவானது வேறானவிடயத்தில் பிரிவறற முகமானது கண்ணாடி
யினால் இரண்டாதலையடைந்ததுபோல மனக்குணத்தை யடைந
தது—என்பதாம் ()

அறபமுள்ளமனகுறித்ததலும்ருமபலிமுவுறற
வுறபலககளபோலமெல்லெனமலாவுறறவொண்கண
ணிறபதாயநாமபுறுபொறியறிவுகணிறைய
நற்பிராணனும்பானனுமெககணுநடந்த

(இ-ள) அறபமுள்ளமனகுறித்ததலும்=அறபமாகமனதுமுனைதமாததி
ரத்தில், அருமபலிமுவுறற=முகைவிரிந்த, உறபலககளபோல=நிலோறபல
த்தைப்போல, ஒண்கண=அழகியகண்கள், மெல்லெனமலாவுறற=மெள்ள
விழித்தன, நிறபதாய=நிறபதாகியிருக்கின்ற, நாமபு=நாமபுகளிலும், உறு
பொறி=பொருந்தியவிசுத்தியனகளிலும், அறிவுகணிறைய=உணர்வுகணிறை
ய, நற்பிராணனும்பானனுமெககணுநடந்த=கலைபிராணவாயுவுமபானவாயு
வுமெககுநடந்தன—எ-று.

(இ-ஊ) அறபமாக மனதுமுனைததமாதிரததில் முககிவிரி
நத நீலோற்பலத்தைப்போல அழகிய கண்கள மௌனவிழித்தன,
நிரபதாகியிருக்கின்ற நரம்புகளிலும், பொருந்திய விரதிரியங்களி
லும், உணர்வுகணிகைய உலல பிராணவாயுவு மபானவாயுவு மெ
கது நடந்தன—என்பதாம் (ருஅ)

அமைவிலகாமறுறற்பதுமமபோலவைவினையடைந்தா
லிமைகளுக்கிடையளவினையடைந்ததெழுந்த
சமைவுறத்தெரிசுணமனம்பிராணனமெயதயங்கக
கமையினமிக்கவனவிளங்கினன கருணைமாலகாண

(இ-ஊ) அமைவிலகாமறுறற்பதுமமபோலவைவினையடைந்தா
ட, பதுமமபோல=தாமரைப்பூவைப்போல, அமைவிலையடைந்தான் = (பிர
கலாத) னைசந்தான், இமைகளுக்கிடையளவில்=இடைக்கோத்திலுள்ள, மன
தடித்தெழுந்த = மனதுக்கித்தண்டாயிற்று, சமைவுறத்தெரி=உண்டாயத
தெரிகின்ற, கண=கண்ணுட, மனம்=மனமும், பிராணன=பிராணனும், மெ
ய=சரிமும், தயங்க=பரகாசிக்க, கமையினமிக்கவன=பொருமையின மிகுநத பிரக
லாதபிரகலாதன், கருணைமாலகாண=அருளவடிவமுள்ள விஷ்ணுகாணும்படி,
விளங்கினன=பரகாசித்தான்—எ-று

(இ-ஊ) அமைவிலகாமறுறற்பதுமமபோலவைவினையடைந்தா
பூவைப்போல பிரகலாதனைசந்தான், இமைநரத்தினுள் மனது
தடித்துண்டாயிற்று, உண்டாயத்தெரிகின்ற கண்ணும், மனமும்,
பிராணனும், சரிமும், பரகாசிக்க பொருமையின மிகுநத பிரக
லாதன் அருளவடிவமுள்ள விஷ்ணுகாணும்படி பரகாசித்தான்

பரதநாட்டகர்க்குண்கினமன்னமுடபநமை
நிரதநிதிகனவலவயினவனறனைநெடுமால
சுரதவன்புடோகுகியேயருளசெயவான்னாயேய
புரதரன்புகழுனதுசோகோக்குவாயபுரிந்தது.

(இ-ஊ) பரதநாட்டகர்க்குண்கின = விகசித்தாயகண்களடாததன்,
மன்னமும்=மனமும், பருதநிரதநிததன் = பூரணமாகின்றதது, அவவ
யின=அப்பொழுது, அவனறனைநெடுமால=அப்பிரகலாதனைவிஷ்ணுவானவ
ர், சுரதவன்புடோகுகி=மிகுந்தகிருபையுடனடாதது, அருளசெயவான்=
அனுக்கிரகஞ்செயவான், னாயேய=பரிசுத்தபானபிரகலாதன, புரதரன்புகழு
=தேவோதிரனறுதிகின்ற, உனதுசோ=உனதுசெல்வத்தை, புரிந்துகோக்கு
வாய=விருமப்பிராபாய—எ-று

. (இ-ஐ) விகசிதமாய கண்கள் பாராதன, மனதும் பூரணமாக நிறைந்தது, அப்பொழுது அப்பிரகலாதனை விஷ்ணுவானவா மிகுந்த கிருபையுடன் பாராதது அனுகிரகஞ்செய்வாரா, பரிசுததமான பிரகலாதன ! தேவேந்திரன் றுதிக்கினற உனது செல்வத்தை விரும்பிப்பாரப்பாய—என்பதாம்.

(இ-ச-க-ம) சமாதியினினறு நிரும்பினவனைச் சகசததிற சாகுமபிரமயமாய் வினவகாரினற நிரதிரயாகநதமான வுனதுசெல்வத்தைப் பாரொன ரனுக்கிரகஞ் செயதாரொனபதாம் (சுய)

சகசநிஷ்டையை யனுக்கிரகித்தல்.

உடலைநோக்குதியகாலத்திலுன்னுடையுடலை

விடநினைப்பதெனபறறுதலவிடுதலசங்கற்பம

படாகிலாவுனக்கபாவமும்பாவமும்—லிற

றொடரிறசேதமெனனெழுதியாவிருத்தியாற்றாயோய்.

(இ-எ) உடலைநோக்குதி=சரீரத்தைப்பாரப்பாய, அகாலத்திலு=காலமல்லாததிலு, உன்னுடையுடலை=உனதுசரீரத்தை, விடநினைப்பதென=விட்டுவிடநினைப்பதென, பறறுதலு=பறறுதலும், விடுதலு=விடுதலுமாகிய, சங்கற்பம்=சங்கற்பமானது, படாகிலாவுனக்கு=வளராதவுனக்கு, அபாவமும்=அபாவமும், பாவமும்=பாவமும், உடலிறறொடரிலு=சரீரத்திறறொடர்தால், சேதமென=குறைவென, எழுதி = (சமாதியைவிட) டெழுநதிருப்பாய, னுயோயிருத்தி=பரிசுததமானபிரகலாதன (சீவன்முத்திபதத்தி) விரும்பாய—எ-று

(இ-ஐ) சரீரத்தைப்பாரப்பாய, காலமல்லாதகாலத்திலு உனதுசரீரத்தை விட்டுவிட நினைப்பதென ? பறறுதலும் விடுதலுமாகிய சங்கற்பமானது வளராதவுனக்கு அபாவமும், பாவமும், சரீரத்திறறொடர்தால் குறைவென? சமாதியைவிட்டெழுந்திருப்பாய, பரிசுததமான பிரகலாதன சீவன்முத்திபதத்திலிருப்பாய.

சீவன்முத்தனுக்கு மரணஞ்சிறப்பன்றெனல.

சீவன்முத்தனுநீயிந்தவுடலொடுஞ்செங்கோற

காவலாளனுயசுகமைபறகற்பமட்டிருப்பாய

பாவகனசு—ப்பன்னிருகதிகாசுடவுகம

யாவதுவகெடாதிருப்பநீயிறப்பதெனவாளா.

(இ-ள) சீவன்முத்தனும் = சீவன்முத்தனாகிய, நீயித்தயுடனொமும் = நீயிந்தச்சீரத்தோடும், செவடுகூற்காவலானாயு = நீதியைக்காக்கின்றவனாயு, சுமையற = (சமசார) பாரமில்லாமல், கற்பமடறுபபாய = கற்பனவுமிருக்கக்கடவாயு, டாவசனசு = அக்கினியானதெரிகக, பன்னிருகதிராகுட = பன்னிரண்டுருயிரொரிகக, உலகபியாவதம் = சகமனைததும், கெடாதிருப்ப = கெடாமலிருக்க, வாளா = வீணாக, நீயிறப்பதென = நீ மரணமடைவானேன்-ஏ-று

(இ-னா) சீவன்முத்தனாகிய நீ யிரதச சீரத்தோடும் நீதியைக்காக்கின்றவனாயு சமசாரபாரமில்லாமல் கற்பமளவு மிருக்கக்கடவாயு, அக்கினியானதெரிகக பன்னிரண்டு ருயிரொரிகக சகமனைததும் கெடாமலிருக்க வீணாக நீ மரணமடைவானேன்—எ-ம.

பெத்தனுக்கு மரணஞ்சிறப்பாமெனல்.

ஓங்குமாசையாமபாசததாவுறப்பிணிப்புண்டு
வீங்குமுள்ளுணாவதவழியோடியேமெலிந்து
தாங்குசெயகையானமனமிகச்சலிப்பவாகுகளறே
தீங்குமேவியமரணநதானசிறப்பதுசகத்திலு.

(இ-ள) ஓங்குமாசையாம = வளராரினறவாசையாகிய, பாசததால் = கயற்றினால், உறப்பிணிப்புண்டு = பொருந்தக்கட்டுப்பட்டு, வீங்குமுள்ளுணாவது = பருகின்றவந்தக்கரணமானது, அதனவழியோடி = அப்பாசமாக்கத்திறசென்று, மெலிந்து = இளைத்து, தாங்குசெயகையால் = (சமசாரத்ததச) சுமக்கின்றதொழிலினால், மனம் = மனமானது, மிகச்சலிப்பவாகுகளறே = மிகவுஞ்சஞ்சலமானவாகளுக்கல்லவா, தீங்குமேவியமரணநதான = தீமைபொருந்திய மரணமானது, சகத்திலு = உலகத்தின்கண், சிறப்பது = சிறந்திருப்பது—ஏ-று.

(இ-னா) வளராரினற வாசையாகிய கயற்றினால் பொருந்தக்கட்டுப்பட்டு பருகின்ற வந்தக்கரணமானது அப்பாசமாக்கத்திறசென்று இளைத்து சமசாரத்தைச்சுமக்கின்ற தொழிலினால் மனமானது மிகவுஞ்சஞ்சலமானவாகளுக்கல்லவா தீமைபொருந்திய மரணமானது உலகத்தின்கண் சிறந்திருப்பது—எனபதாம். (சுஉ)

சீவன்முத்தனதாயுளே சிறப்பாமெனல்.

அக்கரத்தினையகற்றியோபற்றின்றியனைததுஞ்
சுநந்தருஞ்சம்மானவராயுவசுகமா

முகந்தவாசையுஞ்சினமுமறறுடஞ்ஞரிமதியாற
செகககளின்கரியானவராயுவேசிறக்கும

(இ-ள்) அகநகரத்தினையகற்றி=அகமடாவததைக்கி, ஓபறறினறி=ஓ
பறறிலலாமல், அனைத்தம்=சகலமும், சுகந்தநுஞ்சொனவா=சு+த்தைக
கொடுக்கின்ற சமத்துவமானவாகள், ஆயுவேசகமாம்=ஆயுளேசகமாம், உக
ரவாசையும=மிருந்தராகமம், சினமுமறறு=துவேட்டமில்லாமல், உடஞ்
ஞரிமதியால்=உள்ளே குளிரகின்றவறிவினால, செகககளின்கரியானவா=உல
ககருக்குச் சாட்சியானவர்களுடைய, ஆயுவேசிறக்கும=ஆயுளேசிறப்பாம

(இ-ணா) அகமடாவததைக்கி ஓபறறிலலாமல் சகலமும
சுகந்ததைக்கொடுக்கின்ற சமத்துவமானவாகள் ஆயுளேசகமாம், மி
ருந்தராகமம் துவேட்டமில்லாமல் உள்ளே குளிரகின்றவறிவினா
ல் உலககருக்குச் சாட்சியானவர்களுடைய ஆயுளேசிறப்பாம.

பட்டாபிட்டுக்ஞ் செய்யதுகொள்ளெனல் - வேறு

பறறுவானபறறுபொருளிரண்டுமபயிலபகத
மற்றேபாதுபசாநதிதோனறிமமுதுரிலைமை
பெற்றேபாதுவீடெனும்பெயரக்கிலைபெறுமால்
வெற்றிவீரசிககாதனத்திருத்தியாலவிரளக

(இ-ள்) பறறுவான=பறறுகின்றவனும், பறறுபொருள்=பறறுகின்ற
விடயங்களுமாகிய, இரண்டும் = (இவ) விரண்டும், பயிலபகதம்=சொல்லு
கின்றபந்தமாம், அற்றேபாது=அதற்பட்டேபாது, உபசாநதிதோனறிமம்=
உபசாந்தமுண்டாகும், அதுநிலைடைபெற்றேபாது = அவ்வுபசாநதிலையாகவ
டைந்தேபாது, வீடெனும்பெயா=போக்பென்னும்பெயராம், அகிலைபெறு
ம=அநதிலையையீப்படைந்தபடியால், வெற்றிவீரசிககாதனத்து=வெற்றியுள
ளவீரசிககாசனத்தினிடத்தில், விளகம்=பரகாசிகுமபடியாய், இருத்தி--இரு

(இ-ணா) பறறுகின்றவனும், பறறுகின்ற விடயங்களுமாகிய
இவ்விரண்டும் சொல்லுகின்ற பந்தமாம் அதற்பட்டேபாது உப
சாந்தமுண்டாகும், அவ்வுபசாநதிலையாகவடைந்தேபாது மேகக்
மென்னும் பெயராம், அநதிலையையீப்படைந்தபடியால் வெற்றி
யுள்ள வீரசிககாசனத்தினிடத்தில் பரகாசிகுமபடியாய் இரு.

பட்டாபிட்டுக்ஞ் செய்யத்தொடங்கல்.

குறையசககினதோசையாறகுமுற்றவகத
புறையிலவானவாமகலப்பணிசெய்துபுகழ

வினாவிலின் றுனைமா முடிவிலேசுவனானே
யரசுசெய்கநீயுழியினவெனவருளி.

(இ-ள) குறையெய=ஒலியைச்செய்கின்ற, சங்கினைதோசையால்=சங்க
த்தொனியினால், குமுறுறவாதபுனாவிலவானவா = சத்தி+கவாதகுமுறமற்ற
தேவர்கள், மங்கலப்பணிசெய்தபுகழ் = மங்கலத்தொழிலைச்செய்ததுதீர்ச்சு,
வினாவிலின் று=சீக்கிரத்திலிப்போது, தானே=யானே, உனை=உனக்கு, மா
முடிவிலேசுவன=மகாமுடியைத்தரிப்பன், னுழியினவென=கற்பகாலபரி
யாதம், நீயரசுசெய்க=நீயரசாணிசெய்யக்கடவாயென்று, அருளி=அனுகூ
லிதது—எ-று.

(இ-ளா) ஒலியைச்செய்கின்ற சங்கத்தொனியினால் சத்திக்க
வாத குமுறமற்ற தேவர்கள் மங்கலத்தொழிலைச்செய்து துதிக்க சீக்
கிரத்திலிப்போது யானே உனக்கு மகாமுடிபைத்தரிப்பன், கற்ப
காலபரியாதம் நீயரசாணிசெய்யக்கடவாயென்று அனுகூலித்தது.

பட்டாபிடேகத் தரித்தல



மங்கலப்புனலகொணாகெனமஞ்சனமாட்டி
சங்குசக்கரத்தரித்தனகைகளாற்றின
புகவத்திரளபோற்றிடப்பொனமுடிசூட்டி
யங்கணசக்தனசுராகோனுககிவயறைநதான

(இ-ள) மங்கலப்புனல்=மங்கலத்தரித்தனகை, கொணாகென=கொண
டுவருகுவென்று (சொல்லி), மஞ்சனமாட்டி=அபிடேகஞ்செய்வித்து, சங்கு
சக்கரம்=சங்குசக்கரத்தை, தரித்தனகைகளால்=தரித்திருக்கின்றசுரர்களினால்,
தானே=சுயமாக, புகவத்திரளபோற்றிட=தேவகுழாங்கடோத்திரஞ்
செய்ய, பொனமுடிசூட்டி=அழகிய (விரத்தின்) கிரீடத்தைத்தரித்து, அங்க
ணசக்தன் = அழகியகண்களையுடைய விஷ்ணுவானவா, அசுராகோனுக்கு=
அசுரோசனுபிரகலாதனுக்கு, இவையறைநதான=இவைகளைச்சொன்னாரா

(இ-ளா) மங்கலத்தரித்தனகை கொணடுவருகுவென்றுசொல்லி
அபிடேகஞ்செய்வித்து சங்குசக்கரத்தைத் தரித்திருக்கின்ற சுரக்க
ளினால் சுயமாக தேவகுழாங்கடோத்திரஞ்செய்ய அழகிய விரத்
தின் கிரீடத்தைத்தரித்து அழகிய கண்களையுடைய விஷ்ணுவான
வா அசுரோசனுபிரகலாதனுக்கு இவைகளைச் சொன்னாரா—எ-ம.

எப்பொழுதுதீர்வம்முந்தையிருந்தும்படி யனுக்கிரகித்தல்.

தள்ளினமேருவும்புவனமுமருக்கனுஞ்சசியு
முள்ளாளொளலாமரச்செய்துயாகெனவருளி
களளமாயிச்சிருட்டியொன்றொளித்தலேபாற்கணத்தில்
வெள்ளவானவாகுழாததொடுமறைதன்னவிண்மி.

(இ-எ) தள்ளினமேருவும்=அசைத்தற்கரியமகாமேருவும், புவனம்=பூமியும், அருக்கனு=சூரியனும், சசியும்=சசுதிரனு (பாகியவிவாகள்), உள்ளாளொளலாம=உள்ளதாலகெனல்லாம, அரசுசெய்து=அரசாக்கிசெய்து, உயாகெனவருளி=உயாவாகக்கடவாயென்றனுகிரகஞ்செய்து, களளமாயின=பொய்யாகிய மாயையினது, சிருட்டியொன்று=ஒருசிருஷ்டியானது, ஒளித்தலேபோல=மறைதலைப்போல, கணத்தில=கண்ணேரத்தில, வெள்ளவானவா=மிருகத்தேவர்கள், குழாததொடும=கூட்டத்தொடும, விண்மறைதன்ன=விஷ்ணு மறைத்தாரா—எ-று

(இ-ஈ) அசைத்தற்கரிய மகாமேருவும், பூமியும், சூரியனும் சசுதிரனுமாகிய விவாகள் உள்ளதாலகெனல்லாம அரசாக்கிசெய்து உயாவாகக்கடவாயென நனுகிரகஞ்செய்து பொய்யாகிய 'மாயையினது ஒரு சிருஷ்டியானது மறைதலைப்போல கண்ணேரத்தில மிருகத்தேவர்கள் கூட்டத்தொடும விஷ்ணுமறைத்தாரா—எ-ம்.

(இ-அ-க-ம) நியதிப்படி யிதேகத்தொடுகு சீவனமுத்தனாய்ச் சுகசாகநாமபுதியாகச் சகித்தருக்குமபடி யனுக்கிரகித்தெழுந் தருளினுரென்பதாம் ஆத்மாவிற்கரைந்த மனமெங்ஙனம் வெளிப்பட்டதெனின்

என்னவோதியவசிட்டனை யிராகவனோகுகி
யன்னதானவாககரசனாய்விடுறறவறிஞன்
நன்னதுள்ளமெயப்பரத்திலேதனமயமான
பின்னாமாலசங்கினோசையாற்பிறந்தெதப்பரிசோ.

(இ-எ) என்னவோதியவசிட்டனை = (இப்படி) யென்றுசொல்லியவசிட்டமுனியை, இராகவனோகுகி=இராமனபாத்து, அன்னதானவர்க்கு=அப்படிப்பட்டவசுரர்களுக்கு, அரசனாய்=இராசாவாய், வீடுறறவறிஞன்=மோக்ஷமடைந்தஞானவான், தன்னதுள்ளம்=அவனதுமனம், மெயப்பரத்தில=உண்மையானபிரமத்தில, தனமயமானபின்னர்=தனமயமானபின்பு, மாஸ்குகினோசையால்=விஷ்ணுவின்மைய சங்கத்தொனியில், பிறந்தெதப்பரிசு=உண்டானதெதப்பரகாரம்—எ-று

(இ-ள) இப்படியென்று சொல்லிய வசிட்ட முனியை இரா மன்பாத்தது அப்படிப்பட்ட வசராகளுக்கு இராசாவாய் மோகூ மடைநத ஞானவான் உவனது மனம் உணமையான பிரமததில் தன்மயமானபின்பு விஷ்ணுவினுடைய சங்கததொனியில உண்டா ன தெநதப்ரகாரம்—எனபதாம். (௧௯)

மனதுருவநாசமாயருவத்தோடு மீலாபாலாபங்களின்றிச் சீவன்முத்த ரிடத்திற் சுத்தவாசனையாகத் தங்கியிருக்குமெனல்

எனவினாவலுமிராமனுக்கருநதவனுபாபா
 னனலபயினைவிததா மனவமலவாதனைதான்
 கனமில்சீவனமுததருக்கெலாமிதயத்தினகண்ணே
 சனவவகுரமீனடி லதாகியேசாரும்

(இ-ள) எனவினாவலும=எனறுகேட்டமாததிரததில், இராமனுக்கு=இ ராகவருக்கு, அருநதவனுபாபான=அரியதவமுடையவசிட்டாசொல்லுவாரா, அனலபயினைவிததாமென = அக்கினியிலவறுக்கப்பட்ட விதையாமென்று சொல்லுமபடி, அமலவாதனைதான்=சுததவாதனையானது, கனமில் = (சம சாரி) பாரமில்லாத, சீவனமுததருக்கெலாம்=சீவனமுததாகளைவாகும், இருதயத்தினகண்=இருதயத்தினிடத்தில், சனவவகுரம்=சகலமெனலுமு னையானது, மீனடியலதாகியேசாரும்=திருமபலிலலாததாகவேயிருக்கும்.

(இ-ள) என்று கேட்டமாததிரததில் இராகவருக்கு அரிய தவமுடைய வசிட்டா சொல்லுவாரா, அக்கினியில வறுக்கப்பட்ட விதையாமென்று சொல்லுமபடி சுததவாதனையானது சமசாரபார மில்லாத சீவன்முததாகளைவாகும் இருதயத்தினிடத்தில் சக லமென்னு முனையானது திருமபலிலலாததாகவே யிருக்கும்—எ-ம்.

சுத்தவாசனையிருக்கின்ற கிரமத்தைப்போதித்தல் - வேறு

சுததமாயபரமமாகித்தோற்றஞ்சாலுதாரமாகிச
 சுததமாஞ்சாததிகததைத்துனறியேயி. ராமலொனறிச
 சுததவாத்துமத்தியானமயப தாய்த்துவககொன்றிலலாச
 சுததவாதனைகணித்தஞ்சமுததிவாதனைபோனிறகும்.

(இ-ள) சுததமாய=பரிசுததமாகியும், பரமமாகி=பிரமமாகியும், தோற்ற ம=உண்டாதல், சாலுதாரமாகி=மிகுந்தவதாரமாகியும், சுததமாஞ்சாததிகத தை=சுததமானசாததுவிதகுணத்தை, துனறியேவிடாமலொனறி=பொருந கிவிட்டுவிடாமலகலத்தாகியும், சுததம்=பரிசுததான, ஆததுமத்தியானமய

மதாய் = ஆதது மத்தியான மயமாகியும், துவக்கொன்றிலலா = ஓராரம்பமுமில
லாதாகியுமிருக்கின்ற, சுததவாதனை = சுததவாதனையானது, நித்தம் = எப்போ
தும், சுழுத்திவாதனைபோனி மகம் = சுழுத்திவாதனையைப்போலச் சீவனமுத
தாகளித்தி) விருககும்—எ-று.

(இ-னா) பரிசுததமாகியும், பிரமமாகியும், உண்டாதல் மிகு
ந்தவதாரமாகியும், சுததமான சாததுவிதஞ்ஞகதைப் பொருநதி
விட்டுவிடாமற் கலந்ததாகியும், பரிசுததமான ஆததுமத்தியானமய
மாகியும், ஓராரம்பமுமில்லாததாகியுமிருக்கின்ற சுததவாதனையான
து எப்போதும் சுழுத்திவாதனையைப்போலச் சீவனமுததாகளி
த்திவிருககும்—என்பதாம். (எக)

அடங்கியிருந்த சுத்தவாசனை வெளிப்படுமெனல்

ஆபிரவருடஞ்சென்றுமுகமேயிருக்கிலுள்ள
மேயநாமவவத்தைமெல்லெனவொருபாரின
தேயலதாகித்தோவறுஞ்செய்யுவவவதையாலே
துயநமசீவனமுதத நணர்சசியத்தொடாவொன்றான்.

(இ-ன) ஆபிரவருடஞ்சென்று = ஆபிரவருடமானாலும், அமுகமேயிருக்
கில் = சீரமானிருந்ததாலால், உள்ளமேயுடாம் = உள்ளமேயிருக்கின்றதா
கிப, அவவத்தை = அச்சுத்தவாதனையானது, மெல்லென = மிருதுவாக, ஒருபா
னின்னு = ஒருபக்கத்திலிருந்து, தேயலதாகி = சீரணததையடையாததாய், தோ
ன்றும = உண்டாகும், செறியுமவவததையால் = மிருதுவவசுததவாதனையி
னால், துயநமசீவனமுததா = பரிசுததமான நனமையயுடைய சீவனமுததாக
ள் (மனது), உணர்சசியத்தொடாவொன்றான் = அறிதலைத்தொடருமென்
றுவசிட்டமுனிசொன்னான்—எ-று

(இ-னா) ஆபிரவருடமானாலும் சீரமான இருந்ததாலால் உ
ள்ளமேயிருக்கின்றதாகிய அச்சுத்தவாதனையானது மிருதுவாக
ஒருபக்கத்திலிருந்து சீரணததையடையாததாய் உண்டாகும், மிகு
ந்தவவசுததவாதனையினால் பரிசுததமான நனமையயுடைய சீ
வனமுததாகள் மனது அறிதலைத்தொடருமென்று வசிட்டமுனி
சொன்னான்—என்பதாம்.

(இ-ச-க-ம) சீவனமுததனது பிராரததமனுபலிககு நிமித்தம் பரத்திற
கலாத மனதுபரமாகவே வெளிப்படுமென்பதாம் (எஉ)

பிரகலாதன்கதை முற்றிற்று.

ஆக கதை உஉ-க்கு கவிதை காட்டு.

காதி கதை.

அவதாரிகை

முன்கதையினுபாசனூபாதி யனுகிரகத்திலுண்டான விசாரத்தாற் சுவானு
பூதி பரதயக்ஷமாயத் தன்னேந்தவிர சகமிலையெனறநிந்ததை யறி
வித்து, இவ்வாத்மனூபவ முண்டாதரகிடரான மித்தையாபாயை
யைத் தரிசித்ததை நீக்கவேண்டுமென்பதை யறிவிக்கு
நிமித்தங் காதிக்கதையை நீரூபிக்கிறா

மாயாவிசித்திர மறிவிக்கத்தொடங்கல்.

பிறப்பிறப்பாமபெயருடைய அநதமாயைப் பெருமையினை முடிவு
பெறப்பேசுவொண்ணு, வறப்பெரி பதன்மனத்தை வென்றானுமாளு
மல்லதொருவகையாலுமகற்றலாகாச், சிறப்புடையவனமாயவிரி
வினுள்ளச் சித்திரந்தோன்றி - வுனக்குச்செப்புங்காதை, மறப்பறு
சிந்தைமனஞ்சிக்கேட்டியென மனுகுலநாயகனுக்கு வசிட்டன் சொல
வான்.

(இ-ள) பிறப்பிறப்பா = சந்நமரணமெனனும, பெயருடைய = காமத்
தையுடைய, இரதமாயைப் பெருமையினை = இம்மாயையினது பெருமையை,
முடிவுபெறப்பேசுவொண்ணு = முடிவுண்டாகச் சொல்லக்கூடாததாம், அறப்
பெரியதன்மனத்தை = மிகவுமெரிதாகியதனது எனதை, வென்றானுமாளு-
செய்ததானுசுமாம், அல்லது = அப்படியல்லாமல், ஒருவகையாலும் = மற்றொரு
ருவகையினாலும், அகற்றலாகா = தள்ளக்கூடாது, சிறப்புடையவனமாயை-
சிறப்புள்ள வலியுடைய மாயையின், விரிவினுள்ள = மிகுதியிலிருக்கின்ற, சித்தி
ரந்தோன்றிட = அசிசயந்தோற்றுமபடி, உனக்குச்செப்புங்காதை = நினக்குச்
சொல்லுகாதையை, மறப்பறுசிந்தைமனஞ்சிக்கேட்டியென = மறப்பிறப்பறிந்ததையுடைய
வனைய, கேட்டியெனனு = கேட்பாடென்று, மனுகுலநாயகனுக்கு = மனுகுல
தந்தைவனான ஸ்ரீராமனுக்கு, வசிட்டன் சொலவான் = வசிட்ட முனிசொல்ல
த்தொடங்கினான் - என்று

(இ-ளா) சந்நமரணமெனனும காமத்தை யுடைய இம்மாயையி
யினது பெருமையை முடிவுண்டாகச் சொல்லக்கூடாததாம், மிக
வுமெரிதாகிய தனதுமனதைச் செய்ததானுசுமாம், அப்படியல்லா
மல் மற்றொருவகையினாலும் தள்ளக்கூடாது, சிறப்புள்ள வலியு
டைய மாயையின் மிகுதியிலிருக்கின்ற அசிசயந்தோற்றுமபடி நின
க்குச் சொல்லுகாதையை மறப்பிறப்பறிந்ததையுடையவனையு கே

டபாயென்று மனுகுலத்திறைவனான ஸ்ரீராமனுக்கு வசிட்டமுனி சொல்லத்தொடங்கினான்—என்பதாம். (க)

காதிதவத்துக்காக மகாவிஷ்ணு ப்ரசன்னமாதல்.

மண்ணுலகிற்கோசலமாமண்டலத்தின் மறையவாகோனகாதியெனவழங்குமபேரோ, னுண்ணினைநதோகருமத்தைக்கிளையென்கியொருவனமபுகொருவாவித்தகத்துடே, நண்ணியணிகழுத்தளவாயிழிந்து நறவவஞ்செய்தெண்டுககண்டநதவெலிலே, கண்ணருளானமாயவன்வநதவன்முனீரூன்றிக் கருத்தென்கொலளித்துமெனக்கழறலோடும்

(இ-ள) மண்ணுலகில் = பூலோகத்தில், கோசலமாமண்டலத்தின் = கோசலமென்னுநதேசத்தில், மறையவாகோன = பிராமணசிவோஷ்டன, காதியெனவழங்குமபேரோன = காதியென்றுவழங்குகின்றநாமததையுடையவன், ஒருகருமத்தை = ஒருகாரியத்தை, உண்ணினைநது = மனத்தினைநது, கிளையென்கி = உறவினனாவிட்டு, ஒருவனமபுகு = ஒருவனத்திறப்புருநது, ஒருவாவிதகத்து = ஒருநதாரசலமத்தியில், நண்ணி = பொருந்தி, அணிகழுத்தளவாய = அழகியகண்டமடமும், அழிழின்று = முழுகின்றது, நறவவஞ்செய்து = நல்லதவததச்செய்து, உண்ணுகண்டததவெலிலே = எட்டுபாகஞ்சென்றகாலத்தில் உண்ணருளால் = பெருமைபொருந்தியிருப்பினால், மாயவனவநது = விஷ்ணுவநது, அவனமுனீரூன்றி = அக்காதியினமுன பரதமகூழாய, கருத்தென்கொல = (உனது) கருத்தென்ன, அளித்துமென = தருகின்றோமென்று, கழறலோடும் = சொல்லவும்—என்று

(இ-ளா) பூலோகத்தில் கோசலமென்னுநதேசத்தில் பிராமணசிவோஷ்டன காதியென்று வழங்குகின்ற நாமததையுடையவன், ஒருகாரியத்தை மனத்தினைநது உறவினனாவிட்டு ஒருவனத்திறப்புருநது ஒருநதாரசலமத்தியில் பொருந்தி அழகியகண்டமடமும் முழுகின்று நல்லதவததச்செய்து எட்டுமாதஞ்சென்றகாலத்தில் பெருமைபொருந்தியிருப்பினால் விஷ்ணுவநது அக்காதியினமுன பரதமகூழாய உனதுகருத்தென்ன தருகின்றோமென்று சொல்லவும்—என்பதாம். (உ)

மாயையைத் தரிசிக்கவேண்டல்.

சலவினறுககையேறிககாதியென்னுந தவமறையோனகைதொழுதுசுகமண்டத்தி, லலகிலுயிரானகமலத்தக்கலாவண்டே யசுகத்

னேயநந்தாவென்றனபாறபோற்றிச, சலனமறுதற்பரத்திறசம்பந்
தித்துச சநமரணத்தருவாறசகங்களாகி, யலமருநீடாச்சரியஞ்செ
யவதாயநீ யளித்தமாயையையககாணவருடியென்றன,

(இ-ள) சலநினறுங்கரையேறி=(தடாக) சலத்தினினறுங்கரையிலவந
து, காதியென்னும=காதியென்கினற, தவமறையோன = தவத்தையுடைய
பிராமணனானவன், கைதொழுது=நமஸ்கரித்து, சகமண்டத்தில=உலகமெ
ன்னுமண்டலத்தில, அலகிலுயிர=அளவற்றவாதமாககளுடைய, மணக்கமல
த்து=இருதயதாமனாயில, அகலாவண்டே=நீங்காதிருக்கின்றபிரமமே, அச
சுதனே=அச்சுதா, அநந்தாவெனறு=அநந்தனையென்று, அனபாறபோரற்
=அன்பிறமறித்திது, சலனமறுதற்பரத்திறசம்பநத்திது=நிச்சலமானபிரம
த்திறகலந்திருந்து, சநமரணத்தருவால் = பிறப்பிறப்பினவடிவத்தினால்,
சகங்களாகி=உலகங்களாய, அலமருநீடாச்சரியம்=சஞ்சலப்படாநின்றமிகு
நவதிசயத்தை, செயவதாய=செயவதாயிருக்கின்ற, நீயளித்தமாயையை=
நீபடைத்தமாயாஸ்வரூபத்தை, காணவருடியென்றன=தரிசிக்குமபடியருள
வாயெனறுகேட்டா—என்று

(இ-ளா) தடாகச்சலத்தினினறுங்கரையிலவந்து காதியென்கின்
றத்தவத்தையுடைய பிராமணனானவன் நமஸ்கரித்து உலகமென்னு
மண்டலத்தில அளவற்றவாதமாககளுடைய இருதயதாமனாயிலநீங்
காதிருக்கின்ற பிரமமே, அச்சுதா, அநந்தனையென்று அன்பிறா
றுத்திது நிச்சலமான பிரமத்திறகலந்திருந்து பிறப்பிறப்பின வடி
வத்தினால் உலகங்களாய சஞ்சலப்படாநின்ற மிகுநவதிசயத்தை
செயவதாயிருக்கின்ற நீ படைத்த மாயாஸ்வரூபத்தை தரிசிக்கும்
படியருளவாயெனறுகேட்டா—என்பதாம். ()

மாயையைத்தரிசித்ததை நீத்துவாயென்றனியேதுதல்

அநந்தன்னவேண்டலுமாபைகாண்டிகண்டாலகத்துதியேலகற்று
கெனவருளியாயன், கந்திருவாஃகரம்போனமறைதேலோகிக கருணை
மூர்த்தியைக்கண்டகளிப்பினாலே, சந்தத முடகுளிகாதியநதக்கானி
ற நவத்தொடுகினனாருருதுதானேயோநாட், சந்தனையிலரியுரை
த்தவுரையையாடித் தேமலரோடையினமூழ்கச்சென்றனனேற.

(இ-ள) அநந்தன்னவேண்டலும=பிராமணனபிராத்தித்தவளவில, மா
யையகாண்டி = (அபபடியே) மாயையைக்காணக்கடவாய, கண்டால்=பாறத்
தையேயானால், அநந்ததியேலகற்றுகெனவருளி=தள்ளுவாயானுற்றனக

கடவாயென்றனுக்கிரகித்து, மாயன=திருமாலானவா, கந்திருவகரம்போல் =கந்திருவகரத்தைப்போல, மறைதலோடும் = மறையவும், கருணைமூர்த்தியை=கருணைவருபியை கண்டகளிப்பினால்=தரிசித்தசந்தோடத்தினால், சந்தமூட்டுளிராகாதி=எப்போது மகமகிழ்ச்சியடைந்தகாதியானவா, அந்தக்கானில=அவ்வனத்தில, தவத்தொடுகின்றனாதிருந்தது = தவசுடனசிறிதுநாளிருந்து, தானையோரான=தானையொருதினம், சிந்தனையில்=மனதில், அரியுரைத்தவுரையொரு = விஷ்ணுவானவாருளிச்செய்த வாக்ஷியத்தைச்சொடுத்தது, தேனமலரோடையின=தேனுள்ளதாமரைப்பூக்கண்ணிறைந்ததடாகத்தில, மூழ்கச்சென்றான=மூழ்கும்படிபோயினான்-எ-று.

(இ-அ) பிராமணன் பிராத்தித்தவளவில அப்படியே மாயையைக் காணக்க-வாய். பார்த்தையேயானால், தன்னுரையானுறையளக்கடவாயென்றனுக்கிரகித்து திருமாலானவா கந்திருவகரத்தைப்போல மறையவும் கருணைவருபியை தரிசித்த சந்தோடத்தினால் எப்போது மகமகிழ்ச்சியடைந்த காதியானவா அவ்வனத்தில தவசுடன சிறிதுநாளிருந்து தானையொருதினம் மனதில் விஷ்ணுவானவாருளிச்செய்த வாக்ஷியத் தச்சொடுத்தது தேனுள்ள தாமரைப்பூக்கண்ணிறைந்த தடாகத்தில மூழ்கும்படிபோயினான்-எ-ம

மாயையைத் தரிசித்தல்

வனம்புநதககதனுடசெயவிதிகேகேவத மந்திரமுந்தியானமுநதானமறந்துகாதி, மினம்பயிறமைகேகதானுறையினேநோயா லிறநதவனக்ககண்டானினத்தோலொல்லாக, கனம்படமொயத்திருபுறத்துமலறத்தேவி காற்கடைக்கேவிமுநதலறக்காதமாதா, தனம்புநகத்தருவனபோலணைத்துக்கொண்டு தழுவியித்தாளபோறபதைத்துத்தளர்க்கண்டான.

(இ-அ) உனம்புநது=தீர்த்தத்தின்மூழ்சி, அந்ததனுள்=அச்சலத்தில், செயவிதிகு = செய்யப்பட்டவிதப்படிக்கு, வேதமந்திரமும்=வேதமந்திரங்களையும், தியானமும்=தியானங்களையும், காதி=காதியானவன், மறந்து=மறந்துவிட்டு, இனம்பயில்=பக்துகளிருக்கின்ற, தனம்புநககு=தனதுவிட்டில, தன்னையோரால்=தன்னையொருதியினால், இறந்தவனாகக்கண்டான்=மரித்தவனாகப்பார்த்தான், இனத்தோலொல்லாம்=பறந்துக்களையேறும், இருபுறத்தும=இரண்டுபக்கத்திலும், கனம்படமொயதலற=மிகவுமொயத்துக்கொண்டிகதறவும், தேவி=பாரியாள், காற்கடைக்கேவிமுநதலற = காற்கடையில்

விழுந்தலறவும், காதனமாதா=புத்திரவாஞ்சையுடைய வன்னையானள், தனம்பருகத்தருவனபோல்=தன்னியபானமபண்ணக கொடுப்பனபோல, அணைத்துக்கொண்டு=கட்டிக்கொண்டு, தழுவித்திதளபோல = அக்கினியை மிதித்தவனபோல, பதைத்துத்தளரக்கண்டான=பதைப்பதைத்துத்தளர்ச்சியடையப்பாத்தான—எ-று

(இ-ஊ) தீர்த்தத்தினமூழ்கி அச்சலத்தில செயம்ப்பட்ட, விதிபடிக்கு வேகமந்திரங்கனையும் தியானங்கனையும் காதியானவன் மறந்துவிட்டு பந்துக்களிருக்கின்ற தனதுவிட்டில தன்ன விவாதி யினால் மரித்தவனாகப் பார்த்தான, பந்துக்களனைவரும் இரண்டுபக் கதிலும் மிகவுமொயத்துக்கொண்டு கதறவும், பாரியான காதக டையிலவிழுந்தலறவும், புத்திரவாஞ்சையுடைய வன்னையான வள் தன்னியபானம பண்ணகொடுப்பனபோல கட்டிக்கொண்டு அக்கினியை மிதித்தவனபோல பதைப்பதைத்துத் தளர்ச்சியடைய பபாத்தான—என்பதாம்.

(இ)

ஆமளவிலமித்தனசெயதழுஞ்சுற்றத்தா ரனல்கொஞ்சுதசாமப ராங்ககமெல்லா, மீமமுறக்கண்டானச்சலத்தினூடே யிருக்கின்ற காதிதனதிதயத்துள்ளே, தோமுறுமாலுமிருந்தபுந்தியாலே துக ளறகதனபாற்றனனறறேன்றக்கண்டே, யேமுறுசெயகைகண்மே லுமுள்ளதெல்லா மிராகவகேளெனமுனிவனிசைப்பதானு.

(இ-ஊ) ஆமளவில = (இப்படி) யாகின்றசமயத்தில், அந்ததனசெயது (அதற்கு) கடுத்தகாரியங்களைச்செய்து, அழுஞ்சுற்றத்தா=அழாநின்ற வறவினா கள், அனல்கொளுத்த=அக்கினியைமீட்ட, அங்கமெல்லாம்=சீரமியாவும், சாமபராய=சாமபலாகி, எமமுறக்கண்டான=மயானத்திற்பொருந்தப்பார்த தான, அச்சலத்தினூடு=அந்தத்தீர்த்தத்தியில, இருக்கின்றகாதி=இரானி ரகாதியானவன், தனதிதயத்துள்ள=தனமனதினுள், தோமுறுமாலுமிருந்த=கு றறம்பொருந்தியவருத்தயிருந்த, புந்தியால்=புத்தியினால், துகளறுதனபால் =குறறமற்றதனனிடத்தில், தன்னறறேன்றக்கண்ட = தன்னுண்ணடாகப் பார்த்த, ஏமுறுசெயகைகள் = மயக்கம்பொருந்தியகிரியைகள், மேலுமுள்ள தெல்லாம்=மேனடக்கின்றயாவையும், இராகவகேளென=ஸ்ரீராமகேடபா யென்று, முனிவனிசைப்பதானு = வசிட்டமுனிசொலத்தொடங்கினு

(இ-ஊ) இப்படியாகின்ற சமயத்தில் அதற்கடுத்த காரியங்க ளைச்செய்து அழாநின்ற வறவினாக்கள் அக்கினியைமீட்ட சீரமி யாவும் சாமபலாகி மயானத்திற்பொருந்தப்பார்த்தான, அந்த தீ

ததமத்தியில் இராகினற காதியானவன தனமனதினுளருறமபொ
ருநிய வருத்தமிருகத புத்தியினுல் குறமமற தன்னிடத்தில தன
னலுண்டாகப்பாராத மயக்கமபொருநிய கிரியைகள் மேனடக
கிறற யாவையும் ஸ்ரீராமா கேட்பாயென்று வசிட்டமுனி சொல்ல
த்தொடங்கினா—என்பதாம் (சு)

இப்பாரி லுணநாடடோருரினெலலை யிருக்கினற நீசனய்க்கெரிப்
போதகண, மைப்பாவையொருத்தவயறறொருகுலாகி வருந்திவ
ளாநதுறுகாலவந்தவெலலை, கைப்பாலனயபபிறநதுவளாநதுவெந
த கரிக்கட்டைபோன்றததுககாயாகி, யொப்பாகியாய்க்கெரிப்
போருலத்திலவந்த வொருகடைச்சிதனை மனஞ்செய்தொருமையா
ன.

(இ-ள) இப்பாரி=இநதபபூயியில், ஊணநாட்டு = ஊணதேசத்தின்,
ஒருரினெலலை = ஒருநகரத்தின் முடிவில், இருக்கினற நீசன=இராகினற நீச
னென்னும், நாயக்கெரிப்போதகண=நாயக்கெரிப்போதகன குலத்தில, மைப
பாவையொருத்தி=கரியபரதமைபோன்ற ஒருபெண்ணினது, வயறறொருகுலா
கி=வயறறிலொருகுருப்பாய, வருந்தி=வருத்தமுறறு, வளாநதுறுகாலடி=
வளாநதுசனிகுமபருவம், வந்தவெலலை=வந்தபொழுது, கைப்பாலனயபபி
றநது=கைக்குழந்தையாகப்பிறந்து, வளாநது=வளாவுறறு, வெந்தகரிக்கட
டைபோல=வெந்துபோனகரிக்கட்டைபோல, நிறத்ததுககாயாகி = நிறத்
தையுடையவாணமக்குப, ஒப்பாகி=(இழிவிறநனக்குததானே) சமானமாகி,
நாயக்கெரிப்போருலத்தில=நாயக்கெரிப்போருடையவமிசத்தில, வந்தவொ
ருகடைச்சிதனை=பிறந்தவொருநீசப்பெண்ணை, மனஞ்செய்தொருமையான
ன=கலியாணஞ்செய்தொறறுமையானு—எ-று

(இ-அ) இநதபபூயியில் ஊணதேசத்தின் ஒருநகரத்தின் மு
டிவில் இராகினற நீசனென்னும் நாயக்கெரிப்போதகன குலத்தில
கரியபரதமைபோன்ற வொருபெண்ணினது வயறறிலொருகுருப்ப
மாய் வருத்தமுறறு வளாநதுசனிகும பருவம் வந்தபொழுது கை
க்குழந்தையாகப் பிறந்து வளாவுறறு வெந்துபோன கரிக்கட்டை
யைப்போல நிறத்தையுடைய வாணமக்குப இழிவிறநனக்குததா
னே சமானமாகி நாயக்கெரிப்போருடைய வமிசத்திலபிறந்த வொ
ருநீசப்பெண்ணை கலியாணஞ்செய்தொறறுமையானு—எ-று.

வனாகளினும்வனாகளினுமுதலாயெங்கு மனமுமுயிருமபோல
வாழுநாளிற, நனாயிசைதன்குலமவிளவகமைந்தாதமமைச சனிப்

பித்தானசிலகாளிற் சகாவநதெயதி, நகாபெருகவருதலுமேதழையாற்செய்யு நனபனே துரத்தியற்றநண்ணலுற்றான், புனாயறுமாதவாபோலவகுறையுளரிற் புத்திராககுஞ்சகாவநதுபுருநததன்மே.

(இ-ள) வகைகளிலும்=மலைகளிலும், வனகைகளிலும்=கானகங்களிலும் முதலாயென்கும்=முதலியவெவ்விடத்திலும், மனமுமமுயிருமடோல=மனதும்பிராணனும்போல, வாழுகளில்=ஒத்துவாழ்கின்றகாலத்தில் தனாயிச்ச=பூமியினமேல, தனகுலவிலகை=தனதுவிசமவிளவகுமபடி, மைசதாதமமைச்சனிப்பித்தான் = பிள்ளைகளைப்பெற்றான், சிலகாளிற்சனாவநதெயதி-சிறிதுகாளின்மூப்புலநடைந்து, நகாபெருகவருதலும்=நகாமிகவுண்டாகவுமதழையாற்செய்யும்=பன்னகத்தாற்செய்கின்ற, உனமனைதுரத்தியற்றி=நல்லவிடத்துரத்திற்கட்டி, நண்ணலுற்றான்=வாசஞ்செய்தான், புனாயறுமாதவாபோல = குற்றமற்றமகாதபசிகளைப்போல, அனகுறையுளரில்=அவ்விடத்திலவசிக்கின்றகாலத்தில், புத்திராககும் = (தனது) பிள்ளைகளுக்கும், சகாவநதுபுருநதது=மூப்புலவதுபொருத்திற்று—எ-று.

(இ-ள) மலைகளிலும், கானகங்களிலும், முதலிய வெவ்விடத்திலும் மனதும் பிராணனும்போல ஒத்துவாழ்கின்ற காலத்தில் பூமியினமேல தனதுவிசமவிளவகுமபடி பிள்ளைகளைப்பெற்றான் சிறிதுகாளின் மூப்புலநடைந்து நகாமிகவுண்டாகவும் பன்னகத்தாற்செய்கின்ற நல்லவிடத்துரத்திற்கட்டி வாசஞ்செய்தான், குற்றமற்ற மகாதபசிகளைப்போல அவ்விடத்தில் வசிக்கின்ற காலத்தில் தனது பிள்ளைகளுக்கும் மூப்புலவது பொருத்திற்று—என்பதாம்.

மனையவட்குமபுத்திராககுஞ்சகனககுஞ்சேரவாரத்திகம்பவநதுகோககிவருநதுகளிற், நனையொழியவனைவகாயுககாலனமாயப்பச கூறத்தமவாயவிட்டலறித தனியாற்றாது, நினைவுழிகேதோராயையுமற்ற நேகதேச நெடிதுழலவானகீரமெனுநீநாட்டிற், புனைமுடிமன்னவநகிறபுருதுவானிற் பொற்றெருப்போலொருதெருவிறபோகும் போதில.

(இ-ள) மனையவட்கும்=பாரியாளுக்கும், புத்திராககும்=பிள்ளைகளுக்கும, தனகும்=தனக்கும், சேரவாரத்திகம்பவநதுகோகி = ஒருமித்தமூப்புலநதைப்பார்த்து, வருநதுகளில்=வருத்தபடுகின்றகாலத்தில், தனையொழிய=தன்னையெவ்விடத்திலும், அனைவையும்காலனமாய்ப்ப = எல்லாநாயுககாலனகொல்ல, சந்தமவாயவிட்டலறி = எப்பொழுதும்வாயவிட்டழுது, தனியாற்றாது=தனிமையைச்சக்கமாட்டாமல், நினைவுழிந்து=நினைவுகெட்டு, ஒ

ராசையுமறம்=ஓராசையுமில்லாதுவனாய், அநேகதேசம்=அளவற்றதேசங்களில், கெடாதுமுலவான்=வெருகாலைஞ்சுமுலகின்றவன், கீரமெனுகிநீகாட்டில் =கீரமெனுகின்றநீதியையுடையதேசத்திலு, புனைமுடிமன்னவன்=தரிககப்பட்டுகிரீடத்தையுடையவரசனது, ககரம்புகுத்துப்பட்டணத்திற்புகுத்து, வானிறமொற்றெருப்போல=விண்ணுலகத்திறசொன்னமயமானவீதியைப்போலிருக்கின்ற, ஒருதெருவிற்போகும்போதில்=ஒருவீதியிறசெல்லுமபோதில்

(இ-ஊ) பாரியாளுககூம், பிள்ளைகளுக்கூம், தனக்கும், ஒருமித்து மூப்புவந்ததைப்பார்த்து வருத்தப்படுகின்றகாலத்தில் தன்னேநீங்கலாக எல்லாநாயுங் காலன்கொல்ல எப்பொழுதும் வாய்விட்டழுது தனிமையையு சகிக்கமாட்டாமல் நினைவுகெட்டு ஓராசையுமில்லாதவனாய் அளவற்ற தேசங்களில் வெருகாலைஞ்சுமுலகின்றவன் கீரமெனுகின்ற நீதியையுடையதேசத்திலு தரிககப்பட்ட கிரீடத்தையுடைய வரசனது பட்டணத்திற்புகுத்து விண்ணுலகத்திற சொன்னமயமான வீதியைப்போலிருக்கின்ற ஒருவீதியிற செல்லுமபோதில்—என்பதாம். (கூ)

இறையவனமாண்டனனுலகங்காகவேறோ நிறைவனைக்கொண்டெருதியென்றேவிசெயம்பொ, நிறைமணியாலலங்ககரித்துவிடுத்ததந்திவிருப்பியானதேதே உநேகோபோதக, கறைவடிவோடிவனகண்டானிவனையக கறைவடிக்காணலுங்ககரத்தாறகமுத்திலேற்றி, யுன்றதருபாணவினுடனசெல்லுதயனாக மொத்ததுபலியன்குமுநததுவரியொத்த.

(இ-ஊ) இறையவனமாண்டனன்—(இ-உர) தரீசன பரணமடைந்தனன், உலகங்காகக=பூமியையிறக்கி, வேறோநிறைவனை=வேறோரனை கொண்டெருதியென்றேவி = எடுத்துக்கொண்டுகொவென்றுசொல்லி, செயம்பொன்=சிவந்தசொன்னங்களிலும், நிறைமணியால்=நிறைதவிரத்தனங்களிலும், அலங்ககரித்து=அலங்காரஞ்செய்து, விடுத்ததாதி=அனுப்பிய (பட்டததுயானையானது, நிருபதியானது=அரசனானது, தேடிநேரோபோத=தேடிக்கொண்டுநேரோவா, கறைவடிவோடிவனகண்டான்=கறுத்தவருவத்தோடிருக்கின்றவர்களைநாயனையககண்டான், இவனை=இந்தநீசனை, அநதக்கையையு கண்டனம்=அநதயானைப்பாக்கவும், கரத்தாறகமுத்திலேற்றி=துகிக்கையினு மத்தக்கத்திலேற்றிக்கொண்டு, உறைதரு=வாசஞ்செய்தலு, பாணவினுடனசெல்=சூரியனோடுசெல்லுகின்ற, உதயநாகமொத்தது=உதயமலைக்கொப்பாயிறறு, பலியன்குமுநதது=பலவாற்றியன்குமுநதது, உவரியொத்தது=சமுத்திரத்துக்கொப்பாயிறறு—எ-று

(இ-ஐ) இந்நகரத்தரசன் மரணமடைந்தனன், பூமியை விரைந்தெரிவிக்க வேண்டுமென்று எடுத்ததுகொண்டு வாவென்று சொல்லி விவந்தசொன்னவர்களினாலும், நிறைந்த விரத்தினங்களினாலும், அலங்காரஞ்செய்து அனுப்பிய பட்டத்துயானையானது அரசனொன்று தேடிக்கொண்டு நேராவர கறுத்தவருவதேதோடுருகுகின்ற விரத்தீசன் யானையகண்டான், இத்தீசனை அந்த யானைபாக்கவும் துதிக்கையினுள் மதங்கத்திலேறிக்கொண்டுவாசஞ்செய்தவ குரியுடைய இஞ்செல்லுகின்ற உதயமலைக்கொப்பாயிற்று, பலவாததியங்களை குழந்தது சமுத்திரத்துக்கொப்பாயிற்று—என்பதாம் (ய)

எண்குசையுஞ்சயசயவென்றிறைஞ்சுவநதா விவனிற்றையெனநலங்கரித்தாரொழிலகொண்டாரா, பண்டையமைச்சருஞ்சேனத்தலைவாதாமும பணிதலைக்கொண்டாதரணிபாலனாகி, மண்டலமெங்க ணுஞ்செங்கோனமுறையினுசசி மரபினுறகவலனெனும்வண்போபெற்று, தொண்டையிதழாவிருமபக்கீரநாடிற சுடாமணிச சிவகாதனமேற்றேற்றறமிககான்.

(இ-ஐ) எண்குசையும=எட்டுத்திக்குகளும், சயசயவென்று=சயசயவென்று, இறைஞ்சுவநதான்=வணங்குமபடிவந்தவனை, இவனிற்றையென்று=இவனைவரசனென்று, எழிலகொண்டாரா=அழகையுடையஸ்திரீகள், அலங்கரித்தாரா=அலங்காரஞ்செய்தார்கள், பண்டையமைச்சரும்=பழையமந்திரிகளும், சேனத்தலைவாதாமும=சேனத்தலைவர்களுடைய பணிதலைக்கொண்டாரா=பணியைத்தலைமேற்கொண்டார்கள், தரணிபாலனாகி=பூமிபாலனாய், மண்டலமெங்கணும்=பூமியெங்கும், செங்கோனமுறையினுசசி=நீதையமுறைமையிற் செலுத்தி, மரபினுல=முறைமையினால், கவலனெனும்வண்போபெற்று=கவலனென்கின்ற வளப்பமுள்ள நாமந்தரித்து, தொண்டையிதழாவிருமப=கோவைப்பழத்தையொத்த வதரதையுடைய யாதார்களிசசிகுமபடி, கிரகாடமுல=மீரதேசத்திலு, சுடாமணிசசிவகாதனமேல=விளங்குகின்றவிரத்தின சிவகாதனத்தின்மேல, தோற்றறமிககான்=விளக்கத்தினையினுதான்—என்று

(இ-ஐ) எட்டுத்திக்குகளும் சயசயவென்று வணங்குமபடி வந்தவனை இவனை வரசனென்று அழகையுடைய ஸ்திரீகள் அலங்காரஞ்செய்தார்கள், பழையமந்திரிகளும் சேனத்தலைவர்களும் பணியைத்தலைமேற்கொண்டார்கள், பூமிபாலனாய் பூமியெங்கும் நீதியை முறைமையிற் செலுத்தி முறைமையினால் கவலனென்கின்ற வளப்பமுள்ள நாமந்தரித்து கோவைப்பழத்தையொத்த வதரதையுடைய

ய மந்தாகளிச்சிக்ரும்படி. கோதேசத்தில் விளங்குகின்ற வீரத்தின சிமமாசனத்தினமேல விளக்கத்தின மிகுந்தான்—எனபதாம். (யக)

நாவிரண்டுவருடமுயாகவலனென்னு நாயக்கெரிக்குககடையன ரபதியாயவாழ்ந்து, மேலதறபின்னொருநாளிறமனியனாகி மெய்யவ னகாரகௌவலாமவிட்டுத்தானே, காலினடநதுயாமனையினபுறமு றறத்திற கடைவேடகதுடனலவுகாலையாககே, நீலிமையானிறத தேரிராயக்கெரிக்ருகீசா கோவந்தாவினையிசைநிரப்புகையாயா.

(இ-எ) நாவிரண்டுவருடம்=எட்டுவருடம், உயாகவலனென்னு=மே லானகவலனென்னுமாததையுடைய, நாயக்கெரிக்ருககடையன=நாயக்கெ ரிக்ருகீசனானவன, நரபதியாயவாழ்ந்து = நரோத்திரனாகவாழ்ந்து, மேலதற பின=மேலதற்குப்பினபு, ஒருநாளிறமனியனாகி=ஒருதினத்திறமனித்தவனா ய, மெய்யவனகாரகௌவலா மவிட்டு = சரீரத்திலுள்ளவாபரணங்களைத் தையுநீக்கி, தானேகாலினடநது=தானேகானடையாககடநது, உயாமனையி ன=மேலானவீட்டினது, புறமுறத்தில=தெருப்புறத்தில, கடைவேடநது டன=நீசவேடத்தோடும், உலவுகாலே=உலவுஞ்சமயத்தில, ஆங்கு=அவ்வி டத்தில, நீலிமையானிறத்தோ=கரியநிறத்தையுடையவாகன, வீணையினாநிர டபுகையா=வீணகானதைநிறைக்கின்ற கையையுடையவாகன, நாயக்கெ ரிக்ருகீசா=நாயக்கெரிக்ருகீசனடாளாகன, கோவந்தா=எதிர்கோவந்தாகன.

(இ-ஊ) எட்டுவருடம் மேலான வலனென்னு நாமததையு டைய நாயக்கெரிக்ருகீசனானவன நரோத்திரனாகவாழ்ந்து மேலதற குப்பினபு ஒருதினத்திறமனித்தவனாய சரீரத்திலுள்ள வாபரணங களைத்தையுநீக்கி தானே கானடையாககடநது மேலான வீட்டின து தெருப்புறத்தில நீசவேடத்தோடும் உலவுஞ்சமயத்தில அவ்வி டத்தில கரியநிறத்தையுடையவாகன வீணகானதாத நிறைக்கின ற கையையுடையவாகன, நாயக்கெரிக்ருகீசனடாளாகன எதிர்கோ வந்தாகன—எனபதாம் (யஉ)

யாமுடையகானைக்குணமேலாமறறோ ரிருண்டநிறச்சிவநவழி விருத்தவெய்திக, காமுடையநறகீழ்மகிபனறனனைக் காண்டலுமே காதலுடங்கடைஞ்சினென்னு, மூழுறத்தொலபெயாவினவிடுகடுக காலத்தி னுறவாநீயெங்ககன்றயுறைவறிதகவன, குழுறுகலவிதியா லேகண்டேனெனனாத தொடர்பெல்லாமுள்ளபடிதோன்றச்சொன

னன்.

(இ-ள) யாமுடையகாளைக்குள்=வீணுகானஞ்செய்கின்ற கடைமகாக்குணினறும், ஓரிருண்டிரம்=ஒப்புமறகரிமிற்றத்தையும், சிவந்தவிழி=சிவந்த நேத்திரங்களுமுடைய, மேலாமவிருத்தனெயதி=மிகவுமூப்புள்ளவனவந்து காழுடைய=விளக்கமுடைய, நறகீரடிகுபனறனை=நல்லகீரநாட்டுக் கதிப திபானவனை, காண்டலும்=பாரததமாத்நிரத்தில, சாதலுடன்=ஆசையோடு ம, கடைஞ்சென்னனும் = கடைஞ்சென்னகின்ற, ஊமுறுதொலபெயாவின வி=விதியினுலுற்றபழையநாமத்தைச்சொல்லி, நெடுங்காலத்தினுறவாநீ = பழையவுறவாயிருக்கின்ற, எங்கேயுறய=எங்கேபோயு, உறைவதெங்குள்ள =வாசஞ்செயவதெவ்விடம், சூமுறுலலிதியால் = சூழாதிருக்கின்றநல்லலு, ழினால், கண்டேனெனனா=(இப்பொழுது) பாரததேனென்று, தொடாபெ லலாம் = (இவ்வமயம்தான்) கிரமங்களைத்தையும், உள்ளபடி=உள்ள பரகாரம், தோன்றச்சொன்னா=தெளியச்சொன்னா—எ-று.

(இ-ளா) வீணுகானஞ்செய்கின்ற கடைமகாக்குணினறும் ஒ ப்புமறகரிய நிறத்தையும் சிவந்தநேத்திரங்களையுமுடைய மிகவுமூப புள்ளவனவந்து விளக்கமுடைய நல்ல கீரநாட்டுக்கதிபதியானவனை பாரததமாத்நிரத்தில ஆசையோடும் கடைஞ்சென்னகின்ற விதியி னுலுற்ற பழைய நாமத்தைச்சொல்லி பழைய வறவாயிருக்கின்ற நீ எங்கேபோயு, வாசஞ்செயவதெவ்விடம் சூழாதிருக்கின்ற நல் லலுழினால் இப்பொழுது பாரததேனென்று இவ்வ மயம்தான் கிரமங்களைத்தையும் உள்ளபரகாரம் தெளியச்சொன்னான்.

அதுபுகன்றவவன்றனைக்கவலனான வரசனிகழ்த்திரநதுரபி னவணினறாகே, கதுமெனவுள்ளேகுதலுமிவறறையெல்லாககன ளகுழையாசாளரத்திறகண்ணிறகண்டா, புதுமையினுனினறா றின்றுழியேகண்டு பூபதியாமிவனகடைஞ்சப்பூலையனோடும், லெது செய்பபாற்றினியெனதேதுணுகுறறேறகி யிடருறாரிவனகலக காதிதயத்தெண்ணி

(இ-ள) அதுபுகன்ற=தனதுநீசத்தனமையைச் சொல்லி, அவனறனை= அநதநீசனை, கவலனானவரசன=கவலனென்னுமனனானவன, இகழ்த்தி ராநதுரபி=நிரத்திதுப்பெருஞ்சத்தத்துடன்தட்டி, அவனினற=அவ்விடத்தி னினறும், கதுமெனவுள்ளேகுதலும்=சீக்கிரமாகவந்தப்பூர்த்துகஞ்செல்லு தலும், இவறறையெல்லாம்=இவைகளைத்தையும், கனங்குழையா=கன ம்பொருந்கியகுண்டலத்தையுடைய விராசலதிரீகள், சாளரத்தில=பலகணி வாசலினினறும், சண்ணிறகண்டா-பரத்தியகூட மாசப்பாரத்தாகன, புதுமை யினால்=அதிசயத்தினால், றினறா=(அவ்விடத்) திருந்த (நெதிரிமுதலிய) வா

கள, நின்றுழியெகண்டு=நின்றவிடத்திலேகண்டு, பூபதியாயிவன=பூமி+கா
சனுவலின், கடைஞ்சபுலிஞ்ஞம=கடையனுதியசண்டாளனாகும், மேலெ
துசெயப்பாற்று=மேலென்னசெய்யதக்கது, என்றுதுணுகூற்று=என்று
திடுக்குறறு, ஏகி=ஏக்கமுறறு, இ-ருமறா =துன்பதையடைநதாராகள்,
இவன்கலவகாது=இவ்வரசன்கலவகாமல், இதயத்தெண்ணி = மனதிரசிக
திதகி—எ-று

(இ-னா) நனது நீசத்தன்மையைச் சொல்லிய அந்த நீசனைக்
கவலின்னனு மனைனுவன நிந்தித்துப் பெருஞ்சத்தத்துடனத
டர அவ்விடத்தினின்றும சீக்கிரமாக வந்தபுரத்துக்குச் செல்லு
தலும் இவைகளைத்தையும் கனம்பொருந்திய குண்டலத்தை யு
டைய வீரசுந்திரிகள் பலகணிவாசலினின்றும பரதியகூடமாகு
பாத்தாராகள், அதிசயத்தினால் அவ்விடத்திருந்த மந்திரி முதலிய
வாகள் நின்றவிடத்திலேகண்டு பூமிகரசனானவின் கடை யனுதி
ய சண்டாளனாகும், மேலென்ன செய்யத்தக்கது என்று திடுக்குற
று ஏக்கமுறறு துன்பதையடைநதாராகள், இவ்வரசன் கலவகாமல்
மனதிரசிகதித்து—எனபதாம். (முச)

அறியான்போலவறையெல்லாமறைத்துமுன்போ லாதனத்திலி
ருக்கவும்க்ரவனைமுன்னஞ், செறிவானவஞ்சியாமந்திரியாயாருந் தீ
ண்டாரசவத்தைப்போற்றெரிசியாராயப, பிறியாதுவின்றனரசன
ததுட்சோகமும் பேதமாயிவனறனித்தபெற்றிகூறில், பொறியாருக
கலவிதனமியாதுமின்றிப் புறநாட்டி லுறுமபதிகனபோலுமனறே.

(இ-ள) அவரறையெல்லாம்=அவைகளைத்தையும், அறியான்போல
=அறியாதவனைப்போல, மறைத்து = மறைத்துக்கொண்டு, முனடோல=முன்ன
னையப்போல, ஆசனத்திலிருக்கவும்=சிமாதனத்திலிருக்கவும், அவகவனை
=அவ்விடத்திலுள்ளவவரசனை, முன்னஞ்செறிவான=முன்னகெருக்கமா
கிப, வஞ்சியாமந்திரியாயாரும் = மாதருமமைச்சருமர றளனவாகளும், தீண்
டாரசவத்தைப்போல=பரிசு+கக்கூடாதபிதத்தைப்போல, திரியாராய=
பாக்காதவாகளாய, பிறியாதுவின்றனா=அவ்விடமவிடநீங்காமலிருந்தாராக
ள், அசனத்துட்சோகமும்=அந்தரசனவளோடுகூடியிருந்தும், பேதமாய-
வேறுமையாகி, இன்னறனித்த = இவனறனியேயிருந்த, பெற்றிகூறில்=கு
ணத்தைச்சொல்லில், பொறியாருககலவி=அறியுநிறைந்தவித்தையும், தனம
திரியாமும், யாதமி நதி = எதுவுமில்லாமல், புறநாட்டில்=மறுதேயத்தி
ல், உறுமபதிகனபோலும் = பொருத்தியவழிபடப்பவனைப்போலுமாம்-எ-று

(இ-னா) அவைகளைத்தையும் அறியாதவனைப்போல மறை ததுக்கொண்டு முன்னையப்போல சிமமாதனத்திலிருக்கவும் அவ் விடத்திலுள்ள வங்வரசனை முன்னருக்கமாகிய மாத்ருமைச்ச ரு மறமுள்ளவாகனும் பரிசுக்கககூடாத பிரோததைப்போல பார் ககாதவாகளாய அவ்விடம்விட்டு நீங்காமலிருந்தார்கள, அந்நச்சன வகளைாடு கூடியிருந்தும் வேறறுமையாகி இவன றனியேயிருந்த குணத்தைச்சொல்லில் அறிவுநிறைந்த விதையும திரளியமும் எ துவுமில்லாமல் மறுதேயத்திலொருந்திய வழிபடப்பவனைப் போ லுமாம—என்பதாம் (யரு)

ஆயிதையாவரும்புலையக்கெரிப்போனாலேபகேகளு பாதகமே யடைதலானேம, போயினி யோசாநதியினுமுயமடடோம புனி தமாமபடிதீயிற்புகுதுமெனனா, தீயிலவிறுச்சயிசகநகரோல லாளு சிசுக்கணமுதலவிறுத்தாகடைசோரககூடி, வீயிலுறைவண்டு களபோலெரியிலவீழ்ந்தா வேந்தனும்புலையகடைஞ்சன்மிகவுநொந தான.

(இ-ள்) ஆயிதையாவரும் = அத்தருணத்திற்சகலரும், புலையக்கெரி ப்போனல் = புலையனாகிய நாயக்கெரிப்போனென்பவனால், அநேகராளம் = வெகுராள, பாதகமேயடைதலானேம = பாவத்தையேயடைந்தோம், போ ய=பாவமடோய, இனியோசாநதியினும்=இனிமேலொருபிராச்சித்தத்தின லும், உயமமடடோம=கதியையடையமடடோம், புனிதாமபடி=பரிசுத் தமாகும்பொருட்டு, தீயிற்புகுதுமெனனா = அக்கினியிற்பாவேசிப்போனென று தீயிலவிறுச்சயிதது = அக்கினியிற பாவேசிக்கநிச்சயஞ்செயது, அநக ரோலலாம்=அப்பட்டணத்திலுள்ளசகலரும், சிசுக்கணமுதல்=குழந்தை களமுதலாக, விறுத்தாகடை=விராத்திகாசனபரியந்தம், சோரககூடி=ஒருமி க்கக்கூடி, வீயிலுறைவண்களபோல்=சண்பகப்பூவினொயக்கின்ற னீயி றுகளைப்போல, எரியிலவீழ்ந்தா=அக்கினியிற பாவேசித்தார்கள, வேந்தனும்புலையகடைஞ்சன்மிகவுநொநதான=அரசனாகியசண்டாளன் மிகவுதனப முற்றான்—எ-று

(இ-னா) அத்தருணத்திற் சகலரும் புலையனாகிய நாயக்கெரிப் போனென்பவனால் வெகுராள பாவத்தையேயடைந்தோம், பாவம் போய இனிமேலொரு பிராச்சித்தத்தினலும் கதியையடையமா ட்டோம், பரிசுத்தமாகும்பொருட்டு அக்கினியிற பாவேசிப்போ மென்று அக்கினியிற பாவேசிக்க நிச்சயஞ்செயது அப்பட்டணத்

திலுள்ள சகலரும் குழகதைகள் முதலாக வாததீகாகள பரியந்தம
ஒருமிக்கக்கூடி சண்பகப்பூவின்மொயக்கின்ற ஞிமிறுகளைப்போல
அக்கினியிற ப்ரவேசித்தார்கள், அரசனாகிய சண்டாளன் மிகவுந்து
னபமுற்றன்—என்பதாம் (யசு)

நல்லினஞ்சோதலிறசித்தக தெளிந்ததுகனறு நாய்க்கெரிக்கும்புல
நிருபனுதிருப்பான், புலவியருதொடாபாலித தேசத்துள்ளோபூரி
யராயனலபுக்குதுபொலிபிப்போனாலலனுனிபையையுமென
காடியாவிலிடத்துணிதெனலிலவீழும்போதிற, பலலவம்போலெரிக
டைஞ்சனா—லிறறுக்கப் படிபுனலுடகாதிபுலபதைத்ததன்றே.

(இ-ள) நல்லினஞ்சோதலில=கனமையானகூட்டத்தைச்சோந்ததின
ல, சித்தகதெளிந்து=மனந்தெளிந்து, கனறும = கனமையுண்டான, நாயக
கெரிக்கும்புலநிருபன்=நாயகெரிக்கினநீசராசன், நாடுகிறபான்=சிற்திப
பான், புலவியருதொடாபால = கீழமையானநமதுதொடாச்சியிலை, இ
தேசத்துள்ளோர=இதத்தேயத்திலுள்ளவாகள, பூரியராய=கீழமக்களாகி
அனலபுக்குது=அக்கினியிற ப்ரவேசமாய, பொனறிப்போனா=நாசமடைத்
தார்கள், அலலலுடன்=துன்பத்தோடும், இனிபமையுமெனநாடி=இனிய
ருந்தெனனவென்றுசித்தித்து, ஆவிலிடத்துணிந்து=உயிராவியுபபடிநிச்சயி
த்து, அனலிலவீழும்போதில=அக்கினியிற ப்ரவேசிக்கும்போது, பலலவ
ம்போல=(அனலிற) நளிகாப்போல, எரி=சிவந்தவக்கினியானது, கடைஞ்ச
னுடலிறறுக்க=கடைஞ்சனசரீரத்திலெரிகக, புனலுடபடி=சலத்தினமுழு
கியிருக்கின்ற, காதிபுலபதைத்தது=காதிபினசரீரமானதுபதைப்பதைத்தது

(இ-னா) கனமையான கூட்டத்தைச்சோந்ததினல மனந்தெ
ளிந்து கனமையுண்டான நாயககெரிக்கினநீசராசன் சிற்திபபான்
கீழ் மையான நமதுதொடாச்சியிலை இரத்த தேயத்திலுள்ளவாகள
கீழமக்களாகி அக்கினியிற ப்ரவேசமாய நாசமடைந்தார்கள், துன
பத்தோடும் இனியிருந்தெனனவென்று சித்தித்து உயிராவியுபபடி
நிச்சயித்து அக்கினியிற ப்ரவேசிக்கும்போது அனலிற நளிகாப்
போல சிவந்தவக்கினியானது கடைஞ்சனசரீரத்திலெரிகக சலத்தி
ன முழுகியிருக்கின்ற காதியின சரீரமானது பதைப்பதைத்தது.

மாமாயின்மகனுதெளிந்தகாதி வருமுஞாதகமோரிணடி
மயக்ககீவகி, யாமாொனகாணகினேறெமனசெய்தோமென நெல்
லாமுண்ணினேகதுசலத்திடைநின்றேறி, ஆமாயிப்படியுளேறவுயி
ரகள்ளல்லா மரணியத்துடசினபபுலிப்போலவாயியோடி, தோமா

றுவெடுமயக்கிமைமனமோகித்துத் துவள்கின்றொனக்கருதித்துயரந
திரந்தரன்.

(இ-ள) மாகாமாயினிறகன்று = மகாமாயினினிறகி, தெளிந்த
காதி=தெளிந்தகாதியானவா, வருமுஞாததமோரிணடில=வருகின்றநான்
குக்கையில, மயக்கநீங்கி=பிராந்திவிட்டு, யாமா=நாமா, என்காண்கின
றேம=என்னபாத்தோம், என்செய்தோமென்று=என்னசெய்தோமென்
று, எல்லாமுண்ணினைது = சகலதையுனதினைதது, சலத்தடைநின்
மேறி=நீரினினறுககாயேறி, ஆமா=ஆசசரியமாசசரியம், இப்படியன்றோ
=இப்படியல்லவா, உயிரகளைல்லாம=சீவகளைத்தது, அரணியத்துன்=
காட்டினுளிருக்கின்ற, சின்பபுலிடோல = கோபமுள்ள வியாகிரமத்தைப
போல, அவாவியோடி=தாவிச்சென்று, தோமாருடையககில = குற்றநி
றைதமிழுதபிராந்தியில, மனமோகித்து=மனமடங்கி, துவள்கின்றொன
க்கருதி=சஞ்சலப்படுகின்றொன்றுநினைத்து, துயரந்திரந்தான் = துடைநீ
கினுன்—எ-று.

(இ-ளா) மகாமாயினினிறகி தெளிந்தகாதியானவா வரு
கின்ற நான்குக்கையில பிராந்திவிட்டு நாமா என்னபாத்தோம்
என்செய்தோமென்று சகலதையுமனதினைதது நீரினினறு
ககாயேறி ஆசசரியமாசசரியம், இப்படி யல்லவா? சீவகளைத்த
தும் காட்டினுளிருக்கின்ற கோபமுள்ள வியாகிரமத்தைப்போல
தாவிச்சென்று குற்றநிறைந்த மிருதபிராந்தியில மனமடங்கி சஞ
சலப்படுகின்றொன்று நினைத்து துன்பநீங்கினுன்—என்பதாம்.

(இ-யஅ-க-ம) காதிமுனியீலவாணுகிரகத்தினுன் மாகாநீங்குடபொ
ருட்டதன் துறகடகடனா சாமாந்தியத்தைத் தரிசித்தான்பதாம் (யஅ)

காதிமுனிகண்ட சர்க்கிரோற்பனந்தீர்க்க

சொற்பனமாயறிவீக்குநீமீத்தம்வந்த வந்தியைவிலுவுதல்

அக்கருத்தினுடனசிலனாகறறினொரு ஓசசிரமத்தவனவயிரோ
ரத்தியெய்த, மிச்சுமநிழவுடனேற்காயவிரும்பியூட்டி வெயயவன
போளுசந்தியிறமவிதிகளசெய்து, தக்கசயனககன்பயின்றிருவாதா
முந் தத்துவதுறககணமொழிசமயநதனனி, லொக்கவுறையதி
த்தனைக்காதிநோக்கி யுத்தமகினனுட லுணைகியோயநத்தென்னை.

(இ-ள) அக்கருத்தினுடன=அந்தநினைவோடும், சிலநாள்கறறி=சிலந
ாட்டளனி, ஆசசிரமத்து=தனதிடத்தல், நினனான்=இருந்தான், அவையின

=அவ்விடத்தில், ஓர்திதிபெய்த=ஓர்திதிவர, மி+கமகிழவுடன்=மிஞ்சாதகி
ழ்ச்சியோடு, தேன=தேனும், காய=பழங்கூடம், விருப்பியூட்டி=விருப்ப
த்துடன்புசிப்பித்து, வெய்யவனோடுசூசுதியில் =சூரியாஸ்தமனமானசந்தி
யாகாலத்தில், தமலித்களசெய்து=தகைகணியமகளைச்செய்து, தக்கசயனங்
கள்ப்பயின்று=தகைகமையானசயனங்களைச்சேர்ந்து, இருவாதாமும=இரண்டு
பேர்+நூம், சத்துவநூரகைதகள் = ஆதமஞானசாஸ்திரகைநிலுள்ளதைக்
ளை, பொழிசமயகதன்னில=பேசுகின்றசமயத்தகில், ஒக்கவுறைபதித்தனை=
கூடச்சயிணித்திருக்கின்றவதிதியை, காதிரோகி = காதிமுனியானவாபாத
உத்தம=உத்தமமாகிபமுனியே, நினைனுடலுணைகி=உன்னுசீரமுலாந
து, ஓயாததென்னோ=தளாவடைந்ததென—எ-று

(இ-னா) அப்த தினைவோம சிலநூராட்டளளி தனகிடத்தில
இருந்தால், அவ்விடத்தில் ஓர்திதிவர மிஞ்சாத கிழ்ச்சியோடும
தேனும் பழங்கூடம் விருப்பத்துடன் புசிப்பித்து சூரியாஸ்த மன
மான சந்தியாகாலத்தில் தவ+ணியமகளைச்செய்து தகைகமையான
சயனங்களைச்சேர்ந்து இரண்டுபேர்களும் ஆதமஞான சாஸ்திரங்க
விலுள்ள கலைகளைப்பிச்சுகின்றசமயத்தில்கூடச்சயிணித்திருக்கின
றவதிதியை காதிமுனியானவாபாத்து உத்தமமாகிய முனியே
உன்னுசீரமுலாந்து தளாவடைந்ததென—என்பதாம். (யசு)

முனிவினுவுக்கத்தியுத்தரங்கூடல.

கூறுவாயெனுங்காதி=கதிநிசொலவான குவலையகதுசதரதி
சையி மருவவுசெலவா, தேறுபுகழ்க்கோமெனுக்கேதச்சனனி ல்யான
மாதமொன்றிருக்கே னினியோரேவண்ட, வாறுறயானுறைக்கரி
லொருவனென்பான ணுகியுபாபபானின்னாட்டமாயிவலூ, மோறு
படாபெட்டாணடிகொருவனவாழந்து மறநலையகக்கரிப்பவனு
மரபுதோன்ற.

(இ-னா) கூறுவாயெனுங்காதி=சொல்லுவாயென்றுகேட்டகதிமுனிக
கு, அதிநிசொலவான = அதிநிடானவாசொல்லுவார, குவலையத்து=இப்பழ
ண்டலத்தில், உத்தராத்சையில்=வட்டிக்கில், செலவங்குலவு=செலவமள்ள
நகிப, தேறுபுகழ்க்கோமெனும=தெளிவானபுகழமுடையகோமென்கின்ற, தே
சுந்தனனில்=தேயத்தில், இலியோரேவண்ட=அன்புள்ளவர்களவிரும்ப, யா
னாதமொன்றிருந்தேன=காணொருநாடியிருந்தேன, ஆறும=சிரமநீர், பா
னுறைக்கரில் = யானவசிக்கின்றவூரில், ஒருவனென்னானனுதி=ஒருவனென்
னிடத்திலவந்து, உபாபான = சொல்லுவான, இன்னாட்டரசாய=இந்த

நாட்டுச்சிராசாவாய், இவ்வூராமாறுபடாது=இதனூர் மாறுபட்டுப்போகும்; எட்டாணடு=எட்டியருடைய, இங்கொருவனவாழ்கது=இவ்விடத்தொருவனரசுபோகமனுபவித்து, மறவன=பின்பவனது, நாய்க்கெரிப்பவனாமரபுதோன்=நாய்க்கெரிக்குநீசனென்கின்ற மரபுதெரிய—எ-று.

(இ-ஊ) சொல்லுவாயென்று கேட்ட காதிமூனிக்கு அதிதியாணவா சொல்லுவாரா, இப்பூமுண்டலத்தில வடதிகில் செல்வம்மிளக்கிய தெளிவான புகழையுடைய கீறபென்கின்றதேயத்தில் அன்புள்ளவாகள விரும்ப நானொருமாதமிருந்தேன சிரமநீர யான்கிசுகின்றழுவில ஒருவனென்னிடத்திலவநது சொல்லுவான், இந்த நாட்டுக்கிராசாவாய் இந்தவூர் மாறுபட்டுப்போகாமல் எட்டுவருடம் இவ்விடத்தொருவ னரசுபோகமனுபவித்து பின்பவனது நாய்க்கெரிக்கு நீசனென்கின்ற மரபுதெரிய—என்பதாம். (உய)

இதுவுமது - வேறு

அனையவன்களல்புககிறத்தனனாக்கியநதனானலபுருத்தவிரதா, ஸையொன்றிசைக்கேனெனறலுமதுகேட்டியமபியதேசமவிட்டேகி; கவியினைக்கடலுட்புனற்பிறையாகைக்கொயிலப்பாதக்கழிப்பான் நனைகிராமறையாறசாநதிகளசெய்துசாநதராயணஞ்சரித்தினைத்தேன்

(இ-எ) அனையவன்=அவவரசன், அனலபுரு=அக்கினியிரப்ரவேசித்தது, இறத்தனன்=மரணமடைந்தான், ஆனகு=அவ்விடத்தில, அநதனாபிராமணாகள், அனலபுருத்தவிரதா = அக்கினியிரப்ரவேசித்திராதாகள், ஸையொன்றிசைக்கேன் = எத்தனமையென்றசொல்லுகேன், எனறலுமதுகேட்டு=என்றுசொல்லவுமதைபானகேட்டு, இயமபியதேசமவிட்டேகி=சொல்லியதேயத்தையிடப்போய், கனதிகாகடவுடபுனல்=யிருத்தவிலைகையுடையதேவதீர்த்தான், பிராயாகக்கொயில=பிராயாகையென்னுநதீர்த்ததில், அப்பாதக்கழிப்பான் = அப்பாவத்தைகீக்குமபொருட்டு, தனைகிராமறையால்=தனக்குத்தானேசமானபான் வேதவிதியினால், சாநதிகளசெய்து=பிராச்சித்தனுகளசெய்து, சாநதராயணஞ்சரித்தினைத்தேன்=சாநதராயணவிரதஞ்செய்தினைத்தேன்—எ-று.

(இ-ஊ) அவவரசன் அக்கினியிரப்ரவேசித்து மரணமடைந்தான், அவ்விடத்தில் பிராமணாகள் அக்கினியிரப்ரவேசித்திராதாகள், எத்தனமையென்றுசொல்லுவேன் என்றுசொல்லவுமதையானகேட்டு சொல்லியதேயத்தை விட்டுப்போய் யிருத்தவிலைகையுடைய தேவதீர்த்தமான பிராயாகையென்னுநதீர்த்ததில் அப்

பாவத்தை நீக்கும்பொருட்டு தனக்குத்தானே சமானமான வேதவிதியினால் பிராச்சித்தவகளைசெய்து சாந்தராயணவிரதஞ்செய்தினைத் தேன்—என்பதாம். (உக)

முனியானவர் நீசஞாயச்செனீத விடங்காண்டல்

எனறுகொண்டகிதியியம்பலுக்காதிதெய்முடைச்சரிதையீதென் னுத, தன்மனியுளத்திலதெய்யமிககுத்தனனுடைப்புலைச்சரித்திரமாய், முன்றிகழியறகைக்காண்பதுவிருமபிமுந்துளநாடுகளகன்று, சென்றுபுக்கணமண்டலந்தனிறறான செனித்திறையிடமெலாங்கண்டான்.

(இ-ன்) எனறுகொண்டு=இப்படியென்றுகொண்ட, அதிதியியம்பலும =அதிதெய்யமென்று, காதி=காதிமுனி, எம்முடைச்சரிதையீதென்ன=மமது சரித்திரம்தென்று, தன்மனியுளத்தில=தனதுதனிமையானமனதில், அதிசயமிகுத்தது=ஆச்சரியமிகுநது, தன்னுடைப்புலைச்சரித்திரமாய் = தனக்குள்ளேசுந்தையாய், முன்றிகழியறகைக்காண்பதுவிருமபி = முனவிளங்கியவியலைபக்காணயாசித்தது, முந்துளநாடுகளகன்றுசென்று=முன்னுள்ளதேசங்களைநீங்கிப்போய், ஊண்மண்டலந்தனிறுக்கு=ஊண்மண்டலத்திற்புகுநது, தானசெனித்துறவிடமெலாங்கண்டான் = தான்பிறந்துவாசஞ்செய்தவிடங்களைத்தெய்யுமபாத்தாரா—என்று.

(இ-னா) இப்படியென்று கொண்ட அகிதெய்யமென்று காதிமுனி மமது சரித்திரம்தென்று தனது தனிமையான மனதில் ஆச்சரியமிகுநது தனக்குள்ளேசுந்தையாய் முனவிளங்கிய வியலைபக்காணயாசித்தது முன்னுள்ள தேசங்களை நீங்கிப்போய் ஊண்மண்டலத்திற்புகுநது தான்பிறந்து வாசஞ்செய்த விடங்களைத்தெய்யுமபாத்தாரா—என்பதாம் (உஉ)

முனியானவர் நீசஞாயச்செய்த விடங்காண்டல்.

முந்துதான்கண்டபடியெலாங்கண்டு மொய்சடைமுடிமிகத்துளக்கிச், சிந்தையில்வியநதுநானமுகன்விவிதச்செய்கையைநோக்கிமேறசென்று, நந்தநல்லுண்மண்டலநீங்கியணிதிகழ்நீரநாடனுநி, வந்துதானமுன்னஞ்செய்தனவெல்லாம்வழுவறக்கண்டுமேட்டிறந்தான்

(இ-ள) முந்துதான்கண்டபடி=முன்புதானபாத்தவண்ணம், எல்லாங்கண்டு=சகலத்தையும்பார்த்தது, மொய்சடைமுடிமிகத்துளக்கி=மெருகியச

டாமருடத்தைமிகவுமசைத்து, சிந்தையிலவியத்து=மனதிலதிரிப்பித்து, நான் முகன்=பிரமதேவனது, விவிநச்செய்கையைமோககி=காணுவிதமானதொழி லைப்பாத்தது, மேறசெனறான்=மேனடநான், அந்தவலுணமண்டலகீரி கி=அந்தவன்மையுள்ள லுணமண்டலத்தைக்கடந்து, அணிநிகழ்=அழகுவிள மகிய, கிரனுடனுவிவந்து=கிரகரட்டைநெருங்கிவந்து, தானமுன்னஞ்செய்த னவெல்லாம்=தானமுன்னரசுசெய்தசகலத்தையும், வழுவுறக்கண்டு=குறை விலலாமற்கண்டு, கேட்டறிதான்=கேட்டுமுணர்நதான்—எ-று.

(இ-ஊ) முன்பு தான்பாராதவண்ணம் சகலத்தையும்புரீத்து, நெருங்கிய சடாமருடத்தை மிகவுமசைத்து மனதிலதிரிப்பித்து பிர மதேவனது நானுவிதமான தொழிலைப்பாத்தது மேனடநான், அ ந்த நன்மையுள்ள லுணமண்டலத்தைக்கடந்து அழகுவிளங்கிய கிர நாட்டை நெருங்கிவந்து தான முன்னரசுசெய்த சகலத்தையும் கு றைவிலலாமற்கண்டு கேட்டுமுணர்நதான்—என்பதாம்.

(இ-இ-க-ம) முனியானவாகண்ட சாக்கிரசொற்பனத்தைச சாக்கிரமாக வதிதிரிசொல்லியதைக்கேட்டதை பரதயகூத்திரபாத திதுதான் மாயாவிதி ததிரமென நறிநதானபதாம். (உக)

சாக்கிரசொற்பனமானது சாக்கிரமாயினதை
விசாரித்தங்ஙனந் தோற்றுவித்த மாயைநீக்கி ஞானமடைபு
நிமித்த முர்த்தியுபாசனைசெய்தல்

இதுகொலோமுன்னமியம்பியமாயோனெனமகநிவிததமாமாயை புதுமையாமிதினைனகுறவநிரதோமபுநதியாலென்பதுகருநிக் கதுமெனவந்ததேசநின்றகன றுகனவனாச்சாரலினணுகி யதுலமாதவனோவகைநீருணவாயரிமகிமுருநதவம்புரிந்தான்.

(இ-ஊ) முன்னமியம்பியமாயோன் = முனசொல்லிபலிஷ்ணுவானவர், எமக்கறிவித்தமாயையை = எமக்குத்தெரிவித்தமகாமாயையானது, இதுகொ லோ=இதனான, புதுமையாமிதினை=ஆசசரியமானவதை, புந்தியால்=அறி விலால், ண்குறவநிரதோம=எனக்குத்தெரிநதனம், என்பதுகருநி=என்று நினைத்து, கதுமென=சீக்கிரமாக, அந்தத்தேசநின்றகனறு = அததேசத்திலி ருந்துகிதி, கனவனாச்சாரலினணுகி=பெரியமலைச்சாரலிலவந்து, அதுலமாத வன்=ஒப்பற்றதவத்தைபுகுடபுகுட, ஓரகைநீருணவாய்=ஒருவுளவகைநி ராதமபுசிப்பாகி, அரிமகிழ்=விஷணுசநோஷிகின்ற, அருநதவம்புரிந்தான் =தரியதவத்தைசெய்தான்—எ-று.

(இ-ஊ) முன்கொல்லிய விஷ்ணுவானவா எமக்குத்தெரிவித்த மகாமாயையானது இதுதானா? ஆச்சரியமானவிதை அறிவினால் கன்றாகத்தெரிந்தனம் என்று நினைத்தது சீக்கிரமாக அததேசத்திலிருந்து நீங்கி பெரிய மலைச்சார்பில்வந்து ஒப்பற்ற தவதையுடையவன் ஒரு வள்ளல்கைதீராததம புசிப்பாகி விஷ்ணு சந்தோஷிக்கின்ற அரியதவததைச்செய்தான்—என்பதாம். (உச)

முந்தீப்ரசன்னமாய் மாயையைத்தெரிவித்தோம்
மேல்வேண்டியத்யாதென்று வினாவுதல்.

ஆண்டுசென்றனவேயமமலைச்சாரலருந்தவஞ்சகிரமத்தி, ஸீண்டமானிலமுகிலெனத்தோன்றிநிறைதவக்காதியைநோக்கி, யீண்டிய வெமதுமாயையின்பெருமையிவ்வுபுறக்கண்டனைபிணியேல, வேண்டியதென்னைக்கிரித்ததத்தியற்றமெயத்தவமெதுபொருட்டென்ன.

(இ-ள) ஆண்டுசென்றனவே=ஒருவருடஞ்சென்றமாததிரத்தில, அமமலைச்சாரல=அந்தமலையினதபக்கத்தில, அருந்தவஞ்சகிரமத்தின்=அரியதவதையுடையகாதியினஞ்சகிரமத்தில, நீண்டமால=மெடுமாலானவா, நிலமுகிலெனத்தோன்றி = நிலமேகத்தைப்போற்றத்தியக்கூடிய, நிறைதவம்=மிருந்ததவசையுடைய, காதியைநோக்கி=காதியுணியைப்பார்த்து, ஈண்டியவெமது=வண்ணமாகச்சிறைந்த வெமமுடைய, மாயையின்பெருமை=மாயையினது மகிமையை, இவ்வுபுறக்கண்டனை=சுபாவமாகப்பார்த்தாய, இனிமேல்வேண்டியதென்னை = இனிமேல்வேண்டுமென, கிரித்ததத்தியற்றம்=மலையிறசெய்கின்ற, மெயத்தவமெதுபொருட்டென்ன=மெய்யானதவமியாதுநித்தமென்றுகேட்க—என்று

(இ-ஊ) ஒருவருடஞ்சென்ற மாததிரத்தில அந்தமலையினது பக்கத்தில அரியதவதையுடைய காதியினஞ்சகிரமத்தில மெடுமாலானவா நிலமேகத்தைப்போற்றத்தியக்கூடிய மிருந்ததவசையுடைய காதியுணியைப்பார்த்து இவ்வண்ணமாக நிறைந்த வெமமுடைய மாயையினது மகிமையை சுபாவமாகப்பார்த்தாய, இனிமேல் வேண்டுமென மலையிறசெய்கின்ற மெய்யானதவ மியாதுநித்தமென்றுகேட்க—என்பதாம். (உரு)

சாக்கிரசொற்பனஞ் சாக்கிரமானவந்தரங்க மியாதென முனிவினாவுதல்

துதித்தனனிறைஞ்சித்தொழுதனன்கரிய துக்கமா முகில்னைக்கண்டு, கதித்தசாதகம்போறகளிப்புறுகாதிகருணையக்கண்ணனைநோ

க்கி, விதித்துக்காட்டும்வினையிருண்மாயை விளக்குறவிதுவெனக் கண்டேன், மதித்தவம்மான்மயமருமகானறியேன மயக்கமெய்யான தென்னென்றான்.

(இ-ள) துதித்தனன்=தோத்திரஞ்செய்து, இறைஞ்சிதொழுதான்= வணங்கிமேல்காருசெய்து, கரியதுதமாமுவின்ககண்டு = கரியவுயர்வுள்ளமேகதைப்பாத்தது, கதித்தசாதகம்போல=பூரித்தசாதகப்பக்கியப்போல களிப்புறுகாதி=மகிழ்ச்சியையுடைய காதிமுனிவானவன், கருணையகண்ண னேனோகி=அழகியகிருபாதிருஷ்டியையுடையவிஷ்ணுவைப்பாத்து, விதித்து =நியமித்து, நீகாட்டிய=நீகாட்டிய, வினையிருண்மாயை=கனமாநதகாரமான மாயை, விளக்குற=பரகாசமாக, இதுவெனக்கண்டேன்=இப்படிப்பட்டதெ னற்றிகதேன, மதித்தவம்மாயை=வரையறுத்தறிந்தவந்மாயையினது, மரு மகானறியேன=அதநாகததையானறியவில்லை, மயக்கம்=பிராணிபானது, மெய்யானதென்னென்றான்=சத்தியமானதென்னெனறுகேட்டான்

(இ-ளா) தோத்திரஞ்செய்து வணங்கி நமஸ்காருசெய்து கரியவுயர்வுள்ள மேகதைப்பாத்தது பூரித்த சாதகப்பக்கியையபோல மகிழ்ச்சியையுடைய காதிமுனிவானவன் அழகிய கிருபாதிருஷ்டியையுடைய விஷ்ணுவைப்பாத்தது நியமித்து நீகாட்டிய கனமாநத காரமானமாயை பரகாசமாக இப்படிப்பட்டதெனற்றிகதேன, வரையறுத்தறிந்த வந்மாயையினது அதநாகதத்தை வானறியவில்லை, பிராணிபானது சத்தியமான தென்னெனறுகேட்டான்-எ-ம்.

மாயையினதீதரங்கத்தைப் போதிக்கத்தொடங்கல்

மாலத்தருரைப்பானத்தணுவிரதமணமுதலியாவையுமனகதிள் பரிஹ்விருப்பதன்றியேபுறத்திறப்பிலவதோகாலமுயிலதா, மூலமில்லகனவுமயக்கமுமதமுமுதலியநெறிகளிலியாருளு சிலமாயேனாககியனுபவிகினராசிரதையுட்சகமிருப்பதுவே.

(இ-ள்) மாலை=விஷ்ணுவானவர், அதற்குபாப்பான்=அதற்குச்சொல்லுவாரா, அத்தனா=பிராமண, இரதமணமுதலியாவையும்=இப்பூயிமுதலியசகலமு ம, மனத்தின்பாஹம்=மனத்தினிடத்திதொருசுத, இருப்பதன்றி=இருப்பதெ யல்லாமல், புறத்திறப்பிலவது=புறம்பிலிருப்பது, ஓகாலமுயிலதாம்=ஒருகாலத்திலுயிலாததாம், மூலமில்லகனவும=காரணமில்லாதசொரபனமுமமயக்கமும=பிரமையும், மதமுமுதலியபுமதமுமுதலாகிய, நெறிகளிலியாருள்-ஈராகனவளிலிடாவரும, சிலமாய்ேனாககி-ஓழுநகரகப்பாத்து, அனுபவிகினராசிரதையுட்சகமிருப்பது-சித்ததினுள்சகமிருப்பதாம்.

(இ-ஊ) விஷ்ணுவானவா அதற்குச் சொல்லுவார் பிராமண ! இப்பூமிமுதலிய சகலமும் மனத்தினிடத்திற் பொருத்த இருப்பதே யலலாமல் புறம்பிலிருப்பது ஒருகாலத்தினுமில்லாததாம், காரண மில்லாத சொற்பனமும் பிரமையும் மதமுமுதலாகிய மார்க்கங்கள் லியாவரும் ஒழுங்காகப்பார்த்து அனுபவிகின்றார்கள், சித்தத்தினு ள்ளே சகமிருப்பதாம்—என்பதாம்.

(இ-ச-க-ம்) மயக்கத்திற்றோற்றிய பாபஞ்சஞ் சத்தியமாகத்தோற்றின ல்தயறிவிக்குமிதத மித்தையானமனமே ப்ரபஞ்சமாமன மறிவித்ததாம்.

அனந்தமாய்விரிதசகத்திரளெல்லாமயாவறவமர்வதற்கிடமா, ம னந்தனாலிரந்தராய்ப்புலைத்தனமைவெளிசெயின்பறறிதில்லியப்பென் கனந்தருபத்திப்பாசசலினவபத்தாறகடைப்புலைத்திறதெரிந்துளநா முனதொடரதித்தானுமப்படியேமோககணமுழுவதுகணடான்

(இ-ள) அனந்தமாய்விரித=அளவினறிபரநிருககின்ற, சகத்திரளெ லலாம=சககூட்டககளைத்ததும், அயாவற=தளாவிலலாமல், அமாவதரகி டமாம=அமாதிருபபதற்கிடமான, மனந்தனா=மனத்தினால், இரந்தராயபபு லைத்தனமை=இக்கடையனுநீசத்தனமையை, வெளிசெயின்=வெளிப்படுத்தி னால், இதிலலியப்பென்=இதிலத்சயமென்ன, கனந்தரு=மிகுதியான, பத கிபாசசலின=ப்ரதிபாமாதிரத்தின, வயததால்=வசத்தினால், கடைப்புலைத் திறம=கடைபானீசத்தனமையை, தெரிந்துளதாம்=அறிந்துளதாம், முனத தொடரதித்தானும=முனபுதொடரகதுவந்த வத்தியும், அப்படியே=அந்தபா காரமே, மோககணமுழுவதுகணடான் = மயக்கககளைத்ததையுட்பா ததான்—எ-று.

(இ-ஊ) அளவினறிப ரநிருககின்ற சககூட்டககளைத்த தும் தளாவிலலாமல் அமாதிருபபதற்கிடமான மனத்தினால் இக்க ஷுடயனுநீசத்தன்மையை வெளிப்படுத்தினால் இதிலத்சயமென் ன மிகுதியான ப்ரதிபாமாதிரத்தின வசத்தினால் கடையான னீச த்தனமையை அறிந்துளதாம், முனபு தொடரகதுவந்த வத்தியும் அந்தபரகாரமே மயக்கககளைத்ததையும் பாராததான்—என்பதாம்

கண்டவப்படியேயாய்ப்புலைத்தன்மைகாகதாலீயயோகததால், வ ண்மிறையுணகீரமண்டலத்தோ மனத்தினுமபத்திபாய்கதுளநா, லெண்டிருபத்திபாசச லென்றொருகா லெண்ணற்பெயாகருமுன ரோன்றம, விண்டநெஞ்சியறககாகதாலீயநிலைமைபோல்விசித் திரகதியாம்.

(இ-ள) கண்டவபபடியே=பாரதவநதபரகாரமே, நாயபபுலதன்மை
=நாயக்கெரிக்குநீசத்தன்மையை, காகதாலீயயோகத்தால்=காகதாலீயசம்ப
தத்ததினல், வண்டுமே = வண்டுகள்வாசஞ்செய்கின்ற, ஊணமீரமண்டலத
தோர்=ஊணமண்டலததுக்குநீரமண்டலத்து முள்ளவாகளுடைய, மனத
திலும=மனதிலும், பததிபாயதது=பததிபாயததுளது, என்டிருபதி
பாச்சல = எண்ணுகின்றவிரண்டு பததிபாச்சலும், ஒருகால்=ஏககாலத்தில்,
எண்ணுபெயாசுகும=அளவறற்பெயாசுகுக்கும், முனனேறும்=முன்னே
தோற்றும், விண்டெஞ்சியறகை=சொல்லப்பட்டமனத்தன்மையானது, கா
கதாலீயநிலைமையே=காகதாலீய ஞாயததைப்போல, கிசுதிநீர்தியாவு
அதிசயமானதையாம்—எ-று.

(இ-ள) பாரதவநதபரகாரமே நாயக்கெரிக்கு நீசத்தன்மையை
காகதாலீய சம்பந்தத்தினால் வண்டுகள்வாசஞ்செய்கின்ற ஊணமண்
டலத்துநீரமண்டலத்துமுள்ளவாக்குடைய மனதிலுமபததுபாய
நதுளது, எண்ணுகின்றவிரண்டுபததிபாச்சலும் ஏககாலத்தில் அ
ளவறற்பெயாசுகுக்கும் முன்னேதோற்றும், சொல்லப்பட்டமனத்த
ன்மையானது காகதாலீய ஞாயததைப்போல அதிசயமானதையாம்

அப்படியன்றோ சொற்பனமொன்றைப் பரகமானிடாதனிகாணபா
கைப்படுகிறோதமொன்றிலேமகிழ்வாகாதலரேகமானவாகள
செப்பியகடைஞ்சுணுவப்புலையன்றிருமனையுணமண்டலத்தே
தப்பறவநத்குறியினுமுன்னேசனிததுளபபடி தானே.

(இ-ள) அப்படியன்றோ=அப்படியல்லவா, சொற்பனமொன்றை=ஒரு
சொற்பனத்தையே, அரேகமானிடா=அளவறறமனிதர்கள், தனிகாணபா=
தனித்தனிப்பாப்பார்கள், கைப்படுகிறோதமொன்றில் = கைவசமானவொரு
வினையாட்டினால், காதலரேகமானவாகள=சூழ்நதைகளபலா, மகிழ்வா=க
ளிப்பார்கள், செப்பியகடைஞ்சுணுவப்புலையன்=சொல்லியகடைஞ்சுகுறிய
வநததீசுணுவன், ஊணமண்டலத்து=ஊணமண்டலத்திலுள்ள, திருமனே-
அழகியவீட்டில், தப்பறவந்தகுறியினால்=தவறாமல்குறிப்பினால், அப்படி
தானே முன்னேசனிததுளன்=அநதபரகாரமே முன்னேபிறந்திருந்தான்.

(இ-ள) அப்படியல்லவா ஒரு சொற்பனத்தையே அளவறற
மனிதர்கள் தனித்தனிப்பாப்பார்கள், கைவசமான வொருவினையாட்
ட்டினால் குழைததைகள் பலர் களிப்பார்கள், சொல்லிய கடைஞ்சுகு
றிய வநததீசுணுவன் ஊணமண்டலத்திலுள்ள அழகியவீட்டில் தவ
றாமல்குறிப்பினால் அநதபரகாரமே முன்னேபிறந்திருந்தான்.

அதநிறநானேதமொலாமிதப்பவன்னியதேசத்தையடைந்தான்
சதசிரசிமுற்றக்கிரேதேசத்திறமலைவனுப்பின்கனல்புககா
னுத்தமமாரின்னுளத்திலவெறிதேயுன்னுசம்பநதமாய்தனும்
பத்திபாய்த்துளதாலபபடியாகப்பகாபுலைக்கடைஞ்சனதியறகை.

(இ-ள்) அத்திறம்=அக்காரணத்தினால், தமொலாமிதப்ப=உறவினர
னைவருமரணமடைய, அன்னியதேசத்தையடைந்தான்=அயலானநாட்டைய
டைந்தான், சத்திரநிழறம்=வெண்கொற்றக்கொடைநிழலைச்செய்ய, கிரேதே
சத்திரம்=கிரமணடலத்தில், தலைஞாய்=இராசாவாதி, பின்கனல்புககான்=
பின்பகினியிறபரவேசித்து, உத்தமமாமம்=உத்தமமான, நினனுளத்தில்=உ
னமனதில், வெறிதேயுன்னம்=விணுகினைக்கின்ற, சம்பநதமாய்தனும்=சம
பநதமாயிருக்கின்றவதனால், பகாபுலைக்கடைஞ்சனதியறகை=சொல்லப்பட
டநீசனியல்பானது, அபபடியாக=அதபரகாரமாக, பத்திபாய்துளது=பர
திபலித்தது—எ-று

(இ-னா) அக்காரணத்தினால் உறவினரனைவருமரணமடைய
அயலானநாட்டையடைந்தான், வெண்கொற்றக்கொடைநிழலைச்
செய்ய கிரமணடலத்தில் இராசாவாதி பின்பகினியிறப்பரவேசித்து
உத்தமமான உனமனதில் விணுகினைக்கின்ற சம்பநதமாயிருக்கி
னவதனால் சொல்லப்பட்ட நீசனியல்பானது அநதபரகாரமாக
பரதிபலித்தது—என்பதாம்.

(இ-ச-க-ம) சகலகற்பனையும் வைத்திருக்கின்றமனமோர்காலத்திலொ
னறை வெளிப்படுத்தி விடுவென்ன வியப்பென்றும், காகதாலீயஞாயத்தைப்
போல வுனமனதின்சத்தனமை பற்றிபாயநதபடியே யதிதினத்தினுங் கீரம
ணடலத்தா மனத்தினு மெக்காலத்திறபத்திபாயநதபடியால் விசித்திரமாகக்
காணப்பட்டதென்றும், அநெகரொருசொற்பனை கண்டதுபோலச் சொல்ல
ப்பட்டபாவரு மெக்காலத்திற நீக்கசொற்பனமென்னு முன துரீசப்பிறப்பை
யு ராசாசூியையு மசகினிபரவேசத்தையுங் கண்டாகளென்றற்கு சொற்பனங்
கண்ட தொருவனேகதேசத்திற சாககிரமாயக்காணப்படுவதுபோல, வுனக்கு
தேதாற்றின சாககிரசொற்பனஞ்சாககிரமாகத் தேதாற்றினதென்று மறிவாயெ
ன்பதாம்.

இம்மாயையின்மயங்கினவர்க ளஞ்ஞானியேன்றும்,
மயங்காதவர்கள் ஞானியேன்றுமறிவித்தல்.

இவனவனானியதுவெனதெனறேயிடரின்முழ்குவாறிலில்லா, அவ
னியாமுழுதுநாமெனுமுண்மையநிநதவாமுகினினயரா, பவன

மாபொருளிறபகிர்வுறுமனத்தாறபாவனைபுத்தியிறபொருநதிக், கவ
ருரா தனிவிவாகணமோகத்திற்கவல்வுராத்தத்துவங்கண்டோர்.

(இ-ள) இவன = இவனென்றும், அவன = அவனென்றும், நான் = நான்
என என்றும், நான் = இதுவென்றும், அது = அதுவென்றும், எனதென்றும் = என
தென்றஞ்சொடுக்கின்ற, அறிவிலலா = அறிவிலலாதவர்கள், இடரின்முற்கு
வா = துன்பத்திலமுந் தவர்கள், அவனியாமுமுதம் = பூமிமுதலியவனைத்தும்
நாமெனமுண்மையறிந்தவா = யாமென்கின்றவுண்மையையறிந்தவர்கள், அமு
குகினைநயரா = துன்பப்படடுததளாசசியையடையார்கள், பவனமாபொரு
ளில் = பூமியினிறைந்தவஸ்துகளில், பகிர்வுறுமனத்தால் = வேறறுமையுள்ள
மனதினால், பாவனை = பாவனையோடு, புத்தியிறபொருநதி = புத்தியிறபொருந
தமாகி, அதனில் = அதில், கவருரா = ஆசையையடையமாட்டார்கள், இவர்
கணமோகத்தில = இவ்வஞ்ஞானிகள் மயக்கத்தில், தத்துவங்கண்டோர் = தத்
துவஞ்ஞானத்தையறிந்தவர்கள், கவல்வுரா = வருத்தமடையார்கள் — எ-று.

(இ-ளா) இவனென்றும், அவனென்றும், நானென்றும், இது
வென்றும், அதுவென்றும், எனதென்றஞ் சொடுக்கின்ற அறிவில்
லாதவர்கள் துன்பத்திலமுந் தவர்கள், பூமிமுதலியவனைத்தும் யா
மென்கின்ற வுண்மையையறிந்தவர்கள் துன்பப்படடுததளாசசியை
யடையார்கள், பூமியினிறைந்த வஸ்துகளில் வேறறுமையுள்ள
மனதினால் பாவனையோடு புத்தியிறபொருநதமாகி அதில் ஆசை
யையடையமாட்டார்கள், இவ்வஞ்ஞானிகளின் மயக்கத்தில் தத்து
வஞ்ஞானத்தைப்பறிந்தவர்கள் வருத்தமடையார்கள் — எனபதாம். ()

ஞானபூணமெயதாமையான்மனத்தினண்ணியமோகத்தைகாடி
யீன்மென்றகற்றவறிகிலையிதனெனத்தமோகத்திலேகணத்தி
னீனியமிழலுறறையிந்தெனயமோகத்திகிரிகரு
மானதநதானேயசசதாமதனைவலிந்தடாவுறிலதுகலியா.

(இ-ள) ஞானபூணமெயதாமையால் = ஞானமானதுபூணத்தையடை
யாததினால், மனத்தில = மனதில், கண்ணியமோகத்தைகாடி = பொருநதியம
யகத்தைப்பாத்தது, நான்மென்றகற்றவறிகிலை = இழிவென்றுதள்ளவறிந்தா
யிலை, இதனெனத்தமோகத்தில = இதனெனமயக்கத்தில, கணத்தீனீனியமி
ழலுறறனை = கண்ணத்தினீ மிகவுமியிழைதியை, இத்தெனயமோகத்திகிரிக்கு
= இயிக்குத்தமோகமெனனுஞ்சக்கரத்துக்கு, மானதநதானேயசசதாம் = மன
தேயசசமாகும், அதனை = அமமனஞ்சு, வலிந்தடர்வுறிலை = (விவேக) வல்
லமையிழைக்கென்கிலை, அதுகலியா = அமபாவையவருத்தமாட்டாத — எ-று.

(இ-ஓ) ஞானமானது பூரணததையடையாததினால் மனதில் பொருந்திய மயக்கத்தைப்பார்த்து இழிவென்று தள்ளவறிந்தாயில்லை, இதனால்மயக்கத்தில் ஈகணத்தினி மிகவுமமிழ்ந்தினாய் இம் மிகுந்த மோகமென்னுஞ் சக்கரத்துக்கு மனதே யச்சமாகும், அம் மனதை விவேகவல்லமையிற்றாகெடுக்கில் அம்மாயை வருத்தமாட்டாது—எனபதாம்.

(இ-உ-க-ம) மாயாருபமானதைக்கெடுக்கி லஃதுகெடுமெனபதாம் ()

தவஞ்செய்யினிம்மாயைநீங்கி ஞானழகீக்தமென்
றனுக்கிரகீக்தேததல்.

எழுதிக்கிரியின்முழையிடவருட மீனாருதவநனியியற்றின், முழுதுமாய்முடிவொன்றிலாதமெயஞ்ஞான முறறுதியென்றுபின முகுந்தன், றெழுதகுதோற்றமெழுதுழிமறையத்துயருறுமோக ககணிககிப், பழுதற்காதிதகற்பனையெல்லாம் பற்றறுத்தருதவம் புரிந்தான்.

(இ-ள) நீயெழுதி=நீயெழுந்திருந்து, கிரியின்முழையிட=மலையின குகையினிடத்தில, வருடமீனாருது = பத்துவருடம், தவநனியியற்றின்=தவத கையிகவுஞ்செய்தால், முழுதுமாய=பூரணமாய, முடிவொன்றிலாத = முடிவொன்றுமில்லாத, மெயஞ்ஞானமுறறுதியென்று=மெயஞ்ஞானமுதிர்க்கட வாயென (றனுக்கிரகஞ்செய்து), பினமுகுந்தன் = பினபுவிஷ்ணுவானவா, தொழுதகு=வணங்குதற்குரிய, தோற்றம்=தோற்றமானவடிவம், எழுதுழி மலைய=எழுந்தவிடத்தினமறைத்துபோக, துயருறும்=துன்பம்பொருந்திய மோகககணிககி=மயக்கககளவிடுபட்டு, பழுதற்காதி=குற்றமற்றகாதிமுனியானவா, கற்பனையெல்லாம்=கற்பனைகளைத்தையும், பற்றறுத்து=பற்றில்லாமறகெடுத்தது, அருந்தவம்புரிந்தான்=அரியதவத்தைச்செய்தான்—எ-று.

(இ-ஓ) நீ யெழுந்திருந்து மலையின குகையினிடத்தில பத்துவருடம் தவத்தை மிகவுஞ்செய்தால் பூரணமாய முடிவொன்று மில்லாத மெயஞ்ஞான முதிர்க்கடவாயென றனுக்கிரகஞ்செய்து பினபு விஷ்ணுவானவா வணங்குதற்குரிய தோற்றமான வடிவம், எழுந்தவிடத்தின மறைத்துபோக துன்பம்பொருந்திய மயக்கககள விடுபட்டு குற்றமற்ற காதிமுனியானவா கற்பனைகளைத்தையும் பற்றில்லாமறகெடுத்தது அரியதவத்தைச்செய்தான்—எனபதாம்.

ஞான மடைதல்.

வருடமோபத்தின் ஞானபூரணனாய் வாழ்ந்தனன் பின்னோதன
தாம், பொருவில் சதபாவமடைநது யாதோனாய் பொருந்தியபயந்து
யாக்முவிப், பருகுறுபோகத்திச்சையறமுள்ள படியிலேசத்தஞ்
சுகமே, யுருவமாகுசீவனமுததனாய்றி யுவாமதியெனவுளநிறை
நதான்.

(இ-ள) வருடமோபத்தின் = பத்துவருடத்தின், ஞானபூரணனாய் = ஞா
னத்தாறபூரணமானவனாய், வாழ்ந்தனன் = (காதிமுனியானவன்) வாழ்ந்தா
ன், பின்னா = பின்பு, தனதாம் = தன்னதான், பொருவில் = ஒப்பில்லாத, சத
பாவமடைந்தது = சதபாவத்தையடைந்தது, உயாக்தோனாய் = மேலானவனாய்,
பொருந்தியபயம் = பொருந்தியவச்சமும், துயாக்முவி = துன்பமுநீங்கி, பறுகு
றுபோகத்தது = அனுபவிகின்றபோகத்தில், இச்சையறமு = இச்சையில்லாமல்
உள்ளபடியில் = உள்ளப்பிரகாரமாய், சந்ததம் = எப்போதும், சுகமேயுருவமா
ம் = ஆரத்தமேஸ்வரூபமாகிய, சீவனமுததனாய்றி = சீவனமுத்தியையடைந்த
வனாக்விஸ்வரூபியடைந்தது, உவாமதியென = பூரணசுகநிரைப்போல, உள
நிறைந்தான் = மனதுபூரணமானான் — ஏறு

(இ-ளா) பத்துவருடத்தின் ஞானத்தாற் பூரணமானவனாய்
திமுனியானவன் வாழ்ந்தான், பின்புதன்னதான் ஒப்பில்லாத சதபா
வத்தையடைந்தது மேலானவனாய் பொருந்திய வச்சமும் துன்பமு
நீங்கி அனுபவிகின்றபோகத்தில் இச்சையில்லாமல் உள்ளப்பிரகா
ரமாய் எப்போதும் ஆரத்தமேஸ்வரூபமாகிய சீவனமுத்தியையடை
ந்தவனாய் விஸ்வரூபியடைந்தது பூரணசுகநிரைப்போல மனது பூ
ரணமானான் — எனபதாம்.

(இ-உ-க-ம) சமாதியின் கண்ணுதிக்கு மனோவிசித்திரத்தைப்பாராத தஃ
கையின் காரணமான சைதன்யத்திற கனாகக் வச்சைதன்ய மொன்றே ப்ர
கஸிக்குமென்றிறந்தாக்வித்ததனாய் பூரணமானான் என்பதாம். (கூடு)

காதிக்கை முற்றிற்று

ஆக கதை ௨௬-க்கு கவிதை துயல்

